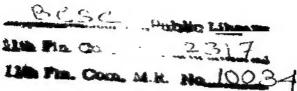
অন্নদাশকর রায়ের রচনাবলী

সম্পাদন। ধীমান দাশগুগু

অন্নদাশঙ্কর রায়ের রচনাবলী দ্বিতীয় খণ্ড

site extention





প্রথম প্রকাশ আগস্ট, ১৯৪৭

প্রকাশক অবনীজনাথ বেরা বাণীশিক্ষ ১৪এ টেমার লেন কলকাতা ৭০০ ০০৯

মুদ্রাকর ক্রিয়েশন ২৪বি/১বি ডা. সুরেশ সরকার রোড কলকাডা ৭০০ ০১৪

সহ সম্পাদক অজয় সরকার

প্রচ্ছদ প্রণবেশ মাইতি

200,00

লেখকের ভূমিকা

আমি কবি হতেই চেম্নেছিনুম, উপস্থাসিক হতে চাইনি। ভার জন্তে কোনো প্রস্তুতিই ছিল না। ইউরোপ প্রবাদের সময় পাশ্চাত্য জব্য আবুনিক সভ্যভার কেন্দ্রমন বেকে বিশ্বব্যাপার নিরীক্ষণ করে আমার মনে যে আলোড়ন ঘটে ভারই একটা রেকর্ড রাধার কথা মাধার আলে। কবিতা ভার মাধাম হতে পারে না, যদি না মহাকাব্যে হাত দিই। এ যুগে মহাকাব্যের স্থান নিয়েছে বৃহৎ উপস্থান। আমার চোঝের সামমে ভার কয়েকটি দৃষ্টান্ত ছিল। যেমন রম্যা রস্থার 'আঁ ক্রিক্তক' বা টমান মানের 'ন্যাজিক মাউন্টেন'। 'আঁ। ক্রিক্তকে'র ইংরেজী অনুবাদ আমি কলেজ জীবনে প্রকার রূপে পাই। অবচেতন মনে ভারই প্রভাব সম্ভবত সক্রির ছিল। ভা বলে ভক্ত বড়ো উপস্থান লেখার বেরাল আমার ইউরোপ প্রবাদ কালেও ছিল না। দেশে ফিরে আলার পরই উপলব্ধি করি বে প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য এই স্কৃই সভ্যতার বিশ্বেষণ ও সংশ্বেষণ যদি আমার উপস্থান।

কিছ আরস্ত করার ক্ষপ্তে শ্বরা ছিল না। বে ব্যক্তি কথনো ছোট একখানা উপক্রান্ত লেখেনি গে ছদি প্রস্তুত না হরে গাঁচ খণ্ডের উপস্তান লিখতে আরস্তু করে তবে
তার আনক আগেই খেনে যাবে। কিন্তু 'বিচিত্রা' সম্পাদক উপেঞ্জনাথ গলোপাধ্যায়
নহাশর আনাকে চিন্তা করারও অবকাশ নিলেন না। চেহে বগলেন 'গথে প্রবানে'র
সমাথির পিঠ পিঠ একটি উপস্তান। শিশিবেও দিলেন কেম্ন করে লিখতে হয়। না তেবে
না চিত্তে সাঁতার না শিশেই জলে ঝাঁগিরে পড়ি। আক্রণাল আমি সহসা কিছু শুরু
করিনে। বছরের পর বছর ধরে তাবি ও নোট করি। কিন্তু গঁচিশ বছর বরুলে আনার
খভাবটা ভিশ কবির। লীরিক কবির। লীরিক বারা লেখে তারা শুতঃফুর্তির জ্যাতে গা
ভাসিরে দেয়। উপেক্রনাথ আনাকে বাকা মেরে জলে নামিরে দেন। আনাকে প্রাণের
ভবে সাঁতার কাটতে হয়। লিখতে লিখতে আমার আন্ধবিধান আনে। কিন্তু মানে
মানে লেখা জোগানো একজন কর্মব্যস্ত ম্যাক্সিক্টেটর পক্ষে বস্তুব হয় না। ধারাবাহিকভাবে 'বিচিত্রা'য় প্রকাশ করার প্রতিক্রতির ধেলাও হয়।

ইডিমধ্যে ডি. এম. কাইতেরীর স্বাধিকারী গোণালনাস মন্ত্রদার মহালরের সংক্ষণালাণ হরে যার। তাঁর অন্ধরোধে 'আওন নিছে থেকা' শিকে তাঁর হাতে দিই। তিনি বখন আরো উপস্থান চান তথন তাঁকে বলি, "গাঁচ খণ্ডের উপস্থান কি আপনি খণ্ডে খণ্ডে প্রকাশ করতে রাজী আছেন? অত্যন্ত সীরিয়াস বিবরে লেখা উপস্থান কি কেউ কিনবে? আপনার লোকসান হবে না?" তিনি আমাকে আথান দেন বে লাভ না হলেও তিনি আমার গাঁচ খণ্ডের উপস্থান প্রকাশ করবেন। বই বখন শেব হয় তথন বারো বছর কেটে গোছে, গাঁচের জারগার ছর খণ্ড শিখতে হরেছে। গোপাল্যার্র আগ্রহের কমতি নেই। আরো এক খণ্ড শিবলৈ সেটাও তিনি নিজেন। গাঠকদের দিক থেকেও উৎস্কায় ছিল। বাংলার পাঠক সমাক্ষ ইউরোপের পাঠক সমাক্ষের চেয়ে ক্ম ম্যাচিয়োর নয়। তবে আকারে ছোটো।

ইচ্ছা করলে কি ও বই সাত ৰঙে সমায় করা বেড বা া বা, প্রভাক কাহিনীরই

এক স্বায়গায় না এক স্বায়গায় দাঁড়ি টানতে হয়। তাকে আরো বাড়াতে গেলে রদ্ভক হয়। উপস্থাসও মূলত কাহিনী। অগংখ্য প্রসন্ধের অবভারণা কবলেও আমি কাহিনীর খেই হারিয়ে ফেলিনি। আর কাহিনী আমাকে যতদূর টেনে নিরে গেছে ওতদূরই আমি গেছি। কাহিনীটা গোণ নর, দেটাই মুখ্য। আমি নিজেই জানতুম না যে কাহিনীটা আপনি আপনাকে লেখাবে। আমি নিমিজমাত্র। পাঠকের হয়তো মনে হবে সমন্তটাই আগে থেকে হকা ছিল। না, 'সভ্যাসভ্যে'র বেলা সেকখা খাটে না। আমি আমার স্ট চরিত্রদের খুশিমভো চলতে ফিরভে দিয়েছি। ভারাই বরক আমাকে চালিয়েছে ফিরিয়েছে। উপস্থাস শেখার আনন্দ ভো সেইখানেই। ওটা লেখকের পক্ষে একটা আভিভেকার।

বচনাৰলীর বিভীয় খণ্ডে 'সভ্যানভো'র প্রথম অংশ 'ধাব যেখা দেশ' ও বিভীয় অংশ 'অজ্ঞাভবান' হাচ্ছে। ঘটনাক্ষ প্রধান্ত ইউরোপ। লিবতে গিছে অনেক সমন্ন আমার সহবমিশী লীলা রাহের সঙ্গে পরামর্শ করতে হরেছে। নইলে ইউবোপীর আচার ব্যবহার রীতিনীতি সহছে নানা ভূলভ্রান্তি থেকে বেড। লেখবার সমগ্র তো আমি ইউরোপে ছিলুৰ না, ছিলুম বাংলার মকংখলের বিভিন্ন জেলায় বা মহকুমায় : বই যথন আরম্ভ कवि ज्ञथन व्यक्ति मूर्निकारायव रहत्रम्भारत व्यापिकारिक माजिएक्वि । तम नगर व्यापाद জানা ছিল না বে আমি এমন একজনকে বিছে করব যিনি আমাকে আমার উপস্থাস बह्माद्र माहावा कद्भरान । देनवार जिलि बहुबम्लूब व्यक्तारक आरमन, देमवार छाउ मह আমার চেনাশোনা হয়, দৈবাৎ সেই চেনাশোনা প্রণৱে ও পরিণয়ে পর্যবিষ্ঠ ইয়। সমস্তটাই ছুই মাদেব মধ্যে। খেন তিনি আমার ভাগ্যবিধাতার খারা প্রেরিত হয়েই এনেচিলেন আমাকে আমার উপভাসদার থেকে উদ্ভার করতে। যে এত লগুনে বা প্যারিদে বদে লিখলে মানাত দে এন্তের প্রথম তুই অংশ বহরমপুরে, বাঁকুডায় ও রাজশাহী জেলার নওগাঁত্ব বলে লেখা বিভ্ছনা। কেন যে আমি অসন দায় নিজের কাঁবে টেনে নিছে-চিনুম তা আমিও কি লানি ? আমার কি দাব্য ছিল দায়গুক্ত হবার, যদি না আরেকজন কোন ভুদুর খেকে এসে আহার জীবনের সঙ্গে জীবন বোগ করতেন ৷ বিষের বয়স হয়েছিল, নির্বন্ধেরও বিরাম ছিল না। করেও বসতুম হয়তো অপর একজনকে বিয়ে। কিছ দেই অপর একজন আমার উপলান রচনার সংযোগিত। করতে পারতেন না। 'সভ্যাসভা' লিখ্যুৰ আমি ঠিকই, কিন্তু ভাৱ পাশ্চাভ্য দিকটা খুবই প্লবল হভো। সভ্য ও অনভা যদিও প্রাচ্য ও পাশ্চাভ্য নহ তবু একটি না থাকলে অস্কটিও অপরিপূর্ণ। ন্মবন্ধই আমার আদর্শ। 'নবুলাজ' আমার বান্যকালে এ আদর্শ শেখার।

এই খণ্ডে সংগৃহীত কবিতাশুলি ইউরোপে থাকতেই লেখা কিংবা ভার অল্পকাল পূর্বে বা পরে। আরো লিখতে চেল্লেছিলুম, কিন্তু রাজ্বর্ম কবিধর্মের বিরোধী। কবিভাকেই পথ ছেড়ে দিতে হলো। ট্যাজেডী।

অল্লাশঙ্কর রায়

প্রাসঙ্গিক

উপস্থান

সভ্যাসভা : ১ম খণ্ড : যার যেখা দেশ (১৯৩২) ১৭ সভ্যাসভা : ২য় খণ্ড : অজ্ঞাতবাস (১৯৩৩) ২২৫

কবিতা

প্রথম স্বাক্ষর (অগ্রন্থিত) ৪১৫

রাখী (১৯২৯) ৪৩৬

একটি বসস্ত (১৯৩২) ৪৫৯ কালের শাসন (১৯৩৩) ৪৭১

লিপি (অগ্রন্থিত) ৪৮৯

নীড় (অগ্রন্থিড) ৪৯৯

জার্নাল (অঞ্জিড) ৫০৯

পরিশিষ্ট ৫২১

প্রাসন্তিক

রচনাবলীর বিভীর খণ্ডে অন্তর্ভু ক হরেছে ছর খণ্ডে সমান্ত উপজ্ঞাসমালা 'গড়াসড়া'-এর (১ম খণ্ড : বার বেণা দেশ, ২র : অজ্ঞাডবাদ, ৩র : কলকবভী, ৪র্ণ : ছঃখমোচন, ৫ম : মর্চ্যের বর্গ, ৬ঠ : অপসরণ) প্রথম ছই বণ্ড এবং ১৯৩৩ পর্যন্ত বৃচ্চিত ও প্রকাশিত প্রায় সমস্ত কবিভা। স্টেগজের এই বিজ্ঞাদ প্রাদম্পিক হরেছে কেননা সভ্যাসভ্য শুরু সভ্য ও অসভ্যের হিশাবনিকাশ নয়, একদিক থেকে দেখলে জীবন ও শিয়ের আর বাত্তব ও আদর্শেরও হিশাবনিকাশ এবং অন্নদাশকরের কবিভা হল এমন এক শিয়ন্তপ্র বা বেকে শুরু জীবনের নহু, আন্মন্তীবনের ও, কথা অব্যাহতভাবে উদ্ধাদিত হয়ে ওঠে।

আধুৰিক মনের স্বাভাবিক ভাষা গল । আধুনিক কথানাছিত্য ভাই পলে লিখিত হত্তে মহাকার্য নাম ধারণ না করে, গভে লিখিত হত্তে উপক্রান নাম ধারণ করে। উপজ্ঞানই হল আধুনিক কালের মহাকাব্য-পদ্যকাব্য। আধুনিক কালের নবসেরা বাঙালি লেখকনের মধ্যে প্রস্তুতিপর্বের প্রতিক্রানের ক্ষেত্রে উপক্রান বনাম চোটগল্প এই দোটানা দেখা গেছে। জ্যোভিরিত্র নন্দীর ভাষার, 'আমার অনেক গল বেরিয়ে গেল। ভবু তথনও আমি উপস্থানে হাত নিইনি : তবে আমি উপস্থানের নিকে আতে আতে এগোচ্ছিলাম। আমি মনে করতাম গলগুলি হল এক এক খণ্ড ইট। আর উপভাস হল একটা প্রকাপ্ত ইমারত : কুতরাং ইটের পর ইট গাঁগার মতন আমি আবার গল্পের চরিজ্ঞপ্রতি সান্ধিরে দেব। সেইসলে সিচুরেশনের দরজা জানালা জুড়ে দেব, ঘটনার সিঁড়ি থাকবে বারালা থাকবে। ভার ওপর কাইলের পলেন্তারা শভবে এবং ভারপর ভাষার রং।' আবার অন্নদালভারের ভাষার, 'এক একটা উপস্থান লেখা দীর্ঘ সময়ের ব্যাপার, ভার শ্বন্ত কঠিন পরিশ্রদের দরকার। তবু আমি উপভাব নিয়ে ব্যক্ত ছিলুম। ছোটগল্প লিখতে আমার নাহলে কুলোর নি। ছোটগল্পের যে ওস্তাদি ভা আমার আহতে ছিল না। ছোটগল্পের আর্ট উপক্লাদের চেম্বে কম কঠিন নর। ভার প্রস্তৃতিও ভিন্ন। পক্ষান্তরে উপস্থানও এক রাশ ছোটগলের একত্রীকরণ নর। ছোটগলের দাবী এমন যে চেখডের মডো অফ বড শিল্লী একখানিও উপস্থাস লেখেননি। ভেমনি উপস্থানের দাবী এমন যে ডস্টইছেড কির মতে। মহাশিলীকে দিয়ে ছোটগল বড় একটা राना सा ।"

ত স্থাই লেখকের মধ্যে মডের পার্থক্য তাঁদের রচনার মেঞ্চান্তেও প্রভেদ এনে দিয়েছে। জ্যোতিরিক্রের একাধিক উপস্থাস হয়ে উঠেছে বেন প্রসারিত ছোটগল্প বা একসারি গল্পের মালা। জাবার অন্ধর্ণাশক্ষরের একাধিক ছোটগল্প আসলে বীক্ষাকার উপস্থাস, কনসেপ্টব্যী বড় মাপের বিশ্বকে ছোটগল্পের পরিসরে তোকাতে গিবে সেখানে সংসাণে আনেক ধোরাক দিতেই হরেছে। অন্নদান্তরের শিল্পবেলাল মৃথ্যত উপস্থাসিকের, বড় বাপের উপস্থাসের, মনোলিধিক ক্রীকচারের। এটা বাভাবিক বে ডিনি ছর পণ্ডে উপস্থাস লিখনে, ভারগর ভিন খণ্ডে, ভারও পরে চার থণ্ডে। প্রথম বণ্ডের প্রামণিকে আমরা বলেছিলাম অন্নদানতরের ভিনটে অথেবণ আছে—সভ্যের অথেবণ, প্রেমের অথেবণ, সৌকর্যের অথেবণ। সভ্যাস্ত্য সেই সভ্যের অথেবণের কাহিনী। একটা ব্যক্তিগত সাক্ষাংকারে লেখক আমাকে বলেছিলেন, সভ্য কী দু ভা এক কথায় বলা বায় না, সেই 'এল্লপিরিয়েল অব মুখ' নিয়ে সভ্যাস্ত্য উপস্থাস লেখা। লেখক প্রথম চেয়েছিলেন সভ্যাস্ত্য হবে এপিক ভখা ক্লপক। কিন্তু দেখা গেল বিভিন্ন চিন্নির, বিবিধ্ব সম্বাহীকে রূপকের অন্নীভূত করা যার না, ওখন রূপক গেল কিন্তু এপিক গইলো। এপিকের বিধ্ববন্দ্র সভ্যাভিজ্ঞতা, পটভূমিকা ভূগখণ্ড থেকে মানবসংসার হয়ে অথণ্ড ব্যমণ্ড। এরণ্ড প্রায় কুড়ি বছর পর লেখক জানান, সভ্যাস্ত্য এপিক নম্ব, বুধং উপস্থাস।

হতরাং তাঁর দ-শণ্ডের সভ্যাসত্য ষ্ট্মান্তার এপিক হয়ে উঠতে পারলো না—এ-কথা সমালোচকের বলার অপেকা রাবে না, সেখক নিছেই বলে দেন, আয়তন মুহৎ হলেই যে মহাকাব্য বা এপিক উপজাস হয় তা নয়। আরো দীর্ঘ উপজাসও লেখা হয়েছে, কিন্তু ভার মধ্যে এপিকের জীবনদৃষ্টি নেই। ক্যানভাষ বড়ো না হলে সভ্যিকার ভালো উপজাস হয় না, এটা ঠিক। তা বলে ক্যানভাসটাকে যত খুলি বড়ো করলেই যে এপিক উপজাম হয়ে ভাও নয়। ক্যানভাসের চেয়ে আরো বড়ো জিনিস জীবনদৃষ্টি। দেই জীবনদৃষ্টি স্বাইকে দেওৱা হয় না।

আবেই বলেছি সভ্যাসতো লেখকের জীবনদৃষ্টি হল সভাদৃষ্টি: সভ্যের উপর জোর বরাবর দিরেছি, আরো জোর দিতে হবে এবার। কিছু আমি ন্টোরি লিখতে বলেছি। ইন্টরি লিখতে বলিনি। জীবনী বা ইতিহাস লিখপেই ভা উপস্থাস হয় না। জীবনের সভ্যকে আর্টের সভ্য করতে হবে। আরো গভীরে নেতে হবে। ভার জ্ঞে চাই আরেক রক্ম দৃষ্টি। অন্তর্দৃষ্টি।

এই উপস্থাসের তিন নায়ক-নায়িকা তিন বঙ্গা পথ দিয়ে একই সভার অভিসায়ী।
বাদল নিয়েছে মননের মার্গ, স্থী নিয়েছে বঙ্গার মার্গ আর উজ্জয়িনী নিবেদনের।
তিনজনেরই শক্ষ্য এই সভ্যাবেষণে ভারা শেষপর্যন্ত রইবে অনভিভূত অনুভারেজত ও
মোহমুক্ত। তিনজনেই জানে ভারা একটা যুগসন্ধিতে দাঁড়িয়ে কথা বলছে। অথচ তর্ক-প্রবণ এই চিরিজ্ঞালি বাদবিভগ্রার ক্রাটিতে নিজেদের সীমাবদ্ধ করে ফেলে। বীজশোক
ভট্রাচার্যের মতে, 'বে ভলগুর অন্নদাশক্ষরের আদর্শ ভিনি তাঁর বিগ্রহ আর শান্তি প্রসক্ষে
বলেছিলেন: ঐতিহাসিক কার্যকলাপের ক্ষেত্রে জ্ঞানবৃক্ষের ফল খাওয়ার ব্যাপারটি
অবান্তর। অসচেতন ক্রিয়াই একমাত্র ফলদায়ক। ঐতিহাসিক ঘটনায় যার সক্রিয় ভূমিকা

আছে দে কথনো ভার ভাৎপর্ব বুক্তে পারে না। বুক্তার চেষ্টা করপেই ভার প্রহাস ব্যর্থ হয়। এই প্রহাস ভার ভার ব্যর্থভা: ভ্রমাশকরের সভ্যাসভ্য-এ পুরই স্পট্ট।

বাদদের সভ্যানেষণ যে ব্যর্থ হবে ভার ইকিভ ররেছে প্রথম বগু বেকেই। মননশীল বাদল হল দেই বহুম মানুষ বে নিজের মন নিয়ে ব্যাপৃত, পরেরও যে মন বলে কিছু আছে দে-ববর দে রাখে না, ভার যুক্তি হল ভার নিজের দিক থেকে ধখন ভালোবাসা নেই ভখন অপরের দিক থেকে থাকবে কেন, ভাই ফেছার বিয়ে করেও দ্রীকে ভালোবারার বা তাঁর প্রতি একনিষ্ঠ থাকবার দায়িছ ভার নেই, দ্রী ভার কাছে সহযাজিণী মর, অভিক্রমণীয়া, ভার ধারণা বিভদ্ধ মননজিয়া হল দেই জিনিশ যাতে সাহিত্যান্যালাচনার মধ্যে সমাজের বার্থ চোকে না, সৌক্র্য-বিচারের ভিতর আদে না মদলাম্মল বিবেচনা—এই প্রেমহীন, বিবাসহীন করভেও নে অক্সম) মনন কীজাবে সভ্য আবিদ্যার ও আমু আবিদ্যারের হাতিয়ার হতে পারবে ? ভাই বাভাবিকভাবেই অন্তিমে ভার পত্রার প্রায় আবিদ্যারের হাতিয়ার হতে পারবে ? ভাই বাভাবিকভাবেই অন্তিমে ভার পত্রান্য বছুল বার ও অনিবার্যভাবেই যে অক্সভ্র করে সে একা ও ভাকে থিরে এক অব্যক্ত রহুছ। জীবনকে শ্রন্ধা না করলে জীবনের কাছ থেকে শ্রন্ধা পাওয়া না। বাদল জীবনের সঙ্গে স্লার্ট করেছিল, গেই জীবনের কাছ থেকে প্রভাব সে পেল না।

বরং ত্বী অনেক বেশি হারির ও ছিত্রী। বাদশ বদি হর আরকেন্দ্রিক হ্বাী তবে আর্মনক তার বচনে, হতাকরে ও আচরণে আল্পনাহিত প্রময় অপ্তঃকরণের ছাল। সে তার বজার সংগ নিলিরেছে মনন ও দারিপ্রোধকেও। পাসকালের উজিকে প্রসারিত করে বলা বার একট আ্বারে এই তিন বৈশিষ্টা বা ওপের সহাবস্থান নিতান্ত বিরল। এই সহাবস্থান ঘটে জীবনে, কথনো কথনো শিরেও, জীবন ও শিল্পের সেই সম্পর্ক ও বিনিমরের কথা বলার আগে ত্বাী সম্পর্কে এটুকু বলা দরকার বে তাকেই আমরা অপেক্ষাকৃত্ত তির রূপে কের ফিরে পাব ক্রান্তদ্শী উপস্থাসমালার। সে অবশ্য পরের কথা।

সভ্যাসভ্যের ভূষিকার যথন শেখক বলেন, আর্ট না থাকলে জীবন বিস্তু ও জীবন না থাকলে আর্ট আকালকুমুম। জীবন এবং আর্ট মিলে একটি অবিজ্ঞির সম্পূর্ণভা, যেন ওরা মুই নয়, এক। যেন জীবন হচ্ছে আর্ট, আর্ট হচ্ছে জীবন। ওবু ওদের প্রহৃতি ভিন্ন—তথন বেশ বোরা যার লেখক বে-গাবনার ময় ভা হচ্ছে জীবনশিলের সাবনা। আর ভাহলে উপস্তাসের বিষয়বন্তর মভোই জরত্বপূর্ণ হয়ে ওঠে ভার শৈশীর প্রসন্ধ, 'বে শৈশী অভিব্যক্তিগত হয়েও নৈর্যক্তিক। এ গত ভাবুক বৃদ্ধিজীবীর সভ্যসন্ধানের গত। যে সভ্য (গরিষ্ঠ সংখ্যকের) জীবনে নেই ভার আ্মিক ব্যাখ্যা দিতে গিরে এ গতের

উত্তব' (— বীতশোক অট্টাচার্য)। ফলে শৈলীবিজ্ঞানের দিক থেকেও এই উপস্থাদমাপা মূল্যবান হরে ওঠে। প্রসম্বন্ধা ও উজ্জ্বলতা, মনীয়া ও সক্ষরভার আক্রান্ত তাঁর
লেখা, শাণিত সংহত অথচ বছত একটি গল্পভিন্নিয়া ভাই শিক্ষিত পাঠক চায়। শিক্ষিত
মনন্ত পাঠক। সকলের সহিতত্ত তাঁর কথাসাহিত্যের লক্ষ্য নর, সে লক্ষ্য হলে হতে পারে
ভাঁর ভড়ার।

ষদ্যাসভ্যের নায়ক নায়িকাদের বাকপট্ডা ও ভর্কপ্রবণভারও কারণ মেলে শৈলী বিজ্ঞানের স্বরে ধরেই। বেমন লেখকের অনেক গল্পে কমনেপট্রমী বড় মালের থিমকে ছোট গল্পের পরিসরে চোকাডে গিয়ে সংলাপে অনেক খোরাক দিতেই হর, ডেমনি বড় মালের হলেও এপিক নয়—এমন থিমকে করেক খণ্ডের উপস্থানে ছড়াতে গিয়ে সংলাপ দিরেই কিছু ফাঁক ভরাতে হয়। নেই দীর্ঘ, সংলগ্ধ, কখনো ঈবৎ লিখিল সংলাপ-রীজি নিয়ে আমরা আলোচনা করবো পরবর্তী খণ্ডে বখন সন্ত্যাসভ্যের কাহিনী পূর্ব গ্রিড পেরেছে। বেমন আধুনিকভা ও আন্তর্জাভিকভার সমর্থক হিলেবে ও মানবভার উত্তরণের নির্বারক হিলেবে কজাগনভার ভ্রিকার কথা আলোচিত হবে রচনাবলীর চতুর্থ খণ্ডে—সভ্যাসভ্য শেই হবে বেখানে। তখন আনাদের সভ্য সংক্রান্ত কল্পেরতি নান্দনিক স্বরেও পরীক্ষা করে দেখতে হবে, যেমন—

- ১. চরম ও পরম দঙ্য বলে কিছু নেই, সমস্ত দত্যই আপেক্ষিক
- ২. নেভিনেভি করেও সভ্যকে জানা হার
- ৩. 'সত্য যে কঠিন, / কঠিলেরে ভালোধাসিলায়—/ দে কথনো করে না বঞ্চনা।' ইভালি: এই প্রদক্তে রবীল্রনাথের একটি উক্তিকে লেখক নিজেই উদ্ধৃত করেছেন: পাঠকের কাছে লেখক একটা সনদ আদার করে নিয়েছে। সে সভ্য কথা বলবে, কিন্তু সভ্য কথা বানিয়ে বলবে।

জাবন ও শিল্পের বে সম্পর্কের কথা আমরা আগে তুলেছিলাম সেই প্রসঞ্চে এও বলতে হর যে, রসম্ভ জীবনের সঙ্গে মিলিয়ে নাহিন্ডের ও বর্তমানের সঙ্গে মিলিয়ে মাহিন্ডের ও বর্তমানের সঙ্গে মিলিয়ে মাহিন্ডের বিচার করে থাকেন, বারা কেবলমান্ত পিণ্ডিত ভালের মঙ্গে এনের সেই কারণে বনে না । মনন ও রসামুক্তির এই উত্থও সভ্যাসভার অন্তওম প্রামন্তিক বিষয় । শেশক এর নাম দিয়েছেন একই আজার অন্তর্বিত্রহ—বৃদ্ধি বনাম অন্তর্মীয়ে, আরে। তলিয়ে দেশলে দেশকালগান্তাভীতের মঙ্গে দেশকালগান্তোচিতের অসামন্ত । করনা বনাম বাত্তব ও বাত্তব ননাম আম্ল এই ছই হত্ম এনে পূর্বোক্ত কত্মকে আরে। কটিল করে দিয়ে যায় । এখানে বোধহয় আরো একটা নিগজিকার কথা বলা দরকার—জীবন ও বিজ্ঞান । সরাইওরালার ভাগর মেয়ে করে করে পোদোহন । বাঁটের পিচকারি থেকে বালভিত্তে সফেন ম্বর্য ট্রটে এসে পড়ছে, ফুলে ফুলে উঠছে । টুলের উপর বনেছে নেই ভাগর মেয়েটি । ভার

গালের রও টকটকে লাল। ভার কাই মুখ ও পুই দেহ: জীবনের এই সপ্রাণ চিত্র (যা জদীমউদ্দীনের ব্যুক্ত-নরশী নেরের ব্লুদ্ বাটার দূক্তের সঙ্গে পুলনীয়) বাদলকে উষ্টুদ্ধ করে না, কেননা জীবনের ওপর বিজ্ঞানের বে সদর্থক প্রভাব, জীবনের সঙ্গে বিজ্ঞানের বে প্রাণবন্ত সন্দের্ক ভা বাদলের ক্ষেত্রে কার্বকর নয়. সে বে অপরিপাচিত বিজ্ঞানের আলীর্ণে রুয়। ভার আকাশকুহুদ্দ করনা ভার ভ্যাহ্ম অভিযুক্ত পদে পদে বিপন্ন করে, অচল কর্ণমুদ্ধার মতো ভার বিভা জীবনে রূপান্তরিত হতে গারে না, যদি সুধী থাকে বিশ্ব-শভদলের কেন্দ্রে ভারলে সে বেন রব্রেছে একেবারে একপ্রান্তে—সাভাবিক বে ক্রিউনিজন ভার চোনের বিব হবে।

অন্তর্গালয়রের জাবনবের বলি তাঁকে উপজানাতিমুখী করে থাকে, করে থাকে বহিংছ ও কেল্রাভিন, তাঁর জীবনবাধ ভাবলে তাঁকে কাব্যাভিমুখী করেছে, অন্তঃছ ও কেল্রাভিন। 'আমার আনল কাম্ব কবিভার। কবিভা—লে কবির কাছে মননের চাইছে বেশি কিছু দাবি করে, বিশুদ্ধ আবেল ও গভীর আহুগভাও দাবি করে। কবিভা একটা সাধনা, পূব কম কথার মধ্যে বেশি কথা বলতে পারাটা সাধনা। কবিভা না লিখলে আমার মুজি পরিপূর্ণ হবে না। কিছু ভার আবে আমাকে উপজানের কাম্ব কমিরে আনতে হবে। নইলে আমার কবিভা হবে না।' তাঁর উপজাবে জীবনের প্রভিভান, কবিভার আম্মনীবনের উদ্ভান। ভাই তাঁর কবিভার থাভাবিকভাবেই থাকে ভাৎক্ষণিক্ষতার মোহ, ঘরিভাত্ত্ত্তির স্থান। তাঁর উপজাব ও কবিভার হেলাকে স্থান্ত বৈপ্রীভা রয়েছে, বল্কভ ভারা পরস্কার বিপ্রভীপভার স্বত্রে নিবছ। তাঁর উপজান দৃঢ় পুরুষালি মননশীল, কবিভা নমনীয় ক্ষনীয় আবেগপ্রবেশ।

খ্ব রাশভারী যাহ্নবটিও বেনন বনভোজন বা অভ কোন প্রবোদ অন্তর্গনে আচার-আচরণ ও হাবভাবে বভাববিক্ষ এনন অনেক কিছু করে থাকেন বা অভ সময়ে করলে ভাষণ খেলোও ছেলেমাছ্মি মনে হত, ওকগঞ্জার আর ওক্ষণপুর্ব রাহ্মবটিও বেমন ধরে ফিরে এবে মনের বাস্থ্যের কাছে হরে বান খোলামেলা আর অন্তর্গ, চুটির দিনে দৈনিক রুটিনে ধ্যমন বেক্ষার এখন অনেক কিছু পরিবর্তন ঘটে হার যা অন্ত দিনে ঘটলে হয়ে উঠতো বেক্ষাচার ও বিশ্বআলা, অন্ত্র্যালকের কবিভাও আসলে ওেমনি ভিতর মরের জিনিল, ছুটির সিনের জিনিল, প্রযোগনের জিনিল। কবিভার মৃত হা এলে আমি কবিতা লিখিনে। বভংক্তি ভার প্রথম শর্ত।

দেই মন্ত্র কবিতা নিব্নে বাভাবিক ভাবেই তাঁর চাঞ্চশ্য, অভিনতা ও অত্থ্যি রবেছে।
একটা ব্যক্তিগত উদাহরণ দেওৱা যাক। রচনাবলীর এই গণ্ডে লেখকের সাতটি কবিতাসকলন অন্তর্ভু ক্ত ব্রেছে: প্রথম স্বাক্তর, রাখী, একটি বসন্ত, কালের শাসন, লিপি, নীড়,
ফার্মাল, ভার মধ্যে প্রথম স্বাক্তর, লিপি, নীড় ও জার্মাল কখনো স্বত্তর প্রয়ন্ত্রপে প্রকাশিত

হরনি, শুবু তাদের প্রজ্যেকের অংশবিশেষ নৃতনা রাহা সক্ষলন-গ্রন্থের অন্তর্জু ক্ত হরেছিল। এখন রচনাবলীতে অশুকু জির সময় লেখক শুবু এই চারটি সক্ষলনের ক্ষেত্রে নয়, প্রকাশিত প্রস্থ তিনটির ক্ষেত্রেশু ব্যাপক পরিবর্তন ও পরিমার্জন সাধন করলেন। কথনো কখনো নৃতনা রাধা-র প্রকাশিত অংশটুকুকেই মনোনীত করলেন, কখনো কখনো দেই অংশটুকুর সঙ্গে আরো ভিছু নির্বাচিত কবিতা মুক্ত করলেন, কখনো সমগ্র অগ্রাহিত পাতৃলিপিকেই নির্বাচন করলেন, কখনো প্রকাশিত গ্রন্থ থেকে অনেক কবিতা বর্জন করলেন, এ-ছাড়া কবিতার নাম পালচালেন বা কবিতার খতন্ত্র নামকরণ বাতিল করলেন। আপাতত গ্রন্থ। তবিভাতে ধণি তাঁর আর কিছুমংখ্যক কবিতা সংযোজনের বাদনা হর তথে নৃতনা রাধা-র রচনাবলী সংকরণ হিশেবে রচনাবলীর নির্দিষ্ট যথেত তারা স্থান পাবে: গ্রন্থ আশাত প্রকাশ করলেন। তাঁর কবিতা তাঁর কাছে তাঁর বনিতার মতোই, তাই কবিতাকে নিয়ে তিনি গ্রন্থই সঙ্গে আকর্ষণ ও গোটানাম্ব ভূগছেন।

তাঁর স্বীবনের সঙ্গে তাঁর কবিভার প্রজ্যক্ষ সম্পর্কের কথা বলেছি। বস্তুত তাঁর জীবনের প্রতিটি গুরুত্বপূর্ণ পর্ব ও উল্লেখযোগ্য ঘটনা, জীবন জিজাসা ও জীবন দর্শনের অপূর্ব পরিচয় মেলে তাঁর কবিভা থেকে—

क्य:

এ জীবন কভ নন্দিত ! কভ নন্দিত !

ঋরেছি বলে ধন্ত রে আমি বল্ত।

खीवन :

এ জীবন কী যে নশিক। কী যে নশিক।

বেঁচে আছি বলৈ ধন্ত রে আমি বন্ত !

याः

ছঃখিনী থারের কথা পড়ে আবা বনে।

विद्रमचांखाः

দেশ ছেড়ে চলি বিরাট রথে

बराबगर्छ।

क्षवान :

বিদেতবাসী আহরা গরাই

শীতে এবার হলেন কবাই---

रक्षांत्रवा कि जब चनव बारचा रकारना ?

त्मत्म स्म्बाः

बराज हरमहि निक रपरम

ভারভের ছারাজক্তলে

পরিচয় :

প্রিয়ার সাথে প্রিছের পরিচর প্রথম হলগন

গগৰে কোন বৰ্ণদীলা, কোন লাবণ্যঘোজন ?

পরিণয়:

আমাদের যুক্ত প্রেমে অবনী বি হয়েছে নবীন

মানবের দেশে দেশে অকল্যাণ কিছু হলো স্বীণ 🏾

সভ্যান্থেরণ: সভ্যের সোধনগুলি খালে নাই শ্বঃ

রজনী গভীরা হলো :

নৌন্দৰ্যের অন্নেৰণ: আদিকাল হতে গুৰু ক্লগে ক্লাৰি অভিসারী

প্রাণ তবু রূপের ডিখারী।

প্রেম্বের অম্বেষণ : একখানি সম্পূর্ণ জীবন

শ্রেৰ ভার কেন্দ্র জার পরিধি থে অবস্ত ভূবন।

সভ্য, প্রেম, সৌল্র্য—সমন্ত নিলিরে ভাঁর সাম্ব্রিক অন্মের্থের কথাও লেখক বলেছেন কবিভার: বে ভাঁর কামনা অন্ত ফুল নর, নিজ মুল; অন্ত হর নয়, নিজ হয়; অন্ত মাণিক নয়, সাঁচা মাণিক; অন্ত ভারা নয়, এব ভারা; বে-কোন দেখা নয়, অসামান্ত দেখা। তাঁর জীবনদর্শনের কথাও এলেছে কবিভার (বন্ধভ তাঁর একটি অভান্ত ম্ল্যবান কবিভার নামই জীবনদর্শন): ভবে ভাই হোক, আমার ব্য/সব হেড়ে দিয়ে শিল্লকর্ম, স্থাইর সার দিয়ে স্থাই করি/এই ভাে আমার কাল, কবি বদি হয়ে খাকাে আছে ভাে লেখনী/ব্রহ্মান্ত ভােমারি ভূণে ভবে কেন ভয় ? / জারিমে অধ্যারিভ ভােমারি ভাে অয়্নান

তবু কবিতা-হচনার চেয়েও মৃদ্যধান কাঞ আছে তাঁর: জীবনে দব নর কবিতা দেখা/সভ্য করে চাই বাঁচতে শেখা, জানি নাকো আমি কজনিব আছি/বাঁচতে শিখব যত দিন বাঁচি। এবং এইভাবে দেখলেও তিনি হলেন জীবনশিল্পী, নিজের জীবনকেই শিল্প করে তুলছেন। কবিতার মধ্য দিয়ে আরো ভালোভাবে বাঁচতে শিখছেন ও আরো ভালোভাবে বাঁচার প্রতিকলন পড়ছে নিজের নতুন কবিতার। 'অমৃত হরেছি আমি মর্ত্যলোকে এসে।'

বলা বাহণ্য, এইবৰ কবিতা কৃষ্ম রসান্ত্ভতি ও গভীর হন্যান্ত্তিকে আপুত। তাঁর উপস্থাসের বে ক্ষিত্ত কক্ষণৰ ও আন্তর্জাতিক মানসিকতা তাঁর কবিতা সেই তুলনার অনেক ব্যক্তিগত ও মূলত নিজৰ অক বরাবরই তার ঘূর্ণন কিছ তাঁর সমগ্র শিক্ষকর্মের ভারকেন্দ্রটিকেই ধারণ করে আছে তাঁর কবিতা। তিনি তাঁর প্রিরার হাত ধরে বেমন তেমনি তাঁর কবিতার হাত ধরেও একটু গভীরে যান, আর একটু গভীরে যান, আরো একটু ওপরে ওঠেন, আরা একটু ওপরে ওঠেন, আরা একটু ওপরে ওঠেন, আরা একটু ওপরে ওঠেন, আরা একটু ওপরে ওঠেন—সেটাই জীবনের আদর্শ। 'আমি নিজে সম্পূর্ণ হই আরে না হই, আমার প্রিয়া সম্পূর্ণ হন কি না হন, আমার কবিতা সম্পূর্ণ হোক কি না হোক, আমি বিশ্বাস করি 'eternal' বলে একটা কিছু আছে। তা কী সেটাই আমার প্রর, সেটাই আমার ব্যান।' তাঁর সেই ব্যান ও সাবনার, তাঁর অন্তর্নান্ধার পরস প্রকাশ কবিতার।

তাই তাঁর এই প্রশান ও শাস্ত্রাণ উচ্চারণ—
একদিন পূলে বাবে শাস্ত্রান্ধ শশিবের বার
নিহিত প্রকৃত সভা রূপ থেকে সম্মুশে আমার :
প্রভীক্ষার আছি ভারই, অরাজীর্থ সরপের নহ
বুক হবে রসে ভরা, জিনহন হবে আলোহর ।—আমানের বে মৃক্ত ক্রপতের বিকে নিফে
শার, সেই ক্রপতের সভজা, আন্তরিকভা ও প্রজ্ঞাকে আমি, সম্ভ রাজনৈতিক সভতেদ
স্বেও, শ্রহা না করে পারি না ।

ধীমান দাশগুপ্ত

প্ৰভ্যাহত ভূষিকা

বিশ্ববাশারের বর্ণত বে ছাই বিকল্প সহালজ্ঞি বর্ণদা বজিল গ্রেছে প্রাচীনরা ভাগের দেবাহ্মর আখা! দিরেছিলেন । দেশান্তরে ভারাই God একং Saten; ভাগের নিরে শ্যারাভাইস্ লস্ট্ রচিত হরেছে। আধুনিক হন ওসন নার পছক্ষ করে না, ভাই ভাগের বলে গভ্যাসভা।

গোড়াতে আমার সংকর ছিল ভাবের নিরে আমিও একবানি এপিক রচনা করব, কিছ পতে নর গড়ে, বেহেত্ আবুনিক বনের বাভাবিক ভাষা গড় । প্রহের মুখনাছকের নাম রাগড়্য সভ্য এবং অসভা । কিছ অবন নাম কোনো পিভামাভা রাখন না। অভএব হংশী ও বাদল। নারীবর্জিভ হলেই ভালো হন । কিছ বারিকাহীন কাষ্য হয় না। অভএব উক্ষরিনীর অবভারণা। সভ্য এবং অসভ্য উক্তরের আবর্ষণ ভাকে বিবার দোলাবে। সে বেন সংকটারচ নামবাদ্ধা। "সভ্যাসভা" এপিক ভবা স্ক্রপক হবে।

আইডিরাটিকে নগন থেকে কাগলে নানিরে দেখা গেল, বানল ক্রী উক্ষরিনী আমার হত্ম মানে না। অবারা সন্তানের রভো বা খুলি বলে, বা খুলি করে, বেখানে ইক্ষা নেবানে চলে বার। দেখতে দেখতে ভানের চরিত্র বদলে গেল, মহন্দ্র বদলে গেল। মানন্দরোবর থেকে নির্গত হরে নির্দ্ধ ও বন্ধপুত্র জুই বিপরীত দিকে প্রবাহিত হল, গলা বাবিত হল তৃতীর নিকে। কোথার রইল ভানের বিরোধ, ক্রী হল বাদলের দানা। কোথার রইল ভানের প্রের্ক, বানল উক্ষরিনীকে টানল বা, খ্রীও ভার প্রতি নিরক্ষাণ। এই ভিন নদনদীর সল নিল ও ছাড়ল বহু উপনদ উপনদী, বাধানদ শাধানদী। ভানের স্বাইকে রূপকের অলীকৃত করা বার না, ভারা এক একটি শক্তি নয়—ব্যক্তি।

রূপক গেল, কিন্ত এপিক রইল । এপিকের বিবর্ধন্ত সভ্যাসভার হিনাবনিকাশ । পটভূমিকা কেবলমান্ত মানবলংশার নয়, নকন্তেনীহারিকার স্টেকিউপ্রসম্পারশারশার, অগ্নুপরমাণ্র চিরন্তন অভিদ। নায়কনায়িকা ভিন অবের ভিন পছা। স্থা এছণ করেছে ইন্টুইশনের মার্গ, বাদল ইন্টেলেক্টের, উচ্ছরিনী আন্ধনিবেদনের । ভিন অনেরই আকাক্রা বিশুদ্ধ ও বিপুল, অব্যবসায় একাক্র ও একান্ত, নির্ভা নিবিভ ও নির্ভা ও তেপর অভাবে ক্রিমভা নেই। এপিকের নায়কনায়িকা হবার বোগ্যভা ওপের আছে, ওরা প্রা মাণের মান্ত্রের চাইতে মাবান্ত উচু।

শ্রম উঠকে পারে, এই বদি হয় এণিক, উপক্রানের সব্দে এণিকের প্রভেদ কোধার ? উত্তর, এণিকমাত্রেই উপক্রান, হয় পতে নই পতে। কিছু উপক্রানমাত্রেই এণিক লয়। অধাৎ উপক্রান বহু প্রকার। ভার এক প্রকার হচ্ছে এণিক। এণিকের লক্ষণ নারকনায়িকার লক্ষ্যেই উচ্চভা ও প্রভাগের বহুত্ব; ভাগের অগতের বিভার ও জীবনের অভিনর্মত্ত্ব। এর উদাহরণ রল্গার জাঁ। ক্রিভেফ্। আর এক প্রকার হচ্ছে চরিজ-চিত্রশালা। বিভিত্র চরিত্রের ভিড়, জনভার কলকোলাহল। এর উদাহরণ ভক্তইর্ভেছের বে-কোনো অন্তর্গরেনী (২ছ)-২

উপভাব। আর এক প্রকার হচ্ছে ঘটনাচক। নারকনারিকার তাগ্য ঘটনার বলে ঘ্রতে থাকে, কী হবে কী হবে করে পাঠকের বনটা ব্যাক্ল। পাঠিকা হবে বইরের পেশ পাড়াটা উনটে বঁ আর জবাব দেকে রাবেদ, নারকনারিকা বহু বাধাবিত্র অভিক্রম করে নিশিত হরেছেন, বিবাহের বিপন্ন নেই। এর উনাহরণ রেপভাবে বুক্সলৈ অভনতি। বড় বড় বেশকেরও এই প্রকার উপভাব পাছে। উদাহরণ "Three Musketeers"। আর এক প্রকার হচ্ছে বিশ্বকোর। তার পাঞ্জাঞ্জী অবান্তর। নেটি যাবজীর জাগতিক বিবরে প্রকৃতার চিন্তার পরিক্ষন। তার প্রকৃত্ত উনাহরণ ওরেল্লের উইলিয়াম রিলোন্ড, । আর এক প্রকার হচ্ছে প্রচারপত্তী। ভারও পাঞ্জাতারী অবান্তর, ভাদের উপলক্ষ করে প্রস্কার বর্ষপ্রচার করেন, সম্ভান্ত সমাহান বলে দেন, আন্দর্শের হারা অনুপ্রাণিড করেন। আর্নিক উনাহরণ Upton Sinclair—এর যাবজীর উপভাব। আরও আনক প্রকার আছে, ভাদের মধ্যে একটি প্রকার সভাতি বহুল আলোচিত হচ্ছে। ভাকে বলভে পারা বার সম্বর্জ অহবা খীনিস্। লেগকের উভেন্ত প্রচার নর, প্রতিশানন। তার মনের হান বৈজ্ঞানিকের, পদ্ধতি objective, উনাহরণ জ্বেম্য অর্নের "Ulysses", মার্নেল প্রস্কার "A la recherche du temps perdu".

উপরে বলেছি, আধুনিক বনের বাতাবিক তাবা গছা। বতুবা এই সময় উপস্থাস পরে লিখিত হরে কাব্য বার ধারণ করত। প্রাচীন সাহিত্যে ভার দৃষ্টান্ত ক্ষরি ভূরি। তবে উপস্থাস বলে মাহিত্যের কোনো স্থনিদিষ্ট বিভাগ সেকালে ছিল না। এখনও উপস্থাসের শীমানা নিয়ে দাখা বাবে। সমালোচক বানা বিয়ে বলেন ওটা উপস্থাস নয়, প্রকাশক পাঠক পাকজাবার কলীতে মলাটের উপর ছেপে দেন উপস্থাস। লেখক বলেন আমি লিখেই খালান, শ্রেণ্ট-বিভাগ অপরে করুক; পাঠক প্রকাশকের চাত্রীর অস্তে লেখককে দায়ী করেন। পাছে খানার এই উপস্থানের বেলা ভাই হয় দেলজে একটা অবাচিত অবাবদিধি করে রাখনুর।

উপস্থানের সংজ্ঞা কিংবা নীযানা নির্দেশ করা আমার সাব্যাণ্ডীত, বরং বেদব্যান তা করেননি। তবে তাঁর বহাজারত থেকে আমার "নভাগেতা" পর্বন্ত উপস্থানয়পে গণ্য হবার দাবি রাখে এসন বভ এছ এখিত হরেছে তাদের প্রাণবন্ধ হচ্ছে গর। প্রক্রিণ্ড কিংবা বিচ্ছিপ্ত গয় নর, আজোপান্ত একটি গয়প্রহাহাহ। পক্ষান্তরে এক রাশ ছোটগল্লের একত্রীনকরণও নর, সব উপগরতে অভিয়ে একটিয়াত্র গল। যে উপস্থানে একটি সর্বহর গয় নেই সে উপস্থান প্রাণবিহীন শিক্ষবিশ্বে। গল্লের তপ আগ্রহকে স্থাপিরে নিয়ে ভার্নিরে রাখা এবং আগ্রহের সলে ক্ষেণে থাকা। রাভ ভোর হর, রাজা ভূতি পান, শেহেরজানী মৃত্তি পান। অভ্যাব তবু গয় থাকলে চলবে না, গল্লের তপ থাকা চাই। গয় বেন প্রোভাবে তপ করতে পারে। যে উপভান পাঠকের আহারনিত্রা হরণ করতে পারল না, বে নারী প্রক্ষবের বনোহরণ করতে পারল না, ভাকে শক্ত বিক্ষঃ

উপভাবের প্রাণ গরা এবং গরের তপ চবংকারিতা। কিছু তাই সব নর। তাই ববি পের কথা হত কবে হোটপরের সবে উপভাসের প্রকেষ থাকত না। উপভাসের সবে চোটপরের প্রকেষ প্রকেষ প্রবৃশবিষাপত বর, প্রকৃতিগত। উত্তরের প্রাণ একই আয়গার, বেন ভক্রর প্রাণ ও ত্বের প্রাণ। উপভাসের ভালপাপা ইটিলে সে ছোটপর বর না ছোট গরুবে পরাবিত প্রসারিত করলে সে উপভাস বর না। উপভাসের বৈশিষ্ট্র সে পাঠককে একটি বিশিষ্ট অগতের প্রবেশ-হার বৃলে বিহে বলে, "বিচরপ কর, আলাপ কর, প্রেমে পড়।" ছোটগরের বৈশিষ্ট্য লে একটি বিশিষ্ট ক্ষমতের ঘোসটা খুলে একটুখানি দেখার আর বলে, "পাঠক, ববেষ্ট ক্ষেকে, আর দেখতে চেরো না।"

উপস্থানকার জ্মাগত হতা ছাড়তে থাকেন, বাছকে অনেককণ বরে বেলিয়ে তার-পরে ডাডার ভোলেন। ছোটগরকার কাল কেলে তথুনি তুলে নেন। ছোটগর হাউইরের মডো বোঁ করে ছুটে লিয়ে হণ্ করে নিবে বার। উপস্থানের পঞ্চে বেগ সংবরণ করা ন্যায়নাপেক, ডার অন্তগরনের পরেও গোগুলি থাকে।

উপরে বে বিশিষ্ট ক্ষণকের কথা বলা হল লে গুদু উপস্থানের কিংবা ছোটগল্লের নিজৰ নর। প্রত্যেক স্টের একটি বিশিষ্ট কাণ্ড আছে। প্রকৃতগক্তে ঐ কাণ্ডটাই স্থাই। ভাষার कांत्रिकृति, ভारतद क्षेत्रर्थ, पर्हेनांत पूर्णी श्रतिराज्य देविष्ठा--- विकृत्यरे किवृत्ररत ना, विष একটি বিশিষ্ট স্বৰ্গতের স্বাভাসটুতু সম্বত না থাকে ৷ নে ধগতের সম্বে স্বাহানের ব্যবহারিক জগতের মিল থাকবে কি থাকবে বা, বদি থাকে কডথানি থাকবে, এ নিয়ে ভর্কের অন্ত নেই। "সভ্যানভা" সম্বন্ধেও ঐ গুরু বাধতে পারে। কেউ কেউ মাসিকপত্তে প্ৰকাশিত অংশ পড়ে ইডিমব্যেই মন্তব্য করেছেন, "কই, বাদলের মড়ো কাউকে ভো দেখিৰি :" বাদল ছাড়া বাদলের মজে৷ কাউকে আমিও দেখিৰি লেটা টিক ৷ কিছ বাদলকে আমি দেখেচি, হয়তো একহাত্র আমিই দেখেচি। ভবে দেখারও প্রকারভেদ चाट्या बारमार्क रहरपञ्चि । द्वेताकमशात काशात रहरपञ्चि, छ-वे वर्षार्थ रहम् छहे সমার্থক নত্র। বাদলকে নিজের বধ্যে থেখেছি, গরের সধ্যে কেখেছি, বহু ছামে বহু অবহার দেখেটি ৷ ট্রাঞ্লগার কোরারকে দেখেটি, ট্রাঞ্লগার কোরারে ৷ ছ-রকর গেৰাকেই পাঠককে দেখিছেছি। বৰাস্থানে ও বৰাস্থণাকে দেখালৈ এমন ছিনিস নেই বা দৰ্শনীয় হয় না। সকলের চোৰে দেখা এই জগৎটার থাবভীর বস্তুকে আমি বে perspective খেকে বে proportion-এ দেখি ভাই আমার দেখা ও মেই দেখার খেকে: আমার উপ্রাদের জগং । আহার উপরাদের জগতে বিচরণ করতে করতে অনেক কিছু পাঠকের মনে বরবে না অনেক্কিছু ধরবে, বেষন ভগবানের কগতেও। কিন্তু সৃষ্টি যদি करद शांकि, कैंकि यति मा विरव शांकि, जरन अन्वनश्रक अ-वनश्रकत मरका शीकांत्र करद निएकरे रूप ।

শেষ প্ৰশ্ন, আৰু একটা কাং পৃথিৰ উড়েখা কী ৷ ভগৰান জীয় কাং কী আছে সৃষ্টি

কয়লেন প্ৰশ্ন কৰে উভয় শাভয়া বাহ বা, কিছ ঔণছানিকের কাছে উত্তরের আশা রাখি।

উপতাদিকের বঞ্চব্য, উপতাদ আর্টের বাধা। বিচার করতে হয়, আর্টের উদ্বেশ্ব কী। অনেকের বতে আর্টের উদ্বেশ্ব জীবনকে প্রকিবিদ্ধিক করা (bolding the mirror up to Life)। তাই বদি হয় তবে কাজটা কেলেখেলা। আরনার বাকে ধরা বার সেপ্রতিহারা, আরনার করে ছারাবরা কাঁয়। বোজাপ্রকি জীবনের মূখের দিকে না তাকিয়ে আরনার তার আনল কেব কেন দু আনল গাকতে নকল কী হবে দু কেউ কেউ বলেন, তা বর, আর্টের উদ্বেশ্ব জীবনের হয়াখ্যা করা, আর্ট হচ্ছে জীবনের ভাতা। অর্থাৎ জীবন অতি র্বোরা পুঁখি, আর্টিন্ট বাতীত অপরে তার অর্থ করতে অপারন। আর্টিন্ট হলেন জীবনলায়ের শক্ষরাচার্য। কিন্তু আর্টিন্টের ব্র কাবি দার্শনিকের কাবির নৃক্ষে নথান। হামলা বাধলে বিচারকের রার কার্শনিকের পক্ষে বাবে।

তৃতীয় এক দলের বারণা, আটের অন্ত্রেরণার রূপান্তরিত হবে বানবের জীবন হবে দেবভার জীবন। আটিস্ট হবেন apostie; ভিনি উপনিবদের ধ্ববির যভা উদান্ত থরে খোবনা করতে থাকবেন, "পৃথত্ত বিধে অর্জত পূর্বাঃ"—থতক্ষণ প্রোভায় কর্ণপট্ট অবিজ্ঞা থাকে। রক্ষা এই বে, কোনো সভ্যকার আটিস্ট কোনো নিনই এ এক খীকার করেননি; বারা করেছেন তাঁদেরকে আটিস্ট বলে পণ্য করা হয়নি।

আরি বলি, জীবন বেনন ভগবানের সৃষ্টি, আর্ট তেবনি মানবের সৃষ্টি। জীবনের উদ্দেশ্য বা, আর্টের উদ্দেশ্য ও তাই। সে উদ্দেশ্য প্রার আদ্মপ্রকালেছা পূরণ, প্রহার মহিনার নাজ্যদান। জীবন বড়, না আর্ট বড়, এবন প্রশ্নও উঠেছে। গুবে হাসি পার। রাবা বড়, না ক্রফ বড় ও সহছে গুকলারীর কলহ স্থারিচিত। আমি বলি আর্ট না থাকলে জীবনমহীক্রহ পূজাপর্যবীন, বিক্ত। জীবন বা থাকলে আর্ট আকালকুস্ম। জীবন এবং আর্ট বিলে একটি অবিভিন্ন সম্পূর্ণতা, বেন ওরং ছই নর, এক। বেন জীবন হচ্ছে আর্ট, আর্ট হচ্ছে জীবন। তব্,ওদের প্রকৃতি তির, বেহন জীপ্রক্রের প্রস্থৃতি। পরস্পরের অন্তৃতি ওদের সহছের মাধ্র দ্রাস করে, প্রস্পরেক উন্নত করা ওব্রের চোধের অগোচরে ঘটে, পরস্পরের কাছে ওরা অর্থস্ববিত।

"নভানভা" নেখবার অভিপ্রায় আবার বছদিন থেকে ছিল, কিন্তু বিধান ছিল না বে লিখে উঠতে পারব। বারাবাহিকভাবে 'বিচিত্রা' বানিকগত্তে প্রকাশিত "পথে প্রবাশে" বন্ধ হলে সম্পাদক প্রীত্তক উপেশ্রনাথ গলোপাব্যায় আবার কাছে একথানি উপন্তান দাবি করেন ও এইটুকু বাক দেন বে, গাবির পরিবাশ কিন্তিবদ্দীভাবে দিলে চলবে। তার আগ্রহের আকুকুল্য বা পেলে বোৰ করি এতদিন এ প্রন্থ লিশিবদ্ধ হও না, মনোর্থ মানুর অভলে উথিত হরে বিলীন হও। এথনো বে স্বভটো লিখিড় ইয়েছে ভা ইয়া রেটুকু করেছে সেটুকু পাঠকের হাভে হারীভাবে দিভে প্রথভ ছিল্ম না, কিন্তু প্রেক্তি লেগালদান মজুবদার প্রথভ করিয়ে নিজেন, কালকেশ করতে দিলেন বা। "বার বেখা ব্রেশ্ব নামে "বভানভাত্ত"র প্রথম দর্শ প্রকাশিত হল। পাঠক যদি পড়ভে পালীয় স্থাবী লাভী করিছেন বলে অভরে কুভজ্ঞভা অমুভব করেন তবে বেই কুভজ্ঞভা ভাইনি বিত্র ও গোনীয়বারুর প্রাণ্য।

शत्रित्वसम्मृही यादे वादे

পলায়ৰ

পদাধনের পরে

ভাগৰান পুরী	101
চিঠির জবাব	en
শ্ৰেষৰ শৃত	92
বিৰছিশী	b1
ब् रे गार्ग) 2 P
vitro/fears)	184

₹€

> 40b

252

চরিত্রপরিচি**ডি**

ৰাদলচন্ত্ৰ সেদ ভুৰীজনাথ চক্ৰবৰ্তী

उच्चविनी

মহিমচন্দ্ৰ দেশ

বোগানক ওপ্ত

হৰাতা ওও

কুবেরভাই

বিশিলেশকুমারী

কুমারক্লক দে সরকার

বিভৃতিভূষণ নাগ

ক্লিল্

সিদেন উইপ্স্

ৰাশ্যৰ হুপোঁ

হুলেং

<u> বার্দেল</u>

এলেনর বেশবোর্ন-হোয়াইট

শাৰ্ণার নেলবোর্ন-হোরাইট

ভৰেশী

रीना

বিদেশ ভাষুরেশ্স

এই উপভাবের নারক

বাদলের বগ্ন

বাদলের জী

ৰাদলের পিডা

উচ্চয়িনীর পিডা

উক্ষয়িনীর যাতা

বাদলের সহযাতী

বাদলের সহবাতিশী

হুৰী ও বাদলের আলাগী

হুৰীর আলাগী

বাদলের আলাপী

বাদলের ল্যাপ্তলেডী

স্বীর ল্যাওলেডী

শাদানের কল্পা

ৰাদাৰেৰ পালিতা কলা

হ্বীর আন্ট এলেনর

স্থীর আঞ্চল আর্থার

বাদলের আলাগী

উজ্জনিবীর আলাশী

केम्बाबियोब निका-नरुखी

---বাবে৷ বনেকে---

যার যেথা দেশ

3

বাদল ভার পড়ার থরে বলে এক বলে কী লিখে বাচ্ছিল। চোখ না ভূলে বলল, "এই যে স্থাদা, ভোমার থেকে বভন্ন হয়ে এই আমার প্রথম ও লেখ চিঠি লেখা।"

স্থী একখানা চেরার টেনে নিরে বসল। কৌতৃহল প্রকাশ করল না।

বাদল লেখা বন্ধ না করে বলে বেন্ডে লাগল, "গুনলে তো বাবার যুক্তিটা ? বৌ না বেখে বিলেও গোলে পাছে বৌ নিয়ে দেশে ফিরি সেই অক্টে করতে হবে বিয়ে । বাবাকে বলপুম, বিয়ে করতে হয় ভো ছুই বন্ধুকে এক সঙ্গে করতে হবে, নয় ভো কার্যুকেই না । এক বন্ধুর বিয়ে হলে অপর বন্ধু পর হয়ে যায় লে কি আমি জানিখে।"

হধী ভধুবলল, "লে হয় না।" বাগলের মনে আঘাত পিতে ভার মূখ মৃক হরে যাজিল।

বাধা পেরে বাদল মাখা তুলল। কলম কেলে দিয়ে অবৈর্ধের দহিত প্রশ্ন করল, "হাউ ডু ইউ মীন্ ;"

ত্বী উত্তর করল, "মান্তাজ খেকে করাসী জাহাজে আমি রওন। ইচ্ছি। বিরের পরে পি এও ও'ডে তুই যাবি। ভোকে আমি লওনে রিসিভ করব।"

বাদল কিছুক্ষণ থ হয়ে র'ইল। কী ভেবে বলল, "জোরার কথার প্রতিধানি করছি। ফরাসী জাহাজে আমিই চললুম। বিষের পরে পি এও ও' ভে ভূমিই বেয়ো। ভোমাকেই আমি লগুনে বিসিত করব।"

স্থীর পক্ষে গান্তীর্য রাখা দার হল। করুণ ছেলে বলল, "বিরে দা করলে ভোর বাবা ভোকে বেভেই দেবেন না যে। আর বিরে করলে বদি বস্কুছে কাট বরে ভবে ভেমন ঠুনুকো বস্কুছকে কডকাল আহরা আগলে থাকব ?"

বাদল বলল, "ডবু বাকে ভালোবানিনি তাঁকে বিয়ে করতে আমার প্রিলিয়ে বাধবে। হয়তো তাঁরও।"

হবী বল্পতাহী নাহ্য। কিন্ধ বাদলের নবে তর্ক করা তার নবে গেছে। হলল, *বিয়ের আগেই যে ভালোবাসঙে হবে এই পান্চাভ্য কুসংস্কারটা ভোর হজে। ভারুকেরও আছে। বিয়ের এক আব দিন পরে ভালোবাসলে তি নহাভারত অভন্ধ হয়ে যায়।"

"বিষের পরে যদি না ভালোবানি তবে অঞ্চন্ধ হয় বৈ কি।"

"ভা যদি বলিম, ভালোবেমে বিয়ে করেও জনেকে দেখে ভালোবাস! উবে গেছে : ভবন !"

"ভখন বিবাহের করোলারী বিবাহচ্ছেদ 🗗

"ভা হতদিন চলিত হয় নি অভদিন সকলে বেমন বিয়ে করে ও পশতায় তুইও ভাই

ক্রিস।"

"দকলে ডাই করলে ভিতোদ' কোনো দিন চলিত হবার স্থােগ পাবে মা। **আণে** ডিভোর্সের পথবাট খোলা রেখে ভারপরে বিত্তে করতে হয় করব। করডেই যে হবে এটা একটা কুসংখার।"

স্থী চুপ করে থাকল থেখে বাদল ভার বন্ধনাটাকে আর একটু বাড়িরে দিল।— "অবশু আরি প্লেটোর দলে নই, স্থীলা। আরি—এই ধর—গারটের হলে।"

হুবী হেলে বলগ, "ভা হলে উজ্জবিনীয় মডো বেয়েকে কোনোঝালে পাবিনে।"

বাদল ভার বভাবনিত ঐকাতিকভার নহিত বলল, "নাই বা পেনুম। কালোহায়ং নিরবহি বিপুলা চ পৃথী। বে আহার ভাকে আহি কোনো দিন কোনো দেশে পাবই। পরের কাছে বাকলে ছিনিয়ে আনব। কাকর বিবাহকেই আহি বৈধ সনে ক্ষিনে, অন্তত অক্ষেত্ত মনে ক্ষিনে, স্ববীদা।"

বাধশকে দিছে কোনো কান্ধ করিছে বেবার সংকেও স্থাী আনত। কোনো একটা প্রিলিপ্লের সঙ্গে খাপ খাইছে দিলে বাধলকে দিরে বা খ্লি করানো যাছ। স্থাী মৃত্ হেনে বলল, "চ্যারিটি বিগিন্স রাই হোম্। নিজে বিছে করে প্রমাণ করে দে বে বিছে বলতে কিছুই বোঝার না। কা তথ ভাষা, এই প্রাচীন বাক্টো বিছে নবতন মাছাবাদ প্রচার করতে নেমে পড়।"

বাদল লোৎসাহে বলল, "ভগান্ত। উক্ষরিনী হবেন আমার প্রথম শিল্পা, আমার মলোহরা। তাঁকে বিবাহের বিরুদ্ধে দীক্ষিত করবার একরাত্র উপায় তাঁকে বিবাহ করা। আই বলে তাঁকে ভালোবাসবার বা তাঁর প্রতি একনির্চ থাকবার দায়িত্ব আমার নেই। উই মারি টু ভাইভোগ।"

হুবী ভার পিঠ চাপ ডে বিহে বলল, "ৰাচ্ছা, দেখা বাবে।"

তখন বাদল ভার চিঠিখানাজে বন দিল। ইওপ নিন্সিয়ালি বি সি দেন পর্যত লিখে খামল।

R

বাদদের তাবী খন্তব ক্যাপ্টেন ওরাই ওপ্ত বছবিত লোক। নাবে ভাকার, স্থাসন্থে এনুদাইক্রোপীভিয়া। বৌৰনকালে খাবীনচেতা ছিলেন, কিন্তু খাবীনভাবে পদার স্থাতে পারদেন না। সরকারী চাকরি নিজে বাব্য হলেন। তথন তাঁর সাখনা রইল, আনি না হই স্থাসার পুত্র কতা খাবীন হবে। তুর্ভাগ্যক্রমে পুত্র হল না, পুত্রকারণা থেকে গেল।

ভান্তারসাধের এত অন্তবন্ধক পাত্রের হাতে কন্ধা সম্প্রধান করতে চাইডেন না, বদি না তাঁর পুত্র-আদর্শ বাদলের বধ্যে বৃত্তি বৃত্তিত। তাঁর অন্ত আবাডারঃ অধিকবন্ধত। কৌশাখীর খানী নির্বার বড় চাকুরে। কাঞ্চীর খানী কলকাভার ব্যারিস্টার। তাঁরা আর একটু হলেই বঙ্গরের স্বসায়রিক হডেন, আগাডত শাগুড়ীর সম্বর্ধী। তাঁদের দেখলে বোগানন্দের পুরভাব স্কার হয় না। অখচ নিসেশ গুপ্ত বেছে হেছে তাঁদেরকেই আমাভারণে নির্বাচন করেছেন, বেহেছু তাঁরা ইভিসব্যেই ইংলগু-প্রভাগত এবং অভ্যন্ত উপার্থনক্ষা।

বাদলের শ্রেকি বিশ্বের ওপ্ত কিছুমান্ত প্রমন্ত ভিলেন না। কিন্ত বোগানম্থ ধ্বে বসলেন, কনিটা কন্তাটির বিবাহ আমিই ছিন্ন করব। উজ্জিনীয় সংশ ভার মারের ভেমন বদেনা। সে আর দিদিলের মজো নর। ভাকে নিত্রে ভার বাবা একটা এরপেরিমেন্ট করে আমছিলেন বৈজ্ঞানিক প্রণালীতে। সেইম্বরে ভার মারের কিংবা দিদিলের সম্পে ভাকে বেশী মিশতে বেন নি, নিজের কাছে কাছে রেখেছেন। কৌশাখী ও কালী লোরেটোতে লালিত। নিত্য নুকন পোলাক ও নিত্য নুকন পার্টি এই নিত্রে ভানের স্থীবন। ভাসের বাল্যকাল কেটেছে কলকাভার মারের সকে ও দিদিরারের বাড়িতে। উজ্জিরনীর বাল্যকাল কেটেছে বাপের সঙ্গে ও বাংলার নানা লহরে। যাতে বাবাতে ছাড়াছাড়ি তব্য হয় নি। তবু মা ভালোবাসভেন কলকাভা এবং বাবা ব্যন সরকারী চাতুরে ভখন ভাকে ক্যাগ্র ব্যলি হতে হয়। উজ্জিরনীর জন্মের ক্রেক বছর পরে ভিনি উত্তর-পশ্চিম সীমান্ত প্রদেশ থেকে বাংলার জন্মবিক চন।

বিদেশ কথা নিজে বিলেজ না গিয়ে খাকুন, বিলেজফের্ডার বেয়ে, স্ত্রী ও শান্তকী । চাকর বেয়ারার মূবে নেরনাহেব ভাক শুনতে শুনতে জার বারণা গাঁড়িয়ে গেছল যে তিনি অন্ত লশকন বারালীর নেয়ের থেকে নিশ্চরই বঙ্গা, স্তরাং শ্রেষ্ঠ । জাঁর বানীর নাহেবি-ছানার শৈবিলা দেখে জাঁর লক্ষা করত । বানীর ক্রটি চাকবার জ্বজে ভিনি অভিরিক্ত রক্ষা নেমসাহেবিছানা ফলাতেন । জাঁর বসবার থরে ইংরেজী ধরনে ক্ষণার আতন জ্বজ । অগ্নিছনীর উপরিক্তন ব্যান্টেল্গীলে একরাশ প্রাতন জ্বিস্মান কার্ড ও নিউন্ট্রার ক্যানেগ্রার শোক্ষা পেড এবং দেয়ালে জাঁটা একথানি প্রতিকৃতির চড়ুপ্লার্শে মূল-শাতার আবরার গ্রান্তন ক্রিটানা থাকড । প্রতিকৃতিরি গ্রুক্তর বর্গত কনিষ্ঠ পুরের ।

এখন বে বিদেশ তথ্য তাঁএই কথা উজ্জবিনী হল তার বাপের যতো কালো, বাকে
শাহুভাবার বলে উজ্জল ভানবর্ধ। এই এক অপরাধে নেরেটি যারের বসতা হারিরে বাপের
বাতে নিরে পঞ্চল। বালের বৌবনকালের বাননী নারী ছিল নার্গ, আত্রকে কাত্তকে
সূত্র্ক বে নারী সেবা ও লল হের, তপ্রবা ও শাতি গ্রের। নেরেকে তিনি চাইলেন সেই
আহর্দে দীক্ষিতা করতে। বিবাহ না করে উজ্জবিনী নেবা-সদন করবে এই রকর কথা
ছিল। কিছ ব্যানের নালে বলে তর বালে। উৎসাহ ও রক্ত একই নালে শীতল হয়।
বোগানক ভাবনের বিবাহটা করে রাধা নেরেয়াছবের পক্ষে বিনিওরালের নতো।

44

ওটাতে জীবনের বাডাতক হবেই এবন কোনো কথা নেই। বাবীটি বণি উদার হয় ডবে উজ্জবিনী বিবাহ করে বন্ধ কাজ করতে পারবে বিবাহ না করে তন্ধ পারতে না। বিশনারী ওন্ড মেড্ দের গুড নীরস চেহারা ও বারা তাঁর বিভীবিকা হয়েছিল। অতএব এবন একটি আমাতা চাই, বে উজ্জবিনীর সনসনক। "ইংলিশব্যান" কাগজে "A Youngman Looks at the World" নামক একটি হারোবাহিক প্রবন্ধ তাঁকে অবাক করেছিল। কে এই পাটলার বি সি সেন ? কনামধক্ত লাডু সেনের সলে তাঁর আজীবতা ছিল। পত্রের উত্তরে রাজু সেন বশাই আনালেন, ছোকরা ব্বই গিফ্টেড, এবারকার বি এ-তে ফার্মা কান কাঠি হয়েছে, কিন্তু ওর বাবা বারবাহাছর মহিসচন্ত সেন আছব্যাকের সভ্য নন।

বোগানন্দ নিজে নাজিক মাসুষ, সরাজে কোনদিন হান লা। উপরস্ক বৈছা জাওটার প্রতি তাঁর অবৈজ্ঞানিক পক্ষপান্তও ছিল। কিন্তু সবচেরে বড় কথা, মহিম দেন তাঁর কলেজের নহপাঠা। বছর করেজ আগে হহিমের ত্রী কী এক ব্যাহিতে ভূগে কলকাতার মারা যান। তখন বোগানন্দ মেডিক্যাল কলেজে একটিনি করছিলেন, মহিম কোথা থেকে উপস্থিত হরে বললেন, ভাই, বাঁচাও। যোগানন্দের মনে পড়ে গেল এই নেই মহিম হার টিকি কেটে তিনি কাইন ভনেছিলেন। নেই মহিমে ও এই মহিমে অমেক ভকাং। সেছিল ভরানক গরিব, চটি পায়ে ও চালর গায়ে দিয়ে কলেজে আসভ, ভালো ইংয়েজ্রী উচ্চারণ করতে পারত না, কিন্তু বই মৃত্ত্ব করে নখর আথার করতে পারত অসাধারণ। এ নাকি বেহারের কোন নহকুনা-হাকিন, রাহ্যাহেব উপাবি পেরেছে, উপাধি সাহেব বলে সাহেব নেজেছে।

বোগানন্দ মহিষ্ঠান্তকে চিটি লিখলেন । রাম্বাহাত্ত্ব তো হাতে বর্গ পেলেন । এক্দ্
ভাষ্টের নাংনী ও আই এল এল্ অফিলারের সেরে, এই বর্ণেষ্ট । নেটি কালো না হুন্দর,
ভালো না মন্দ, ব্যাড়লী না বল্পী—এ স্বের দিক দিছেই গেলেন না । প্রথম চিটিভেই
পাকা কথা দিলেন । একখানা ফোটো পর্বন্ত চেরে পাঠালেন না । মেরেটিকে অবশ্য একদা
ভিনি দেখেছিলেন, কিন্তু ভবন ভার বন্ধন ছুই কি আড়াই বছর । তবন বাদলের বন্ধন
ছুর কি সাতে । এরা বে একদিন বিবাহের উপযুক্ত হবে এমন উত্তট কল্পনা কোনো
কর্মস্লান্ত পুক্ষের মনে স্থান পাল না । কোলের ছেলের মনে মন্তব্যর কাদের সম্বন্ধ করা
বীলোকদেরই মন্তান্ধ বিলোদনের বিষয় । এমনি একটি সম্বন্ধ বাদলের মাণ হয়ভো
ক্রেছিলেন, কেবল উক্জিন্তিনীর মারের সন্ধে কেন, কত সেরের বারের দক্ষে । তার
সেইসব পাতানো বেল্লানদের অন্তর্শগতিত এখনো সম্বাগ হরনি এই অভ্যে বে, এখনো বাদল
ব্বেপ্থ বড় এবং উপার্জনক্ষম হয়নি । বিলেডটা মুরে এনে বন্ধ একটা চাকরি ভূটিছে
লাকিয়ে বসলে আর কল্পেক বছর পরে মিনেন কপ্তেরণ্ড কি হঠাৎ মনে পড়ে বেন্ড না
ভাই তো, বাদলের সাকে বে কথা দিয়েছিল্ল, পরলোকগত আলার শান্তির ক্ষণ্ডে এই

বিবাহ প্রৱোজন।

মিদেশ শুপ্ত আগন্তিও করলেন, সম্মতিও দিলেন। জানতেন উজ্জিমিনীর রং ও চং বাঙালী নাবেবদের পছল হবে না। ও মেরের বিষের আশা তিনি ছেড়ে দিয়েছিলেন। এক রারবাহাছ্বের বাছিতে বেবে দিতে তাঁর মেনদাহেবী প্রেটিজে বাবছিল। তর্ছেলেটি ভবিস্থাতে বাপকে ছেড়ে শাশুড়ীকে গুরু করবে, বদিও বিলেভ ব্রে আসবে বাপেরই টাকায়, এই ছিল তাঁর বিশাস ও আহাস।

ø

কৌশাষী ও কাকী এই পিতৃদন্ত নাম ছটোকে ভাদের যা লোকমূৰে থারিজ করিছে নিবেছেন। ভাদের নাম রটে গেছে লিলি ভাগ ও ডলি ভগু। অধুনা লিলি চ্যাটালী ও ছলি মিটার। ভারা এখন নিমলার ও কলকাভার নিজের নিজের বাড়িতে থাকে, মিদেন ভগু মাঝে মাঝে ভাদের সলে কিছুকাল বাগন করে আসেন, বাকী সমন্বটা কাটান বহরমপুবে, খামীর কর্মস্বলীভে। বখন বহরমপুরে থাকেন ভগন ব্রেক্টান্টের টেবিলে চা ও চিঠি ছই-ই পরিবেশন করেন।

একদিন চাপরাশীর হাত থেকে দেদিনকার ভাক নিরে দেখেন উজ্জিখনীর নামে একখানি খাম, ঠিকানাটা অপরিচিত হাতে শেখা। ওপ্তমাহের তখন খনরের কাগছে ডুবেছিলেন, উজ্জিখনী চিল দেখতে উঠে গেছে। চাপরাশী চলে গেলে মিদেন ওপ্ত চিঠিখানাকে বুক্তের কাছ দিরে রাউন্সের ভিতর ঝণ করে কেলে দিকের এবং শাভিটাকে আর একটু উপরের দিকে টেনে দিলেন। খামীর চিঠিওলো খামীর একপালে রেখে দিরে খলদেন, "আমাকে এবার অকুমতি দাও ভো উঠি।"

খপ্রদাহের কাগজের ওপার থেকে উত্তর দিলেন, "নিশ্চর।"

"ভোমাকে আন্ন কিছু দিতে হবে 🕫

"না, **খা**ক।"

"আর একটু চা ?"

শুখান্থের কাগ্নাের ওণাশ থেকে যাথা নাড়লেন। বিবেদ শুগু গুটা না দেখতে পেরে ঠাওরালেন যৌনং দায়ভিদক্ষণম্। খামীর পেরাশা থেকে গুলানিটুকু পৃথক করলেন গু ভাতে নুক্রন চা চেলে খামীর দিকে নাড়িরে দিলেন। অক্সমন্ত শুগুলাহেব পেরালাটি তুলে নিলেন।

সিঁড়ি ক্ষেত্তে বিদেস গুপ্ত লোকা গিরে তাঁর শোবার বরে উঠলেন। গুরে পড়ে খামধানা বের করলেন। ছিঁড়ে দেখলেন আগাগোড়া ইংরেজী। ইংরেজী তিনি বলজে পারতেন তালো। সামাজিক ক্রিয়াকর্মের ইংরেজী তাঁর ছবত ছিল। কিছু সাহিত্যিক ইংরেজী বুক্ষবেন কেবন করে। তবু অধ্যা কৌত্হলবর্ণত চিঠিবানাকে উপেট পাপেট দেখলেন।কোথাও সম্ভত্ত না করতে পেরে কুর হলেন এবং তবিয়তে আর একবার চেটা করবার অভিপ্রায়ে ওবানাকে বালিশের নীচে চাপা দিলেন। ববন বর থেকে বেরলেন ভখন দূর থেকে শুনলেন উজ্জবিনীর গকে তার বাবার কথা হচ্ছে।

উক্তরিনী বলছে, "ৰাক্ষা বাবা, চিলের যতো তানা মেলে দিয়ে ওড়া কি খুব শক্তা" ভার বাবা হাসছেন :—"তুই একবার চিলের সঙ্গে উড়ে দিয়ে দেখে আছ না, বেবী !"

উচ্ছিনী আপন মনে ছই বাহু তুলে চিলের সভাে এলিয়ে দিছে ও ঝট্পট্ করছে : তার অধাবসায় দেখে ভার বাবা হাসি চেপে বলচ্চেন, "মন্দ এক্সারসাইক নয়, বেবী ৷ রোজ করলে সাইকও বাড়তে পায় বা ভাের মার মতাে ।"

তাঁদের বাঞ্চির কৃতব নিনারী সিঁভি বেছে হাঁপাতে হাঁপাতে মিসেস ভগ্ন প্রবেশ করলেন। শ' খানেক বছরের পুরোনো বাড়ি। এক একবানা ঘরের বহর এমন বে পাশাপালি পাঁচটা হাডীর লিঠে পাঁচটা জিরাফ বাঁভালে ভাবের মাথা দিলিং-এ ঠেকবে না।

মিসেস গুপ্ত কোণা থেকে এক ছোড়া শভচ্ছিত্ৰ হোজা পেছে এনে গস্তীরভাবে রিফু করতে বস্পেন । এটাও কেননাহেবিরাদার অভ । অবশ্য হোজা কোড়া কারুর কোনো কাজে লাগবে না, খুব সন্তব বেরারা কিংবা চাপরাশীকে দান করা হবে । বৈর্থের সঙ্গে মোজা রিফু করা চলতে লাগল বটে, কিন্তু কান ছটি খাড়া রইল ক্লাভিক্ল শব্দের জন্তে ওৎ পেডে।

যোগানন্দ একবানা চিঠিকে পদ্ধ করে বলপেন, "মহিম লিবেছেন।"

বোগানন্দ্ৰায়া একবার চোৰ তুলে বামীর চোণের সকে মিলালেন। ওপনি নামিয়ে হচিকর্মে মনোনিবেশ করলেন। কে কী লিখেছে শোনবার ক্ষমে কৌত্হল দেখালে তাঁর মর্যাদাহানি হয়।

অগন্তা বোগানন্দই একভরফা বলে গেলেন, "লিখেছেন ছেলে অক্টোবরের আগে বিলেক পৌছতে চায়, আহাজে জারগা রিকার্ড হবা হরে গেছে, ভারি ভাড়াহড়ো বাবিরেছে—"

ৰোগানক্ষায়া আৰু একৰাৰ চোৰ ভূলে চোৰাচোৰি কৰলেন। ভাষটা এই বে, ভাতে আমাৰ কীঃ

কৈষিয়তের হারে যোগানন্দ বললেন, "ভা আমাদের দিক থেকেও ভো আপস্থি নেই। বেকীর আপস্থি না আকলেই হল। কী বলিদ রে বেবী সু

বেৰীর বা বেৰীর দিকে কটবট করে ভাকালেন। বেৰী ভার বাবার দিকে 📆

বিশারস্চক দৃষ্টি ফিরিছে রইল।

বোগানন্দ এতদিন কণাটা উজ্জব্বিনীর কাছে পাড়েন নি। পাড়তে তাঁর সংকোচ বোধ হচ্ছিল। এত সকাল সকাল বিব্রে করতে উচ্জব্বিনীর আপত্তি হবেই তো। ভার বাবাই তো তাকে কবে থেকে শিক্ষা দিয়ে আসহেন যে, দেশের সোপ্তাদ সাভিস্ বিদেশিনীদের হাতে। এ ক্ষেত্রে কি আবরা কোনো দিন স্বরাজ পাব না?

একে বিবাহ, ভায় আয়বয়নে বিবাহ— যোগাননা নিজেই ইডগুত করছিলেন। সাহস করে বললেন, "আছো বেবী,একটি হৃন্দর ছেলে যদি ভোকে এনে বলে, ভোষাকে আমি বিয়ে করতে চাই, ভাহলে ভোর কি আগতি বাকতে পারে ।"

উক্ষয়িনীর গালে কে বং মাধিছে দিল। সে মাধ্যের দিকে একবার আড়চোথে চাইল, মা বেন গুর্জর ক্রোব জার করে চাপছিলেন। ভারপরে ধবরের কাগজ গুড়াভে বসল। মেছেকে চূপ করে থাকতে দেখে মিসেন গুল্প বুরালেন কী একটা বলতে চাইছে, তাঁরই ভৱে বলছে না। ভাই ভিনি বেনন নিশেলে এসেছিলেন ভেমনি সশকে মোজা-সেলাইছের পুঁলিপাটা সমেত প্রভান করলেন। অবশ্য বেনী দূর পেলেন না। আড়ালেই কোথাছ কাম পাত্রেন।

উজ্জ্বিনী ধলল, "ধাবা, তুমি আজকাল কী সব ভাব, আমাকে বল না তো !"

যোগানদ্দ বললেন, "দেই কুনার ছেলেটির কথাই ভাবি। সে বিলেড চলে বাছে। ভার বাবার আগে ভাকে আমার বুকে নিজে চাই। ভা সে রাজি হবে কেন, বদি না তুই রাজি হস্ গ্"—এই বলে সলেহে কন্তার মূথের দিকে ভাকালেন।

উচ্চায়নী কাঁপছিল। এমন কথা সে কোনোদিন কল্পনার আনে নি। মনে মনে একটা ব্রন্থ বৈছে নিয়েছিল, আদর্শন্ত। বহুদিন থেকে দে ছির করে রেখেছিল নিন্দার নিবেদিভার মজে। নিন্দার উচ্চায়নী হয়ে গরিবদের খুকীদের নিয়ে একটা ইস্কুল চালাবে। ইস্কুলের নিছে ক্রেম ক্ষুড়ে দেবে একটি শালগভাল। অনাধান্তর কথাটা ভার বিশ্র লাগে। ভাতে দীনভার উৎকট গল্প, দে দীনভা দহার শীভবে বাড়ে। নিন্দার উচ্ছায়নীর সক্ষে বারা ধাক্রে ভারা ভার বোন, হলই বা ভারা পিত্সাত্হীন, হলই বা ভারা নিংখ। "ভিস্কুণীর অধ্যা স্থিয়া" একা ভাষের অভাব বেটাবে।

উक्कब्रिमी दलम, "वादा, जुनि कि कामात विदय विद्य पिट हां ?"

বোগানক একটু দলে গেলেন।—"হাঁ, না, বিয়ে ঠিক নয় বা, বাগ্ দান। লোকে ওইটেকেই বিহে বলে বটে। বলুক না, তুই বেষন আছিল তেমনি থাকবি, লাভের মধ্যে একটি সহক্ষী পাবি। হাটি-কেটি-পরা বাঁদর নয়, নিজের মতো করে বাঁচবার স্পর্বা হাবে।"

মিসেস গুল্প আর সইজে পারছিলেন না। পালের গন থেকে উচু গলার বলে **ইটনেন**,

"আমার আমাইদের যে বীণর বলে দে নিজে বীণর।" কঠিন বাধা পেরে ওওদাহের থাবদেন। উজ্জিনীও সজ্জার নীরব রইল।

প্র কেন্দ্র কথাবার্তার ওই শেব। ভারপর একদিন স্থবোগ বুরে শিতাপুত্রীতে ও বিষয়ে শেব কথা হরে গেল। উজ্জবিনী অনেক তেবে রাজি হল। বাদলকে সহক্র্যারিলে পাবার আশার দে ভার প্রজের থানিকটা ভারল ও বাকীটাকে বাদলের উপযুক্ত করে গড়ল। এই ভার জীবনের প্রথম আদর্শচুতি। বাজবের দকে এই প্রথম দে রফা করল। এতে ভার মর্মান্তিক কট হতে লাগল। কিন্তু কাকে বোঝার। ভাব কোমার্য রইল মা। সকল মেরের মতো ভারও পতন ঘটল। দিন্টার উজ্জবিনা হবার খগ্ন অকালে টুটল। ভারত-বর্ষের একটি মেরেও বিদেশিনীদের সম্বক্ষ হল মা। সকলের মতো ভারও জীবনে ওই খাড়া বড়ি গোড় স্থামী লাভড়ী খণ্ডর।

বাক, খামীটি তবু বড়দি ছোড়নির খামীদের মতো হবে না, ভাবুক ও কর্মী হবে। ছজনে মিলে ইন্দ্র পুলবে, গোকা ও খুকী ছই নেবে। এফলা মানুষ বড় অসহায় বোহ করত, ছটি মানুষ পরশারের কাছে বল পাবে।

উক্তরিনীর বন্ধুভালিকা ছোট। ভাতে একটিমান্তা নাম—ভার বাবা। এইবার আর একটি নাম—তার বাবা। নতুন বন্ধুটি বিশেত বাচ্ছে, অন্তএব বিশেতে ভার একটি বন্ধু থাকল। ভাবতে বেশ লাগে বে দেশে দেশে ভার বন্ধু আছে। শিশুকাল থেকে বিশেত সম্বন্ধে ভার কৌত্হল। একদিন লে বিশেতে গিয়ে কচকে দেখে আগবে কোখায় Little Nell-এর দোকান ছিল, কোথার কেনিলগুরার্থ ছুর্গ, ক্লোরেল নাইটিকেল কোখায় কাল করতেন, ইংরেলদের পার্লাহেন্ট কেমন। অনেকের কাছে অনেক গল্প শুনেছে, ভাতে ভার কৌত্হল কমেনি, বেড়েছে। এইবার ভার বন্ধু বন্ধি বিশেতে থাকে ভানে বে বিশেতে গিয়ে পথ ভূলে বাবে না, সমাধু গাড়োরানকে বেনী ভাড়া দিয়ে কেলবে না। ভার বন্ধু ভাকে স্ব দেখিয়ে শুনিরে কিনেরে দেবে।

উজ্জাৱনী বদি বাদলের চিঠি পেড তবে নিশ্চয় চিঠিয় জবাব দিত। সম্ভবতঃ সব কবার অর্থ ব্যাত না, বাবার কাছে ব্রো নিত। বিবাহতকের কথার চমকে উঠত—মা গো, তা নাকি হয়। কিন্ত গুশি হয়ে আলাণ করত। জিজালা করত, আপনি ওদেশে গিয়ে কী পড়বেল, দেশে ফিয়লে কী করবার অপ্ন দেশবেল, সোপাল মার্ভিনে জীবন ব্যয় করতে আপনার মন বায় কি না। হয়তো আপনি স্বাধীনভার উপাদক, ত্তাববায়্র মতো আই সি এস পাদ করে ছেড়ে দেবেল। এমনি কত কথা। বাবার বয়ুবে ভার অহ্নি ছিল, কারণ বাবার জীবনে নব নব পজাবনা আশা কয়া বায় না, বাবাকে দিয়ে ভার কয়না আকাশে আকাশে উড়তে পারে বা, বন্ধরে বন্ধরে ভিড়তে পারে না। বাদদের সমন্ত দীবনটাই সামনে পতে। বাদদের বন্ধুন্ম ডাকে কড নদীর কড সমৃত্যের সংবাদ দেবে, কড বিভার কড অভিজ্ঞতার দিকে নিমে বাবে। ইরভো ভারতবর্তের ভাবী নেডা হবে ডার বন্ধু, অথবা কলকাভা বিশ্ববিভালনের ভাইস চ্যাকেলার।

এইসব আকাশচুখী করনার হারা ভার ভ্রিসাৎ করনার ক্ষতিপূরণ হল। ক্সমে ক্রমে প্রভেই দে রম পেতে আরম্ভ করল। অল্লান্ত বেরেদের সভো দে পুতুল নিছে খেলা করেনি, পুকিরে প্রেমের গল্প পড়েনি, বেখানে ছেলেনেরেরা নিলিও হরে খুলি হয়েছে—বেমন পার্টি বা অভিনয়—নেথান থেকে সরে গিরে সে সুক্ত আকাশের তলে ভারা চিনতে বনেছে। দে যে কোনোদিন নামাজিক জীব হবে এ আলা ভার আমীরমজন পরিজ্ঞাণ করেছিলেন। পাণলী বলে ভার দিদিরা ভাকে ক্ষেপান্ত এবং নিজ্ঞেদের মলবল থেকে বাদ দিত। ইখুলে যান্ত্রনি বলে বেছে-বন্ধু ভার হরনি। ভার বাবা বেখানেই বদলি হন সেথানেই পাশের বাড়ির বাসিক্ষেরা ইংরেজ, ভাদের রেরেরা বিলেতে কিংবা পাহাড়ে পড়াগুনা করে, কাকেই বিদেশী কোনো বেছের সঙ্গে উক্ষরিনীর সচরাচর আলাপ হর না এবং যদি বা কোনো প্রযোগে কাকর সঙ্গে ভাব হবে যান্ত্র ভেরন গুলিন্ত বাছবীর পিতা কোথার বদলি হরে যান।

বিবাহের সম্ভাবনা উচ্ছয়িনীকে অকসাৎ মনে করিয়ে দিল যে ভার জীবন অভাবধি অর্থাশনে কেটেছে, জীবনের বড় একটা রল ভার পাতে পছেনি। বাদলেব সদে সধদ্ধ ভাকে কভ অপূর্য বাদ দিতে পারে এ কথা করানা করতে গিরে সে প্রমণ চৌবুরীর "চার ইয়ায়ী কথা" খুলে বসল । এখার ভার বাবাকে ভার পড়ার সাজী করতে ভার লক্ষায় বাহল । মনের কথার ভাগ দিতে না পারলে মনের অহপ করে। ভার বব্যে একটা সদান্দচকিত ভাব এসে পড়ল। রয়ে রয়ে অকারণে চমকে ওঠে, বেন কেউ ভার মনের ভাবনা পর্যন্ত দেখতে পাক্ষে, বেন ভার মনের ভাবনাভালি চোরাই মাল।

ø

মিসেদ গুপ্ত বিবাহের আয়োজনে গা করপেন না। তাঁর হলের লোক বোগানলকে খেছালী ও বিষয়বৃদ্ধিহীন বলে গাল পাড়লেন। লিলি-ডলিরা গালে হাত রেখে বা হাডে গাল শে-এ খ হয়ে ইইল। বলল, "ও ডিয়ার। বেবীর যে এখনো পুতুলখেলার বয়দ যায়নি। একটা ইমুলের হেলের দক্ষে ওর বিছে।" দিসেদ ওপ্তের বোন মিনেদ গাল ছটি প্রায়-বয়দ কলা সমেড প্রভাকে নিমন্ত্রণে গিরে খাকেন, ঐ তাঁর নিভাকর্ম। উচ্চারিল বিবাহের বার্ডা পেরে তাঁর মনে হল ওটা বেন তাঁর কলাদের অব্যাননা। কেবল ছ'চারজন উনার-চরিত আত্মীয় প্রথী হয়ে বলগেন, কালো বেয়ের পক্ষে এই বথেই ভালো। এছেরে

नवूदा दिख्डा श्राम ना।

অর্থ হিন্দু ও অর্থ আন্ধ বজে এক বিন উজ্জ্বিনীর বিবাহ হবে লেল। বাদলকে প্রথম দৃষ্টিতেই জার জালো লাগল। বিবাহের পূর্বে একবার বাহলের কিংবা ভার প্রভিত্নত বেহতে চার কি না জিজ্ঞানা করার লে লজ্জার রাখা নেড়েছিল। ভার না গোড়া থেকেই গান্ধীর্থ অবলখন করেছিলেন। একটা রারবাহাছরের ছেলে বে গোরু ছাড়া আর কিছু হতে পারে এ কথা জিনি বিশাল করেননি। ভাকে বেশলেই কি ভার জন্মছুর্তাগ্য থাকে থাবে হ জার বাবা জোর করে বলেছিলেন, আহি জানি লে জ্লার। জ্লারকে বাচাই না করলেও বে ক্লারই থাকে।

উক্ষরিনী বাংলকে দেবে পিতার মতে মক বিলাল । প্রত্যেক, কুমারীই নিজের বলে বে বাছবটিকে পার তাকে প্রথম দেখাতেই জলবান তেবে বাকে । উক্ষরিনী বাংলকে বাদল বলে কি বামী বলে—কী বলে জলবান তাবল নেই আনে । বাংলের কিশোরতুল্য লাবল্যমন্ত্র মুখক্ষবি মনের উপর দৃঢ়তাবে মুদ্রিত করে নিল। বেন বছবর্বের ব্যববানে মুছে না বার। এ কথা তাবতে তার কই হচ্ছিল বে বাংল নগুছেকাল পরে সমুদ্রপারে চলে বাবে। তার চন্দ্রন্থ বিরহ ক্তকাল যুচ্বে না।

কে আপে কথা বলবে—বাদল, না, উজ্জন্তিনী ? বহুকাল বীরবে কাটবার পর বাদল ভাবল, ওটা পুরুত্ব রাজুবেরই কর্তব্য । পুক্ষেই ভো প্রণোস করে । বলল, "এক্স্কিউস্ মি । আপনার বুষের ব্যাঘাত হচ্ছে কি ?"

উজ্জাৱিনী বিশ্বস্থ খ্যঞ্জার সহিত উত্তর দিল, "না, না, কিছুয়াতা না।"

"ভবে আগনি বলে আছেন বে 🎮

"বুৰ পাছ নি।"

কথা অমল হা। বলবার মতো কিছু কোনো পক্ষর খূঁজে পেল না। ইডিমবোই কথন এক সময় বাদল চুলতে শুরু করেছে। একবার সালনের দিকে মুঁকে পড়ভেই সে লক্ষিত হয়ে বলে উঠল, "আই বেগ্ ইওর পার্ডনু।"

केमबिनी नीठू बनाब दनन, "स्व त्ला व्यापिर बावाल क्विक ।"

বাদল সংকোচের হাসি হেলে বলল, "ইন্ট্রেট্টেটা ক্লণীর আপনি ব্যাঘাত করবেন কী করে ?"

উচ্ছরিনী এর উত্তরে বলগ, "অভয় দেন তো বলি অনিদ্রার লক্ষণ দেশছিলে।"

উক্ষয়িনী তার চিটির ধবাব দেয়নি বলে তার উপর বাদলের রাগ ছিল। এই হুহোগে বলল, "আসাকেও অনুষতি দেন তো জিজ্ঞালা করি আমার চিটির ধবাব দিলেন না কেন ?"

উজ্জ্বিনী আকাশ খেকে পড়ল ৷—"কোন্ চিঠি 🎢

"জবাবের অক্টে দেড় বাদ অপেকা করছি। পান্নি দে চিটি ;" "সভিঃ পাইনি আবি"⊶উজ্জিনী দিনভিত্র হতে বলল।

বাদল সাত্মনার প্রন্ধে বলল, "বাকৃ : খানক্ষেক বই দিয়ে বাব, চিঠির কান্ধ করবে।" বাদল ভার জন্তে বুক কোম্পানীর দোকান খেঁটে ইবসেন, অলিভ প্রাইনার ও ডি এইচ প্রেন্সের একরাশ বই কিনে আনল। ভার স্বগুলিতে স্বচ্চ্চে উচ্চাইনীর নাম লিখে দিল—কিন্তু উচ্চাইনী দেন নমু উচ্চাইনী গুপু।

আলাপ করতে করতে কথন তাদের অভতা কেটে পেছে। বেলামেশা দহক হথে এনেছে। উচ্ছবিনী অসুযোগ করল, "ভূল লিখেছেন, মিন্টার সেন। দেশ ছাড়বার আগে শুবরে দিকে যান।"

বাদল বেশ সপ্রতিভতাবে বলল, "ভূপ লিখিনি, মিদ গুপ্ত। বইয়ের ভিডরটা পড়লেই উপরটার সমৃতি ক্রময়ন্দম করবেন।"

উদ্ধাৰণী কথনো এডঙলি নাটক উপস্থান চোখে দেখেনি। আলাদিন সেই পাডাল-পুরীতে আনলে ও বিশ্বরে পথ হারিব্রেছিল। উপ্ধারণীর বনে হল এইবার বুঝি কয়-বাজ্যে পথ হারাবে। ছেলেমাস্থীর হরে আঝার আনিয়ে বলল, "বিলেড পিরে আমাকে আরো--আবো--বই পাঠাখেন ?"

বাদল বেন তার দাদা। দাদা-খুলভ বীরদের ভকীতে বলল, "অন্রাইটু। বই পড়ে পরীক্ষা দিতে হবে কিন্তু। পাল হলে প্রস্থার।"

Ø

বাদশকে হাওড়া স্টেদনে তুলে নিডে সপরিবারে ওপ্রসাহেব এলেন।

বাদদের শক্তে বোগানন্দের বড় বড় বিষয়ে তর্ক হয়ে গেছে। বাদল প্রমাণ করডে চার বে, দে দৰ বিষয়ে অথবিটী। প্রাগৈতিহাসিক মান্ত্র স্বজ্ঞেও তার নিজৰ বিধরী আছে। কিন্তু যোগানন্দ তাকে দংস্কৃতে হার মানালেন। বাদদের মূখ দিরে বীকার করিছে নিলেন খে দে সংস্কৃত "উত্তররামচবিত" পড়েনি, ছিজেন্দ্রশাল বারের বাংলা দমালোচনা পড়ে তর্কে নেমেছে। এতে বাদদের খনটা বোগানন্দের প্রতি বিশ্বপ হরে গেল।

বিশেও সম্বন্ধে তাই তাঁর অয়াচিত পরাসর্বন্ধকো বাদল গণনায় আনল না। বলল, "পোন্টওয়ার ইংলও সম্পূর্ণ আলাদা জায়গা। আপনার সেকালের ওক ও ব্রুরা কোবাছ গুলিয়ে গেছে, আপনার সেকালের কটিওরালা বা নাগিতেব ঠিকানা জানেন তো বনুন, হয়তো তারা এখন পার্লায়েন্টের মেয়ার।"

বাপের সামনে যার মূব ঝোলে না খণ্ডরের সামনে যে সে বিপিন পাল হরে উঠল এর

কারণ যোগানন্দের বাবহারের আছু ৷ ডিনি শিশুর দুখে শিশু হুডে আনেন, ছাত্তের সহিচ্ছ সহপাঠী ৷ তাঁকে সমব্যক বলে এম করা সকলের পক্ষে সহজ ছিল ৷

ৰোগানন্দ বললেন, "কী বল, বাগল, বৰে অববি ভোষার সন্দে গেলে কেন্ত্র হয়।" ভৰ্ক কংবার লোভটা ভূগমনীয় কয়ে উঠছে যে।"

বাদলের ক্ষয় অজানার প্রভীক্ষার আনন্দে উদ্বেগে দোলায়িত হচ্ছিল। বাজার প্রান্তালে কারর কথার মন দেবার মতো বন ভার ছিল না, কারর প্রতি আসন্তি তার চোবে কল এনে দিছিল না। দে টাইনটেবলের পাতা উন্টানো নিরে ব্যস্ত ছিল। গাড়ী কবন রারপুরে পৌছবে, কবন নাগপুরে, কবন ভিজৌরিয়া টারমিনালে, ভাই বেদ দে মুব্দ করছিল। উক্ষয়িনী তার জিনিসগজ বার বার ভনছিল, একটা জিনিস ভুলবলভ অপরের বার্থের দীচে রয়েছিল, নেটাকে কিছুতেই বুঁজে পাজিল না, অকারণে কুলি-গুলোকে বার বার দেইড় করাছিল।

মিলেল ওপ্ত তাঁর বিলিডী মুক্লি ও কুট্ছগণের কাছে বাদলের পরিচয়পত্র লিখে এমেছিলেন । চেল্ট্নহ্যাবের এক অবসরপ্রাপ্ত দিবিলিয়ান দম্পতি, এবারভিনের এক মিলনারী বুড়ী মিল, এক লিলভুতো বোনের আমাই, এক ননদের দেওরের ছেলে ইত্যাদি জনকরেকের কাছে লেখা বাদলের পরিচয়পত্র আসলে তার ইত্রকুলের পরিচয়পত্র । পত্রের মধ্যে চের বাজে কথাও ছিল । যথা, "দেশে গিরে আর আমাদের মনে পড়ে না বুলি।" "লভ যুগ হল্টচিটি পাইনি।" "হাই লিটারটাকে তার ভারতীয় পুড়িমার অনেক অনেক চুমু।" "আম্বর) হড়ভাগারা এই গ্রম দেশে পড়ে রইনুম।"

বাদলকে বললেন, "পৌছেই এঁদের সংক দেখা কোরো, বাছা ৷ এঁরা হলেন কিনা আমাদের আপনার লোক।"

বাদল মনে বনে বলল, "চেল্ট্নহাাম আর এবারভিন লওন থেকে আর ঘণ্টার রাতা কিনা, গৌছেই ধলা দেব।"—ভাবল, বাগার-ইন-ল'কে ইংরেশ্বরা শতহত দূর থেকে পরিহার করে, আমি জো এঁকে পরিভ্যাগই করব। কা ওব কান্তা, কা ওব শান্তী। এই হল আমাদের বব নীতিশালের বচন।

দয়া করে চিঠিওলোকে জানাগার কাছে তৃণাকার করল, ট্রেন ছাড়লেই ইংলণ্ডের উদ্দেশে বাডাসে উভিয়ে দেবে।

ট্রন ছাড়বার সময় হয়ে এলে উচ্চয়িনী বাদলের পারের খুলো নিজে গেল। কার কাছে সে এমন অবৈজ্ঞানিক ও অন্-ইক্ষক কুসংকারটা পেল সেই কানে খাদল খলল, "এ কী।"

উক্ষমিনীর কণ্ডে সঞ্চিত বাজা মেঘন্তাে বর্ষণের ছল বুঁজছিল, মুবলধারে বাবে পড়ল। বাদল তাে অবাক। উজ্জমিনী যে তাকে এই ক'দিনে তালোবেয়ে কেলে থাকতে গারে এরন সম্ভাবনা নে কল্পনারও আনেনি। ভার নিজের বিক থেকে বখন ভালোগাস। নেই তথন অপরের দিক থেকে গাকবে কেন ় অভি অকাট্য যুক্তি।

खबू खांद्र प्रनिष्ठो क्रेबर फिल्म । त्म नगण, "पांगनात्म पानांद्र मर्नेटलंड गाँगे निरंद गाँहे ----Go farther, always go farther."

উজ্জন্ত্রিনী প্রধান করে নেকে পেল। বোগানক বাদলের হাতে ঝাঁ কানি দিয়ে বললেন, "আমারও মন উতু উতু করছে, বাদল। ছুটি পেলে ভোষার সক্ষেই দৌড় দিছুম ও দেশে। মাকৃ, ভোমার মনের সঙ্গে আমারও মন ইউরোগ বেডাভে চলল। বত পার চিটি লিখে।"

ভাসমান পুরী

5

ভাগাজের সি^{*} ড়িতে এক পা রেখে ভারতবর্ষের বাটি থেকে আর-এক পা তুলে নেবার সময় বাদল ব্যক্তির নিংখাল ছাড়ল। রেলপথ নর্যনা-ভাগ্তির বস্তার তেনে বারনি, ফ্রেন বিল্যাথে বাবে পৌছারনি, আহাজ ইতিমধ্যে ছেড়ে দেয়নি। এবার আহাজড়ুবি না হলে লে নির্যাত ইউরোপে পৌছে যাবে। আপাডত ইংলথেব আহাজ তো ইংলও।

জাহাকে উঠে বাদলের খাবার প্রথম উক্তি হল, "এরই বাম জাহাজ। বেশ বানিরেছে তো ৮ ইংরেজের মাধা জাছে।"

জীবনে কথনো জাহাজে চড়েননি। কলকাডায় প্রথম এনে ট্রানে চড়বার সমর পদ্ধীআবের লোকের মনের ভাব বেমন হয় তাঁরও হল ডেমনি। তিনি উচ্চুসিড বাক্যে সেই
বিরাট জলম্বর্গের বন্ধনা করতে পাকলেন। প্রায় একুপ হাজার টন বইতে পারে সেই
জাহাজ। ডাডে ডাক্তার আছে, নাশিত আছে, ধোপা আছে। তার প্রকাণ্ড ভাতারে চর্বা
এবং পের প্রচুহ পরিসাণে মজ্ত। তার নিজম সংবাদগত্রের পৃষ্ঠার প্রভাহ বেভার বার্তা
প্রকাশিত হয়। তার নিজম প্রেম আছে। বন্ধ ইংরেজ। বলিহারি বাই। হডভাগা দেশী
পোকগুলো বলে কিনা বরান্ত চাই।

নিজের ক্যাবিনটা একবার দেখে নেবার অক্টে বাদল ছটফট করছিল। কিন্তু নেই গোলোকঘাঁধার সধ্যে কোনটা যে ৩৭১ নম্বর বার্য কে ভাকে বলে দেখে। সে ইভক্তঃ করছে। তার বাবা ভারাজের এক স্টুরার্ডকে মন্ত একজন কেইবিই, ঠাওরে এক সেলাম ঠুকে বললেন, "নার, আমি গাটনার রারবাহাছর এম দি সেন, রাভিশনাল ডিন্টিই মাজিন্টেট। এটি আমার পুত্র মিন্টার বি দি সেন। ক্যাপ্টেন গুরাই গুরু আই-এম-এম, বিনি প্রসিদ্ধ সমাক্ষ-সংকারক এম শুন্তের পুত্র, এটি ভারই আমাভা। এবার বিশ্বিতালরের বি এ প্রীক্ষায় ফার্ট ক্লাম কার্ট হরে বিলেভ বাচ্ছে।" কুঁৱাওঁটা কী বুৰল কে জামে। ভার কাজের ভাড়া ছিল। সে শিভাপুত্রকে জাহাজের এন্কোয়ারী অফিলে শৌছে দিয়ে "ভড় বর্নিং, নার" বলে টুপিতে আঙুল চুঁইয়ে বিদার নিল। রারবাহাছর এন্কোয়ারী অফিনে উপরোক্ত উজির পুনক্ষজি করলেন। অফিসের লোক বলল, "আপনার কভে কী করতে পারি হ" রারবাহাছর একগাল হেলে বললেন, "বেঁ বেঁ বেঁ । আপনি কী না করতে পারেন। আমার একলার নভান কভ দ্র দেশে চলে যাক্তে… (আবেগে ভার কর্মরোর হয়ে এল) — একট্ট দেশবেন গুনবেন জাহাজে বে ক'দিন থাকে। গোরাংসটা বেন না থেতে হর, হিন্দুর হেলে।"

বাদলকে বোর লক্ষা থেকে বাঁচাল একটি অগরিচিত বুবক। বাদলকে ইশারাম্ব ডেকে বলল, "ক্যাবিন খুঁকে পেরেছেন ঃ পান্নি । ৩৭১ নথর ডো । আপনাকে ও আমাকে একই ক্যাবিনে দিয়েছে। আর একটি ভদ্রলোককেও দিয়েছে। মিন্টার রাম্মুর্ভি।"

বাদলের খ্য কৃতি বোধ হচ্ছিল। কৃতি গোণন করে বলল, "কোন্ রামম্তি । সেই প্রসিদ্ধ পালোহান নয় তো ।"

যুৰকটি হেলে বলল, "না বোধহয় ! কিছ না দেশলে বিশ্বাস নেই । রামন্তিকে দিয়েছে ঠিক জাপনার বার্থের উপত্রের বার্থটা । ভেঙে পড়লে আপনার খাড়ে পড়বে কিছ।"

বাদলদের ক্যাবিন B ভেকে। পাঁচতলা বাড়ীর সিঁড়ি দিয়ে বেমন উপরে উঠতে হয় কাহাজের তেমনি নিচে নামতে হয়। লিফ্ট ছিল। রারবাহাছর লিফ্ট দিয়ে নেমে বাবার সময় আর একবার ইংরেজ-অরণ করলেন।

"এই তোদের কাবিন। বেশ তো। খুব বৃদ্ধি বাটিয়েছে কিন্তু। হাত মুখ বোবার ঠাতা ও গরম ছারকম অল অর্থরত হাজির। ওটা কী ।" (চাকরকে ভাকবার বেল-এ হাত দিলেন। বহুদুরে কোথায় ক্রিং ক্রিং আওয়াক হল। অমনি একটা স্টুরার্ড ছুটে এল। গোয়ানিস্।)

রারবাহাত্তর প্রশংসমান মৃষ্টিভে ভার দিকে চাইলেন। ভাগাবান। জমাগত বিশেভ বাওরা আসা করছে। ওর বংশপরিচর নিভে বাক্সিলেন, কিন্তু ও তাঁকে সভর্ক করে দিয়ে বসস, "এখনি আহাক্স ছেড়ে দেবে। জার দেরি করবেন না।"

ब्राबवाहालुब कान कान हरव वनत्नन, "वाँ।। ?"

ৰাদদের দিকে জনিষেষচোৰে চেন্তে রইলেন। চোগ দিয়ে হ হু কয়ে অল উপলে পড়তে লাগল। তাঁর একমাত্র সন্তান বিদেশ যাছে। কবে আবার ভার সঙ্গে দেখা হবে প্রিভগবানই জানেন। ভার কুশলের জন্তে ভারভবর্ষের হেখানে বভ দেখভা আছেন সকলের কাছে মনে মনে প্রার্থনা করলেন। কালীঘাটের কালী, কাশীর বিষেশর, পুরীর জারাখ। এদিকে ভয়ও ইচ্ছিল পাছে ভবনি ছাহাল ছেন্টে দেৱ, জিনি ছাহালে খেকে যান। চাকরিটি খোয়াতে হবে : বাদলকে টেনে নিবে জিনি উপরের জেক-এ চললেন ! লিক্ ট-ওয়ালাকে মোটা বৰ্ণনিথ দিলেন। তথনো অনেক সময় ছিল। জাঁর মজো অনেকে জাঁদের প্রিয়জনের সজে গল্প করছে, বিদানের ব্যখাকে পিছিবে রাখছে : রাহবাহাল্লর ক্লমাল দিরে ভালো করে চোখ মুছলেন : জোর করে একটু হাসলেনও।

"তারপর, বাদ্দা। এতেন শেকে চিঠি দিন। হারেক থেকে চিঠি দিন। পৌছে টেলিগ্রাম করিন। হুবী এতদিনে পৌছে গেছে নিশ্চর। এর সদে, ওয় হেফালতে থাকিন। নাবধান হরে রাজা পারাপার করিন, নোটর গাড়ীর নাবনে বাহাছরি পেখাননে। বুঝলি । আর ঐ বে নাংসটা ওটা কখনো কুমে দিননে। আর খবরদার কখনো বোল-পেভিকদের চারা নাড়াসনে।"

সময় আছে শুনে আখন্ত হয়ে বাৰণাহাত্ত্ব বাধনের আন্তে এক ইংরেশ্ব মুক্র বিশ্ব পাকড়াও করলেন। কিন্তু বাধন কৰন নেখান থেকে দরে পক্তে ভেকের উপর মুটোচুটি করে বেড়াল। তার উন্তেজনার অবধি ছিল না। এডকাল পরে ভার জীবনের স্থা সকল হতে চলল। ইউরোপ। সে কি পৃথিবীর অংশ। কভ বহাননীয়ার তপকা তাকে স্থের মত স্থাতিমান করেছে, তার দিকে চাইলে চোখ বলসে বাহ্ব। কভ কীতি কভ কাহিনী কত ঘটনা কভ আন্দোলন কভ ভত্ত কত সন্ধান কভ লালে। কভ ক্লাব—ভাবতে বাদলের মাধা বোরে। বাদল বেন মজলগ্রহে চলেছে। এইবার সকলকেই লে স্বচক্তে দেখনে। পথের ভিড়ে একদিন গারে গা ঠেকে বাবে। কে । মা, অন্তুস্ হাল্পলি। টেনে বেডে যেতে কী স্থান্তে আলাপ হয়ে বাবে। কে । মা, মিড্লটন মারি। মুর্বোগে কার দিকে ছাড়া বাড়িরে দেবে। কে । না, ভাজিনিয়া উলক্ত্র।

আর-একটি অপরিচিত যুবকের সজে মুখোমুখি ৷—"চিনতে পারেন, বাদলবারু ?"
"বড় ছঃখিত হনুম।"

"আমি নওলকিশোর প্রদাদ। পাটনার ছেলে।"

"কলেজ কী ? শণ্ডন না কেখি জ না অক্সফোর্ড—কোবার পড়বেন ?"

যুবকটি সশজ্জভাবে বলল, "আমি শুবু একজনকৈ পুলে নিতে এসেছি। সাপনি যদি দয়া করে এ কৈ দেবেন শোনেন। মিন্টার বাদলচন্দ্র সেন—মিসেদ বিধিলেশকুমারী দেবী।"

বাদদ bow পূৰ্বক 'হাউ ডু ইউ ডু' করল। ৰহিলাটি বেশ মপ্রভিভভাবে স্থ-উচ্চারিড ইংরেজীঙে প্রভিধানি করলেন।

বাদল ধেন নিজের লোক পেরে গেল।—"আগনার মদে পরিচিত হরে আমি খুনি, ইপুম।"

শার বেখা দেশ

°বাৰিও !"

"থাহাৰে আৰ-কাৰুৰ সংগ ভাৰ আছে কি _ই"

'যা । একমাত আপনার বলেই।"

বাদৰের তারি আহলান হছিল। একে ইউরোপ চলেছে। তায় ইতিমধ্যে একটি বেবে-বছুর স্কলি । কিছু উপকেশ দিবে কেলল ।—"দেখুন, আগনার নী-সিক্রেস্ হতে পারে। এইবেলা কিছু কলা কোনে নিন। আয়ার নকে অনেক আছে।"

"কই, কোণাও জো এ কথা গুনিনি বে কলা থেলে নী-নিক্নেস ছাছে।"

"শুনবেৰ কি করে •ু ও বে আযাদের পেটেন্ট বেভিসিন। আযার এক প্রোফেসারের প্রেছিপনর ।"

খাষাখ ছাড়বার আগে বাইরে লোকদের নেবে বাবার সংক্তে খানাবার বণ্ঠা বাজন। বওপকিশোরকে নাবিরে দেবার জন্তে বাদলের গলে বিবিলেশকুমারী নিঁড়ি অথবি গেলেন। নওপকিশোর ছজনের নতে করবর্ধন করে শুভেজ্য জানিরে নেবে বাবার পর বজকণ খাহান্ধ দাঁড়িয়ে ছিল ভককণ বিচে থেকে বিবিলেশকুমারীর দিকে করণ স্থাটিতে চেয়ে রইল। একদৃষ্টে ভাকিরে থাকার ফলেই হোক কি বিদায়-বেদনাভেই হোক বঙ্গাকিলোরের চন্ধু বাগলা হয়ে এল। চোবে করাল দিলে পাছে বন্ধুকে লেব দেখা বেখবার বেয়ান্ট্রু সংকীর্ণ হয়ে বায় এই মনে করে বঙ্গাকিশোর ক্রমাল বের করল না। ভার গঙ্গ বেয়ে খনের লোভ বয়ে গেল।

কে কার দিকে ভাকার । সকলেরই অন্তর্জণ অবস্থা । বেমন আহাকের উপরে ডেমনি আহাক-বাটে । বাদপের লিভা মূলণং কাঁদছেন ও হানছেন । হানিটাও করণরসালক । বােষ করি মনকে প্রবােষ করে অন্তর্জন ভাল করছেন । ইংরেজরা প্রস্থাবােম্থ বস্তুদের উক্তেশে বলছে, চীরারিও জ্ঞাক্, চীরারিও ওক্ত বােম । রাম্ববাহাল্যর ভাদের অন্তর্জন বলছেন, "চীরারিও বাদল, চীরারিও Sonny Boy." রাহবাহাল্লরের বশ্বেবাসী বন্ধ ভাক্তার মিত্র পর্যন্ত হোঁহাচ একাতে বা পেরে হলছল চােখে বাদলের উদ্দেশে ক্রমাল বাড়ছেন :

সিঁ ছি সরিয়ে নিশ। সাটের উপর বে ছ'একটা চিঠির বজা তথনো অধলিই ছিল সেছলিকেও জেন-এর সাহাব্যে ওঠানো হল। জাহাজ বানিকটা চলে আবার থাবল। তথন রার্বাহাছ্র নওলকিলোর প্রভৃতি বারা জাহাজের সদ বরে হাঁটছিলেন তাঁরা বিদার কালের এই অপ্রভ্যানিত বৃদ্ধিতে পুলকিত হলেন। এবার ভাঁরা সভিাই হাসলেন।

কিন্ত বাদল অধৈৰ্য কৰে উঠেছিল। স্থানা চলে লেছে কৰে। বাদল বেডে পাৱছে না আছও। স্থানা এডদিনে পৌছে জয়িছে বলেছে ও দেলে। বাদল বাবার খেলাছ

বাৰা পাছে ৷

মবশেবে আহাম পুরো দকে চলল । ইতিমধ্যে কেউ কেউ আহাম-থটি ছেড়ে বাড়ী ফিরে গেছেন । থারা বাকী ছিলেন তাঁরা আহাজের সক্ষে পালা দিতে পারলেন না । মাহাম রঠাৎ যোড় ফিরল এবং কৃল থরে না ছুটে অকৃলের দিকে ছুটল । আহাম ক্রমণ অনুত হচ্ছে দেখে অনেকেই হাল ছেড়ে দিরে ঘাট ছাড়লেন । ছু চারজন নাছোড়বান্দা শেব চিহুটি বভক্ষণ না মিলিরে গেছে ভঙ্জণ পর্যন্ত দাঁড়িয়ে থেকে ক্রমাল নাড়ডে থাকল । জারা বোব করি নবপরিশীত খানী কিংবা পরম উদ্রোগী প্রণন্তী । নওলকিশোর আদের স্বাইকে লক্জা দিল । লে পলক ফেলল না, একদুরে ভাকিরে থাকল, পাছে জার বছুকে লে ক্র দেখতে পাল । বেচারা জানত না বে ইভিষধ্যে কথন মিথিলেশকুমারী ছেক থেকে খাবার হার নেরে গেছেন ।

বাদল নিজের চেয়ারে গা এলিরে দিল। গেটগুরে অফ ইণ্ডিয়া দেখা যাছিল ভখনো।
ওটা কেবল আনবার ছার নয় যাবাবও। ভারভবর্ষের নিংহ্যারকে বাদল মনে মনে প্রণাম আনাল। হয়ভো ফিরে আদবে, হয়ভো বিদেশে বরবে। বিদার। যে দেশ ভাকে বিশ বছর কোল দিয়েছে বিদায় ভার কাছে, বিদায়।

•

"মিন্টার দেব, লাজের কটা পড়ে গেছে। বেতে আদবেন বা শু--এই বলে কুবের-ভাই বাদলের পিঠের দিকে দাঁড়াল। বাদল বাজ না ঘুরিবে বলল, "বা, ধ্যাবাদ। গা ব্যবিব্যবিদ্যাল

वानम बाहात्व क्षेत्रांत श्राकात्म (भर्षे क्षद्ध कर्य क्रम् कमा-हे (भराहिम ।

"তবে উঠুন, আমার হাত বজন, ক্যাবিনে নিরে বাই । গুরে বাকাই এ বোগের একমাত্র গুমুখ ।"—কুবেরভাই বাদলকে উপ্তর দেবার অবকাশ দিল না, টেনে নিরে গোল । ক্যাবিনে গুইরে দিয়ে ক্যান থুলে দিল । বলল, "ফিনে পোলেই বেল্ টিলে কুরার্ডকে ব্রুহ করবেন । আমি চলনুম থেরে খানিকটে ভুটোছুটি করভে ।"

"ভাতে আগনার অহুথ করবে না p"

শ্য: হা: । আনার সী-সিক্নেগ্ । গুরে গাকলেই আনার অর্থ করে । ঘুরে বেড়ালে করে মা । কডবার আহাজে চড়েছেন আগনি ।"

"শাৰার এই প্রথ**ন**।"

"আপৰি বাঙালী। বা ?"

⁴কাৰাৰ বাঙালী-—হলোবাক্যে ইউরোপীর।"

"ৰলেৰ কী। খাদের আমি নবচেত্রে ঘুবা করি আগনি ভাগের দলে। বিক্ বিক্ ।"

"ক্ষেন ঘূণা করেন 💕

"একদ' কারণ। ওরা বাংস পার।—"

"व्यापनि वृत्ति निद्योगियांनी ।"

"নিশ্চর। নিরামির খাওরাটা একটা সিখলিস্ম্ ছাড়া কী ? আমরা ভারতবর্ষের লোক কাফর মাংস খাইনে, কাকর রওচ চুবিনে।"

বাদশের মাধা দুর্দ্ধিল। সে ওর্ক করল না। কুবেরভাই বুরডে পেরে বলদ, "আমি কী নিশঃ(ধ। অংপনি লোন। আমি আসছি।"

অসম্ব করের ভিতর দিয়ে ভিনদিন ভিনরাত কেটে গেল। বাদল দারাক্শ বিছানার পছে। কুবেরভাই ভাকে ছ ভিন ঘন্টা অন্তর একবার দেখা দিয়ে ভেকের গল বলে গেছে ও রাভের বেশা ভার খাডিরে অধিক রাজি করে ফিরেছে।

রাত্রি একটার সময় বাদল দেখে যরে আলো অলছে।—"কে ? কুবেরভাই ?" "এই বে, সেন। এখনো জেগে ?"

"বুম আসহে না ৰভ চেষ্টা করছি।"

"একপাল মেঘ একটির পর একটি যাজে—চোৰ বুঁজে এই ধ্যান কর দেশি "

বাদল অনেক কটে কেনে বলে, "কভবার তেড়া গুনেছি। গোলোক ধাঁধার কেন্দ্র খুঁজেছি। মানসাঞ্চ কবেছি। আরো কড কী করেছি। মানধান থেকে আমার অরণশক্তি বেড়ে গোল, বা পঞ্চি ভাই মনে থাকে, কিন্তু খুম আর হল না।"

কুবেরভাই এমন বাল্লৰ সেপেনি। বিশয়ের সহিত রসিকভা মিশিয়ে বলল, "আছা, শুয়ে শুয়ে আমার উপর নজর রাশ। ছাখ কেমন করে আমি পাঁচ মিনিটে ছ্মিয়ে পড়ি। দেখলে শিক্ষা হবে।"

কুবেরতাই দত্যসভাই কথা রাখল। এক বরে অক্টের মধ্যে গুতে বাদলের বিশ্রী
লাগে। যুষ তো আদেই না, ডিলপরিমাণ নাদিকাধ্যনি তালপরিমাণ শোনায়। তবু তার
সৌতাগ্য রামষ্তি অক্টন একটা খালি ক্যাবিন পেয়ে মরে গেছে।

পরদিন কুবেরতাই রাত্রি স্থটোর পর এল । বেশ বুবাল বাদলের ঘূম আদেনি । ভরু ভাতে জাগাবার তারে আলো না আলিয়ে নি:শকে কাণড় ছেড়ে ওয়ে পড়ল । বাদল ভাবছিল কী ভাগ্যবান এই কুবেয়ভাই, নিয়া দেখা এর ইচ্ছানানী।

তিনাধন ভিনরাত্তির পর কুবেরভাই বলল, "ভোষার অহন্য অমন করলে সারবে না, সেন । এস আমার সঙ্গে থেতে ও খেলতে । জাহাজের সঙ্গে ভাল রেখে একবার এদিকে ও একবার ওদিকে হেলভে পার বদি, ভবে কিছুতেই গা বনি বমি করবে মা । সাইকেল চড়তে জান ভো ।"

"र्व कानि।"

"ভবে স্বার কী। ব্যালালের ঐ একট গ্রিলিপ্স।"

প্রিলিপ্রের নাম গুলে বাধল লাফ দিয়ে উঠল। আর্নার দাখনে দাঁড়াতেই ভার চোখে পড়লে—চোৰ বলে গেছে, গাল ফলে গেছে, নোনা হাওয়া লেগে মুবমওল চটচট করছে, সান না করায় চুলের চেহারা পুরোনো কমলের বভো। মুবেরভাই ভাকে ধরাধরি করে সানের খরে পোঁছে দিল।

স্থারী ? বাদলের চোপ একে একে সব ক'টা টেবিল খালাভল্পানী করল। দলে দলে স্বী পুরুব ভূরি কাঁটা চাসচ স্থান বেগে চালাচ্ছে। ভাদের পেরালা ও প্লেট থেকে টুং টাং ধ্বনি উঠছে। ওয়েটারদের চাঞ্চল্যে সমস্ত স্বর্টা ভোলপাড়। একজন এসে বাদলের হাতে সেইদিনকার একখানা ভাগানো নেলু বাড়িয়ে দিল।

কুবেরভাই বলল, "শ্রেছতে নেই এরন অনেক জিনিস চাইলে পাওয়া থায় চাও তো ডাল ভাঙ ও নিরামিষ ভরকারি দিয়ে বাবে। বলব ?"—কুবেরভাই নিজের অভে ভাই আনতে দিল।

বাদল বলল, "যে দেলে হাচ্ছিনে দেলে হা খান্ত ভাই আহার খাভ।" এই বলে 'পরিঅ' ইডাাদির ফরমান দিল।

ত্রেকফান্টের পর ঝুবেরভাই ভাকে বসবার ধরে নিয়ে যেতে চায় । বাদল ধলে, "এফখনের স্লে দেখা কয়া আমার কর্তব্য।"—অনিভাসতে কুবেরভাইকে সলে নিল।

মি**থিলেশকু**মারীর থরে টোকা মারডেই ভিডর থেকে অতুমভি এল। বাদল বলল, ডিড্ মনিং, যিনেস—"

मिथिरनम्ह्मादी बनरनन, "छड् मर्निः । हेनि ?"

যথারীতি পরিচয়ের পর মিথিলেশকুমারী বাদলকে বললেন, "মরেছি কি বেঁচে আছি একবার খবরও নিলেন না। কোথায় ছিলেন একদিন ৮ এ বে একটা মুগ।"

বাদল অপরাধ বীকার পূর্বক যার্জনা ভিক্ষা করে বলল, "আমি নিচ্ছেই শ্ব্যাগড় ছিলুম।"

"তারণর, আপনি কেসন ছিলেন 💅

क्रदब्रकारे रमम, "व्यानस्य हिन्दा। राष्ट्रवापः।"

মিথিলেশকুমারী কুলিম হাজভাৱে বললেন, "ভাগ্যবান।"—ডিনি মেদিন বেশ হছাই ছিলেন। কেবল ভাষে উপরে উঠছিলেন না। তাঁর ক্যাবিনের সন্ধিনীটি তাঁকে টানাহেঁচড়া করে নড়াভে পারেন নি। ছোটবাট হাছিনী বিশেষ। কিছ ছটি যুবকের অহারোর তাঁকে আৰু ফটার মধ্যেই ভেকের উপর ঠেলে নিয়ে চলল।

ব্দাহাব্দের ভিকরে কেম্ম একরকর গন্ধ। ভেকে ও-গন্ধ নেই। প্রচুর বাডাস ব্দেবরঙ

ধ ব করছে। বাদল বুকল গা-বনিবনির প্রধান কারণ ঐ আহালী গছটা। এবং ভার প্রধান প্রভিবেশক সকল্প আকাশের রাশীকৃত নির্যাদের মতো ঐ বাভান। মরি মরি কী আকাশ। খেন একটা বিশাল গোলাকার বৃহহীন ছল্ল সম্প্রকে আবরণ করেছে। "দশ দিক" বলে একটা কথা আছে বটে। ভার থেকে একটা দিকে ভো সম্প্রা বাকী নম্বটা ধে কোধার বাদল যুঁ জে শেশ না।

ভেকের উপর ইভিমধ্যে বেশ জনসমাগর হয়েছে। কারা ভেক্-টেনিস খেলছে। কারা দড়ির চাকজি ছুঁড়ে একটা বিশেষ বুজের ভিতর ফেলবার চেষ্টা করছে: নিম্ম নিম্ম চেরারে বনে খনেকেই কিছু পড়ছে বা সেলাই করছে। বেশীর ভাগ লোক পারচারি করতে করতে এখানে ওখানে ভিড়ে যাচ্ছে, রেলিং-এর উপর ভর দিয়ে সমুশ্রের সিকে মুঁকে পড়ছে। ভোট ছোট ছেলেমেরেরা ভারি বাক্তমমন্ত হয়ে ছুটে বেড়াচ্ছে, যেন কী একটা জন্মরি কাজে যাচ্ছে—হয়ভো উড়ুকু মাছ দেখতে।

বাদলের ইচ্ছা করছিল ভাদের ছ'একটির পথরোধ করে বাছ বেলে দীড়ার। বলে, থাম থাম থাম, আমাকে ভোষাদের সঙ্গী করবে না ় কুবেরভাইকে কানে কানে জিল্লাদা করল, "একটিকে আটকাব ়"

কুবেরভাই সাতত্তে বলল, "কক্ষনো ও-কর্ম কোরো না। ওদের বাপ সা-রা খ্যাক করে ভেডে আদেবে। কিংবা ভাববে আমাদের বাচ্চাদের একটি পুরুষ-আরা জুটেছে। শাদাতে কালাতে এত বাধামাধি কিদের ঃ"

বাদল ভাবল কুবেরভাইরের বড় ছোট বন । কিন্তু ছেলেবেরেনের দক্ষে আলাপ পিছিয়ে দিল।

মিখিলেশকুমারী রেলিং-এর উপর ঝুঁ কে কেনদীলা নির্মাকণ করছিলেন। তাঁর কাছে তাঁর কাথিনের দলিনীর সলে একটি যুবক। সকলে মিলে আলাপ পরিচর হল। মিদ্ আকারিরা (দেশী ঞ্রীকীন)। মিকীর আচারিরা (মাজানী আমণ)। নাম গুনে কুবের-ভাই রিনিকভা করে বলল, "Rhyming Couplet"—সকলে হেলে উঠন।

মিস জাকারিয়া বললেন, "বা মিসেস্ দেবী, ডেক্-এ আসতে এক সাবপুম, তবৰ এপেন না।"

বিদেশ্ দেবী মিটি হেলে বাদলের প্রতি কটাক্ষপাত করলেন। কিন্তু বাদলটা এমব নির্বাহ যে রণ এবণ করল না। আগন মনে পায়চারি করতে করতে ক্লন গিলে সেই-বানে উপনীত হল বেখানে টাইপ-করা সংবাদগত্ত দেয়ালের গালে আঁটা বাকে। ভাই লেনী পোশাক পরে ভেক্-এর উপর জ্টল। সে তেকেছিল ইংরেজর। তার এই বেল দেশে যুক্তা থাবে, কিন্ত ইংরেজরা অনেকেই ভাকে লক্ষ্য করল না, যারা লক্ষ্য করল তারা চূপ করে থাকল। এদিকে ভারতীয় মহলে লোরগোল পড়ে গেল। লক্ষ্য তো তাকে সকলেই করল, জনকরেক গারে পড়ে ভার সংসাহদের প্রশাসা ও বাড়াবাড়ির নিন্দা করে গেল। কলে ভার আলাপীর সংখ্যা বাড়ল এবং ভার দেখাদেবি কেন্ট কেন্ট দেনী পোশাক বার করে পরল।

সেনিন সন্ধাবেলা ভিনার টেবিলে বাদল দেবে কুবেরভাই অন্থপছিও। কী হল ভার ! বাদল ভাড়াভাড়ি খাওৱা লেব করে হুবেরভাইকে থুঁজভে বেরল। দেখল সে ভেন্ধ-এর এক প্রান্তে মুখ ভার করে বনে আছে।

"কী হয়েছে কুষেরভাই <u>?</u> অহাথ করেছে **!**"

কুবেরভাই খলল, "বস।"

পীড়াপীড়ির পর সে যা বলল ভার মর্থ এই। দে ভিনার খাবার হুছে খাবার খরে প্রবেশ করতে যাছে এমন সময় প্রধান স্টুয়াড ভাকে আটেকিরে বলল, একটা কোট গারে দিয়ে আগতে পারেন না । সে বলল, এই বা মন্দ কী । স্টুয়ার্ড বলল, না, না ভটা একটা উত্তম প্রাচীন প্রধা। ওর ব্যাভিক্রম কেন হবে ভার করেশ দেশছি নে। কুবেরভাই বলল, বেশ। তবে আমি ভিনার খাব না আঞা।

এই বলে ডেকে এসে বসে আছে। এই ভার সভাাপ্রব ।

বাদল বলল, "ভাগ, ইংরেজের ভাহাত্তে বগন বাচ্ছ ইংরেজী কাগ্রন। মানতে হয়। লোকটা ভোমাকে হিংলা বশত বাধা দেগ্ধনি, কর্তব্যবোধে বাবা দিহেছে।"

কুবেরজাই ভঠ করল ৷ "ভারতীয়বের দেশে ওরা ভারতীয় কায়দা ভারি মানে কিনা ৷"

"পরে ৩-কথা হবে। এখন বিশ্চরই ভোষার জঠর জলে বাচ্ছে। ভারই জাঁচ লেগে বনও।"

বাদল তাকে ক্যাবিনে নিয়ে গিছে নিজের ফলের ঝুড়িট উপহার দিল। বলল, "আমার বাবা দলে দিয়েছিলেন। এডদিন মনে ছিল না। রঁটা, পচে গেছে গ্

"স্বটা প্রে যায়নি। চমৎকার কমলালেবু জো । টাকার ক'টা করে ।"

কুৰেরভাই আহার করে ঠাঙা হল। তথন তেক্-এ গিয়ে ভর্কটা নতুন করে ওর করল। "তুমি লক্ষ্য করেছ কি না জানিনে, এ জাহাজে ইংগ্রেম ও ভারভীরের যাববানে আতিতেদ আছে। থাবার টেবিল ওলের আগাদা, আযাদের আলাদা।" "দেটা কি খুব দোৰের কথা, কুৰেরভাই চু গোরুষোরদের কাছে বসে তুমি থেজে রাজি হতে চু

"ভা বদি বল, আমার পাশের পোকটি মুসলমান। সে রোজ গোমাংস চেয়ে নেয়। কই, ভাকে ভো শাদা গোক্ষখোরদের সন্ধে বসভে বলে না ?"

"ভার কারণ সে গুরু গোরু খারু না, ভারতীয় খাবার ভালোধাসে, ডাল ভাভ কারি।"

"তা বুঝি শাদা মহাপ্রভুৱা খান না ? একবার খবর নাও না ? ওঁরা সর্বভুক হিন্দুর গোরু, মৃদ্ধমানদের শ্ওর, দমগ্র পৃথিবীর যভ কিছু অখাত কুখাত কুখাত ক্যানটোতেই ওঁদের অফ্রচি নেই।"

"বাক, মিস জাকারিয়াকে আবি ভাদের টেবিলে বেভে দেবেছি।"

শ্রী সব উচ্ছিইভূক্ বিশ্বাস্থাভকের **সংস্কেই তো ভা**রভবর্ষের এই দৃশা . উনি ভাবেন উর নামটা ও ধর্মটা বিদেশী বলে উনিও বিদেশিনী।

এই সময় পূৰ্বোক্ত মুসলমান যুধকটি ওসে বললেন, "আমি মিনেদ্ দেবী ও মিস্ জাকারিয়ার কাছ থেকে আসছি। আপনাথা কি দয়া করে আমার সঙ্গে আসবেন ?"

বাদল ও কুবেরভাই গিরে দেখল বিদেস্ ও মিদ্ তাঁদের পারিবদগণকে নিরে সভা করছেন। মিদেস্ অন্থবোল করে বললেন, "আপনারা দ্ব'বনে কোথার হারিয়ে গেছলেন ? আমরা স্বাই উৎক্তিত হয়ে আছি।"

"অনেক ধছবাদ। আছও কি গান চলছে নাকি ?"

"না, আত অভিনয় ও আর্ডি। বিন্টার আলী নিয়েছেন শাইলকের ভূমিকা। মিন্টার আচারিয়া তাঁর বরচিত সনেট শোনাবেন। আপনারাও বোগ দেবেন কি ?"

বাদল লাভুক মাসুহ। চূপ করে রইল। কুবেরভাই বলল, "উপারান্তর না দেখে ইংরেজীতে বাক্যালাপ করতে হয় এই বংশই লক্ষ্য। এর উপর আ্মি পরের ভাষায় অভিনয় ও আঠতি করে পরকে হালাব না। মাফ করবেন।"

সকলে অপ্রস্তত ও আহত হল। আনন্দের স্তার নিরামন্দ। বিসেষ্ দেবী বললেন, "ভবে আপনি নীরব শ্রোভাই হবেন--কেষ্ন। আর আপনি।"

"আমিও।" বাদল বলল।

আচারিয়ার কৰিমূলত চেকারা। ঝাঁকড়া চুগ, রিধন-এর বতো করে বাঁধা টাই, সোনার শিকল-বাঁধা রিমলেশ চশসা, চশমার নিচে থেকে তার চোথের মিটি মিটি চাউনি দেশা যায়। কবি হতে হলে বত কিছু ভোড়জোড় আবশ্যক আচারিয়ার সমস্ত আছে। হাত উঠিয়ে নামিয়ে বুকে রেখে বাখা হেলিয়ে গদগদ ভাবে আচারিয়া সনেইগুলি পড়েন আর বিমুগ্ধ শ্রোছ্মগুলী বারংকার বাহবা দেয়। আলীর শাইলক হল আর এক কাটি সরেশ। দে কথনো খেঁকী কুকুরের মডো গর্ গর্ব করে, কথনো মাথার চোট লাগা সাক্সবের মডো নির্থাক বেদনার টলে পড়ে, পর মৃহূর্তে দাঁও খিঁচিয়ে ভাজা করে আসে। "এন্কোর" "এন্কোর" "এন্কোর" বলে শ্রোত্মগুলী ঘন ঘন করভালি দিলে আলী গবিনরে bow করে ও আবার শুকু করে। শাইলকের ভূমিকা নেহাৎ শেষ হরে গেলে সকলের পীড়াপ্টাভিডে দে মার্ক রাণ্টনীর ভূমিকা নিল।

4

জাহাজের জীবন এখন বে, পারের ওলার সমুদ্র আছে না গাটি আছে ডাও কারুর মনে থাকে না। এবং জাহাজটা বে চলছে এ কথা মনে হর জাহাজ খণন একটা না একটা বন্ধরে দাঁড়ার। বাদপের মন থেকে ভারতবর্ষ ভো মুছে গেলই, ভার বদলে ইউরোপও জাজলামান হল না।

বাদল জাহানী স্থ হুংখ, দলাদলি ও প্রচর্চাকে থেডে গেল। আলী, আচারিরা, কিষণলাল, নবাব দিং ইডাদি ভাকে লুকে নিল। এদিকে কুবেরভাই হঠাও ভোল বদলে ফেলে ইংরেজদেব দলে ছু'বেলা খেলছে ফিরছে গাঁভার কাউছে ও—অসাধারণ ভার ছু:দাহদ—নাচছে। তা নিয়ে ভারভীয়রা নিজেদের মধ্যে হাক্ত পরিহাল করতে লেগেছে বটে, কিছ ভাগ্যখন বলে ইর্বাও করছে। কেউ কেউ বলছে, "ও কি বে লেকে নাকি? গ্রণমেন্টের স্পাই। ওর মুখে ইংরেজবিছের গুনে ভাগিন্ মন খুলিনি।"

একদিন আদী বলদ, "বিক্টার দেন, কেন্দ্রিকে বদি আপনি গড়েন তবে আমার একটু উপকার করতে হবে। আমি ইতিয়ান মজ্লিশের সেক্টোরী পদের জক্ষে দাঁড়াব। আপনার তোট আন্ত থেকে আমার। রাজি !"

বাদ্দ হেদে বদদ, "কেছি জে এ বছর জারগা পাবার কোনো সন্তাবনা নেই আয়ার । নিশ্চিত শাসুন।"

"আমারো নেই। তথু দৈব বলে তো একটা কথা আছে। দৈবাৎ বলি আমরা ছ'লনেই কেছি ছে আয়ুগা পাই ভবে আপনার ভোট আমার। কেমন।"

"বেশ।" দৈব কথাটা শুনে বাদলের গা জালা করছিল। বেবন কিন্দু ডেমনি মুগলমান ভারতবর্বের লোকগুলো দৈনের মুখ চেয়ে অসম্ভব করনোর পথে অবংশান্তে গেল। আল্নকরের মতো উক্তট বল্প দেখা ভাদের বভাব করে বাঁড়িয়েছে।

কিষণলাল সংগ্রতি টিকি কেটেছে। তার চুল দেখলে টিকির কংসাবশেষ দেখা বায়। হিন্দী বলে, তাই মিখিলেশকুমারীর সচ্ছে তার অত্যন্ত বনিষ্ঠকা ক্ষয়ে গেছে। প্রায়ই ক্ষয়াস খেটে বেড়ায়। মুখের তাষটা বেন সর্বদা নিরক্ত হয়ে আছে। বাদলকে ক্যাণাবার ক্ষম্ভ হলে, বাজালী বাবু, চিংড়ি বাছের সের কত। বাংল অংশব দেৱ, "বলেন কেন! মাছের দর দেখে ছাতু ধরেছি। ছাতু শাই আর ভজন গাই আর হয়বানজীর আগভার মুগুর তাঁজি।"

"দেই অন্তেই ভো অমন কড়িংএর মডো চেহার।।" এই বলে দে বাদলকে ধরে কাঁবে তুলতে যায়। বলে, "গায়ে জোর নেই, বাছালী বাবু। চালাবেন কী করে ?"

"গাহের স্বোর্গভয়ালা দারোয়ান রাখব, বেয়ারা রাখব : ভা বলে একটা ভাবরাজ্যের বাাকান্টে হব কী করছে ?"

"ইন । বাদালী বাবুর intellectual arrogance কভ। হবেন ভো কেরানী কিংবা ইম্পুল্যান্টার।"

"বেমন জগদীশ কিংবা রবীজনাথ। বাদের দেশের গোক্ষ বলে বিদেশে আপনি মান পাবেন, মিন্টার কুলি।"

কুবেরভাইকে আসতে দেখে কিষণলাল পালায়। কুবেরভাই হল কিনা স্পাই **আর** কিষণলাল স্টেট, ক্ষলার। কুবেরভাই বাদলকে সঙ্গে বিয়ে পারচারি করভে কর**ভে** বলে, "ঐ বে যায়লো ইতিয়ান মেয়েট নেগছ ওর ব্যাপার জান ?"

"হ্যাংলো ইতিহান নাকি 🔭

"খুব বেশী নছ। ওর গবাই ইংরেঞ্চ, কেবল ঠাকুছা না দিদিয়া মাজ্রান্দী।"

"ভারণর 🏸

"ভারপর ও জো মাজান্ত থেকে পাস হয়ে বিলেভে পড়ভে বাচ্ছে মান্টারি। কিছ শিকাধী খভাব যায় কোখা শু একজনকে ভাক করে পুপারাণ ছেড়েছে—"

"ধামাও অমূদ ক্যা :"

"শোনই না । ভারপর সেই বে ইংরেজ পুরুষটি সে ভোষাদের কলকাভার না কোথাকার বেনে । ঐ বে বেঁটে মতন মোটালোটা মাতৃষটি হে । মাধার খুব কম চূল । প্লাস্ফোর্ম পরে।"

*E" 1"

"এখন সে পড়েছে কিনা আর এক জনের পালার। সেটি হচ্ছে খাঁটি ইংরেজ খেবে। ছাবের বিষয় ভার একটি বাসী আছে—ভোষাদেরি চা বাগানে না কোথায়। স্বামীকে রেখে দেশে যাছে। ভা একলাটি যাছে, পথে একটি সাধীর স্বকার। পাকড়েছে আমাদের প্লাস-ফোর্সভরালাকে।"

কুবেরভাই ছাড়বার পাত্ত নয় । ভোডো পেরেছে, বলবেই । "ভারপর মহাযুদ্ধ বেধে গেছে।"

বাধন চমকে শুবাল, "কী রক্ষ 🕍

"अविभिन्न हारेरला देखिशांन विन्, ज्यानित्व देरत्वय विरान् । त्वारण त्वारण वर्गका

हनाइ ।"

"তুমি এড কথা জানশে কী করে 🕫

"আমি কী না ঋণি ? জানতে চাও তে। জোমাদের বিবেস্ দেবীর ইতিহাস বসতে পারি।"

বাদল আঁংকে উঠল । বলল, "আমি গুনতে চাইনে।"

"কিছ আমি শোনাতে চাই। সেই বে ছেলেটি ওঁকে জাহাকে তুলে দিতে এসেছিল সেটি একটি বিবাহিত সুৰক এবং উনি একটি বালবিধবা।"

"শুনে আমি খুশিই হনুষ, কুবেরভাই। আমি ফ্রি-লঙ্কে শ্রন্ধা করি।"

"ভা তুৰি বৰৰ ছন্মনেশী ইউরোপীয়ান তুষি করবেই ভো। আমি কিন্ত ঘুণা করি।"

"গোৱেন্দাণিরি জার পরচর্চা করতে ভোষার বেলা করে বা ?"

"গোরেন্দাণিরি আর পরচর্চঃ কী ? মাছব আমরা, নামাজিক জীব। আমরা দ্শ-জনের খবর রাখব না ? আমি কারুর রাভার কাটা দিছিলে। আমি পুরাদন্তর অহিংন। আমি জৈন।"

Ġ,

বাদদের ঘূম ডাঙ্বার আগেই জাহান্ধ ভিড়েছে। সে পোর্টহোলের ভিতর দিয়ে দেশল জাহান্ধ ঘাট। জল ছলছলের বদলে জনকলরৰ কালে এল। অঞ্চতপূর্ব করানীভাষা। অনুষ্টপূর্ব ক্ষমসভ্য। কৃলি, গোভাষী, গাইড্, "money changer", যাত্রীদের ব্যের লোক বা বন্ধ।

चन्हेश्र मारि।

বাদলের জাহাজের টিকিট সমুদ্রপথে পশুন পর্যন্ত ! কিন্তু বাদলের মন বৈর্য ধরছিল না। চৌছ পনের দিন জাহাজে থেকে জার ইচ্ছা করছিল মাটিজে নেমে খুব থানিকটা চুটাচুটি করে । তার পা যেন শৃত্যালের ভারে অবশ হয়েছিল, মৃক্তির সম্ভাবনার অধীর হল ।

বাদদ ওংকণাং ঠিক করে ফ্রেশন জিনিসপত্র নেই জাহাজে লওনে পাঠিরে দিয়ে মার্সেলদে নেয়ে থাবে। গোটাকরেক দরকারী জিনিস হুটকেনে পুরতে ভার পানর মিনিউও লাগদ না। কী যাওকে ভেকে একটা গাউও ববে দিল-ন্দ্র্শির। পার্সারেয় কাছে গিরে ক্যাবিন টাকের চাবি ব্রিয়ে দিল, লওনের ঠিকানা লিখে দিল। ভার বৃদদে পেল একখানা চিঠি—হুদীদার লেখা।

স্থীনা জানতে চার বাদল জলপথে বা স্থলপথে বাকীটা পথ কোন পথে বাঞে। দিখেছে, "সপ্তনের বাইরে হেওবে আছি। কাঁকা জারগা, সেইস্কল্পে আবার পচ্ম। দোবের মধ্যে সমরে অসমতে এরোগ্নেনের উচ্চ গুঞ্জন। ভোর ব্যক্ত এই বাড়ীর একটা ধর রাখন্তে বলেছি। ভোর মদি না পোষার ছেড়ে দিন। আমি কিছু এইখানেই খেকে যাব, আমার ভো কিছুভেই ঘুনের ব্যাঘাত হর না।"

বাদলের মন এক লক্ষ্ণে শন্তনের মাটিতে গিরে গড়ল। জাহান্ত ভার অসহ বোধ মল। পথ ভার ছন্তর বোহ হল। স্থীদা ভাগ্যবান, দে লগুনে পৌছে গেছে, বাদলের এখনো অনেক বাৰা।

বাদল পাসপোর্ট দেখিয়ে জন্নভন্ন করে নেবে থাচ্ছে, তার এক হাতে স্টকেন অন্ত হাতে কংল, এনন সময় পিছুল থেকে ডাক এল, "সেন।"

বাদলের মনের নিচের ভলার নিভান্ত বাঙালী হলভ বভবওলো কুসংকার চাপা পড়েছিল ৷ বাদল চটে গিয়ে মনে মনে বলল, "পিছু ভাকে কোন উল্লক ?"

কুমেরভাই ভার কাঁথে হাড রেখে বলল, "অভ ডাড়াতাড়ি কিসের ? ট্রেন ভো কেই মন্ধ্যা হ'টার।"

শাহাম্বে বে ছটি মাথ্য এক ক্যাবিনে থেকেও প্রায় পর হয়ে পডেছিল মাটিতে স্তাদের ছাড়াছাডি আসম বলে বুক হলে উঠলো। নির্বাণোযুধ প্রদীপের মতো ভালের মুখে বন্ধুদ্ধের হাসি।

"এস ভোষাকে কান্টমূদের পরীকা পাদ করিরে দিই ৷ মাগুল দেখার মডো কিছু আছে ! দিগার দিগ্রেট মদ হুগছি এব্য---"

"ওস্ব নেই ৷ পাহাজামা, অন্তর্বাদ, কুর—"

"কুর । বা রে ছেলে । দাডি নেই, তার কুর। দাড়ি কাটবার, না, গলা কাটবার ?"
ফরাদী ফাক্তর (facteur) এনে ছোঁ বেরে হাওবাাগ নিধে যেতে চার, ভাঙা
ইংরেজীতে কী যে বলে । কুবেরভাই ও বাদল অভিকটে তার হাত ছাভিয়ে কাটম্য থবে
পোঁছার। অনেককণ অপেকা করল, তবু মহাপ্রভূদের দৃষ্টি ভাগের উপর পড়ল না।
এদিকে ফাক্তরদের সাহায্য বারা নিরেছিল ভারা পরে এনে আগে বেরিয়ে গেল।
মিধিলেশকুমারী ও কিবপলাল বাগলের দিকে ফিরেও ভাকাল না। আর সেই যে
ইংরেজ মিদেশ তার ইটি হাত হুটি পুরুষের কাঁছে। দেশের নিকটন্থ হবার আনন্দে সে
লাক্ষ দিছে এগিয়ে বাচ্ছে। ভার টান সামলাভে না পেরে পুরুষ ঘূটি দোড়িয়ে পালা
দিক্ষে বাব্য হচ্ছে।

অবশেবে কান্টমুসের কর্মচারী বাদলের কাছে এনে ছই একটা প্রশ্ন করশ ও জিনিসের উপর চক্ৰছির দাগ দিল। বাদলরা বের হবে আসভেই সম্মূবে ট্যাক্সি। ক্বেরভাই বাদলের দিকে জিজ্ঞান্ত দৃষ্টিতে চাইল। বাদল চেপে বসল। অগজ্যা ক্বেরভাইও।

বাদল বলল, "কুকের দোকানে গিরে চেঞ্ ভাঙাতে হবে, টিকিট কাটডে হবে, ডার

क्बरङ हरद ।"

এখনো কুকের গোকান খোলেনি। ত্রেকফান্ট খারনি বলে বাদলের স্থাও লেগেছে। বাদল বলল, "চল না একটা কাফেতে কিংবা রেজ্যেরীয়।" কিছু বেখানে গিয়েও ভার মন টে কে না। কথন কুকের গোকান খুলবে, টিকিট কেটে ট্রেনে চেপে হসা হাবে, লগুনে পৌছে স্থীদার নজে দেখা হবে।

কুকের দোকান খুলল। কুকের লোক বলল, "এখুনি একটা টোন আছে বটে, কিছ সেটাতে গোলে চেঞ্চ করতে করতে কাল যে সময় শগুনে পৌছবেন সন্ধা ছ'টার টোনে গোলেও শেই সময়।"

বাদল হতাশ হয়ে কুবেরভাইরের পিকে তাকায়। কুবেরভাইরের ভাব থেকে বোধ হয় দে বলছে, কেমন ? বলেছিল্ম কি না ?

কুকের প্ররোচনার থাণলরা কুকের বাস-এ করে সমুদ্রভটবর্তী Baudol গ্রামে গেল। সেধানে মধ্যাক ভোজন করে দেই বাস-এই ফিরল। সমস্তক্ষণ বাদল চূটকট করজে থাকল, চেয়ে দেখল না কেমন ছুর্গম পার্বজ্ঞ পথ দিরে সে গেল ও এল, যেখানে বলে খেল সে খরের জানালা খেকে ভালী বনের ভিতর দিরে সূর্যভাষর আকাশ ও মন্ত্রশাস্ত সাগর পরস্পরের মুকুরের মডো প্রভিভাত হচ্ছিল।

রাজে একটা পুরা বার্থ পেরে বৃষ্ণতে পারবে ভেবে বাদল ফার্ন্ট ক্লানের টিকিট কিনেছিল তার খেরাল ছিল না বে ইউরোপের টেনে সাধারণ ফার্ন্ট ক্লান ভুগু বসবার জয়ে শোবার জন্তে অভিনিত্ত দিরে sleeping car-এর টিকিট কিনতে হয়। হাত পাছড়িরে শোবার জায়গা নেই দেখে ভার কালা পাজিল। অনিফ্রারোণীর অনিফ্রাকে বড় ভয়।

যাক, বেশ আরাম করে বদা হাবে। বাদল পারের উপর পা বেখে ঠেন দিয়ে বদে Daily Mail-এর Paris Edition পড়তে। আহাজে নেখা এক আবা পাগলা বুড়ো এদে হা হা করে হেনে উঠপ দকী ব্যাপাব ? বুড়ো বলল, "এই দীট্ আয়ার রিজার্ড করা।" বাদল কাদ কাদ ক্রে বলল, "রীয়া ?"

কুবেরভাই ছিল সেকেগু ক্লাদে। বালল ভাকে গুঁজে বের করে প্রায় কাঁদতে কাঁদতে ভাকল, "কুবেরভাই।"

"কী হমেছে, দেন 🌣 কী ব্যাপার 📭

"ও-ছো-হো। ফাস্ট ক্লানে খোটে একটি দীট্ খালি ছিল, ব্যাংশো-ইণ্ডিয়ান মেয়ের মাধা-পাগ্লা বুড়ো বন্ধ বলছে ওটা ভার রিজার্ড করা।"

"ও: সেই বুড়ো ৷ প্লাগ্-ফোর্গ্ওয়ালাকে হস্তান্তরিভ হড়ে দেখে মেধেটি যাকে শিকার করেচিল ৷ সে আবার ফার্ফ' রামে চড়তে বায় কোন শহিলে ?"

কুৰেরভাই গিয়ে বুজোর টিকিট দেখতে চাইল। বুজো বলল, "নিগার।" কুবেরভাই ভাকে ঠেলা দিছে বলল, "এটা ইণ্ডিয়া নয় বে সেকেণ্ড ক্লালের টিকিট কিনে ফার্ন্ট ক্লানে উঠবে, দাহ। ভোমাকে আমি কুকের লোকানে টিকিট কিনভে দেখিনি ?"

ধরা পড়ে গিয়ে বুড়ো ক্ষিক করে হেলে উঠল । বলল, "একটু ভাষাশা করছিলুম।" এই বলে কুবেরভাইছের সঙ্গে নেমে গেল।

গাড়ী চলবার পর দেখা গেল বাদলের পালের দীটের মালিক গাড়ীতে ওঠেননি। বাদল বিনা বাক্যব্যবে পা ছড়িবে দিয়ে আরগাটুকু দখল করল। স্বটা শরীর আঁটে না, তবু বধালাত।

শক্ষকার রাজি । দিব্য শীত । বাদদের দীট্ ও ভার পার্থবতিনীর দীটের মারধানে একটি হোট বেড়া ছিল। বাদল ভার উপর যাবা রাখল । শীতের ভয়ে জানালা দরক্ষা বন্ধ। অষকার রাজিতে দেখাও বার না ছ'বারের দৃশ্য । হয়তো বৃষ এনেছিল। হয়তো জন্ত্রা। হঠাৎ এক শহর ভার মনে হল কে বেন ভার যাবার কাছে যাবা রেখেছে। কার মাধার চুল বেন ভার কপাল ছুঁছে । সে উঠে দেখল কাররা অক্ষকার। বারান্দার আলোর অস্পষ্ট দেখা বাক্তে একজন বৃক্তের উপর ছুই বাছ বেঁধে দেৱাল ঠেদ দিরে বনে বৃষ্তে। আর একটি পুরুষ; সেও বৃষ্তা। বাদলের পালের মহিলাটি বাদল বেখানে যাবা রেখেছিল সেইবানে বেঁবে একটি বালিশ পেতে কম্বল মুড়ি দিয়ে নিদ্রা বাছেছ।

ফ্রান্সের মধ্যস্থাগ দিয়ে ট্রেন ছুটেছে। জনপ্রাণীর সাড়া শব্ধ নেই। যুমন্ত পুরীতে সেই একা প্রহরী জেগে। তার একান্ত নিকটে নিজিতা নারী। সে কিছুক্ষণ ইতত্তত বরুদ। ভারণর বালিশের একাংশ বেদবল করে যুসিরে পড়ল।

পর্নিন প্রভাতে উঠে দেখে তার আগে অস্তেরা উঠেছে। মহিলাট তাকে বালিনটা ছেন্তে দিরেছেন।

٩

প্যারিদে কুবের হাই নেমে গেল। বাদলকে বলল, "কখনে। যদি এদিকে আদ আমাকে খবর দিয়ো, দেন। আমার কাকার এখানে মণিযুক্তার কারবার। ঠিকানা দিখে রাধ।"

কুবেরভাইয়ের অন্তর্গানে থাদলের একটু ছাল হল। কিন্তু গে থাকে পিছনে রাখে ভাকে মনে রাখে না। টেন Gare de Lyon ছাড়ল। বাদলও কুবেরভাইকে ভূলল।

গাড়ী বায়ুবেগে চুটেছে। ফ্রান্সের টেন হালকা ও স্থান সোটের উপর সমতল। প্রধানত চাবের ক্ষমি। উচ্ছল সবুক বাস। বর্ণা। বোগ। নামমাত্র পাহাড়। মাঝে মাঝে মতুন গড়া বাড়ী। বিজ্ঞাপনের ফলক। ক্যালে । সম্প্রকে বাদল ইভিন্নেটে ভূলেছিল। আবার সম্প্র দেখা দিছে। ট্রন্থামল, বাত্রীরা নাবল। ফাক্ভর । কাক্ভর । বাদল এবার ফাক্ভরের কবল থেকে বাঁচল না। জিনিসগুলি নিয়ে ফাক্ভর বে ভিড়ের মধ্যে কোথার অদৃত্য হয়ে গেল বাদল চিন্তিভ হরে আহাছে উঠল।

আহাতে উঠে দেখে তেক-চেরার ভাড়া করে থোলা তেকের উপর অনেক লোক যদে গেছে। বন্ধ তেকের বেঞ্চিতে বাদল আর্গা করে নিল। কিন্তু কোধার ফাক্তর গুলাল ছাড়ে ছাড়ে, এনন সময় ফাক্তর মণাই একগাল হেসে মাল সমেত উপস্থিত। "আপনাকে কোধার না গুঁতেছি। লেকেও কান, কাফ্ট কান, নিচের তেক, উপরেষ তেক।"—বলে হাত পাঙ্গল। ভার ইংরেজী গুনে বাদলের বা হানি পাঞ্ছিল। মজ্রি পেলেও ছাড়বার পাত্র নয়। বশ্ শিব চার। রসিক লোক। আণাভিরিক্ত পেরে কপালে হাত ঠেকাল।—"বিজ্ব মুনিয়ে।"

নাং। ফরাসী ভাষাটা না শিখলে নয়। লগুনে পৌছেই আরস্ত করে দেওরা যাবে।
ফরাসী না আনা থাকায় ট্রেনে ভালো করে থাওয়া হয়নি, থাবার অল চেমে খনিজ অল
(সোডা ওয়াটার) শেয়েছে। ফরাসী না জানায় কুলির অক্সন্থান করডে পারেদি,
ফুটকেসটার মমতা ভ্যাগ করেছিল।

ইতিমধ্যে জাহাত্র চলতে শুক্ত করেছে। বেঘলা দিন। ঠাণ্ডা হাওরা। বর্ষাও টিপ টিপ পড়ছে। স্টাকেদ কেরৎ না পেলেও বাদলের চলত। কম্পশানা ফিরে পেরেছে বলে ফাক্ডরকে মনে মনে ধ্যুবাদ দিল।

ইংলিশ চ্যানেলটুকু এক কটার পথ। গারটুত ইডার্গ সাঁভরে পার ইয়েছে। কিন্তু আহাত্রে করে পার হতে গিয়ে বাদল যত কই পেল নিশ্চরই তত কই পারনি। শকলের সামনে তার বার বার বার বিহ হরে পেল। লক্ষাহ যাথা কটো যার। ভার টুলি উড়ে গেল, চুল স্কাকর যতে। হল, মুখ অগরিকার, পোশাক নোংরা। যাথা ভারি, চোথ লাল, গা বিনু বিনু।

ঐ বে দেখা বাচ্ছে—দ্র দিবলরে অসাই ভটরেখা। ইংলও এনেছে—white chalk cliffs of Dover ! বা, না, পাহাড় ভো নর ! একরাল বাড়ী। ঘাই হোক, ইংলও ভো ?

বাদল মনে যনে জানুপাত করল। বিটানিয়ার দক্ষিণ বরপৃঠে একটি চুম্ব অর্ণণ করে মনে মনে বলল, যদে গ্রিয়াম্।

বার বেধা (৪৭

ফরানী ফাক্ডবের যতো ওঁফো ব্যাকশিরালী নয়। ইংরেজ পোর্টার যথা, গোঁক-দাড়ি কামানো, নীরব সভাব। ভোভারে এত মাহুব নাম্ব, এত পোর্টার ছুটল, কিন্ত মার্গেল্য ও ক্যানের দিকি পরিমাণ গোলমাল নেই।

"আপনার জিনিস নামিছে নেব, সার ?"

"स्वाका"

পাসপোর্ট ও কান্টম্নের স্থাঁকি পূইরে বাহল বোট-ট্রেনে চড়ে বসল। কান্টা প্লানে কেউ বেই বললেও চলে, ভার কামরায় সে একা। পোটারকে একটা শিলিং ফেলে দিছেই সে টুপিটাকে বেশীরকম উঠিয়ে বজবাদ ও ভঙ সন্ধান আনিয়ে গেল।

বাদলের মন উন্কু উজু। কথন লগুনে পৌছবে ? স্থী নিজে আসবে কি না। ভিজেপিরা থেকে হেগুন কড দূর ?

ট্রেল ছাড়লে দেখা থেল আকাশ পরিকার, ত্যাত্তের আভা নয়ওল যাঠের উপরকার দৃচুমূল থানের উপর পড়েছে। পর পর অনেকগুলো তড়ক। চকপড়ির পাহাড় শাদা নয়, দিব্য সবুজ।

কড ছোট ছোট শহরের ছোট ছোট কৌশন ছাজিবে ট্রেন এক দৌড়ে ভিক্টোরিয়ার পৌছল। ভগনো গোধুলির আমেজ আছে। ইংলণ্ডের গোধুলি দীর্ঘছায়ী।

বাদল জানালা দিয়ে নাৰা গলিয়ে ছ'দিকে চাইল। অবনি দেখল স্থী সেকেও ক্লাসে ভার থোঁক করছে।

वानश्यद मन **উद्योग व्यवेश** हम । त्य ख्याखांत्र माथा व्यव्य किएकांत्र करत छेठेल, "स्वयोग---"

স্থী ও ভার দলে কে একটি ভারতীয় যুবক পিছু ফিরে দেখন—বাদরটা ফার্স্ট সালে। হ'লনে হাদাহাদি করতে করতে বাদলের কামরার কাছে যখন উপস্থিত হল বাদল তথন স্কটকেল হাতে করে নামছে। স্টকেল মাটিতে রেখে কর্মর্থনের জ্বন্তে হাত বাছিয়ে দিতেই স্থী তাকে একরকম বুকের উপর নিব্রে ফেলল। কিছুক্ষণ ছ'জনেরই বাগ্রে। ব ইতিমধ্যে নুতন ভারতীয়টি বাদলের স্কটকেল হাতে করে গুধাছে, "এই গুনা, আর আছে গ্

বাদলকে স্থা তার সংক পরিচিত করে দিল। "হনিই বাঁদর, স্থার ইনি কুমার্থইন্ধ দে সরকার।"

প্লাটফর্ম দিয়ে চলতে চলতে দে সরকার বলল, "দেখুন, মিন্টার দেন, আমার এবানে ছ'রক্ষ পরিচয় আছে। ইতিয়ানরা জানে আমি কুমার কে ভি সরকার, নিশ্চয় অমিদারের ছেলে। আর নেটিবরা জানে আমি মঁসিয়ে ভাষারকার।"—এই বলে হাসতে পার্বল। वाएम स्टान रजन, "छ्टि। পরিচয়ই সমান ব্যারিস্টক্যাটিক।"

স্থী বশল, "এখন সমস্যা হচ্ছে ট্যাক্সি করা খাবে, না, ন্যারিস্ট্রনাটরা টিউবে করে যাবেন । বেশুন অবধি ট্যাক্সি করে গেলে প্রার্থ পাউওখানেক লাগে। আর বাদল বে রকম চেহারা নিয়ে এসেছে টিউবে চড়লে মৃষ্ঠা বাবে।"

ট্যান্সিই করা গেল। তথৰ দে সরকার বলল, "আক্ষকের মতো বিদায় হই স্তাই চক্রবর্তী আর দেন।"

বাদলের এই প্রিয়দর্শন যুবকটিকে বিশেষ ভালো লেগেছিল। ভবাল, "কেন, আপনি আমাদের দক্ষে আদবেন না ?"

"আমি ? কুমার বাহাছর থাকবেন Suburbiaর ? কেন ? Mayfair কি নেই ? Belgraviaর ছানাভাব ?"—হরটা নাবিরে কারুণ্যের নকে বলল, "আমি রুম্ন্বেরীডে থাকি, ভাই।"

я

লগুন ! গোধুলির শেবে অশ্বকার নামছে। অসংখ্য আলোকের টুকরা আকাশে ও মাটিতে। রাস্তার পর রাজা ভাইনে ও বাবে সম্মুবে ও পভাতে রেখে ট্যাল্লি ছুটেছে। বাদলের দাবা কী বে চিনে রাখে। সভ্য সভাই দে লগুলে পৌছেছে। তার আবালোর অলকা অমরাবতী লগুন! কোন শহরকেই বা দে এত জালো করে চেনে? সেই রোমান মূণ, তাক্সন মুগ, নর্মান মুগ, ভিক ছুইটিংটন, টাওরার অফ লগুন, মারমেড ট্যাভান, নেল্ তুইন্, ভকটর জনসন, ক্রাইস্টস হস্পিট্যাল, সোহো—ক্রম্মার কন্ত শ্বভি বে ভার মনের পর্ণার উপর বারোস্কোপের ছবির মভো উদর হ্বামাত্র অন্ত গেল। বাদল ভাবল, পূর্ব জন্ম হ্বতো বিধ্যা নত্ন।

স্থা একটি কথাও বলছিল না। তার জন্ম কানায় কানায় পূর্ণ। পূর্ব কলসের শব্দ নেই। কেবল ড্রাইভার যণন হেওনের কোন ব্রাক্তায় হাবে জিজ্ঞাদা করল স্থা বলদ, "টেন্টাবটন ড্রাইভ্রা"

ট্যান্ত্ৰি পামতেই বাড়ীর দরজা খুলে গেল। দেখা গেল একটি পাঁচ ছব্ব বছরের মেশ্বে একটি বোল কতের বছর বছরের থেরের হাত ধরে ও গা পেঁহে দাঁড়িয়ে আছে। টাক্সিকে বিদায় করে স্বী ও বাদল বাগানের গেট বন্ধ করল। স্বদী বলল, "কি রে মার্সেল, তুই এখনো ঘুষতে ধাধনি !"

স্কেং (Suzette) সশজ্জতাবে ৰলল: "আপনার বন্ধুকে দেখবে বলে বায়না বন্ধন। বিহানায় কিছুতেই থাকতে চাইল না।"

হুবী ও বাবৰ পা-পোৰে জুভো মুছে হাটি-ওভারকোট রাধবার ক্টাতে হাট রাধল।

ভখন স্থ্যী বলগ, "পরিচর করিছে দিই । বিন্টার দেন, স্যাদ্যোলাজেল হজেং---।" বখারীতি অভিবাদন ইজ্যাদি।

"আর ইটি হল আনাদের ছোট নার্দেল, লগ্নী নার্দেল, Jolio petite Marcelle." নার্দেশ হাড় নেড়ে প্রবল আগতি জানাল। "না, petite না।"

তথন স্থা বেলে বলল, "তবে আহার ভূল হরেছে। Jolie grando Marcelle" এই বলে মার্সেলকে ছই হাঙে তুলে উচু করে ধরল। "ইম, আহার চেয়েও বড়। সজেতের চেয়ে, বাদলের চেয়ে, সকলের চেয়ে হার্সেল বড়। plus grande Marcelle!"

বাদলকে নিয়ে উপত্ৰ জলাত্ত্ব বাৰাত্ত্ব সমত্ত্ব জ্বী অজেৎকৈ বলল, "ভোষাত্ৰ মাকে বোলো আমত্ত্বা হাজ মুখ খুৱে আলছি। আত্ৰ বাৰ্ফে লকে মুখ পাছাতে দেৱি কোৱো শা।"

বাদলের হর। একখানা লোহার খাটে বিছানা তৈরি। একটা পড়ার টেবিলের উপর ফুলদানী ও ফুল। একটা হাত মুখ বোবার টেবিলের উপর চীনামাটির কুঁজো ও বেনিদ, একটা আরনা-লাগানো আলমারি। অগ্নিহলীতে বাদল আদবে বলে করলার আলনা ব্রেছে।

ক্ষী বলল, "লগুনে শীত এখনো পড়েনি। গ্রম দেশ থেকে আস্ছিন্, তোর একটু বেশীরক্ষম শীত বোধ হতে পারে তেবে তোর বরে আগুনের ব্যবস্থা হরেছে। গ্রম স্থল দরকার হবে ! দীড়া, আমিই নিয়ে আসছি।"

বাদলের মুখ হাড থোরা হরে গেলে স্থী তাকে নিজের বরে নিয়ে গেল। একই আকারের একই রক্ষ ধর--কেবল ওয়ালগেগারের নক্ষা আলাদা। এবং গড়ার টেবিলের উপর পরিপাটী করে সাঞ্চানো বই ও গজিকা।

"দেখি দেখি কী বই কিলেছ ;—ভঃ, Spenglerএর কেই বইখানা ? 'Decline of the West'—বাজে কথা, ইউরোপের কথনো বার্ধক্য আ্বাজে পারে ? ইউরোপ চির্যোধন।"

"পাছে বাইরেটা দেখে মোহাবিট বই, সেই ভরেই জো এই মোহমুদার জানানো। কিন্তু কিনিনি বাদল, Mudica লাইবেরীতে চাঁদা দিরে ধার করেছি।"

"es ৷ হাউ ক্লেভার ৷ আমাকে মেঘার করিয়ে দেবে স্থীদা ?"

"ছুই চল। খেন্তে দেহে স্থা হ'। বিপ্ৰাৰ কর। Mudie ভো পালিবে খাছে না, ছুইও করেক বছর থাকছিল।"

আহাতে মনের মতো বোরাক না পেরে এছকীট উপবাদী ছিল। স্পোংলারখানাকে বর্গলদারা করে বাবার ঘরে চলল।

চিঠির জবাব

۵

ত্ই বন্ধুর মাঝখানে ছই মাদের ব্যবহান । মনের কথা জনে গেছে ছই শত বছরের। কোনখান খেকে কে আইস্ত করবে ছিত্র করতে পারল না। অগভাা ভবিস্থাতের জন্ত ভূলে রাখল।

পরদিন রবিধার। দেদিন মধ্যাহেল দে সরকারকে নিমন্ত্রণ করা হয়েছে। ভোজনের পর জাকে নিয়ে কোথাও বেড়াভে বাওয়া যাবে।

"এই দে দরকার ভারলোকটি কে, স্থীদা ৷ রুম্স্বেরীভে থাকেন—বোহিমিয়ান নাকি ৷"

"স্থল অফ ইকন্যিক্নে পড়েন। ত্রিটল মিউজিয়ামে আলাপ।"

"বাই জোড্। এরি মধ্যে ত্রিটিশ মিউজিরামে ভর্তি হরেছ ? আমি কবে হব, স্বধীদা ?" "অনেক নির্ম্ন কাসুন। একটু বেল পেছে হবে।"

ত্রেকফান্টের পর বদবার বরে এনে ছ'ছনে বদল। রবিবাবে স্থীর জন্তে "মব্সার্ডার" ও বাড়ীর লোকের ক্ষন্তে "নিউস্ অব্ দি ওয়ার্লড" নেওয়া হয়। বাদল সমান আগ্রেহের দলে উভয় কাগল আগলে বদল। কোনোখানা হাতছাড। করতে চায় না।

মার্সেলের সক্ষে খেলা ও পড়া হুধীর নিভাকর্ম হরে গেছে। মার্সেল এসে নীরবে তার এফ পাশে দাঁড়াল। হুধী বলল, "আয়। ভোর ছবির বই কোথায় ?"

মার্সেশ তার শহদ্ধিয় ছবির বই ও ছবিওয়ালা ছোটদের কাগজঙাল হাতে করে এনেছিল। ঐ করটিই তার সমল। প্রথম প্রথম ক্ষ্মী অন্ধ্যোগ করে বলত, "মার্সেলকে নতুন বই কাগজ দাও না কেন ?" স্থান্ধে উত্তর দিও, "ছু'দিনেই দ্বি'ছে ফেলে . দক্ষি মেরে ." ক্রমণ ক্ষ্মী বুঝাতে পারল এদের অবস্থা তালো নয় এবং মার্সেল অভি শান্ত মেরে, এত শান্ত ও এত গল্পীর যে তার বয়বের মেরেদের পক্ষে ওটা অ্যাতাবিক ও অবাস্থনীয়। তারপর একটু একটু করে ক্ষ্মী জানল, মার্সেল ক্ষমেন্ডের আপন বোন নয়। এমন কি দুর সম্পর্কের কেউ নয়।

মাসে শিরা ফরাদী, অ্জেৎরা বেশজিরান। যুদ্ধের শুমর ক্ষেত্রের বাংবারা তাকে নিরে ইংলতে পালিয়ে আলে, তথন থেকেই ইংলতে তারা আছে। অ্জেৎরা শ্রমিক শ্রেণীর লোক, যুদ্ধের পরে বখন নামমাত্র মূল্যে বাড়ী পাশুরা যার তথন এই বাড়ীখানা কেনে। বাগ মিরী, সা খর সংসার বোঝে। অ্জেৎ সবে স্থলের গড়া শেষ করে কোন একটা দোকানে কাম পেরেছে। পেরীং গেন্ট না নিশে ভাগের চলে না, টাারা বে অনেক।

করেক বছর আবে ভাদের পরিচিত একটি ফরাদী কুষারী পশুনের কোন এক দাহারণ স্ভিকাগার থেকে ধেরিয়ে নবছাত কন্সাটিকে ভাদের জিল্ম। দের এবং মাদে যাদে কক্ষাটির ক্সন্তে নিক্ষের রোজগারের অংশ পাঠাতে থাকে। কক্ষাটির পিতাও খবর পেছে কন্সাটিকে দেখে যার ও মাসে মাদে নিজের রোজগারের অংশ পাঠায়। অবত মা-বাবা যা পাঠায় তা সামান্তই এবং মারে মারে হেকার হয়ে পড়লে দেটুকুও পাঠাতে অক্ষম হয়।

মার্দেশ জানে না ওরা ভার কে। দে জানে সাদাম ভার মা, মঁসিরে ভার বাবা, ফজেৎ ভার দিদি। এরা ভাকে যথার্থ ভালোবাদে, কিন্তু ভার প্রয়োজনমতো ছবির বই ও খেলার পুতৃল কিনে দেওরা এদের অবস্থায় কুলর না। বৃদ্ধীর বরদ বাড়ছে, বুড়োর চাকরি কোন দিন বার, হুজেভের বিশ্বের যৌতুক সঞ্চর করতে হব।

স্থী বলে, "মার্লেলকে আমার হাতে নিল। আহি তাকে নিজের ধরতে মাত্র্য করব। তার বিষ্ণো করব।

মাদাম বলে, "ভা ২লে ওর বাবাটি মারা বাবে ৷ বুড়োমানুম—মার্সেলকে ছেড়ে থাকতে পারে না বলে রোজ সম্বার আগে বাড়ী ফেরে ৷"

श्रुख्य राम, "किरत मार्गिम, जँत मान जँत रास्म भावि ?"

মার্নেল বেমন নিংশস্ব তেমনি নিস্পান্ধ। পাথরের মতো অচঞ্চল। পাথরে গড়া মৃতির মতো ওজনে ভারি। মেয়েটি অভি প্রিয়ন্ত্র। ভাকে বা ভালোবেনে থাকা যায় মা। ভার প্রভি কল্পা ভো হয়ই।

ত্বং তাকে আরও টেনে নিয়ে বলন, ''তোর জল্ঞে নতুন বই কিনে আনব রোজই তেবে বাই, রোজই মিউজিল্লাম থেকে বোরিয়ে দেখি দোকানওলো বন্ধ হরে গেছে। আছো, এইবার তোর নতুন দানা কিনে আনবেন।"

जारुपद्र स्थे ७ मार्स्न এकरे. यह स्था करत परक अखिनरद्वत खणीरक।

"Jack and Jill

Went up a hill"

ভার। কেমল করে পাহাড়ে উঠল, পাহাড় কত উচ্--এনৰ মার্শেল হাভেকলমে শিশতে ভালোবাদে। স্থানী বেমন করে বা করে দেও তেমনি করে ভাই করে। জ্ঞাক ও জিল সেক্সে স্থান্তনে সোকার উপর আছাড় খায়। এর নাম পাহাড় থেকে পড়া।

টাইমপিদ एडिय आড़ारल मूच त्रारव यथी वरल,

"Hickory Dickory dock
It is bath-time, says the clock."

মার্নেল তাবে সভিটে বেন ঘড়িটা ভার সঞ্চেক্ষা কইছে। সেও বলে 'হিকরি ভিকরি ভক্—'' কিন্তু বাকীটা বলভে না পেরে থেমে বায়। ভারপর স্থাঞ্চং এনে তাকে পাকড়াও করে। এবার সভিয় স্বান্তি আন করতে হবে—It is bath-time, says the clock । মার্নেলের মুখ গুকিরে বায়। কিছুক্ত্ব বভাবন্তি চলে। মার্নেল বে খুব শলী মেরে নয়

সেটা ভার স্নানের সময় হর। পড়ে।

২ বেল বাৃদ্ৰছে গুনে স্থী দক্ষা থুলে দিতে উঠে গেল। বানাধৰ খেকে মাদামও চুটে এসেচে।

দে সরকার টুলি উঠিয়ে অভিবাদন করল।

"আরে আহন আহন। বাড়ী বুঁছে পেশেন কী করে ?"

"কোন মুশ্বকে বাডী করেছেন, মশাই। দেড় ঘণ্টা ধরে খুঁঞ্ছি। গাইড বুকে খুঁজে পাইনে, যাকে কিজ্ঞাদা করি দেই বলে এদিক দিয়ে ওদিকে বাও, ভারপরে তিনটে রাজা চাড়িয়ে ভাইনে যাও, ভারপরে চারটে ল্যান্স পোন্ট পেরিয়ে বাঁয়ে ভাকাও—ও:। মাফ করবেন। আপনাকে দেখতে গাইনি।"

"তাতে কী ? আপনি কি মঁদিধে ভ সারকার ۴

"আজ্ঞে হা।। আপনি কি মাদাম--- ?"

দে সরকারকে দেখে বাদল বই ফেলে উঠল। কর্ম্বনের পর দে সরকার বলল, "ভারপর কী থবর : বাডী পছন্দ হয়েছে !"

বাদল বলল, "বেশ : ভবে ইংলতে এনে ক্টিনেন্টালনের সত্থে থাকতে উৎসাহ বোধ কয়ছিলে।"

"ভা যদি বলেন, নেটিব পরিবারে বড়ড খরচ, মিন্টার শেন :"

নেটিৰ কথাটার ভাংপর্য বুঝতে না পেরে বাদল বলল, "বিজ্ঞাপন দিলে ভালো ইংরেজ পরিবারে জায়গা পাইনে ?"

"কেমন করে পাবেন ? যাদের প্রদা আছে ভারা পেরীং গেন্ট নেবে কেন ? এডে ভালের প্রাইন্ডেদী নই হয় ৷ পরের মন জোগানোর হান্ধামাও আছে ?"

"ধক্ষন যদি কোনো পরিবারে বন্ধতা হয়ে যায় ?"

শ্বলেও স্থিধে নেই। অধিকাংশ মধ্যবিত গৃহত্ব ফ্লাটে কিংবা আবধানা বাড়ীতে বাস করেন। সামশ্বিক অভিধিন্ন অস্তে অভিনিক্ত ধন নাখতে এত ব্যৱ দে কদাচিৎ কেউ স্বাধেন।

বাদশ ভেবেছিল রোমান্টিক ভাবে কড পরিবারে প্রবেশ পাবে, কত ঘরে ঘরের একজন হবে। তার কল্পনার খা লাগল। সে বলল, "ভবু এমলো হতে পারে বে আমারি জ্ঞাে তাঁরা ফ্রাট বদলাবেন। ছোট ফ্রাট খেকে বড় ফ্রাটে বাবেন।"

দে সরকার খুব একচোট হেসে নিশ। বশল, "আপনি মশাই বিদেশে এসেছেন না খণ্ডরবাড়ী এসেছেন ? ভূল ভাঙতে বেশী দেৱি হবে না কিন্ত।"

খার খেলা খেল

স্থী মৃত্ মৃত্ হাসছিল। বাদলের জন্তে ভার ছংগ হচ্ছিল। কল্পনায় ও বাস্তবে খনেক গ্রমিল।

ক্ষেৎ এদে সলজ্জাবে দাঁড়াল। বলতে চায় খাবার দেওয়া হয়েছে। স্থী বুরতে পারল। বলল, "বাহন খেতে যাই। মিস্টার দে সরকার, মানুমোরাজেল হজেং।"

থেতে বংশ দে সরকার বাদলের কানে কানে বলল, "স্তীরত্বং ত্র্লুলাদণি। এইখানেই থেকে যাও না, দেন চু*

বাদা: ধশল, "কোণাও জিন মালের বেশী থাকব না ভাই দে সরকার ! লওনের সব ক'টা পাঞ্চা কেবতে চাই।"

"ভা হলে দব রকষ লোকের দকে বাকতে প্রস্তুত হও। দব পাড়াতেই ভদ্র নেটব বন্ধবাড়ী অভি বড় ভাগ্যবানও আশা করতে পারে না। এমন কি নেটবরাও আশা করে না।" এই বলে দে সরকার অভি কঠে হানি চাপল। ইংরেজদের দেশে ভার ঘু'বছর কেটেছে। দে ভারভবর্ষে বদে বদে বিশিতী নভেল পড়েনি।

আহার শেষ হলে লাউঞ্জে বনে দে নরকার কৃষ্ণি ও দিগ্রেট প্রচুর ধ্বংস করল। লোকটি আলাপ অমাতে অসাবারণ পটু। র নিছে এবং বাদার ভাকে ছাড়ভেই চার না। ভার কাছে হত রাজ্যের খোল গল ভনে মৃষ্ট। চালও ভার রাজারাজ্যার মতো। ভাকে দিগ্রেট দিতে আসবার আগেই সে ভার হাতীর দাঁভের নিগ্রেট কেন্ খুলে ম নিয়েকে সিগ্রেট দিতে উঠে গেছে। বাদাব সিগ্রেট খাছ না বলে বাদাবের সঞ্চে করেছে মধুর রাসিকভা। স্কেই ভাকে gallantryর স্থোগ না দিরে রালাবরে বাসন খুল্ছে বলে ভার বে আলোল। এয়ন কি ছোট বার্সেলকে লে উপেক্ষা করেনি। প্রেট থেকে এক গাদা টিফি বের করে ভার হাতে ওঁ তে দিয়েছে।

পরনে তার ছাইরডের স্টে, নিখুঁও কাট। তার লখা গড়ন ও হালর গারের-রং-এর সঙ্গে এত তালো যানার বে একমান ঐ পোশাক্ট বেন তার জন্মগড় গারাবরণ। মন্ত্রের ধেষন পেথম কিংবা মেষের বেমন পশহ। চালি চ্যাপলিনের বেমন গোঁচ এবং প্যাণ্টপূন, হ্যারন্ড সয়েডের বেমন চশমা, দে সরকারের তেমনি ছাট রং-এর স্কট।

কৃষ্ণির পেরালায় নিগ্রেটের ছাই কেলতে কেলতে দে নরকার বলছিল, "ইন, কীবলছিলুম ম'নিয়ে। আমি ধণন Marble Arch-এর কাছে নাভিন ফ্রাট নিয়ে এক। থাকত্ম ওবন একদিন এক বেলজিয়ান যুবকের সঙ্গে আমার আলাপ হরে যায়। দেশে ফেরবার সময় সে আমাকে দলে টেনে নিয়ে যেতেই যা থাকী রেখেছিল। একদুর বছুন্তা। নিমন্ত্রণাত্ত বে কতবার লিখেছে, এই নেদিনও একখানা পেরেছি। যাই বনুন, বেলজিয়ানদের মন্তো মিশুক জাও আমি আজো দেখনুম না।"

এই বলে দে সরকার সিলিং-এর দিকে মূখ ভূলে একরাশ বেঁরো ছাড়ল। মতঃপর

অবশ্য মাদাম চা-এ থাকতে জাঝার ধরল এবং মঁদিরে চলল জার এক বান্ধ দিগ্রেট আনতে। দে সরকার কিন্ধ কিছুভেই থাকতে পারে না, অক্তর ভার চাথের নিমন্ত্রণ আছে। আগামী সপ্তাহে আসতে পার্বে কি ? না, মনে করে দেখে অগামী সপ্তাহটার স্বটাই ভার আগে থেকে বিলিব্যবস্থা করা। আছ্যা, সে টেলিফোন করে জানাবে ছ'একদিন পরে—অকস্থাৎ যদি এনগেজনেট পিছিরে যার।

হবী ও বাদলকে নিয়ে দে সরকার রাস্তার নেয়ে পড়ল।

10

দে দরকার লগুনের খুনু । কোণার পাঁচ দিনি দারে চলনদই স্বট পাগুরা যার এবং কোণার সাজ গিনি দারে, কোন দোকানের ওভারকোট কিনতে হয় এবং কোন দোকানের ডেসিং গাউন—লগুনের চাঁদনি ও চৌরলী হুই ভার নথদর্শণে । বাদলকে একদিন টিউব-এ চড়িয়ে, বাদ-এ বদিয়ে, পারে ইটিয়ে ক্যালিভোনিয়ান রোভের ওথাবে কোন এক অজ্ঞান্তকুলনীল হাটে নিয়ে গেল । মেগানে সন্তার চূড়ান্ত । কুৎসিত পোশাক পরা কুৎসিত চেহারার যৌবনে খবির কভকগুলো ত্রীপুরুষ পরস্পরের সঙ্গে পালা দিয়ে জিনিদের নাম ও দাম হাকচেছ । বাদল জাহি জাহি করছে দেবে দে সরকার বলল, "এই বুঝি তোমার লগুন দেখার সংক্র । এল এল, ক' নখবের মোলা চাই, একে ধল।"

দে সরকার বলে, "চাল দেওয়া জিনিসটাকে নেটিবরা একটা আর্ট করে তুলেছে, সেন। পোরো পাঁচ গিনির হুট, কিন্তু কেউ বিজ্ঞাসা করলে অস্তানবদনে বোলো আর্ট গিনির। থেকো সপ্তাহে ছু'গিনি খরচ করে, কিন্তু চাল থেকে খেল সকলে ঠাওরার সাউধ কেনসিংটন কিংবা সেউ জন্ম উভের বাসিলে। না, না, বিখ্যা কথা বলতে বলছিনে। কিন্তু snobtক বে সমাজে উচু আসন দিয়েছে সে সমাজে একটু আরট্ অভ্যক্তি করলে বিবেকে বাবে না ৷"

বাণল বলে, "তুমিও খুব অত্যুক্তি কর বুরি 🕫

"সকলের কাছে নয়। আমি এ বিষয়ে একান্ত শারেন্টিফিক। যে রকম লোকের কাছে বে রকম advertise করলে ম্যাকদিমান ফল পাওরা যায় গে রকম লোকের কাছে সে রকম চাল দিই। বেঁচে থাকলে একদিন লউ নর্থক্লিফ কিবো গর্ডন মেন্ড্রিজ হব।"

দে সরকার আরো বলে, "আর ভাশ কাউকে বাড়ীতে নিমন্ত্রণ কোরো না। বখন কাকর সঙ্গে আলাপ পরিচয় হবে ভবন ভাকে চা খাওয়াতে চাও ভো Tea Roomsএ নিম্নে বেয়ো, লাক্ষ খাওয়াতে চাও ভো রেভোরাঁতে দেখা করতে বোলো। কিন্তু বাড়ীতে ভেকে দায়িস্তা দেখিয়ো না।"

দে সরকার এও বলে, "কেন্বিকে ভো এ বছর আয়গা পেলে না। এ বছরটা অপেকা করবে, না এখানকার কোনো কলেকে ভক্তি হবে ? আমি বলি, বাবসা শেখ ।"

বাদল বলে, "ধ্যবদা আমার মাধার চোকে না ভাই দে গরকার, যদিও খ্ব কৌতৃহল আগায়। এক একটা ভিপাইমেন্ট কৌর কেমন করে চালার আনতে এত ইচ্ছা কবে। সেদিন বখন দেল্ফ্ রিজের দোকানে নিয়ে গেলে আমি ভাবভিন্য আমাণেব পাটনা নেকেটারিয়াট ভার তুলনার কী। এককালে আমাব খেরাল ছিল লউ সিংহের শৃষ্ট সিংহাসনটা পূর্ব করব। এখন মনে হচ্ছে কী ক্ষুদ্র অভিলায়।"

"লাট্রিরিও চোথে লাগে না, দেল্ফ্রিজগিরিও বাভে সর না, অধচ দেনলিরি যে কী তাও আমাদের বলনি।"

"আমি নিজেই জানিনে ভাই। আমার মনে ২র আমি বেন একটা নেবুলা। হতে হতে কী যে হরে উঠব আমাকে ভাবতে সময় দাও।"

বাত্তবিক বাদল তেবে কৃশ-নিনারা পাঞ্চিশ না। শণ্ডনের বি-এ ডিগ্রির জল্পে আবার দেই সমন্ত পুরোনো বইয়ের পাতা এন্টাতে ও পরীক্ষা দিয়ে মরডে তার বিশ্রী লাগছিল। পি-এইচ-ডি'র বিসিদ লেখবার অন্নমতি পাবে কিনা সল্পেছ। পেলেও মিউজিয়ামের লাইবেরীতে গ্রন্থকটি হয়ে নতুন দেশের দৃশ্যরালিকে উপেক্ষা করা তার বিবেচনায় অপরাধ। অথচ হুধীনা দিনের পর দিন তাই করে থাছে। স্বীদা বদি ডিগ্রীর অক্ষেপড়ত তা হলে বাদশও পড়বার উৎসাহ পেড, কিন্ত স্বীদা বিদেশী ডিগ্রীর মর্থাদা মানে না। সে বদি চাকরি করে তো দেশী ডিগ্রীর জারেই করবে। তার অভাব অন্তঃ আরু অবিক না হলেও চলে।

বাদল বলে, "আমার মন চায় মনে প্রাণে ইংরেজ হতে, ইংরেজের হব দুঃথকে নিজের হুব দুঃব করতে, ইংরেজ হে যে সমস্যার সমাবান যুঁজছে সেই সেই সমস্যার সমাধান পুঁজতে। কলেজে পড়ে আমি কভটুকু ইংরেজ হতে পারি বল ? ইংলজের দব অঞ্চল দেখৰ, দৰ রক্ষ মান্তবের সঙ্গে মিশব, দব প্রচেষ্টাতে যুক্ত খাকব এই আমার মনস্বামনা।"

দে সরকার এমন পাগল দেবেনি। বিলেতে এত ছেলে আদে, কেউ ব্যারিস্টার কেউ আই-সি-এস কেউ চার্টার্ড র্যাকাউট্যান্ট কেউ এজিনীয়ার হয়ে কেরে সকলেরই একটা না একটা শক্ষা আছে। এমন কি যারা ফুর্ভি করতে আসে ভাদেরও একটা উপলক্ষ থাকে, ভারা পড়ুক না পড়ুক পভার ফীটা দেয় এবং পরীক্ষায় অলিখিত খাতা নাখিল করে। অংশ বাড়ীর লোক জানে ছেলের হঠাৎ অহুথ করেছে কিংবা ইংরেজ পরীক্ষক ইণ্ডিয়ান ছাজকে পাদ হতে দিছে না কিংবা ফল আরো ভালো হবে বলে ছেলে এ বছরটা হাতে রেখেছে। এই সব নিজ্মা ধনী নতানদের সকলেই রেপারিকান স্থাননালিন্ট, কেউ কেউ প্র্থব কমিউনিন্ট। সকলেই নিখুঁত ইংরেজী বলতে চেট্টা করে, নিখুঁত ইংরেজী পোশাক পরে, ইংরেজ বন্ধু পেলে যক্ষ হয়ে যায়। কিন্তু কেউ কি এই প্রাণাটার মতো মনে প্রাণে ইংরেজ হতে চার ?

দে সরকার বলে, "আমি বদেশী নই, আমি সব-দেশী। ভারতবর্ষই আমার দেশ নই, ভারতবর্ষও আমার দেশ। ও দেশের মধ্যে তুরি এমন কী দেশলে হার দক্ষন ওকে একেবারে অধীকার করলে !"

বাদল বিরক্ত হয়ে বলে. "দশটা পথের থেকে একটা পথ বেছে নিলে অছা নয়টা আদনিই উপেক্ষিত হয় ঃ পথিকের মনে উপেকা ভাব কেন জনাল দে প্রশ্ন কেউ করে মা ৷ প্রকৃত প্রশ্ন হচ্ছে, দখিক ভাব লক্ষেরে পক্ষে বে পথ অমৃকৃল দেই পথ বেছে নিয়েছে কিনা ৷"

দে সরকার তর্কে পরাস্ত হবে বলল, "প্রানি মশাই জানি। বাড়ী থেকে বছদিন টাকা আদতে থাকবে তত্তদিন ওদের যেমন কমিউনিজম ভোমার তেমনি anglicism। বাপের ব্যান্ত থাকবে করলে কিবো হঠাং বর্গপ্রান্তি হলে বড় বড় মিঞার। দেশে জিরে মাধা মুড়িরে কালো মেরে বিরে করে নগদ কম্নেক হাজার টাকার মুগধন হস্তগত করে যা করে থাকেন তুমিও তাই করবে। লখা চওড়া কথা কেন আওড়াও, বছে ৮ চোন্ত ইংরেজী বলতে চাও, শেব। Correct পোশাক পরতে চাও, পর। রোন্ত বীফ খেডে চাও, খাও। কিন্তু 'মনে প্রাণে ইংরেজ হতে চাই' (দে সরকার বাদলের ম্বের নকল করল)— অতথানি মৌলিকতা আমি ব্রদান্ত করতে পারব বা, কারণ পৃথিবীতে কেউ কোন দিন অতথানি মৌলিক হয়নি।"

বাদলের মুখ কান লাল হয়ে গেল। যে ভোংলাতে ভোংলাতে অনেক কটে যা বলল ভার মর্ম –পৃথিবীতে লে এর আগে জনায়নি ; কালেই যে অভ্তপ্র ; ভ্তপ্রদের ্ত ভার মেলে না। দে সরকার ধেন নিজের সংকীর্ণ সাপকাটি দিবে ভাকে মাপ করবার ধৃষ্টভা ভাগে করে। ছাভা চেনা ক্ষুভো চেনার মডো মাগুৰ চেনা অভ সোলা নয়, ক্যালিডোনিয়ান মাকেট গর্মন্ত বার দৌড় সে খেন সেইখানেই দীড়ি টানে।

এরপর দে সরকার দে চম্পট। বাদদের সদ্ধে আর ভার দেখা হয় না। বাদদও লাবেক হয়ে গেছে। একলা লভনের এক সাধা থেকে আর এক সাধা অবধি থেজে পারে। পথ হারালে নিকটছ আন্তারপ্রাউত বেল স্টেশন কোণায়, ভার খোঁল করে। আভারপ্রাউত বারকরেক ট্রেন বদল করে হেওনে উপস্থিত হয়। ভারি মুজি। পথ ভোলাই ভো পথ চেনা। বাদল অভি সহজে এই তন্তটা আধিকার করে কেলল।

8

বাদল পৌছে অবধি বাড়ীতে কিংবা খণ্ডরবাড়ীতে চিঠি লেখেনি, কেবল প্রটো cable করেছিল। সে বে কোনোদিন ভারভবর্ষে ছিল এ ধারণাকে ভার ইংলগুগত মন একদও খীকার করছিল না। বর্তমানকে ভোগ করতে হলে অভীতকে ভূপে থাকা দরকার। অভীতের শ্বতির একটি কণাও যদি বর্তমানের গেভনায় লেগে থাকে ভবে দেইটুকু উচ্ছিষ্ট সমস্তটা ভোজাকে অপবিত্র করে দিভে পারে।

ছাগ্ৰান্ত অবস্থার না হয় ভারভবর্ষকে ভূলে থাকা বার, কিন্তু বপ্লে তো মনে হয় ভারভবর্ষেই আছি—সেই কতকাল পূর্বের দিদিকে দেশছি ভিনি হঠাৎ উচ্জায়িনী হয়ে কলকাভার ব্যাণ্ডীয় চাবে বড়ি দিছেন।

এরণ বপ্ন বাদদকে কিন্তু করে ভোলে। এত কই করে এত দহত্র জোশ দ্রে এসুব, তবু এদেশের বপ্ন বা দেখে দেই কোন পূর্বজন্মের বপ্ন দেখি । বাদল ছির করল দিনের বেলা কোন ভারভীয়ের দংগ্রহে আদাবে না, কোন ভারভীয় বঁই বা চিটি পড়বে না, বাদা বদলিয়ে স্থীদাকে এড়াবে এবং প্রতি সপ্তাহে দেশের চিটি এলে স্থীদাকে দিয়ে পড়াবে ও উত্তব লেখাবে।

শনিবার রাজে দেশের ভাক এলে অভাভ বার লে পড়ে তুলে রাশত, উত্তর দেবে দেবে করে দেবার সময় পেত না। সেবার যখন ভাক এল বাদল স্থবীকে বলল, "স্থীদা, কাল তো রবিবার। আসার চিঠিওলো পড়ে জ্বাব লিখে দিতে পারো ?"

স্থী বলক, "সে কী রে ! আয়ার জ্বাব ওঁরা চাইবেন কেন ? উজ্জীনীয়া ছো আয়ার নামও শোনেননি বোধ করি।"

"গুনেছেন হে গুনেছেন। পোঁট সৈয়দ থেকে তুমি কী একটা বিশ্বের উপহার পাঠিয়েছিলে। তুমি আমার শ্রেষ্ঠ বন্ধু, কে এ কথা না স্থানে।"

"ভা বলে আমি ভোর প্রাইভেট চিঠির কবাব দেব ? ছি ! ছি !"

"প্ৰাইভেট চিঠি কাকে বলছ ? বিদ গুণ্ডর কৰে আদার বে সম্বন্ধ ভোষারও বরভে গেলে তাই। Merc acquaintance। নাড দিনে নাড কটাও আলাগ হয়বি।"

ত্ৰধী সত্ৰেহতাৰে বলল, "পাগলা <u>।</u>"

কিন্তু সভ্যই খাৰল চিটি খুলল না, তুলে রাখল না, হুবীর বরে কেলে রেখে ভূপে গেল। বুহস্পতিবার ভারজবর্ষের ভাক বাবার সময় অভিক্রান্ত হলেও বখন ক্রয়াব দিল না তখন সুধী ভীত হয়ে বলগ, "বাংল, কাকারশাই অভ্যন্ত ভাববেন। কাফটা ভালে। করিবনি ∤

ৰাপল বলল, "চিটির অবাবের কথা বলছ গুড়ুবি হাওনি গু বা রে গু এই নিয়ে চার সপ্তাহের চিট্টি ভ্রমণ।"

"ठा-त न-था-८२-त । करविष्टन की । जाबात जाककान द्विवासना करवांत्र नवद्व १४ मा वरम पृष्टे भराष्ट्रय श्रव शिक्षित है कान नकारनरे अक्षेत्र cable करत निष्क हरत। কাকামশাই বড্ড ভাবেন।"

'ভালো কথা খুৰীদা, ভোষার মাদায়কে লাভ দিনের নোটাৰ দিলে চলবে, না चाद्रा (वनी मिलब ? चानि Putneyce উঠে नांचि ।"

স্থবী কিছুক্ষণ হতত্ত্বি ও হতবাক হবে বইল। বলল, "হেওন থেকে গাটনী লওদের এক প্ৰান্ত থেকে আরেক প্রান্ত ভা জানিব 💅

"गार्थ (मरशके।"

"ভবে ভোর সংশ রবিবারেও দেখা হবে বা—ওগু খেতে আসভেই চারটি ঘটা नारन ।"

"ববে নিবো আমি কেন্দ্ৰিকে আছি।"

"হু["]। এদিকে যে কলেজগুলো গুলে গেল। ততি হবিৰে 🕍

"নাঃ ! ভেবে দেখনুম আইন পড়ব । ভার বানে বার-ভিনার বাব এবং টো টো করে त्यकांव । Called विष हरे एका English Bar-अहे आाकिक कत्रव । ইश्विश्व कार्यि क्षित्रहित्त, खारे दशीमा ।"

স্থীর প্রাণটো কেমন করে উঠল। বেন বাদল চিরকালের মতো পর হরে বাচ্ছে। এডদিন তাকে পক্ষীয়াভার যতো পক্ষপুটে রেখেছিল; এখন লে বড় হয়েছে, উরুডে हरिए ।

স্থা বল্ল, "সম্ভব হলে আমিও Putnoyতে উঠে বেডুম। কিন্তু মাৰ্সেলকে নিয়ে একটা নতুন শিক্ষাণছভিত্ৰ এক্সপেরিনেট করছি। মেও আমাকে ছেঙ্কে থাকতে পারবে मा । .

বাদল বল্ল, "নেই বেশ। আহি যে পরিবারে থাকর ভাতে একঞ্চনের বেশী বাইরের যার যেখা দেখ

লোক নেবে না। ভাগের ভাষগা নেই, এর ভাগে বাইরের লোক নেম্বও নি। কেমন করে ভাগের ভাবিভার করপুম ভানো, স্ববীদা 🎢

বাদল চলে গেলে গরে বাদলের বাবাকে চিঠি লেখবার ভার স্থাী বিনা বিধার নিল। কাকামশাই ভারই হাছে বাদলকে গঁলে দিরেছেন। ভার চিঠির উপর জার বভটা আছা বাদলের চিঠির উপার ভভটা নেই। তিনি ভালোই কানছেন যে বাদল নাংসারিক বিবরে অবনোযোগী ও অবন। দরকারী টেলিগ্রামকেও লে হেঁড়া কাগজের মূলিতে কেলে দিরে থাকে, রেজিন্টা করে বদিদ নিছে ভূলে বার, বাজার করতে পাঠালে দোকানদার বে দর হাঁকে সেই দর দিরে আনে—ওদর কথা দূরে বাক, কৌশনে গিরে টিকিট কাটতে জানে না। কোনোবার বাদল বদি বা টেনে ওঠে ভার জিনিদ ওঠে না। কোনোবার তার জিনিদপত্র বদি বা টেনে ওঠে বে নিজে ওঠে বা। প্রারই ভার চলবা পুঁজে পাওয়া বার না। বলে, "অধীদা, তৃষি দেখেছ।" স্থাী ভার কান ছটো বলে কান থেকে চলমাটাকে টেনে বের করে। ভখন বাদল বলে, "How funny। চলমাটা সারাজণ চোখেই ছিল, ভা নইলে সেটাকে পুঁজে বেড়াবার মভো দৃষ্টিশজিং বে থাকত না।"

এই খনহায় ছেলে বিরাট লওন শহরে অপরিচিত্তদের দহিত একাকী বাস করবে।
দে দরকারকে বডক্রণ সন্দে নিয়ে বৃহত ডডক্রণ মোটর চাপা পড়বার সন্তাবনা ছিল না।
এখন নিশ্বার মডো টো-টো করে বেড়াবে—আইন পড়া ভো ভিন বাসে ছয় দিন ভিনার
খেবে আসা ?

সোভাগ্যক্রবে র্থী ও বাদল উভরেরই বাড়িতে টেলিফোন ছিল। হুধী প্রভাব একবার করে রাজে কোন করে খবর নেয়। "দিনটা কেমন কটেল।"—"বেশ চমৎকার। আন্ধা গোছলুম Gray's India ভতি হতে। কিছুভেই নিজে চায় না ৷ ইণ্ডিয়ান কম নিয়ে খাকে। বললুম, আপনিও বেমন বিটিশ আমিও ভেমনই বিটিশ। এই দেখুন পানপোর্ট। এই India উপর আমার জন্মগত অধিকার। পানপোর্ট মাড়াচাড়া করে বলল, আপনার বাবা ম্যাজিস্টেট গু ভবে ভো আইনের চর্চা আপনার বংশগড়। ভারপর ভতি হবার অনুসতি পোনুম। চেক লিখে দিয়েছি।"

"দিনটা কেমন কাটল ?"—"খুব ভালো, বস্তবাদ! মিনেস উইল্সের সঞ্চে সারাদিন গল্প করে কাটিয়েছি। Devon, glorious Devon—সেইবানে তাঁর ও তাঁর যামীর জন্ম ও বিবার। সে আন্ত কভালের কথা। ভারপর এঁরা লগুলে এমে সায়ী হন। কভরকম অবস্থা প্রায়। ওঃ সে অনেক কথা। আন্ত আমাকে এমকিউস্ কর। গুড নাইট।"

रेफियरहारे क्वांत क्वांत 'बक्रवांन' ও 'अन्नकिष्ठेन कत !' अरे फांद आन्नोद्रक्रम वानन ।

স্থী নিজের কানকে বিশাস করতে কৃষ্টিত হচ্ছিল। ভার নিজের দিক থেকে বাদলের প্রতি গ্রেহ কর্মেনি ভো ? বাদল বে বড় অভিযানী ভাইটি। একবার স্থাী ভাকে না দেবিহে মাসিকপত্তে লেখা ছাপিত্রেছিল বলে বাদল একরক্স প্রায়োপবেশন করেছিল বললে চলে।

স্থী একদিন জিজ্ঞাদা করল, "কিরে, আমার উপর রাগ করিদানি ভো ।"—"বা, রাগ করব কেন । এডদিন ভোমার দক্ষে দেখা করিনি বলে বলছ । রোসো, আগে মিউজিরামে ভর্তি হই, দেইখানেই যাবে মাবে দেখা হবে । রবিধারে আসভে চাইছ । অনেক দূর—অনেকগুলো চেঞ্চ। কাক্ষ কী এত কই করে ।"

এর পর স্থাী বাদলকে কোন করা কমিছে দিল। কাকামশাইকে চিঠি লেখবার সময় এলে জিজালা করে, "ভোর কিছু বলবার খাছে ?"—"কিছুই বলবার নেই, বছবাদ।"

উজ্জৱিনীয় চিঠি নিয়ে স্থা মূলকিলে পড়ল। বাদল চলে বাবার পরেও স্থা উজ্জৱিনীর চিঠি খূলতে সংকোচ বোর কবল। কিন্তু দেবতে দেবতে বখন কয়েক সপ্তাহ কেটে গেল তখন স্থা তাবল উজ্জৱিনীয় বৈথের উপয় স্বাভ্যাচার করা হচ্ছে। স্থা বিধার সহিত চিঠিখানা খূলল।

বেশি নয়, ছোট্ট এক টুকরা কাগন্ধ। ভাতে আছে, বিদ্যার দেন, বিলেতে গিয়ে আমাদের ভূলে গেছেন বোর করি। কেমন লাগছে। করি কার দলে আলাপ হল । শুনেছি এখানে একটা ভালো চিড়িয়াখানা আছে। আমি আপনার দেওয়া বইন্তলি পড়ে ভালো ব্যুতে পারিনে। অলিভ প্রাইনারের Lyndalকে আমার বড় ছলমহীন মনে হয়। ইবনেন থেকে কি উপদেশ পাওয়া বায় । আমার। ভালো আছি। আৰু আদি। ইভি। বিনীতা প্রীউক্তরিনী।

পুনশ্চ:—ওখানে কি বড় শীত ? বরফ শড়ছে বুরি ? বেশী বাইরে বেরবেন না : ঠাওা সাগলে সমহমতো প্রতিকার না করলে নিমোনিয়ার গাঁড়াতে পারে। কিছু করাসী ভাকটিকিট পাঠাবেন ? বাবার আশীর্বাদ জানবেন।

S

বিবাহ সম্বন্ধে বাদল কিছু বলেনি। সুবীও জিজ্ঞাসা করেনি। সুবী জানত ব্যাপারটা ধনি স্বাহ্য হত তবে বাদল আপনা থেকেই বলত। উজ্জিমিনীর বরস কত, সে কতদুর পড়েছে, তাকে দেখতে কেমন—স্বীকে বাদল আভাসটুকুও দেৱনি। মনে বনে তার একটি প্রতিমা গড়বার পক্ষে মালমসলা তার চিঠি। সুবী করনা করল উজ্জিমিনী ছোট একটি মেরে, বরস তের চোদ্দ, দেখতে কিছু গজ্ঞীর। বেশ লক্ষ্মী মেরেটি, সরল, শিষ্ট। স্বজেক্ষে মড়ো মাটিতে মিলিরে হাছে না, গগুভিত। অল্লবর্লীর মড়ো চিড়িয়াশানার কৌতৃহলী অধচ

বহনের অন্থপাতে চিগ্তাশীল।

বিদ্ধ কী লিখবে । উজ্জন্তিনীকে চিঠি লেখা Sigrid Undertকে চিঠি লেখার থেকে কঠিন। হ'বনেই অপরিচিডা, কিছ একজন খ্যাভিসম্পন্না। খ্যাভিতে দূরত দ্বাস করে। স্থী লিখন:----

ক্ল্যাৰীয়াহু,

আৰি বাদলের জ্যেষ্ঠ—অক্তএৰ আগৰারও। বাদল নানা কাজে ব্যস্তঃ ভার চিঠিশত্র আসাকেই পড়জে হয়। আমি ভাগ কেবল অঞ্চল নই, সচিব ও স্থা। উপরস্ক শেকেটারী। সেই অধিকারে এ গতা লিখছি। এটি আগনার গতোর উত্তর।

বাদদের শারীরিক কুশল। দে বাকে কৃষ্ণিণ পশ্চিমে, আমি উত্তর পশ্চিমে। স্প্রতি কিছুকাল দেখা হয়নি, কিছ প্রায়ই কোনবোলে কথাবার্তা হয়। উর্বেগের কারণ নেই। বে তালো আহগাতেই আছে।

চিটিরাশানা এখনো থেখতে বাইনি। আসার বোন হার্সেল টিউবে কিংবা বাসে চড়লে অহম হয়ে পড়ে, জানিলে ভার ঋী অহম আছে। ভাকে না বিছে একা গেলে সে বনে কট পাবে। ভেবেছি একদিন ভাকে বোড়ার গাড়ীতে করে নিয়ে যাব। বিছ লগুলে বোড়ার গাড়ী বড় একটা দেখতে গাইনে।

করাসী ভাকটিকিট কাছে নেই, আনিরে দেব : উপস্থিত বেলজিয়ান ভাকটিকিট পাঠাছি।

আমার পত্র যদি আপনার পছল হয় তো গুবিস্থতে বে পত্র লিখব ডাঙে সাহিত্যের কথা থাকবে। আপনার বাবাকে আবার গুক্তিপূর্ণ প্রধান জানিরে আপনি আবার শ্রীজি নমজার জানবেন। ইতি। নিবেদক

গ্রিম্বীজনাপ চক্রবর্তী

চিঠিখানা ভাকে দিয়ে হথী ভাৰল কনিষ্ঠাকে আগনি বলাটা ঠিক হল না। কিন্তু প্রথম চিঠিভেই বা 'তৃমি' লিখি কী করে। একে ভো লে বাদলের চিঠির বদলে আমার চিঠি পেয়ে বিষম অভিমান করবে। বাদলাটা এফন শাগলা। নিজের মন নিরে ব্যাপৃত, পরেরও যে মন বলে কিছু আছে লে খবর রাখে না। বিষে করলে বদলাবে ভেষেছিলুম। কই, কোনো পরিবর্তন ভো দেখলুম না। যে কে নেই। কিন্তু চির্মিন সে এমন খাকরে না, খাকতে পারে না। ইংলগ্রের হোই টুলে দেখের চান প্রবার হবেই। অধন ভার স্থিকেও থাকেও করবে না। দীর্ঘদিও অভিমান আনলাক্রপ্রবাহে ব্যেত হয়ে নিশ্চিম্ন হয়ে বাবে।

স্থী তার নিজের পড়া ও পড়ানোডে বন দিল। জীখপ্রধান দেশ থেকে শীতপ্রধান

বেশে সেলে গরহ গোপাক গরতে হর, গরহ ঘরে থাকতে হর, যে থাও থেকে প্রচুর ভাগ পাওয়া যায় ডেকন খাত থেতে হয়। এক কথার নতুন আবহাওরার সন্দে দেহের একটা বনিবদা ঘটাতে হয়। ঘণী ভাবল, শুনু ভাই ় এক দেশ ছেন্তে আরেক দেশে এলুয়। এ দেশের ফল-ছল-অন্তরীক্ষ পশু-শক্ষী-ওব্যবি-বনস্পতির সন্দে সম্বন্ধ ছাগন করতে হবে না ঃ শকুন্তপা আপ্রমতক্ষ ও আপ্রমন্ত্রদের কাছে বিদার নিবেছিল, আমি আগমন সংবাদ আনাব। ভোমরা ছিলে, আমি এলুয়। ভোমরা আ্যাকে বীকার কর, আমি ভোমাদেরকে শীকার করি।

স্থীর পড়ার ঘরের জানালা খুললে মৃষ্টিশবে পড়ে বহুদূরবিক্ত মাঠ। ওর উপর উজ্জ্ব সর্কু ঘান। ইংলপ্রের সকল মাঠের মতো এটিও জনমন্তন। কিছুদূরে একটি স্কুর জ্যোভয়তীর উপভ্যুকা। একটি স্বেড়। Asphalt পিছিত রাজপ্রের ঘারা বেন মাঠের কোমল পাত্র ছড়ে গেছে।

হবী মনে মনে বলল, "ভোষরা প্রভিদিন একটু একটু করে আমার অভ হবে, আমি প্রভিদিন একটু একটু করে ভোষাদের অভ হব। আমি বখন ইংলগু ছেড়ে চলে যায় ভখন যাব অখচ যাব না । বেখানেই যাই ভোমহা আমার সভে চলবে।"

8

ফরেক দিন খেকে অন্বরত টিপ টিপ বৃষ্টি পড়ছে। রবিবার। বের হবার জাড়া নেই, বের হরে হাব দেই। হাবীর খনে কয়লার আগুন অলছিল, হাবী চেরারটাকে আর একটু টেনে নিয়ে আগুনের উপর হাত রাখল। কনকনে ঠাগু। হাত ধ্বের গেছে। কলম ধ্রে লিখতে বদলে কলম চলে না।

কাল রাত্রে উজ্জন্তিনীর আর একথানি চিঠি এনেছে। উজ্জন্তিনী উত্তরের স্বস্তু দেড় মান অপেক্ষা করডে প্রস্তুত্ত নম্ন। উত্তর তো হধাকালে পাথেই, এই ভরসার সে হধন ভার লিখতে ভালো লাগে তথন লেখবার অফুমতি চায়। অবস্তুত্ত হাছলের কাছে।

আগ্নপ্রবাশের ইচ্ছা স্থীকে আকুল করেছিল। তর বিভা বর দীরতে। স্থী প্রতিদিন যা আহরণ করছে ভাকে বনের রসায়নে থকীর করে কারর কাছে ধরে দেখার ভাড়না অনুভব করছিল। আগে ছিল বাদশ। যাদলের গলে বৌধিক আলোচনাই ভার চিন্তা ভার কাছে স্পষ্ট হন্ড। মুখ কী বলে কান ভা শোনবার করু লালান্নিত। হাত কী লোবে চৌখ ভা দেখবার অক্ক উদ্জীব। নিজের ভিভরে কেন্দ বৌচাক বাঁধা হক্ষে নন সে বিষয়ে কৌভূহলী।

উজ্জবিদীকৈ শেখার স্থার। ভারেরী লেখবার ক্ষত্রীভিকর দার এড়ালো যায়। ভারেরীকে মাত্র একটি যন স্থালবাকে মহুন করে অবসঙ্গ হয়। চিঠিপত্র ছুটি যনের যাত- প্রতিবাত । ভোষার ভাবের করাবাতে আমার ভাবের ধূর ভাতবে। আমার ভাবনার চিল লেগে ভোষার ভাবনার মৌচাক থেকে ব্যু করবে।

খ্ৰী কিছুক্দণের জন্তে নিচে নেবে গেল। বলল, "মাদাম, মার্গেলকে স্থাঞ্চ শিল্পানে। বাজাতে শেখাকে, ভালোই। যেন উপরে উঠতে ধের না। আমার এখন অন্ত কাল,"

উদ্দিরিনীর চিঠিখানা আর একবার পড়ল। শাদা কাগজের উপর পেনসিল দিয়ে রুল টানা। হাতের শেখাটি বারবারে। অক্ষরগুলি কাঁচা। উত্তরের অপেক্ষা না করে মাঝে মাঝে চিঠি লেখবার সংকল্প জানিরে উজ্জবিনী লিখছে:—

লারেন্দের বইগুলো গোড়া থেকেই বেহাত হরেছে। গিদিরা পড়তে নিয়ে ফেরত দেবনি। বেক্ষণি নাকি নাকে লিখেছে, লারেন্দের বই গুলীর হাতে দেওয়া বার না। তার বদলে ওকে আমি Fairy tales কিনে দেব। ইন্। তব্ যদি আমার বমন সভের না হত। আছো বলুন দেখি কেন ওরা আমাকে থুকী বলে ক্যাপার। কেউ কেউ বলে পাগলী। আমি বাবাকে বলে দিই। বাবা বলেন, বে ভোরে পাগল বলে ভারে তুই বলিসনে কিছু। আছো, আপনার কি মনে হর আমি পাগলী।

এতগুলো নভেল নাটক দেখে বাবার চক্ স্থির। বলনুম, বাবা বৃত্তিয়ে দাও। বাবা বললেন সময়ের অপব্যয় — আযুক্ষ। এবং নাটক-নভেল পড়া— সময়ের অপব্যয়। তথন তিনি লেট পেন্সিল নিয়ে অক কৰছিলেন, তাঁর অন্তমনক গান্তীর্য আমাকে তর পাইরে দিল। তাবলুম এখনি বলবেন, খুকী, বোদ। সেদিন যে বলছিলুম একটা লাদা মোরগের সক্ষে একটা কাল মুরগীর যদি বিয়ে হয় আব ভালেব যদি আটটা ছানা হয় তবে ছানা-ভলোর রং কী কী হবে, সেই ধাঁধার অধ্যব দে।

কান্ধ নেই বাৰা মুরগীর ছানার রংএর আঁক কবে। পডছিলুম ইবলেনের "A Doll's House." পালিক্কে এনে বাগানে বলে শেব করা গেল। কিন্তু অর্থ ;—

উজ্জবিনী আরে। কিছু লিখে চিঠিবানার বথাবিধি ইভি করেছিল। ত্বী লিখল:---

কলাণ্টিরাহ্ন,

মিউজিয়ামের পাঠাগারে সে দিন বাদলের সংগ দেখা। কথন এমে আমার কাঁবে হাত রেখে দাঁডিয়েছে। আমি চেরার ছেড়ে উঠে বললুই, কথা আছে, মিউজিয়ামের বাইরে চল। তার সক্ষে একটি ভারতীয় যুবক ছিল। বাদল বলল, এঁর নাম আলী। ইনি খবর এনেছেন এঁর ও আমার বন্ধু মিখিলেশকুমারীর অন্ধ। দেখতে বাছিছ। তুমি আমাকে টিউব অবধি এগিয়ে দিতে পারো?

পথে চলতে চলতে বলনুম, বাদল, উজ্জিনী ভোরই চিঠি চান, আমার চিঠি না : তোর কি শতিটে নমন নেই ? বাদল বলল, শতিটে সমন্ত নেই : মিনেস উইল্নের নলে ভর্ক করা, ৰাজার করা, নিষন্ত্রণ রক্ষা করা। বাবে বাবে ট্রেনে ও বাসে করে শহরে আসতে করেক ঘটা অপন্যর করা। এর পরে বেটুকু সময় ঘাকে সেটুকুতে বই কাগল ঘাঁটা আমি বলনুম, সাভদিনে একখানা চিঠি লেখা। সভিচই সময় নেই ? বাদল বলন, বা রে। আজ Poppy Day; ভোষার গারে Poppy কই ? একটি মেরের বালে ছ'শেনী ফেলে বাদল বলল, এঁর কোটের বাটুনুছোল্-এ একটি পলি পরিয়ে দিন। মেরেটি সেই শ্রেমী ফোলে বাদল বলল, এঁর কোটের বাটুনুছোল্-এ একটি পলি পরিয়ে দিন। মেরেটি সেই শ্রেমী করের বাবে বালে ভার ইংরেজীজ্ঞান পরীক্ষা করবার উদ্দেশ্যে জিল্পানা করতে এগিয়ে আনে, বলতে পারেন ক'টা বেলেছে? বাদলের মূপে ইংরেজীজ্ঞান সম্বন্ধে ভারে গলিল বলর দিল। আনার রবিঠাকুরী টুপীটি দেবে আমার ইংরেজীজ্ঞান সম্বন্ধে ভার সন্দেহ লুচু হল। বলল, এঁর কোটে বাটুনুছোল্ট নেই। এই-খানে বলে রাধি আমার ওভারকোট বাল বিলিতী নর।—আনি বলনুম, তবে পলিটি আমি আপনাকেট উলহার দিলুম।

টটনহ্যাম কোর্ট রোড। টেউব কৌশনে বাদদকে পৌছে দিয়ে আমি মিউজিয়ামে ফিরলুম। ভারপরে আর বাদলের দলে দেখা হয়নি। কাল আপনার মিতীয় পত্র এল। দেশ ছাড়বার আগে যদি আপনাদের সঙ্গে আলাপ করে আগত্ম তবে আপনার পত্রের বেখানে যেখানে পারিবারিক প্রসন্ধ আছে দেখানে দেখানে চোখ পড়বামাত্র মনের পর্ণার উপর ছবি অলে উঠত। দেখতে পেডুম ইনি আপনার নেজদি, ইনি আপনার মা, ইনি আপনার বাবা। পত্রের উত্তর লেখবার সময় আবারে চিল হোড়ার মতো হত না।

ভবে আপনাকে আমি চিনি। পাত্রের বাভারনপথে দেখেছি, কল্পনাম বাকীটুকু বানিয়ে নিয়েছি। প্রভি পত্রে আপনি স্পষ্টভর হচ্ছেন। বেন একটি চেনা মাত্র্য দূব থেকে নিকটে আসচেন।

ইবসেনের তল্স্ হাউসের অর্থ কী ় আমি বতদ্ব বৃঝি, পর ছিল স্বীপুরুষ উভরেরই বর্ষ, বাহির ছিল স্বীপুরুষ উভরেরই বাহির। তাঁতী তার ৰাজীতে বনে কাপড় বৃঝত, তাঁতিনীর সাহায্য নিত। এখন তাঁতী বার কারখানার বজুর হরে, তাঁতিনী কৃটিরে পড়ে পাকে। সমাজ ছিল গৃহের সমধার। গৃহের ছটি চরণ—গৃহস্থ ও গৃহিনী। এক সমর শেশা গেল যে গৃহস্থ গৃহের নিসীমানার নেই, গৃহিনী গৃহ আগলে পড়ে আছে পুরুষ আশিসে আলালতে পার্লামেন্টে মিউনিদিগালিটাতে স্বীকে অর্থামন গের না। এতে চির্লামী বন্দোবতের শর্ভতক হয়। স্বী কাবি করছে মুক্তন সামজ্ঞ, মুক্তন সহব্যবিতার আগর্শ। নতুবা দে যেন একটি পুতুল। যে ঘরে তাকে রাখা হয়েছে সেটা যেন একটা খেলাঘর। সেখানে পুরুষ একটু আলোদ করবার জল্পে কাবি ভূর করবার জল্পে সেবা লাভ করবার জল্পে আসে। স্বীকে নিজের ভাবনায় ভাগ নিতে দের না; স্কীর ভাবনার ভাগ নিতে বললে স্থাবে বেরিয়ে বার।

वात्र स्वर्था सम्बं

নারীর বিশ্রোহ মূলকঃ এই নিষে। নারী নর্বল পুরুষের সমিনী হবে। পুরুষপৃত্ত পূচে পৃথিদী হবে তার সার্থকক। নেই। আনার বিধাস এই হচ্ছে ইবসেন প্রমূপ ধনীবীর মনের কথা।

শরশার ছটি টুকু টুকু করে টোকা বারার লখ গুনে হথীর ব্যানজন্ম হল। সে বলল, "নার।" কিন্তু সার্কেশ গুরুলা গুলহারার বে গরে চুকুল সে নার্কেশের কুকুর "জাকী"। ছই পারে নাজিরে জাকী হথীর কাঁথে ছটি পা রাখল। ভার জিন লক লক করছে, চোখ ছটি একবার হুখীর মূখে একবার টেবিলের উপর রাখা চিঠিতে কী বেন অয়েষণ করছে। নার্কেশ ছুটে এনে ভাকে নাবারার বার্গ প্রয়ানে লিগু হল। বলল, "বা, বা-আ, বা।" বিরক্তিতে ভার কারা পেতে লাগল। কুকুরটা ভার কুঞ্যে নিচে থেকে ভার সম্পে উঠে এনেছে, ভার বিনা কুনুয়ে গরে চুকে বিন্টার চক্রনভাঁর কোল জুড়ে বনেছে। "প্র:। খ্রঃ না কেন দু বা, যা—।" রীভিন্নভো নরে বানরে যুদ্ধ।

নিচে খেকে ছকেং নৌছিরে এল। খোলা দরজার টোকা বারতেই শ্বী ভার দিকে ভাকাল। প্রজেৎ ভার বভাবনিদ্ধ দশজ হাসি হেসে বলল, "বার্সেল আপনাকে খবর দিতে এসেছিল—খাবার দেওয়া হরেছে।"

ত্বী বশশ, ^শগু ভাই ? সামি ভেবেছিনুম নার্কান বেখাতে গুলেছে। সাম রে মার্নেল।^গ

জাকী পথ দেখাতে দেখাতে চলন, ত্থীয়া তাই অন্তর্গমন করল।

क्षपंत्र नैफ

বাদলের দলে কডকাল গর করা হয়নি । এডবিনে তো পগুনের বারা গুর অগ্যাস হয়ে গেছে, নুডনছের আকর্ষণে ছুটে বেড়াবার জাগিদ জেমন প্রবল নয়, ররে সরে দেখলে গুনলে কোনো কিছু পালিছে বায় না। হুবী একদিন ফোন করে বলল, "বাদল, সামনের উইকেন্তে এ বাড়ীতে থাকবি ? আহগা আছে"। বাদল বলল, "বিসেদ উইলদের কাছে কথাটা পেড়ে দেখি।"

মিনেস উইল্গ্ রাজি হলেন। অভএব বাদলও। শনিবার সম্মার মাদাদের সদর
দরজার বেল বাজল। "আমি খুলব," "আমি খুলব," বলভে বলভে হার্সেল ও স্থেৎ
চুটে এল।

বাদল প্রাতন কুটুছের মডো নিঃলংকোচে পাণোবে জ্তো বাড়ল, ন্টাতে টুপি ওভারকোট লটকাল, লাউত্তে প্রবেশ করে একটা গদীওয়ালা চেয়ারে ধুপ করে বলে পড়ে আঙনের দিকে ছই হাভ বাড়িরে দিল। ভার স্থটকেসটা নিয়ে মার্সেল ও স্থেপ কাড়াকাড়ি করছে, কেউ কাউকে গি ড়িওে উঠতে দিচ্ছে না, হজনেই বল্লডাবী বলে শুধু উভরের "উঃ" "আঃ" "না" ইত্যাদি অন্থবোগস্থচক অধ্যয় শব্দ কানে আসছিল।

यशी त्रहे रहहरे रतिहिन । रनन, "त्यदिहिनूप पूरे अवाद हा वादि।"

বাদশ বলল, "থাবই তো । খাওৱাও না এক পেৱালা ? অবত তথু চা, আর কিছু না । কী ভরানক ঠাওা ।"

স্থী চায়ের কথা মাদামকে বলে এল।

বাদল বলল, "জালাভন করেছে শারাদিন। তর্ক জামি করতে তালোবাসি তনজেও তালোবাসি। কিন্তু কেবল বুলি, কেবল বুরো, কেবল কুভিয়ে পাওয়া বলা প্রসার মডো বিশেষস্বিধীন সর্বক্ষনব্যক্ত বচন।"

ত্বী স্থানত জিজ্ঞানা না করলেও ব্যাপারটা কী তা বাদল স্থাপনা থেকেই বলবে। বাদল বলল, "কে বলে আমানের দেশে পাক্তান্ত শিক্ষা পাক্সেন্যুল হরেছে। বি-এ এম্-এপাশ করার নাম শিক্ষিত হওয়া নম। নেতি নেতি করে তাবতে শেখা চাই। লোকে বেটাকে সত্য মনে করছে বেটা নাও হতে পারে সত্য।"

হবী দেখল আসল ঘটনাটা বাদলের মনের জলার চাপা পড়ে গেছে। অনেকখানি মাটি খুঁড়লে তবে ঘটনারত্বটি উদ্ধার হবে। হবী ভাষল, এক কোপ মেরে দেখি যদি উদ্ধার হব।

খ্ৰী বলল, "মিথিলেশকুমারীর দলে জোর কর্ক হরে গেল বুরি ১"

বাদল খেন বরা পড়ে পেল। হঠাং বেষে বলল, "আগুনের এও কাছে বসা ঠিক হয়নি।" একটু দূরে সরে বলে বলল, "কী বলছিলে? না, মিথিলেশকুয়ারীয় সলে না। জাঁর একটি নতুন বাহনের সলে। হা-হা-হা। দেবীদের বাহনরা তে। সাধারণত চতুশাদ হয়েই থাকে। ভূলে বাদ্ধি কী তাঁর নার—বিদ্যোগরীপ্রসাদ কিংবা সেই রক্ষ কিছু দিনাকটির বহিরদ ঠিক আছে, খুব আটি পোলাক পরিচ্ছদ। চোথে পঁটাস্নে। কী পঞ্চেল জানিনে।"

চায়ের শেহালা হাডে নিয়ে বাদল বলল, "তালো কথা, একটা হাসির কথা ভোমাকে আনাই। মিথিলেশসুমারী বব্ করেছেন। শুণু ভাই নয়। ছিলেন মিলেস দেবী, হয়েছেন মিস দেবী। হা হা হা গ্ল

মিথিলেশকুমারী কে ভাই হুবী জানত না। গুবু নাম গুনেছিল। জানধার আগ্রহ ভার ছিল না।

বাদল বলল, "বিজ্ঞোধনীজীর বারণা জীখাধীনতা এদেশের বেরেদেরকে নাছ্ডের আবোগ্য করে তুলেছে। বলেন, How can a typist make a good mother? বেচারি টাইপিন্টের অধরাম্ব নে হাঁড়ি ঠেলে বহর কাটায় না, টাইপরাইটার ঘটুমটু করে সময় কাটায় ! কিছুদিন আগে বাবুদের বুলি ছিল—সভীত্ব গেল গেল। এখনকার বুলি মাতৃত্ব গেল গেল।

মঁসিয়ে রাল্লাখনে সালামের সাক্ষে কথা বলছিল। বাদলের গলা শুনে বসবার ঘরে এল। যথারীতি অভিবাদনের গর বলল, "মিস্ভার সেনের শীভটা কেমন লাগছে ?" বাদল উচ্ছসিত হলে বলল, "চমংকার।"

"চম" কার ৷ এই দাকণ শীভ বৃষ্টি কুষাশা ৷ কল্লেকদিনের মধ্যে বরক্ষ পড়বে--- "

ম 'সহের মূখের কথা কেড়ে নিয়ে বাদল বলল, "ভবে তো আরো চমৎকার হয়। ইংলাড়ে থেকে স্ইটজারলতে থাকা বাবে। ভেট করা বাবে, শী করা থাকে।" বাদলের কলনা সর্বত্র বর্জ দেখতে লাগল।

বাদল অস্ত্রমনক্ষভাবে বলতে লাগল, "ইা, ইংপণ্ডের শীতকালটা চমংকার। থুব শীত করে বটে, কিছু কয়লার আগুন পোহাডে কেমন মিটি লাগে। গায়ে বংগষ্ট গরম কাপড় থাকলে বাইরে ভিজেও আরাম আছে। কুয়ালায় সামনের মাত্রম দেখা যায় না, ভবু আমি মাইল চারেক ইেটে বেড়িয়েছি, কারুর গায়ে থাকা লাগাইনি।"

ধাবার ভাক পড়ল।

খেতে খেতে বাদল বলল, "শুনবে মাদাম, আমার কণ্ডটা উন্নতি হয়েছে । ভারত-বর্ষের মান্থই হাজার সাহেব সাজ্ক ভার সাহেবিল্লার অগ্নিপরীকা। হচ্ছে গোমাংস খাওয়া। সে পরীকার ফেল করাটাই নিরম, না করাটা নিগান্তন। খার একে একে সব সংস্থার গেছে ভার ঐ একটি সংস্থার বার না। এই নিয়ে নিজের সঙ্গে প্রতিদিন প্রবেলা লড়াই করেছি, ভোমাদের এখানেও। বিজ্ঞ শুরুলাভ করলুম এই লেনি, সেও অপরের মুড়বন্ধে। শুনবে বটনাটা ।"

স্থীর মুখে থাবার ক্লচছিল না । বাদল, তার বাদ্লা, গোমাংশ থেতে শিখেছে ! কখনো বিশ্বাস হয় ! না থাওয়াটা হতে গারে কুলংস্কার, হতে গারে অংথাজিক। তরু ভারতবর্ষের অভি দীর্ষ ইতিহাস ও অভি ব্যাপক লোকসত কি কিছুই নয় :

ব্যদিন উপরের ঘরে বাদল ও স্থী আগুন পোহাছে: অগ্নিছলীর পার্ছে বাদলের পিডার চিঠি। কাল রাজের ভাকে এনেছে।

তিনি লিখেছেন, স্থবী ও বাদল যেন পাল্চাভোর জীপ ককাল বহন করিয়া দেশে প্রভাবর্তন করে না। যেন পাল্চাভোর বাস্ক চাকচিক্যে সম্ফোহিত হয় না। যাহা ভালো ভাহা অবশাই প্রহণ করিতে হইবে, যাহা মুশ্ব ভাহা সুর্বদা বর্জনীয়।

বাদল বলল, "জগভের ইভিহানে কি চিরকাল এই চলভে থাকবে ?"

স্থী বলল, "কী চলভে থাকৰে ?"

বাদল নিজের চিন্তার বিভোর থেকে ভাবে, সকলেই বুবি দেই একই চিন্তায় বিভোর। ম্বীনার গান্টা প্রশ্ন শুনে ভার কাগুজ্ঞান ফিরল। সে বলল, "আমি ভাবছিলুম প্রবীনের সক্ষে নবীনের এই যে ভাবনা-বৈষম্য, এই বে ছরকম ইভিন্নম ব্যবহার করা, এর কি প্রতিকার নেই ?"

বাদল কী উপলক্ষে অসন কথা পাড়ল স্থবী ধরতে পারল না। বলল, "হঠাৎ একখা তোর মনে উঠল কেন ?"

"দেখলে না, বাবা লিখেছেন, বাহা ভালো ভাহা অবশ্যই এহণ করিতে হইবে, যাহা মল ভাহা সর্বধা বর্জনীয় গু তুমি লিখলে লিখতে ও কথা গু

বাদল অস্ট ষরে আবৃত্তি করতে লাগল, "যাহা ভালো ভাষা অবশুই গ্রহণ করিতে হইবে।" হঠাৎ থাড়া হয়ে আলক্ষ ভেঙে বলল, "বাবা একটু কট করে একটা বাংলা অভিযান পাঠালে পাছতেন। 'ভালো' 'মন্দ' এ ছটো কথার অর্থ কী, সংজ্ঞা কী, দীমানা কডদুর—কে আমাকে বৃথিয়ে বলবে ? বাংলা ভাষার উপর আমার ভেমন দখল নেই."

বাদল পায়চারি করতে করতে চিন্তা ও তর্ক করতে তালোবালে। কিছুক্ষণ বাদে বলল, "কোনো ছজন মান্তবের পক্ষে একই জিনিস ভালো নাও হতে পারে একথা আমরা তরুণরা দেখে ও ঠেকে শিখেছি। এই ধর বৃষ্টি। চাষারা ছহাত তুলে আনন্দ জানাচ্ছে। বারুরা গল্প গল্প করছেন। মঁসিয়ে থকু থক্ষ করে কাশছে আর আমি তো খুব খুশিই হয়েছি। কিংবা ধর বরফ। অনেকে পা পিছলে পড়ে হাড়-গোড় ভারবে। অনেকে পিছলাতে পিছলাতে বল্লা কাটতে কাটতে কেট করবে। মিসেস উইল্সের সঙ্গে যুদ্ধের গল্প হচ্ছিল। ভিনি বল্লেন, কাকর পৌর মাস কাকর স্ববাশ।"

স্থী বলগ, "ভথাপি স্বীকার করতেই হবে বে 'ভালো' ও 'মৃক্ষ' এক নয়। এবং 'মৃক্ষ্'কে ছেড়ে 'ভালো'কে নিতে হবে।"

বাদল অসহিষ্কৃতাবে বলল, "আমি বলি 'তালো' ও 'মন্দ' একই বস্তর ছুই বিশেষণ। এবং বস্তুটির অর্থেক নিয়ে অর্থেক ফেলা সম্ভব নয়। হয় প্রো নিতে হবে, নয় প্রো ফেলতে হবে। এই ধর বীফ। বাবা বলবেন মন্দ, আমি বলন ভালো। ভিনি প্রো বর্জন করবেন, আমি প্রো গ্রহণ করব।"

স্থী মনে গ্লানি বোৰ করছিল। বলল, "তর্ক থাকু, বাদলা। অন্তত ছহাজার বছর ধরে 'ভালো' ও 'মন্দ' নিয়ে কথা-কাটাকাটি হয়ে এসেছে। আবো ছলাব বছর হবে। সেইজক্তে তর্কের উপর আমার আছা নেই।"

বাদল তক্ষের পক্ষ নিয়ে তর্ক করতে উন্নত হয় । শ্বী নিব্দের ছুই কানে ছুই হাত দিয়ে বলে, 'নন্ডাছোলেন্ট নন্কোম্বণাবেশন ।' ছুজনেই হেলে ওঠে । বাদল আবার এনে স্থীর কাছে বদল। স্থী বলল, "কাকামণাই লিখেছেন, উজ্জন্তিনী এখন খেকে জাঁর কাছে খাকবেন, এই রক্ষ কথা চলছে।"

"ৰটে ? আমার লাইত্রেমীটা ভা হলে তাঁকে উৎসর্গ করে দেব, আমার ভো ফিরে বাবার সংকল্প নেই।"

"পাগল।"

"ৰজ্যি স্থীদা। ভোষার কাছে একে বংগ্রের বজো বনে পড়ে ভারজবর্বে এককালে আমি ছিলুম বটে ঃ নতুবা ইংলগুই আহার পক্ষে একমান্ত সভা।"

"পাট্নীতে কেমন হয় পেয়েছিল 🕆 খাওয়ানাতহা কেমন 🏞

"এই तक्ष्र ।"

"বৃষ কেমন হয় 🕍

"श्व ना।"

ক্ষী ছংখিত হল। বাদলের বে কোনো দিন দুরহানি দূর হবে লে আশা শ্বধীর ছিল না। ক্ষী বলল, "বাদল, ঘুন ভোর বথেওট হর। ভবু ভোর কেমন একটা সংকার হরে গেছে বে ঐ ধুম বথেও নর। ভোর রোগ আসলে ঘুনহানি নর, দুরহানি বিবয়ক সংকার।"

বাদশ বলল, "রোগটা বাই হোক আসাকে অর্থনীবী করে রেখেছে। ইংরেজ ছেলেদের দকে হবন বিশি তথন নিজেকে হনে হয় অভিশপ্ত।"

"ধুৰ মিশছিল লাকি 🕍

"খুব নর। টট্ন্র্যাব কোর্ট রোভের Y. M. C. A.-তে গিরে থাকি। ওথানকার ছেলের। বেশীর ভাগ ব্যবসা বাণিজ্য করে। কিন্তু বেলাগুলার প্রত্যেকের বন শড়ে আছে। ছুটি পেলেই ফ্রিল, জিলজার্তিক, গাঁভার, গুরাটারণোলো, বেল্ বল, বাঙ্কেট বল, ফুটবল। পড়াগুলার দিকটা কাঁচা। গু। বলে ছেলবিলেনের খবর কেউ কর রাধে না, সব বিশ্বে প্রচারটে কথা সকলেই বলতে কইতে পারে।"

এর পর উঠল হিসেস উইল্সের প্রসন্ধ । কিন্তু উঠতে না উঠতেই নীচের তলা থেকে নোরগোল শোনা গেল।

Ð

এতদিন পরে বঁ সিছে ও দারকার ওলেছেন, ভাই নিরে আনস্কলরোপ। অনশ্রের ও দারকার একে bow করছেন, ওর করমর্থন করছেন, ক্ষেতের করপৃত্তে চুখন রাখিছেন, মার্সেশকে কাথে ভূলে নিয়েছেন।

সিঁ ড়ির উপর ছটি ক্স্তীভ্ত নরস্তি দেখে দে সরকার বলল, "নেমে স্বাহ্মন, নেমে আহ্মন, মনাইরা। গ্যালারীতে গাঁড়িয়ে অভিনয় দেখছেন বাকি গ্

মাদান বলল, ^শব্দাক কিন্তু আললাকে বেকে দিক্ষিনে, মঁসিরে। এইখানে খেতে হবে, গল করতে হবে।"

ৰ সিবে (বাদানের বামী) বলল, "ইা ন সিবে, আৰু আপনাকে আমরা ছাড়ছি নে। কাল নিস্তার সেন এনেছেন, আৰু আপনি।"

বাদল বে এ ৰাজীতে ছিল না দে সরকার দে কথা জায়ত না। কিন্তু নিজের অস্তত। কাঁস করে দেওয়া দে সরকারের অতাৰ নয়। তার ওতারকোট বুলে দিতে মঁ সিয়ে এগিয়ে এল, ক্ষমেৎ তার টুলি চেয়ে নিল, দে সরকারের আগত্তি কেউ প্রায় করল না।

র্য সিহের সংখ সিগ্রেট বিনিষর হয়ে গেলে দে সরকার শ্বীকে বলস, "এখন দিনে ভারে বলা যায়, এবন খনখোর বহিবার। আসার কিছু বলবার আছে।"

হুবী বলল, "বলভে আঞা হোক।"

"এমন মুর্যোগে দিশী খিচুড়ি থেতে নিক্ষরই আগনাদের—নঃ জন্তত আগনার—মন চার। মিন্টার নেন অবত ইংরেজ।"

বাদল বলল, "হাবে হাবে মুখ বদলাতে ইংরেজেরও আপত্তি নেই ৷" স্থাী বলল, "কিন্তু থিচুড়ি পাই কোবা চু"

"নেই কথাই তো নিবেদন করতে বাজি:। মশাইরা বদি দরা করে গরীবের গ্যারেটে পদার্পণ করেন তবে আমি খহতে খিচুড়ি রেঁবে খাওরাই। তবে আমার হাতে খেলে খনি আত বার—"

দে সরকারের স্বষ্ট্রি বাদসকে হাসাল । সে বলল, "তবে আনরঃ কিছু গোবরের অক্তে ভারতবর্ষে চিঠি লিখব।"

"তা বদি বলেন পোর এদেশেও থেখা বার । কিছু নিদ বেরো আমাদের বদ্নাম রটিরেছে যে অগরে থায় গোরু আর আমরা থাই গোবর । সেই থেকে রক্ষ টগবগ করছে। বাকু ও কথা। থিচুড়ি বাবেন গরীবের গ্যারেটে ? এ বেলা নয় ও বেলা।"

বাদ্দ বদদ, "রাঝি। সামার জীবনে এবন হবোগ জো সালে না।'

चुबी वन्नम्, "शांगांशस्य चवत्रेष्ठे। भिरत् शां**वरक** रूप्त ।"

দে সরকার বলস, "কোন নগর জান। থাকলে কোন থারা নিমাণ করতুন। অবশ্য কাটি মার্জনা করছেন। এতথানি জাসা কি কম হাজাম ? টিউব, বাস, প্রিচরণ। কবে এরোগ্রেনের দাম কমবে, জামাদের হংগ দূর হবে।"

বাদল দরদের সহিত ৰলশ, "ৰাজবিক।" বদিও অরোগ্রেনের কর্মশ গুলুন বাদলের কেন্দ্র জ্যাগ করার জয়ত্বন কারণ ছিল।

বানস খানত বা শে সরকার তার উপ্র রাগ করে তাকে এতকাস বর্জন করেছিল, মুধীও খানত বা। শে সরকারের সংশ বে আর দেখা হয় বা এটা খতাত যাডাগি শগুনে কে কার শ্বর রাখে ? বিরাট শহর—কলকাভার আটগুণ বড়। যার সঙ্গে এক বার কোনো স্থানে আলাপ হয়ে যার ভার সঙ্গে থিতীয় বার দেখা হয় না ।

বাদল বলল, "আণনার সকে দেখা হওরাটা একটা মির্যাক্ত, মিন্টার দে সরকার!"
দে শরকারের রাগ পড়ে গেল ! সে বানিয়ে বলল, "আণনার সকে সন্ধি করবার
করেন্ট এডদিনে এ বাড়ীতে আদা। আগে আদিনি বলে মাফ করবেন।"

বোকা বাদল বুঝতে পারল না যে দে সরকারের সম্প্রতি বাহ্ববীবিচ্ছেদ ঘটেছে, তাই দে স্থাকেতের সন্ধানে এসেছে। বাদল বলল, "আগে এলে আমাকে পেতেন না আমি গাটনীতে উঠে গেছি।"

দে সরকার বিশ্বিত হল । কিন্তু বিশ্বন্ধ প্রকাশ করা দে সরকারের বভাব নর । সে বলস, "ও: পাট্নী। চনৎকার জারগা। পাট্নী হীখ—খোলা সন্ধান । স্থে আছেন। সেবার পাট্নী হীখে বেড়াতে বেড়াতে—"

8

দে সরকার বিনয়বর্ণত গ্যারেট বলেছিল বটে, কিন্তু ধরধানি ভার স্থার বরেরই মডে। উপরতগরে একটি ধর।

দে সন্নকার বলল, "বহুন। আমন করে কী দেখছেন। এই ব্য়খানার প্রত্যেক ইঞ্চির একটি করে ইভিহাস আছে। ঐ চেয়ারখানিতে একজন বস্ত, ঐ ওয়ালপেশার একজনের পছন্দ বভো বসানো, ঐ টাইম্পীস একজনের উপহার।"

वानन कम करत किछाना करत् भरत किछ कांठेन, "अ अकक्कांवे (क १"

"দে কি একটি) ভিনন্ধনের উল্লেখ করলুষ, বিন্দার দেন। কিন্তু মিস্টার সেন কেন বঙ্গত্বি) আপনাকে ভো আগো 'দেন' ও 'তুমি' বঙ্গত্ব।"

বাদল সতর্ক হরে নিয়েছিল, কৌতৃহল জ্ঞাপন করল না। 'Sunday Times' ওন্টাতে লাগল। হুণী ও দে সরকার বিচুড়ির উদ্যোগ করতে বসল।

দে সরকারের কাবার্ডে ভাল, চাল, স্থন, খী (যাখন) ইন্ড্যাদি মজুড ছিল 'Barber's Bellatee Bungalow' থেকে খরিদ করা। কিছু বড়ি বেরিয়ে পড়ল দেশ থেকে প্রেরিড। দে সরকারের ভাতারে আদা, লক্ষা, গোলমরিচ, হন্দ ইন্ড্যাদি এড রকম রসদ ছিল যে বহুতর ভারতীয় আহার্য প্রেন্ত করা যায়।

স্বী স্বাদ, "আগনি কি প্রারই এই সব করেন নাকি 🔭

"প্রারই। ঐ একটা বিষয়ে আমি এখনো খাঁটি বাঙালী আছি। দেশের বর্ম বদলাক, সমান্ত বদলাক, সরাজ হোক, গোভিরেট হোক, কিন্তু আমাদের স্বাস্তব রন্ধনকলাটি যেন অনুধ্ব থাকে।"—সকলে হান্তা।

দে সরকার পাকা র বৃদ্ধি। স্থীও সন্ধ র বি না। স্থানে সিলে দেখতে দেখতে বিচুড়ি, আপুর দম ও পামেদ বানাল এবং বড়ি ভাজল। পড়ার টেবিলটা ধাবার টেবিলে রূপান্তরিত হল, ওব উপর তিন মাদ জল রইল, কোথা হতে একটা স্থূপদানীতে করে কিছু carnation ফুল উড়ে এশে জুড়ে বদল। কাবার্ত থেকে চাটনী নামল।

দে সরকার বলন, "সেনের ব্ব অস্থবিধা হবে জানি—ছুবি কাঁটা নেই । তবে হাত ধোৰার সময় গরম জল জোগাতে পারব।"

বাদলের অহাবিধা হচ্ছিল না বাটে, কিন্ত খাবারের গান্তে আঙুল হোঁহাতে কেমন-কেমন লাগছিল, বেন আঙুল অন্তচি হরে যাচছে। খোলগন্ধ করতে করতে খাওয়া যখন শেষ হল ভখন হুখী বলল, "এবন ভৃত্তির সহিত ভোজন বছদিন খেকে হয়নি।"

দে সরকার বলল, "একার দক্ষিণা দিতে হবে নাকি, ঠাকুর 🕍

"দিন। এদেশে দক্ষিণা দিৱে ভোজন করতে হয়, দক্ষিণা নিয়ে ভোজন করা ইংলপ্তের স্বাটিতে আমিই প্রবর্তন করি।"

দে সরকার একটি ভিন পেনি মৃদ্রা বাল্প থেকে বের করক । আমাদের ছ্রানি আকারের রক্তবণ্ড। বলল, "ঠাকুর, গভ বড়দিনের নিমন্ত্রণে একজনদের বাড়ী থেকে এইটি আর্জন করে এনেছিলুম—আমার ভাগ্যে উঠেছিল। নোভাগ্যের নিদর্শন বলে এটিকে। আসল মাধুষ্টিকেই যখন হারালুর ভখন এটিকে কাছে রেখে কেন স্থাডিকে আঁকড়ে থাকব । আমি স্থাভিভারমুক্ত হতে চাই।"—এই বলে ভিন-পেনি-খণ্ডটি স্থার হাতে ওঁজে দিল।

ঘরের ইলেকট্রকের আলো হঠাৎ নিবিবে দিবে হথী বলল, "বলুন আপনার কাহিনী।" হথী বুকতে পেরেছিল দে সরকার নিজের কাহিনী কারুকে বলতে না পেরে ভারাক্রান্ত হাদর নিয়ে বাস করছে।

ए **नद**कांद्र द**नन,** "छत्त्र दनन, ना, निर्फाद्य दनद ?"

"নিৰ্ভৱে।"

"ডবে এই শর্তে বলব বে আপনারাও আপনাদের কাহিনী বলবেন।"

"উखम्।"

দে সরকার আরম্ভ করণ :---

"আমার জীবনে একটার পর একটা প্রেম আদে আর আমাকে ধরাশারী করে বেথে যায়। আমার কাজকর্ম বার চুলোর, আমার জীবনের বন্ত হর ভব্দ, আমাকে আবার গোড়া থেকে গড়ভে হয়।"

"ভাঙা বেরুদণ্ড নিরে বীরে বীরে উঠে বাঁড়ানো করনা করতে পারেন । কী অসীয় সহিষ্ণুভাসাপেক সেই পুনরুখান। ভাঙা হাড় জোড়া লাগে, উঠে বাঁড়াই, চলি । আবার

লঙড়াঘাত। আর পারিনে। তবু পারি। <mark>বাছ্ব যে কড পারে তার ধারণা তার নিজের</mark> নেই। এই জয়েই ভো আমার সংশ্বেহ হয় যে বাছ্ব আছবিস্থত দর্বশক্তিয়ান। আগ্র-বিস্থত ভগবান।

বাদল বাবঃ দিবে বলল, "ঐথানে আমার আগন্তি। কগবান একটা fallaoy, বেংন আমবান একটা myth."

দে সরকার বলে চলল---

"বুলজীবনের প্রেরকে আগনার। বলবেন calf-love, আমার ভালো মনেও পড়ে না। এক এক জনের জীবন কী দীর্ঘ ! আমি বেন গৃটের প্রথম দিন বেকে আছি। নিজের বাল্যকাল নিজের কাছে সভ্য যুগের বজো পুরাজন।

"কলেজে পড়ধার সময় থাকে পেলুম ভার আসল মান বলম না, আপনারা থাংলা মানিকপত্তে প্রায়ই ভার নাম দেখতে পান—"

ৰাদল বাধা দিৱে বলল, "আমি তো বাংলা বালিকণত ভূলেও পঢ়িনে, আমার কানে কাৰে বলুন না ঃ"

"পড়েন না নেটা আশনাদের সেকেন্সে নাহেবিয়ানা, সেই প্রাপ্ত রাইকেল যুগের। লাও নিংহের মড়ো লোক বা পড়েন আশনি ভা পড়েন না। পৃথিবীয় জ্বেষ্ঠ লেখা— রবীশ্রনাথ ঠাকুরের লেখা—যাতে থাকে আশনি ভা পড়েন না। Shame !*

খুৰী উদিয় হয়ে ৰপল, "বাদলকে ছুল বুৰবেন না, দে সরকার। বাংলা সাহিত্য ওর বেশ তালো করে পড়া আছে এবং রবীপ্রনাধের অধিকাংশ বই ওর লাইবেরীতে। কিছু বাংলা যাসিকে ও চিন্তার শোরাক পায় না। বলে, 'অল-বেশাবো চিন্তা'। বান্ডবিক, আয়াদের শ্রেষ্ঠ তারুকরা তালো জিনিল ইংরেজীতে নিবে থেলো জিনিল বাংলাতে লেখেন। তা যাক, আপনি আলল নাম নাই বা বললেন। বরে নিনুম তাঁর নাম পদ্মিনী দেবী।"

দে সরকার হেলে বলল, "পদ্মিনী নারী বললে অভ্যক্তি হবে হয়কো। পদ্মিনী দেবীই বলহ।…

"পদ্মকে পেলুম আনি যথন ফোর্থ ইয়ারে গড়ি। থার্ড ইয়ারটা ছাত্র নমান্দের অলিখিড আইন মেনে scrupulously কাঁকি দিয়েছি। ফোর্থ ইয়ারে ক্লানের বুরন্ধা ছাত্রণের জিজালা করছি, কি বে, বিশ্ববিভালয় কী কী বই পাঠ্য নির্দেশ করেছে ? ভাষছি কেমন করে আরম্ভ করা হায়, গেকেও ক্লাল অনাস্টা তো পেতেই হবে !…

"ক্লানের শেষ সারির বেকির থানিকটে আসার রিক্মার্ড করা। বেইথানে ধনে আমি গল্প ও কবিচ্চা লিখি। সর্বসম্মতিক্রমে ঐ আমার ক্র্তিও। পাশের ছেলেরা আড্ডা দেবার সময় পরস্পরতে বলে, এই, আজে। দেবছিদনে উনি লিবছেন ? প্রথম প্রথম ওরা চেষ্টা করেছিল আমার ব্যান ভাঙাজে। কিছু আমি বলনুম, আছঙা আমি ছবেলাই দিছে থাকি, প্রমাণ চান ভো আহন আজ সন্ধ্যার। কিছু কাজের সময় কানের কাছে চাক বাজালেও আমি টলব না। ওবা হাল ছেছে দিল। ভারণর বেকে গুরা আমার বস্তু।…

"আমাদের বেঞ্চিতে আবরা অন্ত কাক্তকে বলতে বিইনে । কিন্তু একদিন দেখনুষ নামনের সারি থেকে একজন আবার পাশের ছেলেটির সক্ষে জারগা অদল বদল করেছেন । বললেন, এখন থেকে এইখানেই বসব, আগনার আগতি আছে ? বলনুম, বাকলে আগনি শুনবেন কেন ? তিনি বললেন, ছি ছি, রাগ করবেন না । আগনি সাহিত্যিক, আগনি করুণ, আগনি বিজ্ঞানী—এন্ডা করি বলেই তো কাছে এসেছি । ছেলেটিকে দেখতে বড় মধুর । লাজুক নর, লপ্রতিত । কিন্তু ভার মনের বপ্ল ভার বেকের ভিতর নিয়ে দেখা যাজে ।...

"আমি জিজ্ঞানা করপুম আপনার নাষ্টি জানতে পারি গু নে বলন, অবশ্য। আমার নাম মৃত্যা : ক্রাণ-বারের রাখা নাম, না, নিজের দেওয়া নাম ? ক্রেই। ওঁরা বলেন মৃত্যুঞ্জয়, আমি বলি মৃত্যা। মৃত্যুকে জন্ধ করতে পারে কেউ ? মৃত্যুই জেতা। ক

"একদিন মৃত্যু বলল, একথানা কাগল বার করছি। বার করছি ঠিক বা। আমাদের পারিবারিক কাগলখানাকে লগতের করছি। যাতৃগতে শিশু চিরকাল থাকে না, খাকলে লগতের প্রতি অভ্যায় হয়। আমি বলনুন, অভ্যায় বুঁ জে পেলেন না । পারীকার খড়া মাথার উপর মুলছে। ভছজিকের দিনেও শিশু ত্মিঠ হয়। প্লাবনের মাত্রে খর ভেলে গেছে, গাছের উপর নারী আশ্রয় নিরেছে, বেখানেও শিশু ভূমিঠ হরেছে। ···

"বাংলা মানিকপজের প্রথম সংখ্যা বারো মানের বে কোনো মানে বেরতে পারে।
এমন কি চৈত্র মানেও কোনো কোনো কাগজের বর্ষারস্ত হরেছে জানি। মৃত্যুর কাগজের
প্রথম সংখ্যা বেরবে আখিন মানে—প্রথম থেকেই পূজার সংখ্যা। নেজন্তে আমার লেখা
চাই। আমি সাহিত্যিক, আমি তরুণ, আমি বিজ্ঞাহী। জিজ্ঞানা করপুম, আর কার কার
কাছে লেখা চেরেছেন, মৃত্যুবারু ? উপ্তর হল, অচিত্য সেনওথ, প্রেমেক্ত মিজ, নবেশ
সেনগুথ—আমি বারা দিয়ে বলপুম, নবেশ নেনগুথ তরুণ নাকি ? মৃত্যু বলল, বরনের
ভই মুখোনখানা তো প্রকৃত নয়, প্রাকৃতিক। কুমারবার, আগনিও জড়বাদী হলেন ?…"

বাদল চুপ করে গুনছিল। আর থাকতে পারল না। বলল, "আপনি কি অন্ধবাদী, না, Vitalist, না, অধ্যান্ধবাদী ?"

দে সরকার রসিকভা করে বলল, "আসি বিস্থাদী। অর্থাৎ আরি বাদী মাজেরই সলে বিবাদ বাবাই। আমি কিছু যানিনে, কিছুতে বিশাস করিবে, আমার কোনো লেবেল নেই।"

বাদল উচ্চান গোগন কয়তে দা শেরে বলল, "ঠিক আমার মতে!।" দে সরকার নির্দযুক্তায়ে বলল, "মোটেই না । আমি স্বাতীয়তাই মানিনে। আপনি পদাতীরতা ত্যাগ করে বিজ্ঞাতীরতা বরণ করেছেন। আবার বাড়ী Cosmopolis, দে আহগা কোবাও নেই। আগনার বাড়ী লঙ্গন।"

বাদলের মৃথখানা লাল হয়ে গেল কি কালো হয়ে গেল অন্ধানে দেখা গেল মা। কিন্তু ক্ষী কো বাদলের বাড়ী-বন্ধত্র জাবে। যে অক্ষানে বৃবে বলল, "গলটা আযায় বড় তালো লাগছিল। এইবার পজিনী বেবীর সম্পে লাভাং হবে—সর্বন্ধণান্তিতা অনবভ ক্ষারী। নিন, বেই বরিয়ে দিলুর।"

٠

दर नवकाव रकल, "आफ विंा, अथन अनवश्च क्यवीरे तत २७ वर्ड ; नवावर्य वर्ट्स अकी जिलिन एका आहि । नवकी अथनकांत भएका विद्यानभीन श्वित । किंद्र की समितिन एका आहि । नवकी अथनकांत भएका विद्यानभीन श्वित । किंद्र की समितिन १ मृत्र आवारक अकिन अकवान स्मर्था निर्द्य नकल, 'स्मर्थ मां । गृत्र प्रमान वांव्र वांकीत नकलाई स्मर्थक, गांव राज्ञान कृष्ट्य भर्वत । ठांकृत भित्रवादा अध्यापि स्मर्था वांव्र मां । हिन एक रह, मृत्र । भ्या हिन १ जांवांत नक्ष्म वांव्र आवारक वांकीएक स्मर्थक कांकांत्रि भएका । जांव हिन १ म्यावांत निर्मित कथा विद्यामा कृष्ट १ खंद क्याव्य एका कांग्र वांव्र कवित्र । आवांत्र नववंत्र के व्यत्र वांव्य वांव्य नवस्त्र नांव-भित्र अध्य अदक अदक आवान्य । ज्यावांत्र नवस्त्र नवस्त्र वांव्य वांव्य वांव्य । व्यव्य वेदस्त नवस्त्र वांव्य वांव्य वांव्य । व्यव्य वेदस्त वांव्य वांव्य वांव्य वांव्य वांव्य । व्यव्य वांव्य वांव्य वांव्य वांव्य वांव्य वांव्य वांव्य । व्यव्य वांव्य वांव

अवात क्यी वादा पिता क्यान, "करे, नाव करनकि बरन वरन वह ना रखा p"

বে সরকার উভর করল, "আসাদের প্রথম সংখ্যাই হল লেখ সংখ্যা আর বর্ষারস্ত হল বর্ষশেষ। তার কারণ মৃত্যু বেচারা মৃত্যুমূবে পঞ্ল।"

वामन राम फेंक्न, "बाः शंशा।"

দে সরকার গলাটা পরিষ্ণার করে বলল, "মৃত্যু বে দিন প্রথম ডাদের ওখানে আমাকে নিম্নে গেল সেদিন আমাকে আপিন বরে বনিম্নে রেখে ডিডরে প্রড্যেককে বলতে চলল, মা গো, সেই বিখ্যাত লেখক—(চা খেতে বল) রাভা দিনি, সেই ডক্লণ লেখক—(সেই বিনি অন্ত্রীল লেখেন ?) গৈলেন, সেই স্টাইলিন্ট্ লেখক—(আছা, আমি আনচ্ছি তাঁর কাছে)।"

वामन भारताब करत वनन, "ताहे द्वांडा निनिधिहे नच, ना 😷

"ভিনিই। তবে তাঁর নাম পদানৰ আসলে।

"বনিষ্ঠতার বিসাধ হল বা। ছুএকদিন পরে জাঁর নামে বেই প্রথম দেখা হয়েছে ফ্রস

করে বলে বগপুৰ, আলনার কাছে একটা নালিশ আছে। নালিশটা আপনারই নাবে।
পদ্ম একটু একটু কাঁপছিল। কাঁ নালিল। আপনি নাকি বলেছেন আমি অস্ত্রীল লিখি।
পদ্ম থতসভা থেকে বলল, কে বলেছে। মৃত্যুঞ্জর। তার পরে ক্রমণ তার লক্ষা ভাঙল।
আমার কবিতা পড়ে লে প্রথম আনল বে তার মতো ক্রম্বরী আর নেই, নেই এ মুগের
ধেলেন, বেয়াজিচে, প্রনিলিয়া ভিভিয়ানী। পদ্মর সামী ভাকে বিয়ে করেই স্বর্গে চলে
যান—গেই থেকে পদ্ম একদিন তাঁর কোটো পৃত্যা করে আনছিল। কিছু কোটো তো
কিরে পৃত্যা করে না। পৃত্যার ক্র্যা পদ্মর আনি বেটালুর। তবন আমার কোটো পদ্মর
বালে উঠল।…

"ইভিমধ্যে বেচারা মৃত্যুর হল অকাল-মৃত্যু । কাগন্ধ লেল সহমন্ত্র । কোন ক্ষেত্র ওপের বাড়ী বাই । তথন একটা ছল আবিকার করলুম । মৃত্যুর বাবজীয় লেখা সংগ্রহ করে বই করে বার করব । বাংলা নাহিত্যে মৃত্যুর স্থান্তি থাকবে । পদ্ম লিখবে মৃত্যুর জীবন কথা । আমি লিখব ভূমিকা ।...

"ভ বাদের মধ্যে আমরা পরস্পারের অন্তর্ধানী হলুম। যতক্ষণ বেখা হয় বা ততক্ষণ মরে থাকি। দেখা হলে এত খুলি হই বে সব সমষ্টা থাকে বক্ষি। দেও মিটি গাগে। নমো নমো করে বি-এ পরীক্ষা দিলুম, কোনোমতে ভিঞীটা পেলে বাঁচি।…

"অবলেবে পদ্মকে লিখলুব, নী—, প্রেরকে ছাত্রী করবার উপার পরিশার। ভার নমর আলেনি কি । পদ্ম জবাব দিল নাঃ। লিখলুব, নী—, আরাদের ছন্ধনের জীবনকে করে তুলব একখানি উপদ্ধান। ছন্ধনে বিলে একখানি জীবনোপঞ্জান লিখব—নিখিলের কথা, বিমলার কথা, ভোষার একটি পরিজেদ, আয়ার একটি পরিজেদ, এইনি করে অসংখ্য পরিজেদ। পদ্ম জবাব দিল না।…

"যে দিন ভার সঙ্গে দেখা হল ভার চোখে দেখনুম ক্ষম টলমল করছে। ভার কাঁচা নোনার মতো রং, চাঁপা কুলের মতো শাড়ী, গুজু জরুর মতো গড়ন, গুকভারার মঙো চাউনি। সে আমার খ্রী; নে আমার ভবিশ্বং; লে আমার বল ও লন্দ্রী, নন্তান ও নার্থকভা। এক নিয়েবে বন্ধ নিয়নের নৌর টলে গড়ল, ভার কর বিশ্বু অঞ্চর মতো।…

"পদ্ম বলল, আমার স্বশুরের মাধা ইেট হবে, আমার শাশুড়ী অভিসম্পাত দেবেন। তা ছাড়া আমাদের জাত এক নয়।---

"কানের ভিতর দিবে গলানো সীলে বরবে প্রবেশ করল। আমার বাবা ভার ইন্তর বন, আমার মা ভার সান্তভী নন, ওঁদের প্রতি ভার কর্তব্য নেই। আড়ঃ আণনারা বাংলা নভেল পড়েছেন—মিন্টার লেনও। ভাতে নায়ক নায়িকার আড় শেখা থাকে না, ভবু বাঙালীর সমাজে আড় প্রবৃদ্ধভাবে আছে। বাংলা ধ্ববের কাগজের ছত্তে ছত্তে লেখে, 'কাভির অপমান', 'আভির সংকর' 3 ভবু আভি বলে কিছুই দেই। আছে আড়। ধর্ম

100

বদলাতে পারি, পেশা বদলাতে পারি, নিক্টার লেনের বজো দেশ বদলাতে পারি, কিন্ত আত বদলানো বার না ৮০০

"ইংলগু পালিয়ে এলুন। লিখে কিছু পাই। বন্ধুরা চাঁদা করে কিছু পাঠার। আর প্রেম নর, পুরুবের জীবনের প্রেচ কাজ হচ্ছে, কাজ। Man of action হতে হবে— Clive-এর মতো, Cecil Rhodes-এর মডো, Henry Ford-এর মডো, Lenin-এর মডো।…

"কিন্তু ৰাজ্য প্ৰচাৰ করে, আর বিহাতা বলে যদি কেউ বা কিছু থাকেন ভিনি প্লান ভাঙেন। অন্তত প্ৰেম সথকে আমি destiny মানি ত্ৰীকদের যভো। প্ৰেম আমার ইচ্ছা অনিক্ষার দান কয়। সে আমার কথা না গুলে পালার, আমার ববর না দিরে আসে। কিন্তু আম কি আপনাদের সময় হবে, ভাই চক্রমতী ও লেন ? বারোটার আগে না উঠলে টিউব পাবেন না। টাটারি করে বাড়ী জিয়তে হবে।"

ত্বী এডকণ নিবাক ছিল। হঠাৎ দে সরকারকে জিজ্ঞান। করল, "পল্লর খবর পান ?"

"থাবো মাঝে। পত্ন চিঠি লেখে, পদ্মদের বাড়ীর অনেকেই চিঠি লেখেন। আনি মর্বত্ত জনপ্রির।"

"টেক্টারটন ড্রাইভেও। কিছ আমাদের হুকেংটিকে ভোলাবেন না, গোহাই আপ্নার।"

"গঞ্জ আঞ্চনে খাঁপ দিলে আগুন কী করবে ?"

"না, না। ৩টি বছ নিরীং, বড় সরল। ওকে একটু প্রশ্রম দিলেই বিরের খগ্ন দেখবে, গুহলমী হবার বগ্ন। যে বগ্ন ভাঙবেই সে বগ্ন জাগাবেন না।"

ক্ষী একটু থেমে বলন, "মেরেদের পক্ষে হোল গভের ও ছেলেদের পক্ষে উনিশ কৃষ্টি বছা বিপক্ষনক বয়স। ও-বয়সে বাসুধ বিনা বিবেচনায় দেহ ও সন বিশিহে দিতে পারনে বাঁচে। পদ্মর বয়স ধনি তবন বোল-সভের হত আপনি হাত পেতে আশার অভিরক্তি পেতেন। আত কুল খণ্ডর শান্তকী তাঁর স্নেই উঠত না।"

प्प गतकात वशन, "निवृष्टि i"

ঘশ গড়ছিল না, কিন্তু আকাশ গোলাটে হয়ে রয়েছিল। মেগ ও করলার বেঁছা মিশে ঐ অপত্রণ রং। রবিবারের রাজি—সিনেমা হতে লোকজন বাড়ী ফিরচে।

ষাটির নীচে ক্রেশন। টিকিট-উইওো পর্যন্ত গিছে যে সরকার টুপী তুসল।— "চীয়ারিও।" चरी वनन, "भूनर्रभंनांह b । बाद्ध बाद्ध नांद्धत नवह विवक्त काद।"

"ওঃ নিশ্চয়, নিশ্চয়। আমি বদি বাদী না গাকি ল্যাগুলেডীকে বললেই আমার বারে পৌছে দেবে। কাল আমবেন গ বৃদ্ধীর সন্দে পরিচয় করিয়ে দেব। দেড়টার আগে আমবেন দ্যা করে।"

বাদশ চিন্তার নয় ছিল। কথন বিদান নিবে কেমন করে ট্রেনে চড়ল তার নজর ছিল না। বাদল তাবছিল, প্রিরজনকে পাবার জন্তে নাজুৰ বর্ম বদলাতে পারে, পেশ্য বদলাতে পারে, কিন্তু জাত বদলাতে পারে না। তোমার ইচ্ছা অনিজ্ঞার ভোরাকা না রেখে জন্মপুত্রে জ্যোমার জাত নিদির হঙ্গে গেছে, দে নির্দেশের উপর আপীল চলে না। Determinism ! বাস্থ্যের এর চেবে অসহারত্ব আর কী হতে পারে। দে সরকার বলে, নির্ভি! আমি হলে কী বলভুষ ? বলভুষ, কাপুক্রবভা।

4

মিলেস উইলদের বয়স সাঁই ত্রিশ-আট ত্রিশ হবে। বিঃসন্তান। চোশে কৌত্কের বির বিদ্বাৎ। শরীর দেশে মনে হয় না যে কিছুমান্ত বল আছে। কিন্তু একাকী সকল গৃহকর্ম করেন, দাসী রাখেননি। পোশাক পরিচ্ছদে দৌথীন। অবদর পেলেই নতুন আমা তৈরি করতে বলেন কিংবা পুরোনো আমানে নতুন চেহার। দিতে।

বাদলের দকে latch key ছিল। নদর দরকা খুলে যিনেন উইলনের কাছে হাজিরা দিছে গোলে যিনেন উইলন বললেন, "এই বে বার্ট্র। কথন এলে "

"এইয়াত আগচি, বিসেদ উইলন 🗗

"তারণরে ? উইকেও হবে কাটল ?"

"বন্দ না। ব্যুক্তান। কেব্ৰু গুৰ্চা---"

"কানি। ভালো হয়নি। কিন্ত ভৰ্ক-বিভৰ্ক কেবন হল ?"—্যুচকি হেলে বললেন, "ঐ তো ডোমার প্রাণ।"

বাদল উৎসাই পেন্ধে বলল, "গুনবেন, বিনেল উইলন ? কাল থেকে ভাবছি কোন উপান্নে ইণ্ডিয়ার থেকে কাস্ট্ উৎপাটন করা বায়। তেবে দেখনুষ ও হচ্ছে দেই শ্রেণ্ডির গাছ বার শিকড়ে কুডুল মারলে কুডুল ভেঙে যায়। ক্যালিফর্নিরার নেই বিরাট বনম্পতি আর কী।"

भित्रत **छ्रेन**न क्रांद व्हान वनका, "शन एएक पितन ह"

"মোটেই না। গাছের গোড়ার উই গোকার চাব করব। ভিডর বেকে মাটি আলগা হয়ে গেলে বনপাতি চিংগাত। গুলুনই না উপায়টা।"—বাবল আর গোপন করতে পারছিল না। বীরে বীরে বুরিয়ে বলার সভো বৈর্থ ছিল না ভার। এক একজন হাত্ত পাকে মাকীর মহাশন্ত ক্লানের অন্ত কোন ছাত্রকে প্রশ্ন করলে জনাহুডভাবে দাঁড়িয়ে বলে, "আহি বলব, মাকীরবশাই ?" অসুমন্তির অপেকা মা করে প্রন্নের উত্তরটি বলে দেয়।

বাপল লোলানে বলল, "Electrification।"—উন্তরটা ঠিক হল কি না জানবার বন্ধ কান পেতে বইল।

বিবেদ উইদন তাঁর নেলাই থেকে মৃথ না ভূলে বদলেন, "Electrical engineering পড়তে খাক্ নাকি γ°

'ঠাই। করছেন † কিন্তু স্বটা শুস্থন আবে। ইণ্ডিরাতে ববেষ্ট করলা নেই বলে যথেষ্ট বেলওরে নেই, হথেষ্ট ফ্যাক্টরী নেই। ইংলও কিংবা ভার্যানীর সতো ভাড়াভাড়ি ইণ্ডান্টিরালইজড় হতে পারছে না। তবু করলার জভাবে একটা দেশ অগতে পারিয়া হয়ে রয়েছে। অথচ কল থেকে ভড়িং সংগ্রহ করবার স্থবোগ ও-দেশে অপবিশেষ।'

"ভা হলে ও-দেশে আর অন্তকার থাকল না দে**ব**ছি।"

"কী করে থাকবে গুপ্তামে প্রায়ে ফার্টিরী। এখন যাত্র ৩৭ হাজার মাইল রেল লাইন। ভবিদ্যতে ৩৭ লক মাইল: যে পারিপার্ষিক জাভিপ্রথাকে লালন করেছিল দে মূরে যাবে, কার্মেই জাভিপ্রথাও।"

এইবার একটু গন্তীর হয়ে বিদেশ উইপন বলনেন, "বা বরে গেলেও ছেলে বেঁচে খাকে, বার্ট্। এখনো এদেশে শ্রেইপ্রথা আছে।"

বাদল বলে ভাকতে অবন্ধি বোধ হয় বলে বাদলকে এঁ রা বার্টি, বলে ভাকতেন। এই ইংরেজী নামকরণ বাদলের সম্পূর্ণ মনঃপুত হয়েছিল। 'লেন'-টাকে কোনমতে 'স্মিধ' করা বার না বলে ভার আন্দেশ ছিল।

এক একটা আইডিয়া বাদপকে নেশা পাইরে দেয়। লোকে পাগল বলে ক্লেপাবে, নডুবা নে টেনে আসবার সময় উপনিষ্দের মজ্যে বোধণা করতে করতে আসজ, শৃহস্ত বিশ্বে অমৃতক্ত পূলাঃ…। মগজের চারের কেটিলিতে আইডিয়ার বাশা গর্জন করছে, সেই আরব্য উপক্রাসের দৈত্যকে ভন্যজার চাকনা দিয়ে কওকণ নায়েন্তা রাখা বায় ? দেইশন হতে বাশ, বাশ হতে বাশা—বাদপ অভি কণ্টে পা ছটোকে গংবত করে যিশেন উইলনের work-room-এ পৌঁছল।

এ বাড়ীর প্রভ্যেক ঘরেই ভার অবাধ প্রবেশাধিকার। বাদলের বহসের তুগনার ভাকে ছোট দেবার, ভার মূপে বড় বড় কথা গুনতে এই নিঃসন্তান দম্পতির কৌতৃক বোধ হয়। সে চোখ বুজে ঠিক সময়ে বিল সেটার, অগ্নরোধ করবারাত্র হভার্থ হয়ে ফরমাস বাটে, সিসেস উইলসের সঙ্গে বাজার করভে গিছে বাজার বহে আনে, মিসেস উইলসের ছুঁচে স্ভো পরিয়ে দেব। এবন মান্ত্রকে গরের বাজ্যের অধিকার দিতে

विनय रह नाः

আরো আন্তর্বের কথা, বাদল বিলেন উইলনের প্রাইন্ডেট নেকেটারী হবে তাঁর চিঠিণত্র লিখে দিত—নেই বাদল, বে নিজের পিভাকে ও নিজের স্ত্রীকে চিঠি লেখার সময় করে উঠতে পারভ না। বিনেদ উইলনের কোন বরতে বরতে কত লোকের সঙ্গে তার আলাশ হয়ে গেছে। চিঠি লিখতে লিখতেও। একজন হবু ইংরেছের পক্ষে এ কি সামান্ত লাভ ?

বাদল দিবা-খণ্ড দেখত। দল বংসর কেটে গেছে, বাদল প্রাকৃটিন ক্ষমিরে তুলছে, এডদিন অমুক K. C'র জুনিরার ছিল, এবার বঙর হয়েছে। এবন Temple অঞ্চল জার আফিন, পিকাভিলী কিংবা দেউজেবন অঞ্চলে ভার ক্লাব—দেইবানে নে সোমবার থেকে শনিবার অবধি বাদ করে। ভার বাদার ঠিকানা আনতে চাও তো Who's Who খুলে দেখ । ক্লাবের নাম পাবে। রবিবারটা নে Country-তে কটিায়, Dorsetshire-এ ভার কৃটিয় আছে—"far from the madding crowd," লেখানে নে আইন আদালভ ভুলে বই লেখে, গল্ড খেলে। ভভদিনে Moth Aeroplane দস্তা হয়েছে—বাদল ভাব নিজের এরোগ্রেনে চড়ে গ্রাহে বার ও শহরে আনে।

বিরহিণী

5

বাদলকে বিদাহ দিয়ে এনে উচ্ছহিনী চিন্তা করবার সময় পেল প্রথম।

জীবনের সর্বশ্রেষ্ঠ ঘটনাগুলো যেন জাপনা থেকে ঘটে বার বাছ্বকে সাকী করে।
শরম মৃত্তপ্তলির উপর খাখ্ন্যের কর্তৃত্ব যেন কথার কথা। কোথার ছিল উজ্জবিনী,
কোথার ছিল বাছল। কেমন করে একদিন ভাগের বিয়ে হরে গেল। বিয়ে হরে গেল
ভাবতে বললে অবাক হরে বেভে হয়। সে কি সহজ্ঞ কথা। একটি বিবে জীবনের এত বড়
শরিষর্তন কি আর আছে। বাইরের লোক চাক ঢোল পিটিরে বাজি পুড়িরে ভালোমল খেয়ে ও থাইরে জন্তরের এই পভীর সভাটাকে রূপক আকারে ব্যক্ত করতে চার।

তবু উচ্ছবিনীর কেখন ধেন খনে হতে লাগল বিশ্বে ভার হল না। অভলম্পর্নী পরিবর্তনের তাব ভার অন্তরে কই ? লে তো দেই উচ্ছবিনীই আছে, নোটের উপর।
উৎসবের ক্রটি হবনি, রাশি রাশি উপহার এমেছে, শাড়ি ও বই এক এমেছে বে পরে ও
পড়ে শেষ করতে দ্রটি বছর লাগবে। গহনা যা এসেছে তা নিব্রে গহনার দোকান বোলা
যার।

বে মূহুর্তে সে ভার স্বাধীকে দেশল প্রবন, সে মূহুর্ত ভার স্বভির আকাশে উবারাগের মড়ো কথন মিলিয়ে গেছে, কেননা ভারণরে ফুটেছে দিনের পর দিন বাদলের নকে

বার বেখা দেশ

পরিচরের দিবাদীন্তি। উজ্জবিদী বভাবত গন্তীর, বাবল বভাবত লাজুক অবচ বাচাল। বাদলকে একবার বদি কোনো উপারে কথা কণ্ডবানো বার তবে লে আহার নিদ্রা জাগি করে একটানা ও একভরফা বাক্যালাগ চালার। কেবল ইংলও, ইংলও, ইংলও। কত-দিনে লেখানে পৌছবে, আধুনিক বুগের কোন কোন চিন্তানারকের ললে সাক্ষাৎ করবে, কোন অঞ্চলে চাবাদের ফার্মে থাকবে, কোন কোন ফ্যান্টরীতে লখের ব্যাগ্রেন্টিন হবে, পারে হেঁটে ল্যান্ডিন এও থেকে জন্-ও-গ্রোট্ন বাবে—এমনি হাঝারো ফরনা । বাদলের উচ্চোভিলার বেমন সংখ্যাতীক তেমনি তুলনাজীত। একদিন বলছিল, "গারে বদি আর একট্ ক্যার থাকত ভা হলে ইংলিল চ্যানেলটা পার হবার জন্তে জাহাফের নাহায়া নিডে লক্ষা বোধ করতুয়।" উজ্জবিনী বনন চেপে ধরল, তথন বাদল চট্ করে উত্তর করল, "গাঁজার কেটে পার হব এমন কথা আনি বলিনি। খুব সন্তব এরোপ্রেন চালিরে পার হতুয়।"

বাদদের সংক এক খরে ও এক বিছানার রাজ কাটাতে উক্ষরিনীর ভারি আশ্চর্য লেগেছিল। আশ্চর্যের ভাব পুরাতন হবার আগেই বাদল দেশ দ্বাড়ল। বাদদের দেশ দ্বাড়াতে উক্ষরিনীয় যে খাভাবিক বিযাদ, সেই বিহাদের হারা চাপা পড়লেও মাঝেনাঝে আশ্চর্যের ভাব উক্ষরিনীকে অভিকৃত করে। যে নিজেকে বারখার প্রশ্ন করে, "সভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভাগ দ্বিভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভঃ দ্বিভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভিঃ দ্বিভঃ দ্বি

একটুখানি সাম্লিয়া। তবু কী অপরণ আবেশ এনে দেয় । দিদিদের সংগ এক বিশ্বানায় কতবার ওয়েছে। কিন্ত এখন অন্তুত বোধ হয়নি। তার কারণ বুঝি এই বে, বাদল অপরিচিত আর দিদিরা চিরণরিচিত ? কিংবা এই বে, বাদল ভার বামী ?

শামী কথাটা মনে খনে উচ্চারণ করতে উচ্ছরিনী সরবে শিহরিও বর । বন্ধু পাবে, সেই আশার সে বিয়ে করেছিল। কিন্তু বিয়ের পরে বন্ধুর কথা গেল ভুলে। মনে ইইল বার কথা সে ভার সামী।

উজ্ঞানিনীর মনে হ'ল এই ক'দিলে ভার বরদ বেন দশ-বছর বেড়ে গেল। যেন ডাকে ভার বোঝা মেরে বলা চলে না, ধুকী নাম বেসানান হয়। ভার স্বামীর সারিধ্য ডাকে কোন মম্রশন্তির ছারা বিজ্ঞ করে দিয়ে গেছে। এখন সে অনেক কিছুর অর্থ বোঝে। এই অভি-পরিচিভ অভি-অবজ্ঞাভ পৃথিবী বেন এই প্রথম ভার চোমে গড়ছে। রাজের আকালের দিকে চেমে মনে হয়, কী একটা ভারাহ্ন কী বেন লেখা রয়েছে, নেহার্থ হিভিবিজ্ঞিন যা। ভারাছলো এক একটা হরজ।

কিন্তু কোনো এক বিবরে মন বলে না। ভারার কথার মনে পড়ে বাদলও ভারতে বদে এই ভারাই দেখছে। কিন্তু বাদল কি উন্ধাননীয় কথা ভূলেও ভাবছে ? ভার লক্ষ্যে দিকে সে যত এক গতিতে ভূটেছে উন্ধাননীকে শিচনে রাখতে রাখতে বাছে ভত বেমি।

বাদলের জীবনে কি বিবে ব্যাপারটা কিছুমান্ত দাগ কেটেছে? উজ্জানিনী খেমন তাকে বামী বলতে হোমাঞ্চিত হয় সেও কি উজ্জানিনীকে ত্রী বলতে পুলক পায়? প্রেম শবটা উজ্জানিনী বইতে পড়েছে, ভার বে কী অর্থ কেমন প্রকৃতি দে কথা উজ্জানিনীর বোষগমা হত না, এখন খেন কভকটা হয়—অন্তও ভার একটা লক্ষ্ণ হচ্ছে সলকামনা। বাদলের প্রাণে অমন কামনা কথনো লাগে না কি? নিক্রাই জাগে না, জাগলে কি বাদল সারাক্ষণ ইংলতের ব্যান করতে?

বাদল বে উক্ষয়িনীকে স্থী ভাবে না, ওকবা দে প্রকারান্তরে জানিয়ে গেছে বইছের গারে উক্ষয়িনী অংশ্বর নামান্তন করে। কোনো দিন মিন ওপ্ত ছাছা অক্স কোনো নামে ভাবেনি। একদিন ভো বাদল বোলাখুলি বলেওছিল, "বিরে না করলে বিলেড বেডে পাব না বলেই বিরে করছি। আর বিলেড না বেডে পেলে আমার জিনিয়াদ বার্থ হরে বাবে। এডদিন বে এদেশে আহি এই এক ট্রাজেড়ী।"

শশু কোনো বেরে হলে অভিমান করত অথবা অগমানে কেঁলে কেলড, কিছ উজ্জিরিনীর বাদলের প্রতি অপ্তকম্পাই হল। আহা, বেচারা বিত্রে না করে করেই বা কি । এত বড় প্রতিভাশালী বুবকের প্রতিভা যে বিলেভ না গৈলে খুলবে না । রবি ঠাকুর, কগদীশ বস্তু, মহাক্ষা গান্ধী, দেশবন্ধু—ভারতবর্ষের প্রভ্যেক মহাপুরুষের বৌধন বিলেভের বাভান লেগে মঞ্জিত হয়েছে।

বিহেটা হেন উচ্ছহিনী একা করণ, বাংল নামসাত্র বর হল। উচ্ছহিনীর সিঁবের সিঁহর উঠল ও হাতে নোৱা। তবু অন্তরে নে কুমারীই থেকে গেল। কেবল অন্তরে কেন, নেহেও।

২ বাদল চিঠি লিখবে যাবে যাখে, এবন প্রভাগে। উচ্চছিনীর ছিল। ভাদের সম্মটা দাশভোর না হোক, বদ্ধাধন না হোক, ভদ্রভার ভো বটে।

উক্ষরিনী ববে থেকে চিঠি না পেরে বিচলিত হল না। মনকে বোঝাল, সমরের অন্তাব। বিদেশ হাজার উন্তেশনা। ট্রান থেকে নেমে জাহাল ধরা তো হেলে ছলে কোঁচা সামলে বীরে হছে হবার নয়। বাগলের সঞ্চে উক্ষরিনীরও ববে অবধি যাওয়া উচিত ছিল, অন্তক্ত উক্ষরিনীর বাবার কিংবা শশুরের। তাঁরা বে বেডে চাননি তা নয়, বাগলই তাঁদেরকে নিরস্ত করেছে, বলেছে ইংরেজের ছেলেরা যখন ঐ বয়নে সিবিলিয়ানী করডে কিংবা ওর থেকে কয় বয়নে ব্যবদা করতে তারতবর্ষে আলে তখন ওদেরকে এগিয়ে দেবার জল্পে কেউ মার্সেল্য অবধি আলে না। কলকাতা খেকে বলে এক দৌড়ের নার্লা, সলে একটা চাকর যাকে নেই বথেই বাড়াবাড়ি, অন্ত কেউ যদি হান তবে

113

বাদলের পৌরুব লক্ষা পার।

বাদল বাদ পৌছে ছবঁ ভক্তজনকৈ ছখানা টেলিপ্রায় করল, কিছা উজ্জন্ধিনীকে না।
অভিযান করা উজ্জন্ধিনীর বভাবের অক নয়। উজ্জন্ধিনী হাসভেও জানে না, কাদভেও
জানে না, মনের ছংখ নীরবে পরিপাক করে। ভার মূখ দেখে বোরা যায় না পে কী
ভাবছে, কিলে ভূপছে। সেইজভে ভো ভার সমবয়সিনীরা ভাকে সন্দেহ করে। ভারা
সাধারণ মাছ্য—হাসে, হাসায়, কাঁদে, কাঁদার, গল করে, গুটুসি করে, বগড়া বেমন
করেও ভেমনি ভোলেও। উজ্জন্ধিনীর মনের নাগাল পার না বলে ভারা এই সিদ্ধান্তে
পৌতেতে বে, উজ্জন্ধিনীটা কেবল বে বোকা ভাই নয়, ভার পেটে পেটে জনেক বিভো।

উক্ষয়িনীর হনের গড়ন জানজেন একবাত্র তার বাবা। তাঁরই কাছে উক্ষয়িনীর গভীরত্ব তাবনা-বেগনা-আবেগ-অভিলাব কেলোজোপের মূবে বুকের স্পাদ্দরের মডে। বরা পড়ে বেড । উক্ষয়িনীর মনের ফানাট্রি তাঁরই একার আয়ক্ষ ছিল। কিছ বিষের পর থেকে উক্ষয়িনীর মনের আড়ালে বে-সব কাবনা ও বে-সব বেদ ক্ষমতে লাগল সেক্রলের ভারথিসির বোগানক্ষের সাব্যাভীত। এত্রণ ক্ষেত্রে ভিনি নিভান্তই ছাতুড়ে।

ভা ছাড়া উজ্জবিনীও তাঁর কাছে ভেমন প্রাণ পুলে কথা কর না, লজা বোধ করে । আবচ লজা না ঢাকা দিয়েও পারে না, লে বে আরো লজার কথা । বাবার কাছে তার কিছুই গোপন ছিল না, এখন খেকে একটি বিষয়ে মিখ্যাচরণ হল । বান্দল সম্বন্ধে ভার উৎকণ্ঠা নেই অমুমান করে বোগানল ভাবলেন, আহা, নেহাৎ ছেলেমাম্ব । খামী কি ভিনিম বোঝে না বলেই কানে না ।

रत्नन, "बानम बाद इव अक्षमित्न अर्फन भीटिए शिट्ट दव, दबरी।" फेक्सिनी ध्वन्नरकाट बतन, "त्न की करत मञ्चन १ अहे एका स्मिन श्रासन।"

বোগানন্দ ভাবেন, তাই ভো। আমাদের বরুসে আমরঃ একটা দিনকে একটা বুগ মনে করতুম। শনিবার চিঠি আসার বার, বৃহস্পতিবার থেকে পোন্টয়ানের গারের পক্ষ ভাতুম। রবিবারটা ছিল আমাদের স্তিকোরের Sabbath; সেদিন বেবণ্ড ছাড়া অভ্য পিছু গড়ভুম না, ববরের কাগক পর্যন্ত না। বিক্লেড বধন বাই তথন ভো কতবার কড ছলে cable করতুম ও করাভুম। হার রে। কড ছংগই না পেছেছি।

বোগাননের স্থাতি বিশ বছর পেছিরেপের্ন । উজ্জবিনীর স্থাতি গেল যাত্র সাতদিন গেছিরে। আন বৃংস্পতিবার। গভ কুম্পতিবার বাদন ছিল। এখন বে যে কত দ্রে, দশ বাজার বাইল দ্রে কি দশ বাইল দ্রে—ভার হিনাব হয় না।

কাছে বাকা ও কাছে না বাকা, এই ছয়ের সারধানে যে ব্যবহান যে ব্যবহান এওই অসীম যে পরিমাপের বারা ভাকে ক্ষুদ্র বা বৃহৎ প্রমাণ করলে ভজনিভ হংগ কমেও না বাড়েও না। উচ্ছবিনী দেয়ালের দিকে চেয়ে টিকটিকির শিকারপ্রণালী পর্যক্ষেশ করছে, না ক্যালেপ্রারের প্রতি চোরা চাউনি ক্ষেপণ করছে বোগানন্দ টের পাছেন না। তিনি ভাবছেন অন্ন বয়দে বিবে করা দেহের পক্ষে অহিন্তকর হলেও মনের পক্ষে ভপকার কাজ করে। গেইজন্তে বিবাহের অব্যবহিত পরেই বিরহের ব্যবদা দিতে হব। আসাদের সমাজে এই ব্যবদাই এককালে প্রচলিত ছিন, তথন এক বাড়ীতে থেকেও লী-পুরুষের কতথানি দ্রদ্ব ছিল আন্ধ্রকালকার স্বারী-লীরা স্কলে বিশ্বাস করবে না। সেই দ্রম্বকে বলি ফিরিয়ে জানা সম্ভবশর হত তবে জো বালাবিবাহনিরোধের প্রয়োদন বাকত না।

•

বিষের পূর্বাক্ল থেকে উজ্জন্তিনীর জানা ছিল বে, বাদল বিদেশ-খাত্রী, উজ্জন্তিনী তার যাত্রাপথের একটা মাইলস্টোন মাত্র। সহ্বাত্তিনী নর, অভিজ্ঞানীয়া। সেইজজ্ঞে বিদায়কে সে মধাসম্ভব সহজ্ঞ করে এনেছিল।

তবু তার বিশ্বাস ছিল না বে, বাদলকে বিদায় দিয়ে দে বিবাহপূর্বের যুগে ফিরে বেতে পারবে। কলকাতা বেকে বহরমপুরে ফিরে যাওয়া তো বর্তমান থেকে অতীতে ফিরে যাওয়া নর। উজ্জিরনী দল দিনে দল বছর বেড়েছে, শ্বভির বেকে মুছে গেলেও এই দলটি দিন বনাম বছর মনের অন্তরালে অক্সা।

বাদল চলে বাবার পর উভারিনী নিষের অনুকৃতির ধবর নিয়ে অবাক হরে গেল। বে যুছাও বায়নি, মরেও বায়নি, প্রিয়বিরহকে প্রাভাহিক জীবনের অফ করে নিয়েছে। তার জীবনে বাহজের থাকাটার হান পূরণ করেছে বাদলের না থাকাটা। বে এক হিসাবে ফিরেই গেছে বইছের বাজ্যে, তারার দেশে, পশুপায়ীর সংসারে।

থেকে থেকে হখনি বাগলের গান্নিয়ের শ্বতি জাগে তথনি উজ্জারনী উজলা হয়। আরপরে হথাপূর্বং। তবু চিঠির বার এলে বিধ্যা আশার জোরের আথে ওঠে। ছল ছল চোখে নপ্তবির দিকে চেয়ে থাকে। হয়তো চিঠি আদরে না। প্নরার আশাতদ। দিনের আলোয় সকলের সামনে বে কামা কাগতে পারবে না শেষরাজ্যে আকাশতলে বনে সেই কামা সাদ করে রাখে।

কত সন্তাহ কেটে গ্ৰেণ, চিঠি এল না। বোগানন্দের নামে cable এল ছই ভিনবার, কিন্ত উজ্জন্তিনীর নামে কিছুই না। কেবল খন্ডবের চিঠিতে এল বাদল সম্বন্ধে জিজ্ঞানা। মহিম লিখলেন, "মা গো, বাদলের সবিশেষ জানিত্তে আমাকে সুধী কোরো। ভারের ব্যয়ে প্রাণ ভরে না।"

বোগানন্দও বিশ্বিত হন । বাদল কি তাঁর কছাকে তালোবাদে না ? তালোবাদলে তো এত বোটা চিঠি লিখত বে চিঠিখানা নির্বাত বেছারিং হত । এবং বেছারিং চিঠি

কখনো পথে হারার না।

বোগানক বাংগকে চিটি লিখলেন তাগোৱানা জানিৱে। সেৱেকে শাখনা দেবার ছল বুঁজলেন, কিন্তু উচ্চরিনী তাঁকে সে অবসর দিল না। বলল, "ভোসার এড উৎকণ্ঠা কেন বল ভো বাবা ? ভালো আছেন গে খবর ভো পেলে। মাসুলি চিটি তাঁর কাছে ভোষার আশা করাই অস্তার। বখন প্রেরণা পাবেন ভখন ভিনি চিটি লিখবেন দেখো।"

বাংলের প্রেরণার অপেক্ষার বোগানক অবৈর্থ হরে উঠকেন, বহিম প্রমান গণলেন, পরশ্বের মধ্যে যে পত্রবিনিমর চলল ভার বৃদ্ধা এই বে, ছেলেটা হয়তো বকেই পেল। এমন সময় জাঁরা পেলেন স্থানীর চিটি। আখবা হলেন। বোগানক ভাষলেন, হাঁ, নাইলেণ্ট ওয়ার্কার বটে, চিটিপত্র লিখে নিজেকে বিক্তিপ্ত করতে চাগ্ন না। বহিম ভাবলেন, কার ছেলে নেটা মনে রাখভে হবে ভো। বিদ্ধে করেছে বটে, কিছু কর্তব্য অববেলা করে বৌকে প্রেমণত্ত লেখে না।

স্থীর লেখার মধ্যে স্থার পরিচর পেরে বোগানজ্যের ভাকে স্থাক্ত মনে ধরল। মহির ভো স্থীর কভকালের কাকারশাই—স্থা তার ছেলের অভিয়ন্তদ্ধ বন্ধু, কালেই তার কাছে ছেলের দোসর। স্থা বে পরামর্শ দের ভাই স্থারামর্শ, স্থা বে কথা বলে ভাই স্ভা কথা।

বোগানল ও মহিম বাদলের চিঠি প্রথীকেই লিবলেন, স্থীর চিঠিজে বাদলের চিঠির বাদ মেটালেন। বাকী থাকল উজ্জাহিনী। বাদল বে স্থাীকে দিরে ভাবেও চিঠি লেখাবে এমন কথা ভার মনে উঠল না। থাদল বদি ভাকে ভূলেই গিয়ে থাকে ভবু লে বাদলকে দোষ দেবে না, বাদলের যদি কোনো দিন ভাকে মনে গড়ে নেই স্থামিনের প্রভীক্ষা করবে, ভার প্রক্রি বাদলের কোনো বাধ্যবাধকভা নেই।

হঠাৎ একদিন উন্ধরিনীর নামে চিঠি এল। বাদলের হাজের লেবা উন্ধরিনী চিনত। বাদলের হাজের লেবা বয় : স্থীর হাজের লেবাও উন্ধরিনী দেবেছে। স্থীরই হাজের লেবা বটে :

উজ্জিনী চিটিবানি ব্লবে কি না চিলা করল। নে তো নাগল সংক্রান্ত সংগাদের প্রাবী নয়। তবে কেল স্থায় চিটি খুলবে ? স্থায় সঙ্গে তার পরিচয়ও নেই । কোন অবিকারেই বা স্থায় চিটিকে বীকার করে নেবে ?

কিছ জীবনে প্রতিদিন নতুন বাছবের জাগমনী বাজে না। খ্রীর হাতের লেখাই তো খ্রীর পরিচয়-পত্র। গোটা গোটা জকর, একটু ভান দিকে টান, কোনোটাডে কালির পরিষাণ বেক্ট-কম হয়নি, সহস্কেটিভে আত্মসমাহিত প্রথম জন্মবরণের ছাপ। উজ্জবিনী এমনি হস্তাক্ষর জাত্রো দেখনে এই আকাক্ষায় চিঠিখানি অবলেবে খুন্দ। উক্ষয়িনী বদি সভাবত অভিযানিনী হত, ভবে বাদলের উপর রাগ করে স্থীর চিঠি ছিঁতে ফেলভ, ছুঁতে ফেলভ, যন থেকে কেড়ে ফেলভ। পৃথিবীর অন্ত ধবাইকে সেক্রেটারী দিয়ে চিঠি লেখান যায়, কিন্তু—যারি যারি কী কচি।—স্থীকেও।

কিন্ত উচ্ছয়িনীর মান-অপমান-বোধ তেমন তীত্র ছিল না । বাদলের উপর তার কিনেরই বা অধিকার ! বিষেটা বাদলের পক্ষে বিলেড যাওয়ার সামাজিক পাসপোর্ট ; না ধলে চলে না বলেই সংগ্রহ করতে হয়েছে । বিলেডে নিরাপনে পৌছবার পর বাদল কি তার পাসপোর্টখানা কোন বাজে তুলে রেখেচে তা মনে করে রেখেচে ? বিশেষত বাদলের যে তোলা মন ! অল্ল কল্লেক পিনের পরিচল্লে বাদলের এ দিকটা উচ্চারিনীকে মাঝে মাঝে হাসিয়েছে—অবক্ষ খনে মনে হাসিয়েছে । একথা মনে পছে যাওয়ায় তার আরু একবার হাসি পেল । কিন্তু সেই নলে আরো বে কত কথা খনে পড়ে গোলা।

যতই মনে পড়ে যার ততই কায়া পার। বাদলকে সে ভালোবেসেছিল। অন্তও বাদলকে তার ভালো লেগেছিল। 'ভালো বেলেছিল'—একথা হলে মনে খীকার করতেও তার কী লজাঃ) বাদল বখন ভার বপ্পলোক থেকে বান্তব লোকে অবভরণ করেছিল, ওখনকার সেই দিনভলি কভ ছোট ছোট ঘটনা, কথোপকখন ও ভত্র ব্যবহার দিরে এক একটি বছরের মভো স্থামি ও স্থপূর্ণ বোর হয়েছিল। বাদল হয়ভো পাথর, কিন্তু উজ্জিনী কুমারী মেরে। বাদলের সাম্বিশ্য তাকে কথনো ভাবাবেশম্মী, কখনো সচকিঙা, কথনো লেহনমভায় পরিপ্রা করে তুলভ। সমন্তই বাদলের অজ্ঞান্ডসারে। বাদলের পাক্ষে যা নামুলী কথা উজ্জিনীর কানে ভাই কেমন স্থাম্বর্ণ করেও। উজ্জিনীয় বনে মনে দেই সকল এলোগেলো কথাকে সাজিয়ে ওছিরে রাখভ, বিশ্বভির মন্চে হয়ে নই হয়ে বেভে দিত না।

কিন্তু বাদল যেদিন চলে গেল লেদিন থেকে উচ্ছবিনীকে বিরহ-বেদনার উদাস করল। বাদলের ললে ভার সেই বহুর অভীত ভার বতবার যনে পড়ে হার, ডতই মন টন টন করে—তাজা ক্ষতের উপর আঙুল লাগলে বেমন করে। প্রকৃতিগত আত্মরক্ষণেক্ষা উচ্ছবিনীকে শেখাল বিস্ময়ণের কৌশল । উচ্ছবিনী অভীতকে চাগা দিতে লাগল ভবিষ্যাভের দোভলা তেভলা চারভলার ভলার। বাদল কাল এভেনে পৌছবে, পৌছেই চিঠিবানা ভাকে দেবে, চিঠিবানা চলে আসবে নেই দিনের বোম্বাই-মুখী আহাজে। ভা হলে একদিন মুদিন ভিনদিন চারদিন-প্লাভদিনের দিন চিঠিবানা উচ্ছবিনীর হাতে এনে পড়বে। আগ্রহাভিদ্যে উচ্চবিনী দিনগণনায় গোঁজবিল দেয়। শনিবারের পর সোমবার, বুধবারের পর শুক্রবার, এই ভার গণনার রীতি।

বার বার আশাভাষের পর বে আশা করতে ছাঙ্গ না বটে, কিন্তু নিরাশার সংগ

আপোদ করে নিতে শিবল। বাদলের চিঠি আদে তো তালোই, না আদে তো মন্দ কী।
এমন তো একদিন ছিল বৰন বাদল তার দ্বীবনে ছিল না। এখন বাদল তার দ্বীবন থেকে
চলে গেছে ভাবতে তার প্রাণে সম্ম না বটে, কিন্তু চলে বাবার স্বধিকার যে বাদলের
আছে দে তো অধীকার করা বাম্ন না।

বাদল পৃথিবীর কোষাও না কোষাও এই মৃহূর্তে আছে এবং বেশ স্বস্থই আছে। স্বারীর চিঠি থেকে এটুকু জানতে পাওয়া ভার ঘণালাত। এইঅজে চিঠিখানা খুলে মে অস্তার করেনি। নইলে পরপুক্ষের চিঠি ব্লভে ভার সংক্ষারে পীড়া লাগত। হোক না কেন বাদলের অধিতীয় বন্ধু।

স্থীকে দে মনে মনে সাধুবাদ দিল। কিন্তু উত্তর দেবে কি না দির করতে তার বছ দিন ও বছ রাজি, বছ চিন্তা ও বছ অনিজ্ঞা লাগদ। বাদলকে দে একরকম চেনে বলে চিঠি লিখতে সাহস পেরেছিল, কিন্তু সন্তর দেখানো কি সহজ কথা। উজ্জিনীর চিঠিওলি যে তিনি পড়েছেন এই তারতে উজ্জিনী থেমে ওঠে। পড়ে নিশ্বই ছুই হানি হেসেছেন, তেবেছেন কী ছেলেমাছব । কী নির্বোধ। তাঁর অপরায় কী । উজ্জিনী নিজেও তো তার একমাস আগের আমি'র সলে আজকের আমি'র ভূপনা করতে কুটিত হয়। এই ছ'এক মানে দেকি কম বদলেছে, কম যেড়েছে। চেহারার ভার তেমন পরিবর্তন হয়নি; তবে দি'বিতে দি'ছর ওঠা মেরেদের জীবনে একটা মন্ত ঘটনা। ভাতে কেবল কপালকে রাঙার না, বপোলকেও রাঙার। মুখাবছবের এক প্রান্ত থেকে অপর প্রান্ত অকটি অনির্বেণ্ড জী গড়িছে পড়তে থাকে, পারদের হতো চঞ্চল। এই চোগে ভো এইমাজ চিবুকে, এইমাজ ভুরতে ভো এইমাজ অধ্বেন।

স্থার প্রথম পত্তের উত্তর দেবার আগে তার বিত্তীয় পত্ত এনে প্রথম। তাই নিরে উজ্জিনিনী হল আরো বিরক্ত। বাদল বেন পশ করেছে উজ্জিনিনিকে চিঠি লিখনে না না লেখে নাই লিখুক, কিন্ধ স্থাকৈ দিয়ে লেখানোর আবস্তকটা কাঁ ছিল। উজ্জিনিনি চেয়েছিল চিঠির ভিতর দিয়ে বাদলের শক। বড় বড় সমস্তার বীমাংলা তো চারনি, যদি বা চেয়ে থাকে তবে লে চাওমাটা কেবল বাদলকে চিঠি লেখার একটা অবল্যন জোগাতে; পাছে বিষয়ের অভাবে বাদল চিঠি লিখতে গা না করে। বড় বড় সমস্তার সমাবান তো এল, কিন্ধ কই ভার মধ্যে বাদলের গলার স্থর, বলার ভগী, ভান হাতের বহার আঙুলটি দিয়ে বাখার চুলগুলোকে টেনে চোনের উপর নামানো ইত্যাদি মুদ্রাদোর ? স্থীর পাকা হাতের পরিছার লেখা, শান্ত সমাহিত মনের পরল, বন্ধু ও বড়ুলপদ্বীর প্রতি প্রজন্ম গতীর মেহ উজ্জিনীর স্থতিকে শক্তির করল না। কে যে মুখী আর কা বে ভার বজ্জ্য-বেন চিঠি পড়ছে না, একবানা ভালো লেখকের লেখা বই পড়ছে

ও বোঝবার চেটা করছে। বেন এ চিঠি শাইত্রেরীতে বলে বাবার সাহাব্যে পড়বার, শোবার ঘরে খিল দিয়ে বুকের চিপ চিপ শব্দকে বালিশের উপর পিন্নতে পিন্নতে কথনো হাসতে হাসতে ও কথনো চোখের জলে ভাসতে ভাসতে পড়বার নর। এ চিঠির ক দেখে কৃষ্ণকে মনে পড়ে না, হাস্কাবেগকে নাড়া দিয়ে বন-কেমন করার না এ চিঠি।

ভবু কর্তব্যের খাভিরে এর জ্বাব লিখতে হবে। না লিখলে বেটুকু বাদলের খবর পাওয়া যাচ্ছে সেটুকুও পাওয়া বাবে না।

উজ্জন্তিনী অধীকে চিঠি লিখতে বসল।

निधन :---

ভক্তিভাক্ৰেযু,

আপনার ভ্থানি পত্তই পেরেছি। আপনার য্ল্যবান সমস্তের বিনিমরে আমার এ বছ্মুল্য প্রাপ্তি। এই সৌভাগ্যের জন্তে ভূডজনে জানাতে পারি কি ।

আগনায় বন্ধু কেমন আছেন ? অবত দেকৰা আগনি প্ৰতি সন্তাহে বাবাকে লিখছন। দেই একই কথা প্ৰভ্যেক সন্তাহে আমাকেও লিখুন এমন অস্থবোৰ করলে ছেলেমাসুৰী হবে। একে তে৷ আমার ছেলেমাসুৰী আগনাকে নিক্তরই কৌতুক দিয়েছে। আমার স্বন্ধে আগনি কী বে ভেবেছেন, ভাবতে গায়ে কাঁটা দেয়। ছি ছি ! ডাকটিকিট সংগ্রহ করার কথা কেন বে লিখেছিলুয়। সভিয় আমার ওসব 'হবি' আঞ্চলাল নেই।

পশ্চিমের মেরেদের সহক্ষে উপেটা পান্টা কও কথাই না গুলি। কোনোটাই বিশ্বাস করতে প্রবৃদ্ধি হয় না। আমার জানাগুনার মধ্যে বারা আছেন জারা এও বেশী জামাদের মডো বে তাঁরা কী পরেন ও কী খান সেই প্রমাপের উপর তাঁদের উপর সরাসরি রায় দেওরা বার না। বিচার করবই বা কেন ? পারি ভো ভালোবাসব। না পারি ভো ছারা মাড়াব না আমার বাবারও এই বত। যিকীর মেন কী বলেন জানতে ইছা করে। একটা মজার কথা দেখুন, জানি বলেই জানতে ইছা করে। যিকীর সেন গোঁড়া ইংরেজ বলে জানি। তাই জানতে ইছা করে ভিনি কি তাঁর স্বজাতীরদের প্রতি পক্ষণাতিত্বশক্ষ আমাদের মতো বিজ্ঞাতীরদের প্রতি বিমৃধ ? তাঁর বাজনীখেরকে আমার প্রশাষ জানাবেন কি ?

আছা, বিলেড গিরে আপনারা কোটো ভোলেননি ? আমার কোটো নেববার মডো হলে নিশ্বই পাঠাতুম। কিন্তু আপনার বন্ধুকেই নিজ্ঞাসা করুন না ? আমি নিতান্তই কালা আদমী। এবং বিল্লা বৃদ্ধিতে ইস্থলের সিকস্থ, রাগ। আমার বাবার পাঠাগারে আমার বন্ধনের মেরের পড়বার যতো বই জন্ধ কিছু আছে, ভাই পড়েছি। কিছু সেই বৌতুক নিরে কি আপনার বন্ধুর বোগা হওয়া যায় ?

আছা, আগনি কি করেন ? কী পড়েন ? আগনি হাসিক পরে সেবেন না কেম ?

লিখলে আপনার মৃল্যবান চিন্তা দেশের কন্ধ শিপাত্মর শিপাত্মা মেটার। না, আপনার বন্ধুর মতো আপনিও এদেশের নন ? বে কেউ বড় হলেন ভিনিই বণি বিদেশী হলেন ভবে এ ছুর্ভাগা দেশ কাকে নিয়ে বড় হবে ? সভিয় বলছি, ইংরেজের প্রভি আমার বিবেষ নেই, তবু ইংরেজ আমি কিছুভেই হব না। আমার দেশের মহান অভীত ও মহত্তর ভবিশ্বং ভার বর্তমানকালের মানি ও শজ্জার থেকে বড়। সেই বড়ছের লোভে আমি ভারতীয়া। আমার বাবাও এই কথা বলেন।

আমার প্রীতি ও ভক্তিপূর্ণ নমন্বার গ্রহণ করন। ইতি।

বিনীডা প্রীউজ্জবিনী দেবী

চিঠিখাৰা অনেক কাটাকৃটি করে অনেক রবে বলে লেখা। তবু যতবার পড়ে দেখে ততথার নিজের নিবু দ্বিতার নতুন নমুনা আবিভার করে। তালো কাগতে নকল করতে করতে বিলিক্টা ডাকের বার অভিকান্ত হল বলে। তখন উজ্জানিনী মরীয়া হয়ে ডাকবরে চিঠি পাঠায়। এবং যতক্ষণ না তাক চলে বার ততক্ষণ পোন্ট মান্টারকে লিখে চিঠিখানা ফিরিয়ে আনবে কি না ভাবে।

চিঠি পার না লে এক ছংখ। চিঠি লিখতে জানে না বে আরেক। হুবী স্রবার ও চিঠি একা পড়বেন না, বাদশকে পড়াবেন নিশ্চর। ছ্যান ব্যোজ্যের বিহান লোক তার অন্তঃ-করণকে হাজের মুঠার ভিতর পেরে হাজ পরিহাদের হাজেল করবেন। উজ্জ্বিনী করচেছ্তে ছুই বন্ধুর লগুনুত্ব বৈঠকখানার দৃশ্চ দেখতে পারছে। বাদশ নেই গৌরবর্ণ কুশকার চির-চিন্তিত অন্তির-অন্তগ্রেক বাকুপটু বালকটি। তার বন্ধন বোল পেরিয়েছে বলে বিহান হয় না। আর স্থী স্রবার্র বোধ করি চুলো পাক ধরেছে। বন্ধকের গাছ পাধর নেই। তাঁর সংব্যান ভারীর্ব সেকালের মূনিদের মতো। তাঁর প্রতি অনারানে প্রজা জ্যার। আহা, শিতকক্স হাস্তব্ব বে।

উক্ষরিনী মনে মনে হাসে। হাসি পেলে মনে হাসাটাই নিরাপদ। ধর স্বনীপ্র-বাবুর সামনে যদি হাসি পার জবে কি ভার হাসতে সাহদ হবে ? অথচ অদৃষ্ট ভাকে এই-বে মামুবের দলে টেনে নিয়ে যাছে। একদিন হয়তো বিশেভ বাবে ভার স্বভরের সন্ধে, এ এঁদের সঙ্গে পরিচিত হবে। বিষম সম্ভা নাজুবের মন্ধে মেশা। বই পজের মন্ধে মেশা কেমন নির্মাণ্ডাট। ঐ করতে করতে ভো লে বুড়ো হবে গেল। বুড়ো নম্ব ভো কী। সামনের ফাস্কনে সে সভেরর পড়বে। এরি মধ্যে সে ভার শৈশবকে ভূলেছে। অভীতের কথা বসে বসে শ্বরণ করতে ভালোভ লাগে না। নেই সময়টা বাদলের চিন্তার বিভার থাকতে প্রাণ চার।

উव्कश्निनीत्र एएट और क्षापन वर बत्राह् । अक बिन एन निरामन एक नवरक नारकन हिन

মা। দেহ আছে কি না লে কথা পোকের মনে পড়ে প্রথমক বর্থন অরাক্তার থটে, বিভীয়ক বধন প্রোর আগে। উজ্জারনীয়া পুরুষায়ুজ্জবে বড়পোক। এক গুল্প তাঁর তিন পুরুকে নগদ তিন লাখ টাকার উত্তরাধিকার দিয়ে গেছেন। তাঁগের কেউ মূশিদাবাদের দিবিল সার্জন, কেউ রোগের ট্রাফিক স্থপারিকেন্ডেন্ডে, কেউ বা রেলুনের ব্যারিস্টার। স্থভরাং উজ্জারনীয়া অহাতাবের কথা ধবরের কার্যজের বেকে বেটুকু আনে দেইটুকু জানে। নেকথা শুনে মোটারকম চাঁদাও পাঠার; দেশের অন্তর্ভাই স্থবোর নিয়ে পীতাতিনার কিংবা নৃত্যাতিনারও করে। কিন্তু কিনুত্তই বেহুল্ডেন্ডন হয় না, বতদিন না প্রের জারে।

প্রেম আবো অর্থাৎ বিরে হরে বাবার পরে বাবীর প্রতি আকর্ষণ জন্মায়। এদিক বিষে উক্ষয়িনীর। গোড়া বদেশী। ভাগের সেট-জা কেউ যে প্রেমে পড়ে বিষ্ণে করেছে এমন সংবাদ কদাচ শোনা বায়। ভারা বিরে না করে, অন্তত বাগদন্ত না হরে, প্রেমের নাম মুখে আবো না। সেরে কার সঙ্গে মিশতে পারে এবং কার সঙ্গে মিশতে পারে না এ সন্থাকে মেরের মা'রা তাঁদের অলিখিত সম্প্রহিতা সেনে চপেন। উক্ত প্রম্বের বারো আনা অংশ কুড়েছে পদ ও উপার্জন শীর্ষক প্রথম ছাই অর্যায়।

এক কথার দেহসচেডন হবার ক্ষোপ উল্লেখিনীদের জীবনে বিশ একুশ বছর বয়সের আগে আসে না । উল্লেখিনীর জীবনে ভার আগেই এল । উল্লেখিনী ভার মা'র খরের বড় আরমাটার সামনে গিরে দাঁভার । নোভাগাক্রমে ভার মা ভবন কলকাভার । নিয়েকে দেখে উল্লেখিনীর বড় আশ্চর্য লাগে। লে ভো দেই উল্লেখিনী নর । সে ভো কোনোদিন এজ ক্ষানা ছিল না । এলন কি ভার রংও খেন কিছু জ্বস' হয়েছে । শীজকাল বলে কি শু ভার গাল ছটি কাভা বং শীজনাল কাল চোধের পাতায় অকারণে জল চুইরে পড়ছে ভারতে ভার গোল ছটি রাভা বং উঠল । ভার চোধের পাতায় অকারণে জল চুইরে পড়ছে ভারতে ভার খেরাল হল বা. শ মুখ ভাজে ঘটা বানেক খুব কালে।

2

একদিন সকাসবেলা ভাক খুলে ৰোগানক বললেন, "এ ভো ভারি মুশকিল হল !"

উজ্জারণী মুখে কিছু বিজ্ঞাস। করলে না, কিন্তু চোখের চাউনিতে বিজ্ঞাস। করল, কেন ় কী হয়েছে, বাবা ?

যোগানন্দ চিটিখানা আরো একবার পড়পেন, পড়ে উজ্জবিনীয় দিকে বাড়িয়ে দিলেন। উজ্জবিনী হাতের পেখা দেখে বুবল তার শতবের চিটি। গড়ে দেখল তিনি উজ্জবিনীকে নিতে আসছেন; বোগানক এবারও বেন আপত্তি না করেন; বোগানকের আরো শ্বই সন্তান এই দেশেই আছে, যোগানক অনায়াসেই তাদের আনাতে পারেন; কিন্তু সহিমচন্দ্রের একমাত্ত সন্তান বিদেশে; উজ্জবিনীকে কাছে না পেলে তাঁর খাবন হুৰ্বহ; বিশেষক জান উপনিধনালানা জান প্ৰক্ৰি বেকল ছুৰ্ব্যবহান কৰছে জাকে জান সময় সময় ইক্ষা কৰছে সৰ হেকে ছুক্তে দিনে কাশীবাস করেন। "আর এ পথে ছুব নেই নে ভাই" (ইংরেজীকে লেখা); "কোশীববলঃ খদু ভাগাযকঃ। আন ক'টা দিন বৈ ভো নৱ। এতদিন ইহকালের কর্মূপককে সভাই করবার চেটার না করসুম বী। তবু ভো কালকের নিউইয়াগ উপানি ভালিকার আমাকে উপোকা করে জ্নিরার অফিসারকে O. B. E. করা হুল। এইকল অবিচারের উপার বিটিশ এশোরার টি করে গুঁ

দীর্থনাল একছানে থাকতে কারই বা তালো লাগে । নতুন আহলা দেখবার শথ, নতুন মাস্থাবের দংগ বেশবার নাব, বিশেব করে বে বাড়ীতে বাগল ছিল দেই বাড়ীতে থাকবার নোতাগা উচ্ছরিনীতে পাটনার দিকে টালল। তবু তার চিরকালের নাখীতে, তার বাবাকে, ছাড়তে পারা বার না। পিতা ও কভার হব্যে আকর্ষণ নাধারণত নিবিড় ছয়েই থাকে। বোগানক ও উচ্ছরিনীর বেশা নিবিড়তর। ওবু নাড়ীর টাব নয়, মনের বিল, মডের বিল। ওয়া বেন ছটি সভীর্য, ছটি সহাধ্যায়ী। লেখাপড়ার বে ওগের মন বলে নেটা লেখাপড়ার থাতিরে ডডটা নর পরস্থারের খাতিরে বডটা। ছেলেরা ইকুলে বার ছেলেনের সক্ষ পাবার অভে।

বোগানন্দ হানির ভান করে বললেন, "বহিষকে O. B. E. না করে প্রন্মেন্ট আনার প্রতি অভ্যাচার করনেন।"

উজ্জিনি কিছু বসবার রভাে কবা শেল না। চিঠিবানাকে আর একবার পড়তে বসস। বােগানক তাঁর ববরের কাগজে বন বিলেন, অর্থাৎ বন ধেবার তান করলেন। কিছু বেশিকা পারেন না, বাবে বাবে বলে ওঠেন, "বহিবের ওবানে একেবারে অল্প চাল—ক্ষরদক্ত হাকিন—কাইনের বই ছাড়া অল্প বই রাখে না—ওর বাড়ীতে তাের সময় কাটবে কী করে ? খরচ করে পার্ট বের বিজ্ঞা—এও একটা চাল, বুঝলি ? পার্টি ক্ষরে ভালো বদি তুই থাকিস—হরভাে ন্যাটের ক্ষাণিনের উপাবিভালিকার উপরে মধ্যন—বেইক্সন্তে ভাকে বেবার ক্ষান্ত ভাড়াক্ডাে।"

উক্ষরিনী কোনোদিন পিভার মৃথে পরনিক্ষা শোনেনি। গুধু পরনিক্ষা নয়, বাদলের পিভার নিন্দা। পিভা বে কভথানি বিচলিত হরেছেন অস্থ্যান করতে পারণ। কিন্ত কেষন করে তাঁর সঙ্গে ক্তরের পক নিয়ে কিছু বলে ? বিয়ে করলে বেরেরা পর হয়ে বায় এ ছাতীর একটা অম্পক কনশুভি ভো ভার ক্ষেত্ত নয়।

ভবু বলল, "বাবা, শোন, তাঁর ছেলের জন্তে তাঁর নন-কেসন-করাটা নেহাঁৎ অবিখাক্ত ময়। তাঁর স্বী নেই বলে ওটা আরো জ্বেছ। ভূমি একবার নিজের অহম অবস্থা কয়ন। কর না !"

বোগানক বিষ্ণাঞ্জি চেপে,ৰকলেন, "বেয়ে হয়েছিল, বেয়ের বাপ ভো হলনি ৷ কয়না

करत रम्पिन।" और ररन चिनि केंद्रे श्वरनन बीरक रहेनियान कारक।

রাবের গাড়ীতে উক্ষরিনীর যা এলেন। ব্যাপার ওবে উৎসাহের সন্দে বসলেন, "বাবে বৈ কি। বাবে না ? পাটনা ism't a bad place; একটা প্রভিত্তর ক্যাপিটাল। বিদিও রামবাহাছর, তবু নেহাৎ কেউ কেটা নর, রাজিননাল ভিন্তিট ম্যাজিন্টেট। ওঁকে সমাজে তুলতে হবে, ওঁর পুত্রবযুত্তই কর্তব্য। ওঁর বাড়ী নিক্তর্যই বিসম্যানেজ্ত। ওসব কি আর পুরুষ মান্তবের কাম। তবে ধেনীকে বেমন অমান্তব্য করে তৈরি করেছ আর বা ওর বয়স তাতে একলা ওকে নিয়ে বেয়াই ক্ষরিয়া করতে পারবেন না।"

বোগানক বড়ভার পেবে টিগ্লনি করলেন, "ভার মানে তুমিও যেতে চাও।"

মিনেস বললেন, "তালো দেখার না। জানাইএর সংসার হলে কথা ছিল না, কিন্তু—। যাক, বেবীর সন্দে একটি হাউস কিপার পাঠাতে হবে, পাই কোথার ? মিসেল ভানুরেল্স্কে পেলে ছই কাজ হয়, সেন্তেটাকে কায়দা গুরুত্ত রাখতে পারবেন। আহা, বেচারির এখন বড়ই ছুদিন যাছে। জবু পরের বাড়ি চাকরি করতে রাজি হলে হয়।"

বোগানন্দ বললেন, "না হয় রাজি হলেন। কিন্তু মহিন ঠিক আমাদের স্টাইলে থাকেন মা। শুনতে পাই জাঁর বাড়ী ঠাকুর-দেৰভাও আছেন। কলেছে পড়বার সময় মহিমের বে কত বড় এক লখা টিকি ছিল গো। ঐ টিকি কেটে আমি কেমন বিপদে পড়েছিলুম ভোমাকে বলিনি ?"

উজ্জবিনীর না'র শাজি পঁচিশ বছর শেছিরে ধেল ধধন জিনি উজ্জবিনীর বর্ষী। কিছু দেখতে উজ্জবিনীর চেরে বছঙাশ কুজর—নেকালের নাম-করা কুজরী। মহিমচন্দ্রের টিকি-কাটার গল্প মনে পড়ে যাওয়ার জিনি বরসোচিত গাজীর্থ জ্ঞাগ করে সেই সেকালের মতো বিল বিল জনে হেনে উঠলেন কক্সার সাক্ষাভেই। বললেন, "রোসো, বেরাই আছন।"

বেরাই যেদিন সন্ধার গ্রেনে বাবলেন লেদিন টিকি-কাটার গল্প কালর মনে ছিল
না। তাঁর মাধা জোড়া টাক দেবে তাঁর টিকির কথা কালর মনেই উঠল না। যোগানন্দ
ভাবছিলেন তাঁর আদম কলাধিরহের কথা; মহিম বতই হাসেন যোগানন্দ তাতই
কাঁপেন। এক জনের যে কারণে এত উল্লাস অগর জনের সেই একই কারণে এত বিষাদ।
ঘোগানন্দ-জাল্লা ভাবছিলেন মিসেস জাম্বেল্সের কথা কোন ক্ষোণে ভোলা যার।
আর উজ্জ্বিনী পু উজ্জ্বিনী অক্তজ্ঞ কলা। লে বাদলের বাধার মুখে বাদলের আদল
মুঁ ছিল।

কদমকুঁৱাৰ রাহবাহান্ত্রের বন্ধ বান্ধী। পূত্র পৌত্রাদি সহ হিন্দু ও মুসলমান ভূচ্যেরা বাহ যেখা দেশ নেখানে উপনিবেশ ছাপন করেছে। ভাবের গৃথিনীরা উজ্জিনীকে বেশবার বাস্তে উৎকান্তিড ছিল---বাদল বাবুহা না জানি কেনন মেনসাব সাধী করে গেছেন। জারা বোধ করি কিছু হভাশ হল উজ্জানিনীর বাং ও পোলাক দেখে। কিছু খুলিও হল। আহা, বড় ছেলে-নাকুৰ। বাদল বাবুহার সঙ্গে একটুও বেনানান হছনি।

ববে ভাষা ভিড় করে মহেছে, নড়ভে চার না। উজ্জহিনীর বাঙালী ঝি-টি বছ অঞ্চলী নহকারে ভালের বোঝাভে চেষ্টা করছে, "ভোনরা এখন যাও, বাছা। পুকী বাবা একটু বিপ্রাব করবেন।" কিন্তু বি-র ভাষা গুলে গুলা হেলে নুটোপুটি খাছে। উজ্জহিনী গোটা করেক হিন্দী বনক আনে; কিন্তু বাবহার করভে অনিজ্বক; অগজা এই ময়লা কাশড় পরা হাল্যমুখরা কৌত্রলী নারীবৃহে খেকে পরিজ্ঞাণ পাবার ক্তপ্তে বিপ্রাবের আশা ভ্যাগ করে বাজীর সমস্ভটা পরিজ্ঞান করতে বের হল।

অনেকগুলো হয়। দেখা ও বিলাড়ী আনবাবের ওদায়ের বড়ো দেখতে। হান আহান নেই, বেখানে সিম্পুক সেখানে লোফা। কার্পেটের উপর ক্টোভ পড়ে রয়েছে। নববর্ষের ক্যালেগারগুলো দেয়ালে দেয়ালে লহবান, রাধাক্ষের পট, বিলাড়ী রপনীদের ছবি, রাহবাহাত্ত্বকে কারা বিলার সম্বানা করেছিল ভার ফোটো ও নেই উপলক্ষে রচিত ইংরেছা কবিতা—উক্ষয়িনী বেল একটা আর্ট গ্যালারীতে পদার্পণ করেছে। এই সকলের মারখানে কোন এক কোণে বালক বাদল প্রস্থারের বই হাতে নিয়ে দাঁড়িয়েছে দেখে উক্ষয়িনীর চন্দু অলে ভরে উঠল।

আপাতত এই তার কাজ, এই সমস্ত বরকে থেড়ে পুঁছে নতুন করে সাজানো গোছালো। তারপর দাসদাসীর দলকে বৰন তখন যে বরে ধুশি চুকতে না দেওৱা। সন্তব হলে ওলের সবাইকে 'লিভারি' (livery) কিনে পরানো। ওলের বাচ্চাওলাকে লেখাপ্ডা শেখাতে হবে, বিশেষ করে সাহানীতি।

এই সৰ চিন্তা করতে করতে উচ্ছারিনী একটি ছোট বাবে ডালা বন্ধ দেখতে পেল। বেহারা বলল, "এটা বাবুয়াঝীকী কাষরা আছে।"

केकप्रिमी यनन, "(थान, सम्बद।"

বাদলের পঞ্চার ধর। আলমারিতে রাশি রাশি ইংরেজী-বাংলা বই। টেবিলের উপর এবনো কালি রটিং পেপার পড়ে আছে। ভার কোবাও কি উচ্ছবিনীর নাম উপ্টো করে ছাপা নেই? টেবিলের উপর একটি মহিলার কোটোগ্রাফ হেলানো অবশ্বার রহেছে। ও হরি, ও যে আনা পাড্লোভা। বাদলকে ভিনি খাক্ষরিত কোটো পাঠিরেছিলেন বৃঝি?

বেরারাকে বিদার দিয়ে উল্পরিনী বাদলের দ্রহার খুলতে বদে গেল। ভাড়া ডাড়া চিঠি। পৃথিবীয় কত দেশের কত শুসিদ্ধ অপ্রসিদ্ধ নামের বাক্ষর। সাবে কি বাদলের এখন আশ্ববিশ্বাস। সে বে বাদলের বোগ্য নর একজে ভার ক্ষোভ নেই। কোন মেরেই বা বোগ্য १

বাদলের পড়ার ঘরের চাবি উজ্জবিনী নিজের হাতবাদে প্রল। বাদলের লোবার ঘরে নিজের বিদ্বানা পাডল। ও ছরে একশানা বন্ধ দাইজের ফোটোগ্রাফে হবী বলেছে, বাদল দাঁজিয়েছে। উজ্জবিনী ওখানাকে এখন স্থানে রাখল বেখানে ব্যবার আগে ও ঘুম খেকে উঠে আপনি চোধ বায়। ভাবছিল ফোটোগ্রাফকে রোজ বালা গেঁথে পরাবে, কিছু ডা হলে যে সে বালা স্থীকেও পরানো হয়। উজ্জবিনী জিত কাটল। স্থীকে খেনন করনা করেছিল ভেষন নয়। বেশ যুবা পুরুষ, যাধার চুল কালোই। বরঞ্চ বাদলেরই কপাল ঘেঁলে টাক পড়বার লক্ষণ। বাদলের তুলনার স্থাী কালো, কিছু টের বেশী হাইপুই ও বলবান। বাদলের প্রভিতা বাদলের চোধের ভারার দীপ্তিতে। স্থীর প্রতিতা স্থীর আভারম ললাটে। উভয়কেই উজ্জবিদী নমন্তার করল।

ছদিন পরে ছন্তর মহাশয় বধন মিসেদ ভামুরেল্নের প্রসন্ধ পাড়লেন উচ্চায়িনী বলল, "কাল্ল নেই বাবা, তাঁকে এ বাড়িতে বেখাল হবে। আমাদের অনেক পোস্থা, অনেক অভিধি, এদের নিম্নে আমি বেশ আছি, আমার আন ন্যান্তের অভে তৈরী হয়ে কাল্ল নেই।"

মহিম বললেন, "আঃ হাঃ হাঃ হাঃ, বুঝেছি মা ধুঝেছি। এই সরল সভাটা না জানা থাকলে হাকিমী করভে পারতুম ? মেবেরা ভাদের কর্তৃথের ভাগ কথনো কাউকে দিজে রাজি হয় না। কিন্তু মা, তুমি যার বী ভার কর্তে তৈরি হতে হবে ভোমাকে। সে আই-সি-এস হয়ে বছর লুই পরে যখন ক্ষির্থে তখন ভার চোথে বেন ভোমাকে জাসল বিশিন্তী মেমের মতো দেখার।"

फेक्बिकी वनन, "आणि बाँछि वांधानी क्रफ हारे।"

"হাঃ হাঃ হাঃ, এক গুপ্তর নাজনী বলে খাঁটি বাঙালী হতে চাই। ওরে মেরে, ডোনের জিন পুরুষ বিলেভ ফেরং ; ভুইও একদিন হবি।"

"কিছু বাবা, এয় ওপ্ত যে কত বড় খনেশপ্রাণ পুরুষ ছিলেন সে কি আপনি **জা**নেন না ? বিশেষ গেছদেন সেই চোগা-চাণকান পরে :"

রারবাহাত্র গ্রীর হয়ে বললেন, "ভবু আই-দি-এগ অফিগারের স্ত্রী, আই-এম-এম অফিগারের মেয়ে, সমাজে ভোষার অবস্থার মেয়ের) বেমন, তুমিও ভেমনি না ধলে মানাবে কেন ? গান্ধীর স্ত্রী অভর পরেন গান্ধীর সঙ্গে সম্বৃতি রামবার জন্তে।"

উজ্জারিনীর ইচ্ছা করছিল বলে, দক্ষতির কথা যদি বলেন ওবে এ বাড়ীর খোল ও নল্চে ছই বদলাতে হর, মার আপনাকে পর্যন্ত। আপনার স্টের দক্ষে আপনার টাই বেমানান, আপনার ঐ পাগড়িটি ইংরেজী পোশাকের সঙ্গে বার না, আপনি সানের নাম করে মানের বরের সাগাও ঠাকুর বরে বলে গুরুর কেওরা বস্ত্র অপ করেন, বিঞাজীয় থাবার নামনার মুখে দিয়ে শোবার বরে সুকিরে আঙপ চালের ভাঙ ও নিরামিষ ভরকারী থান, আপনি এডগার ওহালেনও রাখেন বোগবাশিষ্ট রামারণও রাখেন, নিগারেটও কোঁকেন আলবোলাও ওড় ওড় করেন। নিসেন ভাস্রেক্ট্ এ বাড়িডে এসে কেবলি হালি চাপতে থাকবেন দে আনি হতে দেব না।

উক্ষরিনী এছদিন পরে নিজের দংশার পেরেছে, নিজের মনের মতো করে সাঞ্চাবে।
ও বাড়ীতে মা'র আবিপত্য, জার করে কিছু চালাতে পারত না; তার প্রতাবিতশো
ভার বাবার বেনানীতে মা'র দরবারে হাজির করত, ডাতেও ফল হত না। এতদিনে সে
বরাজ পেরেছে, তার শুতবৃদ্ধি বা বলে দে তাই করবে, জ্যাপান কিংবা প্রথার শান্ন
মানবে না। এই ভংগ্রের নাতনী সে এক ভংগ্রের হতোই সংখ্যারত। বোগানন্দের কন্তা সে, বোগানন্দের মতোই বৈজ্ঞানিক। খাদলের স্বী সে, বাদলের মতোই উচ্চমনঃ।

٦

উক্ষরিদীদের বাড়ীর একটি বিশেব বর থেকে পাশের বাড়ীর একাংশ চোখে পড়ে। একদিন উক্ষরিদী দেশল একটি আঠারো উনিশ বরসের তরুদী বধু তার আলিস-প্রত্যাগত বামীর জ্তো খুলে নিয়ে ডিজে গামছার পা মুছে কিছে। দৃশ্যটি উক্ষরিদীব পক্ষে এবন অপূর্ব বে উক্ষরিদী চুরি করে দেখতে বিধা বোধ করল না।

স্বামীট্যত বরুস বেশী নয়, সে ভারি লজ্জিত ভারি কৃত্তিত হয়ে স্ত্রীর সেবা নিছে, মুধ সূটে স্বাধি জানাচ্ছে না, জানে বে স্বাধতি নিম্নাঃ

বামীকে থাবার দিরে স্ত্রী পাথা হাতে নিরে বদল। পাথার সরকার চিল না।
ক্ষিকবাল। তবু সামীটি আপন্ধি করতে পারে না, পাথার হাওয়া বেতে থেতে মৃত্ মৃত্ব
হাসে। সে বে আপিন থেকে অনেক থেটে অনেক কট্ট পেরে ফিরেছে, স্ত্রীর মতো বাড়ীতে
বলে বলে আরাম করেনি ছো। মৃথ ফুটে না বললেও স্ত্রীর মনোতাবটা যেন এই।

উজ্জন্তিবীর অক্সন্ত কাল ছিল বলে বে আর অবিৰক্ষণ গাঁড়াতে পারল না ৷ আবার ধবন এল তথন দেবল স্ত্রীটি বাদীকে বাবু-বেলে মাজিরে বলছে, "বন্ধুদের বাড়ী বেড়াতে না গেলে উরা যে কুলো বলে ঠাটা করবেন, বলবেন বৌ-পারলা, ত্রৈণ ৷"

বাসী এর উন্ধরে কী একটা ধলবার মধ্যে ঠোঁট নাড়ল। স্ত্রী তার সুবে, হাত চাপা দিরে ধলল, "চুপ:" কানের কাছে সুধ নিছে বলল, "বা গুনতে পাবেন বে। ছি।"

একদিন উচ্ছরিনী মা-টিকেও দেশল। বামীর মা শান্তটী। নেয়েটি ভার শান্তভীকে পাগল হরনাথের ভর্কথা পড়ে শোনাচ্ছে। উচ্ছরিনী কান পেতে বভটুকু ভাল ভডটুকু ভার বিশেষ ভালো লাগল। ভালের বাড়ীর জিলীমানার খাব্যাক্সিকভা নেই। ভার বাবা ভগধান সম্বন্ধে সংশয়বাদী, ভার বা ও বিদিয়া বিপক্তে পড়লে ভগধানের নাম করে বটে, কিন্তু ভাগের একটা নিষ্ঠি ধর্মমভ নেই। ভাগের সমাজের লোক হুখ খাক্ষজ্য ধন মানের উপাদক। বহিও নামে ভারা কেউ হিন্দু, কেউ আন্দ, কেউ কেউ বা এটান।

উক্ষরিনীর মনের খোরাক খেকে বেন একটা উপাদান বাদ পড়ে আসছিল, ডাই ভার মনের পৃষ্টি তার মনের মতো হক্ষিণ না। এইবার বেন দে ভিটামিনের সন্ধান পেল। বন্ধরের লাইবেরী ঘাঁটাঘাঁটি করে হরনাথের বই পেল না, কিন্ধ ব্যঞ্জয় ঘা-কিছু পেল সমগু চুরি করল। রাহারণ মহাভারত ভার পড়া ছিল, ধর্মগ্রন্থ হিসাবে নর, প্রাচীন ভারড সভ্যভার বিশ্বকোর বলে। কিন্ধ "ভৈভক্ষচরিভার্ত", "ভক্তমাল এছ", "রামর্ক্ষ-কথামৃত" ইত্যাদি ভাকে অনাথাদিত রম দিল।

নেই বেরেটির জীবন উজ্জৱিনীর লোজনীয় লাগে। আহা, উজ্জৱিনীয়ও বদি একটি শাগুড়ী থাকড। আর উজ্জৱিনীয় বাবীটি বদি থাকজ কাছে। কেবন আয়েয় মধ্যে সম্পূর্ণ সংসার। জাদের জো বি-চাকর অগুন্তি নর, একটি বার ঠিকে-বি। বেরেটি রাহা করে নিজের হাজে। উজ্জহিনী কৃতিত্বে ভার কাজ দেখে। উজ্জৱিনী বদি পেথাপড়া এক না নিখে রাহা করতে শিখক। ক্যাজী নেলাইয়ের ফাজ না শিখে বদি ফাটা বালিশ রিষ্ক্ করতে শিখক। পিরানো বাজাতে শেখার ত্রত্ত ত্তেটার বহু সময় নই করেছে, সেই সময়টাতে বাজার হিসাবের খাজা লিখণে কাজ দিক।

মহিম দিনে আশিস করেন, রাজে সমপদশ্ব দেশীর চাকুরেদের সব্দে আড্ডা দিন্তে ও ভাস বেলতে বান। তাঁর ইচ্ছা আছে পদম্বাদা আর একট্থানি বাড়লে ইউরোপীর রাবের মেমার হবার অতে দেহপাত করবেন।

উচ্ছবিনী আহারের সমন্ত ছাড়া খণ্ডরের সক পার না। সেকতে ওর আফসোস নেই। রবিবারে তিনি তাকে পীড়াপীড়ি করেন অমৃক সাহেবের বাড়ী সন্দে নিবে বেতে। সেবলে, আম্বানহ, আর একদিন। কাক্রর সন্দে তার আলাপ করবার সাব নেই, আহে তবু ঐ প্রতিবেশিনী মেরেটির সন্দে। কিছু ওন্দের বাড়ী বে নিজের থেকে যাওয়া বাছ নার না। ওরা তো বড়-চামুরে নয়। কলেন্ধের লেকচারার। একটা পুরো বাড়ীর এক-চতুর্ঘাশে ভাড়া নিরেছে। ওবের বাইরের খরে দারোরান নেই। খামীর কোনো বন্ধু এলে ইকি দেন, "কম্বল বাড়ী আছ হে গ" কেরোদিন ভেলওছালা এলে ডাক বের, মাইনী।"

উজ্জিষিনীয় ভারি হিংশা হয়। ভাকে কেউ "মাইজী" বলে না গু এও কাল ছিল "খুকী বাবা"। এখন "ছোটা নেম সাব"। ভা নইলে বাষী ও বজ্জেয়ে দক্ষে বছাত হয় না । মহিমকে সাহেব না বলে বাবু সললে ভিনি কেবল মনে বনে নয় মূখেও বড় চটেন। একদিন ভাকে বেম বলছিলেন, "হার্থাহাত্ত্ব উপাবিটা, মণাই, উপাবি ভো নয় উপদ্রব বিশেষ। ওর চেছে, মণাই, নাম্নাহেব উপাবি ভালো। তবু ভো সাহেব।"

ওর বাড়ীর বেরেটিও এ বাড়ীতে পা বেবার কথা ভূলেই থাকে। ওর কিসের অভাব । ওর বাহী বড়কণ থাকেন না ভঙ্জণ শান্তড়ী থাকেন। কোনো কোনোদিন শান্ডড়ীকে নিয়ে যে ভালেরই নমান অবছার কোন উকীলবার বা ভান্ডগরহারর বাড়ী গল্প করতে বার। তাঁরা এলে ভালের বনধার ক্ষতে নেজেতে সভরঞ্জি পেতে সের, পান শেকে আনে। বেশীর ভাগ কথা ওঠে বামী সংক্রান্ত—কার বামী কন্ত ভালো, কার খামীর আগিনের কাম্ম কন্ত বেশী সময়নাপেক, উপর—ওরালাদের কেন মরণ নেই, কোখার বদলি হলে ছব-বির স্থবিবে। বান্ধার খরচের কথা ওঠে। বি-চাকরগুলোকে বিখাদ করহার কো নেই, দোকানদারগুলো কেন্দ্রাল ধের, পুলিশে ব্রিছে দেওরা উচিত। পুলিশ থেকে আনে দেশের প্রসক। গান্ধী মহারাজ কী করছেন, নি-আর-দাশ যারা বাবার পর থেকে আন্দোলনটাও মনে রয়েছে, নাহেবরা কি কিন্তুতেই রাজত্ব ছাড়বে, কেই বা নিজ্যে অনিদারিখনি বিলিরে দিওে চার বল ।

খেকে থেকে বেশ একটু সন্ধীল আলোচনাও হয়। আযুকবার্র জীর ক'বান চলছে, সমুকবার্র জী আর পারে না, প্রভ্যেক বছর একটি। ভগবারের দান। তাঁর উদ্দেশ্য বোবে, ছার সমুক্তের এবন সাধ্য বেই। "আক্রা, সকলের হয়, আযাদের বীশার কেদ হয় না ।"

উচ্ছয়িনী সেই থেকে খানল মেৰেটিয় নাম বীণা। যেহেটির চোখ ছলছল করে উঠল, যেছেটি মুখ নিচু করে বলল, "বাও।"

۲

বীশা বেশ্লেটির নাম। বেশ নামটি জো। উক্ষরিদী একটা অবড়জং নাম, ও নাম বরে কেউ কাউকে তেকে হুব পাবে না। কেমন আদরের নাম বীশা। বীশা, বীশু, বীশি।

উক্ষরিনী মনে মনে বীণার সক্ষে অন্তর্মক হতে লাগল। তার বছলে ছা পুরুষ যাত্রেই কিছু বজাতিবংগল হত্তে থাকে। বিশ্বে করলেও এর ব্যক্তিক্রম হওৱা শক্তঃ বীণাকে দেখে উক্ষরিনা প্রথম অনুভব করল যে জার একটি স্থী চাই। বেই অনুভব করল অমনি আক্ষর্ম হল তেবে যে এও বড় অভাবটা আগে কেন অনুভব করেনি। ছোট ছেলেরা বেমন থাকে থাকে হঠাৎ কুথার ভাড়নায় অন্তিয় হত্তে অনুষ্ঠ বাধায়, উক্ষরিনীও তেমনি বীণার মলে স্থা পাতাবার জক্ষে একার হত্তে উঠল। রোজ ভার বীণাকে দর্শন করা চাইই। সেকালের বাধশারা বাভারনে দাঁড়ালে ভক্তরা দর্শন পেরে দিন সার্থক করতেন। আমাদের উক্ষরিনীর কিন্তু উল্টো ব্যালার। যে বাভারনে দাঁড়িরে দর্শন পের না, দর্শন করে।

চুরি করে দর্শন কয়তে করতে একদিন উচ্চয়িনী ধরা গড়ে গেল। ধীণার সংক

চোপোচোৰি হতেই বীণা নাথার কাপজুটা তুলে দিল। তার সুনয় ছিল না বে দাঁড়ায়। সামীর কলেজের বেলা হল। ভিনি প্রাইভেট টিউপনি করতে গেছেন, এখনি এগে আরাম কেদারার গড়িছে পড়বেন। তাবটা এই বে আন্ধ নাই বা গেলেম কলেজে। একখানা চুটির দরখান্ত করে দিরে প্রিয়ার দলে ছটো কবা কই। যামীটি জানে প্রিলিগাল যদি বা সে দরখান্ত মন্ত্র্য করবে স্ত্রী লে দরখান্ত লিখতে দেবে না। অভএন অস্থান্ত দিনের মড়ো আন্তর্কে রাশি রাশি কথা কইতে হবে, দিন্তা খানেক নোট লেখাতে হবে। এই তাবতে ভাষতে ভার আরার কেদারার বসার বেয়াদ ভ্রিছে বাবে।

বীপা রায়াবরে পি ড়ি পেতে বসল। উজ্জবিনী সম্বন্ধে দে কী মনে করছিল কে আনে। উজ্জবিনী সচাল দৌড় দিল ভার পড়ার বরে অর্থাৎ বাদলের স্টাভিতে। ভার বেমন হাসি পাছিল ভেমনি কায়াও পাছিল। হাতে নাতে বরা পড়ে গেছে। ভাও বীপার কাছে। পরে যখন বীপার মঙ্গে খনিষ্ঠতা হবে তখন এই নিয়ে বীপারত্ব করবে। এত বড় উচ্চ শ্রেণীর সেয়ে উজ্জবিনী, দেও গুরুচরবৃত্তি করে, বীপা হয়তো এক্সন্থে ভাকে অক্সন্থে করতে পারে।

বাদলের স্টান্ডির ধেরালে কোনোরকর চবি টারানো ছিল বা, ভাতে বিভার্থীর চিত্ত-বিশেপ ঘটার। ছিল একটি নটো। "Repentance is a sin". উজ্জিনী ভার মানে বোরবার চেটা করল। পৃথিবীতে এক কথা থাকতে বাদলের ঐ একটি কথা মনে ধরল কোন ওপে? স্বাই ভো ওর উপ্টাটাই বলে। অস্থভাগ করলে গালক্ষ্ম হয় বলেও ভার জানা ছিল, বাদলের যতে অস্থভাগ করলে গাল হয়। এ বছত্তে স্থবীক্রবাবুকে চিটি লিখলে বন্দ হয় বা। ভালো কথা স্থবীক্রবাবুর একখানা চিটি এবেছে কাল, একবারের বেশী পড়া হয়নি, অথচ বছবার না পড়লে ঠিক ঠিক অর্থবাধ হয় বা। উজ্জিনী স্থীর চিটি বের করে পড়তে বন্দা।

হুৰী শিৰেছে :---ক্ৰীভিভাৰনাত্ত,

বাদলের সংবাদ জানবার অন্তে জাগনার স্বাভাবিক আগ্রহ থাকবে বলেও বটে, আবার ক্রেন্ডার্ট্র কথা করে জাসিও কিঞিং ভৃষ্টি লাভ করব, এই বিবেচনার ফলে এই পত্তকোর গ্রেন্ডার্ট্র কথাকরে জাসার এ পত্রখানি বৰন ক্ষুবার্ত স্থ্যানার মড়ো প্রোবিচ্চভর্তকার পুরপ্রান্তে দাঁড়িরে আন্তর্গারিচর ঘোষণা করতে করতে জীণকঠ হবে তথনো কি তাঁর ব্যান তম হবে না, ভিনি উভর দিতে একান্ত বিলম্ব করবেন ?

দেশে থাকতে আহরা থাওঁক্লান গাড়ীর বুগল পশ্চিরাক ছিলুয়। দেশের গতির ছন্দে মিল দিয়ে আমরা হই বন্ধুও বীরে হুকে হাঁটভূব ও আন্তাবলের বাহিরে বন্ধু খুঁজভূম না। তবে ঠিক অসামাজিকও ছিলুর না। বিশেত দেশটা বাটির ছলেও বাটির ওপে কসলের বাড় বেশী বা কর। দেখছি বিলেভে এনে বিলেভের গভিক্ষন আরপ্ত না করলে মরণং ক্রম্। বাদল বৃদ্ধিয়ানের মডো গাড়ীটানা খোড়ার কাজে ইন্ডঞা দিয়ে খোড়দৌড়ের খোড়া বনছে। আমিও মোটর গাড়ীর সলে প্রভিযোগিভার নেমে খোঁড়া হয়ে মরি কেন, পিঁ জরাপোলে আপ্রর নিরেছি। বিটিশ মিউজিয়ামে এদেশের অনেকসংখ্যক না-মঞ্ব খোড়ার সলে আমিও জাবর কাটছি।

এদানীং খাঁচার পাধীর দলে খনের পাধীর যোলাকাৎ হর ব্রিটিশ মিউন্নিরামে প্রডি
বৃধবাব : বাদলকে স্থাপনার হয়ে বহু স্থান্তরোব উপরোব করি, সে কি কথা লোনে ?
সমস্ক্রন্থ অক্তমনক । গভীর আলোচনার মারখানে হঠাৎ হংগ্রোখিতের মডো প্রান্ন করে,
'র্ম্বা, কী বলছিলে ' আপনার কথা পাড়লে বলে, "ওঁকে কিছু নতুন প্রকাশিত বই
পাঠিয়ে দিজে রোক্তই ভূলে বাই, ভক্ত মহিলাকে প্রভিক্রতি দিয়েছিল্র ।"

वांगन चनावा नाथान अवस स्थाहः हेश्यतस्था हाटन हेश्नारक समाजहन करा विन বংসর বরসে যা হরে ওঠে বাদল বিশ সন্তাহে তা হতে চার : অবচ বিশ বংসরেও তা इवाज छेशाच माहे, काजन फर्फाएम हेरद्वक्षमञ्चान ठक्किन वरमज व्हिटक ब्हाज हेरमध्यामी वानन (वैरुद्ध दिन वश्यव । जन्न कथाइ, देशनत्व क्वित्व वागरमव मध्यवसीया दिन বংদর কার্ট পেত্রে গেছে এবং দে কার্ট কোনো বতে ছখ হবার বয় । তথাত বাদল উঠে পতে দৌভাচ্ছে ৷ ইংলণ্ডের বিগত বিশ বংগরের দৈবন্দিন ইতিহান লে সংবাদপত্ত হতে বিপুল অধ্যবসাহের সহিত্ত স্থাতিসাৎ করছে। ইংলপ্রের ওৎকাশীন ভাবল্রোতে বাদল উন্ধান বেরে চলেছে। ইংরেঞ্চলিও জন্মলাত করে দেশে ওর ব্যস্তে একটি বাতা ও একটি পিতা অপেকা করে আছেন। প্রাতা ও তপিনী, দক্ষী ও নতীর্থ, প্রক্রিবেদী ও ন্ট্রপথারচ বছবিধ ব্যক্তি থকে নানা হজে নিকার সংখ্যারে ভাষার ব্যবহারে হভাবে ও স্মৃতিতে ইংরেম করে তুলছে। কিছুটা লে কালে গুলে শেখে, কিছুটা আধার চোখে দেখে ও অবভার পড়ে ৷ একটি শিশুর বানসিক জীবনের উপর এর দেশ ও আছির রূপ ওপ কেমন বীরে অথচ অয়োবভাবে মুদ্রিত হয়ে থাকে আগনি নিভাই নিজের অভিক্রত। থেকে ষ্ঠানেন। চাকাকে গলিয়ে নতুন ছাঁচে ঢালাই করা বাহ, কাগছের উপরিখিত লেখাকে মুছে আরেক দকা দেবাও সম্ভব, হুদক বগতি একটা বাড়ীকে বেয়ানুমভাবে আরেকটা বাড়ীতে পরিণ্ড করতে পারেন। কিন্তু পুনর্জন্মের পূর্বে বাডাপী কবনো ইংরেন্ড কিংবা ইংরেম কবনো বাঙালী হতে গারে না। বেশভূষার আদ্বকারদার সরাগুড়ভিডে বৈবাহিক সময় পাভিমে বা বছদিন হভে একজ খেকে আইন অসুসারে এক দেলের সামুখ স্পার এক দেশের বাছাৰ হতে পারে সভ্য। কিন্তু বাদল বে স্বভিত্তে ও প্রকৃতিতে हेरातम राफ हारे हि । तम पनि हेक्बल एनत पाका आयात गाम हेरातमी एक पना करेख ভবে হু:খিত হলেও বিভিত ক্ছুৰ না, কিন্ত কোনো দিল বে বলে বগৰে, "ভূমি আমার ভারতবর্ষীর বন্ধু, বশন ভারত-প্রবাদী ছিলুব ভখন থেকে ভোষার সঙ্গে আমার পরিচয়।"
বাকৃ ও কথা। বাগলের বদকে বরকের বর্ণনা করি, অববান করুন। গুল্ল আফাশ হতে
বাশি রাশি শেফাশী অভীব বীর মন্বর ভাবে বরছে। জানালা দিয়ে হাত বাড়িয়ে দিশে
মৃঠার মধ্যে পাই। কিন্তু হাত কন কন করে না। অথচ ইংলব্রের বর্বা বর্ণার ফলার মডো বেঁধে। বৃধির কোঁটা বে কী ভ্যানক ঠাণ্ডা হতে পারে অমুভব করেননি। কিন্তু বরফের খোশা বড় মোলারের ও ইবং শীভল-স্পর্ন। বে বরফ খান সে বরফের কুটি জ্যাট ও
কঠিন। এ বরফের পাউভার ফুঁ দিলে উড়ে বার।

এ বাড়ীতে একটি শিষ্ট বালিকা থাকে, ভার নার বার্সেল। বোধ করি ভার পরিচর নিরেছি। শল্পীকে খচকে বেখতে চাব তো বার্সেলকে দেখে থান। আন্ত রবিবার, আন্ত আমাকে বাইরে যেতে বেখে না, আরাকে ভার খোড়া নাজাবে। থার্ডক্লান খোড়াকে নহজেই চেনা বায়, মেরেদের খাভাবিক ইন্টুইশন বলভ যার্সেল আরো নহজে চিনেছে। চিঠিখানাকে আর একটু দীর্ঘ করে সেই অখারাচা কাঁসার রাশ্বির মনীচিত্র ওঁকে দেখাব ভেবেছিলুম। কিন্ত লাগারে টান লাগছে। অগভ্যা উঠতে হল। নম্বার আনাই। ইতি। বিনীত

<u>जिल्होसनाथ</u>

মার্সেলের কাও পড়ে উচ্ছরিনীর কৌতুক বোধ হচ্ছিল। ইংলব্রের মেরেগুলোও কম বাদর নয় : অ্থীবাবুর মড়ো একজন দার্শনিক বাজুবকে হামান্ডক্তি দেওয়ায়। দেয় সপাং করে এক চাবুক। অ্থী না হয়ে বাদল হলে কেন্দ্র অব্দ হত। (মার্সেল নয়, বাদল ক্ষম হত।)

কিছ বাদল থাকে দ্রে, বীণা থাকে অদ্রে। বীণার চানই প্রবল। উক্ষরিনী স্থীবার্কে কী লিখনে তেনে তাঁয় চিটিখানা খ্লেছিল ভূলে গেল। একবার বীণাকে দেখে এলে ব্র না ? এবার কিন্তু খ্ব সন্তর্গণে, বীণা বাভে টের না পার। শুরু বীণা নর। বীণার স্বামীও এওকণে ফিরেছেল, ভিনিও টের পানেন আর মৃচ্ছি হাসবেন। তারি লাজ্ব ভারলোকটি। ফুলার চেহারা, অজু ও ভলু গড়ন, ফুকুষার বভাব। বীণার স্বামী না হরে বীণার স্বী হলেন না কেন ? অনাধারণ ক্রসা, তবু প্রদায়নের পারিপাট্য নেই, নম্রভার অবভার। স্বোনজাবেরও। কলেকে বেলী বকতে হয় বলে বাড়ীতে পক্তি দক্ষর করেন।

উচ্জরিনীকে বীণার আকর্ষণ কি কমসের আকর্ষণ কোনচাতে চানল বলা বার না। উচ্জরিনী এবার সমত্যে নিজেকে গোপন করল। গেবল স্বামীট খাচ্ছে আর স্ত্রীটি এমন

वात्र (क्या तस्य

ভাবে ভার থালার দিকে হাভের দিকে বৃশের দিকে জ্বনক্ষিত্র ভাবে ভাকাচ্ছে যেন একটি সূর্বমূপী ফুল কীরে বীরে পশ্চিষমূপী হচ্ছে। বেন স্থানীর আহারলীলা নিরীক্ষণ করার মধ্যে স্থান নির্ভিত্ত আহারলিয়া উল্লেখনে । খাদশ উজ্জিনিনিকে কোনো দিন এমন স্থাবাগ দেবে কি গু যদি দেশে ক্ষেত্রে ভবে স্থাবাঁ জনবুল হয়ে ফিরবে, স্ত্রীর সেন্টিমেণ্টের মর্যাদা বুরবে কি গু এবনি করে দিনের ভূচ্ছ কাজভালির ভিতর দিয়ে বামীর কাছে স্থা আত্মনিবেণ্ন করবার ছল খুঁজবে, কিন্তু পাবে না। উজ্জিনিনী না হয়ে বীনা হয়ে স্বনালেও বীশার ভাগ্য পোলে বুলি উজ্জিনিনীর ক্ষোভ খাকত না।

বীণার বঙ্গে বাক্যালাণের জন্তে উজ্জনিনী উদ্প্রীব হরে উঠল, কিছ্ক শে তেমন করে সম্ভব ? উজ্জনিনীদের সমাজের ন্নীভি এই যে ছপজ্জেরই কোনো একজন বন্ধু বা আশ্লীর বা পরিচিড লোকে ছজ্জকে আলাশ করিছে গেবেন। গারে পড়ে আলাশ করা অসিদ্ধ এবং আক্ষিক আলাশ গরে অবীকার্ব। উজ্জন্তিনী মহিষ্চন্দ্রকে একদিন জিল্পাশা করল, "বাবা, এবাড়ীর কেউ আমাদের এবানে আনেন না কেন।"

মহিম বললেন, "কম্পনাবুদের কথা বলছ ? কই কোনো দিন ডো আদেন না। চোকরা কিলের যেন লেকচারার শুনেছি, কিছু বভাবটি তাঁর মূখচোরার।"—এই বলে নিম্নের রসিকভার নিজেই হেনে আফুল।

কিন্ত তাতে উজ্জারনীর কার্ব দিয়ে হল না। কার দকে মহিমচন্দ্র পাড়ার প্রশাচধন ভেপুটি মুলেক ও উকীলের পরিচর করিরে ধিরেছেন এবং ওঁরাও ওঁলের "ওঁলেরকে" একদিন পাঠিরে দেবেন বলে জাপনা থেকেই প্রভাব করেছেন। সাহেব-কল্লাকে নিমন্ত্রণ করে মুংসাহসের কাজ করেননি। উজ্জারনীর একসাত্র জাপা বলি ওঁলের কার্মর "ওঁরা" একদিন জালেন ও দৈবাৎ বীপরি সজে পরিচিত। বাকেন।

লেদিনের প্রত্যাশার উজ্জারনী ব্যাকৃষ্ণ হরে উঠেশ। ইতিবধ্যে বীশার দদে ঘটডে থাকল ধারখার দৃষ্টি-বিনিময়। বারখার বা বটে জার মধ্যে আকম্মিক কডখানি, কডখানিই বা চিক্তিতপূর্ব । মৃষ্টিবিনিময় যাতে বে হাত্যবিনিময়টুকু হয় সেটাও কি আক্মিক ?

সংকোচ কেটে থেকে লাগল। উচ্ছবিনী আনালার থেকে লরে বার না, বীণা প্রস্ত কেলের উপর কাপড় তুলে দের না। আহা, উভরের বয়ন বদি আরো কম হত। তথন হয়তো মুখনে একই ইমুলে বেত, একই আরগার বেলা করছ। ইমুলের কথা মূলে পড়ার উচ্ছবিনীর আফসোস হতে লাগল, কেন অবুবের যতো অকালে হসুপ ছাড়ল। তথন কি তরানক লাজুক ও অসাসাজিক ছিল নে, কোনো মেরের সজে তার বনত না, গুরা তাকে মাণত কিংবা জ্যাপাত অবচ পে কারো গারে হাততি তুলত না কিংবা মূব ফুটে প্রতিবাদ করত না। একদিন বাবাকে বলল, "আর ইমুলে বাব না।" বাবাও বাব্য

করলেন না, নিজে কন্তার ইতুল-সাফীরি করতে শুক্ত করে গিলেন। ভার ফলে উক্তরিনী আর বয়সে অনেক শিবেছে। কিন্তু সমবরসিনীদের সম্ব হারিয়ে ভাগের অবতে প্রবেশের পথ পাছেই না। ভাগের সঙ্গে পড়ান্তনা হন্ত না, কিন্তু পড়ান্তনার চাইতে বা দের বেশী লোভনীয় ভাই হন্ত-হত সন্যা, হত অন্তর্জভা।

উক্ষরিনীর মনে হল বাদলকে বে নে নিজের প্রতি আক্সই করতে পারল না এর প্রধান কারণ তার বিভার বক্ষতা বয়—একটা বড় কারণ বটে, কিন্তু প্রধান কারণ নয়। বীপা বিছ্বী কি না আনে না, কিন্তু উক্জরিনী জোর করে বলতে পারে বীপা বাদলকে এমন করে আপনার করে নিভ বে বাদল তাকে চিঠি না লিবে পারত না। বীপার সে নিপুণ হাত বাছ জানে। বীপার অভাবে যে সাবুর্ব আচে উক্জরিনীতে তা কই ? বীপাকে পেলে বোধ করি বাদল এক একারা ভাবে ইংরেজ হবার তপতা করত না। তার তপত্রবার বীপার মুখখানি হত ইক্সপ্রেরিভ বিশ্ব। হরতো তার জীবনের ব্রক্ত হত বীপাকে স্বাী করা, বীপাই হত ভার হন ও সান, যদ ও কীতি।

কিন্ধ বেচারা কমলের ভা হলে কি গলা হত। দে বে বড় বেচারা হান্তব। খুব দন্তব বিববা মারের একযাত্র দন্তান, একান্ত মেহলালিভ পোবা প্রাণীট, এখন মার হাভ থেকে দ্বীর হাতে জগু হরেছেন। নাং, বীণা বলেই পারে, উজ্জিরনী ক্ষিত্রতেই দইকে পারভ না। বাদল বলি কমল হয়ে থাকভ ভবে উজ্জিনীর ক্ষোভ দূর হত না, এক ক্ষোভের মান অপর ক্ষোভ নিত। বানীর ভালোবানা পাওয়ার থেকে বড় কথা থামীকে প্রভা করতে পারা। উজ্জিনী বীণার প্রশাস্থ ভাগাবজী।

কিন্তু বীণার সংক্ষ প্রাণ খুলে এ সব কথা না কইলে কাকে কইবে, কেমন করে প্রাণের নিঃসক্ষতা কাষৰ করবে ? বাবাকে বৰন চিঠি লেখে ভবন এসৰ কথার বার মাড়ার না। বাবা ভার মনের নাৰী, প্রাণের নর। একটি নাথী ভার চাই-ই চাই। এ বে অভাব, এর মতো ভাতার বুঝি ভার নেই।

উজ্জিবিদীর সংকার বিদ্রোহী হলেও লে ঠিক করল বীণার সংক বেচে জালাণ করবে। বীণা যদি ভার বন্ধুব প্রভ্যাখান করে ভা হলে বে নে বা ভয়ন্তর পজা পাবে সে কথা ভারতে ভার সাখা ঘোরে, নে কথাকে বে বলপূর্বক চাণা বিল । বা, না, নরে যাবে না, নরার কথাই ওঠে না। কিন্তু আর কথনো এই জানালা খুলবে না এবং আর কথনো কারব সকে স্থীসমন্ত্র পাভাবে না। জানবে বে ভাবে পৃথিবীতে কেউ ভালোবালে না, এক ভার বাবা ছাড়া। পৃথিবীর কারব কাছে কোনো প্রভ্যাশা না রেখে দে নীরাবাইছের মতো জগবানের চরণে জালসসর্শণ করবে এবং হিবাল্যেরে কোনো ওহার আরগেশন করবার জন্তে সংবার ভ্যাগ করবে। ভার বাবা ছাড়া অন্ত সকলে ক্রম্ম প্রেল

बांब (बचा) (बच

সম্পূর্ণ অপ্রক্যাশিক দিক থেকে গৌডাগ্য এল। বীণা নয়, যলিনা মেয়েটির নাম। একদিন মা'র সঙ্গে মহিমচন্দ্রের থোঁয়াকে দেখতে এনে বলৈ গেল, "আমি আবার ভো আসবই, এলে আপনাদের লাইত্রেরী থেকে নছব না দেখবেন।"

পরিচরের ইভিবৃত্ত দেওছা বাকু।

यरिमठासाम छेकोलपङ्ग स्थल अवित्य स्पृतासमा छाँत श्रीरक ও क्छाएयरक उक्किश्चित माल जानपद्म आम्बाद अस्मिति मिलन । शिक्नीति यह छाला माहर । अस्मिति माल कानि जानि करत जाना स्रव छाई का, जारमाने एक इहर भित्रपारत अस्मिति । मेहेल छानांत्र असाम माल सेह, त्यांच ताहे, माछड़ी ताहे छान जावि साम क्यांच का असे हो। ताह साम का माल का

কিছুক্দণ বিশ্রাম করে নিয় হরে বললেন, "বাবা সিবিল দার্জন ?" উজ্জবিদী বাড় নেড়ে হা জাদাল।

"ভাই বোল ক'টি 🕍

"डाहे (नहें, त्वांन कृष्टि।"

"আহা, ভাই নেই ! একেবারেই নেই !"—ক্ষম্মাইলার কঠবর বেকে মনে হল ভিনি পরম উন্মাদনা কোষ করছেন । উজ্জ্যিমীও বেন এই প্রথম একটি ভাইরের অভাব বোধ করশ ৷ ভার চোধ ছল ছল কর্ল ।

ৰশিনা ও মিনভি মার কথাবার্তার সেকেলে বরবে থনে বনে চটে গেছল। মাকে থানাভেও পারে না। অভ্যন্ত অসহায় অথচ অপ্রসম্ভাবে ভারা ওপতে লাগল মা বলছেন, "বেল মেরে, থানা বেয়ে, রাজার মেরে। দেখে প্রাণ প্রফুলিভ হল। আর আমার মেরে ছটোর ছিরি ভাগ। এখনো বি-এ পাল করতে পারল না। হাঁ মা, তুরি ভো এম-এ পড়া বেরে—"

উজ্জাৱিনী বাধা দিয়ে বপল, "পাজে না, আমি ম্যাট্রকণ্ড পড়িনি। সভ্যি কথা বপতে কী, আমার বিভার দৌড় সিকৃস্ধ, ক্লাস পর্যন্ত।"

ৰদিনাদের যা টিয়নি কাটদেন, "ভাগ্ ভোরা, দেখে শেখ্, বিনয় কাকে বলৈ। কড জ্ঞান আংরণ করণে জবে বলভে পারা যায় আনার বিভার দৌড় লাও রাস্ গর্বত। কে বেন ইংরেছ কবি বলে গেছেন, আনি বেলা-কৃষিতে বালুকাথও সংগ্রহ করেছি।"—

त्रिनचि वा'त्र श्र्वत क्या त्वरक निता रमम, "कवि नत्र त्रा, scientist । फत भारेकाक निकेटन, दिनि Laws of Gravitation चादिकात करतन ।" মদিনা উজ্জাৱনীয় দিকে অর্থপূর্ণ দৃষ্টি ক্ষেণ্ড করে বলল, "আবিকার করে কী result হল; আজ ভো আইনস্টাইন এলে স্ব explode করে দিলেন ?"

উচ্চাহিনী স্বিৰ্ধে বলল, "না, ঠিক উপেট দেননি। দেখুন, এ সম্বন্ধে বড় বড় বৈজ্ঞানিকরাও এত কম বোনেন বে আমাদের এপকে বা ওপকে কোনো রায় দেওয়া সাধে না।"—বংশই উচ্চাহিনী রেগে উঠল।

মলিনার বা বলপেন, "ঠিক বলেছ মা। মুগান্তা ইংরেজী গড়ে আমাদের বড়ত বাড় বেড়েছে। ঐ বে বলে, 'হাজী বোড়া গেল জল, মশা বলে কত ঝল', ওই হয়েছে আমাদের দশা।"

ষা কিংবা বেবে কাক্তেই উজ্জিবিনীর যনে বরছিল না। সে টের পেছেছিল বে মাতে মেরেওে বিভা সংক্রান্ত উর্বা ও অভিযাব বেকে ভাবের সমজে বাভাবিক সধ্রভাকে পরের পক্ষে অনুপতোগা করছে, বেষন চিনির মধ্যে কাঁকর। মেরেরা উজ্জিবিনীকে মা'র চেরেও আপন মনে করছে—ভিদ্ধ কেন ? সমবরনীদের মধ্যে একটা দলগত চক্রান্ত আছে অসমবরনীদের বিক্লছে—ভাই কি ? প্রাচীন ও নবীন, একের গর্ভে অপরের জন্ম, ভবু উভরে উভরের শক্র। কথাটা লে কোন বইয়ে পড়েছিল অরণ করতে চেইা করল।

উজ্জারিনী তাঁদের কিছু অসবোগ করিরে বাজীর নানা অংশ দেখিরে বিদায় দিশ। তাঁরা বাদদকে তালো করেই চিনজেন, হুবীকেও। হুবী ও বাদদ কেমন আছে, কী শড়ভে, কবে ফিরবে ইড্যাদি প্রশ্ন করণেন। উজ্জারিনীর ইছা করছিল বীশা সম্বন্ধে বিজ্ঞাসা করে। কিছু না, প্রথম সিনে অতটা ভালো দেখার না।

प्रतिना श्र जिन्छि हरे दार्तिन अवान स्थाप छोना छेन्स्तिनी छेण्य निर्धासन रेरद्रकी छात्राक्षान अद्योग कर्नाछ छेरद्रक । छात्रा निर्धान विस्तिन विस्तिन विस्तिन क्रिया क्रिया छेरद्रक । छात्रा निर्धान क्रिया क्रया क्रिया क्रया क्रिया क्रया क्रिया क्रया क्रिया क्रिया क्रिया क्रिया क्रिया क्रिया क्रिया क्रिया क्रिय

বিনতি বল্প, "আছা, আগনায় কাছে এগু বৃথাৰ্কীয় ইংলিপ বিশ্বীয় দোট আছে ৷ নেই ৷ আহা, তুলে গেছলুয় আগনি কলেজে গড়েননি ৷ আমি কিছ এইবার কলকাতা গিয়ে ভাইগুনিসামে ভটি হব ৷"

এখনি করে ত্বলবাব্র হুই কন্তার সতে উজ্জিরনীর আলাগ পরিচর হল। এবং বলিনা আলা নিয়ে পেল বে সে শীরই একদিব আসছে। বিবক্তির তাব হেথে বোহ হল সে উজ্জিনীকে দেখে বিরাণ হলে ফিরল। বিলেড-ফেরডের সেরে, অকত ইংরেমীটা বলতে পারা ভার শক্ষে যাতৃতাষার বতো হওয়। উচিত ছিল কিছ বিনভিয়া বঙ্ধার চার ফেলে মাছটি কোনোবার ধরা দের বা। উজ্জবিনী একটিও ইংরেলী কথা ব্যবহার না করে শুদ্ধ বাংলার বাব্যালাপ করল। বিনভি বোধ হর ভাবছিল যে বাদলটা বাকে ভাকে বিরে করে ঠকে গেছে, বিশেষ ধবন এক পাঞ্চাভেই বিনভির মতো বেরে রংরছিল। কেন, উজ্জবিনীর চাইতে সে কিনে কর বার ? উজ্জবিনীকৈ সে বার বার অরণ করিয়ে দিছিল বে ভার বাবা হাইকোর্টের ভকিল ও ইউনিভার্নিটির লিভিক্। মেরেকে ভিনি বিলেজ পাঠান্তেও পারেন। ভবে মাকেরাজি করানো লক্তঃ বিনভি বঙ্জলগনক বক করছিল মলিনা ভঙ্জণ ভবার হয়ে যোগানল প্রেরিভ "Jesting Pilate"-এর পাভা ওল্টাছিল ও মুখ টিলে টিলে হাসছিল। উজ্জবিনী বে ও জাতীর বই গড়ে ব্রুভে পারে ও বিষয়ে ভার হয়তো সন্দেহ ছিল, ভবুও স্থানে ছানে সম্বাদ্যরের মতো লাল পেলিলের দাগ দেওয়া ও প্রস্তুত্ব চিক্ত দেখে যে উজ্জবিনীর বিভার প্রতি নোটের উপর প্রস্তুত্বিত হয়েছিল। অন্তে ভার ভার থেকে উজ্জবিনীর ভিয়ার প্রতি নোটের উপর প্রস্তুত্বিত হয়েছিল।

ওরা চলে গেলে উজ্জন্ধিনী কডকটা আছাত হল। সলিনা বীণা নয়, বীণা বলতে বঙ্চ কিছু বোঝার বলিনার মধ্যে তার অরই আছে, তথু সন্দের ভালো। বীণা বদি উজ্জন্ধিনীকে প্রত্যাধ্যান করে তবে মলিনা তার অবলখন। আর কিছু না হোক সলিনার সঙ্গে বিভাচটা তো করা বেতে পারে। বলিও উজ্জন্ধিনীর সনটা সম্প্রতি জ্ঞানমার্গ ছেড়ে ভক্তিমার্গের প্রতি ঝুঁকে রয়েছে। উজ্জন্ধিনীয় বালাকাল হতে অভিলাব ছিল নিন্টার নিবেদিভার মতো কোনোক্রণ লোকহিতকর কান্ধে আরমিয়েগি করবে। হঠাৎ প্রান্তের মতো বিহে করে বলল। বিরের শরুণ তো এই। উজ্জন্ধিনী তুপখিনী হবে লোকচমূর অন্তর্যালে। এক শীত্র মন্থ অবলা। বছর তিন চার বামীর প্রতীক্ষা করবে। তার পর এক-দিন অনুণ্য হয়ে বাবে, বদি বামী না ক্ষেরে কিংবা তাক না দেয়।

যদি কেরে কিবো তাক দের তবে १—ভাবতে উক্ষরিনী লক্ষার পর পর করে কালে। না, সে হুখের তুলনা নেই। উক্ষরিনী শক্ত হরে বাবে। বীশার মতো চবিংশ ঘণ্টা পাগলাবি করনে। বাদল বা তাবে ভাবুক।

কি**শ্ব হোকু এ** শব বাজে চিন্তা। বাদ**ল হয়তো এতখিনে কোনো 'খদেশিনীয়'** প্রেমে পড়েছে।

১১ বেপ্-ডের একদিন আগে বহিষ্চন্ত বললেন, "বাদলকে কিছু লিখনে, যা? অবশ্য করাব পাবে স্থীয় ৷"

উজ্জান্ত্ৰিনী ৰণ্ডা, "ৰাজু, বাধা। তাঁর ব্যান্তজ্ব করব না। নোজা স্থানাবুকেই কিছু
১১২ বার বেধা দেশ

লেখবার আছে **তার গতের উত্তরে** 🗗

মহিম খুশি হলেন। বাহলের এটা বন্ধচর্বের বর্ষ, গার্হস্থের কেরি আছে। তিনি বর্ণাপ্রবে বিষাগবান। যদিও নিম্নে বানপ্রস্থ অবলয়ন করেননি অনু গৃহিনীর অভাবে তাঁর গার্হস্থাও তো অসিছা। তাঁর চিতে ভোলেখর্বের প্রতি কিছুবাত আসছি নেই। পুত্রের শিকার কাঞ্চন্ম্প্র সংগ্রহ করতে হচ্ছে কলির অব্যাপকর। নিজ্রন দাবী করছে বলে। নতুবা কামিনী কিংবা কাঞ্চন কোনটাই বা তাঁর প্রের ?

উক্ষরিনী বাদলের চিডবিক্লেণ ঘটাতে চার না, এক্সে বোগানলের প্রতি জাঁর কৃত্যাতা জাত হল। কস্তাকে বিভাশিকা ভো বহু শিতা দিয়ে থাকেন, এমন চরিত্রশিক্ষা এ যুগে বিরল।

উজ্জবিনী হুবীকে লিখল :---

"আমি পাটনা এলেছি, ববর রাধেন ? বে লে লহর নয়, পাটলীপুত্র ভিনটি হাজার বছর এর বহন। ভার বেকে একটি হাজার বছর এ নগরী বিশাল জারতের রাজচক্রবর্তী-দের রাজবানী ছিল। জাণনাদের লগুনের এত দীর্থকাল এরাণ নৌজাগ্য হয়নি।

এর নাট নাড়িরে চিরকালের বাক্ত পবিত্র করে দিরে গেছেন বরং পৌতম বৃদ্ধ, আর রাজনি অলোক । বিভিনাব, অজাতশক্ত, চপ্রতাত, চাপকা, প্রার্থন, অগ্নিমিত্র, নমুত্রভাই উটালি কত পরাক্রান্ত পূক্ব, কত নাগনিক, কত কনি, কত জ্যোডিনিল এবং হিউরেন্থ নাং ফাহিয়েনের মতো কত তীর্থঘাত্রী। করনাও পরাত্ত হব, ইতিহান ভো স্থান্তর করাল মাত্র। আমি অবসর সমরে যতবার এই নপরীর অভীতহিন্দ্রীন নিন্দুরক্তনহীন নির্বা মাটির দিকে তাকাই ততবার আমার সমগ্র সন্তা এর পারে নাটান্ত প্রনিশাত করে। এর গায়ে পা ঠেকেছে, সেই কি কর অপরাধ ? অথচ এবন কুংসিত শহর আমি অল্লই দেখেছি। যারা একে কুংসিত করে রেখেছে ভারাই কুংসিত। এই সব নালবিল্যের ক্লনা আল একট্রশানি বর্তমান ও অন্ব ভবিশ্বং অবনি বোরগের মতো ওড়বার ভান করে। হয়তো এই পুণাক্ষির কোনো অন্য ছাবে কোনো শাক্রানিংই তপজা করছেন। কিছ বাইরে থেকে আম্বা নির্মেক কানে উল্লেখ কনি জীয়া ক্পক্ত্রা নন, ক্পজীবী। আমার খন্ডরের সক্তে বারা গল্প করতে আনেন ভানের হয়তো অন্ত সমস্ব আশা ও কল্পনা তীনের প্রকৃত্তবদ্ধের সমস্ব নয়।

এত অল্ল দেখে এত বড় বিষয়ে মত জাহির করতে আবার সাহদ হয় বা, তরু আযার বা দত্য ধারণা তাই আপনাকে জানানুম। ক্ষা করবেন তো ? হয় করে দোব ব্রবেন না।

আপনার বক্র অসাধ্যমাধন তাঁর শ্রক্তি আসাকে সম্রন্ধ করেছে। কিন্তু কিনে বেন আসাকে পীড়া দিচ্ছে। প্রভ্যেকের জীবন ভার নিজের হাড-শহচের টাকা, ভার উপর

বার বেধা দেশ

অভের হাত বাটানো অভায়। বিবাহস্থেও একজং ,র হাত-বরচের টাকা অভ থানের হয় না, হওয়া অহচিত। কাজেই ভিনি তাঁর জীবনের বেসন খুলি বিলি ব্যবস্থা করলে আমার একটি কথা বলবার অধিকার নেই।

আমার বিবে আমার জীবনের সমস্ত ওলট পালট করে দিরেছে। আগে আমি ঠিক করে রেখেছিপুর পোকসেবার আছোৎসর্গ করব, বেমন নিফার নিবেদিতা করেছিলেন। নে আদর্শ কোধার উবে গেছে। আমাকে টানছে নামপরিচরহীন ভরবদ্ভক্তের জীবন। কিছু আপনার বহুর প্রতি কী একটা কর্তব্য আমার আছে—এ আমার সংকার থেকে বলছে। মুক্তি এক্তব্যে খাটছে না। একটি প্রতিবেশিনী সেয়েকে রোজ দেখি, আপনি হয়তো ভার বামীকৈ চেনেন। খাতু, নাম করব না। ভার বামীক ভার ভরবান। শালে লিখছে শুধু ভার কেন, সব মেত্রের পক্ষে ভাই। এক বড় একটা কথা কি কথনো মিধ্যা হতে পারে চু আমার সাহদ হয় না ভাবতে।

পড়েছি দোটানার। বদি বাবীর করেই প্রভণ্ড হই—বা আবার শিতা বাতা, আবার বভর, আবাদের সরাক আবা করেন—তা হলে একদিন নিরাশ হব। থামী হয়তো ফিরবেন না এবং তাঁর সন্ধানে কেরিছে দেবৰ তিনি আবাকে চেনেন না ও চান না। পক্ষান্তরে বদি নিজের আদর্শ অনুসরণ করে পারসাবিক জীবনে বনোনিবেশ করি তা হলেও একদিন বিপন্ন হব। থানী ফিরবেন ও জিজ্ঞানা করবেন কেন আমি তাঁর জন্তে দোকিক আদর্শ অনুসরী প্রভণ্ড থাকিনি।

এই সধ ভাবি কিছ কাউকে বলতে পারিনে। আপনাকে বলে মনটা হালকা হলও বটে, আবার এই সম্ভাবদাও ধাকল বে আপনি প্রস্কটা আপনার বন্ধুর কানে ভুলবেন। বাবাকে লিখেছিলুই কেন এতদিন তিনি আমাকে ভগবান ভাগবভ উপলবির কথা বলেননি। তিনি ভার উত্তরে একখানি চটুল ও চাতুর্যপূর্ণ বই পাঠিরেছেন—"Jesting Pilate" এবং লিখেছেন, ভোর বভরের বন্ধনে বা বাভাবিক ভোর বন্ধনে ভা morbid. ভূত ছাড়ানোর অভে ধেরন রোজার দরকার হয় ভগবানকে ছাড়াবার অভে হয় বৈজ্ঞানিকের। এই লেখকটি বৈজ্ঞানিকের পোল ও নিজেও বৈজ্ঞানিকমনা। ইনি বনি বিক্ষা হন ভবে আমাকে stethoscope নিয়ে পাটনা রওনা হতে হবে। ভোর বভর নানা জাতীয় সাত্তিক আহার্যের সঙ্গে ভোর ইত্তিভেও দন্ত-এব্যোগ করছেন নাকি। এই জো বেনিন এখন থেকে গোলি। এরি মধ্যে ভগবান পেরছে। চলে আর, চলে আর।

ৰা কোনো দিন আৰক্ষা করি নি ভাই ঘটতে বাচ্ছে। গিতাপুত্রীর মওডেগ। আমার বাবা যে আমার কী ছিলেন কেমন করে তা বোঝাব ? আমি শুরু ভাঁর দেহের সৃষ্টি নই মনের সৃষ্টিও। তবু দেখছি তাঁর কাজে আমাকে বিজ্ঞোহী হতে হবে।"

কুশল প্রার্থনা করে ও বার্যেল নমকে কৌত্রল প্রকাশ করে পরিশেবে উচ্চয়িনী লিখল,

"চিটিখানাবড়ই ওক গন্তীর হবে উঠল এবং আবার বরণ শরণ করে লাশনি এডে পাকামির গন্ধ পাবেন। কিন্তু আবেন, অন্ধ বরস থেকে আবি স্থীবাঞ্জনিভাবে একা থেকেছি, ভাই আমোদপ্রমোদে ও হাজপরিহাদে সম্মুক্তেশ না করে কেবল পড়েছি ও ওেখেছি। অভ্যান্ত অবমবের তুলনার মন্তিক বদি কিছু বেশী পরিশন্তি পেরে থাকে তবে সেটা হয়তো আপনার চোপে বিসদৃশ ঠেকতেও পারে। ভা বলে ভারবেন না বে আমার অন্ধপ্রডাদ কিছুমান্ত্র দীর্ণ শুক ধর্ণ জীপ। মা পো, দিনকের দিন এখন বোটা হতে লেগেছি বে আপনার বন্ধু দেখলে হয়তো এই এক পোষে চিনভে বিধাবোধ করবেন।"

ভাড়াভাড়ি ভাকে না দিলে দে নহাহে বেও না। ভাকে দেবার পর একে একে কড কটি উজ্জিরনী স্বভিসমূলে নেনে ভূব্রির বভাে উপরে ভূলল। ভাই নিরে ভার জন্ত্-শোচনার অধবি রইগ না। নিজের লেখার নিকেই বড কদর্থ করল সবঙলি বে স্থাবাব্ধ করবেন ভার আর সজ্জের কা।

এই গমর বাদশের মটো ভার চোপের ভিভরে দিরে মর্থে প্রবেশ করল ৷ "Repentance is a sin." বটে ৷ উজ্জারিনী ভা হলে লাগ করছে ৷ পাল্লেও বলেছে গজত লোচনা নাডি ৷ তবু এ দোব উজ্জারিনীর খভাব থেকে বার না কেন ৷

বাদদের দেওব। বীজনন্নটিকে দে এখন খেকে জীবনের বৃত্ধন সরণ খাঁটাবে। বাদল আর দীকাগুরু। দে পদ্যাতে প্রথেশ লা করে থিবাহানতাবে এগোতে থাকবে প্রতিদিন প্রতি মৃত্তুর্ত। কে কী মনে করবে দে কথা মনে করাই কো অন্ত্যোচনার গোড়ার কথা। আছো, বে বং বনে করে করক। উজ্জৱিনী বদি ভুলও করে কেলে তবু অন্ত্যোচনা করবে না, তথু ভুলটার সংশোধন বদি সম্ভব হয় তবে করবে এবং তবিস্ততে যাতে জনন ভুল বা হয় লেদিকে দৃষ্টি রাখবে।

25

উচ্ছহিনী বভরকে ৰলল, "বাহা, আমি এখন থেকে নিরামিব থাব :"

মহিসচন্দ্ৰ কিছুক্প অধাক হছে এইপেন। এ নেয়ের বৃশ্বে এবন কৰা। বৈভাকুলের প্রাহলাদ। এর রক্তমাংস খুঁড়ালে কড রক্ষ অবাধ্ব বংশাক্তম্বিকভাবে স্বয়কে কর উদ্ধার করা যায়। এ কিনা বলে নিরামিধ শাব।

সহিষ বলেব, "হা হা হা হা । কে ভোষাকে ও ৰজি দিল, মা । ভোষার বরদে আষরা কী খেতে যাকী রেবেছি । বে ব্যুদের বেটা । ওসৰ পাগলাবি আরো ভিরিপ বছর সূলে রাশ, মা ।"

উচ্ছবিনী তার জেদ ছাতৃত বা । সে জীবছিংসা করতে পারবে না, তাতে সপোকের শ্বতির প্রতি অপরান হয়, বৃদ্ধদেবের সহাবোধি-লাতের সর্বাদ্য থাকে বা ।

334

যহিসচন্দ্র প্রবাদ গণলেন। নাহেবস্বোকে বাদ্ধিতে ভাকার নৌভাগ্য ঘটে উঠবে না। বয়ং হোস্টেন হলেন তেজিটেরিয়ান। এ নেয়েকে কেউ থেভেও ভাকবে না। নবাই টিটকারী দেবে। বলবে, আই-সি-এসের এরন বৌ গু বোগানন্দই বা কী ভাববেন। ভাববেন, মহিমের কুশিকা। স্বান্ধ্যও খারাল হয়ে বেতে পারে। বাধ বদি ষ্ঠাৎ নিরামিয়াশী হয় তবে কি ভার শরীর থাকে গ

তবু তিনি মনে মনে খুশিও হলেন। এখন থেকে তাঁকে আর সুক্ষিয়ে সায়িক আহায় সায়তে হবে নাঃ

বললেন, "আছে। খাবে খাও, কিন্তু গোঁড়ানি কোলো না। কাউকে খেডে ডাকলে ভার সকে আহিব খেডে হবে।"

উক্ষরিনী কথা দিডে না পেরে চুপ করে থাকল। মহিম ভাবলেন ওটা সন্মতির ক্ষমণ।

নিরামিক আরম্ভ করে উক্ষয়িনীর থাওয়া কমে গেল। মুখরোচক হয় না। মোটা হরে মাবার ভবে ছব বা নিরায়ও খার না। সেই সময়টা ইন্যুধেঞা হচ্ছিল, উক্ষয়িনীরও হল।

ন্ধান্ধে ধেদনা। মাধা বাধা। অকারণ শীতে পা কাপা। উজ্জারনী বিছানায় পড়ে না পারে কিছু পড়তে না পারে ওছিরে ভাগতে। ভাক্তার দেবে বাছ। মহিম বলেন, "বিরামিষ ধাওয়া ডোমার বছনে নিরাপদ নয়। এখন ধেকে আমি একাই খাব।"

উজ্জবিনী চোখ বুকে যাজনায় ছটফট করছিল। বারখার পাশ ফিবছিল, গাহের লেপ পা দিবে ঠেলে ফেলছিল ও হাত দিবে টেনে তুলছিল। বি-রা পা টিপে দিতে আনে, উজ্জবিনী তাদের ফিবিবে দেয়। পরের সেবা নিজে তার প্রবৃত্তি হয় বা। আশ্লীবের সেবা তবু সহু হয়।

কে এনে ভার নিররে বদল ও ভার কণালে হাত রেখে উভাগের গরিমাপ করল। উক্ষয়িনী চমকে উঠে বলল, "কে ?" কিন্তু নাখার বয়ধায় চোখ মেলতে পারল না।

(4 7

"আমি।" সলক্ষ কণ্ঠবর।

"কে আপনি ? মাণ করবেন, চিনতে পারছিনে : মলিনা !"

"वीना।"

উত্তেজনার আভিশব্যে উজ্জবিনী এক উন্নয়ে উঠে বদল। কিন্তু এত প্রবল ইয়ে পড়ে-ছিল বে ছিম্মূল জরুর মতো ভেঙে গড়ল। নেই ফ্যোগে বীণা ভার মাধাটি নিজের কোলের উপর অভি বীরে তুলে নিল। উজ্জবিনী বিনা বিধায় আর্ম্মদর্শন করল। এবং আবেশে ভার শরীর অসাড় হবে এল। ভার চুলগুলিকে একতা করতে করতে বীণা ভার মনের কথা নিজের খাঙুলোর জগা দিরে গুনজে গাজিল এবং সেই স্করে নিজের মনের কথা গুনিরে দিজিল। কোনোগকে বাক্যব্যরের প্রয়োজন ছিল না। গুড়ার পর ঘটা চলে গেল। যামীর বাজি কোনার সময় হলে বীণা উজ্জারিনীর কানের কাছে মুখ নিয়ে ডেমনি সল্জ খরে বলগ, "কাল খানব।"

উজ্জিমনীর প্রাণ চাইছিল বীণাকে চিন্নকালের হতো আটকে রাখতে। বীণার কচেই তো তার এই দশা। এ কথা এখনো বীণাকে শোনানো হয়নি। কাল ? কাল-এর কত দেরি। সন্ধ্যা হবে, রাভ শোহাবে, তোর হবে, খাষী বভারকে খাইরে তার পরে বীণা আসংধ। অসহ। তবু উজ্জিনী নির্বিবাদে যাখা সন্ধিয়ে নিল। বলল, "ধহ বছবাদ।"

বীণা এই হুদর্হীন অন্তভাটুকুর জন্তে প্রক্তত ছিল না। এর উন্তরে যে কী বলতে হর তাও তার জানা ছিল না। তার শিক্ষা দীকা বছ়। কথনো উক্তরিনীদের সমাজে মেশেনি। সে ভারি অপ্রক্তত বোধ করে অনেককণ নিগেম্বে বনে রইল। অবশেষে উক্তরিনীর মাধার বালিশটা ও গারের লেগটা সাজিরে মৃদিত-নরনার কাছে ক্য়ণনরনে বিদার নিল।

পরদিন উজ্জিনির অহুধ অনেকটা সেরে বাওয়ার উজ্জিনিনী বিছানা ছেড়ে শোধার বরেই পার্যারি করছিল। হঠাৎ থবের কণাট ঠেলে বীণার প্রবেশ। কপাটে টোকা দিয়ে "আসতে পারে কি)" বলতে হয় এ কথা বীণার জানা ছিল না। উজ্জিনিনীর সঙ্গে একেবারে মুখোমুখি হয়ে বাওয়ায় সে বিষয় অপদৃষ্ঠ হয়ে চোধ নামাল।

উজ্জিনী বলল, "বসুৰ।"

বীণা সংকৃচিত হয়ে কোথায় বসবে ঠিক বুবতে না পেরে উচ্ছয়িনীর বিছানার উপর ধপ করে বসে পড়ল। বসে একথানা ধর্মপ্রস্থের পাতা ওন্টাতে লাগল। প্রথকটা আরগা অভ্যন্ত সনোবোগের সহিত পড়েও ফেলল। কিন্তু একটিও কথা বলতে পার্মল না। "আপনি আরু কেমন বোর করছেন।" পর্যন্ত না।

উজ্জবিদীও কী বলবে জেবে পেল বা। অভিধি এনেছেন। কিছু খেতে বলবে কি ? বসবার ঘরে নিয়ে যাবে ? কাল এই অপরিচিডার কাছে একান্ত বাভাবিক ভাবে বেবা নিয়েছিল, ভালো করে যন্তবাদ জানাবে কি ? অভাবনীয় ভাবে পরিচয়। কার কাছে খবর পেলেন বে আমার অহুৰ করেছে ?—কিংবা এমনি কিছু প্রশ্ন। কিন্ত কিন্তানা করতে ভরনা পেল না। উজ্জবিনী খেনে উঠল।

অবলেবে বীণাই কথা পাছল। বলল, "আগনি বাংলা বই গড়েন ?" উক্ষয়িনী বলল, "কেন ও কথা জিজাসা করলেন ?" বীণা অণরাবীর মডো কৃষ্টিভ হয়ে যৌন রইল। উজ্জ্যানী বলন, "বাংলা আসারও সাস্ভাবা।"

339

ভবু বীণা কথা বলল না। উজায়িনী দেশল বীণা আঘাত শেহেছে। লজ্জিত হয়ে বলল, "আশনি বৃক্তি মৰে করেছিলের আমন্ত্রা পুব সাহেনীভাবাণন ?"

ৰীশা বশল, "লোকে জো জাই বলে।"

⁴अरोड रापन राज्य कथन विद्यान कडरवन मा । राज्यन १⁸

"বললে, আমি বলব, উনি 'বোগ ও নাবন হংড' পড়েন।"

"ना, ना, हि, हि । ७ कवा कांक करत रहरवन ना । व्यक्ति वस नक्किए हव :"

"কেম, লক্ষা কিলেয় ? জামিও জো এই রকম বই শড়তে ভালোবাসি। কডকওলো বাবে নাটক নতেল পঞ্জে লাভ কী।"

"ভবে সৰ নাটক নডেল বাজে নয়। আগনি কি ডিকেলেয় কোৰো বই পডেছেন ?" "আমি ইংরেজী ভেষন বুকতে পারিনে, ভাই। বার্ড গ্লাশ অবধি পড়েছিনুম

"কৰে তো আহার কেরে বেশীই পড়েছেন—আহি সিন্ধু ব্ প্লাগ অবহি।"—উঞ্চাহিনী ভাষত এইবার বীণা তাকে সমান কেবে আত্মীয়তা করবে।

বীণা বলল, "তা হলেও ইংরাজী আপনাদের পরিবারে কুকুর বেড়ালেও ভালো আনে। উনি জাবেন কিনা আপনার বাধাকে।"

^{প্}ৰক্ষ্যি † বাবাকে লিখৰ স্থানি এ কথা।"

এর পরে ছু'জনাতে ভানেককণ বরে হত বে কথাবার্তা। একজনের মূখে 'ভাই' দুছোধনটি শুনতে উজ্জারিনীর কী বে ভালো লাগছিল।

पूर्वे मार्ग

5

এদিকে উজ্জানিনীয় বেমন বীপা ওদিকে বাগলেরও ডেমনি এক বন্ধু হরেছে ফ্রেড ফলিক:

ক্রেন্ত কলিক কথন এলে বাদলের পাশে গাঁড়িয়েছে বাদল পকা করেনি। বাদল একশানা নতুন বইয়ের বার্থ সন্ধানে গলস্বর্থ হজিল। পার্থবর্তী ব্যক্তি বলল, "কোন বইবানি পুঁজচেন জানজে পারি কি ?"

रामन बनन, "निक्य । Molnar's Plays."

মুবকটি উচ্চ হাত পূৰ্বক বলল, "লাইবেরীর এ মাধা থেকে ও মাধা অবধি চুঁড়লেও ও-বই পাবেদ না। অভ নতুন বই এরা রাধ্বে কেন ?" একটু থেমে বলল, "কিন্ধ আমি আপনাকে সংগ্রহ করে দিতে পারি। কবে চান ?"

"বস্তব হলে কাল । অজগ ধর্মবাদ।"

त्मरे ब्रांक्टे क्रकि वांत्रमटक निरम्ब पर्व निरम श्रम् । परव चांद्र्या अकचन दक

থাকে। ছ্ৰনে থাকাছ ভাড়া কৰ পালে। বে অংশে ব্ৰক্টির অধিকার বাদল নেথানে বলে বইপত্র নাড়া চাড়া করল। কিন্তু বই লেখে টের পেল না ব্ৰক্টি কিলের ছাত্র। বেশীয় ভাগ বই Art গংক্তান্ত, কিছু rare books, কিছু মনোবিজ্ঞানের বই।

বাদশ থিক্সাদ্য করল, "বদি কিছু বনে না করেন জানতে গারি কি আপনি কিসের ছাল !"

যুবকটি বভাবদিছ উচ্চ হাক্ত সহকারে বলল, "আগনিই আলাছ করন।" "আমি ভো ভেবেই পাইনে।"

"আমি ছাত্রই নই। জামি যুক দেলার। এঞ্জিন অক্সের দোকানে কাছ শিপছিলুই, সবে নিজের দোকান খুলেছি।"

ৰানপ বলদ, "হাউ ইন্টারেটিং।" বাদলের কলনা দশ করে জলে উঠদ। আহা, জারও বনি একটি বইবের লোকান থাকক। গ্রনিরার বাছা বাছা বই সেখানে বিজী হড, বই বিজীর অবসরে দে নিজে সেই গব বই পড়ে শেব করত।

কলিজ ভাকে গোকামে যাবার নিমন্ত্রণ জানিরে রাখল। বলদ, "যদি কোলোদিন নই করবার যজে সময় আপনার হাতে বাকে ভবে আসবেন আযার বোকানে। যভ খুনি বই ঘাঁটবেন। ভাক করবেন। আয়ো অনেকে জানেন।"

দিটি অঞ্চলে লোকান । একটা ছোট গলির একপ্রান্তে basement-এর ভিতর । বাদল একনিন ধেড়াতে বেড়াতে গিরে উপস্থিত হল । দেশল কলিল একা বনে কাম্ব করছে একটি কোণে । ছখানা খরে নুক্তন ও পুরাতন বই নবত্বে নাজানো । কতক শেল্ফের উপর, কতক টেবলের উপর । এ ছাড়া শো-উইপ্রোশ্তে কিছু টাটকা বই প্রিক্তে হাতভানি দিকে ।

এক সংগ অনেক বই গেখনে বাদল শোকার্ত হয়। জীবন বার্থ গোল, পৃথিবীয় জ্ঞান সঞ্চয় আয় অনাখাদিত রইল। প্রতিদিন বাজ্বের জ্ঞাতব্য তৃপাকার হয়ে চলেছে, কিছ দিনের পরিমাণ সেই চকিল ঘটা।

বাদলকে দেখে কলিল ছুটে এল। তার হাতে প্রবল ঝাঁকানি দিয়ে ভার কথজিয় হাড়গুলাকে মটকায় আর কি রাহর প্রেম। ছ ফুট লঘা বঙা ছেলে, অইবাসিতে ছাত ঘাটার, কথা বলে খেন গাঁক গাঁক করে। বাদলেরই সমবয়নী কিন্ত ইয়া ঘোটা ভার হাড়, ইয়া লক্ষ ভার মাংসপেনী, ইয়া চওড়া ভার বুক। বাদলের কায়া পেতে লাগল ভার সঙ্গে নিয়ের তুলনা করে।

কলিল, বনন, "আয়ার সহকারীটি গেছে তার লাঞ্চ থেতে। তাই একা। আপনার খাওয়া হয়েছে ?"

दोर्ग दनन, "नो।"

কলিতা বলল, "কৰে এক সম্বেই বেতে যাওয়া বাবে। সহকারীট কিয়লে ভার উপর লোকানের ভার দিয়ে বাব।"

কলিল বাদলকে বই পেড়ে পেড়ে দেখার। বইরের ভিতরটার চেরে বাইরেটারই সমালোচনা করে বেশী। কারা ছেপেছে, কারা প্রকাশ করেছে, বইরের বালার কেমন,— এই সব বলে। কলিলের অভিলাব তথু পুত্তক-বিক্রেতা নর পুত্তক-প্রকাশকও হবে, নিউ ইরর্কে থাকবে ভার শাখা। বাদলের দেশে—কলকাভার—শাখা ছাপন করডেও পারে। সবই ক্রেমে ক্রমে হবে। নকলেই নামান্ত থেকে আরম্ভ করে। এই দেব না কেন, Ernest Bean এককালে কী হিলেন, আর আজ কী হয়েছেন।

কলিলের বাহতে বেমন বল, প্রাণে তেমনি অভিনাধ। নিজের হাতের ছোরে বে একটা ছিনিল ভৈরি করে ভূলছে, ভার ভাগ্যের বিধাতা লে নিজে। এতে ভার আত্ম-বিধান বিকাশ লাছে। কোনো একটা বড় লোকানের বড় চাকুরে হলে এমনট বড় মা।

বেতে বেতে এই নিষ্ণে কলিলের নকে বাবলের আলোচনা। কলিল বলল, "আমার ব্যবসাকে এইনিয়া আমি লিমিটেড কোম্পানী হতে দেব বা। লিমিটেড কোম্পানী হত্যাটা ব্যবসায়ের পক্ষে চরম অবসা। ভার পরে দে হয় টি করে, নয় ভাঙরে, কিছ বৃদ্ধি তার ঐ পর্যন্ত : টাকা ? টাকা চাই ঘটে, কিছ ভার চেয়েও বা চাই ভা হত্যে কর্তৃত। বৃদ্ধি চাই বলেই দর্বমন্ত কর্তৃত চাই।"

বাদল বলল, "আপনি তা হলে ভেমজেদীতে আছাবাৰ বন, নিনার কলিল ?"
নেতারীর ওয়েটেস্দের প্রতি সন্ধানবদত কলিল তার প্রতাবসিদ্ধ উভাস হানিকে
অভিকটে চাপল। বলল, "ভেমজেদীর নমুনা নেখাতে পারেন ?"

वामण वनान, "क्या, हेरनाव !"

কলিল আবার হালি চাপল। চাপাহারি মুখের এক ছাবে বাবা প্রের মুখের সর্বত্র চারিরে গেল। বলল, "ওটা আগে ছিল ছন্তবেলী অলিগার্কী, এখন ছল্মবেলী ব্যুরোজেলী। কম্পারভেটিত বল্ল, লিবারল বলুন, লেবার বলুন, বেই রাজহ করুক মা কেন ইংলপ্রের আসনবন্ধ বেসন চলছে কেমনি চলতে থাকবে। আমার মতো উচ্চাভিলাবী লোক পলিটিয়ে নিয়ে বড় আের টুঁটো প্রাইম মিনিকীর হত। তাতে আমোদ নেই, মিন্টার বেন। আমোদ আছে মার আলক্ষেত্র মণ্ড হওরার। ব্যবদায় অগতের মুনোলিনী হওরার।

বাদল চিন্তা করতে লাগল।

কলিল, বলল, "এবেশে পলিটিয়া এবেশের নর্বনাল করছে। এর সঞ্চল এর পলিটিয়ে নেই। জনকতক বড় ইকানিকী, বড় বৈজ্ঞানিক ও বড় বিজ্ঞান আইভিয়ালিকী—বেষদ মণ্ড,—এরাই একজেটি হবে এ কেশকে বাঁচাতে পারে। নাক্ত পদাঃ।" বাদল বলল, "কো আৰুৰ কথা বললেন জা কৈছিছং দিন, মিন্টার কলিল।" কলিল ভার প্রিত্ব খান্ত রোক্ট বীফ নিছে ব্যক্ত ছিল। উভার করল না। কিছ বোকা গোল কী একটা বলভে ভার নন আঁকু-পাঁকু করছে।

বাদল নেই ক্ষোণে আরো একটি প্রশ্ন করণ। বদল, "অসন করে একটা প্রথম শ্রেণীর শক্তিকে ক'বছর বাঁচিয়ে রাখা বার ; ইটালীর কথা আলাদা, ইটালী একটা বাজে মেশন, তাখে না করে কেউ তম না করে কেউ তক্তি।"

কলিখা এডখণে মৃক্তবৰ্ণ হয়েছিল। বলল, "কিন্তু ইটালীর শক্তিবৃদ্ধির সন্তাবনা বে আলীয়। বড় ইকনমিন্ট বড় বৈজ্ঞানিক ও বড় বড় আন্দৰ্শবালী যণিক যদি ইটালীর আেটে জবে কোনো ব্যুৱোডেনী ভাগের পলে পলে ইোচট বাভহাবে না। যদি আমানের ভাগ্যে জোটে—জ্টেছে আহাদের ভাগ্যে—ভবে আহাদের শাসমমন্ত হবে ভানের প্রকিতৃল। আর এদেশে বে-সব রাজনৈতিক দল আছে ভারা বেমন নির্বোধ ডেমনি করনাকৃষ্ঠ এবং মেধেনাস্থ্যের মজে। হিংজ্টে।" এই বলে বে হাভবিদীর্ণ হছে গিরে এদিক ওদিক ভাকিরে থেমে গেল।

নারীনিন্দা ওবে বাদল বিরক্ত হরে চূপ করল।

ই কলিন্স ঘোটা গলার গাঁক গাঁক করে গাঁল করতে করতে কাল করে। যাদল ভার পাশের চেহারে বলে বই পড়ে। ইচ্ছা করে কলিন্সের মতেঃ কাভের লোক হর, কিছ ছ একদিন শথের শিক্ষানবিশী করে দেখন দোকানদারীতে মন লাগছে না, বই পড়ার নেশা ছুবার হচ্ছে। মহরার পোকামে কাল শিখতে গেলে বাদল বোর হয় চুরি করে মিটার কবে করত। কোনো সভ্যিকারের মহরা ভা করে না।

বাদল বই পড়ে আর খেকে থেকে তর্ক করে। কলিল চড়র ব্যবসাদার, তার দোকানের আগন্তকদের লে সম্পূর্ণ বাধীনতা দিয়ে রেখেছে। তাঁরা বই কিন্তুন বা না কিন্তুন পড়ে দেবুন। পড়ে তর্ক করন, গল্প করন, চা খান। কলিল দ্বাইকে এ কথা বলে রেখেছে। নই করখার সভো দমন্ত্র থার হাতে খাকে ভিনিই একখার কলিশের দোকান হয়ে খান। তাঁদের কেউ বা প্রোক্ষেনার, কেউ বা ব্যাক্ষের কেরানী, কেউ ছাত্র। কলিশের ভন্ততার ভ্যোগ নিয়ে কেউ ভাকে বারা দেবার কথা মনে আদেন না। কারণ একবার হারা দিলে ছিভীয়বাব মূখ দেখাতে পারবেন না, ভাতে নিজেকেই ব্যক্তিত করা হয়।

কলিলের লোকাল থেদ জনকরেক বন্ধুর যৌগ লোকান। এঁরা যুগবন গাটাননি, সভাংশও পান না। কিন্তু এঁরা বই কেনার উপলক্ষে বে পরিমাণ অর্থব্যয় করেন

252

সেটার বহু গুণ কিরে পান বিনা মূল্যে আরো অনেক বই পড়তে পাওরার এবং দশকবে মিলে চিন্তা-বিনিষর করার ! কলিজ সবাইকে গুলে বলে রেখেছে, "আপনারা এখানে বে টাকাটা খরচ করেন সেটার খেকে পোকানের খরচা ও দোকানদারের মঞ্রি বাদ দিরে বা অবশিষ্ট খাকে ভা দিরে আমি আরো বই কিনি, বইগুলিকে আরো বেশী আরগা দিই এবং আপনাদের আরামের ক্তে আরো ভালো বলোবণ্ড করি। দোকানটি বাড়তে থাকুক এই আমার কামনা; নেই সক্তে আরিও বেন বেহাৎ অমাহারে না মরি।"

কাব্দেই দোকান্টির প্রতি সকলেরই বিশেব মনতা। একবার এসে কেউ খালি হাডে ফিরে বাম না বড় একটা। অন্তও একখানা বই কি পল্লিকা কেনেন। কভকঙলি বাঁহা খরিভার থাকার কলিখের লোকান এই জল্ল দিনের মধ্যে দাঁড়িছে গেছে। সে আরো মূলবন খাটাতে ইচ্চুক, কিছ পরের কাছ থেকে সংগ্রহ করলে পাছে পরের মুফান্ধিয়ানা নত্ত করতে হর সেইজন্তে মনের মতো অংশীদারের প্রতীক্ষা করছে। সে চায় ভারই মতো বিজ্নেস্ আইভিরালিন্ট, বে মাত্ব নিজের থার্থের চেয়ে ঘোকানের বার্থকে বড় করবে।

বাদলের যদি টাকা থাকড ভবে বাদল কলিন্ডের অংশীদার হত। কিন্তু এখনো দে ভার বাবার গ্লপ্রহ। একভে ভার মাবে মাবে গ্রানি বোর হয়। ওপন দে কী করবে ভেবে কাছর হয়, কিন্ধু লজ্জার খাভিরে হুবীলাকে বলভে পারে না, পাছে হুবীদা বাবাকে জানাই। অসুশোচনার খাওয়া বন্ধ করে, কিন্ধ না খেয়ে থেনীকণ থাকতে পারে না। একবেলা কিছু না খেলে অন্তবেলা হণ্ডণ বাহ। সনকে বোৰায়, ধার নিচ্ছি বৈ ভো নত্ব। বাৰার টাকার পাই প্রদা হিলাব করে বাবাকে ফিরিছে দেব, মার স্থদ। ভিলি যদি ৰা বেৰ জো তাঁৱ নাৰে একটা লাইতেৱী করে দেব। এই তেবে দে হিদাব করতে বদে অতাধ্বি তার বাবা তার দরুণ কত বরচ করেছেন। জনাদন থেকে আরম্ভ করে আজ পর্বস্ত বালে গড়গড়তা পঞ্চাশ চাক। করে বরা বাক। ভারকে দাঁড়ার বিলেড আদার পূর্বায় অবধি ৰোট বাব্ৰো হাজার টাকা। যারখানে করেক বছর সে কলারশিপ পেয়েছে। মেটা লা হয় বাদ দেওয়া গেল। ভারগর আসার শষ্ত্র ও আসার পর থেকে একুনে আঠারো हाबाब होका । मर्नत्याहे जिल हाबाब होका । Compound interest विभाग कवनाव भएका देवर्ष वांतरमञ्ज किम ना। व्यांक्या, यम शासात होकाहे ना रह अन यह पहल (पन्द्रा পেল। তা হলে দ্বীভাৱ চল্লিশ হাজার টাকা। এখনকার বিনিমরের হারে তিন হাজার পাউও : ভবিক্তকে যদি এই বিনিময় হার চেঁকে তবে মাত্র তিন হাজার পাউও ভার মতো ব্যারিস্টারের এক বছরের আর থেকে শোষ করে দেওয়া সম্ভব।

আপাতত কলিলের ব্যবসায় মূল্যন চালতে হলে বাবাকে বিরক্ত করতে হয়। একে ডো ভারতববীয় মূল্যক "লাকুক"। তা ছাড়া ভারতবর্ব নিজেই এখন মূল্যনের অক্সডায় কট পাছে, বরের মূলবন বাইরে পাঠালে নিজের প্রতি অস্তার করবে। ভারভবর্ষের প্রতি বাদলের দরদ অফুলিন। তবু দে সরকার বলে, "আপনি মুশাই ভারভবর্ষের কেউ নন। ভারভবর্ষের electrification ইভ্যাদির অভ্যে মাথা ভাষান কেন। সোলার সাম্রাজ্যের মধ্যে বলে।"

বাদলকে গুৱা ইচ্ছা করে তুল বোৰো। ক্যাশায়। ব্যক্ত করে। বলে, শাসিতের দল ছেড়ে শাসকের দলে গুভি হয়ে অনেক স্থিয়া আছে, দেন সাহেব। কিন্তু গুড়ে নৃত্নত্ব নেই। বছর পঞ্চাশ আগে জনালে বাহ্যা পেতেন। কিন্তু এটা গান্ধী-মূর্য। এ মূপে বরং শাদা চামড়ার অধিকারী অধিকারিশীরা ভারতীয় হতে পারলে বন্ধ হয়।"

বাদল যভ বলে, "আছি ইনজিরিয়রিটি কম্প্রের থেকে ইংরেজ হচ্ছিনে, গভীরঙ্গ অভিক্রতি থেকে হচ্ছি", ওরা ওজই ক্যালার। বলে, "বদি বুল্পেরিয়ান হতেন, হাঙ্গেরিয়ান হতেন, চেক হডেন ভবে প্রসাণ হভ গভীরতম অভিক্রতি ধটে।"

প্রদের মধ্যে একজন জামেরিকা-ক্ষেরৎ বাডালী ছাত্র ছিল। সে বলে, "সেন শাংগ্য কিছু ঘোড়লৌড়ের দিনে ভূল বোড়ার উপর বাজী রাধছেন। ইংলণ্ডের ভবিশ্রৎ অশ্বকার। একে একে নিবিছে দেউটি। আর পঞ্চাশ বছর পরে ইংলণ্ড হবে একটা বিভীয় শ্রেণীর শক্তি। সমন্ত্র থাকতে আমেরিকান হন, মিন্টার নেন। ডা বদি না পারেন, ভবে রাশিরান।"

বাদল তাদের বিশ্বাস করাতে পারে না বে তার ইংলগুঞ্জীতির হেতু আর যাই হোক এটা নয় যে ইংলগু ভারভবর্ষের মালিক কিংবা পৃথিবীর লেরা নেশন। ইংলগু যদি কাল ভারতবর্ষের অধীন হয় ডা হলেও বে ইংরেজ থাকবে। Lafcadio Hearn যে কারণে জাপানী সেও সেই কারণে ইংরেজ। সেই কারণটি হচ্ছে মনের পঞ্চপাত।

কলিলের দলেও তার এই নিয়ে আলোচনা হয়ে গেছে। কলিল বলে, "ইংলতে বছ বিদেশী বাদা বেঁবেছে—ইহুদী, আমিনিরান, গ্রীক, রাশিরান, করাদী, আর্মান, ইটালিরান। গত শতালীতে যতগুলো বিপ্লব হরে গেছে ইউরোপের নানা দেশে, তার প্রত্যেকটাতে কিছু মা কিছু পলাতক ইংলতে এলে আলার নিয়েছে ও অবশেষে ইংরেজ হয়ে গেছে। এই শতালীতে হল রাশিয়ার বিপ্লব, ইংলতে আলা রাশিয়ান শরণাগত বহ দহল। ভারতবর্ষেও একটা বিপর্যর অনিবার্য, ভারতবর্ষ থেকেও দলে দলে পলাতক আসবে এবং তাদের আলার দিতে আম্বরা ধর্যত বাধ্য।"

বাদল মর্যাহত হরে বলে, "কিন্তু আমি তে। পলাজক নই, আশ্রর চাইনে। আমি প্রেমিক, আমি চাই গৃহ। ভারতবর্বে থেকে আমি কর্মী ও নেতা হতে পারত্ব, এখনো ফিরে গিয়ে হতে পারি। কিন্তু ওতে আমার ছন্তি হবে না। আমি থাকব সভ্যক্তাভের কেন্দ্রস্থলীতে। আমি বাদিলা হব সেইখানকার খেখান থেকে ও বেখানে এসে চিন্তা ও

बांत (संश्री (वन

কর্মের বিশ্ববাশী প্রবাহ আরম্ভ ও অবসিত হজে। জীবনের প্রতি আমার সনোভাব ইংরেজের সনোভাবের সমূল। তাই আমি ইংরেজ।"

বলিন্স মনিবভা করে বলে, "সাবাস্। কিছু পার্নাংশয় এই বেয়ালী গুরেণায়কে বরদান্ত না করছে পেত্রে শেবকালে গৃঠ প্রধর্ণন কোরো না, দেন।"

*

দিবান। জ একটা আনবজিল উভেজনার নধ্যে নাদ করতে করতে বাদল স্থীকে তুপল। সাজনিকে একবারও দেখা বর না। স্থী কোন করলে অক্তে কোন ধরে, বাদল বাজি বাকে না। বাদল কোন করলে কেবল বলে মতুন কার নলে আলাপ হল ও তার সজে কী নিরে তর্ক হরে পেল। এতে স্থীর সভোষ হয় না। বে খাদলকে আরো গভীর ভাবে আনতে ও পেতে চার।

আগের যভাই সে বন্ধুবংশল আছে, বিবাত্তে অন্তও একবার তার বাদলকে মনে গড়ে। বাদল আছে কী করল কী ভাবল কী ভাবে বিনটির ও নিজের পরিচর পেল—বাদলকে ধ্বাতে চার, পাটদার মতো। বেশীদিন আগের কবা ভো নর বখন ভারা পরশারকে নিজ নিজ জীবনের নৃত্রভাষ উপলব্ধির অংশ দিজ। তথমকার দিনে ভাগের জীবনে থরা ছিল না, ছবেলা নব নব অভিধিয় আক্ষিক আগমন বটভ না, ভাগের ম্বাতের লোকসংখ্যা ছিল নাজ ছুই। বিলাতে এলে সুধী নিজের জগংকে জনবহল ক্ষরেনি, ভার পরিচিত্ত ও আলাপীর সংখ্যা একাধিক হলেও ভার বন্ধু যেটি ছিল সেটিও আর নেই। মনের কথা বেই পুঞ্জীকৃত হরে মনকে ভারাকান্ত করে অমনি সে উল্লেখিনীকে চিঠি লিখতে বংশ। তবু বাদপের স্থান প্রপ্ন হল্প হল্প না।

বাদসকে একদিন স্থবী বছকটে পাকড়াও করল। স্থবী জানত বাদস রবিধার বেলা করে ওঠে। বাদশের বাড়ীর কাউকে খবর না দিরে স্থবী এক রবিধারের সকালে লোজা গিয়ে বেল টিপল। উইস্স্রা ঐ দিনটা একটু বাদশাহী বরবে ঘূষার, ওদের ঘূম ভাঙল না। বেচারা বাদস ভার ভাঙা ঘূব জোড়া লাগবে এই আশার একটা পুরোদো বপ্নের উপসংহার রচনা করছিল, অগভাা নেই অপ্রসম্ব মনে নিচে নেমে এল।

"তুষি।"

"চিনতে পেরেছিস এই খথে**ই**।"

"কিছু বুবছে পারছিবে।"

"তা হোক, আৰু দিনটা পরিভার। আছ, বাদের সাধার চড়ে শহর বেড়াই।"

ওটা একটা নতুন আইভিয়া। বাদল উৎসাহের দকে রাজি হল। কিন্তু সিদেশ
উইল্সের বৰ্ষন ভাক গড়বে বৰ্ষন অঞ্চান্তিও বাকলে বে খুপকিল। স্বীর পরামর্শ অঞ্চারি

वानम भिरमप छेडेल्म्रक अक्वांना क्रिकै नित्य खरब लग ।

বে দিকে খুলি দে দিকে হাবে, বডক্ষণ খুলি জডক্ষণ বেড়াবে, ক্ষিদে লেগে কোথাও নেমে খাবে, ঋল একে বালের ভিডর চুকবে—এই হল ভাগের মেদিনের প্রোগ্রাম।

বাদল বললে, "কওকাল ভোষার দকে কথা কওৱা হয়নি, স্থবীদা। আশ্চর্য, বাংলা এখনো অনায়াদে বলতে পারছি। এই কয়েক সন্তাহে ভয়ানক ইংরেজ বনে গেছি।"

স্থী বলল, "ঐ নিয়ে তোর দক্ষে আঞ্চ তর্ক করতে এসেছি, বাদল। তোকে মনে করিছে দিতে চাই বিলেভ আসার আগে তুই ও আমি একদিন সন্ধাবেল। গলার হারে বলে কী ব্রত গ্রহণ করেছিলুই।"

"শতীক্তে যনে করে রাশতে আনার প্রবৃত্তি হয় না, স্থীদা। অভীততে মন থেকে না নড়াতে পারলে বর্তমানকে আদন দিতে পারিদে। আহতে অভিথির মডো সে দরকার বাইরে পারচারি করতে করতে কখন এক দমর দরে পড়ে অপমানের গ্লানিতে।"

"তবে কি তুই বশতে চান্ যে নাহৰ ভার অভীভের প্রভিক্তভি ভূলবে, সংকল্প রক্ষা করবে না, ঋণ শোধ করবার সময় এলে বলবে কিনের ঋণ' ? ভোর ইংরেশ্বরাও এই কথা বলেন নাকি ?"

বাদল ইন্ডিগ্, ভান্ট হয়ে বলল, "ইংরেজ কখনও কথার খেলাপ করে না। রাশিয়্ব যেমন ঝণং জ্তা ঘৃতং পিবেৎ করল, ভারপর ঝণ্টি করল অধীকার, ইংলও তেমন করে না, করতে পারে না।"

"অত উত্তেজিত হস কেন ? আমি কি এমন আভাস বিষ্ণেছ্নি বে ইংশও আমেরিকার হাত পা ধরে ধণের বহুওটা লঘু করবার চেষ্টায় আছে এবং তার সেই কাভূতি মিন্ডির বপক্ষে রকমারি যুক্তি দেখাছে ?"

বাদশ রীভিমতো কেপে গেল। স্থী বলল, "এই চুপ, চুপ, চুপ, পাশের থেঞির শোকগুলো ভাববে কালো মাসুষ্ণুলো বাছরে ভাষার বিষয় বচনা করছে।"

বাদল বলন, "তারি ভোষার তালো যাত্র আবেরিকা। শাইলকের অবতার। মামুরের বিপদে সাহার্য করে মহন্তের ভরুং করলেন। এবন চান যোটে একটি পাউও বাংস।"

দিনটি সন্তিয়ই নিশ্বরোজ্জেশ ছিল। ইংলণ্ডের শীতকালে এমনটি হর মা। স্থী ও বাদল উভয়েরই মনের উপর থেকে একটা পর্বা উঠে গেছল।

হাস্যোত্তাসিত মূথে ছ্বানে ছ্নিকের দৃশ্য দেখতে দেখতে চলল। লগুনের স্থলে ছলে বহু পুরাতন পার্ক কিংবা বাগান বাকায় বাজু দীর্ঘ বীচ বার্চ গুকু প্রভৃতি বুক্তের দঙ্গে পঞ্চালবার দেখা হরে বায়। সাস্থ্যের তুলনার গুরাই স্থের আলোর বেশী সময়দার। স্থাী ওদের দিকে ও বাদশ পৰিকদের দিকে দৃষ্টি নিবিষ্ট করণ। একজনের পঞ্চাত প্রকৃতির প্রতি, অপরন্তনের শক্ষণাত মান্নবের প্রতি। স্ববী ভাবে, এই বে ওক্ ফার পাইন গাছঙালি এরা কোনো ইংরেজের চেরে কম নম্ব, দেশ এদেরও দেশ, হয়তো এদেরই বেশী, কারণ দেশের মাটিকে এরা সাভপাকে অভিয়েছে এবং দেশের আলো হাওয়া সকলের আগে ও সকলের চেরে বেশী করে এদেরি অলে বজার ভোলে। মান্নবের সংসারে মান্ন্র নিজেকে অভ্যার বড় বনে বিশ্বান করুক কভি নেই, কিন্তু বিশ্বসংসারে মান্ন্র অসংখ্য জাভির মধ্যে একটি আভি এবং এই কথা মনে রেখে ভার বিনয়ী হওয়া ভালো। বাদল ভাবে, এয় মান্ন্রবের অয়। যা-কিছু দেশভি সব মান্নবের হাতের হোঁয়া ও মগজের ছাপ নিয়ে ব্লারান হয়েছে, নইলে মুটা দলিলের মতো ভারা থেকেও থাকত না। এই দেশের মাটি জল আকাশ এ দেশের মান্নবের বাদ্ধর বছন করে যা-কিছু বিশেবছ পেরেছে, নইলে আমি ইংলণ্ডে জয়াত্রবও না, আসত্র্যন্ত না।

রবিবারের স্কাল । দিনটিও উজ্জল্। দলে দলে স্ত্রী পুরুষ পার্কের অভিমূখে চলেছে।
বারা পেরেছে ভারা কাল সম্প্রকৃলে গেছে; বারা পারে ভারা আন্তর বাজে, বারা
পারে না তাদের যাবার নভো আরগা লওনের বৃহদারতন বৃহ্ণারত অধ্যতন উপনভলি।
ব্যালাকেড, হীখ, কেনউড, রিজেট্য পার্ক, সাউব কেনসিংটন, হাইভ পার্ক। প্রভ্যেকটাতে
লোকারণ্য। তবু ঘাসের উপর বোপের ভিতর প্রশন্ধী প্রথমিনীরা অর্ধশরান ররেছে এবং
আদেরই কাছ দিরে বর ভাউটরা ব্যক্ত সম্বত হরে চুটোগুটি করছে।

দলে দলে নৈনিক শোভাবাত্রার চলেছে। মিলিটারী বাণ্ড বাজছে। বাজারা আগে ভাগে ও বুড়োবুড়ীরা পিছু পিছু চলছে। ফুটপাপ দিয়ে ঠেলা গাড়িভে চড়ে বাজেন হাত-পা ভাঙা দ কিবে নবজাত শিশু। মানরিক সংকার বৃদ্ধ ও মৃথ্যু থেকে শিশুতে সংক্রামিত হচ্ছে। পাশ দিয়ে চলে গেল নৈনিকের নভো নার বেঁধে ও পা কেলে কালো ইউনিকর্ম পরা বালিকার দল। ওরা গিজার বাজে । ফুটপাথের গোঁড়া ভিষারী ও হাতকাটা ভিষারী এজকণ হাত নিরে ও পা নিয়ে ছবি আঁকছিল, কাটুনি আঁকছিল। শোভাবাত্রা পেখতে দেখতে অক্তমনক হয়েছে। ভানের ছবি কোরা ভান করে কোনো দরালু ভালেনাক ভানের চিৎ-করে-রাখা টুপিতে ছটি পেনী কেলে দিয়ে গেছেন।

৪ স্থী বলল, "বাদল, শ্বীবনের সজে flirt করার নাম বাঁচা নয়। এ তুই করন্ধিন কী ৮ শ্বীবনের কাড়ে একদিন যে অধীকার করেছিল অভাদিন ভা মনেও আন্বিনে ।"

বাদল অবাক হয়ে বন্দল, "হ্ৰীনা, তুনি কোন অফীকারের কথা বনছ।"
এরণ প্রন্নের করে নে প্রস্তুত থাকেনি। Woolworth-এর মৃত্যি ও মৃত্যুক্তির মতো
স্ব স্থিনিদ এক দরে বিজী করবার দোকান দেখে চিন্তা করছিল, একই কোন্দানীর এক

কাতীয় chain store আৰু সন্তবের ধর্বত্ত। কাল পৃথিবীর দর্বত্ত ছাইবে। এইসর chain store বিংশ শতাবীর পৃথিবীতে দ্রন্তগতিকে একটা economic unit করে তুলছে। পৃথিবীকে ঐক্যবন্ধনে বাঁধবার এ এক অভিনব শিক্ষা। নাইবা থাকল এর পিছনে আদর্শ। বিনা আদর্শবাদে যদি কগতের প্রগতি হয় ভবে কী দরকার আদর্শবাদের শু

ঐ শোভাষাত্রার কৃষ্ণ ফলবার আগে এইসৰ chain store-এর কৃষ্ণ ফলবে। যুদ্ধ করতে গিয়ে ব্যবসার ক্ষতি করতে কেউ রাজি হবে নাঃ ধার্যপরতঃ দিয়ে অগতের স্বায়ী মঙ্গল হবে, সার্যভাগে দিয়ে বা হয়েছে তা ক্ষণ্ডালীন।

এখন সময় সুধীর খাপছাড়া প্রশ্ন শুনে বাদলের চিন্তার খেই গেল হারিছে।

স্থী বলল, "কথা ছিল আৰৱা ছই বতত্ত্ব পথ দিৱে একই সজ্যের অভিসারী হব। তুই নিবি ইনটেলেক্টের মার্গ, আর আমি ইন্টুইশনের নার্গ। এবং ছজনেই রইব শেব পর্যন্ত অনজিক্ত অসুব্যক্তিত ও লোহম্কা। ভার বদলে এ কী দেশছি গু দেশছি তুই পথএই হয়ে চোরা বলিতে পা দিয়েছিন ও ইচ্ছাপূর্যক বাদক ব্যবহার করছিন।"

বাদল বলল, "ধাম : চাৰ্জগুলো একে একে শোনাও এবং বোঝাও :"

"এক নৰর চার্ক্ত এই যে, ইংরেজ হবার জল্পে আদা স্থন থাবার কোনো বৌক্তিকড়া নেই, ওটা অপথে চলা।"

"आमि नहे-शिल्ही।"

"বেশ । কৈফিশ্বৎ দিতে হবে।"

বাদল কিছুক্তণ নিলেবে একদৃষ্টে চেবে বইল ৷ তার কান্দের কারণ নিশুর আছেই, কিন্ধ কান্দের পর কান্ধ ক্ষে উঠে কারণটাকে কোন পাডালে চাপা নিয়ে fossilu পরিণত করেছে ৷ এখন ভারের পর ভার খুঁড়ে মৃত ও জীর্ণ কারণকে অবচেন্ডনার "hades" থেকে চেতনার প্রাণলোকে উত্তীর্ণ করা যাক ৷

বাদশ মনোরাজ্যের দিকে সিকে কোটর হাঁকিরে দিল। কেরার কারণটাকে পাকড়াও করে আনা চাই-ই, নইলে মৃপু নেবে।

আবিফারের উত্তেজনার হঠাৎ লাফিবে উঠে ভারণর বনে পড়ে বলল, "তুনি ভারত-বর্বের দৃষ্টিতে সভ্যের পরিচর থেবে, ঠিক করেছ। ওর বিশরীত হচ্ছে ইংলণ্ডের দৃষ্টি। ইংরেজের চোধে জীবনকে কেনন দেখার ভাই জানবার অজে খানার ইংরেজ হওৱা। নইলে তুমি কি মনে কর, স্বীদা, বে ইংরেজী পোলাক ও ইংরেজী চালএর প্রতি vulgar অনুরাগ্রনত আমি বিলিভি বাঁদর সেজেছি?"

স্থী বাদলের পিঠে হাত বৃলিরে দিরে বশল, "রাগ করিবনে, বাঁদর । কিছ পোশাকের বাঁদরামির চেরে আছার বাঁদরামি আরো শোচনীর, আরো নাংবাজিক। মনে কর্ হাতীর নাব গেছে পাণীর জীবনের বরুপ দেধবে। বে কেমন বৃর্থতা বদ্ বেখি।"

বার বেখা দেশ

বাদল স্থীর হাড ঠেলে সরিবে দিবে বলল, "হাডীর অমন সাব বাছ না, যেহেতু লে অনিবার্যভাবে হাডী। ভূমি কি জোর করে বলভে গার, স্থীদা, বে ভূমি ও আমি অনিবার্যভাবে ভারতীয় ?"

"অৰ্থাৎ ?"

"অর্থাৎ আমরা হিন্দু হয়ে জনিয়েছি বলে আমরণ আমরা হিন্দু থাকতে বাহা ? ভারতবর্ষে জনিয়েছি বলে অন্ধ্য সেলের সিটিজ্নু হতে পারিনে ? সমস্ত সভা দেশে naturalisation—এব ব্যবস্থা আছে, এই ইংল্ডেই কড বিদেশীকে ইংরেজ হয়ে যেন্ডে দেশা যাজে, প্রাচীন ও আধুনিক ইতিহাসে এ আভীয় ব্যাপার ভূরি ভূরি । সমস্ত সভা দেশে বিদেশিনীকে স্থামীর ভাশনালিটা দেওৱা হয়, এর পিছনে কি একটা সংশ্ব মৃদ্ধা নেই, স্থামা ?"

ক্ষী হেদে বলন, "ওওলো সম্পত্তির ও সন্তানের খাতিরে। আক্সার খাতিরে যে নর জা জোর করে বলতে পারি, বাদল। তুই ভেমন ইংরেজ হলে আমি আপতি করতুম নারে। তবে প্রীমতী উজ্জিমিনীর দখা তেবে বিচলিত হতুম। সে বে ক্রমেই 'কটর' খদেশী হরে উঠছে।"

বাদল কৌতৃহল চেপে গভীরভাবে বলল, "ঠাকে আমি নিছুতি দেব, স্থীদা।" ভারপরে কৌতৃহলের উপর থেকে চাপ তুলে নিল। বলল, "ঠার কাছ থেকে থ্ব চিঠি পাও বৃদ্ধি ?"

"পাই বৈ কি। ভবে চিঠিগুলো আমাকে উপশক্ষ করে যাকে লেখা ভার হাতে দিতে পারলে খুলি হই।"

"না, না, না।" বাদল সাতকে বলন। "ওনৰ নেছেলি বাংলা চিঠি পড়বার নময় বা শব নেই আমার। ভ্ৰমাৰ খবন লিবতে পারব না তবন শুধু পড়েই বা করব কী। একটা কথা ভোমাকে বলি, স্থবীদা, আমি ওঁর পাতিব্রত্যকে প্রশ্রম দিকে চাইনে। বরক্ষ উনি আমার উপর রাগ করে আমাকে ভাগি করুন ও ভুলুন এই আমার মনোবাস্থা।"

স্ববী বন্দ, "কিন্তু গাণল, ওর দিকে বা আছে তা পাতিবভেরে চেরে সরস "

"না, না, না, হংগীদা। ভাষেও আমি প্রতার দিজে পারব না। আমি ভালোবাদা টালোবাদা জানিনে, স্থীদা। ওটা খ্য সম্ভয় একটা glandular action. কার লরীবের মধ্যে কোন ব্রিয়া চলছে দে ধবর নিয়ে আমার কী লাভ । আমার ইন্সমিয়া কিছু কমবে ।"

আহন্ত হত্তে সুধী বলল, "হাঁা, ইংরেজ হয়েছিল বটে ঠিক। দোকানদারের মতো লাভ লোকদান ওজন কয়তে শিৰেছিল দহা মাহা সেহ শ্রীভিরও।"

বাদল ভখনও ভাবছিল বিখব্যাপী chain storces ছারা ছানব ঐক্যের কবা।

বলল, "ব্যক্ত কর আর বাই কর এ এক বংগ সভা বে, গোকানদারখের দিরে পৃথিবী বডটা ঐক্য পাবার ভক্তটা পেরেছে এবং ভবিস্ততে আরো পাবে। ইউরোপীয় লোকানদারেরা বা বেরে এপিয়ার ভূব ভাঙিরেছে, আরেরিকা ও অস্ট্রেলিয়া আবিকার করেছে ও আফ্রিকান্ডে মাহ্র্য করেছে। এই আজ রেল আহার এরোগ্রেল গেশে দেশে মাহ্র্যকে বছন করে নিরে বাচ্ছে, এই বে স-ভার ও বেভার টেলিগ্রাক্ষের সাহাব্যে আমাদের সংবাদপত্রগুলি মারা স্থানিয়ার ভাজা ববর ছ বেলা আমাদের দিছে, এ সব ভো দোকানদারেরই মার্থারভার বারা সন্তব হল।"

খ্যী তার পিঠ চাপড়ে দিয়ে বলল, "নাধু, নাধু। জার কিছুদিন এই ধরনের টেনিং পেলে রধার্যীয়ার কি বীভারক্তক ভোকে লুকে নেবে দেখিন। বেমন পাকা দারাজা– বাদী হয়ে উঠেছিক তর হয় পাছে লাট হরে বাঁকীপুরেই যান।"

হুবীপাও ভাকে তুল বোঝে। অভিনানে বাদলের মূব ফুটছিল না। হুবী ভার মনোভাব আলাফ করে বলল, "ভোর sense of humour নেই, তুই কিনের ইংরেঞ্ছ চল্, কোথাও থেভে যাই।"

ভোজনের পরে বাদপের মনে পড়ল স্থীদার ভার নামে আরো একটা চার্ল আছে। বলল, "ডোমার স্থ নম্বর চার্জ কোথার, স্থীদা ?"

স্থী বলল, "থাকু, থাকু, এক দিনের শক্ষে বথেষ্ট বেদনা দিয়েছি। একেই জো আমার ছাহা মাড়াম নে, এর পর হয়তো আমাকে দেখে চিনতে বিধা বোধ করবি।"

বাদদ ক্ষেদ্ধরে বলগ, "না, স্থীদা, একটা বোঝাণড়া হরে যাক। নইলে ভোমার ঐ কথাওলো আমার অরণে গচ্ গচ্ করবে বে জীবনের সভে আমি flirt করছি।"

क्षो वनम, "क्ष्मा आर्थना कति, वामम ; क्षाअला अकर् कर् इरह श्रह श

বাদল অধৈর্য হয়ে বলল, "বাফ্ দে কথা। এখন আন্তিন থেকে বার কর জোমার বিভার অভিবেশ্য।"

ক্ষী বৃষ্ট্ৰি করে তার থাজিন মুটো বাড়ল। তার ফলে বাংল আরো চটছে অনুমান করে সে গন্ধীর হয়ে বলল, "এক নেশ থেকে অন্ত দেশে আনা সংল কনের তীবনে মটছে। কেই বা ভোর মতো নেচে বেড়াচ্ছে গুলি ?"

বাদদ বদদ, "ঐবানেই কো গদদ। ওরা আদে 'এক দেশ থেকে অস্ত দেশে।' আমি আদছি আপনার বনোয়ত দেশে। উত্তেজনা আমার পক্ষে খাতাবিক। কিন্তু মোহ বদছিলে কাকে ?"

"কোন জিনিসকে বাড়িয়ে দেখার নাম মোহ।"

"নিজের নিনিশকে মাজুৰ একটু বাড়িয়ে দেখেই থাকে। তা ছাড়া আমার ইংগও ভো একটা আইভিয়া। ধেমৰ জোবার ভারতবর্ষ একটা আইভিয়া। আপন মনের স্কার

সকৰে সৰু মান্তবের ভূৰ্বলভা আছে।"

"কিছ আৰার ভারতবর্ধ একটা আইভিয়া নর, বাদল। সেধানে আহার রঞ্জনাংসের শ্রেষদন আছে। ওণের সধ্যে আবার বাড়ীর টাব। সেই টানে ওরা আমাকে এই মৃহুর্তেই টানছে। এণেশে কোনো ভারতীয়কে দেখলে আহার হুণর প্রীভিত্তে উদ্বেল হয়। কিছ কোনো ইংরেশকে দেখলে ভোর বা হয় সেটা অভানাকে জানবার উত্তেজনা ও স্থপতকে ছুর্পত করনা করবার বোহ। যে গরের বাস্থবের সম্পে নিশে তুই রোমাঞ্চ বোধ করিস, বাদল, তুই নিজে ভানের থেকে চের উচু দরের।"

ৰাদল অন্থবাৰৰ করতে লাগণ। ৰাজবিকই স্থীদার অন্তপৃত্তি আছে। যা বলছে বেহাং বাত বহু: জবে কিনা, ভবে কিনা—বাহণের উদ্বেশ ও উপায় আলাদা, প্রকৃতি ও প্রবৃত্তি আলাদা, দে বা করছে তা অভ্যের পক্ষে বিশ্বা হলেও তার নিজের পক্ষে শত্যা। বোহ এবং উত্তেজনা যদি বিশ্ব হয় তবে বাদল হচ্ছে নীপকও; অপরে বা আল্পনাং করে লাভবান হতে পারে না বাদল তা পারে। গর্বে বাদলের বুক ফুলে উঠল। তার সভ্যের সন্ধান প্রকরণরিভাক্ত পথে। ম্ব্যুণ্ড জন্মানে সে বোধ করি তান্ত্রিক হত।

বাদল আবেগের সংশ্বনল, "আসবে, লে দিন আসবে। আমি আমার অপথে চলতে চলতে একদিন এবন পরণ পাগর পেরে বাব বে এই আপাত অর্থহীন টানে করা পরম অর্থপূর্ব বলে প্রমাণিত হবে। বে আন্তন আমার প্রাণে অলচে, স্থীদা, তৃমি আমার নিকটতম বন্ধু আনতে তার তেকের পরিমাণ গাওনি। আমার নব তৃক্ষ্ডা, দব প্রাণি, দব পাপ সেই আন্তনে ভন্ম হয়ে বাবে। অভএব মা ডিঃ।"

ক্ষী ভার একশানা হাড, নিজের হাডের মধ্যে নিয়ে মনে মনে ভাকে আশীর্বাদ করতে লাগল :

ক্ষীদার অভিযোগ বাদলের আচরণে দাগ রেখে গেল না, কিন্তু বনের ভিডর বিঁথে রইল। রাত্রে বনন লাসাজিকভার উৎসাহ ও বোহ বিইন্ধে আলে ওখন ভবে ভবে বাদল স্থাদার কথাওলোকে ভিভর খেকে উপরে ভূলে রোসন্থন করে। দিনের বাদল ও রাত্রের বাদল থেন প্রজন সাক্ষ্য। রাত্রে বাদল একলাটি বিছানার পড়ে বেশ একটু ভূতের ভর শার, পুরু কথলের ভলার মুখ ভঁলে গরম জলের চামছা-বোভলটাকে কঁকিড়ার মতো আকড়ে ধরে, ইট্টে হুটোকে ক্রমে রাখার কাছে এনে সুকুর-কুগুলী পাকার।

রাত্রের বাদল তারি অসহার, বড় ছ্বঁল। থেকে থেকে ভার পা কর্ ধন্ করে, সদিতে নিঃবাদ বন্ধ হয়ে আলে। এ দবের প্রভিক্ষিত্র ভার দনের উপর হয়। সে হঠাৎ ধুব অভ্তাপপ্রবণ হয়ে ওঠে, দিনটা যে একেবারে নট গেছে এ বিবরে ভার সন্দেহ থাকে না, জীবনটা মোটের উপর ব্যর্থ বাছে। এই রক্তর সময় স্থীবার উজির দাস বেছে যার। স্বীদা বর্ণযুগের পিছনে ছুটে আরু ক্তর করছে না, একটা পক্ষা ভির করে নিষেছে, হোক না কেন স্থিতিশীল লক্ষা। বাদলের লক্ষ্য দিন দিন বদলাক্ষে, দিন দিন সরে বাছে। এত ছুটাছুটি করেও তো বাদলের প্রত্যন্ত ক্ষেত্র না বে বাদল কিছুমান্ত এওক্ষেত্র।

বাদদের বর্ষের ইংরেজ বুবক ঐ কলিল, কী নিখুঁজ খাদ্য ভার, কী উদাম হান্ত, কী গন্ধীর আগ্যান-কণ্ঠখর। বরাকে সরা জ্ঞান করে, অখচ এভটুকুও অহংকার নেই ভার মনে, এভটুকু হিংসা দেব পরপ্রীকাভবভা নেই ভার বভাবে। বাদল বখন কলিলের বগলে হাত পুরে দিরে রাভার চলে ভখন ভার এমন লজা করে। দেই বে গল্পে আছে দৈভ্যের সঙ্গে বামনের বন্ধুভা। কলিলের প্রাণোজ্যভার নিজ্য নুজন নিদর্শন বাদলকে স্বর্ধান্থিত করে, কিন্তু অক্ষেম্বর ইবা ভার অক্ষ্মভাই বৃদ্ধি করে। পালা দিয়ে ভার সঙ্গে গল্পু বেলভে গেছল। হাত্যাম্পদ হয়ে ফিরেছে, অবস্থা নিজের চোধে। কলিল ভার পিঠ চাপড়ে দিরে বলেছে, "হবে, হবে, অভ্যাদে কী নাহর।" এই বলে নিছক প্রাণোলানে মুব দিয়ে ভূরর ভূরর আওয়ান্থ করেছে। ভারপর পেট ভরে বেরছেও বেন্ধে উঠে বিলিয়ার্ড বেলেছে। বাদলের শাওয়া দেখে চোধের কোণে ভূট্টু হাসি হেসেছে—একটা পাণীর আওয়া।

এই বে ইংরেজ, এর মতে। ইংরেজ হতে পারবে কি । এরই মতো প্রাণ প্রপ্রবণ । এমনি প্রাণপূর্ব, অথচ মৃত্যুত্তরশৃষ্ণ । একদিন কলিল বলেছিল, "যুদ্ধ । আবার বাধুক না । ভয় কি । দেই স্বযোগে এরোপ্রেন চালানো নিখে নেওরা বাবে। দেশও দেখা হয়ে বাবে বিত্তর।" বাদল বলেছিল, "মরণ ঘটবে না ।" কলিল জীমণ হল্লা করেছিল। বলেছিল, "নাজায় চলতে চলতে মোটর চাণা পড়ে ও বাড়ীতে বলে হাট ফেল হবে বড় লোক যরে যুদ্ধে ভার চাইতে এমন কী বেলী লোক মরে। বদি মরেই, ভাতে কী । ত্মি কী ভাবছ মরাতে কেবলি ঘুংখ, মন্তা একেবারেই নেই।

এর মতো ইংরেজ না হতে পারে যদি, তবে বৃধ্য এ শাবনা। স্থীদার সাধনার নিছি হবে, আরো কত যুবকের সাধনার দিছি হবে। সকলে এগিরে বাবে নিছ নিছ নির্বাচিত পথে, বাদপকে ধাকা দিয়ে কত টম্ ভিক্ হাারী এগিরে বাবে বাদপের নির্বাচিত পথে, বাদপকে ধাকা দিয়ে কত টম্ ভিক্ হাারী এগিরে বাবে বাদপের নির্বাচিত পথে। ইংপতে জন্মগ্রহণ করে কলিও যে রাজার গেছে পেটা কেবল ভার মপজে নয়, ভার সাক্ষ্যে ভার শৌর্বে ভার জীবনীশক্তিতে। বাদলের মতো দে রাজ ভোর করে দের না ভাবনায়। ভাবে দে অভি অল সময়। তবু ভার ভাবনাটুকু পাকা, কারণ দে ভাবনা বাদলের ভাবনার মতো ছবল দেহ এবং কীণ জীবনীশক্তির ফল নয়, রুগ্ণা জননীর সন্তান নয়, কুসংকারাছের ভারতীর প্রকৃতির খারা প্রভাবিত নয়। বিশুদ্ধ মননক্রিয়া ভারতবর্বে নেই, যনের অনিভে চাব করতে গেলে হাজার আগাচার সঙ্গে আপোস

বার বেখা দেশ

করতে হব, দেখানে সাহিত্য-সমালোচনার মধ্যে সমাজের স্বার্থ চোকে, সৌন্দর্য-বিচারের ভিতর মধলামগল বিবেচনা। স্থানা বিজ্ঞের মজে ইন্ট্ইশনের মার্গ অধলয়ন করেছে, সে-সম্বের ইউরোপে তাকে ওয়া অথবিটি বলে খীকার ও স্থান করবে। আর বাদলকে বলবে, হ্যা, ইণ্টেলেক্চুরালদের সমাজে পান্ধা পানার বোগ্য বটে, কিন্তু আপ-টু-ভেট থাকবার ক্তে প্রাণপাত করেছে, তাই অগৎকে দেবার মজে। প্রাণ অথনিষ্ট নেই। পান্ধা দিরে সম্ব রাধবার ক্তে বংপরোনান্তি করেছে, তাই চিন্তানান্তক হবার ক্ষতা খুইরেছে।

হায়, হায়, দেও বদি start পেৰে থাকড, দে বদি ইংরেজ হরে জন্মগ্রহণ করে থাকড, ভবে ভার নকে পেরে উঠত কোন গুট ৷ তাকে চেটা করে ইংরেন্দ্রী শিখতে হত না, ৰাংলার বদলে শিখত ফুরালী, লংক্বজের বদলে ল্যাটিন : পারিবারিক জীখনে পেড ৰৈজ্ঞানিক মনোভাৰ, ইশ্বলেও বিজ্ঞানচৰ্চা করবার হুবোগ পেড। কলেছে ইউরোপের ভাৰী ইন্টেলেক্চুহাপদের সঙ্গে পরিচিত হয়ে জেনে রাখত কাদের সঙ্গে ভার জীবনব্যাপী প্রতিযোগিতা ; এবং ভাদের শক্তিরও পরিষাপ করে রাখত। ভারতীয় ছেলেদের দক্ষে প্রভিবেণিভার নামাটাই বোকানি, ওলের লৌড় চাকরির ও বিষের বাজার অবধি। ওদের মধ্যে প্রথম হতে চাওয়াটা হীতিমতো misicading—ভাতে করে শক্তির চাপনা হর ভুল দিকে। ভাগের বিশ্ববিভালত্তের পাঠ্য-পুত্তবন্তলো বাদলের প্রহোজনের পক্ষে **শ্বান্তর,** স্থান্তরাং বাদলের অ্পাঠ্য : হার, হার, কী বহাবুল্য চারটি বংসর সে কলেজে নষ্ট করেছে ৷ ইম্পুলে যা নষ্ট করেছে ভার জন্তে অমুভাগ করা মিধ্যা, কেননা তখন তার জ্ঞান ছিল না দে জীবনে কী চার, কোনখানে ভার বৈশিষ্ট্য। কিন্তু কলেজে চুকতে ভার অন্তর দার দের নি, নেহাং ভার বাবা ভাকে বিশেত গাঠাতে প্রস্তুত ছিলেন না বলে চারটি বছর একটা পি জয়াপোলে অপব্যব করতে হল। অধীদা বৃদ্ধিমান, ম্যাট্রবের পর ह रहत शांद्र दरेटे कांत्रक्ष्यर्व व्यक्तिद्वहरू, बन्द्वास्थाद्वस्थाद्य कम्हार्य स्वद्वद्व एक श्राद्रभ कृद्ध सूरीमा द्रिशासिक यात्र स्थानकाद कर्राधमध्यानास्य नरन जिल्ल यात्र, 'বরাল-আশ্রমে' খার। ভারপর একদিন বাদলের সব্দে পরিচিত হথে বাদলের আহ্বান উপেকা করতে পারশ না। কলেকে ভর্তি হয়ে বাদলের সধী হল বটে, কিন্ধ পড়াওনার সেইটকু মনোহোপ করল বেটকু বার্ড ভিতিশনের গক্ষে আবসক। দিনের পর দিন স্থবীদা ক্লাস পালিয়ে গদার ধারে শুরে নৌকার ওপটানা নিরীক্ষণ করেছে। ভারতবর্ষের আকান্দে ৰাৰা আকারের বানঃ আক্রডির ও নানা বর্ণের বেঘ অভিনয়ের আদর এছার। ডাদের প্রাচ্যহিক আমরে সুধীদা কথনো অস্থপন্থিত থাকেনি : প্রতিবেশীর রোগে শোকে তথা শুভকর্মে সুধীনাকে সমান ব্যক্ত থাকতে দেখা গেছে। স্থীদা বৃদ্ধিমান, বাদদের সভো विश्वास कार्त्मानिक छेरमार्ट छेरबनिक क्रमार्ट्स व्यवक हरू हरूक कीवन-প्रवाहित व्यवहरू করে নি। ভীরের হড়ো এক লক্ষ্যের অভিমুখী হয়েছে।

দিনের বাদশ লাফ দিয়ে বিছানার থেকে উঠে এলার্য দেওয়া টাইমপীস্টার স্থানখ্যানানি থামিয়ে দের। ভাবে ঘূমিয়ে কোনো দিন ভৃগ্তি আমার ভীবনে আসবে না, ভৃগ্তিকে বাদ দিয়ে জীবন যাপনের ক্ষম্ভে প্রস্তুত হতে হবে।

পাঁচ মিনিটের মধ্যে মৃথ হাত ধোৱা হরে যায়। পোশাক পরে নিতে হর সারা দিনের মধ্যে। এক রাশ নেকটাই-এর থেকে একটা বেছে নিতে হবে, প্রভিদিন ঐ একই সমস্তা, কোনটা ছেড়ে কোনটা নিই। সকাল বেলার এই বে পরীক্ষা, এই স্তো সারা দিনের পরীক্ষার অগ্রদৃত। কোনটা ছেড়ে কোনটা ভাবি, কোনটা ছেড়ে কোনটা বলি. কোনটা ছেড়ে কোনটা করি। ক্যালেণ্ডারের দিকে চেয়ে ভাবে, সভেরোই ফেব্রুরারী ১৯২৮ জগতের ইতিহাসে নাত্র একটিবার অসেছে লক্ষ লক্ষ বংসর পরে, মাত্র একটি দিনের জন্তে। আন্ত রাত্রি বারোটার পর থেকে আর এর নাগাল পাওয়া বাবে না, মাধা খ্রুঁড়ে মরে গেলেও না। এই দিনটিকে কী-ভাবে-কাটানো ছেড়ে কী-ভাবে-কাটাতে হবে সেই হচ্ছে আন্তক্রের ধাঁধা।

ধাঁধার জবাব ধাঁ। করে দেওয়া বার না, কিন্তু ধাঁ। করে একটা টাই টেনে নিয়ে পোলাকের সলে মিলিয়ে দেখে বেখাপ। ওটাকে ছুঁড়ে কেলে আরেকটা নিয়ে কডক সন্তোব পার। এ ছাড়া উপার নেই, এর নাম trial and error-এর মার্গ, এই মার্গ বাদলের। স্থীনার চলা বাঁধা রাস্তায়, ভাকে ভাবতে হর না। কিন্তু বাদলের চলা একশোটা পথ থেকে বেছে একটাতে। লে যভই এগোয় ভভই দেখে জার সামনে একশোটা পথ একশো দিকে চলে পেছে। একবার এটাতে একবার ওটাতে কিছুদ্র চলে মনংপ্ত হয় না। ফিরে এশে ভৃতীয় একটা পথ নের। এইটেন্ডে কডক সন্তোধ পার। কিন্তু বেশ খানিকটা গিয়ে দেখে যে এই পথেবেও একশো লাখা। জাবার সেই trial, সেই error এবং অবশেষে সেই জাপাত সভ্য। স্থীনার এই বালাই নেই। স্থীনার সামনে যাত্র একটা পথকার সদর রাজা, এ রাজা ধরে একটা অম্বও অন্দেশে আর একটা অম্বনে চালিয়ে নিয়ে থেতে পারে। স্থীনা গেয়ো, বাদল শতরে।

এ কথা মনে হতেই স্থীদার প্রতি বাদলের করণ। সঞ্চার হল। সে আর একবার চুলে আশ বুলিয়ে দিয়ে টাইটা-তে ছই টান নেরে তর্ তর্ করে নিচে নেমে গেল। মিসেল উইল্ল্ নিশ্চয়ই অনেককণ তার অপেকার আছেন। মিন্টার তো খ্য সকাল সকাল খাওয়া শেষ করে বিদার হন। তেলি প্যানেঞ্চার কিনা, বেতে হর সেই কোন মৃত্তে—স্ট্ এতে।

বার বেখা দেশ

বাদলকে দেখে দিলেন উইল্ন বললেন, "আফা কে একজন ভোমাকে ফোনে খুঁজছিল, বাৰ্টা"

बोमन धन करत और मुख्य कथा क्टाइ निष्य रमन, "क्ट, कमिन्। ?"

মিদেশ উইল্ম্ তাঁর বভাবশিদ্ধ ব্যক্ষের চতে বললেল, "হবে। বলেছে আজ সন্ধ্যা-বেলা ওর গতে থেয়ে বিয়েটারে যেতে। বাছে, কেমন ?"

বাদক বলন, "যাওৱা ভো উচিছ। ওকে আগে থাকছে কথা দিয়ে রেখেছি যে বেদিন ওর স্ববিধা হবে দেদিন এক সঙ্গে খিছেটার যাওৱা যাবে।"

"বেশ, বেশ। বিন্টার উইল্গ্কেণ্ড তুমি হার মানালে। তিনি গ্রে সাডটায় ফেরেন, তুমি কিছুদিন থেকে ফিরছ বারোটার।"

বাদল আফলোদ আনিয়ে বলল, "কী করি, বিদেশ উইল্স্। ওরাই-এম্-দি-এডে হপ্তাহ দিন হয়েক না গেলে চলে না, একটু গান বালনা হয়, বহু লোকের সন্ধে আশাণ। Rationalist Press Association-এর বুড়োদের সন্ধেও একদিন ভাব করতে যাই। King's College-এ একটা লেকচার নিচ্ছি। এ ছাড়া বন্ধুদের প্রায়ই নোছে। অঞ্চলে বাওয়াতে নিয়ে বেতে হয়।"

মিলেদ উইল্ফ্ জেবের হারে বলপেন, "ভা হলে গোহোর কাছে বাসা করলে হয় : বারোটা রাত্রে গৃহত্বাড়ীতে কে ভোষার জন্তে জেগে থাকবে বলাং গরম কোকো নঃ ধেলে ভোষার ঘুষ আলে না বলে কে অভ রাত্রে উত্তন ধরাবে রোজ রোজ গ

বাদশ ক্ষম প্রার্থনা করে বলশ, "আমার ক্ষমে আপনাকে এডটা কট্ট করতে হয় আমি কান্ত্য না, মিনেশ উইশস, বিধাস করন।"

বিসেদ উইল্দ্ নরম হয়ে বললেন, "বার্ট, আমি ভোষার দিণির সভো; দেই অধি-কারে ভোমাকে যদি কিছু বলি তুমি অন্ধিকার চর্চা মার্জনা করবে ভো;"

"নিশ্চর করব, কেটু।" মিসেন উইল্স্কে ভাইরের অবিকারে "কেট" বলে সংখাধন করা এই প্রথমবার। বাদলের বুক নৃতনত্ত্বের হর্ষে অথচ পাছে যিসেন উইল্স্ কিছু মনে করেন সেই ভরে হঠাৎ কেপে উঠল এবং অনেকক্ষণ পর্যন্ত লাভ্ত হল না। বেন নদীর উপর দিরে একটা শ্রীমার চলে গোল।

মিসেস উইল্স কৌতুক-হাত চেপে বদদেন, "তা হলে বলি। ডোমার ব্যসের ছেলেরা নিম্নের মা-বোনেরও মৃক্সিয়ানা পছল করে না আন্ধাল। তোরাকে অতর দিছি যে মৃক্সিয়ানার অভিপ্রার নেই ভোষার দিদির। ভোষাকে বিবেচনা করতে বলি, এই যে ত্রি রাভ করে বাড়ি ফিরভে শুরু করেছ এতে কি কোমার লেবাপড়ার ক্ষম্ভি হবে না ? যে উদ্বেশ্য ভোষার মা বাবা ভোষাকে এত দ্রদেশে পাঠিয়েছেন নেই উদ্বেশ্য বিফল হবে না ?" বাদল বিরক্ত হরে বলপ, "আমি সাধারণ ছাত্র নই, কেটু। জামি ভোমাকে গাারাটি দিতে পারি যে, আমি বাড়িতে বই না ছুঁরেও অন্ত সকলের চেয়ে ভাঙ্গো করে পাস হতে পারি ."

কেটু বলদেন, "অশ্ব সকলে তো ভারতীয় নয় এ ক্ষেত্রে। এটা ইংলপ্ত।"—ভার বছাতি-সংশ্বীয় গর্ব আঘাত পেল। ভিনি বললেন, "নানছি আমাদের ছাত্ররা বোকা-শোকা, ভোমাদের মতো অবলীলাক্র্যন একটা বিদেশী ভাষায় মনের ভাব বাক্ত করতে পারে না, অমন স্বস্থান্তাও নয়। তবু, বার্ট, খাটুনিরও একটা প্রকার আছে, মেধা দিয়ে খাটুনির অভাব পুরণ করতে পারবে না।"

ৰাদলের আৰু তর্ক করার ইচ্ছা ছিল না। একটি দিলি পেরে নে গোপন পুলকে লিউরে লিউরে উঠছিল। বলল, "কেট, আমার জীবন অল রকষ, আদর্শ অল রকষ। সজ্যি কথা বলজে কি, আমি পান করা না করা নিয়ে খ্ব বেনী চিন্তিত নই। মনটাকে রোজ করমৎ করিয়ে টিং রাখছি, মনের ছ্বাকে অখাত না দিয়ে হ্বাত দিছি, মনের দিক থেকে বীরে অথচ ছির তাবে বৃদ্ধি পাচ্ছি, এই আগাতত বথেই। তবে এইটুক্তে আমার সন্তোহ নেই, আমি পৃথিবীর সবত বড় মাহুবের সমস্কদ্ধ হতে চাই—সাধনার, বেদনায়, উপলবিতে ও আবিভারে। মনের মতো উর্ভি হচ্ছে না, আরু নই হচ্ছে প্রচ্র, মাঝে মাঝে নিয়ালার হুয়ে গড়ছি ও অর্থগোচনার ক্তির পরিমাণ বাড়িরে দেখছি—না, অলুলোচনা ভিনিসটা এমন থারাণ বে ভাতে ক্তির পরিমাণ গুরু বাড়ন্ত দেখার না, বেতে ওঠেও—তত্ব আমার বনে হন্ব আমি আর কিছু না হন্ন বাগলচন্ত্র সেব তো হচ্ছি।"

কেট কিছুক্ষণ অবাধ হয়ে রইলেন। তারণর বলনেন, "ভোষার সমন্ত কথা বুবতে পারপুম না, বাট্, কিছু ভোষাকে আমার আন্তরিকতম শুশুকামনা আনাই।"—হেসে বললেন, "ভা বলে রাড় করে বাড়ি কেরার সমর্থন করতে পারিবে। কোন দিন কোন দ্রী-ভানোছারের কবলে পড়বে, লোহো ভো বড় প্রবিধের আয়গা নয়; ছাজদের পক্ষে লঙন বে যোর প্রলোভনসংকূল ও কথা কি ভোষার যা বাবা আনতেন না ? অল্লানোড় কেম্বিজের নাম কি তাঁদের অজানা ?"

বানল জোরে খাড় নেড়ে বলল, "হোণলেল। অল্পকার্ড কেম্বিজের ছেলেরা জীবনের কী জানে, কী বোঝে গু বেখানে প্রালোভন নেই নেখানে জীবন নেই। আমি জীবনের বারে বিভাগী, লগুন আমার বিশ্ববিভালায়ের লগর দরজা।" এই বলে বে এক লেকেণ্ড খেবে বলল, "কেটু।" ভার ভারি মিটি লাগছিল ঐ স্যোধনটি।

কেট্ বললেন, "কী 📍

বাদল অগ্রন্থক হয়ে বলল, "না, কিছু না। বাক্টো নমান্ত করবার সময় সংখাধন করক্তে এক সেকেও দেরি হয়ে গেল। ওটা বাক্টো শেষাংশ, কেটু। বেষন এটা।"

বাঁহ বেখা দেশ

পাঁওৱার ফ্রীট বাসেল কোরার ইজ্যাদি অঞ্চলে বাদল পা দের না, বেহেডু গুসব অঞ্চল নর্বদাই দশ বিশ জন ভারজীরের সকে দেখা হবে বার ও দেখা হতে হতে আলাপ হবে বার। ভারজীরদের চিনতে পারা সহজ। কী পরস্পার সাদৃশ্যই বে ভাদের মধ্যে আছে।—নারাঠা মাজালী বাঙালী কালীরী হিন্দু মুসলবান পার্লী সকলেই দেখতে একরকম। ভারজবর্ষের বাইরে এলে স্বাই পরেছে ইংরেজী পোশাক, ভাই দিয়ে ভাদের প্রাদেশিক বৈশিষ্ট্য চাপা পভেছে, অখচ ভাদের আক্রভিতে এবন কিছু আছে, বেটা কেবল ভারভবর্ষীরের বৈশিষ্ট্য, সেই বৈশিষ্ট্যের জোরে ভারা সহজেই চিক্তিত।

বাদল জাদের এড়িছে চলে। ভাদের কাছ বেকে ভার শেখবার কিছু নেই। স্বীবনের বিশটি বছর ভাদের দিয়েছে, ভার বেলি দিভে পারে না, দিলে অগুনের প্রতি অবিচার করা হয়। সামনের বিল বছর ইংলগুকে ও ইউরোপতে দিয়ে ভার পরে সমগ্র পৃথিবী শ্রেদন্দিশ করবে, সর্বত্র বজ্ঞা দেবার নিমন্ত্রণ রক্ষা করবে, বিশ্বব্যাপী প্রতিষ্ঠার অবিকারী হবে। বাদলের দায়িত্ব কি বড় কম দায়িত। এড বড় মানব স্বাভিটাব প্রকার, প্রগতি ও শান্তি বে ক'জন চিন্তালীল মাহ্মবকে উভাক্ত করছে বাদলও, ভাদের একজন। বার্মাণ্ড শ, বাবটাও রালেল, বাদল দেন—এঁরা বয়দে ছোট বড় হলে কী হয়, এঁরাই সকলের হয়ে আল বাড়িয়ে দেবছেন, এঁরাই মানব-সেনানীর স্বাউট দল, এভোলুদেন-ওরণীর এঁরাই পাইলট। শ, রামেল, জোচে, ভিউই। Dewey), ওয়েল্ দ্, য়লাঁ।—এঁরা ভো চিরফাল বাঁচবেন না, এঁদের স্থান পূর্বণ করবার স্বক্তে বাদের এগিছে যাবার কথা জাদের অনেকেই গক্ত মহামুদ্ধে প্রাণ হারিছেনে, বার্য অবলিষ্ট আছেন জাঁরা অর্থাৎ ডি-এইচলবেল, টি-এল-এলিয়ট, বিভ্লটন বারী, জেমন্ স্বন্ধে বেণ থেকে বিদায় নেবেন। তখন বাদ্যেশর পালা।

বাদল ভাই ত্রিটেল নিউজিয়ানের উত্তর সীমানা মাড়ার না। ভারতীপ্রদের মধ্যে এক শ্বীদার শক্ষেই ভার বা কিছু সক্ষ।

কিন্ধ সেদিন কার মুখ দেখে উঠেছিল, Mudie-র লাইবেরী খেকে বেরিরে বাদ ধরতে বাচ্ছে এমন সময় পিছন থেকে কে থেন ভাকল, "বিন্টার নেন !" কিঁরে দেখে একজন ভারতীয় ৷ ভারতীয়টি বলছে, "চিনভে পারেন ?" বাদল কিছুক্ষণ চিন্ধা করে ৷ ভারতীয়টি বলে, "সেই বে বছের জাহাজে মিধিলেশকুমারীকে তুলে দিজে এলে দেখা হয়েছিল—" বাদদের মনে পড়ে যার। বাদল খুলি হয়ে বলে, "আপনি কি নিস্টার নওলকিশোর ?"
—পাটনার লোক। পরিচিত। অনাত্মিক। ভারতীরদের শুভি দূর থেকে বাদদের যতটা
বিত্তমা নিকট থেকে ভতটা নয়, দেখা গেল। মে নওলকিশোরকে সজে নিয়ে ঘটাখানেক
পারে হেঁটে গল্প করে বেড়াল। পাটনার খবর জানতে ভার দিবিয় ইচ্ছা করছিল।
ভারতবর্বের খবর কাগজে যা পায় ভা অকিভিংকর, পড়েও না। নওলকিশোরের মুখে
শুনতে মন যাজিল গালী কেমন আছেন, কী তাঁর ইদানীত্তন কর্মপন্থা, মডারেটনা সাইমনের উপর বিত্রপ হয়ে থাকবে কলিন, হিছু-মুসলমান দাদা বাধছে কি না। ধ্ব আশ্বর্ট লাগছিল এসব প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করতে। এত কথাও ভার মনে আছে। পরিভাক্ত দেশ
সম্বন্ধে এতটা কৌডুইলই বা ভার এল কোথেকে।

ন এলকিশোর কিন্তু চ্টুফটু করছিল ভার নিজের খবর খলতে। সে এক রক্ষ পালিয়েই এনেছে, বাড়ী খেকে সাহায্য প্রভ্যাশা করে নাঃ দিন সাডেক একটা বোর্জিং হাউনে আছে, শীত্রই বিধিলেশকুষারীর বাসায় ভারগা খালি হবে, বাদল বেন মাঝে মাঝে ভার নকে দেখা করতে ভোলে না। বিধিলেশকুষারীর ঠিকানাটা দিল। বলল, "ভিনি ও আপনি ছাড়া এদেশে ভার ভো কেউ নেই ভাষার।"

মিথিলেশকুমারীর কথার বাদলের মনে পড়ল কুবেরভাইনের কথা। আহা, তার শব্দে আবার দেখা হয় নাঃ গাসা লোক ভূবেরভাই, সে না থাকলে জাহান্তের দিনগুলো মিথিলেশকুমারীর ভক্তের দলে খোগ দিয়ে আড্ডা দিতে দিতে বার্থ বেড।

কিন্ত অতীতের স্থৃতিকে প্রশ্রন্ধ দিতে নেই। নওপকিশোরের পালার পড়ে ডার একটা ঘন্টা নই হরেছে। আর না। বাদল দমকা হাওরার মডো বিদেশে সহায়বন্ধুহীন বেচারা নওলকিলোরকে হতভথ করে দিরে বলল, "আছো, গুড বাই, নিন্দার প্রসাদ, আপনাকে দেখে খুব খুশি হরেছি। আশা করি ইংলগু আপনার উপভোগ্য হবে। গুড বাই।—" এই বলে একটা চলগু বালে লাফ দিয়ে উঠে অনুশ্য হয়ে গেল।

কলিল ও মিলজোর্ড বাদলকে দেখে একবাকো বললেব, "ম্বিং, দেন।" কলিল কান্দ কয়বার কাঁকে ও মিলজোর্ড বই বাঁটার কাঁকে Prayer Book Measure নম্বন্ধে মন্ত বিনিময় কয়ছিলেন। কলিল বলন, "দেন, ভূমি কী ?"

वामन त्याप्त मा लाख बनन, "शांष्ठे पू देवू मीन् ।"

কলিল বলল, "ওঃ আই বেগ্ ইওর পার্ডন্। বিলক্ষেত হচ্ছেন হাই চার্চমান্, আমি মডানিস্ট। তুমি কী ?"

বাদল বলল, "ঠাই ডো।"—একটু চিস্তিত হল। ইংরেজ হতে বাচ্ছে, অথচ চার্চের সলে অমাধিক যুক্ত নর, এ কেমন কথা ? কলিভোর হতো আধুনিকপথীও ওহাই-এম্-নি এ'তে থাকেন, গ্রীকীন বলে নিজের পরিচর দেয়। মন্তানিট হচ্ছে চার্চ অব ইংলণ্ডের নেই

বার বেধা দেশ

সব সদক্ত বারা একবারে চার্চ ছেড়ে দিজে চার বা, ভাকে এ কালের উপবোগী করে বাঁচিয়ে রাখতে চার। শ্রীস্টবর্মের এরা এক বিজ্ঞানশোবিত সংস্করণে বিখাসী।

वानन दनन, "वाधि ? वाधि क्री-विकात।"

মিলক্ষোর্ড বললেন, "ভারভবর্বের সকলেই কি ভাই ? আমি ভনেছিনুম ওরা মৃতিপুঞ্জা করে।"

বাদা বিরক্ত হয়ে বলল, ভারতবর্ষের ওরা যা করে আমিও যে তাই করব এমন কোনো কথা নেই। জা ছাড়া বৃতিপূজা রোয়ান ক্যাথলিকরাও করে, মিস্টার ফিংকার্ড।"

कनिम क्षांत्र हिर्ग वनन, "अरः आरमा क्षांत्रनिकवान है

বাদল স্থানত হাই চার্চখ্যানরা বহু পরিষাপে রোম্যান ক্যাথলিক ভাষাপর। বন্ধত ভাদের দেই রোম্যান ক্যাথলিক ভাব দেখে পার্লায়েন্টের সন্দেহ হয় যে, ভারা রোম্যান ক্যাথলিক যুগে দেশকে ফিরিয়ে নিয়ে যেতে চায়। ভাই ভাদের সমর্থিত Prayer Book Measureকে পার্লাদেউ বাতিল করে। ভবু ওটার দামাল্প পরিষর্ভন করে আবার ওটাকে পার্লায়েন্টে পেশ করবে ওরা। এই নিয়ে হৈ চৈ শতে গেছে।

ৰাদল বলন, "আক্ষা, হিস্টার মিলফোর্ড, কেন আপ্রাদের এই অধ্যবসায় ? দেশ বে এগিয়ে চলেছে ডা কি আপ্রাণ আচিবিশপদের চোৰে পঞ্জে বা ?"

মিলফোর্ড গল্পীরভাবে বললেন, "এগিরে যাওয়া আপনি কাকে বলেন, মিন্টার সেন? যে মাহুষটা সমুদ্রের গর্ভে তলিয়ে যায় নেও তেঃ এগিয়েই যায়।"

কলিক বলল, "'কেন' ছেড়ে এখন 'কেম্ম-করে' নিয়ে আলোচনা কয়া যাক। পার্লায়েন্ট যদি এবারেও বাতিল করে তা হলে কী উপায় ?"

মিলফোর্ড sheng করলেন। বললেন, ^গপার্কামেন্টের স্থান্তির উপর আমাদের **আছা** আছে। থ্যাস্ক গড়, এবনো এ দেশটা গোগালিন্টদের হয়নি।

ইংলণ্ডের চার্চ লরকারী টাকায় চলে, ভার বিশপরা সরকারী চাকুরে। সোখালিন্টরা রাজ্যভার পেলে চার্চের ভাতা বন্ধ করে দিভে পারে, কারণ এ যুগে ক্টেট ও চার্চ একান্ধ নর, এ যুগের অনেক প্রজার ধর্মসক্ত চার্চের থেকে ভিন্ন, ভাদের শান্ধনান্ন পরিচালিভ হবার অধিকার চার্চের নেই।

বাদশ বলল, "লোকালিস্থ আমিও চাইনে। কিন্তু কেটের কর্তব্য সকলের প্রজি স্থায় বিচার করা। থাজনা দেব আমি, আর তার ফলভোগ করবেন আপনি, এ বে আমার প্রতি অবিচার।"

মিলফোর্ড একবার কাশলেন। বললেন, "Sorry, কিন্তু থাজনার ফলভোগ করতে আপনাকেও তো বারণ করিনি, আলনাকে আবরা আহ্বান করছি। চার্চের চোবে সকলেই

সমান, চার্চের কাছে নকলেই প্রির—বেমন রাজার চোখে, রাজার কাছে। আচ্ছা, রাজ-তন্ত্রেও তো অনেকের আগভি দেবি, তাঁদের খাজনার রাজগরিধারকে গোষণ করা তা হলে অভার ?"

বাদল বলল, "রাজতন্ত্র কি ইংলতে আছে ভাবছেন । রাজতন্ত্রের বেনামীতে গণতন্ত্র কাল করছে। রাজা থাকে বলছেন ভিনি আমৃলে একজন আমলা। তাঁকে তাঁর মাইনে দিতে হবে বৈ কি।"

বিলফোর্ডের বয়স বেশী নর, ভিনি King's Colleges বিশ্বলঞ্জীর ছাত্র। বিশ্বলঞ্জীর ছাত্রের সন্ধে বচসা করা নিজল জেনে কলিন্স, কাজে হন দিয়েছিল ও চুপি চুপি হাদছিল। বাদল বলল, "এই কলিন্স, ভারি স্বার্থপর ভো, ভর্কে বোগ দাও না কেন ?"

কলিল বলল, "দেখছ না ওঁর কত বড় বড় লাভি। একেবারে মধ্যযুগের মাস্থা। তর্কের গিলেট-ক্র দিয়ে ওঁর ঐ দব মধ্যযুগীর সংস্কার কামিয়ে দাবাড করা কি এক আর্থ ঘন্টার কাজ, মাই ভিত্তার চ্যাপ_্ৃ°

মিলফোর্ড বললেন, "এনন দাড়ি বছ সাধনায় মেলে। চার্চের মতো এর একটা স্থদীর্ঘ ইতিহাস আছে, ভোনাদের সোষ্ঠানিস্মের মডো ভূঁ ইফোড় নয়। চেঁছে সাফ করা ভো ছ মিনিটের কান্ধ, পনের যোল লভানী ধরে গঞ্জিরে তুলতে পার !"

কলিল বলল, "ভোমার লাড়ির যে অন্ত বয়স আ কি জাবতুম, ভিরার ওন্ত বয় ?"
মিলফোর্ড বলল, "ঠান্টা নয়, কলিল। কভ বড় একটা আইভিয়া রয়েছে এর পিছনে !
একটি রাজা, একটি হান্ট, একটি চার্চ—যেমন একটি ভগবান, একটি প্রীন্ট, একটি Holy Ghost."

किन देविन हाशास्त्र वनन, "विद्वात विद्वात ।"

বাদল ভাবছিল মিলফোর্ডের মভাষত যে অমন হবেই ভার আর আশুর্য কী। সে যে বিশ্বলাধীর ছাত্ত, পাস্ করলে চার্চের অধীনে চাকরি পাবে। বে ভালে ভার বাদা সেই ভালকেই সে কাটবে কোন হ্রাশায় ? কিন্তু পার্লামেন্ট বখন ভর্তা ও চার্চ ভার্যা ওখন পার্লামেন্টের স্থাতির (অর্থাৎ চঙ্গুলজ্জার) উপর আহা রাখা ছাড়া চার্চের গঞ্জান্তর নেই। চার্চের আয়াসম্মান থাকলে চার্চ নিজের থেকেই পৃথক হল্পে বেভ। এভওলো বিশ্বাট হাসপাভাল চাঁদার উপর চলছে; রোস্থান কাথলিক ও নন্কন্কমিনা রাষ্ট্রের বিদা সাহায্যে নিজ নিজ বর্মের ব্যবহা করেছে; আংলিকানরা কেন চাঁদা করে চার্চের ভার নেয় না ? ভা হলে ভো ইলেণ্ডের লোকের কর-ভার কমে। বেখন ফ্রান্সের লোকের কর-ভার কম। কী বল, কলিছা ?"

কলিন্দ বশল, "আমিও ভাই বলি, সেন। পরের খাজনার চেয়ে নিজের লোকের চাঁদা নিশ্বেই স্বাধীনভা বাড়ায়। চাঁদার আশার নিজের লোকের প্রভি কর্তব্য করতেও চাড় হয়। কিছ ওরা কি একখা শোনে । শ্রেষ্টিক ওদের বড়ই প্রিয়। পিছনে রাজশক্তি থাকার প্রেষ্টিক, অভীককালের গৌরব অস্থা রাখার প্রেষ্টিক, নিছক টাকা প্রসার দিক থেকেও দিলদরিরা ভাব—শাগে টাকা দেবে গৌরীদেন।"—মিলফোর্ড ইতিমধ্যে বিদার নিয়েছিলেন। কলিল বলে চলল, "ভা ছাড়া আরো ফ্যাকড়া আছে। সরকারী লাহাক্য না পেলে অনেকজলো বেস্বকারী endowments থেকে ধঞ্চিত হ্বার কথা। ভাতে চার্চের ভ্রানক আধিক ক্ষতি হয়।"

v

স্থীর দিনওলি ঘটনাবিরলভাবে কাটছিল। বিউজিয়ানের লাইবেরীতে তুলনাযুলক দর্শন, সমাজতর ও প্রাচীন সাহিত্য পড়া তার প্রাত্তিক কাল। রবিধার কন-করেক ভারতীয় বছুর খোঁজ খবর নিতে হয়, তানের সঙ্গে যতক্ষণ থাকে ততক্ষণ ননে হয় ভারতবর্ধে আছে, তানের কারুর সঙ্গে বাংলান্ডে, কারুর সঙ্গে হিন্দীতে কথা করে আরাম পার। আড্-ভ্রানী নামের একটি দিল্লী ছেলে ভার বিশেষ অহুগত হরে পড়েছে, রিউজিয়ামে ভার পাশের আদনে বনে, লাকের সময় ভার সঙ্গে থোরে এবং লে বর্ধন হা বলে নিজের নোট বুকে সংগ্রে টুকে রাখে। বলে, "নতুন একটা আইভিয়া। আমার খীদিনের মধ্যে কোথাও এক ভারণায় চুকিয়ে দেওয়া থাবে।" বেশ নম্রখভাব ছেলেটি, মুখে বিনয়ের হাসি লেগেই আছে, স্থীকে ভাকে "চক্রবতীন্তী", গোঁড়া খণেশী। ভার গ্রেষণার বিষয় "ভারতীর সমান্ত-ব্যক্ষার ক্রমবিকাল।"

আড্ ওয়ানী বলে, "চক্রবর্তীকী, কাত বা caste আপনারা যাকে বলেন সিমুপ্রানেশে তা নেই। আমাদের মধ্যে যারা মুগলসান তাদের কথা তো জানেনই, আমাদের মধ্যে যারা হিন্দু তাদের মধ্যে যারা মুগলসান তাদের কথা তো জানেনই, আমাদের মধ্যে যারা হিন্দু তাদের মধ্যে যোটামুটি ছটি শ্রেক্টি—যারা লেখাপড়ার কাজ করে আর যারা গভর খাটার। অনেকটা ইংরেজদের professional and working classes আর কী। পাঞ্জাবে প্রাশ্বণ আছে বটে, কিন্তু প্রাশ্বণের চেরে কাছছ নাকি বড়। এমনি করে সম্প্র তার্ক্তবর্বের সমাধ্যব্যব্য কত বে বিচিত্র, বভোবিক্তর ও অটিল ভার ইয়ভা হর না। মধ্র তেতে একাকার করে দেওয়া যায় না, চক্রবর্তীকৌ। এক্যার খেকে কমিউনিস্ন—!" আছ্ ওয়ানী করাটা লেখ না করে জিজ্ঞামু দৃষ্টিতে ভাকায়।

হবী হেদে বলে, "কেন 🎙 আগনার শীনিস লেখার স্থবিবা হবে বলে 🕫

আছ্ওয়ানী অভ্যন্ত বিনম্পূৰ্বক বলে, "না না, ডাই কি আমি বলেছি? স্নাডীয় উক্যের খাতিরে বাবভীয় বিভিন্নতা দূর হওয়া উচিত, এই আমার বিখাস।"

"আপনি ও আমি বাঙালী ও নিছী; আছণ ও 'আমিল'। তা বলে কি আমর। কোনো মুখন ইংরেখের তুলনার পর ? মুখনের মধ্যে একটি সহজ ঐক্যবছন নেই কি ?" "দেটা—দেটা—বুরলেন কি না ? দেটা আমরা ইংলণ্ডে আছি বলে। ভারতবর্ষে থাকলে আমরা নিজেদের অনৈক্যের কথাই আগে ভারতুষ।"—এই বলে কাতর দৃষ্টিতে ভাকার। যেন ভার বৃক্তির কোনো মূল্য নেই বদি স্থবী না সমর্থন করে।

স্থী বলে, "ইংরেজ তার বদেশে থেকেও বিশ্বের অক্তান্ত জাতির সন্ধেনানা স্থান যুক্ত আছে, বদেশে থেকেও সকলের সংবাদ রাখে। তার খবরের কাগজ্ঞলি খুলে দেখুন, আসার খবর থেকে জাহাজের খবর পর্যন্ত সব রক্ষ খবর সেওলিতে খাকে এবং সেওলিতে সম্পাদকীর আলোচনা হর বিখ-রাজনীতি, বিখ-জর্খনীতি নিরে। কেখন ?"

পাত্ ওহানী মাধাটাকে অভাবিক পুইরে বলে, "ঠিক।"

ত্থী বলে, "অন্তান্ত আডিদের সঙ্গে অহর্নিশ নিজেদের তাতিটিকে তুলনা করতে পাই বলে ওয়া ঐক্যের সংগ্রে নচেডন থাকে। ভা বলে ওদের চেডনার বে ওদের বরোরা অনৈক্যের অংশ নেই ভা নয়। কাউটি ক্রিকেট ম্যাচের সময় ওদের কাউটি-প্রীতি মাধা নাড়া দেয়, ভাষাগভ প্রসল উঠলে ওদের প্রাদেশিকতা গা-ঝাড়া দেয়।"

আড্ওরানী বেন কী একটা আবিকার করেছে। বলে, "একেবারে ঠিক। Devonshire-এর ভাষা, Lincolnshire-এর ভাষা, কটল্যাপ্তের ভাষা এই নিরে কি কম ভামাশা বাবে।"

স্থবী বলে চলল, "আমালের বখন বিশ্ব-চেতনা বাড়বে ওখন জাতীয় ঐক্যবোধ বাড়বে, তা আমরা বদেশেই থাকি আর বিদেশেই থাকি। 'জাতি' 'জাতি' করলে জাতীয়তা আনে না, 'বিশ্ব'-'বিশ্ব' করলে আনে।"

আভ্ওয়ানী চটপট টুকে নিল।

সুধী বলে চলল, "ঐক্যবোধই অনৈক্যবোধকে বীয় অঞ্চীভূত করবে, বেমন শাদা রঙ দকল রংকে আছলাং করে। দব কটা রঙকে মৃছে দিলে বা দাঁড়ার নে হচ্ছে কালো রঙ। অর্থাং কোনো রঙ নয়। কিছু নয়। অনৈক্যকে বেবাক লুগু করলে ঐক্যও বাধবে না, আভওয়ানীলা। নেই ভয়ে কমিউনিস্মও শ্রেণীগত অনৈক্যকে বাঁচিয়ে যাধার উপায় করেছে শ্রমিক শ্রেণীর প্রতি পক্ষণাত বেশিয়ে।"

আছ ওয়ানী উৎসাহের সহিত টুকতে থাকস ৷

দে সরকারের সক্ষে রবিবারগুলোন্ডে প্রায়ই সেখা হয়। ছোটখাট একটি আছ্ডা বসে। আড্ডার সকলেই বাঙালী। আমেরিকা-ফেরড সেই বে ছেলেটির নাম স্থাল চৌধুরী সেও ভার হাইগেটের বাসা থেকে রুমস্বেরীতে আমে।

নে সরকার বলে, "আমাদের এই বিলনটিকে বলা বাক ভ্রেকেশণী। একজন মিষ্টিক, একজন বৈজ্ঞানিক, একজন দ্যান কব দি ওয়ার্লড্ ।"

ত্বৰী বলে, "আমি বিটিক হৰুৰ কৰে 🏲

মুণাল চৌবুৰী বলেন, "খার জামি বা কিলের বৈজ্ঞানিক ? খানি ডো ধংসামান্ত রেলওয়ে ইঞ্জিনিয়ারিং।"

দে সরকার বলে, "চারজন হলে বেশ করেক হাত ভাস খেলা হৈত। চক্রবর্তী, আপনি থেকেন ভো ?"

স্থী বলে, "নিশ্চয়।"

দে দরকার বলে, "ভবে আর আগনি ওরিরেন্টাল 'ইওগী' বলে বুড়ীপের মহলে পদার জ্মাবেন কী করে। রুফ্যবৃতি আট ইংরেজী গোণাক পরে অর্থেক মঙ্কেল হারিবেছে।"

রসিক সাত্য, রসে টস্ টস্ করছে। চৌবুরীকে বিজ্ঞানা করে, "আছো, কোনো বিজ্ঞাের মহিলার নাম ঠিকানা জানা আছে আপনার ?"

চৌধুহী বলেন, "কেন বলুন ভো 🕍

"ভাও বলতে হবে । তবে ভছন। দেশ থেকে বা পাই ভাতে কুলোর না। আর এ শালারা ভো আমাদের দেশে থাকতে নিজের দেশ থেকে এক পেনীও নের না, আমিই বা কেন গরীব দেশের টাকা এনে ধনীর দেশে ছড়াব । হ্বোগ পেলে হু দশ শিলিং উপার্জন করতে ছাড়িনে। Public Bard চুকে বিলিয়াও থেলি, প্রায়ই জিভি। বিজ্ঞা থেলার নিমন্ত্রণ জুটিরে নিই। বিজ্ঞের বৈঠকে বৈশভোজনটা থেলে, নেই দক্ষে থেলা জ্ঞোর দক্ষিণাও।"

চৌধুরী বলে, "বাশুবিক, কড টাকাই বে আখেরা বিলেশে পড়তে এসে বিদেশীকে দিই! আবার দেই টাকা দেশে ফিরে শশুরের কাছ থেকে, জনদাবারণের কাছ থেকে, জনদাতার কাত থেকে আদার করি।"

দে সরকার উন্নার সহিত বলে, "ঝাণায় করেন, না, কাঁচকলা । আপনার নিজের দিক থেকে ওটা হয়ভো একটা investment, কিন্ধু দেশের দিক থেকে dead loss। বিলেভের কাছ থেকে কেউ কোনো দিন একটা গাউও ক্ষিবে পেয়েছ ?"

স্থী তাদের মধ্যে দক্ষি করিছে দেই। বলে, "বা না, তথু আর্থিক লাভ ক্ষতি থতিরে দেবলে চলবে না। বিদেশে এনে আমরা চড়া দাম দিয়ে যে অভিয়ন্তা ও বে মানসিকতা কিনে নিয়ে বাচ্ছি দেটার কল আমাদের সাহিত্যে সমাজে ও রাজনীতিকেরে প্রত্যক্ষ করছি। অপ্রত্যকভাবে সে বে আমাদের সভ্যতাকে ও সংস্কৃতিকে পরিপূর্ণতা দিছে এবং বিবের গ্রহণযোগ্য করছে এও আমাদের বীকার না করে উপায় নেই। গাছী, রবীজনাথ, অরবিল, অগদীশ তাঁদের বছলে আমাদেরি মতো মূলাদান করেছিলেন।"

দে সরকার পরিহাসক্ষে বলে, "e:। সেই ক্ষমে বুকি বাদশচন্ত্র সেন মাসে

পঁচিৰ পাউণ্ড চাৰছেন। আমার কিছ কোনো আশা নেই, মিন্টার চক্ষবর্তী, গান্ধী কি রবীস্ত্রনাথ ব্যার। আমি অভিজ্ঞভাও নিচ্ছি, ভার গবে সকে দামও নিচ্ছিঃ মাছের ভেবে মাছ ভেবে থাছি আর কী !"

ছোট ছেলেমেয়েদের সন্থ না পেলে স্থানি দিন কাটে না। বে বাড়ীতে শিশু নেই সে বাড়ীতে বাদলের উল্লান, স্থানি অনোরাজি। মার্সেলকে আদর করতে ভার অনেক সময় নই হয়, কিন্তু নই করবার জন্তেই ভো নময়ের স্থান্ট, বে যাসুব সময়কে সোনার বাসনের মডো সিম্পুকে বন্ধ রাখে সে নিজেকেই বঞ্চিত করে।

"আর, আয়, কেমন আছিল আল ? গয় শোনাতে হবে ? 'গ্রন্থ'র গল গুনবি ? 'গ্রন্থ' বলে নেই বে ছেলেটি বনে গিয়ে একমনে ভগবানকে ডাকছিল আর ভার চারদিকে বাদ দিছে গর্জন করে বেড়াচ্ছিল, শুনবি ভার গল ?…বাদ দিছে কেমন গর্জন করে শুনতে চাল ? তুই-ই শুনিয়ে দে না ?…দূর, ওটা কি বাঘের মতো হল ? ও জো বাধা কুকুরের ঘেউ ঘেউ !…কখনো বাধ দেখিননি ? আছো, রোস ভোকে চিড়িয়াখানার নিয়ে বাদ একদিন। কী করে যাকি তুই ? ভোর বে গাড়িতে চাপলে ব্যি আমে।…ইটেতে পারবি কেম অভ্যানি—হেওন থেকে রিজেন্টস্ পাক। তুই বেজার ভারি, ভা নইলে ভোকে কীবে করে নিয়ে থেতুম।"

बार्जनरक सूरी अक नजून बतान रेजिश्त त्यबाद।

তুই যথন আলো ছোট ছিলি ভখনকার কথা ভোর খনে পড়ে ? · · পড়ে ? · · কী মনে পড়ে ? · · · গুট একবার বিছানার থেকে পড়ে গেছলি, ভারি কাঁদচিলি, ভোকে ভোর মা এমে তুললেন, তুলে একটা 'টেভি' ভানুক বরিয়ে দিলেন। কেনন, এই ভো ? · ভোর বেমন এক কথা মনে আছে ভেমনি ভোর বাবারও কও কথা মনে আছে। তাঁর বে বাবা ছিলেন তাঁরও কত কথা মনে ছিল। তিনি মারা গেছেন। মামুদ বারা গেলে ভার মনেরাথা কথাওলো বিদি কেউ জানতে চার ওবে বড় মুশকিলে পড়ে। ভোর ঠাকুরদানা বৈচে থাকলে ভোকে তাঁর গল্প বলভেন, এখন তুই কার কাছে তাঁর গল্প ওনবি ? · · · ভার বাবার কাছে ? ভোর বাবা বিদি আল মারা ধান তবে কার কাছে ভনবি ? · · · · · ভার বাবার কাছে ? ভোর বাবা বিদি আল মারা ধান তবে কার কাছে ভনবি ? · · · · ·

মার্গেশ মাথা ছলিয়ে বলে, "না, বাবা নারা বাবে না।" ভার চোপ ছল ছল করে।
স্থা বলে, "না রে, আমি কি ভাই বলেছি? আছা, বর, ভোর বাবা তাঁর
ঠাকুরদাদার গল্প শুনভে চান। তাঁর বাবা ভো বেঁচে নেই, কে ভবে ও-গন গল্প মনে
বেখেছে বে বলবে---বুবলি? নেই জ্ঞে বইতে করে নব কথা লিখে রেখে বেতে হয়।
আব্যেকার লোকের গল্প বড় বড় বইতে পেখা স্বাহ্রেছে। আম্রা বড়ই বড় হই ডড়ই বড়

यफ वरे भिक, भए कानए भारे जांगामत केर्त्रमांगामत केर्त्रमांगा, जामत केर्त्रमांगा, जामत केर्त्रमांगामत केर्त्रमांगा, अवनि मन वृद्धा वृद्

মার্গেল চন্থ বিক্ষারিক করে করার হরে শৌবে। গন্ধীর ভাবে বলে, "ছ্লুমুল্ ব্যালার।"

স্থা তার গাল ছটো টিপে দিরে বলে, "এই গরকে বলে ইতিহান। কোন কাল খেকে কড মাত্র তাদের গল তাদের ছেলেপুলে নাভি নাভনীদের জন্তে রেখে গেছে। কেউ বইডে লিখে রেখে গেছে, কেউ শাগরের পারে খোদাই করে রেখে গেছে, কেউ লিখতে জানত না বলে তৈজলগত্তের নধ্যে চিক্ত রেখে গেছে। খনেক দিনের গল জনেছে রে মার্গেল। দ্ব তো এক দিনে বলা যার না। কিচুটা খামি ভোকে বলব, বাকীটা তুই বইডে পড়বি।"

মার্সেল খুশি হরে বলে, "হঁ।" কিন্তু জার খুশি চাপল্যে ব্যক্ত হর লা। সে বেন বরণা নর, দীখি। শান্ত, সমাহিত, বিরশধনি।

১০
উজ্জারিনীর আক্ষিক "ভাগবত উপলবিতি সংবাদ স্থীকে কেবলয়তা হাসি ঘোগাল

মা, সে বাদল এবং উজ্জারিনী উভারের ভবিত্তং ভেবে গভীর বেদনা বোৰ করল।
রাসিকভা করে হালকা বরনের চিঠি লিখে উজ্জারিনীকে কাঁহাতক দাখনা দেওরা যায় ?
সে ভো ডোট খুকীটি নয়।

বাদল যদি ভাকে নামাক্সমান প্রশ্রের দিও ভাহতে উজ্জারনী জনেক হংশ সরেও হোটের উপর হবে থাকত, নিয়মিত হামীর চিঠি না পেলে ভারত ভিনি নার্ড আছেন ও নিয়মিত তাঁর মুপল সংবাদ জক্ত কাল্য চিঠিতে পেলেই নিচ্ছিত্ত হত। কিছু বাদলটা এমন অসাহ্য, ভারতার থাভিরেও ভাতে এক লাইন লেখে না। বাদল কি তবে সভিঃ সভিঃই ভাকে ছাড়বে । ছি, ছি। এমন ক্পন্তী সক্ষেত্রীয়া পান্তী লে পেভ কোথার । ইংরেজ বিত্তে করাই যদি ভার জডিপ্রার ছিল তবে কাকামপাইকে সেই কথা খুলে বসলেই

হত, তার ফলে বদি বিলেভ আশা বন্ধ হত তাও শই। বিলেভ আসার নানা উপার ছিল, অপেকা করলে হয়ভো কেট কলারশিপ পাওয়া বেড, বদিও বেছারের ওরা বাঙালীকে ও-জিনিস কিছুভেই নাকি দেবে না। করেক বছর চাকরি করেও তো টাকা জমানো বেড। বাদলের বদি এডই আগ্রহাজিশহা তবে স্থীকে বললে স্থী নিজের আসা বন্ধ করে বাদলকে অর্থ নাহাব্য করঙ, অন্তভ টাকা বার দিও।

কিন্ধ একটি মেরেকে এবন করে বঞ্চনা করা, শুরু একটি মেরেকে নয় তার ও নিজের পিতাকে পাকা শেলোরাজের মতো চালমাৎ করা—এ পুরুদ্ধি বাদদ পেল কোধায় দু ধার বাজিগত জীবনে এত বড় অক্সার সে বিশের অক্সার দূর করবে, মন্ত চিন্তানারক হবে দুবিশ কি কবনো ভার এ অপরার ক্ষমা করতে পারবে দু

বিষ্ণেতে বাদলের মন্ত ছিল না, খুবী লে কথা জানত। কিন্তু বিশ্বের পরে দকলেরই
মন্ত বদলার, এ কথাও খুবীর অজানা ছিল না। বৌ অপছন্দ হলে কেউ কেউ ভারি
চটে যাহ, এও গভ্য। কিন্তু ভা বলে কোন ভক্ত সন্তান বৌকে ব্যৱকট করে না, বাদল
বেমন করেছে।

বাদশকে এই বিরোভে হবী প্ররোচনা দিহেছিল, দেখার নময় ভেবেছিল বিয়ের পর তার পাগলামি দেরে যাবে। এখন যে এর পরিণাম এবন হবে তা তো নে করনার আনতে পারে নি। এই তো তার বদ্ধু চিন্তর বন্দ্যোপাবাার বিরের নাম ওনলে মারডে আমত, কিন্তু বেই বিয়েটি করা অমনি ভারার চেহারা আহলাদি গোড়ের হরে উঠল। ভায়া বিলেভ এমে অববি ছবেলা ছখানা করে প্রেমণ্ডর লিখে এক সঙ্গে চোডখানা খাম ভাকে দিছে— একখানা লিখলে পাছে নেখানা হারিয়ে যার, ছখানা লিখলে পাছে ছখানাই হারিয়ে যার। ভাই চোডখানা। সেওলো মেল্-ডে'র ছদিন আলে পোন্ট করা চাইই—পাছে মেল ছেল হয়।

না, বাদলের শুকুবৃদ্ধির উপর স্থীর আখা আছে। এই সামরিক ইংরেজিয়ালা সময়ের ধােশে টি কবে না। বাদল দেশেও ফিরবে, উক্জরিনীকে এহণও করবে। আর উক্জরিনী । থানীর কাছে আদর না পেলে সব বেরেরই ধর্মে মতি বার। বিশেষত উক্জরিনীর কাছে ঠাকুর দেবতা বখন খুব একটা নতুন জিনিস। ওটাও সামরিক। বােশে টি কবে না।

তবু কী কানি কেন স্থানি অন্তর থেকে হাহাকার উঠতে শাগপ। বাদপ হয়টো সভিটেই ভারতবর্ষে কিরবে না, ভারতবর্ষের প্রভি কোনো দিন তার নমতা ছিল না, দেশে বাকতে সে সারাক্ষণ বিদেশী বইয়ের মধ্যে তুবে থাকত, দেশের প্রায়ুতিক দৃশ্তের দিকে তুলেও দৃকণাত করত না। কলেজে ভার বদ্ধু ছিল না একটিও—এক স্থা ছাড়া। বারা ভাকে প্রনা করত, তারাও ভাকে দান্তিক মনে করে ভারে ভার কাছে বেঁবত না। বারা ভাকে

এছকীট ইড্যাস্থি বলে ভার প্রভিতাকে উদ্বিয়ে দিও ভারাও ভার সংগুধীন হতে সাহস শেড না। অব্যাপকদের বাদল অবজ্ঞা করত, অব্যাপকরাও বাদলকে কথাটি কইতেন না। হেন বাদল দেশে কিরে বিদেশীর মডো বোধ করবে। ভাই বাও ফিরডে পারে।

আর উজ্জারিনীই কি বাদশের মতো উচ্চাকাজনী ব্যক্তর সংখ্যিকী হতে পারবৈ দু এতিনা মানা ব্যক্তির সংখ্যিকী হতে পারা অনীয় সহিচ্ছালাপেক। কেবল সহিচ্ছা নর, আয়াবিলোপসাপেক। উজ্জারিনীর মধ্যে ব্যক্তিক জল্ জল্ করছে। সেই বা বাদসকে সইতে রাজি হবে কানি দু

এ সমতার একমাজ সমাধান বিচ্ছেদ, কিন্ত বিবাহ-বিচ্ছেদের যতো কুংসিত ব্যালার অল্লই আছে। বনিবনা হল না, জভ্যন্ত বেদের বিষয়, তুমিও পৃথক থাক, আমিও পৃথক থাকি। কিন্তু পুনর্বিবাহ। ছি, ছি। জীবনে শুরু একবারমান্ত বিবাহ করা বার, সে উৎসবের পুনরাবৃত্তি অক্সকর।

উক্ষবিদীর সদস্টাকে ধীরে ধীরে ক্ষর উদার অস্থানাচনাধীন বিচ্ছেদের দ্বন্তে প্রভা করতে হবে। দে বেন নিজেকে হতভাগিনী তেবে জীবস্ত না হয়, বেন রক্তমাংদের প্রধার কর্মার না হয়, বেন ক্ষিল আন্ধানিশীভূনের বারা জীব না হয়। অবিধাহিভ বেকেও তেঃ কত নারী সধীবনী হয়েছেল। বেমন এপেন কেই। উক্ষবিদীও প্রকৃতপক্ষে অবিবাহিতা।

বেশ, বেশ, দিন্টার নিবেদিন্ডাই হোক সে। কিংবা মীরাবাই । ছটিই বড় বনোহর আদর্শ। কিছু উক্ষয়িনী নিজেই তৃতীয় একটি বনোহর আদর্শ ছাপন করুক। তার প্রতিতাশালী বারীকে দে অনুষ্ঠিতচিতে মৃক্তি দিল এবং নিজের ব্যক্তিছকে বিলোপ খেকে বিনষ্টি থেকে রক্ষা করল। অন্তথা তাঁকেও ক্ষতিগ্রন্ত করত, নিজেকেও। এইরূপ যে বিচ্ছেদ এ ভো প্রকারান্তরে মিলন।

উপেক্ষিতা

5

প্রান্থ করে, এবো খান্ত, আগে কর আর । রাম করে, ফুফে কর্মার্শণ সাধ্য সাম ॥

বীশা নিবিষ্ট মনে ও বিনয় খনো পাঠ করছে, বীণার শাশুড়ী মালা খণ করছে করছে ব্যাখ্যা করছেন, উচ্চরিনী ভব করে ভনছে। তার চোধে জলের আতাম।

শান্তদী বলছেন, "ব্যব্যাচয়ণ বেশ তালো জিনিদ বৈতি; জীবহাতেই নিৰ্ছ নিজ বৰ্ম শালম কললে তবে জো পৃষ্টি থাকৰে। কিন্তু ওর ভিতরে একটু কথা আছে যা। সেইচল্লেই গৌরচন্ত্র বললেন এটা থাছ। না, না, বাজে নর, বাজে নয়।"—মুচকি হেলে আপন মনে বলে বাজেন, "বাছ। তার খানে বাজিক। তুমি আমি ব্যব্যাচরণ করছি কিছু একটা কল কামনা করে। নিজে দেই ফল ভোগ করব এই আয়াদের অভিলাব। গৌরহরি বললেন, এ ভো বাহ্নিক। এর থেকে গৃঢ় কিছু জান ভো বল। রাম্ব রামানন্দ বললেন, আছে বৈকি প্রভু।"—হাসিমুখে সাথা নেড়ে বললেন, "আছে। ফলটুমু উক্তকে অর্থণ করভে হবে। আমি কাজ করে বাব, তিনি ফল ভোগ করবেন। আমি রাঁধব, তিনি খাবেন। আমি ধর বাঁধব, তিনি বাস করবেন। আমি বন সংগ্রহ করব, তিনিই বাসিক হবেন। বুললেনা, মা।"

উक्कविनी चांफ न्तरक कानांत्क—हैं।, ब्रवह्ह । बीभा काराव भांके कवरह :—

> প্ৰভূ কৰে, এহো বাৰু, আগে কৰু আর। বাৰ কৰে, বৰৰ্মজ্যাগ বৰ্ব সাব্য সার ৪

শাশুড়ী বললেন, "ওয়া আয়ার কী হবে। বল কি গৌর, এও বাহা ? এঁয়।"—মূচকি হেনে বলছেন, "একটু যথা আছে। কর্ম করব কেন ? কী দরকার ? যিনি এত বড় জগৎ চালাক্ষেন তিনি কি আয়ারই সামাত কর্মটুকুনের উপর নির্ভিত্ন কর্মেরন ? বল ভো মা। আমি খাওয়ালে তিনি খাবেন, নইলে খেতে গাবেন না, এ কি একটা কথা হল ?"

উक्कविमी चाफ़ न्तरफ़ कानात्क—ना, कः कि रहा।

শান্তভী বলছেন, "মহাপ্রজুকে সন্তই করা কি সহজ ? কড বড় বড় নৈরারিককে তর্কে পরান্ত করেছেন থিনি, রায় রামানন্দ কিনা তাঁকে করতে চান পরীক্ষা। বলে ফেললেই তো হয় যে, প্রীরাধার প্রেমই সর্ব নার্য নার। না, দে কথাটা বলবার নাম করবেন না। এটা বলবেন, এটা বলবেন, সেটা বলবেন না। তারি বৃদ্ধিমান লোক, তার সন্দেহ কি ? কিন্ত প্রভুর দলে বৃদ্ধির ধেশার কি পারবেন ? ধেখো ভোমরা শেবে জিনি কেমন—মা, না, আগে থেকে বলে ফেলব না, না।"

থেমে ধলছেন, "ই্যা, কী বলছিলুই। একেবারে ছেড়ে থিতে হবে। কান্ধন্ম ছেড়ে দিতে হবে। তাঁকে বলতে হবে, ঠাকুই, জোষার কান্ধ তুহি ন্ধায়াকে থিরে করিছে নিডে চাও তো করিয়ে নাও। যা ভোষার খুলি। আমি ভোষাকেই আনি, ভোষাকেই তালো-বাদি, ভোষাকে তেবে স্থানন্দ গাই, ভোষাকে দেখে কুডার্থ মানি। আমাকে খাটিয়ে নিতে চাও তো নাও, কিন্তু আমি ভোষার অনুধ খেকে স্বেচ্ছাই এক গা নম্বন। "

উচ্ছব্লিনী এবার ব্রুডে পারছে না, কিন্তু দেকথা খীকার করতে সংকোচ বোব করছে। শান্তভী দেটা অস্থান করে বলছেন, "ব্রুডে, বা, ব্রুডে ব্রুডে বুরুডে। বব কি একদিনে বয়: ভোমার ব্যুদে আহ্না কী অবোহ ছিলুম, কী পাতকী ছিলুম। তাঁর স্থপা না হলে কি কেউ কিছু ব্রুডে পারে। ভোমার উপর তাঁর এখন থেকেই ক্লপা দেখে বড়ই আশ্চর্য হয়েছি, মা।"

বার থেকা দেশ

উজ্জবিনীর চোখ খেকে কোঁটা কোঁটা কল গড়িছে পড়ছে। লে ছই হাত বাড়িয়ে দিয়ে বাঁপার শান্তকীয় পারের গুলো নিজে কী বলভে চাইছে, কিছ ভার কঠ বাশাঞ্জ । ভার কদর ভাবাবেগে আকুল হত্তে ভার চোখ দিয়ে বরণার বভো ফুটে বেরছে চুটে বেরছে।

শাশুড়ী বলছেন, "থাকু, মা থাকু। হয়েছে, খ্ব হয়েছে। পাগলী মা আমার । কড বড়লোকের মেরে, কড বড়লোকের বৌষা, কিন্তু কী চমংকার মুভাব। ঠিক যেন একটি পদ্মীবধু।"—ভিনি উজ্জানীর চিত্রক স্পর্শ করে দেই হাভ নিজের মূথে হোৱালেন।

রোজ হুপুরে উল্ভিছিনী বীণাদের বাড়ী বার । ধর্মগ্রন্থ পাঠ হয় । কোনোদিন জীপদকল্পতন্য এমন জিনিস পৃথিবীতে ছিল শে জানত না । এত দিন কেউ ভাকে জানায়নি বলে সকলের উপর ভার অভিমান—বাবার উপর, বাহীর উপর, হুবীদার উপর । ওরা নিজেরাও যেমন ব্যক্তিত উল্লেখিনীকেও ভেমনি বঞ্চিত করে রেখেছিলেন । কিন্তু ভগবান ভো আছেন, তিনি উল্লেখিনীর উপর কুপা করে বাণাকে ও বীণার শান্তভীকে পাঠিশ্বে দিলেন । কক্ষণামন্বের করুবা। যতনিন তাঁর কক্ষণা না হয় ভঙ্গিন বঞ্চিত থাকা ছাড়া উপার কী ।

দিবারাত্র একটা আবেশের মধ্যে বাদ করে—মান করে, আহার করে, আলাপ করে, চিন্তা করে, ব্যান করে, শরন করে। অকারণে ভার মন কেমন করে, কার্ম্বর জন্তে নয়, এমনি। চোব দিছে হু হু করে গরহ জল উবলে পড়ে, নেচে বোমাঞ্চ লাগে, পা থেকে মাধা পর্যন্ত ভড়িৎ রেখা ছুটে যায়। বীপা শাশুড়ীর পায়ের ধূলো নিছে তাঁকে জিল্লাসা করবে ভাবে কিন্তু শক্ষায় প্লারে না—"মা, হবে ভো গু আমার মৃত্তি হবে ভো গু অবম পাছকী আমি, মৃচ্ছত হুর্যভি !"

ৰীণা দেদিনকার মডে৷ পাঠ শেষ কবছে :---

थाष्ट्र करह, धारे माधावित श्वनिकत्त ।
इन्ना कति कर वित्त कारत किंदू रह ॥
तात करह, देशात कारत नृष्ट्य दश्न करन ।
धारत करहे, देशात कारत नृष्ट्य कुनल ॥
देशात भरना अधावित स्थान माधा निर्द्यायि ।
वाशात मिला मर्थ नीरक्षरक वाशानि ॥*

শাশুড়ী সগর্বে বলছেন, "কেমন, মা, শুনলে তো ? শুনলে তো রার নিজ্ মূবে যীকার হলেন যে প্রায়ুর সঙ্গে এ পূবনে কেউ পারবে না ! কাল গুনো রার আরো কী বললেন । গে তারি মন্তা। একেবারে নাকে বং বাকে বংল। বললেন, আমি কিছুই না জানি বে তুরি কহাও সেই কহি আমি বাবী।" শান্তভী জোৱে বেসে উঠাওন। বীণা বাধ্য হয়ে হাসির তান করছে। এও বড় একটা ভামাণার কথা, না হাসলে অপদহ হতে হয়। কিছ উন্ধরিনী হাসতে পাহছে না। সে ভাবছে জীরাবার প্রেষ কি বাজুবে সম্ভব ? জীব বডদিন প্রীরাবার মতো প্রেমিকা না হরেছে তত্তিন কি ভার মৃক্তি শক্তব ?

প্রবাধার কথা ভাবতে ভার কী বে ভালো লাগে। গদাবলীর প্রীরাধার দর্দেই তিমধ্যে ভার পরিচয় হয়েছে। "চল চল কাঁচা আগের লাবলি অবনী বহিরা বায়," "রাধার কি বৈল অন্তরে বাধা," "সই, কেবা ভনাইল ভাগ নাম", ইভ্যাদি ভার মুখ্য হয়ে গোছে। গাম ভার আগে না। তব্ যখন একা বাকে ভখন আগন মনে জন্ ভন্ করে গায়। বেচারি রাধিকার ভভে ভার শোক উপলে ওঠে। যেকুছ তাঁকে এও ভালোবাসলেন ও ভালোবাসালেন নেই কৃষ্ণ কিনা একদিন তাঁকে কেনে মধুরার চলে গোলেন। আর কিরে এলেন না। রাধার ভংগ খানাবার ছভে নাকি ব্যক্তর গোপবালকরা অবশেষে তাঁর কাছে গেছল। ভিনি নাকি ভালের চিনভেই গারলেন না, পারবেন কেন, ভিনি বে ভখন মধুরার রাজা।

নিজের জীবনের সকে রাধিকার জীবনের কথা বিলিধে উজ্জরিনীর ব্যথা বিশ্বণ হয়। বাদশ কি কোনোদিন বিলাভ থেকে ভিরবে ? উজ্জবিনী ধবন বশুরের সঙ্গে বিলাভ যাবে তথন তাকে কি বাদল স্থী বলে বীকার করবে ?

উক্ষয়িনার চিন্তার জল কোখা থেকে কোখার গড়ার।

ই উক্তরিনী তার বাবাকে তোলেনি। সে নিজে বে আনন্দ পাক্তিল তার বাধাকে—
শুধু তার বাধাকে কেন, বিবের সব সংশ্রবাদীকে—সেই আনন্দের বার্তা দেবার ক্ষতে
ব্যাকুল হয়েছিল। তার সংশয় ছিল না বে অক্তান্ত সংশ্রবাদীরাও তারই মতো
আবিভারের আনন্দে আত্মহারা হবে এবং উবাহ হবে হরিসংকীর্তনে নারবে। তাই তার
বাধাকে অতি গদ্পদ তাবে তার অভিনব অভিজ্ঞতার সংবাদ দিয়েছিল। উত্তরে তিনি
দিবেছেন—

যা, ভোর দিনিদের আচরণ আযাকে ভেয়ন ধাখিত করেনি কোনোদিন, ভোর এই শোচনীর অবংশতন আজ বেয়ন করছে। ছি ছি থুকী, তুই করছিদ কী, হয়েছিদ কী ! এতদিন ভোকে হাতে গড়লুম, ভোর মনটা হাতে সম্পূর্ণ সংভারমুক্ত হয় ভার জন্মে ভোকে শিশু বর্ম হতে বিজ্ঞানশিক্ষার এতী করনুম, মৃক্তি এবং ভবা এই হই অধকে দিয়ে ভোর কৈশোরের বধ পরিচালন করনুম, নার্মধি বয়ং আমি। আজ দেখি তুই শক্তপক্ষের শিবিরে ভাষাবেশে বেই হেই করে নাচছিদ, অবসাদে চলে পড়ছিল, অক্সানে গলে পড়ছিন। বিকৃ ঃ

ভার বধ্যে আনার দলভিন খদেশের দলভিন ছুর্বলভাকে প্রভাক করে আমার আর কিছুতে মন বসছে লা। দূর কোকু, কী হবে এ দেশে ধর্শনচর্চা, বিজ্ঞানচর্চা, বিশুদ্ধ মুক্তি ভব্যের উপাদনা, scientifio attitude । রক্তের মধ্যে নেশার প্রভি টান ইংরেজের ভাগা থেরে ঠাওা বহে আদছিল, কিন্ত ইংরেজ ভো ভারী হবে না, কাল ওরা গেলে পরত আমরা তার মত্র প্রাণ নিয়ে বোডল হাডেকরা বাভালের বডো বুঁদ হয়ে যাব, চূর হয়ে বাব। ইংরেজী শিকা যে আমাদের রক্তে নেশেনি ভার প্রয়ণ বহু বে ইন্জেক্শন নেওরা, ছুর্বলভা ভো জীবাণু নয় বে ইন্জেক্শনে ময়বে।

ৰজাপ হবে গেছি, খুকী। ভুই বদি ভারভবর্ষের ভবিস্থুৎ কবে ভারভবর্ষের মন্ত্রীজ কে!

বাদলের উপর এখনো আমার ভরনা আছে। নেই হয়তো এই মরা দেলে ভাগীরথীর ধারা আমবে। বডটুকু ভার নম্বে আলাশ করেছি, করে আলায়িত হয়েছি। টাকা সিকি আবুলি ছ্রামি কোনো কিছুকে লে না বাজিরে নের না। বডট হোক না কেন ভার বাজার দর, বডট থাকুক না কেন ভার উপর রাজার যাথার ছাপ। মানি না বলতে পারা সহল, আলকালকার অনেক ছেলে ভো কিছু মানে না, ভার কারণ দর্শতে পারে একমাজ বাদল। বাদল বেমন বানে না ভেমনি মানেও। বিচার কল, পরীক্ষা কল, গবেষণার ফল ভার কাছে আনল টাকার মত দামী।

বাদল বহুতো জীবনে কিছু করে যেতে পায়বে না, আহাদের দেশে আময়া কাউকে কিছু করে বেতে দিই না, কেবল বিবাহ চাকুরী বকুতা ছাড়া। আয়ার জীবন যেখন ত্রী-কন্তার বাজ্জ্য বিহানে ব্যয়িত হল ওর জীবনও হয়তো তেমনি ব্যর্থ বাবে। বড় জোর চাঁদা দিরে ব্-চারজ্য দরিপ্র ছাত্রকে কলেজে পঞ্চাবে, গ্-একটা ইকুল কি লাইত্রেমী কি হানপাতাল বনাবে, গরকারী চাকুরে হবে শহর পরে তাক লাগিরে দেবে। এখনি করে জার নিজের জীবন আয়াদের শিক্ষিত সাবারণের জীবনের মতো ট্যাজিক হবে। না, না, ট্যাজেডী অত সন্তা নয়, অত একবেরে নয়, আয়াদের ব্যর্থতা নিয়ে কোনো কবি ট্যাজেডী সিখবেন না। বীয়ত্বের ব্যর্থতা নিয়ে ট্রাজেডী, অবিয়ত্বের ব্যর্থতা নিয়ে তেহুনন। আয়য়য় মনের দিক দিয়ে জয়া-ছবির। ছাত্র-জীবনে গ্লু দিনের জপ্তে দপ কয়ে উঠি, চাকুরী জুটলে বিবাহ করে নিজে বাই।

তরু বাদলের উপর আবার এইটুকু গুরুসা আছে বে নে কিছু না করতে পাক্তক তার scientific attitudeটিকে সারা জীবন জীইরে রাখনে। ওটা বড় কম কঠিন কাজ নত্ত্ব, ওই তো স্চ্যকারের শেশের কাজ। আবার বংগ্রর তারভবর্বে অল্লব্যুর অভাব হ্রতো মুচবে না, দারিক্র্য এই রক্ষ্ট লেগে থাকবে। কিন্তু ভারভবর্বের মান্ত্র পর্ববেক্ষণ করবে পরীক্ষা করবে নিছান্ত পড়বে নিছান্ত ভাঙাবে, কোনোন্তপ নহক বীয়াংগাকে প্রপ্রহ দেবে না, প্রজ্যেক খন্তঃপিদ্ধকে সন্দেহ করবে। বধনি অলোকিক কিছু দেখবে বা ওনবে অসনি একবার ডাক্টারকে দিয়ে চকু বা কর্ণ গরীকা করিছে নেবে। স্যাক্ষিককে প্রাণপণে ঘুণা করবে, miracleকে যভদিন নিজে ঘটাতে লা পারে ডডদিন কেমে উভিয়ে দেবে। খা राम त्करम देवनाभिक राव ना, चलाख अद्याद महिल भावतात्र नहरत । प्रेमरफफरक প্রণাম করবে। ভবে এও সমস্কল মনে রাখবে বে জন্ন বছদে কোনো নদীর গভীরভা নির্ণায় করতে নামা নিরাপদ নত্ত্ব। বড় হত্তে বৈজ্ঞানিক শিক্ষার ঘারা; মনকে সম্বর্থ করে পাকা ডুবারীর মতো আধ্যাত্মিকভার সমুদ্রে অবতরণ করবে। দর্শনের দক্ষে ভক্তির, যুক্তির সক্ষে কংকারের, নীভির সক্ষে লোকাচারের ও জ্ঞানের সঙ্গে পারলোকিক পাটোষারীবৃদ্ধির গ্রোজামিপন দেশতে দেশতে বুড়ো হরে গেলুম । বেমন প্রাচীন ভারত তেমনি আধুনিক ভারভ---গোঁজামিলনের জুই বিরাট ওতাদ ৷ গোঁজামিলনকে সমন্ত্র নাম দিয়ে বিবেকানদের দল বেশ কিছু দিন কালোছাতীর আদর অহালেন। এডদিনে এরা এঁদের বব্দেগপুক্ত কর্ম পেরে গেছেন। সেটা দরিক্ত নারাহাণ সেবং। এদের পূর্বে আশ্বরা উপনিবদের সহিত বাইবেলের ও উভয়ের মহিত পাশ্চান্ত্য দর্শনের গোঁজাবিদ पण्डिय ठमक माशिरह निरक्षक्रित्मन : क्राय स्वरक्षण क्यानन स्व मधाक मश्काबरे खीरमब প্রকৃত কাল। আহার পিতা আফুঠানিকতা পরিত্যাগ করে শুদ্ধহাত্ত সংখ্যারকার্যে ত্রতী হলেনা

আন তারতবর্বের দক্ষিণ উপকৃষ হতে কী এক উন্নয়ের বার্তা কামে আসছে। কামনা করি তা গোঁজামিলনের অতীত হোক। তবু দেশের মাটির উপর সন্দেহ বরে গেছে, খুকী। দেশের লগ বাতার মানুষকে প্রাদ্ধে থাটতে দেয় বা। মানুষ চালাকি দিয়ে কাঁকি পুরিয়ে দিতে বাহ্য হর। এখনি তো শুনছি ওরা বিজ্ঞানকে অবজ্ঞা ও কঞ্চণা করছেন। বিজ্ঞানের বড় বড় তহুভলো নাকি বোগবলে আবিহার করা বেতে পারে, scientific method-এর নাকি কিছুমাত্র প্রয়োজন নেই। এ সব লোনা কথা, সভা কিনা আমি না, সভা হলে ভীত হব। চিরকাল একদল মানুষ লোহাকে অবজ্ঞা করে নোনা ভৈরি করবার কোঁলদ খুঁজেছে। অথচ আত্ম আমহা জানি লোহা বড় তুক্ষ হাতু নয়; লোহা ছিল বলেই এত বড় সভ্যাভার বিপুল উপকরণসন্ধার সন্তব হল নইলে এঞ্জিন হড় না, বন্ধ হত না, রেল হড় না, পুল হড় না, এমন কি সামান্ত একটা ছুঁচ হড় লা। লোহা এবং কর্মলা মিলে স্ভাভাকে এভদুর এগিয়ে দিয়েছে, লোহা এবং পেটোলিরাম মিলে আরো অনেক দুর নিয়ে বাবে। ভোষার সোনা ভো অভান্ত শৌনীন হাতু, ওর কাজ্ম উপকরণ নির্মাণ নয়, উলকরণ বিনিষয়সৌকর্ম। ভাও লাক্ম বেহাত হয়ে কাগজের হাতে গড়ল। প্রিচেরীয়ে alchemistin মানবপ্রফৃতির লোহাকে নোনা করবার প্রক্রিয়া প্রক্রিয়া বিনিষয়সৌকর্ম। ভাও লাক্ষ বেহাত হয়ে কাগজের হাতে গড়ল। প্রিচেরীয়ে alchemistin মানবপ্রফৃতির লোহাকে নোনা করবার প্রক্রিয়া

यात्र (१४१) (मण ३१)

শহসেদান করতে গিয়ে সেকালের alohemisাগণের বতো আন্ত গণে বুরে কিরে প্রাত হলে পরে "al"-টুকুর বোহ কাটিরে শুবু chemist হবেন। তখন এই লোহাকে এর বখাবোগ্য বর্গানা দিয়ে এর বারা কভ কী করিবে নেবেন। সোনার হারা এভ কিছু করানো বেভ না, সোনার ব্যার্থ কাল খনস্করণ।

আমি বলি মানব-প্রকৃতিকে সকলে এক জোট হরে অবজ্ঞা করার মানব-প্রকৃতির বিকাশ ব্যাহত হয়েছে। মানুবকে মৃত্তি নির্বাণ salvation ইজ্ঞাদির আশার বিপথগামী মা করলে মানুব আর বিচিত্র প্রকৃতির অনুক্রিক করুতে করতে একদিনে পথ পেরে বেজ। বর্ণরবের পশ্চাঘানন বেমন লোহমুগতে পিছিরে দিল, মইলে গুই হাজার বছর আগে রোটারি মেশিনে বই কাগজ ছেপে নার হছর তেমনি দেব-প্রকৃতির মিখ্যা সম্মোহন মানব-প্রকৃতিকে কুই জিল হাজার বছর পিছিয়ে রেণেছে। সমর নই করতে নেই, মৃত্যুর পরের কথা পরে বোঝা মানে, আগাজত বজনি বেঁচে আছি ভতদিন বেন মানব-প্রকৃতিকে সহজ্ঞ চরিতার্থক। নিই—বাই, ছই, কাজ করি, বেলা করি, আবিকার ওউত্তাবন করি, আকি, লিখি, গাই, বাজাই, নাচি, বগজা করি, মন্ধি করি, বরে ভেকে আতিগেরভা করি, ছটে বেরে নেবা সাহাব্য করি, ভালোবাসার মানুবের নকে বিশেহ সমন্ধ পাতাই ও ছজনে বিলে বংশরক্ষা করি। "Givo human nature a chance"—এই জামার বানি।

0

পজত্তে পিতার দল পেতে উজ্জিমিনীর বিশেষ তালো লাগে। তার পিতা তিনি, বন্ধু ভিনি, ওক তিনি। কিন্ধু শধুনা তাঁর পত্ত উজ্জিমিনীকে পীড়া দিছে। ছেলের সলে মডের শনিল হলে মারের মনে বেষন পীড়া লাগে। বিশেষত সে যত বদি বর্যবিদ্যাসসংক্রান্ত হয়। উজ্জিমিনী তার ব্যবের দেয়ালে লখমান শ্রীক্ষকের প্রতিক্রতিকে বলে, "প্রত্, তুমি রাণ কোরো না, যাবা অতবড় পণ্ডিত হলে কী হয় নার্বভৌষের ইতো একদিন পরম ভক্ত হবেন।

অলে, অস্ত, পুলক, বেদ, কম্প ধরহরি। নাচে গার, কান্দে গড়ে প্রভু গদ ধরি।

বেচারা যাবা ৷ কোনোদিন ভোষার ক্লগা হল না তাঁর উপর, আপন: খেঁকে তো কেউ হরিভক্ত হতে পারে না ৷"

বাবার চিট্টি ছুভিনবার পড়লে হয়ভো তার মর্ম একণ করতে পারত। কিন্তু লা, পড়তে চার লা, কি হবে পড়ে। যারা জন্মান্দ্র তারা জন্মান্দ্রের বতোই তর্ক করবে, তর্ম চন্দ্র উড়িয়ে দেবে, তর্কের স্থপকে একন লব কথা বানিয়ে বলবে মার উন্তরে শুধু একটা দেশলাইকাটি আলকেও চের হর, কিন্তু ক্ষাক্ষ যে। ভার থেকে আলোর সভাভার প্রমাণ পাবে না। শবং শুক্তগথান ছাড়া এদের উদ্ধার করবার ক্ষমতা আর ক্ষিত্র হাতে নেই। যুকং করোভি বাচালং, পঙ্গুং লক্ষরতে গিরিং।

উক্ষরিনী বীণার শাশুড়ীর ইষ্টদেবতা ভাইবাতুর গোবিন্দলী মূর্তির সেবা দেখতে বার। তার বশুর আন্দর্কাল প্রারই সকরে বেরন, অস্থায়ীভাবে জেলা ম্যাজিট্রেট হয়েছেন।

ভোর হল, শাশুড়ী ইভিষরে গলামান করে এনেছেন, ফুল তুলে এনেছেন। গোবিন্দজীর ঘূম ভাঙল, গোবিন্দজী মান করলেন, প্রসাদ দেবন করলেন। এ তাঁর প্রাতর্জ্জেন। যথাকালে মধ্যাহ্নভোজন হবে, গোবিন্দজী শহ্রন করবেন, চামর চুলানোর দরকার হবে। অপরাত্তে তাঁর ঘূম ভাঙলে আর একবার ভোজন। নূডন সজ্জা। ফুলের মালা পরিবান। ভারপর তাঁর আরভির সময় হবে। গুপর্না জলবে। শাঁথ বাজবে, তাঁদি বাজবে, ঘণ্টা বাজবে। বহুং কমলবারু ঘণ্টা বাজবেন, বীণা বাজাবে শাঁথ, উজ্জাৱনী কাঁদি। গোবিন্দজী কিছুক্সণ ছলবেন। রাজিভোজন করবেন। নিয়া যাবেন।

উজ্জ্বিনী এডদিন জানত বীণারা যাত্র ভিনন্ধন যাস্থা। তা ভো নয় : ওরা চারজন । গোবিল্জী ওদেরই একজন । তাঁকে ওরা বাত্যুভি বলে ভাবতে পারে না, ভিনি বদি যাত্যুভি বল ভবে ওরাই বা এনদ কী : ওরাও ভো মুবণিও যাত্র । গোবিল্জী খাচ্ছেন, পাখা হাতে করে হাওয়া করতে হবে, বড় গরম খাবার মুখে দিতে ওঁর নিশ্চরই কট হবার কথা। গোবিল্জী খ্যোছেন । চুপ চুপ চুপ। জোরে কথা কইলে ওঁর খুম ভেতে যাবে। বাইরে কে ভাকাভাকি করছে, ওকে চুপ করতে বল ভো বি।

প্রতিমা যে কত জীবন্ত, কত সন্তা হতে পারে উক্জহিনী প্রত্যক্ষ করল। কে বলবে গোবিক্ষজীর প্রাণ নেই ! আহা দেখলে প্রাণ জুড়িয়ে বায়। কী হাসি, কী চাউনি ! মাঝে মাঝে বেশ মনে হয় গোবিক্ষজী সব কথা শুনছেন, শুবে টিপে টিপে হাসছেন। শাশুড়ী বলেন, "ও কি কম পাজী ! ঐখাবে বলেই সমন্ত স্থাই চালাক্ষে, গোপিনীদের সক্ষে কেলি করছে, শুক্ত-সনকাদি মুনিরা তপতা করে ওর দেখা পাক্ষেন না, ঐ টুকুটুকু পা দিয়ে যলি রাজাকে পাতালে চেপে রেখেছে।"

উক্লরিনীর কয়নাচকু খর্গ মর্ত পাতাল পরিক্রমা করে, বৃন্ধাবনে আটকে বায়। আছে, আছে, এবনো বৃন্ধাবন ঠিক সেই রকমটি আছে। রাঝা তেমনি অভিসারিনী, রুক্ম তেমনি বংশীধারী। কেউ চর্মচকুতে প্রভাক করতে পায় না, মাননীয় শুভিপথে শ্রবণ করতে পায় না। তরু কয়নার্ভির চালনা করলে আভাসটা ইন্দিকটা পায়। ভক্তিবৃত্তির চালনা করলে আভাসটা ইন্দিকটা পায়। ভক্তিবৃত্তির চালনা করলে বিভূই অগোচর থাকে না। বস্তু বীগায় শান্তভ্যী। ভিনি দিব্যসৃষ্টিতে নিরীক্ষণ করতেন স্টেপরিচালন, কুলাবনলীলা, শুক্ত-সনকের ভগতা, বলির প্রতি ছলনা। কী

বার ধেণা দেশ > ৩৩

সাহস ঠার, ববেৰ কিলা "পাজী"। ভজ্জি কজ বেশী হলে সাহস এক বেশী হয়।

এই উপলব্ধির কাছে পরিম্রনেবা, সমাক্ষণকোর, দেবপ্রস্থৃতি পরিপ্রছ, দেশের যাধীনতা, বৈজ্ঞানিক সনোভাব—নব তৃক্ষ, সব উপেক্ষণীয় ! সারাক্ষণ তাঁকে দর্শন করতে স্পর্শ করতে দেবা করতে চাই । অন্ধ কিছু করবার অন্ধে সময় কই । উজ্ঞানিীয় তৃম মার্বরাত্রে তেওে বায়, ভোর হতে আর কত পেরি । জুল তুলতে ছবে যে । গলামানে যাবার জো নেই, বঙ্গর গুনভে পেলে বকবেন, ভোরবেলা আন করে উঠলে ঠাওা লেগে বাবে । ভারি ভো ঠাঙা লাগা । লাভক না একটু । ঠাঙা লাগলেই ঘদি নিমোনিধায় দাঁড়াত, আর নিমোনিয়া হলেই বদি নরণ হত তা হলে ছনিয়া উজ্জাত হয়ে যেও । আর মরণ হলেই বা কী । ক্ষক্ষনাম ক্ষপ করতে করতে মরবে, বৃদ্ধাবনে গোপী হয়ে জন্মাবে, গোপীরা ভো মুক্ত হয়েই আছে, মুক্তির ভাগনা করতে ইবে না ।

8

বিলাভী সেল। স্থাবাবুর চিঠি। পাটনার ঠিকানার উজ্জান্ত্রনীর নামে স্থাবাবুর চিঠি এই প্রথম এল। বিলাতে কি অন্ত কোনোরকম ভাকটিকিট চলে না কিংবা বার হয় না । ঐ সনাতন রাজার রাধা, ভাও মৃকুট্থীন ও প্রায় টাকণভা । আমেরিকার ভাকটিকিটে কেম্ম গ্রামিনির জাকটিকিটে কেম্ম গ্রামিনির জাকটিকিটে কেম্ম গ্রামিনির জাকটিকিটে কেম্ম গ্রামিনির জাকটিকিটে কেম্ম গ্রামিনির ভাকটিকিটে কেম্ম গ্রামিনির ভাকটিকিটের কেম্ম গ্রামিনির ভাকটিকিটের ক্রামিনির ভাকটিকিটের ক্রমেনির ক্রামিনির ভাকটিকিটের ক্রমেনির ক্রমেনি

স্থীব চিঠি পড়ে উজ্জানী ধ হয়ে পেল। অনেককণ পর্যন্ত তার নি:খাদ পড়ল না, বংন পড়ল তথন দীর্ঘনি:গাদ পড়ল। অনেককণ ভার চিতা-প্রবাহ কছ হয়ে রইল, বথন বইল তথন ছচোখ বেয়ে বইল।

বাদলকে তো সে সভিয় ভোলে নি । 'ভূলে থাকা সে ভো নার ভোলা।' তার কটিন গভীর তপশ্চর্যা বাদলেরই মৃক্তির জন্তে, ভার নিজের মৃক্তি এমন কিছু জন্তরি নায়। কিছ এ কেমন মৃক্তি বাদল চায় ? উল্লেখিনীর দক্ষে থেকে মৃক্তি ? বাদল ভা হলে অভকে ভার সন্ধিনী করবে ? উল্লেখিনী এখন থেকে কী বাধাবে কী কল্লনায় স্বভাগেবে নি:দল ? হুদ্র ভবিশ্বভেও বাদলের দল পাবে না জানলে কল্পনাও ফাকা হয়ে যায় যে। নীরস হয়ে বায় যে। নীরি উল্লেখিনীর দিন কাটবে ? ধর্ম নিয়ে ? হঠাৎ ভার মনে হল ধর্ম-কর্ম সর বিধ্যা, কামীই সর। বীণার ধর্মে মন্তি আছে, কারণ ভার স্বামী আছে। বীণার শাত্তীর বর্মে প্রেরণা আছে, কারণ ভার স্বামী আছে। বীণার শাত্তীর বর্মে প্রেরণা আছে, কারণ ভার স্বামী চন্দ্

কিন্তু দেটা শুধু ক্ষণকালের অস্তে। পর-মৃত্যুর্তে দে নিজেকে দৃঢ় করল। মিরেদিন্তার কেউ ছিল না। পাশ্চান্ত সনখিনীরা কুমারী। যথং ঐতিভক্ত বন্ধন বংদার জ্যাণ করে-ছিলেন। উজ্জিনীও জ্যাগ করবার অস্তে বিশ্বের আগে প্রস্তুত ছিল। ছেলেবেলার মডে। একটা রাজের বিষে, ভার দরুণ এবন কী পরিবর্তন ঘটেছে বে উচ্চরিনী বাদলকে এবতারা করে জীবনান্তকাল অবহি পথ চলবে !

উনিই আমার বামী, উনি আমার সন্ধী হবেন ।—এই বলে দে শ্রীক্রফের পটবানার দিকে চাতক্ষের মডো চেরে রইল। আবার ভার চোধ দিরে ও গাল বেরে ঝরণা ছুটডে লাগল, তার আমার বাধা পেরে ছল ছল করভে লাগল। হেতৃহীন অবাব্য অপ্রন্ম উপর ভার রাগ হল রাগ করে চোধ হুটোকে অভিরিক্ত মৃদ্ধভে মৃদ্ধভে পদ্মের মডো লোহিড করে তুলল। তবু গুল করে, লোহিত পদ্মে লিশিরবিন্দু টলমল করে, ক্রমণ বধন জলাহিত্য রয় ওখন সরোবরগ্রে লোহিত পদ্ম চল করে।

সেদিন বীণা ভাকে দেখে বলল, "সভ্যি ভাই, কেমন করে পার ?" উজ্জ্বিনী আশ্চর্য হয়ে বলল, "কী পারি !"

বীণা ভার খড়াবসিম্ব সংকোচের দলে বলল, "কিছু না, এমনি বলচিন্ম ন"

উচ্জ দ্বিনী চেপে ধরল। বীণা বলল, "উনি এক দিনের জল্পে কোধাও গেলে আমি মরে বাই। বিলেতে বাধার কথা ওঁবও উঠেছিল। আমি বলসূব, বাও না ? কে বরে রাধ্তে ? উনি বললেন, বিলেতে না গিছেও বিভাসাগর হওৱা হার। ইয়া ভাই, তুমি তো ফিজিকৃদ্ পড়েছ, না ?"

উक्कविमी कारका प्रथम करत क्लान, "भागन।"

বীণা টের পেল না আখাত কোনখানে লাগল। বলে চলল, "কোনো কাজে লাগলুম না ভাই। স্বামীর একেবারে অংযাগা। কেন বে ভিনি এত ভালোবাদেন আজো বুঝলুম না।"

উজ্জিমী সংসা বলল, "বল দেখি আমিই কেন এড ডালোবাদি ?"

"কাকে ?"

"ভোমাকে ?"

"বা: . ভোমার বা কথা। ভারি ছাই। আমাকে মুখ্য দেখে ঠাটা করছ।"

"না ভাই বীণা। তোষা বিনা আমি আর কারুকে তালোবাদিনে।"

"ওমা, আমার কী হবে। আর কারকে ভালোবালো না গু সভিচ বলছ গু ডিন সভিচ গু ইম। মেহের মূখ দেখে বোঝা খাছেই উনি কেমন সভাবাদী।"

"তুমি বিশাস না করলে আমি কী করব বল !"

উচ্ছরিনীর ভাঙা কণ্ঠখর বীণাকে দখিরে দিল। কিছু একটা ঘটেছে নাকি। গুনেছে বটে দে খামী-বীতে মনোনালিছ কোনো কোনো পরিবারে হয়। কিছ তার জানাশুনা সকল খামীস্ত্রীই স্থবী। সে ও তার খামী তো জনজনান্তর স্থবী হয়ে এমেছে। যদিও তার একরম্ভি বোগ্যতা নেই, তবু উনি নিছ গুণে অতাদীর সব দোব ক্ষা করেন।

বার বেধা দেল

অন্ত কোনো বেবে হলে পীড়াপীড়িপূৰ্বক উচ্ছবিনীর মন খেকে কণা বার করত। কিন্ত বীধার খড়াব অমন নর। নে ধীরে ধীরে উচ্ছবিনীর গাহে হাত বুলিয়ে দিতে থাকন। ভারণর উঠে নিমে ঠাকুরের চরণান্ত এনে ভাকে বাইছে দিল। বলল, "কল্যাণ হবে।" তবু উচ্ছবিনীর মুখখানা বিষর্ব দেখে ভার আর সহাহ হল না। সে আঁচলের খুঁট দিরে নিজের চোখ মুদ্ধতে লাগল।

উক্ষণিনী হেদে উঠে বলল, "বাং, বেশ মেয়ে জেঃ। জালোবাসি গুনে থুশি হয়ে কিছু শাভয়"ব, না, কেঁপেই জালালে।"

বীণা লভ্জিড হয়ে বলল, "বাও। কী যে বল। আমার বৃথি ওদৰ শোনবার বরস আছে।"

উল্লেখিনী নেহাৎ অয়সিক নয়। মাঝে মাঝে ভারও মুখ খুলে যায় বলল, "ভার চেয়ে বল, যার ভার কাছে কি ওলব শোনবার বরল আছে। সকলে ভো কমলবার্ নয়।"

বীণা খণ করে উচ্ছয়িনীর মুখে হাত চাপা দিয়ে তারপর কী মনে করে সরিয়ে নিশ এবং নিজের ছুই কান ছুই হাতে বন্ধ ক্রল:

Œ

উজ্জবিদী কথাটা ভেতে বলল না, বলতে পারল না। বীণা ভার বন্ধু বটে, কিন্তু বন্ধুকেও কি সব কথা বলা যায় ? হয়তো বলা যায়, যদি ভেষন-ভেষন বন্ধু হয়, যদি সমদশাপন্ন বন্ধু হয়। বামীপরিভ্যক্তার ব্যখা স্থামীসোহাগিনী কি বুরবে ! যনে মনে কঞ্চণা করবে, কিন্তু কঞ্চণা কে চার ?

বাবাকে লিখতে পারে না, মাকে জানাতে পারে না, বোনেরা পর। খণ্ডরকে বলবার মডো নর, বীশার শান্তভীর সকে বরসের ভূরত্ব অনেক। স্থীবাবুকে ভালো করে চেনেনা। তিনি তার দাদার যতো, তার ইক্ষা করে তাঁকে দাদা বলে ডাকডে, কিন্তু অধিকার নেই। তিনি বদি দাদা হতে অসম্বত হন। তা ছাড়া তাঁর সকে মতেরও অমিল ঘটবে। উক্ষরিনীর বর্মকর্মকে তিনি প্রক্ষরভাবে ব্যক্ত করেছেন, অমর্বাদা করেছেন। তুক্ত গৃহকর্ম, বাঁবা আর খাওয়া আর খাওয়ানো—যা পশুতেও করে—ভাই কিনা অধীবাবুর মতে ধর্মের মতো করনীয়। বীগাওকাল করে ভার আরীর অক্তে, খামীর অননীর করে, উক্ষরিনী কার জন্তে করে মরবে। ভার আরী নেই, সামী না থাকার খণ্ডরও নেই।

এ বাড়ীতে বাকা বিবেকসকত কি না উজ্জৱিনী ভাবতে আৱস্ত করণ। বাবার কাছে ফিরে বেভেও মন চার না। বাশ রে ! সেধানে গুক নীরস বিজ্ঞান ছাড়া আর বদি কিছু বাকে তবে সেটা মা'র অনুন্যুক্তাই-লা। তুসি এখন বিবাহিতা সেরে, তোমার এটা করা উচিত, ওটা শেখা উচিত, দেটা বলা উচিত। অসন করে হাসতে নেই, এমন করে চলতে নেই, তেমন করে পরতে নেই। মা ইতিমধ্যে বছবার চিঠি লিখে উপদেশ নিয়েছেন। তাঁর সেই মিশনারী বন্ধনীকে পাঠাতে চেয়ে উক্চয়িনীয় উদ্ভৱ পাননি।

বীণাদের গোবিক্স্তীকে ছেড়ে কোষাও বাধার কথা ভাবা বার না। উক্ষয়িনী মনকে চোম ঠারে—বাদদের মুখ থেকে ভো ওকথা শোনেনি, শুনেছে স্থার মারফং। বাদদ নিজে বসুক, ভারপর দেখা যাবে। ভভদিনে নিশ্চয়ই একটা উপায় গোবিক্ষ দেখাবেন হরভো বৃন্দাবনেই নিয়ে যাবেন, রাখবেন কোনো কুঞে। কিংবা ভীর্ষে ভীর্ষে গোরাবেন গোধাও থাকতে দেবেন না। দীলাময়ের দীলা। ভক্তকে ল্পঃশ দেওরাই ভো ভাঁর চির-কেলে হীতি।

বাদলের উপর উজ্জিরনীর অভিযান অভ রূপ ধারণ করল। লে পদাবলী মুখন করে অভিযানের কবিভাছ লাল পেলিলের লাগ দের। শ্রীরাধাকে অবহেলা করে কিংবা বিশ্বভ হয়ে শ্রীরুঞ্চ চন্ত্রাবলীর কুঞ্জে গেছেন। শ্রীরাধা কুঞ্চকণা চিন্তা করছেন, কুফ্রেপ ধ্যাদ করছেন ও আগ্রমিপীড়নের দীমা মানছেন না। উজ্জিরনী চোবের জলে ভূবতে ভূবতে এই দব পড়ে। তার ভারি ভূপ্তি হয়। লেবে দকলের বেকে হুংবিনী, লেবে বৌবনে বোগিনী, লেবে প্রিয়-প্রভাগাড়া এই পরস গৌরব। হবে, হবে, ভেষন দিন হবে ঘেদিন ঘাদল অফ্রপ্ত হয়ে উজ্জিরনীর পারে ধরে সাধ্বে। গলদশ্রনরনে বলবে, ভবন বুঝতে পারিনি ভূমি কী মহীখুদী, ভবন চিনতে পারিনি ভূমি দেবী। এত বড় তপশ্বর্যা বার্থ বাবে না, একটোর নিষ্ঠা এর নিশ্বরই পুরকার আছে।

বাদল যদি তাকে চিঠি লেখে উজ্জবিদী ঘটা করে উত্তর লিখবে। বাদলের রথ বাদলকে মধুরার নিয়ে গেছে, বাদল রাজা হোক, অভালিনী উজ্জবিদীকে মন বেকে মুছে ফেলুক, বৃন্দাবনকে—ভারতবর্ষকে—ভূলে থাকু। উজ্জবিদীর জীবন তে। বার্থ হয়ে গেছেই, কিছ বার্থতার মধ্যে তার পরম সার্থকতা লে এক হিদাবে জীবাধার চাইতেও ল্লামিনী, জীবাধার লালিতা বিশাধাদি সধী ছিল, তার এমন কেউ নেই যার কাছে প্রাণের ব্যথা বলে ভার লঘু করতে পারে।

উক্ষয়িনী মেধের উপর লোয়া শুক্ল করল। একটি হাতকে বালিশ করে, অস্ত হাডটি দিয়ে বইরের পাড়া উন্টার, চোপ যোছে। গর সংসারের কান্ধ দেখা চুলোর গেল, ছাই বর সংসার, বর সংসারের কান্ধ ভাকে কোন বর্গে নিয়ে বাবে শুনি ! নিজের অস্তে সে কিছু দাবি করছে না, একবেলা চারটি ভাঙ (গোবিস্ফলীর প্রসাদ হলেই ভালো হড়, কিছু ভার উপায় নেই), একটু দই (উন্সন্থিনী দই বড় ভালোবাসে), বে-কোনো ফল। বেঁচে থাকবার পক্ষে এই জনেক, কিছু কেন বেঁচে থাকডে হবে হে ভগবান বলে দাও। পৃথিবীতে কার হতে, কী ক্ষেম্ব বেঁচে থাকার ? খারা দেশকে খাণ্ডীন করছে, জন-

344

সাধারণের দৈক্ত দারিত্র্য দূর করছে, পীড়িতের দেব। ও রুগ্ণের শুশ্রা করছে ভারা দীর্ঘজীবী হোক, কিন্তু আমি উক্ষয়িনী কারুর উপকার করতে পারব না, আমি চাই নিষ্কের মৃষ্টিক, আমাকে বৃন্ধাবনে বিশ্বে বাও।

উচ্ছবিনী তক্তিয়ার্গে বীণাকে ছাছিরে গেল। বীণা তার ঐকান্তিকতা দেখে উপেটা বুরল। ভাবল বেচারি বুরি তার প্রবাসী স্থামীর জন্তে কাতর হবে পড়ছে ক্রমে ক্রমে। তরু মুখ ফুটে বলছে না। বিরহ বীণার জীবনে দীর্ঘকালীন হয়নি, তার স্থামী খাকেন পাটনার ও পিতা আরার, লে বাপের বাড়ী গেলে স্থামী শনি রবিবার পেইবানে কাটিয়ে আবেন। করেক দিনের বিরহও বীণাকে কালা পাইরে দের, তাই থেকে লে জানে যে মানের পর মান বে নারী প্রোবিভভর্তৃকা দে নারী জীবন্ত না হরে পারে না। পারে বটে তারা, যাগের কোলে শিশু ও হাতে বুরৎ গংলারের ভাব, অবিক্রম্বা গিলী-বাছী নাল্রব। আহা বেচারি উচ্চরিনী।

বীশা বলে, "বান্ধবিক, ভাই, এ বড় অক্সায়। ছেলে বিলেড বাবে, যাক; কিন্তু ভাকে বিয়ে দিয়ে পাঠানো কেন ? ভার নিজের মনেও কই, ভার বৌরের মনেও কই। ছনিনেই মায়া পড়ে বায় যে। বেচারা বান্ধবাব্রও কি কম কইটা হচ্ছে ! বিরহ, ভাই, এমন বারালো জিনিন, এদিকেও কাটে ওদিকেও কাটে। ওর দেশবিদেশ নেই! বিলেডেও বাদ্ধবাবু ঠিক ভোষারি মভো দিন দিন ভকিয়ে বাচ্ছেন।"

উজ্জাহ্নিনী রসিকতা করে বলে, "হিম লাগলে কমল গুকিছে যার আনি, কিছু বাদল বে নিজেই হিমনীওল।"

বীণা কাৰে আঙুল দিয়ে মিটি হাসে। বলে, "বাও। বভ নব বাজে কথা।"

ও পাটনার আসার ছ'মাসের মধ্যে উচ্ছরিনীর এখন পরিবর্তন হবে কে জানত। যোগানদের কাছে বাদসের কাছে রারবাহাগ্রের একটা দাহিদ্ধ আছে। বোগানদ্দ ধনি বেড়াতে এসে বলেন, "র'য়। এ কী করেছ, মহিদ। নেহেটাকে ভন্ত-সমাজের অবোগ্য করে তুলেছ।" কিবে। বাদশ দশন ফিরে এসে বলবে, "এই আমার লী।" ভবন রায়বাহাত্তরকেই কৈফিবং দিতে হবে।

বেশ তো ছিল বে বহরৰপুরে, ভার মা-বাবার কাছে, ভাকে পাটনার এনে ধৈঞ্জী হরে ওঠার প্রোপ না দিলেই হন্ত। ভাকে বাধা দিভে লাহল হর না, পরের মেরে, হাজার হোক। পাশের বাড়ীর সেই বুড়ীটা ও ছুঁড়ীটা কবন এলে দীকা দিহে হার, ভারা ভন্নমহিলা না হলে ভাদের ব্যক্ত কেন্দ্রের বেড, কিন্ধ ভন্ন পুরুষের এটুকু অধিকার নেই যে নিজের বাড়ীতে অপরিচিতা ভন্নমহিলার বাভারাত ঠেকার। এই স্থানের বব্যে উচ্ছরিনী বড় কোথাও বেরয়নি। বাদের নিয়ন্ত্রপ প্রহণ করেছে ভাদের দবাইকে নিয়ন্ত্রণ করেনি। রামবাহাল্লের ব্যারিন্টার ও সিবিলিয়ান বাঙালী মুক্রবিরা ইভিমধ্যেই পরিধান করে বলেছেন বে জুনিয়র সিলেল দেন লাকি সিনিয়র মিদের সেন-এর মডো পর্ণানশীন। (যদিও বাদলের যা বছকাল বৃদ্ধ ওবু রায়বাহাল্লের সমবয়নীদের পক্ষে পনেরটা বছর বেন সেদিন।)

আগত্যা রারবাহাছর নিদেন ওত্তের প্রস্তাব অস্থারে বিদেন ভানুরেদনকে আনাবার চেষ্টা করলেন, উজ্জারনীর অজ্ঞাতদারে চিটিগল চলতে থাকল। মিদেন ভামুরেশ্নৃ নিজের ছই ছেলেকে ইউরোপীর ইফুলে দিরে দেশীর মেরেদের ইংরেজী শেবাবার জ্ঞান্ত প্রাইভেট ইফুল খুলেছেন, কাজেই ভিনি নহজে আসতে রাজী নন। তবু তাঁর টাকার টানাটানি এবং ইত্লের থেকে টাকা বা হর রারবাহাছর ভার ছত্ত্প দিতে প্রস্তা।

একদিন রারবাহান্তর মফখলে গেছেন, একখানা ট্যান্ত্রি তাঁর বাড়ীর সামনে দাঁড়িয়ে হর্ম বাজাল। উজ্জবিনী প্রাভঃলান করে সবে ধ্যান করতে বনেছে, প্রিক্তফের যুতি ক্রেমণ বাদলের যুত্তি হয়ে উঠছে, ঠিক এনন নময় কে এনে বলল, "মা, বেমসাহেব এসেছেন।"

কোনো মেমসাংহেবের এই অসমত্ত্ব আসার কবা ছিল না, বাঙালী মেমসাহেব না ইংরেজ মেমসাহেব তাও জানা নেই। উজ্জানিনী রামপিয়ারীকে জেরা করবে তাবল। কিছু ডভক্ষণ মেমসাহেবকে অভার্থনা করবার কেউ নেই, তাঁর প্রতি অভন্রতা হবে। মুখন করে কাপড় পরভেও সমন্ত্র লাগে। উজ্জানিনী উদ্যান্ত হলে সেই কাপড়েই নেমে গোল, বা থাক কপালে।

মিনেস ভাস্যেশ্স বোৰ করি আশা করেছিলেন বিসেদ গুপ্তের ক্রভাকে দেখবেন তাঁরই যতো হুবেশা হুন্দরী, তাঁরই যতো সপ্রতিত। উক্ষয়িনীকে চিনতে পারদেন না। বৃদ্দেন, "আমি কি একবার মিনেস সেনের দক্ষে দেখা করতে পারি ?"

উভারিনী আশ্চর্য হয়ে বলল, "নিলেন নেন ৷ কে ভিনি ৷ আপনি ভুল বাড়ীতে আসেননি ভো ?"

ভদ্রমহিলা অপ্রস্তত বোধ করলেন। "পিওন জো বলে এইটেই রাহ্যবাহাছ্য এম্-সি দেনের বাড়ী।"

"কিছ জার স্ত্রী ভো বেঁচে নেই।"

"আমি জানি। কিন্ধু আমি বাকে চাই ভিনি ভাঁর পুত্রবয়ু।"

ভখন উল্লেখিনীয় মনে গড়ল বে ভাকেও মিমেন গেন বলে ভাকা বেভে পারে। বাদল ভাকে গড়ীছ থেকে ৰঞ্জিভ করলেও গড়ীগদ থেকে বিচ্যুত করেনি।

त्म मुक्किल इत्य रमम, "मानिहे त्महे ।"

মিদেস ভাযুৱেল্স জীৱ নাবের কার্ড দিরে বল্পনেন, "বটে ? এড বড়টি হরেছ ? বার বেধা দেশ যথন তোমাকে বাঁকুড়ায় দেখেছিবুম ভখন ৰোধ করি ভোমার বর্ম ধন্তর দশেক ছিল। কিন্ত ভোমার ঐক্টান নামটি ভূমে গেছি, মাই ডিয়ার।"

উজ্জিষিনী থ্রীস্টান নয়। মনে মনে বিরক্ত হশ। কিছ এই খেহণরায়ণ। মহিলাটির কাছে বিরক্তি প্রকাশ করতে পারল না। বলল, "বাড়ীতে আমাকে বেণী বলে ডাকড, কিছ আমার নাম উক্তরিনী। আমি বৈশ্বণ !"—গঞ্জীরভাবেই বলল।

মিদেশ স্থামুরেপ্শের বরণ বছর প্রভাল্পি হবে। চুলে সামার্চ্চ পাক করেছে। ঝড়, মুঠাম গড়ন। সাড়ে পাঁচ ফুট লখা। বতকল হাট মাধার দিয়ে বসেছিলেন ওতকণ তাঁর চোধছটির সৌন্দর্য ঢাকা পড়েছিল, হাট খুলে রেখে বললেন, ভারলিং, আমি ডোমার মারের বন্ধু, মারের মতো। ভোমার মারের অস্ক্রেখে ভোমার সলে থাকতে এসেছি। ভোমার দিদিরা আমাকে আলি বলে ভাকত বনে পড়ে। তুমিও ভাই বলে ভেকো।

বারের উপর উজ্জিনী কোনোদিন প্রশন্ত ছিল না। সে ছোটবেলাছ ভাষত ভার মা নেই, সে আকাশ থেকে ভারার মডো খনে পড়েছে। বড় হয়ে বুঝল, মা আছে বটে, কিন্ত না থাকলেও চলত। এখন ভার মনে হতে লাগল, না বাকলেই ভালো হত।

মিদেশ স্থান্দ্ৰপ্নকে নিয়ে লে করে কী ! ভার ধর্মকর্মের বব্যে ভিনি কোথা থেকে উড়ে এনে ভূড়ে বসলেন । তাঁর কাছে পর্বদা হাজিরা দেওৱা বার না, অথচ তাঁকে সক্ষ দেবার তাঁর তক্ত নেবারও লোক চাই । বাঙালী হলে বাঙালীদের নথে পরিচিত হয়ে পাড়া বেড়াতেন । এ র রামার ব্যবহা অবস্থ সহকেই হতে গারে, বাড়ীতে বার্চি আছে, কিন্তু কে এ ব সক্ষে বানে বাবে ই শায়ের উপর উচ্চারিনীর রোম অহেতুক মর ।

কথায় কথায় বেরিয়ে পড়ল যে ভার শশুরও এই বড়বরো লিপ্ত। তিনি বে কয় দিনের বছে মফখলে গ্রেছন ও কবে ফিরবেন এটা উচ্ছবিনীর অবিনিত হলেও বিলেদ ভানুরেল্নের নয়। খণ্ডরের প্রতি মমন্থ ভার এদানীং কমে আনছিল, ত্থীবাবুর চিটি পাবার পর। বাদল মধন ভার কেউ নয় জখন বাদলের পিভাও অনান্ধীয়। তাঁর উপর উচ্ছবিনীয় অপ্রত্য বরে গেল। প্রবধ্কে কোনো শশুর এমন বিপদেও ফেলে যার। ভাও অরবহকা প্রবধ্।

ÿ

রাহবাহাত্ত্ব ইচ্ছা করেই গা-চাকা থিরেছিশেন, গাছে যিখেন ভান্ত্বেশৃক্ত অভ্যর্থনা করবার মৃত্তুর্কে উজ্জ মহিলার সম্মুখেই উজ্জবিদী সভারের কাছে কৈলিছং চাছ। ব্যাপারটা এভকণে ভার ঠাহর হত্তে গেছে, এখনো বদি বা ভার রাগ থাকে ভব্ বিস্পোরকের মডে। শক্ষ করে কেটে বেরবে না। এই ভাবতে ভাবতে ভিনি সঞ্চর থেকে ফিরস্কে।

केव्यक्तिमें बक्टबर्स भएक कथानि करेल मा। बिरमम कामूरवन्तम कारह वक्षत्रक

ইনটভিউস করে দিবে নিজের ঘরে চলে লেল। বিনেস ভাস্বেশ্ন্ বললেন, "দিনটি চৰৎকার। বা ?" রাহবাহাছর বললেন, "কেঁ-কেঁ হেঁ-কেঁ। হবেই ভো, হবেই ভো। আগনার আগমনে আনন্দে নিয়াছে দিক ছেয়ে। নিগ্রেট বান ভো, স্যাভাহ ?"

মিলেস ভাযুৱেশ্স বশলেন, "না । বছবাস ।"

রায়বাহাছরের বাজবিকই আনন্দ উপলে উঠছিল। একটা জ্যান্ত বেমগাহের ভার বাড়ীতে স্থারী অভিবি। এ কি বগ্ন, না বাড়া, না বভিল্লন দু কালকেই বাঙালী মহলে তাঁর প্রেষ্টিক বেড়ে বাবে। পরত ইংরেজ তাঁর বাড়ী নিসম্রণ রক্ষা করে যাবে। ভার পরের দিন গেঞ্চেট। ভিনি ভিঞ্জিট ব্যাক্তিট্রেট হিসাবে কারেনী হলেন। রাজার জন্মদিনে নতুন থেভাবের বোল আনা সম্ভাবনা রইল। যান্ত্বের জার কী কান্য বাক্তে গারে ৮

"যাফ করবেন, স্যাভাষ, টেনে আপনাকে আনতে বেতে পারিনি। চাপরাসী যোটর নিয়ে গেছল তেঃ ঠিক p*

"গেছল বৈ কি : আপনায় করুণা।"

"হেঁ-হেঁ-হেঁ। Please don't mention it, বহাসন্মানিত অভিবি আপনি। আমি হিন্দু। আমানের কাছে অভিবি হলেন বশ্বং নারায়ণ।"

গাইবাধান্তর দাড়ো না পেরে একটু উৎদাধিত হরে ৰণালেন, "You are divinely beautiful".

মিলেস স্থামুরেপ্স্ সভের বংশর এনেশে জান্তেন। চাটুবাক্য ইভিপুর্বে অসংখ্যার শুনেছেন। সেকেসে ধ্যনের ভারতীয়রা ওটাকে একটা নির্দোব আর্ট জ্ঞান করে থাকেন। যেমন ইংরেজ দ্যোকানদারও করে থাকে। ডিনি গুগু একবার মৃচকে হাসলেন।

রায়বাহাস্থর আরো উৎসাহিত বোর করলেন। প্রথম বিনেই অভিথিব প্রতি এমন স্ব বিশেষণ প্ররোগ করলেন যা প্রথম বছলে আরীয়-বিশেষের প্রতি প্রবোজা। অকমাৎ তার তারুণ্য ফিরে এল বুরি। কিংবা তীররতি এগিছে এল। যা হোক এমন কোনো ব্যবহার ভিনি করলেন না হা ভদ্রভা-বিরুদ্ধ বা অসার্। এক জাতীয় পুক্ষ আছে তারা পোষা কুরুরের হতো। ভারা যনিবকে কামড়ায় না, পরকে ভাড়া করে যার। মিনেন ভাম্যেপ্র রায়বাধার্যকে এক আঁচড়েই চিনে নিলেন। নিরীধ প্রাটির উপর রাগ করে কী হবে। একটু পিঠ চাপড়ে দেওয়াই বিধি।

মিদেশ স্থামুরেল্সুকে সন্ধ দেবার কল্পে রায়বাহাছর টেবিলে থেলেন, আমিব খেলেন ও উজ্জিনিনিক বাধ্য করতে না পেরে বাইরে বিরক্ত হলেও অন্তরে আখত হলেন। উজ্জিনিনী উপস্থিত থাকলে রসের কথা হত না। উজ্জিনিনী বেছেটা বে আত পাগল এবং ভাকে সর্বভোঠাবে মানুষ করবার ভার যে ভিনি একা বহন করতে অপারণ এই কথাটা মিদেশ স্থামুরেল্সুকে বাছা বাছা ইংরেছী ফ্রেক্স ও ইভিয়নের নাহাধ্যে চদর্শ্য

করালেন। পরিশেবে বলগেন, "হিন্দু আবিও। কিছ ঐ বে কুনংকার—ক্লেকের সংস্থ আহার করব না কিংবা রেছের সংস্থ বাচৰ বা—বাঁচি হিন্দুক ওর বহু উপের্ব। পালের বাড়ীর বেয়েরা ওটা বোকবার যতো বুদ্ধিবিভার অধিকারিশী নব। উজ্জারিনীকে ওদের কবল থেকে উদ্ধান্ত করবার ক্লেড আপনি অবভার্ণ হরেছেন, আপনি ওর লেভিয়ার।"

বিসেব ভাযুৱেল্য শুৰু ওচঁবিকাশ কয়লেন। উৎসাহ পেরে বারবাহান্তর পুনরার তাঁকে হিন্দুত্বের হব অবগত করালেন। রেচ্ছের গলে আহার করব না, মেচ্ছের সদে নাচব না, এখনো অন্ধবিধানীকের বাড়াবাড়ি। রারবাহান্তর এইবারে আহার করে প্রমাণ করে দিলেন বে জিনি বাড়াবাড়ির বিরোধী। এবার একটু নাচতে পারলেই প্রমাণটা নর্বালীণ হড, কিছু কেট নিশিত্বে না দিলে ভিনি কেরন করে নাচবেন ?

1

উক্ষরিশী কর্তব্য ছির করতে পরিছিল বা। বাদল ভার কেউ নয়। কাজেই এ বাড়ী ভার বাড়ী নয়। এখানে বা গটছে বটুক, লে বাবা দেখার কে ? কিছু বাদল ওকথা নিজ মুখে বলেনি, নিজে চিটি লিখে জানায়নি। অধীবার্র কথাই কি চুড়ান্ত হতে পারে ? ভা বদি না হয় তবে উক্ষরিনী এ বাড়ীর উপর থেকে অবিভার প্রজ্যাহার করবে না, এখানেই থাকবে এবং এর অনাচার বহু করবে। বিবেদ ভাসুরেল্স্কে নে আমন্ত্রণ করেনি, ভিনি ভার মারের পরামশে ভার খন্তবের অভিধি, এবং অভিধির বেটুকু প্রাণ্য তদভিরিক্ত পাবার দাবি রাখেন না। শাশুড়ীর অবর্তমানে উক্ষরিনীই এ বাড়ীর গৃহিন্ট, অভিধি বেন দেটা অরপ রাখেন।

আবার তার চিন্তার বারা ঘূলিয়ে বাছিল। অতিপি বটে, কিন্তু ইতিমহো খণ্ডরের কাছে বেরুপ অতার্থনা পেরেছেন নেইরূপ চলতে বাকলে অচিরেই গৃথিটর হান নিয়ে যাশ বাববে। তথন উজ্জিনীকেই নরে বেতে হবে। তথনকার লক্ষা থেকে নে বাঁচবে কেন্দ্রন করে। বাণের বাড়ী চলে বাবে — কিন্তু নে বাড়ীতেও লক্ষা, নে বাড়ীতে তার শীক্ষাকর অসমান। আছা, পেবা বাবে তথন। অত আবো থাকতে তেবে কী হবে। কোথাও যদি আন্তর্ম না নেলে তবে তো তালোই, তবে তো প্রাড়ু নিকেই তাকে আন্তর্ম দেবেন তাঁর বুলাবনে। নীরার মতো বে গাইবে।—

চাকর রহর্ম বাগ লগার্থ

নিজ, উঠ দরশন পার্থ

কুলাবন কি কুঞ্জে গলিনুহে

ভেনি শীলা গার্ম।

भारा, त की कीस्त, की त्योणांगा। दुक्तांवन । जीवृत्यांवन । वोनव्यान्यक्रपृक्षिक

কুম, কালিলীর উজাব গভি, অনৃত রাখালের বেপুদানি, চির বনছের গীওগছরশসর উৎসব ৷ আহা ৷

উজ্জবিদী ভাবে, যানৰ বানবীর ছ্যবেশে এবলো নেখানে প্রীকৃষ্ণ শ্রীরাধা শ্রীদার স্থান পলিভা বিশাখা চিত্রলেখা ইভ্যাদি বিচরণ করছেন, কেবল চিনে নিতে পারতে হয়। ববলী ভাবলীর গোষ্ঠ হয়ভো নেই, অবাহ্যর বকাহ্যর পৃত্রনা ইভ্যাদি অবভ্য রূপক্ষা, কিন্তু বা শাখত বা শাখতবাবারণ আবহুবানকাল দিব্য-দৃষ্টিতে প্রভাক্ষ করে এলেছেন, বা প্রানদান গোবিন্দদান বলরানদানের বুলেও বিভ্যান ছিল ভা কি আছে না থাকতে পারে! ঐতিহানিক ঘটনা একবার ঘটে, ইভিহানের বাহ্যর একবার জ্বায় ও একবার ঘরে, ইভিহানের অপতে আরম্ভ ও ন্যান্তি আছে। কিন্তু ইভিহানরচন্ধিতার আনোচর একটি মারালোক আহে, তার সংবাদ বারা রাখেন তারা বলেন যে ভার বৌবন অনাভন্ত, ভার অবিবাদিগদ অভ্যান্তব। এই সেই যালালোক আহানের এই পৃথিবীভেই ছ্যাবেশে অব্যক্তি।

উজ্জিনী অভিগিকে ষথাবিহিত সন্মান প্রদর্শন করল, কিন্তু তাঁকে ধরাহোঁয়া দিল না। বেশীর ভাগ সময় নিজের ববে বন্ধ থাকে, বই পড়ে, স্থান করে, চিন্তা করে। হঠাৎ ধেরাল হলে নেমে গিয়ে বীণাদের বাড়ীর দরভার চোঁকা মারে। বীণা দরজা খুলে দিলে কৈফিরৎ দেয়, "এক জারগায় ঠেকছে। প্রীমন্তাগবতে জ্রীরাধাকে বাদ দেওয়া হয়েছে কেন গ কী তাঁর অপরাধ ?" বীণাটা সভ্যিই মুখ্রু। জ্যাবধি এই স্বং পড়ছে, তবু এবন প্রায়েই উত্তর জানে না, বোব হয় কোনো প্রস্তুই তার মনে ওঠে না। তার শান্ডটী তোলাই বলছিলেন দেদিন, "আম্রা সারা জীবন চর্চা করেও বৈহনৰ শাল্পের বা জানিনে উজ্জিরিশী এই এক স্থানের মধ্যে তা জ্যোনছে। পূর্বজন্মর স্কৃত্তি আর জ্রীগোবিন্দের কক্ষণা। নইলে এফন তো কথনো দেখা যার না।"

মিনেস ভাম্বেল্স্ উজ্জাৱিনীর শিক্ষার ও সামাজিকভার সাহাব্য করতে এনেছেন, তার খণ্ডবের চাট্বাক্য ভ্র্মতে আলেননি। জিনি এসে অবধি উজ্জাৱিনীর নাগাল পাছেন না। সে খাওরা দাওরা করে নিজের খরে, বিশেল ভ্রায়বেশ্বের বজে নেখা হলে বলে, "কেমন আছেন ? রায়া পছল হচ্ছে জো ? ওবেলা আপনার কী কী ভালো লাগবে ? আছা, আপনি ভালাভ ভালোবানেন কি ?" এর পর বলে, "বেশুন আলি, আনি পালন নামুব। আনার দোর বরবেন না। আনার নিগৃত সার্বান আনি বে আনন্দ পাছি সেই আমার একহাত্র কৈছিলং।" বিশেষ ভাষ্ব্রেশ্যু এর উপর বলবার বতো কবা পান না। বিমর্ব হল্পে খান। ভিনি ত্বেহপ্রণ মানুব। তার সন্তানরা দ্বে। এই ব্যেটিকে আপনার করতে পারলে তার সন্তানবিরহ উপশ্বিত হয়। কিছ ছ্লেনের ছই বভ্র ধ্যমত। ভিনি ভ্রেনেছের ক্ষা অন্তান্ত লুক্ষারির ও কুটিল ব্যক্তি ছিলেন, বোটেই বীশুর বতো নির্মলচারিত্র

মা। বিশ্বা বে কেন তাঁর বৃতি পূজা করে তা নিরে তিনি বিশিত ও লংগিত হয়েছেন।
লিক্ষিত অন্তলাকরাও তাঁকে সন্তোষজনক উত্তর দিতে পারেন নি। অবচ বিশুদ্ধ কুসংখার
বলে অবজা করভেও পারেন না। গীতার অন্থলাদ তাঁকে প্রলে ছলে আদ্র্য করেছে।
কিন্তু ওগলর উপর নিশ্চরুই ঐস্টবর্ষের প্রভাব পড়েছে। কেম্ন করে পড়েছে ও করে
পড়েছে তিনি বলভে পারবেন না। ি ভ্র Farquisar সাহেব মিখ্যা বলবার পার নন।
বেমন করে ধাকে বিশ্ববের বর্ষ বে লোকিক কুসংকারের সজে জীতীয় ওত্তর সংবিশ্রশ
এইকা একটা বারণা বিসেদ ভানুবেল্যু পোষণ করে আস্চিলেন।

অস্তান্ত গ্রীস্টান বিশ্বনারীবংশীরার মতে। তাঁর ধর্মপ্রচারের বাতিক ছিল না, ডিনি অপরকে ভজানোর জন্তে আহার নিজ্রা ভ্যাগ করভেন না। তাঁর মনে কট্ট ছত এই বলে বে শিক্ষিত লোকেও খেল্ছার salvationএর খ্যোগ হারাছে। ভিনি মনে মনে গেই ন্য আছ আমার জন্তে প্রার্থনা করভেন।

8

জ্ঞমশ রাষ্বাহান্ত্রের অন্ত খৃতি দেখা পেল। তিনি চাকর মহল পণ্ডভণ্ড করে বমকে বেড়াতে লাগলেন। মেমলাংহকে শুনিরে গুনিরে একটাকে বলেন, "এই উন্ত্র, হামারা মকানমে ইডনা রোজ কাম কয়তা হ্যার, আবহিওক পাঁকচুয়ালিটি হুরত্ত নেহি কিরা ?" আর-একটাকে দেখতে না পেরে বলেন, "কাহা বিয়া শ্যারকা বাচ্চা ? উস্কা কমন্সেল, কব্ হোগা ? মেম সাধ্কা ভক্লিফ্ হোডা রহা ।"

শেউ থেউ করে পরকে ভাড়া করে নিয়ে বাবার পর ভাশকুভা বেমন প্রভুর পারে ফিরে এসে ল্যান্ড নাড়ে ও জিড বার করে, রায়বাহাছর ওেমনি মিসেন জামুরেল্নের চেমারের কাছে চেয়ার টেনে নিয়ে বনেন ও ককারণে ইে-ইে ইে-ইে করেন। এককাতীর মান্তব আছে ভাদের হানি প্রবিক্তন কুকুরের জিভ-বের-করা মাধা-কাপানো চোধ-জ্ঞান্তবন করা আনগা-কাপানের হতো।

সিলেন প্রামুদ্ধেল্স্কে তিনি নিজের গরটা ছেড়ে দিরেছেন। উচ্ছয়িনীরটাই ছিল লগ চেয়ে বড় এবং সাজানো গর। কিছ ভাকে বেদগল করতে তাঁর নাংলে কুলায়নি। আই-এম্-এস্ অফিসারের কন্তা, ওর দ্র সম্পর্কের এক আন্ধীয় এখন গবর্নদেউ পাব ইণ্ডিয়ার বেশার। উচ্ছারিনীকে তিনি তর এখং সমীহ করে থাকেন। তাকে প্রব্ধুরূপে পাওয়া তাঁর পক্ষে কত বড় সম্বানের বিষয়। তাই তাঁর ইচ্ছা থাকলেও উচ্ছয়িনীকৈ তার গর থেকে নড়ডে বললেন না।

বেষণাহেবকে বললেন, "য়াভাষ, এ ৰাড়ীতে আপনার বারপরনাই অহুবিধা হচ্ছে কানি। কিন্তু আর দেরি নেই।"—ইে-ইে-ইে করলেন। ব্যাপারটাকে বহুত্তমন্ত্র করে ভূষে ভারপর সেই রহজের নিরাকরণ করলেন।—"আর বেরি নেই। দিন করেকের মধ্যেই ডিক্টিন্ট ম্যাজিন্টেট হিদাবে পাকা হব। ভারপর উঠে বাব ব্যাজিন্টেটর কৃষ্টিভে। কিন্ত—"

ব্যাপারটাকে আর একটু যোরাল করার শক্তে চলমার নিচে ও গালের ভাঁলে আর একবার হালির নহর তুললেন। শালগ্রাম নিলার বভাে মাধার গড়ন। অর্থাৎ মাধার শিদ্ধাটা একটা তিপির সভাে। লেদিক থেকে কপালের দিকটা ঢালু। যৌরনকালে যথন চুলের জনল ছিল ডখন এই অরুভ চড়াই উৎরাই ঢাকা পড়েছিল। এখন কানের উপরকার রুটি ওবেলিন ঢাড়া বাকীটা বরুভুমি।

"কিন্তু পাটনাতে হয়ভো রাধ্বে না, ব্যাভাষ । ছোটগাট একটা জেলা দেবে । বধা, পুনী। পুনী গেছেন, স্যাভাষ দৃ---গেছেন। বোর পৌন্ডলিক ছাব। ভালো লাগেনি নিশ্চয় ।---লেগেছে দু ইে ইে ইে ।---সমুদ্র কার না ভালো লাগে দু বিশেষভ আগনায়।"

মিসেদ স্থামুরেল্স নীরব। বেলী কথা বলা তাঁর জাতীর স্বভাবে নেই। জন্ধশা বলতে ভিনি কুন্তিভ হচ্ছিলেন। বাকোর জ্বভাবে হাত বিধের। ভাই সম্প্রক্ষণ তাঁর মুখে মৃত্ হানির সলতে জন্দ্রিল। ভিনি স্বভাবভ ক্জালীলাও বটে।

রায়বাহাত্তর একভরফা বকে চললেন। "রিটায়ার করতে এবনো বছর সাতেক দেরি। ক্ষিণনার হতে পারা গৃব বেশী অবিধান্ত নর।" ওটুকু গদপদভাবে বললেন। ঘখন তিনি উত্তেজিত হয়ে ওঠেন তখন তাঁর গলার খরের দক্ষে মাক্ষের হয় যোগ দের। "তবে ঐ বে হতভাগা খয়াজিনতৈলো ক্ষিণনার পদ তুলে দেবার ধুরো ধ্রেছে তার ফলে দেশের কী পরিষাণ ক্ষতি হবে দেটা ভো বীরভাবে বিষেচনা করছে না। বাত্তবিক, ম্যাভাম, ক্ষিণনার পদ উঠে গেলে শান্তি ও শৃত্তবাও উঠে বাবে।"

তামুরেশ্স্-জারা এদেশের শাসন-প্রশালী সহজে মোটাষ্টি এই জানেন বে বড়লাট ও প্রাদেশিক লাট ম্যাজিন্টেট ও প্র্লিসের নাহান্যে রাজকার্য চালান। কনিশ্নারের প্রয়োজন ও পদ্মর্যাদ্য ভাঁর জ্ঞানের বাইবে। ভিনি অজ্ঞভার পরিচয় দিতে না চেবে টিপে টিপে হাসভেই বাক্সেন।

রায়বাহাত্তর থামলেন না। কমিশনারের বেজন, নিজের বেজন, নিজের বারজালিকা, নিজের ব্যাক্ষ ব্যালাল, আর একবানা মোটর কেনার আবশুকভা, নৃতদ কৃতির সাজ্ঞসজ্জার কথা এই সব নিয়ে ঘণ্টার পর ঘণ্টা বক বক করলেন। আণিবের সময় হলে ঘটা
করে আফশোস জানালেন।—"একলাটি আপনাব বড় কট্ট হচ্ছে, গল্প করবার সাধীর
আভাব সে কি আহি বুরাজে পারিনে ? অলবহুদীদের সঙ্গে আমাধের মনের মিল হবে
কেন ? ওরা আবনের কন্তটুকু জানে, কী-ইবা দেখেছে। খালি বুড়ো মাহবের মড়ো
নিরামির বেলে ও মালা গড়ালে হল।"—উত্তেজিত হবে নাকী করে বক্তব্য সমাণন

ব্যর বেগা দেশ

করবেন :—"কোনো কোনো বুড়ো বাসুখ জাছেন জীবের লজা নেই, জন্নবরসীর কানে পাকাসির সন্ত্র দেন। নিছক স্বর্থা—ভাছাড়া আর কিছু নয়, ব্যাভাগ। নিজের ছেলে বিলেড বেডে পারণ না, আই-সি-এদ হবার স্থবোগ হারিবে দেড়শ টাকা মাইনের শেকচারার হল, জডএব পরের ছেলের উপর শোব তুলভে হবে সে বেচারার বৌকে বিপঙ্গে বিলে। ধনী মানুখ ফুড়ী মানুহ দেখলে কারুর কারুর চোখ টাটার কেন বলভে পারেব ? বানাদিক খেকে ভাকে অস্থী করে তুলে ভারপর বলা হয় কিনা, ধনের শান্তি ও মানের সাজা বিবাজা বিরেছেন। বিকৃ বিকৃ বিকৃ ।" (পাঠক ইচ্ছারভ চন্দ্রবিন্দু বসিরে দেবেন।)

বিদেশ ভাষ্বেশ্য ক্যাল ক্যাল করে ভাকিরে এইলেন। ব্রভে পারশেন না কার প্রতি ফটাক করা হল।

50

মনের কথা খুলে না বললে মনের ব্যথা হালকা হয় না। বীপার শিকা দীকা হয়তো হাই ফুল অবধি গেছে, কিন্তু ভার বৃদ্ধির দৌড় ও করনার গভি উজ্জিনীর সম-দূর নয়। উজ্জিনীর সমস্যা বীপার অভিজ্ঞভার বাইরে। ভার জগতে সবাই স্থা, সকলে সপ্রেম। ব্যথা বড় জোর বিরহব্যথা। হুংখ সাবারণত রোগভোগের বা চাকরী মা হবার হুংব। খেদ একসাজ নিঃসন্তান রইবার খেদ। উজ্জিনিনী ইভিষ্ধ্যেই বীণার অন্তর চিনে নিরেছে। বোন হিসাবে বীণার ভূলনা নেই। নিরহন্ধার নিঃবার্থ নিরভিষান, সর্গভার প্রতিম্তি, সেহসেধার অব্তার। কিন্তু সথী হিসাবে বীণা অচল।

বীণাকে দে বারংবার পরীক্ষা করেছে, পাদ-এর হুবোগ দিরেছে। কদমকুঁরার একট্
দক্ষিণে রেশরান্তা। রেশরান্তা ছাড়িরে থাল ভিত্তিরে পালা সভ্কের হুবারের বুনো ফুল
হুলে বেড়ানো উজ্জরিনীর অপরাক্রকালীন নিভাকন। দেই সব ফুল দিরে মালা গেঁথে
বীণাদের গোবিন্দজীকে উপহার দেওরা হয়। বীণা মাঝে যাঝে তার সহকর্মী হয়।
বীণাকে সঙ্গে না নিলে যে ভার তয় করে এমন নয়। উজ্জরিনী মাহুবকে তয় করে না।
কে তার কী করতে পারে ? গায়ে হাত তুললে কান মলে দেবে। হাত চেপে বরলে
লাখি চালাখে। উজ্জরিনী বালার মতো সরলা অবলা নয়। পিভার সকে টেনিল খেলেছে,
দিকার করেছে, তার কবজিতে পুরুবমান্তবের কবজির সমান ছোর। সে পাড়ী পরে
শাড়ীকে থাটো করে নিরে। তাই ভার পকে দৌড়ানো অবছনে নয়, দৌড়ানোর
অভ্যানও তার আছে। নে ইাটে পুরুবমান্তবের মতো জোরে জোরে পা ঝেলে। তার
বাবার সঙ্গে সকালবেলা পারে বেটে বেড়ানোর দক্ষন সে সামরিক কারণার হাঁটতে
অভ্যন্ত। বীণাটা নেহাৎ মেরেলাম্বন। ইটিট বেন কেরোর মতো crawl করতে করতে ন

মাধার কাপড় দিয়ে পুরুষ পদাতিকদের চোথে নিজেকে এক রহস্যাছর করা কেন ? ওরা প্রাণভরে চেরে দেখুক, দেবে হাসি পার ভো হাক্ক, কারা পার ভো কার্ক, পিচু ধরে ভো বকক : বতক্ষণ না গারে হাত ভূলেছে কিংবা পথেব বাবা হরেছে ডক্তকণ ওরা নিরাণদ। ভারপরে কিছ ওলের অপরাধের মার্জনা নেই । উক্ষয়িনী বিনা ঘিশায় ওলের খুন করে কেলভে পারে । ভার বৈক্ষববর্ষ আভভারীকে প্রের দিভে বলে না, বললেও দে ভাববে না। প্রীয়ক্ষ বে কংগারি।

বীশাকে সঙ্গে নিছে বার বনের বোরা নামান্তে। কিন্তু বীশাটা এবন নির্বাব যে ঠিক জারগাটিভে সাড়া গের না। কথা উঠল, "বিলেভ দেশটা মন্তার। দেখানে যেই বার সেই হরে বার কাজের পোক।" একেজে বীশার বলা উচিড ছিল, "ভাই নাকি, ভাই উজ্জিমী ? বাণলবার চিটি লেখেন বা প্রক্তি সন্তাহে ?" প্রস্কাটা ভনলে উজ্জিমী স্থীর্ঘ উত্তর দিতে বীশা হরতো বলত, "বল, বল উজ্জিরনী, কেন এমন হল ? তুমি তো কোনো অগরার কর নি ? তুমি তো স্থানী, যান্তাবভী ও ভারী। বিলেজের মেরের না হর বঙ অন্তর্গা, কিন্তু ভোরার যে মন ক্ষার, উজ্জিরনী।" উজ্জিরনীর চোখের বালা জল হয়ে বরে পড়ত। বীশা আঁচলের প্রান্ত নিয়ে বরা ভল মুছে নিত, মারও জলকে বাবা দিত। তুই স্থীতে অনেকক্ষণ চূপ করে বালীবিনিমর করা হলে বীশা বলত, "ভার কী ? বিরাট বিন্ন, ভারার নেলার পৃথিবী একটা জোনাকি, নামান্ত পাধিব ব্যথা ভোমাকে অভিভূত করতে পারে না, উজ্জিরী। তুমি বিধনেরের পারে অধায়েশের পুশাঞ্জিল নিক্ষেপ করে নিশ্চিন্ত হও।" কিংবা বলত, "বামী দব নয়। বামীর চেয়ে বিনি প্রিয় যিনি নিকট, ভিনি জোমার উপায় করবেন। ভারনা কিনের ?"

কিন্ত থীণা উজ্জাৱনীর কান্ধনিক বীণা নয়, কাজেই মন্তার কথাটা গুনে বলে, "আমি জানি। আমার নেজকাকা থবন বিলেভে ছিলেন তংন ইঞ্জিনিয়ারিং শিক্ষা করতেন কিনা, থাই তাঁর চিঠি আসত হ্বাসে একবার। তা বলে উদ্বিগ্ন হওয়া তোমার সাজে না, উজ্জিবনী। এবারকার মেলে না আসে আসছে বারের মেলে আসবে, না এলে আমাকে বোলো।" তার ভাগর হটো চোখে সরল বিশ্বাসের নিক্তরতা ব্যক্তিত হব। উজ্জিবনী মুগ্ধ হয়ে ভাই দেশে, প্রসন্ধান চেণে বার।

অক একদিন আমবাগানের ভিতর দিয়ে বেছে বেছে বলে, "আক্ষা, কে কার খাসী কে কার ন্ত্রী, এটা পূর্বজন্ম থেকেই দ্বির হরে থাকে, না ?"—একণা গুলে বাণা বদি বলত, "নিশ্চর। বাণলবাবুর দকে বেদিন জোমান বিবে হল সেইদিন হঠাৎ ভোমার ওকণা মনে হল। ভারণর ধীরে ধীরে প্রভার হল, কেসন ? ঠিক বলেছি কি না, ভাই উক্ষরিনী।" এর উভারে উক্ষরিনী বিশ্বের রাজের একটা শ্বভি-হ্রাভিত বর্ণনা গিভ। ভার শরের সেই করেকটি পরম মহার্থ দিন গেগুলিকে বিশ্বভিত্র বৈক্ষরণীর গুণার থেকে এপারে আনভ।

244

ৰার বেখা দেশ

বীণার প্রেমকে উপলক্ষ করে নিজে আর একবার সেই বিগত অবস্থার বংগ্য বাঁচবার স্থাপ পেত। বীণা তার বর্ণনা শুরে বলত, "এক জন্মে এর বেশী ক্ষ কেউ পার না। তুমি যা পেলে তা অনুত, ভার স্থাভিও অমৃত, ভার চিন্তা তো অনুভই, তার কয়নাও অমৃত।" উক্ষরিনীর সাধ বেত কাদতে। বীণার কাষে মাধা রেখে নে আমবাগানের নির্মানতার মধ্যে অলম চরশে চলতে চলতে দাঁভাত। আর একবার অতীতের মধ্যে বান করে নিজ।

কিছ বীণা তো উজ্জিনীয় সানসী কৰী নয়, সে বা, সে ভাই। সে অভি সরল গত। সে বলল, "ভবু ও অবে নয়, পরজমেও সেই একই বাসীয়ী। জনাজনান্তরের স্বদ্ধ— মানক্রনান্ত্রের বি

PERM

à

বাদল হচ্ছে ভাবের হাছব। এক একটা ভাবনা নিত্তে বিভোর থাকে, কখন রাভ ভোর হত্তে বার লে খবর রাখে ভার এলার্য টাইখলিন। খাচ্ছে, কিন্তু কী খাচ্ছে খেরাল নেই, স্মিনীর কথাগুলি মনোবোণীর সভো শুনতে, কিন্তু প্রথমের উভরে বলচে, "কমা চাইছি, কেট। কী বলছিলে ঠিক ব্য়ভে পারিমি।" টেনে কিংবা বাস-এ চড়ে কোখাও বাচ্ছে, আশন মনে ফিক্ করে হাসচে। বাচ্ছে ভো বাচ্ছেই, গাড়ী থেকে নামবার কথা ভূলে পেছে। মাবে রাবো গরা করে কালে উপন্থিত হয়, নেখানেও প্রোক্ষেমারের দিকে এমন ভাবে ভাকিরে থাকে বে ভিনি মনে করেন ইনি জন্মহ হবে শুনছেন। বাদলের সৌভাগ্য-ক্রেছ ছাত্রকে প্রশ্ন করার রীতি ইংলণ্ডের অধ্যাপক বহলে নেই, নভুবা বাদল পদে পদে অপদস্থ হত।

ইদানীং জার নাধার কী এক ভাব চেপেছে, লে কিছু একটা নেধলেই ভাবে, বাছবিক, বিশ বছন পরে দেশে জিনছি, ফিরে দেশছি দেশের ভূমূল পরিবর্তন বটে লেছে। বেধানে ছিল Foundling Hospital নেধানে এখন ফাঁকা জমি, গুনছি দেখানে লগুন বিশ্ববিভাগরের নিজের বাতী উঠবে। মন্দ প্রভাব নর, কিন্তু funny। অভ বভ একটা পুরাতন ইমারং আমি নেধতে পেলুম না, আমার আগার আগেই ভেঙে কেলেছে। ১৯২৪ সালে ভারল Devonshire House; এখন নেধানে টোটেল আর ক্ল্যাট। মন্দ নর, কিছু funny। রিজেট ক্ট্রিটের চেহারা বছলে গেছে, Strand ভো এখন বেশ চগুড়া হয়েছে, গার্কলের-এর আভিচ্ছাত্যগবিত প্রাদাদ এখন ধনগবিতদের ক্লচি অন্থন বারী প্রথমে ধূলিয়াৎ ও পরে পুনরায় নিমিত হজে, Dorchester House নাকি হবে Dorchester Hotel। বন্দ নয়, বুগের লাবি মানতে হবেই ভো, কিছু funny। আমার

অমুপন্থিভিতে দেশটার আমূল পরিবর্তন ঘটে গেল।

বিশ বছর আগে যাটির নীচে এক রেল লাইন ছিল না, ইলেকট্রনিটির থারা চালিত হত না কোনো টেন। রাজার মোটরের ভিড় ছিল না, এক খোটর বাস কয়নার অভীত ছিল, এই যে সব পথ-প্রান্তীর গারাজ একলি অবুনাতন। ইয়াফিক একটা যত সমস্যা হয়ে দাঁড়িরেছে পুলিদের হাতে নিরম্বণের ভার থাকা আর পোবাচ্ছে না দেখছি। রেলের মতে। দিগ্ ক্লাল চাই রাজার রাজায়। অটোমেটিক সিগ্ ক্লাল।

বাস্তবিক, বিশ বছর পরে দেশে ফিরতে বড় funny লাগে। নিটি অঞ্চলের জ্রী দেখ। বাাস্ক অব ইংলপ্ত-এর নাবেক কালের বনেদী দৌধ নতুন ছাঁচে তৈরি হবে কেউ ভাবতে পারতে ? আর লরেভ্স্ ব্যাস্ক কিনা পাড়া ছেড়ে পালিরেছে। হা হা হা হা

মহাযুদ্ধের চিকাবশেষ বাদল লওনের সর্বত্র আবিভার করছে। বর, লছ্যার আগে দোকান বাজার বন্ধ করা। এ নিয়ম ভো প্রাণ্ যুদ্ধীর ইংলতে ছিল না। ওখনকার রাজা- গুলো অর্থক রাত্র অবধি আলো-বল্মল করত। শক্তপক্ষের এরোপ্থেন আলো দেখলে বোমা ছুঁড়বে বলে D. O. R. A. (Defence of the Realm Act) দল্লার পর অন্ধলারের যবনিকা টেনে দিল। ইন, ছিল বটে নে একদিন । বাধার উপর গাঁই গাঁই করে এরোপ্থেন ছুটেছে, কানের কাছ দিয়ে গোলা বন্ধন্ধরের বাধেরা করেছে, জলের নিচে লাব্যেরিন কিলবিল কিলবিল, ভালার উপর "Tank" গড়গড় গড়গড়। তখন বাদল ছিল বহু দূরে, এত বড় একটা ব্যাপার ঘটে গেল বাদলের অন্থণন্থিততে, বাদলের বিনা সহযোগে।

অনেক পরিবর্তন হয়েছে। সেরেরা কেল ও বেল ব্রথ করেছে। জারা আর গলেন্দ্রগাহিনী নয়। বাদলদের পাড়ার অনেক সেরের বাইসিক্ল আছে। কড বেরে যোটর সাইক্লিদের পিছনে বলে প্রাণ হাতে করে বেড়াতে বেরর। খিরেটারে বেআক্র থেরে লত লত , নাচের বাতিক সংক্রামক হয়েছে। মল্ল বাতিক নয়। বাজ্যের পক্ষে একান্ত আবশুক। বাদল নাচ লিখতে চেরেছিল। কিছ কেট্ বিলেছ আপত্তি করেছেন। বলেছেন, "ভোমার সদীতের কান একেনারেই নেই, বাট্'। ভোষার পদক্ষেপ বেডালা হবে।" বাদল ভূম হয়েছে। ভার বারণা ছিল সে ইছ্যা করলেই যে কোনো বিষয়ে কৃতী হতে পারবে। মাসুর কী না পারে ? "What a man has done a man can do." ইছ্যা করলে বাদল একজন বিচক্ষণ সেনাপতিও হতে পারত। বৈজ্ঞানিক কিংবা মেক-আবিকারক, সঙ্গীতকার কিংবা ফিলমু স্টার, বলিক কিংবা ইঞ্জিনীয়ার বা খুলি ভা হতে পারা কেবল-সঙ্গীতকার কিংবা ফিলমু স্টার, বলিক কিংবা ইঞ্জিনীয়ার বা খুলি ভা হতে পারা কেবল-

মাত্র ইচ্ছা, উল্লোপ, সময় ও দাধনা দাপেক। "অসম্ভব" বলে কোনো কথা নেপেলিয়নের

বার খেখা বেশ

Ş

অভিধানে ছিল না, বাদলের অভিধানেও নেই।

কেট এর উত্তরে বলেছিলেন, "নাচ তো খুব কঠিন বিষয় নয়, বার্ট । চাও ভো ভোষাকে আত্মকেই শিখিয়ে দিভে পারি। কী ভান, ও জিনিষ্টা আজ্কাল এড খেলো হয়ে উঠেছে যে কোনো ভদ্রলোকের ও জিনিষ্ মানায় না।"

বাদল গন্ধীর তাবে বলেছিল, "ওকৰা আমারও মনে হয়েছিল, কেটু। বাত্তবিক মহাযুদ্ধের পর বেকে ইংলভের স্থী-চরিত্র বেকে dignity চলে বাছে। আমহা পুরুষরাও এর বাজে বছ পরিমাণে দারী। সিরিয়ান্ বেরে দেখলে আমাদের গারে অর আদে।" এই বলে বাদল তার কলেজের দহলাঠা ও নহপাঠিনীধের বর্ণনা দিয়েছিল। সহপাঠিনীরা সামনের সারিতে বলে। প্রোক্তেলারের প্রত্যেকটি আপ্রবাক্য খাতার টুকে নের। সংগাঠারা এই নিয়ে তালের অসাক্ষান্তে রসিকতা করে থাকে। কেউ কেউ তাদের কার্টুন আঁকে। ইউনিভার্সিটি ইউনিয়নের একটি "সোক্ষাল"—এ বাদল নিমন্ত্রিত হয়েছিল। সেখানে ছেলেরা ও মেরেরা মিলে "There was a miner, Fortyniner" ইজানি হাত্তমনীত গেরেছিল। বাদলের কাছে বে বেরেটি বলেছিল লে বলেছিল, "আপনি গাইছেন না বে।" বাদল বলেছিল, "গানটা আনা থাকলে তো য়" মেরেটি ভার নিজের বইখানা বাদলের সত্ত্বে ভাগ করে বাদলকে বলেছিল, "গলা ছেড়ে গান বরুন। সকলেই আনাভি, কে কার ভূল বরবে ফুল ভাই করেছিল। কিন্তু সে কি আনত বে গানটা এও লঘু হু আন্তে আন্তে গাইতে গাইতে হঠাৎ শেবের দিকে এক নিংখানে ও একসত্তে স্বাই টেচিরে উঠল—

*Then I kissed her little sister

And forgot my Clementine."

বাদলের তো লক্ষার বাকৃক্তি হল না। দিনের বেলার ঐ সব শল্পী মেরে সদ্ধান বেলা এই সব গানে ছেলেনের সবল যোগ দিছে গু বাদল পরে জেবে দেবেছিল। জন্তারটা এমন কা ব্রেছিল। চুমন করা তো কথা বলার বজোই একটা শারীর ক্রিয়া। এদেশে তো ভাই-বোন মা-বাবা স্বাই স্বাইকে চুমন করে। কিন্তু ওটা না হর বাফ করা যায়। গামের পর সেই যে নাচটা হল সেটাতে বাদল যোগ দিতে না পেরে এক কোণে চুপ করে বসেছিল। পুরুষ সংখ্যা কর পঞ্চে বাওরায় মেরেরা জ্যোভা জ্যোভা হরে নাচতে বাব্য ছচ্ছিল। ছেলেরা পাছে সিরিয়াস্ বলে পরিহাল করে বেই জ্যোই বে ভারা অভিবিক্ত ছেলেরাছ্নী করছিল বাদল এক কোণে বলে এইকল গবেবপার ব্যাপৃত ছিল। কেই সময় একটি ছেলে এলে ভার সঙ্গে গরা অবায়। ওরল্য থেকে এলেছে, জ্যোভা ভার নাম। ভার সজে যোগ দিতে এল ভার বন্ধ দক্ষিণ আফ্রিকা জ্যাপত উন্নিন্সন্। বাবে মারে একবার করে আসতে বলভে গল্প করতে ও পাণাতে বাকল ভ্যান্ কোণেন। বাদল জ্যোশা করল, "ওললাল।" ভ্যান্

কোপেন বিরক্তি চেশে বলল, "না ইংরেজ হতরাং আবিও।" তাকে কেউ ওলন্দান্ত বলে পর ভাববে এটা কি ভার সহ্ব হতে পারে 1 বাকৃ, ভ্যানু কোপেন শৌখীন মানুষ। তার গোঁপ ছু চল। পোশাক পরিপাটী। জোজ, টম্লিন্সন ও ভ্যান কোপেন ভিনজনেই আইন পড়ছে। বাগলের সঙ্গে ভিন হিনিটে ভাব হরে গোল।

জ্ঞান বলন, "জ্যান কোণেন আৰু ২ড় বেশী নাচছে।"

টম্লিন্সন বলন, "কাউকে বাদ দিছে না। প্ৰজ্যেকের সঙ্গে একবার করে।"
বোদা বলন, "লোকটা কেম্ন জোগাড়ে।"

টম্লিন্সন বলন, "মেয়েদের মিষ্ট কথার তুই করতে জানে।"

বাদলের কেমন যেন মনে হল আজকালকার ছেলের। মেয়েদের তেমন দলান করে না। মেরেরাও সল্লানপ্রাধী নর। অবতা বাদল অবাধ বিপ্রথের পরম পক্ষণাতী। অর্থহীন ও ক্রমিন ব্যবধান প্রী-প্রবের মনে পরস্পরের প্রতি মোহ রচনা করে। মোহ সভ্যের লক্ত, বাদলের চন্দ্রংশৃল। কিছু সন্মানের চেরে কাম্য কী থাকতে পারে ? পুরুষ বেমন প্রথের সক্ষে অব্যাহতভাবে মিশেও সল্লান দাবি করে ও পায় নারীও জেমনি প্রথের সক্ষে প্রাণ খলে মিভক ও সন্মানের প্রতি কপর্যক আদায় করে নিক। ভিত্তৌরীর যুগে ভাদের সন্মান ছিল, থাবীনভা ছিল না। আমাদের যুগে ভাদের বারীনভা আছে, বহিঃসন্মান আছে, কিছু আভারিক সন্ধান নেই। বাদলের মর্যে পীড়া লাগছিল।

বেদিনকার গল্প কেট্কে বলার তিনি কৌত্কহাক্ত করলেন। বললেন, "ভোষার একট্ও humour-জ্ঞান নেই। কোথার কী প্রত্যালা করতে হর জান না। পড়ার সময় পড়া, মেলার সময় মেলা, উংগবের সময় উৎনব, কাজের সময় কাজ। এই আমাদের বীতি। আফিসের পোশাক পরে জলকেলি করিনে, জলকেলির পোশাক পরে টেনিন খেলিনে, টেনিসের পোশাক পরে থিরেটারে বাইনে। যখন বেমন। ত্মিও চাও আমরা শবাছ্নগামীর পোশাক পরে পেচকের মড়ো গন্তীর হরে জীবনের দিনঙলি কটিয়ে দিই ?

বাদল বলে, "হা রে, ডা কখন বললুছ 🕍

কেই বলেন, "প্রকারান্তরে বললে। কিশোর ছেলে, কিশোরী বেরে। ওরা পরস্পারের সম্মান নিম্নে কী করবে শুনি ? একেই জো লঃখের জীবন ওদের সামবে। জীবন-সংগ্রামে কে কোথায় ভলিয়ে বাবে ভার ঠিক নেই। প্রথম বৌবনের এই কটা দিন ওদের যা খুনি করছে দাও, বাই। ভোমার বজো মহাপুরুষ ভো সকলে হবে না, হতে পারবে না, হতে চাইবে না।"

কিছুকণ বেনে বললেন, "ভোষার তাই বোন না থাকার তুরি একটা কিছুত বালক হরে বেড়েছ। অরবর্মীয়া ভাইবোনেরই মড়ো কিলাকিলি চুলাচুলি করবে, ভারপর ধাসি-ভাষাশায় বেষ হিংনা ভূলে বাবে। ভা নয় ভো সকলে সম সময় ভালো ছেলে ভালো

বার বেধা ছেল ১৭১

মেয়ে হরে এক মনে বড় বড় বিষয় ভাববে, এবন স্টিছাড়া কল্পনা ভোষার মডো ক্যাপাদের মগতে গঞায় :"

বাদল এর উপর কথাটি কইল না। মনে মনে প্রভিজ্ঞা করল (এই নিয়ে চতুর্থ বার) কেটের দলে নেহাৎ গরকারী সাংসারিক বিষয় ছাড়া বাকাালাপ করবে না।

কেট তার ভাবটা আঁচতে পেরে বললেন, "অমনি রাগ হল দু আচ্ছা, নাও এই হবটুকু কন্মী ছেলের মডো খেরে ফেল তো আগে। গারে জোর না হলে রাগ করবে কী দিয়ে।"

সব চেয়ে বড় পরিবর্তন শ্রমিক শ্রেমির অবস্থার উন্নতি। বিশ বছর আগে পার্লামেণ্ট শ্রমিক সদত্য ছিলেন নথাপ্রগায়। আন্ধ লেবার পার্টি ইংলাণ্ডর বিভীয় সংখ্যাভ্রিষ্ঠ দল। ইতিমধ্যে ট্রেড্ স্ ইউনিয়ন কাউন্সিল পার্লামেণ্টের দোলর হয়ে উঠেছে। হয়ভো এমন একদিন আদরে বেদিন ট্রেড্ স্ ইউনিয়ন কাউন্সিল একছেত্র হবে। বাদল ভারতবর্ষে থাকতে ইংলণ্ডের General Strike-এর থবর পেয়েছিল। ইংলণ্ডে এলে ধনিকে শ্রমিকে পথে ঘটে মারামারি দেখতে পায়ন। ভালের মধ্যে দত্যবন্ধ বিরোধ থাকতে পায়ে, কিন্তু ছুটকো বিরোধ চোলে পড়ে না। কেউ কার্মর প্রতি শুভ্রমার বানে হয়। কেই কার্মর প্রতি বিরোধ চোলে গড়ে না। কেউ কার্মর প্রতি শুভ্রমার মন্ডে। মনে হয়। সেই শ্রেছে গোক কি গে বিদেশী বলেই হোক, বাদলকে বাস্ কপ্রান্তর, ট্রেনের টিকিট কলেক্টর, পোস্টম্যান, ছ্রপ্রয়ালা, রেজ্যের নির কারে, দোকানের লোক, ইড্যাদি দকলেই সংযাধন করে "নার্" বলে। ভিক্নকরা ভার কাছে মন বোলে, ফুটপাথের গারে রঙিন চক্র্যাড়ি দিয়ে যে সব বোঁড়া বা কুঁজো ছবি আঁকে ভারা বাদলের বাধা আলাপী।

এই দব বেকার ৰাজুবের জন্তে কী বে করা বাহু দে দছকে বাদল ভাবুকদের লেখা পড়ে নিজেও ভাবে। কিছুদিন থেকে লিবারল, পার্টির প্রজাব নিরে থুব সোরগোল পড়ে গেছে। লিবারলরা বলেন ধনী লোকের উপর টাজের পরিমাণ বৃদ্ধি না করে সকল শ্রেণীর লোকের সঞ্চিত অর্থ খাটিরে আরো রাজ্যা ও আরো খাল ভৈরি করা হোক, পতিও জমি আবাদ করা হোক, জলল রোপণ করা হোক। গেশের ধনবৃদ্ধিও প্রবে, বেকার মাস্থবের কাজও জুটবে। লিবারলরা গ্রন্দেউকে দিরে এলব করাতে চান দা। ধনিকে শ্রমিকে নিজেরাই একমত ও বজরপ্রবৃত্ত হরে এলব করন। গ্রন্দেউ কেবল বাধা না দিলেই হল। লিবারলদের নালিশ এই বে কন্সারভেটিত গ্রন্দেউ ভোট ভোট নিবেধের ভোরে দেশের লোকের হাত পা বেঁধে রেখেছেন। উক্ত গ্রন্দেশ্য ও ব্যবসারের শ্রমিকদের

সঙ্গে অপরাপর ধনিকদের এডদিনে সন্ধি হরে বেড।

সার আলক্ষেড যত্-এর দক্ষে শ্রমিক প্রতিভূদের কথাবার্তার বিবরণ বাদল মনোযোগ সংকারে পড়িছিল। কিন্তু অব্যাপারীর পক্ষে ওর পরিভাষার দক্ষড় করা মুর্যটা বাদলের বন্ধু কলিল অবজ দোভাষীর কান্ধ করে। তবু অর্থনীতির ভাষা বড় মুর্বোর্যা বাদল বিদি আবদর ইংলতে থাকত ভা হলে মুখে মুখে সেই দব শব্দের সংস্তা কেনে নিত যে দব শব্দ ইংলতে থাকত ভা হলে মুখে মুখে সেই দব শব্দের সংস্তা কেনে নিত যে দব শব্দ ইংলতে শাধারণের পক্ষে সহল এবং কাল্লের পক্ষে ক্রহ। Safeguarding, derating প্রভৃতির উপর দবাই পাঁচ দল মিনিট বক্তৃতা করতে পারে, একা বাদল কিছু বলতে ভর পায়। ভারপর দিতে Trade ও Protection—এ নিয়ে এখনো ইংলতের পোক ঠিক ডেমনি উভেজিত রয়েছে বেছনটি ছিল সভার আলী বছর আগে কবডেন্-এর মুগে। লিবারলদের অধিকাংশই দিতে Trade চার, কন্দারভেটিভরা অধিকাংশই চায় Protection। লেবার পাটির লোক কোনটা বে চার ওরাই আনে কিংবা ওরাও আনে না। ওদের এক কথা, সোজালিস্ম, চাই। ছোট ছেলের মুখে বেছন একটি মাত্র পাবি, "শাব।" থাওরা ছাড়া অভ কিছু করা বোনে না, ছনিয়ার সক্ষে ওদের পরিচয় মুখগংসরের মধ্যক্ষার।

ইংলণ্ডের পার্টি পলিটিয়া ইংলণ্ডের প্রধান জিনিদ। প্রার আড়াই শ বছর কোনো
না কোনো আকারে ইংলণ্ডে পার্টি আছে। বংশাস্থক্তরে কোনো কোনো পরিবারের পোক
টোরী কিছা হুইগ। ভারতবর্ষের মাসুষ ঘেষন আছা কিংবা কারছ হয়ে অনায় ইংলণ্ডে
ক্রুয়ার কনসারভেটিভ কিংবা লিবারল্ হয়ে। বাদল কোন পার্টির লোক । গোড়ায়
ক্রুয়ারভেটিভদের প্রভি ভার টান ছিল। কিন্তু ওরা সাহারণত হাই চার্চের সভ্য। বাদল
নাজ্ঞিক। নাজ্ঞিক, অফ্রের্থানী, Non-Conformist, ইছনী ইন্ডানি বাধ্য হরে লিবারল্
দলের দিকে কোঁকে। ভারণের Free Trade-এর আদর্শ বাদলের মনের মডো। পৃথিবীর
বাবভীর সেশে বালিফ্র অবাধ হোক, কোগাও গুল্ক না লাগে। যার বা থুলি বেচ্ক, যার
যা খুলি কিন্তুক। বেচাকেনা অবাধ হলে এত সনক্ষাক্ষিত্র থাক্ষে লা। ইস্, আলাজন
করে তুলেছে। বেছোহাটার মভো ব্যাপার। ফ্রাল ও আমেরিকা ভো একবারে নির্লক্ত।

বাদল 'টাইম্ম' বন্ধ করে 'ম্যাঞ্চীর গাড়িয়ান' নিতে আরম্ভ করল। কিন্তু সোঞ্চাস্থান্ধি নিজেকে লিবারল্ বলে ঘোষণা করল বা। পীল, পাষারস্টন, মাড্টোন রোস্বেরীর
নামের কুহক ভাকে লিবারল্ দলের দিকে আকর্ষণ করছিল। কিন্তু বে দলের কেবল
অভীত আছে, ভবিশ্বৎ নেই, সে দলে ঘোঁগ দিহে বাদল কার কী উলকার করবে ! কিন্তু
ভবিশ্বৎ যে নেই ভাই বা কেমন করে বলা যার! লিবারল্ গবর্নষেষ্ট হয়ডো অনভাবা,
কিন্তু যতন্ত্র হয় ভাবীকালের ইংলতে ছই দলের বদলে ভিন দল কারেষী হবে।
এক সময় মানুবের বিশাশ ছিল মত্য যিখ্যা বলে প্রম্পরবিরোধী ছটি যাল দিং আছে,

এখন আরো একটা দিক ৰাস্বের চোলে পড়ছে। লিবারল্ দল দেলের গোকের তৃতীয় চোপ ফুটিয়ে দেবে।

৪
বাদল ছিল হাছে হাড়ে ভেৰ্কাট । ভার ইউটোপিয়ার সকলে খাবীন, সম্পূর্ণ খাবীন ।
ভবে একজনের খাবীনভা বেন অপরের খাবীনভার সঙ্গে সংঘর্ব না বাধার এটুকু দেখতে
হবে । এটুকু দেখার জন্তে সকলের ঘারা নির্বাচিত প্রতিনিধিস্তল এবং প্রতিনিধিস্তলীর
দেতৃত্বানীয় অনকতক অভিজ্ঞ ব্যক্তি বা বন্ধী । রাই বার নাম দেটা আর কিছু নয়, সেটা
ভোষার আমার খাবীনভাব সীমা-নির্দেশের জন্তে ভোষার আমার কাছে ক্ষতাপ্রাপ্ত
ভোষার আমার হাতে তৈরি এক প্রকার যন্ত্র । বন্ধের বন্ধী তুবি আমি ।

ভাই ফানিস্ম্ ও বোলশেভিস্ম্ বাদলের চোবের বিষ। আমি বন্তী নই, আমি বন্তের আছ কিংবা অধীন, বন্তই ভগবান আমি ভার প্রারী—ওঃ। বাদলের নান্তিক মন যুদ্ধং দেহি বলে চীংকার করে ওঠে। চাইনে শান্তি চাইনে আরাম, অরবজ্ঞের আছল। বাদেব কাম্য ভারা ব্যক্তির চেরে রাইকে বড় করুক। কিন্তু আমি বাভিন্যাভন্তাবাদী, আমার প্রভিবেশীর খাভিরে আমার অধিকারের খানিকটা আমি ছাড়ভে রাজী আছি, কিন্তু স্বারী ভাগি করতে আমি কশ্বিকাশে গারব না।

ভেষজেশী রাজাদের স্থান্ধ । আমরা স্বাই রাজা । কেবল নিজ নিজ রাজঅবিকারকে সংঘর্ষাক্ত করবার জন্তে আমাদেরি কডক অবিকার আমরা ভান হাত থেকে
নিয়ে বাঁ হাতে রেখেছি, গর খেকে সরিরে সভার ক্তন্ত করেছি । আর ফাসিসম্-বোলশেতিস্বের সমান্ধ গালের স্বাভা । কিছু আবিক হবিধার বিনিমরে নিজেদের ক্ষতা
অধীকার করেছি, বা নিজেদেরি রচনা ভার ক্ষতার পরিষাণ নির্বারণ করে দিইনি, পরস্ত
ভাবে গান্গন হরে বলছি, আহা রাউ । সে কি খে-সে ভিনিস । সে বিদ্ হয় ক্ষগরাথের
রথ তবে আমরা সামান্ত পোকা মাক্ত । সে হচ্ছে অব্যক্ত, অব্যর, সর্বক্ষম, পরম রহজ্ময় ।
ভাগবক বিভ্তি বিনিষ্ক অথবা অভিমান্ধবিক শক্তিসম্পন্ন । আমরা কেবল ভাকে মান্ত
করতে পারি, ভার সেবা করতে পারি, ভার কতে ও মারতে পারি ।

ইংলণ্ডের প্রতি বাদলের পক্ষণাত প্রধানত ইংরেজের ব্যক্তিবাডরের দক্ষণ। রাই বেদিন রাজার মধ্যে মূর্ত ছিল পেদিন দে রাটের অধিকার সমূচিত করেছে, প্রভার অধিকার প্রমারিক করেছে। Magna Carta-র অধ্বরণ অন্ত কোনো ইতিকানে আছে কি । রাজাকে ক্রমণ ডেনজাট করে আনা হয়েছে। নাম ছাড়া রাজা-প্রভার প্রতেদ বড় কিছু নেই। ফ্রামণ্ড ডেনজেনীর দেশ। কিন্তু ভার ডেনজেনী ভূ"ইন্টোড়। ফরানী বিপ্লব আমেরিকার বাধীনতা আব্দোলনের হারা প্রভাবিত এবং উক্ত আব্দোলন ইংলগুড়াগী

ইংরেজেরই কীন্ডি (কিংবা কুকীন্ডি। বাদলের বনে হর আবেরিকা ইংলাঞ্চের নলে দংযুক্ত থাকলেই তালো করড। অবশ্ব অধীনের যভো নর, নমানের মতো)। করাদী যে লিবাটি মন্তের উপাসক দে বিষয়ে বাদলের সংশ্বহ ছিল না, কিন্তু লিবাটির চেয়ে ইকুয়ালিটির উপর ফরাদীর বেশী বোঁকে। ফরাদী যদি নার্য পার তবে স্বাধীনতা ছাড়তে রাজী। কিন্তু ইংবেজ মোটের উপর উচু নিচু ভালোবালে, ভার নমাজে অনেক হাপ, কিন্তু বাক্যের ও কর্মের স্বাধীনতা প্রভাবেক আছে, ভার চেয়ে যা দামী—চিন্তার স্বাধীনতা—ভা ক্যাথলিক করাদীর নেই, প্রোটেকটান্ট ইংবেজের আছে।

বাদল সাম্যের চেরে বাজ্জ্বাকে কাষ্য মনে করে। সে যেদিকে ছুচোখ বার সেদিকে চলতে চার, কেউ যদি তাকে ঠেকাভে আনে তবে ভার বিরক্তির দীমা থাকে না। ইংলতে এনে অবধি সে প্রতি দক্ষ্যার পারে হেঁটে বেভিরেছে, অশ্বকার গলির ভিতর ঘুরেছে, কেউ ভাকে বাধা দেৱনি, সন্দেহ করে ভার পিছু নেরনি। ইংলতের পুলিস ভন্ত। ভার কারণ পুলিসের কাশ্বই হল ব্যক্তির বার্ধ সংরক্ষণ করা—প্রজ্ঞাক ব্যক্তির। ব্যক্তির অবর্ধান ঘটছে ভবনি ভার প্রভিকারের হাক্তে লোক্ষত কাগ্রভ হরেছে। কিছুদিন পূর্বের একটি ঘটনা বাদলের মনে পডে। হাইভ গাকে একজন বনামরন্ত বিবাহিত পুক্ষের সঙ্গে একটি শ্রমিক-শ্রেণীর অনুঢ়া ভকনীকে কুক্তিকর অবস্থার পুলিনে দেখতে পায় এবং ধরে নিবে থানার আটকে রেখে মেরে পুলিনের বিনা স্বার্থার ভাকে প্রস্বাণণে জর্জর করে। পার্লায়েন্টে এ নিয়ে কথা উঠল, অন্ত্রন্থানের জল্লে ক্রিন্সের ব্যধীনভাগ্র হভাকেণ।

ঘাধীনতা বদি থাকে তবে সাম্যের কী বে প্রয়োজন বাদল বুবতে পারে না । সে ভাকর সঙ্গে সমান হতে চায় না । সে নিজেই একটা দিক্পাল, একটা গোরীলক্ষর কি কালনজভ্যা ; অপরে তার সমান হতে সাধনা করতে চায় তো ককক, কিছু বাদল করবে সাম্যের কামনা) তবে আইনেব চোনে সবাই সমান হোক ; ববা ভিউক অব ইয়র্ক তথা তন আমন্য) তবে আইনেব চোনে সবাই সমান হোক ; ববা ভিউক অব ইয়র্ক তথা তন আমন্য থনির মজুর । পার্নাযেন্টের নিবাচক হবার অধিকায় সকলকে দেওরা হোক । সকলের প্রাণেব দাল সমান হোক, একটা বুড়ো ভিগারীকে গুন করলে বে অপরার একজন ধনকুবেরকে হত্যা করলে তার চেয়ে বেলী অপরার যেন না হয় । এওলো সাম্যেবাদের অল নয়, এওলো সাভজাবাদেরই সামিল। কাজেই বাদল সাম্যবাদের কাষ্যভা দেবতে পায় না ।

প্রত্যেকে নিজ নিজ অবস্থার উন্নতি কক্তক, অনবরত করতে পাকুক। প্রভ্যেকে ক্ষমাগত এগিয়ে বাক, বনে মানে জ্ঞানে কর্মে চিন্তায়। সমাজ তো একটা শোডাযাত্রার মতো। পিছনে জায়গা পাওয়া শক্ষার কথা নয়, পেছিয়ে পড়াটাই শক্ষার। বাদশ তো ক্রানে সকলের পের মারিতে বদত ও বনে।

रात्र त्यद्यं (सम्

বাদদের মন্তবাদ অধিকল লিবাবল্ দলের মন্তবাদ। কন্যারন্তেটিভরা পূর্ণ থাভন্তোর শক্ত, সোভালিন্টবান্ত ভাই। ছ'ণকেই রাট্রের শক্তা বৃদ্ধি করিবে ঐ ক্ষমতার হারা ব্যক্তির উপর ধ্বরদন্তি করতে ক্ষলংকয়। এক শক্ষ গাঁববে উচ্ taxiff দেৱাল। বিদেশী পপোর উপর চড়া শুব্দের হার উশ্বল করবে। অথর পক্ষ চার বড়লোকের উপর বিপুল ট্যান্স চাপিরে নেই টাকার বেকারকে অলগকে প্রভিগালন করতে। কেলেজারী। Dole-এর টাকার ওরা বিবে করে, সন্তান দন্তভির জনক জননী হয়। বনীর চাঁদার চলতে-থাকা বাসপাতালে চিকিৎসা পার, ধনীর চাঁদার সম্ব্রক্তে হাওয়া বদলাতে বার। ছি: ছি: ওনের আমুসন্থান নেই।

17

পলিটিয়া নিয়ে বিদেশ উইল্ন্ ভর্ক করেন না। নিস্টার উইল্ন্ বাদলের দলে ধ্ব ভন্তভাবে বাক্য বিনিয়ম করেন কিন্তু শেব পর্যন্ত নেকান্ধ ঠাতা রাখতে পারেন না। ভন্তপোক থেটে ধ্টে অনেক দ্ব থেকে আনেন। পেট ভরে রোক্ট বীক বান, আত্ত ধন বুলের মতো চেহারা। প্রথম যৌবনে নাকি বন্ধার ছিলেন, এখনো ভার পরিচয় দিয়ে থাকেন স্ত্রীর উপর রেগে টেবিলের উপর মৃষ্ট্যাঘাত করে। (বাদল ক্রমণ আনতে পেরেছে যে তিনি স্ত্রীকে মৃষ্ট্যাঘাত করতে একদা ভালোবাসভেন, কিন্তু স্ত্রী যেদিন থেকে ভোট দেবার অধিকার পেরেছেন দেনিন থেকে ভিনি ত্রীর প্রতি হঠাৎ সম্প্রে হয়েছেন। তারপরে প্রকে একে নানা ব্যবসায় লোকসান দিয়ে অবশ্বেষে করছেন ভক্-এর ম্যানেজারী। অন্তালি তাঁর ভূতপূর্ব দোকানের পুরোনো ছাপানো কাগজণত্ত বাড়ীতে পাওয়া যার, গিন্ধী ভাতে বাজার-হিলাব লেখেন।

এ বাড়ীতে আনার পর থেকে নিন্টারের দকে বাদলের তেমন বনছে না। মিন্টার হচ্ছেন গোঁড়া সোজালিক। নাছ্য সংবাদপত্রখানা হাতে করেই বাড়ী ফেরেন, বাদলের মতো ট্রেনে কিবো বাস্-এ ফেলে আসেন না। এনেই গল্প গল্প করেন, কন্সারভেটিভর। arn't playing the game। কিবো থেকে থেকে একটু হি হি করেন, বাই-ইলেকশন-হলোতে লেবার পার্টির লোক জিতে চলেছে। এই বলে আওড়ে বান :— Darlington, Stockfort, East Ham, Hammersmith, Northampton, না না--- Stourbridge, Northampton, Hull, বাদলের দিকে চেন্তে বলেন, "Now what do you say to that?"

আগামীবার জেলারেল ইলেক্দনে লেবার গার্টিই বে পার্লাবেন্টের সংখ্যাভূরিষ্ঠ দল হবে এ বিষয়ে মিন্টার উইল্সের সংশয় দিন দিন অগস্ত হচ্ছিল। কিন্ত তাঁর দ্বীর সংশ্বায়ক শ্লেষ তাঁকে ক্ষিপ্ত করে তোলে। স্ত্রী বলেন, "আর দেরি নেই, কর্ম। 'Jerusalem in England's green and pleasant isle'-वह चांत एकी (वहे ।"

বাদল বলে, "কিন্তু আমি আপনার সম্পে একমত নিকীর উইল্লু। লেবার পার্টি এবার পার্লামেন্টে লট বছর নিছে চুকবেই।" বাদল-কথাটা গল্পীরভাবে বলে, ভরু মিন্টার উইল্সের বিখাস হয় না বে বাদল ব্যক্ত করছে না। ভিনি বাদলের দিকে কটম্ট করে ভাকান।

বাদল বেন মন্ত রাজনীভিবিশারণ। বলে, "আমার ভবিশ্ববাদী হচ্ছে এই যে লেবার বদিও কন্দারভেটিভদের থেকে সংখ্যার ভরু হবে এবং লিবারলদের থেকে তো হবেই, তবু অন্ত তুই দল যোগ দিলে হবে সংখ্যার সমু।"

বিন্টার উইশ্ন চটে গিছে বললেন, "Damn the Liberale". জাঁর যনে ১৯২৩ সালের সেই Zinovieff letter-এর স্থতি হল ফোটাতে থাকল :

বাদলও কেশে গেল। বলল, "আমি আপনাকে বলে রামছি গ্রপকের কোনো শক্ষকেই এবার শিবারলরা নাহাব্য করবে না। নেমকহারাম লেবার, চিরশক্ত কন্নার-তেটিত কোনো পক্ষকে এবার মন্ত্রিক করতে দেওয়া যাথে না। শিবারলরা নিজেয়াই গ্রুথমেণ্ট চালাবে।"

উত্তেজনার মূথে বাদল ওকথা বলল বটে, কিন্তু পরে ভার মনে হয়েছিল, লে কি সম্ভব ? কোনো একটা বিল পাদ লা হলেই ভো পদভ্যাগ করে লক্ষা পরিপাক করছে হয়।

সে মুখ তুলে দেখল বে বিফীর ও বিদেশ জ্ঞানে মুখ টিপে টিলে হাসছেন : হরভো ভাবছেন ছোকরা বন্ধ পাগল !

ष्यरमध्य मिक्टोब वगरमन, "आवक्वर्य वृत्रि कार स्य ?"

বাদল আহত বোব করল। তর্কের সাঝখানে দেশ তুলে অপমান করা কেন ? তা ছাড়া বাদলকে যে তারতবর্কের কথা অরণ করিছে দের, ভারতীয় মনে করে, তাকে বাদল কমা করে না। সেদিন সিলেন উইন্স জিজানা করছিলেন, "বার্ট, তোমাদের ভাষায় scissorsকে কী বলে ?" বাদল বলেছিল, "কী জানি, কেট, আমি ও ভাবা তুলে গেছি " তিনি এমন তাবে ভার দিকে ভাকিয়েছিলেন মেন দে একটা মেইবা বজ । আর সেও তাঁর উপর ভেমনি রাগ করেছিল বেমন রাগ করেছিল কুজবর্ণ, হঠাৎ ভার যুম ভেছে দেওয়ায়। মনে মনে একটা ভাব নিছে ভার দিন কাটছিল, সে ইংলতে আতে, সে ইংরেজ, ইংলতের বাইরে ভার অভীত ছিল না । হঠাৎ ভার ব্যানতক করা হল।

ভখাপি এ বাড়ী ছেড়ে অশ্বত বাবার চিত্তা তাব মনে উদিত হরনি। হল, বধন মি: উইল্সের মধ্যে ভার কণছারী বওযুদ্ধ ঘটতে লাগল। একদিন লে বলছিল, "আম্ব এক गाजी अन वसांत त्यक निरम्बह्य । किये बरम्ब, समानिश्वम निरुद्धे नत्रकांत, किय बांचांत क्लांक्य masty flapporal क्ष्मांत करत क्ष्मांत, या, St. Joseph, St. Btholroda रेखांकि क्ष्मांत क्यांक्य क्ष्मांत ?"

মিলেশ উইল্য খিল খিল করে হেলে উঠলেন। বললেন, "লাড্রী-নাহেবের রস্বোধ আছে।"

বাদল বলতে লাগল, "কিছ বলা নেখানে নয়, কেটু। এফটু পরেই পান্তীপুদ্ধ বলছেন, ক্যাবলিকদের সংখ্যা হ হ করে বাড়ছে, নিপ্রোদের সংখ্যা লাফ দিয়ে বেড়ে চলেছে। আমরা বলি অবাভাবিক উপায়ে নিজের সংখ্যা কমাই ও বলবীর্য ছারাই ৬বে আমাদের ভবিক্তং থাকে না। পরিলেদে ভিনি বাদশ সন্তানের জনক কোনো এক ব্যক্তিকে আমর্শ বলে বছলা শেষ করেছেন।"

কর্ম একশণ গর্মীরভাবে আহার করছিলেন। আহার্য অবশিষ্ট রেখে জিনি কথা-বার্তার বোগ দেন না। পরিকৃথির ভার সংবরণের অন্তে ভিনি ভাল করে ঠেন দিরে কসলেন ও বিশা বাক্যব্যরে পাইণ বরালেন। বাঁভের ভিতর দিয়ে কবা বেরিছে এল, "ভোরবা আহাকে বাক করবে, কেষন।"

তিনি বাদলকে জ্বো করলেন। "কেন ? কী দরকার ? জ্বা-নিয়ন্ত্রণের জ্বভাবে নুয়াক্তে কী কতি বটছে ?"

ৰাণল হড়াশ হয়ে বলল, "আগনি নিজেই এর উত্তর দিন, সিন্টার উইল্স্ : কেনদা আপনার দলের লোকই ভুক্তভোগী।"

মিশেদ উইণ্য় কণট গাড়ীবের দহিত বললেন, "বাটের কাওজ্ঞান নেই। কীটণতক্ষের মতো সন্ধান বৃদ্ধি না করলে লেবার হলের ভোটার সংখ্যা বাড়বে কী করে গুলি ? ভোষার অভ নাবের ভেষক্রেশীর পরিচাশন-ভার ভো নেই বংশর হাভে বাবের পিছনে ভোট বেশী ?"

নিস্টার উইপ্স বেন ধরা পড়ে গেলেন। স্বীকে বক্ত দৃষ্টিতে শানন করলেন। বাদলকে বললেন, "ক্যাপিটালিস্টনের হাতে আছে বন। আহাদের হাতে আছে বন। আহাদের বাত আছে বন। আহাদের অল্ল ভানে করি তবে অনাহালে হটে বাব। ওরা আগে ওনের অল্ল সমর্পণ করুক, ভার পরে আহরাও আহাদের করব।"

এখন ৰাড়ীডে টি^{*}কে থাকা বাদলের পক্ষে গ্র্ছর হচ্ছিল। কেটু গব কথাডেই গবাইকে ব্যক্ত করেন, কবনো **কর্তকে কথনো** বাদলকে কথনো আমন্ত্রিও অভিধিদের। তাঁর নিজয় মন্তবাদ ধে কী ভা বাদল বহু চেটা সংক্ষেও আবিদার করতে পারল না। বাদলের ধারণা প্রজ্যেকেরই একটা ক্ষপাই ক্রোবননা বছৰান থাকা আৰক্ষক। বার নেই সে অনাহ্যব। ভাই কেটের প্রভি গে বিষুধ হরে উঠছিল। বাদলের যদি অন্তদৃষ্টি থাকত ক্তবে সে এই ভিন মাসে নিশ্চরই টের পেভ বে কেটের প্রধান ছংগ ভিনি নিঃসন্থান। এবং অর্থাভাববশত নিঃসন্তান। গলিটিয়া ইত্যাদিতে তাঁর মন নেই, ভবে সামীর হথন এতেই মন বেশী ভখন গুবিবরে উৎসাহের ভান করতে হয়।

শর্জের উপর বাদলের বিরূপ ভাব প্রথম থেকেই। তিনি কথার কথার ভারতবর্ষের মহারাজ্ঞানের টেনে আনভেন, তাঁর বিশাস বাদল রাজ্ঞবংশীর হবে। তিনি কোথার গুলেছিলেন বে রাজ্ঞ্গদের প্রতাব ওদেশের সর্বজ্ঞ। কাজেই বাদলও রাজ্ঞ্পবংশীর হওয়া সন্তব। ভারপর বেনিরাদের বনের সংবাদ বে ইংলাওে পৌছারনি ভা বর। "The wicked bania"। অভএব বাদল বেনিরাবংশীরও বটে। একাঝারে ক্ষরির-রাজ্ঞ্য-বৈশ্য। তর্ত্তনাকের অমন বিশ্বানের কারণ ছিল। বাদল শরচ করত রাজ্ঞার ছেলের মজো। ভার নিজের লাইরেরীর শিছনেই মানে চার পাঁচ পাউও বাধা পরচ। প্রতিদিন একে খাওরার ভাকে থাওরার ভারে বাড়া কিরে এনে গল্প করে। বহলা কাপড় বলে ক্ষরশা কাপড়কেও লে ধোপার বস্তার দের। রোজই কিছু না কিছু কিনে আনছে। কেইকে উপহার দিছে। একটা স্থলর রিস্ট্ওরাচ, এক ভাড়া গ্রামাকোনের রেকর্ড, হাত ব্যার, কাপড়ের ফুল।

অর্জের সালে বনিবনা না হওরার বাদল ছির করল এবাড়ী ছেড়ে দেবে ! কোনো বাড়ীতে তিন মানের বেশী থাকবে না, এ সকল তার মনে পড়ে বেল । তবন নে কেটুকে না আনিরে অল্পত্র থাকবার জারগা থুঁজল। কলিলকে বলল, "ওরাই-এম্-সি-এ'ডে হবে বৃ" কলিকা বলল, "উহঁ । এক বছর আগে বারা আবেদন করেছে জারা এবনো পারনি।" বাদল ক্ষ্ম হল । তার তারি ইচ্ছা ছিল ব্বক্ষের নকে বর্ষক্ষণ থেকে একটা নতুন বাদ পেতে । হৈ হৈ করবে, টো টো করবে, লগুনের মধ্যক্ষণীর হটগোল কেমন লাগে সেটার অভিজ্ঞতা নক্ষর করবে । তার কলে হরত এবন অনিপ্রার ভূগবে বে হাস-পাতালে চুক্রে । সেও তালো, হাসপাতালের অভিজ্ঞতাও ভার দরকার । সেথানে রোগীদের নার্সদের সঙ্গে ভাজারধের নক্ষে তার করবে । কী বজা ।

ই্মস্বেরীকে দেশার ইতিয়ান। রামেল কোয়ারেও ইতিয়ান দেশা বায়। ওদিকে নয়। হাাম্পন্টেড ডো ইতিয়ানদের পাড়া হয়ে উঠেছে। ওদিকে নয়। নিটডে রারে মাথ্য থাকে না, ওদিকে নয়। সাবার্ব-এ থাকলে লওনের জনসংখ্যুত-মদিরা পান করা বায় না। ওদিকে নয়। বাদল হাইড্ পার্ক ও কেনসিংটন পার্কের সংলগ্ন অঞ্চল পারে চবে বেড়াল। এবার ভার বেয়াল হল হোটেলে বর নেবে। পাওয়া বাহ, কিছু অনেক ভাড়া। এত ভাড়া দিলে বইগন্ত কেনার জন্তে বড় বেলী বাকী থাকে না। বাদল সপ্তাহে চার পাউও অববি বাওয়া ও বাকার জন্তে থয় করতে ইজুক। কিছু অন্ত সন্তাহ

বার বেধা দেশ

গুনৰ অঞ্চলের হোটেলে আরগা পাওরা অনস্তব। বেচারা বারলাকে ঐ সৰ অঞ্চলের নারা কাটাতে হল। নকাল বেলা পার্কে বেড়ানোর আশা রইল বা। কত বড় ফ্যালানেব ল্ জিনিল সে হারাল। বরং বার্নার্ড শ দেখাবে পারে হেঁটে বেড়ান। বাগলের অভিলাধ ঘোড়ার চড়ে বেড়াবে। পার্কের বাড়ান গারে লাগলে রাজে ভার ভালো দুম হতে পারে। যাতে ঘুন ভালো হর সে অভে নে কড় গুনুর পথ্য বেরেছে, কিছুতে কিছু হয়নি।

চেল্দীর এক রেশিভেলিয়াল হোটেলে বাদল আশ্রয় পেল। চেল্দীতে চিরদিন নাহিন্তিক ও শিল্পীরা বাদ করে এনেছে। ফুইফ্ট্, স্ত্রীল, খনেট, লি হাণ্ট, কারলাইল, টার্নার, ব্ইন্লার, রনেটা, এঁরা বাদলের প্রাবিবাদী। ব্যানেজার বাদলকে একটি খালি খর দেখাতেই বাদলের অমনি পছল হরে গেল; বাদল কথা দিল এবং কথার সক্ষে অপ্রিয় টাকা দিল।

বিদেশ উইশ্য বথন সমস্ত শুনলেন তথন গুৰু বলগেন, "আছা।" তাঁর মন-কেমন করতে থাকল, কিছু মুখে তেমনি কৌতুক হাত । বাংল তাবল, বাক, ভিনিও ছাড়া পেয়ে বাঁচলেন । আমি কী কম আলিছেছি তাঁকে । সাড়ে বারোটা অববি আমার কোকো তৈমি করে থেবার জতে বলে থাকা, এই কই দীকার করার কী বুলা আমি তাঁকে দিতে পেরেছি । ভিনার ওক্ত কেই । বিদারকালে তাঁকে দে কী উপহার দিয়ে বাবে তাবল ।

কর্ম প্রমাদ গণলেন। বাদদকে গেরীং গেন্টরপে পেরে তিনি ইতিমধ্যেই ব্যাক্তে কিছু কর্মাতে পেরেছিলেন। শ্রীকে জিজ্ঞানা করদেন, "প্রকে কিছু বলেছ টলেছ নাকি ?" শ্রী উত্তর দিলেন, "ওটা একটা গাগল। বলে তিন মানের বেশী কোণাও গাকবে না " জ্জ্জা পশ্রী-পেঁচার যজে মুখ করে গাকলেন। কী ভাবলেন, হঠাৎ বললেন, "বার্ট্, ওলেছ ? লিবারল্রা ল্যাকান্টার বাই-ইলেকশন জিজেছে ? ভোমাকে লামার অভিনন্দন করা উচিত " কিছু ভবী ভোলে না। বাদশ বলে, "বল্লবাদ, মিন্টার উইলন। আর একটা কথা ভনেছেন ? আরি চেলনীতে উঠে বাছেছ ? বেশী দূর নয়, মারে মারে দেখা হবে।"

বেগতিক দেখে ক্ষৰ্ত প্ৰজাব করলেন, বাদল যদি তার বন্ধুকে ঐ বাড়ীতে পেরীং গোল্ট করে দের । ইণ্ডিরানদের বিরুদ্ধে ঐ বাড়ীতে কোনো প্রেক্ডিল নেই । মিস্ মেরো বে কত বড় বিধ্যাবাদিনী গোটা ঐ বাড়ীর মাধ্য বেমন ব্বেচ্ছে—বিশেষত বাদলের সক্ষে পরিচিত হবার সৌভাগ্য পেরে—তেমন আর কেউ এ দেশে বোমেনি । বাড়ীর ছেলের মতে। থাকা একমান্ত ঐ বাড়ীতেই সম্ভব ।

বাদল বলল, "কিন্ধু আৰার ইণ্ডিয়ান বন্ধু তো ছটি ভিনটির বেণী নেই। তাঁরা বেশানে আছেন শেশান থেকে নড়বেন বলে ভো মনে হয় না। আপনারা একবার বিজ্ঞাপন দিয়ে দেখুন। লণ্ডনে ছহাজার ভারভীয় ছাত্র আছে, যিনীয়ে উইলস্

বিষেষ উইলস্ রক্ত করে বললেন কি সভিঃ সভিঃ বললেন বোরা গেল না—বললেন,

"কিন্তু আর একটিও বার্ট নেই, বিস্টার উইলস।"

পরদিন বাদশ অভি সহজভাবে বিদায় নিশ। বেন এক রাজির অভিথি একবার পিছু ফিরে চাইল পর্যন্ত না। ফিরে চাইলে দেখতে পেড বিসেস উইলস্ ভার দিকে এক দৃষ্টে ডাকিয়ে। তাঁর দৃষ্টি বাম্পান্ত। তবু তাঁর অধ্যরে কৌতুকের আভা।

8

কোটেলের জীবন বাদলকে প্রমন্ত করল। কোলাংলবিরল বৃহৎ ভোজনাগার, এক একটি টেবিলের চারিবারে দলে দলে প্রজ্ঞিত নরনারী। করিভর পদলসমূধর, মেরেদের ক্ষোর ঘট খট, পুরুষদেব জ্জোর ভয় ভয়। কোন বরে কে থাকে বাদল জানে না, কিন্তু একটু সকাল সকাল উঠলে দেখতে পার বন্ধ দরজার বাইরে জোড়া জোড়া মেরেলি জ্তো, পুরুষালি ভূতো কিংবা রুট। বাদলের ছই পালের ছই বরে থাকেন ছলম মহিল, সামনের বরে একজন ভল্লোক। একটু দূরে করেকটি দল্পতি। ওঁনের কার্যকেই বাদল দেখেনি, কিন্তু ওঁদের জুভো দেখেছে। রাজে বাদল সকাল স্বক্ষা ব্যক্তি থার, ওঁরা দেরি কবে ফেরেন। আবার খেনিন বাদল দেবি করে কেরে সেদিন হরভো ওঁরা আগেই ফিরেছেন। সন্ধার্থকা ভোজনাগায়ে বনে বাদল প্রারই জন্ত্যান করার খেলা খেলে; অপরিচিত অপরিচিতাদের মধ্য থেকে নিজের প্রভিবেশী প্রভিবেশিনীদের নিশানা করে। একদিন যাদের নিশানা করে গ্রাদিন ভাদের পছল হয় বা, জন্তদের নিশানা করে।

হোটেলের ধরগুলো ছোট ছোট। ধরে বলে গড়াগুলা করা বার না , অবশ্য পড়াশুনার অন্তে যদি না আলাদা ধর দেওয়া হয়। চিত্রকরদের অন্তে স্টুভিওর বন্দোবন্ধ এ
হোটেলে নেই, কিন্তু এর আশে পাশে স্টুভিও ভাড়া পাওয়া বার। বাদল ভার বইপঞ্জ
নিয়ে নীচে নেমে একে লাউঞ্জ-এ বলে। বাদলের শৈত্যবোধ কিছু বেণী। তুলার এবং
পশমের একজাড়া গেঞ্জির উপরে শার্ট এবং পুলোভার এবং ভার উপর কোট চাপিরে
করু বাদলের গরম বোধ হয় না, লে ঠিক আগুনের কাছটিতে চেয়ার টেনে নিয়ে বলে।
আগুনের লক্সকে শিখা ভার দিকে এগিয়ে আলে, ভার রাউন মুখ রাঙা আলাের
দীরিসান দেবার। জমশ লাউঞ্জ থেকে অন্বিকাংশ লােক নিজ নিজ ভাজে চলে বার।
বাদলের কান্ত থাকলেও কালে মন নেই; বাইরে বড় ঠাপ্তা, বিজ্ঞী টিল টিল বৃত্তি, আকাশ
বোলাটে। এই লগুনে ছহালার বছর অর্থনিস্তা, গণ্ডা ও অভি-সন্তা মান্ত্র বান করে কান্ত করে পৃত্তি করে আসছে। তরু এমন গুরুলার কিছুতেই বাদলের বরলান্ত হচ্ছে না, বড়ই কেন সে বন্তুক, "এই ভাে আমাদের বাঁটি বদেনী শীতে, বাঁটি বদেনী বৃত্তি। আহা। কী
পূলক আগছে।"

প্রতিদিন নৃতন লোক খালে, পুরোনো লোক বার। বাদলের পালের বরের দরজার

বাইরে ভ্ডাকর্তৃক দাফ করবার অজ্ঞে রাখা ফ্ভোর আকার প্রকার থেকে বোঝা খার প্রডিবেশী পরিবর্তন হয়েছে। মনটা প্রথমে একটু উদাস হরে বার—আহা, কে শোকটা ছিল, ডার সঙ্গে একবার চোথের দেখাটাও হল না। পরমূহুর্তে খন প্রফুল্ল হয়ে ওঠে। কে এসেছে একবার দেখতে হচ্ছে কিন্ত। কিছুদিন পরে জন্মায় ঔদাসীয়া। গুরু যাওয়া, শুধু আসা। কী হবে কাকর চেহারা দেখে। দেখলে ভো মনে থাকবে না? এই ছমাসে বাদল লাখ লাখ মান্ত্রণ দেখেছে সগুনের পথে পথে। চোখ বুছলে কাফর চেহারা স্থাতির নিকবে ফুটে ওঠে না জো?

ভার কারণ বাদল অক্সমনত মাকুব। দেখেও দেখে মা কিছু। তবু ভার দেখার সাষ্টি আছে, সকলের বেষন থাকে। লওনে আছি, অথচ দেউ পল্স দেখি নি.? অমান চলল বাদল সেউ পল্স দেখতে। কিছু ভার অজ্ঞান্তসারে ভার বাম কখন ব্যাহ্বপাড়ায় পৌছেছে। বাক্ গে, পরে কোনোদিন দেখা বাবে এখন। লেউ পন্স ভো পালিয়ে যাছে না, আমিও এই দেশের হায়ী বাসিলে। আমত কথা, ভার চোখের কৌত্রলের চাইতে মনের কৌত্রল বেশী। মন নিভ্য নতুন সভোর লোপান বেরে কোন উর্ধেচলেছে। বেটাকে অভিজ্ঞান করছে দেটাকে ভুলে বাক্ষে, সেটা একটা অমত্য। অভীত অমত্য, বর্তমান সভা, ভবিশ্বৎ বহুগুণ সভা।

আন্তন পোহাতে পোহাতে বই পড়া কিংবা কিছু ভাবা, বাবো মাবো হাই তুলে গভ রাজের অনিস্রা হোরণা করা, হঠাৎ বগজে একটা আইভিয়ার আবির্ভাব হলে চেয়ার ছেড়ে পারচারি করা, পারচারি করতে করতে তুই হাত দিরে চুলগুলাকে অভিরে ধরা (তাতে মাধা ব্যথা কিছু করে), এবং পরিশেষে চেয়ারে ঝাঁপিরে পড়ে চোখ বুজে অসাড় হরে পাকা, বাদল ভার এই সমত মুদ্রাদোবের ভয়ে অল্লিংনর মধ্যে প্রশিক্ষ হতে পারত, কিছু তার হোটেলে বেবালী শিলীংগর পদার্পণ বটত অহরহ। তাদের মুদ্রাদোবের তুলনায় বাদলের ওওলো অভি শাহাশিখে, অভীব আর্টশৃষ্ম। তাদের কেউ কেউ ইতিমধ্যে হই একধার পানলা গারদ বুরে এসেছে। কাজেই বাদলের মুদ্রাদোব ভাদের চোখ কাডে কা।

ভবে এই বিদেশী মাজুষ্টির গলে আলাপ করতে ভাগের আগ্রহ রজার। তাদেরি সমবর্মা, যদিও রঙটা অন্ত রকষ বলে দলে টেনে নিতে বিধা বোধ হয়। বাদল চোখ না ভূলে বুবতে পারে অনেকে ভার দিকে চেরে ররেছে। শোনবার জন্তে কান পেতে রাবে ওরা ভার কবা বলাবলি করছে কি না। কিন্তু ওরা ভো মুখে বলে না, চাউনিতে বলে। কবনো কদাচ চোখ ভূলে বাদল টের পার খরের লোক বিনি কথার বলাবলি করছে বিদেশীটি ইংরেমী ভাষার এও বড় বড় ছবছ বই পড়ে বুবতে পারে ফী করে। পাতার পর পাতা উল্টিয়ে চলেছে ছুই জিল সিমিট পর পর। বনোবোগ ও চিডাক্লভা থেকে বোঝা বায়, চাল দিচ্ছে না, সন্ধ্যিই পড়ছে ও পড়ে ব্রছে। পড়তে পড়তে মুচকে হাসছে। এক আৰু বার, মাঝে বাবে ক্রন্ধ হয়ে উঠছে।

বাদদের দক্ষে আলাপ করতে ভাষের ভাবি কৌত্তল, কিন্তু ইংরেজ ইতই বোহিবিয়ান বা শেহালী হোক, গারে পড়ে আলাপ করতে জানে না। বাদলও লাজুক মানুব।
বিশেতে আশা অবনি কতক সপ্রতিত হয়েছে বটে ভবু কলত হবার ভয়টি ভার বাহনি।
কাশ্রর সক্ষে কথা বলার আগে মহলা দের কী কী বলবে ও কী ভাবে বলবে। বাক্যের
গড়ন শব্দের বোজনা উচ্চারণের বোঁক জ্যাগত বদলাতে বদলাতে এক কথা আরেক
হয়ে দাঁড়ায়, ভবু বাদলের জেদ—লে বা বলকে ভা distinguished হওয়া চাই। কে
বলছে ! না, বাদল বলছে। বে-লে পোক নয়। বভবেয়ের চেয়ে বভারে বাছিত্ব বড়।
একজনের সক্ষে কথাবার্তা হয়ে যাবার পরে বাদল নিজের উক্তির রোহত্বন করছে লেগে
যায়। যা বলল ভাই অক্ত কভ রক্ষে ভাবে ভলীতে ও ভাধার বলতে পারত, বললে
হয়তো ভার যোগ্য হত, একখা ভাবতে ভাবতে দে সক্ষর করে—বেচে কাল্যর সক্ষে কথা
কইবে না, গাবে পড়া প্রস্লের উভর দিতে বাহ্য হলে এখন কিছু বলবে যার থেকে আবার
প্রায় না ওঠে। কিন্তু কার্যন্ত ভা ঘটে না। বাদল ভর্কশিরোয়ণি। সামান্ত বিষয়েও ভর্কের
গঙ্ক পেরে ঘণ্য বাধার।

۳

জাহাত্তে ক্ষেত্ৰভাইরের কাছে যাদল দাবা শেলা শিশেছিল। অভি আনাড়ির মডো থেল্ড, চর্চার অভাবে একাঞ্ডার অভাবে পারদর্শিত। অর্জন করভে পারেনি। প্রায় ভূলে গেছল বললে চলে।

আন্তন পোহাতে পোহাতে বই পড়ার কাঁকে বাদল লক্ষ্য করত কুঁজো বজন একটি ঘুবক, বরস বছর পঁরবিশ হবে, প্রতিদিন দাবা থেলেন। জাঁর বেলার নাবী কিন্ত প্রতিদিন এক নম্ব। কোনো দিন প্রোঢ়া, কোনো দিন কিলোরী, কোনো দিন মুবক। পরম নিঃশম্বে থেলা চলে, ঘণ্টার পর ঘণ্টা। প্রতিপক্ষকে কাঁচা থেলোয়াড় দেখলে তিনি নিজেই প্রতিপক্ষের চাল বাংলে দেন। প্রতিপক্ষকে কোনোয়াড়ে খেলার আনরে টেনে রাখবার জল্পে তিনি স্থবিবের পর স্থবিবে করে দেন, নিজের ঘুঁটিগুলিকে একে একে সারতে দেন। জাঁর মতো বৈর্ধ জ্যে সকলের নম্ব।

বাদল পারচারি করতে করতে এক একবার বেলার কাছে দাঁড়ার। মনে মনে উভর পক্ষের চাল দেয়। অক্সবাচারণ দেখলে বিরক্ত হরে অহানে ফিরে বার। আকর্ষণ এড়াতে না পেরে আবার কিছুকাল পরে পা বাড়ার। ততক্ষণে হরতো পেলার ছক্ প্রার শৃষ্ট হয়ে এলেছে। বুবকটির এক একটা বোড়ে এক একটা যাত্রী (Queen) হরে পুনর্জন্ম পেল বলে। প্রতিপক্ষের অন্তরায়া খেলার ইস্তকা দিরে পলারনের ক্ষয়ে উদ্মুখ। কিন্তু যুবকটি তা হতে দেবেন না। পলাভককে খোরাক দিয়ে বেঁলে রাখখন বলে তাঁর অখ্যের আড়াই চালের ধরে নিজের একটি বোড়েকে নিঃসহায় অবস্থার এগিরে দিলেন।

একদিন বাদল হাতের বইখানাকে দাখার উপর বোড়সওয়ার করে চোখ বুদ্রে কী একটা ভাবছে, তার সাবনের চেয়ারে কে একলন এলে নিশেকে বদলেন : বাদল চোখ চেয়ে দেখল সেই দাবা-খোর বুকক। বাদল ইভিমব্যে তাঁর নাম জানতে পেরেছিল।
মিন্টার ওয়েলী।

বাদল একটু জন্তভা করে ৰলল, "আজ দাবা বেলছেন না বে, মিন্টার ওয়েদী ?"

মিন্টার ওরেপীর চোধ ফিকে নীল, মুখ ফ্যাকাশে। তিনি কখনো হাসেন মা। তাঁর
মূখের মাংসপেশীগুলো নিখর, ভাবের আবেশে কাঁপে না। অথবা তাঁর খনের ভাব দব
ম্মর একট রকম। তাঁর চোখের পাডা পড়ে কিন্ত চোখের ভারা নডে না তাঁর সেই
খিরদৃষ্টিকে ভিনি বাদপের অভিমূখীন করপেন, বেন ভার উপর সার্চলাইটের আলোক
ক্ষেপ করপেন।

অতি ধীর ও স্পষ্ট উচ্চারণ, বেন কামানে গোলা দাগছেন।—"আপনি কি আঞ্চ আমার বেলার সাথী হবেন ?"

বাদস প্রস্তুত ছিল না । কিন্ধু উৎসাহিত হয়ে উঠল ।—"অল্ রাইট।"

সার্চলাইট ভার মুখের থেকে অপস্ত হবে দাবার ছকের উপর নিবদ্ধ হলে পরে বাদল বন্ধি বাধ করল। কাঁচা খেলোয়াছের ধা দোখ, বাদল একধার থেকে খাকে হাজের কাছে পেল ভাকে নেরে নাবাড় করল। ভবু শেবকালে চালমাৎ হয়ে নিজের চোখকে বিশ্বাদ করতে পারল না। ওয়েলী লোকটা বাছকর। বাদল শ্রদ্ধার সক্ষে ওয়েলীর কর্ম্বর্শন করল।

দিন করেক পরে ওয়েলীর গলে বাদলের আলাপ দাবার ছক ভিত্তিরে দার্শনিক মন্তবাদে উপনীত হল। ওরেলী হচ্ছেন বিশুদ্ধ রাাশনালিক। সব জিনিলের উৎপত্তি উপাদান প্রকৃতি ও পরিণতি অস্থ্যস্থান করেন। সাথের কবর যুঁড়ে botanise করতে তথ্য পান বা। স্থানিয়ার বা কিছু আছে ভা হর physicsএর, নর biologyর, নর psychologyর অধিকারভুক্ত।

গুরেলী কোনো জিনিপকে ভালো বা যন্দ বলেন না, কার্ম্মর ভালো বা যন্দ চান না। তাঁর জিলীবিয়া নেই। ভিনি বেঁচে আছেন, কারণ বাঁচা চাড়া আর অন্ত কিছু করতে পারেন না, করবার ইচ্ছা বে নেই। আত্মহত্যা করতে যে অভিদ্ থাকবে না অথবা আবার বাঁচতে হবে না, এর প্রয়াশ কই । তাঁর মৃত্যুত্র নেই, মৃত্যু বখন আলে আহক। মৃত্যু যখন আগবে ভখন বোঁকা যাবে বে, মোটর গাড়ীর ভ্রাইডার বেহু শিল্লার কিংবা ব্যাবিবীশ্বরা শহীর বন্ধকে অচল করেছে।

"আমরা বে এত 'আমি' 'আমি' করি, এই 'আমি'টা কে বলন্ডে পার, দেন ? একটা cell আদংখ্য হয়েছে, একতা রয়েছে। ভারা আপন প্রণালীতে কাজ করে যাজে, বেমন একদল পিপীলিকা করে থাকে। ভালের আশ্রন্ত করে অসংখ্য ব্যক্তিরিয়া বাস করছে। আমি কিছুই টের পাইলে। আমি প্রভাক করিনি বে আমার শবীরের শিরায় শিরায় রজে ছুটছে। আমি বচকে দেখিনি আমার পাক্ষণী কিংবা বত্তুং। নিজের ধর সংসার সম্বন্ধে এই ভো আমার জ্ঞান। ভবু বল্ডে হবে এসব নিজের ?

বাদল কোনোদিন এদিক খেকে ভাবেনি। গুরেলীকে সে বিশেষ সমীধ করছে লাগল।

" 'ইচ্ছা' কাকে বগবে, নেন ? কার ইচ্ছা ? ঐ সমস্ত cell-এর ইচ্ছা ? cell-সমন্তির ইচ্ছা ? ইচ্ছার লক্ষটা কী ? আরও কিছুকাল জীবনধারণ ? ছদিন কম বেশীতে কী আনে যার ? জীবন যদি যারও, ভবে এমন কী আনে যার ? cell-ওলো বাড়তে পাবে না, শুকিরে ও ভিন্নে যাবে । কিছু শেব পর্যন্ত atom-গুলো ভো থাক্বে ? Personal immortalityর কথা ওঠে না, বেবেগু person বলে কিছু নেই। আর atomic immortality জো বভংশিছ।"

বাদল চিন্তা করে। ভার মডবাদের থেকে ওরেলীর মডবাদ উত্তর মেরুর থেকে দক্ষিণ মেরুর মডো বডয়। ভবু ছই মেরুতে কী যেন গাদৃশ্য আছে। বাদল থেকে থেকে ওরেলীর কাছে ছুটে যায়। "আছা, মিন্টার ওরেলী, এ বিশ্বরে আপনার আইভিয়া কী ?" ওরেলীর উত্তরের উপর কথা বলছে পাবে না। অভ বড় জাকিক মৃক হরে যায়। গুরেলী যেন যায় জানেন। ওরেলীকে বাদল ভয় করে। লোকটা বেন মামুব নন। উত্তাপশৃষ্ণ, আবেগশৃষ্ণ, ভিডেন্দ্রিয়, রিপুজিং। তাঁর স্থণের আশা কিংবা ছংখের আলয়া নেই। না নিজের জভে, না পরের জভে । যানবজাভি থাক বা লুগু হয়ে যাক, তাঁর জকেশ নেই। দেশের গৌরব, জাভির প্রগতি, সভ্যভার ক্রমবিকাল ইভ্যাদি তাঁকে মাতার না, ভাবায় না। নিজের আদর্শ জমুসারে সমান্তরে তেলে সাঞ্চাবার অভিলাঘটি বছ রাশনালিসেটর আছে, যদিও ভার প্রয়োজন যে কী ডা তাঁরা বলতে পারবেন না। পৃথিবীই বা থাকবে কদিন! মানবজাভিই বা আকবে কদিন! ব্যক্তিবিশেষ ভো বীজ বলন করে ফল ভোগ করবার আলে মরবে। ভবে কেন বিশুদ্ধ রাশনালিস্মু কেলে ফলের পদ্যাহাবন গু

ভালো বন্ধ বলে কিছু নেই। আন্ধ বেটাকে ভালো বলে ভার পিচু নিচ্ছি কাল সেটাকে বন্ধ বলে নিজের বৃদ্ধিকেই বিদ্রুপ করব। না, সেন, "কোনো কিচুই ভালো কিংবা বন্ধ নায়। Nothing matters in the last analysis."—একটু বেনে বলেন, "ভোমাদের একালের ইউটোপিয়া আর কিছু বর, লেকালের সর্গের নামান্তর ও রূণান্তর তার মূল বচ্ছে বর্তমানের প্রতি অসম্ভোষ, বর্তমানে অভৃথ্যি। ভার মূল হচ্ছে ভবিশ্বতের সম্পূর্ণভা, কাল-সাংশক perfection."

ওয়েলীর সন্দে ঘনিষ্ঠভা হল। বাদল তাঁকে নিজের স্থ ছংখের কথা বলল। রাজে তায় মুম হয় না বিশের ভাবনা ভেবে। স্থীদার নাম করে বলল স্থীদা ইন্টুইশনের ও বাদল ইন্টেলেক্টের মার্গ অবলয়ন করেছে। স্থীদা রোজ এগিরে বাচ্ছে, বাদল পারছে না। বাদল বেন একটা বুজের চারিদিকে (१) প্রছে, ঘুরে ফিরে শেই একই জায়ণাছ আগছে। জার একমাত্র আনল নে ইন্টেলেক্টের লীলাভ্মিতে বর করেছে, ইউরোপ ভার মহাদেশ, ইংলও ভার দেশ।

ওয়েলী অনবরত পাইপ টানেন। টা্নতে টানতে বাদলের কথা এক মনে শুনে যান।
নিজের কথা খতপ্রেরত হয়ে বলতে চান না, কিন্ধু বাদল যথন প্রীড়াপীড়ি করে ডখন
বলেন, "আমি নিজে এই মৃহূর্তে এই ছানে আছি কি না ভার প্রমাণ পাছিলে, সেন।
আমি একেবারে আছি কি না তুমিই বলতে পার। ওরা বলে, 'I think, therefore
I am.' কিন্ধু সেটা হচ্ছে begging the question, কারণ 'I think' এই বাক্যের
বে 'I' শক্ষি সেইটির অত্তিছ নিয়ে তো যত প্রস্থা। না, দেন, আয়ার নিজের কোনো
কথা নেই।"

বাদল অপ্রস্তুত হয়ে যার। লে ভগবান মানে না, কিন্তু আছা যানে। ওয়েলীর কথা শুনে ভার সন্দেহ জ্যার। ভাই ভো, আলা কি নেই ? আলা বদি না থাকে ভো চিন্তার কী প্রয়োজন ? অকারণ এক জনিয়ো। অর্থহীন ঐ ইন্টুইশন ও ইন্টেলেক্ট্। না, না, এ হতেই পালে না। আলা আছে। অন্তত অহং আছে। ইখন সম্বন্ধে বাদল নাত্তিক, অবং সহক্ষে আজিক।

ওতেলাকে খেই একথা বলা জগনি উনি বলেন, "Illogical."—- বাদল মুক হয়ে যায় : দিখিমানীর নিঃশন পরাজর।

মাত্রে বাদশ খল্ল দেশশ শব্যা শৃক্ত পঞ্চে আছে, শে নেই। ঘরে নেই, বাইরে নেই, আকাশে কিংবা বাভাগে নেই। গে নেই। ভার বিছানার উপর এক মুঠো ছাই পঞ্চে আছে।

বাংশ ক্ষিত্রে কেঁদে উঠল। ভার ঘুম ভেতে গেল। তবু বিশ্বাস হল না বে নে আছে। লাফ দিরে উঠে স্বইচ্ টিলে আলো জালাল। আহলাদের বেগ সংবরণ না করতে পেরে মিন্টার ও মিনেস উইল্সুকে তেকে জুলকে কিনা ভারতেই ভার মনে পড়ল এটা হোটেল। বিছানায় ফিরে বেভে তার সাহস হচ্ছিল না, যদি আবার তেমন খণ্ণ পেখে। তখন তোর হয়ে আসছিল । তাগাক্রমে সেদিন আকাশে মেদ ছিল না। বাদল চেয়ার টেনে নিয়ে আনালার ধাবে গিয়ে বদল। সামনের দিকে গুলে-পড়া টুলি মাধায় গৌপওয়ালা কুদে গাড়োয়ান আপাদবক্ষ চটের খলে মৃড়ি দিরে পশুবোদ্য ধ্বনিবিশেষ উচ্চারণ করভে করতে চলেছে। লোমশপাদ অথের খুর খেকে খটু ঘটু আওয়াক উঠছে।

বাদদ রাত্তের হৃঃখথ তুশল। নিজের ও অণরের অন্তিম্ব সম্বন্ধে তার সহল প্রত্যের ভাকে আনন্দে আপুত করল। গুরেলী সামুখটা পাগল। এত বড় একটা বতঃসিদ্ধকে কিনা সন্দেহ করেন। ইতিয়াতে একদল রামুখ আছে, ভাদেরকে ধলে সামাবাদী। বাদদ তাদের উপর সমস্ত অন্তঃকরণের বহিত অপ্রসন্ধ। ভাদের অপরাধ তাদের দক্ষে বাদল তর্ক করতে পারে না, ভারা আগাগোড়া সব উড়িয়ে দেয়। বার সন্দে তর্ক করতে পারে না ভাকে বাদদ নিজের ব্যক্তিগত শক্ত জ্ঞান করে। ভার মুখ দর্শন করে না। ভার নাম বাদলের অপ্রাব্য । শুধু মারাবাদী না, বারা কর্মকলবাদী ভারাও বাদলের শক্ত। বাদলের ইচ্ছা করে ভাদের গালে ঠান ঠান করে হড় বেরে বলতে, "এও ভোষাদের কর্মকল।"

ইংলতে এনে নব্যতন্ত্রের মায়াবাদী দেশে বাদলের বিশ্বর এবং বিভূকা জাগছিল।
ইংলত এমনতর মাসুবের দেশ নয়। একে ইতিহার চালান দেওয়া জাবশুক। গিরে
আলমোড়ায় মঠ করুন কিংবা পতিচেরীতে আশ্রম। এখানে বলে রাখা দরকার আলমোড়া কিংবা পতিচেরী সম্বন্ধে বাদলের কিছুমান্ত অভিজ্ঞতা ছিল না। এবং সন্ন্যাসীদেরকে বাদল outliew জ্ঞান করত বলে তাপের দিক থেকে বে বলবার কিছু থাকতে
পারে সে বিষয়ে তার বোঁক ছিল না। হুঁল ছিল না।

একটু পথে ওয়েলীর দক্ষে ত্রেকফাস্টের সময় দেখা হবে তথন তাঁকে বাদল বলবে কী । মনে মনে একটা থক্তা তৈরি করতে গিছে বাদল দেই ধারে শীক্ষকালেও বেমে উঠল। এমন কিছু থলা চাই যার উভৱে ওয়েলী একটা কথাও বলতে পারবেন না। তেমন মৃক্তি কই । ওয়েলী মদি বলেন, সভঃনিদ্ধ আবার কী । বর্ববের কাছে বেড়াল বে বাবের মানী এও ভো একটা কভঃসিদ্ধ।

বাদল অবশেষে স্থিন করল স্থীদার কাছে বৃদ্ধি ধার করব। যেই চিন্তঃ সেই কাজ। ছুটল টেলিফোন করতে।

"राजा ।"

"মিস্টার চক্রবর্তীর দলে কথা বলতে পারি ?"

স্থ-মং স্থান সন্ধানে সি^{*}ড়ি ভেঙে দৌড়ল। স্থা নেবে এল। "কে দু"

"আমি বাদল । ওয়ানক মূশকিলে গড়েছি।"

"দে কী রে ! ৰাসা ছেড়ে কোৰাছ চলে গেছিল, বিশেষ উইল্ন্ টিকাৰ। দিডে

371

পারলেন না । কী হরেছে ।"

"আত্মা আছে, ভার কাকে কী যুক্তি দেওয়া বেতে পারে 🇨

ख्दी खवांक श्रव ब्रहेम ।

বাদল বলল, "এক ভদ্রলোকের শব্দে ভর্কে হেরে গ্রেছি। ভীষ্ণ সম খারাণ।"

স্থী বপল, "মায় না, ডোর সজে অনেক দিন দেখা ছয়নি, উপলন্ধি বিনিষয় করা যাক:"

वा भ वननः "ना, स्थीतः । जायात ज्ञाकारवारात श्रदांका जारहः ।"

বাদলের প্রভ্রেব উত্তরে স্থবী বলল, "আত্মা আছে, এর বণকে একমাত্র যুক্তি— আত্মা আছে। ওর বেন্দ আনি আনিনে। এবং নিজের অক্সভা বীকার করতে আরি সক্ষিত্ত নই, বাদল।"

ৰাদল বিৰক্ত হয়ে বললে, "আমি ভোষার মডো defeatist হতে পারৰ না : আমি পরাজিত হয়েছি যালে লক্ষার বৃতপ্রার । ভবু জেতবার জাতে প্রাণপণ করব ।"

বাদল ভাবল, নিরামির শেয়ে শেয়ে শ্বনীনটা একটা vegetable বনে গেছে আমি কিন্তু বিনা মুক্তে স্থচাত্র পরিষাণ ভূমি দেব না। বাদল টেলিকোনের রিসিভার স্বছানে স্থান করতে বাচ্ছিল, কী ভেবে আবার ভূলে নিল। স্থী বলল, "বাদল, শোন্। একদিন বিউলিয়ামে আয়।"

বাদল বলল, "কী দরকার ? ভোষার ও আযার নাধনমার্গ এক নয়। ছজনে ছুই পথে চলতে চলতে বদি কোনোদিন কোনো এক চৌহাধার মিলিও হুই তবে সেই দিন কাফেডে বদে পথের গল্প করা যাবে। আমাকে নিজের মডো চলতে লাও, প্রভাবিত কোরো না।"

प्रयो किङ्ग्यन कर बारन । बारन कारन, "प्रयोगः ।"
"वी ;"

"ভোষাকে defeatist বলেছি বলে ক্ষা চাইছি। আনলে তুমিই স্থী। ভোষার মনে বিবা ক্ষ সন্দেহ নেই, তুমি বা বিখাপ কর ভার প্রমাণ বুঁকতে গিছে নাজানাবুদ হও না, ভাকে প্রমাণ করতে যাওই না।"

স্থী বলগ, "বাদশ, গরের কাছে প্রমাণ করবার চেষ্টা প্রকারান্তরে নিজের কাছেই প্রমাণ করবার প্রহান । এটাভে নিজের ছবঁশ প্রভারের পরিচয় বছে। ভা ছাড়া ওটাতে পরকে অনাবশ্যক প্রারান্ত অর্পণ করে বিচারকের সিংহাসনে বনিয়ে। যা শাদা চোবে দেবছিল ভাকে বিখান করে ভার থেকে রন সংগ্রহ কর। শাদাকে শাদা বর্ণে প্রমাণ করে ভর্কে জেকবার নাম commonsanse-শৃক্তভা।"

বাদল ভো ভারি চটে গেল। ফোন কেলে দিছে দিছিদিক ভূলে বে ঘরে চুকল সে

ঘরে গুরেলী বদে পাইণ টানছিলেন। বাদল পাকাবার পথ পেল না। গুরেলীর নিঃশক্ষ নিশেষ বিশেষ আকর্ষণ গ্রাকে চলংশজিরহিত করল। যে যুঢ়ের যতো কতকলণ গ্রাভিয়ে বেকে অবশেবে বলল, "গুড় মনিং।" গুরেলী মাখাটা ঈষৎ নেড়ে গুড় মনিং জানালেন, বাদল আগত হল। গ্রার কেমন খেন ভর গুরেলীর কণ্ঠখরকে, বল্লদংখ্যক শক্ষে। গুরেলী যবন একটিও কথা কইলেন না ভবন বাদলের শক্ষা দূর হল। সে বীরে বীরে পিছু হটতে চটতে ঘর থেকে বেরিয়ে গেল।

٥٤

শরনিন সকালবেশা ওরেশীর মৃথ দেখে বাদল ঠিক করে ফেলল এ হোটেলে খাকা পোষাবে না। এক খালের ভাড়া আগান দিয়ে রেখেছে, ভবু পালাডেই হবে। ভার বন্ধন অল্প, প্রাণে অনন্ত অভিলাব, দে বে হতে হতে কী হয়ে উঠবে করনা করতে গিয়ে রোমাঞ্চিত হয়, জগতের যত মহাপুরুষ তাঁদের সকলের নদে এক শারিতে বস্বার যোগ্যতা অর্জন করবে সে। ভার কললোকে পদে পদে বাঁদের সকে নাকাংকার ও করমর্দন তাঁরা কলিজ মিলফোর্ড দে সরকার নন, আল্প-অবিধানী ওরেলী নন, তাঁরা দাত্তে গারটে লেক্সপীরার প্লেটো স্থাবিস্ট্ল গৌতর বৃদ্ধ। তাঁরা অভি পুরাতন হয়েও অতীব নবীন। আপনার উপর তাঁদের অটল বিধান। আপনাকে তাঁরা যে পরিমাণ প্রদা করেছেন সেই পরিমাণে প্রদ্ধের হঙ্গেছেন। বাদল ছবেলা কণমন্তের যতে। উচ্চারণ করে — আমি নিজেকে প্রদান করি, জামি নিজেকে আরো প্রছা করতে চাই। আমি প্রদের বলেই আমি আছি, আমি প্রদার বেগা না হয়ে থাকলে আলার অতির থাকত না।

পদায়ন করাতে শক্তির পরিচয় দেয় না, কাঞ্চা শ্রন্ধাবাগ্য তো নয়ই। তবু বাদল পালাবে ত্বির করল। ভেবে চিত্তে ত্বির করল এনন নয়। হঠাৎ পাগলা কুকুর কিংবা ব'াড় দেখলে বেমন দৌড় দেওয়া সাব্যক্ত করতে হয় একেজেও তেমনি। বাদলের মন দ্বিবা করলেও প্রবৃত্তি অভিন হল। অভএব বাদল আর দেরী করল না। জিনিসওলো একটা ট্যারিতে চাপিয়ে ব্যানজারকে বলল, "টাকা কেবজ চাইনে। হোটেলের ব্যবদায় অসভাই হইনি। অভ কারণে অভার বাছি।" স্যানেজার হাসির ভান করে বলল, "আশা করি আবার কোনেদিন ভভারমন করবেন।"

বাদলের মনটা এক নিমিবে হালকা হরে পেল। অকখাৎ ভার মনে হল ভার কেউ নেই কিছু নেই কোনো ভাবনা নেই কোনো দায়িত্ব নেই। দিনটি শরিকার ছিল। কোনো পার্কের কাছ দিয়ে ধনন মোটর চলে বার রালি রালি almoud-মুকুল বাদলের চোধে অরুণ রচের নেশা লাগিয়ে দের। অকবি বাদল উপনা বৌজে। অভি মূল্যবাদ বার সময় লে বানিকটা সময়ের অপন্যান করে। ভারতবর্ষে এই ভো হোলি ধেলার দিন।

बात्र त्यवा दरण

এদেশেও গাছে গাছে ভালে ভালে হোলি খেলা চলেছে।

বাদদের বিশেষ কোনো ঠিকানায় বাবার কথা ছিল না। ব্ব সন্তব ওয়াই এম সি এ'তে গিরে উঠত। কিছু সেধানেও তিন চার দিনেব বেশী রাখে না, ধনি না অনেক আগে থেকে আবেদন করে ছায়ী বোর্ডার হওঃ বায়।

সোফারকে বলল, "ভিক্টোরিয়া।"

বাক, কিছুদিনের মতো শগুনের বাইরে গিরে অজ্ঞান্তবাদ করা যাক। মন শীকার না করলেও আন্ধারাম জানেন কী শীত। কী বৃষ্টি। কী কুয়াশা। কী ধোঁয়া। কুয়াশা আর ধোঁরা ফিলে কী ফগ। কি অস্কার।

ভিক্টোরিয়া কৌশন। একপ্রান্তে ইউরোপ-অভিমূখী ও ইউরোপ-আগত টেনের প্লাট-কর্ম। অপর প্রান্তের প্লাটকর্মে দক্ষিণ ইংলণ্ডের ট্রেন সমাবেশ।

বে গতি-হিল্লোল মোটরে আদবার সময় বাদলকে মাডিয়ে রেখেছিল মোটর থেকে দেমেও বাদল ভার প্রভাব সর্বাচ্ছে অপুভব করছিল। বিলম্ব করল না। আইল অব ওয়াইটের গাড়ি গাঁড়িয়েছিল। বাদলকে কোলে নিয়ে এমন দৌড় দিল যে পোর্টস্মাধ-এ পৌছতে বন্টা ছয়েকও লাগল না।

সমস্ত পথ বাদল নিজের দেশকে প্রবল আগ্রহের সহিত চন্ধুনাং করছিল। লপ্তনের আশে গালে ফান্টিরী। লপ্তনের আপ্তা অভিজ্ঞান করলে ছোট ছোট গ্রাম। মাঠে বাড়ার টানা লাঙল দিয়ে চাব করা হচ্ছে। বস্তুর অপ্তর ভূমির উপর স্ব্য রপ্তের বার্নিশ করা। গাছে গাছে নতুন পাতা ও নতুন পাথী। গাছ কিংবা পাথী কার্মর নাম বাদল আনে না, ওদের সমজে বাদলের কোনোদিন কৌতুহণ বোধ হয়নি।

বাদল কথৰো ভাগছিল, আৰ্চ্ছা, গাচ্ছের সঙ্গে পাখীর এমন বিভালি কেন ও কবে থেকে গোছ মাটি ছেন্টে নড়তে পারে না, পাখী আকাশে আকাশে উড়ে বেড়ার। ছিভির সঙ্গে গাতির পরিশ্ব অন্তুত নয় কি?

কখনো তাৰছিল, এখনো খোড়ার টানা লাঙল ? এরা tractor কেনে না কেন ? বাণিন্ডো আমাদের দেশ বেষন অগ্রসর ক্লবিডে ডেমন নয়, এ বড় আফ্লোদের কথা।

এক একবার ওয়েগীকে যনে পড়ে হাচ্ছিল।

বাদদের সাজানো বাগান গুকিরে বেড বদি গুরেলীর 'লু' বাডাস প্রতিদিন ভার উপর দিয়ে ছুটে বারার পব পেত। ইচ্ছার খাবীনভা, উচ্চোগের খাবীনভা, খাবীন মাসুবের উদারম্ভি গবর্নমেন্ট, অবাধ বাণিকা, উন্নভ শিল্প, জ্ঞানের বিকাশ ও প্রসার, বানের উৎকর্ম ও দ্রন্তগভি, আজিতে জাভিতে অক্ষভিকর প্রভিযোগিতা, কচিৎ এক আবটা মৃত্য—বা কিছু বাদল সমস্ভ জােনের সজে বিশাস করে ওরেলী এক মৃৎকারে নিবিরে দেন।

ওয়েলীর কাছ খেকে পালাতে হল, এ লক্ষা বাদল ভুলতে পারছিল না : নিজের পরাতবের জ্বন্তে বাদল ওয়েলীকে দোধ দিল : দিয়ে ভারী আত্মশ্রাদ বোধ করল :

ভারণর ভার মনে পড়ে পেল স্থীদাকে। কী মজা। স্থীদা টের পাবে না বাদল কোথার। কেউ জানতে পাবে না সে কোথার উবাও হরে গেছে। গুণু জানবে ভার ব্যাস্ক। কিন্তু ব্যাকের লোক একজনকে অপরজনের ঠিকানা জানায় না। ওটা ওদের নীতি-বিরুদ্ধ। কাজেই স্থীদা জন্ম।

ব্যাক্ষে বাদলের শ'দ্বই পাউও কমা রয়েছে। ছসানের মডো সে নিশ্চিত। এই ছমান কাল নে নিশ্চত চিন্তা করবে। সননের মডো জানক্ষ্ কিছুডে নেই। ছনিয়ায় এমন কোনো বিষয় খাকবে না যা নিয়ে বাদল মন খাটাবে না। মনের মডো দেশ, মনের মডো ঝড়, একটু নিরিবিলি একটি কুটার, ছবেলা লগুণাক আহার্য, সারাবেলা পায়ে ইেটে বেড়ানো কিংবা মাঠের উপর গড়িয়ে পড়ে আকাশের দিকে চেয়ে থাকা—অবশ্য ওয়েদায় ঘদি আফাকের মডো প্রক্রম হয়। কী আনক্য কী মুক্তি।

পোটস্মাথ। থেয়া জাহাক অপেকা করছিল। তথারে ওয়াইট খীপ। দূর থেকে তার বনবীথি দেখা যায়।

বাদল ভাবছিল, আমার বাপ নেই, স্বী নেই, দাদা নেই, বন্ধু নেই, কেউ নেই। আছে নিজের উপর প্রস্কা। ভাই থেকে অনুষান হয় নিজে আছি। আমি আছি, আর আছে আমার মন। আমরা হটি স্বী।

পলায়নের পরে

মৃত্যালন্ত্র বিদ্যালয় বিষয় বিদ্যালয় বিষয় বিদ্যালয় বিষয় প্রতিপ্রালয় পাঠাগারে। উক্ত গৃহে দিনের পর দিন পাশাপাশি বসতে বসতে কত পাঠক পাঠিকার মধ্যে প্রগম্ব সঞ্চার মধ্যে পরিপর্যাপ্ত হরেছে, পরিচয় তো সামাক্ত বিষয়। এখনে হয় ৬৬ মনিং বলা-বলি। ভারপরে দৈবক্রমে একদিন ছল্পনের লাঞ্চ শাওয়া হয় একই রেভ্যোয়ার একই টেবিলে। তখন একটু আবহচটা হয়। "এ বছয় বুয়টা কিছু বেশা বলে মনে হয়।" "আমি ভো আগকী মাস থেকে বুয়ির বিরাম সেখছিনে।" "৫৯, আপনি গ্রীমকালটা ভিল্পে রয়েছিল।" সেদিন ঐ পর্যন্ত। পরেও একদিন দৈবাৎ ঐ টেবিলেই মুজনের সাক্ষাথ। মুলীকে দেশে মিস্ মেলবোর্ন-হোয়াইট বললেন, "এই বে আপনি আমান এখান । এখানকার শাওয়া আপনার পছন্দ হয় দেশছি।" মুলী বলল, "জনক বুরে লেকে এইখানে তিড়ে গেছি। এয়া নিয়াম্বিটা বাভবিকই ভালো রাঁকে।" মিস্ মেলবোর্ন-হোয়াইট পরিহাস করে বললেন, "নিয়ামিয় বে বাঁকে এইটাই হচ্ছে half

292

the battle. ভারণর ভালো বাঁবে দেটা ভো রীতিমত দিখিলা।" স্থী বলস, "ভালো রামার কন্তে আমি এক মাইল ইটিতে রাজি আছি।" মিস্ মেসবোর্ন-হোমাইট এর উত্তরে বলসেন, "ভালো রামার অফীকার দিতে পারব না, কিন্ত নিরামিষ যদি ভালোবাদেন তবে আমাদের ওবানে একদিন আপনার নিমন্ত্রণ রইল, মিস্টার—।" স্থী তাঁর অসম্পূর্ণ বাক্য সম্পূর্ণ করে দিল।

রিম্লেস চৰমার পিছনে জাঁর ইবং নিমীলিত চকু পরিহাসকালে প্রায় নিমীলিত দেখার। বরস হাটের এণিকে কিংবা ওদিকে। চুল এখনো দেকেলে ধরনে বাঁবা, সব পেকে গেছে। গাল বেল ফুলকো, খাছ্যের বর্ণজ্টার রভিন। ভরাট গড়ন, দীর্ঘ ঋজু আকার। স্থী এপেন টেরীর সঙ্গে ভুলনা করল। পোলাক মত্প কালো সাটিনের। বাম হাতের একটি আছুলে একটি আংটি, দেখে মনে হর বাগ্ দানের।

রবিবার মধ্যাক্তোজনের সময় ভক্তর বেশবোর্ন-হোরাইট ক্ষীকে দেখে বশলেন, "One more unfortunate । এলেনর, ভূমি এঁকে কবে ভজালে ?"

ষিদ্ মেশবেদি-ছোয়াইট নিরামির turtle soup শরিবেশন করে নিরামির lamb cutlets-এর ঢাকা খুলভে যাচ্ছিলেন। ভাইয়ের প্রশ্নের উত্তরে বলুলেন, "দ্বিন্টার চক্রবর্তীকে কনভার্ট করা বেন নিউকাদ্দে করলা বরে নিয়ে যাওয়া। আছো মিন্টার চক্রবর্তী, মিদেন বেশান্টের দক্ষে আশনার আনান্তন। আছে ?"

क्षी क्षन, "क्षांनि क्षित्रक्षिके नहें।"

अल्बन रमालन, "बन् १ छात् रक्यन कात्र निवासिशामी इरलन १"

স্থীকে ভারতবর্ষের দাঝিক আদর্শের প্রদক্ষ পাড়ভে হল। শেবে স্থী বলল, "ক্ষৈনদের নাম গুনেছেন ?"

এপেনর বলপেন, "শুনেছি বৈ কি। সেই যাদের শব শক্নে খায়। উঃ!" (শিউরে উঠলেন ঃ)

क्यो (राम वनन, "वाशनि वारमत कथा खाराइन खारमत वरन शार्मी ."

"e: পাৰ্নী। How dreadful। গুনলে আৰ্থার ? জোমার একিন্দের পরম শক্ত নেই বে পালিয়ানরা, জারাই—মানে ভানের বংশধররাই—গঃ How dreadful।"

স্থী আনভ না বে মিশ্ মেলবোর্ন-হোৱাইটের গুই নমর ব্যতিক ইংলতে শবদাহ প্রচলিত করা। এজন্তে ভিনি ও তাঁর বন্ধুরা একটি সমিতি করেছেন। বারা চাঁদা দিরে সভ্য হবেন তাঁদের মৃত্যুর পরে তাঁদের শব সমিতি কর্তৃক দাহ করা হবে। শবদাহ-কার্য ইংলও প্রভৃতি দেশে অভ্যন্ত ব্যৱসাশেক। সম্ম দেশের মধ্যে হয়ভো একটি কি হুটি Crematorium আছে।

মিস্ মেশবোর্ন-হোরাইট স্থীকে সভ্য হবার ক্ষতে অন্থ্রোধ করকেন। সুধী প্রথমটা

আকৰ্ম ও পৰে কৌতুক বোৰ কৰে বলল, "আৰি ছো পাৰ্শী নই। আমি हिন্দু। আমাদের মধ্যে কেউ বারা গেলে অন্ত নকলে ভাকে বাড়ে করে ক্ষণানে নিরে হার, কড় বৃষ্টির রাজেও; একটি পেনী বন্ধুরি নের না।"

ভটার বেশবোর্ন-হোরাইট গঞ্জীরভাবে বললেব, "প্রাচীন একিরা শদ দাহ করত, না শবকে গোর দিও নে সক্ষে যতভেদ আছে।" অক্সমনত অব্যাশককে দাবড়ি দিয়ে জাঁর তিনিনী বললেন, "কিন্তু আবুনিক পানীদেরকে আমাদের সমিডির সভ্য করতে হবে, আর্থার।"

নেলবোর্ন-হোরাইট পরিবারের সঞ্চে থনির্ম্নভা হলে স্থানী আনডে পারল ওঁবের পূর্বপুরুষ কেউ রান্টি ভিজেনিরির প্রহান মরী লওঁ মেলবোর্নের আশ্রীর ছিলেন। লওঁ মেলবোর্নের একথানি প্রতিকৃতি ওঁলের বনবার ধর অলম্বত করছে। একদিন কথাপ্রদঙ্গে, স্ মেলবোর্ন-হোরাইট বলছিলেন, "the Melbourne grit" তাঁদের পরিবারের বি 'বছ। তাঁর বিষয়ে স্থানির সন্দেহ ছিল না, কিছ তাঁর ভাইটি বড় বেচারা রাছ্য। বরুসেও তাঁর বড়। লওন বিথবিভালেরের অধ্যাপক। বড় ক্লানিকাল কলার, নিল্বার্ট মারের মতো প্রখ্যাত না হলেও তেমনি বিধান। ভাইবোন হ্মনেই অনুচ, তবে ভাইরের জীবনে কথনো কোনো রোমাল ঘটেছিল কিনা ভার সাক্ষামরণ তাঁর আওুলে অল্বীর নেই। আকারে আরতনে ভাইটি ধর্ব ও ক্লাণ; কিন্ত তাঁর ঘাড়ির বহর তাঁকে বাড়িরে নেথার। বোনের অভি-সন্ধান চক্লু তাঁর পরিক্ষামকে যলিন কিংবা কুকিত হতে দের না। অন্যাপ্তা বিষয়েও তাঁর উপর বোনের অভ্যাতার অধিরত লেগে ররেছে। বোনটি এতটা পটু না হলে ভাইটিও ধার্য করি এতটা অণ্টু হতেন না। আক্লো করে বলছিলেন, "হতে চেয়েছিপুম ক্লানিকাল নারক, হয়ে গাঁড়ানুম ক্লানিন্নের অন্যাপক। কাজের মধ্যে পড়া আর পড়ানো।"

ক্ষীকে বিজ্ঞান। করেছিলেন, "ছাত্র 🕍

স্থী উত্তর সিরেছিল, "হাঁ, সার।" প্রবীণ ব্যক্তিকে সার বলে সন্ধান দেখিরে স্থা সম্মান বোর করে। বাদলের মতে সকলেই সমান। সমানে সমানে সংখ্য ভক্ততা চনুক, উচ্চতা নীচন্তার তান কেন ?

ভত্তর মেশবোন-হোরাইট বলেছিলেন, "কিলের ছাত্র ?"

ञ्बी बरमहिम, "बीयननिस्त्रव।"

"তা হলে প্রাচীন গ্রীকদের **দারত্ব হতে হয়**।"

"কিন্তু ভারা কি বেঁচে আছে 🏋

"আছে বৈ কি । যে একবার বেঁচেছে সে চিরকাশ বেঁচেছে। মরে ভারাই বার। জন্ম বেকে মরা । প্রস্তুতি অধিকাংশ ক্ষেত্রেই মুক্তবংগা, মিন্টার চক্রবর্তী।" ম্থী সবিনৰে বংশছিল, "বুজের জঙে কি আগনি গোক করেন না, দার ? এই বে গড় মহাবুছে লক্ষ্ণ লক্ষ্ নীর—"

"কেন ? বুছে কি ৰাজ্য এই প্ৰথম নৱল ৷ ইবের যুছে বছরের পর বছর কি ড নকার আহ্পাতে কম ৰাজ্য নরেছে ৷ যদি বল ইবের যুছ অন্ঐতিহাসিক, ভবে Peloponnesian War ?"

কোন কৰা থেকে কোন কৰা এনে গড়ল। স্বী ভাবছিল সেমিনকার মতো উঠাবে কি না। ভট্টর মেশবোর্ন-হোৱাইট বললেন, "কী নাম ?---বাবগড় গীড়া, না, কী বেন বইখানার নাম ? আমি পড়েছি।"

হথী ৰলল, "শ্ৰীমণ্ ভগৰণ্টাভা।"

"প্ৰতে লিখেছে যাত্ৰা মনে নয়েছে ভারাই মনে, কাজেই নানা সকৰে বিধা ধোৰ করা কাপুক্তবভা। সংস্কৃত আমি আনিনে, কিন্তু গ্রীকের সকে ভার ভাষার ও ভাবের বহ সাসুত্র ভাষা আবিভার করেছে যাত্রা ছটোই আনে। তুমি ছটোই আন ?"

"আনি সংস্কুত সাখান্ত জানি। গ্রীক একেবারেই না।"

"अरकराहारे मा १ अ-त्क-दा-हारे ना ।"

एदी मञ्जिष रूदा निःभन बरेन ।

ভট্টর মেলবোর্ম-হোহাইট ভাকে খানকল্লেক বইছের ভালিকা দিছে ভারপরে বলে-ছিলেম, "রবিধারগুলোভে আমার কাছে এলো, সংখ্যত ও এটক চর্চা করা যাবে।"

ক্রমণ বথন ঘনিষ্ঠতা হল তথন ওটন বেলবোর্ন-হোয়াইট স্থানিক তাঁর জীবনের বার্যভার কথা বললেন। তাঁর বোন জাঁকে নজনবনী করে রেখেছেন। কোথাও যেডে দেন মা। ১৯০৯ নালে Roosevelt বথন আজিকার শিকার করতে যান তথন তাঁর দলের মধ্যে জারাদের ভউরেরও নাম ছিল, কিছু এলেনর তাঁকে বেভে নিলেন না। ১৯১২ নালে তিনি কটের নথে থক্ষিণ মেরু বাজা করবেন ঠিক হরে গেছল, কিছু নে বারেও এলেনর দিলেন বাবা। ১৯১৪ নালে তিনি বরুল তাঁড়িয়ে নৈজনলে নাম লিখিছেনি, কিছু এলেনর জানতে পেরে পও করে দিলেন। আক হবার একটাও স্থ্যোগ তিনি পেলেন মা। যে বিজ্ঞা জীবনে কণাগুরিভ হতে পারে না যে যেন অচল বর্গমুল্লা, ভাকে বাজারে ভাভানো বার না, লকেট করে স্বাইকে দেখিয়ে বেড়ানো চাড়া ভার অল্প সম্বাবহার নেই। হিউমানিটারিয়ান বোলের উৎপাতে জিনি মাংসাহার তো ত্যাগ করেছেনই। তাঁর বাঁড়ি কামানোরও হকুন নেই, পাছে জনাববান হরে মাংস কেটে ফেলেন।

পাঁচ শত ডিম চাই ।

কোনো এক অনাধাশ্রবের জন্তে ইন্টার মহোৎগবের দক্ষন গাঁচ শত ভিম চাঁদা করার ভার মিদ্ নেদবোর্ন-হোরাইটের উপর পড়েছে। তিনি জাঁর আত্মীয় বন্ধুদের ফিজাশা করে বেড়াচ্ছেন কে কটা ভিষের মূল্য ভিক্ষা হিছে পারবে। স্থাকৈ পাকড়াও করে বন্দলন, "এই যে মিন্টার চক্রবর্তী। আপনার নাবে কন্ত লিখব বন্দ। একশোটা ।" স্থা কিছুক্দ অবাক হয়ে বইল, বুবজে পারদ লা ব্যাপারটা বী।

মিস্ তাঁর চনমার ওপার বেকে মিট মিটি চাউনি কেপণ করে মিটি হেসে বললেন, "ওদের ডো কেউ আপনার লোক নেই। আবরা না দিলে কে দেবে বলুন। মোটে পাঁচলোটা ডিম। আর্থার একশোটা দিতে কয়া করে রাম্মি হরেছেন। না আর্থার ?"

छक्केन्न वनरनन, "क₹ १ मा।"

মিস্ বেশ কোরে কোরে অথচ ধীরে ধীরে বললেন, বলবার সময় ভর্কনীর বারা ভাল দিতে দিতে। —"আর্থার, পেল বছর তুমি একশোটা দিয়েছিলে। ভার আপের বছরও একশোটা। অনাথাপ্রয়ের ছেলেমেয়েরা ভাদের আর্থার কাকার নাম মলে রেখেছে। তুমি কি এ বছর ভাদের নিরাশ করতে চাও ?"

ভটর স্থীর দলে এমনভাবে চোখাচোধি করলেন বেব ভার অর্থ, "নেখলে ভো! আমি বলেছিলুম কি না।" কিছুক্ষণ নিঃশবে দাড়িতে হাত বুলালেন। ভার পর সাম্বার স্বরে বললেন, "এীকদের মধ্যে বোগ্যের প্রভার ছিল, কিন্তু অবোগ্যের প্রভার ছিল। তি দা এটা আমাদের ক্ষরবৃত্তির শৌখিনতা।"

মিন্ তখন নিবিষ্টমনে একশোটা ভিষেত্ৰ বান্ধানদৰ ক্ষতিশেন। কান দিলেন না। ছবী বলন, "নানশীলভা আমাত্ৰ দেশে চিন্নদিন অবোদ্য পাত্ৰের অপেনা বেশেছে; কাবণ বোদ্য পাত্ৰ ভো দান চাছ না।"

ভট্টর খলপেন, "কিন্তু দানশীলভাই বে একটা চুর্বপড়া। ভারতবর্ষ ওটাকে প্রশ্রহ দিলেন কেন ও কবে থেকে ?"

হুধী বলল, "পুরাণে রাজা হরিশ্চন্তের কাহিনী আছে। তিনি ত্রীকে বিজর করে
সাম্রাজ্যলানের দক্ষিণা জ্টিয়েছিলেন। ইতিহাসে হর্ববর্ধনের সমধ্যে পড়েছি, তিনি প্রতি
পাঁচ বছর অন্তর ববাসবহ দান করে নিঃসহল হতেন। অসংখ্য উদাহরণ আছে। আমার
মনে হয় আমাদের সমাজব্যবন্ধার মধ্যে এর অর্থ নিহিত আছে। কতকভালো লোক
বলবান বিল্লান ধনধান ও অল্প কতকভালো লোক নিরাশ্রয় মূর্থ ও দরিত্র হয়েই খাকে।
সমাজ এদের মধ্যে সাম্প্রক্ত বিশ্বান করতে সর্বদ্যা সচেই না থাকলে দক্ষিণ অদের অতি
বৃদ্ধি ও বাস অধ্যের অতি কয় বটবে এবং পরিলেবে সমাজের ভারণাম্য নত্ত হয়ে সমাজ

ভিগবাজি থাবে। এই চেয়ারথানার একটা পায়। ভাতলে যে দলা হয় সেই দলা। সেই জন্তে দান করাটা দাজার গরজ। অভ্যন্ত বিনয়ের সজে দান করতে হয় এবং দানের সজে দিতে হয় দক্ষিণা।"

মিস বে কৰা কাছিলেন তা কাউকে জানতে দেননি। হঠাৎ মুখ তুলে বললেন, "তনলে তো, আৰ্থার ? সরাজকে বাঁচিরে রাখার সংক্তেত ? তোষার গ্রীকরা অপবাতে ম'ল জীতলাল প্রে। রোমানরা ম'ল জীতলালকে সিংকের খাঁচার পুরে মলা দেখতে দেখতে। তুমি কি ভোষার ক্লাভির তেমনি মৃত্যু চাও ? আমি লানি তুমি বলকে মৃত্যু বার বটে বরেছে জারই ঘটবে। কিছু আমি গ্রীক নই, আমি Destiny সানিমে। খাকে প্রভিরোধ করতে গারি তাকে বতকণ পারি ততক্ষণ বতদ্র সাধ্য ততদ্র প্রতিরোধ করব। যা ঘটা উচিত নয় তাকে ঘটতে দেখ না।"

স্থীর দিকে ফিরে বললেন, "দেখুন দেখি বিস্টার চক্রবর্তী, বৃদ্ধ একটা জিনির যা নতা মান্তবের কলক। নির্বোধে লড়াই করে ভিল ভিল করে মরে—ওঃ সে কী অকথ্য মলা। বৃদ্ধিনানেরা নিখ্যাকথার খবরের কার্পজ ভরিবে মনের মধ্যে নরক নিয়ে বাঁচে এবং বেশ স্থারসা করে খার। আমরা নারীরা চিরকাল ঠাকুর দেবভার কাছে প্রার্থনা করে চোখের অলে ভেলে অনাহারে অলাহারে দিন কাটিয়ে প্রিছজনকে হারিয়ে শেষ শর্মত দেখলুম ফল হর না। আঞ্চন একবার বদি লাগে ভারই ব্যবহা করতে হবে। ভাই আমাদের এই No More War Movement. কিন্তু আর্খার কিছুভেই এতে যোগ দেবে না।"

খুৰী বলল, "অনন করে কি যুগ্ধ নিধারণ করা যায়, দিন নেল্বোর্ন-হোয়াইট চ অবশ্য আমাকে বনি ভিজ্ঞানা করবার অক্সভি দেব :"

রিস্ একটু স্থাক হলেন। ধরে রেখেছিলেন স্থাতি তাঁদের দলে। বললেন, "বিখের লোকসভ খনি আমানের দিকে হয় ভবে বুদ্ধ করবে কারা ও কার সাহাব্যে ?"

ত্বী স্বিন্তে বলগা, "ভত্তীর মেলবোর্ন-হোরাইটের বজো যুদ্ধকে আমি কাম্য মনে করিমে, বরঞ্চ আপনারই মডো দ্বাধীয় জ্ঞান করি। কিন্তু গৃহত্তর অড় আমাদের প্রত্যেকেরই চরিত্রে উড় থেকে আমাদের চিন্তার বাক্ষ্যে ও কার্বে গঙ্গারিত হক্ষে। পৃথিবীর অভি নগণ্য কোশে অভি সামান্ত একক্ষম নান্ত্র্য বদি একটিয়াত্র মিশ্যা কথা বলে ওবে সেই দ্বিন্ত্র মহামুদ্ধের মহামানী পৃথিবীয়ের বাগে হব। বদি একটি মুচুর্ত মন্দ চিন্তা করে ওবেও দেই কথা। বদি অক্তার কাজ করে কিংবা কর্মবিমুখ হর কিংবা পরিমাণ লক্ষ্য করে ওবেও দেই কথা। যারী যুদ্ধবিরভির কোনো সন্তাথনা কোনো দেশে দেখতে পারছিনে, বিশ্ নেপ্রোন্-হোরাইট। কোনো আভির ধর্মে ক্রটি আছে, কোনো আভির

ফিলসফিডে, কোনো আডির প্রকৃতিতে খাদ আছে, কোনো আডির শিকানীকাতে। আপনারা শেংবাক্টার—শিকাণীকার—উপর ঝোঁক দিয়েছেন। আপনাদের উন্নয়ের প্রশংসা করি।"

বিস্ মনোধোগপূৰ্বক সমস্ত শুনছিলেন। কাগৰণে ব্যাগে পূৱে উঠে নাঁড়িয়ে বললেন, "আপনি বোধ করি পৃথিনীকে স্বৰ্গে পরিণত না দেখে কার্যক্ষেত্রে নামবেন না. মিন্টার চক্রবর্তী। কিন্তু কথায় কথায় আমাকে ভোলান্ডে পারবেন না বে আপনার কাছে আমার অনাধ বালকবালিকারা একশোটার ভিষের আলা রাখে।"

ষ্ণী জার দিকে একখানি পাউত্ত নোট বাভিত্তে দিল। ভরম বললেন, "মাহুন কঠোগনিবং পড়া যাক।"

6

Bayswater অঞ্চলে বেল্ৰোৰ্ন-হোৱাইটনের বাগান-বেষ্টিভ বাড়ী। ছঞ্জন মান্থবের পক্ষেবেশ বড় বলভে হবে। বেশ্বেন্ট নেই। নিচের গুলার বসবার বর, থাবার বর, রামাবর, জাড়ারবর। উপর ওলার আর্থার এলেনর ৮ প্রেটা পাচিকা বিস্ গুব্লেনের ভিনটি স্থাইট (suite)। তেজালার আর্থারের বন্ধ লাইতেরী। ভিনি থাকেন বেনীর ভাগ সময় সেইখানে কিংবা কলেজে, আর তাঁর ভগিনী থাকেন নিচের গুলার বসবার ব্যেন-হার একদিকে একটি গ্রাণ্ড শিক্ষানো এবং অপর দিকে একটি গুলান-কিংবা লগা-স্মিভিডে।

ভাই বোন উভয়ের আমন্ত্রণে স্থাকে এ বাড়ীতে বন বন আনতে হয়। একদিন আর্থার বলেন, "চক্রবর্তী, ই্যাজেন্টার প্রকৃতি ও সংজ্ঞা স্থানে এই বে প্রশ্ন আন্ধান তুললে এর উত্তর চিন্তা করতে আহার প্র'একদিন লাগবে অবচ প্রোভার করতে দাত দিন অপেন্দা করলে সমস্ত ভূলে যাব। কাভেই ভূমি পরত আমার সঙ্গে কলেনে দেখা কোরো, একসনে গল্প করতে করতে বাড়ী আনা ও চা খাওরা হাবে।" অন্ধান এলেনর বলেন, "স্থী, অন্ধ কাঞ্লিল্লীদের দেখতে চেরেছিলে, কাল স্থইন কটেছ কৌননে আমার সজে নাক্ষাৎ কোরো। কেমন ? সেখান খেকে বাড়ী কেয়া যাবে। ভোষার সঙ্গে পরিচিত হবার তথ্যে অন করেক বন্ধুকে চা খেতে ভেকেছি।"

ভাইবোনের মধ্যে ভাষদংক্রান্ত বিবাদে স্থবী মধ্যস্থ হয় ও শেব পর্যন্ত একটা দমস্বয় ঘটিয়ে উভয়কেই বৃশি করে। ওঁরা ভাবেন, ভাই ভো, আমাদের মন্তবাদে মিল যন্ত আছে অমিল ভক্ত নেই ভো। ঠাঁরা একদিন প্রস্তাব করেছিলেন স্থবী উদ্দের বাড়ী স্বায়ী অভিধি হলে ভার জন্তে আম্বান করে দিভে পারবেন। স্থবী বলেছিল, মার্সেলকে ছেড়ে কোথাও নড়তে পারবে না। বান্তবিক ঐ মেছেটার প্রভি স্থবীর মারা পড়ে গেছল। দেশে ধ্যেরবার সমস্ব ভাকে কেমন করে ছেড়ে বাবে ভারতে ভার এখন থেকেই মন কেমন

করে। বিদেশে আলার এই এক কট, বিদেশী সাক্ষ্যের নাক্ত সের সমতার জোড় লোহার সঙ্গে চুম্বকের মড়ো যড় সংজে লাগে ডক নহকে ভাঙে না।

আর্থার তাঁর প্রকাপ পুস্তকাগারের এক কোণে হারিয়ে বান। আয়গোণনের হারা আয়রকার প্রয়ন্তি কোনো কোনো পশুপন্তীর বর্ণক্ষেরনঞ্জণ গাছপাতা বানুমাটি সমান করে তোলে, শিকারী বেন আদের সন্ধান না পায়। ভক্তর মেলবোর্ন-হোহাইটের দাড়িছে তাঁকে ধরা পড়িয়ে পের, মতুন চেষ্টার ভিন্নি তাটি করেন নি। তাঁর পোশাক তাঁর লাইবেরী দরের গুরালপেপারের নক্ষে হবছ বিলে বায় এবং তিনি ধেখানে বলে পড়েন সোধানে এক বই গালা করেন বে তাঁর ক্ষেত্রকল মূব চাকা পড়ে যায়। বিবরের ভিতরে বীভার মামক প্রাণীয় মড়ো প্রবেশ না করলে তিনি নিশ্চিক্ষ হতে পারেন না। বড়ক্ষণ না অয়ত চল্লিশ্বানা বোটা বোটা কেতাব ভাঁর টেবিলের উপর পারনাসালের মডো উত্ত্বক্ষণ তেনি সায়্তাড়িত তাবে ছুটাচুটি করতে বাকেন।

তাঁর সাইবেরীতে তাঁকে চা দিরে আগতে হয়, বেদিন ভিনি চারের সময় বাড়ী থাকেন। সাইবেরীয় গালে ছাদের থানিকটা খোলা। নেথানে তিনি পায়চারি কয়তে তালোবানেন। কোনো কোনো দিন তাঁর প্রিয় শিক্ত বা প্রিয় বহুত সমাগত হলে তিনি ভেক চেনিন খেলেম সেখানে।

এদিকে তাঁর তগিনীর দৃষ্টি নিমগানী। নাদীকে বাটারে ও নিজে খেটে তিনি তাঁর বাগানে যে সাদের যে কুল দে নাসে দে কুল কৃতির বাকেন। একটি কোণে একটি কুলের মডো আছে। সেখানে একটি কোরারা আছে, নেটি তাঁর বিশেব প্রিরবন্ধ। তার ম্লদেশে রাজ্যের বিত্বক জড় করা, কেবল বিত্বক নর—শাবে ও অক্তান্ত নামৃত্রিক প্রাণীর খোলা। এওলি তাঁর নিজের সংগ্রহ। বগবার ঘরের যে দিকটাতে বাগান দেই দিকে একটি বারান্দা। আছে। সেখানে বলে তিনি বাগানের লোভা দেবতে দেবতে জামা তৈরি করেন। কাছেই একটি লভা দেবাল বেরে লোভালার তাঁর শোবার বরের জানালা পর্যন্ত উঠে গেছে।

রায়াধর ও ভাঁড়ারধর হল বিস্ ভব্ ননের রাজ্য। বিস্ বেলবোর্ন-হোয়াইট সেখানে পদার্শণ করেন না, যদি না বিস্ ভব্ সন আহবান করেন। বিস্ ভব্ সন ভদ্রখরের মেরে। তাঁকে সম্পূর্ণরপে বিশাস করে তাঁর হাতে রায়া ও বাজার হেড়ে না দিলে তিনি হরডো কাজ ছেড়ে দিতেন। তাঁর নিরামির রায়ার হাত ভালো, বভাব চরিত্র বাত ভালো। বিস্ বেলবোর্ন-হোয়াইট ঠিকা বি রাখতে পারতেন, কিন্তু আলকালকার দিনে এবন বি পাওয়া যায় না যায় কিছুমাত্র দায়িছবোর আছে। তাঁর গ্যান্টিতে অটাদল শঙাবাঁর Old China (চীনে মাটির বাসন) যা আছে ভার দায় এবনকার বাজারে হাজার পাঁচিশ টাকা। বাড়ীখানার চাইতেও সেঞ্চলিকে তিনি প্রিয় রনে করেন। পাছে দেওলি চুরি

ৰায় নেজন্ত ভিনি প্যান্টিতে ভবল চাৰীয় ব্যবস্থা করেছেন । নিস্ ভব্দনও এ ৰাজীতে আছেন প্রান্থ বেশি নজেয় বছন । নিস্ নেপ্ৰোৰ্থ-হোৱাইটকে "ন্যাভায়" বলে সম্বোধন করেন না, বলেন "নিস্ নেপ্ৰোৰ্থ-হোৱাইট।"

ক্ষীর পাগড়ী ও পারের বন্ধ বিদ্ ভব্ সনকে প্রথমটা জর পাইরে দিয়েছিল। তিনি দরলা খুলে ছু'পা পিছিরে বেজেন। ক্ষী ইংরেজী বলতে পারে জেনে তিনি আশ্রুর হপেও আখ্রু হন। ক্রমণ ক্ষীর জক্ত হরে পড়লেন। একদিন হাভ পাতে বলেছিলেন ভাগালগনা করতে। ক্ষী পরিহান করে বলেছিল, নিকটেই আপনার বিবাহের সন্তাবনা দেখছি, মিন্ ভব্ সন। মিন্ ভব্ সন লক্ষার সেই বেকে আর হাভ পাতেন নি, ভবে সপ্তাহে একদিনের বদলে ছিনি হাক চুটা নিতে আরম্ভ করলেন দেখে মিন্ বেলবোর্গ-হোরাইটের আশ্রুর হতে সাগল পাছে মিন্ ভব্ সন সভিত্রই বিয়ে করে কাল চেড়ে দেব।

H

মিস্ মেলবোর্ন-হোরাইট বাড়ী ছিলেন না। ভট্টর স্থীকে পাইতেরীভে বসিরে মিস্ ভব্সদকে ভেকে বলদেন ভুজনের খতো চা দিভে।

স্থবীকে বললেন, "বলছিনুম ট্যানেডী কথাটার স্বপ্রবোগ দৈনিক কাগছে প্রতিদিব দেখতে পাই, ভাই ভোষাকে গোড়াতেই নাবধান করে দিছিছ বে স্বন্দ ট্যান্সেডীর ব্যাখ্যা স্থানার কাছে প্রভ্যাশা কোরো না, চক্রবর্তী।"

ত্বী বলগ, "না সাব, আমি বার কথা পেড়েছিলুব বেটা ইংরেজী গাহিজ্যের অব্যাপকদের মূখে ওনজে লাওছা ট্রাজেন্ডী।"

ভিনি বললেন, "নেটাতে পরিপানের কথাই বলে, বে পরিণার শোকাবহ ভার কথা। আরম্ভ হল হরতো ত্বথ সম্পদের বধ্যে, শেব হল ছংখ বারিজ্যে অকাল মৃত্যুতে, এই আমাদের ইংলগ্রীয় ট্র্যাঞ্জেটী। কিন্তু জীক ট্র্যাঞ্জেটী অবন নর, চক্রবর্তী। তুমি বে বলছিলে সংস্কৃত সাহিত্যে ট্রাঞ্জেটী নেই নেটা বোধ করি তুমি ইংরেজী অর্থে বলছিলে।"

रूरी रमम, "बीक वर्षीं की खारे बाल खनि।"

खड़ेत हा एए मिरल मिरल वंशासन, "क" ह्नेका हिनि चांख |"

ভারণর হেদে বললেন, "গ্রীক অর্থ হচ্ছে ছাগলের গান। এর উপর টাকা করা হয়েছে, ভাইওনিসাসের মন্দিরে ছাগবলি দেবার পরে নিহন্ত ছাগলের উচ্ছেশে বে গান করা হত সেই গান। হা হা হা। ভোমার কি ভাই মনে হয় ।"

স্থী উত্তর দিল বা। বৃহ হানল।

ভিনি বললেন, "সেকালে কোৱাসদের নামকরণ হত পক্ত পাৰীর নামে। বধা ব্যাশ্রের

কোরান, ভীষকদের কোরান, রান্ডাগলের কোরান। নাবচাগলের কোরান বে একটা গন্ধীর ভাষাত্মক ও কলা রনাত্মক ব্যাণার হবে ভার আদর্য কী ? কোনো কোনো টাকাকার বলেন, র্যাভিত্য-ভিত্ত- ব্যাভি নাবক কবেন্ডা বেষন ব্যাভের কোরান থেকে সর্বপ্রাচীন ই্যাজেন্ডা ভেখনি রাষচাগলের কোরান থেকে।"

স্থবীও জাঁর সঙ্গে যোগ দিয়ে হাসল।

তিৰি শান্ত হয়ে বললেন, "আড়াই হাজার বছর পরে শব্যের হাড়্নত অর্থ দিয়ে তার সংজ্ঞা বা প্রাকৃতি নির্বারণ করা বার না। এয়ন্তলি পড়ে তাদের তাৎপর্ব দহতে তোমার আনার বা বারণা তাই তাদের তাৎপর্ব। সমূলতাৎপর্ববিনিষ্ট নাটকগুলিকে ট্রাজেনী আখা বিরে তারপর ই্যাজেনীর অর্থ করলে নোটের উপর সেইটেই হবে বথার্থ অর্থ। আমি জীবনের সংক্ বিলিয়ে শাহিত্যের ও বর্তমানের সংক্ বিলিয়ে অন্টাডের বিচার করে থাকি, চক্রবর্তী। বারা কেবলমান্ত পণ্ডিক তাদের দক্ষে আমার সেই কারণে বলে বা।"

ভিনি স্থাকৈ জিজ্ঞানা করে জানলেন স্থা সম্প্রতি সকরিবের "রাজা ঈতিশান" পছেছে। ঈভিপানের পিজা পূল্ল ভবিশ্বদারী ভবলেন যে নে একদিন পিতৃহত্যা করে নিজের জননীকে বিহাই করবে। জিনি ভাল জন্মের জন্মদিন পরে তাকে বই করবার লগ্তে এক রাখালকে দিলেন। রাখাল দরাপরবর্গ হয়ে তাকে এক বিদেশী পথিকের হাতে দিরে নিশ্চিত্ব হল। বিদেশী রাজা ছিলেন অপুন্তক। পথিকের কাছে ভিনি এই শিশুকে পেরে অভি বত্বে লালন করলেন। বছ হয়ে নে ভাল পালক পিডাকে আপন পিডা যলে জানল। হঠাৎ একদিন উপরোক্ত প্রকার দৈববানী তবে পাছে জাল্লঘাতী হতে হয় সেই তরে দেশ ছেড়ে পালাক্তে এবন সময় একজন সম্লান্ত ব্যক্তির রথের সারথি তাকে পথ থেকে হটে বেজে কলন। বাক্বিভগুরি কলে সার্থি ও রখী উভরেই হলেন তার খারা নিহত। নে পালাতে পালাতে লেকচালে বে দেশে উপনীত হল বে দেশের লোক ডাকে জাদের মৃত্ত রাজার হলে জভিবিক্ত করল ও বিব্রা রাশীর দকে বিবাহ দিল। কালক্রমে ভানের সন্তান হল। অকলাং লেশে এল বংগারী। খোঁজ, খোঁজ, কোন মহাপাণে এবন ঘটল। সব প্রকাশ হয়ে গড়ল। রাশী দিলেন গলায় দড়ি। ইভিলান আপন হাতে হই চন্তু বিশ্ব করে আপন ইজার নির্বাসিত হলেন।

স্থা বলল, "সফল্লিসের রচনার গুণে গলটি এবন ঘোরালে। আর কংগালুকখন এবন খোরালো হয়েছে যে আড়াই হাজার বছরে কোনো নাট্যকার ঐ হুই দিকে উইন্ডি দেখাতে পারেননি। তবে চরিজচিত্রণ বড় বোটা স্থলিতে মুল রঙের সাহায্যে হয়েছে।"

ভটার স্থাীর দক্ষে একষত হলেন। স্ক্রিস তাঁর প্রিয় নাট্যকার। ভিনি বললেন, "স্বস্থান্যকান্ত নাটক আধুনিক বুগে রাশি রাশি লেখা হল্ডে, কিন্তু হতভাগ্য ইভিপানের সমস্যাকে কোনো সম্ভাই অভিক্রম করতে পারছে না। পিতামাভার ছন্তে, পুত্রকজার জন্তে, আপনার জন্তে কী বেদ কী লজা কী প্লানি ঐ একটা মাসুখের। কিন্তু ট্যাজেডী আমি শেইটুকুকে বলব না। ট্র্যাজেডী হচ্ছে ভাই যার কবল থেকে নিছুভি নেই, দা অবশুস্তাবী, যাকে চুগ করে ঘটতে দেওছা ও অসহায়ভাবে সত্রে যাওয়াই আমাদের কর্তব্য। এই ধেমন গভ সহায়্দ্ধ। ঐ নরকের ভিতর দিয়ে থেতেই হল আমাদের স্বাহতক, কেউ প্রাণে মরে সকলের থেকে এগিছে গেল, কেউ অস্প প্রভাস হারিছে মানসিক যম্বণা লাঘ্য করল, কেউ আমার মতো অকর্মণা হত্তে সকলের থেকে বেশী ভূগল।"

স্থী মন দিছে শুনছিল। বলল, "ইভিপান বা করেছিলেন তা না ধ্যেন করেছিলেন, তার দরুণ অন্থলোচনার আবেগে আর্মণীভন করা তাঁর উচিড হয় নি। নিজের মুর্ভাগাকে সাধ্যমধ্যে থণ্ডন করাতেই মন্তন্ত্রের জর।"

ভক্তর বাবা পেরে বিরক্তি দমন করে বললেন, "কিন্তু হুর্ভাগ্য বে এরপ কেন্দ্রে অধগুনীর, মাই ডিরার ইয়া ক্রেণ্ড। হয় বিবাভার নর প্রশুতির নর অগবাপর মানবের stern necessity আমাদের হুর্ভাগ্যের যুলে। যেসন এক একটা বড় বা ভূমিকল্প ভেমনি মানব সংসারের এক একটা ট্র্যান্তেড়া। বড়ের পরে বেষন আকাশ নির্মল হয়, বাভাগ বির বির করে বয়, নব জীবনের উল্লান অসুভূত হয়, ভেমনি ট্রান্তেড়ীর পরে। A stern necessity works itself out. তুই আর হুই মিলে চার হয়, ভারণর আমরা বুঝি বা হয়ে গেছে ভা মললের জল্পে। ইডিগাসকে দিয়ে দেবভারা প্রমাণ করলেন যে মান্ত্র ঘতই ক্রম বাজ্বন্য ও সাফল্যের অধিকারী হোক অহংকারে আমহারা ব্যক্ত ভার পড়নের বীজ ভার উত্থানের মধ্যে ওপ্ত আছেই, দেবীজ অসুরিত হতে বিশ্বকরণেও ক্রমান্তিত হয়ে দশনিক আজ্বল করবেই।"

স্থী তাঁকে তত্ত হতে দেখে ভরদা করে বলল, "বুবেছি, আপনি যাকে ট্রাঞ্চেটী বলেন ভাকে আমরা বলি কর্মকন।"

ক্ষী তাঁকে বোঝাল। ভিনি বললেন, "আমি আমার অঞ্চাতনারে যা করছি, তার কল কি আমাকে ভোগ করভে হবে ? তা কি কর্মের ও কর্মকলের দামিল ?"

স্বী বলগ, "বিক্যা। স্থাইন জানিনে বলে বিবাভার আদাণত আমাকে মাফ করবে না। সেইবাক্সেই ভো জ্ঞানার্জন করা আমাদের নিভাকালীন কর্তব্য। কিন্তু জ্ঞান মাহ্যকে আস্থ্যননের প্রেরণা দিছে পারে না। ইভিপানের জীবনে কী প্রমাণ হল ? প্রমাণ হল এই যে যে যেন স্বভাচ্চ গব্দের চূড়ার বাড়িয়েছে মাটির থেকে পাঁচলো হাত দ্রে; ভাই দেখে ভার মাধা পেল খুরে; সে দিল লাফ। এটা কর্মকল নয়, নৃতন কর্ম।"

ভক্তম মেৰে নিজে পাৰলেন না ৷ বললেন, "ভোষার বেখা ও আমার দেখা হই

বঙ্গ স্থান খেকে। আমি দেবভাদের বর্গ থেকে ইভিশান নামক একটি মানবঃ ম্যারিহনেটকৈ দেবছি। ভাকে দিয়ে একরকম থেলা দেবালো হল। খেলার থেকে দিয়া—Wait to see life's ending ere thou count one mortal blest, স্ব ই্যান্ডেডীই খেলা এবং প্রভ্যেক খেলার-শিছনে শিক্ষা উক্ত আছে। ভা বলে আমি বলছিলে যে দকলের জীবনে ই্যান্ডেডী বটে। না, ও জিনিস অভ সন্তা নয়, চক্রবর্তী। বাদের জীবন মহৎ উপাদানে ভৈরি কেবলমান্ত ভারাই ট্যান্ডেডীর নায়ক হয়ে থাকে। ইভিশাস এই হিসাবে ভাগ্যবান।

ত্বী কী বলকে বাচ্ছিল হঠাৎ সিঁ ড়িতে পারের শব্দ শোনা গেল। ভরির চা ঢেলে টেবিলটাকে লোংবা করে রেখেছিলেন। তাঁর মূখ বিবর্ণ হরে গেল। তিনি পকেট থেকে ক্ষমাল বার করতে গিরে হাতের বা লাগিরে একটা পেরালাকে গিলেম মেত্রের উপর কাড করে। মিস্ বেলবোর্ন-হোরাইট বরে চুক্তেই বেশেম এই ট্রাজেটী। তাঁর বিরাট বপু শ্রমক্লান্তিতে কন কন আকৃষ্ঠিত প্রনারিত হচ্ছিল। তিনি কথাটি না বলে এক গাদা বইরের উপর রপ্ করে বলে পড়লেন। তখন অন্ধকার বনিরে আস্ফিল। ত্বী আলোর ত্ইটো টিলে দিল। আলোর আক্ষিকতা নইতে না পেরে বিস্ হাত দিয়ে চোধ চাকলেন।

ū

"এই বে ছবী, এ বেলা এইখানেই খেলো। ভোষার নকে কথা আছে।"

"সে কী করে হবে মিদ্ বেশবোর্ন-হোৱাইট । আবার বাদার বে খাবার নিয়ে অপেকা করতে খাকবে। আর বার্সেল গল বা কনে কিছুতেই বুযুতে বাবে লা।"

"আঃ, মার্সেল।"

"ওকে আৰক্ষাল ভগবানের গল বলি, মিনু নেলবোর্ন-হোরীইট। ভগবান কে, কোধার থাকেন, কী করেন, আমাণের গলে তাঁর কী সক্ষ, তাঁর অভে আমরা কী করতে পারি। এই নব।"

"চসৎকার। ভোষোর মার্গেশকে শেখতে হবে একবার। ভাকে নিয়ে আসতে পার না ?"

"উহঁ। গাড়িভে চড়লে ভার অহব করে।"

মিশ্ নেশবোর্ন-হোরাইট সামাক্ত একজন প্রমিকপ্রেম্বর পোকের বাট্টী বাবেন মার্সেশকে দেখতে, এটা আশা করা অক্সার। কাজেই হথী তাঁকে আমন্ত্রণ করতে পারল না। তিনিও প্রমন্ত্রটা চাপা দিলেন। স্থবীকে ভেডে আর্থারকে নিরে পড্ডেন।

"তারণর আর্থার, কজকণ বাড়ী এবেছে ? চা বাওয়া হয়েছে ? ভূলে বাওনি ? কই.

তোমার পেরালা কোণার ? সর্বনাল । একশশ টুকরাগুলো উঠিছে রাখনি ? অধ্যাপক হলে কি এমনি ভোলানাথ হতে হব ? দেখেছ স্থী, আমার সেই পুরানো হলাওদেশীয় টী-সেট্-এর একটি পেরালা। হার হার ! বিদ্ গুৰ্গনকে আমি হালারবার বারণ করেচি। বিয়ে-পাগলী হয়ে তাঁর বৃদ্ধি গুদ্ধি লোপ পেরেছে।

পেয়ালার ভাঙা অংশগুলি একত করে ধরে তিনি আন্ত পেরালার অসুদরণ করলেন। লোহার শিক দিয়ে ওওলিকে ফুঁল্ডে লোহার ভার দিয়ে ওওলিকে বেঁধে জোড়া বার। ধেরণ্ডে কালকেই ভিনি বও দ্বীটের এক লোকানে বাবেন সংকল্প করলেন।

আর্থার প্রথমটা অগনকের মড়ো অবোবদনে ছিলেন। কিন্তু স্থার সামনে এডখনি উজুাস দেখানো এলেনরের গলে অলোভন হরেছে মনে করে ভিনি বিরক্ত হরে উঠলেন। কিন্তু বোলকে রীভিমভো ভয় করে চপতেন। স্থীর দামনে একটা কাও বাধাতেও তাঁর অপ্রবৃত্তি। সহসা বর থেকে বেরিয়ে গিয়ে ছালে গায়চারি করতে লাগলেন।

স্থী ভাবল এই স্থবোগে বিদায় নেওয়া বাক। বলল, "বিদ্ বেল্বোর্ম-হোয়াইট—"
"এত বড় একটা গালভরা নাবে নাই বা ভাকলে স্থী। বোলো আণ্ট এলেনর।
আমি ভো কবে থেকে ভোষাকে স্থী বলে ভেকে আদছি। কিন্তু দেখ দেখি আর্থারের
পাগলামি। বিশ্বে করে থাকলে বৌটাকে কেপিয়ে ভূলে ছাড়ভ। আমি বলে সন্থ করি।
অন্ত কোনো বোন ভাও পারভ না। ভূমিই বল না কেন, স্থী।"

"কিন্তু আণ্ট একেনর, বরঃকনিঠের উপছিতিতে ওঁকে জনন কথা লোনানো ঠিক হয়নি আপনার। আনাকে বিদার দিয়ে আপনি যান ওঁকে প্রদন্ত কঞ্চন।"

"দে কী। তুরি থেরে যাবে না । তোষার সঙ্গে বে অবেক কথা ছিল। আমি একটা নোকান আবিদার করেছি বেখানে তাঁভের কাণড় পাওয়া যার, তোমরা যাকে 'কাডার' বল। কিছু কিনেও এনেছি। কাল পোশাক ভৈরি করব বলে।"

ষগত্যা স্থাকৈ প্ৰস্তাৰ কয়তে হল, "পাচ্ছা, তবে কাল এনে দেখে বাব।"

পরদিন আণ্ট এলেনর বাপানের দিকের বারান্দার বনে রঞ্জীন পশমের শকরের উপর বাঁচি চাপাচ্ছিলেন, স্থীকে অভ্যর্থনা করে বললেন, "ভিজর থেকে একখানা চেয়ার টেনে নিয়ে এদে বল ।···পোরাপাটা নিয়ে বও স্টাটে খান ভাবছিলুম। ভোমার ইদি বিশেষ কাজ না খাকে এক সন্দে বাওয়া খাবে।···ভোমার সেই ইন্টার ভিমের কথা সন্দে আছে ? লেভী হেনরিয়েটা রুষফিল্ড ভোমাকে তাঁর রুভজ্ঞভা জানাতে বলেছেন। খদি ভোমার কোনো দিন সমন্ত হয় ভবে আয়ার সন্দে জাঁর ওখানে পিয়ে দেখা করে আসা মন্দ নর।···ও কী ? আমার গলেজ ফুল এনেছ ? কী ফুল ? মোডুণ্ । বছ বছবাদ।"

স্থী বল্প, "একটি বুড়ো ভিৰারী পৰে পাকড়াও করে এইটি হাতে ওঁজে দিল। ভাবনুম নতুন আউকে উপহার দিয়ে সম্মুটার স্মুধনা করি।" আণ্ট এলেনর শুবু বলতে গাকালন, "Too nice of you, too nice of you." উঠে গিয়ে একটি কুল্যানীতে বন্ধ করে স্নোড্রণ্ডক্টিরাখলেন। বাগান থেকে ভায়োলেট ফুল তুলে একটি ছোট ভোড়া বেঁবে স্থীর বাটনহোলে পরিরে নিতে গিয়ে দেখেন ভার বাটনহোল নেই।

"ডাই তো সুধী। অভটা লক করিনি। মিছিমিছি ছুলগুলিকে কট্ট দিয়ে তুলনুম। এখন কী করি। আচ্ছা, নিয়ে ভোষার মার্সেলকে দিয়ো।"

"वश्चराम, प्यांके अल्लनज्ञ। यार्ट्मम थुव वृत्ति करव ।"

আণ্ট এলেনরের কী বে বলবার ছিল বলতে শ্বরা দেখা গেল না। শ্বরীর একটু কাজ ছিল। কিংল জ্বল্য কৌশনে গিরে দেশ বেকে আলতে থাকা একটি ছেলেকে অভ্যর্থনা করতে হবে। ছেলেটিকে শ্বরী চেনে না, যোগানলের পরিচয়লিপি থেকে ভার নাম জেনেছে এবং ভার নিজের টেলিগ্রার থেকে ভার পৌছানোর ভারিব, দময় ও শ্বান।

বছকাল উক্ষয়িনীর সংবাদ না পেরে ভার উৎকণ্ঠা দঞ্চার হয়েছিল। এদিকে বাদলও নিরুদ্দেশ। কাকামশাই বথেই বড চিটি লেখেন না, কেবলয়ার নাগলের কুশল ভিজ্ঞাসাকরে ও স্থীর কুশল আশাকরে ইভি করেন। নবাগত যুবকটি হয়তো দেশের ও দশের খবর দিতে পারধে। যুবকটির দলে দেখা করবার জল্ডে স্থী বাঞা হয়ে বয়েছিল আণ্ট এলেনরের দলে আলাণ অবছিল না।

আৰু ঘণ্টাকাল বাগানের দিকে চেয়ে থেকে সুধী বলল, "দেশ থেকে একটি ছেলের পৌছানোর কথা আছে আজ, আণ্ট ওলেনর।"

"বটে ? জোমার বন্ধু বুবি ?"

"না, আণ্ট এলেনর। বন্ধু আমার একটিয়ার। নে আঞ্চ হান খানেক নিজছেশ।" "নিজছেশ। অসম্ভব। স্থির জান নিজছেশ।"

স্বী চিস্তামৌন থাকল। চিন্তার কিছুটা ছল্চিন্তাও বটে। যনটা কেমন করে উঠছিল। আন্ট এলেনর হাতের কান্ধ ছুঁড়ে কেলে দিরে উত্তেজিত হবে বলছিলেন, "ঘটল্যাও ইয়ার্ডে থবর দিয়েছ গুলাগুনি গুচল আজই দিয়ে আদি। বিদেশী ছেলেদের রক্ষণাবেকণের কল্তে কোথায় যেন একটা সমিতি ছিল। খুঁজে বার করতে হবে দেটাকে। আচ্ছা, একট্ বস, আমি কোটটা নিয়ে আসি, ছাতাটাও। ইস্, বুটিটা জোৱ নামণ।"

এপ্রিল মাস। এই বৃষ্টি, এই ব্যোদ। উইলিয়াম গুৱাটসন ভার বর্ণনা করেছেন :— "April, April,

> I augh thy girlish laughter Then a moment after Weep thy girlish tears."

স্থীর সেই কথা মনে পড়ল। অধনি বাদলের চিন্তা কোথায় তলিয়ে গেল। মৌল্রের আকর্ষণ স্থীকে দব ভোলার। ঘণ্টার পর ঘণ্টা সে আকাশের নিকে চেয়ে থেকে আহার নিজার গঙী লজ্জন করে। তার প্রাণ শীজল হয় ছদয় প্রিন্ধ হয় অন্তঃকরণ প্রদান ও আরা পরিপূর্ণ হয়। আবেশ কিংবা উদ্ভেজনা, মূর্তা কিংবা গদগদভাবে তাকে মন্ত কিংবা মৃচ করে না। বেগবিহীন বর্ধায়ারা দবুজ ত্থের উপর এমন ভাবে পড়ছিল যেন মুম পাড়ানোর দমর শিশুর মাথার উপর মায়ের হাজের চাপড়। জোরে নহু, পাছে শিশুর মুম না আসে। জাবচ আন্তেও নরু, পাছে শিশু আদ্বের অ্যক্ষ্পড়া অমুভব করে থেকে ধ্যেক বেংক চোখ মেলে চার।

•

আন্ট এলেমর ভাকে স্কটল্যাপ্ত ইয়ার্ডে নিভে চাচ্ছিলেন, কিন্তু স্থী বল্পন, "আগে ভার ব্যাক্তে একখানা চিঠি লিখে দেখি।"

আণ্ট বললেন, "ভবে চল কিংস্ কুস্।"

চায়ের পেয়ালা সারাবার কথা জাঁকে যনে করিয়ে দিয়ে স্থাী বলল, "ওকে এক্দিন এখানে নিয়ে আসব, আন্ট এলেনর। আগে ও কোথাও উঠে বিশ্রাম করুক।"

একদলে খানিকটা পথ গিয়ে স্থা বিশার নিশ। কিংস্ ক্রন্ প্টেশনের প্ল্যাটকর্মে কিছুক্শ অপেকা করবার পর গাড়ি এলে দেবতে পেল একটি কামরার চার পাঁচ জন ভারতীর যুবক। কোনটি বিভৃতিভূষণ নাগ—হথীর মনে প্রশ্ন উঠল। স্থা একজনকে একটুনেপথ্যে ডেকে প্রশ্ন করতেই উত্তর পেল, "আহিই বিভৃতি। আশনি কি—"

শ্হাঁ, আমিই। আপনার সঙ্গের জিনিসগুলি কোণার ?"

বিস্কৃতিকে স্থী দে সরকারের ওথানে নিয়ে তুলল । দে সরকার বাসায় ছিল না, ভার বাড়ীওয়ালী স্থীকে চিনত। একটি হরে আহণা করে দিল। স্থী বলল, "এইবার আপনি বিস্লাম করন, বিস্কৃতিবাবু, আনি ওবেলঃ আদৰ।"

বিশ্বতির বহল ক্ষীর থেকে ছ্-এক বছর বেনী। নান্ত্র ক্ত্রন গড়ন। গায়ের রঙ মিশ কালো। তার চেহারার বৈশিষ্ট্য ভার চোথে ও গোঁফে। ভাগর কালো চোখ। শদ্দ-শলানাক্তি। স্ক্র কোমল গোঁফ, চিত্রার্শিতের মভো। ভার চলন শান্ত মহর, ভাষা জড়ানো, টান বাঙাল।

বলন, "একটু বন্ধন। আছো, বাধক্ষটা কোন দিকে ?" স্থাৰ হবে সে যখন ফিবল তখন স্থী বলল, "উঠি তা হলে ?"

বিভূতি অসহায়ভাবে ৰূপণ, "উঠবেন ? ভাবছিলুয় একবার লাহ নিকোলাল বিসটন বেলের সঙ্গে দেখা করতে বাব, বাবাকে বড় ভালোবাদতেন । লগ হারিয়ে ফেলৰ না স্থী বলল, "লে কী, ৰশাই গুলানাহার করে বাকী ব্যটা খুনিছে নিন। দে সরকার ফিফক। আনিও ফিরি। গছাঞ্জব চলুক। ইংলণ্ডের ফলহাওরা নক্ত হোক। ভারণর সার নিকোলাদের পালা।"

বিভূতি এক তাড়া কাগল স্থীর সামনে কেলে দিল। সাংক্রের স্থারিশ পত্ত। বিভূতির বাবা স্থামাচরপ্যাবুকে দেওয়া। Certified that Babu Shyama Charan Nag is a Sub Deputy Collector of rare ability-----

স্থীর চেয়ারের পেছন থেকে ঝুঁকে পড়ে পিতৃ-গবিভ পুত্র টিয়নি করল, "বেল সাহেব বাবাকে বাছনগো থেকে লাবভেপুটি করল। অকালে পেনশন না নিয়ে থাকলে এজনিনে ভেপুটি না করে ছাড়ভ না, মিন্টার চক্রবর্তী। দেখি যদি বেল সাহেবকে হরে মোবার্লি লাহেবকে চিঠি লেখাতে পারি।"

একটু পরে দে সরকার ফিরপ। কাজেই হাবীর ওঠা হল বা। দে সরকার সম্পূর্ণ পরিচিতের মতো হাজ বাজিরে দিয়ে বলল, "হাউ তু ইউ তু।" পেশাদার চালিরাতের হাতের ঝাঁকানি থেয়ে বেচারা বিভূতির অন্তরালা বুবল দে সরকারের তুলনার নে একটা গোঁরো ভূক। আয়েজা আয়তা করে বলল, "ব্যাক্ষ ইউ।"

আনহার সাছৰ দেখলে লে সরকার ভাকে নিরে ভাষাশা করতে ভালোখালে। বিজ্ঞাসা করল, "তবেল, বিস্টার ভাগ, ভাগিনীটিকৈ কি এই দেশে সংগ্রহ করবেন, না, দেশে রেখে এনেছেন ।"

বিভৃতি প্রথমটা বৃক্তে পারপ মা। বনন বৃক্ত তবন সজায় রাতা হরে বলন, "দেশবেন ? এই দেশুন। সর্বক্ষশ বুকে করে রেখেছি।" পকেট থেকে একখানি কোটো বার করে বিভৃতি দে সরকারের চোখের সামনে বরল। একটি অতি ক্ষয়া ক্লকারা ভক্ষণী, অবাভাবিক পাতৃর ও বাঙালী বেরের পকে বারপ্রনাই ফ্রমা। টক্ত নাক, পাত্তনা ঠোঁট, চুঁচল চিবুক, কাত্র চাউনি।

দে সরকার কন্ করে চারটে পকেট থেকে চারখালি কোটো বার করে টেবিলের উপর চারখানা তাসের বতো কেলে দিল। প্রথমটা বিভূতির মূব থেকে তার মনের তাব অধ্যয়ন করল। বিভূতি ক্যাল ক্যাল করে তাকিরে বইল। কে সরকার বলল, "ইছাবনের বিবি, চিড়িতনের বিবি, হরভনের বিবি, ক্ষতিতনের বিবি। বলুন থেখি এরা আমার কে হয়?"

বিভৃতি স্থীর দিকে চাইল। স্থী মৃতকে হাদছিল। দে সরকার কোটোওলো ওটিয়ে বৰাছানে ক্রম্ত করল। ভারণর বলল, "অসময়ে এলেন বে ৮ ইংগতে বারা পড়তে আদে ভারা অক্টোবরের আলে আলে।"

বিভূতির এবার সুধ ফুটল। গে কল্ করে বলল, "আসছে আগস্টে আই-সি-এল্ দেব।"

দে দরকার বলল, "বরণ আছে তো 🕫

বিভৃতি সংখদে বলস, "একবার দেবার বহুল আছে, প্রধার দেবার নেই। কী করি বলুন, শশুর মশাই পাঠাতে চান মা, তাঁর ঐ একটি মেরে কিনা—"

"दूरविष्टि । भारह विषय। दश्र !"

"ছি। আপুনি বা ভা বলবেন না। আবার ছেলে ছটি—"

"ইভিমধ্যেই ? তালো করেছেন, মনাই। বেশ করেছেন। বিদেশে এসে স্ত্রীকে প্রাণে বাঁচিয়েছেন। কিন্তু ক্রিছেন টেয়েছেন ? না ? দেশী খাবার পছল করেন তো রাঁবতে লেনে যাই।"

বিভৃতির মুখতাব থেকে যনে হল তার বিলয় নইবে না। অগভাা দে সরকার ভাকে রেন্তোবাঁর টেনে নিয়ে চলল। তাকে এক হাতে ও ত্বীকে অস্ত হাতে। এ পাড়ার লোক বোহিনিয়ান হোক না হোক বোহিনিয়ানের কার বোরে। তিনটি কালো মাত্র দল বেঁধে চলেছে, ছ্জনের বগলে একজনের ছই হাত তরা, কেউ জ্রক্ষেণও করল না। একটা ইটালিয়ান রেভোরাঁর তিনভনে টুমাটোর সঙ্গে Spaghetti-র ক্রমান দিল।

দে নরকারের কোথার বেন এন্চাক্তমেন্ট ছিল। সে স্থবীকে ও বিভূতিকে বাদার পৌছে দিরে ছুটি নিল।

श्र्यी वनन, "दिष्डिवाव्, क्यान् हिन क्था क्या क्या शाह्य ?"

বিভৃতি বলল, "গুমছিলুন তিনি বেলুচিছান বদলি হবে বাজেন। আগে থ্ব দিশতেন। আগকাল কাজর গলে কথা বলেন না। তবে বাবাকে বকু তালোবালেন। দেখা করতে গেলে নোতলার তেকে পাঠান। বলেন, ববর কী ভাষাচরণ, তোমার নাতিরা কেমন আছে ? বাবা বলেন, ছেলেটিকে এবার বিলেড পাঠাজেন তার খণ্ডর। আমার সাধ্য কী বলুন, যে আগনাদের লকে পালা দিই। বদি একখানা চিঠি লেবেন আগনার আমাইকে—। তথ্য সাহেব বলেন, ছংখের কথা কেন বল, ভাই। মেরে কিংবা আমাই কেন্ট আমার খোঁজ নেয় না। King Loar—এর মতো নবাই আমাকে ছেড়েছে। শ্যাবার চোধে জল এল তাঁর দশা দেখে।"

স্থবী উজ্জবিদীর সংবাদ জানতে চাইল।

বিভৃতি বলল, "ওটা একটা পাণলী। ওর বিরের আবে প্রারই দেখা থেত বোপাদের একটা ছেলের হাত বরে বেড়াতে বেরিয়েছে। অবিশ্বি বে ছেলেটাও ভদ্রপোকের ছেলের সভো আটা। ওকে জিজালা করণ, তোর নাম কীরে ? ও বলবে, বাই বেন ইল শ্রীধারাবন রক্ষক। বা হা হা। ব্যাটা একদিন করেছে কী আবার ছোট ভাই কান্তির

नाइ त्वर्ग अन

একটা শার্ট গাবে দিবে টেরি কেটে এসেল খেখে রাজা দিরে যাছে। আট কী দশ তার বরদ, তবু চাল দের বেন বিলেভ ফেরডের বতো। আমি বললুম, দাঁড়া, আমি বিলেভ খেকে ম্যাজিস্টেট হয়ে ফিরি। ব্যাটাকে Reformatoryতে পাঠাব। হা হা হা। আপনি স্মোক করেন না ? বজ । আমি, বলাই, ঐ বোণার ছেলের মূবে নিগরেট দেখে অববি স্মোক করা ছেড়ে দিরেছি।"

উচ্ছবিনীর পাটনা প্ররাণের সংবাদ দিরে বিভৃতি বলল, "আশ্চর্য হবেন, মশাই, শুনে। হাসতে হাসতে শশুরবাড়ী গেল। আর দেখতেন বদি গুপ্ত সাহেবের চেহারা। কী বলে—ইসের মডো। না, মনে শভ্রেছ বা কিসের মডো।"

হেশে উঠে বিভৃত্তি বক্তব্যের জের টেনে চলল। "আর দেই ট্রোড়াটা, যে খলজ আই হ্যাম এ ওয়াশারম্যান্, নার, নেও গেছল ক্টেশনে। ভার বা কায়া। কিন্তু কাঁদ্বার সময়ও চাল দিতে ছাড়ে না। বলে, ফরগেট বি নট্। খুকী বাবা, ফরগেট বি নট্।"

खरी रमम, "मि ध्यम की करत ?"

বিভৃতি বলল, "যার যা খডাব। কেমনি টেরি কাটে, নিগরেট খার, গাধাগুলোকে পিটাতে পিটাতে মাঠ থেকে খাড়ী নিছে যার। Reformatoryতে না গোলে শোধরাবে না। ইংরেছী বা নিখেছিল বেবাক ভূল বকছে। মাই নেম ইন্ ওয়াশারম্যান, সার। কখনো কখনো বলে, ওয়াশারওয়ান, সার। হা হা। কে নাকি তাকে নিথিয়ে দিয়েছে, ম্যান নয়, ওয়ান। মধ্যে মধ্যে বলে, আই য়্যাম এ ডাঞ্কি—আমার একটা গাধা আছে।"

ত্বী এই দরল মাত্রতির প্রাণ-বোলা কথাবার্তার বাব। দিতে কুঠা বোধ করছিল। কিন্তু বা জানতে চাচ্ছিল তা ভূমতে পাছিল না। উচ্ছবিনী কেন্বন আছে । খ্ব ভজন পূজন করছে নাকি । পাখিব ব্যাপারে একান্ত উদাসীন । চিঠির উন্তর দেওরা আবশুক মনে করে না । কিন্তু বিভূতি ভূমিক দিরে বায়ই না। বোপার ছেলের গল্প শেব করে শে ভার নিজের ছেলের গল্প করছে। "বড়টির বরুস দবে ভিন বছর। এরি মব্যে ইংরেজী বলতে পারে, সশাই । দেখবেন ও বড় হলে আই-সি-এগ্ হবেই । ছোটটা শর্জান। কথা বলতে পারে না। কিন্তু কোঁল কোঁল করে ভেড়ে আনে, হাতে ছোবল মারে। বড় বলে ভাতিহাটে চুকে শৈনিক হবে, দেখবেন। আমি এসেছি, সমন্ত খোঁল খবর না নিয়ে কিন্তিনে।"

এমন সময় বিস্তৃতির একটি জাহাজী বশ্ব এলে শ্রবীকে শব্যাহতি দিল । শ্রবী বলল, "আদ তবে উঠি, বিভৃতিবারু। শাসার ঠিকালা তো শানেন, কশনো দরকার হলে ফোন করবেন। দে সরকার রইল, কোনো অহবিধা হবে না। নমকার। গুড ধাই দিন্টার—"

"ভোলবে ়" (ৰারাঠা বুবক ≀)

উচ্ছবিনীকে সুধী কেই বাজেই চিঠি লিখল। বাবল যে বাবিবে গেছে লে কৰা প্ৰকাশ

করশ না, কিছ বিধ্যা কুশলদবোদও দিল না। চিঠিতে থাকল তথু উজ্জবিনীরই কথা। সে তার আধ্যাধিক উপলবিধ অংশ স্থাকৈ কেন দেব না। তার আত্যভারীণ বিকাশ সহত্বে স্থী সপ্রত ও স্কোত্তলী। তার বাধার সঙ্গে তার ষতবিরোধ ঘেন তাকে নির্মণ ও বঢ় করে না, মৃত্তি-বাবুর্ধের ছারা উক্ত বিরোধ ভঞ্জন করা বিধেয়। স্থী জানতে পেরেছে তিনি অতি মর্মাহতভাবে দিন যাগন করছেন। মতবিবোধ স্থেও বঙ্গুতা সন্তব্ধ তার সাক্ষী স্থী ও বাদল। অল্লবন্ধদের সঙ্গে মতবিরোধ ঘটলে অধিকবন্ধরা সেটাকে অক্তর্জ্ঞতা জ্ঞান করে তথা-জদর হন। অক্তর্জ্ঞব অভ ভিন্ন হলেও ভার সঙ্গে বিনয়, ক্ষাও প্রদা সংস্কৃত করতে হয়। মতবিরোধ পথবিরোধ উপলবিধিরোধ স্ক্যা। সভাকে প্রিয় করা আমাদের কর্তব্য। নতুবা চরগ অকল্যাণ বে প্রিয়-বিরোধ ভাই ঘটে।

۳

বাাছের ঠিকানায় বাদলকে চিঠি লেখবার ভিন দিন পরে শুধীর অবর্তমানে শুরুৎ টেলিফোন ধরল। বাদল বলল, "কোনখান খেকে কথা বলছি জিজ্ঞাদা করো না, প্রড্যেক বুধবারে টাইমদ কাগখের Personal শুস্ত যুঁজলে আমার খবর পাবে।"

স্থাী বুধবার অথবি উৎকণ্ঠার দলে অপেকা করল। বাদলের এক লাইন বিজ্ঞাপন। "BADAL TO SUDHIDA.-- ALL'S WELL."

দেশে চিঠি লেখৰার সময় ঐটুকু খবর স্থীর কাজে লাগল। বাদল কোথার আছে সেটা স্থী চেপে গেল। কেমন আছে দেইটে জানাল। বাদল বে কেন ভাকে চিঠি লিখে জবাব দিল না এর কারণ অস্থাবন করতে স্থীর বিশ্ব হল না, পাছে চিঠির পোন্ট মার্ক থেকে ভার ঠিকানা ফাল হয়ে বায়। কিন্তু কেন এ সন্তর্কভাণ ছেলেমান্ত্রী—বাদলটা চিরকাল ছেলেমান্ত্র। স্থীর শব্দে এই ব্রুমে নুকোচুরি বেলভে চার। স্থীর আপত্তি নেই। কিন্তু দেশের লোক ঐ ভাষাশার মর্ম বুববে না। উল্লিয় হয়ে প্রশ্ন করবে, কোথার আছে লে। ভার দকে দেখাওলা হর কি না। দেখা হলে কী বলে। ভার পডাগুনা কেমন চলছে ইভাাদি। মহিম, যোগানন্দ, উজ্জিনি জিন জন মান্ত্র ভারে নিকে চোথ ফিরিয়ে রয়েছেন, স্থীর চিঠির ঘূরবীন দিয়ে ভার গভিবিনি নিরীক্ষণ করছেন, স্থীর চিঠির ঘ্য কিছু মূল্য ভা বাদলের খাভিরে। "বাদল ভালো আছে"—কেবলমান্ত এইটুকু শুনে কেউ সন্তর্ভ হবেন না। মহিমচন্দ্র জানতে চাইবেন কোন কোন সাহেবের সক্ষে ভার আলাণ হল, বোগানন্দ জানতে চাইবেন ভার চিন্তার হাওয়া কোন দিকে বইছে, উজ্জিনী জানতে চাইবে দে উজ্জিনী সম্বন্ধে নতুন কিছু বলে কিনা। বাদল ভালের সম্বন্ধে বেমন উদ্যানীন ভারাও বাদল সম্বন্ধে তেমনি সপ্রভাক।

ৰা হোক বাদল বখন অজ্ঞান্তবাদ করতে দৃচ্নংকর তখন শ্বৰী তার নহায়তা করতে

বন্ধুতার থাড়িবে যাব্য। ভার থোঁক করে ভার ইচ্ছার প্রভিত্সভা করা স্থারি পক্ষে পীড়াকর। স্থা বাংলকে লিখল, "আচ্ছা। কেবল সন্তাহে স্থাহে কুশলবার্ডা চাই।" বাংল এর উত্তরে বিজ্ঞাপন দিল, "SUDHIDA—I AM ALL RIGHT."

স্থী কিংবা বাদল কাজর বেরাল ছিল না যে টাইম্সের বিজ্ঞাপন অছ কাকর চোবে গড়তে পারে। ভারা কেমন করে ঝানবে বে বোগানন্দ ইভিমবেদ Quettaফ্ বদলি হয়েছেন ও সেখানকার ক্লাবে টাইম্স্ কাগজের দৈনিক সংখ্রণ বে থাকে? কিছু লে কথা বধাসমূরে।

বাদলের বাতে ধ্যানভদ না হর তাই হুখীর লক্ষ্য। বাদলের আশ্লীয়দেরকে সম্পূর্ণ নিশ্চিত্ত ও নিরুৎক্ক রাখবার ভার হুখী নিল। লিখল, "বাদল ভালোই আছে। চোখে দেখা না পেলেও লেখার দেখা গাই।"

এদিকে দে সরকার বিজ্ঞাপনটা পড়ে বিস্কৃতিকে দেবিয়েছে। রজনেই স্থাীকে চেপে বরদা। দে সরকার বলল, "Ariel to Miranda: Take…। কী হে ব্যাপার কী পূ খবরের কাগলে তো ভারাই বিজ্ঞাপন দেব জানি বারা ঠিকানা হারিয়ে কেলেছে কিংবা যাদের চিঠি পরের হাতে গড়বার সম্ভাবনা আছে। বধা জন্ধবয়সী আইবৃড় মেরেকে লেখা চিঠি ভার মায়ের হাতে।"

বিভৃতি বলল, "আই লে চাকরবাটা, হোয়াট্দ্ দ' মাটোর ?" এই কদিনে বিভৃতি দে দরকারের নকল করতে করতে দাকণ আট করেছে। বার করে ম্যানার্স পেরেছে, বার করে পেটেন্ট লেদারের জ্তো থেকে আরম্ভ করে বোলার লাট পর্যন্ত কিলেছে। নিজের এক ডজন ফোটোপ্রাফ, তুলিরে দেশে রপ্তানি করতে বাচ্ছে।

ত্থী খুলে বলল না। বলল, "এর দঙ্গে বন্ধোবন্ত হয়েছে সপ্তাহে একথার কুশল সংবাদ জানাবে।"

দে সরকার মাধা হেলিছে ভঙ্গী বিস্তার করে বলল, "বুঝেছি। পোন্ট কার্ড লিখলে এক পেনি শ্বচ হয়, ওটা আমাদের মডো গরীব ছাত্রদের জন্ম। টাকা আছে সেটা চোধে আছুল দিয়ে দেখানো চাই তো।"

বিস্তি বলল, "হায় ৷ আমার যদি টাকা থাকত আমি দিনে একবার cable করতুম।"

দে সরকার ভার মাধার চাঁটি মেরে বলল, "বল ও টাকা যদি আমার হত। ও টাকার উপর বাদলের কী ভাষিকার আছে? ক্ষিউনিস্মৃ চাই।"

বিভৃতি অমনি বশল, "ক্রিউনিস্মৃ চাই। গিভ্মি কমিউনিস্মৃ অর গিভ্মি ভেধ্।"

দে সরকার হর নামিরে বলল, "চুপ চুপ চুপ। ও ঘরে স্পাই আহছে। ঐ বে

আহলাদী নেৰেটা--"

বিভৃত্তি ভোংলাতে তোংলাতে বনে গড়ল। ভার কালো মুখ কালি ছয়ে গেল। আহলাদীর দলে বে বে আছ সিবেমার বাবে ঠিক হয়ে গেছে।

মিশ্ মেশবোৰ-হোৱাইটও জিজ্ঞাশা করছিলেব, "হ্মী, ভোমার বন্ধুর খোঁছ পেশে ?"

"না, আণ্ট এলেনর। সে ববরের কাগজে বিজ্ঞাপন দিয়েছে, ভালো আছে। কিছ কোথায় আছে, কী ভাবছে, কবে দেবা হবে, কেন আয়ুগোপন করেছে—কিছু জানায় নি।"

আণ্ট এলেনর কিছুমান কংকোচ না বোর করে বললেন, "এই ব্যাপারের পিছনে কোনো গার্ল নেই ভো ।"

হুধী মৃত্ হেদে বলল, "না। আয়ার বন্ধকে আমি ভালো করেই চিনি।"

বাদলের জীবনকাহিনী, ভার সাধনমার্গ, ভার অসাবারণ মনীয়া ও একাগ্র সংক্ষম ধক্তা ও ভ্রোত্রী উভয়কে প্রীডি দিল। আন্ট এলেনর আবেশের দকে বললেন, "আমি ঘদি ভোমাদের ছক্তনের মা হয়ে থাকভূম।" ভার বাগ্দানের আংটি এক মৃহুর্তের জল্পে ব্যবহক করে উঠল।

বাদলের পদ্ধ শেষ করে হয়। পাড়ল উজ্জ্যিনীর গ্লা। দে উজ্জ্যিনীকৈ চান্ধুৰ না চিনলেও আন্তরিক চিনত। প্রতিদিন উজ্জ্যিনীর কথা দিন্তা করতে করতে তার চিঠিপজ্ঞের কাঠাযোকে থিরে হয়। নির্মাণ করেছিল একটি সন্ধান প্রতিমূতি। পোকে তার যে পরিচয় পেয়েছে সেই তার একমাত্র পরিচয় না হলেও দেও তার যতা পরিচয়। তাতে যদি কিছু বাড়াবাডি থাকে তবে সেটুকু হুধীর নিজের মতাব কিংবা বয়ন পেকে পদ্ধ সাক্ষাংকার সেই বাছলোর প্রতিধেষক কিংবা প্রতিকার নয়।

উজ্জান্ত্ৰীর সমস্যা আন্ট এলেনরকে বিচলিও করল। তিনি খনেককণ নীরব থেকে দীর্ঘনার কেলে বললেন, "Men must work and women must weep."

3

মে মাদ এল। যে মাদের মান্ত্রামন্ত্র স্থবীকে শব ভোলাল। আকাল মেববর্জিও জনার্ড গাঢ় নীল। দৃষ্টি দেই গভীর সরোবরে ডুব দিয়ে ভলিয়ে গিয়ে আরাম পান্ধ, সাঁতার দিয়ে কৃল পান্ধ না, আন করে উঠে বাই দেখে ভাই স্থকার। বাদের সর্ক্ত মবমলকে পটভূমি করে ফুলের আলপনা আঁকা। মরি মরি কত নকুলা, কভ রঙ, কভ আকার, কভ প্রকার! টুলিপ ডাফোডিল প্রিমরোজ রুবেল হারাসির স্থইট পী আপভাগন ড্যাভিলায়ন মারগেরিট ডেসি—একশ নাম, হাজার নাম, একশ রুপ, হাজার রুপ। কেউ আগনা

হডেই গৰাই, কাক্স আবাদ করতে হয়। কিন্তু সকলেই অনুস্য, প্রভ্যেকেই বিশিষ্ট। স্থাী বিশিক ধরে ভাবে, আকাশের রামবস্থ কি টুকরা টুকরা হয়ে মিহি ওঁড়া হয়ে বাতাবে উড়ে প্রবে বাতিতে ছড়িয়ে গেল। প্রভিদিন স্থের নাতরঙা আলো বৃষ্টির অলের বজো বজিনা ভেদ করে পাতালে হারিয়ে বাছিল, অবশেষে উৎসের মতো উথিত হয়ে ভ্যাপিটে চারিয়ে গেল। আলোর রঙ তেওে ও কুড়ে কুলের রঙ্জ; আলোর রুপের আদশ আলোর ছেলে কুলের স্থাব, ভূলের বভাবে আলোর মৌন চঞ্চশ বভাব।

গরম বেশি হর, নিংখান ক্লম হতে আনে বলে এদানীং স্থী টিউবে চড়া ছেড়ে দিরেছে। সরহ যত লাগে লাগুক বাস্-এর মাখার বলে ছু ধারের দৃশু দেখতে দেখতে আনা বাওয়া করে। দেখতে দেখতে তলার হতে বার, দীর্থকাল ধ্যানম্ম থাকে। নানা দিগ্দেশাগত পাথীর সামরিক নীত নির্মাণের বাততা ভাকে আমোন দেয়। তাদের একো অনের একো রক্ষর রক্ষ ভাকে মুখ্ব করে। তাদের বিচিত্র কণ্ঠবর গুনে দে আশ্চর্য হয়ে তাবে, একটি অদৃশ্ব অর্গানের স্থার কি এতলি, কার আতুলের স্পর্ণ এদের খেলিরে খেড়াছে, সন্থার আলে পানাতে দেবে না। নাইটিগেলের গান শোনবার জন্তে স্থী লগুন ছেড়ে দিন করেকের জন্তে শাড়াগারে বাবে ছির করেছে। ওরা নিতর রাত্রি ও নির্মান পানী না হলে গান করে না। লার্কের ও পানের গান ভনবে বলে স্থী ভোবে পারী না হলে গান করে না। লার্কের ও পানের গান ভনবে বলে স্থী ভোবে পারিছে। যাহ্যকের দিকে ফিরে তাকাবার অবসর নেই তাদের, তারা গলা ছেড়ে তান বরেছে, লাফাছে, কাগাছে, কথনো বানের উপর পার্চারি করছে, কখনো গাছের আগভালে ছুই পা জোড়া অবস্থার চুপটি করে বলে নিচের দিকে ভাকাছে আর মাথা নাড়ছে। স্থবী বতক্ষণ ভানের করল এইরূপ বোর করে উৎস্কল হয়।

শাখার শাখার অন্তন্তি নৃত্ত, তেরীর শাখার পেরারের শাখার নে-গাছের শাখার।
শীতের দিনের শাদা বরফের কৃচি বেন গলে বাবার হ্বোগ পায় নি, দানা বেঁধে
বোটার বোঁটার আটকে ররেছে। এক পাইন কার বীচ বার্চ ইন্ডাদি বনম্পতির সঞ্চে
ববন সাক্ষাৎ হয় ভখন হ্বী কুগণং আনন্দে ও বিশ্বরে অভিকৃত হয়ে বায়। মাহুহের
চেয়ে এদের আয়, এদের দৈর্ঘ্য প্রস্ক, এদের প্রাণ ও এদের বৈর্ব কভ বেশী। আহারের
অক্ষে চুটাছুটি করে চোঁথে জাধার বেখাটা কিছু নর, পরকে মেরে নিজের পদ্য করা ভো
বর্বরতা। ছলিকার বিশ্বর্ব উল্লেখ আন্দোশিত হথে শক্ষরীর মতো করক্ষরান্তিত,
মহিকাংশ রাহুবের দীবন ভো এই। এই সম্ভ বনম্পতি ভালের তুলনার স্ব দিক দিয়ে
বৃহৎ। স্থবীর মনে হয় এক্স্যুশন বিগুরীর বারা ভীকস্তির কিনারা হয় না। স্থবী ভাবে

মানুষ বানর বিড়াল বাব কোকিল কাক ভাল ভমাল সকলেই পৃষ্টির আদিতে ছিল, আদি থেকে আছে, অবদান পর্যন্ত থাকবে —অবশু আদি ও অবদান কেবল কথার কথা, প্রকৃতপক্ষে পৃষ্টিকর্তার মডো পৃষ্টিও অনাভন্ত। মানুষের রূপের ওভল্যুশন স্থবী মানে, মানুষ যুগে যুগে বিভিন্নরূপী। কিন্তু অন্যানুষ বা অবমানুষ থেকে মানুষ ? অসভব।

মে মাম এল। অধী ভার পড়াগুনা কৰিছে দিল। এখন দিনে ধরে বছ পাকা মুর্যভা। স্থী মিউক্লিয়াম থেকে সকাল সকাল ফেরে, সকাল সকাল খেয়ে মার্সেলকে নিয়ে মাঠে বেড়াভে বেরছ। ভার বাদার অনভিদুরে মন্ত বোলা মাঠ। মাঠ বেছে ছব্বনে অনেক দূব হাঁটে। যেনিৰ স্থা একলা বেরত্ব দেনিন হাঁটতে হাঁটতে গোন্ডার্স গ্রীনের উত্তরাংশ ছাড়িছে হাইগেট অবধি চলে যায়। কেরধার সময় বাস-এ করে হ্যাম্পাকেড হীথ চিয়ে স্পানিহাউস রোভ বেরে গোল্ডার্স জীন স্টেশনে বাদ বদল করে বাদার ফিরে আদে ৷ এক একটি সম্পূৰ্ণ সন্ধ্যা বাগন করে ভার যে আনন্দ ও মুক্তি, ভাকে বাসন কিংবা উজ্জবিনীৰ হাতে চিঠির পাতার পৌচে বিতে পারশে ভাকে বিশুণ উপভোগ করত, কিন্তু একঞ্জন নিরুদ্ধেশ, অপরন্ধন নীরব। হাডের কাছে আছে মংর্শেল। ভাবনার ভাগ ভাকে দেওয়া চলে না, দেদিক থেকে ভার বয়স অল্ল, কিন্তু সূর্যান্তকালীন আভা যথন বন স্বুক্ষ হাসের উপর শেষধার তুলি বুলিয়ে যায় তথন স্থীয় চিত্তে যে ভাব জাগে মার্সেলকে সহছেই সেই ভাবের ভাগী করা যায়। উদার উত্তক্ত ভাকাশের নিঃশীয নীলিমা উভয়ের দৃষ্টিকে হাভচানি দেয়; উভয়ের বাব হঠাৎ ভানা হয়ে ওঠবার ভাড়না অফুডৰ করে, উড়ে খাধার প্রক্ষন প্রহাস ও দেই প্রয়াসের নিশ্চিত নিফলতা উভরের অন্তরকে অবম্পিত করতে থাকে। সাগেল মুখ ফুটে বলে, 'দাদা, ঐ দেখ, ওয়া কেমৰ উড়ে থাকে: " স্বৰী বলে, "ভোর বুবি উড়তে ইচ্ছা করছে রে, যার্গেল ?" মার্গেল উম্বর দেয় না, লোয়ালো বলাকার দিকে একদৃষ্টে চেয়ে থাকে।

বৃষ্টি কদাচ হয়। ইংলপ্তের বৃষ্টির যা বভাব, হড়মৃড় করে হাজির হয় বিনা ধবরেই। মাঠের মধ্যপানে বৃষ্টি নাবে। হবী ও নার্সেশ দৌডাদৌড়ি করে ভিন্নতে ভিন্নতে গাছতলার আত্রর নের। একদিন এক পথিক মোটরকারে দরা করে ভাদের বাড়ী পৌছে দিয়েছিল। তবু ভাদের শিক্ষা হয় না, ভারা ছাঙা না নিরে বেরয়। বখন বেরয় তখন ভাদের কি কোনো ধেরাল থাকে? শুনভে পেরেছে কুকু-পাবীর ভাক। মার্সেশ ধারনা ধরেছে, "দাদা, চল আমরা কুকু দেখতে বাই।" হবী বলে, "আছো। আসে ভোর খাওয়া শেব হোক " মার্সেনকে একবার নিরে চললে ফিরিয়ে আনা শস্ক। দে কুকু দেখতে বরতো দে ল কাদের কুকুর কিংবা দেখল ভার কেরে বরুনে কিছু বড় কডকণ্ডলি ছেলে একটা থালের মধ্যে নেরে বাব দেখার উল্লোগ করছে, অবনি ভার চোথ আটকে গোল, চোখের ত্রেক কয়া ছলে পায়ের গভিরোধ।

যাৰ বেখা জেশ

মে মানের মারাজালে বাঁবা পড়ে আন্ট এলেনর ও ভর্টর মেলবোর্ন-হোমাইটকেও ত্বী ভূলন। ডা বলে ভাঁৱা ভাকে ভূলনেন না। কিছু ভাকে ক্রমাণ্ড অন্তমনত্ব লক্ষ করে খন খন খারণ করলেন না ৷ আর্থারকে এলেনর বলচিলেন, "ওর বন্ধটি নিকক্ষেশ হওয়া অবৃধি ওর মনটা থাবাণ হয়ে গেছে ?" এলেনরকে আর্থার বলছিলেন, "তা হলে ওকে ও দ্বংশ ভোলবার নিরিবিলি দাও ।" স্বধীর কাছে ওঁরা কোনোদিন বাদলের কথা পাড়েন লা। ওকে পৰিচিত করে দেখার জন্মে পার্টিতে নিমে যাওয়া কিংবা পার্টি দেওয়া আণ্ট অনেনর খামিয়ে দিলেন। ভবে প্রতি রবিবাবে ভাকে চায়ে ভাকেন। তথন ভাবে একটা কথা ভিজ্ঞানা করবার জন্তে তাঁর মন উদ্পুদ করে, কিন্তু জিত জড়িয়ে যায়। তিনি আৰা করেন হয়তো তথী নিজেই কথাটা পাডবে। কিন্তু তথী সম্রাভি নকল্লবীক্ষণে বিভোগ আছে। সন্মা হলে কোন ভারা কোন দিকে উঠবে সেই ভার আপরাভিক ধ্যান। ইংলভের বৈশ আকাশ এডকাল প্রায়ই মেবড়টিত থাকত। সেই রহত্যয়ী আবরণ উল্লোচন করেছে। ভার চোখের ভারার সঙ্গে নিজেব চোখের ভারা মিলিয়ে হুখী কী ছে বিশায় বোধ করছে, চিরন্তনকে নৃতন করে চিনতে পারবার বিশায়। দেশ পরের হতে পারে, কিন্তু আকাশ ভো দেই আকাশ, স্থবীর আশৈশবের ভারকাচিহ্নিত নভোষওল। বে বখন পুরাতন নক্ষত্র-বন্ধদের পরিচর নিজে নিজে আবন্দে আপ্রত হয় তখন ওার মনে খাকে না যে নে ইংলভের মাটিতে বলে আছে।

নক্ত্র-বন্ধুরা তাকে মনে করিয়ে দেয়, লে গণনাক্ত্রনাতীত বিশ্বস্থাতের অধিবাসী, ভারত্তবর্ষ তার হর, পৃথিবী তার পাড়া। মন তার কাল-পারাযারের পার পায় না। এক একটি নক্তরের আয়ু বদি, অধেয় হয়, বদি এক একটি রালির ইতিহাস মানবজাতির ইতিহাসকে লচ্ছা দেয়, তবে আমাদের বাহা জীবন তাঁহা মৃত্যু, বাহার আয় তিরায়। এই জীবন নিছে এত ভাবনা। হয়ী য়াঠের হাওয়া প্রাণ ভরে দেবন করে, আণ ভরে শোবণ করে। আকাশের আলো অজ্বকার ছই চকু ভরে লুট করে নের। সে আছে বিশের মধ্যে, বিশ্ব আহক তার সধ্যে, বিশ্ব হোক তার অধিবাসী। চিরন্তনকে সে খীকার করলে চিরন্তন করবে তাকে স্বীকার।

এতদিন রাজের বেঘান্তরণ প্রান্থই স্থীর দৃষ্টিকে ঠুলি পরিরে রাখত। দিনের মুখণটিত মুখ দেখতে পারত না বলে স্থী আছু খুলে মনোজগতের রূপ দেখত। মে মাদ এনেছে, ভাগথীন রৌক্র দীর্ঘদিনবাগী, বায় পৃষ্ণসন্ধ্যর বিষ্ণাভিম্যর, রাজি শান্ত গন্তীর দ্রাভিদ্র। স্থী আক্ষাল বাগানের দোলনায় ঘুমার, ছটো গাছের শাখায় দোলনা থাটিয়ে।

দেশ থেকে খেদিন চিঠি আনে, অর্থাৎ শনিবারের রাজে, স্থাী পিরনের পদশম পোশে। আশ্চর্যের বিষয় কয়েক সপ্তাহ থেকে বাদলের বাবার চিঠি বন্ধ। বাদলের শুশুরের চিঠি ভো মার্চের পরে আদেনি, বদিও স্থাী প্রভাতে বার ভেবেছে এইবার আদরে। চিঠি আসক বা না আসক চিঠির অবাব দিতে স্থাীর কস্তর হয়নি, কিন্তু এইবার হল। বাদলের খবর তাঁরা জানতে উত্তাীব ছিলেন, এভদিনে থোৰ করি বাদলের বিদায়ম্মতি তাঁলের মনে মান হয়ে এনেছে কিংবা মান হয়েছে বহুদিন, শুদু অভ্যাসের জের চলছিল। স্থাীর দিক খেকেও ওটা ছিল কভক কর্তব্যবোধ কভক অভ্যাস। এক সপ্তাহ কামে কাকি দিয়ে স্থাী দেখল এই ভালো। চিঠি পেলে চিঠির উত্তর লিখব। ওঁরা যে আমার চিঠির প্রভাশা করছেন ভার প্রমাণ ভো আগে পাই।

দিন কয়েক বাদে স্থীর নাথে এল এক cable, যোগানশ পাঠিছেছেন কোরেটা থেকে। "Where is Badal ? Why Times advertisement?"

স্থী এর কী জ্বাব দেবে চিন্তা করে জির করতে পারল না। অথচ টেলিগ্রাধ্যের উত্তর টেলিগ্রাধ্যে না দিলে যোগানন্দের প্রভীক্ষা পীড়াবহ হবে। বাদলটা যে যাহ্বকে এমন বিপদে ফেল্বে কে জানত। স্থা বাদলের ব্যক্তাজ্বদের মধ্যে বাদের ঠিকানা জ্বানত স্বাইকে ফোন করল, বাড়ীতে পাকড়াও করে জিল্তানা করল। মিনেস উইল্স্ উৎকণ্ঠা প্রকাশ করে স্থীকে প্রার্থনা করলেন বাদলের সংবাদ পেলে জ্বানাতে। কলিজ বলল, "ওর জল্পে একখানা নতুন বই জ্বানিয়ে রেখেছি, ও এমে নিয়ে বায় না কেন তাই দিন কয়েক থেকে জানছি।" মিলফোর্ড বললেন, "ওর দক্ষে জ্বানার বাগুড়া হয়ে বাবার পর থেকে ওর খবর রাখিনি। ওকে জ্বানার জ্বাফ্যোল জ্বানাবেন।" মিথিলেশকুমারী বললেন, "কোনো জ্বাক্ত্যিক ছ্র্যিনা ঘটেনি ভো।"

অগত্যা স্থী যোগানন্দের টেলিগ্রামখানা একখানা খানে ভর্তি করে বাদলের ব্যাহ্বের ঠিকানার রওনা করে দিল। এবং বোগানন্দকে ভার করল, "Badal's private address unknown. Making enquiries."

ওর চেরে ভালো কিছু বলা যার না। যাই বনুক সংক্ষ তাঁর মনে জনাবেই। সংক্ষে জনাক ক্ষতি নেই, আশকা দূর হলে হল। আন্ট এলেনরের মতো যোগানক্ষ বোর হয় ভাবৰেন নারীঘটিত কোনো রহস্ত আছে। কিছু বিদেশে ছেলে পাঠিয়ে কোন জক্ষন ও-বিষয়ে নিঃসংশার। কিছু এমন আশক্ষা মনে স্থান গেবেন না যে বাদল অস্ত্র হয়ে হাসপাতালে ভঙ্তি হয়েছে।

বোগানন্দ টাইখ্স পড়ে চূপ করে বলে থাকেন নি, নিশ্চর ষ্ট্রিচ্ছুকে তার করেছেন কিংবা চিঠি সিংখছেন। উচ্চরিনী এ ব্যাপারে জানতে পেরেছে। স্থবীর চিঠির সংশ টাইম্দের বিজ্ঞাপন মিলিছে পড়লে জাঁরা চিটিকে অবিখাস করবেন ও বিজ্ঞাপনের নানা অর্থ করবেন। দিন ছই ভিদ পরে তাঁদের cable উপস্থিত হবে। ততদিনে বিদ বাদল বোগানন্দের প্রস্লোৱ উত্তর দের তবে স্থী রক্ষা পার, নতুবা কৈফিয়ৎ দিতে হবে স্থীকেই।

বাদল বে লগুনেই আছে এ সম্বন্ধ স্থীর স্বাক্ত ছিল না। বন্ধুবাদ্ধবদের সঙ্গে ক'দিন লুকোচ্বি খেলতে পারবে, দেখা না করে, কথা না বলে, ওর্কে না জিঙে ধরে খিল দিয়ে থাকবে । পাগলা, কী একটা খেরাল চেপেছে মাথায়, ভার ছর্ডোগ গিয়ে পৌছজে বেলুচিছানে ও বিহারে। একজন মাছুয ইচ্ছা করলে কল্পন মাছুয়কে কট্ট দিঙে পারে এই বুকি বাদল পথীকা করছে ।

বাদল বিজ্ঞাপৰ দিল, "BADAL TO CAPTAIN GUPTA.—CONCENTRATING ON GREAT THOUGHTS IN SECRET RETREAT."

ছবী বাদলকে মনে খনে বন্দল, "সারাজীবন তো নিভ্ত চিন্তা করে আংছিল, কেই বা ভোকে বিশ্বিপ্ত কল্লেছে ! বাজীতে তোর পড়ার খর গিরিপ্তহার মড়ো বিখন ছিল। একেশে এসে প্রথমটা হৈ হৈ করে বেড়ালি, এখন প্রতিক্রিয়াবশত কোন গৃহকক্ষে বসে আছন পোহাছিল, এই নে মানে।"

বাদলকে স্থী চিনত। তর যা জেদ তা শেষ পর্যন্ত বজার রাখবে। এর যা খেয়াল তা আপনা থেকে না ছুটলে পরের পরাধর্শে ফুলতে থাকবে—বাঁধ দিলে পাগলাঝোরার কলের মতো। দিন পনের পরে ইয়তো টেলিফোন ঝন্ ঝন্ করে উঠবে কিংবা দরজার বেল ক্রিং ক্রিং থানি করবে, খাদল খরে চুকে পারচারি করতে করতে পরিক্রমা করতে করতে বলকে, "কী খলছিলুর ? স্থাদা, কী বলছিলুর ?"

নেই বাদল। ছ'মাস ভার সকে দেখা হয়নি। এক শহরে থেকেও ভার সকৈ টেলিফোনে কথা বলার স্থাগে নেই, চিটি লিখলে কাগত্বে বিজ্ঞাপন দের হ'লাইন। হাথের কথা থাকে জানাবে। স্থী অভাবত চাপা। মনের হংখ মনে চাপল। আঝালের দিকে চেরে ভূলে গেল। দিনের পর দিন বর্ষপ্তিহীন, নীলোজ্জন, দিগত প্রসারী। দৃষ্টি বত গভীরে মামতে পারে ভঙ্ক গভীর। স্থী কথনো আশা করতে পারেনি, ভাষতে পারেনি, এমন আশ্রুক কতুপরিবর্তন ঘটবে। গুড়ু আনে আর মায় কিন্তু টিপ টিপ বৃষ্টির বিরাম হর না। এই ভো লোকে বলত ও স্থবী জানত।

দিনগুলি এত রাইন এত স্থান্ধি এত উজ্জল এত পূর্ব। স্থাী আহারকাল ছুঁলে বার। করেকবার অপদত্ত হবার পর যাদায়কে বলল, "আমার অস্ত্রে কিছু তৈরি রেখো না, আমি যখন ফির্ম তখন নিজে তৈরি করে নেব।" রুটি যাখনের প্রাণ্ডেউইচ নিয়ে কোনো কোনো দিন বেরয়, বভজ্জা ও বতদুর পারে ইাটে, মাঠে কিংবা হুদ বা নদীর বারে শরীরকে বিশ্রার ও চকুকে খাষীনতা দেয়, তার পরে বাস কিংবা ট্রেন ধরে বাসার ফেরে। মার্সেলের কাছে গল্প করে, "আন্ধ একটুকুন একটি পাণী দেশে এসেছি, মার্সেল। ওকে বুঝি Tit বলে।" খার্সেল ঠোঁট ফুলিরে চুপ করে বাকে। স্থবী তাকে সদে করে নিয়ে বাহনি বলে তার অভিযান হরেছে। স্থব্দেং তার গালে ঠোনা যেরে মানতপ্রনের চেট্রা করে। মার্সেল জানোবারের মতো দাঁত বি চিয়ে নখ দিরে স্বক্তেরে জামা চিঁতে দের, তবু কথাটি বলে না। তখন স্থবী ছজনের মার্খানে দাঁতিরে একটা কুকক্তেরের যুদ্ধ নিবারশ করে। আণ্ট এলেনর বহর পেলে তাকে নোবেল পীস্ প্রাইজ্ব পাইরে দিজেন। কিন্তু মান্যায় তার অন্তুত ইংরেজীতে বলে, "ত্যাক্ত্ ইউ, মিস্তার সাকাবার্তী।"

27

ঠিকানা লেখার ভূলে চিঠিখানা লগুনের ছ'ভিনটে পাড়া বুরে এমেছে । বুধবারে স্থীর হস্তগত হল । স্থী না খুলেই চিনতে পারল উজ্জবিনীর চিঠি। কী লিখেছে বেচারি উজ্জবিনী ?

লিখেছে,

"श्रदीमाना,

আপনাকে বতকাল লিখিনি। লিখে কী ফল হত বৰুন। আপনাবা তো কিছুতেই আমাকে বুববেন না। আমার প্রাণ কী যে চার আমি নিজেই বা ভার কডটুকু বুঝি। তবু এক কথায় বলি আমি আমার অবস্থাকে লজ্মন করে অভীভকে অভিক্রম করে বেছমনকে পিছনে ফেলে কোথাও এক জারগার পালিবে বেভে চাই, নিক্দেশ হরে যেতে চাই। ভগবানের সলে মিশে থাব, তাঁব মধ্যে হারিয়ে যাব, আমার সন্তা থাকবে না, আমার চিক্ থাকবে না।

পাগলের প্রকাপ ! না 🕍

এই পর্যন্ত পড়ে স্থানি চোথে জল আলে আর কী। গুই বিভিন্ন স্থানে গুটি বিভিন্ন নাম্ব, মানে পাত হাজার মাইল থাবধান—বাদল ও উক্তমিনী একই সময়ে একই কথাই ভাবছিল। ওবা সভি্যকারের স্বামী গ্রী। জ্বানেই চাইছিল নিক্ষদেশ হয়ে যেতে—বাদল তো হয়ে গেলই, এবন উজ্জমিনী কী করে দেখা থাক।

"পাগলের প্রকাপ। না । আমারও ডাই মনে হয়। কাজেই আমার সম্বন্ধে আপনার ধারণা মৌলিক নয়। কিন্তু পাগল মাত্রেই অপ্রন্ধের নয়। এবং চেষ্টা করলে পাগলের প্রদাপেরও অর্থ-বোর হয়। ভারপর পাগলায়ির ঘারা এমন অনেক কাজ হাদিল করা যায় তদ্রভার হারা বা অমাব্য। এই বন্ধন মিলেস ভামুরেল্সের বিদায়। মিসেস ভামুয়েল্সের পরিচর দিই। মায়ের বন্ধু, মিশনারী, বিববা। আমাকে সামাজিকভা শিক্ষা দিতে মায়ের

খারা প্রেরিভ হবেছিলেন। তালো বাহুদ, আহার প্রতি তাঁর গ্রেহ একটা তান দয়। কিছ
আমার সাধনার বৈরীকে আমি প্রস্তার পেব কেন ? বা আমার তালো লাগে না তা
আমার তালোই লাগে না। এই চূড়ান্ত। আমি তর্ক না করে এই কখাটা প্রলাপের মতো
করে বুবিছে দিনুম। যিলেগ ভাযুরেল্গ বুদ্ধিনতী। আমার সংলারে আমি মালিক,
আমার মা নন। তবে বদি তিনি আমার শাত্ততীর শৃক্ত খান পূর্ণ করতেন তবে সে হত
ভরানক তাবনার কথা। আমার শতর আকারে ইন্দিতে অমন প্রতাব করেননি তা নয়।
কিছ মিলেগ ভাযুরেল্গ একদিন আমাকে শ্লেষ্টই বলছিলেন, 'বর্ণতেন বিধাতার হাতে,
ভিন্নবর্ণাকে আমি অনাগর করিনে। কিছ ধর্যতেন ? যালুবের কেবল একটিমানে আপকর্তা,
স্থানাং একটি ব্রম্। God so loved the world that He gave His only Son '

"মিনেস ক্রামুরেল্স বেষন অক্সাং এসেছিলেন তেমনি অক্সাং চলে গেলেন। আমার জীবনে তাঁর কী প্রয়োজন ছিল ভাবছি। বোব করি আমাকে পরীকা করতে ভগবানের বারা প্রেরিক্ত হয়েছিলেন। মাঝখান থেকে আমার খণ্ডরের জনয়ে আবাত রেখে গেলেন। প্রথমটা তিনি এখনি বিলেভ যাবেন বলে ক্লেপেছিলেন। (দেখানে বিষে করা কি এতই সোজাং) ছাট পাওয়া গেল না। এই সময়টাতে সাবেনর। ফার্লো নেয়, বাঙালীকে ছ'মাসের জন্তে মোটা মোটা গলিওলো ছেডে দের। কাজেই খণ্ডর মহাশয় মাজিস্টেট হবার আখান পেরে শীঙকালের আশার দিনপাত করছেন।

"আমরা হয়তো পুরী কিংবা পৃণিয়া যাছিছ। পাটনা ছেছে বেতে ইব্ছা করছে না। কন্ত স্থৃতি জড়িরে রয়েছে।"

সুধী বুঝল কার স্থাতি। বেচারি উজ্জিনী—বাদলের উর্মিলা। সুধী পড়তে লাগল।
"ইন্ডিমধ্যে একটি নেরের দলে বিশেষ আলাপ হরেছে। ভার নাম করুণা।
করুণাকে দেখে সভিয়ই করুণা হয়। শুরু ভার উপর করুণা হয় ভাই নয় নিজের উপর
করুণা হওয়া করে। ভার বামী থাকেন সমস্ত দিন আলিলে, বাড়ী ফিরেই পাড়ায় হাজিরা
দিছে হান, অর্থেক রাত্রি অবধি ভাগ শেলা চাই। আবার ভোরে উঠে বেরিয়ে হান বড়
দেখে মার্ছ কিনভে, ওটি না হলে তাঁর চলে না। ত্রীকে ভালবাদেন না এমন নর। কিন্ধ সে ভালোবাদায় কোথাও এডটুকু রঙ নেই। চন্মিল ঘণ্টার মধ্যে হয়ভো চন্মিলটি কথা
বলেন না ত্রীকে, বলার দরকার বোধ করেন না। রাল করেন না, হাসেন না, অভিমান
করেন না, খুবই ভন্ত। কী হে ত্রীর জ্পরাব ভা ভো আমরা অর্থাৎ বীশা আর আমি
ক্রমান করভে পারলুম না। ভদ্রলোকের নামে কোনো ভ্রপবাদ শোনা বার,না। চিরকাল
পিত্রমান্তক্ত। লেখাপড়ায় ভালো। মা বাবা বেখানে পাত্রী শ্বির করলেন নেইবানে
বিবাহ করলেন। আপত্তির আভাস পর্যন্ত দিলেন না। হেরেটি স্কন্তি, শরল, সং। শান্তড়ীর
নির্দেশ অনুসারে সমন্তক্ষণ থাটে। দেওরদের আবদার জ্ঞাচার বিনা বাকের সর। একটি ছেলে হয়েছে, নেটির যন্ত্র নিজে জানে মা, কোনোদিন শিকা পার নি, সেজতে দেওরদের কাছে বকুনি খার। ছেলে যেন ওদেরই, ভার নর। খামীর কাছে নালিশ করে না, করলে কোনো প্রতিকার হস্ত না। বন্ধর ভার পক্ষ নিরে ছটো শক্ত কথা বলেন, ভাইভেই সে খুলি।

"আমাদের সমান্ত-ব্যবস্থার একটা নতুন দিক আমার চোপে পড়েছে। আমরা মেরেরা বভাবত কৃত্তপ্ত তাঁর কাছে যিনি আমাদের মনোনয়ন করে থরে আনেন। সামীর চাইডে খণ্ডরকেই আমরা আপনার বলে জানি। ভাই স্বামীবিয়োগে পুনর্বার বিবাহ করিনে স্বামীর মের না পোলে খণ্ডরের ত্রেড় পেয়ে দ্বংখ ভূলি। কঙ্গণার সঙ্গে পরিচিত হয়ে এই শিক্ষা লাভ করনুম।

স্থী বুঝল উচ্চন্তিনী নিজের ছঃখ ভোলবার এই উপারটা থুঁজে বার্থ হয়েছে, খণ্ডারের স্নেহ পান্ধনি বলে নিরুদ্ধেশ হয়ে যেতে চার। কিন্ত উচ্চন্তিনী তা শীকার করেনি। লে বলে,

"এই মিথা সংদার আমাকে ভূলিরে রাখতে পারবে না। এর ছলনা আমি ভেদ কবেছি। এব মধ্যে কাণা কভির সভা লেই, গান্তি নেই। সংসারের নিয়মকামূন মেনে বোরভর সংসারী হয়ে যারা বন মান পদমর্যালায় বত হয়েছে তারা মূর্ব। যারা সংসারের প্রশংসা কুভিত্রে বাহ্বা পেরে ভালো মান্ন্র হয়েছে তারা মৃত। আমি উদ্ধার মতো ছুটে বেরিয়ে পুড়ে জুভিত্রে নিবে হারিছে বেতে পারলে বাঁচি। সংসারের বাইরে আমার স্তীয়ন কাটি। না জানি কোন নক্তরে আমার বাসা। তাই ভো আমি রাভ জেগে তারার দিকে চেরে থাকি। আমার থবের জানালা দিরে জনেকখানি আকাশ হবে আলে জানালা খোলা রেখে মেজেতে গড়িয়ে গড়ি।"

ভাগবত উপলব্ধির কথা উজ্জারনী উথাপন করেনি। বোধ হয় অধী পচন্দ করবে না অফুমান করে। বীণার কথাও বিশেষ উল্লেখ করেনি। বোধ হয় অধী বীণার দৃষ্টাত অফুদরণ করতে বলবে ভেবে। বাদলের কথাও জানতে চায়নি। বোধ হয় না-চাওয়াটাই ত্থীর মনে লেগে ফলপ্রদ হবে ভেনে। শেষে লিখেছে,

"আপনাকে কত কথা জানিয়ে ফেলনুম, ফেলে অফুডাপ হচ্ছে। কিন্তু আপনাকে আমার মতঃ বিশ্বাস হয়। আমার বড় ভাই নেই। বড় ভাই কেন, কোনো ভাই নেই। আপনাকে ভাই ভেবে আমার শানিকটে ভার নামে।"

১২ বাংসল্যে স্থীর অন্তঃকরণ আপুত হর । আহা, ছোট বোনটি । বাপ-মার সঙ্গে ঝগড়া করেছে, সামীর প্রেম পায়নি, খণ্ডরকে প্রদা করতে পারে না। কী যে ডাকে নিয়ে করা বার। দূর খেকে উপদেশ দেওয়া দোলা, এর বজোহও, ওর যতো হও বলতে পারা ফলত, কিন্তু ভার অবস্থার পড়লে নিজে কী করতুন দেইটে বিবেচনা করতে হয়। উচ্চারিনীর বরদ দভের আঠার, ও-বরদে কজন পুরুষ নিজের পারে দিড়াতে পেরেছে, যেখানে ইচ্ছা ভাগ্য পরীক্ষা করে বেভিরেছে । ইউরোলেও ওই বরদের ভরুণী মেয়েকে নিরাপদে ও স্সত্মানে বাবদ্ধী হতে সচরাচর দেখা বার না। ক্ষেত্তের সভো বারা দোকানে কাজ কমে ভাগের উপার্জন এক বর বে পৈতৃক বাড়ী বা বাসা না পাকদে ভারা গবে বসত।

বে নারী ভাগ্যদোৰে স্বামী ও শন্তরের শ্রেছ হারিরেছে দে নারী পিতায়াতার আশ্রয় গ্রেছণ করে। নার দে আশ্রয়ও নেই, আয়াদের সমাজ তার কোনো তক্ত আশ্রয় রাখেনি। বরুস একটু বেশী হলে দে রাঁব্নিবৃত্তি করে দাসীবৃত্তি করে কোনো বনী পরিবারে একটু-খানি মাখা ও জ্বার ঠাই পেভে পারে; বিভাগিকা বিভাগরসম্মত হলে চাকরি পাওয়াও সম্ভব, কিন্তু উক্ষয়িনী কোনোটাই পাবে না। না-পাবার সব চেয়ে বড় কারণ পে ভার বংশগরিচয় গোপন রাখতে পারবে না। অবশেষে তার বাবা কিংবা তার খণ্ডর তাকে পাক্তাও করে বাড়ী ফিরিয়ে আনবেন।

মহিমচমের উপর ক্ষীর ভরদা ছিল। উজ্জিরিনীর এই পত্ত পেরে কিছু কমল। এই বহুদে ভিনি নৃতন করে সংপার পাতবার উদ্যোপ করছেন, সেই নম্বাটে ছেলেকে কয়েক দথাই চিটি লিখতে পারেন নি, বাদল শুনলে কী মনে করবে। হুলী সজ্জিত ও ক্ল বোধ করছিল। দূর খেকে এই! নিকট খেকে উক্জিরিনী যা বোধ করেছে ভার সমন্তটা জ্যোপন করেনি নিক্ষা। যে বাঘ একবার মাহুহের বাদ পেওেছে দে আবার মাহুহে গুঁলতে খাকে। মহিমচন্দ্র মিলেল ভামুরেলুদের পদ শৃল্প রাখবেন না বলে আশকা হয়। সকলেই কিছু মিলেল ভামুরেলুদের মতো ভালো হবে না। ভা হলে বেচারি উজ্জিরিনীর কী দশা হবে? বৈষ্ণবন্ধনাচিত সহিষ্ণুতা ও স্থনীচতা উজ্জিরিনীর স্বভাবে শিক্ত গাড়ে নি সে জেলী মেয়ে। যেটা ভার ভালো লাগে না পেটা ভার ভালো লাগে না। এই যদি চূড়াও বহু তবে দে হয়তো একটা কান্ত করে বসবে। যদি রাগ করে কোখাও চলে টলে যায়—বর বীণালের বাড়ীতে—অবে আর কিছু না হোক একটা প্রহন্ম হবে। যে পাথীর ভানাছ খোর নেই কিছু প্রাণে আকান্ধের আকৃতি, সে পানী মাটির উপর ভানা অটপট করবে কিছু কান, ভারপর খাঁচার চুকবে, যদি না ইতিমধ্যে বিভাগের মূখে পড়ে থাকে।

ষ্ট্মচন্দ্ৰকে স্বৰী চেনে। চিন্তাশীলতা, দৌন্দ্ৰ্যবোৰ, ৰজনাবৃত্তি তাঁব নেই। আই-ভিন্নালিস্ম্ তাঁব স্বভাবে সহ না। হয় আৰ্থিক নয় পারমাধিক লাভ ও লোভ তাঁকে অবিলাপ্ত ৰাটার। ৰাটুনির জোবে লোকটা সরকারী চাকুরেদের ভিড় ঠেলে এগিংহ গেল। অসাধারণ তাঁর ব্যাহিশন। একটা উপাধি গেভে না পেভেই আর একটার ক্ষয়ে দেহপাত। বছরে বছরে তাঁর পদোর্ভি হওৱা চাই, নতুবা জীবন বুবা গেল, গ্রহ্মেন্ট তাঁর ঘোগ্য- তার মর্থাদা রাখল মা। এক দিক দিয়ে এর ফল ভালো হয়েছে। ভিনি বিতীয় বার দার পরিগ্রহ করেননি। স্ত্রী-জাতির প্রতি দৃক্ণাত করেননি। কেউ ঘূষ দিতে এলে ভিনি ঘূষি পাকিয়ে ভাড়া করে গেছেন। পানদোষ খেকে মৃক্ত। তবু তাঁর সজে বাদ করা উজ্জিনীর পক্ষে প্রতিবিক্ষ হবে। বভরবাড়ীর মোহ ঘবন অপগত হবে তবন উজ্জিনী তাঁকে পরিহার করতে ইচ্ছা করবে। ভারপর যদি সভ্যই ভিনি স্ত্রী প্রহণ করেন তবে সেই ইচ্ছা ব্যাক্সভার পরিপত হবে। তখন কী উপার ? বাদলটা ভো অবুর । যোগানসকে যোঝানো যার না।

উজ্জবিনীর ভাগবত উপলব্ধির উল্লেখ না খাকার স্থবীর আশা হল হয়তো উজ্জবিনীর প্রাথমিক উল্লেখনা নিজেও হয়ে এনেছে, অপরকে অংশ দেবার উৎসাহ অন্তমিত হয়েছে তা বদি হয় তবে বোগানলের সঙ্গে তাঁর একটা বোঝাণড়া জ্বায়ানে ঘটবে। বোগানলের প্রাথমিক বিস্মন্ন ও বিরক্তি এতদিনে পুরাতন হয়ে পূর্বের উপ্রভা হারিয়েছে ভিনি হয়তো বাদলের বাবহারে মর্মাহত হয়ে কন্তার ত্র্তাগ্যের জন্তে নিজেকে অপরাধী করছেন। পিতা-পুত্রীব সন্ধির পক্ষে এই অবস্থা ও এই মৃত্র্ত জন্তুক্ল। স্থবী বোগানন্দকে চিঠি লিখল।

নিখন, আমাদের প্রভোকের জীবনে এখন একটা বর্ষণ আদে বথব আমর। অভিরিক্ত ভক্তিপ্রবণ ২য়ে উঠি। আমাদের পাপবোধ প্রবণ হয়, আমরা নিজেকে নিপীতন করে শান্তি পাই, আহার নিদ্রা কমিয়ে দিই, আন করে ব্যান করতে বনি, ভচিবাযুগ্রন্ত হয়ে সর্বত্র আবর্জনা দেখি, জামির ছাভি, হবিশ্বায় শাই, একাণশী করি। জনেকেই জামাদের ভক্ত হন, অনেকের জন্জাতে আমরা তাঁদেব একপব্য হই, বাঁবানো খাভার বচন উদ্ধার করি, ভারেরি রাখি, প্রতিদিন সংকল্প করি মহৎ হব, আজেপ করি মহৎ হতে পারছিনে, ভগবানকে প্রার্থনা করি, ধর্মগ্রন্থ পতি, অকারণে চোধের জন্ম কেনি।

উচ্ছায়নীর এখন সেই বয়স। এ বয়সকে জাপনি এছদিন ঠেকিরে রেখেছিলেন। অবদা ঘেই অস্কৃল হল বয়োবর্ম অয়নি চেপে ববল। বাদল ভার কাছে থাকলে ভার ভজিবৃত্তি সামী অভিমূবে ধাবিত হত। দে সামীর পট পূজা করত, সামী দেবার নানা চল খুঁলে সামীর পারে নিজেকে নিবেদন করে দিত, এমনি আন্ধনিগ্রহ করত। বাদল অকালে নিদার নিল, সকল রক্ষে বিদায়। জীকে সে অস্বীকার করল। দেশকে সে অ্যীকার কবল। ভার ভাব থেকে মনে হয় বন্ধুকেও লে অস্বীকার করলে। দাতদিনে একদিন ভার বিজ্ঞাপন পড়ভে পাই। ভবু এইটুকু বার্তা, SUDHIDA—I AM. উক্জারনীর হয়ে ভাকে আমি অনেক বলেছি। ভার এক করা, সে কারুর সকে বাধা থাকতে অশারগ। ভাভে ভার মৃক্ত মানসিকভা প্রীড়া পার। হরভো একদিন ভার এ

কিন্তু বাদলের জন্তে অপেক। করা উজ্জরিনীর পক্ষে জ্রাশা কবে। বে কেমন করে

একথা বুঝতে পেরেছে বলে হরিজজ্ঞ হয়েছে। হাজের কাছে অশ্র কোনো ভাজের উপকরণ পায়নি, উপদক্ষ পায়নি। ইউরোপে শাকলে বোর করি কুকুরভক্ত হত।

ভার এ বরুদ চিরস্থায়ী হবে না। কারুর জীবনে হয় না। এর পরবর্তী বয়দ সংশয়ের, অপ্রস্থার। কিয়ার প্রতিক্রিয়া আছেই । স্বামী থাকলে স্বামীর উপর দিয়েই শুরু হত স্বামীর অভাবে দেবভার উপর দিয়ে। উজ্জিরিনী নিজের বানানো মৃতি নিজের হাতে ভাতবে। যাদেরকে গুরু করেছে ভাদেরকে দূর করে দেবে। এক আভিশয়োর স্বল্পে আর এক আভিশয়া। ভারপরে সংযমের স্বস্থ আসবে। কার ক্রীবনে কথন আসে বলা মার্না। কারুর কারুর জীবনে কোনো কালে আলে না। আশা করি উজ্জিরিনীর জীবনে ম্থাকালে আসবে।

বাদলের অপেকা না রেখে কেম্বন করে এই সংখ্য সম্ভব হবে জানিনে। তবে বিশাতা আমাদের একান্ত পরনির্জন করে গড়েননি। নিজের মধ্যে নিজের পূর্বতা উত্থ রয়েছে, থুঁজে নিজে হবে। উজ্জাহিনীয় উপর আমার ভরসা আছে, সে পরস্থাপেকী হবে না

ভরসা আছে, সেই দক্ষে ভাবনা আছে। তার খন্তরবাড়ীতে সে তার বামীর অধিকারে বাছে বামী যদি তাকে অধীকার করল তবে দে কার অধিকারে বাকরে গুখন্তর তাকে অধীকার করবেন না বটে, কিন্তু তাঁর সম্বন্ধে কিছু না লেখাই ভালো। ধরে নেওয়া যাক শক্তরের অধিকার ত্র্বল হয়ে আদবে, স্বভরের সেহ সে এখনকার মডো পাবে না। তা হলে সে দিড়ার কোখার ? ভাত, কাগড়ের জন্তে স্পতরের আগ্রন্থে পড়ে থাকা তার পক্ষে মরণাবিক। অখচ বাবল্যী হবার মত্যো শিক্ষাও সে পার্যনি। যার হাডে আের নেই তার মনে উচ্চ চিন্তা বাকা করণবদাক্ষক। এই জ্লেই আমার ভাবনা। কিন্তু আমি ভো তার মনে উচ্চ চিন্তা বাকা করণবদাক্ষক। এই জ্লেই আমার ভাবনা। কিন্তু আমি ভো তার মনে আরও নিভাকার, আবও সভ্যকার। আমি জানি আপনি কেবলমাত্র ভার মনের ভবিন্তং ভাবছেন না, তার ভবিন্তং আশ্রের চিন্তাও করছেন।

30

চিটিখান্য নিকটতম পিশার বন্ধ-এ দিয়ে স্থাঁ বহুণ পরিষাণে নিশ্চিন্ত হল। যোগানন্দ বুদ্ধিমান ব্যক্তি, ভার এইণ করবেন।

স্থীর সংগ জনাত্ত ছুটে গেছল মার্সেলের কুরুর জ্যাকী। তাকে এলানীং বেঁবে রাখা হয় না, কিন্তু বন্ধ রাখা হয়। ছ্যাব খোলা পেয়ে নেও স্থীর সঙ্গে চলল, মন্তলবটা এই বে মার্সেলের কাছে বন্ধুনি খাবার সময় জিন্ত লক্ লক্ করভে করভে স্থীর দিকে চেছে দোষ্টা স্থীর ঘাড়ে চাপাবে। যেন স্থীই ভাকে আদর করে ভেকে স্থী করেছিল।

স্বী ডাকল, "জাৰী, আৰু, কিৰি।"

জ্ঞাকী শৌনে না। সামনের বাড়ীর সামিল বাগানে চুকে একটা বিড়ালকে ভাড়া করেছে। বিড়ালটা ধেবানে লুকাভে চেষ্টা করে সেবানে জ্ঞাকী। বিড়ালটা একটু চুপ করে বসলে জ্ঞাকী একটা থাবা বাড়িয়ে একটু রন্ধ করে, বিড়ালটা ফুলভে থাকে। স্থা ভাকে, "জ্ঞাকী !" জ্ঞাকী না-শোনার ভান করে। স্থা অভ্যন্ত লক্ষা বোধ করে। বিড়াপের ও বাগানের মালিক যদি লেখতে পান কী ভাববেন ? সে বিরক্তির স্থরে ডাকে "জ্ঞাকী !" পুকুরটা ল্যান্ড নাড়ভে নাড়ভে স্থীর দিকে ভাকায়, যেন দেও লচ্ছিত কিন্তু বিড়ালকে এক পা এগোডে দেয় না।

অগত্যা স্থীকে অপরিচিতের দরকার কড়া নাড়তে ও বেল টিণতে হল। দরকারটা ক্ষরি একটি খোকা দবজা থুলে স্থীর রঙ ও পাগড়ি দেখে পিটটান দিল। একটি মহিলা হাঁফাতে হাঁফাতে এলেন। এসেই বললেন "No hawkers allowed." অর্থাৎ স্থাকে ঠাওরালেন ফিরিওরালা। স্থা যুহ হেসে বলল, "ফিরি করবার মড়ো কিছু নেই।" এই বলে হুই হাত ভানার মড়ো খেলে দেখাল। মহিলাটি ভার দিকে কটনটকরে তাঞ্চালেন, কলেনে, "কা জত্যে এসেছেন ?" স্থা আঙুল দিয়ে নির্দেশ করে বলল, "আমার কুরুর আপনার বিভাশকে ভাড়া করেছে, হুকুম মানছে না। বাগানে প্রবেশ করার অনুমতি পেলে ভাকে ধরে আনতে পারি।" একখা শুনে খোনা বাগানের ভিতরে লাফ দিয়ে ছুটল। মহিলাটি বললেন, "আস্বন।"

ভতক্ষণে বিভালটি ভয়েই মরে গেছে। স্থাকী ভার নক্ষে একটু পরিহাস করছিল। গায়ে আচড়টি দের নি। স্থাকে দেবে আকী লাখে নাড়ভে নাড়ভে এগিয়ে এল। পরিহাদের পরিণাম বেচারাকে বড় অগদন্ত করেছে।

খোকা বিভাশটির গায়ে হাত বুলিয়ে দিল। প্রে পড়ে চোখে চোখ রাখল। বিভাশটিকে তুলে চার পায়ে বাড়া করবার চেষ্টা করল। অবশেবে কালার স্থার বলল, "O Mummy!" তার মা প্রবীর দিকে তাকালেন। স্থা তখন অস্তমন্ত্র জীবনমৃত্যুদ্ধ ঘদিন্ত স্থাকে মৃদ্ধ করছিল।

মহিলাটি বলপেন, "এবার আপনার কুকুরটাকে নিন এবং বান।"

সূধী বলল, "কুকুরটাকে রেখে বিভালটিকে দিন।"

মহিলাটি শ্বনীয় দিকে ভাকিয়ে থানিককণ ভাবলেন। বোকা লাফিয়ে উঠে মাধ্রে মূবে চোধ রেখে আনাবের সুরে বলল, "Yes, Mummy."

মা কঠিন হথে বললেন, "ভা হয় না ."

বোকা কুকুরটার দিকে সত্য ভাবে তাকিয়ে এইশ, বিডালটার কথা ভূলে গেল। কুকুরটা ভতক্ষণে আবার বেশা করতে লেগেছে—এবার নিজের ল্যাঞ্জের সঙ্গে।

শোকার মা বললেন, "আগনি ওটাকে নিহে বান। আগরা আমাদের বিড়াশকে

ন্ধী অণত্যা তাই করল। জাকী লল্পী ছেলের বতো ধীরে খীরে স্থীর সল রাখল। স্থী ভাগছিল, ব্যবহান তো নেই। একটা নৃত্তরেও ব্যবহান তো নেই। জীবনের পিঠ পিঠ মরণ। চক্রবৎ পরিবর্তন্তে। চাকাটাকে ঘুরিয়ে দিল কে। জ্যাকী। ছাই, ছেলেতে বা করে থাকে সে তাই করেছে। প্রকৃতি স্বাইকে দিয়ে সমন্তক্ষণ চাকাটাকে ঘোরাছে। জীবনের পিঠ পিঠ মবণ। কিন্তু মরণের পিঠ পিঠ জীবন আছে কি। জীবনের বেলা তো দেখি জীবনের ভিতর থেকে জীবন আমে। তা আহক। কিন্তু জীবনের থাকে। জীবনের ঘডিতে প্রতিদিন চাবি দেয় কে। মরণ। এই বিড়ালের মৃতদেহ বহু কীট কীটাবুর জীবনকালকে দীর্ঘতর করবে। মরণের পিঠ পিঠ আয়ু। কার মরণে কার আয়ু সে কথা ভুক্ছ। মরণ নামক সন্ত্যের উত্তরাধিকারী আয়ু নামক সন্ত্য।

বাসায় পৌছবার মূখে স্থী থাকে দেখল দে একটা টেলিপ্রাফ পিয়ন। ইংলধে সাধারণত বাচচা পিয়ন টেলিপ্রায় বিলি করে। স্থী জিজ্ঞানা করল, "কার নামে টেলিপ্রাম !"

ছোকরার গাল শজার রাঙা হয়ে উঠল। লে বলল, "মনে পড়ছে না ঠিক। বোধ হয় ক্রিউফাবটা।"

স্থীর চোধ ও মৃথ মৃত্ মৃছ কাপল। সে বাড়ীতে চুকতেই স্থান্থ অসুযোগ করে বলল, "কোপার যাওয়া হয়েছিল এডকণ দেশবার উপরতল বাব-ভিতর করতে করতে কামার পা যে তেঙে পড়ল।" সে আন্ধরাল মৃথরা হরেছে। কাকে ভালোবেসেছে বলা যার না। হয়তো স্থীকেই।

ভার হাত থেকে বিনাবাক্যে থামধানা ছিনিছে নিছে পটাপট ছিঁড়ে টেলিগ্রাম খানার উপত্র স্থী ঘেই চোখ বুলিরে গেল অমনি ওখানা ভার হাত থেকে খনে পড়ল, ভেমনি বিনাধাক্যে।

"বাদলের খণ্ডর হাটফেন্স করে মারা গেছেন। মহিব।"

মরশ জীবনকে দের আয়, আন্তনকে দের ইন্ধন । কিন্তু আন্থাকে দের কী ? আন্ধাকে দের কা ? আন্ধাকে দের কা লাক বে তাকে কাল বলা চলে না, এক বৃহৎ দেশ বে তাকে দেশ বলা চলে না । নদীম মানবের ঐতিহাসিক কাল ও আইনস্টাইনীর বিখ ; দীমার মধ্যে সে দোরান্তি পার বলে দীমা খুঁজেই দে নাকাল । তাকে অনন্ত বিরতি ও অপার বিশ্বতি দিতে পারে কে ? দিতে পারে মৃত্যু । হৈ মৃত্যু, তুনি দেহের দীমা খেকে দীমাহীন দেহে দেহীকে পৌ ছে দিলে খনের দীমা খেকে দীমাহীন মন মনস্বীকে উপনীত করলে, তুমি আরামকে দিলে বিরাম, বাত্ততাকে নিরপ্ত করলে, উল্লেখকে দিলে শান্তি, সঞ্চাকে ব্যক্ত করলে । তোমার নমকার ।

অজ্ঞাতবাস

পরি**চ্ছেদস্**চী

वनी अभिविष्य	223
খ পুৰ াণ	262
ৰথ, বাস্তব, স্বতি	२१≽
অসুসন্ধান	975
অশারোহশ পর্ব	98\$
খঞ্চ ভারতী	৩ ৭ ৩

চরিক্রপরিচিতি

বাদলচন্দ্র দেন এই উপস্থাদের নাম্বক

স্থীজনাথ চক্রবর্তী বাদলের বন্ধু উজ্জারনী বাদলের লী

বহিনচন্দ্ৰ সেন বাদলের পিতা

বোগানন্দ ওপ্ত উজ্জবিনীর শিকা

হঞ্জাতা 😻 🔻 উচ্চয়িনীর বাতা

কুমারকৃষ্ণ দে সরকার স্থী ও বাদলের আলাপী

বিভ্তিভ্গণ নাগ হাণীর আলাপী মাদাম হুপোঁ হাণীর প্যাপ্তলেজী

হজেৎ মাদানের কল্ঞা

মার্সেল মাদানের পালিতঃ কন্তা

মিদ মেশবোর্ন-হোরাইট স্থান আল এলেনর

ভক্তর বেলবোর্ন-হোরাইট স্থীর আঙ্কল আর্থার অশোকা ভালুকদার স্থীর বান্ধবী

---ভারো ভ্রমেক-

रनी श्रीमिधियुग्

পাট্নীতে টেম্স্ নদীবক্ষে শলকোর্ড ও কেম্ব্রিক বিশ্ববিভালন্তের বার্ষিক বোট রেম হয়ে গেল, বাদল দেখতে পেল বা । উইগুহাম্স্ বিরেটারে ইব্নেন লভবার্ষিকী উপলক্ষেইবনেরের নাটকাবলীর অভিনয় হয়ে গেল, বাদল বেখতে পেল বা । লগুনের বাইরে এলে লগুনের কড কী বাদল দেখতে শেল বা । কার্যকে নকলে পড়ে পরের খবর, বাদল পড়ে ভার নিজের—বে নিজে কি দেখতে পেল বা, কিলে বোর্গ দিতে পারল বা, কার সঙ্গে আলাণ করতে পারল বা । ভার রোজ আফসোস বয় কেন সে লগুন ছাড়তে গেল—লগুনের সঙ্গে ভার যে সকল ভা যে কোন্ স্বদূর অভীতের, সে অভীতকে ভিঙিয়ে স্বাভি ভার পশ্চাল্যভি হতে পারে বা ।

যে বাসল অতীতকে অহীকার করড, অতীতের স্থতিকে প্রশ্রম্ব দিত না, সে-ই এথন লগুনের বিগত দিনগুলির উপর খুডির আঙুল বুলিরে যাব। মরা হাড়ের মরগ্রাম থেকে কড়ি ও কোম্দ হুর নির্গত হয়। মিদেস্ উইল্লের দক্ষে গল্প ও বাজার করা, তর্ক ও মনোমালিক, তাঁর মিট্ট হাতের কোকো; কলিক ও ডার বন্ধদের নকে আলাপ আলো-চনা, একত্র আহার, খিরেটারে বাওয়া। হুবীদার লক্ষে বিচ্ছেদ। ওরেলীর কাছে পরাভব। সমস্ত দিন পথে পথে বেড়ানো; লোকানে চুকে এটা ওটার করমান দিয়ে ছদণ্ড কথাবার্ডা করে নেওয়া; নাপিত দরজী কৃটিওয়ালা কলাই মূদী মবোছারী পোকানী ধ্বওয়ালা ফলওবালা পাহারাওবালা—সকলের দলে প্রয়োজনের অভিবিক্তা কথা বলা; কুইল হলে কলাৰ্ট কিংবা ফিলহারমনিক হলে বক্তৃত ভিনতে গিরে দ্থারমান জনতার queue-ভে ভিড়ে যাওয়া; পার্কে বুরভে বুরভে দীখির ধারে বদে পড়ে ছোটদের নকল বাচবেলা দেখা; আগুর-গ্রাউত্তে নেমে বাইরের মুর্জর শীতে বাহুবাণ কিংবা বর্বার খোঁচা এড়ানো, টিউবট্নের বখন দরকা বন্ধ হবে বাছ তথন গভিহিল্লোলের পুলকাবেশে শির্শিরিত্বে ওঠা ; অন্তীষ্ট কৌশনে ট্রেন থামলে বাঁা করে ছুটে বেরিয়ে লিফ্ টওহালার হাতে টিকিট ভ'জে দেখবা ও দীপালোকিত অন্ধকার থেকে অস্পষ্ট কুর্বালোকিত অন্ধকারে উপনীত হওয়া। বাদের মাধায় চড়ে টাটকা বাভাল প্রাণ ভরে ও লাণ ভরে পান করা। এই সমস্ত বাদলের মনে পড়ে যায় আর বাদলের উপস্থিত চিন্তা বুলিয়ে যায়।

চিন্তার একাএডায় বাবা সইতে পারে না বলে বাদল লগুন ছাড়ল, কিন্তু লগুনের স্বতি তাকে ছাড়ে না। লগুনের স্বত্যাস ছাড়া শশুন। এখন বেবানে দে বাকে সেটা একটা সরাই। লেটার বিশেষত্ব এন বে লেটা Ye Olde Englishe Inne—সেটার আলে পালে জনমন্থন্তের বাস নেই, এই সেটার বিশেষত্ব। দক্ষিণে স্বাটলাটিক মহাসমৃত্র। মহাসমৃত্রের উপর দিয়ে বাডাস বখন স্থানে তখন মাটির থবর স্থানে না, হাজার হাজার

মাইল কেবল ধণের গন্ধ বার আনে। উপকৃল বন্ধুর বলে কেউ লান করতে নামে না। নিকটে জালভীবীদের বসভি নেই। পরাইটাতে বাদলের মতো পর্যটক আপ্রের নের, ছ-পাঁচ দিন থাকে। যোটর সাইক্রিট কিবো নোটরিস্ট সরাইতে পানাহার, সাধারণত পান করে আবার পথ বরে, দেড়ি দের। যারে যাঝে বোড়ায় চতে কেউ আদে, আতাবলে ঘোড়া বেঁবে সরাইওরালার সহে ভাব জমার। মরাইতে সমস্তক্ষণ থাকে সরাই-ধরালা নিজে, ভার লী ও ভার মেরে। বাদলকে এরা খাভির করে প্রই, বাদল বা চার ভাই সংগ্রহ করবার ভার নের, কিন্তু বাদল ঠিক সময়ে পার না—নিকটভম শহর যে চার-পাঁচ মাইল দ্রে। সকালবেলা ভাজা খবরের কাগজ না পেলে ভার ত্রেক্যান্টের স্ব কটা কোর্স বিখাদ লাগে। রাজ্যে প্রশন্ত বাথ টাব্ ও যথেই গরম জল না পেলে ভার লাক করতে বিশ্রী লাগে। বীক সম্বন্ধে এখনো ভার সংকার সম্পূর্ণ দূর হয়নি। এরাও চিক্ন্ বিদ্বা দের ভার সহে বাঁবিজে না জানার পরিচয় দের। বাসন ভেম্ব পরিভার হর না, থান্ন ভেম্ব পরিপাটি হর না। উৎকর্ষের জভাব এরা পরিমাধের বারা ঢাকভে চার। চারাড়ে ব্যাপার।

ভবু বাদদের বাদ্যের আকর্ম উন্নতি দেখা দেল। আটলান্টিকের হাওয়া খেরে তার ক্ষার বারো আনা নিটল, বাকিটা মিটল প্রচুর খাঁটি ছব খেরে। নরাইওরালার নিজেব গোক্তর ছব, লে গোক্ত পরাইওরালার নিজেব অমিডে চরে। নরাইওরালার ভাগর মেয়ে করে গোলোহন। দৃশুটি বাদলকে ক্ষরা পাইরে দের, তার বছদিনের অঘিমান্য সারিয়ে দেয়। বাঁটের পিচকারি খেকে বাল্ভিতে দক্ষেন ত্বর ছুটে এলে পডছে, কুলে ফুলে উঠছে। টুলের উপর খনেছে নেই ভাগর-সেরেটি। তার গালের রং টক্টকে লাল। তার হুই মুখ ও পুই দেহ দেখে কবি হলে বাদল প্রেমে পড়ে বেও। কিন্ত কবি নর নে, ভাবুক মুহুর্ত-কাল অমনোযোগী হলে সে চিন্তার চাবুক খেবে হুঁ নিয়ার হয়। তবে কী তাবছিলুম চুজানি আছি, এর বগকে কী যুক্তি দেওরা বেওে পারে। যতক্ষেন না এ প্ররের উত্তর খুঁছে পেরেছি ভতক্ষণ আমি এই জনহীন সমুদ্রোপকৃলে এই প্রাগৈতিহাদিক সরাইতে আবদ্ধ থাক্ব, উপর ভলা থেকে নীচের ভলার নামব না, যদি সন্তব হয়।

ভানাশা খোলা রেখে বাদল সমৃদ্রের দিকে তাকিরে থাকে। টেবিশের উপর পা তুলে দিয়ে ছই হাত দিয়ে ছই বাছকে ঋড়ায়। সারা অভীতকালটা বেন সে ছুটাছুটি ও পারচারি করেছে, আন্ত বেন তার ছুটি ও বিশ্রাম। চেউওলো বাতাসের ভাড়া খেয়ে ছুটতে ছুটতে আছাত্ত খেয়ে পড়ছে, তাদের আর্তনাদ থেকে ক্তর হয়ে বিয়ে গুরুতাকে আকৃল করছে, ক্রন্তননিরতের কঠরোধের মতো। বাদল কানে তুলো ওঁকে ভাবছে, কী ভাবছিলুম ? আমি আছি কি না এর স্বপক্ষে যুক্তি আছে কি না।

একই চিন্তা বার বার আনে। বাদশ কভবার কত যুক্তি আবিষার করে কিন্ত এক-

দিলের যুক্তি ভার শক্তদিন কলংপৃত হয় না। একটা চিভাকে চিরকালের যজে চুকিয়ে না দিলে অক্ত চিভাকে দে আবল দের না; আবল দেবার শবকাশ পার না।

২
বাদল তেবেছিল ইংলভের দক্ষিণ প্রান্তে এনে স্থালোক অধিকাংশ দিন অধিকাংশ সময়
পাবে, কিন্তু ভেমনি শীত ভেমনি স্কাবিরাম বৃষ্টি তাকে শেদিক থেকে নিরাশ করল। হক্ষা
এই বে, লগুনের পুন্দ্রীলিপ্ত আকাশ চুইবে ছাভার কালির মভো জল পড়ে না। হাওয়া
ভো মুক্তগতি। মাবে মাবে সমুদ্রের কেনা উড়ে এনে বাদলের গাবে লাগে। ভাইতে
বাদলের ভারি আমোদ।

সন্ধার যখন অন্ধনার নানে, অর্থাৎ গাঢ়তর হর, তথন দূরছিত লাইটহাউনের আলোকচক্ষ্ উত্তল হরে ওঠে। পর্বায়জ্ঞারে চোথের পাতা পড়ে ও সরে । বাবল সেই দৃশ্য দেখতে দেখতে অভ্যনক হরে বার । কোনো কোনো দিন ধুরগানী আহাকের আভান দেখতে পার। পশ্চিম থেকে পূর্বে কিংবা পূর্ব থেকে পশ্চিমে চলেছে সেই আহাতা। হয়তো রগভরী, হয়তো লাইনার। দেখতে দেখতে বাদলের হনে হয়, দে বেন রবিন্দন ক্রোর মতো নির্জন বীপে পরিভ্যক্ত হয়েছে। সামনে দিয়ে হস্ হস্ করে ছুটে বেতে বেতে বাস্ পারে, আরোহী নামে। তথান বাদলের হঁশ হয় বে লে লোকালয় থেকে একেবারে বিচ্ছির নয়। নীচের ভলার কারুর বাজাবিক্য থটেছে, লে প্রাণপণে ভান ছেড়েছে; বাদল তথান ভাবে রবিন্দন ক্রুলো মাত্রটা নক্ষ ছিল না।

জীবনে কোনোদিন এত একাকী বোৰ করেনি দে। শৈশবাবধি সাতৃহারা, ভাইবোন হয় নি, তরু তার সদীর অতাব ছিল না; তার ছিল বৃহৎ লাইবেরি। চাইলেই বাবা বই কিনে দিতেন, দাখের প্রতি জক্ষেণ করতেন না। আৰু সেই বাদদের সদ্দে যাত্র একটি ছোট বুককেশ্, তাতে করেকথানা বাছা বাছা বই। বাদল দেদিকে দৃক্পাত করে না। বই পড়ার দিন গেছে। জনার হওয়া আর শ্রুহনীর নয়। খবরের কাগজের মৌতাত অদ্যা বলেই হোক কিংবা বাহ্যজগতের সদে বোগহত্ত সম্পূর্ণ ছিল্ল করা অনুচিত বলেই হোক, বাদল জেন্টনর থেকে বছকটে 'ন্যাকেন্টার গার্ভিশ্বান' আনিছে পড়ে। কিন্তু তাকে পড়া বলে না। বাদল পড়ার জিনিদের অভাবে নিঃসদ্ধ বোর করে। তারু পড়ার জিনিস্থানতে দের না। স্মত্তক্ষণ চিন্তা করবার জজে তার এবানে আলা। চিন্তার একাএতা বেন হাদ না পার। স্মৃত্তিটিই বথেই বিক্ষেণ ঘটাছে, তার বেশি বিক্ষেণ অনিইকর।

রাত্রে যথন দকলে ঘৃষিয়ে স্বপ্ন দেখছে তথনো বাদল জানালা খোলা রেখে লাইট-হাউদের দিকে একদৃষ্টে তাকিরে রহেছে। তার ঘৃষ আসছে না। সে তার চিন্তিত বিষয়ের শেষখানে পৌছতে পারছে না। প্রভাৱ তে। সোজা। প্রভাৱকে বৃক্তিতে তর্জমা করে অপরের এহণবোগ্য করা বে কঠিন। আবি আহি, আয়ার প্রভার হর। কিছু আবি আহি, তোমার প্রভার বহি না হর । ভারপর আবি না হর আছি, কিছু আহা আহে, ভার প্রযাশ কী । পশুপাধীর আছা আছে কি-না ভা নিরে বহু বড়ভেদ আছে। একদা প্রীয়র পশুভিদের ধারণা ছিল, স্লীলোকের আছা নেই। বিজ্ঞান কারুর আছার দিশা না পেরে ও সক্ষে ভুক্তীভাব অবলয়ন করেছে। বাদলের ও সক্ষে প্রভার বড় হুর্বল। কেবল ভার অভিহু সক্ষ্মে নে নিজে নিরেলেছ। নিজের অরর্থ সক্ষে ভার মনে আপে কোনোহিন প্রায় আগে নি। কারণ বুড়ার সক্ষে আগের কোনো দিন ভার যুখোমুখি হছ বি। ভার যুড়ার সন্থাবনা নে আছে এবন একটা আশাহা ভার দর্বপ্রথম হয় ধখন সে আহাকে করে ইংলণ্ডে আগছিল ভখন একদিন হঠাৎ এলার্ম দেয়। যে বার ক্যাধিন থেকে লাইক বেন্ট নিরে উপরের ভেকে দৌড়ে বার ও বিহার্সল দেয়। চতুর্দিকে সমুত্র। আহাক বিদি ভুবত জবে লাইক বেন্ট কিছা লাইক বোট বে ভাকে ভানিরে রাখতে পারত সে আশা ভার ছিল না। হুভার সন্থাবনা খেকে এক বাণ উপরে অর্যয়ের ভাবনা। আহি আছি, কিছ চিরকাল থাক্য কি না, এ হল ভার ভূতীর জিল্ঞানা। ভারপত্র আছা আছে বঙ্গে বদি প্রযাণ পাওলা বার ভবে ভা চিরকাল থাক্বে কি না ভার প্রযাণ প্রহালন হবে। চতুর্থ জিল্ঞাশা ভার ভই।

নরাইরের অন্ত সকলের প্রতি অত্বৰুপা বিশ্রিত অবজ্ঞা হর। বে তাবছে কত বড় বড় বিশ্বন, তার ববের যুড়ি উড়ছে কোন আকাশে। আর এরা ভাবছে গোড়ার খুরের নাল কিংবা গোরুর পারের পোকার কথা। কী নামান্ত প্রক্ষ নিরে এদের গভীর আলোচনা। ধাদলের কানে পড়লে বাদল কান কিরিয়ে বের, কানে তুলো গোঁজে। কিছু বেই দিঁড়িতে পারের শব্দ প্রথম হর অমনি বাদল নত্র্ব ভাবে প্রভীক্ষা করে। হর্মভো মিনেস বেলভিল একথানা চিঠি এনে ভার ব্রের দর্জায় টোকা যারলে, বাদল নিরে দেখে স্থবীদার চিঠি।

স্থীদাকে বাদলের মনে পড়ে। নিষিক স্থাভিকে প্রস্তাহ দিয়ে বাদল একটু তথ পায়। কী সজা, স্থীদাকে কী ফাঁকিটাই না দিবেছে ! ব্যাকের ঠিকানার না লিখে লে বেচারা লেখে কোখার। ভার ককে একটু মমভাও হয়। "For he is a jolly good fellow." কভবানি ভালোবালে বাদলকে ! ভিয়ার ওক্ত স্থীদা।

চিঠির উত্তরে চিঠি লিখে বাদল নিজের ঠিকানাটি কাঁপ করে দের আর কি । তৎক্ষণাং হিঁতে কেলল। ধ্বরের কাগজে বিজ্ঞাপন বেওরা ছাড়া উপার নেই। কিছ কোন্ ব্বরের কাগজে ? স্থীদা ভো টাইস্ব নিজ ধলে বাদলের মনে পড়ে। টাইম্সে বিজ্ঞাপন দিছে দেখাই বাক। বাদল একখানা টাইম্স্ আনতে দিল; বিজ্ঞাপনের হার খুঁটিরে দেখে বিজ্ঞাপন ও চেক্ লিখে টাইম্সের ঠিকানার পঠিল। খাশা করা বাক

স্থীদার চোখে পড়বে। কিছ বদি না পড়ে। ভার প্রতিকার করতে হয়। একধার করতে অভাত বার কয়তে হয় না এক প্রতিকার টেলিকোন করা। ভাগ্যক্রমে বাবলের সরাইতে টেলিকোন ছিল। বাবল লগুনের সংযোগ ঘটরে স্থীদার লাখা ও নম্মর উল্লেখ করল। স্থীদা বাতী ছিল না। না বাকাই সন্তব বলে বাধল আমত। নেই শুনে আহত হল। স্কেশকে বলল, "কোন্ধান খেকে কথা বলছি জিল্ঞানা কোরো না। প্রত্যেক ব্যবরে টাইম্ল কাগজের personal-জন্ত পুঁজলে আমার ব্যর গাবে।"

টাইম্সের সন্দেও বাদল নেই বন্দোবন্ত করল। ব্যবারে বিজ্ঞাপন শড়ে বৃহস্পতিবারে স্থানা ভারভবর্ষের চিঠি ভাকে দেবে। ভারভবর্ষের গুরা হয়ভো থাদলের সংবাদ প্রতি সপ্তাহে চার। বাদলের উপর গুনের কিছুমান্ত দাবি না থাক, থাদলের সংবাদ চাওরা এমন কিছু অনবিকার-চর্চা নর: বাদল একদিন একটা world figure হবে; প্রনিয়াস্থ মান্ত্র আনত চাইবে লে কেমন আছে ইভ্যাদি। ভার অটোগ্রাফ ও ফোটোগ্রাফ নেবার জন্তে প্রতিদিন ভিড় হবে, সেই ভিড় কাটিরে সে কোন্ চুলোর বে সুকোবে ভাই এক মন্ত সমস্তা। তরু ভক্তবৃদ্ধকে রয়টারের মারফৎ মোটাস্টি সংবাদটা আনিরে রাপতে হবে। ভখনকার সেক্রেটারীর কাল এখন ভার নিজেকে করতে হক্ষে, রয়টারের স্থান নিজ্ঞে টাইম্স্। এইটুকু বা ভকাৎ।

٥

ত্রেকফাস্টের পর বিদেশ বেলভিল বিদ্ধানা ঝাড়তে ও ধর দাক করতে জালে । বাদশের উঠে যাওরা উচিড, কিন্তু উঠতে গা করে না, লে বলে, "তুনি কিছু বনে করবে না ভো, মিদেদ মেলভিল। করবে ।" মিদেদ দরল হাদি হেলে বলে, "না, দার। আমি কেন করব, আপনি বদি না করেন।"

বহন পঞ্চালের ওপারে। কোঁকড়া কোঁকড়া কাঁচা পাকা চুল। কাঁকড়ার মতো ফুটে বেরিয়ে পড়তে থাকা চোগ। ফুলকো গাল। চাপা নাক। মোটা ঠোঁট। বাঁধানো নাড। গারের রং মরলা। প্রথমটা বানল অনুষান করেছিল জিপনী-জাঙীয়া হবে। কিন্তু আলাপ করে ও বংশ-পরিচয় নিয়ে অনুষানটা ভিভিহীন বলে জেনেছে। অন্তত মিদেন মেলভিলের মা-বাবার কোটো দেখে মনে হর না ধে, ওদের কেউ জিপনী। অবশ্য এমন হতে পারে যে ওদের একজনের পূর্বপূক্ষ জিপনী ছিল; বংশের উপর মেণ্ডেলিস্মের জিয়া চলেছে।

মিশেষ বেশভিশ লোক বড় ভালো। অনবরত গৃহকর্ম নিয়ে আছে; গৃহকর্মের মধ্যে গৃহপশুর সেবাও পড়ে। গৃহপশু বলাভে পাঠক হয়ভো ভেবে বসবেন ভার স্বামীট পশু। তা নয়। পোকটা মিলিটারী চাল দেয় এবং স্বীকে ধরে বাবেও বটে, কিছু মদ খেয়ে

बांडमानि करत ना, बांगमस्य स्वास्तिमिन जानवान करति । वांगमस्य स्न होता वस्त्रहे चारन चांत्र हाजरक हेश्टाकवाद्वारे गरीह करत । ह-धक्यांत्र छात्र धवांचांत्र रहेश करत সফল হয়নি ; বাদল ভার স্থলভ রলিকভার বর্ম বোঝেনি । ভারণর বেকে সময়ে অসময়ে ভার যুক্ষের মেডেল কুলিছে একা একা বার্চ করে বেড়ার, কদাচ বাদলের মূদ্ধে চোধা-চোখি বলে বল্ট করে bow করে। ১১৪ দালে দে "Old Contemptible" দলের একল্পন হবে Mons থেকে পিছু হটেছিল। পিছু হটতে জানাও হস্ত ওপ। ভারণরে সে Macae-তে লড়েছে, Ypres-এ লড়েছে। অবশেবে আহত হরে অব্যাহতি পাছ ও সরাই কেনে। তথন থেকে দে এই নিরত্তপাদণ পদ্ধীর এরওরণে অবস্থান করছে। "Mine host*-কে সম্বাদ দেখার ভার সকল অভিপিই। কেউ কেউ দাব দিতে না পারলে ভাকে ক্যাপটেন বলে ডাকে ও মাক পাছ। ক্যাপটেন বেলভিল ভক্তদের কাছে লছা ও চওড়া গল কাঁলে, ওরাও ভার পাণ্টা বা গার ভা বিশুদ্ধ গাঁজাখুরি ৷ মেদভিলের শাম্রিক कृष्टिय वाहे हाक, छात्र महक्त छात्र व्यक्तिविहात वहना किरवा बन्द कारता निम वहि मा, ভাদের নিজেদের মধ্যে যদি বা ঘটতে যাত্র মেলভিল টেবিলের উপর দাঁজিয়ে ধলে, "Now boys, ভৌৰাদের ক্যাপটেন ভোনাদের অৱণ করিবে দিক্ষে এটা গৌববের আকর সংখ্যামভূমি নয়, এখানে হারামারি করে ভোমরা কেউ এখন হেভেল পাবে না। ज्ञामदा नकरनहे Englishmen and gentlemen; क्लामारन्द्र ८क्छे Hun वन অভএৰ এন আহলা এই সরাইত্তের স্বাস্থ্য পান করি। Ye olde Englishe Inne।* পরিশেবে God save the King গান করে পানকর্জার। বিদার নেয়।

মেরের লাম মেরিয়ন। নিকট্বর্জী শহরের ফুলে গড়াগুনা করত, ওথানকার পড়া শেষ হরে গেছে, এখন বাড়ীতে হলে আছে। গড়াগুনার তার কড়টা মনোযোগ ছিল বোঝবার জো নেই। কেননা, লে লাটিফিকেট যদিও পেরেছে এবং সরাইছের বনবার ঘরে তার মা তার অসংখা বই আলমারিতে করে শান্তিরে রেখেছে তবু কোনো দিন তাকে একখানা মাদিকপত্র বা উপস্থান গড়তেও দেখা যার লা। তার নন চেরে আনক্ষ গোরু, খোড়া, কুকুর, ভেড়া, খ্রোর ও নূরগিদের পরিচর্যা। দব রকম শগুই তাদের আছে। প্রধানত মেরিয়নের আগ্রহে তার বাবা ওলন কিনেছেন, পুরেছেন ও জ্ত্রুপত্রে সংখ্যায় বাড়িয়েছেন প্রেরিয়নের অভিলায় আছে, লগুনের পশুনক্ষী প্রদর্শনীতে কুকুর এবং মূর্রান পাঠাবে। সেজক্রে সে অভি হত্তে চাতবে করছে। কুলীন কুকুর বা মোরগ যদি কোখাও পার ভবে লাম দিয়ে কেনে, কিনছে না পারলে অস্ত বন্দোবন্ত করে। লে ভার মাছের মড়ো হাদি-খুলি কিবো তার বালের মড়ো সাড়ম্বর নর। সে কথা বলে এভ অল্ল যে একদিনের পরিচরে তাকে বোবা বলে ভুল হতে পারে। ভার যাথায় একরাল কটা চুল কানের কাছে চাকার মতো বিছুনি করে বাবা। ভার যাথায় একরাল কটা চুল কানের কাছে চাকার মতো বিছুনি করে বাবা। ভার যাথায় একরাল কটা চুল কানের

আঁকদির যথো বাঁকা ব্যাহ উপ্পতি না বত তবে তার যতো হুগঠিতা হুলরী বোড়লীকে লল মাইল দ্রের পালিপ্রার্থীরা রাজি দিন উত্তাক্ত করত। তাকে তার মা-বারাও তাবতে দিত না যে Rhode Island Red-এর ললে Light Sussex কিংবা Leghorn-এর সক্ষম রামপন্দী অগতের বুগান্তরকারী ঘটনা। বেজেকে বন্ধুত্ত সমাজে ধরে রাখা বাধ না, কারুর সঙ্গে পরিচর কবিরে দেবার পাঁচ মিনিট পরে নে ক্ষমা প্রার্থনা পূর্বক পদাহন করে। তাকে দেশে যতক্ষণ না তার বোড়ারা চিঁহি চিঁহি করে ওঠে, তুকুরহা চোখ বুজে জিত লকু করু করতে খাকে এবং মোরগরা বক্ ককু ককুরে—এ ককু রব তোলে ততক্ষণ ভার প্রাণে লাভি আগে না। সে ভাবে, এইবার আয়ার নেলী বুলভগের উপযুক্ত বর খুঁ এতে বেরব। কাল যাব ভাগেজনৈ। একজন বড় লোক এসেছেন, লক্ষে অনেক রকমের বুকুর নিয়ে।

নেদী প্রভৃতি কৃত্র ও অপরাপর ক্ষকে বেরিয়ন খুরে বেড়াবার কাঁক দের না, কঠোর শাদনে চোথে চোথে রাখে। পাছে ভারা বার ভাব সকে মিশে সন্তানের আড নই করে। বাদল ভার কেনেল আন্তাবল, ভেরারী ও পোলটা কর্মে দেখতে বার নি। গেলে দেখতে পেড ঝেরিয়ন একাই এক-ল। অবল্য চাকর চালি ভাকে নাহাব্য করে, কিন্ত চালির বরদ হল গিরে সভরের কাছাকাভি। সেই চালি-ই এখানকার আদির বাসিলা, ভারই সরাই কিনে নিয়ে বেলভিলরা ভাকে চাকর রেখেছে। বুড়োর কোখাও কেউ নেই, খাওয়া লাওয়া করে সরাইতে, শোর মেরিয়নের পশুলালায়। মেরিয়নের নকে ভার হুছতা বাক্যালাপের অপেক্ষা রাখে না, ওারা বিনা কথার কথা বলে। মেরিয়নের না পাকলে মেলভিল কোন্ দিন ভাকে ভাগিয়ে দিভ, কারণ চালিকে দেখলে মনে পড়ে যায় যে একদিন এ সমস্তই চালির ছিল ও মেলভিল এখানে আগন্তক। চালিকে সরাভে পায়লে কেমন চাল দিয়ে বলতে পারা বেড, Ye Olde Englishe inne বভ দিনের মেলভিলয়াও এই অঞ্চলে ভভদিনের। এখানকার বনেদি বংশ বলে মেলভিল ভার পূর্ব প্রথবের নাম ও কর-মৃত্যুর অন্য সবাইরের গায়ে উৎকীণ করে দিভ এবং সমাগভ অভিধিদিণের হাতের পেয়ালা ভয়ে দিয়ে নিজের বংশের টোন্ট নিজেই প্রস্তাব করভ:—'To the Melvilles of Niton.

8

বাদল —বাদল । দুম ভোষার ব্যক্ত নর। তুমি চির-ক্ষাগ্রত মানব। আরাম ভোষার ক্ষতে নয়, তুমি প্রমিধিছুসের দোদর । বাদল—বাদল । মানবমন ভোষার মনের নামান্তর। তুমি বা চিন্তা করছ ভাই মানবের চিন্তা ও চিন্তনীয় । তুমি বে পথ দিয়ে বে প্রান্তে উপনীত হবে, মানব দেই পথ দিয়ে শেই প্রান্তে । তুমি অগ্রসরদের অগ্রদী। ভোমার শ্লেশ

ও ক্লান্তি শকলের ৷ বাদল-বাদল ৷

বাদলের জন্ত্রা জেঙে গেল। নে চোগ থেলে কাউকে গেবজে পেল বা। কে বে ভাকে সংঘাধন করণ এক রাজে, ভাবজে বাদলের গা ছবছন করল। সে উঠতে চেটা করল, কিম্ব বল গেল বা। শধ্যা বেন ভাকে ছুই বাছ দিয়ে অভিয়ে ব্যেছিল।

वांगन-वांगन !

(4)

কেউ না। বাদল খোলা জানালা দিয়ে দেখল, সমূত্র রাজি জাগছে। সারা দিনের 'ক্রান্ত বীচিতক্ষের পরেও জার চুটি নেই। মানবের জাদির নধী। নেই বৃত্তি বাদলকে সংখাবন করল। বাদল মনে বনে ভাকে শ্রীভি জ্ঞাপন করল। কিন্তু চোৰ মেলে রাখতে পারল না।

এখানে এবে অবধি ভার বৃথ কিছু কিছু হচ্ছে। সমূত্র বৃহতে না গারুক, বৃহ পাড়াডে পারে ভালো। কিন্তু বে বাদল একদিন যুবের জন্তে সাধ্য-সাধনার বাকি রাখে নি, সেই বাংলই আন্ধ দুমকে ভার চিন্তার বিদ্ধ মনে করে। গুমকে উপেকা করে চিন্তার বিভোর ধ্যে থাকা বার না, অবদাদ আনে, উদ্ভাত বোধ হয়, বভাল হয়ে আজকের চিন্তা কাল পর্বত্ত তুলে রাখতে হয় ৷ ভার ফলে কাল সব কথা মনে পড়ে না, গ্যোড়া থেকে শুরু করতে হয়, পুরাতনের পুনরাবৃত্তি করতে হয়। তবু কডকঙলো ভাব চিরকালের মডো ফেরার হত্তে যাত্ত্ৰ, অৱশের সর্লি থেত্তে ভাগের নাগাল পাওরা বার নং। বাদলের বড্ড মন খারাপ হরে বার । এক একটি আইডিয়া এক একটি ছর্লভ রম্ব। একবার হারালে আবার চোখে পড়ে না। কেন হে বাদল লোট বুকে টুকে রাধল না। কিন্ত টুকে রাধবার সময় কোবার! ল্কাৰ খখন আনে ভখন ঝাঁকে ঝাঁকে আনে। একটিকে খাঁচার পুরভে বদলে বাকিগুলি ফুডুৎ করে উড়ে হার। নোট বুকে না, স্বভিগটে টুকে রাখতে পারলে কালে লাগত। বাদল স্বৃত্তিকেখনীর মূবে শান দেৱ। রাত্রে ঘূম ভাঙলে অরণ করতে থাকে পুনের আগে की काविष्ट्रम । अहे बाह्यास्त्रक करन बामन अधिवत राह केंद्रेरक बनान हान । विश्व ধুম যেটুকু সময় হয় দেটুকু সময় বড় জোর পুরাতন চিন্তাকে টি কিয়ে রাখা যার, নুতন চিন্তা থাকে খলিত। নৃতনকে পেছিলে দেওৱা বাদলের পক্ষে যার-পর-নাই শক্ষাকর। চस्तिम शकीत मत्या हाताह क्की त्म वृत्रित अब लाव, वहे अत्वत क्या छात्र वयनि मत्म পড়ে দে লুকিছে লক্ষা পার।

আহার নথছে শে চিরকাল উপানীন। গোপালের মতো স্বোৰ, বা পাই ডাই বার, পীড়াপীড়ি করলে তার কী বেতে ইচ্ছা করে তা বলে, কিন্ত ঠিক জিনিনটি পার না। ভদ্রভার অন্ত্রোবে বীকার করতে বাব্য হর বে, হা, চমংকার হরেছে বেতে। পরিণামে মিনেস্ মেলভিল বার বার বেই জিনিল রাঁবে। আহার জিয়াও সমর্মাণেক। বাদল ববরের কাগজ গড়তে পড়তে খার, একসকে ছুই অকাজ সারা করে। তালো পরিপাক হর না, বার বার একটি বিশেষ ছানে চুটতে হয়। ইংলতের মকংবলে ওরপ খানে বেমন ছর্গছ তেমনি অপরিক্ষয়তা। স্করং বাদল রাগ করে খাওয়া দিল কমিয়ে। রাজে খার না, সন্ধার আগে High Tea খেছে মনকে বোঝার, যাবতীয় শারীর ক্রিয়া মানসিক ক্রিয়ার বিজ্ঞেপ ঘটার। বৈজ্ঞানিকরা এক কিছু আবিকার করছে; ইঞ্জেক্শন ছিল্লে শরীরের মধ্যে আবশ্যক পরিমাণ পৃষ্টি প্রবিষ্ট করতে পারে না ? কারটা পাকস্থলীর সাহাব্যে হয় বলেই না উক্ত স্থানবিশেষে স্বৌড়াদৌড়ি করা ?

সরাইবের বাইরে পদক্ষেণ করে না, অতিথিনের সক্ষে আলাপ করে না, মেরিয়বের জীবজন্ব দেশতে যার না ও চার না, মদ কিংবা সিগ্রেট থার না—এ কেমনবারঃ মান্ত্র । কী এখানে এর কাল । শরীর সারাতে নারা আনে তারা সারাদিন বরে বনে থাকে না, সরাইওয়ালার বোড়া ভাড়া করে সর্জ্রের থারে বেড়ার, টেনিস্ কোর্ট ভাড়া করে টেনিস্ থেলে, সন্ধ্যা হলে নিত্য নুডন বোডালের ছিলি থোলার ভাদের সেবার জ্বজে গ্রামে ছ্-এক্বর সেবাদাসীও মন্ত্র । বেলভিল শরীর সারানোর কোনো উপকরণ বাদ দের নি ।

যা হোক, কাঁচা টাকা পকেটে আসছে। ছোকরার সভগব বাই হোক, চোগ বুজে বিল শোব করে। ভাই ভাকে চোগ বুজে ঠকানো গাছ। ব পেনীর বরে ন শিলিং লিগতে বেলভিল সংকোচ বোর করে না। কেনই বা করবে ? বোভল বলভে গেলে বাদলের হাতের কাছে রয়েছে। ইচ্ছা করলেই খুলিরে নিতে পারত। ইচ্ছা করেনি বলে মার্ফ পাবে না। দাম দিতে হবে। মিলেল্ মেলভিল চোখে ভালো কেবতে পার না, আঁক করতে একেবারেই ভানে না, বানী যে ব পেনীর জাহগার ব শিলিং লিগছে বেচারি সংখ্যার সঞ্জে সংখ্যা যোগ দেবার সময় টের পাহ না। বেহেকে শিক্ষিতা করবার উচ্চাকালা পোহণ করে সে নিজেকে শিক্ষিতা করবার প্রয়োজন বোহ করেনি।

চার চারটে নথাই চলে গেল। বেলভিলদের কাছে জার জ্যাপানি বেল লাভজনক হয়ে এনেছে। এনন সময় বোগানদের টেলিআম্থানা স্থার খানে ভর্তি হয়ে হাজিয় হল। কে এক বোগানল বাদলের খবর জানতে চান। বাদলের খতি পশ্চাহ্ণমন কয়তে কয়তে অবশেনে হোঁচট খেয়ে থানল। ক্যাপ্টেন ওয়াই ৩৩, বাদলের খণ্ডা। বাদলের মনে পছে গেল, সে এই ভারতবর্ষীয় ভ্রমলোকের একটি ক্লাকে ভারতবর্ষীয় প্রভিত্তে বিবাহ করেছে এবং সে বিবাহ জ্ঞাপি বলবং আছে। কী আপদ। ব্যাক্ষের লোকজলো কেল থে এই সব চিঠি বাদলের কাছে আসতে বেয়। ব্যাক্ষের উপর, স্থানার উপর, বোগানদের উপর লে প্রথমটা থ্ব চটে গেল। এক মাজির ভ্রমাক্ষিত বিবাহের আবি-

বজাতবাস

কারে এক ভারতবর্ধীয় ভদ্রশোক ভার বাজা বিশ্বভাবুকের সহজে আশিষ্ট কৌতৃহল প্রকাশ করেছেন, এ যে অনহনীয়। কোনো ফিলিপিনো যদি টেলিঞান করে জানতে চায়, "Where is Bernard! Why Reuter's message?" ভবে কি বার্গার্ড শ ভার উত্তর দিভে বাধ্য হবেন ?

টেলিগ্রামধানা বাদল ছুঁড়ে ফেলে দিল। ফেলে দিরে ভার মনে হল, এত লোক থাকতে ইনি এত অর্থ বায় করে cable করলেন আমার থোঁজ নিতে। কারণ কী । তার মনে পড়ল যোগানলের বিগত দিনের একটি উক্তি, "চিন্তা-ফগতের ঘোড়দোড়ে ভোমার উপর বাজি রেখেছি, বাদল।" আহা, লোকটা বেল ভো। বাদল টেলিগ্রামধানা উঠিয়ে রাখল। অশিষ্ট কৌত্তল নয়, যুক্তিযুক্ত উৎবর্গা। বাদলের মনটা ভিজল। দে-টাইম্স কাগজে বিজ্ঞাপন দিল, BADAL TO CAPTAIN GUPTA ইত্যাদি।

ভার করেকনিন পরে আবার এক টেলিগ্রার। স্থীকে বহিষ্টপ্র জানিরেছেন, বোগানক হার্ট ফেল করে যারা গেছেন র বাদল কিছুক্প ও হরে রইল; তারপর খুনি হরে নিজের মনকে বলল, যোগানক নেই। এর থেকে প্রমাণ হচ্ছে, আয়ি আছি। ভারপর উল্লেখ্যের বলল, গ্রী-চারার্গ কর্ মাইলেল্ক্, হিল্ হিল্ ভ্রে। অক্সবাদ ক্যাপ্টেন ভথা আপনি আমাকে আয়ার প্রথম জিল্পানার উত্তর দিয়ে গেলেন।

¢

এরন অন্তাবিত ভাবে তার প্রথম বিজ্ঞানার উত্থর গেরে বাদল নিজের খরে নিজের বেহাল মডো কিছুক্রণ নাচল,। ভার মাধার উপর থেকে কভ বড় একটা বোঝা নেমে গেছে।

সে বে আছে এ বিষয়ে তার প্রভায় ছিল ; প্রভায় না থাকলে বে লিখত না, SUDHIDA, I AM. কিন্তু প্রভায় এক কথা, প্রসাণ অন্ধ কথা। প্রমাণের অভাবে সে দিশাহারা বোধ করছিল। প্রভায়ের সন্ধে প্রসাণ বোগ দিডেই সে দিশা পেল।

বোগাদল নেই, এই থেকে প্রয়াণ হচ্ছে বাবল আছে। বাবল বা থাকলে বাদলের থাকা যদিও অপ্রয়াণ হত না, তথু প্রয়াণসাণেক হত। এখন কেয়ন অনাম্বাসে তুলনার মারা স্পাষ্ট হয়ে গেল, একজন নেই, অক্তম্ম আছে।

শীবনের প্রমাণ নরণে। অভিজের প্রমাণ নাজিছে। নেতি নেতি করতে করতে ইতি ইতি। এই হল ইনটেলেক্টের মার্গ। বাদলের মার্গ। আলগ্রিমার স্ফীত হরে মাদল বিশ্বত হল বে, বোগানলের শোকসগুর পরিবারকে সমবেদনা জ্ঞাপন করা তার সমহোচিত কর্তব্য। বাসকা টাইম্স্ কাগজে বিজ্ঞাপন দিয়ে বলল, SUDHIDA, I CERTAINLY AM. ওঃ কী আরাম। কী বন্ধি । সমূদ্রে ভাষাক ভূবে গেছে ; সাঁভার কাটতে কাটতে একাকী বাত্রী অজ্ঞাত দীপে উত্তীর্ণ হয়েছে ; কাল কী খাবে, কোখার যাবে, তা কালকের ভাবনা ; আৰু শুধু কী শ্বিয় । কী আরাম ।

বাদল দোতলা থেকে নেমে পড়ল। যাটিতে গা ঠেকাতে ভার ভারি অন্তুড বোধ হচ্ছিল। চলি-চলি গা-গা করতে করতে বেখানটাতে গিয়ে পড়ল দেখানে চার্লি থেড়ার পিঠ ওলছে। বাদলকে দেখে টুলি উঠিয়ে বলল, "ভঙ মনিং, মার।" বাদল আলাপ অমিয়ে তুলল।

ভিনটে বোড়া এগারটা কুকুর বাহাছট। শৃওর আটটা গোক্র বিরাশীটা মুরণি (মাছ মুরণির ছানা)—যেবিছন মল আহোজন করেনি। তবে চার্লির বরদের অস্থপাতে খাটুনির বরাছ কিছু কম করলে তালো করত। মেরিয়নকে এ বিহয়ে বলা নরকার; কিছু বলে লাভ নেই, ভার বাবং চালির বুড়ো হাড় ক'বানা করমছ করবার আগে অস্ত লোক বহাল করবে না।

বাদল বোড়াগুলোর শিঠ চাণড়াল। কোনোটাকে লোহাগ করে বলল, "Old Dobbin"; কোনোটাকে আদর করে ভাকল, "Jill." প্তরগুলোর কাছে ভিড়ল না । স্কুরদের কোনোটাকে দেবে ভর পেরে পেল। ছোট বেলার বাদলকে একবার কুরুরে কামড়ার, সেই থেকে কুরুরের উপর ভার বিষম সন্দেহ। বডক্রণ লিকলে বাঁধা অবস্থার বিশ হাড দূরে থাকে ভভকল বাদল ভাকে হাসিমুখে সম্বর্ধনা করে, শিসু দিয়ে ভাকে। কিন্তু বেচারা কুরুর ছুটে আসভে চেরে থেই শিকলে আটুকা পড়ে এবং একবার উ ই ইভ্যাদি চক্রবিন্দু-বিশিষ্ট আল্টাই কানি করে ও একবার বেউ থেউ করে ওঠে ভখন বাদল বীভিমত ভড়কে বায় ও ধীরে ধীরে শিছু ইটেভে লাগে।

মুদ্ধনি দেখে বাদদের জিবে জল আনে আর কি । যেরিয়ন তাদেরকে দানা শাইয়ে মান্ত্র করছে, অর্থাৎ মুদ্ধনিই করছে বদিও মান্ত্রের নতো তাদেরও একজাড়া পা । সরাইয়ের অভিথিদের জঙ্কে বাজারের মুদ্ধনি আনদানি হয়, মেরিয়ন তার মুদ্ধনিংশ করেন হতে দের না । তার অসাক্ষাতে নেলভিল একটাকে অবাই করেছিল, টের পোরে মেরিয়ন এমন অনুর্থ বাধার বে, নেলভিলকে সেই জাডের জেম্বির একটা মুদ্ধনি আনিয়ে দিয়ে শান্তি পেতে হয় । চার্লির কাছে গ্রুটা শুনে বাদলকেও লোভ স্বরণ করতে হল ।

বাইসির থেকে খেরিয়ন নামল। সে কোখার কী একটা কাজে গেছল, কিরল মান মুখে, অস্তমনক ভাবে। অনেককণ বাবং বাদলকে লক্ষ্য করল বা, ববন করল ভবন চক্রকে উঠল। বাদল ভাকে কভ কথা বলবে ভাবছিল, কিছু হঠাং ভুলে গেল। ছ পক্ষই নিঃলবা, নিশ্চল। চালি ইভাবসরে সত্রে থেছে বাইসির ভুলে রাবতে। আকাশ দেশিন আলোর ভারে ভেঙে পড়ছিল। তুর্থ বেদ একটি রভীন বড়ু ফল, অণুশু বুড়ে

मका एशान

মুগছে । তার তেল দক্ষ করবার মতো নর । বাদলের মনটা আকালের মতো পরিকার ছিল । দেখানেও লাল আগুনের উন্থাপনীন দীলি । দে আছে, নিশ্চিতরণে আছে, কোনোমতে অধীকার করবার উপার নেই বে লে আছে । নেই বোগানন্দ । তিনি লগতের কোধাও নেই, একথা অবশ্য বলা বার না—শ্রমাণাভাব । কিন্তু তিনি পৃথিবীতে নেই, মানবের মাঝে নেই, বাদলের জ্ঞাতনারে নেই । বাদলের মনটা অন্তিয়ের প্রাধান্তের উপলব্ধিতে তরে ব্রেছিল । তার বে হামি পাচ্ছিল তা নর । তার থেকে উঠলে প্রথম প্রথম বেমন লাগে তেমনি । আশ্চর্য লাগছিল, নতুন লাগছিল । মেরিয়নকে ভার চোথে অপূর্ব ঠেকছিল । মেরিয়নের ছবের মতো শাদা পশবের ফ্রক ভার ছথের মতো শাদা পারের রঙের সক্ষে বেরাপুর বিশে গেছল, কেবল ভার গাল ছটিতে আলভার আমেজ । রাজহংসীর সঙ্গে তার তুলনা হয় । দে বে বাদলকে দেখে কী ভারছিল নে-ই জানে । হয়জো ভারছিল, এই মজার মাহুস্টিকে কোমোদিন দোভলা থেকে নামডে দেখা যার নি ; আল এবন কী ঘটল হাতে ইনি স্পরীরে আমার রাজ্যে পদার্শণ করলেন। চেহারা থেকে মনে হয়, তিয় দেশের মাহুব; কী জল্পে এত দিন এখানে আছেন বোঝা বার না, হয়তো গৃব পড়াশুনা করেন । তয়ানক রোগা ; পেট ভয়ে থান না বলে মার কাছে ভনি ; থেলাখুলা করেন মা ; দেখে বড় দ্বা হয় ।

ভাদের ছক্তনকে ভাদের অচল অবন্ধা থেকে উদ্ধার করণ চালি। বলল, "ভাজারকে ফোন করতে হবে, বেরিরন। 'সেরা'র বাছুরটা কেবন করছে।" বেরিরন বাদলকে প্রার বাক্তা দিরে ছটে চলে গেল।

04

পরদিন পূর্ব উঠল না । আকাশের বেশ ছারার নিশাল দিবে সমূদ্রের জলকে কালো কালির মডো করল । বেখানটাডে আকাশ ও সমূদ্র একাকার হয়েছে কেবল সেই-থানটাডে কালো পানীর পলার শাদা বেঁারার মডো নকীর্ণ থেত ব্যবহান।

বাদল দেইদিকে চেরে জনেকক্ষ্ম কাটাল। পূর্ব দিবলের সর্বব্যাপী উচ্চলভার দেইটুকু জবশ্বের বাদলের কাইরে ও ভিতরে কেন্সন এক বিধাদের ভাব নঞ্চার করেছিল। কাল বাকে বুক্তিন্ত ধনে হরেছিল আজ ভার থেকে নামান্ত নাজনা গাওৱা বাছে। বোগানক্ষ নেই, আছি আছি। কিন্ত ক'দিন আছি ? কাল হরতো দেখা বাবে আবিও নেই, আছে বেরিয়ন, আছে বেলভিল, আছে 'সেরা' নামক একটা গাই। দিগুরের প্রান্তে ঐ রক্তনরেশার মতো থাকবে কেবল আমার কীশ শ্বতি। থাকবে, কিন্ত ক'জনের বনে দ আলার পরিচর ক'টা নাম্মৰ পেরেছে দ কই আমার কাব্য নাটক সকীত ধার্লনিক বিবছ রাছনিতিক বক্তৃতা ঐতিহালিক কীর্তি দ সকল আছে, সিদ্ধি কই, সিদ্ধি সহতে রইনা কই দ

অন্তত গোটা পশেক বছর আমার দরকার। কিন্তু যদি আত্মই হার্ট ফেল করে মরি ?

মৃত্যুর সম্ভাবনার বাদলের চোধে গৃঞ্ধ গৃঞ্জ অন্ধকার নেমে এল । কোথাকার হিমেল বাডাস ভার পোশাক ভেদ করে হাড়ে ঠেকডে থাকল । দে আঙন জালিরে আঙনের কাছে বসবে ভাবল, কিন্তু ভার হাড পা ধেন পক্ষাঘাত রোগীর । ভার মনে হল যেন ভার মন্তিক্রেও পক্ষাঘাত হবে। এই কথা মনে হড়েই ভার বাঁচবার স্পৃহাও লোপ পেল ।

এমন অবস্থায় কওকণ কেটে গোল ভার ধেয়াল ছিল না। ২য়ভো শারাদিন ধেয়াল থাকত না। বেয়াল বল ব্লী বেলভিল দরভার বাঞা দিবে বলল, "ফিন্টার দেন, আপনার High Tea!" বাদল কোনোয়তে বলতে পারল, "আছো, নিয়ে এল।"

বুড়ী বলল, "এ কি নিফীর দেন। আপনার কি---আপনার কি---অহন করেছে ?" বাদলের গা ভগনো কাঁপছিল ও মুন্নানা পাপুর দেখাছিল। সে কোনোমন্তে বলল, "না। বড় ঠাগু। আগুন।"

বুড়ীর বিখাদ হল না। লে টুণ করে নীচে নেমে গিরে বার্মোমিটারটা নিথে এল। বাদল বাধা দিল না। ভাগ পরীক্ষা করে বুড়ী বলল, "এখন কিছু নয়। কিছু কাপড়টা ছেড়ে ফেলুন, আমি বাইরে বাচ্ছি।"

দশ মিনিট পরে বুড়ী ফিরে এদে নেখল বাদল তেখনি বলে আছে। সে বুখতে পারল। আবার ছুটল নীচে। মেলভিল উঠে এল দশন পদকেশে। বাদলকে কিছু বলতে না দিয়ে ভার পোশাক ফেলল থুলে। ভার গা ভালো করে ভোরালে দিয়ে ঘূছে হাড দিয়ে ডলে মিলিটারী কার্দায় ভাকে ঘূদি মেরে চিষ্ট কেটে কাতুকুতু দিয়ে প্রায় কাঁদিয়ে তুলল। এই আহ্নিক চিকিংলার পরে ভাকে গংম কাপড়ে মুডে হিড হিড করে টেনে নীচের ডলাই নিয়ে গেল। দেখানে আব আউন্স বান্তি ভার মুখে ঢেলে দিল।

এর পরেও যদি বাদলের অহুৰ না নারে জবে অহুৰটাকে নেহাৎ বেরসিক বলতে হবে। বাদল ফিকু করে হেনে উঠল। ভারপরে হো হো করে উঠল। বলল, "ওওলো কি সমেজ্ ? দেখি, দেখি, ভারি মজার জিনিস ভো ? বা বেশ লাগছে নেভে।"

শাচ্ছে তো খাচ্ছে। এটা দেখি, ওটা দেখি, তাও, উইচ্ দেখি, পাই দেখি, দ্বাগেছিও চীপ্ দেখি। কিন্তু দে-ই একলা দেখবে ? ভিনক্ষন পুৰুষ ও একটি স্ত্রীলোক দে বরে বদেছিল। ভাদের একজন বলল, "র্যাক্বার্ড, ভিত্রার ওভ ক্লাক্বার্ড, আমরা কি একটু আবটু দেখতে গাইলে ?"

অন্ত সমগ্ন হলে বাদল 'রাাক্বার্ড' সংখাধন শুনে ক্রোথে অগ্নিবর্ণ হত, তখন তাকে 'রেড্ হেরিং' বললে নেহাৎ ভুল বলা হত না। কিন্তু আব আউলোর শুভিক্রিরা তাকে দিলদ্বিত্রা করে তুলেছিল। সে গলে গিত্রে বললে, "নিশ্চ্য়। দাও তো গো বার মেড্— না কী বলে তোয়াকে—দাও এঁবা বা খেতে চান। আর আয়াকে দাও আর একট্

487

भागीय,--ना, ना, पढ़ी ना, के--के--नान ध्रवारनत वरका वडीन--^{*}

সেদিনকার সভা থেকে বিলেগ্ নেলভিন্ন ভাকে উদ্ধার না করলে সে হয়ভো সভিটেই বারা বেড। খামীকে খবর দিয়ে বুড়ী বক্সারি করেছিল, চার্লিকে খবর দিলে পারত। ভখন ভো আর আনত না বে খামীর একটা বকীর চিকিৎসা-পদ্ধতি আছে এবং সেই পদ্ধতি সে হতভাগ্য বিদেশী বুবকটির উপর প্রয়োগ করবে। বুড়ী ছির করল আজ শোবার ঘরে ভীষণ ঝগড়া করবে। নিজের ছেলে না হোক মায়ের ছেলে ভো।

বাদলকে ধরে নিয়ে বাবার সময় ভার পদভারে মেদিনী ট্রনমল করছিল। বাদল ভাবছিল, আছি, প্রবলভাবে আছি, কার সাব্য আমার অন্তি বোচার ? মাটি আমার ভরে কাঁপছে, আকাল আমার ভরে ব্রছে, আমার শমীর বে ভাগ বিকীবণ করছে তাতে আখন লক্ষা পায়। হা হা হা হা হা হা । বুভনেবের নীওলভা এই দেহে আনতে অনেক দেরি—হরভো হাজার বছর। আমি যে মেগুসেলার বোসর হব না ভার প্রমাণ কই ? হা হা হা—that's the point, প্রমাণ কই ? আমার মৃত্যু যে হবে, কিংবা ইভিমধ্যে হরেছে ভার প্রমাণ কেউ আমাকে দিভে পারবে না। বাদল হার্টফেল ক্ষরে মরেছে বলা বড় মোজা—কিছ বাদলের কাছে প্রমাণ করে দাও দেখি যে বাদল মৃত ? মৃত্যুর্গান্তি প্রমাণভাবাং।

٩

ভা হলে দাঁড়াল এই যে বাদল নেই, এ কথা অপরে একদিন বলভে পারে, কিন্তু বাদল ক্ষমকালে এর প্রমাণ পাবে না। পৃথিবীর লোকে বলে, সূর্য অন্ত গেল, কিন্তু সূর্ব কি জানে দে কথন অন্ত গেল, কেমন করে কবে অন্ত গেল ? অন্তগমন নয়, অন্তিথ ভার পকে সভা ৷ ভেমনি বাদলের পক্ষে লঙা, মরণ নয়, অমহত।

दान, ७। न। इद इन—वामन जावाब छाद धरतत जानानात थारत वरन छिविरणत छेनत ना छूटन मिरत छिनिन ध्यना स्वथ्छ स्वथ्छ छिन्ना कदिलन—विम, छा न। इद इन, किन्न जात्र दावाब र वामन कार्यानिन हाँ रिक्न कतर्य ना, छात्र भत्नी दर्द राग्त स्वथ्व हर्द ना, शृथियोव मान्य छात्र ज्ञान र्याय कतर्य ना । अ कि विश्वास्थान र छात्र हुन नाकर्य ना, गांच नफर्य ना, स्वक्ष्म वेश्वर वाहर वाहर हिन्द ना, र जांच रववनि जांकर वाहर जाने वहत्य वाहर छात्र कार्य र छात्र कार्य कार्य कार्य हर्द ना, र जांच रववनि जांकर हर्द ना, सा आभी वहरत्य दनी नाह छिछ नह, बाहर्य वाहर्य वाहर्य हन्ना वाहर हर्द, जनिर्वत र वाहर वाहर वाहर वाहर वाहर वाहर वाहर हर्द जिल्ला वाहर हर्द जांच वाहर हर्द वाहर हर्द जांच वाहर हर्द जांच वाहर हर्द वाहर हर्द जांच वाहर हर्द वाहर हर्द जांच वाहर हर्द जांच वाहर हर्द वाहर हर्द जांच वाहर हर्द जांच वाहर हर्द हाने वाहर हर्द वाहर हर्द जांच वाहर हर्द हाने वाहर हर्द हाने वाहर हर्द जांच वाहर हर्द हाने वाहर हर्द वाहर हाने वाहर हर्द हाने वाहर हिन्द हिन

লোকে বাকে বলে সরণ বাদলের ভা চাই-ই। ভবু সে বে আছে এ উপনত্তি ভার

মরবার নর। সে মরবে অবচ ভার অন্তিছের উপলব্ধি সরবে না, এ কেমনভর বৈয়ালি ? দেহ বদি যার, সেই সজে মন্তিকও বদি যার, সেই সজে মননশক্তি বদি যার, ভবে কোনো উপলব্ধি থাকবেই যা কেমন করে আর থাকলেই বা কী ? বাদল কিন্তু হয়ে উঠল। ধর্ম-এছে বলে আল্লা অবিনশ্রর। আল্লা যে কী ভা-ই বাদল জানে না। আল্লা যে আছে ভা-ই প্রমাণসাপেক। তরু বরা বাক আল্লা অবিনশর। কিন্তু আল্লা নিয়ে বাদল করবে কী যদি মন না থাকে, স্বৃত্তি না থাকে, মেলা না থাকে, বিচার বৃদ্ধি না থাকে ? ভবে কি ধবে নিভে হবে যে এওলো আল্লার সামিল ? ভাই যদি হয় ভবে দেহের বয়স অন্ত্রণারে এওলোর বৃদ্ধি ও প্রাস ঘটে কেমন করে ? যাথার চোট লাগলে বৃদ্ধি মূলিয়ে যার কেন ?

গভ রাত্রের পানভোক্ষন বাদলকে সামন্ত্রিক উজ্জ্বেনার অবশুস্থাবী পরিপাম দীর্ঘ-কালীন বিধন্নভায় উত্তীপ করে দিয়ে ভার অরপ থেকে বিদার নিয়েছিল। কারপটা দৈছিক, কিন্তু ক্রিয়াটা চলছিল মনের উপর। বাদলের মন সেটা আঁচতে পারছিল না। পারলে বলড, দেখলে ভো । যা বলছিলুম। মন আন্ধার অধীন নর, দেহের অধীন। কিংবা দেহের মঙ্গে ভার সোদর সম্পর্ক, ওরা যমন্ত্র। বাবখান থেকে আন্ধাকে টেনে আনবার দরকার ছিল না। আমি আছি এই কি বথেই নর । আমার আন্ধা যদি নাও থাকে ভবে কি আমার অন্তিজ্বে কোনো হানি হয় । দেকালে বলভ ত্রীলোকের আন্ধা নেই। তা সবেও স্ত্রীলোকের ঘারা বংশরকা হয়ে এসেছে, রাজ্যশাসন শিল্পটি লোকসেবা হয়েছে। এখনো বলে পশুপানীর আন্ধা নেই, কিন্তু পশুর যতো ঘভারত স্বান্থানা, পানীর মজো শভারত স্বানীন হতে কোন সাহ্যের না সাব্যার ! আমি বদি ঐ Sea Gull-দের থকতম হয়ে থাকত্ম ভবে মন্তিকের অভাবে আসার মননক্রিয়া বন্ধ হত কিন্তু ভা ছাড়া আন্ত কোনো ক্ষতি ঘটত কি । বরঞ্চ যুখন বেখানে খুলি উত্তে বেড়ানো বেত, ট্রেন কিংবা বাস্ত্রের ম্বাণেকী হতে হত না, পাথের সংগ্রহ না করতে পেরে চারটি বছর ভারতবর্ষে অপচর হত না, বাধ্য হয়ে একটা অচেনা মেহের সঙ্গে বিবাহের অভিনয় করতে হত না।

কে বলবে কোটা কোটা ব্যাকটিরিয়ার আন্ধা আছে ? তা হলে তো আমার দেহকে আত্রা করে কোটা কোটা আন্ধা আছে বলতে হবে। সংখ্যাতীত ব্যাধিবীক যজভত্ত বিচরণ করছে। তাদেরও তবে আত্মা আছে ? বাদল বিদ্রপের হালি হাসল। টেনিস বলের আত্মা নেই ? যে হাসের উপর খেলা হছে তার আত্মা নেই ?

দেহ হচ্ছে অভান্ত ভেষক্রাটিক পদার্থ। সকলের ভা আছে। সনও আছে দকপেরই, কিন্তু মনিত ভড়ুকু, কিংবা মন্তিকের সন্তাবনা বে পরিমাণ মনেরও সন্তাবনা সেই পরিমাণ। মান্ত্র্য বড় কেন ঃ কারণ, মান্ত্রের মন্ত্রিক দ্বাপেক্ষা ভটিল। মান্ত্রের আন্ধ্রা আছে বলে মান্ত্র্য বড় এ ধারা বলে ভারা মান্ত্রের প্রকৃত গৌরব ধে মন্তিক ভার চর্চা করে না, ভাই ভাদের উক্তি যুক্তি নয়, ভা বিচারের অবোগ্য।

चळां छरा न २००

কিছুক্ষণের মড়ো নিশ্চিপ্ত হরে বাদল খেলা দেখতে থাকল। ভার নিজের ইক্ষা করছিল খেলতে, কিন্ধু ভার নিজের র্যাকেট ছিল না, পরের কাছে চাইতে লক্ষা করছিল। বিভীয়ত, খেলার অভ্যাস নেই, কেন হাস্তাম্পদ হছে যাবে । এমনিডেই সে বিমর্থ হয়ে রয়েছে। সে আছে, দে থাকথে, কিন্ধু ভার দেহ মন যদি না থাকে ভবে সে কী নিরে থাকথে বৃরাতে পারছে না। দে কি দেহ-মন-নিরশেক্ষ হয়ে থাকডে পারে । খিদ পারে ভা 'মে' কে । ভার 'আমি' কে । কোনো প্রকার রহস্ত বাদল মানে না, ম্যাজিকের প্রতি ভার উৎকট অপ্রভা। কিন্ধু এ এক পরম রহস্ত যে আমি আছি ও থাকব, অপ্রত আমি দেহমন-নিরশেক্ষ কি দেহমনেরই একটা বিশিষ্ট নামরূপ ভাই বোধগমা হচ্ছে না। আমি কি একটা compound—যার স্ক্রে টেওচে । অথবা আমি যাবভীর সংজ্ঞার অভীত।

এক তর্মণীর দলে এক প্রোচের বেলা বেলাছাড়া অন্ত কারণে দর্শবাধান্য হয়েছিল। প্রোচ্টি বদ সার্ভ করবার সময় ভান হান্ত উচিয়ে অন্তুভ ভন্দী করছিল, কেবল ম্থের নয়, হাভেরও। তার হান্ত কাপছে বলে মনে হচ্ছিল। অনচ ভার বল পড়ছিল বেল জোরের দলে এবং ভর্মণীর হাভের কাছ দিয়ে পালিয়ে বাচ্ছিল। ভর্মণী কড়িঙের মতো লাফাডে লাফাডে হাঁপাতে হাঁপাডে প্রোচের দিকে কোপদৃষ্টিক্ষেপ করলে প্রোচ জ্ব-একটা পয়েন্ট ভাকে দান করে মানভঞ্জন করছিল।

এরা আজ সকালে টু সীটাব খোটবগাডীতে কোথেকে এসেছে। চা খেরে আজকেই কোথায় চলে খাবে। হয়ভো লগুনের লোক। বাদলের ইচ্ছে করে জিজ্ঞাসা করতে, "কেমন আছে লগুন? গুড় গুলু লগুন ? কাগজে দেখছিল্ম মধ্যে আট খিরেটার লগুনে এসেছে। কেমন অভিনয় করছে ভারা? চমৎকার। না? মেরিলবোনে কন্সারভেটিভরাই জিজেল? অবস্থ গুখানে গুরা সনাতন। ভারগর? বাজেট নিয়ে পার্লামেণ্টে পুর ভামাশা হচ্ছে ? চার্টিল কেরোসিন ট্যাজের প্রভাব প্রভাহার করেছেন? চার্টিলের দোম কি, আমিই জানতুম বা বে আমাদের দেশে কেরোসিনের বাজি জলে ও সে বাজি গরীবরাই আলার।"

কিন্তু না। নীচের তশার নামা হবে না। মনটাকে বিক্লিপ্ত করা হবে না। আগে এই কুটিল প্রশ্নের উত্তর পাওয়া যাক—কী নিয়ে চিরকাল থাকব १

দিন দশেক পরে বাদল দিশা পেল। মেঘলা রাজের শেষে দ্র্ব উঠল না, কিন্তু মেঘের গুপারের আলো এ পারে বিচ্ছুরিত হল। চোখ বালসে দেবার মডো নয়, অথচ পথ দেখিয়ে দেবার মডো।

বাদল উপলব্ধি করল ছটো গভা আছে। একটা to be; অন্তটা to have ! একটার কথা 'আমি আছি', অক্টটার কথা 'আযার আছে'। প্রথমটাকে নিবে কোনো গোলমাল নেই, আমি আছি, আমি বাকব। গোলমাল বিতীয়টাকে নিয়ে। আমার দেহ আছে, মন আছে, স্মৃতি আছে, চেতনা আছে। আমার নাম আছে, রণ আছে, বংশ আছে, বংশপরস্পরা আছে। এভগুলো কি খাকবে। বভদুর চোখ বায় একমাত্র বংশপরস্পর। হয়ভো থাকবে। কিন্তু বাকি সমস্ত বাবে। খ্যাভিও। এক কোট বংগর পরে হয়ভো রজ চিহ্নও মুছে যাবে। সানবজাতি যে নির্বংশ হবে না-ভাইনোসরের মডো-ভার निकारका करे ? शृषियौत काशशीनत जल आगित्रारखत आशशीन पहा विक्रित सम । পৃথিবীয় বাইরে কোখাও প্রাণ আছে কি না জ্যোতির্বিদরণ এই বাঁধায় জ্বাব দিচ্ছেন একো জনা একো রকষ ৷ বাদলের বিবাস একমাত্র পুথিবীতেই প্রাণের অমুকৃপ শীড়াভণ করেক কোটা বছর সম্ভব হরেছে। যদি প্রাণীদের মধ্যে এ প্রকার বৃদ্ধি ও উন্নম অভিব্যক্ত হয় যে পৃথিবীর টেম্পারেচারকে ভাষা ব ইচ্ছায় নিয়ন্ত্রিত করতে পারে অথবা নিজেয়া এ প্রকার বিবর্তিত হয় যে, মিক্স্তাপ পৃথিবীর সঙ্গে খাপ খেলে পারে, তবে সৌরম্বগতে যভকাল মাধ্যাকর্ষণ থাকবে পৃথিবীতে ভঙদিন প্রাণী বাকবে। কে জানে হয়তো প্রাণ নিজের পক্ষে অতুকৃত অণর কোনো গ্রহে উপনিবেশ করবে। বর, ভীনাদের ভাপ যদি কালক্রমে জুড়ায় ও প্রিবীর বার্মওল থেকে হিটকে বেরিয়ে যাওয়া যদি সাধ্য হয় ভবে প্রাণের ভ্রম্মকার।

প্রাণের প্রতি—প্রাণী সমাজের প্রতি—বাদদের মমতা থাকলেও সে এইবার জেনেছে, প্রাণই অন্তিছের শেষ কথা নয়, সব কথা নয়। পৃথিবী ঘেষন কণাং পারাবারের একটি তরক মাত্র, প্রাণও তেমনি অন্তিছের মহাকাশে একটি পারাবভ। একটি বিশেষ টেম্পারেচার—একটি নাতিশীভাফ্ত কুলার—না পেলে দেই আরাম-লালিও পক্ষিত্ত পিতৃগণকে পিওদান করতে জীবিত থাকত না। অন্তিছের কত শত রুণ, কত সহস্র প্রকাশ। প্রাণ তাদের অন্তওম এবং বোর করি শৌধীনতম। এই কথা মেনে নিতে বাদলের মন বিষম বিমুধ হয়েছে ও চিত্তবৃত্তি একান্ত পীড়াবোর করেছে। মাধার শিরা-প্রশিবাওলো অভিরিক্ত মোচড় খাওয়া শেভারের মতো চিড় চিড় করতে করতে হঠাং ছিঁড়ে যাবার মতো হয়েছে। কিন্তু নেনে নিতেই হল।

বাদলের দেহ-মন শ্বভি-সংজ্ঞা জীবনের শক্ষে থাবে। অবচেতনা পর্যন্ত পিছনে পড়ে থাকবে না। মন্তিকের অভাবে ভার মনন হবে না, এইটে স্বার বড় খেদ। মৃত্যু ভার মনীয়া হরণ করবে। বাদল একবার মৃত্যুর নির্মণ নিম্পক্ষ্ নিঃসীম শৃক্ষভা অন্তরে অমৃতব করে নিল। ভার শারীর ক্রিয়া ভক্ত হরে বন্ধ হয়ে এল। ভার বোধ হক্ষ সে খেন টাইটানিক

चंखां छ्वां त्र २६६

জাহাজের দক্ষে অকৃশ সমূত্রে ডুবছে ডুবছে ডুবছে। বেন উপরে উঠবার আশা ছেড়ে দিয়ে অনিবার্য ভাবে ওলিছে বাচ্ছে, ধীরে, বীরে, বীরে। যন পেছিরে পড়প, চেতনা কিছু দ্ব এগিছে দিল, ফুস্ফুস্ স্থগিত, গতি যোটর এঞ্জিনের মতো ধাকৃ ধাকৃ করতে করতে অবশেবে—চুপ।

মৃত্যুর অমুক্তি হচ্ছে বিশুদ্ধ অভিযের অমুকৃতি। অতি প্রবল উভয়ে সবেগে নিঃশাস টেনে বাদল প্রাণলোকে উতীর্ণ হল। প্রায় মৃত্যু সমন্ধে ভার লেশমারে বিভ্যান্ত লাগল না। মৃত্যু ভো ভার মৃত্যু নয়, being-এর মৃত্যু নয়, মৃত্যু ভার সম্পত্তির মৃত্যু, having-এর মৃত্যু। মৃত্যু ভার পক্ষে নির্ভ্যা অভিস্কে। ভার সম্পত্তির পক্ষে নির্ভ্যু নাতিক।

দশটা দিন বাদলের সাধার চুলকে বাভানের মুবে ধোনা ভূলোর মতো উড়িছে নিরে গেল। উটের খদেহে দঞ্জিত বাংল বেষন জনলনের দিনে পাকস্থলীর প্রয়োজনে অন্তর্হিত হয় জেমনই বাদলের গায়ে ও গালে সমুদ্রের হাওরার বোগে যেটুত্ব মাংস লেগেছিল দেটুকু পেল মিলিয়ে। চোধের কোলে কালো দাগ জো দেখা দিলই, চোখ দিয়ে হ ত করে জল উবলে পড়তে থাকল। যাথা ব্যথা মারে একদিন এসে সেই যে লাখী হল আব যাবার নাম করে না। আহারে ক্ষতি হর না, মিসেল মেলভিল যে খাবার দিয়ে যাহ তাব দিকিও বাদল মুখ দের না। দেখে ওনে বিদেন মেলভিল খামীকে কিছু বলল না। খামীর আহারিক চিকিৎসা-পছড়িকে সে ভর করত। গোজা টেলিফোন করল ভেন্টনরের এক ডাজারকে। ডাজার এসে বাদলের জিব দেখল, দাঁতে দেখল, নাড়ী টিপল, বুকের শব্দ ভনল, পিঠের শব্দ ভনল, টেম্পারেচার নিল, নিঃখান পরীক্ষা করল। সংস্থান্ত ডাজার। বাদলকে জেরা করল।

বাদল বলল, "আমার অহুথ আর কিছু নর। একটা প্রশ্নের উন্তর অধ্বেশ "

ভাক্তার তার দিকে এসন তাবে তাকাল বে, সে পাগলা গারদ থেকে ফেবার হরে এবানে এসে গা ঢাকা দিয়েছে। বৃদ্ধীর কানে কানে বলল "কড়া পাহারার বন্দোবন্ত করন।" বাকিটুকু ইন্ধিতে বোঝাল। কী একটা প্রেস্ক্রিপ্শন লিখে বৃদ্ধীর হাতে দিয়ে বাদলের দিকে আর একবার কটাক্ষপাত করতে করতে ও সাধার হাত বৃদ্ধাতে তাজার-পূলব সিসেস মেলভিলকে বাও করে বেরিয়ে গেলেন ও নীচে, নেমে গিয়ে দশমে মেটির গাড়ীর দরজা বন্ধ করলেন।

বাদল ভাবল, দেহটা বেকে আগদ তো কম নর । এই সব প্যারাসাইট্রে ফী ঘোগার কে? আমাদেরই দেহ। আমার মুনের উপর প্রকারান্তরে আমাকে পাগল বলে গেল কী দেশে। আমার দেহ। কাছেই দেহটা থাকা খুব একটা সৌভাগ্য নর। এটা গেলেও আমি বাকব। দেহের সঙ্গে মনও বাবে। তবু আমি থাকব। বিভন্ন অভিয- ভার মডো মৃক্তি কিছুভে নেই। What a relief। মাখাও থাকবে না, মাথাব্যথাও না, চোখও থাকবে না, চোখ দিয়ে কল বারাও না।

পাছে বিক্ষেপ ঘটে ভাই ঝানালার উপর পর্যা টেনে দিয়ে বাদল বহির্জগৎ সম্বন্ধে অন্ধ হয়েছিল। তার নিজের চোখ খোলা, ভার গরের চোখ বন্ধ।

ভাক্তার এনে টান বেরে পর্ণাচাকে দরিছে দিয়ে গেলে বাঁধ-ভাঙা বেনো জলের প্লাবনের মতো আকাশ-ভাঙা আলোর প্রবাহ ভার চক্ষর উপর ঝাঁপিছে পড়ল। দে আবাত পেরে চোখ বুলল, পরে চোখ রেলে দেশল – আলোর আর-এফ রং। বসত কোন কালে চলে গেছে, গ্রীয় এনেছে ভার ছানে। গাখীর কলরব কান রালাপালা করে দের। থেদিকে দৃষ্টি ফেরালো বার নেদিকে এক ঝাঁক পামী আছেই। চেরী ফুল ঝরে গেছে কিন্তু গাছ ভা বলে নেডা হরনি, নতুন পাভার ভরে গেছে। বাদলের মতো দৃশ্যকানা মান্ত্রও লক্ষা না করে পারল না যে, মাঠের কোল জুড়েছে লক্ষ্য লক্ষ বুবেল প্রিমরোজ মার্গেরিট ফুল।

এর মধ্যে কথন এমণেব হিড়িক আরস্ত হরে গেছে। কাতারে কাতারে স্ত্রী-পুরুষ সরাইয়ের সামনের বাজা ধরে মোটবে কিংবা পদত্তক্ষে চলেছে। ভারা সকলে পরাইয়ের বিকে ভাকায়, কেউ কেউ সরাইয়ের বাগানের চা থাবার ক্ষণ্ডে থামে। তাদের ক্ষণ্ডে মেশভিল Ye Olde Fea Garden খুলেছে। দেখানে বেচারি মিসেন মেলভিল হাজিরা দিতে দিতে হাঁপিরে ওঠে।

এতদিন পৃথিবী থেকে অমুপন্থিত থাকার ফলে সাহ্য দেখে বাদলের উত্তেজনার সঞ্চার হল। বিদেশ থেকে দেশে ফিবলে থেমন হয়। তার জিনীবিদা গা ঝাড়া দিরে উঠল। নে যে বেঁচে আছে এই জার শ্রেষ্ঠ হুখ। নে বেঁচে থাকতেই চার, মর্ডে চার না। ওদেরই মতো সে পন্টার ত্রিল সাইল বেগে যোটর হাকাবে, চা বাগানে আসন নিরে লেমন কোরাসেব নল মুখে পুরে আর গন্টা কাটাবে, সমুদ্রের খারে পারচারি করতে করতে চোধে দুরবীণ লালিয়ে দিখলারের সীখা নিরীক্ষণ করবে।

জীবনের প্রতি বাদশের প্রাক্তন অসুরাগ বহুওণিত হয়ে ফ্রিল । বদতে হবে ঐ চা বাগানে, ঐ মৃক্ত গগনের ওলে, ঐ লিগ্ধ রৌদ্রে । বছদিন মিলেন্ মেলভিল ভিল্ল অল্ল মাস্থবের সলে আলাপ হয়নি । ওবানে গিল্লে বসলে আলাপ অমনি অমবে । বাদল জিজ্ঞানা করবে, "এ অঞ্লটা লাগছে কেমন ?" ওরা বলবে, "চমংকার ।" ওরা পান্টা প্রশ্ন করবে, "আপনি এখানে কদিন আছেন ?" বাদল বলবে, "মনে হজ্ঞে যেন চিরকাল আছি । প্রস্কুতপক্ষে দেড়মান হবে ।" ভারগর বাদল ওবের বোঁকে ববর নেবে । ওরা

কেউ লগুন খেকে, কেউ বার্সিংহার খেকে এনেছে। কেউ জেউনর দিয়ে এনেছে, কেউ ফ্রেন্ওয়াটার দিয়ে। কেউ রাইড, কাউএন নিউণোর্ট ঘূরে এনেছে, জা ব্যাথী দেখেছে, কেউ আনভাতীন ও আছলিন হয়ে এনেছে, শ্যাক্ষলিনের Chine দেখেছে। বাদল এতদিন আছে, কিব্র Carisbrooke-এর ছুর্গ দেখেনি, নেখানে যে গায়াট আছ ভিনশো বছর কৃষা থেকে অল তুলছে ভার গল্প ভনেছে কিন্তু ভাকে প্রভক্ত করেনি।

দাধারণ মাতৃবের মতো দামাক্স বিষয়ে কৌতৃহলী হতে বাদলের শব্দা বোধ হল না । বরঞ্চ উৎসাহ বোব হল । সে জাড়াভাড়ি লোশাক পরে নীচে নেখে যাবার জ্ঞান্ত সিঁড়ির দিকে পা বাড়াল । কিন্তু এডদিনের অনিক্রা ও অনাহার । তার মনে হল সে মাধা ঘুরে পড়ে যাবে । তার পা উলছিল, গা কাপছিল, চোখে আঁবার ঘনিরে আসছিল। নে বুদ্দি খাটিরে ধপ্ করে বদে পড়ল । বছক্ষণ দেই অবস্থার থাকবার পরে যথন চোধে আলোর আহেন পেল ডভক্ষণে ভার উৎত্তা অন্তাইত হয়েছে । যে হামাওড়ি দিয়ে নিজের ধরে ফিরে এল ।

শরীরকে নাই দিলে পেরে বলে। তার নালিশ অনন্ত। আবিদার অঞ্জা। বানল চুপ করে বিছানার গুরে থেকে তার শরীরের উক্তির প্রতি কর্ণণাত করল। শরীর বলছে, তুমি তো তারি মন্তার মাহুব হে। আমি বে আছি আর আমি বে ভোমার, এ ছটি দরল স্তা ভোমাকে বারংবার শরণ করিয়ে দিলেও ভোমার বোরণমা হয় না। এমনি স্থল তোমার বৃদ্ধি। ছনিয়ার ভাবনা ভেবে মরছ, বরের চুলায় হাঁড়ি উঠছে না দে ধবর রাখ ? ভোমার হাতে পড়ে আমার অকাল বৈহবা অনিবার্ধ। হায় হায়, না পেনুম ঘূমিয়ে আরাম, না করনুম খেলাগুলা। রয়ে সয়ে চিবিয়ে খাব ভার সময় নেই, কোন্টা দারবান খাল কোন্টা কেবলমান মুখরোচক ভার বিচার নেই। এই একথেয়ে সমুল দেখতে পেখতে ও ভার তুমূল কোলাহল শুনতে শুনতে ভারতে চোখে ও কানে মরচে ধ'রে গেল। আহা, আলের হাতে পড়ে থাকলে কী আনন্দেই না দিন কটোতুম। আকালে এরোপ্লেন, মাটিছে মোটর, নদীতে বাচ—speed is the word. মনের পক্ষে যেমন চিয়া, দেহের পক্ষে ভেমনি গভি—উত্তরের চাই speed; উত্তরেই হবে হাব্যান। এ কেমনতর মাছুর বে দেহে উদ্ভিদ থেকে মনের খারা শ্বগৎ পরিক্রমা করতে যায়। গাড়ি দিতে পারছেন মা।

বাদল ভেবে দেখল, কথাটা খাঁটি। দেহটা হরেছে মনের খানিগাছ। ভাই চিন্তা কেবল একস্থানে ধুরপাক খাছে। খারা জীরের মজে। সরল রেখার ছুটতে পারে, যারা Speed King, ভারাই জীবন মৃত্যুর লক্ষ্যভেদ করন্তে পারে। ভারাই জানে প্রোণের পরে কী জাছে, অভিছ কি নাভিছ। ভালের জ্ঞান ভাদের সাক্ষাৎ উপলব্ধি খেকে। আমার জ্ঞান আকুমানিক। ওরা সভ্যিই বরণের সলে মুখোম্খি হবার স্থোগ্ পার, মরতে মরতে বেঁচে আৰে। আৰু আৰি ৰে এই কৰেকদিন মৃত্যুৱ আবাদ নিলুম এটা কুত্তিম। বিশুদ্ধ অভিহ আবার গকে বিওৱী ; খণের গকে প্রয়োক্টিন ।

বাদলের ইচ্ছা করল, ভাইনাবাইট দিয়ে বর বার প্রায় নগর বিচ্প করে বিকীর্ণ করে বিকীর্ণ করে বিকেই থপ্ত বিশ্বপ্ত । গুরা তাকে রুদ্ধগতি করেছে । ইচ্ছা করল ভাইনাবাইটের ঘারা নিচ্ছেই থপ্ত বিশ্বপ্ত ব্যে সর্বন ছড়িয়ে বেতে । হাওবার উভতে উভতে বাযুসপুল ছাড়িয়ে বেতে । হয়তো প্রহান্তরের মাধ্যাকর্ষণ ভার একাংশ অলহরণ করবে, সূর্যের মাধ্যাকর্ষণ করবে অলহ একাংশকে ভন্ম, তুরু ভার বিক্ষিপ্ত লরীয় রূপৎ আছের করবার মতো বৃহৎ এবং স্ক্র । সে বেন একবানা অদৃশ্য জাল, আকালের এক প্রান্ত বেকে অলব্র প্রান্ত অয়হি ব্যাপ্ত । তার শরীরে যভ নেল, যভ যোলিকিউল, যভ এট্যু, যভ ইলেকট্রন আছে তানের সংখ্যা হয়, কিছ কে জানে হরতো ইলেকট্রনকেও ভাগ করা বার, ভাই ভার ভাকক সংখ্যা অগণ্য । এই ভাককঙলি বলি একবার ছাড়া পার ভবে হয়তো সাধ্যাকর্ষণের পক্ষে বার্ন-নাই লবু হবে, অভএব ভগতের সীয়া যভদ্র, উভতে উভতে ভড়বুর হাবে ।

অথবা যদি পৃথিবীর মাধ্যাকর্ষণশক্তি সহনা নিজিত্ব হন্ত। যদি দোজন্য থেকে লাফ দিয়ে বাদল নীচের অমিতে পড়ত না, পড়ত উর্ধে, পড়তে পড়তে চলত শৃষ্টে। তার সলে চলত বায়ুমণ্ডল। বায্যওলের মধ্যে উড়ত পাখী, ঝরন্ত পাতা, খনে পড়ত ফুল। পৃথিবীর টান এক মৃহত্তির জন্ত নিখিল হলে পৃথিবীর কোল খালি হয়ে হেত।

50

বাদলের বন্ধনবাদ কোনোদিন এমন তীত্র হবনি। সে জুগু শ্যাশায়ী নয়, দে বন্দী। মাধ্যাকর্ষণের শৃন্ধাশভার ভার পর্বাকে। সে আহার নিজ্ঞার দাস, শীতাভণের অধীন, ব্যাধিবীক্ষের কুপাণাজ। Free will? কোধায় ভার ইক্ষার বাধীনভা ? এই তো আফ দিঁ ড়ি বেরে নেমে বেন্ডে পারল না, চা বাগানে বলে লেমনেভ থেতে খেতে আলাপ কুড়তে বাবা পেল। কে বালিক ? সে, না, ভার না-পাওয়া খায়, না-হওয়া খুম, না-করা কসরং ? সে, না, ভার হুব্লা গছন, লক্ষ লক্ষ হাছ, বিশীর্ণ মাংসপেনী ? কতক আবেইন, কতক বংশাস্থক্রম, মুই মিলে বাগলের ইক্ষার স্বাধীনভার পথ রাখেনি। Environment ও heredity, এরাই মালিক, বাগল নয়। ইংলতে এসে প্রথমটাকে এড়াতে পারেনি—এখানেও সেই মাধ্যাকর্ষণ মাটির সকে পা'কে রেখেছে এঁটে, বাভাসের সক্ষে ফুস্মুলের সমন্ধ সেই একই, দেহের ইঞ্জিন ইন্ধনের অভাবে ভেমনি বিকল। আর ফিউমুটা ? বাদল প্রাণপণে অনীকার করতে চার এর অব্যোঘ অবিচল প্রভাব। কিন্তু ইংরেজের বংশাস্থক্রমিক উন্ধরাধিকার সে সর্বায়বে অক্ছত্ব করতে পারে কই। ভাষার ইংরেজ হতে পারে, চিন্তাপ্রশালীভেও ইংরেজ হওয়া বার, কিন্তু অধি মাংস হায় শিরার

আজ্যন্তরিক সংখান সঞ্চালন ও বৃদ্ধি মধিকজ্ঞ নেন ও শৈপবালা দেখী এবং তাঁদের শিতা শিতামহ প্রশিভাহত এবং মাজা মাজামতী প্রমাজামতী চিরকালের মতো অদৃত্য পৃথলে বেঁধে দিয়ে গেছেন। মাধ্যাকর্ষণের শৃত্যলভার ভার তুলনার কী । সেই সকল পরিত্যক্ত বিশ্বক অজ্ঞাভ পূর্বপুরুষ—মাদেরকে সে সর্বাপ্তঃকরণে প্রভাগ্যান করেছে—ভারাই ভার শরীরক্রিয়ার নিরস্তা। ভার পূর্বপুরুষ বদি অনু শ্বিষ্ ও বেরী জোল্ এবং তাঁদের পিতৃ-মাতৃকুল হতেন কবে লে এই ক'দিনের মধ্যে এভটা গ্র্বল হত্বে পড়ভ না, ভার মাধা ধূরজ না, পা কাঁণত না, গা বিদ্ বিদ্ কর্জ না, লে শিশুর মভো তামাডড়ি দিত না, রোণীর মজো দিনে স্বপুরে বিদ্যানার পড়ে থাকভ না।

কিছু সে বে বাদল, লে বে অতুলনীয়, লে বে নিশিল বিখে এক এবং অধিতীয়, ভার এ অতুভৃতি কে বোচাবে । হতে পারে নে হেরিভিটির প্রোভোদ্য ভাসমাদ ভূপ, আবেইনের অতুকৃত্ব ও প্রভিত্তল বারু কর্তৃক ক্রীড়াভাড়িভ, আন্দোলিভ ও মুক্তিপ্রমে লান্ত। হোক না লে নিরম্র নিরম্ন ভাগাপীড়িভ বন্দী, না-ই থাক ভার ইচ্ছার বাধীনভা, পড়েই থাক সে অনীলিভ শ্বার। অবান্তর ও ভুক্ত ভার ইংরেশ হওরা না হওরা, সে বে বাদল এই ভার নভ্য উপলব্ধি। ভার সভাকার প্রভিত্তা ভার ব্যক্তিছে। হাজার পমাধীন হোক, সে আর কেউ নয়, লে নে। সমস্ত কাট ছাট দিলে হা অবনিষ্ট থাকে, যা rreducible, হা অক্ষর, ভা হক্ষে, ভার বকীরভা। গেই ভার চিভোর ছুর্গ, নেই ছুর্গে স্থোনীন নরপতি। ভার ইচ্ছা বথন আবেইন ও বংশান্তক্রমের রাজ্যে পা বাড়ায় ভখন ভার পাস্পোটের দ্রকার হয়, তথন লে অসহায় ও অবমানিত। কিছু ভার আপন ছুর্গে স্বে অপ্রান্তির দ্রকার হয়, তথন লে অসহায় ও অবমানিত। কিছু ভার আপন ছুর্গে স্বে অপ্রান্তির হ্রেখনে লে ব্যক্তি দেখানে ভার মুক্তি।

আমি আছি ও আমি আমি। রোগ-শব্যার এর অন্তথা হানি, মরণে এর অন্তথা হবে না। মনে মনে এই তত্ত জল করতে করতে বাদল কথন যুমিরে পড়েছিল। জেগে দেখল সম্ব্যা উত্তীর্ণপ্রায়। নিকটে কেনে গাছে রাাক্বার্ডেরা ভখনো ডাকাডাকি করছে। মনুরের কলরোল সারাদিন অন্ত লহুস্থ ধানির নীচে চাপা পড়ে কোঁসফোঁসাছিল, এই-বার স্থীত হয়ে মাটির উপর হোবল মারছে। নোটরকারের হর্ন দূরে মিলিরে বাছে নীচের তলায় অইহানির ইউগোল বাদলকে অরণ করিয়ে দিল বে বেঁচে থাকার বোল আনা আনন্দ থেকে সে বক্তিত। বেড্ স্থইচ্ টিপে আলো জেলে সে দেখল টেবিলের উপর গোটা ছই তিন ওমুধের শিশি।

ইস্। ওমুব ; জীবনে অন্ত কোনো জিনিসকে সে এও দুগা করে না । বিষ্টি হোক ডিক্ত হোক ওমুব হচ্ছে এনন এক জাতের খান্ত যার যান নিঙে জিতে জ্বল সঞ্চার হর না, বার আণ পেলে কুবা এগিরে জানে না, যা এবণ করে তৃতি নেই । নাধ গেলে লোকে সন্দোশ যা চকোলেট খার, কিন্তু যাবা না হলে কেউ ওমুধ খায় না । খাব্যভাবেই বাদশ ঘূণা করে, ওমুবের উপকরণকে না, ওমুব ভার বন্দীদ্দার স্থারক, ভার বাধীনভার প্রমাণ নয়। এই ওমুব সকাল বেলার লেই অপ্রথানা ভাক্তারের প্রেস্কিশন যে বলেছিল নাদলের ক্ষক্তে কড়া পাহারার বন্দোবন্ত করতে। কাজেই নামল এর প্রভি কিছুমান্ত শ্রমা বোব করল না। সমন ভাক্তারের উপর ভার স্বাহ্মা নেই। সে হাভ বাড়িয়ে শিশি-ওলোর গলা চিলে ধরল। ভারণর রোগা হাভে বভটুকু জোর ভঙটুকু খাটিয়ে স্থানালার বাইরে ছুঁড়ে কেলে দিল।

ভার মনে পড়ল মেলভিলের আহারিক চিকিংলা। আহা, মেলভিল লোকটা বড় ভালো। মেলিন বা পান করিরেছিল বাবীন অহুস্তৃতি জাগাতে অমন পদার্থ আর নেই। গুর এক আউল পেটে পড়লে পৃথিবী বৃতীর শিকল গলা থেকে বঙ্গে পড়ে, প্রাণটা বাচচা কুরুরের মতো একবার নাচতে নাচতে ছুটে বাহু, লাফাতে লাফাতে কিরে আনে, তুই পামনে মেলে দিয়ে ধরা দেবার ভান করে, কাছে পেলে অমনি পালাহ। কেমন ভামানা। বাদলের হাদি পার। মনে করভেই মনটা হালকা হরে আনে। গারে বেন বানিকটা জোরও জোটে। বাদল উঠে গিয়ে বেল টেপে।

যাকে চেয়েছিল ঠিক গে-ই। মেলভিল বন্ধ:। বাদল বলল, "বড্ড কাছিল বোধ করছি। একটু জ্বান্তি কিংবা—।" মেলভিল সকালবেলা ডাক্তার দেশে টের পেয়েছিল ব্যাপার সরল নয়। গস্তীরমুখে বলল, "আপনি ভো এখন আমার চিকিৎনাধীন নন " বাদল ক্যাপার মতো হেলে উঠে বলল, "ঐ ভাক্তারটার চেন্তে আপনার চিকিৎনার উপর আমার চের বেশি আখা, মিস্টার মেলভিল।"

খাধীন অমুভৃতির চোটে বাদল দে রাজে মিদেশ ফেশতিল বুডীকে গুমডে দিল না। থাকে থাকে দল্লে ভিজ্ঞানা করে ওঠে—"Free will or Determinism?"

স্বপ্নবাদী

۷

শশুন কুল অফ্ ইকনসিকদের প্রশক্ত ভোজনাগারে দে সরকার স্থাকৈ ও মৃণালকে নিমন্ত্রণ করে এনেছে। অভি সাদাসিধে ব্যাপার। বে আসছে দে একমাস ছ্ব কিংবা একটা আপেল কিনে একট্ জারগা করে কোবাও বদে যাছে। টেবিল রুখ বিহীন লখা সরু টেবিল। চেয়ারও ভেসনি রুখ। হৈ হৈ করে কভ ছেলে ও কভ যেরে খাছে এবং আভা দিছে। ঝারুর কারুর থাওয়া সারা হছে গেছে। একটি থাটো সবুজ ক্রক পরা, ছেলেদের মতো করে চুল-হাঁটা, রোগা ছিলছিলে গড়ন, স্থা বেবে একটা বালি টেবিলের উপর পা বুলিছে বনেছে। ভাকে বিবে বনেছে ও গাঁড়িরেছে ওটি ছব-সাভ নানানু রঞ্জের স্কুটগরা, নানা আকার ও আকুভির ভক্তা। প্রায় সকলেই নিগ্রেট

টাৰছে, মেৰেটিও।

দে সরকার ছাই হাভে করে খাবার বরে নিয়ে এল। স্থীকে বলল, "নিন্ আপনার ধ্রনিকৃত্ ও মধুঃ" মুগালকে বলল, "আগনি অবশ্য শাক্ত।"

স্থাশই কথাটা পাড়ল। বলল, "এমন জানলে আমি অগ্ন কোৰাও ভৰ্তি হতুম না, অস্ত্ৰ বিচা শিশতুম না। দে সৰকার, আগনাকে সাবাদ।"

দে সরকারের পরিলাটিরণে কামানো মহল গাল ব্যুদের মতো গোল হবে চক্চক্
করতে লাগল। তার রিমলেস্ চলবা বাক্থাক্ করে উঠল। সে হাই হবে বলল, "তবে ?
আমার স্থুল কি বেন্দ্র-ভেন্দ প্রতিষ্ঠান। এই বা দেখলেন কাঁ। চলুন আপনাকে আমার
প্রির অধ্যাপিকার ক্লানে নিরে বাই। বক্তভা শুনবেন, না, প্রেয়ে পড়বেন, তাই বসে বলে
নিরীক্ষণ করব " ভংক্ষণাং নিজের উক্তিকে সংশোবন করে বলল, "হরতো অধ্যাপিকার
প্রতি অবিচার করলুর। ভিনি বাছাবিকই বিবেকী। সমন্ত মনোবোগ নিরে পড়ান। ভবে
আমাণের স্থানর ইাভিন্দ হল আলাদা। আমরা নিক্ষ ও নিকার্থী নই, আমরা সকলে
নহাব্যারী। আমাদের চিন্তা ও বাক্য খাবীন, আমাদের কার্যের উপর কেউ পাহারা
বলার না। কার চরিত্র কেমন ভা নিরে কাক্সর মাথা বাধা নেই। আমাদের একমাত্র
নারিত্ব আমর। মান্তবের সমাত্র রাই ও আর্থিক ব্যবহা (economic system) সবজে
কোনো প্রকার পোষা ধারণা কিংবা বাঁহা বুলি নিরে অগ্রসর হব না; বৈজ্ঞানিকের
যতো ঘনটাকে নিরাসক্ত ও নির্ধর করে কঠোর অভ্যন্ধানে প্রবন্ধ হব।"

ত্ধী বশল, "দানাজিক ব্যাণারে বৈজ্ঞানিক পছতি কি কার্যকরী হবে ? ইকনমিকস্বতি একটা শাস্ত্র বানিয়েছেন আপনারা, কিন্তু ও কি কর্মনা গণিতের মডো বিশুদ্ধ এবং নিজুল হতে পারবে ? বরুন, আজ থেকে বিশ বছর পরে ত্র্যগ্রহণ হবে বলজে পারা যেমন জ্যোজিবিদের পক্ষে সম্ভবপর, তেমনি ত্রহর পরে বাজার দর কী রকম্বধে বলজে পারা কি অর্থনীতি-নিপুণের পক্ষে সম্ভবপর হবে মনে করেন ?"

দে সরবার পকেট থেকে সির্রেটের কেন্ বার করে স্থী ও মৃণাপের নামনে ব্রল। মূণাল একটি নিল।

দে সরকার ধোঁয়া ছাড়তে ছাড়তে খ্বীর প্রশ্নের কবাব দিশ। বলল, "পকাশ বছর পরে সম্ভবপর হওয়া সম্ভবপর। এই তো সবে আমাদের শাস্তের উত্তব। এর সঙ্গে ধে সকল লাস্তের অভালী সম্ম সেওলিও সভোজাত। সাক্ষ্বের মন, মনের নিম্ম শ্রেল, যুব মনের ব্যবহার, গৃথিবীর বন-মন্পদ, উর্বরতা, করলা গ্যাস তড়িং ইত্যাদি শক্তি, এমনি কত বিষয়ে এখনো গ্রেক্শার চূড়ান্ত হয় নি। হয়তো স্চনা হয় নি। পৃথিবীর সব দেশে তালো রক্স মেন্সাস নেওরা হয় না, দে সব দেশের তথাতালিকার গলদ যতিনি থাকবে ওভছিন বালিজ্যসংক্রান্ত কোনো ব্যাধির ভার্মদিস হবে না,

দাওরাইয়ের হা ব্যবস্থা হবে ভা হাতুড়ের বভো। ভা বলে আমরা আপনার যোগী ক্ষরির মতো ধ্যানাগনে বলে শিবনেত্র হব নাকি ?" দে সরকার হেনে পান্টা প্রশ্ন করন .

কথী তেওঁ করতে আদেনি। আগুনিকতার এই প্রধাতে শীঠ সময়ে সে দ্বে থেকে অনেক শুনেছিল। গত শতাবীর শেষভাগে সিভ্নি ও বিয়াটিন ওয়েব প্রভৃতি ফেবিয়ান (Fabian) বোলাটালিন্টগণের উল্লোপে এর প্রতিষ্ঠা হয়। ফেবিয়ানগণ মদেশের মন্ত্র কর্তৃক বিশৃত্যালিত অবচ চির-অভান্ত চিন্তা ও চির-প্রচলিত বিশাস কর্তৃক সৃদ্ধালিত সমাজকে বীরে বীরে পুনর্গঠিত করে ভোলবার আয়োজন করেন। তাঁদের আয়োজনের এটিও একটি অব। সমাজ সম্বন্ধে অনুস্থানের ফল এই ব্রক্ষের ফল ভক্ষণ করছেন।

স্থীকে নিক্লস্তর দেখে দে সরকার আর কিছু বলবে এমন সময় ভার প্রন্তন সহপাঠী ছার পালে এনে দাঁড়াল। জান জাওর্জি, জাডে পোল, । যাকোব হোল্ন্টাইন, জাডে জার্মান ইছিন। প্রথম জন শালপ্রাংজ, বিশালকার, গ্রন্থদৃষ্টি, ভাঞাভ-কেশ বিভীয় জন 'প্রমাণ-নাইল', উর্ক্তনানিক, প্রশক্তলাট, ক্লকেল। দে সরকার চেরার ছেড়ে উঠে বলল, "ভোমরা দাঁড়িয়ে থাকলে যে। বস. বস। পরিচর করিয়ে দিই। এঁর পিতৃদন্ত নাম প্রক্তারণীয়, আমরা এঁকে ডাকি নর্থ পোল বলে। আর ইনি আমাদের ভাবীযুগ্রের স্থপার-ব্যাক্ষার। সারা পৃথিবীর ব্যাক্তপ্রেলাকে ইনি একস্তত্তে গাঁথখনে ও সেই
মালা নিজের গলার পরবেন। দেখ ছোলকাইন, বভবার ভোমার দর্শনলাভ করি
ভতবার অন্ত্র্থাণিত হই। আর কিছু না ছাই উঠতে পারি ভো ভোমার বসপ্রেল হব।"

হোলফীইন স্থীর দিকে চেয়ে বলগ, "বনিরো ও সারকারের মন্ত ওপ তিনি নিজের পরিকল্পনাকে পরের বলে চালাতে সিন্ধক্ত। কোনো দিন যা আমি ভাবতে পারিনি ও বিশ্বাদ করতে পারিনে তাই উনি আমাকে দিয়ে করাবেন, আমাকে দিয়ে হওয়াবেন। নেইজজে আমার মনে হয় ও সারকারের মূখে আপনার পরিচয় বা নিয়ে আপনার নিজ মুখেই নেওয়া স্মীচীন।"

ত্থী হেনে বলল, "দে দরকারের উপর বির্ভর করলে আপনি আয়াকে মিটিক বলে আনজেন। আমি বিশেষ কিছু নই, তবে একটা অভিয়া না হলে যদি পরিচয়ের অত্যবিধা হয়, আমি দ্রায়া।"

মুগালের প্রতি লক্ষ্য করে বর্ণ গোল বলল, "আর আগনি ?"

মুণাল সলক্ষ্ঠাবে বলল, "আমার মতো নগণ্য মাজুদের পরিচয়। শিখছি রেলপ্তরে এঞ্জিনিয়ারিং। দেশে একটা মোটা মাইনের চাকরি পাবার আশা নিরে এণেশে আসা। দে সমকার আমার এর বেশি কী পরিচয় দেবে জানতে ইচ্ছা করে।"

বে সরকার এক মৃতুর্ভ চিন্তা করে বলল, "তুনি বার্টন কোন্দানীর রেল লাইনে

140

পাৰাব মেল চালাবে।"

যুণাল ও স্থাকৈ হেলে উঠতে দেখে নর্থ পোল ও হোল্টাইন পরস্পারের মুখ চাওয়াচাওরি করতে লাগল। দে সরকার বখন তাদের খাতিরে ইন্সিডটাকে পরিক্ট করল তখন তারাও হাসিতে যোগ দিল।

ş ভিত্ত দেখলে ভিড় বাড়ে। দে সরকারকে দিরে চারজন যুবক থুব হাগছে। ব্যাপার কী ? শেই যে টেবিলের উপর সমাধীন ভঙ্গণীটি দে ভার দলবল নিয়ে উপস্থিত হল। কুলের এমন কোনো ছাত্রছাজী নেই বাদের দক্ষে ভার বাকে কলে সাধা-নোয়ানো পরিচয় থেই। নাম হয়তে। ভানে না অধিকাংশের, কিন্তু যেলে সকলের দকে সক্ষেদভাবে। ভুকুমার বালকের মতো চেকারা ও চাল ; গোপালের মতো বার কাছে যা পায় তা বার ; অচেনা মান্তব্যক বলে ৬৬ মনিং। সহলতা ভার স্বতাবসিদ্ধ, কি, একটা ভান, ভা বলবার উপার নেই; কাংল দে কথা বলে অভি অল। ভার প্রধান ওপ দে অপরকে কথা বলার। সে ধর্মনি যেবানে বনে নেখানটা হয়ে ওঠে ভার নালে।। এক এক করে কড ছোল এড हत : (व कब अन ब्यादव वर्णाव वर्षा वन्दे कावाव। जनत जन्मन (Honor Johnson) ওরকে জনি কাউকে ভাকে না ; কারুর দিকে চেরে চোখ ঠারে না, আঙুল দিয়ে ইদারা করে না--- কিছু না। ভার বে চেরারটার বা যে টেবিপটাভে বদবার খেহাল হল দেটাভে দে বেই বনেছে অমনি একটি না একটি ছেলে ভইবান দিয়ে বেভে বেভে ভার মাধা <u>ৰোৱানো দেখে ও ভড় মনিং ভানে একটু আলাণ করবে ভেবে এক মিনিটের জল্ঞে</u> ৰাষণ । অয়দি আরো ভিনদিক থেকে ভিনন্ধন এগে হানির। প্রথম জনের মুখের কথা থাকল মূৰে। অনর ওরফে অনি বলল, ওড় মনিং। এবং কেমন নম্ভ মধুর ভাবে মাথা लोबोन । नकरन करत देह देह ; रम शांक चित्र **य**ठलन । दक्छे निश् दव हे वाफिरव दनह. নে কোমলকঠে বিনীতভাবে বলে, গ্যাক্ত্ৰ ভেত্তি মাচ্ ৷ অমনি গাঁচজন একগৰে দেশলাই জালার: দে যার প্রতি প্রশন্ত হয় শে-ই মনে মনে বলে, গাাল্লন ভেরি যাত্

পর্বত মহম্মদের কাছে উপস্থিত হবে দে সরকার কলনা করতে পারে নি । খপা নয়, মারা নয়, সজি সন্ধি আনর । দে সরকার লাফ দিরে উঠল । অনর ভান হাতটি তুলে হাতের ভাষার বলল, থাক । পাঞ্জলো ঈবং সরিবে দিরে টেবিলের একবারে আসন নিল । দে সরকার ভবু দাঁভিবেই থাকল । বসবার কথা ভার মনে হল না । গুলিকে ভার চেনারখানা কে বাজেরাগ্র করল, সে টেরই পেল না । আর একজন বলল, নিট্ ডাউন, এন্ড চ্যাপ, নিন্ট ভাউন । ভার কথা জনে দে সরকারের যে দশা হল ভা লিখে কাম্মনেই । স্ববী ও অনর ছাড়া সকলেই ভাকে গড়াগড়ি বেতে দেখে গাঁচ মিনিট ধরে

হাজতাপি দিল। কেউ কেউ হাসতে হাসতে গড়াগড়ি বাবে মনে হল। ইংরেজের ছেপে মেপ্র যখন করে তথন একেবারে নির্চ্ব। কেউ শিল দের, কেউ শেখাল ভাকে, কেউ চারের পেরালা ছুঁড়ে মারে। তবে থাকে মেপ্র করা হল মে বদি থীরের মডো সহিষ্ণু হয় তবে ভার জয়খননিও করে। ছেলেদের মেপ্র এর চোটে কত দোকানদারের কপাট ভোঙেছে, কত পাহারাওয়ালার মাধা ফেটেছে। পুসিফুট জনদন বেচারার ভো একটা চোখই গেল লগুনের ছেলেদের চিল লেগে।

ষা হোক, দে সরকার ভার চোঝ কান হাত-পাঞ্চলো আন্ত আছে দেখে আগ্রন্ত হল এবং চোঝের জল যোচবার চেষ্টা না করে দাঁভ বার করে হাসি ফোটাল। তথী ভাকে ভোর করে নিজের আগনে বসালে দে ক্রমে নিংখান ফিরে পেল।

দে সরকারের পাটি আর জমল না। মার্টিন কোপানীর মন্ধা তুলে হোল্টাইন ও নর্থ পোল সমাগত জনতার সলে থেলাধূলার প্রসংজ মন্ধে গেল। সকার (ফুটবল) থেলার ছটলগু ইংলগুকে চার গোলে হারিবে "কাঠের চারচ" নিবে গেছে। চল্লিশ বছর পরে ছটলগু এতগুলি গোল শোব দিয়ে ইংলগুরে উপর শোব তুলল। উপন্থিত মগুলীর মধ্যে ছচ্ যারা ছিল জারা তুড়ি দিল। তখন ইংরেজ যারা ছিল জারা মোষান্দ্রক হবে ছটলগুর প্রির সলীত Annie Laurie গেরে উঠল:

I d lay me doon and dee "

are কচ্বা কিছুবাত অপ্ৰত না হবে সমানে বোগ দিল।

"Like dew on the gowan lying
Is the fa'o'the fairy feet,
And like winds in summer sighing
Her voice is soft and sweet,
Her voice is soft and sweet,
And dark blue is her e'e,
And for bonnie Annie Laurie
I'd lay me doon and dee."

"And for bonnie Annie Laurie

•

নিজের পার্টিডে পরের হাস্তাম্পদ হবে উপেন্দিও ভাবে বসে থাকা দে সরকারের অসহ বোধ হল ৷ সে অনরকে উডেশ করে 'একুস্কিউস্ আন' বলে স্থী ও মৃণালকে নিয়ে প্রস্থান করল ৷ গাড়ে ভার মনে আঘাত লাগে তেবে স্থী বা মৃণাল ভাকে ভার লাহনার সমব্যথা জানাগ না। ঘটনটো চাগা দেবার জন্তে ম্ণাল বলল, "কো-এডুকেশনের জানন্দ অন্ত কিছুতে নেই।"

দে সরকার উৎসাহিত হয়ে সমর্থনসূচক প্রশ্ন করল, "নেই ভো ? কেমন ?"

স্থী মৃত্ হেদে বলল, "ভার চেত্রে বড় আনল সেল্ফ এডুকেশনের।" রদ করে বলল, "লোকে কি 'এডুকেশন' চার হে। লোকে চার 'কো'।" ভারণর গড়ীর হত্তে বলল, "বাপকভাবে বলভে গেলে দল বেঁধে পড়ভে বলাটাই অন্তুড, সেটা স্ত্রী-পৃক্ষষেই হোক আর পুরুবে প্রুবেই হোক। কবিরা এক জোট হরে কবিভা লেখে না, চিদ্রীরা ছবি আঁকে একা একা, গান যদিও অনেকে বিলে হর ভবু উচ্চাজের সদীভ নি:সদ নাবনা-সাপেক। শিক্ষার অভ্যে সাম-বাধে দল পাকানে। ভাই আনি অভি রেশে বীকার করেছি —কুল-জীবনে গঞ্জানের নির্বন্ধে, কলেজ-জীবনে বাদপের আগ্রহে।"

দে সরকার বাদলের নাম শুনে বাবা দিয়ে ভিজ্ঞাসা করল, "বাদলের কী খবর ?"
স্থী বিষয় শ্বের বলস, "বৈচে আছে, ওর বেশি তো জানিনে।"
"কোথার আছে, কী করছে, কবে দেখা হবে এ নব ?"
"ঐ যে বলপুম।"

দে সরকার ব্যক্ষ করে বলল, "ডুবে ডুবে জল খাবার খবর বন্ধুকে জানায় না চু বিলেভ নেলটা এমনি, মণাই, কা ভব কান্তা কল্পে বন্ধু: । দেদিন বিভূতি নাগের সঙ্গে খাক্টস্বেরী ফ্লাভিনিউভে দেখা । বন্ধনী সমভিব্যাহারে ম্যাটিনিডে ঘাছে একজন কালো মান্ত্বের সজে ভার পরিচয় আছে, এটা জানলে পাছে ভার বন্ধনী ভাকে অবজ্ঞা করে কিবো অক্সমন্ত্র পথিকদের দৃষ্টি ভার রভের প্রভি একটু বেশি রকম আকৃষ্ট হয়, সেই ভয়ে সে আমার দিকে একথার ভাকিয়েই চোখ ফিরিয়ে নিল।"

হুৰী দৃঢ়ভার দহিত বল্প, "কি**ছ** বাদ্শ অমন নয়।"

এর পরে অনেককণ কেউ কোলো কথা কইল না । খুল অফ্ ইকনমিক্সের নানা তল পরিক্রম করে ছাত্রছাত্রীর ভিড় কাটিছে ভারা রাজ্যর থিকে পা বাড়াবে এমন সময় বিপরীত অভিমুখ থেকে বাকে আগতে দেখা গেল ভাব নাম নাটালী। আভিতে রাশিয়ান । কশবিপ্লবের সময় ভার শিভামাতা ইংলভে পালিয়ে আলেন । বছর দলেক ইংলভে বাস করে নে প্রায় ইংরেজ হরে সেছে। ভার চেউ খেলানো চূল মাখার পিছনে খুঁটি করে বাষা, ছোট বুঁটি। ভার চোখের পাভা বভাবত খাল। ভার চিবুকের নীচে আর এক প্রস্থ চিবুক (double chin)। লে খুলকায়া হলেও ভার মুখের লাবণা ও ভার ব্যবহারের সৌজভ চোধ ও মন কাড়ে। সে একটু গজীর প্রকৃতির এবং ভার ব্রন্থ বিশতে কটি করে না। ভার মঙলীর মান্ত্র ভারই মজো নীরিয়ান।

নাটালীকে লক্ষ্য করে বে সরকার হু পা পিছিরে গেল এবং চকু বন্ধ করল। নাটালী এক সেকেও থেকে ভাকে পর্যবেশন করল। ভারপর নিবং হ্রন্থ করে পদে খুলের পর্চ, এ উঠে লিফ্টের অপেকা করল। ঘটনাটা এক জন্ম সকরের করে। অট গেল যে মুগাল একে-বারেই টের পেল না। কিছ হুবীর বন্ধর এড়াল না। মুগালকে কিংল্ ওরের বাসে তুলে দিয়ে অন্ত, উইচ টিউব ক্টেশনে সুধীকে তুলে দিন্ধে বাবার সকর দে সরকার নিজের থেকে স্থীকে বলল, "বাগলকে সন্ধে করে বিচুড়ি খাওরার গন্ধ বনে গড়ে।"

"পড়ে।" হুধী বাদকের কথা অরণ করতে করতে পাচ্যরে বলগ।

"পদ্মর কাহিনী বলে যার কাহিনী বলবার সময় হল না, এ-ই সেই নাটালী । বড়ঃ মন কেমন করছে, ভাই চক্রবর্তী।"

হুবী সাধুনা দিয়ে বলল, "হন কেবন করবার চিকিৎনা নেই। ছুচ্চিকিৎভ ব্যাবিশ্ব মডো নহু করভে হবে, ভাই দে সরকার।"

এই दल ऋषी निरम्भक्त नाच्या दिल।

দে সরকার বলদ, "একজন বাছাব আর একজন বাছাবের জীবনটাকেই একটা ছালিকিংক ব্যাধিকে পরিগত করতে পারে কেবন করে ? বারোলজি বা সাইত্রেন্দ্রন্দ্রের এই এই কেই। অনেক পুঁজেছি। আধুনিক বানবের পক্ষে এ এক অধীমাংসিত রহক। এবং যা অধীমাংসিত ভা পরাভবকর। ভগবানের কাছে পরাজিত হরেছি, প্রেমের কাছেও। উভয়বেই বেনে নিতে হচ্ছে অবোধের বছে।"

খ্দী নমন খনে বলল, "নাম্থকে অপনাজের হতেই হবে এনন কোনো কথা আছে কি ? আন পনাজত্তে কি কেবলই গ্লানি ? আন্তনসর্গণের পরবা ছপ্তি বে নানব-অভিজ্ঞভান্ন একটা বড় উপাদান, ভাই দে নরকান।"

দে সরকার কোতুকের হাসি হেলে উঠল। "আবার বিশ্বিনিস্মৃ ? মিট্রিক নাধনে মৃক্তি সে আমার নর। আমি চাই ব্যাধির চিকিৎসা। সর্বপ্রকার ব্যাধির—সামাজিক মানসিক কারিক। ক্যান্দার রিদার্চ চলেছে, প্রেক্তের রিদার্চণ্ড চলুক।"

ভার। হাসতে হাসতে লিফ্ট্ দিয়ে বাটির শীচের স্থড়কে নেবে গেল।

৪

বুগপং আনন্দ ও বিষাদ স্থীর চিন্তকে শংকটারট করে রেখেছিল। প্রত্যুবে মূম তেতে

যার, দেখে সর্বের আলো সর্বোদরের অপেকা রাখেনি, জানালার কাচ ককবক করছে

স্থালোকিত গ্রেছর মডো; সেই কাচের ভেল সত উন্ধীলিত চকুর শক্ষে বংশই তীর

এবং তীক্ষ। সেই যে কনটা খ্যাসের সঙ্গে গান করতে গুরু করে দেয়, ভারপর বেলা

হলেও বিরতি হালে না। স্থী কোনোদিন পড়ার বঁর বাকে, কোনোদিন পদচারশে,

भक्राच्यांत्र १११

কিছ প্রতিদিন লেই একই প্রভাতামুক্তি ভার বনত দিবটাকে প্রভাত করে রাখে।

হালোক স্লোক ব্যাপী আলোকের জিয়া খনের মণিকোটার প্রবেশ পূর্বক খনটাকে

এমন কামল করে দেছ যে জগতের কোখাও কিছু অম্পাই খাকে না। লগং বেন

মধনপশি। ভার এক প্রান্ত হতে অগর প্রান্ত অবহি অবাহানে দৃষ্টিগন্য হয়। যেন স্থাই

রয়েছে বিশ্ব-শতদশের কেন্দ্রে। পাগড়িগুলি ভাকেই চেকে রেখেছিল, সেই সালে

নিজেদেরকেও। অন্ধ্রুমানে খার কার্যপদ্ধতি অজ্যের ছিল বলে বাকে Destiny-র মডো

মনে হত, আলোকে ভার কার্যাবলী স্পশ্য প্রতিভাত হল, সে নিয়্তি নয়, সে দীলা।

ব্রশাও নামক ব্যুপিওটা তো আছ হরে গেল একটা ক্ষতিক গোলকের মতো। তার কোধাও দৃষ্টি বাধা পাছ না। দেহের ভিজর দিরে বেভে X-Ray বঙ্খানি বাধা পার অভবানিও না। স্থাবৈ কট বীকার করে বাইরে ভাকাতে হর না। মনের পর্ণাটা এড ক্ষে বে একট্বানি নরালে ব্রখাও প্রভাক হয়। অগণিত সৌরলোক বর্ণর রবে ঘূর্ণিত হচ্ছে। অপরিমিত আলোক দিকে দিকে ঠিকরে পভ্ছে। ধ্যনির টুকরা পাধীর কলকঠে। রং-এর ভাগ ফুলে ভূলে বিকীব হল। গভিহিলোল অভ্যকে করল সচল; ধূলি মৃষ্টির উপর কী মন্ত্র পড়ে দিল এক নিমেবকালের ব্যবধ্যনে—সেই হয়ে উঠল মানুষ।

এ পেল স্থীর জানক। জার বিবাদ তাকে জানন্দের প্রতি বিষ্ধু করতে চার। সে
আলোক বর্জন করে স্তুলে বেড়ার। অবিকিপ্ত জন্তঃকরণে ছাগে উজ্জারিনীর হাান্যৃতি।
করেক মাস যাবৎ উজ্জারিনীর চিঠি জাসা বন্ধ। মহিমও লেখেন লা। দেশের জন চ্ই-ডিন
বন্ধু নিজেদের শবর দেন, জার দেন দেশের ভাবধারার আভাস। কিন্তু তাঁরা হয়তো
উজ্জারিনীকেই জানেন না, নয়জো জানেন না যে উজ্জারনীর কুশপবার্তায় স্থাীর
প্রয়োজন আছে। Cable করে সংবাদ নেবার মতো ছেলেযাস্থী স্থাীর সাজে না,
উল্লেগরাছিত্য ভার সাধনার আছে। যে বেখানে আছে বথাছানেই আছে, খেখানে যাবে
মথাছানেই বাবে। বহুং বিধাতা নিরেছেন সকলের ভার, ভাধনাটা একা তাঁরই।
আমরা কেন হত্তকেশ কিংবা চিত্তক্ষেশ করতে হাই । এ হল উল্লেগর বিরুদ্ধে মুক্তি।
কিন্তু বিয়াদের বিরুদ্ধে মুক্তি খাটে না। বিষাদ যে অন্তর্জন অন্তর্ভাত, উল্লেগর মতো
মান্তিরপ্রস্ক নয়। সভ্য সানবের বোঝা (white man's burden !) হল্পে উল্লেগ
আর বিষাদ হচ্ছে পশুশকী ওয়বি বনস্পতিরও। বিধাতা ও-জিনিসকে কী যে মূল্যবান
মনে করেন, ওর অংশ তাঁর সকল সন্তানকে দিয়েছেন।

কেন স্থীর এ বিষাদ ? লে হেড় অরেষণ করে সরোষ পায় না। উক্তরিনী ভার কেউ নয়। কোনোদিন উক্তরিনীকে গে চাক্স্ব বেশেনি। উক্তরিনীর ক্ষান্ত উদ্বৈগও ভার নেই বলা চলে। বাদল বদি নিভান্তই পরামুখ হয় তবে উক্তরিনী বোধ কর্মে বৈব্বের ক্ষ্ম্মপ বেদনা। ভার বেশি নয়। গ্রীস্টান কিংবা মুসল্যান হত্তে বাক্সেও এ অ্যস্থায়

विवारविष्ट्रम मानि कहरू भारत ना. हिन्दू स्टाइड वर्डिट क्यानि होहिरहुइड अपन नह । वापनारक स्वरी मार्थ मार्थ (काल । बोपना ना कहारत खीह देनत अवशाधात, ना कहारत खी বিভাষানে অপরা-সঙ্গ। মুখে অবজ সে অনেক কথাই আওড়াবে। বখন বেটা ভার সজ্য মনে হয় তথন দেইটেই তার মূবে ফুলঝুরির মতো বাবে এবং বারতে বারতে নিংশেছ হয় : দ্'দিন পরে ঠিক বিপরীভটা ভার মনে ও মূশে। অন্ত কেউ হলে বলভ বাদল ভগু। কিন্তু স্থী জানে বাদলের মন ও মুখ এক। ভবে ভওভার অর্থ বদি হয় চিন্তাব, বাক্যের ও কর্মের অসামঞ্জন্ম ভবে বাদল সম্ভবত ভত। হুবী এখনও বুরতে পারল না কেন বাদল ইংলওকে নিজের দেশ করবাছ খেরালে ইন্টেলেক্টের যার্গ থেকে প্রথম কয়েক মান বিচ্যুত হয়েছিল। বাণলের মতো মনাবীর পক্ষে ওটা কি ছেলেমাসুষী হয়নি ? বাদল নিজেই একদিন জম খীকান্ত কৰবে। ভণ্ডভা নহু, জম। না, বাদল কথনো ভণ্ড হুভে পারে না। ভগুতার কোনো অথেই না। ভার মনের টান বিশুদ্ধ চিন্তার দিকে। বাক্য ঐ চিন্তার নানাল পার না। কাছ যে পেছিয়ে পড়বে এর আর সন্দেহ কি ? পেছিয়ে পড়া কাল দেখে এগিয়ে চলা চিন্তার বিচার করা অস্তার। ছোট বেলায় বাদলের শ্ব ছিল ইংরেজের प्तान हेर दिक हार वात कराक । अवन कराक मान तिहे आहीत मरबद नाम **छाउ अ**हिरा পড়া কাজের সামঞ্জু ঘটন । ম্যাট্রকের পরে বিনাতে আদা হরে ওঠেনি বলেই এই আপন। কিন্তু কই কোনোদিন তো বাদল নভোগের দাব পোষণ করেনি। সভোগ কি কোনোদিন তার পেছিয়ে পড়া কাজ হবে ? যদি হয় ওবে হয়ভো তা উৰুয়িনীকে অবল্যন করে। না হয় ধরে নেওয়া যাক বাদল অক্সাপ্তরক্ত হল । উত্তরিনীর ভাতে দভিকোর किছ जारम शाह ना । देवी উक्तिवीत वक्तात तह : तम बहीबनी ।

কিংবা হয়তো যোগানশের মৃত্যু করেছে উজ্জারনীর লেখনীকে মৃক। যে আঘাত দে পেল তা কেবল আকম্মিক হলে রক্ষা ছিল, তার আংশিক দায়িত উজ্জারনীর। সে তার বাবাকে অন্তরের দিক থেকে নিঃসঙ্ক করে দিল। বৃদ্ধ বর্ষদে হঠাৎ নিঃসঙ্ক হলে কি কেউ বাঁচে । অন্তলোকের একসাত্র কীর্তি ছিল তাঁর এই কস্কান্ট । বিরে সকলের হয়, এরও হল । কিন্তু সভ্য পর হয় কর্মটা সেয়ে । বোগানলেরও দোর ছিল । তিনি মেরেকে চলাকেরার খাবীনতা বিরেছিলেন, যা বিতে পিড়সাবারণ তর পান । কিন্তু বিশাসের ঘাবীনতা দেবার কথা বনে আনেন নি, যে বিবরে পিড়সাবারণ সম্পূর্ণ বেপরোয়া । মেরে ঘর্গে বাবে কি নরকে বাবে কোন বাগ ভাবেন । সে বংগুরুবাড়ী পর্যন্ত পোঁছোতে পারলেই আঁরা ক্যতার্থ । বোগানক্ষ কেন বৈর্থ বরলেন না । উক্জরিনীর বিশ্বাস যে তাঁর ইচ্ছাত্তরপ একদিন হত এ আশা কেন হারালেন ।

মৃতকে প্রশ্ন করা রুখা। স্থাী জাঁর অবর আত্মাকে অরণ করে প্রদান নিবেদন করণ।
নামান্ত পৃথিবী, সামান্তভর আবু, সামান্তভম আছি—এ সকলেব তুলনার যোগানন্দ
অনেক, অনেক বড়। পার্থিব ও সাময়িক তুলাদণ্ড জাঁব জল্ঞে নয়। যানব-বিচারকের জারমৃত্ত মানব-সমাজের বিশ্বননের জন্তে। তিনি মানব-সমান্ত থেকে বিদার নিয়েছেন।

.

দে সরকার বলেছিল, "আবার কবে দেখা হবে 🕍

হ্বী আন্দান্তে ব্ৰেছিল ওর একটা দীর্ঘ বক্তব্য আছে। সম্ভবত নাটালী সহজে। বেছারা লে সরকার। একটা না একটা affair না হলে ভার চলবে না , এবং প্রভারতির বিধরণ ভাকে অপরের কর্ণগোচর করভেও হবে।

স্থবী বলেছিল, "বেদিন আপনার খুলি।"

দে সরকার উৎসাহিত হবে জিজাসা করেছিল, "কাৰ বিসেস্ ভাসুকদারের পার্টিতে আসছেন তো দু নিমন্ত্রণ পাননি দু পাননি । রাইট্ ও । আবি এখুনি ফোন করে আনিবে দিছি ।"

ত্বীর কোনো পার্টতে বাবার আগ্রহণ ছিল না, উড়োগও ছিল না। তা বলে সামাজিক আমোদ প্রবাদকে অসার বলে উপেক্ষা করবার মতো পণ্ডিত কিংবা মূর্থ সে নর। ত্বেশা নারী ও লৌখিন তপুক্ষর, রগনারোচন ডোজা পানীর, অবিশ্বাস্থ অখচ প্রথণ স্থাদ গোগগর, বিজ পেলার ক্রমবর্ষান্দ উত্তেজনা—এরই নার যদি পার্টি হয় ওবে মধ্যে এতে নিমন্ত্রিত হওরা কঠিন পরিপ্রবার পরে ছুটি পাওরার মতো। তবু তার উত্তম কিংবা আগ্রহ ছিল না, কারণ সারাদিনের অধ্যয়নের পর মার্সক্রের মূখাবলোকন করে তার মনে হত খর্গ তার কত কাছে। ছটি কৃত্র বাহু দিয়ে তথাকৈ দিরে দাঁজিয়ে মার্সেশ যথন জিজাসা করে, "হা-দা। আজ এত দেরি হল বে।" ত্থী উত্তর দের, "এই ছাব, চৌছ মিনিট আগে গ্রমেটি।" বড়ি দেওতে মার্সেশ এখনো শেখেনি। তবু বিনা বিবার বিশ্বাদ করে। মার্সেশের চেত্রে বার্সেশের কুকুর জ্যাকির আন্তর ছুলংগ্রমীর। সেও

তেমনি নিজের ছ'খানা পা দিয়ে স্বীর ছটি পা অভিয়ে ধরে; কিন্ত কাপড়ে দের এমন কামড় যে পাপ্তড় মেরেও ছাড়ানো যার না। এদের ছেড়ে কিসের আকর্ষণে স্বধী আর একদফা পায়ে ইটেবে বাসে উঠবে টিউবে নামবে। অভ ছুটোছুটি ছুটির মতো লাগবে না।

স্থবী নাচার ভাবে বলেছিল, "ষেভেই হবে পার্টিভে ?"

"আপনি না এলে আমি নিরাশ হব।" দে সরকার তার পক্ষে অযাতাবিক গাস্তীর্যের মহিত বলেছিল। তাই থেকে যালুম হয়েছিল গরস্কটা কার।

श्वरी गृह् कि दर्शन वरमहिन, "आंक्षा।"

নির্দিষ্ট সমহে নির্দিষ্ট ছালে অর্থাৎ রাজি আটটার, বেপ্দাইক পার্কের নিকটবন্তী এক বাড়ীতে স্থা যখন উপন্থিত হল, দে সরকার তথনো পেঁছোরনি। চেনা মুখ একটিও চোখে না পড়ার স্থা একট্ অপ্রস্তুত বোধ করছিল, এমন সময় ভার পিঠে হাত রাখলে—কে † না. বিভৃতি নাগ।

"হস্টেদের দলে দেখা হয়েছে p"—অৰ বিভূতি নাগোবাচ।

"তাঁর দক্ষে পরিচয়ের সৌভাগ্যই ঘটেনি।" ইডি স্থবী।

বিভৃতি স্থীকে টেনে নিয়ে গেল, ভার পারের দক্ষে স্মান্তরালভাবে পা ফেলে।
বিসেপ ভানুকদার জন পাঁচেক নানা বহুদের গ্রী-পুরুষের সঙ্গে এক জারগার দাঁড়িরে
আলাপ কর্ছিলেন। বিভৃতির সঙ্গে স্বীকে লক্ষ্য করে জ্ঞ কণালে তুললেন। ভার পরে
ভারে গওম্ব ইবং ফ্টাভ হল এবং অধ্রোঠের সংযোগভল দেই পরিষাণে ভিন্ন হল।

বিভৃত্তি একটা অনভাস্ত bow করে সোঞ্চা তাঁর দিকে ডাকিরে শেখানো ডারার জিল্লাদা করল, "আপনাকে মুহুর্তের জ্বন্ত বিরক্ত করতে পারি কি, মিদের ভানুকদার ?"

"जवण, बिकोद-विकोद--

"জাগ।"

বিভৃতি গড় গড় করে আওড়ে গেল, "মিস্টার চাকারবাটী, মিদেন ভালুকদার।"

তথন মিসেদ ভালুকদার স্থীর দিকে হাজ বাড়িয়ে দিয়ে কণট উৎসাহের স্থার শুধালেন, "হাউড,ইউড়ে।" তারদার একান্ত অলুকম্পার শহিত বললেন, "ওঃ আপনাকেতো আমি চিনি। আই মীন্, আপনার নাম আমি শুনেছি। আই-সি-এন্ত দেবার কেমন করলেন।"

স্থী বুঝতে পারল মহিশাটি উথোকে বুবো ঠাওরেছেন। ধীরভাবে বলল, "আমার নাম স্থীজনাথ চক্রবর্তী।"

মহিশাটি দামান্ত অপ্রস্তুত্ত হয়ে অথচ দপ্রতিত জ্জীতে বৃদ্দেন, "O į How silly of me į আছা, make yoursolf at home." এই বলে ভিনি দ-নাগ স্থীকে কেলে

করেকজন নবাগত ও নবাগতাকে অভ্যর্থনা করতে এগিয়ে গেলেন।

ভুইং ক্লবের একান্তে আসন নিবে হুবী দে সরকারের প্রতীক্ষা করল। নাগ কিন্ত ভাকে ছাড়ল না। হভাল হরে বলল, "দেখলেন ভ ব্যবহারখানা । আমার নামটা শুদ ভুলে গেছেন, আর আমি তাঁর ছেলের ক্লাসক্রেও হিলাবে দেদিন তাঁর এগানে কল্ করে গেছি।"

উৎপৰ পতাম নিবানৰ স্থা পছৰ করে না। রেভিওর বিসিভার কানে তুলে নিয়ে লৈ কিছুক্ষণ নিবিষ্ট রইল। বিভৃতি অভিমানে গজরতে থাকল। "টাকা, টাকা, টাকা, যার টাকা নেই ভাব নাম নেই, ভার নাম মনে পড়বে কী করে। কবি পড়াই বলেছেন দারিফ্রাদোবো গুণরাশি নান্টঃ। বেঁচে থেকে কোনো স্থথ নেই মণাই, যদি না আপনাধ —অস্তত আপনার বাবার কিবে। শগুরের—টাকা থাকে।"

লাগের খগডোজি বোধ হর লে রাজে শেব হড না, কিছু কাকে লক্ষ্য করে দে হঠাৎ প্রিং দেওয়া প্র্তুলের মডো লাফ দিয়ে উঠল। হবী ভাবল দে দরকার এল ব্বি। না, দে সরকার নহ। একটি অলাধারণ করদা প্রচণ্ড টাকওয়ালা প্রৌঢ় ভদ্রলোক ও তাঁর অলাধারণ হলমী ভবী তকণী ভার্যা বিসেদ ভালুকদার কর্তৃক নির্দিষ্ট আদনে সমাদীন হলেন। ভক্ষীট দরজা থেকে সোফা পর্যন্ত বেটুকু পথ পারে ইটেলেন সেটুকু দেখে মনে হল, তিনি হাঁটার চেয়ে লাচা পছল করেন। পা কেলছিলেন কোমর উচিয়ে ও নাাময়ে এবং হাই হাল্ জ্বা পারে দিয়ে। তাঁর পরনের লাড়াখানি খার্টের মডো খাটো তাঁর মাধার বলিও কাপড় ছিল ভবু তাঁর বব্ করা চুল ঠিক বিজ্ঞাপিত হজিল। তিনি ধখন নিসেদ ভালুকদারের দলে কথা বলছিলেন ভখন তাঁর মাধাটা খন খন নানা ভলীতে হলছিল এবং চাউনি একবার মেজের উপর পড়ছিল, একবার ছাতের উপর চড়ছিল, একবার মিসেদ ভালুকদারের ম্থের উপর থামহিল। যিসেদ ভালুকদার হেই দরে গেছেন অমনি বিভৃতি আকর্ণ বিভৃত হাসি নিম্নে ভক্ষীটের অদ্বে দাঁড়িয়ে অসম্বর্ধ হুয়ে একটি bow করল।

"O my sacred aunt! Now tell me if you are not Shyama Charan Babu's son," এই বলে জননীটি উঠে গিয়ে ভান হাজখানি বাড়িয়ে দিলেন। এক দলে তার বেস্লেট ও বিভ্জির মূখ বক্বক করে উঠল। প্রেট্ ভদ্রগোনটি কট্মট্ দৃষ্টিঙে বিভ্জিক জেরা করভে লাগলেন। তঞ্জীটি তার গলে বিভ্জির পরিচয় ঘটিয়ে দিলে ভিনি পৃষ্টপোষকের মতো ভর্জনী সংকেত পূর্বক বললেন, "Sit down," বিভ্জি কৃতার্থ করে গেল। নে বতই বাংলা বলভে বার উনা বলেন ইংরেজী, অগত্যা বিভ্জিও বলে বৈভ্জিক ইংরেজী। বেশিকশ এ সৌভাগা দইল না। কে এক খাদ বিলিজী ইংরেজ খরের মধ্যে চুকে গ্রিচিত কাউকে দেশভে না গেরে স্বাইকে উদ্দেশ্য করে একটা ওড

ইডনিং ঠুকে দিলেন। ভরূপী ভাবলেন সেটা জীৱই প্রাণ্য। ভিনি বিভৃতির বন্ধব্য আবখানা শুনে তার দিকে শিছন ফিরে নবাগতের দিকে হাত বাভিরে দিলেন। নবাগত কোন্ আদনে বদকেন তা নিয়ে ইততত করছিলেন। তা দেখে প্রোড় ভন্তশোকটি তাকে গন্তীরতাবে বললেন, "Can't you make room ?"

বিভৃতি মুখ কাঁচুমাচু করে গোটা ভিনেক bow করল, স্থণীর কাছে ফিরে গিরে পুনম্বিক হল। ভারপর সেই একই আঞ্চেপ, "টাকা টাকা টাকা।"

হুখী পরিহাস করে বলন, "এহার ছো টাকা নয়, এহার রং।"

বিস্তৃতি বিজ্ঞোরকের মতো শব্দ করে বলল, "সেই জক্তেই তে! আমি কমিউনিস্ট।"
"চূপ চূপ চূপ।"—হুবী ও বিস্তৃতি নচকিতভাবে চেছে দেশল গেগুনে নে সরকার
নাঁড়িছে। নে বলছে, "আতে। কুটা নোটর টাছারের মতো আওৱান্দ করবার জন্তে রাজা
রয়েছে, এটা বৈঠকখানা।"

বিভৃতি গলা নানিয়ে কাঁদোকাঁদো হারে নালিশ করে বলল, "জনেক হুংখে ও কথা বলেছি, ভাই। পুলিশে ধরে নিয়ে যায় ভো কী করব বল। ভলি ভগু ভো একদিন আমাকেই বিশ্বে করবার **লভে কে**পেছিল। আৰু না হয় নে ভলি বিটার।"

দে সরকার বিভূতিকে ধাকা দিয়ে একটুখানি হটিছে দিয়ে স্থাঁ ও বিভূতির মার-থানে আয়গা করে নিল। বলল, "ভনে ভোষার পরে কিছু শ্রন্ধা হল নাগ। বদিও ভোষার গন্ধচা গাঁজাখুরি, তবু নিজেকে ঐ নেয়ের নায়ক কলনা করাতেও বাহাছ্রি আছে।"

বিস্তৃতি ফস্ করে এক হাত খেলে ধরে হকার দিবে চেঁচিরে উঠল, "বাখ বান্ধি। বৃদ্দি সভিয় হয় কয় গিনি হারবে ? মিখ্যা হলে আমি ছাড়ব পাঁচ গিনি !"

দে সরকার নাগিকা কুঞ্চিত করে বলল, "মোটে †"

বিভৃতি লক্ষিত হয়ে বগলে, "বেল, দল গিনি।"

নে সরকার ক্যাপাতে ভালোবানে। বলন, "হার হত দূর হৌড়।" কিন্তু নিজে বড হাববে জানাবার নাম করল না। বিভূতি মরীয়া হরে বলন, "আহ্মা, পঞ্চাশ গিনি।"

দে সরকার জামাস্য করে বশস, "নীলাম ভাকছ নাকি 🖓

বিভূতি নিক্ষণ আক্রোশে স্থায় দিকে চেয়ে বলন, "দেশলেন তো কাওখানা ? ওঁর বারণা উনি একাই একজন Don Juan, ওঁর প্রণয়িনীয় সংখ্যা হর না, আর আমরা—"

स्वरी शामरक शामरक वांचा निरद्ध वांचा, "वहवठन वांवरांत्र करान रक्न ?"

দে সরকার বিস্তৃতিকে অবাব দিতে দিল না। বলল, "ধার একটি স্ত্রী ও স্কৃটি দন্তান বিভাষান জন জুৱানী করা ভার পক্ষে বেমানান।" মূবে মূবে একটা হুড়া কাটা হয়ে গেল শুনে নিজের কবি-প্রতিভার ভার আর সংলাহ রইণ না।

ভথ অলারের সবে ভবন বিভৃতির সুথের তুলনা করলে অসকত হত না। নে ধেন

240

আকাশকে উদ্দেশ করে বলভে থাকল, "দেখলেন ভো, দেখলেন ভো। আমাকে বলে বেইমান।"

দে বরকার তৎক্ষণাৎ সংশোধন করে বলগ, "বেইমান বলিনি, বলেছি ধেমানান। দ্ব হোক গে, কেন নিজেদের মধ্যে বাগড়া করে মরি। কফির কত দেরি বলতে পার হে, তন বিভৃতি।"

বিতৃতি সভাই ভালোমাপুৰ। হি হি করে একবার হেসে নিল। ভারপর করল হো হো করে একটু হাজ। শেষে কুডনিল্চর হরে বলল, "আমি জানি ভূমি জামাকে নিয়ে একটু রক্ষ করছিলে। ইংরেজীতে যাকে বলে পা বরে টানা। কেমন ঠিক ধ্রেছি কি না।"

দে সরকার তার পিঠে চাণড় খেরে বলল, "সাবে কি ডলি ভোমাকে বিশ্বে করবার জভে কেপেছিল। আমি মেরে মাতৃষ হরে থাকলে আমিই ভোমার প্রেমে পাগলিনী হয়ে ফুলুরবনে চলে গিয়ে থাকতুম।"

একথা শুনে বিকৃতির মুখের রক্তিমা তথ্য অগারের দক্ষে তুলনীয় না হয়ে পোড়া ইটের দক্ষে হল : সে ফিক করে হেসে বলল, "কী যে বল তার মানে হয় না।" তারপরে কী মনে করে সে স্থীকে সংস্থাবন কয়ে বলল, "তালো কথা, আগনাকে বলঙে ভূলে গেছলুম। তলি মিটার কে জানেন ? জানেন না ? আন্দাজ করুন : পারলেন না ? বলব ? ওরাই ওথের মেল হয়ে কৌশাখী ।--- হা হা হা ।"

0

বিভূতি কেন যে হা-হা-হা করে হানল বোঝা গেল না, কিন্তু স্থাীর হৃদত্বে ওটা বাঙ্গের মত বিঁবল। যোগানল গেলেন মারা; কৌলাখীর আচরণে রইল না লোকের অভিব্যক্তি। ওটা কি ভার মুখ, না মুখোল ? ওই কি ভার যাভাবিক হাবভাব, পাটি উপলক্ষ্যে ? যোগানলের কল্পা, উজ্জারিনীর দিদি, বাগলের খ্যালিকা—কই, ভার দিকে ভাবালে তো ও কথা মনে হয় না ? কুলপরিচয় ভো ভার নীলে নেই।

ভবু কী রূপ। দে বেন মানবী নয়, ধেন একটি চিত্র শভদ্ধ, একটি moth. কবি ভয়ার্ডস্থয়ার্বের ভাষা ধার করে ওর নথছে বলভে হয়, "She is a phantom of delight." কেন ওয় আচরণ শোকাকুলার যভো হবে। শোক ভাকে দেখলৈ নিজেকে বিভার দিয়ে পাল কাটিরে পালায়।

শে ৰে উজ্জবিনীর দিণি ভাইতে ভাকে ক্বীর আত্মীয়ার পর্বায়ে উন্নীভ করণ। নাই বা চিনল সে ক্বীকে, নাই বা হল ভার সঙ্গে ক্বীর আলাণ, ভবু সে ভো'উজ্জবিনীর দিদি, বাদলের প্যালিকা। বাদল এঁকে দেখলে এঁদের পরিবারে বিয়ে করেছে বলে হতো গৌরব বোহা করেও এবং উজ্জবিনীয় প্রতি অকুকৃল হত। ইনি বখন এমন রূপনী

ছখন উজ্জানীও বিশ্বন্ধই উপযুক্ত বন্ধনে এমনি রূপবাতী হবে। এ বন্ধনে বদি না হবে বাকে ভবে সেটা বয়সের দোষ। আর হুখী ভো বাকলকে এক কাশ ধ্যে দেশল। বাকলটার সৌক্ষ্যবোধ এখনো বিকলিত হ্যনি। সভিত্য বলভে কি,—প্রকৃতির ভয়ে ভবে যে নিবিড় সৌক্ষ্য্ প্রতিনিয়ত আপনার অভিত্য ঘোষণা করছে, সুখন স্থান্ত ও বাছ্য় মেঘ-বলাকা ধে বানী শোনবার জন্তে বিবর্ভিত করতে পৃথিবীকে কোটা বছর সময় দিয়েছে, অরণ্যে কান্তারে সাগরে ভ্রুরে যে রসস্টে অজ্ঞাতে অগোচরে অকীর্ভিতরূপে থেকেও কোনোদিন আছি দেয়নি, বাদল এ সম্বন্ধে নিশ্চেতন। তার ইন্দ্রিয়ের মধ্যে এক আছে মন। তাই দিয়ে দে বা গ্রহণ করে ভাই ভার কণং। উজ্জাবিনীতে হয়তো সেমনের প্রহণযোগ্য কিছু পায়নি। কোনামীতেও হয়তো সনীয়াভোগ্য কিছু নেই। তা বলে এরা নিংবছ নম্ম। কোনামী যদি উজ্জাবিনীর সদৃশ হয় তবে উজ্জ্বিনীর অন্ত এক নাম নয়নজ্যাংলা।

কোশাঘীর দদৃশ, কিন্তু বভাবে নয়। খতাবে উচ্চয়িনী মীরার মজো। কিন্তু উচ্চয়িনীর ঘবছায় পড়লে কৌশাঘীর বভাব বে মীরার মজো হও না কোন্ প্রমাণে খুণী এই সিদ্ধান্তে উপনীত হবে ?

স্বীর হতো বিভবী ব্যক্তিও অকসাৎ অপ্রভ্যানিভভাবে উজ্জারনীর দিনিকে প্রভাক করে অন্তরে যে চমক বোধ করল দে চমক ভার প্রশান্ত মূখযাওলে প্রভিষ্ণনিত হওরায় ভীক্ষানৃষ্টি দে সরকারের চোধ এড়াল না। স্থীর হড়ো শংখতচেভার সমাহিত মুখভাবে এই প্রথম সে চাঞ্চলেরে আভাস পেল এবং পেয়ে হাই হল। বলল, "কি মুশাই, প্রেমে পড়ে গোলেন p"

হুধী সভক হয়ে মৃত্ হেসে উত্তর দিল, "প্রেম ছাড়া কি অস্ত অক্স্তৃতি সন্তব নর ।"
কী জানি। মিটার দেখলেই যেমন শিশুরা লোভে পড়ে, ফ্ল্রী দেখলেই ভেমনি
মুনিরাও love-এ পড়েন।"

বিভৃতি ইতিমধ্যে কঞ্চি পরিবেশন করতে লেগে গেছে। যিবেস ভালুকদারের কাছে ঐ ভার পেরে গে নিজেকে একটা কেই-বিষ্টু ঠাওরাজে ও জাড়চোথে ভলির দিকে চেবে ভাবছে, ভলিও বোধ করি ব্রেছে যে বহরখপুরে যাই হোক, সওলে বিভৃতি নেহাৎ যে সে শোক নয়। দে সরকারকে দেখে হাত দিয়ে মূব চেকে চাপা চীৎকারে বলগ, "Coming."

অন্তত্পকে পঞ্চাশনৰ অন্ত্যাগত মিলে পাশাপাশি ছ'শানা বড় ডুইং ক্রম সরগরম করে ছুলেছে। বার্রালী মান্তানী হিন্দুখানী সিংহলী ইংরেজ দিনেমার ইক্দী ইত্যাদি নানা জাতির মাত্ম অমারেং হরেছে। তাদের মধ্যে একটি স্বামীক্ষীও আছেন। তাঁর গেকরা আলবেলা বেমন আন্তল্মদায়িত, গাঢ় কৃষ্ণ কেশও ডেমনি পৃষ্ঠবেশে নুস্তিত। একটি মান্তানী

मळा छन्। न

বৃবক কেবলই বহিলাগের চারপাশে লাটিবের যজো গুরগুর করছে। কেউ এক জারগার থেকে জার এক আরগার বাবেন, বৃবকটি ভার আন্ত রাজা করে নিজে। কারর অক্তে শরকা পূলে ধরে নাঁডাজে, কারর কোট গুলে নিরে বুলিরে রাখছে। অসম্ভব গ্যালাট। একটি বাঙালী যুবক নাকটা উচু করে টাউজার্সের পক্টেট হাত পূরে পারচারি করছে। জার চশবা পোষাক ও টেরি ভার বার্যানার ভিনটি কর্মা। ভার বারণা ভার বঙ্গে স্পুক্র আর নেই।

ওদিকে ব্রিক্ষ শেশা আরম্ভ হরে পেছে। মিন্টার ও নিদেশ তানুক্লার নার ফ্রেডুনন্ত্রী বিলিয়োরিয়া ও তত ছহিতার নলে একটি টেবিল নিয়েছেল। ভলি মিটার, তাঁর বামী, নেই ইংরেভটি—পরে জালা গেছে জিনি একজন কিছিল্ল্যোলজিন্ট আর্থাং রিজেন্টন পার্ক চিড়িয়াখানার কর্তৃপক্ষের নামিল—এবং একটি বুজা ইংরেজ মহিলা—মহিলাদের বয়নের গোঁজ করা যদিও অভরত। তরু আহরা বিশ্বতহত্তে অবগত আছি বে, তিনি রাজা এড,ওআর্ডের সম্বর্ধনী আর লখার চৌজ্যর উচ্চতার একটি কিউব আর তাঁর মাধার নামান্ত যে কর্মটি চুল অবলিই আছে ভালের নিয়েজিনি একটি ফুটকি রচনা করেছেল—এই চারজনে মিলে আর একটি টেবিল দখল করেছেল। তৃতীয় একটি টেবিলে খেলা করছেল একটি বর্ষীয়লী বাঙালী বিধ্বা (এঁর শরীরেয় বাধুনি শক্ত, সম্বন্ত চুল কাঁচা, রং মরলা কিন্তু মুখে চোখে জনিব্দিনীর লাবণ্য, গলার হুর যোলায়েম, আয়ভন বৃহৎ), তাঁর ভরুণ বন্ধু এক হিন্দুমানী গাইয়ে, একটি মধ্যবিদ্ধানী পোলাও দেশীয়া ইছদী মহিলা (বোধ হয় হলিউডের যাতিল জিল্মু অভিনেত্রী, পোলাক ও হাবভাব সম্বন্ধে টীকা নিপ্রয়োজন এবং আমাধের পূর্বোল্লিভিড স্বায়ীজী (ইনিও সম্ভবত হলিউড ফেরং)।

দে সরকার কী বে উন্মাদনা অসুত্তব করণ, বলল, "প্রক্তিজ্ঞা করেছিলুম গল বলব, ধেলব না, কিন্তু চূলোর যাক গল্প, আহল এক হাত ধেলি।"

স্থীও কেমন শৈথিল্য বোধ করছিল। এইটুকু সীমার মধ্যে স্বাই উৎস্বমন্ত, সে-ই শুধু মিক্রিয় দর্শক হরে বসে রইবে । বিশাল আকালের ওলে বিশ্বনে বিরলে বসে থাকা এক কথা, এ অন্ত কথা। স্কতরাং সে দে সরকারের প্রভাবে সাই দিল। আর কোনো টেবিল বালি ছিল না, ভারা একটা অব্যবহৃত শিআনোকে টেবিল কল্পনা করল। জন স্বই গার্টনার পাওয়া কঠিন হল না। সেই নাক উচু করা স্থপুক্য ভখনো পাল্পচারি করছিলেন। দে সরকার তাঁকে পাকড়াও করে স্থীর কাছে এনে বলল, "এর নাম নাইসিসান।" ভারপর আর একটি বান্ডালী ব্বক এক কোণে এক মনে ইউরোপীয় সলাওর স্বরলিপি পড়ছিলেন, তাঁকে শিআনোর কাছে টেনে এনে বলল, "আগে একটু খেলুন, ভারপর বাজাবেন।" তাঁর নাম নীল্যাধ্য চল।

খেলতে বসল বা কেবল বিভৃতি নাগ ও সেই মাদ্রাকী টহলদার। এদের একজন

করতে থাকন কেবু ভাগ্যউইচ বিলি, অভজন এক টেবিল থেকে আর এক টেবিলে বহন করতে থাকল। নকলে ধৰন ৰেলার সভতার এনের উপস্থিতি বিশ্বত হল তথনো এরা অদ্যা উৎসাহে ফরফরার্যান।

আৰম্পতী না বেডেই দার ক্রেড্নজী গাজোখান করণেন। তিনি বে দহা করে এসেছিলেন ও এডকণ ছিলেন একত তানুকদার সাহেব জানালেন ক্রডক্সতা; আর তিনি বে
আবো কিছুকাল থাকতে পারলেন না এজতে তানুকদার গৃহিনী খেদ প্রকাশ করলেন।
উত্তরে যেটা ব্যক্ত করণেন না সেটা হচ্ছে তাঁদের এই আশক্ষা বে দার ক্রেড্নের অন্থসরণে পাছে একে একে নকল অত্যান্ত অকালে প্রস্থান করেন, এবং অকালে প্রস্থান
করাকে যনে করেন ইদানীগুন চাল।

ভালুকদারেরা পরস্পারের খট্রিভিং জানভেন ! যামী গেলেন সকন্তা সার ব্রেডুনকে মোটর পর্যন্ত প্রভাল্যমন করভে, জা চললেন ভব্নিং ক্লমে অবশিষ্ট অভিবিগণকে উপবিষ্ট রাঘতে : ভিনি প্রভাককে মনে মনে বলভে লাগলেন, "না, না, না, না । ওঠবার নাম মুখে আনবেন না ।" হঠাং তাঁর নজরে পড়ল তাঁর কন্তা অশোকার টেবিলে সকলেই হেরে, ছেলে একটিও নয় । দেখ দেখি কা আপদ । বেদিকে তাঁর দৃষ্টি নেই, সেই দিকে বিশৃঝলা । এত বড় মেয়ে, নিজের সার্থ নিজে বোরে না । তবু যদি ছেলের অকুলান থাকত । মেয়ের চেয়ে ছেলেরা আহুত হয়েছিল অবিক সংখ্যার, সমাগতও হয়েছে । জন ছয়েক রয়েছে রিজার্ডে । এই তো ওখানে চাবজন ছেলে এক টেবিলে । দেখ দেখি কী জনাচার ! কা স্থাপরতা !

ভানুকদার-জায়া ভৃতলিক্মকে ইশারায় ভাকলেন । মাদ্রাকী টহলদার ছুটে এবে আ্লেশের প্রতীকা করল । "মিন্টার ভৃতলিক্ম, আগনি কি আমাকে এউটা অস্থ্রহ করবেন বে, এই বে ওখানে ওই কালো পোশাক-পরা চশমা চোবে ভন্তযুবক ববে আছেন ওঁকে—ওঁর নাম মিন্টার রায়চৌধুরী—পার বি, এল, রায়চৌধুরীর মেল ছেলে মেহময়—ওঁকে…"

ভূতি শিক্ষ্ কথাটা শেব হতে দিশ না। অনুগ্রহ করবে কি না তার মন্তকভদী থেকে অনুমান করা কঠিন হলেও তার ধাবমান অবস্থা খেকে সপ্রমাণ হল। ফলে মেংকর পরিমিত পদক্ষেপে স্বীয় মর্যাগা প্রকট করতে করতে বিদেশ ভালুকদারের সন্মুখীন ইল। নাকটা তার বান্তবিক উচু নর। এই সভার কেউ তাকে সম্যক দন্ধান দেখাল না দেখে সেও তার অবজ্ঞান্ত্যাপন করছিল ভাষাধোগে নর, নাসাধোগে। গৃহক্তীয় বিশিষ্ট আহ্বানে তার নাসিকা নিয়গতি হল, কিন্ত লে তাঁকে ক্ষমা করল না।

মিদেস তালুকদার বানিয়ে বললেন, "তুমি কখন এলে মেহময় ? অংশাকা ভোমার কথা কতবার জিন্তাদা করেছিল, ভোষার খোঁজ না পেরে অন্ত কোনো ছেলেকেই তার

244

পার্টনার করতে চাইল না। শেষকালে ৬ই কেম বাগার। শেখলে তো ৷ এখন লক্ষী ছেলেটির মতো তোমার কোনো নদীকে ছেকে নিয়ে এস দেখি।"

শ্বেষর এবার কিছু চক্ষল চলনে স্বস্থানে ফিরল এবং অপরিচিত্ত হলেও স্থবীকেই সনোনরন করল। স্থবী হঠাং কোন পুণাঞ্চলে নিলেগ ভালুকদার কর্তৃক স্বভ হল তা বুরো উঠতে পারশ না। বস্ত্রচালিভের সভো নেহসনের অন্থ্যরণ করল। মিদেগ ভালুকদার ইতিমধ্যে অশোকার দলিনীদের মধ্যে ছ'জনকে স্থানাত্তরিত করবার দায়িত্ব নিজের উপর নিয়েছেন। পুরুষ মান্থ্যের বেশার সাখী হবার প্রস্তাবে ভারা ভৎক্ষণাং সাম দিয়েছে, উল্লাস গোগন করতে পারে নি। অবশ্য মুখে বলেছে, "ওঃ, খেলাটা চমংকার অমেছিল, আর পাঁচ মিনিটের মধ্যে আর একটা রাবার হত।"

বিদ অন্মল ও বিদ খাল্লাকে অপ্রাথিত রূপে পেরে দে সরকার ও চল কৃতজ্ঞ হল কি না বলা বার না, কিন্তু স্থাী ও মেহময় বে অলোকা ও কৃতলার অক্ত নির্বাচিত হল এতে দে সরকার হল কুণিত এবং চল হল গুংখিত। স্থাকৈ তার ভালো লেণেছিল। প্রথম দর্শনে ভার যনে হল্লেছিল এই সাম্ম্যটি ভার সম্বর্থা। স্থাীর দালিধ্য ভাকে পরিভোষ দিছিল।

কুমারী আশোকা ভাগুকদার হুবীকে প্রতি-নয়কার করে ভার পার্টনার হতে অহুরোধ জানালেন, কিছু বেছমন্ত্রের ইংপ্রেক্ষী অভিবাদনের প্রভাভিধাণন করতে ভূলে গেলেন। এতে হেছমন্ত্রের প্রক্তি অভিমান প্রকাশিত হল কি হুবীর প্রতি সম্পানাধিকা, সেহমন্ত ও হুবী ভাই নিম্নে পরস্পারের মুখ চাওরাচাওরি করল। সেহমন্ত্র বোধ করি ভাবছিল, স্থীকে মনোনন্ত্রন করে স্ব্রন্থির কান্ধ করেনি। প্রথম দর্শনে স্থীকে নে পার্ সন্ত্রাসী জাতীহ বলে সাবন্ধে করেছিল। বেন স্থী মেহেনছলে অভীব কুপার পাত্র।

ক্ষী একটু ইতন্তত করল। বলল, "আগনার আদেশ অযাপ্ত করব না, কিন্তু যদি বলে না রাখি যে আদি বিশ্ব খেলার অনভাগ্ত ভবে হয়ভো প্রবঞ্চনা করা হবে।"

একথা শুনে কুমারী কুন্তলা দক্ষ—ইনি অশোকার থেকে বরেদে বড়, সুধীর থেকেও
—রম্ম করে বলদেন, "প্রবঞ্চনাটা আমার প্রতি না হয়ে অশোকার প্রতি হলেই আমি
খুনি হই।"

অশোকা স্থাকৈ অসম দিল। আর শেই নলে মেহধারের নাসিকার ভাব পরিবাতিত হল। তা দেখে কুগুলার মনে বেটুকু আলার সঞার হয়েছিল দেটুকুও হল অন্তর্ভিত। কিন্তু ভাতে ভার মৌধিক উল্লাসের ব্যক্তিক্স হল না। সে ভাসগুলোকে বিলাভী হাতপাধার মতো সাজিয়ে চোখের স্মূবে ধরে ভাক দিল খুী নো ট্রাম্পন্। মেহমরের চন্চু উজ্জন হয়ে উঠন।

অশোকার যান্তে হার না হয় একজে স্থী সাভিশয় অভিনিবেশ এবং চিস্তাপুলভার সহিত বেলতে লাগল। যেন বেলা নয়, সংগ্রায়। কাজ কিংবা বেলা যেটাই হোক যেটা করতে হবে নেটা বিঠার দক্ষে করতে হবে। এমনিতেই স্থীর এই বিধান। তার উপর অশোকার প্রতি দারিছ। স্থীর পরাক্ষরের ভরদার স্বেহমন্ত খোলায় বন দিয়েছিল। ধরে নিয়েছিল বে জন্মনী ও অশোকা একসকে ছ'জনেই ভার পক্ষপাতী হবেদ। মুন্তলার নিপুশভার ভার আমা ছিল না বলে ভাকে লে ক্রমান্ত ভাবি করতে থাকল।

ওদিকে দে শরকারদের দল শিক্ষানো পরিভাগে করে একটা টেবিল দুখল করেছে। এদের খেলা আদে অবছিল না। ওরা বার বার জ্যোভ বদলাভিলে। একবার মিন খারা ও দেসরকার। একবার মিন আরালও দে সরকার। ছাজনের একজনকেও দে সরকারের মনে ব্রছিল না। ওরা বে ক্ষারী নর, এই এক অপরাধে ওদের সভে খেলভে দে সরকারের প্রস্থিতি হজিলে না। চুরি করে দেখছিল ক্ষার কী হাল । দেখছিল ক্ষার সমস্ত মন্থ খেলার, কিছু অশোকার অর্থেকটা মন ক্ষার মৃথমগুলে। ক্ষা কেবছের মডে। স্প্রক্ষ নর, স্যাজেও মেলে না। ভার অপরাণ পরিজ্ঞে ভাকে অপাথজের করে রাখে। তবু ভার লাগাটের আভা, দৃষ্টির সৌর্যভা ও মুখের মৌনভাব অলোকাকে ভার প্রতি সভরে আরুট করছিল।

দে সরকার একচকু মৃত্রিত করে অন্ত চোবে ছুই হানি হাসল। মৃনিবরের জপোভক্ষ আসমপ্রায়:

4

বারংবার শরাজিত হবে গেহবর হঠাৎ এক সময় "Bad Luck" বলে জানন ছেড়ে উঠল ও অশোকার প্রতি ভলীপূর্বক bow করে স্থীর দিকে অমুকশার ভান হাত বাড়িয়ে দিল। উত্তর্কে একজে বলল, "কন্তাচুলেশন্স। May your parenership prosper!" উত্তরের হুছে শে অপেকা করল না।

"বাবু যত বলে পারিবদ্দল করে ভার শত ওপ।" কুন্তলা দন্তও গাজোন্তোলন করলেন।

ঐ কার্য কিঞ্চিৎ প্রমন্থাকে। প্রান্তির নিঃখান ভাগে করে ভিনি ক্ষমী ও অশোকাকে

একদলে বললেন, "বাক্তবিক আগনারা অগাধারণ কো-অগারেশন দেখিছেছেন। যেন হুই

অনের এক যন এক হাভ। প্রশংশা না করে পারা বার না, যিন্টার চাকারবাটি ও মিদ

টালুকভার।" তাঁর গভি গ্রেহমন্ত্রে পদার অকুসরণ করল।

স্বী অবাক। অশোকা অশোকা প্রােশর বভা আরক্ত। স্বীর মনে হল বেন ভার বিদায়ক্ষণ উত্তীর্ণ হরে গেছে। অভিখির দীর্ঘায়ত উপস্থিতি গৃহত্যে হর্ববর্থন করবে না। সে অশোকাকে একটি নীরব নমধার করে বীরে ধীরে দরে গেল।

ভার মনের মধ্যে সেহমন্ত্রের উজ্জি ফিরে ফিরে পুনক্রক্তি হচ্ছিল। কী কর্মে ও কেন মেহমন্ত্র অমন উজ্জি করল ৫ বজোজি নয় তো ৫ অপৌকা দেবী কী ভাবলেন ৫ অপোকার

609

নদে মেংমরের প্রাক্তন নম্বন্ধ স্থানীর স্থানা ছিল না, থাকবার কথা নয়। সেংময় বে নিনেন ভানুক্রারের অভীই জানাভা ও অশোকা বে জেংমরের প্রভি কিছু দিন পূর্বে ঠিক অপ্রমন্ত্র ছিল না স্থানী কেনল করে ভা জানবে । একদিন অশোকা দেখতে পেল সেংময় একটি ইংরেম্ব ভক্ষার নদে একটু নিঠে ইয়ার্কি করছে। অশোকা জিজালা করল, "মেরেটি কে নু" মেংমর বলল, "A flamo of mine." তেবেছিল, অশোকা ওটাকে পরিহাস বলেই গ্রহণ করবে। তেবেছিল, অশোকা বন্ধন করেক বছর খেকে ইংগতে আছে ভবন নে দম্বরমতো modern girl. কিছু দেশ পরিহর্তনে সংখ্যারের পরিবর্তন হয় যা। আশোকা নেই দিন খেকে সেংমরের প্রতি বিশ্বপ । সেংমন্ত্র সে অল্লে কেন্ত্রার করে বলে ভার ব্যবহারের হারা ব্যক্ত করল না। নিনেন ভানুক্রার উৎকটিভ হরে কছবার নিজের পার্টিভে ভাকে ভাকলেন ও পরের পার্টিভে ভাকে ভাকালেন । ভার নানিক। ক্রমণ হিনালবের নতো উচ্চ হল । কিছু অশোকার হুলর থাকাণ চাঁদের মতো স্বস্থা।

চিন্তাহিক ভাবে স্থবী কথন গিরে ওভারকোট গাবে দিল ও সদর দরছা খুলতে হাত বাড়াল। এমন সময় পিছু ভাকল দে সরকার। "হে বোগীবর! একটু বাঁড়ান।" কাছে এনে গিঠে হাত রাখল। "বোগীদের ভূতীর নেঅটা নামনের দিকে না হরে পশ্চাদ্ভাগে হলে মহাভারত অভস্ক হত না। বাতে পিছনে রেখে চলগেন ভার ক্ষমইটা বে মট্ করে ভেত্তে গেল সেটা চোবে পড়লে একাঞ্চার ব্যাঘাত হত, কিন্তু একেবারে যোগী না হয়ে একটু বাস্থবের মতো হতেন।"

আন্তার প্রাউও ফৌশনে এনে স্থবীর মনে পড়াল দে সরকারের প্রেমোপথান শুনন্তে হবে। ধাদার ফেরবার শুরা ছিল না। বলগা, "ধিদি কোনো অস্থবিধা না বোধ করেন, আক্রন আমাকে পারে কেঁটে এগিরে দিন। ধীথের বার বরে Speciards ছাড়িয়ে পোন্ডার্স গ্রীনে গিয়ে আপনাকে ট্রেনে তুলে থেব গু আমি বাস নেব।"

দে সরকার খুলি হরে স্থীর দাখী হল। ছম্মনেই ভূলে গেল ত্রিম্ব পার্টির কাহিনী।
দে সরকার ভার স্থতির মন্দ্রিরে আবাহন করণ তার নাটালীকে। স্থী অবগাহন করণ
উজ্জিমিনীর ভাবনায়। নিঃশবে চড়াইরের উপর ধিয়ে অঞ্জমর হতে পাকল উভয়ে। অনেক

भग गर्छ स्थीत उत्थान कितन । स्थ द्राम वनन, "गथ द्रश ताव रूप ठनन, द्रष्ट प्रमान, द्

দে সরকার জাের করে কংকােচ কাটাল। বলল, "নাটালীরা রালিরা ছাড়ে রুশ-বিপ্রবের সময়। ওদের আশা ছিল, বছর না ব্রজ্টে কোল্চাক ছেনিকিন দেল দখল করবে আর লেনিন-ইটজি প্রাণভ্যাগ করবে। এই শেবেরটা লছকে নাটালীর মা-বাধার গবেবলার অন্ত ছিল না। ওরা কোনাে দিন ইটজিকে দেরালে পিঠ রেখে দাঁভানাে অবছার গলি করজ, বেছেড় ইটজি হচ্ছে কাপুরুষ। আবার কোনাে দিন লেনিনকে কাঁদি কাঠে বােলাভ, বেছেড় বেটল হচ্ছে কাপুরুষ। বছরের পর বছর বার, নাটালীদের প্রভাবর্তম আর খটে না। ভর বা এক বােভিং হাউল বৃলে বসলেন আর ভর বাবা কেঁদে বসলেন এক রালিয়ান ইচিত্য- রুর ব্যবসা। পলাহনের সময় খেটুত্ বর্ণ সঙ্গে এনেছিলেন রালিয়ান প্রিভা ও প্রিজেন্মণে ঐ বিষে বেলিছিন চলল না। অবছার সঙ্গে বাভে বেমানান লা হর লে অভে ইভর লােকের বতাে বঁ নিয়ে বালাহ কানিস্লাভ্ছি নামে পরিচয় দিলেন। শুনছেন ভো, চক্রবর্তী গুঁ

খ্ৰী সভাই অভ্যনত হয়ে পড়েছিল। লক্ষিত হয়ে বলল, "Ikon-এর ব্যব্দা করেব নাটালীর বাবা। ভারণর 🎢

"ভারপর থেকে মঁ নিছে কীনিস্লাড্ বি এই তাঁর পরিচয়। লেনিব মারা গেলেম, কীলিন হলেন ছত্রপতি। কিন্তু মঁ নিছে রাজে বধন নিজের মতো জন্তান্ত রানিধান পলাডকদের দকে সামোভার নিছে বদেন ওখন নিজ্যকার নিরাশার পাজে পুরাতন আশাকে অভিবিক্ত করেন। কীলিন রাইকভ জিনোভিয়েক একে একে নিবিবে দেউটি। এই উদ্দেশ্যে প্রকাণ্ড এক আন্তর্জান্তিক ব্রুহ্ম ikon-এর ব্যবদার কলে তলে চলেছে। আমরা আদার ব্যাপারী, জাহাজের খবরে আমাদের কাক্ত কী গু ভাই আপনাকে জনকরেক প্রসিদ্ধ ইংরেজ নুস্পাদক ও ক্যাপিটালিকের নাম করা নিজাহোজন বোব কয়লুম। এ দেরকে স্পাদক পাড়া ও ব্যাক্ত পাড়ার মন্ত্রবর্জী লাজগেট দারকানে কীনিস্লাভ্ বির্মিতা-এর দোকানে মৃতি পরীক্ষা করতে নিযুক্ত দেখে কেউ কখনো সন্দেহ করতে পারে না বে বটা এ দের rendezvous।"

স্বী আবার অন্তমনম্ব হরেছিল। বলগ, "ঠিকই বলেছেন। আহাজের ববরে আমাদের কাল কী ? আমরা ওগু জানতে চাই, আহাজের ব্যাপারীর সেয়ে আদার ব্যাপারীর সন্দে কোন প্রের প্রবিভ।"

গৌরচন্ত্রিকাটা সংক্ষিপ্ত করে দে সরকার বলল, "ভবে শুরুল। আমার এক বন্ধু সেই

বোর্ডিং হাউদে থাকবার দবর আদি জাঁর সংক বেখা করতে গেছপুর। জানতুর বা বে আমারই ক্লাদের একটি অপরিচিত বেরেরও বাড়ী নেটা। নাটালীকে দেখানে দেখে পাঁচ মিনিটে আলাপ হরে গেল। ওং আপনি এখানে থাকেন । ওং আপনি । বদুর দৌত্যের প্রয়োজন হল না। ভাতে ভিনি একটু স্থা হলেন। আরো স্থা হলেন নাটালী যথন ভার মারের সংল চা খাবার গুড়ে আমাকে উপরে নিরে গেল—এবং আমার খাতিরে আমার বদ্ধকেও। মাদামের সংল সেদিন করালীতে কথা করে তাঁর প্রির পাত্র হরে পড়পুম। ইংরেজী ভিনি মাত্র করেকটি কথা শিখেছেন লাভ আট বছরে। Stalin die. I go. Again princess."

ত্বী মন দিয়ে শুনছিল। হেলে উঠল। গলটা ক্ষমে আগছে জেনে দে সমকার পুলকিও হল। কেউ ভার বক্তব্য এক মনে শুনছে জানলে সে কুডার্থ হলে যায়। অন্তরে উৎগাহ পেরে বে গল্পের বেই দেখানে ছেড়েছিল নেইখান থেকে বরল।

"রাগ করে দক্ত রক্ষণার ও বাড়ী বেকে উঠে গেল। খবচ ওর ছান পূরণ করবার যত ধনবল আমার ছিল না। নাগানের অপ্রোধ আমি রাখতে পারলুম না। নাটালী বুরল, ভার মা বুবলেন না। তাঁর বারণা, ভারতীয় হলেই ধনী হয়। সেই বে তাঁর প্রায় প্রীতি ধারালুম ভারপত্রে তাঁর বাড়ী বাওয়া পীভাকর বোধ ধল। নাটালীকে বলনুম। সে বলল, পর্বত এখন ধেকে সহক্ষদের ওখানে যাবে।

"নাটালী ভার বাবের প্রবনির্ভর ছিল না : করেক বছর একটা প্রলোমের দোকান একলা চালিছে অবশেষে দে ভার এক শনীকে পার্টনার করে আধুনিক ব্যবদার-পছতি শিক্ষা করবার সময় পেরেছিল। নিজেকে এফিনিরেন্ট করা ছাড়া ভার অন্ধ চিন্তা ছিল না : নিজে ধে পরিষাণে ভৈরি হবে জীবনের প্রভ্যেক কাজে নেই অমুপাতে সকল হবে এই ছিল ভার মৃদ্দ বিশান। নারী ও পুরুষের কর্মান্ত পার্থকা বে মানত না । আজকাল-কার করজন মেয়ে মানে ? লে বলভ, কোনো কাজের গায়ে এমন কোনো ছাপ মারা নেই বে এটা মেরের কাজ, ওটা পুরুষের কাজ । মেরের মধ্যে জনক হবার সন্ধাব্যভা রয়েছে—ভাই বলে সব মেরেকেই সা হতে হবে, আর বাপ হতে হবে সব পুরুষকেই, এটা হল বর্বর মনের মৃদ্ধি—নেই মুগের মুক্তি যে মুগে লাখ লাখ শিশু অমুদ্ধে ও আনাহারে সরক্ত বলে সমাজ লাখ পাথ শিশুকে জীবন-ক্ষেরে নামাত : এখনকার দিনে মা হতে বারা চার, বাপ হতে বারা চার, ভারা নিজেগের কাজ আপোনে ভাল করে নিক, কিন্তু এই কাজটা মেরেলি, ঐ কাজটা পুরুষোচিত, এরপ ফভোরা কেউ জারি করতে পারবে না ।"

ক্ষী ও দে সরকার এককণে Spaniards Road-এ এসে গড়েছিল। একটা বেকিডে উপবিষ্ট হয়ে চুটন্ত ফোটরকার ও হ্যারের আলোকসালার উপর দৃষ্টি নিবন্ধ ধরল। রাম্বার হু দিকের হীপ উপত্যকার মতো নিম্নগানী ও অরণাকৃষিত। দিনের বেদা হলে ওরা বনপথ দিয়ে বেত । এখন বাবে নর্থ-এও রোভ দিয়ে ।

"অবচ," দে সরকার প্রাক্ত্তি করল, "শুর মধ্যে মেরেলিয়ানা ছিল ধোল আনা। সে বখনই আমার গ্যারেটে পা দিও তথন শিউরে উঠে বলত, আ-হা-হা-হা। ওটা অমন হবে না, এমন হবে। সেটা ওথানে থাকবে না, এথানে থাকবে। আমি চাই একটু সদস্ধ, একটু আদর করতে ও পেতে। কিন্তু ভার সমস্ত খন আমার ঘরের আমবাব বই বাসন ও বসনের উপরে। এটা ঝাড়ে, ওটা ভাঁজ করে, সেটা জল দিরে বুরে স্তাকড়া দিরে যোছে। আমি ওব সাহাঘ্য করতে চাইলে ভাগিরে দেয়। বলে, ঘরখানাকে বা করে রেখেছ ভা থেকে ভোমার সাহায্যকারিভা সমছে আমার জান্তি নেই। আমি ওকে স্থাপাবার জন্ত বলি, এসব মেরেলি কাজে আমার সাহায্যকারিভা সহছে প্রান্তি কি আমারই আছে গ ভবে শিত্যালয়ী আমানের বর্ধ—। সে এমন ভাবে চোখ পাকার বে আমার মুখের কথা মুখে থেকে বায়। উল্লায় সঙ্গে বলে, অনেক পূক্র বা পারে ভূমি ভা পার না। অনেক মেরে হা পারে না, আমি ভা পারি। ক্ষতা অক্ষয়ভার লিকভেদ নেই, মঁলিয়ে ভা সারকার।

"থাক, আদত কথা, দে যতকণ আমাকে সন্ধান করত, ততকণ আমাকে মন্ত্রমূদ্ধ সপ্রের মতে। নিজির করে রাখত। দংশন করতে দিও না। আমার হৃদরের মহাে কড কামনা জাগত; কিন্তু ওর হৃদরে ভার বং লগতে না। আমি ইঞ্চিতে বা বলভূম ওর কাছে ভার সাঙা পেতৃষ না। যে সব ভিক্ষা প্র কাছে ভারার চাওয়া বার না ভাদের সহছে আমি নিঘলিটা। আমি ভার চোলের ভ্যুবে চোখ নিরে খাই, এই পর্যন্ত আমার overture, উৎসাহ না পেলে আমি হাত দিয়ে ক্র্নি করতেও লক্ষা বোৰ করি। এক শ্রেণীর পুরুষ আচে—"

দে সরকার একটা সিগারেট ধরাল । নিজের খরচে সিগারেট খাওরা ভার নীভি-থিরুদ্ধ । ম্পরন স্থরুপ শুটি করেক রাখে, হার কাছে একটা দিলে পাঁচটা পাওরা হার ভেমন সোকের দিকে বাড়িয়ে দের । স্থীর সঞ্চে পড়লে বহু কুঠার সহিত ম্লধন ভাঙাভে হয়

"এক শ্রেমীর পুরুষ আছে—খারা রসের উপর জ্নুষ খাটায়। তারা প্রাণী নর, তারা প্রস্থা এক শ্রেমীর নেমে আছে তারা এদের sadism-কে পছল করে ও প্রশ্রেষ করে। উত্তর পক্ষই হাতে হাতে কামনার চরিতার্থতা পায়। গালুর মধ্যেও ঘেটুকু প্রার্থনার ভাব লক্ষ করি সেটুকু এদের মধ্যে নেই। খাকলে কি মাসুষের সমাজে গণিকার্থতি সনাতন ও সাধারণ হক ।"

ত্ৰৰী ৰলল, "আত্মন এবার উঠি।"

"হাঁ, ওঠা হাক। আৰু অৱ বাকি।"

চলতে চলতে দে সরকার বলল, "নাটালী বে কোন্ শ্রেণীর সেরে ভাই অধ্যয়ন করতে আমার অনেক দিন গেল। আগেই বলেছি, দে বোল আনা সেরে। অর্থাং ভার বভাবে প্রথতোগ্য সমস্তই আছে। অব্যর্গনের ফলে আমি এই সিন্ধান্তে উপনাত হনুম বে, লে আমার বণিত শ্রেণীর। কল ভালুকের মেনে, আর কভ হবে। Ivan the Terrible ছার পূর্বপূক্ষ। ভাঁর সন্দে ভান্ন কন্ন প্রক্ষের ব্যবহান। আরি আমি বাহালী। আমার পূর্বপূক্ষ ক্রমান্তরে খেছি, সহজিলা, চৈডক্রপন্থী। আম্বরা বাকে চূড়ান্ত মূল্য নিরে এমেছি লে হচ্ছে রল। আরুজিভে ও শ্রেক্ডিভে আমরা বঙ্ড নই।"

क्ष्री दित रमन, "क यन बलाइ कारवा हड़ाई भाषी।"

ও কথা কাৰে না তুলে দে সরকার বলে গেল, "কিন্ধ আমি অপ্তান্ন করছি। ব্যক্তিগত ছুর্বল্ডাকে জাতির ঘাড়ে চাপালে সাখন। পেতে পারি, কিন্ধ শক্তি পাইনে। সোজাহুজি বীকার করলে শক্তি পাই। নোট কথা, বাকে বলে virile. আমি ভা নই। আর নাটালী ভাই। আমি হলি ছুবেলা বিষ্ট কথা ও শিষ্ট আচরপের সাধনা না করে বলিং শিখতুর ও কাঠখোটার মভো ব্যবহার করতুর ভবে খোই হয় এই কাহিনী অন্ধ রক্তম করে বলতে পারতুম। কিন্ধ ভখনকার দিনে আমি ছিলুর পুরুবরান্থবের পক্ষে অভিনিক্ত vain, আমি ভাবলুর, নাটালী আমার প্রতি আঞ্চর হল আমার কী দেখে । বাহনল নর। যার হারা ভাকে পেছেছি ভারই হারা ভাকে রাখহ। পরধ্য ভয়াবহ। এই ভেবে আমি লেগে গেলুম আমার মতে আমার বা প্রেষ্ঠ গুণ ভারই চর্চার। ভা হচ্ছে আমার কীইল। আমি কীইলিন্ট।"

क्वी वांदा किया बनन, "छात मारन १"

"তার যানে ?" দে সরকার স্থীর অক্ততায় আশ্চর্য হবে বলল, "তার মানে আমি কারদামাজিক হাসি ও কাঁদি, কথা বলি ও পোশাক পরি, হাঁটি ও দাঁড়াই। আমি কেবল অজের প্রদাধন করিনে, প্রদাধন করি অজ্জনীরও। শেষে এমন হল বে ট্রেনে বেতে স্থানকালগাত্র বিশ্বত হবে নাটালীর লাক্ষাতে যে অভিনয় কর্মুম তার মহয়া দিই। ফলে কয়েকবার নাকাল হতে হল। কিন্তু নাকাল হলেই যথেই ছিল।"—দে সরকার গলাটা পরিকার করে নিয়ে বলল, "ঐ বৃত্তি গোন্ডার্স এীন হিপোড়োমের আশো দেখা যাকো। এবার সংক্ষেণ করি।

"নাটালীর আসা-বাওয়া বিরশ হয়ে এশ। জিফাসা করলে উত্তর দেয় না। এদিকে আমিও তাকে সভিাই ভালোবেলেছি। অর্থাৎ তাকে না দেখলে আমার দিনটা বার্থ বায়, সঙ্গে যডকশ থাকি ওতকশ আমার খনটা পায়রার সভো বক্ষম বক্ষম করতে থাকে। সে আমার এক কাছে—আমরা স্থলনে এক নির্ভাব যে তারতে বুকের ভিতর হাড়ভির

শ্রহার চলে। আহা, আবি বলি পাগল হবে থাকত্ব তা হলে আবার নাধধানী প্রকৃতির পাসন উপেক্ষা করত্ব। কিন্তু লাহল—ব্বলেন চক্রবর্তী—সাংল আবার নেই। বাহবদের অভাব একটা বিধ্যা ওবর। পৌরবের প্রথম কথা হচ্ছে সাংলা। নাটালী আবার চরিত্রে এই সাংলা জিনিলটি বিক্ষাত করবার জন্তে আবাকে দিনের পর দিন স্বর্ণ স্বোগ দিয়েছে। কিন্তু এখনি নির্বোধ আমি, নারীকে আবি বাকচাত্রী ও নাটকীর অভভনীর বারা জয় করবার আশা প্রেছি।

"অবশেবে একদিন—নে দিনটি আমার চিরকাল শ্বরণ থাকবে—নাটালী আমাকে
নিমন্ত্রণ করে মারগেটের দ্বিকটবর্তী সমুদ্রভটে নিয়ে গেল। অনমানবের অগহ্য একটি
ছহা, এক দিকে ভর্নের লক্ষ্ণ, অন্ত দিকে সম্তচ ভটপ্রাচীর। ভটপ্রাচীর মেন ছই বাছ
তুলে আমানের অভ্য দিয়ে বলছিল, আমি পাহারা আছি। মাডিঃ। নীলাকাশ ছাড়া
কৌত্রলী দৃষ্টি কারো ছিল না। চক্রবর্তী, আপনি কি অন্তরে প্লানি বোধ করছেন।"

इशे चाড़ व्यक्त कानान, ना।

"দেখুন," দে সরকার কৈফিয়ভের স্থরে বলল, "আষার মরাল ফিলসফির প্রথম স্থে হচ্ছে, দুইণক্ষের যদি সম্বৃতি থাকে ভবে ভূতীয় পক্ষের অর্থাৎ সমাজের আগতি থাকা অসুচিত।"

খ্ৰী বলদ, "হতীয় পক্ষের খপকে যুক্তি আছে, কিছু আন্ধ আহি বক্তা নই, শ্রোতা। নিৰ্বিয়ে বলে হান।"

দে সরকার আর একটা সিগরেট ধ্রাল। বলতে ভার বিধা বোর হচ্ছিল। বাস্থ বস্তুর সাহাব্যে যদি হিধা দূর হয়।

"দেদিন আকাশে একখানিও মেব ছিল না। পূর্বের আলোতে তার তেওঁরের ফেনাডে
মিলে রামবছ রচনা করছিল। বৃত্ত বায়ু সৈকতে শীকর ছিটিরে দিরে বাচ্ছিল।
নাটালীর দিকে চেরে দেবলুম, সে আমারই দিকে চেরে কী চিন্তা করছে। তার চিন্তা
বে কী হতে পারে বেই ওকণা কল্পনা করলুম অমনি আমারও বেন কম্প দিরে জর এল।
কেবল স্থংকম্পা নর, দেহের বতগুলো র্যাটম্ ছিল এক দলে কেপে সিরে লাফাতে তার করে দিল।"

এডক্ষণে ভারা স্টেশনের খুব কাছে এসেছিল। এগারোটা বাজে। হ্বীর বুষ্
পেরেছিল, কিন্তু দে সরকারের ভাব থেকে যনে হচ্ছিল না যে হ্বীকে সে সকালে ছুটি
দেবে। দে সরকার সামনে একটা রেভোরা দেখে হ্বীর জামার টান দিরে বলল,
"সাহন, একটু পান করা বাক। না, না, ভন্ন নেই আপনার। আমার ইচ্ছে থাকলেও
অর্থ নেই। গান্ধী-অন্থ্যোদিভ পানীর ফরমান্ করব।" গরম হ্ব, ভাতে এক কোঁটা
কোকো। আপ বিনোদনের ক্ষেত্ত। হ্বী আপত্তি করল না।

मकांष्टरांग २१६

"ভারপর," দে সরকার এ-দিক ও-দিক ভাকিরে বারালীর মতো দেখতে কেউ নেই সে বিষরে নিশ্চিত্ত হয়ে আবার বলতে আরম্ভ করল, "ভারপর কী বলছিল্ম দু বৈষ্ণব গোলামীদের মতো আবার মৃত্যু হ বেদ আর কম্প হতে লাগল। কিত মূর্ছা হল না। প্র শীত করলে বেমন বাচাল হয়ে কভকটা আরাম বোর করা বার এই নশার আমি ভেমনি বক্ বক্ করতে লাগল্ম। নাটালীকে আপনি দেখেছেন। ভার রূপ বর্ণনার প্রয়োজন নেই। ওবে সে করেক মাসের মধ্যে অভাবিক ঘোটা হয়েছে। ভর্মী সে কোনো দিন ছিল না, কিন্তু ভার শরীরে পৃষ্টির অভিরিক্ত মাংস ছিল বলে মনে হর না। ভার মাংসপেনীগুলি বেশ আটেগাঁট ছিল আর ভার চিবুক ছিল এক থাকু। আমি ভার কী দেখে ভালোবেসেছিল্ম দু ভার আকৃতির দর্বত্ত সভারিত দীপ্তি। সে বেন একটি বক্ষর। আর ভার আকারের শক্তিশালিভা। সে বেন রোমানদের কোনো দেবী। দৈহিক বল ওর থেকে আয়ার বেশি। বোর করি বে-কোনো মেরের থেকে বেশি। কিন্তু বল ও শক্তি এক জিনিস নর। নইলে শাক্তরা স্তীদেবভার উপাসনা করতে লক্ষ্যা বোধ করেওকা।

"আৰি বক্ বক্ করতে লাগলুম। করতে করতে লগ্ন অভিক্রান্ত হয়ে গোল। হঠাৎ দে কলের বাঁশীর মত্যে চীৎকার করে ছই হাতে মুখ ঢাকল। আমি হওতৰ ভাবে ফ্যাল ক্যাল করে চেরে থাকলুম। আমার চোথে গড়ল দ্বে একটি মান্ত্র পারচারি করতে করতে সমুদ্রের শেক্তা সন্দর্শন করছে। আমি বদি আর্থ থবি হতুম তবে ঐ হতভাগ্যকে ভক্ষ করে কেল্ডুম। থতিত কামনা আমাকে উদ্ধান করে ভুলল, আর নাটালীকে করল মোহগ্রন্ত। নৈরাশ্য বেন বিষ্ধার সাপের কামড়। নাটালীর মূবে লে কালি মাবিয়ে দিল, আমার দৃষ্টির সম্মুখে ভার থনসংবদ্ধ গঠন জার্ব ও লোল হয়ে গেল। যেন কোন দেবভার বর জরভীকে ধ্বতী করেছিল; কাল নিঃশেষ হরেছে। ঐ মান্ত্রটা বেন তার বৌধনের যমস্ত। মুড়ো মান্ত্র; হয়তো পেনসন নিয়ে কাছেই বসত করেছে। সকে শিকল বাঁহা এক কুরুর। সম্পূর্ণ অক্তাভসারে ও অনিক্ষাক্রমে এত বড় শক্রতা করল।

"পাছে একটা থ্যখারাবি করে বলি সেক্সন্তে ভগবানকৈ বলতে থাকনুম, Father, Father, forgive him. He knows not what he does. লোকটা কি ছাই সরবার নাম করে। পুরো এক ঘন্টা অপেকা করে ফল হল এই বে, আন্তন অল হয়ে গেল ছলনেই উঠনুম। কিন্তু নাটালী আমার মূখ দেবল না। ভবন থেকে বাইরের দেখাতনা বন্ধ। ক্লান্তে অলক্তর বলে, চোখাচোখি হলে ক্র-যন্থকে অবজ্ঞার বাণ বোজনা করে। কিন্তু আহি"—দে সরকার প্রস্থানের উল্লোগ করে বলল,—"ইদানীং অনর (Honor)-কে ছদ্য দিয়েছি।"

স্থবী উঠপ : একটা অসাহাজিক ব্যাপার সংঘটিত ব্যুনি, একচে ভার প্রফুল ব্যার

20

দে শবকার বাবার সময় বলে গেল, "একজন থেলে আর একজন আসে। ভাই পৃথিবী
মধুময়। একদও বলে শোক করব, আনা-বাওয়ার মাঝগানে সেইটুকুও ব্যবহান নেই।
শোক নেই বলে বে জ্ঞানে, অজ্ঞানে, ইচ্ছায়, অনিচ্ছায়, প্রান্তিতে, কুমৃত্তিতে, হিংসাবশে,
মুর্বভায়, ভালো মনে করে, একেবারে না ভেবে—কভ রকমে ছুই পক্ষের আনন্য সৃতীয়
পক্ষ হরণ করেছে ভার বিবরণ আমি একদা লিপিবছ করব ও প্রস্কের নাম দেব, My
Experiments With Love."

ত্বধী যধন বাসায় পৌঁচল তথন ভার কানে বাজচিল, "আনন্দ যাতেই নিৰ্দোব, চক্ৰবৰ্তী : দোহ বদি কোথাও থাকে তবে লে মানবের সমাজ-ব্যবস্থায়।"

কথাটা ক্ষী মেনে নিজে পার্যাজন না। প্রেমের মৃত্যু প্রেমিকের নিজেরই মধ্যে—প্রেমের অমরন্থও অপরানপেক। এই হল ক্ষীর ছির বিধান। আগের গল্পের শেব অমন হত না যদি দে সরকার সময় থাকতে ছিবাছীন হত। এই বে মেন্থেটি দিনের পর দিন দেবাজ্ঞলে ওকে পরীক্ষা করে গেল ও পরিশেবে পরীক্ষার ওর অবোগাভার পরিচর পেল, এর মধ্যে তৃতীয় মান্ত্র্যাটর অপরাধ কোধার ?

দে সরকারের হুদ্রভাবে যথেষ্ট নিষ্ঠা নেই। তাই লোকটা কোনো পরীক্ষার পাশ হতে পারল না। বার্থভাকে ওর নিজের পৌনঃপুনিক অভিজ্ঞভা করল। অনাবশ্যক হুংশ ওর বভাবকে করছে বক্র, বিকল ও সন্দিশ্ধ। হুবী ছাড়া অস্তের সক্ষে কথা বলে ভেংচিরে। বাদলকে ক্ষেপার, বিভৃতিকে বান্ধ করে।

পরের তাবনা ছিলত রেখে স্থা নিজের তাবনার বন দিল। সেরেদের সম্বন্ধে সে কোনোদিন চিন্তচাঞ্চল্য অন্তব্য করেনি। এর কারণ এ নয় যে, বে কামিনীকাঞ্চনে বিরাগী। এও নর যে ভার তোগা-ক্ষরতা তুর্বল। যথার্থ কারণ, বে ভালোবাসার মতো কাউকে দেখেনি। ভার তালোবাসা ভার সমগ্র মন্তা ভূড়বে, ভার জীবনের নবটাকে জড়াবে। জীবনশিল্পে পুনক্ষজির ছান নেই। ভাই ত্থীর অন্তরাগ হবে একান্থগা। সেই এক যে কেনন স্থারী হবে, কেনন ভাগতী, বিছ্যী হবে কি বিভাগরী, স্থার দিক খেকে এ রূপ কোনো প্রত্যাশা ছিল না। দেশপ্রথা অনুবারে গুরুজনের খনোনীভা পালীকে বিবাহ করতে হবে, এই সম্ভাবনার স্থাী আগভিবোদ্য কিছু পেত না। জী-রূপে লাভ করলে বে-কোনো নারীকে বে ভার সাধ্যাগ্রনারে স্থাী করতে প্রস্তাছিল।

আম্বকের সন্ধার সন্মিলনীতে সে চিন্তচাঞ্চল্য অস্থতক করেনি, কিন্তু, ভার স্থতি পুনঃপুন: কৌশাদীর অস্থ্যরণ করছিল, কৌশাদীর সধ্যে সে কি কেবল উচ্ছরিনীকে অধেবণ করছিল, না, কৌশাখীর সভ্যধরণেকে । কিছু চাল ও জাল বাদ দিলে কৌশাখী কি বিশুদ্ধ আনজ্যের লীলাপ্রতিমা নয় । অথবা শাগত্রাই। অভাররমণী । সংসারের সঙ্গে সামঞ্জন্ম করতে করতে আমাদের অঞ্চপ্রকৃতির যে আকৃতি দাঁড়ার ওর কডকটা অমুকৃতি ও কডকটা বিকৃতি। মডাসন্ধানীর কাছে তাই ও বর্তব্য নয়।

অশোকাকেও তার বনে পঞ্চলি। তার যতে। বাসুবের প্রতি অশোকার বতো সেয়ের হৃদরে কোনো তাব উপজাত হওয়া সন্তব নয়। আকি অকতার তরকে তাগতে তাগতে তারা পরস্পরের পার্যলগ্ন হয়েছিল। জীবনে অল্প কোনোদিন তাদের সাক্ষাং হবে কিনা সন্দেহ। স্থীর বিনারে অশোকার ব্যাকৃতা দে সরকারের রক্ষপ্রির মনের রসোন্তি ছাড়া লার কী—তবে কেলার সময় স্থীর প্রতি অশোকার পক্ষণান্তিত নানা আকারেও ইনিডে হাড়া হতে ত্রীও লক্ষ করেছে। ওটা সামরিক উত্তেজনাপ্রস্ত । বেলার সাধী যবি খেলা ভিতিরে দিতে থাকে তবে কে না ভাই হয়। কার না মুধ বুলে হায়।

ত্বু সেহমন্ত কুম্বলা বে-ভাষার অভিনন্তন করে গেল ভার মর্ম স্থী ব্রাতে পারল না। বেলার পার্টনারশিপ বিভিন্ন বার বন্ধার। আবার ববন অন্যোকা ব্রিফ খেলবে তথন অন্ত কেউ ভার পার্টনার হবে। বেলাখরের সম্বর বৃদি বাসরখর পর্যন্ত গড়াও ভবে ভো খেলার সাধী নির্বাচন নিয়ে হলুমূল বেধে বেভ।

শুভে বাবার আথে ক্ষী আন করে। আন করে উঠতে একটা বাঞ্চল। ভার শ্বনকাল ডিন বন্টা বিলম্বিত হরেছে। আর বিলম্ব নর। ভোর না হতেই বার্সেল ভার ব্য ভাঙিয়ে দিতে আদবে। রোজ ভোরে ভ্রমনের থানিকটে বেড়িয়ে আলা চাই। ক্ষী বুরিয়ে পড়ল। বুরিয়ে পড়ার মুধে যার কথা ভার মনে জাগল নে উক্তরিনী—বিখাদিনী।

ক্ষী ৰপ্ন দেখল, গাৰে গেক্ষা আলখালা, হাতে একজানা, নাখান চুল কটা হয়ে আটান্ন পরিণক হতে চলেছে—উজ্জানিনী কোত্হলী অনজান থানা বৈষ্টিত হয়ে আগন মনে পান করছে, জার মুখে হাসি, চোখে জনা। গানের কথা বোনা যাছে না, হার জনে প্রাণ উদান হছে। অনজান চোখে ক্রমণ বালা খনিয়ে এল। ওবা মিনজি করে বলল, "মা, যদি ফিরে না বাও তবে আমরাও ভোষার সম্ব নেব।" উজ্জানিনী ও কথা কানে ছুলল না। ওবা বলতে থাকল, "ভোষান এত আল বন্ধন, ভোষান এবন প্রভিন্ধা, ভূমি মুখ্রী হতে, ভূমি হতে সমাজের রানী। মা, ভূমি আমাদেন ভাগে করে বেতে পারবে না।" উজ্জানিনীর গান তবু খাসে না। তথন জনভাকে ছই হাতে ঠেলে হবী এগিছে গেল। উজ্জানিনীর সামনে ইডিছে বলল, "উজ্জানিনী, ভূমি আমাদেন ভোষার বৈরাগা খান অম্ব বিষ্কা গ্রামী থিকে প্রকাশী চেন্নে চিন্তানে থাকল। আর গানের ছারের

বেশ ক্ষতার বেইনী জেল করে শৃক্তে নিশিয়ে গেল। জার একভারার **তথল তত্ত ধুল।** দে বলল, ^পন্নৰীয়া, ভোষার সম্ভব্পর পদ্মীকে বৃঞ্চিত করবার অধিকার ভোষার ক্ষী বলগ, "ন্যান্তের কল্পে ভোষাকে আমি কিরিয়ে নিলে বদি তেমন কোনো নারীর অন্তিক থাকে জবে ভিনিও উপকৃত হবেন। ভা ছাড়া, বৈরাগ্য বহনের যোগ্যভা একমাত্র আমারই আছে, কারণ এই ছালোক ভূলোকের অন্তির্ভালী প্রকৃতিদেবীর আমার মতো অস্থ্যাশী আর নেই। উজ্জানিনী, ভোষার বৈরাগ্য আমাকে দান কর।"

উচ্চরিনী কিরংকাল চিন্তা করল। জিক্তাণা করল, "বিনিমরে তুমি আমাকে কী দেবে ?"

"আমি দেব ভোষাকে কল্যাণী হবার দীকা।" ত্বী উত্তর দিল।

উজ্জিষিনী স্থাকৈ ভার বৈরাণ্য দান করল। স্থার কঠে এল গান, হাতে এল একজারা, গাজে এল বহির্বাস। উজ্জিষিনী বনন ভাকে বিদায়-প্রণাম করল ভগন সে আশীর্বাদের লক্ষে নিজের অন্ধনিষ্ঠ গৃহত্তের আন্ধর্ণ পাজান্তরিও করে দিল। জনতা উজ্জিষিনীকে নিজে হর্মধানি করতে করতে অনুধ্য হরে গেল।

ষপ্প, বান্তব, স্থতি

5

ত্থীর মূখে ভার বংগ্রর বৃত্তান্ত শুনে বিদ বেলবোর্ন-হোশ্বাইট ভর্মনী চালনা করে বললেন, "নিশ্চর এর কোনো অর্থ আছে, তৃথী। আহার এক বন্ধু বপ্পতত্ত্বিদ্, তাঁকে ভোমার হয়ে জিল্ঞানা করভে পারি, বদি চাও।"

্রিনা, আণ্ট ওলেনর," প্রধী স্থিত কোনে বলক, "চাইকে। ওলক ক্রম্বভীয় কোঁচো ঘোঁড়া আমার জুঞ্জা উল্লেক করে।"

আপ্ট এলেনর ভাকে কতর দিলেন। ফ্রছডীর বিশ্লেষণ নর, নেটারলিকীয় মর্মোদ্যটন। তবু স্থী সঙ্গতি দিশ না। দুঢ়ভাবে বলল, "কী দরকার!"

ভবন বিস বেলবোর্ন-হোয়াইট উদ্দীপ্তকর্তে বললেন, "বপ্পকে তুরি উপেক্ষণ্টয় ভেবো না, হ্ববী। বপ্লের বৃদ্য আছে। আমরা বাকে ক্ত-ভবিশ্বৎ-বর্তমান বলি সেটা আমাদের বনগড়া কাল-বিভাগ। ইঞ্রেটর বলে বাস্তবিক কোনো কৃণ্টরেখা আছে কি ! নেই, কিন্তু থাকা উচিত, সেইলজে ইক্রেটর আমরা এঁকে দেখাই। খবন ইংলও থেকে নিউ-শ্বীলণ্ডে বাই ভখন আমাদেরই কণোলকল্লিড ইক্রেটরকে চাক্স্য না করতে পেরে কেমন নিরাশ হই, তা আমার প্রথম বৌর্নের দিকে দৃষ্টি কেরালে দেখতে পাই।" তিনি বোধ করি তাঁর প্রথম বৌর্নের স্থতিতে অধ্যাহন করজেন। কিছুক্প আনমনা থেকে স্থীর পাতে আরু এক টুকরো কেক তুলে দিলেন (হুবী ছুই হাত উঠিরে আগতি ব্যক্তমান, তিনি ভর্মনী উচিয়ে প্রতিরোধ করলেন) ও বললেন, "আমার প্রথম যৌবন এই পৃথিবী থেকে বিদায় নিয়েছে বটে, কিছু ধূব শক্তিশালী দূরবীণ দিয়ে সদ্ম নক্ষ্যবিশেষ থেকে দেনিকার পৃথিবীর দৃশ্য বারা দেবছেন তাঁরা আরার প্রথম যৌবনকে লক্ষ্য করছেন মন্দেহ নেই : কোনো মন্ত্রকে আমি বদি মেই নক্ষ্যলোকে আছি উপস্থিত থাকত্ম তবে আমিও এই চর্মচকুতে হয় লাগিয়ে আমার পাণিব অতীতকে প্রত্যক্ষ করত্ম।

স্থী চুপ করে শুন্**ছিল**। চাল্লের পেরালা পিরিচ খাদের উপর রেখে বলল, "প্রভাক করলে জো আর ফিন্তে পেখেন বা। ফিরে পাওয়া যায় বা বলেই ভা অভীত।"

"কিরে পেতে চার কে ? প্নরাগৃভিতে কিই-বা হব্দ ? কিন্তু আয়নায় নিজেকে দেখা কি কোনো দিন সুরাবার ? আয়নায় বে দেখা দেয় না ভাকে আর একবার মাত্র দেখতে নক্ষরাত্রা করতে পারত্ব ভো বেশ হত—কিন্তু বে মোটা হয়ে পড়েছি, বাপ ! এ পৃথিবীর বাটি থেকে কার সাধ্য আমাকে নড়ায়।"—ভিনি শব্দ করে হাসলেন ! স্থবীও। ভারণর—

"আগানীদের একটি উপকথার এক আরনার বর্ণনা আছে, লিশু ভার মধ্যে মৃত কননীর ছারা নিরীক্ষণ করত। তেখন আরনা আছে আযারও। ভার নাম ক্ষতি। ক্ষাগ্রভাবস্থার আরাদের চৈত্ত আযাদের স্থৃতিকে বংগক্ষা নিয়ন্ত্রিত করে। সেই ক্ষিনিসাই বর্থন নিক্রিভাবস্থার উদ্ধৃত্যাল হয় তথন ভাকে বলি বগ্ন।"

আণ্ট এলেনয় মুচকি হেনে বললেন, "আংগ ভালো করে বলভে দাও আমাকে। সম্বন্ধটা না ভনেই না, না, না। Guilty mind!"

"আষার আসল বক্তব্য হচ্ছে এই," তিনি বলতে লাগলেন, "বে. বপ্ল বনিও শৃতিরই নামান্তর, তবু শৃতির মতো নগা পর্বদা বিমুবরেখা বাঁচিয়ে চলা তার খন নয়। উচ্ছুখাল অবের মতো লাফাতে লাফাতে লে বিমুবরেখা ভিতিয়ে বায়। অতীত ও তবিস্তুতের ব্যবদান মানে না। হাজার হোক, কাল তো এক ও অবিভাজা। উদারা মৃদারা ভাষা ভিন পর্যোমের উপয়ই স্থানে আঙ্গুল খেলে, ভবে নমানে নয়। ভোমার বপ্ল সম্ভবত ভবিতব্যের। মিন্টার রেবীকে একবার জিজানা করে দেখতে দোষ কী।"

"না, না, না।" স্থী ভথাপি অবীকৃত হল। বলদ, "ত্ৰিভব্য অজ্ঞান্ত থাকাই ভাল। বার উপর কর্মুখ বাটবে না, তার কথা ছদিন আগে জেনে কোন্ পরমার্থ পাব ় মরছে একদিন হবে। কোন্ দিন, ভার খবর নিষ্ণে কেন ক্ষি ও স্বাস্থ্য বিস্ত্রন দেখ ।"

স্থীর মূপন্তী মলিদ দেশাচ্ছিল, স্থনিভার অতাবে। ভার কঠবর ফাটা কাঁসির মডো ধন ধন শোনাচ্ছিল। স্থীর মডো প্রশান্ত দৌষ্য পুরুষ—হানব বনস্থাতি—সামান্ত আবাতে বিচলিত হর বা, হলে কিছু কারণ্য সঞ্চার করে। আন্ট এলেনরের চন্দ্র সমবেদনার সম্বন্ধ হল। কল-কজ্ঞল জাঁর নরনগত্তে অকিত হল। ক্ষ্মী যে মনে মনে ঐ বংশার কী ব্যাখ্যা করেছে তা তিনি জন্মান করতে পেরেছিলেন ও প্রী বে ঐ বংগার ঘটনাকে অবশুস্তানী বলে মেনে নিরেছে তাও তিনি আন্যাক্ষে ব্রেছিলেন। শেষেরটাতে তাঁর আপত্তি ছিল। তিনি প্রীর পিঠ চাপড়ে দিয়ে বললেন, "বা গটতে পারে অবচ ঘটা উচিত নয় তাকে ঘটতে দিও না। বাস, ফুরিরে গেল।"

স্থী তাঁর প্রতি কিন্তাস্থ দৃষ্টিতে ভাকালে তিনি মেহার্রস্বরে বলতে লাগলেন, "বে ত্যাগ ভোমার প্রকৃতি-বিক্ত, যাকে স্বীকার করতে তুমি স্বাভাবিক আনন্দ ঘোষ করছ মা, ভেমন ভাগে নাই বা করলে। কোন্ সার্থকভার অভ্যে তুমি নৈরাগ্য বহন করবে ? উজ্জহিনী ভোমার কেউ নর।"

"উত্," স্থী বাড় নাডপ। বলপ, "উচ্চরিনী আমার আস্থীরা। কেমন আস্থীরা তা অন্তর্গামী জানেন। সে বলি বিবালিনী হরে বার তা হলেও আমি অলার্থক হব, আন্ট এে বে। পৃথিবীতে এত সেহে আছে, এত সন্তাবনা দত্তে কোব মতো হতভালিনী। ভার লাগ্য ফিরিলে দিতে পারি বলি, তবে আমার বঞ্চিত জীবন মাধুরী-ব্রজিত হবে ন।"

মিস্ ডব্সন চাষের সরঞ্জাম স্থানাডরিত করলে আন্ট্ এলেনর আরাম কেদারার হেলান দিরে আকালের দিকে ডাকিয়ে বললেন, "কিন্ত গোড়ায় গলদ, উভ্নয়িনী যে বিবাদিনী হবেই এই ধারণার ভিত্তি কোষায় ?"

"वामरणव वावशास्त्र।"

"বাদলের ব্যবহার পরিবর্তনদাব্য নর কি 🕍

"না : আর আধার দে ভরদা নেই। তা ছাডা বাদশ ভো নিকছেব :" স্বী দীর্ঘধান ছাড়ব :

আন্ত্ এলেনর লোকা হয়ে উঠে বনলেন। বললেন, "এব খোঁক কর। অমন করে হাস ছেড়ে দিও না। আমি ওকে বোঝাবার চেষ্টা করব। ত্রীর প্রতি বিমূব হতে পারে, কিন্তু বস্তুব প্রতি মূব তুলবে।"

"বাদশ বদি আনার উপর অন্থ্যক করে উজ্জরিনীকে গ্রহণ করে ভবে উজ্জরিনীর প্রতি করবে অন্তার, আমাকেও কনা করবে না। জা চাড়া, আমি তো বাদলের বন্ধু— আর পে জো আমার বন্ধুর অধিক। আমি এক দিনে নিঃসন্দেহে জেনেছি যে উজ্জরিনীর সঙ্গে ওর আন্তরিক সামক্ষত হবার নত্ব। বোব হয় কোনো মেরের সঙ্গে ওর সাবর্ণ্য হবে না। নারীর সারিব্য ওর অন্ধৃপভোগ্য নর, নারীব রগজী ওকে চক্ষণ করতে পারে। কিন্তু নারীর অন্তিদ্বের অর্থ সক্ষমে ওর না আছে অন্তর্গৃষ্টি, যা আছে জিন্তানা। পুরুষ হিদাবে

অক্তাভবান

ও যদি শিশুপ্রত্তি হয়, জনে ব্যক্তিহিসাবে লে বে-মুরদী !" কথাটা উচ্চারণ করে স্থাঁ জিব কাটল। অবিচার করল না ভো । ভাছাভাছি গুৰুরে নেবার অক্তে বলল, "না, না, বার্থণর নয়। সজ্ঞানে নির্চুর নয়। অক্তৃতির ক্ষাভা গুরু মধ্যে বিকশিত হয় নি। আমি বদি গুরু জীবনে কিছু আলে আসত্ম জনে হয়তো গুরু গাছে চিমটি কেটে গুরু অসাজ্জা কামে করত্ম। গুরু আলে কিবা কোটে গুরু অসাজ্জা কামে করত্ম। গুরু বার্থি তবে আমার আদা একেবারে নির্থক হয়নি। কেউ যে কিছু আলে কিবো বোঝে কিবো ভারতে পারে বাদল সেকখা বিশাস করত না। নিক্কদের প্রতি অবজ্ঞা ও সহশাঠীদের প্রতি অস্কম্পা—এই নিয়ে জার সজের বছর বছন হয়। বাপের সম্পে কথা বলে না, পাছে তর্কে জিতে জাঁকে গোল কি গাছা বলে বলে। বাড়ীতে বইছের মৌচাক তৈরী করে ভারা ভারই মধ্যে বুঁদ হয়ে রয়েছে। আমি এনে গার চরিত্রে বিশানের বীজ বপল করপুন। সে মনে মনে মানল যে ভারতবর্ষে একটি খালুয় একটু বোরে।"

ষিশ্ মেলবোর্ল-হোরাইটের হালিতে হুবীও বোগ দিল। নে সব দিনের শ্বৃতি হুবীর আন্তঃকরণকে আলোড়ভিড করছিল। শ্বৃতিয়ান্তেরই একটি বকীর রদ আছে—কেইম এক উদাদ ককণ রদ। পিছু হটবার হুকুম নেই, পিছু ফিরে দেখছি কী বেন আমা থেকে খনে মাটিতে পড়ল। হয়তো প্রিয়ার পরিয়ে দেওয়া মূল, হয়তো বোনের হাতের ফুলভোলা ক্ষমাল। পশ্চাদ্বভা নৈনিকেরা যাড়িয়ে ওঁড়িয়ে ছিল ভিন্ন করে দিল। মার্চ!

₹

"না, আন্ট" স্থবী সামলে নিয়ে বলতে লাগল, "বাদলকে আৰি স্বাৰ্গচ্ছত হতে পরামণ দেব না। প্রত্যেক নক্ষত্রের স্বভন্ধ কক্ষ, নিজহ লক্ষ্য। সাম্প্রের স্বরে জন্ম নিরেছে বলে মানবীকে নিয়ে বর করতে বাধ্য নয় লে। ভার বিষেধ সময় আমিই ভাকে যুক্তি দিয়ে প্রবৃত্তিত করেছিনুষ। ভালো করিনি। আমার ধোঝা উচিত ছিল।"

"বেশ, না হয় ভোষারই দোষ। কিছু বাদলের অনাদরে উচ্ছয়িনীর বে বৈরাগ্য ভোষার বৈরাগ্যের খারা ভাব প্রভিকার হবে কী করে ?"

আন্ট এলেনর এই প্রপ্নের উন্তরের হুক্তে অংশকা না করে একটু রনিকভার আগ্রহ নিলেন। বললেন, "বদি ভূমি বৈরাণী না হুছে অন্তরাণী হুভে ভবে ভোমার চিকিৎনায় ফল হড, সুধী।"

স্থীও রদিকতার অপ্রস্তুত হবার পাল নয়। বলল, "আপনার বড়ে দেইটে হড় বহুক্তা। না, আটি 🕫

"বস্কুকড়াই বটে। বাদল ভোষার প্রকি ঈর্বাদশার হয়ে স্বীর প্রকি অস্থ্যক্ত হড

আর এও বড় একটা সরকা সাধারণ একটা ভাষানার পর্যবসিত হক। তুরি বলবে বাদশ সর্বাপু হতে পারে না। কিছু জারি কি ও কথা বিখাদ করব ভাষড় ।" রিসু বেদবোর্ন- হোয়াইট তাঁর বাগানে সমাগত কালিং পাখীদের দিকে দৃষ্টিপাত করলেন। স্থী সন্দিক হতে বৌনভার ছারা শীকার করল হে, ওকথা সে নিজেও বিখাদ করে না। কিছু উক্ত প্রকার বন্ধুক্ততা ভার পক্ষে অসাধ্য।

ছ্মনে অনেককণ নীর্ব থাক্বার পর মিস্ মেলবোর্ন-ছোরাইট আবার সেই কথা পাডলেন : বললেন, "ভোষাতে বৈরাণী হতে বেথে উজ্জানীয় কী সাভ, কেন সে গৃহস্থান্তমে ফিরবে, কিরপেও কাকে নিয়ে বর করবে গু

"এক নিংখাদে তিন তিনটে প্রশ্ন !" ক্ষী হাসল । "আমি বলি বৈরাণী হই—না, না, যদি বৈরাণ্য সংহন করি—তবে উজ্জবিনী জানৰে বে পৃথিবীতে ভার একজন ব্যথার বাধী আছে, তার জত্তে একটা ত্যাগবজ্ঞ অন্ততিত হচ্ছে, সে নিভান্ত সামাত প্রাণী নাম, তার জীবনের মূল্য আছে । জীবনের মূল্যবোধ থেকে একে গৃহজ্মেচিত বাধতীর ভণ উপস্থাত হবে । আপনি বেমন আপনার ভাইকে নিয়ে বর করছেন, ভেমনি বন্ধ করবে—হয়তো আমাকে দিয়ে।"

আন্ট এলেনর হানভে হানভে স্টিরে পড়লেন। "হো হো হো হো। এই ভোমার খগ্নের অর্থ । --হো হো হো। কিন্তু ভোমার নিজের বৈরাগ্যের বন্ধপ কী ভনি ।"

ত্বী এওদণে সভিটে অপ্রবাভ হয়েছিল। নে আবভা আবভা করে বা বলল ভার মর্ম এই বে, বৈরাগ্যের আগশ লকলের পক্ষে এক বয়। ত্বী সাধনা করবে নিজির নিরাসক্ত দৃষ্টির। নিজির কেন ? কারণ কর্ম হচ্ছে গৃহছের বর্ম। পরধর্মে হতকেণ অন্তচিত। তাতে প্রভিবোগিভার আশক্ষা আছে। প্রভিবোগিভাকে প্রাচ্য সমাজ ভরাবক জ্ঞান করেছেন বলে চতুর্বর্গের ব্যবস্থা করেছেন। নিরাসক্ত কেন ? যেহেতু আদক্ষি থেকে আসে একদেশদর্শিতা। নেটাতে কর্মীর ক্ষতি করে না; বরক ক্ষীয়াত্রেই একদেশদর্শী। বিদ্ধ রাষ্টার পক্ষে সেটা বারাত্মক। নে চার ভাগবত দৃষ্টি। তপ্রানের চোধে এ বিশ্ব কেমন দেখার ভাই ভার জ্ঞের। গৃহজের যুক্তি করে, বৈরাগীর মুক্তি বিশ্বরূপ দর্শনে।

"নিজিয় নিরাসজ দৃষ্টি।" আন্ট এলেনর গোটা গোটা করে উচ্চারণ করলেন।
"তার সাধনা ধোর করি আসার অজানা নত্ত্ব। তোসার আর্থার খুড়োর কল্যাণে হাড়ে
হাড়ে জানি। তুলি খেন অভটা নিজিয় হোয়ো বা বাণু—উক্ষরিনী ভো ভোষার বোন
নত্ত্ব প্রেড প্রেড কর্মে সারা জীখন।"

শেষের কণাটার একটু আহত হরে স্থবী বৃড়ীকে কেপিয়ে দেবার জন্তে বলল, "আর্থার শুড়ো ভো বলেন ডিনি ইচ্ছা করে নিজিয় হননি, হয়েছেল কর্মবিশাহ ক্রমাগড

पर्सापराज

বাবা পেরে।*

বুড়ীর কাবে ওকথা পড়া বেন বোষার রক্তকে আগুন বরা। দুণ্ করে উঠন তাঁর চোধ, ফট করে ফাটন তাঁর মুখ : "বটে ? বলেছে আর্থার ও কথা ?" বাজারুল কঠে বশলেন, "অঞ্জঞ্জ। …না, না, জামি কী বন্ছি! I am sorry! Oh, I am sorry!" তিনি এলিছে পড়লেন। স্বী ক্ষা প্রার্থনা করতেই ডিনি আ্বার উঠে বস্পেন। "বা, না, ভোষার কী দোধ।"

কিছুক্ৰণ কেটে বাবার পর ডিনি হীরে থীরে গুরু করলেন, "বানিকটা বখন গুনেছ এক পক্ষের, অপর পক্ষের বাকিটা শোন ৷ - আমরা ছুই ভাই-বোন শৈলবে মাতৃহারা হই। শোক ভোলবার অঞ্চে বাবা নিউ-জীলণ্ডে চলে বান। দেবানে ভিনি প্রচুর ক্সন্পত্তির মালিক হত্তে বখন দেশে ফিরলেন সে কুবু,বিভীর বার বিবাহের অক্ত আমাদেরকে দক্ষে নিরে বেতে ইক্ছা প্রকাশ করেছিলেন, কিন্ধু দিদিমার অন্তরোধে নিবৃত্ত হলেন। দিদিয়া আর্থারকে পাবলিক ছলে পাঠানেন না; ভিনি শুনেছিলেন পাৰলিক কুলে রোগা ছেলেদের উপর হতা ছেলেরা নিবিল্লে অভ্যাচার করতে পার। ফলে খেলাগুলার দিকে আর্থার একেবারেই মন দিল না। রাভ জেগে পড়ল, কলারশিপ পেল ও বাস্থ্যের রাধাটি খেল। আখার বখন ইউনিভারনিটিতে ভর্তি হরেছে তখন দিদিয়ার কাল হল। আমি নিলুর আর্থায়কে দেখাগুনার ভার। পড়াগুনার নিবিষ্ট থেকে বে সংসার সম্বন্ধে একেবারে অচেতন ছিল। অথচ আমি ছিনুম রঙিন প্রস্থাপতি। শুর উপর এমন রাগ হভ: কিন্তু ওকে ওর নিছের হাতে কিংবা কোনো ল্যাওলেডীর কোলে ছেড়ে দিছে প্রবৃত্তি হন্ত না। ওর মনীবার আহার বিখাদ ছিল, সে বিখাদ অপাত্তে শুন্ত ইয়নি ভা ভো দেবতেই পাছে। ওর কর্মপটুভার আমার সলেহ িস, সে নন্দেহ কি বিধ্যা বলভে চাও 🏲 (হুখী উত্তর করল না ।) "বাবে বাবে ওকে ছেলে-মালুৰীভে পেড। বলত, সিংহ শিক্ষার করতে আফ্রিকার যাব। বে মালুষ একটা ধরগোদ কিংবা খ্যাকশিয়ালী হারে নি, বারজে চাহনি, বে মাতুরকে লওনের বাইরে বেড়াতে নিয়ে হেতে হলে মালগাড়ীতে তুলে দেওৱাই নিরাপদ, ইন্তুহেঞার তুগলে যার হাঁকডাকে পাঢ়াশুদ্ধ হানির হয়—ভার আফ্রিকা বারায় গখডি দিলে গে ডিক্টোরিয়া ফৌশনে পৌছে তুল গাড়ীতে উঠত ও ফোকফৌনে তুল আহাজে চড়ে বুলোনে উপনীত रका यह एका १

श्रदी प्रतारदांशपूर्वक अनिह्न । दी, किश्वा ना वनन ना ।

"নিউ-জীলতে যাবার জন্তে বহদিন থেকে বাবার আযন্ত্রণ ছিল। আর্থারকে সন্ধে করে পাড়ি দিলুস। না-মরা সিংহের শোকে সমস্ত পথ ভার বাকৃক্তি হল না। আমি কিন্তু নাচি, বেলা করি, রাক্ষ্যের মতো খাই। সূর্যোগন্ন ও সূর্যান্ত ধর্শন করা আমার নিত্যকর্ম। ডেকের উপর অবাধ হাওরার আমি হরিণীর মতো চকলচরণে দিশাহার। হয়ে ছুটি। আহা, প্রথম যৌবনের দেই প্রাক্ষাপত্য জীবন কী অনাবিল আনন্দের আকর ছিল।

শ্বাহাজের আলাপ আদবকারদার অপেকা রাখে লা। আমার প্রতি আনেকেই আরুই হরেছিলেন; তাঁদের দক্ষে আলাপ করে তাঁদের একজনের প্রতি আমিও আরুষ্ট হলুম। নিউ-জীলও দেশটি ছোট। দেখানে যে করমাস ছিলুম, তাঁর সলে নানা ছলে সাক্ষাং ঘটত। একদিন বাবার অন্তর্যতি নিবে তাঁর সলে বাগ্দানও হয়ে গেল। ইংলতে কিরে আর্থারের গৃহস্থালীর পাকারকর বলোবত করে বছর ছং-তিন বাদে নিউ-জীলতে বিবে করব এই ত্রির হল। আর্থার মূখ ভার করে থাকল, বোর হয় দিংহের শোকে। অভিয়ত জানাল না। ইংলতে প্রভাবর্তন করলুম।

"ইংলতের বাইরে নাত্র একটি ইংলও আছে। সেটি নিউ-জীলও। দে দেশের প্রশন্ত নিভ্ত পদ্ধীতে প্রাকৃতিক দৌল্বের বিচিত্র মালকে বার সবল আমার এন্গেজমেন্ট্ তিনি অপেকা করতে থাকলেন আমার আনাত্র। আর আমি অপেকা করতে থাকলুম আর্থারের যদি কাকর সবল বিবাধ হয় ভার আশায়। আর্থারকে কত মেরের সক্ষেপরিচর করিছে দিনুর; একলা ছেড়ে দিনুর; নাচের আসরের পাঠানুম। কিছুতেই দে কারুর কাছে বেঁবল না। কথাবার্তার মার্যথানে অক্তর্মনন্ধ হল। চায়ের টেবিল থেকে পালিয়ে গিয়ে বই থুলে বলল। নাচের মঞ্জিলশের এক কোণে পেচার মভো মুখ ভার করে চিন্তামৌন রইল। বছরের পর বছর যায়। ওর বিষে বয় না। আমারও হয় না। আর্থার বোঝেও না বে ওর জন্তে আমার কডটা আলে বায়। ও ব্বে নিরেছে বে, আমি সারাজীয়ন ওর রক্ষাব্রকণ করব।"

খ্ধী তাঁর কণ্বিদ্বামের অবকাশে বিজ্ঞান। করশ, "একে খুলে বলদেন না কেন ?"
"বভবার ভাবি খুলে বলব ভতবার ভর হর পাছে নে আফ্রিকার কি উত্তর মেরুছে
কি কোশাও চলে হার। মনটাকে শক্ত করতে পারলে উভরের শেব পর্যন্ত কল্যাশ হত,
কিন্তু ঠিক সময়ে ঠিক বিনিশটি করা ক্ষজনের ছারা ঘটে ওঠে ? তাঁরাই বিজ্ঞ ঘারা এর
ক্ষেত্র জানেন , মুখ্রভো ভূমি তাঁদের একজন, একটা খুল্ল দেশে কর্তব্য ছির করে ফেলেছ !
আমি গড়িমসি করতে শাকনুস। ইংলাও খেকে নড়ভে আলক্ত বোধ হছিল। অক্সাং
একদিন সংবাদ এল ভিনি মোটর উল্লেট যারা গেছেন।"

মিস মেলবোর্ন-হোরাইট ক্রমাল দিয়ে চোথ মুছলেন। মুছতে মুছতে লাল করে ফেললেন। তাঁর কণ্ঠমর ক্ষ্মগ্রার হল।

मळां छवान १४४

আন্ট এলেনর প্রকৃতিছ হয়ে স্থীকে ব্যাবাদ ধানিরে বললেন,' "দেখলে ভো ভোমার নিজিব নিরাসক্ত দৃষ্টির উৎপাত। ভার সাধনা বে করে শে হয় পরাসক্ত দীবের মডো স্থাপ্রশ্বদান্তার অভিন্তনারী। তবে উচ্চরিনীর ক্ষতি বা হবার ভা হরেই গেছে, তুমি আর বেশি কী করবে।"

হবী প্রতিবাদ করতে পারত, বলতে পারত বে দোবটা আপনার নিজের, আপনি আর্থার প্র্যোকে ভৈন্তন পত্তের যতে। অথব জ্ঞান না করণে তিনি হয়তো নিজের পারে দাঁড়াতে লিখতেন। কিন্তু দোব যারই হোক হুঃখ ভো তাঁর। হুখী সাড়নাচ্ছলে বলল, "কত বড় একটা ছিনিন এই নিজিয় নিরাসক্ত দৃষ্টি। এর জক্তে এমনি বড় ত্যাগের দরকার ছিল। আপনি না করলে আর্থার ব্রোকে যিনি বিশ্বে করতেন তিনি করতেন।"

আকৈ বাড় নেড়ে বললেন, "কেউ করও না কেউ করও না, নিজের বোনের মডো নিঃবার্থ কোনো মেরে নর। আর্থারকে ওরা কেউ বুঝল না, ভার সাধনার ওদের কারুর বিশ্বাস অস্মাল না। আর্থার যে ওদের একজনকে মনোনরন করেনি এতে ওর আস্করক্ষণক্ছার প্রমাণ পাই।" কথাওলোতে অস্থার গন্ধ ছিল।

ত্বী উঠবার উদযোগ করল। "সে কী ! এবই মধ্যে উঠবে ? বদ। কী যেন বদৰ ভাৰছিলুয় :···না, মনে পড়ছে না। আবার কবে আগছ ।"

"বলতে পারলুম না। লওনের বাইরে ঘুরে আগবার ইচ্ছা আছে।" আণ্টকে জিজ্ঞাস্থ দেখে স্থানী বলল, "বাদল লওনে নেই।"

"পথনে নেই ? কোখাহ আছে তা হলে ?"

"আইল্ অব্ ওরাইটে—আজও আছে কি না বলতে পারিনে, কিচুদিন আগে ছিল।"

"কী করে জানলে ?"

কাঁদ পেতে। উজ্জয়িনীর একখানি চিঠি এর ব্যাকের ঠিকানার পাঠিরে পড়া হরে গেলে ফেরত দিতে লিখেছিলুম। কাঁদে পা দিরেছে। ডাক্যরের মোহর থেকে বোরা গেল ভেটনরে সে ছিল এবং হয়টো আছে। ভেন্টুনর কি খুব বড় শহর ?"

"না। যদি সেখানে খাকে ভবে সন্দ্রের বারে হাওয়া খেছে বেরুবে, ভখন পাকড়াও কোরো।"

"এইবার শার্লক হোম্য হরে দাঁড়ালুম, আন্ট। মোটেই নিজির বোধ করছিনে, হাই বলি না কেন।" স্থাী হাসিমূৰে আসন খেকে উঠল।

আন্ট একেনর ভাকে গেট গর্ম্বর পৌছে দিভে চললেন। চলভে চলভে বললেন, "আমরা মেয়েরা বড় অবুমা। উক্ষয়িনীর উপর আমার রাগ করাটা অবুমের মডো হচ্ছে ৷ তবু রাণ না করে পারছিলে ৷ কোন অধিকারে সে ভোষার সর্বস্থ সাবি করল—ভোষার জীর ভাগ্য, ভোষার বংশবর, ভোষার সপরিবারে বর্ষাচরণ, ভোষার বিশু গার্হছ্য আশ্রম, ভোষার পিতৃপিভাষ্ অভূস্ত কৌলিক আদর্শ—এক ক্থায় ভোষার ভারতবর্ষ ?"

স্থী গঘুতার ছলনা করে বলল, "গোড়াতে তুল করছেন, আট, বে, উজ্জিনীর সক্ষে আরার চৌথের বেগাই বটেনি, মুখে বা চিঠিতে বা টেলিগ্রাবে বা টেলিফোনে সে আরার কাছে অমন প্রকান করেনি এবং করবে বলে আরার মনে হর না। আরার ঘরে আরার ব্যারে থোনে আরার ঘরে দে বা বলেছে ভাও আরার বাজ্ঞার উত্তরে। ভারতবর্ষ ? আগুনিক ভারতবর্ষ ভো সে-ই। বার হাত ধরেছিল ভার মন পাছনি, অভিযানে কটিবয় পরছে। আরার বেশপ্রতিয়াকে আহি অভিযানের মৃঢ়তা থেকে মৃত্তু দেখলে ভূমী হব। বিধাত। আরাদের একটা পরনির্ভর করে সৃষ্টি করেননি বে অপরের ভারে বরনা দিয়ে উপরানে শীর্ষ ও প্রীধীন হতে হবে। নিজের গৃহে গৃহলালী হবার নংকর বিদি থাকে ভবে নিজির উপারও নিশ্চিত আছে।"

গেট খুলে বৰণ কৰী রাজার গড়ল ভখনও স্থ্যার আলো অলে ওঠেনি। ঝীগ্রের সন্মা দেরিতে : আণ্ট এলেনর বললেন, "কিন্তু ভারভবর্ষের চেরে তুমি বড়, ভোষাকে আসমাও নিজের বলে গাবি করি, তুমি মুগোভর জীবনশিলীদের দলে। আধুনিক ভারভবর্ষের মুর্গশার অনলে আলাক্তি দিও না, সুবী। কথা রাধ্বে ?"

ত্থী উত্তর দিশ বা। ভার নিজেরই কক প্রশ্ন ছিল। নে কি উজ্জিনীয় করে ঘরার্গজাণী হচ্ছে । নিষের চিন্নকালের জীবনশিলীদের কাছে কি ভাকে জ্বাবদিহি করতে হবে ? বৈরাগ্যের ব্যাখ্যা নে বাই ককক বা কেন, বৈরাগ্যের কৃদ্ধভা কি ভা দিয়ে ভালা পড়ে । দৃষ্টি । দৃষ্টি নিয়ে কে করবে কী, বদি ভৃটি না করতে হয় । ভৃটিকার্বে বোপ না দিলে ভৃটির আভান্তরিক রহকে গৃষ্টিগরা হবে কেন্দ্র করে । বিবাভার trade secret বেই কি ।

প্রায় করতে হচ্ছে বলে সুধী নির্মাজনার লক্ষিত হল। প্রায় করে কি সভ্যের পান্তা পান্তরা যার ? যে জানে সে আগনি জানে। চিজকে বে মুকুরের সজো যাজিত রেখেছে সভ্যা জার চিজে বিনা আবোনে প্রজিক্ষণিত হয়। নিরাময় ও নিরমাছবর্তী যার কেই, দর্শন-প্রবশ-ননাদি ইলিয় যার স্থাইছ ও সভর্ক, সভ্যা ভার হারে প্রবেশপ্রার্থী হলে সংগরের "হতুমদার" ভনে গভ্যক গাবে না, "প্রেক্ত্," না বলতে গারলে ওলির চোটে পঞ্চ পাবে না। কাল রাজের চিজবিক্ষেল, দৈহিক অর্থি, প্রমৃথির অভাব স্থীর প্রভাক সভ্যাজ্বককে প্রায়ালেক, গরোক্ষ করেছিল। ভার ইনট্ইপান, ভার সহজ্যাত্রনার, পথিক্ষীন পথের রজো আকাশের হিকে চেত্রে চিৎ হরে চুল করে পড়ে রহেছিল।

414

ভার মানসিক প্রদাহ প্রশন্তি হবে না, যদি সে উজ্জ্বিনী সম্বন্ধে প্রকৃত সংবাদ না পায়। উজ্জ্বিনীর দিদি কৌশাষী এসেছেন লগুনে, বিভৃতি নাগ দিছে পারবে উর ঠিকানা, তাঁর সক্ষে সাক্ষাৎকার হয় না ? বিভৃতিকে স্ব্বী কোন করল। বিভৃতি বলল, "রোদ। আমি কোন করে খবর নিই।" বিভৃতি জেনে জানাল কাল মুপুরে হোটেল রাসেলে গোলে দেখা হতে পারে।

শরীরকে প্রশন্ন করবার জ্বন্থে স্থনী দে রাজে ব্যাসমন্ত্রের আগে ঘূমতে গেল। খপ্প দেখলে অগণন। কিন্তু সকল স্থাই উজ্জ্বিনী-বিরহিত। একটি স্বপ্নে মার্সেল হরেছে তার মেরে, অশোকা হরেছে তার স্ত্রী, মিস্ মেলবোর্ন-ছোয়াইট হরেছেন তার শাশুদী।

8

কৌশাদী ভার শাড়ীর আঁচলটিকে বিদেশিনীদের বেরে (beret)-র অন্থকরণে মাধার উপর কোণাকৃশি ভাবে সংলগ্য করেছিল, আর শাড়ীর নিয়ংশকে আটের অন্থকরণে ছব করে পরেছিল। অধীর দিকে এগিয়ে গিরে আসন নেবার ব্যব্ধ ভান হাত তুলে মধুর হৈসে বলল, "না, না, দাঁড়াতে হবে লা। আপনি মিন্টার চক্রবর্তী ?" (ইংরেজীতে) দােফার উপর স্মানীন হবে রানীর যভাে গৌরবে অধীর মূথে ভাকিরে ভান হাতের উপর মাথাটিকে কাভ করে রাণল। এর ফলে ভার পাড়ীর বেরে (beret) অধীর চােশে অপূর্ব রম্ণীয় লাগল। ভারণর শাড়ীর আটিটাকে চােবের নিমেবে ভাছিয়ে নিল, নামিয়ে দিল। ভার বাঁ হাত অধীর দৃষ্টির কাছে বরা পতে পিয়ে নিরীহ ভালােমাছ্বটির মতন ধেখানে ধরা পড়ল সেইখানে অর্থাৎ বাম উক্রর উপর অন্ত ভাবে ছত্ত রহল।

হুবী উত্তর করল, "আজ্ঞে হা, আমিই।" (বাংলাতে)

ষণাসম্ভব গান্তীর্বের সহিত কৌশারী যত রাজ্যের মানুলী প্রশ্ন জিজ্ঞানা করতে হয় সমস্তই করে গোল। ববা, "ইংলপ্তে আপনি কতকাল আছেন।" "ইংলপ্ত কেমন লাগছে।" "কী পড়ছেন।" সবই রাজভাষার। হয়ী ভূলেও ইংরেজী বলল না। তথন কৌশায়ী ইংরেজীভাঙা বাংলাতে বিজ্ঞানা করল, "আমার সংক্ষ কি বিশেষ কোনো কাল ছিল।" অধ্যান্ত মোলারের ভাবে।

"আজে হাঁ।" স্থী নিঃসকোচে বলল, "আপনি উচ্ছয়িনীর দিদি। আমি ভাব সামীর বন্ধু। উচ্ছয়িনীর খবর অনেক দিন পাটনি। আশা কবি আপনার কাছে পাব "

কৌশাষী সহস্যা কঠিন হয়ে বলল, "আমাকে মাফ করবেন, মিটার চক্রবর্তী। আপনাকে পর যনে করছি বলে নত্ত; আপনার অধিকার অবীকার করছি বলে নত্ত্ত; কিন্তু আমার মারের ও উজ্জারিনীর স্বভরের নিবের আচ্ছে বলে আমি উজ্জারিনীর সম্বন্ধে বা জানি ডা ভার আমীর কাছেও প্রকাশ করব না।" স্থীর হভাশা লক্ষ করে একটু নরম ধ্যে বৰণ, "Dear Mr. Chakravarti, please don't be cross !"

কাৰ্চহাসি বেশে ক্ৰী বলগ, "আপনার অপরাধ কী ।" জনজনের নিষেধ ।" নিজের মনে কী ভাবগা।

"ৰাচ্ছা আপনাকে কী দিতে পারি বনুন তো ? স্থাপনি অবস্থাই স্বোক করেন।" স্থীর সাধা বাড়ার দিকে নজর না দিয়ে নিজের পার্স গ্রুল। ডাতে ভার সোনার পাড়ে বোড়া রশোর সিণ্রেট কেন্ ছিল। মিটি হেনে স্থীর সামনে মেলে বরস।

प्रशी रमम, "महा करत क्या कदर्यन । व्यक्ति शहरून ।"

ভূক কণালে তুলে চকু বিন্দারিত করে কৌশায়ী কিছুপণ চূপ করে থাকল। ভারপর নিষেই একটি তুলে নিয়ে টোট বিয়ে চাপল। তুলী ভংক্ষণাৎ বেশলাই আলিয়ে সঙর্পণে ভার সিগাবেট বরিয়ে বিল: টান না নিয়ে কৌশায়ী দেটাকে ছই আঙ্কুলের যারখানে ভক্তীর সহিত গটকে রাখল এক আলগোড়ে বে তুলীর আশহা হল গাছে কখন গিয়ে কার্লেট অধিসংযোগ করে।

কৌশাছা স্থার নৌজন্তে প্রবন্ধ হয়েছিল। বলল, "মিন্টার চক্রবর্তী, আগনি ধনি প্রতিশ্রুতি হেন যে কথাটা যাদলের কানে তুলবেন না তবে আমি নিবের অমান্ত করলেও আমানের বংশমর্যালা লানি হবে না।"

"আপনি বোর করি জানেন'না, বিদেশ বিত্ত," হবী করুণ হেলে বলল, "বে, বাদল আমার অভিন্নভান বন্ধু। ইচ্ছা করে ভার কাছে কোনো কবা পোশন করতে পারিনে। ভবে ঘটনাচক্তে এমন হতে পারে বে বাদল এই ব্যাণারের কিছুই আমার কাছ থেকে জানবে না। আপনি ভাবছেন, নে কেমন । আপনাকে বলভে আপতি নেই বে, বাদল করেক মান থেকে নিক্তছেল এবং যদিও আমি এবার শংখর ভিটেকটিভ নেকে অভ্নত্তানে বের্য তবু আমার ভরণা হছে না বে ভার নিভ্ত চিন্তানিবানের ঠিকানা পাব।"

কৌনাখী বিজয় দহন না করতে পেরে বলল, "বাদল লগুনে নেই ? আপনি ঠিক জানেন স্

"না, টিক জানিনে, মিনেল মিত্র । আমি তো বলিনি বে দে লওনে নেই । তবে আমার অসুমান নে লওনে নেই । সেইঅস্ক "নেরবং শবটি ব্যবহার করেছি।"

"তবে আপনি উজ্জানীর সংবাদ কেন চান, কার জভে p' কৌশা্ষী এই প্রয়ের ফ্লডোকে চাকবার ক্ষমে গলার ভ্রে সাবুরী চেলে দিল।

"এমনি। উচ্ছয়িনী আমার মেহের পাত্রী। তার নশে আমার পত্র-বিনিম্ম হয়ে বাকে।"

কোলামী চয়কে উঠল। খবু খবু করে কাঁপতে কাঁপতে জিজ্ঞানা করল, "খাপনার আতু নামট কি আমাকে বলতে বাধা আছে ;" "কিছুমান না। হুধীন্তনাৰ।"

"হ্মণীপ্রনাধ !" কৌশাছী উন্মূলিত হরে বলল, "তা হলে আপনি—পৃথিবীতে একযাত্র আপনি—আনেন কী পটেছে !" কৌশাষীর 'বেরে' খনে পড়েছিল, দে নিজেই নোঞ্চার উপর শেকে খনে পড়ে জার কি !

"দোহাই আগনার বিকার চক্রবর্তী, আর গরীকা করবেন না আয়াকে। আমি ওপু এইটুকু আনি বে উজ্জিরনীর কাগজগানের ভিতর বৈতত্তি চিঠি পাওয়া গেছে বাবার খান-করেক ছাড়া বাকী সমস্ত আগনার। বলুন, বলুন, শেব চিঠিতে কী লিখেছে সে---আল-হজ্যা বা, ইলোপ্রেন্ট মূল

ত্বী চাবংকত বোৰ করল। উক্ষরিনীও নিরুদ্ধে। তবে ভার সেটা আশ্রহত্যা কিংবা ইলোপ্নেন্ট নর—বৈরাগ্যবহণ। ত্বীর বগ্গলক ইলিত সভ্যেরই ইলিত। আর কী আনবার আছে। ব্যবর ভো ত্বীর কাছে, কৌপানীর কাছে নর। ত্বী উঠল। বলল, "আপনি বা অনুমান করেছেন ভা নিভাও তুল নর। তবে চিটিতে জানাহনি, আনিয়েছে বগ্রে। আপনাকে বিরক্ত করতে এনেছিলুর ব্যাের লভ্যতা পরীক্ষা করতে। আর আবার সন্দেহ নেই বে উক্ষরিনী বৈক্ষবী হয়ে ভীর্ষবারো করেছে। ভার গৃহত্যাগে কোনো কলুব নেই।"

ত্থী পক্ষা করপ বে কোশাদী ভার কথা বিখান করল না। বলন, "উচ্ছরিনীর বোন হরে ক্ষেদ্রেল এই ভো আগদার ক্ষিকার! এই ক্ষিকারে ভাকে বিচার করবেন १ ওকে আমি কিরিয়ে আমার গৃহস্থাপ্রনে। জানিনে এডদূর থেকে ভা কেবন করে সন্তব ।" এই বলে তৃথী অভ্যন্ত চিন্তাভূল ভাবে কোশাদীকে বিদার সন্তাবণ করে নিজ্ঞান্ত হল।

উনিশ শ' কৃষ্ণি সাল। গান্ধীর বব্যে ভারতবর্ধ আবিভার করেছেন আগন আলা, ভাই জাঁকে নাম দিরেছেন মহালা। একটা বিপুল আনন্দপ্রবাহ সমগ্র দেশের অভরের কলরে আকাশপ্রদার কজাে অনুত বেপে নকারিত হচ্ছে। সুবী বাকে একটি ছুন্ত শহরে, গড়ে নেখানকার অব্যাত হাইস্কলের কার্কি কালে। বৃহৎ সংগারের বিচিত্র ধ্বনির অভি মৃত্ব প্রতিবাদিও নেখানকার লােকের কানে গৌছত না। কিছু এই মহাধার্তা তাদের নিভূত জীবনমান্তার অক্সতা তেন করল। ভারা উন্ধনা হবে পরস্পরকে প্রশ্ন কর্মকে লাগল, "কে এই মহালা।"

च्यीत वह रावाको अध्यय गांग गएकक किएमत छात । वस्ता च्यीत बरेक्य वर्ड,

আকারেও। প্রকাণ্ড এক আলবারাই বোশকরি ভার একহাত্ত পরিধান। হাধার ভার মটা নেই, পাগড়িও নেই। কৃষ্ণ চুল, কৃষ্ণ দাড়ি একাকার হয়ে গেছে।

শছমন দাস স্থীকে জড়িয়ে ধরে জিজ্ঞাসা করল, "তুই জো ইংরেদ্রী ধররের কাগদ্র পড়িস। বহাদ্রা গান্ধারী কে বে ? পুরাণে জো ওঁর নাম নেই।"

"আন মাহবের নাম প্রাণে কী করে থাকবে, বাবাজী ?" হংগী হেনে ধবাৰ দিল। "বাঃ 1 আবার শাস্ত্রে নন্দেহ। তোরা বাঙালীরা কোনু নরকে যে খারগা পাবি ভাই কেবল ভাবছি আমি। কেন, হছবান কি জাত নর, বিভীষণ কি এবনও রাজহ করছে না—"

"হত্বান বে জ্যান্ত ওকণা কার সাধ্য অবীকার করে। পালে পালে লাফ দিরে বেড়াক্সে থক্ত ডক্ত।"

"হি। ঠাকুর-দেবতা নিয়ে ইয়াকৈ ভালো নয়। বিশেষত ভোর যতো নোমার ছেলের মুখে। তুই ইলি আমাদেরই একজন। বল না আমাকে গাছারীর কথা। কলি মুগে ককী ছাড়া অন্ত অবভার হতে পারে না। তবে বে লোকে বলছে রামনীর অবভার —পূর্ণবিভার না অংশাবভার ;"

ত্থী শুরুদ্ধে সহিত বলল, "দক্ষিণ আফ্রিকার তিনি বে নির্বাচন সরে অহিংসা রভে নিষ্ঠাপর থেকেছেন, উৎপী ড়িডদের প্রতি তাঁর বে নমতা ও উৎপীড়কদের প্রতি তাঁর থে করণা তাতে তাঁকে বহান্ধা আখ্যার অতিহিত করা বেশের কোনো একজন নামুঘের কিংবা কোনো একটি প্রতিষ্ঠানের ছারা ঘটেনি। সারা দেশ ঐ উপাধি খোবণা করেছে আপন আশ্বার মহিনা তাঁর বধ্যে প্রত্যক্ষ করে। কিছু গান্ধারী নর, বাবাজী। গান্ধী। গান্ধবিদি ।"

বাবাদী তার বাঁদা নাক কুঁচকে বলল, "বাজা নয়, ক্ষতিয় নয়, বৈড । রাম্মীর অবতার বলে প্রতার হলে না। তারণর তাঁর অহিংসানীতি বদি বানতে হয় তবে আযার সেই তেল চুকচুকে ভাগুটিকে পূজা না দিয়ে নিজের দর্বদেহে চবি লেপতে হয়। ব্যেং । রাখ, তোর গাছী।"—বাবাদী হন হন করে চলে গেল। সেদিন আখড়ার গাছীকে ব্যক্তরে বে একশ' চৌবটি বার তন ফেলল, ত্শ' নিরানক্ষুই বার বৈঠক করল, মুগুর তাঁজল বিরানী বার ও আড়াই ফটা কাল বাটি বাধল।

গাখী সম্বন্ধীয় কোতৃত্ব নিয়াকরণ বানসে বাবাজী কলকাতা গেল। তথন কলকাতায় কংরেদের অতিরিক্ত অধিবেশন। লালা লাজণত রায় সভাগতি। বাবাজী ধবন ফিরল তথন দে বেন অন্ধ নামুখ। স্থবীকে খলল, "ও কি যামুখ রে ? রায়জী বুদ্ধাবভারে কিছু খাল বাকী রেখে লেছলেন, ভাই ক্ষীর আগে এলে শেষ করে বাক্ষেন। বাধ্বণ করিয় বনি ক্লি বুদ্ধা বাকত তবে কি ভিনি বৈশ্ব বংশে ধ্যাঞ্জন করকেন ? আর থানিন, কলকাতায়

497

ওয়া আৰাকে শাল খুলে গেশিছে দিল ছাপাই ধরকে লেখা আছে অহিংসা পরবো বর্মঃ । বুদ্ধাবভাৱে হারজী নাকি মেই জন্বই প্রভিষ্ঠা করেছিলেন । অবভারতেনে ভক্ত ভিন্ন ব্য়ে থাকে, বে বুধের বা বর্ম।"

বাবালী আবড়া ছেড়ে দিল। লাঠিখানা কাকে বিলিয়ে দিল। ছেগেদের খেলার বাঠে মঞ্চ বেঁথে অনহবোগ প্রচার করছে গিরে গ্রেপ্তার হল। তারই মড়ো কড সাছ্য দেশের বাবা ছাবে নিজেরা জেপল ও অগরকে জেপাল। বরকট—বরকট —বরকট) ইন্ধুল বরকট, আদালত ব্যক্ত, কাউলিল ব্যক্ত, বিদেশী কাপড় ব্যক্ত । বুড়োরাও স্বাধা ঠিক রাখতে পারল না, ছেলেরা তো চিরকাল মাথাপার্গল।

পড়ান্ডমার অধীর বল লাগছিল না। দেশবর কী বেল একটা ঘটছে—"Swaraj within a year." ভারভবর্ণের ইভিছালে এটি একটি চিরশ্বনীয় বর্ষ। বছরে যেবল একটা দিন শ্বাসে, দেদিন শ্বনহায়ে, বহু পভারীতে এও ভেষনি একটা বছর। অনহবোগ নীভিতে সন্দিশ্ব মুখ্যী পড়ান্ডনার অবনোখোলী হল। পরীকা দিতে গিল্লে আপো করতে থাকল যে কেউ না কেউ ভার পারে পড়বে, হাভ বববে, ভাকে বলবে, 'আযার বুকের উপর দিয়ে হেটে হান, দদি গোলামখানা এতই ভাল লেগে থাকে।' সে-জাতীয় কোনেঃ বিশ্ব না ঘটার স্থবীর পরীক্ষার সিদ্ধি ভার নাবনার নদশ হল। অর্থাৎ টার্টোর পাস।

এনন সময় লছমন দাস এল জেল থেকে বৃরে। "হবী, তুই এখনো বিজ্ঞান্তীয় শিক্ষার মোহ কাটাতে পারিসনি ? চিতরঞ্জন, মতিসাল বছরে জিল লাখ টাকার পদার ছাতলেন। জোর পড়াশুনা কি জোকে ওলের চেম্বে বেলি টাকা রোজগার করাতে পারবে ? হবি জো কেরানী! ছাড় জোর তবিক্তং কেরানীগিরি। আয়ু আমার আশ্রবে।"

স্থীর অভিভাবক ছিলেন তার নামা। স্থার নাবালক অবস্থার তার গৈলিক বিশ্বন্দপত্তি তিনিই দেখাওনা করতেন। তিনি স্থাকে নিবেধ করবেশ নিজে নরকারী চাকুরে বলে। নইলে তার নিবেধ করবার কোনো নিংলার্থ হেতু ছিল না। তাই স্থাী ঐ নিবেধ লগতন করল ও লছ্মন দাসের স্বরাজ আশ্রামে ওরতি হল। নেখানে তারই মতো অনেক-গুলি বালক, করেকজন প্লাঞ্জ্যানী উকীল-মোক্তার, একজন কি হুখন চাঙ্রীজ্যানী মান্টার। কাজের মধ্যে গুই, চরকা কাটা ও তিক্ষা করা। তিক্ষার চাল চ্লোয় চড়াবার অভে মাইনে দিয়ে বায়ুন রাখা হরেছে।

ক্ষী বলল, "ভিকায় চাল কুটাৰার জন্তে ভাড়াটে বামুনের গরকার নেই । আমি র'বব ।"

আশ্রম-সচিব চোৰ কণালে খুলে বললেন, "বাঙালী আখণের রামা বেহারের গোক বাবে।" ভিক্ষাবৃত্তির সাহায্যে একটি বড় দোজলা বাড়ী, একটি র বিনি বান্ন, রাশি রাশি চাল ভাল ভরকারী, যেতাদের বাট পালক, কাঁমার বানন ও নীরমানদের কলাপাড়া, প্রভ্যেকের একটা করে চরকা ও সর্বমেট ভিনটে ওাঁড়, কাপড় রং করার সরক্ষাম, গণেশন ও নটেশন প্রকাশিও পৃস্তকাবলী, ইংরেজী 'ইয়ং ইভিয়া' ও হিল্পী 'নবজীবন' – এবই নাম স্বরাজ্ঞাশ্রম । ভার সক্ষে একটি বিভাগীঠ ভূড়ে দিছে আশ্রমিকদের একটি দলের আগ্রহ। অপর দল বলেন, ঘরে ঘলন আগুল লেগেছে ভখন একমান্ত ফর্ডা অগ্রিনির্বাপণ । Education can wait, Swaraj cannot. বারা নিরমনির্গ ভাবে চরকা ফাটে ও রাভিমতে। বাটে ভারা লেখাপড়ার একটু স্থোগ পেলে বর্তে বার, বঙ্গালিবাপি ও নটেশন পড়ে কড্টুকু মন্তিকচর্চা হয় ? বারা ভিজা করতে বার, বঙ্গা করে আসে, সাহাত্রাক করিছে ভালেরই আভির বেশি, কাগজে ভালেরই নাম ওঠে। ভারা দেশোন্ধার রভে এডটুকু নৈথিলা দল করতে পারে না । পূর্বোক্ত দলে স্থবী, শেষোক্ত দলে বারাজী। হই দলের দলাদশিই হল আশ্রমের আভ্যন্তরিক পলিটিয় । স্থবীর দল শাসিম্বে বলে, আমরা পৃথক হরে বাব । বাবাজীর দল বিদ্রপ করে বলে, সেই সক্ষে আহারটা আদার কোরো।

খোরাকের জন্তে বারে বারে খোরা স্থীর দল, অর্থাৎ স্থী বে দলের একজন অপ্রধান দদত্য, আদে পদ্ধল করে না। জারা কোট বেঁবে বরল গিরে দেশের এক প্রসিদ্ধ দাতাকে। তিনি ভাগের কচ্ছে একটি বাগান বাডী ও করেক বিখা জ্বি উৎদর্গ করে তা ভাদের দিরে এই অকীকার করিয়ে নিলেন বে, কংগ্রেদ বে দিন আদেশ করবে দেদিন জেলের দিকে পা বাজিয়ে দিতে হবে, সেই ভাদের গুরু-দক্ষিণা।

জাতীর শিক্ষার নামে দেশের দিকে দিকে ভাষালা চলছিল। সরকারী ইন্থলের কাঠামোর সলে স্বধীদের বিভাগীঠের কাঠামোর এমন কোনো প্রভেদ ছিল না। শিক্ষণীর বিষয়ের ভালিকার হিন্দী ও চরকা জুড়ে দিরে, পাঠা পুস্তকের বেলার ভিননেন্ট্ শিখের খলে ভিগবী নৌরোজী ও রমেশ দক্ত বার্য করে সরকারী ইন্থলের শিক্ষার ও সংখ্যারে লালিভ অসহযোগী মাস্টারগণ স্বজন পরিভাগী ও স্বজন-পরিভাক্ত উচ্চালী বালকদের শক্তই করভে পারছিলেন না। পাশ্চাভ্য শিক্ষাপদ্ধতি ইংরেজ গবর্নষেন্ট কর্তৃক ঘে আকারে এদেশে প্রবৃত্তিত হরেছে ভাতে কোনো সরল্মতি বালকের আন্তরিক অস্থ্যোদন থাকজে পারে না। ডিগ্রীর সোহে, লেটাধের লোভে, জীবিকার সন্তাবনার এদের ভীত্র নিরানন্দ সহনীর হয়েছিল। বেই জাতীর শিক্ষার কথা উঠল, স্বশোদ্ধারের পৌরব ভার স্বন্ধ যুক্ত হল, অমনি এরা ধরে নিল বে এদের জানের ক্য়া মিট্রে; জ্ঞান পরিবেশন বারা করবেন তাঁরা হবেন জ্ঞানাহেরণে নিভারত ; জ্ঞানশিক্ষের সম্বন্ধ অক্তরিম ও অব্যাহত হবে; শিল্প

বখন খুলি জিজালা করবে, "এটা জানতে চাই।" গুরু অবাচিত ভাবে কোনো বিছু চাপাবেন না, বাচিত হলে কাঁকি বিরে বালার গিরে পালা বেলবেন না। উপযুক্ত ব্যবহার অভাবে জাতীয় শিকা প্রচেষ্টা বার্থ হল। অর্থাৎ ছাত্রের অপ্রাথ রক্ষা করতে পারল না। বিতীয়ত, বছর প্রপ, কিন্তু ব্যবাধ দিলল না। বরাজ বলতে বে কে কী বুবেছিল জার বিশাব নিকাশের সময় ওল। বারা একটা বরাবাবা সংজ্ঞা চাইল নেভারা ভাগের খামিরে দিরে বললেন, বরাজ। বরাজের কোনো সংজ্ঞা হয় ? জাভির ভারণত সন্ধার পরিপূর্ণ অভিবাজি ইত্যাদি ছেলে জুলানো বচন স্থীর কানে বিজ্ঞী বাজল। স্বাজ্ঞ বলতে গানীকী বে ঠিক কোন জিনিসটি বোবেন তাঁর ভংকালীন বক্তভা ও প্রবন্ধ থেকে তা প্রভীয়মান হল না। ত্থী পড়ল ভার প্রভিন রচনা 'বিক্, স্বাড'। গান্ধীজীর পরিকল্পনা ভার কাছে ম্পাই হল। গান্ধীজীর ভারত ইংলভের রূপান্তর ব্যাক্ ইংলভ হবে না। ইংলভের পার্লাকেটকে পৃথিবীয় সব দেশে প্রতিমান বলে গণ্য করা হরেছে, গান্ধীজীর করেছেন ভাকে বেশ্যার সন্ধে, ভূলনা।

বিভাপীঠ বীরে বীরে শৃত হতে লাগল। বেশির ভাগ ছেলে ফিরে গেল 'গোলাম-খানার'। অভেনা গেল ভোলে। ক্ষীর কর্তব্য ছিন্ন ক্রতে সময় লাগে, সে চিন্তা করছিল। এমন সময় এল বাবাজী। বলল, 'বিলাভী কাগড় পোড়াভে হবে। বদেশেব গাঁজাও শ্রের, পর বন্ধ ভরাবহ।''

ত্বী বলস, "বা নিজে ভৈরি করতে পারিনে ভাকে পোড়ানো হচ্ছে পরের প্রতি ইবা-প্রনোদিক চর্বল প্রতিবদীর কাপুরুষতা।"

বাৰাজী চটে গিয়ে খলল, "সহাক্ষাজীর চেয়ে তুই ভালো বুনিদ। না ? দি-জারদাশের চেয়ে ভোর বুদ্ধি খেশি। না ? ভোর মভো দো-সনা কর্মীদের জন্তই ভো
বরাজটা বরে তুলতে পারা বাচ্ছে না, মাঠে মারা যাচ্ছে। কই ভোর সেই বিলিডী
কাপড়ের পুঁটলি, যা পরে তুই জাশ্রাবে প্রথম জাসিদ। আমি নিজের হাতে পোড়াব।"

"দে আমি ম্যাকেন্টারে কেরড গাঠাব বলে রেখে বিরেছি। হয়ভো একদিন সাথে করে নিরে বাব । ওরাই বা হয় করবে।" হুধী বলল হেলে।

স্থীর হাদি বাবালীর বরদান্ত হল না। অহিংস ক্রোয়ে বে দত্তে বন্ধ বর্ষণ করছিল।
ইংরেজকে ভাতা দিয়ে ঠাতা করতে পারছে না। ইংরেজের তৈরি কাপড় পুঁড়িয়ে বদি
শান্তি পার। স্থীর ঘর খানাজ্জান করে দে ঐ কাপড়ের পুঁটলি উদ্ধার করন। ভারপর
শয়কানী হাদি হেনে একটি দেশলাইয়ের কাটি আলাল। হঠাং কী ভেবে ঘলন, "না,
এখানে পোড়ালে কে দেখবে ং বাজারের চৌরান্তার আন্ত শস্কাকাও বাবাব বি

रष्ट्रभान ।

প্রিরতন ছিল স্থারৈ প্রির সভীর্য। স্থার সলে ভার মন্ত বিলল। এই আন্দোলনের একমাত্র সভ্য হচ্ছে চরকা। চরকায় পার্লারেন্টারী বরাজ হোক বা নাই হোক, দেশের শতকরা আশীজন—দেশের ক্লককৃল—বদি পরস্থানপেন্দী হর ভবে সেই হবে গান্ধীজীর সংগ্রের স্বরাজ। ভারভবর্তের আন্দা চার অন্নবত্রে আন্দারশ হরে, দেহ-খারপে নিশ্চিপ্ত হবে পরমার্থের অন্নবভান করতে, মৃক্তিভত্তের অন্ধূশীলন করতে। রাজমীতিক্ষেত্রে অবতীর্ধ হয়ে উকীল ব্যারিস্টার বেমন স্বরাজ চান জীদেরকে তেমনি ক্রাজের, অর্থাৎ বপ্রভূত্তের, আশা দিয়ে পান্ধীজী কী ভূল করলেন। দড়িকোরের স্বরাজ বাদের লক্ষে ও বাদেরকে নিয়ে দেই জনগুণ গান্ধীজীর অন্ধ্রানী হতে পারছে কই।

ছৰী বলল, "এল চৰকা কাঁৰে বিত্তে বেছিবে পড়া বাক। পদ্ধীৰ লোককে স্থস্তা কাঁটা শেখাতে হবে।"

শীরভন বলল, "চরকাটা গান্ধীনীর পঞ্চে নৃতন, 'হিন্দু, বরাঞ্চে' ভার উল্লেখ আছে বলে মনে পড়ছে না, আঞ্জিকা থেকে ফিরে এই গেদিন ওর আধিক ও নৈত্তিক উপবোগিতা তিনি উপলব্ধি করলেন। কিন্তু এই প্রাচীন কেলে চরকা হচ্ছে গোরুর গাড়ীর মতো প্রাচীন ও সাবিত্রিক। বারা চরকার হন্তা কটিতে কটিতে জলোক চক্রপ্তথে ও আক্রের আওরংজীবের মুগ অভিক্রম করল তাদেরকে তুমি আমি বাব শেখাতে।"

শ্বী বলদ, "ভবে কেন ভারা চরকার হতা কাটে ন' এই হবে আমাদের শিক্ষণীর। এই উপসক্ষ্যে আয়াদের সন্যতন বদেশের বিচিত্র ক্ষমন অধ্যয়ন করব। পারে হেঁটে গ্রাহ থেকে গ্রামান্তর বাব, রাভ কাটাব গাহতলার, বে বা দেবে ভাই বাব, আতের বিচার করব না। হাজার হাজার বছর ভাদের কি ভাবে কেটেছে ইন্ডিহালে ভার বিবরণ নেই। ভ্রোলে কেবল নদী পর্বভের বর্ণনা থাকে, নগরের লোকসংখ্যা থাকে, আমরা পর্বটন করে পর্ববেক্ষণ করব কোখার কাদের কী বৃদ্ধি, কী প্রথা, কী পার্বণ।"

জীরতন রাজী হল, কিন্তু বলল, "নিষ্ণ্যা পর্যটককে লোকে দলেহ করে। হয় সাধু সেন্ধে ভীর্থবাত্রা করতে হবে, বহু ব্যাপারী লেন্ধে কেবাবেচা করতে করতে চলা যাবে। কোন্টা ভোষার পছন্দ হয়, ভ্যানী।"

"সাধু সাজলে," হুবী জেবে বলল, "কড লোক হাত দেখাবে, বাছুকী যাগবে, পাৱে পড়বে। ঘটা বানিয়ে জন্ম মেখে গাঁজার ছিলিনে টান দিয়ে ভয়ানক ভণ্ডায়ি করব। আসল সাধ্যা আমাদের দেখতে পেলে বন্ধা থাকবে না, ত্রীর্ডনজী।"

"কিন্ত ব্যাপারী সাধালেও ঠেকা কম নম ৷ পারে পারে ঠকতে হবে সেরানা পাইকার-দের কাছে। গাছতলায় রাভ কাটাছে গিয়ে ভাকাছের হাতে কাটা পড়তে না হয়।" জীরতন কথার বাদে জড়দীর অনুপান দিল। শবশেবে ওরা শব্দরের দালাল হরে চরকার স্থভার বাণ্ডিল নাথার প্রামে প্রামে ভাঁজীর বাড়ী পুঁজল। নজ্বী দিয়ে গুড়ী ও শাড়ী তৈরি করিছে নের। নিয়ে পথে যে শহর পড়ে সেই শহরে ফিরি করে।

ষাঁভীর। বলে, "মিহি বিলিজী হকা দিন বাবু; এবন উমদা চীজ বাদাব যা দেখে আপনাদেরও আনক্ষ হবে, আমাদেরও। এওলো কি হকা।"

কী অবজা তাদের। কী আপন্তি । ভারা এক শতান্দী আগে চরকার হতায় কাণড় যুবত কেমুন করে, এ প্রশ্নের উত্তরে বলে, বে সব দিন গেছে । এখন খোর কলিযুগ ।

তবু চরকার হতার খাদি বোবে ও সেই খাদি প্রাসের লোককে পরায় এমন তাঁভীরও নাক্ষাং পাগুরা গেল। যোটা লাল পাড়, সরল নভেন্ধ নক্ষা, গাছগাছড়ার রং —আভ্যন্তবীশ প্রাবের বেরের। এখনো এইরপ শাড়ী পছক্ষ করে। চরকাও ভারা চালার। দে নব চরকা কভ কালের, হয়তো ইংরেজ আমলেরই নম।

একে বাশ্বণ, ভার উপর শভিশি—স্থী ও প্রীরজন প্রায় প্রভ্যেক গ্রামেই প্রচুর

সিবা ও শৌবার বর পেল । জালণ হরে কাপড়ের ব্যবদা করে কেন, এ প্রশ্নের উত্তর

দিতে গিরে নাক্ষেল হয় । বলে, আফকাল আভবর্ম কি রাখবার জো আছে রে ভাই ।
ভোনাদেরই কড বাম্ন নিপাহী হয়েছে, কড ছত্ত্রী কারেভের কাল করছে — প্রীরভন
আড়াই বন্টাব্যাপী আছিকের ভারা সকলের ভাক লাগিয়ে দিও । ব্যবদা ঘাই হোক,
গার্ত্তীভে অধিকার ভো আছে । স্ব্বী ওসব সালে না, ভাই সন্দিছদের কোত্হলী দৃষ্টি
থেকে আল্লহক্ষার লভে তুলসীদাসধানা স্থর করে পড়ভে লেগে বেভ । এ স্থানে উল্লেখ
করতে হয় বে, হিন্দী লিগভে পড়ভে ও বলতে স্ব্বী হিন্দুস্থানীদের শ্যান পারত ।

ইভিমব্যে প্রাহে প্রাহে গার্ছার নাম রাই হরেছিল। কেউ হাটে গিয়ে শুনে এগে শবাইকে শুনিরেছে, কেউ আদাগতে গিরে। গান্ধী যে মাতৃথ নন, মাতৃযের বেশে নারাহণ, এ নিয়ে ভাগের কর্মনার অন্ত ছিল না। তিনি বেবার নিকটত্ব শহর দিয়ে রেশপথে যাত্মিশেন সেবার রেশগাড়ীর প্রভাকে কামরাহ কেবল ভিনি, তিনি, তিনি। তাঁকে ধরবার কক্তে নরকার নাহাছর কভ চেটা ক্রছেন, কিন্ত সর্বত্রই ভো তিনি, কাকেছেড়ে কাকে ধরবেন।

কিন্ধ পান্ধী বে ছাত্রিশ কাভের লোককে ঝোলা হতে বলছেন এই অভিবোগ প্রীরতন ও স্থাী অপেনারত নিক্তিত ও স্থাচতুর প্রামিকদের মূবে গুনল । তবে তো পব একাকার হরে যাবে । তিনি মূনলযানদের সঙ্গে বোগ দিয়েছেন, এতেও অনেকে আত্তরিত। ওদের আত নেই, এ ওদের এক অনার্কনীয় অপরাব । কেউ কেউ প্রীরতনকে ও স্থাকৈ জিল্পানা করেছে আপনারা একই শ্রেমীর আত্মণ তো ? এক পাকে খান বে । প্রীরতন তেবে থবাব দের, আমি হনুন কান্তর্ক্তর আত্মণ, আনার পাকে ভ্রতারতের যাবতীয়

•

সেই দিনগুলি মনে পড়লে সুধীর ব্য়নের ভার নিঃশবে নেমে ধার। সে ভখন বালী বাজাতে ভালবাসত। ভলেছিল একমাত্র ভেলের মারেরা সাঁবের বেলা বালী ভানশে রাবে অভুক্ত থাকেন। প্রীক্তমের মধুরা প্রয়াণের দক্ষে এর কী একটা কল্লিড সম্বর আছে। সেইজন্তে ভার বাঁশী বাজানোর সময় ছিল শেষরাত্রি। যে রাত্রে যে গ্রামেই থাকুক লে শেষরাত্রে উঠে বাঁশীর স্বরে আপনাকে নিঃসীম শুদ্রে প্রদারিত করে কিড; চিব ভার বিশ্বের ওপার স্পর্ন করে আসভ। কথন এক সময় কোকিলের ঘুম ভেতে যেত, দে দুভক্ত ঠে ভেকে উঠভ, একটানা কুর্ কুর্ কুর্ কুর্ । যেন কী একটা আট পাখী, আমাদের চির-চেনা কোকিলই নর। অমনি অক্তান্ত পাথীরা নিজ নিজ ভাষার কলর্ব করে উঠভ। মিনিট পাঁচেক ধ্রে এই শন্ত-সঙ্গত অবিরাম চলে ভারপর মন্বর হয়ে নিলিটে যায়। পাখীরা ঘুমিয়ে পড়ে। মনে হয় না যে একটু পূর্বে এই নিঃসাড়ে রাত্রে বিশ্লে কথা করে উঠেছিল। স্থীর বাঁশীর স্বর নিন্তিভার নিবিড় কেলে মুছ্ল ভাবে অন্ত্রিল চালনা করে .

এক ঘটা পরে আবার সেই শবদনত। এবারেও প্রথম সর কোকিলের। দেই ধাবমান একটানা কুবু কুবু কুবু কুবু গুবু। পূর্বের দেই পাখীরা মূহুর্তকাল অপেক্ষা করে ঝড়ের মতে। গর্জে ওঠে। তাদের সক্ষে দুটে বায় অপরাপর দীর্ঘক্তী পাখী। পূর্বাশার দীয়ন্ত বিদ্যার কমে বিদ্যার কমে বেংছাতি য়ান হয়ে আলে তকতার। অরুণের লপাটে রূপালী টিপের মতো দীলামান দেখার। বাশীখানি কোলে রেখে স্থী একদৃষ্টে নিরীক্ষণ করে। করতে করতে ব্যানমগ্র হয়। নহবৎ ওবনও ব্যারতে থাকে।

কাকের কর্কশ আংবানে ব্যানভক হয়। যেয়েরা ওঠে। বাসি কাজ সারে। জল আনতে যায়। পুরুষরা ওঠে। ক্ কোয় টান দেয়। হাল বলদ নিয়ে ক্ষেতে রওয়ানা হয়। পর্যের তেজ চক্রের্যি হারে বাড়তে থাকে। গ্রামের পশুরা ও শিশুরা পাধীদের স্থান নিয়ে আসর সরগরম করে রেখেছে। যেগ্রেলি কোনল খেকে থেকে রসভক্ষ করছে। মেগ্রেলি কামা কিন্ত বিশুদ্ধ সম্মতি।

মেরেদের বর্ণান্ত সজ্জা, ললিভ গমন, নিতাকমের অবলীলা, অকপট আডিখা;
পুরুষদের দান্তিক পাগড়ী, গন্তীর মুখমগুল, সম্লবাক শ্রম, ঈশ্বরনিষ্ঠ নির্ভাবনা স্থাকৈ
প্রতিদিন নুতন বিষয়ে, অনকুত্ত আনন্দ যোগাত। এদের জন্তে ভার করবার কাঁ আছে,
এদেরকে তার শেখাবার কী আছে। তবে তাদের নিরক্ষরতার স্বোগ নিয়ে জমিদারের
অভ্যানার, ভাদের অনুরদ্শিভার স্বোগ নিয়ে মহাজনের মৃগয়া, ভাদের কৃপমতুকভার

হবোগ নিবে সরকারী আবলা ও শেরাগাদের ঔষ্ণতা—এবৰ স্থার কানে প্রীরভবের কানে পৌছলে তারা নিজেদের বব্যে তর্ক করে প্রান্ত হত, কার্যত কোনো সাহায্য করতে প্রস্তুত্ত হত না ! স্থা বলত, "ওরা বা করবে ওপের নিজেদের সাহিছে করবে । আমরা সে কান্ধ ওপের অংক করে দিলে ওরা কোনো দিন আছা-দারিছ-সচেতন হবে না ; আমাদের ভন্নাস করে বন্দন আমাদের পাবে না তথন কোনো টাউটের পালার পড়ে উকীলের কবলসাং হবে ।" শ্রীরভন বলত, "ওদের আহিবাে তার কার কিলে গ্রীরভন বলত, ব্যান্তর আহরা কর কিলে ?"

এবনি একটি ব্যাণারে হতকেশ করে প্রীরভন একদকে নারেব দারোগা ও প্রাম্য প্রধানকে প্রকৃথিক করল। ঘটনাটা এই : কলুর ছেলে বাযুলাল বাযুকের ছেলে রাবোশরণকে শা—বলে নহোধন করল। রাবোশরণ লাতির চোটে বাবুলালের রাখা ফাঁক করে দিল। কলু চলল দারোগার কাছে দরবার করছে। বে নে কলু মর। বন্ধাল মূলুকে গিরে লাল হরে এসেছে, প্রামে দালান দিকে। বাযুন প্রীরভনের কাছে নিবেদন করল, আপনি এর একটা শালিস বিচার করল। নইলে কলুর নমে আদালকে আরি লড়তে পারব মা। প্রীরভন বিচার করল ঘটে, কিন্তু বাযুকের ছেলেকে বলল, ভূমি বাযুলালের পারে বরে করা চাও। বাযুন ভাতে এমন অপমান বোধ করল বে নোজা চলল অমিদারের নারেবের দরবারে। নারেব দারোগা একে অপমান বোধ করল বে নোজা চলল অমিদারের নারেবের দরবারে। বারেব দারোগা একে অপমান বোধ করল বে বে বুজু, গানীর লোককে এ প্রামে ঠাই দের কেটা; দারোগা, বভ বলে নারেব বলে ভার মান্ধ ভণ। আকাশের দিকে চেয়ে বলল, "মুলু ভো দেখছিনে। ভিটেতে চরাব কী ?"

শ্রীরতন ও ত্থী স্থলনেই রাজ্যারে চালান গেল। ক্রিমিস্কাল প্রনিডিওর কোডের একল' নর ধারার আনামী। ওরা কে, ওদের গর-বাড়ী কোণার, কী ওদের পেলা ? শ্রীরতন বলল, "বলতে বাব্য নই। ইংরেজের আদালতের দলে আমার অসহযোগ।" ত্থী অমন মৃত্তার পরিচয় দিল না। নমস্ত থুলে বলল। বঙ দিতে অখীরত হয়ে শ্রীরতন গেল জেলে। বেকত্যর বালান হয়ে ত্থী গড়ল একলা।

ভার বিচারক ছিলেন বার বাহাত্র বহিষ্ঠন্ত দেন। জিনি ভার প্রতি আরুষ্ট হয়ে ভাকে নিজের বাড়ীতে নিয়ে গেলেন। বললেন, "তুমি কিনের অসহযোগী বে ? সরাজ মন্দিরে বেডে পেছলাও হলে। এলো আমার ছেলের মন্দে ভোমার ভাব করিয়ে দিই।" বালাসের মধার্থ হেতু সুধী পরে জেনেছিল। ভার পরলোকগত পিজা লভুনাব মহিমচন্ত্রের এক ক্লাম উপরে পড়ডেন ও মহিমচন্ত্রেকে সংস্কৃত পঞ্চা বলে দিছেন। "সংস্কৃতে আমি ছিলুম যাকে বলে গো-সুর্থ। আমার বিশাস ছিল না বে 'ব্যাকরণ কৌমুদী'র একটা বর্ণ

আমার মন্তিকে প্রবেশ পাবে। শভু আমার তুল ভাঙিরে দিল। বলল, 'বে মহরা সন্দেশের তিহান আনে ভার হাভে কাঁচাগোলাও ওংরার। ভোর আগল ভয়টা কী ভা আমি আনি। পাছে সংস্কৃত ভালো শিখলে ইংরেজী নন্দ শেখা হয়। অরে হুর্থ। যে বলজে বিবাতা শবং শান দিরেছেন ভার হারা ইংরেজীও বেবন কাটে সংস্কৃত্তও ভেমনি।' ভাসপর থেকে আমি ইংরেজীভেও কার্স্ট, সংস্কৃততেও কার্স্ট। কিছু আমার ছেলেটাকে দেবছ ভ দু সংস্কৃতে প্রার পাস মার্ক, ইংরেজীভে প্রার স্কৃত মার্ক। হরে দরে সেই একই ফল—
ম্যাটিকে ফার্স্ট।" গর্বে ভাঁর অঞ্জকরণ হচ্ছিল।

শ্রেম দর্শনে বাদল বেমন মৃশুচোরা জেমনি লাজুক। জ্বীর সঙ্গে কথা বলল না। আনমনে জানালার বাইরে চেরে রইল। মহিনচন্দ্রই solo জালাল করলেন। পরিশেষে স্থাকৈ অস্থরোধ করলেন তাঁর ভবানে দিন করেক থেকে থেতে। "আর অনহযোগ চালিরে কী হবে। জোনাখের বছালা তো কারাগারে। দাল যাজ্বেন কাউলিলে, নেহরু বাজেন র্যানেম্বনীতে। উকীলরা স্তৃত্ব ক্ত করে গর্তে চুকছে বন্ধরের ভেক ব্রে। ছালরা পিল শিল করে গর্ত পানে ফিরছে। জ্বাইতে কলেল খুললে দেখবে কেমন ভিড়। আমি বলি কি, স্থা, আমি ভোষাকে রেক্ষেও করতে প্রভ্ত জাছি, ত্মিও বাদলের সক্ষে পাটনা কলেজে নাম লেখাও।"

বাদলের দলে হুবীর প্রথম কথোপকখন এইরপ :---

স্ববী। আপনার বাবা বলভিলেন আপনি এখনই বিলেতে বেডে চার।

यामन । आमि छा अथमरे द्याक हारे । किन्न वादा वनहत्व मद्द क्वरक ।

ত্বী। বদেশের সঙ্গে পরিচিত হওয়া বয়ংসাপেক। ভারপর বিষেশ—

বাদল। খদেশ আগনি কাকে বলেন । অনিবার্য কারণে বে দেশে ভূমিষ্ঠ ব্যাহি সেই বুদি আমার খদেশ হয় তবে কিপলিং-এর খদেশ এই ভারতবর্ষ।

স্থবী। কিন্তু কিপলিং-এর বংশ যে বৈদেশিক।

যাদল। দেশের কথা থেকে বংলের কথা উঠল। ভর্কশান্তের নির্ম লক্ষন হল না কি গৈ স্বধী। লক্ষিক আগনি এবই মধ্যে গড়েছেন গ

रामम । ७५ कि गाजिक । किन्त गांक धक्या ।

স্থী। দেখুন, আষার মনে হয় বদেশের শিক্ষা বেল করে অন্তরে ধারণ করে ভারণরে বিদেশের শিক্ষা বরণ করতে ইচ্ছা থাকে ভো পারেন। বিলেভে একদিন আমিও হয়তো বাব, কিন্তু দুর থেকে আপনার দেশকে আরো আপনার বলে জানতে।

বাদল। আমার বদেশ আমার বমনোনীত দেশ, আর আমার শিকা আমার সভাব-সম্মত শিকা। তেমন দেশ ইংলও আর তেমন শিকা হিউম্যানিটিক। বাকে বাকে লোকে বলে মভান ভেস্ভিৰনা বেষন ওপেলোর মূপে ভার বিচিত্র জীবন-কাহিনী ভ্রতে গুনতে কথন এক সময় ভার প্রতি অন্থক হরেছিলেন বাগলও ভেমনি ক্রীর ল্লম্শ-বৃত্তাত ভ্রনতে ভ্রতে ভার প্রতি অন্থক্ত হরেছিলেন বাগলও ভেমনি ক্রীর ল্লম্শ-বৃত্তাত ভ্রনতে ভ্রতে ভার প্রতি অন্থক্ত হল। ভারভ সথজে ভার অনুসন্ধিংসা কিপলিং-এর চেরেও কম ছিল, কিস্ক কাহিনী শুনভে কে ভালোবাসভ ঠিক ছোট ছেলের মভো। মাতৃবিয়োগের পর এই একটি দিকে ভার বৃদ্ধি হর্নি, দে শিশু থেকে গেছে। কার্কর কার্কর মাধার চুল পাকলেও ভ্রের চুল থাকে কাঁচা।

বাদল বলে, "আমি তো পারতুম না। কলন পারে। অন্ধনার রাজে অচেনা প্রামের পথে বিহাতের আপোয় সামনের জিনিদ দেখতে দেখতে আই-দশ হাইল হাঁটা। প্রীরজন একমাত্র সংচ্চা। পোড়ো বাড়ীতে কুটো ছাতের নীচে ছাতা খুলে রেখে শোওরা। পাশের বরে মেরেলোকের কানন কেলে উঠছে থেকে থেকে। বাইরে অনমনুষ্য নেই। দুরে মক্ মক্ করছে ব্যাং আর বিঁ বিঁ ভাকছে বিঁ—ই বিঁ—ই। ওঃ। আপনার বণিত অবস্থান বেন কর্মনেত্রে দেখতে পাছিছ, সুধীন বার।

হবী বলে, "চহের গল্পটা যদি গুনভেন।" বাদল বলে, "নিশ্চর। এখনি।"

ত্বী বৰে, "চরে গিয়ে দেখনুষ নদী বার চতুদিকে তাতে পানীর জগ নেই, কুয়ো বৃঁড়লে ধ্বদে যায়। নেছেরা বার অনেকটা পথ বালুর উপর বিরে হেঁটে কলসী তরে জল আনতে, কিন্তু জলও তাদের ছলতে চার রোস শুকতে শুকতে হউতে হউতে চরের মাহ্য গাসতে হাসতে বলে, চরে থাকার অনেক ক্লখ। ভামে ভাসি, জাৈঠে পুড, শীতে আজন করবার জাল পাইনে। একটা বঞ্চ গাছ নেই যার ছায়ায় বনে রৌস্র থেকে নিভার মেলে। বানের ভয়ে লোক মাচানের উপর প্রাবণ ভামে যানে শোহ। গরুওলোকে চর থেকে সরিয়ে রাখে। কিন্তু হিলাবের ভূলে বান বনি আগে এসে পড়ে ভবে মাচানশুদ্ধ সাহ্য গোল্ল যানুর সমেত্ত ভাসমান। বান ছাড়লে জ্যান্ত যদি থাকে ভবে বাড়ী ফিরে এসে দেখে অমিই নেই, ভার বাড়ী।"

বাদৰ বলে, "ৱঁটা !"

হংগা বলে, "অমিট্রু নদী চেটে থেরেছে। তবে নদীর দ্বার শরীর। এক আয়গার খার, আর এক আয়গার কেলে। বেখানে থেরেছিল আবার হরতো সেইখানেই পরের বছর হাদে আসকে ফেরড দের। নদীকে চরের লোক প্রাণহীন মনে করতে পারে না, তাদেরই মতো সে প্রাণী-ই। তার আশেষ রকম রক্ত দেবতে দেবতে যারা বংশাক্ষ্ক্রের চরে ধর করেছে তাদের কাচে সে তো দেবতা। নদীর কথা ওাদের জিল্ডাসা কর্মন। ওরা মন বুলে রসিক্তা করবে। কিন্তু পাতুন দেখি জমিদারের কথা। অমনি ওদের

মালিশ শুরু , যে ক্ষরির উপর পাঁচ বছর আগে আপনার বাড়ী ছিল সে জমিও নেই সে বাড়ীও নেই, কিন্তু মাডায় লেখা আছে আপনি ঐ অমির প্রজা !"

"কি অস্তায় !" বাদল কেণে বায় :

হুধী কেন্দে বলে, "কোবের ছারা কোনো অস্তায়ের প্রতিকার হতে পারে না, বাদলবার । আর অস্তায় কি এই একটা, না, অস্তায় কেবল অমিদারেই করে।"

"হভভাগারা মামলা করে না কেন 🖓

"मामना वृद्धि निश्तताद्य रहा।"

''র্ছ'।'' বাদল ভেবে বলল, "গ্রুমিষেণ্টের কাছে আবেদন করলেই পারে।"

"করে না আবার। লাখে লাবে বনামী ও বেদামী আবেশন পড়ে লাট দ্রবারে, জেলা হাকিমের কাছে। কিন্তু ওঁদের কি সময় আছে? আর আইন যেখানে বিরূপ দেখানে ওঁরাই বা কী করছে পারেন।"

বাদল কিছুমাত্র চিন্তিত না হয়ে বললে, "সেইফছে তো ভেমক্রেমীর আবশুক্তা। ভোট যখন অভ্যাচারিতদের হাতে আসবে, ভাগের প্রতিনিধির। আইন-সভায় গিয়ে আইন বদলে দেবে।"

"কিন্ত আইন সভার তো ওবু এক পক্ষের প্রতিনিধি হাবে না, অপর পঞ্চেরও। আর অপর পক্ষের প্রতিনিধিয়া বে এ পক্ষের প্রতিনিধিদের আদে বৈতে দেবে তাই বা হরে নেব কেন । ফদ্টা ফিকির মূব ইড়াদি প্রবলেরই অগ্ন; এ ক্ষেত্রে প্রবল হচ্ছে সে-ই যার মগন্ধে বৃদ্ধি পঞ্চেটে টাকা।"

"না, না। ভেষত্রেদী শেষ পর্যন্ত এত কাঁচা থাকবে না, ত্থীনধার। তুর্বলরাও প্রবল হবে, যদি স্থাবন্ধ হয়, যদি একাঞ্চ হয়, যদি রাজনীতি বােৰো।"

"অর্থাৎ বদি ভিনশ' পঁরষ্টি দিন চিক্সশ বক্টা বক্তৃতা শোনে, চাঁদা দের, সমিতি করে, কার্যনির্বাহক হর, ক্যানভাগ করে, নিজে দাঁড়ার, অন্তকে দাঁড় করার, হেরে গেলে আবার কোবর বাঁবে, জিভলে আবার বক্তৃতা শোনে, পবিতে যার, ইং কিংবা না জানার। দলগত পাশার দান যদি স্থবিধামতো পড়ে তবে প্রতিপক্ষ শাসিরে যার, সোরাত্তি নেই, যদি লা পড়ে ভবে জ্যো His Majesty's opposition হরে পরম্ ফুডার্থভা। এই আপনার ভেনকেশী। এর বহনারত্তে পথু জিরা। ফল যা হয় ভা মু দিনেই পচে। তবু নতুন ফলের জড়ে হৈ হৈ বৈ বৈ করে আরো তিন শ' পঁরুষ্টি দিন কাটে।"

"এই তো চাই। Eternal vigilance is the price of Liberty—of Justice—of Progress."

"রক্ষে করুল, বাণলবাবু । এ লেশের গরীবরাও দকলের চেছে বড় বলে জেনেছে

আশার মৃতিকে; অধ্যাত্ম চর্চার পরে রাজনীতি চর্চার সময় করতে পারে নি। এদের রকণের তার চিরকাল রাজার উপর ছিল; শক্তিকে সমাজ রাজার উপর ছক্ত করেছিল প্রজাকে দিতে মৃতির অবকাল। আজ বদি রাজা নিজের কাজে ইক্তচা দেন, যদি অন্তারের প্রতিকার না করেন, বদি রাজার আমলারা যে বাংলা করেছেন তার ধারা এর স্বরাহা না হয়, ভবে আপনার নির্দেশ অল্পারে প্রভাই না হয় রাজা হলো, এবং তাতে ভার সাংসারিক খেদও বৃচল, কিন্তু ভার আলার মৃতিক কি সন্তাহে একদিন গির্ছার বদে উপদেশ ভনলে হবে হুট

বাদল এর উত্তরে বলল, "আত্মা মানি বটে, কিছু ভার মৃক্তির কথা কোনোদিন ভাবিনি। আর ও জিনিন বে সকলের বড় ভা বিচারনাপেক। ধীরে ধীরে এ দব বিবছে আলোচনা করা বাবে, স্থীনবারু। আপনি বে ভেমক্রেনীর বিরুদ্ধে খেলো ফুল্তি না দিরে একেবারে অপ্রভ্যাশিভ প্রথক তুললেন এর অক্তে আপনাকে অভিনক্ষন করছে অস্থাভি দিন।"

50

বাদলের আগ্রহাতিশব্যে পাঁচনার হুবী ভার সহগাটা হল। সহী সাজহীন ভাবে গ্রামে গ্রতে হুবীর প্রবৃত্তি হচ্ছিল না। আশ্রম উঠে গেছে জ্বেল-এ। বিভাপীঠ একে-বারেই উঠে গেছে। লছমন দাস এখন লছমন কোলায়। সে ভেবেছিল রামজীর অবভার নিশ্চরই অলোকিক শক্তিসম্পন্ন, কারাগার খেকে অনায়ানেই অভহিত হতে পারেন। ভার কোনো লক্ষণ না দেখে গান্ধীর উপর ভার অবিধান আত হল। কাজেই সেবরাজের অর্থাৎ রামন্ত্রাক্তর ভার্বনা বিস্কৃত্বনি দিল।

নাছোড়বান্দা চিত্তার দল রাজে বাধলকে বৃহতে দেয় না। স্থীর কাছে লে রোজ আন্দেশ জানায়, নালিশ করে, কিন্তু স্থীর পরাসর্শ শোনে না—পুসতে যাবার আলে মনের মন্দির থেকে প্রভ্যেক চিত্তাকে বহিষ্কৃত করে না, বেধমন্দিরে বেমন দর্শনপ্রার্থী-মাজকে করে।

বলে, "কাল রাত্রে গড়িতে গড়বার বড়টা বাজল সমন্ত গুনেছি। বুম কিছ কিছুতেই আনে না। গুরে গুরে এও বিজী লাগল বে ভাবলুম গলার বড়ি দিলে কেমন হয়। উঠে বনুতেই ও ভাবনা দৌড় দিয়ে পালাল। বাজি জালিরে আন্ধ কম্বুম, থাকে মাবাটা পরিচার হয়। তথন মনে হল, আমার জীবনের উপর কী আমার অধিকার। আমাকে এরা ভেকে এনেছে বিংশ শভাবীর বিবর্জনের নামক হতে। আমি গেলে এনের কী দশা হবে।"

খ্বী ভিজানা করে, "কাদের কথা বলছ 🕍

"মানব আডির। শৃথিবী গুড় মাছবের : এরা একদা পশুর নকে পশু ছিল। কোনো নামহীন বাদল একের শোল কেন্দ্র করে আগুল আলাতে হর। আগু এক বাদল অংলা বাদের বীজ বুনে শক্ত উৎপাদন করে এদের খাওরাল। কোনো বাদল গোরুকে ধরে এনে চাবের কালে বহলে করল। কোনো বাদল ভেড়ার লোম কেটে নিয়ে শীড় নিবারক পোশাক ভৈরি করল। কোনো বাদল বোড়ার পিঠে চড়ে দেশ দেখতে চলল, কোনো বাদল ঘর বেঁবে রৌজ জল এড়াল। কে একজন বাদল অর্থহীন শক্ষকে এমন করে দাজিয়ে উচ্চারণ করল যে সকলে বুরল কী গুর অর্থ।

"যুগের পর যুগ স্থীর্থ অধ্যবসায়ের বারা বানগরাই পশুকে মাসুব, মাসুধকে সভ্য, সভ্য মাসুবকে মত্রবিষাভা করেছে। বিংশ শভানীর বানগ বিধ্যানবের বিবর্তনকে কোন দিকে আদা বাড়িছে গেবে আনে না; গুবু জানে বে মানব-সংসারে ভাকে বিনা শর্ডে আনা হয়নি; মন্ত একটা দায়িছ নিবে ভার আনা। ভারত গবর্গ মেন বাইরে বেকে এছু পার্ট আনিয়ে থাকেন মানব-সংসারে বাদগরা ভেষনিন্তর এছু পার্ট। আমি কিনের এছু পার্ট ভা আন্ত জানলুম না, স্থীদা, ভবু আমার কেবলয়াত্র বেচে শাকাটারও নিশ্চহ কোনো catalytic effect আছে।"

এই উত্তরে স্থী কী বলতে পারে ? বাদলের যাথার অবাকুস্থ যালিশ করে দের।
আপিবাদ করে, "স্নিত্রা হোক।"

স্থানিয়া হয় না। স্থাকৈ শুনতে হয়, "সকলেই একে একে বুবে স্চেত্রৰ হল, সামি কিছা বার বার পাল ফিরছে লেগেছি। কর্বায় ভাবনুম চীৎকার করে ওলের দাগিয়ে তুলি। কিছা ওরা ভো বাদল নর, ওনের কিনের দার, ওরা কেল স্থামার সঙ্গে স্থাককে পাকবে গুপনিয়া মাস্থ্যকে এত প্রবল করে। প্রবলের সৃষ্টি ভগবান। নেই ভগবানকৈ ভেকে বলনুম, স্থামকের বভো ধূর দাও, কাল দেখা বাবে ভোষাকে যানি কি না মানি।"

স্থাঁ হেলে উঠল। নিজের রণিকভার প্রীত হরে বাংলও। বাংল বলল, "এক শিশি স্থ্যান্দিরিন কিনে এনে বালিশের নীচে রাখন। নইলে খোর ভগনতক্ত হরে হয়ভো খর্গেই চলে বান।"

খ্যী তাকে স্থান্দিরিন থেতে নিবেশ করল। বলল, "ভগবানের কাছে খানেকে শানেক কিছু চার, কিন্তু খুব চাইবার গৃষ্টান্ত এই প্রথম। যদি চাইডেই হয় কোনো জিনিস, ফাবে খুব না চোরে মুক্তি চোরো, দায়িত্ব থেকে মুক্তি, পাত্তিকভা থেকে মুক্তি। বোলো, বিবের ভাবনা বিশ্বশ্রহার নিজের ও একার। আমি আর খান্থিকার চর্চা করব না।"

বাদল রেপে ৰদল, "ভগৰান না হাতী। আহি বানৰ ভগৰান। প্রার্থনা করব ভগবানকে। শরীর বৃত্তই প্র্বল হোক না কেন, খন আয়ার সক্ষেদ, প্রাণ আয়ার প্রবল, আলা আয়ার পরস্কু। বাইলের কোনো শক্তির শ্রেইভা বীকার করা আয়ার হার। নৈব নৈব চ : কিন্তু একটা বিষয়ে আমি নি:সংলাহ হতে পারছিনে, স্থাদা। মানব আর মানবীর মধ্য থেকে বা আমে ওা তো মানবশিশুর দেহ মন প্রাণ। বামোলজিতে তার তথাদি আছে। কিন্তু আত্মা ভার মধ্যে কখন আবিভূতি হয় ও কোধা থেকে ? আত্মা ভাকে আপনার বলে স্বীকার করে কী কারণে ? কেন ভার সঙ্গে অভিন্ন হয় ভার জীবনান্তকাল অব্যাধ

ষ্ধী কওকণ নীয়ৰ খেকে বীরে বীরে বলল, "এর উত্তর কেউ কাউকে দিতে পারে না, বাদল। নিজের কাছে বহু সাধনার নেলে। বর্মপ্রন্থে এর দিগদর্শন আছে। কিন্তু ভাতে ভোষার সন্তোব হবে না। আমারও হব না। নিজের উপলক্তিই আসল। অপরা-পরদের উপলক্তির সন্ধে তুলনা করবার ভন্তে নায়ে পাঠ করি। মিল দেবলে আনল পাই, না দেবলে অন্তর্মন দিকে চোধ কেরাই। শক্রভাক্ত অগ্রাহ্ম করে আমার আপন ভাক্ত রচনা করি। আমার অপরোক অন্তভ্তি আমার আদিম শ্রেমাণ, গীতা উপনিবদ্ আমার মধ্যবর্তী প্রমাণ; আমার কনীর ভাক্ত আমার অন্তিম শ্রেমাণ।" — স্ক্রী অন্তরের অঞ্জে ভলিত্রে গেল ও অনেকক্ষণ পর্যন্ত বাদলের কথা কানে তুলল না। হঠাৎ অবহিত হত্তে বলল, "কী বলছিলে।"

বাদল পুনর্বার বলল, "আমার আদিম, মহাবর্তী ও অন্তিম প্রবাণ আমার একমাত্র প্রমাণ—আমার বৃদ্ধি। যাকে আমি প্রাণণণ চিন্তা করেও বুবাতে পারিনে তাকে আমি অধীকার করি। যেমন ওগবানকে। যাকে কতক বৃত্তি কতক বৃত্তিকে অধ্যান সময়ে পুরো বৃথ্য বলে আগাতত শীকার করে নিই ও পরে রোমছন করি। যেমন দেহ-মন-শ্রাণ থেকে বিচ্ছেড আরা।"

55

একদিন হরিহর ক্ষেত্রে মেলা দেখতে পদত্রকে লোনপুর যাওয়া হরেছিল। গলার একটি অংশ পার হরে চরের উপর দিয়ে চলতে চলতে শুরুতে বাদল বলল, "তুমি চোথ বুজে পাঁচ মিনিট কি পাঁচ ঘণী বদলে, ভারপর অমান বদনে ঘোষণা করলে, আনামি অংং তং পুরুষং মহান্তং—সন্ধির নিয়ম লজন করিছি, মাফ কর। ভাজারীর বেলা তুমি যদি এরকম করতে ভোমাকে বলতুম হাতুড়ে। কিন্তু বেহেতু এটা ভাজারী নয়, মেটাফিজিফ্ল, সেহেতু ভোমার উপলব্ভি অর্থাৎ guess work আমার জিজাসা-ব্যাহি নিরামর করবে! অবশ্য তুমি হদি ভোমার অস্থীপের স্থগোলকৈ ভোমার সোলপুর বাত্রার মধ্যবর্তী প্রমাণ বলে গণ্য কর ও ভার সক্ষত ভাশ্বকে অভিন প্রমাণ বলে, তবে ভোমার শক্ষে তর্ক করে মুসুসুস্বের রোগ ভেকে আনব বা।"

স্থাী বলল, "ভোষার ফুসফুস অফট্য হোক। কিছ পণ্ড বড় একটা অপবাদ আমাকে

দিলে, বাদল ? আমি হাতুছে ? লেবার বে ভোষার কোঁড়া হয়েছিল, ভাক্টারের নথরে পড়লে বরফির মডো কাটজ। আমি ওটাকে পুঁইপাড়া আর গরম বি দিয়ে সারালুম। মনে পড়ে ? ···ধাক্ ধাক্, কুডজেডা জানাতে হবে না। পাগল।"

"আমি বখন অমানবদনে বলি," সুৰী চলতে চলতে বলতে থাকল, "বে, বাদল আমার বন্ধু ওখন আমি কাগজ-পেন্দিল নিয়ে হিনাব করে দেখিনে কত বার তৃষি আমার কী উপকার করেছ, তোরার সাত্রিব্য আমাকে কর বল ওজনের আনন্দ দিরেছে, ভোমার ব্যবহার আমার ক'গজ ক'ফুট ক'ইঞি ভালো লেগেছে। আমি অমুভব করি ভোমার প্রতি গাঢ় গ্রেহ। ভাই বোৰণা করি বাদল আমার বন্ধু, আমার ভাই।"

বাদল বাধা দিয়ে বলল, "কিন্ধ এর জন্তে ভোষাকে শাল্প ওণ্টাতে হয় কি ု"

স্থী বলল, "আসাকে বলতে দাও। ভোষার দলে আসার বন্ধুতা আর ভগবানের দলে আমার সময় ওকতার সবান নয়। পরসাম্মার সদে মানবাস্থার সময় ওকই দারিম্পূর্ণ যে বালিকা বধুর মতো পদে পদে ওকজনের পরামর্শ নিতে হয়। কিন্ধু দারিম্বটা ভো জকজনের নর, বধুর নিজের। আর লাহিম্বই কি লব কথা গুমার্থ কি কিছুই নর গ্
মাধ্র্যের ক্ষেত্রে ওকজন যে বাইরের লোক। বধুর অভরক স্থীরাও পর। বধু একাকিনী।
নিজেই নিজের একহাত্র প্রথাণ।"

"ভবে ?" বাদল ভূজি দিয়ে বলল, "পুরে ফিরে পৌছতে বলো আমারই দর**জার**!"

"ভালো করে শোনই না।" স্থী কৌতুক-ধর্মক শহকারে বলদ, "বধু ডো শভিচ আর এক শা নহ। ওর খাষী রয়েছে শহার। ও থাকে অক্তর করে দে বে ওর অধীক। না, পরম মৃতুর্তে শে বে ওর থেকে অভিন্ন। তাই তথন প্রমাণের প্রস্কাই ওঠে না। অপরোক্ষ অক্তৃতির এইখানে শ্রের্ছভা। ঐ আকাশ, এই আমি—দৃশ্য ও দর্শক— পরস্পরের মধ্যে ভয়ার হলে পরে প্রমাণ হর নিপ্রহোক্ষণ।"

"ভোষার অর্থেক কথা আমি বৃদ্ধির ছারা একণ করতে পারপুম বা, স্করাং এহণের প্রবণ্ডা সভেও আনো একণ করপুম না, স্থীদা। বদি বিব্রপ্তই ক্যার অসুমতি গাও কবে বালাবিবাহের ভীত্র নিলা করে একবার রসনাবিবোদন কবি।"

খ্বী হাত বোড় করল। বলল, "আবি বালিকাও নই, বণ্ড নই, বালিকাকে বণু করবার ক্তে ব্যক্ত হইনি, বারা করে ভাগের প্রশংসাও করিনে, ভবে কেন আবার কর্পে খ্যাবর্থণ করবে গু এটা ভিবেটিং ক্লাবও নয়।"

বাদশ রাজা থেকে সরে গিছে এক আইগাছ পা ছড়িছে দিল। হবী একটু কাঁকে বসল। বসল, ''ছুদ্ধি বৌদ্ধ, আমি আমশ।''

"ৰী।" বাদল চম্কে উঠে স্থীয় দিকে কটনট করে ভাকাল।—ধ্বী আল্লছ ভাবে বলল, "তুমি বৌদ—ভূমি ভারভধর্বের সেই পুরা বে বৃদ্ধির বার্গ বরে একাকী পথ চলল, পথের শেবে পেল আপনার নির্বাণ ! পরসালা আছেন কি নেই আয়েশপও করল না ৷ আর আবি আত্মশ—আবি ভারভবর্ষের অগর পূত্র, আহার সার্গ অন্তর্গীপ্তির । আমি নকলের মধ্যে নানা সধ্যক্ষে বছ হলুম । বিনি সকলকে নিয়ে ও সকলের উর্ধের, তাঁর সলে চির-সমন্ধ বেই পাতালুম অবনি হলো আমার মৃক্তি ।"

বাদল অসহিফ্ভাবে বলল, "বেশ, আমি বৌদ্ধ । আমি মানিনে ভোমার বর্গপ্রেম, মানিনে ভোমার বেদবেদান্ত, মানিনে শুন্তি বানিনে শুন্তি, মানিনে ভোমাদের গৃষ্ট ওগবানের তেত্রিশ কোটা মৃতি, দশ অবভার, অষ্টাদশ প্রাণ, যাগবজ্ঞ, বলিদান । ভারত-বর্ষ তাঁর বে প্রাকে ত্যাজ্ঞা পুত্র করেছিলেন, সে-ই একদিন বহির্ভারতে গিয়ে দিখিজয়ী হরেছিল, গড়েছিল উপনিবেশ । ভার অভিশাণে ভারত লাভ করলেন মৃসদমানের পদায়তে।" বাদল কিরে গাঁজিরে বলল, "কিন্তু সোনপুর নেশার বৌদ্ধের স্থান কোথায়? বাও তুরি একানী ভারতবর্ষের আছণ।"

স্থীও রাগ করতে জানে। বলল, "বাও তবে তুমি একলঃ পাঁচ বাইল হেঁটে। রাপ্তার লোক কমে এসেছে। পড়বে বাট-পাড়ের হাতে।"

কথাটা বাদলের ক্ষরকর হরে মুখরগুলে আন্তপ্রকাশ করল। বাদল চুপ করে থাকল স্থীর পক্ষ থেকে অন্তন্তরের প্রত্যাশার। ত্থী মনে মনে হাদল। বলল, "ভারতবর্ব বে পরাজিত হলেন ভার মূল কারণ বৈদিক বর্ম ও বৌদ্ধবর্মের বিরোধ, একদিকে দেবছিন্ধ ও আপর দিকে সবার উপরে মান্ত্র বড়। আরো ওলিয়ে দেখলে, ছলোবদ্ধ সমাজের সহিত সক্ষ-স্থাভন্তের সংঘর্ম ক্ষনিত ভালকর্তন। আরো ওলিয়ে দেখলে, দেশকালপানোচিত্রের দক্ষে ক্ষনিত ভালকর্তন। আরো ওলিয়ে দেখলে, দেশকালপানোচিত্রের দক্ষে দেশকালপানাভীতের অসামঞ্জ । অন্তল পর্যন্ত গেলে, একই আল্লার অন্তর্বিগ্রহ—অন্তর্দীপ্রি বনাম বৃদ্ধি। এল বার্দল, আমরা সন্ধির সন্ধান করি। ভোমার শর্ড কী কী ?"

বাদল উৎফুল্ল হয়ে উঠে গাড়াল। বলল, "রোদ। ভাবতে দাও।" ভেবে বলল, "বাদীপক্ষের উকীল আসামীপক্ষের বক্তৃতা আরগ্ধ হবার আগে দেই বক্তৃতার একটা ক্ষিত প্রভিন্নপ নির্মাণ করেন ও দেটাকে ভাবের কেলার মতো ধরাশারী করে আদালভের মনে ব'বা লাগিয়ে দেন। আনার প্রথম শর্ত এই বে তুরি আমাকে আমার কবা আমার মতো করে বলতে দেবে ও ভার কোনোরল অপবাধ্যা কববে না ন্রাগ করো না হুবীদা। ভোসরা আমারর বৌদ্ধদের 'নির্বাণ', 'শৃষ্ঠ' ইজ্যাদি শস্ত্তলির কর্পর্ব করেছিল, পরসামার সমক্ষে বারা নাভিক্ত নর আভিক্ত নর, ভাদেরকে নাজিক্যের লাগে দানী করেছিল এবং কভেলো কালনিক premise-কে শুক্তন করে বৌদ্ধ স্ক্তবাদকে প্রাত্ত করল বলে চাক শিটিয়েছিল।"

খ্ৰী বাৰা দিয়ে ৰলন, "শস্তৱ প্ৰভৃতি কামিন-ভ্যাদীকে আমি আদশ বলিনে। ভারা আমাদের সরাধীদের বড়ো বর্ণচোরা ছিলেন।" বাদল ওকণা কানে তুলল না । নিজের বক্ষব্য শেষ করল। "সন্ধি খলতে খদি এক-ভরষা একটা ব্যাপার বোঝাছ তবে ভেষন সন্ধিগরো আহি সই করব না, স্থাীদা।"

ক্ষমী গঞ্জীর হয়ে বলল, "বেশ জো। তুমি ভোষার পক্ষের যামলা যেমন খুশি সাজিয়ে ভচিয়ে বল।"

75

"আমার মার্গকে", বাদল গলা পরিকার করে বলল, "বৃদ্ধিমার্গ আখ্যা দিরে মোটের উপর তৃমি বেঠিক করনি। কিন্তু আমার বৃদ্ধি বৈরাকরণিকের নর, বিচারকের। ভাষান্তরে, Scholastic লয়, humanistic, আমি মানবের প্রভিত্ত হিনাবে বিশ্বভব্য পর্ববেশণ করি; ভব্যের ভব্যে কোন্ ভব ক্রিয়ালয়। ভার নম্বন্ধে একটা আপাত নিয়ান্ত খাড়া করি। সেই আপাত নিয়ান্তের দীর্ঘকাল পরীক্ষা চলে। পরীক্ষাক্ষলে ভার হরভো আমূল পরিবর্তন ঘটে। সেইখানে আমি খামিনে। পোড়া খেকেই আমি মানব-প্রভিত্ত। শেব পর্যন্ত আমি ভাই। আমার বিশ্বচর্চা আমার মনোবিলানের ক্তম্তে নহ। আমার principle-এর ক্তম্তে—মানব মহাআভির ক্তম্ভে। বেদিন জানব বে আমি মানব কর্ত্বক প্রভ্যাখ্যাত, কিংবা আমি মানব-ই নই, আমি শুরুমান্ত আমি, ৪ feed and unattached entity, দেদিন আমি বৃদ্ধিমার্গ পরিভ্যাগ করব। বিশ্বদ্ধ বিশ্বচর্চা আমার পঞ্চে পরচর্চার মতো পরিহার্ব। আমু বৃদ্ধিমার্গেও এহন কোনো সন্মোহন মেই বে আমাকে পথের নেশার পথ চঙ্গাবে।"

ख्यी दन निर्देश अनिविध्य । यमन, "यरन गांध !"

"ভারপর," বাদল একটানা বলে চলল, "আমাকে তুমি বৌদ্ধ বলে বুদ্ধের নাল উপরেশ্ব করেছ। ছটি বিষয়ে এ উপমা ভাষা। প্রথমত আমি মানবের করে লাবনার রজ, আমারও সাব্য মানবিছত। বিভীয়ত আমারও মার্গ বুদ্ধিয়ার্গ, মানবের এভোল্যুলন ঐ মার্গ বরে হরেছে। কিন্তু বুদ্ধকে সাধনার প্রেরণা দিরেছিল মানবের হুংখ। আমাকে প্রবর্তনা দিরেছে মানবের বিবর্তন। মাহ্মম ধনি ধাণে থালে ভার বর্তমান অবস্থায় পৌছে থাকে ভবে সামনের বাণে কার হাত বরে উঠবে ? এই মান্সের। বিবর্তন বে হতঃমন্তব অর্থাৎ প্রথমে সামনের হাণে কার হাত বরে উঠবে ? এই মান্সের। বিবর্তন বে হতঃমন্তব অর্থাৎ প্রথমে আমি বিখাশ করিলে। গণমানব চিন্তকাল বাদলগানের হারা নীয়মান হয়ে এগেছে ও হতে থাকবে। ভারপর সিদ্ধার্থের সিদ্ধি ও মান্সের নিদ্ধি এক নয়। ভিনি পোলন ও দিলেন নির্বাণের সন্থান। নির্বাণের প্রকৃত্ত অর্থ ভাবান্থকই হোক আর অভাবান্থকই হোক, নির্বাণের পরে আর কিছু বেই। নির্বাণই চরম। আমি কিছু কোধাও দীড়ি টানবার কথা মনে আনতে পারিলে। আমার নিদ্ধি হতের বুদ্ধিতে। বৃদ্ধির নন্তাবনা অনত। আমার মধ্যে বাদলণের নাধনা ও নিষ্টি পৌনঃ-প্রনিক।"

रातन त्यर कारण क्यी क्षेत्र कटा यनन, "दी त्यथ वागरकांकित आह नकतनहें

বযুপস্থিত। প্রাভত্তক টিনতে পারে কি না দেখা বাক।"

ব্দত বড় বেলা নাকি এক রাশিয়ার Nijni Novgorod-এবলে। কেবল হানবন্ধান্তি কেন, গৃহপালিত ও অরণ্যন্ধাত প্রায় নকল জাতির অধিকাংশ সন্তাই স্বাবেত।

স্থী বলল, "ভালো করে আনার হাডটা বরে থাক। একবার সক্ষাড়া হলে এক সপ্তাহ খোঁজ করতে হবে।"

শহদের বন্ধ একবাত নহবাব্ই বন, বাদলবাব্ধ। একেবারে চেলেমাপ্থের সচো তার পশু সংখীর কোতৃহল। হাতী কেবন করে বার ও কী বার দোটা নিরীক্ষা করডে কটাবার্নেক হস্তীসভার কাটল। ভারগর ভার লগ হল পাণী কিনবে। মরনা চলনা বুলব্ল ইজ্যাদি যাম বাম গণ গোত্র আঞ্চতি প্রস্তৃতি কিছুই বখন ভার সনঃপৃত হল না ভখন দোকানদার দিল ভাকে এক শালিকছানা গছিয়ে। বলল; "এ খ্ব পোব মানবে, কাপুঞী। কথাও বলবে বদি ভালিম দেন। দেখুন ভূলবেন না যেন একে জ্যান্ত ফড়িং বাওরাতে।" এই বলে নে শালিকছানার নম্বে এক ঝাঁক আছে কড়িং কাউ দিল। নাম বা হাঁকল ভাতে স্বধীর চন্দ্ থির, কিন্তু বাবল সাহলাদে বলল, "লোকটা বোকা-নোকা গোছের। নইক্ষে হোটে একটি টাকা নিয়ে এই রম্ব বিলিয়ে দেব।"

"লোকটা," সুধী পরিহাস করে বলল, "চালাক যে বন্ধ তা হাবছি। চালাক হলে বলজ, এই পাণী খাঁটি বিলিজী নাইটিজেলের বাভি। এর হাব পুরে। একটি পাউগু, কিছু গুলাৰ খালি ক্ষরণার জন্তে নয় টাকা পানের আনার বিগুরণ ক্ষছি। আর তৃমিগু লশ টাকার নোট কেলে দিয়ে গদগদতাবে রেজকি ছেড়ে দিতে।"

পাৰীটার ছক্তে একটা বাঁচা কিনতে হল। বাঁচাটা বইবার অস্তে একটা কুলী করতে হল। সেই অমৃল্য নিধি নিরে পাছে লে বেটা কেরার হর এইজতে তাকে নজরবলী রাখযার তার বাদল হলং নিল। বাদলের মূখে আক্ত কথা নেই—"পান্টটার কিনে পেরেছে
নিকর। নইলে একবার বাঁচার পিকে ঠোকর বাবে কেন ?" কিংবা "দীড়া। দীড়া।
পান্টটা বে মুখ গ্রড়ে বরল।" কিংবা, "স্থীদা, এ পানী বাবের হ্ব বা খেতে পেলে
রোগা হবে বাবে না ডো ? এর বা-কে এখন পাই কোধার।" স্থীর পক্ষে অট্টহাত সংবরণ
করা কটিন হয়।

পক্ষীসন্তানের মৃদ্ধভাগ্যের ভাষণা খাদ্দক্ষে বিষয়া করার যে বিন প্রাথণ থাছের সন্ধি ছাণিত হল না, স্থীও প্রদক্ষী চেলে গেল। পরে বৰন একনিন পার্নীটি অকালে দেহভাগি করণ বাগল স্থীকে বলল, "এখন প্রর হচ্ছে এই বে, বেঁচে খাকলে ঐ পারী দালিক ছাভির এভোল্যুশন কোন থিকে এগিরে থিতে পারত।"

ক্ষী কৃত্রিস গান্ধীর্বের সহিত বলগ, "এবং প্রের হচ্ছে আরো বে, ঐ পানীর বৃত্যফলে ১৯৩১ সালের সেনদানে ফডিং সংখ্যা কী পরিবাশে বায়কে।" বাদল রাগ করে বললে, "বাও। ভোরার সকে আড়ি।" স্ববী বলল, "ভা হলে সন্ধি কোনোকালে হবে না ৫ আছণ বৌদ্ধ চিরশক্ত ৫"

"তাই তো," বাদলের মনে পড়ে পেল, নেদিৰকার নামলার আপোনের কথা উঠেছিল। "নামার পর্ড কী কী জানতে চাও ? আমার প্রথম পর্ড জো জানিয়েছি। বিজীয় পর্ত এই বে, আমাকে জড়বাদী নলতে পারবে না। আমি আক্সা মানি, বদিচ পরমান্তা সমবে কিছু জানিলে। ঐ পাথীটার আন্সা আমার কাছে পরমান্তার চেয়ে সভ্য, কারশ, পাখী ও মান্ত্র্য বিবর্তনের পথ বেরে এক সজে অনেকথানি এসেছে, ভারপর ওরা ধরদ একটি শাখা পথ, আম্বা ও অপরাপর পশুরা বরলুম জন্ত শাখা পথ।"

হবী হেলে বাবা দিয়ে খলল, "জপরাগর গন্তদের হয়ে জারি নেই কিছা" বাদল কর্ণপাত করল না। বলে চলল, "বাক, জালা বে সামি এখানে তো ভোষার সংগ্ন মিল। সন্ধি এর মারা কডখানি হুলুর হলো তেবে দেব।"

হুধী বলদ, "ৰাসা বলতে তৃষি বা বোৰ আমি হয়তো ঠিক সেই জিনিস বুৰিনে। পরমায়ার থেকে বভষ্কণে আমার অভিয় বে কেমবভর আ আমি অস্থান করতে পারিনে, অম্ভব করতে ভো পারিইনে। পৃথিবী ছাড়া কাশী আছে রাজা হরিশ্চন্তকে কে বেন অমন বুজি নিয়েছিল।"

বানল মাধার হাত দিয়ে গলার বাবের উপর বনে পড়ল। বলল, "তা হলে সন্ধির শ্রেডিঠাভূবি থাকে না, ভূবি আকাশে আমি ধণে। আমাকে ছেড়ে উ্রক্টান মুসলমানের কাছে যাও, পর্তে বনবে।"

74

"আমার আত্মা," ক্ষী বাদলের পালে আবীন হতে গছার মূল হতে চলতে থাকা গুল টানা নৌকার পিছন পিছন উঠতে থাকা চেউরের ছিকে চেবে বলল, "নদীব্দলের চেউ। নদীবল থেকে বিভিন্ন তাবে তার অভিন্ন গুলুব নর।"

"নার আমার আন্না," থানল নিজের মনের ভিতর অন্ন্যমান করে বলল, "বিশুদ্ধ তেউ। জলের নয়, বায়ুর নয়, ঈশরের নয়, বিদ্যান্তের নয়, কোনো প্রকার জড়বন্ধর নয়। এক, অধিতীয়, বয়ন্তু, বয়ংসম্পূর্ণ, পর-সম্বন্ধ-বিকীন।"

"কিন্ত," স্থী বলল, "পরমালা তো আবার আলার পর নন। তার থেকে অভিন।
অবচ দৃশত তির। নদীকল ও নদীকলের তেউ বেষন একই জিনিস, অবচ বরডে গেলে
ছই।"

বাদল এর উত্তরে বলল, "এর নাম sophistry- লোকাহজি খল, এক না ছই।" স্ববী তবু বলল, "এক অধচ ছই।" বাদল বে ভাকে ব্ৰভে পাৰছে বা এই ছাতে হ্বী হু:খিত হল। কিছ এখন ভো হতে পাৰে যে হ্বীও বাদলকে ব্ৰভে পাৰছে না। হ্বী বাদলের পদতলভ্ষিত্র উপর দাঁড়িয়ে বাদলের দৃষ্টিতে আন্ধরণ অবলোকন করল। ভারপর বলে উঠল, "ভোষার উভিন্ন সভ্যতা উপলব্ধি করলুয়।"

বাদল বিজ্ঞপের হুরে বলল, "বটেক।"—বিজ্ঞপকালে গুর ধুবে 'বটে' হর 'বটেক'। হুবী তার বিজ্ঞপ গারে বাধল না। বলে গেল, "নিজের নির্দিষ্ট কক্ষে আহা বেন একটি বাবীন নক্ষর, বীর গতিবেগে দীপ্যমান। চতুদিকে স্কটান্ডেড অন্ধকার, অন্ধকারপূর্ণ ব্যবধানে অন্ধ বে নকল নক্ষর দীপ্যমান ভারাই কডকটা নিকট আন্ধীরের মডো। নিজেকে অধণ্ড জ্যোভিঃশিগুর অবিভিন্ন ২ও বলে বিখান হয় না।"

বাদল ভখন সহজ হারে বলল, "হছেছে। কিন্ধ উপহা বাদ দিহে কথা বলতে পার না দু অলস্কারভূথিও বাধ্য অলস্কারেরই বাহন, সভ্যের নয়।"

ত্বৰী বলল, "কিন্তু নত্য বে লালহারা কলা।"

ৰাদল উহার সহিত বলল, "ভোষার সব্দে সন্ধি নৈব নৈব চ। আমার সত্য সালস্কারা কলা নয়, নীরস নিবেট নিবর্ণ। আমার সত্য জীবলিক।"

খ্ৰী বেচারা করে কী ! পুনর্বার বাদলের ছানে নিজেকে নিবেশ করল । বাদলের দৃষ্টিভদীর অন্তকরণ করল । বলল, "ভাই ভো।"

वामन नगर्व यसन, "(कन्न १"

एवी निवरद रजन, "निर्श्व अस् अनामनुष्ठ।"

"ঠিক বলেছ। প্রসাদশৃক্ত।" বেন বা কাবোগে স্থীর পিঠ চাপড়ে দিল।

এর পরে আলাপ জমে না। গদার হারে বলে স্থা দেখতে থাকে নদীজণে প্রতিষ্কৃতিত অন্তাকাশ। সেধান্তলি বেন বছরুপী—এই গৈরিক তো এই স্থান, এই লোহিত তো এই পাটল। কখন এক সময় ভারা ছারার মতো কালো হয়ে অন্ধকারের সংগ একাকার হবে বার। ভারপর বখন ভারা আকাশ পারাপার করে তখন মনে হব ভারা খেন অন্ধকারের বিংখান বার।

क्षी वानमरूक काँकानि पिता यमम, "की कायह । हम, याहे।"

বাদল স্বশ্নোভিতের মডো বলে, "গেল, গেল, হারিত্বে গেল চিন্তাটা ! আর কি ভার সন্ধান শাব শু" এই বলে সাথার চুল চিঁভুতে থাকে।

"সন্ধিপত্ত লেখা হয়েছে," স্থী খোষণা করে, "এবার কেশল ভোষার আম আমার বাক্ষর করা বাকী।"

"সভিচ ?" বাদল খুলি হয়ে বার, "কী কী শর্ড ?" "যোটে একটি।" শুৰী মৃদ্ধ হাসে। "নোটে একটি।" বাদল বিরাশ হয়। "আমাকে কো আমতে দিলে আমার তিনটি শতেই তুমি এক এক করে একমত। মানববৃদ্ধি, বাধীৰ আছা ও নিরসন্ধার সত্য।"

"না।" স্থী দৃঢ় কোরণ ভাবে বলল, "নিজের উপর জুনুর না করে ভোষার ও-সব শর্চে রাজী হওয়া বায় না। আমাদের পরিভাবা হয়তো এক, কিন্তু মার্গ অসুসারে সর্থবাধ বিভিন্ন। সন্ধি হতে পারে একটি কেত্রে—বর্ষার্গনিষ্ঠায়। স্বর্থনিষ্ঠ হিন্দু ও বর্ষার্শনিষ্ঠ মুসলমান বে কভ বড় বন্ধু হতে পারে ভা আমার শোনা কথা নয়, চোখে দেখা। আম্বণ বৌদ্ধে নিশ্চয়ই অমনি সৌহার্দ্য ছিল। ভারভবর্ষের পরাভবের মূল কারণ আমি ঠিক আঁচতে পারিনি। আবার চেষ্টা করব।"

স্থীদা একমত হয়েও হল না, বাক্য প্রভ্যাহার করল প্রকারায়রে। এতে বাদল ক্ষু হল। বলল, 'বার্গ ভো নব বাছ্বের একই। আর আনি নেই বার্গের অধিনায়ক। তুরি renegade হতে চাও ভো আমরা ভোষার উপর জুলুম করব না। কিন্তু মার্প কথনো রুই হতে পারে না, সুধীদা।''

ভারার ভারে আকাশ যেন মুঁকে পড়ল, কলভারাবনত শাখার সভো। স্থীর মনে হতে লাগল হাত বাড়িছে দিলে নাগাল পাওৱা যার। ক্পকাল নিজ্ঞ থেকে দে বলল, ''যানবজাতি কোনদিন সরল রেখার মতো কালের থাভার পাডার টানা হরবি। কোনো একজন মান্ত্র কোনদিন সর্ব মান্তরে সর্বয়র নেতা হতে পারেন নি। সুমি আগে বাদল, ভারপরে মান্ত্র। আগে থাঁটি বাদল হও, ভার কলে বদি মান্ত্রের সভার অগ্রাসন লাভ কর ভবে দেটা হবে ভোষার বৃহৎ ব্যক্তিছের স্বীকৃতি। নেতৃত্ব ভোষার লক্ষাব্রের পূর্ভার। ভোষার লক্ষা বপ্রকৃতির সীমার মধ্য থেকে সভ্যকে পাওয়া ও সভ্য হওয়া। আমারও লক্ষ্য ভাই। ভবে আমার প্রকার মান্ত্রের হাতে নেই, আমার পুরকার হাতে হাতে।'' এই বলে স্থী বিশ্ব-মৌন্ত্র্ব বান করল।

ভার ব্যানের হোঁওয়া বাদদের মনে লাগল। বে অফুভগুভাবে বলল, "ডোমার কথা শিরোধার্য করব, স্থাদা। বাদল হিসাবে খাঁটি হব। মানুষ যদি আমাকে অধীকারও করে তবু আমি মানবের দায়িত্ব বাদলের মডো বহন করব।"

रूपी नहाटक वनम, "बानाव गाविष्ठोछ ।"

বাদল সভয়ে বলল, "ভোমার দাহিদ কিলের 🎷

"(त्रोक्षर्य উপাদনার। इक् दब প্রার্থনার।"

''**হেঁ**হালি রেখে দোক্ষা কথাত্ব বল।''

''আনার উপশক্তির ভাবাই ভলীবর ৷'',

"তবে আমি ভোমার দায়িত্ব নেব না।"

"নেধে না ভো? ভা হলে হা ভূমি বহন করবে ভা মানৰ সকলের নর, ইন্টেলেক্-

চুয়াল সম্প্রদারের। এই কথাটি মনে রেখ বে, একজনকেও বনি কিরিছে দেওরা হয় করে কোটাজন কিরে চলে।"

একটি শিকার হাডছাড়া হলে বিশ্বারীর বেরণ সন্তাণ উপস্থিত হয়, বাদলেরও হল সেইরণ। সে বাশারুত্ব কঠে বলল, "আছা।"

"ভার মানে," স্থী সকৌতুকে বলল, "লেই একজন বা এক কোটীজন remogade নর : ভালের মার্গই সভস্ক। ভোষার মার্গ ইন্টেলেক্টের। আমার মার্গ ইন্ট্ইশনের। এখন কেবল বা স্বাংগ নিঠাপর বাক্তে হবে। এরই নাম সন্ধি।"

"এণার।"—বলে বাদল হবীর ভান হাডটাতে ভানহাত মিলাল।

অধুসম্বাদ

5

বিভূতি লাগের নিজ্ঞাভদ।

বেলা তথন প্রান্ত নাইটা। ইংলান্ডের বীমকাল। পূর্বের নিপ্রান্তল হরেছে রাজ বাকতে। কাজের লোক কাজে লেগেছে। নিকর্মারা টেনিস্ বেলছে। বিভৃতিও কী একটা বপ্র নেখতে ব্যক্ত ছিল, গরজার বাইরে বৃড়ী বাড়ীওরালীর টোকা—এই নিয়ে ভিনবার—ভাকে হঠাৎ দনে করিরে দিল বে আজ নরটার সময় একটা ক্লাশ ছিল। সে চোখ বৃজে কিছুক্দ হাত্তবড়িটার উজেশে বালিশের কাছটা হাতভাল। ভারপর চোধ নিটমিট করে দেখে নিল বে ইভিন্নয়েই ক্লাশ বলে অর্থেক পড়া শারা হরেছে, বিভৃতি হতক্ষণ কাপড় ছাড়বে ভডকণে বাকীটুকু-সারা হয়ে বাবে।

"হার! গ্রী-পুত্ত ছেড়ে ছর হাজার বাইল দুরে এলেও জাবার পড়াওনার হেলা ঘটছে।
স্বাহো আপাতরমনীয় বপ্নমোদিও তক্রা। অরে কপটমিত্রপ্রতিম ছুমানেশী আলক।"
ইজ্যাদি বছবিব আলাপ পূর্বক বিভৃতি নাগ কিয়ৎকাল মুহ্মু হ হাই তুলতে থাকল।

"নাড়ে নয়টা। দেরিতে গঠার একটা হাবিবে এই বে, লাশ না খেলেও ভূঁড়ি কাঁকা ঠৈকে মা। দেড় শিলিং বাঁচে। ছবু দিনে নম্ন শিলিং। ছেলে ছটোর জন্তে একবাল্ল চকোলেট পাঠানো খায়। কিংবা রেখার জন্তে একটা কাণড়ের গোলাণ। অথবা মার্জরীর জন্তে—"

বিভৃতির মনে পঞ্চল বে পুরুষমান্ত্র হয়েও যে মার্জরীর টাকা বাবে। আহা পক্ষা। দেশ বেকে বা আনে ভাভে নিজের খাওৱা পরা কলেকের মাইনে পোবার না। ভাই মার্জরীকে সিনেমার নিয়ে যাওৱা মার্জরীর কাছে বার করে চালাভে হর। টিকিট কেনবার সময় বিভৃতি পার্সচা খুলে প্রভাহ কাভরায়। বলে, "ছ্জনের পক্ষে বংগই আনতে ভূগে পেছি, মিশ্ ম্যান্টন্।" মার্জরী প্রযোধ দিয়ে বলে, "ভাতে কী, মিস্টার স্থান, । আমার

কাছে খাছে।" বিজ্ঞি ভবন ৰাজ্যবাদীর মজে বলে "উপায়ান্তর লা দেখে ধারই ক্রনুস, মিস্ ম্যান্নটন।"

ভারণর প্রোগ্রাম কেনা, চকোলেট কেনা, জাইস্ কেনা—সবই ঋণং কৃষা। এমনি করে আড়াই পাউগু আড়াই বাগে মার্জনীর কাছে দেনা। এছাড়া স্ট কিনেছে ডোল্রের কাছ থেকে পাঁচ নিনি পাঁচ সংগ্রাহের কড়ারে কর্জ করে। ডোল্রের চায়নি বলে প্রায় আট সংগ্রাহ আটকে রেখেছে। ভূজনিক্ষের কাছ থেকে cash নয়, kind—অর্থাৎ টাকা নয়. চার দিন মান্রাজী নিগার । এ ছাড়া বাড়ীগুরালীর চার সংগ্রাহের বকেয়া দল পাউপ্ত। এম জন্তে বাড়ীগুরালীকে রোজ একবার বলভে হয়, "বাবা ভার করেছেন টাকা আহাজে করে পাটিরেছেন। রোস না, সব পাগুনা এক সঙ্গে চুকিয়ে দেব, মিনেস রঙ্গেলি।" (ইটালিয়ান) সেই ময়লা কাপড় পরা বেঁটে থোঁড়া মূর্য বৃড়ী থাওয়ায় ভালো। থেয়ে ভারগুরাসীর ভৃপ্তি হয়।

বলেশী খান্ত হালার শর্জ দে সরকারের রাহার বোগান দেওছা। প্রকা-কুঁডে বিভৃতি উক্ত শর্জে সক্ষত হরনি। ফলে এখন সিদেদ রসেলির দাক্ষিণ্ডে ও কুঁড়েমির মধ্যাহত অবকাশে দিন দিন বিভৃতির নবরতা বৃদ্ধি পাজে। ধেন এক ক্ষুপুষ্ঠ পাঁঠা।

বিশৃতি হাই তুলভে তুলভে খড়িতে দৰ দিল। ওয়ান, টু, খি, বলে বিছানার উপর উঠে বসল। কালীঘাটের কালীর একখানি পটকে ভার সেই বেও-সিটিং রুমের পড়ার টেবিলের উপর দাঁড় করানো হরেছিল। বিভৃতি চোখ বুজে হাত গ্রেড় করল, সেই ফ্রোগে আর একবার ঝিরিরে মিল। অবলেহে খুরের খার কাটিরে দে বখন মেঝের উপর সভাি সভিঃ খাড়া হলে। ভখন ভার প্রথম কর্তব্য হলো আয়নার নিজের মুখ দেখা। বিশৃতি বিখাস করভ বে খুম থেকে উঠে স্বপ্রথম বার মুখ দেখবে ভারই গুণাগুপ অসুসারে বিশৃতিব সেদিনকার শুভাগুভ নির্বারিত হবে। এই বিদ্নেশে পরের বাড়ীতে কাকেই বা ভালো করে চেনে, কার গুণাগুপ সে ভালো করে ঝানে দ অভএব ঘুম থেকে উঠে নিজের মুখানি আয়নার সাহাব্যে দেখে নের।

অক্সায় দিন এটা তথু একটা কর্তব্য পালন ছিল, কিন্তু আৰু বিশ্বৃতি হগত ভাবে বলন, "কেন ? আমি কি রূপে ওপে মুমাণ নিজিরের থেকে কম বাই ? কালো ? কালো ডো ডালো। কৃষ্ণ কালো, কালী কালো, কোকিল কালো, ডমাল কালো, আকাশ কালো, গাগর কালো। কালো জগভের আলো। হা হন্ত! মুমাণ না হয়ে আমি বদি ডলির বামী হত্ম তবে আমারই ভো হোটেল রানেলে থাকবার কথা। আমাকে কেন ডলির বন্ধু বলে পরিচর দেরে চুকভে হয়। বন্ধু বলে পরিচর দিরে এত সমাদর, এত সেলাম, এতবার 'নার' সংখাবন। বামী হয়ে থাকলে এ সন্ধিতদীপমালা হুচিত্রিজপ্রাচীর পুলালাভিত প্রশন্ত প্রকাপ্ত প্রকোঠে উপবিষ্ট হয়ে অকেন্ট্রা কর্তৃক পরিবেশিত বালুসুবা

ও নম্লান্ত ভূজ্যপূৰ্ণ কৰ্তৃক পরিবেশিত ভোজাগানীয় কুগণৎ জাখাদৰ করে যানবজন্ম সার্থক করা হৈও। বাক, ভলি বে জায়াকে চা খেতে ভেকেছে এই জায়ার সাজ্যা।"

কিছ তলিকে প্রতি-নিমন্ত্রণ করা হে অভীব অর্থনাপেক। বর্ষধকেও বাদ দেওর। साह मा। किनि स्थ न्याविकीत ना। चाकरदात दक्त गाँठ राजाती एन राजाती মন্ববদার ভিল, মন্ত্রণও ডেম্বলি ক্যালকাটা বার-এর জিল হাজারী। "Criterion"-এ চা থেতে ভাকলে বন্ধ ধরচ হবে বিভুক্তি তা আক্ষাজে হিদাব করে কার কাছে গোটা ছই পাউও বার করবে দেই হডভাগ্যের নাম করণ করতে লাগল। ইভিমব্যেই লে লওনের বাঙালী মহলে স্থপরিচিত হতে পেনেছে নিজন্তবে : কোথাও কোনো পার্টির গছ পেলে বিশ্বতি দেখাৰে খেবৰ করে ছোক প্রবেশ লাভ করবেই এবং নিজের প্রলোভন দমন করে পরকে পরিবেশন করবার ভার নেবেই। অরবিন্দ পাকড়ান্দী, নবেন্দু সাছাল, নিতাংত বকুলী, অলীক্র চন্দ ইঙ্যাদি বহু যুবকের দলে ভার বেশ একটু অন্তর্কভা হরেছে বলভে হবে—অন্তর্গতার অর্থ আড্ডার বদে ওঁরা বদি সারেন রাজা ইনি যারেন উজীর। লেবার मन यमि सदी रूप छात्र क्यांपरन ग्रांकृत्शानांच अथान प्रश्नी शर्यन कि स्टब्न सर्व न्यानमध्यती, चाहेतिन व्हेन्टन्टेक्ट हात् क्यानकांका व्हेन्टन्टेक्ट न्यान्य क्य ना द्वशी, क्र वर्ष चित्रको-निवित्र धर्मछोहेक, ता हेफिब हेलाल, अनव विवृद्ध विकृष्टित निवन মন্তাৰত ছিল। ওরা বদি বলে, 'এনেছ তো এনেশে নবে নেদিন', বিভৃতি পাণ্ট। ভনিবে त्मव, 'कहे, धार्किस त्यांकिस त्यांकिस त्यांकिस वृद्धि-खिद्धि वित्यंत वार्किन, नामनारवी কে বল লক্ষনসংবহী---মরি মরি কিবা উচ্চারণ।'

অন্তরণ প্রস্তুপদের নামগুলি নিয়ে স্থাতির অগমালা গড়ার, আর একে একে খারিজ করে। 'পাল বেটা ভরানক কুণণ।'···'পাকড়াশীটা আমাকে গরীব বলে উপহাস করে।' ···'লে সরকার সমস্ত কথা পেট খেকে বের করে নেবে।'···'চলটা এমনিভেই আমাকে দেখতে পারে না, উভ্যর্শ হলে তে। রাস্তার যারখানে অপমান করবে।'

শেষ শাকল চক্রবর্তী : ইা, চক্রবর্তীর কাছে চাইলে পাওরা বাবে টিক। চক্রবর্তীর কাছেই বেজে হবে দেখছি। আর ভারি ভো হুটো পাউও। দেশে ধূব বেশী মনে হয়, এদেশে কেউ প্রাছই করে না। পেনীঙলো ভো প্রদার যতে। অস্পুত ভারুষও।

২ বিভৃতিকে চায়ে ভাকার মধ্যে কৌশাখীর নিগৃত উদ্দেশ্য কী ছিল ভার খামীর পদ্দে দেটা অস্থ্যাম করা সম্ভব ছিল না। ভিনি বিভৃতিকে চিনভেন না ও ভার ইতিহাসও স্থানভেন না। তবু তাঁর মডো উচু দরের লোক বিভৃতির সভো স্বজ্ঞাতকুল্মীল ছাত্রবিশেষের সদে চা খাবেন, এ বে প্রস্লাভীত। ভিনি স্বক্ষার সহিত বল্পেন, "ভিয়ার, ভূমি স্থানাকে মাপ কর। আমি যাজি আমার নেই প্রিতি কাউনিলের মানলার গুলির করতে। ফিরডে দেরী হবে।

(कोमोबी नवन विश्वास वनन, "चनवाईंठे, छावनिः।"

কৌশাখী যথন খুন ছেলেনাছ্ব ছিল—বেশী দিন আগে নয় কিন্ত—বিভ্তিতে শে কী চক্ষেই যে দেখল, বিভ্তিদের বাড়ী গিয়ে ভার নাকে প্রণাম করে বলল, 'আপনি আমার মা', আর ভার বাবাকে প্রণাম করে বলল, 'আপনি আমার মা', আর ভার বাবাকে প্রণাম করে বলল, 'আপনি আমার বাবা।' ভাঁরা এর রহ গ্রন্তেন না করতে পেরে ভরে উচ্চবাচ্য করলেন না । বিভ্তি এখনও মোটের উপর স্থপুরুষ; তথনকার দিনে ভার শরীরে যেগবাহল্য না পাকায় লে ছিল ক্ষেত্রর মধ্যে স্পূরুষ। অব বাংলার ক্ষা। নবনীতকোরল, ভিন্ত, নিতেজা। এক কথার পৌরুষহীন স্থপুরুষ। আর কৌশাখীর ভখন সেই বরুল বে বরুলে পৃথিবীর সকলেই আপন, কেউ পর না, সকলেই সমান, কেউ নীচ নর, সকলেই ভালো, কেউ থারাণ নয়। আদর্শবাদের ভাশ লেগে ভার ছলর যোমের মডো গলে পড়ছিল, সেই ভরল মোম দিরে দে মনে মনে বিভৃতির বে মুন্তি গড়ল ভা কেবল স্থপুরুষের বয়, বীরপুরুষের, রূপকথার রাজ্যণাত্তর, রোমান্সের ল্যালল্ট-এর, পুরাণের পানিউলের, ইভিহানের নেপোলিয়নের। বিভৃতিতে সে বীরম্ব আরোণ করে মনে মনে ভবিস্থবাধী করল বে, এই বীর বিংশ শতালীর ভাগাবিহাতা এবং একে আবিভার ও অবিকার করবার গোরব একা কৌশাখীর।

একদিন হুপুরবেলা নিজের ঘরে বিভৃতি আছে ঘুনিরে, কৌশায়ী কখন এলে তার পালে বলে পাখা হাতে করে হাওয়া করছে। বিভৃতি বেই পাল ফিরল অমনি পাখার ঘারে তার ঘুম হলো জখন। সে চোখ বেলে দেখল, কৌশায়ী ওয়কে ওলি, ক্যাপটেন ওয়র সেই মেরে বিনি তার প্রতি কও বার অ্যাচিত করুণা প্রদর্শন করে আনে কিজাস্থ করে তুলেছেন। তাঁকে এমন ছানে, কালে ও তাবে প্রত্যাশা কিংবা আশা করেনি বিভৃতি। তার মনে হল দে বল্ল দেখছে, কিন্তু পাখার ঘা লেগে ওখন তার নাক আলা করছিল। সে সমক উঠে বলল ও গতমত খেরে বে ভাষার কথা বলল তার বর্ণমালার মাত্র একটি অক্ষর—"গ্—গা—গা—গা—গা—গা—গা—গ

ভার দাঁতকণাট লাগল, ভার খন খন খেদ ও কম্প হল, যে যাখা বৃত্তে ভক্তাপোষ থেকে উদ্টে পড়ল। সবশুদ্ধ একটা রোম্হর্যক কাও।

ভার মা ও দিদিরা ছুটে এলেন ও কৌশাদীকৈ পাবা হাজে দাঁড়িয়ে খাকতে দেখে প্রেল্পচক দৃষ্টিভে পরস্পারের মৃথ চাওরা-চাওরি করলেন। একজন জল আনতে চুটপেন, একজন কৌশাদীর কাছ খেকে সবিনয়ে পাখাটি ভিকা করে নিলেন, একজন গেলেন ভাজারকে ভাকতে যে চাকর বাবে ভাকে ভাকভে।

অঞ্চেবাস

কৌশাধী বছকণ বড়জ্জভাবে থাকল, ভারণরে ভার বোধ-শক্তি ফিরে এলে সে অভ্যন্ত অপদন্ম বোধ করল, ভার বুথে কথা ফুটল না, দাফাই দিভে ভার অপ্রবৃত্তি হল, সে দৃগ্য পদক্ষেপে বাহির হরে গেল। ভখন ভাকে প্রদন্ন করবার অস্তে ভার পশ্চাদ্ধাবন করলেন খবং বিজ্ঞির মা, কিন্তু ভভক্ষণে নে হাভা গেরিরে অন্তঃপুরিকার নাগালের বাইরে।

পটনাট্য চাপা রইল না। অনেক কান দিছে বিদেশ থপ্তের কানে পৌছল অভিবঞ্জিত আকারে। ডিনি কছানহ কলকাডা চললেন পানাবেষণে। মন্ত্রণ সেই সময় সহসা বিশত্নীক হবে বোদাইটিতে চাঞ্চলা সৃষ্টি করেছেন। এডদিন ডিনি দিবিয় নিরীহ তন্ত্র-শোক্ট ছিলেন, তাঁর টাক ও টাকা সমানে ও সবেগে বেডে চলেছিল, কেউ কোনো দিন কলনা করেনি বে ভিনি ভীর লীর সামী ছাড়া অন্ত কোনো মান্তম। ককলাং হাওড়া পুলের মীচে নোনার খনি আবিছক হল। অভি নাধারণ মত্রখ মিত্র হলেন একজন অভি শুহনীর পাত্র : বিবাহবোগ্যা নেরেদের তাঁর প্রতি ব্যবহার গেল আবেগের পহিত বদলে, ওক্ত বেজদের কণ্ঠয়রে আকর্য কয়নীয়ত। উচ্ছীবিত হল, কস্তার শিতায়াত। তাঁর উপর বাংসল্যভাবাপন হয়ে উঠলেন, বণিচ ভিনি তাঁদের কারুর কারুর সমবন্ধনী ও সভীর্ষ। মিসেদ ওয়কে বে বন্ধথ এডকাল 'তৃষি' বলে আস্ছিলেন সেই মুন্নথকে ভিনি ভাকতে শুকু করলেন, 'বাবা মন্মধ।' তাঁর উপরোধে মন্মধ কৌশাঘাকে বাগদান করলেন ও কৌশাষীর রূপে মুখ হরে তাকে করলেন বিরে। একজোড়া ছেলেমেয়ে ছিল ভাদের পৌদ্ধিত্বে দিলেন ভাদের দাদাবশাইত্বের বাড়ীভে: গৃহসংগারের রুটিন করেক মানের ব্যবধানাতে জোড়া লাগল,। বিত্র মহাশহ কাজের লোক, তিন হাজারী। প্রিয়ার কৃত্বে কৃত্ব কৃত্ব করবেন কৰন ? ভাই ভাকে কিনে দিলেন একখানা ভক্তকে মোটয়কার আর ভার নামে খুলে দিলেন দশ হাজার টাকার ব্যাক্ত ব্যাকাউট। সে চৌরসী উজাও করে বালিগত্তে প্রদর্শনী বদাল ৷ সামাজিকভার আবর্তে পড়ে সে এমন ধুরণাক খেল ৰে অহুধ বাৰিছে গেল দিমলায় দিদির বাড়ী চেঞে। সেখানে বড়লাটের দক্ষে লাঞ্চ থেছে, অধীলাটের সঙ্গে ভিনার থেছে ও হোম মেখারের দকে নেচে ভার অন্ত্র বল कनिक। **छाँरे छाएक पानएक श्राह्मक नाखरन। Court-a** presented ना श्वरा पर्यस ভার মৃত্যু নেই। শব্দুত ভার খামী ভাই মনে করেন।

"গুড ইন্ড্-নিং, মিন্টার ক্লাগ । হাউ ডু ইউ ডু ?" কৌশাখীর গলা খেকে ছিন রকম শ্বর এক সলে নির্গত হচ্ছিল।

বিস্তৃতি কী বৰ্ণল লোনা গেল না। বোধ হয় গদগদ ভাবে বলছিল, "থাজস ভোৱ মাচ।"—কথাটা দে লগুনে অংশ প্রথম দিনেই কোনো এক সিগরেটের দোকানে ভানে মুবস্থ করেছিল। কৌশাষী বড়ক্স চা চেলে শিক্সিল বিভূতি ডাড়ক্স এক দৃষ্টিডে চারের প্রোড নিরীক্ষণ করছিল। ভাবছিল, সেই একই চা অথচ হোটেল রাসেলের গট থেকে ঝরছে কী অপরপ ভলীতে, কী বর্ণজ্জী বিজুরিড করে।

চারিদিক চেরে বিজ্ঞতি খেন খর্গরাজ্যে ইন্তম্ব ভোগ করণ। ভলিকে ফ্রিজ্ঞান। করণ, "আপনি Ritz Hotel—এ উঠলেন না কেন।" (বিজ্ঞি ভা হলে সপ্তম মর্গে বিচরণ করঙ।)

ডলির নিষের মনেও সেই কোন্ড ছিল। হোটেল রামেল কী-ই বা হোটেল। যড় মাঝারি মাম্য আনাগোনা করে। দরও এমন কিছু অপূর্ব নয়। যে সে লোক গিছে উঠতে পারে স্থামীর উপর কৌশামীর অভিযান বিভৃতির কথার কাঁশিয়ে উঠল। ভার চোখে এক কোঁটা ফল সন্ধ্যাকাশে একটি ভারার মতো বক বক করতে থাকল।

বিভৃতির বড় সরশ সন । সে ভাবল, ভলি বোধ করি এই বিধাহে সুধী হয় নি । বিভৃতির বভাব, সে বা ভাবে ভাই বলে । সে আর্ডকঠে বলল, "বিসেল মিটার, আমার জ্ঞাপন করবার অধিকার নেই, ভবু মনে হয়, আপনি এ বিবাহে সুধী হন নি ।"

বিভৃতির উপর কৌলামীর বে জোব এই করেক বছর ধুমারিত হচ্ছিল এই অনবি-কারচর্চার তা দাউ দাউ করে জলে উঠল। কৌলামী বেন বিভৃতিকে চক্ষু দিয়ে ভন্মাং করবে, এইরপ বেশ্ব হল। কিন্ত লোকটা এমন গোবেচারি, এত গরীব যে কৌশামীর কোবায়ি ঘড়ের আভনের মডো দেখাভ দেখাভ নিংশেবে নিবে গেল। এই লোকটি তাকে নিজেব স্বাহু স্কড়ায়নি বলে এর প্রতি সে প্রগাচ কৃতজ্ঞতা বোধ করল।

"মিন্টার তাগ," দে জিজ্ঞাসা করল, "মিন্টার চক্রবর্তীকে তো আপনি ভালো করেই চেনেন। তাঁর কি কোনোরকম occult ক্ষমতা আছে ? তিনি কি হাত দেখে ভ্রুড তবিশ্বৎ বলে দিতে পারেন ?"

"বলতে পারনুষ না, যিনেন মিটার।" বিজ্ঞি চোখ নামিরে চিত্তা করতে করতে মাধা নাড়ল। "তবে তিনি একজন মিটিক বলে আমরা নবাই তাঁকে যাস্ত করি।"

"তার সঙ্গে দেখা আবার হবে কি না জানিনে," কৌশাখী বদল, "হলে তাঁকে শিক্ষাসা করতুম আযার ভবিশ্বং সখজে তিনি কী আনেন।"

"আপনি যদি অনুষতি দেন," বিভূতি বলগ, "ভবে আমিই ঐ প্রয়ের উত্তর ভার কাছ থেকে এনে দেব।"

"How nice of you!" কৌশাখী উঠে দাঁড়াল। ভার রঙচঙ্কে scarf-ধানাকে বাঁ ৰাস্ত দিয়ে সাহলে বিভূচিত্র দিকে ভাল হাডটা বাড়িয়ে দিল। "শু-ভ বাই।" আবার সেই ভিন রক্ষ হয়।

বিভৃতি যেন হতুষান, নীজার সংবাদ জাকে এখনি এনে দিজে হবে । গুব ব্যক্তসমন্ত

হয়ে করমর্থন পূর্বক বলল, "গুড বাই। কিছু আপনাকে কালই আমি কোন করে জানাব:"

চলে যাছিল, কী মনে করে ফিরে দাঁড়াল । বলল, "ভালো কথা । আমি যদিও দরিপ্ত ছাত্র, তরু আপনারা ক্লপা করে আয়ার দলে পিকাড়িলীতে একদিন চা ধেলে—"

"Don't trouble yourself," কৌশাখী মাথাটা কাৎ করে একান্ত নম্রভার জান করল, "আমাদের প্রায় সব কটা অপরাফ booked. বদি লগুনে আমাদের বিভিকাল ব্যক্তি হয় ভবে ভখন দেখা বাবে ।" এই বলে দে মুখ ফেরাল ।

D)

তুক্ত হটা পাউও বার করে নই করবার হবোগ বিভৃতিকে দিল না—ডিলিটা এমন হাদর-হীনা। তা হোক, বিভৃতির সংক্র বেখন করে হোক ভলির জন্তে গে হুটো পাউও উড়িরে বেবেই। ইক্ষা থাকলে উপায় থাকে। উপায় চিন্তা হুগিত রেখে আপাতত সেই ইক্ষায় রুষ্ণ সংগ্রহ করতে চলল।

एरी रमम, "नाथ रव । इंठोर की मरन करत अछनूत जाना हरना ?"

বিভৃতি কথার উত্তর না দিয়ে জিজ্ঞানা করণ, "জিনিনগত্র গোছাছেন : কোথাও বাজেন নাকি ?"

্ষ্ঠা", স্থী পোৰাক ভাঁজ করতে করতে বলল, "বেভেই হবে দেখছি দিন কয়েকের জ্ঞাত "

"কিছ কোপাছ ?"

"প্রথমত ভেক্টমর । ওয়াইট দীশ।"

বিভৃতি দীর্ঘনি:খাদ পরিগুটাগ করল । "আপনারাই ভাগ্যবান, আপনাদের টাকা আছে, আমনা ভো এই লগুনে থাক্ষার খবচ জোটাতে পারছিলে।"

ত্ববী বিশ্বাদা করল, "কেমন চলছে ?"

বিভৃতি দরদী লোভা পেরে বশল, "পার চলা। কেন যে আমরা গওনে আসি। কে যেন বলেছেন পাসি চল্লিশ বছর লগুনে আছি, কিন্তু লগুনের মনন্ত পাড়া দেখিনি। আমারও হয়েছে সেই দশা। কত দেখবার আছে, কত শেধবার আছে, কত ভাববার আছে, কত চাধবার আছে—"

"की ? की ?"

"বলছিনুস কড দেশের থাবার ঝিনিস এই একটি শহরে পাওয়া বার - চীনা, খাপানী, তুকী, আফগান, রাশিরান, ঝার্মান, হাফেরিয়ান, বলকান, ইটালিয়ান, থ্রেঞ্চ। প্রভ্যেক রেজহাঁতে যদি একহার করে বাই করে স্কুমার রারের কথার বলতে পারব, 'কড কী

দে খায় লোক নাই ভার কিনারা।' কিন্তু (মধ্যম আঙ্গুলের সকে বুড়া আঙ্গুল ঠেকিয়ে টফার পূর্বক) হাডে নেই সর্বার্থ সাধিকা।"

स्थी गुष्टरक हानन । यनन, "निक्रांक्रनांत्र की वयद 🕫

"গড়াশুনা," বিজ্ তি বলল, "গনের এ অবস্থান্ব কৰনো হয় ? আর গড়াশুনা করেই বা কী হবে ! বুর্জোরা গবর্নবেণ্ট কজনকে চাকরী দিন্তে পারবে ? অনর্থক আত্মাকে কট দিয়ে বই মুখন্থ করা, পরীক্ষাখলে দীতার বতো অগ্নিপ্রবেশ, গেজেটে বলিদান । এই সব দেখে শুনে ও অনেক চিন্তা করে," বিভূতি Rodin-নির্মিত ভাবুক মুর্ভির বতো হাতের উপর চিবুক রেখে বলল, "আমি কমিউনিজমে আন্থাবান হয়েছি । স্টেট খেকে দেবে খেজে পরতে সিনেমা দেখতে পরিবার শুদ্ধ স্বাইকে । এরই নাম gospel of freedom!"

মার্গেল কখন এনে দরকার ওধার থেকে উকি মারদ্বিল। বিভূতির দৃষ্টি এড়াবার অভ্যে সরে মরে বাজিল। বিভূতি ওকে হঠাৎ দেখে হাতচারি দিল। "Come in। Come in! (স্বধীকে) কী নাম!"

"মার্সেল।"

"হার্সেলস। মার্সেলস। আমি ভোষার কাকা। এশ, চকোলেট দেব। এস। মার্সেলস—"

"মার্সেলন" কি আনে । নে থেন ভ্ৰব্য সাগরকূলে প্রত্যাবর্তন করন। তাকে দর্মার আনাচে কানাচে দেখা গেল না। বিভৃতির ধারণা ছিল শিশু সংলে ওর অসীম রঞ্জনশক্তি। মার্সেরে উপর বিরক্ত হরে নে হুবীকে বলল, "ভালো কথা, চাকারবাটী। আপনি ভোডলিকে চেনেন—ভলি বিটারকে।"

"হাঁ, সেদিন আলাগ করে আমা গেল।"

"ডলির বিবাস," বিভৃতি চোক গিলে বলল, "ডলির বিবাস আপনি সাস্ত্র দেখে তার তৃত ভবিহাৎ বলতে পারেন । বেরেলি কুসংকার তা কি আসি বৃথিনি । তবু কী করি বসুন, ডলির আজ্ঞা, তাই আপনাকে জিজ্ঞানা করতে আলা," আবার চোক গিলে, "জিঞ্জাসা করতে আলা আপনি ভার ভবিহাৎ সংজ্ঞ কী জানেন, অর্থাৎ—অর্থাৎ" শেষ করতে পারল না। কেবল 'অর্থাৎ,' 'অর্থাৎ'ই করতে গাকল।

স্থীর তথন হাতে সময় ছিল না বেশী। সে কী কী বই সংশ নিয়ে বাবে মনে মনে তার একটা তালিকা করছিল। তলির জিজ্ঞানায় আশ্চর্য হয়ে তালিকার কথা তুলে। গোল। কিছুক্ষণ পরে তার মূথে হালি ফুটল। বলল, "দেখুন, মাথা বাখা করছে কি না এই তথ্যটুকু থানাবার ক্ষয়ে ভাত্তার দাবী করে ফী। আর আবি জানাব তার চেয়ে আনক বেশী ছজের তথ্য—আমার বুনি ফী নেই।"

বিশ্বতি এ কথা ভাষেনি ৷ বৰং ভেৰেছিলে হুখী বলবে, 'শাসি কী থানি ৷ জাসাকে

ভিজ্ঞাসা করা পূল।' ভেবাচেকা থেরে বলল, "বাই গভ। আগনি ভাহলে সভিটেই occultist! আমার মডো গরীব ছাত্রের কাছেও কি ফী চার্জ করেন 🕍

কুধী রগড় দেখবার **জন্তে বলল, "কেন** <mark>শ আপনিও কি নিজের ভবিষ্যৎ জানতে</mark> চান ?"

বিস্তৃতি সংখদে বশল, "কে না চায় বলুন। কিন্তু বিখাদনোগ্য গ্ৰহকার না পেলে অনৰ্থক অৰ্থনাশ ওৰা মনঃশীড়া।"

"আপনি," স্থা বলল, "হলেন আমার বস্থুলোক। আপনার কথা আলাদ্য কিন্ত মিনেস মিটারকে বলবেন ফী না নিয়ে আমি অনুষ্ট গণনা করিনে।"

বিভূতি বলন, "ভা তো ঠিকই। সকলে ভো আপনার বন্ধুলোক নগ্ন। হোটেল রানেলে থাকে, কেন নেবে না গুনি ? ফী না দের গোটা ছুই ভিনার ভো দিতে পারে।" "আমি যে নিরামিধানী।"—ক্ষী বলন।

"নিরামিবানী! তাই তো! কী আফসোদের বিবন্ধ!" বেন বিস্তৃতির নিধের ডিনার করে গেল। সে দার্শনিকের মতো বলল, "বাক। নগদ টাকার অনেক স্থবিধে। ইছ্ছা করলে আপনি রোজ নিনেমা দেখতে পারবেন। দেটা অবশ্য নির্ভন্ন করছে আপনার ফীকড তার উপরে।"

"বেশী নর," হৃষী কণট গাজীর্বের সহিত বসল, "প্রজ্যেক ওপোর ব্রক্তে তিন গিনি।"
"ভি—ন গিনি।" বিভৃতি সহর্ষে বলল, "নাই গুড়নেন।" (এটা মার্জনীর কাছে শেখা) , "হা—হাজাআ।" (এটাও বিলিডী হানি)। "ইচ্ছা করছে আপনার পাটনার হরে বিরাট ব্যবসা কোনে বসতে। রিজেট জ্রীটে গোকান। চাকারবাটী এও স্থাগ। ওরিরেটাল ফরচন টেলার্গ।"

क्षी रमन, "अ य काभिमानिका ।"

বিশ্বতি বলল, "বিবে বিহক্ষ । গরীবকে ধারা শোষণ করে নেই নকল বড়লোককে প্রতিশোষণ করতে হবে । চাকারবাটা এও জাগ । অদৃষ্ট গণনা করবেন চাকারবাটা । ফী গণনা করে খাডার তুলবে জাগ । কোথার লাগে আই-লি-এন । রিজেন্ট ট্রাটের নজে ডালেগ্রেনী কোয়ার।"

স্থীর সাড়া না পেরে বিভৃতি ভাকে আশাস দিয়ে বসল, "আপনার কোনো ভাবনা নেই, চাকারবাটী। আমি বাড়ী ভাড়া করতে, আসবাধ দিয়ে নাজাতে, টেলিফোনের বন্দোবত করতে, কাগজে বিজ্ঞাপন দিতে, ব্যাকে স্থাকাউন্ট খুলতে, আরক্যন্তের হিপাব রাখতে—সংক্ষেপে ন্যানেজমেন্ট-এর ভার নিতে প্রভত। আপনি কেবল লক্ষতি দিলে হয়।"

স্থী উঠে বদল, "গেখুন, আমাকে একটা টেন বরতে হবে। ব্যবসায় শংক্রান্ত কথা-

বার্তার সময় এটা নয়। জা ছাড়া অধন ব্যবসায় আমি করব না। কেন করব না ভার কারণ আমি বাক্তবিক দৈবজ্ঞ নই, আগনাকে গরীকা করছিশুম। কয়া করবেন।

অপদস্থ হরে বিভৃতি মনে করল ভার খ্ব রাগ করা উচিত। কিন্ধ রাগ করা ভার পক্ষে ভয়ানক হংলাহনের কান্ধ। লে বভাবত অলস, ভাতু, শান্তিপ্রিয়। শরীরও ভার এক ভাল জেলির মতো বল বল করছে, এক নরম বে ভাত লাগলেও সে গরম হয় না। ভার-পর ভার মনে পড়ল বে লে এনেছে ছটো পাউও বার করতে। রাগ করলেও প্রকাশ করা সমীচীন নর। লে হি হি করে একটু হালল। বলল, "বেশ রসিকভা করলেন বা হোক। কুন মালে এপ্রিল ফুল বানিছে ছাড়লেন। চললেন গু কিন্ধ আপনার কাছে আবার নিজের একটু কান্ধ ছিল। বদি গোটা ছই পাউও বার দিতে পারেন। আমি এই সামনের মানেই—ব্রুলেন গুল কথার শেকাংগটুকু ভার মূবে আটিকে গেল।

চেক্রুকখানা পকেট থেকে বের করে ত্থী তংকশাৎ ভার প্রার্থনা পূরণ করল। ভারপর সকলের কাছে বিদায় নিতে গেল। মার্সেল ভো কাঁণডেই লাগল। ত্থী যত বলে সাত দিনের মধ্যে জিরে আসব, মার্সেল কান্নার ত্বের বলে, "না। বেতে দেব না।" অবশেবে এই শর্তে নীমাংসা হলো বে ত্র্থী "কাল" ফিরে আসবে ও একটা বড় পুতুল আনবে। প্রথী তাকে একবার কোলে নিল ও কোল থেকে নামিরে ভার মাধার হাত বুলিরে দিল।

এদিকে পাউও ছটো এড অনারাসে পেরে বিস্তির আহলাদ বয়েছে। মার্সেলকে ছই হাতে জাপটে বরে বলল, "বার্সেলদ, ভূমি কী পেলে খুশি হও, বল। আমি কিনে দেব।"

হার্সেলটা নিজার অরসিকের যজা কালা জুড়ে দেওরার বেচারা বিজ্ঞি এবার এক বর মান্থবের নামনে অপদত্ম হল। ভার প্রভি দলা পরবর্শ হল্পে ভার হাজ থেকে মার্সেলকে আজে ছিনিয়ে নিল ও ফিস্ ফিস্ করে মিটি বসক দিরে ঠাতা করল।

ক্ষী বলল, "মঁ দিয়ে ও মালাম জুপোঁ, মানুমোয়ালেল্ ককেং, মনাকাং মার্সেল,— Au revoir ;"

चोद्रां नमरदेख वरत देशन, "Au revoir | Au revoir |*

৪ উচ্জরিনী যেবানেই থাকুক বিবপভির সেং ভাকে পরম বত্বে রক্ষা করছে, ভাকে আহারের সময় আহার্য ও বিপ্রামের সময় আশ্রের দিছে। উচ্জরিনী ভক্তিমভী, ভক্তের প্রভি দায়িত্ব ভগবানের আগনার। স্থী কেন অকারণে উদিয় হয়ে চিছের প্রশান্তি বিপন্ন করবে !

তবু তার বুকের উপর পাষাণ চেপে বইল, অহেতৃক বেদনার স্থল গরিষ্ঠ আকার

ভাকে বিশ্বভির হংৰোগ দিল না। কভই বা উচ্ছবিনীর বর্ষ, কী-ই বা ভার সাংসারিক অভিজ্ঞতা, ধূর্ত শঠদের সহিত কবেই বা ভার পূর্ব পরিচর ! শাগুবেশী হুরাদ্মার দারা দরিভ হবে হয় প্রাণ নর বান—হরতো ছই-ই---হারিরে বসবে। ভগবান ভো তার ভজদের সংকটে ফেলভে পারলে আর কিছু চান না, বেচারিদের স্বনাশ হলে ভিনি মনে করেন সর্ববলাভ হল। এদিকে আবরা ভাদের আরীররা যে ভাদের হুর্দশা চোথে দেখতে পারিনে !

হবী এডদূর থেকে কী ভার করতে পারে ! প্রার্থনা ছাড়া । দেশে গিয়ে অন্ত্সন্ধান করতে পারত, কিন্তু অন্সন্ধান কি মহিনচন্দ্র করছেন না, বিদেশ গুপ্ত করছেন না, পুলিশের লোক করছে না । অন্ত্সন্ধান তো উচ্চারিনীর অনীপিত। দে খলি ধরা পড়ে ভো খাবে বকুনি ও হবে বন্দিনী—ভার আব্যান্ত্রিক সমস্তার সমাবান ভাতে হবে না । বরঞ্চ উচ্চারিনীকে কিছুকাল অন্ত্যন্ধানের দারা উত্তাক্ত না করে ঠেকতে ওঠকতে দেওরাই ভার পক্ষে কল্যাণকর । দারে পড়লে ভার মভো বৃদ্ধিষ্ঠী পুলিশের দারত্ব হবে এটা ধরে নিজে পারা বাছ ।

আপাড়ত এই বৃহৎ সংসারের দলে তার সাক্ষাৎ পরিচয় বটুক, মাহুবের নানা মৃতি সে মৃদ্য দিরে দর্শন করুক, হুংখ ছথের হিনাব সে বীহু উপলব্ধির হারা নিক। এই বৃহৎ সংসারে একদিন সংসারী হবার হুছে স্থী বহন তাকে প্রবৃত্তি করবে ওখন সে অল্পের মতো সংসারে প্রবেশ করবে না, বাসীর উপেক্ষা বা পিডার মৃত্যু জাতীয় নগণ্য ঘটনা ভার সংসার জ্যাগের উপশক্ষ্য হথে না।

উজ্জবিদীর চেরে বাগদের জন্ম আশক্ষা বেনী। অন্তর্গত ৰন্ধিক চাগনা ও ভার আমুবলিক অনিয়া মিলে বাগদের দেহের ও বনের স্বাস্থ্য হরণ করতে পারে। বাদল ছেগেটা একরোধা। ভার বাড়াবাড়িতে বাধা দেবার ক্রজে ভার একজন অভিভাবক দরকার। ভাকে নিছক সন্ধ দেবার লোক না থাকলে সে হয়তো পাগস হয়ে বেডে পারে। সংক শহরে থাকা ভার পক্ষে নিরাপদ ছিল। সেইজক্ষে স্থীও ছিল ভার সম্বন্ধে নিশ্চিত্ত। ওহাইট খীপ কেমন ভা স্থী দেখেনি। কভ বড় ভাও স্থী আনে না । মহম্মলে বাদল মনের মডো সন্ধীও গাবে না, মিসেস উইল্সের মডো মৃক্ষবিও পাবে না—অন্তক্ত স্থীর ভাই বোর হয়।

ভেণ্ট্ৰেরে পৌছে স্থীকে বাসার জন্তে কিছু বেগ পেতে হলো। ভেণ্টনরে তথন লোকারণা আর সেও ভার পলা-বন্ধ কোট ও হিন্দুছানী টুপি ভ্যাগ করবে না। নইলে ইংলপ্তের লোকের যে স্ক্রদৃষ্টি ভাতে লে কছন্দেই আমেরিকান কিংবা ইটালিয়ান বলে আরগা পেরে বেভ। বা হোক একটি ছোট বোর্ভিং হাউলের কর্ত্ত্রী ভাকে লেখে আমোদ পেলেন কি না ভিনিই আনেন কিন্তু চলমার নীচে তাঁর চোৰ ছুটি থেকে কৌতুক বিজুরিভ হয়ে তাঁর গোলগাল মুখখানির উপর চারিরে গেল। তিনি গুবালেন "ইণ্ডিয়ান ?" স্থী বলল, "ই।।" তখন তিনি এয়ন ভাবে হাসলেন বেন তিনি দেখেই চিনেছেন।

চা খেরেই স্থবী সম্ত্রকৃলে গিরে বাদলের জন্তে দৃষ্টি পেতে বইল। সমৃত্র সেদিন ভালো করে দেখা হল না। অগণ্য মাস্থা। তাদের নানা বরদ, নানা বেশ, নানা প্রমোদ। কিন্তু তাদের মব্যে এই একটি ফীণকায় ভারভবর্ষীর ভক্ত—নং ভারভীয়দের পক্ষে ফরমা, চোখে বড় বড় চাকার মতো চশমা, পৃষ্ঠদেশ ঈষং বক্র, চলন বেগবান, অলভ্জনীতে অক্সমনস্থভার হাণ। কভকাল বাদলকে দেখেনি, আন্ত দেখতে পাবে বলে স্থীর বড় আশা ছিল।

বাদার ফিরে দে দাপার থেশ যে থয়ে দেটার আকায়ের ক্ষতার দরুন দক্ষে
একটা বড় টেবিলের চারিদিকে বদে থাছিল, হ্ববীও তাদের দলে তাদেরই একজ্ঞদ হলো। হ্ববী বলে রেখেছিল বে, দে নিরামিবালী, তাকে রুটি যাখন, সিদ্ধ আলু, কাঁচা টুমাটো, পুজিং, ফল ও চ্ব দিলেই তার পকে বথেই হবে। টেবিলে বখন এই সব জিনিস রাধা হলোও হুবী একে একে এই সব খেতে লাগল তখন একটি মহিলা অভান্তদের সদে কথাবার্তার রামধানে হঠাং হুবীকে জিল্ঞানা করে বসলেন, "আগনাকে দেকু দিছে ভূলে গেছে—হাঁয়।"

স্থীর হয়ে মিদেল ভাঙ্গী (কর্মী) উত্তর দিলেন, "উনি নিরামিযাই।"

মূহূৰ্তকাল সকলে নিৰ্বাক। ভারণয় একটি বৃদ্ধ ভদ্ৰলোক বলে উঠলেন, "আমি জানি, আমি জানি।"

ভিনি যে কী স্থানেন ভাই স্থানধার ক্ষয়ে প্রেক ক্ষোড়া চোখ এক নক্ষে তাঁর মুখের অভিমুখবর্তী হলো।

ভিনি বললেন, "আপনি একলন বৌদ্ধ লামা।"

নে বে কী অপূর্ব বন্ধ ভাই অ**প্রশান করে সকলে চনকে উঠে স্থা**কে একদৃষ্টে নিরীক্ষণ করতে লাগলেন।

স্থী বললে, "বৌদ্ধ লামা নই, আমি একজন ভারতীয় ছাত্র। নিয়ামিব **আ**হার ইংরেজরাও কেউ কেউ পজন্ম করে থাকেন।"

ভাই নিয়ে কিছুক্ষণ আলোচনা চলল। বৃদ্ধ জন্তলোক আমিৰ বেভে বেভে বললেন, "আমি জানি, আমি জানি।" ক্রমণ স্ব্বীয় উপর থেকে কৌত্হল স্থাই অপসারিত হলোও বিষয়টারও পরিবর্তন হলো। কেবল ফিল্ বার্ল-বলে একটি অবিগ্রবাহনা মহিলা স্বীকে আপায়ন করতে লাগলেন। "আপনাকে আরো কিছু হব দিতে বলব কিছু আপনি কি চীস্ও খান না ছু"

স্থী বলল, "না, বস্তবাদ। বাছুরকে খেরে ভার পাকস্থলী থেকে রেনেট তুলে নিয়ে

ভার দাহায্যে **হ্ব থেকে হর দ্বি (curds) এবং** দ্বি থেকে চীস্। বাছুরের সাংস হ্বন শাইনে ভগন চীস্ খাওয়া কি মুক্তিসক্ত হবে ?"

"কিন্ত," মিস্ মার্শ বপলেন, "মিস্টার চক্রবর্তী, সব চীস্ ভো ঐ উপায়ে হয় না । জীম চীস্ থেতে আপত্তি কি ?"

"আণতি," স্থী কেন্দে উত্তর দিল, "এই যে, ও জিনিম আণনি নিজে ভৈরি না করলে আমি শাব না, এবং আণনি নিজে—কিংবা মিসেস ভাভ্নী, আণনার বোন— কেন কটু করে তৈরি করবেন ?"

"না, না, কট কিলের", যিস্ যাপ তাঁর মর্ণগচিত দন্তপংক্তি নিকশিত করলেন, "কটু কিলের ? আমি কালই তৈরি করে পরশু আপনাকে দেব টে

ত্বী এই আহেতৃক অত্কম্পার ছেতৃ না পেরে ঠাওরাল, ডাকে এই বোর্ডিং হাউলে দীর্ঘছারী করবার হুছে এটা একটা কৌশল। বছবাদ জানিয়ে বলল, "দেখা যাক কয় দিন এই শহরে থাক্তে হয়।"

"কেন ?" সবিষ্ণয়ে সিস্ নার্ল প্রেল করলেন, "এই শহর কি আগনার মনে ধরছে না ? আছা, আনি আগনাকে এইব্যস্থানগুলি নিজে দেখিছে দেব । বছরে এও স্থালোক ইংলণ্ডের অন্ত কোনো শহর পায় না। আর এনন বাপে বাপে ব্যুদ্ধ থেকে আকাশের দিকে উঠে গেছে কোন শহর ?"

N

বদিও বালকের মজে অনিদ্রারোগীকে ভোর বেলা দাগরভীরে পদচারণ করতে দেখা সম্ভবপরভার অভীত, তবু সুধী জীবনে একবার জুয়া বেলবে ভাবল--কে জানে হরতো বাদলের অনিদ্রা সেরে গ্রেচে ও দে প্রাতর্ভাবণে অভ্যক্ত হরেছে।

Esplanado-এ ভখন লোক সমাধ্য হয়নি। কেবল তারই বয়সের কতিপর বুধকযুবতী স্নানের আহোজন করছে। বালুর উপরে নারি সারি কাঠের তারু। আকৃতিতে
ভারুর সভো নয়, কিন্ধ তারুর কাজ করে। নেইখানে স্নানাথী ও স্নানোখিওরা কাপড়
ভাড়েও পরে।

ভগৰান পূৰ্বদেৰ ভগনো উদয় হননি, কিন্ত উত্তর দেশের উপর এই নকালে তার অপার করুণা। উদয়গোধুলি ও অভগোধুলি হুই নবান প্রদীর্ঘ। ক্রমে ক্রমে বৃদ্ধ ও অনমর্থরা ঠেলাগাড়ীতে চড়ে উপস্থিত হলেন, গৃহিণীরা বেঞ্চিতে বলে বোলগায়ে মন্তল হলেন। অবিবাহিতারা কুকুরকে শিকলে বেঁবে হাওয়া বাওয়াতে এনে কবনো ভারে সকে বাবমান হলেন, কবনো ভাকে বভই টানেন বাবাজী একেবারে অটল। ব্যাও বেজে উঠল, নানা বয়সের লোক সেধানে ভিছ্ক করে উৎকর্শ হয়ে রইল। ভঙকণে পূর্ব উঠেছেন, কিন্ত

শ্রহরকাশপূর্বে থান করতে বারা নেষেছে ভারা আর ওঠনার নাম করছে না, তাদের অলকেলি ছিপ্রহর পর্বন্ত চলবে। যারা শ্রান্ত হচ্ছে তাদের কেউ কেউ গৈকতের উপর শ্রান হরে রৌদ্র পোহাছে, কেউ কেউ বর্ণীন্ত বৃহৎ ছল্লের নীতে নালা কেদারাহ তরে নভেল পড়কে। নোট ছোট ছোট ছেলেমেয়েরা যালুকা তুর্গ নির্মাণ করতে ব্যাপৃত। ছোট ভোট বালভিত্তে করে ভারা সমৃদ্রের জল সেঁচতে লেগেছে, ভাদের অধ্বেদার লক্ষ্য করে চেউবাও পা টিলে চিলে পিছু হটছে।

কোশার বাদল ? কোথাও নেই। তবে ভার অনিদ্রা রোগ এখনো প্রবলভাবে আছে, বোধ হয় প্রবলভর হরেছে।

ত্বধী বাসার ফিন্নল মধ্যাকভোজনের জন্তে। নেই বর, সেই টেবিল, সেই সব ব্যক্তি—কে একজন গরহাজির। হিনু মার্ল ভেষনি আগায়নের বরে জিল্ঞানা করলেন, "কোথার সকালটা কাটালেন ? Esplanade-এ? সমবয়নী বস্কুর অভাবে আপনার স্নান করা হলোনা, বড় পরিভাবের বিষয়।"—বেন পরিভাগটা তাঁর নিজের।

স্থা বলল, "সম্বর্গী বদ্ধুটিকে গুঁজতেই ভো এখানে আসা। সে যে কোথার গা ঢাকা দিবেছে কে বলতে পারে ?"

মিপ্ মার্শ ব্যক্তে পারলেন না। তবু বোঝবার ভান করে বললেন, "ও: !" স্থীর বাওয়া ততির করে শেষের দিকে বললেন, "শহর ঘুরে দেখতে ইচ্ছা করেন তো আমি আলমার সলে আগতে প্রস্তত ।"

"ধল্যবাদ, মিসু মার্দ," হুবী বিনীত ভাবে বলন, "আজ থাক।"

আবার দেইখানে গিয়ে বাদলের প্রতীক্ষার সূর্যান্ত, অন্তগোধূলি ও দল্লা অভিক্রান্ত হলো। কত লোক ভাগ্যপরীক্ষা করল, কত লোক নাগরদোলার চাপল, Pier-এর প্রান্তে গিয়ে ভ্রাপেলার নির্দোধ নায়ান্তর নিরে কত লোক সাভোরারা হলো, নৌকা-বিহার করল কত লোক, কিন্তু কোনো দলে বাদল নেই। কত লোক এল, গেল, গার্ঘনির করল, আপনাকে ছাড়া অন্ত নকলকে পর্যবেক্ষণ করল, দিনটির দহতে মন্তব্য করল, "চমৎকার!" কিন্তু ভাদের মন্ত্যে বাদল নেই। ছটি ভারতীয় স্থদীকে দেখে চোরের মন্তো চুলি চুলি অশস্ত হলো, স্বদেশবাদীর সন্তে মিনলে পাছে বিলেভের লোক ভাবে "বিদেশী", ভাই অবিকাংশ ভারতীরের এই চৌর মানস্কিতা। বাক্, ভাদের একজন বাদল নয়। বাদল ভা হলে গেল কোথার? ভেটনরে নেই ?

নেদিন রাজে স্থাকৈ দকশে চির-পরিচিতের যতে। গণ্য করবেন ও তার দক্ষে কথা কইলেন দরস তাবে। "নিস্টার চক্রবর্তীর দেশে গেলে আয়াকে দেখছি অনাহারে বরডে হবে," বললেন খুলকার মিন্ কনভরনেট। ইনি একজন অবসরপ্রাপ্ত অভিনেত্রী, স্পোন-দেশে এর অভিনরকৃতিত্বের কাহিনী একা স্থাই ইতিবধ্যে ধ্বার শুনেছে। এঁর গর্জ-

ধারিশ্ব এখনো জীবিজ আছেন, এই গরেই উপস্থিত। তাঁর শীর্ন গুক শরীর থেকে কথা বেরিয়ে আনে খেন প্রায়াফোনের চোঙ-এর ভিতর থেকে। বেন তাঁর ভিতর দিয়ে আর কেউ কথা বলছে। ভিনি বলনেন, "ওদেশে বে সাত্ব বাঁচে তা সিন্টার চক্রবর্তীকে না দেশলে আমি বিশ্বাস করতুম না।" তাঁর মুখ নড়তে লাগল কথা বলার মু' কিতে।

ব্যাপ্ত অ ও অক একটি বুৰক—ভার ভাক নাম লংকেলো—ছই বন্ধু বামিংহ্যান থেকে এদেছে। তাদের ছজনের ছই বন্ধুনীকে ভারা আজ চা থেতে ভেকেচিল, স্ববী তবন ছিল না। মিল ভাভলী তাদের ললে বলিকভা করছিলেন এই নিমে। ক্ল্যাপ্ত ভ ছেলেটির মুখখানা খোড়ার মডো। নে বড় লাজ্ক অথচ দরল আর লংকেলোর মনের ডল পাওয়া ভার। দে নামুও হড়ে পারে, লয়ভানও হড়ে পারে। প্রভাকে বছর এরা এই শৃহরে আদে ও বিনেদ ভাভলীর বোর্ভিং হাউলে ওঠে। কুটুবের মড়ো ব্যবহার পায়। মিনেদ ভাভলীর পলিদী—"একবার বে এখানে উঠছে প্রভাকে বার দে এইখানেই উঠবে।"

হ্যাপ্ত ব বলল, "ভারতধর্বে আনার বেডে ইচ্ছা কবে, মিস্টার চক্রবর্তী কাজ শেলেই বাই: অস্ট্রেলিয়ার পোষাল না; ট্রেনে করে বেডে আসতে দিনের পর দিন কেটে বেড :"

"ভারভবর্ষেও," সুধী বলল, "ট্রেনে করে বেড়াভে বিভার নমন্ন লাগে। ওদেশ ইংলভের মতেঃ ফননিবিট্ট নত্ত।"

মিদ্ মার্ল চূপ করে শুনছিলেন এক মনে। তাঁব দিকে তাকালে হুর্বা দেখতে পেড যে, তাঁর চোধে হুল টলটল করছিল। ভিনি ভারতবর্ণের প্রদক্ষে বোগদান কবছিলেন না বেন ইচ্ছাপুর্বক।

90

পরদিনও বাদলের কোনো সন্ধান পাওয়া গোল না। কিন্তু সন্ধানাগাকে ভেন্ট্নরের সকলেই লক্ষ্য করল। ত্ব-চারটি রাস্থ্য ভাকে এবনি গুড বনিং জানিয়ে গেল। কেউ কেউ নাহন করে আবহাওয়া সন্ধন্ধ ভার অভিনত শোনাবার জতে বেরুপ আগ্রহ ব্যক্ত করল ভাতে স্থীর সন্দেহ হলো ভাদের বথার্থ জিজ্ঞানা স্থী ইংরেজী বলতে পারে কি না। সন্ধ্যার মূবে একটি মানুধ স্থীর সন্ধ নিয়ে সভিয় সভিয় ভার সজে আলাপ করে ফেলল স্থী ভালো করে লোকটির মূব দেবতে পান্ধিল না। লোকটির নাম প্রবাধ স্থীর অক্তাভ। বরুস অনুষ্ঠান পাঁরজিশ বছর হবে।

"আপনাকে," লোকটি শুক্ল করল, "এ খেলের বাদিন্দা বলে মনে কছে দা । বোধ করি পর্বটনে বেরিয়েছেল।"

"কডকটা," সুধী স্থিখাতরে বলল, "ভাই বটে।"

"আশা করি," লোকটি স্থবীকে ছাড়বার লক্ষণমাত্র না দেখিরে বলল, "ভেন্টনর আপনার মডো বহুদর্শী পর্বটকের অপছন্দ হবে না, কিন্তু আমি," লোকটি কভকটা আমুস্থ ভাবে বলল, "চিরকাল একস্থানে থেকে বিয়ক্ত হয়ে পড়েছি।"

হধীর কাছে সমবেদনার আশার বলে বেতে লাগল, "প্রতি বছর মহস্র সহস্ত দর্শক দেশের নানা অঞ্চল থেকে আমেন; বিদেশী পর্যটকও প্রায়শ দেখতে গাই। কিন্তু আমার কোপাও হাবার ঝো নেই।"

"কেন ১ ছুটির অভাব 🕍

"ছুটি তো আমাদের বছরে ছর মাদ। শীত পড়লে কে এগানে হাওর। খেতে আসবে বদুন । হোটেপগুলো বন্ধ হরে বাবে, বড় বড় দোকানগুলোন্ডে বিকিনিনি অনেক করে হাবে, চোট চোট দোকান কতক উঠে বাবে, কতক আমাদের যতো লোকের হুছে টিকে থাকবে, এই অহোরাজ উৎসয় সম্পূর্ণ অন্তর্হিত হবে। গ্রীমকালে সম্বংগরের জীবনোপার সংগ্রহ করে নিয়ে শীতকালটা আমাদের ছুটি। অবশ্য ওবন কেউ বে আসেন না কেমন করে বলি । আর কাজ বে একেবারেই করডে হর না ভাও নর।" লোকটি একটু থেনে বলন, "তরু আমি এক স্থানেই আবদ্ধ। হার। শৈশবে কী নিশ্চিন্ত ছিনুম। বাল্যকালে কোনো দারিছ ছিল না। আপনাকে দেখতে ধর্মপ্রাণ ব্যক্তির বতো। আপনিই বনুন, মাছবের বহুসের সঙ্গে ভার কেন বাড়ে ।"

স্থী বিশ্বিত হল, কিন্ধ বিচলিত হল না। বলল, "ভার নিলেই বাড়ে। গোড়াতে ভার বলে মনে হয় না, তুলে নিয়ে থীবে থীবে অস্ভব করতে থাকি। গোড়াতে যে মন্ত্রি কবুল করেছিলুয় ক্রমে দে মন্ত্রিতে পোষায় না।"

"মন্ত্রি।" লোকটি বললে, মন্ত্রিতে কান্ধ নেই, ভারটি নামান্তে পারলেই আমার প্রাণ থাকে। কিন্তু প্রাণান্তের পূর্বে লে কি নামবে।"

ত্থী বলগ, "সংগারের সংখ চুক্তি তো এক তরফা নয় যে, আপনার অত্বিধার দোহাই সংসার ভনবে। যে পর্যন্ত সংসারের অত্বিধা হচ্ছে না নে পর্যন্ত সংসার বধির।"

"হা ভগবান।" বলে লোকটি দীর্ঘনি:খাস ভ্যাগ করল। ভারপর স্থবীকে বস্তবাদ ও অভিযানন জানিয়ে স্থবীর সক্ষত্যাগ করল।

মিশ্ মার্শ আহলাদ সংবরণ করতে পারছিলেন না। বলবেন, "আক্লাজ করন আপনাকে কী বেডে দেওয়া হবে।"

ত্বী বলল, "ভাই ভো। এ এক নতুন crossword puzzle । বদি বলি, asparagus ?"

"হলো না ৷"

"रिभ विन artichoko ?"

"हरना ना ।"

"বার বার ডিন বার। যদি বলি cream cheese ?"

"ক্রেছে ।"

"বাঁচা গেল।" স্থী সকোতুকে বলল, "এখন বরাজে সইলে হয়।"

দে রাত্রেও পূর্বণাত্তের মতো আলাল আলোচনা চলল। নতুন একজনকে দেখা পেল, তিনি থিরেটারের লোক, লগুনের একটি দল এখানে কিছুদিনের জল্ঞে আদছে, তিনি ভাদের অগ্রদ্ভ । বিজ্ঞাপন দেওরা, দেউর ভাড়া করা ইড্যাদি তাঁর কাল্প বললেন, "দেখুন মলাই এখানকার মেরেগুলোর আল্পর্যা! এক রন্ধি মেয়ে (a slip of a girl), ভাঙে বললুম, দাও ভো বাছা এই লেখাটা বোনিও (Roneo) করে। দে জবার দিল, 'রোনিও কাকে বলে ?' ভাজ্ঞব কাও! আমি প্রার ক্রেপে গেছলুম, মশাই। দে রোনিও কাকে বলে জানে না বলে আমার কাজের বিলম্ব দহু করা যার না। দেই টাইপ রাইটিং এজেনীর ক্রেণিকে বেই এ কথা শুনিছে দেওৱা, অসনি থুকীর মুখভাবেটা যদি দেখতেন।"

ভদ্রকোক থাবার সামনে পেরে কারুর দিকে ভাকাশেন না, কারুর আরন্তের আশেকা রাখলেন না, প্রচণ্ড বৃভূক্ষা প্রকাণ্ড গ্রাসে নিবারণ করতে লেগে গোলেন। কারের বাঁবা নিয়ে আলাভন, সর্বদা দিক হয়ে আছেন। মিসেস ভাভলী বললেন, "মিন্টার ক্যাম্বেলকে কিন্তু আগে থেকে বলে রাখভি, প্রথম রন্ধনীতে আমরা দল বেঁবে যাব, লন্তার টিকিট না লিলে চলবে না।"

মিন্টার ক্যাম্বেল হাদলেন, হো হো হো হো হো। ছুরি দিরে মান্টাকে কেটে কাঁটা দিয়ে মুঁড়ে মুখে ভোলার আগে মুখটা উচ্ করে বললেন, "আদহে হ্যারিদ, ভাকে ও কথা বলবেন। আমি সামান্ত মান্ত্ব।"

কী কী পাদা আসছে, কে কে নামছে, ইন্ড্যাদি গল্পজ্ববৈ খন জমজনটি হয়ে উঠপ। মিনু মার্শ ডখাচ স্থবীর পার্থে বনে ফিল ফিস করে বললেন, "ভাকখরে আপনার ঠিকানা পাউরে দিয়েছিনুম, একখানা চিঠি এনে Poste Restante-এ গচ্ছিত ছিল।"

খ্বী বলল, "এরি মধ্যে। কাজুর লেখবার কথা ছিল না তো ?" ভাবল, কে জানে হয়তো বাদলই কী মনে করে লিখেছে। কিংবা উচ্ছয়িনীর চিট্টি ভানেক পাড়া ঘূরে টেন্টারটন ডাইভে পৌছেছিল, খুজেং ঠিকানা বদলে দিবেছে।

মিস্ মার্শের ধেন নিজের কিছু বলার ছিল। স্থাকৈ অস্তমনক্ষ গেখে ভিনি ও প্রসদ উত্থাপন করলেন না। ভিনি ভখন খরের সাধারণ কথোকখনে কর্ণপাত করলেন। কার চিঠি গ

"ব্ৰাষিকার ৷"

কে এই অনাহিকা । স্থী চিঠিখানা এক নিংখানে পড়ে শেহ করল। পরম শ্রহাম্পদেযু,

আপনার ঠিকানা কার কাছে বা কোবার পেনুষ বলব না। আশা করি ও ঠিকানার আশনি নেই ও এ চিঠি আপনার হস্তগত হবে বা। তবুও বদি হয় ওবে পড়বেন না, ছিঁ ডে কেলবেন। এই আমার প্রার্থনা। আমি জানি, আমার হাতের লেখা আপনার পরিচিত নয়, কিন্তু আপনার দৃষ্টিকে তর করি। অভ্যাসলিলা কত্তর যতো আমার মন এর তিতর প্রবাহিত হচ্ছে, আপনি হয়তো ভাকে দৃষ্টিযাত্ত চিনতে পারবেন।

আপনাকে বিরক্ত কর্মুস বলে ক্যা ডিকা করি ৷ ইতি ৷

নিধেদিকা অন্যমিকা

কোন্ পোন্ট অফিসের মোহর ভা স্পাই পড়া গেল বা। ডাকটিকিট থেকে বোঝা গেল চিঠিখানা ইংলভেরই।

চিঠিখানার লেখিক। কে হতে পারে ? কৌশাখী। ছি ছি। কৌশাখী বিবাহিজা নারী

পরন্ধী সে কী মনে করে স্থীকে এমন চিঠি লিখবে ? এ চিঠি বে লিখেছে সে আশ্বনিগ্রহের বহু চেষ্টান্ন বিফল হয়ে অখনেবে আলপ্রপ্রশাশ করে খণ্ডিবোর করেছে। লেখবার
সমর তার বক্ষ ভীত কৃঞ্চিত হক্ষিল, নিবিদ্ধ পুলকে শর্মে শিহ্রিক হক্ষিল তার তত্ন।
কে সে ? কৌশাখী কলাচ নর।

অশোকা ? না, না। অশোকার পিতা ছাইকোটের ব্যন্ত। কত অভিয়াত যুবক ভার পাশিপ্রাথী। কত হপাত্তের সঙ্গে ভার প্রাক্তন পরিচর। হবী ভো ভার একটি সম্বার আক্ষিক ক্রীডাসহচর। হবীর প্রতি ভার অন্তরাগ কি সম্ভবপর ? যদি সম্ভবপর বলে ধরে নেওরা যার তরু কী ওর পরিণাম ? হবীর ক্রীবনে ত্রীরুপিন্দ নারীর হান ছিল ভার ব্যপ্তর পূর্বে—দিন সাডেক আগে। ভখন ভার কল্পনা ছিল স্বদেশে ফিরে পল্লীতে বাস করবে সাবারণ গৃহস্ব ভন্তলোকের মভো। পৈত্রিক বিষয় আশার দেখান্তনা করবে, দৃশত বার্থপর হবে, পাকা হিসাবী লোক। ভার বিষয়বৃদ্ধির উপর বখন প্রতিবেশী চাবা কলু তাঁলী কামার যিন্ধী প্রভৃতির আছা ক্র্যাবে ভখন ভারা ভার কাছে প্রামর্শের ক্ষম্ত আসবে, তাকে সালিশ মানবে, ভার অন্ত্র্করণে ভালো বীক্ত ভালো সার ভালো লাকন ভালো গঙ্গ দিরে চায় করবে, চরকার হুভা কেটে সেই স্বভার কাপড় বুনিরে পরবে, খাকবে পরিক্তর ব্যর, খাবে পৃষ্টিকর খাড়, দল বেঁবে প্রামের সান্ড্যবিহান করবে, সমিতি

করে আনের উষ্ছ শক্ত ও গণ্য বেশি করে দালাগকে বিজী করবে, চাঁদা করে শিক্ষক আনিরে আমের বেকারদের নতুন ব্যবদা শেখাবে, ব্যবদার উন্নতি ছাড়া অন্ত কোনো উপলক্ষ্যে দেশা করবে না কাক্ষর কাছে, অমিদারের অন্তার দাবির বিক্লছে সমবেড ভাবে দাঁড়াবে।

এই ব্য়নার সন্ধে দাম্পত্যের অবলতি তো ছিলই না, পরন্ধ দাম্পত্য ছিল এর অপরিহার্য অফ । একটি স্থলস্পা পদ্ধীকল্ঞাকে গৃহিনী করে সাধারণের অপুকরণীয় গৃহধর্ম অক্টান ব্যক্তে হবে, পারিবারিক দায়িত্ব বীকার করে তাকে স্থল্পন্ন করতে হবে, শীড়িত সন্ধানকে নিয়ে উদ্বোক্তাভর ও অতিথি কুটুছকে নিয়ে ব্যক্তিব্যক্ত হতে হবে। এর ব্যক্তে হবী প্রকৃতি ছিল।

প্রদীমা নেই । অথচ বছরে বছরে বীজ পরিণত হবে পাছে, গাছ তরে বাবে শতে, মাটিতে গঞ্জাবে বাদ, বাদের ফুলে মাঠের আঁচল জমকাল দেখাবে। প্রতি বছর পৃথিবীর বর্ষানে মনে হবে নবীলা। পৃথিবীর মতো নারীও হবে অতুমতী, গতিবী, জননী। শিশুর আধান, জন্ম ও বৃদ্ধি স্থবীকে সেই রহজের বার্তা গেবে বে রহজ আদিম মানব হতে অন্তিম মানব পর্যন্ত—জ্যাদিম প্রাণী হতে অন্তিম প্রাণী পর্যন্ত—অমোবভাবে স্ক্রিয়, বার ব্যাখ্যা বিজ্ঞানে দেই, দর্শনে নেই, বর্ষভন্তে নেই, যা পৃথিবীর নবীনছের বতো উপশ্বি বাংশক।

একটি বপ্ন সমস্ক ওলটপালট করে দিল, স্থীর কল্পরাজ্যে বিপ্লব ঘটাল। স্থীর জীবনে গার্হছ্যের অবকাশ রইল না। গৃহস্ব বেন বনস্পতি, মৃত্তিকাকে লে শতপাকে জড়ার, কেবল শিকড় দিয়ে নম্ব, গুরি দিয়ে। প্রবলভাবে রল টেনে নিচ্ছে, ফাঁদ পেডে আলো ব্যে রাখছে, পরিশেষে অঞ্চলিভরে ফল নিবেদন করছে। অভ্যাগতকে আপ্রয় ও প্রান্তকে ছায়াদান করছে। নিজির নিরাসক্ত দৃষ্টি যার সাধ্য তাকে হতে হবে তৃগলীর্বে শিনিরবিন্দু সদৃশ। দাস্পত্য তার পক্ষে অর্থহীন ও অন্তত্ত, তার পড়ীর পক্ষে বিভ্রনা। এখন জারভবর্ষে জিরে সে হয়তো একটি চত্তুসাঠা কাপন করে অধ্যাপকতা করবে—প্রাকালের দক্ষে অন্তর রক্ষা করে ভারতের বহুমান সংস্কৃতিকে বিশ্বসংস্কৃতির সাগ্রসক্ষমে উত্তীর্ণ করে দেবে। অথবা হয়তো দে সত্য সভাই নিশ্বর্মা হবে, হিমাশয়ে গিয়ে ধ্যানাসনে বসবে।

দার কথা, ভার ভবিশ্বতের দকে অশোকার কিংবা অপর কোনো ত্রীক্রপিণী নারীর ভবিশ্বং থাপ থাবে না, অনামিকার চিঠির উত্তরে এইটে ভার বক্তব্য। কিন্ত কেই বা উত্তর প্রভাগো করছে? লেখিকা ভো নাম ঠিকানা দেননি। মিন্টার ক্যাম্বেল প্রভাব করলেন, "চলুন, আবার মলে Shanklin ছুরে আসবেন, বলি অন্তর কাঞ্চ না থাকে।"

ফ্রী রাজী হলো। এবন হতেও পারে বে বাবল সেইবানকার চিঠি এবানে তাকে দিয়েছিল। কিংবা এবান বেকে সেইবানে উঠে গেছে। চলল ক্র্রী, মিক্রার ক্যাম্বেলের সাধী হয়ে। সেই প্রথেও জীর গারে রেনকোট, মাধার বোলার হ্যাট, হাতে ছাতা। তাঁর ক্ষেকটা দাঁত বাঁবানো, গাল বনা, গড়ন রোগা, উচ্চতা পাঁচ ফুট, বরুদ প্রার্হ চিন্নিণ। লোকটি রসিক, কিছু ভার রসিকভার বর্ম বোলা ক্রিন। হ্রবী ক্যাম্বেলকে হাসতে দেখে হাসির ভান ক্রল। বহুবার 'আই বেগ ইওর পার্ডন' বলেও বধন ক্যাম্বেলকে হাসতে দেখে হাসির ভান ক্রল। বহুবার 'আই বেগ ইওর পার্ডন' বলেও বধন ক্যাম্বেলের কণ্ঠবরে ও উচ্চারণে প্রান্তভা লক্ষ করল না ভবন আর করে ক্রী, নির্বিচারে 'ইরেদ' 'নো' বলে ক্যাম্বেলকে ভার ইংরাজীজ্ঞান সহছে দক্ষিত্র করে তুলল। বাছুর্ম সঙ্গে থাকলে প্রাকৃতিক দৃশ্যে রনোনিবেশ করা বাহু না, ভবু স্থী চুরি বরে করে পথের এদিক ওদিক চোখ বুলিয়ে নিচ্ছিল। পথ সমুদ্রের পাড় হরে। কিছু জারগার আরগায় বেড়া দিয়ে সমুদ্রের দিকে বাতে কেউ বেশি না বেঁবে ভার প্রভিবিধান করা হরেছে —ওরপ জারগায় পাড় হলে পড়ার মানুষ ভিগবান্ধি বেতে খেতে জলনাং হর বলে এই সতর্কতা।

মিন্টার ক্যাম্থেল নিজের কানে অন্ধ সাস্থ্যের কথা শোনেন না । কেবল অন্ধ মান্থ্যের 'হাঁ', 'না' ও হানি এই নিয়মের নিণাজন। জার থেকে উনি প্রমাণ পান বে, অন্তে তাঁর কথা প্রণিধান করছে। ভারেলিনে পেঁছিছ ভিনি বন্তাখানেকের অন্ধে স্থীকে ছুটি দিলেন। বললেন, "আমি ভভক্ষণ ব্যবসা সেরে নিই, আপনিও এখানকার প্রসিদ্ধ Chine পরিদর্শন করন।"

স্থী নেই প্রশিদ্ধ 'Chine'-এর চমংকারিত্ব আরোপ করে ইংরেক্স আতির সন্মান রক্ষা করল সমৃদ্রের পাড় ইংলণ্ডের পক্ষে পার্বন্ডা, তার একাংশে একটি সংকীর্ণ গভীর কলার সমৃদ্রের দিকে নেমে গেছে। স্থবীও ওর দক্ষে নক্ষে নেমে গিয়ে ওর দৌড় কভদূর তার হিদাব নিল। তারপর একটি পর্বকৃটীর দেখে বাস্তবিক চমংক্ষত হল—স্থলার বলে নম্ম, বিংল শতানীর বিভীন্ন পালে ও-জিনিল এখনও লুগু হরনি বলে। অবশেষে সমৃদ্রের বারে পারচাবি করতে করতে ইংরেজের অন্তকরণে ভগবানকে 'বস্থবাদ' দিল, যনে মনে বলল, "এ জিনিল কোলো দিন লুগু হবে না ."

क्याम्द्रदलक नाम चावांत्र वचन दनवा रहना खबन छिनि वनहनन, "दे। कहत की चल दनवहन ? Bathing Beauty ?"

ক্ষৰী বলল, "উলা আখার মডো সাম্বের জন্তে নিন।"

ক্যান্বেল বললেন, "আহি ভূলে গেছলুহ বে আগনি আভিডেদের দেশ থেকে এসেছেন। হো হো। আছা, আভিভেবের উদ্দেশ্ত কী ় কেন আগনায়া অসন সাহাজিক ব্যবস্থার পঞ্চপাতী ;"

"আমাদের দেশ," ত্বী মপ্রতিভভাবে বলল, "এড বিরাট বে ওচে আমাদের পূর্ব-পুরুষণাশ সনাগরা পৃথিবী বলে জানভেন। এথনো আপনার খন্তেখবাসীরা ওকে উপ-মহাদেশ বলে বর্ণনা করেন। এরই সমপরিমাণ ভূথণ্ডে—অর্থাৎ ইউরোপে—কভঙলি নেশন। ইউরোপ সৃষ্টি করেছেন নেশন ভারতথর্ব সৃষ্টি করেছেন জাভ। আপনার নেকটাই চক কাটা, আমার নেকটাই ফোঁটা ভিটানো।"

"বেশ বলেছেন।" ক্যান্ত্ৰল খুলি হয়ে বললেন, "বাবের আছে ভোরা ভোৱা দাগ, চিডার আছে চাকা চাকা দাগ। এ বলে আহার দেখ, ও বলে আহার দেখ। আহন আহার কিছু আহার করি।"

रबरक रबरक करायरवन विकास करनन, "असरिंह बीन रकवन मान्छ :"

"কেষন লাগছে ?" স্থবী বলল, "নমন্ত বীনটা এবনো দেখিনি, বডটুকু দেখছি ভার খেকে এই পর্যন্ত কারি বে ভগবানের বীণস্টির লার্থকন্তা বার্থ হয়েছে। নেই রেল, দেই মোটর, পথের থারে নেইনব পেট্রল-পান্দা, পথের যোডে নেইনব গারাভা, একই আকারের এক শ' ধনীভোগা villa এবং এক হাজার দরিক্রখোগ্য tenement house, নামে গছে বর্ধে লগুনের থেকে এমন কী ভফাং ? কেবল বরে খরে পরিপ্রান্ত পধিককে চা খাওরাবার প্রাথা—বরে খরে "TEAS" লেখা লাইনবোর্ড পেবে অনুমান হয়—আভিধেয়ভার নার্বজ্ঞিকভা স্কচনা করছে।"

স্থাম্বেল থাবার মূথে পুরেছেন, হাসতে পারেন মা, তাই টেবিলের উপর কাঁটা ঠন ঠন করে স্থীর শেব বন্ধব্যের ভারিফ করলেন। কিছুক্তণ পরে বললেন "ঠিকই বলেছেন। ভবে শুধু এই থীলে কেন, ইংসপ্তের অক্সান্ত অঞ্চলে এই সমস্ত লক্ষণ লক্ষ করবেন। আপনি বোধ করি লগুনেই থাকেন।

ख्दी वनम, "है।, क्षात्र मन-धनात्ता भाग चाहि।"

"আমিও পঞ্জে থাকি। আপাঙ্জঃ মঞ্চাবদের নানা স্থানে বুরজে হবে, অক্টোবরের আগে কির্ম না। আশা করি ভখন আগনার সঙ্গে দেখা হবে।"

"বদি ভড় দিন না থাকি।"

"সে কী ় আগনি ইতিমধ্যেই চলে বাবেন ় এ দেশটার দব স্বাহগা লণ্ডনের নামান্তর নয়। কোথাও গাঁহাড়, কোথাও হুদ, কোথাও উপজ্যকা, কোথাও হুৰ্দ,:কোথাও উন্তান, কোথাও বন। কডরকম পশু পাখী, মানুবেরও ধরন বিচিত্র।"

"অসন করে দেখতে চাইলে প্ৰিবীর কোনো দেশই দেখবার উপযুক্ত আছু নেই

কোনো মান্থবের। ভারভবর্ষের আমি কী-ই বা দেখেছি ! অথচ ওদেশের বৈচিত্তাের ভালিকা হর না। মা, মিস্টার ক্যান্বেল, আমি টুরিন্ট নই। আমি দ্রত্বের দ্রবীশ সংযোগে ভারভবর্ষকেই দেখবার জঙ্গে এসেছিল্য, ইংলণ্ডে না এলে ফিজি ছীপে গিরে থাকলেও আমার কাজ হত। ভবে ইংলণ্ডের গণে ভারভবর্ষের সংগ্ধ এমন যে আমরা বিদেশ বলতে সচরাচর ইংলণ্ডকেই বুঝি, আমাদের ভাষার ইংলণ্ডের প্রতিশন্ধ বিলাভ। দিস্টার ক্যান্থবেল স্থা হলেন।

3

স্থী বখন বাদায় ফিরল বিদ্ বার্ণ তাকে দেখে তার দিকে ছুটে এলেন । "মিন্টার চক্র-বজী, মিন্টার চক্রবর্তী", ভিনি দোঘেগে বললেন, "আপনার জন্ত ছুপুরে কী আনিছে রেখেছিশুম যদি জানতেন।"

"জানতুম বই-কি ! Sea guil-এর ভিন।"

"दा:! ভিম বুঝি আপনি খান।"

"ডবে কী • আন্ত sea gull •"

"দূর। Sea gull বুবি কেউ খার।"

"এবে অজ্ঞতা স্বীকার করছি।"

যিৰ মাৰ্শ সোল্লাবে বৰুপেন, "Asparagus I"

সুধী অধাক হয়ে 🖦 বলন, "ধরু।"

ভিনটা দিন চলে গেল বাগলের কোনো দক্ষান পাওয়া গেল না, মার্সেল না জানি কড ব্যাকুল হচ্ছে। চারদিন পরে স্থার লগুনে কেরবার কথা। তেবেছিল বাগলের সঙ্গে লাধ মিটিয়ে বাক্যালাপ করবে অন্তভ ভ্রমিন। বাদলের চিন্তিত বিষয়ের একে একে ছিনাব মিকাশ হবে, তারপর স্থীর অস্থৃত বিষয়ের।

চারের পর ত্বী মিন মার্শের প্রতি করুশা পরবশ হরে ভেউনর বুরে বেড়ালো। ভেউনরের পশ্চান্ত্বি ভার মনে ধরুল। নির্ভাব, পার্বজ্ঞা, ভরুলভার ভামল, বিহক্ষরমুখর। মিন মার্শ ভাকে কী বেন বলতে প্রয়ান পেলেন, কিন্তু নে ভার মুখের কথা কেড়ে
নিয়ে বনস্থার প্রশংশা করল। পরে খবন ভার খেরাল হলো যে ভার বজবো বানী
হরেছে তবন সে লক্ষিত ভাবে ক্ষমা প্রার্থনা করল। কিন্তু ভার চেন্নেও লক্ষিত বলে
বোর হল মিন মার্শকে। স্থাকৈ ভিনি লোখী বলে বীকার করণেন না।

Esplanado-এ মিদ নার্ল বিদার নিলেন। বললেন, "আপনার খাবার তৈরি করে রাখিলে। আপনি ডভক্ষ Picz-এ গিছে আমোদ করুন। কিন্তু দেখবেন ধেন ধেলার নেশার দেরি করে কেলবেন বা।"

ব্যাহ্যান

স্থী Pier-এ গেশ না। ঐশানেই পারচারি করতে থাকশ। কখন এক সময় ভার সক্ষ নিশ গঙ রাজের সেই অচেনা মান্তব্দী।

"es ৷ আপনি j"

"হাঁ, আমিই। ভাবনুম আপনার দলে আলাগ করে মনটাকে একটু হাওৱা ধাইয়ে আনি।"

হৃদ্ধনে নিঃশব্দে পাশাপাশি পায়চারি করল। বাভির আলোর স্থাী ভার মুখ দেখতে পাছিল। কঠিন পাথুরে গড়ন।

त्म वनन, "Kra Abbey (प्रविद्धन है"

হাৰী বলন, "না। কোখার ।"

"ৱাইড থেকে বেশিদূৰ নৱ : আগনি এ হালে আর কডদিন আছেন 🕍

"ঠিক বলভে পারছিনে। বোব হয় দিন চারেক।"

"তবে একবার Kra Abbey অবশুই দেশবেন। গুবু সেইখানে নয়, যেখানে যেখানে রোমান ক্যাথলিক সন্থাসী সম্যাসিনী আছেন দেখানে সেথানে আপনার আমার জপ্তে নিজ্য প্রার্থনা চলেছে। আমহা সেই প্রার্থনার ফল তোগ করছি, অবচ একবারও আমাদের উপকারকদের ববর নিচ্ছিনে। আমি বলি জী-পুত্র-ক্জার কাছ বেকে ছুটি পেতৃম জ্যে পৃথিবীর আনাচে কানাচে আমার সক্ষপ্রার্থদের আবিকার করে প্রগাড় বস্তবাদ জ্ঞাপন করতুম।"

ত্বী বলল, "গৃহছের উপস্থিত কর্তন্য স্থী-পূত্র-কন্তার প্রতি। এদের ওওবিধান কলন, সেই হবে আপনার ওভাত্বয়ারীদের প্রতি বস্তবাদ জ্ঞাপন।"

"বৃধা, বৃধা, বৃধা।" লোকটি উত্তেজনা সহকারে বশল, "বেমন মা, ভেমনি ছেলেমেরে মুটো। একান্ত আত্মসর্বন, আমার অন্তে এক কোটা চোকের জল কেলে মা, আমার প্রতি সহাস্থাভির ধার ধারে না। মারে মারে একের ধূন করতে ইচ্ছা গেলে 10821y-টি নিয়ে আন করি।"

স্থা কৰ্মো rosary দেখেনি। সংকীতৃহতে বলল, "Rosary কেষন একবার দেখতে হবে।"

"Rosary দেখেনদি।" লোকটি আকর্ত হলে স্থনীর মূখ নিরীক্ষণ করণ। "এই দেখুন।" বলে কোখেকে একটি ক্ষণবাধা বের করণ। কেন্নন করে কী বলে জ্ঞপ করকে হর স্থীকে বোরাল। লেবে বলল, "ক্ষাণনি কোন সম্প্রদায়ের খ্রীকলৈ 108219 দেখেননি !"

चुरी विनीष्ठकारन नगम, "जानि वैकीनरे नरे।"

"की । चार्गान क्षेत्रोनरे नन ? करन चार्गान की । रेस्मी !"

"না." স্থী ভাবল বলবে 'আগনি ব্রব্বেন না', কিছু ভাতে করে অল্পের বৃদ্ধির প্রতি অবজ্ঞা প্রকাশ করা হয়। বিধার দকে বলদ, "রিলিজন আমার দেশে ব্যক্তিগত ও ওফ। বিধাসের খাধীনতা আমরা প্রত্যেককে দিয়েছি, ভাই প্রত্যেকের বিধাস স্বভন্ত। সমষ্টিগত ভাবে আমরা যা মানি ভার নাম বর্ষ। বাইরের লোক বলে হিন্দু বর্ম, অর্থাৎ ভারতীর বর্ম। এই ভৌগোলিক আখ্যা লার্থক। মাটি অসুসারে গাছ, গাছ অমুসারে কল . তেমনি দেশ অমুসারে বর্ম। কেবল ধর্ম নম্ব, আইন, আচার, প্রধা, ভাষা, সাহিত্যা, শিল্প।"

লোকটি মাথা মেড়ে বলল, "Too deep for me !"

স্থী বলল, "ইংরেজী ভাষার ধর্মের প্রভিশন্ধ নেই, গুরু ধর্ম ইংরেজেরও আছে। National righteousness বললে ভার কতক আভান দেওবা হয়। কিন্তু আমাদের নেশন গুরু মাসুষের নয়, ওববি বনস্পত্তি কীট পভন্ন পণ্ডপক্ষী প্রভৃতি বাবভীয় প্রশির। ভাই অহিংলা আমাদের ধর্মের একটি প্রধান হয়। প্রাণ্টি বলে বাদের গোনা হয় না, নদী পর্বত অরণ্য প্রান্তরও আমাদের সমাজের সভ্য। বে প্রক্রাবোধের উপর প্রভিত্তিভ আমাদের ধর্ম ভাকে 'গুলনাল' বললে বর্ম করা হয়, মিন্টার—"

মিন্টার ভতক্ষণে স্থীর পাশ থেকে অলক্ষিতে দরে পড়েছেন। স্থী ভাষাবেশে পাশ ফেরেনি।

20

ভাওাউনে দারাদিন বাগলের অবেষণ করে বার্থ হরে হুবা বাদার ফিরল। ফেরবার পথে স্থির করে ফেলল, জার একটা দিন দেখবে, বার্থ হলে ভার পরের দিন লগুনে প্রভাবর্তন করবে। ওখানে মার্সেল না জানি কড ব্যাকুল হরে পড়েছে। "কাল দাদা আসবে"—প্রভাব মার্সেলকে এই বলে ভোক দেওৱা হতে থাকবে। 'কাল'—'কাল'—'কাল'। 'কাল' জার আলে না, দাদাও ভাই আলে না। বেচারি মার্সেল। ভাকে রেখে হুবী কোন্ প্রাণে বলেল প্রভাগেরন করবে? ভার দাবি উজ্জিরিনীর দাবির থেকে কম কিলে? সে বর্ধে ছোট বলে, না, জন্মত পরজাতীয় বলে। মার্সেল সপ্রযাণ করেছে যে ভালোনার জাতি বরুদ নেই—ভার আলা হুবীর আলার বজাতীয় ও ন্যবহুদী। কিছু ভার দেবের আছা ও মনের পুত্তি ইউরোলনির্ভর, ভাই ভাকে থাকডে ও বাড়ডে হবে ইউরোলে। পূর্ববহুদ্ধ হবার আলে ভার পক্ষে ভারতবর্ধে বাওয়া অবিবেয়, নন্তব বদি বা হয়। আর হুবী জো ভার অলেকায় ভঙ্ডকাল ইউরোলে অব্যান করতে পারে না। একদিন বিক্ষেদ্ধ জনিবার্থ। বড রক্ষ বিদায় আছে ভারের মন্যে কর্ষণ্ডম হচ্ছে শিশুর কাছ ধেকে চিরবিদায়। ভাকে পূর্ণপর্লবের আশা দিলে লে সন্ভিন বিভান করবে,

ভাকে মিখ্যা ভারিশ দিলে সে সভ্য তেবে দিব গুনবে। ভগবান ভাকে বিশ্বরণের অসীম ক্ষমতা দিবেছেন, বেগনার ক্ষম্ভ ভার সহজে গুকার। কিছু বে ভাকে ৰঞ্জিত করে ভার সাজা তুষানল।

বাসার পৌছে স্থাঁ দেখল ব্যবার ব্যে তুমূল হান্তকোলাহল। একটি ন্বাগত যুবককে কেন্দ্র করে বাসার প্রায় সকলেই ঐ যরে সমবেত। মুবকটি এক একটি কথা বলে বা ছড়া কাটে বা হ্য ভাঁকে, আর ঘরতম্ব মাত্রম হুয়োড়-করে, তালি দেয়, হিয়ার হিয়ার বলে, টেবিল নালার। ব্যাপার কাঁ দু হ্যা সকোত্হলে ব্যের এক প্রায়ে অসক্ষে আসন নিল। কিন্তু এক বর্ণ ব্যতে পারল না। একে ও সে দেশে বাক্তে মাহেব প্রোফেসারদের সলে বাদলের মতো যুক্ত ছিল না, এদেশে এসেও সে করাসা ভাষীদের সক্ষে আছে। খাঁটি ইংরেজী উচ্চারণের খুঁটিনাটি ভার কান-সওয়া হয়নি, বাঁটি ইংরেজী হিউমারও ভার আনায়ত। বিষয়টা যে কী ভা লে অভিনিবেশ সত্তেও অধিগ্য করতে পারল না।

হঠাৎ তার দিকে বিদেস ডাডলীর নজর পঞ্জা। তিনি তাকে তেকে নিরে গেলেন সেই যুবকটির সম্মুখে। বললেন, ''মিস্টার চক্তবর্তী, মিস্টার হ্যারিস।"

করমর্থনের পর হ্যারিস বললেন, 'বিলুন দেখি আপনাকে কি কোখাও আমি দেখিনি ?"

"দেটা," স্থবী বলল, "আপনি নিজেই বলভে লারবেন।"

"Wait a minute, wait a minute," হাারিস চোব টিপে বসলেন, "আপনার সেই দান্তি আপনি কবে কানিয়ে ফেললেন !"

"দাভি।" হুবী ভার ইয়াকি আচতে না পেরে বিজয় প্রকাশ করে বলল, "দাভি ভো আমার কোনোদিন ছিল না।"

"হা—হা আ আ," হ্যারিস আবার চোগ টিপে বললেন, "হা—হা আ আ, আপনার সেই রত্বচিত পাগড়ীট কোপার ?"

"আমাকে," খুৰী নিরীহভাবে বলল, "আপনি অপর কোনো ভারতীয় বলে এক কর্মছেন।"

হ্যারিশ বডবার চোব টেগে স্থী ছাড়া শকলে ওওবার নামা হয়ে হালে—মেরেদের হাসি পুরুষের হাসি একটি অনিবঁচনীয় সমাস সৃষ্টি করে।

শেষে স্থীর মানুস হল বে হারিদের উদ্দেশ্ত স্থীর পরচে জান্ত স্বাইকে হাসানো। তথন স্থীও প্রাণ খুলে হাসল। বে মাস্থ নিজেই হাসছে তাকে নিয়ে তামালা জয়ে না। বাজেই হারিস স্থীকে রেহাই দিলেন।

ৰাধার সময় সিদ মার্শ বললেন, "বিন্টার চক্রবর্তী। বাদার সকলের টিকিট কেনা হয়ে গেছে, আপনারও। কুম্পডিবার 'Young Woodley-র প্রথম রন্ধনী। ভান, রাইড-এর র**ণ**মণ ৷ ভেন্টনত্রে জারগা নেই ৷"

"কিন্তু মিদ্ মার্শ," হ্বী অন্তবোগপূর্বক বলল, "পরত সোমবার বে আমি বাচ্ছি।" "সে কি মিন্টার চক্রবর্তী।" বিদ্ মার্শ বিদেশ ভাভলীকে বললেন, "ক্যাথলীন, ইনি বে পরত চললেন।"

মিগেস ডাড়লী মুক্রিয়ানা করে বললেন, "পরন্ত আগনার যাওয়া হ'তে পারে না, মিন্টার চক্রবর্তী।"

তার কথা শুনে মিস্ কণ্ডরসেট তাঁর হাতাবিক সরক্তা সহকারে বলসেন, "না, মিস্টার চক্রবর্তী, আমাদের অন্থরোব আগনি এক শীল্ল যাবেন না, বদি না পেলে চলে।" বুড়ী কণ্ডবদেট বললেন, "Just think of Mr. Chakravarty deserting us!" হাারিস বলনেন, "আহ্বন আমরা ভোট নিই। মিস্টার চক্রবর্তীর হাওরার বিপক্ষে বারা তাঁরা হাত তুলুন।"

স্থী ছাড়া সকলেই হাড তুলল।

"বাওয়ার দপক্ষে থারা জারা হাড তুদুন।" একা তথী হাত তুদদ।

"বিপক্ষে ১১ জন, সপক্ষে ১ জন । যিন্টার চক্রবর্তী, জাপনি হেরে গেলেন, beaten by a huge majority."

সকলে কোরাস ধরল, "A huge majority."

চুপি চুপি মিদ বার্শ বললেন, "অভএব আপনি থেকে গেলেন।"

স্থী বলগ, "অগভ্যা ।" ভার মনে একটি নুজন আশার শঞ্চার হয়েছিল। বাদলের সঙ্গে থিয়েটারে হয়ভো সাক্ষাৎ ঘটতে পারে।

শেই রাজে সুধী মাগামকে একধানা চিঠি শিখে যার্সেলের কাছে আরো চার দিন ছুটি নিল। বৃহস্পতিধার অভিনয় দেখে ওক্রবার ফিরবে।

১১ পর্যদিন রবিবার । গির্জার ঘণ্টা অপ্রান্ত বাশ্বছিল । মিস্ মার্শ বললেন, "আত্মন মিন্টার চক্রবর্তী, গির্জায় বাই ।"

স্থী সেদিন কোন্ অভিমূখে বাদলের খোঁজে বেরবে ভাৰছিল। রোজ রোজ বিকল হয়ে কোবাও থেতে বিলেষ উৎসাহ বোর করছিল না। আলভের এই এক উপলক্ষ্য পেয়ে সে মিন মার্লের আহবানে সাড়া দিল। বলল, "বেতে প্রস্তুত আছি, কিছ কবন হাঁটু গাড়তে হয়, কবন চোখ বুজতে হয় কবন উঠে গাড়াতে হয়, কবন চোখ বেলতে হয়, এসব আমার কাছে প্রভালা করবেন না।"

বিদ মার্শ হেলে বললেন, "Heavens; No; আপনি বে কিন্দান নন ভা আমি

क्षांनि !"

"জানেন ৷" স্থী বলল, "কই আৰি ভো জানাইনি ৷"

মিস মার্ল বেন একটা নতুন ববর শোলাচ্ছেন এরপভাবে বললেন, "আমি ভারভবর্ষে গেছি।"

"গেছেন † ভাই বলুন। ভারতবর্ষের কোন অঞ্চলে গেছেন ?"

"কী বলে ওকে---কাথিৱাবাড়।"

"আমি ও অঞ্চল নেথিনি। দেখবার ইচ্ছা আছে।"

"আমিও কি ভাল করে দেখেছি ? দেখবার মতো মনোভাব তথন ছিল না " তাঁর চোৰে লোকস্বভির পকজ্বায়া গড়ল খেন দীবির জলে শিকারী পক্ষীর আক্ষিক পক্ষারা।

স্থী জিজানা করল না, কিন্তু তাকে জিজাত্বনে করে বিদ মার্শ বলবেন, "আমার জীবনের দে এক দিন গেছে, তখন আমি ছই হাতে লড়াই করেছি—সংসারের সঙ্গে, সংখারের সঙ্গে; কিন্তু গে যে অনেক কথা, মিন্টার চক্রবর্তা। দেই সম্পর্কে আপনার নাহায় আমার প্রস্তোজন।

"দন্তব হলে দাহায় সর্বান্ত:করণে করব, মিদ মার্ণ।"

গিজাঁতে ওরা সকলের পিছনে একটি শৃষ্ণ সারিতে বদল । যিদ মার্শ বেমন ইন্দিত করের স্থাী তেমনি করে, ডুলচুক বা হয় তা জন্ত কারুর নথরে পড়ে না! সার্মন্-এর সময় মখন এল ডভক্ষণে কঠিন কররৎ স্থার গায়ে পারে বাখা বরিবে দিছেছিল। কেবল কান খোল নেজাজে ছিল choir-এর গান ভানে। স্থাী উৎকর্ণ হরে সার্মন্ অস্থ্যাখন করল। স্থোলকার বিষয়, "Consider the lilies." সাঠে জুটে-খাকা লিলি-ফুলদের দেখ। কেমন করে ডায়া বিকশিত হয়। না করে ভারা মেংনং, না কাটে ভারা স্থভা। ভবুও স্বয়ং সোলোমনের রাজপ্রিছদ তানের সক্ষার নিকট নিজ্ঞত।

কেউ কেউ এর বিপরীত ব্যাখা করেছেন। বলেছেন, পরিশ্রম করতে হবে না, শশু উৎপাদন করতে হবে না যাল নির্মাণ করতে হবে না। তবুও কেমন করে আমরা রাজার হালে বাস করব। স্থাচুর অবসর পেলে আমাদের নিন্দা ও সংস্কৃতি পরিপুই হবে, আমরা রস্চর্চা, রূপচর্চা ও দেহচর্চা করব, মোটর বিহার ও জলকেলি হবে আমাদের নিজ্ঞা কর্ম আমরা হয়ে উঠব এক একজন অভিযানব ।

"কিছ," উপদেশক সহাশর বললেন, "অসন ব্যাখ্যার হেড় নেই । প্রভুর মনে অসন কোনো উদ্দেশ ছিল না। একটু আগেই ডিনি বলছিলেন, বে প্রাণ্যারণের উপকরণ সহত্ত্বে চিন্তিক হোহো না। কী আহার করবে, কী পান করবে, ভাই নিয়ে দিনরাত কয়ন। কোরো না। শরীর সহত্ত্বেও নির্ভাবনা হও, কী পরিহান করবে, দূরে বাক ঐ তাবনা।

লিলি ফুলের উপরা নেই প্রসাদ উঠল। লিলি ফুল আর্থ সম্পান্তির অর্জন ও সঞ্চয় সম্পার্কে নিরম্ভর ব্যক্ত না খেকেও বনা-প্রেচের অপেকা মনোহর রূপে সজ্জিত। পার্থিব বিষয়ে বে নিতা নিরম্ভ নর ভগবান তাকে সহজেই ফুল্ডর করেন, ভার মোটা কাগড় মহার্থ পোশাকের চেয়ে স্বদৃশ্য হয়ে পাকে। এক কথার, materialism পরিহার করতে হবে, এই হচ্ছে লিলি ফুলের কাছে শিক্ষণীয়া সোলোমনের ধনগোরবের চেয়ে লিলি ফুলের সরল শোভা আমাদের বরণীয়া

গিৰ্জা থেকে ফেরবার সময় স্থী বলল, "ফল কওটুকু হবে বলা যায় না, তবু ঐ সব সাড়হরা সোলোমন-পত্নী ও সাড়হার-সোলোমনকুলকে যাবো মারে ও কথা শুনিয়ে দেওয়া ভালো : ব্যক্তাহ বাটে 'Drink this Whiskey,' Smoke that Cigarette,' 'Eat more Fruit,' 'Insure your Life', 'Invest your Money'—আমার দেশে এক রকম গাখী আছে, সে বলে 'চোৰ গেল,' আমিও এনব দেখে সেই গাখী হয়েছি. মিন মার্ল।''

নাৰ্যন শুনতে অভ্যন্ত নিদ মাৰ্শ গিৰ্জায় বভক্ষ থাকেন ভভক্ষ হয়তো ওর সম্বন্ধে মনোযোগী থাকেন, বাইরে একে ওর এক বিন্দুও মনে রাখেন না। বশলেন, "ওসব বিজ্ঞাপন আমার ভো চোখে ঠেকে না, মিন্টার চক্রবর্তী।"

স্থী ভাবল লোনা অলের বাছও জলকে লোনা বলে জানবে না। গির্জার প্রচারকটি ভো ঐ প্রেমীর মংশু। এঁর ছেলে হয়ভো বিভীয় Cecil Rhodes হবে। ভিনিও কি materialism-এর উপর বিরক্ত, না, বারা ভার প্রকাশ্তে পক্ষণাভী ভাষের উপর বিরক্ত ? তবু ইংলভের মতো পরম সমৃদ্ধ ও প্রবল পরাক্রান্ত দেশে একটিমান্ত গির্জার একজনও আচার্য বে মনে না হোক মুখে লোলোমনের চেয়ে লিলিফুলের প্রেষ্ঠভা জ্ঞাপন কয়লেন এবং এতগুলি মাসুষের মধ্যে কেউ প্রভিবাদ করল না, এর থেকে অতুমান হয় আধি-ভৌতিকের বারা আক্ষর হলেও আধ্যান্ত্রিকের উপর এদেশ বিশাদ হারাহনি।

যিস মার্ল শুধালেন, "কী ভাবছেন, মিন্টার চক্রবর্জী ? আপনি দব সময় এমন চিস্তাবৃদ্দ কেন, বসুন দেখি ? আপনার সংক্ষ কথা কইতে ভয় করে, গাছে মনে করেন আমি চিস্তা-শক্তিংশীন।"

"না, না," হুবী ভাকে খিতহাণ্ডে অভয় দিল, "ভা কেন সনে করব, মিস মার্ল ? আপনার বধন যা বুলি আমাকে নির্ভয়ে বলবেন। অনেক সময় বোধা লোকদের চিন্তাকূল বলে অম হয়, আর ইংরেজী আমি বেশ খছন্দে বলভে পারিনে বলে প্রায় বোধার সামিশ।"

বিস মার্শ শিক্ষকালন করে স্থানীর দিকে তাঁর বন্ধ বড় চোথ ছটি ফিরিয়ে দৃঢ় ঘরে বললেন, "না, মিস্টার চক্রবভী । আগনার উচ্চারণ পরিফার ও ক্যাডলি ভাবপূর্ণ । ১২

সোমবার ভাকবরের ঠিকানার স্থার ভারতীয় মেশ এল। সে গামের উপরকার হস্তাকর দেখে চিনতে পারশ—একখানি সহিষচন্দ্রের, একখানি ভার মামার ও একখানি তার এক পুরাতন সভীর্যের। মামার চিঠিখানি মামূলী, কে কেমন আছে ভার বভিয়ান ও কে কী জানিয়েছে—প্রণাম না আশীর্বাদ। সভীর্থ মুরলীমোনহর ইংলণ্ডের বরচপত্রের ববর চার।

মহিমচন্দ্র মুখেরের ম্যাজিন্টেটের কাড়ীর শাদা হরকে নাম ভোশা পরিপাটি চিঠির কাগন্ধে দিশাহার। হরে কলম ছুটেরেছেন। প্রথম করেক পৃষ্ঠা দার্শনিক ও পরিমার্থিক ভব ব জারই কাকে এক জারগায় উজ্জিনিটার অন্তর্গানের ভখা। শেষের নিকে স্থবীকে বারংবার জন্মরোব করেছেন বাদলের কাছে ঘটনাটা বিশেব কৌশলে পাড়ভে। ঘটনাটার রটনা ঘাতে না হয়। মহিবচন্দ্র এ পর্বন্ধ খবরের কাগজে বিজ্ঞাপন দেননি, খবরের কাগজ-ভরালারাও গন্ধ পার্না। পুলিশের ইন্টেলিজেল রাঞ্চ থেকে অভি সকোননে অন্তর্মন্ধান হচ্ছে। মহিমচন্দ্র হাজার টাকা প্রকারের প্রতিশ্রুভি দিয়েছেন। উল্লেখিনীকে ভার এই গাইন্ড আচরণের পর ফিরে পাওনা গেলেও বধুরণে বীকার করা বাবে না, বাদলের নতুন করে বিশ্বে দিন্তেই হবে, তরু সামাজিক কলম্ব এড়াবার জন্ত ভাকে উন্থার করাও দরকার। কী করা বায়। সংসার করতে গেলে কঠিন হতে হয়। "Stern daughter of the voice of God" ইন্ডাদি।

মহিনচন্দ্র আশা করেন বাদল ভার বাদ্যা অটুট রেখে নিবিল দাবিদ্ পরীকার জঞ্চে ভার বাভাবিক একাগ্রভার দহিত প্রস্তুত হচ্ছে ও বথাকালে ভার পূর্ব পরীক্ষান্তলির মধ্যে এটিভেও ভার বাভাবিক বেধার দারা কৃতকার্য হবে। ভিনি ভার বিক্ষেপের আশাক্ষার ইলানীং চিটিপত্র লেখেন না, ভবে এখন একটা অভাবনীয় পারিধারিক ঘটনা সম্বন্ধে বাদলকে একটা আভাদ পর্যন্ত না দিলে কোনখান থেকে উড়ো খবর কি উড়ো চিটি পেরে ভার পরীক্ষা থাবে ঘুচে।

উক্ষরিনীর গৃহজ্যাগকালীন অবস্থার উল্লেখ যহিষ্টক্রের পত্তের কোণাও ছিল না. স্থী বতবার উপটে পালটে বুঁজল। কেন গেল, কেমন করে গেল, কোন অভিমূপে গেল, সংল কা নিয়ে লেল, পিছনে কা রেখে পেল—কোনো বার্তা কি কৈফিরও, এ সকল বজার মহিষ্টক্র ইচ্ছাপুর্বক চাপা দিয়েছেন, কি অনববানবর্শত ছেছে গেছেন, স্থী সাব্যস্ত করতে পারল না। ভার মর্মে বিদ্ধ হয়ে থাকল—উক্ষরিনীকে গ্রহণ করা হবে না, ওধু উদ্ধার করা হবে। কেন, ভার চরিত্র কি সংলেধের অভীত নয়। গে কি সন্লেধের কোনো

रूप् पृतिरहरः ? तम कि स्वतिरह शिर्क स्कारना मुक्तरवर मान ? किस्वा स्कारना भूकरवर है किस्वा १ तम करन करन किस्ता भूकरवर निर्देश करन करन किस्ता मिर्कर है किस्ता करने करने किस्ता मिर्कर है किस्ता करने करने किस्ता मिर्कर है किस अवक सार्वन ना स्व नामस्कार नावनार नावीर कान स्वरंग स्वरंग करने किस्ता मिर्कर मिर्वा किस्ता है किस्ता मिर्वा किस्ता मिर्व किस्ता मिर्वा किस्ता मिर्व किस्ता मिर्वा किस्ता मिर्वा किस्ता मिर्वा किस्ता मिर्वा किस्ता मिर्वा किस्ता मिर्व किस्त मिर्व किस्ता मिर्व किस्त मिर्व

উক্ষরিনীর গৃহত্যাগ মহিষ্ঠন্দ্রের দংকরের ছারা সংযুক্ত হরে রহস্পদৃশ হরে উঠল। বেন একটা রোমহর্থক উপস্থাসের একটি পরিছেছ। ভার উদ্ধারের ব্যস্ত ডিটেক্টিড লেগেছে। নিশ্চর ভার পারের চিক্ত, গারের কাপড়, বইরের গাড়া, লিঁছরের কোটা, চুলের ফিড়া ইত্যাদির কোনো একটাকে 'clue' করে থানার থানার কৌশনে কৌশনে সাংকেতিক লিপি ও তার প্রেরিভ হচ্ছে, রেলে ঘোটরে গোরুর গাড়ীতে একা গাড়ীতে টালার চড়ে নানাবেই চর চরাচর বেইন করছে। বেড়াঝাল ক্রমণ গুটরে গুটরে আসছে ও উক্ষরিনীকে ছেঁকে তুলবে। তার রক্ষা নেই। পুলিশের লোক তাকে উদ্ধার করবেই। হরতো এওক্ষপে করেছে।

উদ্ধারের পর তাকে নিয়ে কাকামণাই করবেন কী । হয়তো তাকে মিসেন তথ্যের কাছে কেরত দিয়ে বলবেন, 'আপনার বেয়ে আপনার বাড়ীতে থাক, আমার ওখানে আয়গা নেই । আয়গা কোনোদিন হবেও না ।' আহা বেচারি । তার আয়োদিক অভিনার কঠিন বাহা পেয়ে বছ হবে, তার নাধ খেকে বাবে অত্থ্য, গার্হস্থোর নথ্যে তাই দে শান্তি পাবে না । খলুরবাড়ীতে ছিল তার সম্মানের আশ্রহ, বাপের বাড়ীতে দে পাবে লাহনা ও গঞ্জনা । তারপর তার বামী — এই যথেষ্ট বে বাদল পুনর্বার বিবাহ করবে না ।

কিন্তু কোপার বাদল। পাগলাটাকে কত কথা বলবার ছিল, তার পাগলাসির কোন পর্যার চলছে দেটার তব নেওয়া দরকার। টাইবল কাগজে তার বিজ্ঞাপন অবশু নির্বাদেশে প্রতি বুধবার প্রকাশিত হচ্ছে—কিন্তু করেক লপ্তাহ বরে ঐ একই বাণী: BADAL TO SUDHIDA: GETTING ALONG. এর থেকে তার চিন্তামান বিষয়ের প্রচন্য পাওয়া বার কি ?

"মিদ মার্শ হে।" স্থানী চেয়ার থেকে উঠে দাঁড়িরে তাঁকে সময় প্রদর্শন করণ। তার কোল থেকে চিঠিগুলো মেরেছ ছড়িয়ে গেল। "না, না, আপনাকে কট করতে হবে না, আমি তুলে নিচ্ছি। আপনি বস্ত্ব।"

ডুইং রুমে অন্ত কেউ ছিল না, মিলেন ডাডলীর কুকুর ছাড়া। কুকুরটা অধীর স্থাওটা হয়ে পড়েছে, ডার পায়ের কাছে কুওলী পাকিষে তথে থাকতে ভালোবানে।

"আপনি আজ কোখাও বেরলেন না বে ?" যিস মার্শ প্রস্ন করলেন।

"ঠিক বেরই নি বলা যায় না। ভাকখন্ত থেকে এই ক'বানা চিঠি আনতে গেছলুম।"

ত্বী উত্তর দিল, "তাব্ছি বেরিছে পড়লে হয়।"

"কোন্ দিকে 🕆

"बीरंगंड मस्मि" गांड ब्रांड Freshwater-ब्रह्म मिरक ।"

হাঁ। ওদিকটাও দেখা উচিত। আমরা বধন এ বীপে প্রথম আসি তখন Freshwater-এর প্রতি প্রথম আরুই হই। কেমন সমূচ্চ ডটশিখর সমূদ্রের ভিতর থেকে উঠে এনেছে, কেমন সব উদগ্র চূড়া। ওদের বলে the Needles."

বাদলকে বেষৰ করে হোক বুঁজে বের করবার জন্তে স্থা প্রায় বরীয়া হয়ে উঠছিল।
এইটুকু বীপের কোনো কলে বাদ দেবে না নে। ভার জানা ও থাকা দৃশ্য উপভোগের জন্ত
বয় । উপভোগ অভিনিবেশ বালেক । অবেষণও অভিনিবেশ নালেক । যুগণৎ ছুই
বিবরে অভিনিবেশ সম্প্রদাধ্য নয়। বড় বড় দাবা থেলোয়াভেয়া বোধ হয় অভিযান্তব ।

"সিস মার্শ," হবী বিধাতরে বলল, "আগনাকে বলতে ইচ্ছা কবি বে আমার একটি প্রিম্ব বন্ধু এই বীপের কোনোখানে অজ্ঞাতবাদ করছে। তার দদ্ধানে এলে অভাববি আমি নিকশ হরেছি।"

"ভিনি অবস্থ ভারভীর 🗗

স্থী হাদল। বলল, "ওর বারণা ও ইংরেজ। কিন্তু জন্ম ওর বাঁটি ভারতীয় বংশে।" "বড়ই আদ্যুগ ধারণা। কিন্তু কই, এবন কোনো ব্যক নিকটে বসবাস করছেন বলে ভো শুনিনি। আপনি ঠিক জানেন বে জিনি এই খীপের এই অঞ্চলে রয়েছেন।"

"এখনো ররেছে কিনা ঠিক জানিনে । কিন্তু দিন পনেরো আগে ছিল বলে অসুমানের হেতু আছে।"

মিদ মার্শ ঈরং অন্থোগের স্থার বললেন, "আয়াকে এওদিন বলেন নি। পুলিশের দক্ষে আমার বেশ আনাওনা আছে, ওরা খোঁজ নিরে জানাত। আছো, আমি তা হলে পুলিশের কাছে চললুয়। আপনি Preshwater খুরে আফন, কাজ যদি বা না হয় বেড়াবো ভো হবে।"

ত্ববী তাঁকে হছবাদ দিল। বলল, "তার দরকার নেই।"

50

এর পর যখন দেখা হল বিস হার্ল ধণ করে বনে পড়ে বললেন, "কী গুর্ভাগ্য ! Nitonএর Ye Olde Englishe Inne-এ বে ভারতীয় বুবকটি আজ ভিন যাস বরে বাস করছিলেন ভিনি ঠিক পরভ বিদায় নিয়ে চলে পেছেন । হার । হার । গুটা আমার চেলা বাড়ী, বিসেশ মেলভিলকে ফোন করায় ভিনি আক্ষেপ করে বললেন, ছয় মানের ভাড়া ও বাই বরচ আগায় পেরেছিনুয়, জিন মানের বাবদ কমি হয়ে এইলুম ।"

স্থা বলল, "মিনেস মেলভিলকে এ বাড়ী থেকে ফোন করা বার না ?" "কেন বাবে না ? আসুন ফোন করবেন।"

মিদ মার্ল "হিংকা মেলভিলের সাড়া পেরে বললেন, "আহি Larks' Spur-এর মিদ মার্শ ।…একটি ভারতীয় যুবক, মিন্টার চক্রবর্তী, আপনার সঙ্গে কথা বলতে চান । মিন্টার চক্রবর্তী, বরুন ।"

স্থাী কিল্লাদা করল, "আগনার ওবানে বিনি ছিলেন তাঁর নাম কি মিন্টার দেন ?" "হাঁ, আপনি কি তাঁকে চেনেন ?"

"ভিনি আবার বন্ধ। যাবার সবর কি ভিনি ভাঁর ঠিকানা দিয়ে পেছেন 📍

"না। তাঁর ভাড়াঞাড়ি দেবে আমি তো জিজানা করতে ভূসে গেনুম। বৈকাপে বোড়ার চড়ে বেড়াজিলেন। হঠাৎ এনে বললেন, 'মিনেন নেলভিল, ওডবাই, আমাকে এখনি একটা ট্রেন ধরতে হবে। ব্যাপার জন্মী।' আমি হওতথ হবে তাঁকে গেট অবধি পৌছে দিনুম। বলনুম, 'আপনার এখনো ভিন মানের আগান দেওয়া টাকা মজ্ত রয়েছে.' উনি বললেন, 'ও টাকা আমি ফেরভ গেডে পারিনে, চাইওনে। ও রইল আমার আরক হবে।' আমার স্বামী বাড়ী ছিলেন না। আমার মেরে মেরিয়ন তাঁকে টেনে ভূগে দিতে এল।"

"ধক্সবাদ, মিসেন মেলভিল। তিনি হহতো আপনাকে ঠিকানা দিয়ে চিঠি লিপবেন। আমার অন্থরোধ এই বে, ঐ ঠিকানা আপনি দয়া করে মিন্ মার্শকে জানালে ভিনি অন্তঞ্জহ করে আমাকে নংবাদ দেবেন। বন্ধুটি একটু মাধাপাগলা, ভা বোহহর আলাজ করেছেন।"

"ঙা আর করিনি ? আপনি আহ্নন। একদিন এদিকে, আপনাকে তাঁর কাছিনী শোনাব।"

"বন্ধবাদ, মিনেদ মেলভিল। আমার আর এ অঞ্জে থাকতে মন লাগছে না, গাগল বৃদ্ধ থোঁজ খবর নিভে আমার আসা। যখন দে নেই বলে নিশ্চিভ জাননুম তথন আমিও আর থাকি কেন ? গুড় বাই।"

মিদ মার্ন অনতিদূর থেকে কান গেতেছিলেন। গুধালেন, ^{ক্}আপনি দক্তিঃ চললেন শাকি ^ক

স্থী ব্যক্তভার সহিত বলল, "হাঁ, মিদ মার্ল। আমি কাল ভোরে রওনা হব।"

"त्म की । मन दर्वत्य शिरहतेव था शहाब कथा हिन त्य !^{*}

"দলের বাঁহন আমার একলার অভাবে খুলে পড়বে না।"

"আপুনার টিকিট বে কেনা হরে গেছে 🖰

"বন্ধু ভিন মানের আগাম ছাড়তে পারেন। আমি একখানা টিকিটের জন্ত হা-হতাল

কর্ব 🕍

সিম মার্শ তথন আরু কিছু বলগেন না। পরে এক সময় প্রসন্ধটি পাড়সেন। বললেন, "আমাকে মাহায্য করবেন বলে ভাবতে দিয়েছিলেন বে।"

"নিক্তর সাহাত্য করব, যদি সাব্যে কুলার।"

মিস মার্শ অকস্থাৎ বরবর করে চোখের জল বরালেন। ভারণর রুমালে মুখ চেকে বসে রইলেন। মুখী বিশ্বয়ে অভিজ্বত হয়ে গেল।

বিশ্বতকঠে বিশ্ মার্শ বললেন, "জবে শুমুন, কাখিয়াবাড়ে আ্বার কোলের ছেলেকে কেলে এশেছি এগারো বছর আবে। ভার বাগ ওদেশের একজন রাজা, বহাযুদ্ধের সময় লগুনে তাঁকে দেখি ও মৃট্রে মডো তাঁর সঙ্গে পালিয়ে বাই। আবা ছিল না ওদেশের সমাজ কেমন। বে অপনান পেরেছি ভার ইভিহাস গেরে কী হবে। বেয়াল ছিল না বে হিন্দুদের আইনে ডিভোর্স নেই। আবাদের আইন অন্থ্যারে রাজা আ্বাকে বিরে করডে পারেম না। তাঁর অন্ধ্র রানী ছিল। ভূল বা করসুম ভার থেকে নিস্তারের আর কী উপায় ছিল—ছেলেকে ভার অন্ধ্রমিতে রেখে চিরকালের মতো চলে আবা ব্যতীত গ্

স্থী চুপ করে ওনছিল। উচ্চবাচ্য করল না।

ভিনি কাঁদতে কাঁদতে বলতে লাগলেন, "কিন্ধ ভার অল্পে বড়ড মন কেমন করে। ভার ধবর পেতে চাই। ভার বাপ চিটির উত্তর দেন না। মনে করেন উত্তর দিলে ভকে আনি পিতৃত্বের বীকৃতি হিলাবে আদালতে ব্যবহার করেব। তথু কিছু টাকা পাটিরে দেন আমার লেখনী বন্ধ রাখবার আশার। কী অপমান।"

তাঁর ক্রন্সনোজ্যান স্থবীকে বিজ্ঞত করল। সে বলল, "আছ্ছা, আছ্ছা, আমি দেশে চিঠি লিখে ধবর আনিয়ে দেব। আশনি আমাকে রাজার ও রাজ্যের নাম জানাবেন "

"কে স্থানে সে ছেলে আন্ধ্ৰও বৈচে আছে কি না। রাজা কি ডাকে রাজো রেখেছেন, না তাঁর বজের হাড়ীতে, না তাঁর পুনার কুঠিতে। তার প্রতি কেমন বাবহার করা হচ্ছে, কে আমাকে বলবে। রাজস্বাবের যতো, না অনাধ বাশকের যতো।"

"আছা, আছা, আদি সৰ ধৰৰ আনাৰ।"

"ভগবান আগনার মঞ্চল কঞ্চন, হে আয়ার উপকারক, হে আয়ার বন্ধু।"

অখারোহণ পর্ব

3

দেশ, ঋমন করে পারবে না। আপোস কর।

কে হে। আপোস করার পরামর্শ কে তুমি আমাকে দিছে। কী ভোমার নাম। আমার কি একটা নাম। কেউ বলে শহুভান, কেউ বলে মার। আমি ফাউন্টের

মেফিকৌফেলিন।

তুমি এখানে এনেছ কী করতে ? জান না জানি বাদল। জানি কাক্তর পরামর্শ চাইনে, পেলে নিইনে।

আহা, আমি কি পরাবর্ণ দিতে এনেছি? আমি কি ভোষার পর ? আপনার লোক হা বলে ভা প্রকারছিলে আপনার কথা।

ভোমার তো আম্পর্ধা কম বর ৷ আপোসের পরামর্শ দিরে আমাকে ধোঝাছে ওটা আমার আপনার কথা ৷ বাদশ কথনো আপোসের চিন্তা করে ?

না, না, আনি কি ভাই বলেছি ৷ আনি—বুৰলে কি না—আনি বলেছি—বুৰলে কি মা—বলেছি ৰে—বুৰলে কি না—

অভ বার 'বুরুলে কি না' বলে আযার বৃদ্ধিগুত্তিকে অপসান কোরে! না । ধ্বরদার । জান না যে আমি বাদল । বৃদ্ধিতে আযার সমকক নেই ।

নিশ্চর, নিশ্চর। বৃদ্ধিতে ডোবার শনকক ন ভূতো ন ভবিক্সতি। সেই বজে জোমার কাছে আমার আগমন, আমি কি যার ভার কাছে বাভারাত করি ? আমি নহা খুঁংখুঁতে সমালোচক।

হঁ। এনেছ ভালো করেছ। কিন্তু বাজে বকতে পাবে না। আমি আন্ত চলিল দিন বারে ভাবছি আন্তা আছে কি না। রোজ খনে হয় আছে, রোজ বনে হয় নেই। রাজে চিন্তার ক্রেড গ্রন্থি দিই, সকালে দেখি গ্রন্থি খোলা। ভারি ফ্যাসাদ।

বাজবিক। দৰবেদনার আমার বুক ব্যাকুল। বেইক্জে আমার মুখ মুখর। বন্ধুর বাদী যদি শোন তো বলি, আপ—না, না, বুরংলে কি না—

क्षत्र 'दुश्रदन कि ना।'

না, না, দোব হয়েছে, বাফ কর। আসি বলছিলুয় বে আপাতত ধরে নিলে হর আছা আছে। ঐ আপাতনিদ্বান্তকে আশ্রয় করে অক্লান্ত বিবরে ধনোনিবেশ করলে সভ ফল পাওরা যায়। রোজ একটা করে সমস্রার সীমাংলা হয়, একটা করে ধাঁহার জবাব মেশে।

কিন্ত ভিডি প্রবাদ হলে তার উপর বজন্তলি ওলা গড়া হবে শুনে পড়বার সন্তাবনা ভঙ্গই বেশি হবে। ঠেকা দিয়ে ভেতে পড়া বন্ধ করা বেভে পারে, কিন্ত ছাদ ফাটবে, দেয়াল ফাটবে, বেজে ফেটে চ্রোচির হবে, জোড়াভালি দিন্তে দিতে সব নতুন হয়ে উঠবে, ভবচ জেননি তলুর থেকে বাবে।

শক্ষান্তরে এই ভিডি নিয়ে তুমি চিরকাল ব্যাপৃত থাকবে ও কোনো দিন এটুকু গড়া শেষ করবে না। সমাজ, রাই, বৃদ্ধ, লাভি, বিজ্ঞান, বন্ধ ইত্যাদি কালার বিবন্ধে ভাবনা মুলতবী রাধবে ! গুনিয়ার লোক ভোষার ধারা না করে অন্তের ধারা নীয়মান কবে। কিন্ত মাটির দিকে না জাকালে জামিও হব অন্ত। সেই বে জ্যোতির্বিদ আকাশের দিকে চেয়ে চলতে চলতে গর্ভে পড়ে প্রাণ হারিয়েছিলেন তাঁর তুলনায় অন্তরাও সাবধানী।

ছি, বাদল, ছি। ত্ৰিও শেষকালে 'Safety First' আওড়ালে। গৰ্চে পছে প্ৰাণ হারানোর তত্ত্বে ত্ৰি ভোষার ও ভোষার সংশ সমস্ত মান্ত্ৰের চলা থামালে। সমস্ত মান্ত্ৰ এক সংশ্ব একটা গর্তে পড়লে গর্ভটারই ভো তর পাবার কথা।

हैं। তুমি ভা হলে সভ্যকে বাজিছে নিভে বল।

আগত্যা। নতুবা তুমি সত্যের খোঁজে জীবন ভোর করে দেবে। দেখ না হিস্কা কেষন আরাবে যুক্তি পূজা করে। ভোষার মতো নাছোড়বালা হলে ওরা হয়তো একদিন ক্যবানকে পেত, কিছু ভার আবে পেত ব্যক্ত। বেয়ন নচিকেতা পেয়েছিল।

আমিও একখন নচিকেডা।

ঐ তো ভোষার ছেলেয়ান্থবী। কেন, বাপু, পৃথিবী থেকে ধমলোকে বাবে। ছবি ভেবে নেখ, বানল, কোনো যভে কিছু হোজগার করে চারটি ভালোফল থেরে বেঁচে বর্ভে থাকার হলে নৌভাগ্য আর নেই। কভ অচেনার হলে পরিচর, কভ বন্ধুতা, কভ প্রেম, কভ দেশপর্যটন, শোভাসলর্শন, কভ থিরেটার সিনেয়া অপেরা—এই ভো শশুনের Covent Garden-এ অপেরা করু, হার বাদল—কভ বৈজ্ঞানিক আবিভার ও উভাবন, কভ গরগুলব, খবরাগবর, ঘোড়বৌড়, জুরাধেলা, কভ আইন-আগানভ পার্লামেন্ট লীগ অফ নেশল। কভ বলব ় কিছুই ভো বলা হল না। বেঁচে থাকার মডো আমল আর নেই—ভগুরাত প্রাথারণ পানড়োক্তন বায়ুসেরন। এই অনেক।

6

ব্দকত্তব---

অভএব আংশাদ 🕆

पृत्रि निक्करे ७ कथा दनाम । जामारक बनाफ रन ना ।

র্ভ। ভাবতে দাও।

দেব বাগল : মানুষ চিরকাল আপোস করে এসেছে। নইলে এই দব জিন্চানরা পরস্পরকে এরোগ্রেন সাবসেরিন ট্যাফ বিশ্বান্ধ ইন্ড্যাদি দিয়ে মহোল্লাদে সাবাদ্ধ করন্ত না। ওদিকে বৌদ্ধ জাপানও আপোদের চূড়ান্ত করেছে। সৌন্ধর্যোপাসক জাপান কুংসিত সন্তা বেলাে জিনিস বানিরে বন্তার বন্তার রন্তানি করছে। কন্ত উদাহরণ দেব ! আপোস ছাড়া বে মানুষ অন্ধ কিছু করন্তে পারে এ আমি বিশাস করিনে বলে ওরা আমাকে বলে শরতান, বার, মেফিন্টোকেলিস্। প্রভূত্তপক্ষে আমি হন্তি মানুষের কমন-দেশ। মানুষ মুবে বে সব লক্ষা চন্তচা কৰা বলে, কাক্ক করে ভার সিকি পরিমাণের

সিকি পরিষাণ, নাজুৰ মনে যে সৰ সহাকীতির কল্পনা পোৰে মনের বাইরে ওসর পাবী উচ্চতে পারে না, ভানা বটপট করে। আমি সাকুৰকে তার ক্ষতার হিনাব নিরে অমা অস্থ্যারে খরচ করতে ধলি। শেব পর্বত্ত ওরা করেও তাই, শুবু আমাকে নরমণ্যী বলে গরম গরম গাল পাত্ত।

পৰ মাহুৰকে তুনি এক কোঠায় ফেলছ বে।

ছু চারথন কণজন্ম ছাড়া বাধবাকী সৰ ৰাজ্ব শেব পর্যন্ত ক্ষনদেক-এর এলাকাছ আন্তে, আপোন করে।

আমি ঐ ছ-চারধনের একজন।

ভা হলে ভোষাকে একটু বাজিৰে নেক, বাছা : জুশে বুলাকে, না হেমলক খাবে চ ৰীশু বা লোফেটিন—কে ভৰি চ

আহি বাদল।

তা হলে তোমার জন্তে নতুন ব্যবস্থা করতে হবে । তোমার উপর দিহে মোটর চালিয়ে দিলে নক হয় না।

আমার আপত্তি নেই। কিন্তু ভার আগে বেন দৃচ্**ভাবে জানি বে আত্মা আছে ও** ধাকৰে।

ভা যদি তৃষি জানতে পাও তবে আমার বোটর হাঁকানো বৃধা হবে। আনি পরাজ্য ভালোবাসিনে। ভোষার মৃত্যুর পরে ভোষার সভ্যনিষ্ঠা আমার উপর—মাছ্বের কম্ম-দেখের উপর—জহী হলেও হতে পাত্রে। কিন্তু ভোষার জীবন্দশার ভোষার ক্ষর হবে না।

स्टब मा ह

না, বাছা। যীভরও হয়নি। সোক্রেটিসেরও না।

ভবে মৃত্যুর পূর্বে আমি জামতে পাব না আছা আছে ও থাকবে কি না ?

নঃ। জানবে মৃত্যুমূরুর্তে। মৃত্যুমাত্রে।

भद्रकान । इस्पन्त । यात्र ।

यशार्थवामी । शरीक्षकः । वृद्धः

ই বিদেশ মেশজিলের স্কালো বেড়াল ভাগ্যলন্তীর বাহন "Nibs" বাদলের খরে চুকে বিশ্বটের টিন খোলা পেরে একখানা বিশ্বট মূখে তুলে নিল, নিছে লাফ দিরে একটু দ্বে সরে বস্প। শেব করে একহনে খাবা চাটছে এমন সময় বাদলের ভক্তা পেল ছুটে। মে চোখ মেলে দেখল, শহুজান নহু, নিব্ শ।

বেড়ালের প্রতি বাগলের অহেতুক তর ছিল। কেউ ভাকে এই নিয়ে কেশালে নে

বশত, জান না, নেগোলিয়নের বজো নীরশ্রেষ্ঠ বেড়াল ছাড়া আর কাউকে তম্ব করতেন না ? আদি-মানবের সঙ্গে আদি-বিড়ালের বাড-বাদক সমস্ক বাকা বিচিত্ত নয়। বাপ বে, বেড়াল কি একটা অন্ধ ? বেড়াল একটা জন্ধবেশী য়াক্স।

নিব্দ যে করবেশী শাভান হতে পারে এই অবৌজিক কুদংকার পত তন্ত্রামূক্ত বাদলকে বিষয় তর পাইরে দিল। ছোট ছেলেরা তর পোলে উপটা তর দেখিরে শাহস পার—হরার ছাতে, তর্জনী উচার, মাটতে পদাঘাত করে। বাদলও তেমনি ক্রোধের ভাল করে ধনক দিয়ে বলল, "হস।" নিব্স ভা তলে বাঁতে বের করে বেপরোরা ভাবে উত্তর দিল, "মিঁইউউ।" ভার গোঁকের ভাব বাসব্যক্তম। বাদলের মেক্সণতের ভিতর দিয়ে গলিত বরক প্রবাহিত হতে থাকল। শে আর একবার ভাড়া দিয়ে বলল, "বো।" নিব্স লাফ দিয়ে আনালার উঠল। বাদলের দিকে মুখ ফিরিয়ে এন্ড চনিত অথচ একাগ্র দৃষ্টিতে চাইল। বাহল ঠাওরাল ওটা লাবী স্চক কটবট চাউনি। সে স্করে গর্জন করে উঠল, "Get out." নিব্স তৎক্ষাৎ অরহিত হলো।

বাদল নার্ভাদ হাসি হেশে আগন যনে বলল, "বেটা শরভান। ছই ব্যক্তে ফেরার। ইনি আনেন আয়াকে আপোনের মন্ত্রণা দিভে।"

থেকে বেকে বাদলের মনে হতে লাগল, বাজবিক এবন করে আরু কডিনিন চলবে ?
এক একটা প্রান্তর আছে চিন্তাণ চলিবলটা দিন বিসর্জন দিয়েও আদিতে বে অবছা অন্তেও
তা-ই। জীবন তো এমনি করে আন্ত,লের ফাঁক দিয়ে জলের মতো গলে বার। অবচ এর
বিনিময়ে উপচর্য কি কিছু হলো ? বনকে কাঁকি দেবার জন্তে ভোকবাকা অবশ্য আছে,
চল্লিণ দিনের নিয়ক্ত চিন্তা মনের পক্ষে প্রান্তঃহিক হাওরা খাওরার মতো। মেরিরনের
বোড়া বেমন হাওরা বেরে ফিট খাকে, বারলের মনও ওেবনি ফিট খাকডে চার অহেতৃক
বননের ছারা। কিছু বাদলের বরস বে বাড়ছে, নে কি কেবল ফিট খাকা মন নিরে আর
স্থোবার পার ? দে কি আরু কলেকের ছারে ? ফুলের কাল গেছে, কলের কাল হলো।
বাহল প্রত্যালা করে উপচয়। শুরু ফিট-খাকা নর, প্রফিট গরকার। লাভ দেখাতে হবে
ভীবনের বাপারে।

আসল কথা বিশুদ্ধ মননের উপর বাদলের আর ঝোঁক ছিল না। ফলিত মননের আকর্ষণ বারে বাঁরেও অপোচরে ভাকে আপোনের অভিমূপ করেছিল। চলিশ দিন কেন চলিশ বছরও বিভাগ মননে নিবিষ্ট ব্যক্তির পক্ষে প্রান্থিকর হতে পারে না, প্রমন্ট ভার বিশ্রাম। বাদল কিন্তু চলিশ দিনের অভিনিবেশের পর ক্ষান্তি দেশার উপপক্ষা পুঁঅছিল। ভাই ভার করে শহুভানের আবির্ভাব।

থ্যন করে আর কক দিন চলবে ? অল্লান্ত ভারুকরা খরগোলের বেলে অন্তগর হচ্ছে, বাদল কেবল কছপের মজো লক্ষাতে পজে রয়েছে। একে একে স্বল্পই ভাগে ছাড়িছে গেশ, সে এখন হাজার স্বরাহিত হলেও ভাষের নারাল পাবে না। ইলপের স্বরগোলের মতো ভারা যদি পথের হাতে গৃহিরে পড়ে বাংলকে পথ ছেতে হের ভবেই বাধলের বাকিছু আশা থাকে, নভুবা বিশের চিন্তা প্রভিবোলিভার বাদল যদি একখানা আঁক চিন্দিন বিনিট বরে কংবও বেটিক উত্তর পার ভবে ভার আহ্বণা হবে সকলের নিচে, সকলের পিছে।

ধাৰমান মন, বেগবান মনন, সে বেন অধারোছনের মডো উদ্লাদ-হিদ্ধোলযুক্ত। তা
নয় তো এই নিরানক স্থাপুর জীবন। শরীরটা নিশ্চল বলে মনটাও বাঁচার পাধীর মডো
ছটকট করতে করতে স্লাভ হবে নিরাশ হবে অনত হবে বার। নমভ শরীর বদি না নাধনা
করে, করবং করে, তবে একা মজিত কভ করবে । বতই করবে ভঙই নির্দ্ধীয় হবে।
বাদল ভাবল, চন্দ্রিসটা বিনের বিশটা দিন বদি সে বোড়ার চড়ে বেড়াভ ও মনকে দিও
ছটি তবে বাকী চারটে দিনে মনের পিঠে সওহার হরে লক্ষাস্থলে পৌছে বেড। কিন্ধ কোনো টাইমটেবলে ওর নিশ্চরভা নেই। চার দিনে যদি সভ্যকে বা পাওহা বেড তবে
ভো চন্দ্রিসটা দিন এননি গেছে, অমনি বেড—বিশ্বপ্রভিবোগিভার পেছিরে পড়া নিরে
এই আক্ষেপ ও সেই আক্ষেপ সমান হন্ত।

ভবু ব্যবমান মন, বেগবান মনন—এর নৃত্তমন্থ বাদলকে প্রনৃত্ত করে । প্রতিদিন একটা করে সমস্যার সমাবান—আন্ধ ভেয়ক্রেনী, কাল সোপ্যালিস্ম, পরশু আকালযুদ্ধ, তরশু আন্তর্জাতিক পুলিশ। এসব হল ফলিত মনন, applied thinking, আগতিত বড় বড় সভ্যের ছিরীকরণ ছলিভ রাখলে খুব বেশী কতি হবে কি গু আন্ধা আছে কি না এর উত্তর না দিয়ে আমি যদি আগতেত বেকার সংখ্যা দ্রাসের উপান্ন বির্দেশ করি তবে হয়তে। আমার মনশ্চকে জগতের সম্পূর্ণ চিত্রখানি পরিস্কৃট হবে না, ভার কোলে বেকারদের ছান কোন প্রতিবেশে ও কী পরিসাণে জা হয়তো সন্দর্শন করব মা, ভা সবে কি লাভ করব না কিছু ? আগতেত মালম্পলা সংগ্রহ হোক, গরে ভিত্তি গতান হবে ।

আংশাস করতে হবে—শহুভান বে অর্থে বলেছে লে অর্থে নত্ন, আলার অভিশ্ব ধরে নিয়ে নত্ন, অন্ত অর্থে, আলার অভিশ্ব সমজে বিচার মূগভবী রেখে। ধরে নিয়ে চিন্তা করা ধন ধার করে কারবার করা—লাভ হলে ধার শোব করতে হয়, প্রা লাভটা শকেটছ হয় না; আর কভি হলে ভো ভিটে হাটি বিজ্ঞী করে সহাজনের ডিক্রীর টাকা বেটাভে হয়। ধরে নিয়ে চিন্তা করার উপর বাদলের ঘুণা সহজ্ঞাভ । বেটা শরভান । বাদলকে বলে কণ্ করতে ৫ বে যানুষ বছুর কাছেও এক পরসা বাবে না।

আপোস করতে হবে—হোড়ার চড়তে হবে । এই সাবাস্ত করে বাদল বেশ ঘছনা বোহ করল। গোটা ছুই হাই তুলে লে চেয়ার ছেড়ে গাঁড়াল ও গ্রহা পুলে বেয়ল।

983

বেরিয়নের দক্ষে ইতিসব্যে বাদলের **আলাশ হরেছিল। কেন্**ন করে হল তা বেশ মন্ধার। একদিন মেরিয়নের একটি সন্ধী এসেছে ধূর খেকে, হরেছে তার অতিথি। ছুই স্থীতে খুব হাসাহাসি করছে ইতিহাসের একটা তারিখ মনে করবার নিক্ল প্রস্থাসে।

মেরিরন বলছে, "Soven years" war, রোস, ভেবে দেখি। ১৮২৫ সালে ভার আরম্ভ। নেপোলিয়ন এক দিকে আর অন্ত দিকে সমস্ভ ইউরোপ।"

সৰী বলল, "বা। বেংগালিয়ন তথন কোৰায় ? Soven years' war-এয় ভারিধ ঠিক বলতে পারপুম না, কিন্ত ওতে উপ্ক্ জিতেছিলেন কুইবেক আর ক্লাইড জিতেছিলেন প্লামী।" এই বলে লে বাদলের দিকে চুরি করে চাইল।

মেরিয়ন বলল, "ওঃ ! এবার মনে পড়েছে । ১৮২৫ সর, ১৭২৫, কুইন রাগন্তর সমর !"

স্থী তো হাসলই, বাদলও গান্তীর্ব থারণ করতে পারল না। বলল, "আমাকে যদি অসুষতি দেন তো আমি ঠিক ভারিখটা বলতে পারি।" অসুষতির অপেঞ্চা না করে ফ্রন্ করে বলল, "১৭৫৬ সালে শুরু, ১৭৬৬ সালে শেব।"

জোন বলল, "আক্র্য। আবিও ঠিক তাই ভাবছিনুব, কিন্তু বলতে ভরসা পাচ্ছিনুম বা।"

মেরিয়ন ধলল, "ভাজ্ব ! ইনি বিদেশী করেও আবাদের ইভিংার আগন্ত জানেন, আর আমরা—" এই বলে লে সখীর দিকে চেরে খিল্ খিল্ করে হাসল। সখীও লে হাসিতে ডেমনি হারে যোগ দিল।

क्षान् बनन, "बावता ह बस्य इटि शादा !"

বেরিয়ন বলল, "রাহুবের স্থাল গিয়ে যাহুব হড়ে শিখিনি।"

বাদলের যথন অরশ হল যে দে বা প্রশ্ন করেছে ভার উত্তর পার্যনি ভখন ভার জিজ্ঞান্ত দৃষ্টির কাছে জোন্ ও যেরিয়ন হাতে হাতে বরা পড়ে গেল ৷ অগভাা জোন্ বলল, "গাধার দৌড়ে নেই গাধাটাই প্রভার পাবে বেটা গাধাতর গাধা, যেটা সম্পূর্ণ পশ্চাদবর্তী ৷" এই বলে সে বাদলকে জিজ্ঞানা করল, "নঃ ?"

"ভা কী করে ছবে ?" সেরিয়ন প্রস্ন করকা। "এত কট করে বে গাধাটা দৌড়ের দ্বাথ্যে রইশ তার কটের কি পুরস্কার নেই ?"

वामरमञ्ज উखन अकारमात्र धृष्टे अध्यक्ष ठान्न कारन कारनव रमीक वादम ।

বাদল বলল "কটের দরন কি কেউ ফুলের গরীকার পুরস্কার পেরেছে কোনো দিন ? কড় পরিশ্রমী ছাত্রকে আনি বেধার ধারা পরাক্ত করেছি। পরিশ্রমের গরীকাক্ষেত্র মৌরাছিদের চাক, কিংবা upskilled labour নিছে বেধানে কাজ চলে সেই সব কারখানা। মিদ সেল্ডিল, শ্রভানকে ভার পাওনা দিন, আর গাবাকে দিন গাবানির পুরস্কার।"

এ ধৃত্তি মেরিয়নের মনঃপৃত হল না। গেখ দেখি একটা ছব্ধ এও আয়ালে প্রথম সান অধিকার করল, পুরকার পেল না গে, পেল যে দকলের অধ্য। মেরিয়ন নাদারন্ত বিক্লারিও করে নিঃস্থাদ বায়ু নিকালন করল। বলল, "জগতে যোগ্যের পুরক্ষার নেই।"

"মিদ মেশভিদ্," বাগল ভার ভোষণের জন্তে বলল, "আণনার প্রথম গাবাটির জন্তে
সমবেদনা বোধ করছি। কিন্তু কী করব বনুন, আনার হাতে পুরস্কার হোটে একটি, আর
আণনার বন্ধুর অভিন পাবাটি আন্ত পাবা। ভাকে প্রকৃতি নিজে হাতে গর্মডোডন
করেছেন প্রাকৃতিক নির্বাচনে পুরস্কারটা ভারই প্রাণা। ভবে বোড়ার বেলার আনি
আণনার প্রথম বোড়াকে নিরাশ করব না, কথা দিচ্ছি।"

জোন বলল, "প্ৰনলি ভো 🏲 এখন প্ৰদন্ন হ'।"

খাণোস করবে-–বোড়ার চড়বে, এই সংকল্প নিয়ে বাদল মেরিরনকে গুঁছে বের করল ও বলল, "যিস যেশভিল, খালনার একটা বোড়ায় চড়ডে পারি ∤"

মেরিয়ন অবাক। এই মাছ্বটিকে উপর তল থেকে নিচে নামতে কেবা দৈবাৎ ঘটে। ঘোড়া কি ইনি ঘোড়পায় চড়বেন গ

বাদল বলল, "দেশুন। ঘোড়ার পিঠ আমার মাধা-উচু হবে না, আমার কোমর পর্বস্ত হলেই আমি নিরাপত বোর করব।"

মেরিরমের ইচ্ছা করল, বলে, একটা বাইসিক্ল দিলে চলবে কি ১

"কার দেখুৰ," বাদল বলল, 'বেশ ঠাণ্ডা কেলাজের হওয়া দরকার । আমি যথম খাম বলক—খামৰে। আমার নামবার নময় বেঁং করে ছটবে না ।"

এমন আৰু বেবিহন পাছ কোৰায়। তার একটি পোনি ছিল, নাম বেরী, রং ধলা, নাইজে বাদল বেনন চায়। কিছু আদপেই হুকুম মানে না, বেরাদপ থাকে বলে। থাম্ বললে চলে, চল বললে থাকে, ভাইনে চাইলে গাঁহে বায়, বাঁহে চাইলে ডাইলে ডাইলে বায়। বাড বায় গাঁহে বায়, বাঁহে চাইলে ডাইলে বায়। বাড বায় গাঁহে বায় গাঁহে বায় গাঁহে বায় ভাউলে বায় ছাতে—সলম্বে। বোট কথা, এমন খোড়া কোণাও খুঁজে পাঁহে নাকো তুমি। কেউ খুঁজতে নাজী নয় বলে নেরী খাধীনভাবে চয়েন ও বাঁহা পারে বিচরণ করেন। আভাবলে তাঁর খানার জ্বজে থানাও বেই, পোবার ক্ষ্মে খড়ও নেই।

ৰাদদের জন্তে নেই অধিনী আনীত হল। বাদল তার মাধার হাত বুলিরে দিয়ে কানে কানে কল, "তালো ঘোড়া, শান্ত ঘোড়া, বিটি ঘোড়া। চিনি থেতে দেব, চকোলেট থেতে দেব, আন্ন কী থাবে বল !"

বেরীর চেলারা দেখলে নাধারণ নাজবের হালি পার। চোখ তার হিলোপোটেনালের চোখের মতো, দেড়খানা কান, নালিকাছিল হাপরের মতো উঠছে পড়ছে। বাদল কিছ বেরীর রূপে প্রথম দর্শনেই মুখ্য। যেরী খখন চিঁহি চিঁহি করে ছ্বার চিংকার করল, বাদল ভড়কে গিরে ছ্ পা পিচু হটল, তারপর সেই ক্ষনিয়াধূর্বের উচ্চ প্রশংসা শোনাভে শোনাভে তার দিকে এক-পা এক-পা করে অপ্রশর হলো—আলা, উচ্চ প্রশংসা শুনে শোড়াটা বাদলকে বন্ধু খলে শেনেছে।

বাঁ পা রেকাবে রেখে এক শক্ষে ঘোড়ার পিঠের উপর চেপে ধনে ডান পা'টা বধন রেকাবে চুকিয়ে দিল ভখন ভার হাড়ে কাঁপুনি ধরল। ভার ভাক ছেড়ে কাঁদতে ইচ্ছে গেল, ও বেরিয়ন, ও চালি, ভোষরা ছ জনে ছ পাল থেকে যেও না, গেলে কিছু আমি পড়ে বাব। দে হুছে পড়ে বেরীর কানের কাছে মূখ এনে চুপি চুপি হছ্ক পড়ল—ভালো ঘোড়া, ঠাগ্রা ঘোড়া, বিটি ঘোড়া। চিনি খাভরাব, চকোলেট খাওরাব, আর কা বাধরাব ? বোড়া কিছ নড়ে না, শুৰু থেকে থেকে মিটি ছাত্ৰে চিঁটি কৈছে। চাৰ্লি বাদলেয় হাতে একটা চাবুক ওঁকে দিয়ে বলল, "হাত্ৰন এক দা।" বাদল তহে হাত্ৰতে পাত্ৰে না, বদি জিন লাফে বাদলকে ভূমিনাৎ করে, যাজিবে বাহ, লাখিবে বাহ ? ওৱে যান রে। তা হলে হরেছে। বাদল চাবুকটাকে বোড়ার গাত্রে লাগার না, বোড়াও নড়ে না। শুৰু বোলামোদের মজো করে বলে, "চল, চল, চলল।" চললে যে কী বিশদ হবে কে জানে, শতএব বোড়া অচল বলে বাদল বে শুবৈর্ঘ তা নয়।

দেশেশুনে বিরক্তি দানন না করতে পেরে চালি কমিনে দিল সপাৎ করে এক ছা।
জ্বান সেই তুরুল ব্রেকাধনিপূর্বক বুলুকি চালে চললেন।

বাদলের প্রথমটা তরে চোথ বুবে এনেছিল, গা লিউরে উঠেছিল, কিন্তু দেখা পেল বেন্তু এই যোড়ার নাবারণ থাড়, খলপ্রদ। তুল্ফি চালও যাবলের চমংকার লাগল। যোড়াটা যঞ্জন চলতে থাকে তার পদ্যাঘতাগ তওকণ নোরগোল করতে থাকে, লে এক মল্ম আবোদ মর, যদি ভার লভে গন্ধ না বাকে।

প্রথম দিনে বেশি দূর বেজে বাদপের সাহন হচ্ছিল বা, কে জাবে গাড়ীর জাওরাজে বিদি ও ঘোড়া চরকার জবে বাদপকে পিঠ বেকে বাদিয়ে কোন যুদ্ধুকে বে পালাবে, বাদল বিদি বাঁচে ভো ঘোড়ার জন্তে দেবে খেনারও। ফিরতে ইচ্ছা করে বাদপ ঘোড়ার লাগাম খুরিরে কানে কানে বলল, ভাইনে। ঘোড়া জন্তান বদনে বাঁ৷ দিকে খুরল। বাক, মুরেছে এই বথেই। ভারপর ছলকি চাল ছেডে এবনি ইটিতে লাগল। বাদদের বেশ পরিভাম হরেছিল, লে জাপতি করল না। কিছু সরাইছের নাবনে বহু ঘর্শকের স্থূত্বে বাদল খবন আদেশ দিল "থাব," ভখন রেরী চার পা ভূলে বিত্তে কান্টার করতে জারম্ভ করল। বাদল কজার নাথা খেরে চেঁচিয়ে বলল, "বাঁচাও, থাবাও, থাবাও।" ঘোড়াকে আপলে দাঁড় করিয়ে কয়েকজন ভন্তালোক বাদলকে খবন নাবালেন ভখন আমে ও শক্ষার সে প্রায় দূর্ছণ যায়। চালি ঘোড়াটাকে নিরে গেল।

বিদেন মেলভিদ থাক হলে চুটে এগে বললেন, "এ কী বিস্টার বেন। কে আপনাকে খোড়ার চড়তে বলল।"

वानन व्यवादनन ।

মিন্টার মেদভিল পৃষ্ঠপোষকের যতো বলল, "এই ভো পুরুষোচিত।"

বাংল ভাৰছিল ঋণ্ড সংজ্ঞে নিরস্ত হলে চলবে না, লেগে থাকভে হবে। উপস্থিত ঘোড়ায় চড়ার পোশাক কেনা গরকার হয়ে পড়েছে, নইলে ক্যান্টারকে ভরাষার কোনো সক্ত হেডু নেই। ভেন্টনরে থেছে হবে কাল।

সেই সবে চুপটাও হাঁটাতে হবে, এই কর যাসে গংল বন হরে উঠেছে, ক্যান্টারকে গুরাবার নেও এক হেণ্ডু। শরীরের ভার বড়ই হাস্কাহবে বোড়ার উপর আসনও হবে

বভাতবাস

ভতই বেণবোর।।

সেই সংখ ছবীদার চিটিগারা তাকে বেওয়া বাবে।

-नवनिन नर्वत्वरह रवनना। रव चक्रकेरिक नोक्षरक कांत्र रजकेंदि र्व्वकेरित अर्थन-चारा। कव की, कब्र की !

উপাশ্বন্তর না দেশে বাদল পুনর্থিক হল। দরের দরক্ষা জানালা গুলতে বাবে তার ক্ষো নেই; বন্ধ দরের অঞ্চলারে বিছালার পড়ে পড়ে ভাবে কখন মিলেন বেলতিল জানবে, মুখে এক পেরালা চা তুলে ধরবে।

গুদিকে বোড়াটা বারংবার ভাকছে—চিঁহি, কই হে। চিঁহি, কোধার তুমি। চিঁহি, চন্ধবে না ? চিঁহি, চিনি থাওৱাবে না ? বহুকাল পরে আর্ক্ত হয়ে ভার ইক্ষাং বেড়ে গোছে, নে অক্তান্ত ঘোড়াদের যতে। শব্যা ও আহারীয় পেরেছে, ভারও গা ওলাই বলাই বেলাই হক্ষে। বরু বেলভিল ভার ওব নিতে এলেছিল, মন্ত বিল বাদাবে।

সিনেস নেলভিল দরবার টোকা বেরে বাইরে থেকে হার করে বংকেও করল, "Coo-ee."

शांतन रजन, "धवाना विद्याना ।"

"নে কী, মিন্টার সেন। বোড়ার চড়বেন বা 🕍

"ৰা, মিলেদ নেকভিল," বাদল ব্যথার কথা চাণা দিবে বলল, "আমার ঐাচেল মেই বে।"

"জ্রীচেশ নেই বলে ভাবনা।" আচ্ছা, মেরিয়নের জ্রীতেল এখনকার মডো ব্যবহার করতে পারেন, ডাকে আমি বলব।"

"বা, ছিলেন বেলজিল। অক্টের ব্রীচেন আবার গারে ফিট্ করবে কেন ? লোকে উপহান করবে। তা ছাড়া, আবার চুলও কাটাবো দরকার—বাধার উপর জ্বল নিয়ে বোড়ার চড়া এক কঞাল।"

"এই ব্যক্তে ভাগনা ? আমার সামী ও-কাজেও পারদর্শী। চূল কাটতে বললে অধিকন্ত কান হটো কেটে রেখে গের, এমনি ভার হ'ত সাকাই।"

মিনেস নেলভিলকে দরজার বাইরে গাঁড় করিবে নেথে বরের ভিতর থেকে বাদল বেশ কথাবার্তা ভূড়ে দিল। বলল, "ঠিক ভারভবর্তের নেই মৌলবী লাহেবের মড়ো বিনি একটি ছাত্রকে ফুল হার্কের চেয়ে গাঁচ মার্ক বেশি দিয়ে বরেছিলেন। জিজ্ঞানা করায় কৈফিয়ৎ দিলেন, যা প্রশ্ন করেছিল্য ভাগু লিখেছে, যা প্রশ্ন করিনি ভাগু লিখেছে, এমন ছাত্রকে গাঁচটা মার্ক বেশি না দিলে বড়ই কার্শনা করা হয়। ভেমনি," বাদল রনিকঙা করে বলল, "চূল কাটার ক্ষ্মে স্কুরি জো দিকে হবেই, তার উপর কান কাটার ক্ষ্মে বৰ্ণালৰ বা দিলে তারি বিজী হবে। বা, যিলেল মেলভিল 🕫

"কিছ বিদ্যার সেন," বুড়ী অবশেবে বিরক্ত হলে—ব। সে করাচ হয়—বসস, "আপনার চা নিরে দাঁড়িয়ে থাকর কডকণ ৮ খুলুন, খুলুন।"

বাদল উঠতে চেষ্টা করণ। শবন্ধ শরীর কর্মার। অধ-প্রত্যাদের মধ্যে হাত ছটো এখনো চলিফু। তাই দিরে ড্রেসিং গাউনটা পেড়ে নিরে কোনোয়তে জড়াল। ভারণর মিসের মেলভিলকে অন্তমতি দিল জানবার।

"বুবেছি।" সিলেদ মেলভিল বাদলের পা ছটোর অবুঞ্নীর অবস্থা দেখে এক নিমেবেই টের পেল। "বোড়াটার গা না ভলে স্বরারের গা ওলভে হয়, অথম হয়নি বটা, হয়েছেন ইনি।"

বুড়ী মেলভিল বাদলের কাছে চেয়ার টেনে নিয়ে নিজের হাতে খাইয়ে দিল। পরের হাতে থাতে বাদলের বড় ভালো লাগে, বিশেষত সেই পর যদি নারী হয় । নানা ছলে ছবীদার হাতে থেয়েছে, বুড়ী মেলভিলের হাতেও ভার এই প্রথম বাওয়া নয়। বুড়ীও এই বালক-প্রকৃতি ভরুশটির এদেশে মা নেই বলে ময়ভার বিগলিত ৷ বুড়ী ধর্মতীরু মাহ্ম। ভার প্রভা্তে অভিধিকেই ভগবান ভার নিকট প্রেরণ করেছেন, ভালের প্রভি ভার দায়িম টাকা লেনদেনের উর্মে। তভবার কত ভবদুরে (Tramp)-কে সে যম্ব করে খাইয়েছে, লোকসানের জড়ে ভাকেপ করেনি। খামীর ভিরভার হয়েছে ভার পুরভার। আর এই বিদেশী ভরুণটি ভো চড়া দাম দিভে প্রভাত।

"ও কিছু নয়," বুড়ী আধাস দিল, "ও আগনি নেরে যাবে ছ-এক দিনের মধ্যে। আপনি আপাতত গরৰ কলে আন ককন, আমি ভতক্তণ আপনার বিদ্যানটাকে নরম করে পাতি। গোটা কয়েক বালিশ বেশি দেব। বেল আরাম করে লোবেন কিংবা বসবেন।"

"বস্তবাদ, যিদেশ বেলভিল," বাদল বলল, "কিন্তু ভেন্টনরে আপনি আহার মাণের ভৈরি ত্রীচেনের অন্তে লোক পাঠান, ভৈরি না পাওয়া গেলে বানাভে হবে ৷"

"बाक्रा।"

"আর নাণিত যদি কাছে কোথাও না যেগে তবে তেওঁনর থেকে আনাতে হবে।" "আছা"—বুড়ী একটু স্থূর হয়ে বলগ ।

"বার এই চিঠিখান। তেন্টনরে ডাকে দিভে হবে, এখানে না। ভারি ধালরী চিঠি।" "বাছা।"

গরস অলে গোসল করে নরম বিছানার' গা ও পা বেলে দেওরা বে কী আরামের ভাই ব্যান করতে করভে বাদল ভুলে গেল যে মিসেস মেলভিলকে ভার আরো একটা করমাশ করবার আছে ৷ বুড়ীকে পিছু ভেকে ফিরিরে এনে বাদল বলল, "আর দেখুন, মেরীকে এক পাউও চিনির জেলা কিনে আমার ভরক থেকে থাওয়াবেন।"

মিসেন বেলভিল বেনে বলদেন, "আছা। কিন্তু নেৱী বুববে না যে আপনি ভাকে বেভে দিনেন। হস্তবাদ দেবে আমাকেই।" চলে বেভে বেভে বলদেন, "বোড়াকে, বোড়ার সপ্তরায়কে ক্ষমকেই বেভে ক্ছে আমার হাডে।"

Ŋ

পুঞ্জ বিছানার অর্থনরান হরে সমুদ্রের দিকে চেবে থেকে বাদল দিখ্য আরাম বোধ করল ৷ এবন আরাম আণে পেলে কি একটা চিন্তার জন্তে চবিলে দিন কর কংতে হত ? শরীরের আফুকুল্যে কি নিবিভ ও একান্ত অভিনিবেশের যারা চার দিনেই সিন্ধিলাত হত না ?

চিন্দি দিন ও চার দিন—এ তো এক বন্দ সৰক্ষা নয়। থড়ি দেখে আমরা জানি কবন চন্দিশ ঘটা পূর্ণ হয়, পাঁজি থেকে আমরা গাই একটি নিনিষ্ট চন্দিশ ঘটার কী নয়র। ধড়ি ও পাঁজি ধনি না থাকত কিংবা বিনুপ্ত হয়ে বেড ভা হলেও আমরা নিয়পায় হতুম না। এক সংগ্রেছর থেকে পরবর্তী স্থেগিছর পর্যন্ত একটি দিন; এক বসত্ত থেকে পরবর্তী বসন্ত পর্যন্ত বসন্ত একটি বসন্ত একটি

কিন্ত হঠাৎ বদি পারের নীচে থেকে পৃথিবটি। ফদকে বার, বদি আমরা শৃচ্ছে ছিটকে পঞ্চি তা হলে কি আয়াদের সরয় জ্ঞান থাকে গু

বাদল ভাবল, বা । আপোনের গরে কোন বিষয় চিন্তা করব দেই বিষয় বেছে নিচ্ছে পায়ছিল্ম না, বিষয় আপনি এনে আমাকে বেছে নিল।

দামুবের সময়বোধ কিলের উপর নির্ভর করে ? পৃথিবীর বিধিধ গভির উপর। একটার থেকে পাই দিন, অক্টার থেকে পাই বছর। যেখানে খিবিধ গভি নেই সেখানে বছর আছে দিন নেই।

গ্রহনক্রদের কার বছর জাসাদের বছরের তুলনাছ কত বড় বা কত ছোট ভা জামরা হিনাব করে বলতে পারি গুণের গভি ও প্রভ্যাবর্তন নিরীক্ষণ করে। ওদের কোখাও যদি মাশুষের মতো কোনো জীব খাকে ভো ভাগেরও নময়বোর খাকা বিচিত্র নয়।

কিন্ধ গ্ৰহনক্ষত্ৰ খেটুকু জাৱণা কুক্তেছে সেটুকু অভীৰ দানাগ্ৰ—ভাদের জাৱণা ছেডে দিয়েও স্পেস্ ধু ধু করছে। স্পেনের কি গতি আছে ? বদি থাকে ভবে লৈ গডির সংশ পাখিব সম্পের গতির কী সম্বন্ধ। ৰদি না থাকে ভবে স্পেস্ কি কালাধীন ? অধাৎ বাদপ বদি হঠাৎ পৃথিবী থেকে পা ক্ষমকে শ্রের গর্ভে তলিরে বাহ ভবে কি বাদপের সময়জ্ঞান থাকবে ? ভার সজে ভো থাকবে না থড়ি বা গাঁজি, স্বেগিয়া পরস্পরার পরিবর্তে দেখবে — যদি চোখে পড়ে— সূর্য ছুটছে তো ছুটছেই, সে তার নিজের বছর পুরাতে বাস্ত। আর
সূর্যই বা ওখন তার কে ? অরন লক্ষ লক্ষ সূর্য দৌড়াদৌড়ি করছে বে যার ককে ! কাকে
ছেন্তে কার উপর নজর রাখবে ? বাদল যেন এবন একটা ইন্ডির দোকানে পৌছবে বেখানে প্রত্যেক বড়ি নিজের চালে চলেছে, একটাতে দশটা সাভ মিনিট তো আর
একটাতে সাতটা সভের মিনিট, এবং ভূতীর একটাতে ভিনটে পঞ্চার মিনিট ৷ তাদের
কোন্টা যে স্ট্যান্ডার্ড টাইম রাখছে তা বাদল জানতে পারবে না । শুধু এই আনবে যে
ভাদের প্রভাবেই নিজ নিজ লোকাল টাইম রাখছে ।

কিন্ধ গোড়ার গশদ। ভাষা তো শোস্-সমৃত্তে ভাসমান জাহাজ। সমৃত্যের পৃষ্টে বছৎ জারগা ফাঁকা পড়ে এবছে। সেই সব ফাঁকা জারগার কোনো লোকাল টাইম আছে কি ৷ খাকা কি সন্তব ৷ ভাবের ভো বভঙ্ক গজি নেই বলে মনে হয়। মা, আছে ৷ শুদ্ধ কি নানা বভঙ্ক খণ্ডে বিভাজা ৷ যদি বিভাজা না হয় ভবে কি অখণ্ড শৃত্যের এক প্রকার গভি আছে—এক প্রকার আবর্তন ৷ অভএব এক প্রকার টাইম আছে ৷

বিখের গ্রহতারকা যেন একই সময়চক্তে বাঁবা, যেন ভাদের একটা সাঁগ্রার্ড টাইম আছে—জ্যোভিবিজ্ঞানের ভাষার sidereal time. বেশ। গ্রহভারকার মণ্ডলী না হর একই সমরচক্তের নিরমান্থতী হল, যেনন সম্প্রপৃতি এক মৃষ্টি নৌবহর। কিন্তু কে তারা। কভ জ্ঞা ভারা। কভ জলো ঘূর্ণায়ান বুদ্বৃদ্ বই ভো নয়। ভবে ভাদেরকে অভ হত্বে পর্যবেক্ষণ করা কেন । ভাদের এভ প্রাবান্ত কেন । কেবলমান্ত ভাদেরকে বাঁরা পর্যবেক্ষণ করছেন সেই সব জ্যোভিবিদ্ স্পোস্ সম্বান্ধ বাহ দেন কোন অধিকারে। এবন হঠাৎ একটা খাপ আবিকার করে ভার বাটি খুঁড়ে দলটা শিলানিশি পেয়ে একখানা ইভিহাস লিখে ফেলার মভো। অধিকাংশ ইভিহাসই ভাই। সমুদ্রের বুদ্বৃদ্ভালাকে পাশাণানি এঁকে সমুদ্রের বৃদ্বৃদ্ভালাকে পাশাণানি

গতি না থাকলে কাল থাকে না। স্পেনের কি গতি আছে । যদি থাকে তবে কাল আছে। যদি না থাকে—দেইটেই সন্তব—ভবে কাল বলে কিছু দেই। স্পেনের গর্ভে সক্ষরণশীল গ্রহনক্ষত্রগোষ্ঠীর আছে গতি, সে গতি আপেক্ষিক অর্থাৎ পরস্পার লাপেক্ষ। সে গতি চক্রবৎ, একের চক্রের অক্ষ অপরের চক্রের নেখি। দম্য গ্রহনক্ষ্য গোষ্ঠীকে যদির ভিতরকার যদ্রের সক্ষে তুলনা করা যায়। জানতে ইচ্ছা করে যে এই অত্যন্ত জটিল বন্ধ একটি নির্দিষ্ট সময় রক্ষা করছে, কিছু সেই সময় কি স্পেস্কে শাসন করতে পারে । শে কি অত্যীত-বর্তমান-তবিক্ষৎ । যে কি কাল ।

শোদ্ যদি গভিসম্পন্ন বলে সপ্রমাণ হর তবে কালের অন্তিম দেই দক্ষে হবে সপ্রমাণ। শোদ্ চলছে। কোন্থান থেকে কোন্থানে চ্লছে ? অ্তীত থেকে ভবিস্থতে। এ ছাড়া চলার অস্ত পথ নেই। শোদ্ নিজেই নিজের অস্ত পথ রাখেনি। সর্বব্যাপী যদি সচল

অঞ্জান্তবাদ

হয় তবে তাকে চলার পথ ছেড়ে থেবে কে ? এক ছিল কোর্থ ভাইমেন্সন্ --কাল। সেই দিল পথ কেটে।

সে পথ কিন্তু সাধারণ পথ নয়। তাতে চলবার সময় ঘর্ষণে (friction-এ) শক্তি ছাস বা শক্তিলাত হব না। এটা বিমানবোগ্য নয় বে শ্লেমের উজরোজর ফি তি ঘটছে। এবং পরিণামে বিদীর্ণতা ঘটবে। না, স্পেস্ মোটের উপর বেমনটি ছিল তেমনটি আছে। এবং তেমনটি থাকবে। পরিবর্তন মা হচ্ছে তা ওর গর্ডে। সূর্য হয়তো নিব্যে, পৃথিবী হয়তো হিম হতে বাবে, পৃথিবীশ্ব প্রাণ হয়তো এহান্তরের পদিমিত উত্তাপে বর করবার জন্তে উঠে যাবে, সেখানে পাবে জলে বলে আশ্রম, সেখানে নানারণে বিব্যক্তিত হবে, ছতে হয়তো মত্ত্বসদৃশ হয়ে উঠবে, মহ্ত্বসদৃশদের মধ্যে একদা বাদলসদৃশের উত্তব গোই হয় অসম্ভব ময়।

অতীত থেকে ক্ষাণত ভবিশ্বতে, ক্ষাণত ভবিশ্বতে, স্পেদের বারা। তার কি কোনো সমাপ্তি আছে ? না।

ভাৰতে ভাৰতে বাদল বুৰিয়ে পড়ল !

বা, এই তো বেশ ছোট ছোট সম্ভার হাঙে হাঙে সমাধান। পণ্ডিজেরা অবশ্য অবজ্ঞাভরে হাস্বেন, বদ্বেন সমাধানটা বাদদীয়। ভাঙে বাদদ সজ্জিভ হবে না। পণ্ডিজেরাও
আগন আপন বিশেষজ্ঞভার বাইরে বিশেষ অজ্ঞ। আইনদ্টাইন কি আনেন কার্ন মার্ল্র
ক্ষিত ইন্ডিহাসের অর্থ নৈতিক ব্যাখ্যা ? এভিংটন কি বদঙে পারেন ভারতবর্ষীয় হাতীর
বেকে আফ্রিকান হাতীর কোন্খানে বিভিন্নতা ? মিলিকানকে জিল্পাসা বর আর্ট সম্বন্ধে
বেনেদেভা ক্রোচের দিদ্ধান্ত কী ? বেনেদেভা ক্রোচে বন্ন আলোকাণ্র বিকির্ণ
ক্ষমভা-বিব্রে মিলিকানের গবেষণার্ভাত।

পণ্ডিজেরা বে একে অপরের অধিকারে পা বাড়াতে ভর করেন ও কোড়্ংল বোধ করলে অপরের ভাষার বর্ণপরিচয় পড়ে ভঙ্গ দেন, তা আজকাল কে না ঝানে ? ছিল বটে একদিন বখন লেওনার্দো লা ভিঞ্চি ভংকালীন বাবভীয় বিভা আরন্ত করতে পেরেছিলেন। গোটের দিনেও গ্যেটে ছিলেন মোটের উপর স্বজ্ঞান। ভবে ভিনিও চড়ুই পাধী দেখে একারমানকে স্ববিয়েছিলেন, ও গুলো কি ভরত পঞ্চী ?

এ তো ভারি অক্সায় বে কাগজিক ব্যাপারকে মোটার্টি ব্রতে হলে এক হাজার এক শ অন পথিতের শরণাপর হতে হবে। শোনা বাহা, এক আইনফীইনকে দন্তপূট করতে পুরো দাতটি বছর সর্ব ধর্ম পরিজ্যাগ করতে হয়। ভারপর তাঁর তব সভ্য কি মিধ্যা ভার বিচার করতে অবশা আহ্ব থাকবে না অবশেষ। তবে কি আমরা পৃথিবীর

অঞ্জাতবাদ

বাদশরা চিন্তাকার্বে ইশুফা দেব ? না, মনের মধ্যে জনল নিয়ে বাস করব ? পণ্ডিতরাই
হখন নিজ নিজ এলাকার বাইরে শিশু ভখন আহরা জাঁদের এলাকাগুলিতে শিশু হলে
এমন কী অণরাধ করপুর। কিন্তু আহরা শিশু হলেও নিভান্ত প্রক্রোহী নই, আহরা চাই
ক্রাংটাকে সকল রকমে চিনতে, সবশুদ্ধ নেটি কেমন দেখার ডাই আমাদের ধানে।

আমরা বাদলরা সৰ কাজে হাত লাগাই, ভাই কোনো একটা কাজে সাত-সাতটা ধছর নিয়োগ করতে আমাদের অপ্রবৃত্তি। ভোমরা পোলাালিন্টরা আমাদের স্পর্বা: দেখে হাসতে পার, কিন্তু আমরাও পোশ্যালিন্ট—আমরা বার পোশ্যালিন্ট তা হচ্ছে intellect in general. আমরাও ভোমাদের গতীবদ্ধ জ্ঞানসাধনাকে উপহাস করতে পারত্ব, কিন্তু উদার আমাদের যতি, দরাক্ষ আমাদের তাদর, আমরা স্থানি, ভোমরাও আমাদের পক্ষে দরকারী, আমহাও ভোমাদের পক্ষে দরকারী।

ভালো মুম হওরার বাণলের স্বটা শতি ই উদার দ্বিল। তাই দে বিনয়বশভ "আমরা বাদলরা" বলল, অহন্তারবশভ "আমি একমাত্র বাদল" বলল না। পণ্ডিতদের সন্ধে ঐরণ একটা বোঝাপড়া করে লে অভীত-বর্তমান-ভবিস্তং কি মাত্র স্পেন্-এর একটা ভাইমেন্সন, না আমার নিজেরও—এই নিয়ে চিতা করতে বসল।

স্পোদের অগ্যন্ধ বাবার জো নেই, ভাই দে বদি বেতে চার তো অভীত থেকে বাবে তবিশ্বতে। আর দে ভাই বাচ্ছেও বলে বাদলের বিশাস। জগতে সকলেই গভিশীল, আর শেলস কেবল মুমারে রর এ কি একটা কথা হলো। স্পোন বে বাচ্ছে অভীত থেকে তবিশ্বতে। অভীতকে কি দে পিছনে রেখে বাচ্ছে। না, অভীতকে নে পিঠে বেঁধে নিমে বাছে। কাল যেন একটা আিং, স্পোন যেন ভাকে গ্লভে গ্লভে বাচ্ছে, আর স্পোনর পিছু পিছু সেও বাচ্ছে আগের যতো কুওলী পাকিরে। এ উপসাটা হরতো বংগাচিত হল না। কাল যেন ক্যামেরার রোল ফিল্ক। ভার যেটুকু আলোকে উদ্ধাটিত হল সেটুকু গোল কভিয়ে, যেটুকুর উদ্বাটনের পালা এল সেটুকু গোল মেলে। না, এ উপমাও অবধায়থ। স্পোনের সঙ্গে কাল এমন ভাবে ওভগ্রোক্ত যে একের থেকে বিচ্ছিত্র হরে অপরের অভিন্ত নেই। সেইন্সন্তে মনে হতে পারে ওরা একই জিনিস, দোমলা বলুকের মতো ঐ জিনিসটার জোড়া নাম স্পোন্ট বাত থাকে বিভারের বেল ভালার ওব পোনা হলে। বাত কালাকরের এক পৌরাজ, ওর যতই বোসা ছাড়াও ও বেননকে ভেমনি। ওর ছাড়ানো বোসাগ্রনো যেন ওর ডিকরে চুকে বার, বাইরে লমা হর না।

এ উপমাও বাদলের মনঃপৃত হলো না। দে বা ভাবছে ভার নার কবা এই বে, অতীত বললে নাস্থ্যের মনে একটি ছবি আগে, স্পেলের মনে ভা আগে না, বেংছত্ স্পেলের মন নেই। আর ভবিশ্বং বললে মান্ত্যের মনে একটি ছারা পড়ে স্পেলের মনে ভাও পড়ে না, একই কারণে। মান্ত্যের কাছে অতীভের নামান্তর স্থাতি। লিখিত স্থাতির

অভাতবাদ

নাম ইতিহাস, অলিখিত স্থান্তির নাম ক্রেভি, নিপ্র স্থান্তির নাম প্রাণ, সেরেসী স্থান্তির নাম ক্রণকথা, বর্ণর স্থান্তির নাম "চেঁব্"। ভারপর বর্তমানের নামান্তর চেডনা আর ভবিক্ততের নামান্তর বিধাস। কাল নকালে কর্প উঠনে, ছ মান পরে শীত পড়বে, বারো বছর পরে গ্রাকেত্ কেখা দেবে, জিশ বছর পরে গ্রাকেতির ঋণ শোর হবে, জমির ইজারা মেরাদ ভূরাতে নর্মশ নিয়ানকাই বছর বাকী। বৈজ্ঞানিক বিধাসের নাম গণনা, যুক্তিখীন বিধাসের নাম ভহ, আকাজ্ঞারজিভ বিধাসের নাম রিলিজন।

শোনের এ শব বালাই নেই। শোস্ বরং বর্তবান, ভার অতীত ভবিস্থৎও সেই
বর্তবানের পা কেলা পা ভোলা। কিছ বাজুবের বেলায়ও কি নেই কথা ? আমি বরং
বর্তবান। আমার অতীত কি এই বর্তবানেরই মধ্যে কুগুলী পাকিরেছে, মুদ্রিত হয়েছে,
ছাড়ানো খোসার হতে। কিরে এলে চুকেছে ? আমার ভবিশ্বৎ কি আমার বর্তমানের
মধ্যে আবের হবে এর বেকে মুক্তি পাবাব অপেকার আছে ?

আবার অভীত বলতে আমি বুবি আবার স্থৃতি । হঠাৎ আবার স্থৃতি লোণ হলে আবার অভীত কি নিগা হবে, অনতীত হবে ? ভারতবর্ধের স্থৃতি আবার মৃত্তে গেছে—
ভারতাবস্থার ডো গেছেই, সংগ্রেও । ভা বলে কি ভারতবর্ধে আবি আট মাল আগে
ছিপুন না, সেদেশে কি ভয়াইনি, বয়ংপ্রাপ্ত হইনি, বিবাহ করিনি ? এক এক জন মাসুষ্
কেবা বার ভারা পূর্ব স্থৃতি হারিরে অভ সাসুব হবে বার, ভাবের অভিনব স্থৃতি এই
অভ মাসুবের । আমি হয়তো ডেমনি নাকুষ । আবার স্থৃতির বর্ধ আট মাল, আমার
স্পেরের বর্ধ একুল । বিশ বছর চার মাধ কি আবার স্বর্থ্য ব্যক্তিকের পক্ষে অনতীত ?

আমি আলাভত বেলিদির্ন আল বাড়িয়ে ভাবতে পারছিবে। ভবিশ্বৎ সম্বন্ধ আমার একমাত্র পর হারণা হচ্ছে আমি বহারনীধী হব। ভা বলে কি আমার ভবিশ্বৎ ওইটুকু, বাকীটা অভবিভব্য ? আমি জানিবে বলে কি বা হবার ভা হবে না ? আমি বিলেব চেষ্টা করলে বড়ায়ে জানতে পারব, নিশেব ইচ্ছা করলে বড় কিছু ঘটাতে পারব, ভাই কি আমার ভবিশ্বৎ, ভার অধিক অভবিভব্য ? আমার বর্তমান কি আমার ভবিশ্বতের অনক নয়, ভবিশ্বতের প্রথিক অভবিভব্য ? আমার বর্তমান কি আমার ভবিশ্বতের বেটুকু আমি জানব, ভবিশ্বতের কান বেটুকু আমি টানব অর্থাৎ বেটুকুর আমি কর্ণধার হব, বেটুকুর উপর আমার ইচ্ছা বলবান হবে সেইটুকুরাত্র কি আমার ভবিশ্বৎ সেই পুরাতন ভব্ব আবার ঘূরে কিয়ে হাজির (বাদল মৃচকে হালল)— Determinism, না, Free will ? আমার ভবিশ্বৎ কি বাক্তবন্ধর কিয়ার উত্তরে আমার বর্তমানের প্রতিক্রিরা, না আমার বর্তমানের ক্রিয়ার উত্তরে বাক্তবন্ধর প্রতিক্রিয়া ?

এ এক পুরাতন অমীমাংসিছ প্রশ্ন-গরার পিও না পাওয়া প্রেড । এটাকে বাদল বারংবার চিপ্তার যারবানে প্রক্রিপ্ত হডে দেখেছে, কিন্ত প্রক্ষেপকে প্রশ্নর দিলে না । একে বেদিন বাদল আহবান করে আনবে ভার আগে অনাতুভ ভাবে আসা এর অস্তার ।

আর প্রশ্নটা হচ্ছে, কাল বেষন স্পেনের একটা ভাইবেন্দন ভেষনি আমারও কি না প্রথমে বিচার করতে হবে কাল বলকে স্পেন বা বোঝে আমি কি তাই বুঝি । স্পেনের না আছে শতি, না আছে চেতনা, না আছে বিশান, তার অতীত বর্তমান ও তবিশ্বং তার পতির সামিল, তার গতির অক্টো ওলের অতিহ ও গতির বাইরে ওরা নেই। আমার অতীত কিছু আ্যার গতির থেকে উপচিত একটা ছিভি, আমার বর্তমান আমার গতির থেকে উপচিত একটা ছিভি, আমার গতির থেকে উপচেতব্য একটা ছিভি। কাল তো ছিভির জন্তে নহ। কাল বের একটা অব। ওর উপর আবোহণ না করলে ওর মহিয়া উপলব্ধি করা বার না, আরোহীর অভাবে ওর সার্থকভারও পটে অভাব।

পুডিংকে ধাব অধচ রাধবও—এ নীতি বানে না শোস, বানি আমি : তাই আমার অতীত আমার উপচিত, আমার ভোগের উপর উদ্ভ । তাই আমার তবিশ্বৎ আমার উপচেতবা, আমার বিশানের চেয়ে কিছু বেশী সে আনবে, আমাকে মনীয়ী তো করবেই. ভার অধিকও করতে পারে।

স্পেনের নক্ষে ভা হলে আমার আমল জারগার গরবিল। অভএব কাল হতে পারে না আমার একটা ভাইবেন্সন, আমি ও কাল মিলে এহণ করতে পারিনে একটা দোনলা নাম। স্পেম ও তার কাল বেমন ব্যক্ত, আমি ও কাল ভেমন নই।

এই পর্যন্ত এনে বাগলের মনে পড়ল, বা রে । আবার আবার ছতি কী ? ছতি তো মমের । মন আবার বলে কি ছতিও আবার ? আর 'আবার' হলেও লে ভো বিচ্ছেন্ত, লে তো বছন্ত্র । আমি বধন দেহজাগ করব জধন চেতনাকে করব জ্ঞাগ, ছতিও পড়ে আকবে ছাড়া কাগড়ের পাড়ের মজো । বিশ্বাম ? ওরও হবে দেই দলা । ছাড়া কাগড়ের মঙ্কের মজো । মৃত্যুর পরে আমি আবার দেহ ধারণ করব কি না, মন দেই দেহের মঙ্কে মংলা বাকবে কি না, এদব স্পেক্লেশন নিরে মন্ত থাকা আবার পক্ষে আশোডন । আমি স্পিরিচ্যালিস্টদের মজো নির্বোধ নই । বাবুরা বলে বলে Seance করছেন । বত রাজ্যের ব্যারক হরেছে তাঁদের মিভিছার । ঠকতে ভালোবালে এফন গাবা বাদলচন্ত্র দেন নর । ভাই সে ভ্রুত প্রেড ভো দ্বের কথা ভগবানই বিশ্বাম করশ না ।

কী ভাবছিলুম ? আমার আবার স্থৃতি কী ৷ আট মান আলে আমার বে স্থৃতি ছিল সে আম কই ৷ মৃত্যুর পরে এই স্থৃতিও থাকবে না ৷ তখন শুমু থাকবে আমার অতীত, শোৰে বেষন আছে। তবে কোন কাল কৰে না আমারও একটা ডাইমেন্সম। 'হবে' কি, মশাই। হরে রয়েছে। কাল আমার একটা ডাইমেন্সন হরে রয়েছে আদি থেকে। হয়ে রইবে অন্ত অবহি। কাল বডদিনের আমি ডডদিনের। কাল বডদিন আমিও ডডদিন। মৃত্যু তো আমার নর, মশাই। ওটা হলো গিরে আমার দেহ-মনের। ওর মানে দেহমনের প্রাণবিহোগ। এইমক্ষর হতে বিকার্থ তাগ বেষন শোসের শৃন্তে বিদীন হয়ে সঞ্জিত হয়, প্রাণও-হয় ডেমনি। আর এইনক্ষরের ক্ষম বেষন তাগবিহীন বলে বিকার প্রাণ্ড হয় দেহ-মাও ডেমনি।

বাদল একটা কাল্পনিক প্রতিশক্ষ থাড়া করে ভার সন্ধে কথন তর্ক বাধিরেছে। বলছে, যুবলেন দশাই, আমি ইন্দ্রি অধারেইী দৈনিক। কাল আমার অধ। আমার গতির বাইন। কোধার আনার হাড়ী, কে আছে নে বাড়ীতে, মী না লিও না বৃদ্ধ পিতায়াড়া, এনৰ নেই আমার যমে, আমি নৈনিক, আমি স্থতিভারমৃক্ত। বাঁচব কি মরব, কোধার হব উপনীত, খর্গে কি বর্গে কি ইউটোলিয়ার কি নিরাপদ ভেমক্রেনীতে, ভারতে পারিনে এত কথা। বিশ্বাস আমার বিক্লেপ ঘটানে না, আমি দৈনিক, আমি অধারোহী, লড়াই করে আসদ্ধি, করছি, করতে থাকব। আমি ও আমার অধ—আমার এক। বেসন বীত বলেছিলেন, I and my father are one. আমি আছি। এই আছি। এই আছি বলাই। এই কর মান বরে আমি বে টাইম্লা কাগন্তে বিজ্ঞাপন দিছি, "I am," নেটা বদিও স্থীদার উদ্দেশে তবু সেটা আপনাদের সকলের অভা । "I am"—এই হচ্ছে আমার ঘোষণা। আমার ব্যানিজেন্টো, আমি আছি—ভাব প্রথম কথাটি হলো আমি অর্থাৎ বাদল, আর বিভীয়ে কথাটি হলো আছি অর্থাৎ কাল। একটা হাইফেন বনিয়ে দিন ভো। দেখতে কেন্দ্রন হর। ঠিক স্থেন্-টাইবের মত্যে কি লা।

বাদল-কাল। বাদল-কাল। আহা, কী খোলভাই হয়েছে। এই কথাটা স্পষ্ট ছাপালে লোক ভাববে পাগল। ভাই ছাপিরেছি, I am. ওদের বধ্যে বদি কেউ স্থাবৃদ্ধি থাকেন ভবে নিশ্চর ধরতে পেরেছেন, ওটার বৈজ্ঞানিক পরিভাবা হবে, Ego-Time. আনিনে ওটা আমার আবিকার কি না, কিন্তু বিশ্বাস করি ওটা আমার একান্ত মৌলিক চিন্তার কল।

2

এত বড় একটা আবিফারের পর বাদল কি বিছানার চুগ করে শুরে থাকতে গারে !
"Now I have a right to ride a horse" বলে নে জড়াক করে লাফ দিয়ে
দীড়াল । "লে আও বোড়া" বলে হিন্দীতে কাকে বেন একটা ছকুর দিয়ে নিজেই চনকে

পড়ল-ভাই ভো এখনো বিন্দী বনে আছে।

বাদল দিব্যি চলছে দেবে বিদেশ বেশন্তিশ তো আহলাদে অবাক। বাদল বলল, "ব্রতে পারবে ন। তৃষি আমি কী তেবে বের করেছি। গুবু আমার নম্ন চোমারও, সকলেরই, স্তালতেশনের স্তান

মিশেস মেলভিল ভার দিকে ফ্যালফ্যাল করে চেরে রইল। বাদল বলল, "Ego-Time. চুম্বকে ওর বেশি বলা বার না।" ভাবল দব কবা এবন কাঁদ করে দিই আর কী। কেউ আড়ি পেতে ভুকুক, ভবে একবারা বীসিদ্ লিখে ফেলুক, বিখ্যাভ হরে মাইন্টাইনের দোসর হরে যাক। ভার পর ঐ কথা আমার মুখে ভবে লোকে বলুক ধার-করা বুলি।

"কই, ঘোড়া কোখা**র** !" বাদল থোঁজ করল।

"বোড়ার চড়বেন নাফি ?" বুড়ী আন্চর্য হরে প্রার করণ।

"I think now I have a right to ride a horse."

বৃদ্ধী এর কোনো অর্থ না করতে পেরে ভাবল ছোকরার বাবাটি গেছে শিথিল হছে। ঘোদা শানতে লোক গাঠাল। নেরিয়নের তীচেদ জোড়া ধার নেবে কি না জিজাসার উত্তরে বাদল বলল, "মেরিয়নও আহক না আবার দলে বেড়াডে। স্থানার এই গোশাকে আগাতত চলবে।"

মেরিয়ন রাজী হলো। একটা বড় "বে" বোড়ার ভার আসন। সে বোড়ার ভলী যেমন দৃপ্ত প্রেষাও ভেমনি গন্তীর। বাদসের বোড়াটা বেন ভার শীর্ণ বেড ছারা। বোড়ার পিঠে চড়ে বাদসের আবিষ্কারোংকুল্লডা অন্তর্হিত হলো। সাববানে বরভে হবে সাগাম, রাখতে হবে পা, চাপতে হবে হাটু, সোজা করতে হবে বুক।

খোড়া চলল হল্ কি চালে, তুডুক হ্ন তুডুক হ্ন তুডুক হ্ন — জিনের উপর বাদলেব পাছা উঠল আর পড়ল। খোড়াটার আজ ফুডি হরেছে বছাডীরের নদ পেছে। মেরিরনের বোড়ার গলে লে প্রাণপণে পাল্লা দিছে। এক কোরে তার পিছু ছুটেছে বে সেটা বদি একটু বীরে চলে তো এটা তার গাবে হ্নড়ি পেরে পড়ে। মেরিরন কিরে ভাকার: বাদল সক্ষার ক্ষা চাইবার ভাষা পার না:

মেরিয়ন বখন রাগ করে বোড়াকে আণ্টার করাল তখন ভার বোড়ার দেখাদেশি বাদলের বোড়াও চারটে ঠ্যাং তুলল। বাদল জোরলে রাল ববে পিছনে হেলে ভয়াড়র ভাক ছেড়ে বলল, "সিন্ বেলভিল, নারা বাব । মিন্ মেলভিল, নারা বাব।" মেরিয়ন টিলে টিলে হানল, কিন্তু জাবিভারকের প্রানের জন্তে কিছুমাত্র কেয়ার করল না। বেন রাজ করে বলল, প্রাণ ভো জাণনি নন। প্রাণ গোলেও জাণনি বাকবেন ও বোড়ার চড়ে লড়াই করবেন। যাক, ক্যান্টার করার খাসা আরাম। আরাসের চেন্তে আরোল বেলি। জিনের উপর শক্ত হবে বসভে জানলেই হলো। বাদল আবিকার করল বে, সে জলজান্ত বেঁচে আছে, কেবল অন্তিম্ব নিরে নর, প্রাণ নিরেও। মেরিরন চলেছে আলে আলে, কেমন দোলান্বিড জার শুজু বলিষ্ঠ তকু, কী শুন্দর দেখাছে ভাকে ভার ঘোড়ার ভলিমার সজে মিলে। আর বাদলকে। চলমার নীচে ছটি কোটরগভ চকু, শুকনো ফ্যাকালে মুখ, চোপসা গাল, বিবর্ণ গুঠ, বক্ত পৃঠ, নভ্ততে মাজা। বেখন ঘোড়া ভেমনি ভার স্বহার। বস্ত Bada-1 Time!

মেরিরনের বোড়া প্রপকি চাল ব্রল । বাদলের বোড়াকে বলতে হলো না, সে আপনি নকল করল। টাল সামলাতে না পেরে বাদল মাধার উপর দিরে পিছলে পড়ত আর একটু হলে। ভার বৃক তিপ চিপ করতে লাগল। বোড়ার চড়া চিন্তা করার মতো নিরাপদ নয়, অথচ ঘোড়ার চড়ে চিন্তা না করলে ঠিক-ঠিক চিন্তা করাও যার না। বাবমান মন, বেগবান মনন —এ কি ভোষার লাইবেরীতে ল্যাবরেটরীতে বৈঠকখানার শহনকক্ষে সম্ভব ? গতি বে-বিশের বীডি ও নীতি ভার সঙ্গে এক প্রের বাঁবা না হলে, ভার দহিত আপনাকে নিবিড় ও একান্ত ভাবে সম্ভত না করলে, ভন্ময় না হলে, তংপ্রকৃতি না হলে ভার সহক্ষে বা ভাবে ভা ভোষার অলম ভান্ত ভাবনা। যভই কেন না ভাকে ভূমি পাণ্ডিভার বারা মণ্ডিত করে মুর্যন্তলাকে ভণ্ডিত কর।

বাদল একদিন গাগলপ করতে শিধবে। ভার খোড়া চুটবে অন্তরীক্ষ চিরে, শৃষ্ট ভেদ করে। পারের ভলের মাটিকে এক বন্ধ বার ছোঁবে, এও বন্ধ সমন্তর জন্তে হোঁবে, এক আলগোড়ে হোঁবে যে না ছোঁৱার মডো। বাদলের মনের জিয়া দেই অনুপাতে দুক্ত হবে, নির্বাদয় হবে, বিভিভারমুক্ত ক্ষিভিবিযুক্ত হবে।

গুরা ফিরল গোধুলির আন্তা গারে বেথে—ছটি বাসুষ ও ছটি থোড়া। বাদল ও জার বোড়া হাঁপিত্তে উঠেছিল, গুরা পেছিত্তে পড়ার যেরিখন ও গুরে গোড়া গোদের বাভিত্তে ছলকি চাল ছেড়ে গুটি গুটি করে হাঁটল। অর্থাৎ হাঁটল বোড়া-ই, মেরিখন গুর হাঁটার মন্থকার দক্ষে নিজের অঞ্চের দায়ঞ্জ করে নিল।

ভার পক্ষে এটুকু কদরৎ বর্তব্য নয়, কিন্তু বাদলের পক্ষ হয়ভো দাখ্যাভিরিক্ত : এই ভেবে সে বাদলের পাশে গালে চলভে চলভে মিট্র খনে জিক্তাদা করল, "রার ৮"

বাদল এডকণে নিশ্চিত জেনেছিল বেরিয়নটা নির্মন তো বটেই, উপরস্ক ল্বংছের ছংগ দূর না করে তার ছংগড়ার সমা দেখতে চাই। অন্ধকে পথ বলে না দিছে থানাই পড়তে দেখলে আমোদ পাই। তার সক্ষর নিজ্ঞানাই বাদল প্রস্তা কলে। কিন্তু ক্লান্তিতে তার মূথ ফুটছিল না। দে কোনোইতে একটা শব্দ করল—সেটা মান্তবের "ড়" কি বোড়ার "চি টি তা নিহে মেরিয়ন গোলমালে পড়তে পারত।

ক্যান্টার করে ও ছলকি চালে বে প্রবটা আয় গুড়ার অভিন্নম করা গেছল সেই পথ আর মুরোর না। বাদলের শ্রীর ভেঙে পড়ছে; ভার পারে বরেছে খিল। কেউ বদি ভাকে বোড়ার থেকে নানিয়ে গাছতলার গুইরে হিড ভবে সে বাঁচত। নইলে—নইলে গে ভাবতে পারে না কী করে বাঁচবে।

"বিদ মেলজিল," লে কাতরাতে কাতরাতে বলল, "আমি একবার নামতে চাই।"
বেরিয়ন তাবল বাদলের কী দরকার আছে। তার থামাটা অশোভন হবে। দে
'আছা' বলে বোড়া ছুটিয়ে দিল। বাদলের বোড়া বদিও বাদলেরই মড়ো প্রাপ্ত অনু সল
ছাত্তে পারে না, দেও ছুটল পিছু পিছু। বাদল অভকণ হাল ছেড়ে দিয়েছে। তার ইন্রিংট্ট ডখন কাছ করছে, তার বন নিজেল। গতিবেগের পরিপার বে এই হুড়ালা, এই
রাজি, এই অবল মুহূর্তওলির প্রহরাবিক প্রদার, এইটুকু পথের এডটা বিস্তার, এই ইন্টিংটএর ক্রিয়ার বাঁচা—এ কি ভখন তার মনে কুরালার হতো আগ্রিনান ।?

মেরিরন পিছন ফিরে ক্যাল, "ও কী। আগনি নামলেন না বে ।"

বাদলের বাণিজ্রিরের যেন পকাষাত হয়েছিল, ইচ্ছাদন্তির প্রয়োগে তার জিব্বার জড়তা বেটুকু যুচল তার যারা সে ব্যক্ত করল যে তার ব্যোগ বেরিশ্বনের গোড়াকে অন্তের মড়ো অন্তুসরণ করছে, তার চকুর মানছে না।

মেরিয়ন থামল। দে এখন বৃষতে পারল বাদল কেন "মারা বাং" বলে চীংকার করছিল ক্যান্টারের সময় । আগে না বৃষতে পেরে ভাবছিল ইক্য করলে ভো ঘোড়া ক্যান্টার করা বন্ধ করভ ; মারা বাওয়াটা কথার কথা।

কিন্তু বাদল নামতে গারে না। ভাকে বেন কে জিনের উপর পেরেকের মৃত ঠুকে দিয়েছে। ভার কোমর, ভার উঞ্চ, ভার পিঠ বেদনার বিকল। বেটাকে নড়াডে যার সেটা বলে, "মরে ভো গেছি, মড়া নিয়ে টানাটানি কেন ৷ মরেও দোয়ান্তি নেই।"

বাদলকে ভদবস্থ দেখে মেরিয়ন আশ্চর্য বোর করল। বোড়া থেকে নেমে ভার কাছে এসে বলল, "নাহায্য করও ?"

राम्म ७५ वमाछ नात्रम, "वक्रदाम।"

সাহাব্য কেন স্বটাই করতে হলো বেরিয়নকে। বাদশকে খোড়ার পিঠ খেকে পেড়ে মাটির উপর গাঁড় করাবার চেষ্টা করণ। বাদলের পা দুটো ঋসাড়। তাদের মধ্যে সহ-বোগের অভাব, বেন একজনের এক ফোড়া পা নয়, গু খানা কটো পা কিংবা কাঠের পা। অগজ্যা মেরিয়ন বাদলকে খাদের উপর বসিয়ে দিশ। কিন্তু পাছার বেন হ্যাফা পেগেছে, নরম বাসের উপরেও ভার পরম আলা। শেবটায় বাদল ভয়ে পড়ল। তাভেও পৃঠের অসহযোগ। খুপুঠের সক্ষে ভার বিবাদ।

অজ্ঞান্তৰাস

বাদলকে ঐ অবস্থার একলা রেখে লোক ভাকতে ও কার্ট আনভে যাওয়া মেরিয়নের শ্রমীচীন বোধ হলো না। লে প্রভাব করল, বাদলকে ধরে ধীরে বীরে হাঁটিয়ে নিয়ে যাবে। পুলিশ্য্যান বেহন যাভালকে নিয়ে যায়।

ৰাদশ বলস, "ৰা পাৱি দাঁছাতে, না বনতে, না গুড়ে । দেখি বদি হাঁটতে পারি । বছবাদ, দিস বেলভিল ।"

মাতালের মতে। একটা খাছ মেরিরনের বগলে গঁপে দিয়ে বাদল টলতে টলতে চলল। ঘোড়া ছটি ভাবের ও পরস্পারের অনুসরণ করণ। কিচুদ্র খেতে না যেতে বাদল খলল, "আপনি কেন কই করছেন। আমাকে এখানে কেলে যান।" ভার নিজেরই কই হচ্ছিল সম্বাধিক।

মেরিয়ন এর উকরে বাদলের হাতথানাকে ভার নিজের কাঁবের উপর ত্লে বাদলের এক বগল থেকে আর বগল পর্যন্ত নিজের একটা হাত চালিয়ে দিল। বাদলের বুক ও পিঠ এক দ্বীর্ণ যে মেরিয়নের হাত হুই বেইব করল। বেরিয়নের গারে একটা আন্ত মান্তবের জার বাদল ভো ক' খানা হাড়। উড়ে চলল।

অন্ধকার হতে দেরি ছিল, ইংলভের জীমকালের দিন। কিন্তু জিনারের ঘণ্টা উত্তীর্ণ হবে গেছল। জারা বে হেঁটে ফিরবে—ভাও লেংচাডে লেংচাডে—বেরবার সময় তার অভে সময় হাতে রাখেনি। জাদের দেরি দেখে বৃদ্ধী ভাবল পথে না জানি কিছু ঘটল নেলভিল রাগ করে বলল, "বেডে দাও। মরলে ববর আপনি পাওরা বাবে।" চালি গেল ঘোঁল করতে।

বৃত্তান্ত শুনে চালি বলগা, "আর সেই শক্তি বেই রে, বেটি। নইলে ভোণের ছুটোকে ছুই কাঁবে চালিরে ঐ বোজা ছুটোর উপর ছুই পা রেখে দৌজ করাত্য । কী । বিশাস হচ্ছে না ? আছো, এব তো বাছা ভূমি, খোকাবারু। ভোষাকে পিঠে চড়িরে বন্ধার মডো বরে নিয়ে হাই।"

বাদল বলল, "না, না।" কিন্তু ভাগ লোভটি ছিল বোল আনা। ছেলেমাছ্যীর হুমোগ পেলে কি লে ছাড়ে ? পরের হাডে খাওয়ার বড়ো পরের পিঠে চড়া। লে যিভীয় আমন্ত্রপের অপেক্ষা না করে "না, না" বলতে বলতে চার্লির গলা ছই হাডে ক্ষড়িরে বরল ও গাছে ওঠবার মতো করে পা ছটোকে ভূলে দিল।

"बहर चाक्का, हम बाबा !" हानि चित्रिक छेल्टावत महिक बनन ।

মেরিয়ন আপত্তি করতে যাজিল। বুড়ো যাছবের উপর ওটা একটা জুলুম। সে বেচারা মূব পুরড়ে পড়লে বাদলও কম ভূগবে না। কিন্তু মূব ফুটে বলতে শেব পর্যন্ত ভার পক্ষা করল। সে বড় লাজুক। যে বোড়ার চড়ে এক বিনিটের বব্যে অনুশ্য হয়ে গেল ও কিছুক্প বাদে একটা কাৰ্ট নিমে ছিনল। সামৰে গাড়ী বেশলে কে-ই বা চায় পারে ইটেডে বা পিঠে চাপ্ডে। চালি ও বাদ্য ছুলনেই উঠল গাড়ীতে।

বুড়ী বাদলকে ব্যাহ নামাল ও বাবে পৌছে দিল। বাদল কাপড় না বদলে লোকা গিয়ে বিছানায় উপুড় হয়ে ওয়ে পড়ল দেবে বুড়ী বলল, "প্রথম প্রথম বোড়ায় চড়লে অমন একট্ট হয়ে থাকে, মিন্টার লোন। ডিডীয় দিনেই অভটা চড়া ঠিক হয়নি কিছ।"

"ছোটবেলার," বাদল বলল, "চড়েছিলুম বৰন তখন আমার নিজের সহিম ছিল।
আজ্যাদ নেই বলে এই কঠ, নইলে," বাদল নগর্বে বলল, "বোড়ার চড়ে লড়াই করাই ডো
আমার কাল।"

বুড়ী ও-কথা বিশ্বাস করল না। লে তো আর জানে না বে থাবল হচ্ছে স্পোসের সমত্বল এবং যেরী হচ্ছে মহাকালের প্রভীক। তার বেকে থেকে যাবে পড়ছিল, "তাল-ভেশনের হৃত্ত ।" কে জানে এই পূর্বদেশী বালক হয়তো গ্যালভেশনের কোনো মৌলিক প্রণালী জ্ঞাত আছে। পূর্বদেশী মাতুবের পক্ষে সকলই সম্ভব। কিছু আপাতত বাদলকে বিশ্বক্ত করবে না।

বলল, "আগনি একটু জিরিয়ে নিন। কাপড় ছাড়জে সাহায্য করবার জন্তে সেই ছোকরাটাকে পাঠিয়ে দিচ্ছি। যাই, আপনার খাবার গরম করি।"

বাদলের মগন্ত থেন জনাট বেঁৰে বরজ হত্তে বেছল। ছই হাতে মাধাটাকে দাবতে দাবতে ভরল করা হলে। ভার প্রাথমিক প্রতিবিধান। ভাতে কল হলো। বুদ্ধি ফিরলে বাদল ভাবল শিঠ অভ্যন্ত প্রয়োজনীয় অল, ওটাকে নামান্ত করিবে হুত্ত করলে ওর উপর শুহে আরাম পাবার ভরলা।

বুড়ী যখন খাবার নিয়ে ফিরল, বাদন বলল, "বিবেদ্ বেলভিল, এখানে মাদাক করতে কেউ আনে ৮ আমার পিঠটা—"

"কী না জানে আমার বাসী। কিন্তু কেন চাগড় বেছে মেরুণও ভাওবে ? ভোমাকে না হয় আরো একটা ভোলক নিই, ওর ওপর শিঠ রেখে গুলে নানাজ-এর স্থপ গাবে।"

বাদল ভাবল, বৃড়ীটা বড় ভালো। বৃড়ীর মেহেটিও বডটা নিঠুর ভেবেছিলুম তডটা নয়। ঐ বা, ওকে বছবাদ দিতে ভূলে পেছি। আর চার্লি বাছবটা এবনো মধবুত আছে—still going strong, বোধ হয় Johnnie Walker খায়। আমি কেন এক মান খাইনে গু এমন পীড়ার ক্ষণে ও জিনিস সভ উপশ্যপ্রাদ বলে তো গুনি।

বলল, "বস্থবাদ, মিদেশ মেলজিল। ভোশক আমার ভোষক হবে জানি, কিন্তু মিন্টার মেলজিলকে একবার পাঠিয়ে দাও না ? কথা আছে। আর মেরিরনকে দিও আমার আন্তরিক বস্তবাদ।"

कांत्र यांगीत मरक बांगरमात को कथा थांकरक शार्रत कुकी का व्यानांच करम । कथा

গুদের মুখনার এক কর বর ও এক বেশী ব্যবহানে হয় বে বুড়ী আনক কী সে কথা। এবন দিনে ও জিনিস পেটে পড়লে পিঠে সকবে। তাই বুড়ী আপত্তি করল না। তবে খাষী ব্যবহানে কলো না আৰু আজি নাজার দিয়ে ছেলেটার নাগার বেশা চড়াবে সেই আপকার সে নিজেই অনেকথানি জলের সন্দে একটুখানি ত্রাণ্ডি গুলে নিজে এল। বানল পরিসাণ দেশে আহ্লাদে অধীয় কলো। ব্যব্যভাবে মানটা বুণে জুলে নিসেন্ মেলভিলের উদ্দেশে বলল, "To you".

ভারপর হেনে কেঁকে টেচিরে নেশা না হলেও নেশা করেছে বনে করে পরসা শান্তি লাভ করল। এবং উচ্চে বরে হাঁকভে থাকল, "I am ! Badal-Time! I am ! Badal-Time!"

নীচে তথন বড় বড় মাডালের বেছরো গাব চলছিল;

"Three blind mice

See how they run."

স্বভরাং ছোট বাভালের বোৰণার কেউ কান দিল না।

22

দক্ষি এল বাদলের বাণ নিডে, নালিড এল বাদলের চুল ইটিছে, কিছ বাদলের হয়েছে বেদনার প্রকোপে জর। নে কখনো বলছে "Badal-Time, Ego-Time," কখনো বলছে, "বাবো জার-এক গ্লাস।"

ভার কাছে একজনের বদা উচিভ, ভাকে একটু ভরদা দিভে, ভোরাধ করতে। ভার মনের প্রভুল্নভাই এরণ জরের একমাত্র শুব্দ বলে মিনেদ মেলভিলের বিবাদ। মেলভিল অবশ্য আহরিক চিকিৎসার আহাবান।

ন্বিসেদ খেপভিলের ভো সময় হয় না, হাতে কত কাৰু। মা'র কথার মেরিয়ন এপে বাদলের ব্যবে ব্যক্ত ও ফটার ফটার জাগ নিল, চার্ট আকল, কলপ্তি বাঁবল, এবং প্রবোধ দিল।

"ও কিছু নয়, মিন্টার কেন," দেরিয়ন বলল, "কাল আপনি আবার যোড়ায় চড়তে পারবেন।"

"কাল ৮ কাল চড়ব 🕫

"ইয়া। কাল।"

"আৰু !"

"আৰু বিশ্ৰাস কলৰ i"

"বিশ্ৰাস ? স্পেন জো বিশ্ৰাস করে না 🕫

(मतिवन धव वर्ष त्वन ना । नीवत बहेन ।

"শোস্। শোস্ জো টাইমের পিঠে চজে চলেইছে। শোস্-টাইম ; টাইম থেকে কদাচ বিচ্ছিত্র নয় শোস্।"

মেরিয়ন ভাবল আবার প্রলাপ শুরু হয়েছে। বাদলকে ভোলাবায় হুল্পে বলল, "মিস্টার দেন, ভুরম্ভ বলুন দেখি নামার সলে:—Peter Piper picked a peck of pickled pepper."

"কা ? की !" বাদল কান পাতল।

श्रिविवन कार्याव रामम ।

वापन एक कड़न।

"হলো না।" দেরিছন মূচকে হাবল। "আবার।"

বাদল আবার ভুল করল। এবারকার ভুল আরো হাতকর।

দেরিয়ন হেলে বলল,---"আছা, আর একটা নতুন খেলা। বলুন দেখি উলটো দিক খেকে---Able was I ere I saw Biba."

বাদল এককণে বডকটা প্রকৃতিত্ব হয়েছিল। "বলছি।" বলতে গিয়ে জুল করে ব্যস্ত হয়ে বলল, "বলছি বলছি।" আবার জুল করে হাত তুলে বলল, "একটু খাম্ন। আপনি বলবেন না, আমিই বলছি।"

নে ক্রমেই প্রকৃতিশ হন্দিল এই প্রয়ানের ফলে। পথের দহিত বলন, "এইবার উলটো দিক থেকেও ঠিক ঐ কথা—Able was I ere i saw Elba. না ।"

মেরিখন বলল, "এবারে ঠিক। দাবাদ।"

বাদল খুনি হয়ে বলল, "আমিও অনেক ধাঁধা জানি। বলুব দেখি এর বিশরীত— Madam, I'm Adam."

व्यविश्वन करक्यार नम्म, "Sir, I'm Eve,"

বাদল বলল, "বাল। আমি কি অননবারা বিপরীত জানতে চেরেছি গু উলটো দিক থেকে আমার বাক্টো আর্থি করুল।"

মেরিশ্বন বলল, "ও, ভাই বলুন। উলটা দিক থেকে ঐ একই কথা—Madam, I'm Adam, ও কথা কে না শ্বানে ?"

বাদল একে একে দেশল বেরিয়নের ভাগুরে জগণ্য বাঁবা। ওর সংক্ষ বন্দের মধ্যে লারবে না। ওখন লভিউ প্রান্ন করল। নেরিয়ন জপ্রক্ষত। তাকে অপ্রক্ষত দেশে বাদলের মহা কৌত্ক। "বিশ বেলভিল। বিশ বেলভিল। কো ধো ধো। মিন বেলভিল।"—
ভেলেমান্তর।

মেরিয়ন উঠে বলল, "এই তো আপনি চনংকার সেরে উঠেছেন। আমি তা বলে

আৰি ।

বাদলের হাসির উৎস শুকিরে গেল। তার বেগনা বোধ হল পুনবার তীও। "উ:" বলে সে এক আর্তগননি করল। বেন তার দেহবল্লের কোপার কী একটা ভার ছিঁড়ে গেল। তারটার সংখান ভির না জেনে সে একবার উক্লভে হাভ বুলোর, একবার কোমরে, একবার পাঁজরার। মুখ কুঁচকিরে, চৌধ বুলে, চোধের লল উপচিয়ে, ছই হাভে চুল উপভিরে।

নাচার হরে মেরিরন আবার বদে। এই বিধান বিদেশী ধ্বকের কাছে অপ্রন্ত হতে তার পুলক বোধ হর না। পোপোকটিাপটল কি শহর, না পাহাড়, না খীপ, সাহারা মক্ষভূমি কোন দেশের অবীনে, ভূমিকম্প কেন হয়, আলোক-বর্ধ (light-year) কাকে বলে—মেরিরন এনব প্ররের উত্তর বলতে না পেরে ব্যাকুল হয়। মূরগিদের, শ্ওবদের, কুকুরদের স্থাছে বে সবজাতা। কিন্তু বাদল তো ওদের সম্ভাব জিল্পান্য করবে না।

মেরিরন একখানা খবরের কাগজ তুলে নিরে বলল, "পড়ে শোনাব কি ?" বাদপ হাই হরে বলল, "বেশ তো।"

কাগন্ধ পড়া ভনতে ভনতে বাদদ চালা হরে উঠল। বিনেস্ পেস বাদাস ? ডাই নিয়ে পার্লাহেন্ট প্রায়বাদ বর্ষণ ; নিরপরাধকে অকারণে আদায়ী করে এই বে ক্ষতিগ্রন্থ করা হল এ তো না হলেও চলত ? আমি গোড়া থেকে আনি বেচারী মিসেস্ পেস্ নির্বোধ, বুবলেন যিন মেলভিল ; বাক, খুব হৈ হৈ হরেছে লগুনে। আদালভের স্বাই দাঁড়িয়ে হর্ষধনি করেছে, ক্যাল নেড়েছে,—কেউ কখনো শুনেছে এয়ন ব্যাণার ?

ভাইকাউন্ট দেশুল বজ্ঞা দিয়েছেন পীস্ কংগ্রেশে ? গ্রন্মেন্ট কেলগ প্রস্তাবের সপক্ষে কি বিপক্ষে ভা জানাতে দেরি করছেন কেন ? ইা কি না, যা ১য় একটা কিছু বলতে সাহস লাগে, ভা ওঁদের নেই। আমাকে মাফ করবেন, মিল বেলভিল—আপনি হয়ভো কন্সারতেটিভ সলের একজন। উস্ক দলের গ্রন্মেন্টের নিন্দা আপনার কর্ণরোচক হবে না। আপনি কোনো দলের লোক নন ? কোন দলে যোগ দেবেন ভা এখনো চিন্তা করেনি ? দিয়ে কী হবে বন্ধন ভোট দেবার বন্ধন হয়মি।

আমি কন্সারভেটিত নই । তবে আমি কী ? আমি লিবারল। আমরা এখন
মৃষ্টিমের, হয়তো চিরকাল তেমনি থাকব। সভা চিরকাল সৃষ্টিমেয়ংশর শৃষ্টে। হাঁ কী
পড়ছিলেন ? স্থাপনাল লিবারল প্লাবে ইউরোপীয় লিবারল ও রাভিকলদের সভা হয়ে
পেল। তথু ইটালীর ও স্পেনের কোনো প্রভিনিধি ছিলেন না। মৃসোলিনী ও প্রিমো কি
উদেরকে দেশে টিকভে দিয়েছেন ? নির্বাচিত হয়ে কে কোবার ছভিয়ে পড়েছেন, কেউ
কেউ ভো দীপার্রিভ। আপনি ও সব বুববেন না, মিল মেলতিল।

বেরিয়ন কারক পরতে থাকল। বাদল বকবক করতে থাকল। ছই কাল একভয়কা।

কতকণ বাদে বেরিয়ন বাবলের জাগ নিয়ে **পেবল** জর নেয়ে গেছে। কি**ছ** তথাচ ছুটি পেল না।

75

দিন করেক পরে বাদল আবার বোড়ার চড়ল। এবার একা। আপন মনে কী ভারতে ভারতে গোড়াকে ইাটিরে নিম্নে হাওয়া আছে ও গাওয়াছে। এবন সময় ভার সম্বে দেখা করতে এল বেরিয়ন, বাইশাইকে। সে গেছল ভেন্টনর, বাসলের পোশাকের কডদুর হল ভার গোঁঞা নিজে। ভার নিজেরও কিছু কাল ছিল।

"মেরিয়ন যে । কী খবর ?" বাদল ইভিনব্যে তাকে নেরিয়ন খলতে আরম্ভ করেছিল। ভাতে মেরিয়ন মনে খনে কট ।

"কানেন, মিস্টার দেন," মেরিয়ন যুগপৎ উত্তেজিত ও উৎদাহিত হয়ে বলল, "ভেন্টমরে কাকে দেখে এনুয়া?"

"আপনার যভো কালো মান্ত্র। সভ্যি।"

বাদল হামল ৷ বলল,---"জামি তো কালো নই, তুমি বললেই হব ?"

"ভ্ৰাউন রঙের সাম্ব । পভ্যি।" মেরিছন সংশোধন করে বলস ।

"ভা হোক। কেউ বেড়াভে এলেছে।"

"বেড়াচ্ছে আর কই ? এক আয়গায় দাঁড়িয়ে সমৃয়ের দিকে একদৃষ্টে চেয়ে আছে। হোট হোট ছেলেরা ভার কাছে ভিড় করেছে ভাকে এক মনে দেখন্ডে। আমিও খানিক ভিড়ের মধ্যে দাঁড়ালুয়।"

বাদল বলল, "এক মনে দেখবার এন্ড কি পেলে 🏸

''কী পেলুম_{্ব}" দেরিয়ন অংশ করে বলল,—''ওর মাধার কেম্নতর একটা টুপি। স্থামন এদেশে কেউ পরে না।"

ধাদলের মবে সংশয় জাগল : সে বলল,—"ভার কোট কী রক্ষ ?"

''কোটের ঝুল ইট্টু অবধি নেমেছে। গলায় টাই নেই, গলা বোডাম দিয়ে আঁটা।" বাদল চমকে বলল,—"মঁটা।"

মেরিয়ন সাক্রছে বলল,—"লোকটিকে আমি জিজাদা করনুয়, ক'টা বেজেছে ? সে ভার বড়িটা আমার চোখের সুমূদে বরে খালি টিগে টিপে হাসল, কিছু বলগ না।"

স্থীদার দপ্তর ঐ। বাদলের বনে পঞ্চ। কিন্তু অবন দক্তর অক্তের থাকা বিচিত্র নয়। বাদল আবো নিশ্চিত হবার জন্তে জিজ্ঞানা করল,—"লোকটি আমার চেয়ে লখা চওড়া কি না !" "আপনি লখা চওড়া নাকি ?" বেরিয়ন বুইভার সহিত বলল। "সে লখা বটে, ওবে লাইটহাউসের সভো নহ। আর চওড়া বটে, কিন্তু বাঁধাকপির সভো নয়।"

"আছা, তাঁর গোঁপদাড়ি আছে ?"

"ना ।"

তা হলে 'ভারতীয় মহারাকা' নয়।

"মাচ্ছা, ভার পোশাকের রং কী ?"

"ৰা হো : মেরিয়ন অহুবোগের বরে বলল, "আমি কি আগনার মডো পণ্ডিত নাকি বে এত কথা মনে রাখতে পারব ? বোৰ হয় আফরানি :"

এই রে । অধীণা জাফরানি রঙের পোশাক এনেছিল দেশ থেকে। গ্রমকালে প্রবে বলে। তথাপি বাদল ভ্নিভিড হডে পারল না। ভ্রাল, "আছা ওর চোখে চশমা দেখলে।"

"सा ।"

মেরিরন বেশ শারণ করতে পারছিল। বলল, "তার দৃষ্টি শান্ত, অচঞ্চল। আপনার মত্যে অন্তবার লে চেইখ মিটমিট করে না। আমি ভো একবারও ভাকে পলক ফেলভে দেখলুম না।"

ত্বীদা-ই । ত্বীদা ছাড়া আর কেউ নর । বাণ্ রে । ত্বীদা কেন তেণ্টনরে উপস্থিত । চিটিখানা ভেন্টনর থেকে পেরে দাদা বোধ করি সেইটেকে ঠাওরেছেন বাদকের আন্তানা ।

ছবীদা-ই । আর কেউ নয়।

বাদল হঠাৎ চিত্তিত হয়ে পড়ল।

মেরিয়ন বলদ, "আসল কথা। আশনার ত্রীচেন কাল দেবে বলেছে। কাল আশনি বয়ং গিয়ে পরে দেবলে কেয়ন হয়। বার জিনিস ভার দেবেশুনে কেনা ভালো।"

বাংল এর উত্তরে অক্সমনমভাবে বলল, "র্ছ"।

তার কেবল তার ৰচ্ছিল সুধীদার সন্দে শাক্ষাৎ ৰলে স্থীদা ভার বোড়ার চড়া দেখে বলবে, "জীবনের শলে ফার্ট করার নাম বাঁচা নর।"

योगन केश्वित पिता बनाव, "किन्न क्यीमा, ७ एका व्योका नत्र, ७ व वहाकान !"

হ্বীদা করবে অট্টাত । ঐ অট্টাতকেই বাদলের তর। কেউ তার গণে বডকণ বিতর্ক করে তডকণ বৃদ্ধির লড়াই, কিছ বিতর্কের যাবখালে হাত-পরিহাস লড়াইকে করে তোলে তারাশা। তারাশার বাদল ওৎরাতে পারে বা, ঠাটার বদলে ঠাটা করতে গিরে ঠিক রলের কথা বলতে পারে বা, বা বলে তাতে কোনো গাঁচি নেই, তার নেই হুদ্মার্থ। হুধীদা বদি রহত করে বলে, "বোড়া বর, বহাকাল। সুলবীরে বহাকাল। আয়াদের ক্ষমমূত্য এর পুরের বটবটানি ? আর এর ল্যাক্ষের বাগটে বিবের প্রলয় ?" জা হলে বাদল বলবে, "আর ডার সওয়ার হচ্ছে প্রজ্যেকের আগ্না।" স্থীদা বদি চেপে ধরে, যদি বলে, "একটার শিঠে এতগুলো সওয়ার ? বোড়াটা চলে ভো ?" ভবে ভো বাদল চুণ !

না, স্থীদার সংশ সাক্ষাভের সময় হয়নি। স্থীদাকে এই কয় মাসের হিসাব দিছে
হবে, হিসাব-নিকাশের জ্ঞান্ত বাদল আগাভিত প্রস্তুত নয়। কোখাও এক চুল গ্রমিল
হলে গোলমাল বাধ্বে। স্থীদা বলবে, "জীবনের সলে ক্লার্ট করেছিল।" বাদল বলবে,
"ফ্লার্ট করতে আমি জানিনে, কিন্তু চমক দিরেছি।" স্থীদা বলবে, "এরই জ্বন্তে স্বাইখানার মুলাফির।" বাদল লভার জ্বোবদন হবে।

এবানে থাকলে বে-কোনো দিন স্থীদার সলে দেখা হবে যাবে। স্থীদা ভো সব সময় ভেন্টবয়েই নন্ত সম্বৰ্ণন কয়তে থাকৰে না, সমৃত্য এদিকেও আছে, সন্দৰ্শন এদিকেও হয়। দেখা যাতে না হয় ভার একয়াত্র উপায় বাদলের স্থানভাগে।

বেই ও কথা মনে হওয়া অমনি ও কাজ ছির করা। বাদল বলল, "মেরিয়ন, তুমি এই ঘোডায় চড়ো, আমাকে ঐ বাইসাইস লাও লেখি।"

মেরিরদের গারে গোড়ার চড়বার পোশাক ছিল বা। বাদল ভার ওজর শুনল বা।
"বেশ তা হলে তুরি গোড়াকে ধরে ইংটো। সাইরটা ক্তি আয়াকে দিভেই হবে।"

সরাইতে পেঁছি বাদল কী করল ভার বিবরণ বুড়ী শ্ববীকে টেলিফোন বোগে শুনিরেছে:

শঞ্চ ভারতী

ন নাৰী উচ্ছে গেল।

গিরে এবার বে গাছে বদল দেটা সমৃত্র থেকে দূরে। দেটা একটা ছোট মার্কেট টাউন, দেই নামের ভিউকের প্রসিদ্ধির প্রভিক্ষনেই ভার প্রসিদ্ধি। তবে প্রাচীদতাছ দে প্রাগ্-রোমান গুগের শব্দে সংপৃক্ত বলে প্রবাদ। রাজা আর্থারের বাছকর মালিন নাকি দেখানে ক্রম্ম হলেছিলেন, দেই খেকে ভার নাম মার্ক্যরা। দ্যিকটে পেতারনেক বন। এই বনে নর্মান মুগের রাজারা মুগরা করতেন।

যে বাড়ীভে বাদল সান পেল সেটি একটি যুদ্ধ-বিষ্ণার। বিষ্ণার নার মিসেশ এেল, বরদ বছর চল্লিশ, আকার নারারি, আকৃতি অভিনাম। পুনর্বার পভিপরিএছ করেন নি। তিনটি সম্ভানের মধ্যে বড়টি মডলিন, লগুনের অন্তঃপাড়ী কোন এক বরা (borough) মুলের শিক্ষয়িত্রী হত্তে সাবলায়ী হয়েছে, সামনের বছে বাড়ী আদবে। মেল রবার্ট ওরফে বর্ত্ত পাতনে পালিছে গিয়ে কোন গোকানে শিক্ষান্তীশ হয়েছে, বাড়ী থেকে টাকা নের

অঞ্চাতবাস

না। ছোট ফ্রেডরিক ওরকে ফ্রেডী খার্লবরাজেই গড়ছে, তাকে অল্পকার্ডে পাঠাবেন বলে বিসেদ গ্রেম এখন থেকেই ননঃস্থ করেছেন। অল্পকার্ডের খরচ তো বড় কম নর, সেই-লপ্তে তিনি বাড়ীতে অর্থলাতা অতিথি রাখতে বাব্য হরেছেন। ঠিক অতিথি না হলেও অর্থ দিরে দিদির আশ্রেরে থাকেন খন্স নিন্দার মারউড। বুদ্ধে তাঁর একটি পা বেবাক গেছে, অন্তর্তি নামমানে আছে। বগলে ছটো ক্রাচ দিরে এখন ওখন করেন, বাইরে বেতে হলে চড়েন হল্কচালিত গাড়ীতে। তাঁর আছে একটা ভাষাকের দোকান, তাতে খবরের কার্যকর বিক্রী হয়।

মিসের এইদ হিসাবের বেলার ঠিক আছেন, অভিবির জ্বন্ধে বা বর্ত করলেন ভাব ছ'লেশ ধনি না আনার করলেন ভবে ক্রেডের অক্সকোর্ডে বাঙরা হর না। বাদলকে ইাকেন চড়া দর, এইন চমংকার করে হাদেন খেন কভ বড় অন্ত্র্যহ করলেন, বাদলও কুডজ্রডায় গলে হার। কাজেই বাদলকে শেরে ভিনি বর্তে গেছেন বলতে হবে। কিন্তু ছেলে তাঁর কালো মান্ত্রের কাছে বেঁবতে চান না—কভকটা ভবে, কভকটা অহপ্পারে।

ষিকীর মারউডের মুখে লেগে আছে একটি ক্লিষ্ট সংশয়ের হালি। তিনি প্রায়ন্ত ব্রেডকে ক্লেপান তার অল্পকোর্ডে যাওর। নিরে। "Is your brow getting high enough?" কিবো "You little Imperialist!" কিবো "Where is our Prime Minister from Oxford?" তাঁর দলে ভাই নিরে তাঁর দিনির ঈবং মনোমালিত। দিনিও মনে মনে লেবার পার্টির পকে। বিন্তু কন্সারভেটিভ বলে নিজের পরিচয় না দিলে রেস্পেক্টেবল বলে গণ্য হওরা বায় না। যার্কেট টাউনের সমাঞ্চ ছি ভি করবে। এদিকে মিন্টার মারউভ যে প্রোপ্রি লেবার ভাও নয়। ভিনি বলেন, "One has to choose among three devils. শ্রভান হিদাবে ক্ষিত্ত হত্তেন ভিনি যিনি যুদ্ধের সময় ছিলেন যুদ্ধবিরোধী।" খাক, পুরুষে কী না বলে। মার্কেট টাউনের প্রোটারা তাঁর বেসার ছি ছি ছি করেন না, সকরপ বহুনে বলেন, "বেচারা খঞ্চ।"

ভাষাক আর শবরের কাগজের দোকান করেন এই কারণেই হোক অথবা ঐ ছই জিনিসের দোকান করলেন বে কারণে নেই কারণেই হোক, বিদ্যার মারউড কাঁক শেলেই থবরের কাগজ হাতে করে ভন্ময় হবে যান এবং ফাঁক না পেলেও সর্বক্ষণ পাইণ মূখে করে ভন্নিবিষ্ট হয়ে থাকেন। বাদশ তাঁর দোকানে গিয়ে খোঁজ করল, "ম্যাকেন্টার গাডিয়ান রাখেন দু"

"রাখি, কিন্তু বিজ্ঞান্তর অক্তে নয়। জন্ত কাগজ হলে আপনার চলবে—টাইমস্, ডেলী টেলিগ্রাফ্, মনিং পোন্ট ?"

"না, বস্তবাদ । আমি আমার নিজের বোড়ার পক্ষ নেওয়া পছন্দ করি।" মিস্টার মারউচ-এর নির্বাক বিজ্ঞানার উত্তরে বাদল বলল, "আমি একজন লিবারল।"

"কিন্ধ ভারতবর্ষের লিবারলদের শক্তে এ দেশের লিবারল পত্তিকার কী সম্পর্ক ?"

"আ: মিস্টার মারউত।" বাদশ হতাশ তাবে বলে পড়ল। "সারা ইংলগ্রের স্বাইকে আমি বার বার এই কথা বলে কান্ত হয়ে গৈলুম বে, আমি গুন্তত ভারতীয় হলেও বেচ্ছায় ইংরেজ জন্মের উপর হাত নেই, দেখানে free will বাটে না, তা বলে কি জন্মের পরও determinism মেনে নিতে হবে দু আমি বে ইংরেজ হরেছি ভার বদি অল্প কোনো সদ্হেত্ না খাকে তবে ভার এই একমান্ত কারণ বে, আমি determinism-কে অশ্রমাণ করতে চাই ভার বারা।"

একথা শুনে বিক্টার বারউডের হলো চন্দু বিক্টারিড, গাল আকুঞ্চিত, মুখ সংকীর্ণ। এ ছোকরা ভো নামান্ত সাত্র নর । 'হ্যাঞ্চেটার গাড়িয়ান' পড়ে determinism-কে অগ্রমাণ করবার জপ্তে।

"আপনি ছা হলে আয়ার খানা নিব। আয়ে পড়ি অমন কোনো বৃহৎ উদ্দেশ্যে নয়, খালি ভাষানা দেহতে।" বল্লেন মিন্টার বার্ডিড।

"কী ! ডায়াশ। দেখতে।" বাদল আন্তর্য হয়ে বলন, "কিজাসা করতে পারি কি আপনি তায়াশা বলতে কী বোবেন ?"

অন্ত একজন খদেরকে বিদার করে সারউও বললেন, "ববরের কাগছে বা-কিছু বেরোর প্রই ডামালা। যেওলো বিখাদ্যোগ্য বলে মনে হর না দেওলো তো ভাষালাই, বেওলোর বিখাদ করডে প্রবৃত্তি হয় দেওলোও ডামালা। অধিকাংশ ব্বর ভো কোন নেশন কী করল ভাই নিয়ে ?"

"হাঁ, ডাই।" বাদল এতকণে বুরেছিল বে আক্রমণটা একমাত্র ন্যাঞ্চেন্টার গার্ভি-শ্বানের উপর নয়। সংবাদ পত্রিকামাত্রের উপর।

"কিছু নেশনকে কি কেউ চোখে দেখেছে ? ব্রিটিশ নেশন কি পার্নাবেক্টের ইমারং ?"

"না, তা কেন হবে ? বিটিশ নেশন **হচ্ছি আ**পনি আমি ও আহে; কোটা কোটা বিটিশার :"

"বেশ। এই কোটা কোটা বিটিশার কি এমনিতর কোটা কোটা কার্মানকে চোখে দেখেছিল ? বা, ওরা দেখেছিল এনেরকে ? আমি ভো যুদ্ধের পূর্বে একজনও জার্মানকে দেখে থাকলেও চিন্তুম না। কেন বিধাস করসুর বে জার্মানরা আমানের শক্ত ?"

"कार्यान बाडे जिन्निन बारडेव नक।"

"ভা হলে নেশন মর ? কেঁট ? আগে ও প্রটোর পার্থক্য আনলে যুদ্ধ করছে বেতুয় কি না আনিনে, গেলেও আনভূম যে উভয়পন্দের ঘোদ্ধারা আখরা কেঁটের হারা প্রভারিত নিৰ্বোধ :*

"কিন্তু সিকীর শার্তিভ," বাদল তাঁর সিগ্রেট নিবেদন শুপ্রাছ করে বলল, "আপনি বিশ্বত হচ্ছেন বে ক্টেট হচ্ছে নেশনের প্রত্যেকেরই—শুস্তুভ ইংলতে।"

"কোন বদে 🕍

"ভোট বছে⊹"

"কণা নেই বার্তা নেই জিনটে লোক এসে বলল, 'আবাকে ভোট দিন, আমি কন্-সারভেটিত' 'আবাকে ভোট দিন, আমি লিবারল,' 'আবাকে ভোট দিন, আমি দেবার' —এই ভিনটের মধ্যে একটাকে গছল না করলে আমার গছলের কোনো কার্যকারিতা নেই। বিল হাজার লোকের ভিতর থেকে ঐ ভিনটে লোক কেন এগিয়ে এল, অন্ত কেউ কেন এল না শু

"ও তো খুব সোঝা," বাদল তাঁর বুদ্ধির তুলত্ব অবলোকন করে বিশ্বিত হয়ে বলল, "ডিনটে পাটি আছে বলে ভিনন্ধন প্রার্থী আনে, নইলে কয় কিংবা বেলি আসত।"

মারউড মন্তকভকীর বারা সার দিবে বললেন, "অধিকল জাই। জা হলে ওরা এল পার্টির টাউট হরে, পার্টির জনবল বৃদ্ধি করবার অভিসন্ধি নিয়ে। ওদেরকে আমরা পাঠাইনে, ওরা আমানের পাঠায়।"

"কিন্ত", বাদল আপত্তি করল, "পার্টিও বে আ্বাদের । এখানে কি পার্টির স্লাব কি পার্টির এগোসিয়েশন নেই ?"

শোছে। নে কেম্ম আমাদের নে আমি জানি। আমাদেরই বদি হতো আমরা স্বাই চাঁদা দিতুম তার তহবিলে। আমাদের গ্রে নারা বন্ধান, বারা স্বচেরে বাক-চতুর, বারা স্বচেরে কুচক্রী, বারা স্বচেরে গোঁড়া ভাগেরই ভাতে প্রাধান্ত থাকত না। এই সমস্ত খবরের ফাগন্ধ বেমন, আমাদের ঐ স্কল পার্টি প্রতিষ্ঠানও ভেম্মি আমাদের। আর ভিন পার্টি বেখানে পালা করে লীলা করেন বা কর্মার তর্সা রাখেন সেই ভিন পার্টির এক স্টেরন্ড—অর্থাৎ পার্লাবেন্টন্ড—ভেস্মি আমাদের।"

খাদল বিরক্ত হয়ে বিদার নিল। বনে বনে কিছু জানল বে খোঁড়োটা একটু আরটু ভারতে পারে বটে।

3

থাবার সময় যখন মারউছের দক্ষে বাদলের দেখা হলো তথন ও প্রমন্থ উঠল মা। কোনো গৃহকলী আহারকালে কারুকে তর্ক করতে দেন না। তা ছাড়া, মারউভও অধ্যন্ত তালো-মাখ্য, উছেজিত না হলে তর্ক করেন না। লোকানের পরিপ্রদের উপর পথের পরিপ্রম মিশে তাঁকে এমন স্কুথার্ড করে ভোগে যে তিনি কার্য্যর প্রতি ক্রকেশ না করে প্রথমে একটি প্লেট খণ বাবে নিলোৰ কৰেন, ভারণর এক টুকরো কটি ভেঙে বুখে দেন, নেটাও কুরাভে না কুরাভে আর এক টুকরো, বজকণ না বাছ আনে। সব শেব হলে পরে বা হাভ দিরে আড় করে ভান হাভ দিরে পাইগ ব্যান, রুই বগলে রুই ক্রাচ চেশে লাফাভে লাফাভে লেংচাভে ভারিং করে গিবে কফি পান করেন। বাদল সেই সময়টাভে লগুনের মভো পারে কেঁটে বেড়াভে বেরছ। সমুব্রের হাওরা ভো নেই। বরে বছ থাকা কী বঙ্কণা।

রাত হরেছে অনেককণ, কিছু জছকার নেই। জছকার না হলে পুষ্ঠ আগবে না। তার বাবে প্রায় এগারোটা। শীতকালে তাকেই বলে হতো নিগুডি রাভ। ব্ন আহক না আহক বানল তত্তকণে বিদ্ধানার করলের নীচে আরার করে তার সনটাকে ঠেলে দিরেছে চিন্তালোকের শীত-বর্বা ত্রেশিকার বাবখানে, নেখানে বিসম্ব ধন ধর ধর করে কাপছে। জ্লাই মাস এটা। গারেই আয়া রাখতে ইক্ছা করে না, মন তো দিগবর হরে দিশাহারা হতে চার:

শহরের চওড়া সক্ষকী দিয়ে বাদল চলে যান্ত নদীর বাবে। ছোট্ট বদী, জলের ওল দেখা হাচ্ছে: দরিবিভ দৃশ্য বাদলের সন ভোলায়: দিগতে সেভারনেক বন, দীর্ঘকার বনস্পতিরা এক পারে দাঁভিবেছে পরস্পরের সারখানে ব্যবহান রেখে। এ অঞ্চল বিরশ বসঙ্কি। বাদলেরই সভো পর্যটকরা এনে জটলা করছে, ভালের জন্তে যত্তকে TEA, হত্ততা BED AND BREAKFAST, স্কলের সভো সার্যউভও ছুপান্য করে নিছে।

যনে পড়ছিল মারউডের কথা। বেচারা বদি শক্ত না হতেন তা হতে হয়তো তাঁর ফিলস্ফি ভির্বজন হতো! নিলে পারছেন না বলে তাবছেন গলার জোরে, টাকার জোরে ও চক্রান্ত করে অক্তরা পার্টি প্রতিষ্ঠান হত্তবন্ত করেছে, প্রতিনিধিরা হছে পার্টির টাউট্ ও পার্লামেন্ট হচ্ছে পার্টিদের ক্টেন্ড। অথচ বারা পারছে ভারা ভালো ভালও করছে, মল কামও করছে, করছে যা হোক কিছু। পথে হোক বিপথে হোক চালাছে ভো ভারা ক্টেটকে। মোটের উপর পার্টি-ওরালাদের বারা রাট্রের পুরোগতিই হচ্ছে। নইলে বানল ক্মে লিবারল পার্টিতে যোগ দিয়ে ভবিস্থতে নির্বাচিত প্রতিনিধি রূপে পার্লামেন্টে যেডে কেয়ার করভ ? মোটা গোছের টালা দিতে, পথা চওড়া বড়ন্ডা করতে, দরকার হলে চক্রান্ত করতে ভার বিষেকের বারা নেই—কে না জানে যে politics is a dirty game ? এমন কোল বেলা আছে যা শীভবৃত্তিতে খেললে গারে কালা লাগে না ?

বেচারা মারউড। তাঁর বেদনার বাদলের সহবেদনা অশেষ। তিনি যে বাদল নন, বাদলের একজম নন, এই তাঁর হুর্ভাগ্য। পৃথিবীতে স্বাই কিছু অধী হয় না, সিদার্থ হয় না। যারা হয় না তারা নিজের পোবেই হয় না। কন্ত লাগ লাগ সুবক যুদ্ধ করতে গিয়ে মারাই পড়ল, তাদের দোব মারউতের চেয়েও বেশি বলে তাদের ছুর্ভাগ্য আরো বেশী।

অক্সাভ্যাস ৩৭৭

বারা অকও শরীরে ব্যক্তের থেকে কিরে এল ভালের কোনো গুণ ছিল । নইলে ভারাও হতো এক একটি নারউছ । বাংল দৈব বিখাল করে না, আক্ষিকভা দ্বীকার করে না, অবস্থা বিপাক বানে না । ওপ্তলো determinism-এর নানান্তর । এত লোকের স্বায় নারউভের থে পা ভাগুল এর অস্তে নারউভ বরং দারী । তিনি কেন স্কর্ক হলেন না, সম্ভর্ক হরের যদি অসম্ভব ছিল ভবে কেন জেনেশুনে সৈনিক হতে গেলেন । না জেনেশুনে ধদি হরে থাকেন ভবে অঞ্চভার অস্তে নাজুবের আইনে ছাড় নেই, প্রকৃতির নিয়মেরও ব্যক্তিকা নেই, যুক্তিকার কারদাকাল্পনের কেন অক্সবা হবে ।

মারউত হয়তো বলবেন ও কথা অবারর, গোড়ার কথাটা এই থে, ক্টে চলে পার্টির চাপনার, পার্টির ইচ্ছার কর্ম, আর পার্টি হচ্ছে প্রাইডেট কোপানীর মতো বরোয়া ব্যাপার, ভাব পিছনে রবেছে প্রাইডেট এন্টারপ্রাইজ । রাই এবং ব্যক্তি—এই ছুইরের বোগাবোগ মহাম্বহীন হয় না কেন । কেন লাভের ভাগী হয় বিভলম্যান । পার্টিকে যদি একবার গ্রাহ্ম করা বাহু ভবে ভিনটে পার্টির বললে একটা পার্টি থাকলে অলাহাটা কোথার । রাশিরাডে ও ইটালীডে ডো নেই একজ্ঞভা ঘটেছে। মোটর গাড়ীর ভাইভাব একজন হবে আর ভ্রমন সব সময় ভার গুঁহ ববডে থাকবে, ভাকে শ্লেষ করতে থাকবে, ভাকে গ্রেষ করতে থাকবে, ভাকে গ্রেষ করতে থাকবে, ভাকে গ্রেম করে লালার লাভ কড রক্তর চক্রান্ত কবতে থাকবে—গুলের সময় হ্রাস্ক্রিটেক বেমন করে স্ব্রানো গেল, এই লে দিন Zinoviev—এর চিঠি ভাল করে পেবার পার্টিকে বেমন ভাবে ভাড়ানো গেল—কর্মীকে ব্যভিষ্যন্ত করে ভূললে কি কাম্ম পার্টাক ব্যন্ত কাছে।

ফল কথা, মারউভ হয়তো, বলবেন—ভিনটে চালকের মব্যে এক রকম আশোস হয়েছে যে ওলের হার উপর সর্বাশেকা ভাষিক সংখ্যক আবাহীর আছা সে-ই জনিনিই-কাল চালনগও বারণ তরবে। আরোহীগের দেড়ি বড় জাের ভালের অধিক সংখ্যকের আছাকে পাআন্তরিভ করা। পর্যন্ত : ভারা চালক নয়, চালিত । ভবে ভালের ইক্ছামডো ডিনটের বে কোনো একটা চালকের ছারা চালিভ হতে পারে । যদি ভালের কেউ বলে কোনোটার উপর আলায় ভবসা নেই, ভর্মা একমাত্র নিজের উপর ভা হলে সে কারুকে ভোট না দিয়ে অমনি বলে থাকুক, ভার ক্যজে গাড়ী তাে থামবে না, গাড়ী চলবে যেদিকে ভখনকার-মতো গাভোরানের খেরাল ও খভক্ষণ অপরাশর গাড়োয়ান নেই গাড়োয়ানের পক্ষের ভোটার ভাভিরে নেমনি । এ যেন একটা শহরে ভিনটি যাত্র পোলাকের দোকান, ভালের ঘেটার খরিকার স্বত্তেরে বেশী নেইটে যে ক্যাণান চালাভে চার শহরে সেটাই ভখনকার মতাে হাল ক্যালন । অজ্ব হুটো ভার সক্ষে পালা বের, ভাকে হাতকর শ্রেভিপন্ন করে, চলভি ফ্যালনের চেরে আপাভরমনীর ক্যালন উদ্ভাবন পূর্বক ভার পনার মাটি করে । এখন ভূমি যদি তালের ভিনটের কোনােটার ধরিকার না হও ভাতে দোকানগুলাের কিছু

থেনে বাবে মা, ভোষারই পান্ধার লোক ভোষাকে বলবে —পৃষ্টিছান্ধা। এবং ভোষারই বরের লোক ঐ ফ্যালনের পোশাক পরে আছনার নিজ্যে চেহারা দেখে ভাববে, আহা। কি খোলভাই হয়েছে।

দীড়াল এই—বারউডের লক্ষরণর দিয়ায় বে, বেই ভোটের চেরে কানা ভোট ভালো। ভোরার কানা ভোটটি পেরে চোট শরভান হরভো বড় শরভান ও বেল শরভানকে শাসনদত্তের থেকে দুরে হটিয়ে রাখবে এবনকার বড়ো। কিন্ধ এডেও ল্যাঠা খাছে। চোট শরভান ভগু তে বনলেই বড় শরভান বনে বাবে। ভবন ভাকে বাসাতে হয় শেই ভোটের জোরে—ভার বিরুদ্ধ শনীর্মের খাই-ইলেকশনে উপরের দিকে ঠেলে শিরে।

রপবিভাশিক্ষার্থীরা খেনন মকল শক্তর মৃতি টিপ করে বন্দুক চালায় বাদপও ডেমনি একটা কাল্পনিক প্রতিপক্ষ বাড়া করে তর্কের লড়াই বাধার। ফলড কেলা ফডে। পার্টি সংক্রান্ত এই ভর্কেরও বাগল দিল মূব বন্ধ-করা ক্ষরাব। অবশু মনে মনে বলল, বেশ ডো, মিডলম্যানকে একদ্য হেঁটে কেলা বাক, কেউ কাল্পর প্রতিনিধি না খোক, প্রভ্যেকে নিজ্
হাতে রাইরে রলি ব্যুক। ভাতে বৃদি রাই বাবাজী বিমূব ক্ষরের সভো নড়ন চড়ন বন্ধ
ক্ষরেন তবে ভার পরিপাম ভিক্টোরশিপ—বাঁটি ভিক্টোরশিপ, মুলোলিনীয় নহ,

কিন্তু যদি পাপটা প্রশ্ন উঠে, ভেমকেনীর পরিপাম বদি ভিটেটারশিপ ইয় ভবে ভেমক্রেনীর ক্ষক্তে আমন্ত্রা প্রাণ দিছে গেছপুন কেন ? এত লোক প্রাণ দিল, আমি দিলুম প্রাণগারণের আনন্দ, সে কি এই ভেমক্রেনীর ছাপ নারা ক্ষেপ্তাপ ক্ষিনিসটার ক্ষক্তে ? এত মর্থাদা এই বেনামী অলিগাকি এয়ের বে কোনো একটার !

ভখন বাদলের মূখে রা বাকবে না ৷

9

মিসেদ উইলদের ও মিসেদ মেলভিলের আছুরে অভিধি বাদল বিদেশ প্রেনের বাড়ীতে পেল অনাস্থীত্বের মন্তন বাবহার। আবদার ধরে কেউ এটা ওটা থাওয়ার না, জিজাসাও করে না যে শরীরটা কেমন যাচ্ছে। তবে ভদ্রভার ক্রটি নেই। ভদ্রভার ক্রটি ঘেমন ওদিক থেকে নেই তেমনি ভদ্রভার ক্রটি বাতে এদিক থেকে না থাকে সে বিষয়ে বাদলকে ছ'লিয়ার হতে হয়েছে। একবার বছবার্য দিতে তুলেছে কি এক বেলা অপ্লোচনায় ছটকট করেছে। আবার বখন খাবার টেনিলে দেখা তথন কার্গন্য করেনি, কারণে অকারণে বছবাণের থলি উলাভ করেছে। ভ্রেনিং গাউন পরে বাদল দিনের পর দিন কারিয়ে বিয়ে এল, কিছ এ বাড়ীতে জারণা বেনে চলতে হয় খোঁড়া মারউভক্তেও।

পঞাভবাস

নিবেদ গ্রেম বাছন্ট বনিও হানতে জানেন তনু কেনল বেন ভারী। না, নোটা নন নোটেই। গজীৱও নন। থবে আলাগোড়া নীরেট। জাঁর কোনো কৌত্যল নেই, কোনো নেশা নেই, কোনোরূপ সমরক্ষেশ জাঁর হারা হবার নয়, ভিনি ভাল বেলেন না, গির্জায় বান বটে কিছু নেটা বোর হয় হুর্লায় একাডে, সিনেমান্তেও বান হথায় একবার, কিছু ও বিষয়ে আলোচনা করেন না। বাটতে পারের অনাবারণ, রাঁবেন বাড়েন ঝাঁটান কাডেন বানন বোন বনন বোন। কোনতে এপ্রন বেঁলে ভিনি মধন মেজে সাফ করতে খানেন তথন বাদল তাঁর থিকে চেয়ে সাহায় করতে ছুটে বাবে কি, ও কথা ভাষতে ভার সাহন হয় না, পাছে ভিনি কঠোর বরে বলেন, না।

মনের জাই তাঁর আশ্চর্য রকম। বছরে অগুত সাতটা দিন ছুটি প্রত্যেক গৃহিণ্টই নিয়ে থাকেন, নিয়ে লগুন কিংবা নমুক্ত দেখে আনেন। মিসেস প্রেম এগারো বছর এই এক আরগাডেই গাছের মডো শিক্ত গেড়ে রয়েছেন; ক্রেড বতদিন না অক্সফোর্ডে গিয়ে লারেক হয় জঙদিন। ভারপর থেকে জাঁর ছুটি, ছুটি, ছুটি। ভখন হয়ভো ভিনি আবার বিয়েও কয়বেন। কিংবা ভাইরের থাভিরে নাও কয়তে পারেন। খঞ্জে দেখতে শুনতে হবে ভো। বরুদ বড়ই বাড়বে ও বেচারা ভড়ই অসহার বোর কয়বে।

এমন বে নিসেদ গ্রেম একটি কালো মাছ্যকে বাড়ীতে ঠাই দিয়ে তিনি তার প্রতি বে পরিমাণ গ্রেম প্রদর্শন করেছেন বার্লবরায় জন্তে কি তা করত ? বাদল কত বাড়ীর দরকায় বাঙ্কা দিল—Knock and it will be opened unto you, দোর খূলল ঠিক, কিন্তু বন্ধও হয়ে গোল তার পিঠ পিঠ। বোলাখূলি বলল না বে আমরঃ কালো নাত্র্য নিইনে, কিন্তু প্রভাকেই বলল, ও বাড়ীতে চেষ্টা করুন, ওরা আপনাকে মিতে পারে। মিলেদ মেলতিলের মতো উপার গৃহিণী হয় না—বাদলকে ভিনি কালো বলে বীকারই করতেন না, বলতেন কুর্যের ভাত লেগে আনল রংটা পুড়ে গেছে!

বাক, আশ্রন্ধ বলি বা জুটল আদর জুটল না। এই বাদলের বেদ। সে এক রক্ষ ধরেই নিমেছিল বে সে ইংলতের বেধানে বাবে সেখানে পাবে আদ্বীরতা। তার মধ্যে এমন এক শক্তি আছে বে নে যে পরিবারে বাবে সেই পরিবারের একজন বলে গণ্য হবে। পর পর বিসেশ উইলশ ও মিলেল বেলভিল ঐ শক্তির হারা অভিত্ত হলেন, বিশ্ব এ কী। বিসেশ প্রেশ ঐ শক্তিকে হার ব্লে দিয়ে অভ্যৰ্থনা করলেন, কিন্তু আদন পেতে বসালেন না।

তাঁর ছেলেটা জো বাদলের সন্ধে কথাই বলে বা। বাদল যদি তাকে কিছু জিজ্ঞানা করে সে জড়িয়ে জড়িয়ে কী যে উত্তর করে বাদল তা ধরতে পারে বা, বারংবার 'বেগ ইওর পার্ডন' করে ওকেও নাকাল করে বিজেও নাকাল হয়। ওটা তো একটা জড়ভরত। ও যে কী করে অক্সফোর্ডে বাবে ও কী করতে বাবে তা বাদলকে ভাবায় ও হানায়। "Home of lost causes" বৰে অন্তকোৰ্ডের প্রতি বাদলের অবভা ছিল। তবু সেটা তো home of dumb duliness ময়।

এ বাড়ীর প্রধান স্বাকর্ষণ ঐ বন্ধ। লোকটি বেন মহাবৃদ্ধের মহাপ্রভীক। কী ক্ষত্তে चार वक वृष्ठ हो। हरना, को हरना छत्र कमायन १ ना Vorsailles-धन वृष्टि । चारन अक्हा ৰঞ্জ উপদংহার কোনো খারাণ নতেলেরও হয় না। কোনো মতে ঠেকা-দেওয়া শান্তি, नगरम कोठ मोशिय काइट्सप्त नएडए कहाह, अक्षिन की९ शए शिय चार छेट नोदरर ना । जांद अक वहांदुक--वरखत वृक्ष---नकुनीत वरणा छढ स्टब टाकोका कराड কখন ওটাকে বিদীৰ্থ করে ওর অন্তভন্ন খাবে। বাদলের দলে পড়ে সেই এক দিন বেদিন সকলের সহয়ে বিবাস হয়েছিল বে এই বুছই পৃথিবীর শেব বুছ। বাদলও কন্ত লোকের শঙ্গে ভর্ক করে ভালের বিধান করাভে চেরেছে বে এই বৃদ্ধই শেব বৃদ্ধ, এই শান্তিই আশেষ শান্তি, ভারা বিখাস না করলে ভালের গাল পেড়ে বলেছে ভারা ভালের অবিখানের বারা শক্তির পদতপভূবি সচ্ছিত্র করছে, ভারা মুংকীট। চাই সীগ অফ মেশনদে আছা, সালিশী নিশ্পত্তিতে নির্ভরতা, মানবভাগ্যে **শ্রহা**ঃ এ কথা সে প্রক্ষে বুরিয়ে এসে নিথে ক্রমে ক্রমে বুরছে, যে গছির উপর শান্তির ভিত্তি বেই দল্পিকে পাকা বলে এছেশ করা ষাই লা, লেটা কাঁচা ভিজ্ঞি। বাদলের আলা ছিল ভার একটা সময় থাকতে পরিশোহন হবে। কিন্তু দেখছে তো ফ্রাঙ্গের বভিগভি। বিনা বুজে শ্রচাঞ পরিমাণ দখল ছাড়বে না। জার্মানিকে ফ্রান্স এক রভি বিশাস করে না। ওদিকে রাশিহা আর এদিকে আমেরিকা লীগ-এ বোগ না দিয়ে আপন আপন বাছৰণ বৃদ্ধি করছে। দেব না আছাদের ত্রিটিশ নৌবছরের গলে আমেরিকা তার নৌবছরকে ব্যাব করে বিল। এত অবিশ্বার। আমরা কি আমাদের কাঞ্জিনদের দক্ষে শক্তিয় বৃদ্ধ করতে শাক্ষিশুম 🕆

ঐ ব্যাহ্ব ক্ষান্ত ও বাড়ীতে টেকা। নইলে বাদল অস্ত কোনো অঞ্চলে সনের মডো বাড়ী তরাদ করত।

"মিকীর নারউড," গোকানে গিয়ে বাদল অমিয়ে বলল, "আগনি কি বিশ্বাস করেন যে যুদ্ধের অড় সালিশী নিশান্তির হারা বিনষ্ট হতে পারে ?"

"আমার তাতে কী এনে মার, মিন্টার সেন ় আমি কি আমার পা ফিরে পাব ় না, আমার বন্ধুদের রেগারেকুশন হবে ;"

"তব্", বাদল পীড়াপীড়ি করল, "তবু ভাৰী খানবের লাভ। যুদ্ধ ধণি উঠে বাদ্ধ বৌধনের উপর বেকে রক্তক্ত উঠে খাবে', আনরা ক্ষকত শরীরে কীবিত থেকে সভ্যতাকে নিত্য নৰ সম্ভাৱে সমৃদ্ধ করব।"

"মিন্টার সেন," বললেন মারউচ, "এই বে বিরাট প্রণচন্নটা ঘটে গেল আগে আমি চাই এর দক্ষন ধ্বাবদিছি—বিৰাজার কাছে, চার্চের কাছে, কেটের কাছে, পলিটি- সিরানবের কাছে, বার্শনিকণের কাছে, কবিশের কাছে, বনিকবের কাছে, প্রমিকদের কাছে। আমার তবিশ্বং নেই, আমার আছে অভীত। কেন্ন করে বে কী হয়ে গেল ভাই আমার এখনো বোবগন্য হলো না। বলুন, এই অপচরের অভিন্য সার্থকতা কী । না, এটা অপচরই নয়।"

বাদন্ধ বিপদে পড়ল। বদিও সে তথন ছেলেবাহ্ব ছিল তবু ছিল তো সে অগতে।
বুদ্ধের লভে তাকেও দারী করা বার পরোক্ষ তাবে। বিশের প্রভ্যেকটি ঘটনার অজে
প্রত্যেকটি অবু গরবাণুও দারী। এখন সারউভ জানতে চান এই অপচরের দক্ষন বাদলের
অবাবদিধি। এর কি কোনো আবক্তক ছিল ? এর কি কোনো অফল ফলেছে ? এর
ঐতিহাসিক তাৎপর্য কী ? যারউভের বে পা ভাওল তার বারা কার কী সমল বলো ?
সেল কি চিরকালের যভো—অক্তক দীর্ঘকালের যভো—নিরাপদ হলো ? কার অভ্যে
নিরাপদ হলো—ভেষ্যক্রেনীর অন্যে, না পার্টিঅছের জন্যে, না, Big Business-এর অভ্যে,
না, Trade Union-দের অভ্যে।

"এই দেশুন না, একখানা ছোট দোকান নিয়ে পড়ে আছি, এই আমার অবশ্বন। এখানা খদি W. H. Smith বা তেখন কোনো কোন্দানী কিনে নেয়—নিয়ে আমাকে ভাবের কর্মচারী করে—তবে কি আমার আপনার সঙ্গে আলাপ করবার এই যাধীনভাটুকু থাকবে ? আমি আমার নিজের ইক্ষার আমার নিজের জিনিদ ভাঙতে গড়তে, এর মধ্যে প্রাণ চালতে, এর উপর করনা ফলাতে, একে মনের মড়ো করতে পারব ? ও মুদ্ধ ভো আপনি নালিনী নিলাভির হারা রোধ করলেন, এ মুদ্ধ—এই অর্থনৈভিক মুদ্ধ – এই বৃহৎ কর্ডক ক্ষুদ্রকে প্রান্ধ, এর কী ম্মানো ? ও বুদ্ধে আমার পা ছটো গেছে, এ মুদ্ধে যাবে আমার ব্যক্তিক—কী ভীবণ অপচয়। অবশ্ব বিধেকনা করেন।"

এখন প্রভাকে ব্যক্তিকে বাদল বিভীয়ন্থনৈ, অনভাবীন ও ন্যান্যন্থসম্পন্ন বলে বিখাদ করে, নইলে দে লিবারল্ কিনের গু পৃথিবীতে আর একটিও জেমল্ লিন্টার সারউড নেই। জেমল্ লিন্টার সারউডএর পন্তা বাধীন—অপরের বারা বলি কাঁর সন্তা নিয়ন্ত্রিভ হয় তবে অপরের সন্তাও কাঁরা বারা নিয়ন্ত্রিভ। পৃথিবীর কোনো মান্থবের চেল্লে জেম্ল্ লিন্টার মারউডের সন্থ কম নয়, কান্ধর চেল্লে বেশিও নয়। নানা কারণে কাঁর দণ্শ কম-বেশি হতে পারে, কিন্তু বন্ধ—টাইটল্—সমান। বাদল মানে পার্সনালিটি, লিবার্টি, ইনুয়ালিটি। এনের মধ্যে প্রধান হ'ল্লে পার্সনালিটি। পার্সনালিটি বদি মা বাকে তব্ব ভো আবন বাকা না বাকা সমান। ক্রিউনিক্তমের উপর সেইজন্তে বাবলের রাগ। লেনিন নাকি বলেছেন বে পৃথিবীর এক পোয়া পোককে স্থবী করবার অন্তে বদি কিন পোয়া লোককে হত্যা করতে বন্ধ ভবে ভাই কর্তব্য। এখন ঐ

এক পোরা লোক কোন জণে বাঁচবার অবিকারী হবে ? ওরাও কেন সহদরণে বায় না !
পৃথিবীতে একটাও বাঁহ্র না খাকলে ডো গৃথিবী ক্ষর্তে পরিণক হয় : না, মঁ নিয়ে
লেনিন, ওটা আগনার উদ্ধাণগ্রকতা। প্রভ্যেক নাহ্রের বব্যে এবন কিছু আছে বা কেবলমাত্র ভার মধ্যেই আছে, ভার ভাইরের মধ্যে নেই, ছেলের মধ্যে নেই, বদ্ধুর মধ্যে নেই,
ম্ফাতির মধ্যে নেই, খলেশবাদীর মধ্যে নেই। মারউভ যদি মারা পড়জেন ভবে পৃথিবীতে
একটা কাঁক রেখে থেতেন, ইংলঙে একটা অভাব ঘটিরে থেতেন, গে কাঁক ও লে অভায়
আছের ঘারা প্রণ হবার নয়, প্রণ হতো না ৷ ভিনি ভো দেন্সাদের একটি সংখ্যা নন ।
দেশের অনসংখ্যা আত কমেছে, কাল বাড়বে, জনসংখ্যার এটুকু অপচন্ন বলতে পেলে
কিছুই নয়, জনসংখ্যার উপচয়ই ভাবনার কথা ৷ কিছু পার্সনালিটিয় অপচন্ন : ও বেদ
নিরপরাধের প্রাণদণ্ড ৷ একটিমাত্র মিলেস্ পেস্কে বিনা অপরাধে প্রাণদণ্ড দিলে সম্বত্র
ইংলণ্ডে বিশ্লব উপদ্বিত হতো না কি ? অথচ প্রাণের চেরে বা বৃশ্যবান, বার ম্ল্যে
প্রাণের স্থ্যা, সেই পার্সনালিটির উপর বালিয়াতে ও ইটালীতে রক্ষান্তি অন্তাচার—
ক্টেটের জগন্নাথের রথ মান্থবের, নিটজনের, ব্রের হাড় ও ডিবে দিয়ে চলেছে। বারউভের
উল্জি যদি যথার্থ হন্ন ভবে ইংলণ্ডের পার্টি ও Big Business কি গৈত্যের মতো ই। করে
পার্সনালিটিকে গিল্ডে উভক্ত হর্নি ?

৪ এত অপচয় কেব ় মা, এ অপচয়ই নয় :

এই নিম্নে চিন্তা করতে বসে বাদলের বনে হলো অগতে কি অপচরের দীখাপরিদীমা আছে। অগতের কথা ছেন্ডে বাও, পৃথিবার কথা—না, ইংলক্ষে কথাই—
বর। লওম, ম্যাকেন্টার, মাস্পো প্রভৃতির বন্ধিতে কত লোক নীমন্তে পচছে। সেই
ক্যালিভোনিয়ান বার্কেটে দে সরকারের সলে বাওয়া বনে পড়লে এখনো গা ফিন বিম
করে। শিকাভিলীতে কত বিশ্রী পুরোমো কাপড়-পরা গরীব বুড়োবুড়িকে দেশলাই ও
কুল বেচবার ভান করে ভিন্না করতে দেখে বাদলের কারা পেরেছে, পকেটে হাত পুরে
মথম যা উঠেছে ভাই দান করে দে পালিখে বেঁচেছে। দে সরকার রহত করে ভাদের
বলেছে, 'যাবা, স্বংশে সুটে খাচ্ছ আমাদের দেশ, ভারু পেট ভরস না। আয়াদের
প্রেটে নজর। বাদল রেগে দে সরকার:ক নিঠার বলে গালাগাল দিয়েছে।

বেকার বসে অয়ান্ত্র করে হাক্ষে কড় যুবক। ভাষের হাতে কাল্প নেই, ভারা ডো ভারুক নয় বে হাঙে কাল্প না থাকলে যাথা খাটা-শর হথোগ পাবে, ভারা কর্মের অভাবে অকর্মণা হয়ে কর্মের অভ্যান হারাছে, লিক্ষা বিশ্বত হচ্ছে। স্বাল্প পোলও ভারা কাল্প রাখতে পারবে মা, যদি বা কর্ভারা ভাষের আধার মান্তিয়ে শড়িয়ে বেষ।

স্ঞাত্যাস

বারা বেকার নর শ-কার পাইনির চালে ভাবের বগন্ধ বাচ্ছে ভোঁতা হরে। তারা পড়ে বৃবতে পারে রোরাঞ্জন খবর, দেখে বৃবতে পারে বোড়বেড়ি, গুনে বৃবতে পারে হেলেভোগানো বন্ধুকা। বাদলের মনে পড়ে একদিন রাজার লোকের ভিয় বেশে শে-ও ভিড়ে গেছেল, পিরে শুনল, বক্তা একটা চেরারের উপর গাঁভিরে বপছেন, "আমার বন্ধুর সবে সেদিন দেখা হলো। বলপুর বন্ধু, ভোরাকে এক ত্র্বল দেখছি কেন ? বন্ধু বলল, স্থানের কথা কা বলব, আমার ফু হরেছিল। বটে ? ভোসার ফু হরেছিল ? ডিন ব্যা ছুটি নিরে চেকে পেলে বা কেন ? ইয়া, চেকে বেভে দেবে বা আরো কিছু। একদিন কামাই করেছি, অমনি বালিক চোখ রাভিরে বলেছে, ভোমার ফু হরেছিল বলে আমার কারবারের লোকসানটা বা হলো দেটা কে প্রিয়ে দেবে গুনি ? এই ভো দ্বীবন। সক্ষবদ্ধ হও, গোই সব। লেবার পারিকা গাঁচিকে পরিপুষ্ট করো। Vote Labour."

धार्मि कड व्यपट्यहे ना नश्स्य कार्य गएक। विख्यानम स्पन्धा स्टब्स् स् मद न्रानुब ভার স্ব কি নাম্বের ব্রকার, ব্রকার হলেও অভ বছল পরিমাণে 🕆 রক্ষ রুক্ষ সিরোট अ भग ; १ (गाउँ । असूब । छिरन वक बाछ ; ब्नवातावित छेनशांन । दोनवानावित ছারাচিত্র। উৎপাদক চার শুধু লাভ, লাভ, লাভ। লাভের আশার বা ভৈরি করে ফেলেছে তা বদি কেউ না কেনে তবে তা তো অণচর হলোই, আবার বে খরচটা করে ফেলেছে ডাও গেল লোকদান। কোনখতে দেটাকে ধনি ক্লেডার বাতে চাপাল ভার ক্ষেতাও যে দেই ওয়ুৰ খেৱে সভিয় সভিয় সেৱে উঠল বা সেই খান্ত খেৱে হছৰ করতে পারল ডাও নব নময় হয় না। ভোক্তারও লোকশান হলো টাকার, অপচঃ হলো শক্তির। কডগুলো কাঁচা মালের আন্ধ হলো। একখানা বই ছেপে বের করতে কাগন্ধ কালি হয়ফ रप्त हेणानि हरहरू तका नतकाम एका नांगमहे, व्यक्तिक करणांविकात क्षेण द्रीकात পাব্*লিশার ও* বিজ্ঞাপনলেখক কভটা উভয় জন্ত করল। নাটের গুরু লেখক হা দিল ভা हश्रका छोड़ आर्दक बोरन। ७ वहे रक्छे किनन ना, बाड़ करत ग्रहन्छ नः। ना किरम ७ না পড়ে কাগজ ওহালার। করল সমালোচনা, তাই পড়ে লোকে ভাবল, যথেষ্ট জ্ঞান हरमा । अपन औ स्कान रमाठे बाकरन वसु बहरन अनम्ह हरव ना । नाउरकह आहासनी द টাকা ও রিখার্সন্থের সময় খরচ হলো বিভার। কেঁজে ও জিনিস ধ্বরণ না : বল্প অফিনের দিকে আর কেউ ঘেঁখল বা। আর একটা রাভ সবুর করে কর্তারা নাটক তুলে নিলেন।

অণ্চয়ের অববি নেই। এই দেখ না বাদলের নিজের অবস্থা। পাদ করবার জন্তে তাকে অণাঠা দব পাঠা কেতাব পড়ে খনে বাখতে হলো, ভারপর মন খেকে বেড়ে কেলতে হলো—ননের অণ্চয় হলো না কি ? অক্সান্ত ছাত্রদের তে। আংরেঃ হর্ণনা। বেচারিরা হয়তো পাদই করতে পারবে না অথচ ভূলেও বাবে বা পড়েছিল। পরবর্তী জীবনে ও বিভার প্রয়োজন হবে না, হবে ভিঞ্জীর প্রয়োজন। ভারও ধারারদ্র এমন

বে ভার জন্তে বে খরচটা কলে৷ বাজারদরের চেন্তে সেইটে হরজে৷ বেশি !

হত্যের থাকার করজেই হবে—বাদশ তেবে নাব্যক্ত করল—বে, অপচয় আছে। ইংলতেও আছে, ভারতবর্ষেও আছে, সর্বন্ধ আছে। মানবরান্দ্রেই গুরিস্থং সহছে অফ্র বলে, পরস্পর সহজে অফ্র বলে নময় শক্তি ও বর্ণ অপচয় করে, করছে, করে আসছে। অফ্রভা বদিও প্রধান কারণ, অন্বিকারচর্চাও সামাক্ত নর। হাদের বে কাজে হাড দেওয়া উচিত নয় ভারা সেই কাজে হাভ দেবেই—গড্ডালিকার মতো। একজন ওই ব্যবসারে পাজবান হরেছে, আমরাও কেন হব না। একজন পান করে বড় চাকরি পেল, আমরাও কেন পার না। একজন বা করে সফল হরেছে আমরাও কেন ভাই করব না।

পরিণামে ঐ একজনের কভি, অক্সান্ত সকলেরও কভি । বলা বেতে পারে, প্রকি-বোগিভার দরন মাল সন্তা হক্তে, উৎকৃষ্টও হচ্ছে । সন্তা হচ্ছে নেটা প্রত্যক্ষ । উৎকৃষ্ট হচ্ছে কি ? বদ্রণাভি হয়তো উৎকৃষ্ট হচ্ছে, কিছ শিল্পতা ? শিল্পতার বারা বানায় ভারা কি আর তেমন মন্ত্র করে নিজের হাতে বানার ? নেসব নিপুণ কারিকর কি আর আছে ? কলে তৈরি লাখ লাগ একই মাণের একই চঙ্কের জিনিস কি তেমনি ভৃতি দের ?

বাদল বলল, "বিক্টার যারউড, যানবের স্বগতে স্পাচর আছে। প্রকৃতিতে আছে কি না তা অন্তসন্থান করিনি। এই স্পাচরের সার্থকতা স্পাচর বা জানাদের স্থিতিক্ততার প্রসার বাড়িবে দের—কোনটা স্পাচর বা জানলে কোনটা স্পাচর বার তাও স্থানি।"

"তা বদি আনত্ব," নিশীর নারউত বজোজি করলেন, "তবে আনরা হাজার ছুই বছর আগে লড়াই করা ছেড়ে দিয়ে নতুন কিছু করতুর । ইভিহান থেকে আনি এই শিখেছি বে ইভিহান আগনাকে পুনঃ পুনঃ আরুত্তি করে, বেমন ফর্বোদর করছে দিনে আগনাকে আরুত্তি, বেমন জর করছে পুরুষাম্মক্রমে আগনাকে আরুত্তি । কয়েকটা নরল উপাদানে তৈরি হয়েছে এ অগৎ—ইভিহানেরও ভেমনি গোটা করেক সরল হতা। আনি এই শিকা করেছি, মিন্টার সেন, বে, শিকা করলে করা, অশিক্ষিত থাকলে বৌরন।"

"ভার সানে ۴" বাদল আশ্চর্য হরে জিচ্চাদা করল ৷

"মানে ব্ৰ শোখা। যে নেশন ইতিহাসের মৰ্ম জেনেছে কে নেশন কাজ কৰ্মে ইন্তকা দিয়েছে—ৰাওয়ার পর শোওয়া আর শোওয়ার পর বাটা আর মানে মানে লড়াই করা, এ ছাড়া আর নতুন কী করবে ঃ বংশরকার প্রবল ভাড়না ভাকে ব্রাপৃষ্ঠে টিকিছে রাখে, ভাও বখন মুর্বল হয়ে আনে ভখন ভার বিলোগ। আর বারা দেখেও শেখে না, ঠেকেও শেখে না, মারা বর্ষর ভারাই চিরকাল অপচর দিরেও সহোল্পাশে বাঁচে। কত সভ্যভা নিজ্ঞে হরে নির্বাপিত, বিশ্ব ব্যর্ভা স্থান দীপ্যানান।"

946

"ডা হলে," বাদ্দ বলল, "আপনি অপচয়ের জ্ঞাে চিন্তিভ কেন 💤

"সেই তো মন্ধা," বদলেন মিন্টার মারউভ। "অপচয় সম্বন্ধে অচেডন থাকলে আমি হয়তো এও ভূগে বেভাম বে আমি শঞ্চ, কিন্তু এই পা আর সেই অপচয়—ছুই আমাকে পেয়ে বসেছে। কেন, কেন, কেন—আচ্ছা আপনি কি ফিলসফার ?"

"না," বাদল বলল নিশ্চিতভাবে। "উরা ঘরে দরকা দিয়ে দরকার খিল দিয়ে ভাবতে বদেন। আমি ভাবতে বিদি ঘাড়ার পিঠে। অবশ্ব বিক্ষেপ আমিও বরদান্ত কবিনে। তবু আমার ঝাত আলাদা। আমি কর্মী হরে বেরোবার আগে চিন্তার দেনা চুকিয়ে দিছে চাই। আমি পানাবেন্টে বাব, বিদ্যার মারউড, আমি ইংলভের নেতৃত্বে পৃথিবীর সব নেশনকে সভ্যবন্ধ করব। প্রভিযোগিভার বুগান্তভারী আমি, সহযোগিভার ঋষি। আমরা সবাই মিলে দোহন করব পৃথিবীকে, পৃথিবীর বাব্যওলকে, হয়ভো যেতেও পারি উড়ে আমরা মঞ্চগ্রহে কি চন্দ্রে। একটা সামগ্রহ করতে হবে উৎপাদনের সঞ্চে উপভোজনের —একটা ভাগাভাগি কবতে হবে কোন দেশ কী বানাবে ও কোন দেশ কী ফলাবে। একটা আন্তর্জাতিক বিনিময়মান স্থাপন করতে হবে, মিন্টার মারউত্ত। পৃথিবীর একটা নতুন বন্দোবণ্ড না করে এই গ্রহটার থেকে আমি নঙ্ছিনে।"

মারউড বাদলের মূৰের পানে একদৃষ্টে চেম্বে বোধ হয় ভাবছিলেন বে ছোকরা হয় পাললা গারদের ফেরাবী বাদিলে, নর পাললা গারদে বাবার রাস্তা বরেছে। ইছদী ভিস্রেলী প্রবাদ মন্ত্রী হয়েছিলেন বটে, কিন্তু এ কি কখনো সম্ভব বে এই ভারতীয় যুবক একদিন ভাউনিং স্ট্রীটের বাদাটা দখল করবে ? প্রভিযোগিভার বিফদ্ধে এর অভিযান, কিন্তু আমারই ভাগনে ফ্রেডরিক প্রেল বে প্রধান মন্ত্রীর পণে এর প্রধান প্রভিষ্ণী।

"মাই ডিরার দাব" মারউড বাদলকে আণ্যারিত করে বললেন, "বছ সংখারকের বা বেরে পৃথিবী বৃড়ী বাণী হরে গেছে। একে ভেঙে গড়বার করনা বৃষা। এ ভাঙা দূরে থাকুল, বেঁকবেও না। প্রভিযোগিতার উপর বে ব্যবহা খাড়া হরেছে তাকে নাড়া নিয়েছেন দেনিন, কিছ ভাতে করে প্রভিযোগিতার উচ্ছেদ কি হবে ং হবে বড় জাের রকমক্ষের। আমি বেঁচে আছি ইভিছানের প্ররাবর্তন দেখতে—মাই বলুন, ও জিনিস হাজার বার দেখেও অবসায় নেই, প্রভােক বার হনে হয় নাও ঘটতে পারে অমন, আশা হয় নতুন কিছু আসছে।" তিনি বাদলের ক্ষুরিত অ্যর লক্ষ করে ভাবলেন যাদল একটা কড়া জবাব দিতে যাছে। যোলারের প্রের বললেন, "না, মিন্টার দেন, অণ্চরের আদনি বে ভাবর্ণর দিলেন ভা আমি প্রহণ করতে পারনুম না। আপনার মুথ থেকে যদি ভনি বে অণচয়ের কোনো নার্থকভা নেই, অণচয় হচ্ছে এক একটা unmitigated evil, কেউ ওকে থামাতে কিবো কমাতে পারনে না, মান্থনের ও ছইভাগ্য, ভবেই আমি সম্ভাই

হব, তবেই পাব আমি সান্ধনা । জানব বে জীবনের কাছে জবাবদিহি চাওছাটাই অস্তার, জীবনের দম্বরই হচ্ছে পাগলা বাঁড়ের মজে। অনভর্ক পবিককে অকুমাৎ ও তিরে জবম করে দেয় । প্রিবী নামক মৃলুকে বাস করেও চাইলে অনিশ্বরে শাসন শীকার করে নিতে হয় । ওটা তার প্রথম শর্ড । বর্বর জাতিরা দিন আনে দিন বায়, ওদের দারিন্তা ভয় নেই, বার্বন্য তর নেই, মৃত্যু তর নেই, ওরা মারে ও মরে বিনা আড়মরে, ওরা ভালোবাসে ও ঘূণা করে পর্যায়ক্তমে, যখন তালো লাগে তবন বাটে, তালো না লাগলে বাটে না । অপচয় ওদের বা হচ্ছে তার জ্ঞে ওদের পরোয়া নেই । ওটা বাঁচার অল, ও না থাকলে বাঁচা বিস্বাদ লাগে । আমহা সভ্য জাতিরা বড়ো আরামপ্রিয় হয়ে উঠেছি, আরেশটি আগে, পৃত্যুলাটি আগোগাগোড়া, ভাই একটু অপচয় ঘটলে আমহা অধীর হই—কি সময়ের, কি অর্থের, কি উপকরণের ।—" এই বলে একজন আগতকে জিল্লাশা করলেন, "এই বে, কা চাই ।"

ধঞ্জ উঠে গিয়ে সরবরাহ করতে পারেন না। বলপেন, "ওই বে ! ওইবানে রয়েছে। দয়া করে নিন।" গ্রাহক দায় দিয়ে "ওড বাই" বলে প্রস্থান করপেন। তখন বিজেতা বাদলের দিকে চেরে বলপেন, "নব জিনিসের একটা বৃদ্য ধয়া হয়েছে, তার খায়া অপচয়ের হিসাব কয়া বায়। একজন অলীকার কয়ে অল্ক একজনকে বিবাহ কয়ল না, হাদর ভঙ্গ কয়ার দাও কভিপ্রণ। এটুকু অপচয়ও য়াফ কয়া বায় না।"

তাঁর দলে বোগ নিরে বাদল হানল। নে তথন কঠিন মননে মগ্ন ছিল। অপচর সম্পাতো থ্ব দরল সম্পানর। জীবনের সলে অপচয়ের অমান্দা সথছ কি নজাই আছে। এমন মনিম কি হবে না যেদিন অপচয় থাকবে না ৷ ভবে আর প্রগতি কী হলো, পারফেকশনে কই পৌছানো গেল। ইউটোলিয়াতে যা থাকবে না ভার গোলী-নান অপচয়। ভার গোলীর অন্তর্ভুক্ত—বিরোধ, প্রতিযোগিতা, অপয়ার, লাভি, আবর্জনা, ব্যাবি, দমন (repression), থওন (frustration), ভর। আমাদের কম অভিজ্ঞতা আমাদেরকে ইউটোলিয়ায় নিয়ে যাছে, য়াতায় এই দব সেননকে আসরা একে একে অভিজ্ঞতা আমাদেরকে শাবার এক একটাতে ভূল ভেবে নেমে পড়ে দেখি যে ইউটোলিয়া নয়, অন্ত সেনন, ভখন আযার গাড়ীতে উঠি, হেনে বলাবলি করি আর একট্ হলে গাড়ী ছেড়ে বেভে।

ইতিহাস কি কদ্র চোৰ চাকা বশন—একটি খানিগাছকে খিরে খনাদি কাশ খেকে ঘ্রছে, খনন্ত কাশ ঘ্রবে ? প্রগতি কি তবে পরিবর্তন ? পারফেকশন কি তবে বলদকে বা বল দেৱ—খনীক বগা ! স্পেন কি তবে সরল রেখার মতো কালের পাতার উপর খাকা হয়ে যাছে না, ভারশর সে পাভা ভটিরে গিরে সরল রেখার মত রাখছে না ? স্পেন্ কি প্রথম পড়ুয়ার মডো দাগা বুলাছে তো বুলাছে ? কাশ কি স্পেন্ কর্তৃক অরিভ একটা নারা মণ্ডল—নিজের লেক্ক কামড়ে বরে খাকা একটা নাল ? বেখানে খাদি

SAG

সেইখানেই অন্ত ? প্রভ্যেক মৃহুর্তেই একটা বৃত্তের আদিবিন্দু—প্রভ্যেক মৃহুর্তই অন্ত একটা বৃত্তের অন্তিম বিন্দু ? এবং সকল বৃত্তই একই বৃত্তের পুনরাবৃত্তি ?

"না," ৰাদল ভাগ্ৰ হনে হনে বলল, কিন্তু বলাটা মনের হবো আবিদ্ধ না থেকে মৃখ দিয়ে নির্গত হলো।

মার্ডিড ভিজ্ঞাস্থনেত্রে বাদলেব দিকে ভাকালেন।

বাদল বলল, "না, দ্বিন্টার মাবউড, ইভিহাস ভার আপনাকে খিরে পুনরাবর্তন করে না। তা বলি করত তবে কালকের ঘটনা আঞ্চও ঘটত।"

"হা-হাআছা।" বিদ্যার হারউডও লশবে হানতে জানেন। "আপনি ও কথার আক্ষরিক অর্থ করলেন, বিদ্যার পেন ? ভা আমার অভিপ্রেভ নর। ঘটনা বিভিন্ন, কিন্তু ঘটনার উদেশ দেই এক, ভাংপর্য দেই এক। আপনার-জীবনে বখন প্রেম আমরে আপনি ভারবেন এমন ভালোবানা কেউ কোনোদিন বাসেনি, এমন ভালোবানা কেউ কোনোদিন পার্মি—কিন্তু হুচভুরা প্রকৃতি আপনার কাজটি কবিছে নেবার অল্পে প্রভ্যেকর চিত্তে অবিকল ঐ প্রবর্তনা উপজাভ করে। মাছুম কি মোহমুক্ত ভাবে প্রকৃতির কোনো কর্ম করতে চার। অনিইন্তিভভাবে দেশে দেশে প্রজাবৃদ্ধি হচ্ছে, এনেন থোরপোল বোগাতে প্রকৃতির পদে পদে আপত্তি, প্রকৃতি বলে, বনের প্রাথী যেখন একে অপরকে মেরে বৃদ্ধিকে কম্ব করে ও প্রকৃতির আর্ব্যারেক হিসেব মেলার, মাছুম্বও তাই কক্ক। কিন্তু মাছুমকে মন্ত্র পড়ে আরু না করে দিলে ভো মাহুম্ব ভা কববে না। তাই ভেনজেনীর জল্পে যুদ্ধ। আগে হভো ভগবানের অক্তে, বাজাব জল্পে, স্বাধীনভার জল্পে। পরেও হবে একটা কিছুর জল্পে। নেই যে, আহুন। কী চাই ?"

গ্রাহক বিদার হলে বাদশ বলন, "ভা হলে বাঁডার এই বে, প্রহৃতিই প্রজাবৃদ্ধির কাজ করিয়ে নিয়ে প্রভাক্ষরের কর্মে প্রেরণা দেয় । আদে প্রজাবৃদ্ধির প্রয়োজনটা কী ছিল ?"

"সেই ভো মঞা," মারউড কটেব হাসি হেসে বললেন, "লোকে চাকরি না করে ব্যবসা করতে যায় কেন, ব্যবসা করতে গিরে ন্টক একচেত্রে জ্বা খেলে কেন ? প্রচুহকরের আশার প্রচুহতে উডিয়ে দিতে না জানলে বড় মাজুষ কিসের ? অজন অপচয় না
করতে নিগলে বড় মানুবের বী হওবা যায় না। আমি বেন আমেরিকান ট্রিস্টের হাডের
একন' ভলার নোট। সে ভার স্টকেসের গারে আমাকে এঁটে দিয়ে লেবল বানায়, ভার
মূটেরা আমাকে ছিঁতে নিতে চাইলে আমার বানিকটা উঠে বাহ, বানিকটা লোগে

"কিন্ত" বাদল উষ্ণ হয়ে বলল, "প্রকৃতির ঐ বামধেয়াল কি চিবকাল ইলতে থাকবে ? আমরা ভা হলে কী করতে আছি ? প্রকৃতির প্রকৃতি বদলে দিতে পারি দেটা জানেন ?" মারউভের শ্লুটি ভুক্ত শ্লুটি বিড়ালেব মডো কুঁজো হবে বাঁড়াল, তাঁর গাল শ্লুটি পরপারের মধ্যে বিশে গিছে ছুই থিকে ছুই গর্ড ক্ষম করল, আর জীর মুখগনের বুজে গিরে রইল একটি ছিন্ত । ভিনি বোধ হয় ভাবলেন, পাগল, পাগল বন্ধ পাগল । প্রকৃতির প্রকৃতি বদলে দেবে, এক বড় স্পর্বার কথা কেউ এ পর্বন্ত বলেনি। এই প্রথম শোনা গেল । প্রকৃতিকে ক্ষয় কর, দমন কর, শাসন কর, শোষণ কর—ভা না, প্রকৃতির প্রকৃতি বদলে দাও। বাঁয়।

22

দোকানে হাজিরা দিডে দিডে বাদল কাজের লোক হরে উঠল। গ্রাহক এলে মারউভের হরে দে-ই এটা পেড়ে দের ওটা বাড়িরে দের। কালো মাহর দেশে বাদের কৌত্রল হর তাঁরা একবারের জারগার ছবার আলেন। দে বাছ্যের হতো কথা বলতে পারে শুনে একটি ধুকী ভো জার মাকে কণ্ করে স্থবিরে বলল, "O mummy, look, look, he can speak like a man." গরীবের ছেলেরা রাভার বেলা করতে করতে দোকানে উকি মেরে পরম্পরকে আঙুল দিয়ে দেখার—ভাশ, ভাব, নিগার। একদিন দোকান থেকে বেরিরে বাদল পিছন ফিরে দেখে একপাল ছেলে ভার অঞ্নরণ করছে। ভাবা চুপি চুপি বলাবলি করছে, "Hush, hush, he will eat you up." বাদল ওকথা শুনে বিকট হাঁ করে ভাদের দিকে এগিছে গেল। ভখন ওরা চিঁ চিঁ করে লয়। লাফ দিয়ে দল হাড ছটকে পড়ল।

রাস্তায় যে সব সাবালক চলাফের। করছিলেন ভাদের একজন—এক প্রোঢ়া ভাকে থামিয়ে বললেন, "I wonder if you will have a cup of tea with me." বাদল অপরিচিভার এই অবাচিত অনুগ্রহের জন্তে প্রস্তুত ছিল না। যদি বলে আমি ভো আপনাকে চিনিনে ভা হলে হয়ভো রুচ্ভা হবে। অখচ নিমন্ত্রণ করলেও নিজেকে সুলভ করে ফেলা হয়। প্রোঢ়া ভার ছিবা লক্ষ্য করে বললেন, "You see, my children would love to see a black man eat."

বাদল অগমানে ধর ধর ধর ধর করে কাঁণল। ভারণর বললে, "আণনি কি জানেন না যে কালো মাহেধরা শালা ছেলেমেয়ে পেলে আর কিছু থেছে চার না ! Would your children love to see a black man to eat one of them ?"

প্রোচা তো তয়ে তিমি খেয়ে পড়ি পড়ি করদেন । ভারপর হঠাৎ ঘূরে বাদশকে অবাব না দিয়ে খট খট করে খুর চালিয়ে দিলেন।

একদিন বাদল বেড়াভে বেড়াভে এক জান্তগান্ন বন্দে একটু বিশ্বাম করছে, ভার অন্ন দূরে একটা বেঁটে ভূঁটকো বুড়ো একটা শিকল-বাঁধা কুকুর নিত্তে একে বনল। বাদলের ভার দিকে নজর ছিল না। এক সমন্ত্র বাদলের কানে বাজল শোকটা ভার কুকুরটাকে বলছে, "Do you know how to treat a native ;" বাদল অবাক হয়ে কান পাতন।

"Oh, you don't know, my lad? Well, kick him. Like this, you know." এই বলে বানের উপর এক লাখি।

বাদল এর অর্থ বুক্তে পারল না। কে-ই বা নেটিব, ভার সলে কুসুরেরই বা কী সম্পর্ক। ভাবছে, এমন সময় শুনল, "Now there you see a native. Not as good a dog as you are. Kick him with your hind legs. Go at him."

বাদল চেরে দেখল একটা বেঁটে গুঁ টকো বুড়ো রাজাল জার দিকে ইশারা করছে। লোকটা বাদলের চৌথ দেখে চৌথ নাবাল। বোর হর চকুলজার। কুরুরটা জালো রাম্বের মতো জিব লক লক করছিল ভারে ভারে। বাদলের দিকে ভাঙা করে আসতে কিছুমার উত্যোগ ছিল না ভার। ভবে পরের কুরুরকে বাদলের ভারী ভর। হাতেও ভার একশানা ছড়ি পর্যন্ত নেই। ও কুকুর বদি কেলো বাদল ভাকে কী দিরে ঠেকাবে প্রামল ভাবল পলায়নই পদা। কিছু ভাকে পালাভে দেখলে কুরুরটাও উঠবে। কুরুরকে জাগিরো না, এই নীভিবাক্য ভার অরণে জাগল।

কাজেই দে অপহান গকেটছ করল। এমন ভাব দেখাল বেন লৈ কানে কম শোনে। সাহেবও আলাজ করলেন যে গে কেবল কাশা আদমি নয়, দে কালা। এই আলাজের ফলে সাহেব হৈ চুপ করলেন ভা নয়। গাংহবের ফুর্ভি বাঞ্জা। ভিনি ইংরেজী ছেড়ে হিন্দুছানী ধরলেন। বহুদিন হিন্দুছানী মুখলিজির শ্রুবোগ পাননি। পেনসন নিয়ে দেশে ফিরে এসে অবধি আঞ্জন বেন,ছাই চাপা ছিল। ভিনি 'শ' দিয়ে শুরু করলেন। বোর হয় চা বাগানের ক্লীদের বডসাহেব ছিলেন, কিংবা চটকলের ক্লীদের। যে বাগলেন হারণা সে ভারভবর্ষকে ও ভারভবর্ষীর ভারাগুলোকে নিঃশেবে বিশ্বভ হরেছে, অলীল হিন্দুছানী গালিগালাজ শুনে দে হয়ে উঠল আভিশ্বর। সব ব্রতে পারে ভার নাধ্য কী। তরু যা ষা ব্রুপ ভা বয়ং বীশু এটানকৈ সাক্ষাৎ চেলিস খাঁ করে ভুলতে পারত।

স্থান কুকুরের ভয় বনে না এনে বাদল গা ঝাড়া দিয়ে উঠল। গোটা গোটা পা ফেলে বুড়ো মাডালটার স্মুখে গিয়ে গাড়াল। গর্জন করল, "Apologise."

लाक्टें। कांडे शांत दश्य वनम, "दा दा ! हि हि । Indeed !"

বাদল এক চড়ে ভার টুলিটা উড়িয়ে দিল। লোকটা ভবু বলতে খাকল, "হি ছি। ভারী আবদার।"

বাদল আর এক চড়ে ভার মাখাটা বেঁকা করে দিল।

ভবু লোকটা ক্ষম চাইল না, রাগ করল না, কুকুর লেলিয়ে দিল না, বলতে থাকল, "হি হি ! শুরারকা বাজা । হি হি !—" (অমুদ্রনীয়)

বাদল তাবল এটাকে বদি পুন করি তরু এটার শিক্ষা হবে না। কেন অনর্থক কাঁনি গিয়ে নানবজাতির অপ্রশীর ক্ষতি করি। লোকজন তার কাও দেশে তার দিকে অগ্রসর হচ্ছিল। সে নোজা তাদের সম্মুখীন হয়ে বলল, "আইনের প্রয়োগ বহতে করেছি বলে স্থাবিত। লোকটা আমাকে ইতরের যতো গালাগাল বিচ্ছিল।"

লোকটা তখনো হি হি করছিল। বার খাওরা বাছ্য বার চুরি করে চাসছে দেখে ওরা আশুর্য হলো, আখত হলো। নইলে বাদলকে লে বারা ধানার বেতে হতো।

বাদলের প্রসাদে সারউডের লোকানে খরিদারের সংখ্যা বাড়ছিল। সারউড সেটা লক করে বাদলকে অপচরতও নিরে যাতিরে রাখল। "আহ্, মিন্টার সেন। আপনার নয়া বন্দোবত্তের ভিডরে অপচয়ের জন্ত একটু ঠাই রাখবেন। সৌজাত্যের সাহার্যে ক্ষমত স্বাই সর্বাহ্দসম্পূর্ণ ও জ্বোহ হোক, কিছু জন্মের পর কেউ বিকলাল হবে না, বিক্তান্তিক হবে না, অকালে হরে ভার শিক্ষা হিছে বে ব্যরটা হলো সেটাকে বার্থ করে দেবে না—এ বে অবিশ্বান্ত।"

বাদল মেতে গেল। "ও হচ্ছে গল্লের উটের বাতা। ওকে বাবা গৌলবার ঠাই দিলে কমে কমে তাঁবুর সক্ষটা ছেড়ে দিড়ে ছবে। না, সিন্টার মার্ডিড, অপচরের জড় রাখব না।"

"O cruel Mr. Sen," নারউভ বাদপকে কেপিরে বেন। "আপনার কি দরামারা নেই ? কালা বোঝা খোঁড়া হাঝারা বদি লুগু হর তবে ভাবের বেবার অভে বে নব বুড়ো-বুড়িরা চাঁদা দিয়ে পরনা তৃতি পান তাঁদের কদরবুড়ি অচরিভার্থ রয়ে যাবে। বভির রোগা রোগা ছেলেনেরেদেরকে বে নব পান্তী হাওয়া থাওয়াক্তেন তাঁদের নিজেদের খাওয়ার অবশ্য আপনি একটা উপায় করবেন, কিছু তাঁদের নুক্ষবিরানার ঐ পরিণাবের পর তাঁরা কি প্রাণে বাঁচবেন ?"

वांतन मृष्टि উछ्छ करत वरन, "है।, এইবার প্রাণে বাঁচাচ্ছি !"

٩

এক পেনী দাখের গবরের কাগন্ধ কিনতে এসে একদিন এক জন্তরহিলা জাঁকিয়ে বসলেন । মারউডকে অভিপরিচয়ের খরে বললেন, "কিন্, ভোষার এই বন্ধুটির সংখ মুটো কবা কইডে এলুন।"

বয়স পঞ্চালের গুপারে। কেশে পাক বরেছে। শাদান্তে গুসরে মিলে সে এক অপরুপ সমাস। চোধের রং প্রার সরুম। লখা মুখ, ভার লখদ্বের এক ভৃতীরাংশ নিয়েছে চিবুক। বাঁবালো দীভ।

"দেখুন, আগনি এই শহরে এক দিন আছেন, আগনার সক্ষে আলাপ করতে আমরা
অঞ্চাতবাস

স্থাই উৎস্ক । আছৰ বা একদিন আমান ওবাবে একটা মাছ্য পাৰ্টিছে। আমি মিসেণ্ এেসকেও বলব । জিম্বৰ আমৰে।"

নেড়াকে বেভে ৰললে নে বলে, হাড বোৰ কোণার ? ৰাগল বলল, ''আমি কিছু নাচতে আমিনে।''

"ভাতে কী ? আগনাকে শিখিৰে নেব । বন্ত্ৰৰ নাচ নৱ, ব্যিদ্ নাচ । লোকন্ত্য । আগনি ইংলতে কৰে এগেছেন ?"

''দে कि আমার মনে আছে। বেন চিরকাল এলেনেই আছি।''

"নিদ একিংহ্যাম," দারউভ বললেন, "আপনি কি আনেন বে আহার বদ্ধু এই বেশেই চিরস্বামী হবেন বলে স্থির করেছেন ঃ"

"ও।" বিদ এফিংকাৰ চিৰুকটা ৰাখিছে দিয়ে হাখ-দিয়ে-টেপা রবারের পুত্লের মতো ধানি করদেন। "ও । আপনি ভা হলে পর্যক্ত নব ।"

"না, বিদ একিংহাান," বাদল মূচকি হেনে বলল, "আহি প্রচক নই । আহি বাসিকে।"

বিশ একিংহ্যানের উৎসাদ মুদ্দীকৃত হলো। তিনি জানতেন বে ইছদীরাই ইংলণ্ডে বনবাস করে ইংরেজ বনে বার। ভাবলেন বাদলও ইরদী। ইহদীর প্রতি তাঁর অমূলক তর ও বিবেদ ছিল। এই ছোকরা তা হলে বার্লবয়াতে এনেছে ব্যবসার স্থবিব। গুঁকতে। দোকান খুলে বাড়তে বাড়তে কত বড়ে। হবে কে জানে। এক এক করে জনি কিনবে বাড়ি কিনবে, স্বাইকে হাতের মুঠোর মধ্যে জাববে।

দেশতে দেশতে বিদ এফিংহানের অভ্কশা বিরাগে পর্ববিভ বলা । নিমন্ত্রণ বখন করে ফেলেছেন ভখন প্রভাগার করতে পারেন না, ভবে বাবহারটাকে ইচ্ছাপূর্বক রুক্ষ করপেন। বাদল কী বলতে বাচ্ছিল, ভাকে খানিছে দিয়ে "গুড্, বাই" বলে ভার দিকে ছাত বাড়িয়ে দিলেন।

নির্দিষ্ট দিনে সিনেদ গ্রেম ও মিন্টার খারউও সমভিব্যাহারে বাদল গেল মিন্স একিংহ্যামের বাড়ি। তাঁর বাগানের শন্তর উপর নাচের আয়োখন। আসরের চারদিকে দাঁড়িয়ে ও বলে নানা বন্ধদের নরনারী জ্তো বদলান্দেন। মিন্স একিংহ্যাম বাদলকে মিন্ট হাসির সহিত অভ্যর্থনা করলেন, কিন্তু নেই পর্যন্ত। মারউও তাঁর ভাঙা পা নিয়ে নাচতে পারলেন না, তিনি দর্শক হিলাবে এক প্রান্তে আসন নিলেন। বাদলও তাঁর পালে মনমর। ভাবে বসল। ওবিকে মিশেল গ্রেমকে সাধী করবার ক্ষম্ভে ব্যক্ত উমেদারের অভাব হয় নি, তিনি ভালের ম্বাইকে নিরাশ করে এক বৃদ্ধের সাধী হয়েছেন।

বলকৰ নাচে বেমন প্ৰত্ন একহাতে ববে নারীয় একটিয়াত হাত ও অস্ত হাত দিয়ে বেইন করে ভার কটি, আর নারী ভার যুক্ত হাতটি রাখে পুরুষের কাঁধের উপর, মরিগ নাচে তেমন নয়। মরিস নাচে হাত ধরাধরিও সর্বক্ষণব্যাপী নয়। স্ত্রীপুরুষ নিজ নিজ ছানে গাঁড়িয়ে একা একা নাচতে নাচতে কথন এক সময় সামনাগামনি গাঁড়িয়ে হাত ধরাধরি করে নাচে। আবার বলক্ষম নাচে বেমন একটি বারের আগুও সেই পুরুষকে শেই নারীর সক্ষে নাচতে হয় খরিশ নাচে তেমন কোনো বাঁঘাবাঁবি নেই সামনে বেই এসে পড়ুক ভার হাতে হাত হিলিয়ে নেচে হাত ছেড়ে দিতে হবে।

ষরিদ নাচেরও নানা প্রকার আছে—প্রকার অমুশারে নাম। কোনোটাতে তাদি বাজাতে হর, কোনোটাতে কাটি বাজাতে হয়। তবে পদক্ষেশ দাবারণত দাঁড়িয়ে বান মাড়াই করার মডো, মার্চ করার মডো। হাজও দেই দক্ষে ওঠে নামে।

বাদল মারউভের পাশে বলে অধীর ভাবে পর্যবেক্ষণ করতে থাকল। অপর দকলে নৃজ্যোল্লানে ভাদের অভিহ বিশ্বভ হল। এক দফা নাচ হয়ে গেলে বিগেদ প্রেদের নক্ষর পড়ল বাদলের উপর। ভিনি বলে উঠলেন, "O dear, why isn't my little Indian dancing ?" ওকথা শুনে নিদ এফিংহ্যানের ধেরাল হলো বে বাদল ইছ্দী নর, ভারতীয় ভিনি শশব্যন্ত হয়ে খাদলের দিকে দৌভিয়ে গেলেন ও ইংগাতে ইংগাতে বললেন, "আপনি নাচতে জানেন না বললে শুনব না, যিন্টার দেন, আফ্ন আমিই আপনাকে শেখাব।"

বাদল এন্ডক্ষণ মনে বনে ধেই ধেই করছিল, পর্থবেক্ষণ করে বন্ডটা শেখা যায় ওওটা সে ইভিমধ্যেই শিবে নিয়েছে। বিক্লজি না করে উঠল। যারউড তাকে উঠতে দেখে দীর্ঘ নিঃখাস কেললেন। হার। পৃথিবীতে নবযুগ এলেও তাঁর বন্ধন একক্ষোড়া পা গজাবে না ন্তেরে আনন্দ তিনি চির্কালের মতো হারিয়েছেন। এই নৃত্যুপর ও নৃত্যুপরাদের কেউ কি তাঁর বেদনা হারজ্জ শানবের মানকে হারিয়েছেন। অবত্য জনে জনে জানিয়ে গোছেন। মারউড মানব্রেমী নন, অপরের আনন্দে তিনি আনন্দিত হতে চান বলে সামাজিক উৎসবে দর্শকরূপে উপস্থিত থাকেন, কপাটে শিশ দিয়ে ভোগক্ষমদের প্রতি ঈর্বায় দেই হওয়া তাঁর বভাব নয়। তবু অকারণে বৃক্টা বিষ্টিত হয়। পা হুটো চঞ্চল হয়ে উঠে অক্ষরভায় মুক্ষান হয়। এর চেয়ে সরণ ছিল শ্রেষ। ঐ তো বাট বছরের বুড়ো অপ্রান্তগবে নাচছে। জীবনের আনন্দ লে কড়ায় গণ্ডায় উত্তল করে নেবে, এই বেন ভার মন্তল্য। মারউডের বয়স মাত্র প্রিরেশটি বছর, কিছ ক্ষপতের গতিক্ষ্মণ ও নৃত্য হিছ্নোল তাঁর কাছে এখন করনার সামগ্রী।

বাদল যথন ৰোগ দিল তথন নাচের প্রকার পরিবর্তিত হরেছে, এ নাচের পদ্ধতি প্রথমটার থেকে ভিন্ন । লে একেবারে আনাড়ির নভো নাচল, ভুল করল, অক্টের পথ ভূড়ল, বাকা থেল, মিল এফিংহ্যানের সম্ভূত্ত হরে হাতে হাতে ফিরতে ফিরতে কার হাতের মাল কার হাতে গিলে পড়ল । ভার নাচের ধরন লক্ষ করে নবাই টিপে টিপে

পঞ্জৰ স

হাসছিল। মাট ছেড়ে ভার পা উঠছিল না, মাট ছুঁরে বেকে সে বেন জােরে পায়চারি কর্মছিল। ভাতেই ভার ক্লন্তি কভ।

থিতীর বারের নাচের শেষে সিগ এফিংহ্যাম ভার সন্ধানে এলেন।

"সাবাস, মিন্টার সেন, কে বললে যে আগনি নাচতে জানেন না দু আপনি একজন born dancer."

ষ্টিক এই সময়ে মুক্তেরে রায় বাহাত্তর সহিষ্টল্ল সেন waltz নাচছিলেন, tango নাচছিলেন, fox trot নাচছিলেন। জায়ালপুর থেকে তাঁর বাড়িতে সহাসম্ভাত ফিরিলী বদ্ধ বদ্ধনীয়া এলেছিলেন। জায়োফোন বাজছিল, নাচ চলছিল, নাচের ব্যবহানে পানীয় বিভয়ণ হচ্ছিল। নাচিয়েয়া পানীয় মুখে তুলে চেঁচিয়ে বলছিলেন, "To our popular District Officer, Mr. Sen, Rai Bahadur." রায় বাহাত্মর ভাবছিলেন, বাক, কালকেই গলায় একটা তুব দিলে নব শুয়ে মুছে পবিজ হয়ে বাবে।

কাজেই born dancer ৰটে। বাপকা বেটা। বিশাস করল। বস্তবাদ দিল। ভারপর আগামী বারের নাচের জন্তে মিনেস গ্রেসকে পাকড়াও করল।

۳

ভৃতীয়বারের নাচ বখন চলছে ভখন সেই কৃত্রওয়াল। বেঁটে ভাঁটকো বুড়ো কৃত্রটাকে বাইরে বেঁধে নাচের চখরে উপস্থিত। ভারওবর্ধে সারাজীবদ কাটিয়ে ভার সমরাস্থ-বর্তিভার অভ্যাদ শিখিল হয়েছিল। বছৎ পুঁ জি নিয়ে জিয়েছে, নবাবপুজুর, ভার জজে নাচ কেন আটক থাকবে না দিতে হবে এর কৈফিরং। সমাজে ওঠবার জভে সে আনক ঝুলাঝুলি করেছে। এখানে ওখানে চাদা দিতে দিতে ভার টাকার খলিটার তেমন ভূঁ ড়ি আর নেই। এর পরেও বদি সে আববন্টা দেরি না করতে পারে জবে ভার মর্যাদা কী খাকল।

কেউ তাকে অভার্থনা করল না, বাড়ির বি ছাড়া। নাচ তার খাতিরে এক সেকেও বাহল না। নারউড বেখানে বলেছিলেন দেইখানেই বলে রইপেন। বুড়ো তখন একটা আন্ত লবস্টারের মড়ো লাল হয়ে হাডের কাছে বে চেয়ারটা পেল ভাতেই বল করে আছাড় খেল। ছ তিনবার নাক ওঁ ওঁ করল। যেন কিছু ওঁকল। ভারপর বা হাডের বুড়ো আঙু ল ও তর্জনী জুড়ে গোলাকার করে বা চোখের সামনে বুরল। সেই দূরধীণ দিয়ে কী দেখতে পেল ভা নে-ই জানে। সেটা নামিয়ে আরো বার ছ' তিনেক ওঁ ওঁ করল। ভান হাডের আঙু লের দূরবীণ ভান চোখে লাগিয়ে খা দেখল ভাও তার বিখাদ হলো না। শকেট খেকে বের করল চল্যা। চল্যাটা নামান্তে স্থাপন করে চকুণিও ছটোকে বেন উলভিয়ে ভার উপর কেলল।

সে বেখানে বসেছিল আর কেউ সেখানে ছিল না । আগন বনে খা ডা বসভে লাগল।

কৃতীয় বারের নাচ ভাঙলে গৃহক্তী দিশ একিংগ্যাদ হাঁপাতে হাঁপাতে এনে ভার দিকে হাত বাড়িরে দিয়ে বললেন, "হাউ ডু ইউ ডু, ফিন্টার পিউ !"

পিউ কোঁশ করে উঠল। বলল, "আহি বদি আনত্ম বে একটা কালো নিগার ইংলণ্ডের পরম পবিত্র গৃহস্থালয়ে প্রবেশ করে ইংলণ্ডের স্থন্দরী ভর্মীদের শ্রীমঞ্জ স্পর্শ করে— O Lord।"—ক্ষাটা শেষ না করে দে ছই হাত নিংড়াতে লাগল। পরম শোকের শমর পশ্চিমের লোক বা করে।

মুন্দরী তরুণী সেখানে বড়ো কেউ ছিল না। হুন্দরী তরুণী বস্কুম নাচ ফেলে ম্রিস নাচবে কোন হংখে। ছিল বারা ভালের প্রায় সকলেই মধ্যমন্ত্রী, কিংবা তরুণী হলে অফলরী।

মিন্টার পিউ দক্ষিণ হস্ত আকালন করে চিৎকার করে উঠল, "Down with the swell, swarthy native."

বীরবরের বারণা ছিল বিশব্যন শ্রীপুক্ষের সকলে সহর্বে সাজা থেকে, দেশপ্রেমিককে অভিনন্দন করে 'হিপ্ ছিপ্ ছরে' কানি করবে, বাদদকে গলাধাকা নিয়ে বাইরে পৌছে দিলে মিন্টার পিউ ভার গানে কুকুর লেলিতে দেবে ।

কিন্ত একজনও ভার সমর্থন করল না। মিদ এফিংক্যাম কাঁপতে কাঁপতে ভবু বললেন, "How date you 🕫

মিন্টার পিউ জড়পুত্তপীৰং নিৰ্বাক।

"How dare you insult my guest ?" যিস একিংকাৰ চারদিকে চেয়ে বাদলের অন্নেৰণ করলেন, দেশলেন সেও গাঁড়িয়ে কাঁণছে।

"How dere you insult the girls p" বিস্ একিংলাৰ আবার চারদিকে চেরে দেখলেন বাদল হাকে বাকে আর্শ করেছিল জারাও লক্ষার লোকিড।

"And how dare you insult me ?"

মিন্টার শিউ বিড় বিড় করে কী বলল, বোঝা গেল না। মিনেম গ্রেমের সঙ্গে প্রথমে হাত মিলিহেছিলেন যে বৃদ্ধটি তিনি বললেন, "আপনার কমা প্রার্থনা করা উচিত।"

পিউ যদি ক্ষমা প্রার্থনাই করবে তবে বে নবাবপুঞ্র কিলের !

সে ফিক করে হাসল। "বি বি i বটে।"

একে একে স্বাই ভাকে চেশে ধ্রণ। সে ভবু হি হি করল এক অভুত ধরে। তখন সিস এফিংছাম অভিশয় বিনরের সহিত বৈশলেন, "Will you please leave my house ?" সে বলগা, "হি হি ।" জারণার প্রাচ্যপ্রধার একটা সেলাম করে কী বিড় বিড় করছে করছে হন হন করে ধেরিয়ে গোল । একবার পিছন ফিরে বাংলাকে পক্ষা করে একটি লাখির অভিনয় করল।

মিস একিংহাম বাদলের কাছে বললেন, "আমি বাস্তবিক শুশুন্ত প্রংখিত। আপনি বদি ওর নামে নালিশ করেন আমি সাকী দেব।"

বাদল কলল, 'ক্ষেণ্যানটা তো একা আহার নয় । নালিশ করছে হলে স্বাইকে করতে হয়।'

ও প্রস্তাবে কারুর উৎসাহ লক্ষিত হলো না। পিউ হলো মার্ক্রার একজন সম্পন্ন অবিধানী, তার চাঁদার আনীর নানা প্রতিষ্ঠান প্রতিপালিত। তার নামে বদি নালিশ করতে হয় তবে বিনেশী যুবকটি ককক। বা শক্র পরে পরে। সাক্ষীও যে সকলে দেবে তাও তাদের মুখভাব থেকে অন্তর্ভিত হলো না।

মিদেস প্রেদের বৃদ্ধ বললেন, ''না, না, নালিশ কেন ? সামাজিক ব্যাপারে আপোন করাই সঙ্কত । আমার উপর ছেড়ে দিন, আমি একটা মিটমাট করে দেব। লোকটা এক-ড'বে, একটু সমর লাগবে।"

ছিন্ন হলো যে মিস এফিংহ্যাম ও তিনি বাদলকে সঙ্গে করে পিউর বাতি যাবেন : ভাত্তেও যদি ফল না হয় তবে স্থানীয় বর্মধান্ধকের সাহায়া নিতে হবে।

এই সরল সমাধানের পর কথা চলে না। আমোদ করবেই বলে কোমর বেঁথেছে বারা ভারা ঐ তুচ্ছ সমস্থার ওর বেশি সময় নিহোগ করতে অনিচ্ছুক। নাচ সমানে চলল । শুধু বাদলের পা অচল।

সে সারউডের কাছে গিয়ে বঁগঙেই সারউড বললেন, "মিন্টার পিউ কি আপনাকে আগে থেকে চিনতেন ং"

বাদল তথনো নার্জাস বোর করছিল। মারউভকে দেদিনকার গল্প বলতে বলতে চালা হল্লে উঠল। "খাক, মেরেছি ভো কল্লেক থা। হততাগা কাপুরুষ লাখি দেখিছে গেল, পারের কাছে ছিল না তাই রক্ষা, নইলে ও একটি না বলাতে আমি ল্লটি বদিয়ে দিতৃষ।"

মারউড বললেন, ''ভারজবর্ষের লোকের উপর কেন এ অহেতৃক অবজ্ঞা। হিন্টার শিউ জো আপনাকে আপনি বলে অপমান করেননি, করেছেন আপনি ভারতবর্ষক বলে।'

কথাটা বাদলেও মর্যে বিদ্ধ হলো। বাদলকে গে লোকটা আপমান করেনি, করেছে বাদলের বর্ণে ও রূপে যে দেশের পরিচয় দেই দেশকে অপমান। এখন এই বর্ণ ও এই রূপ কি এতই অবজ্ঞের ? আর এই বর্ণ ও এই রূপ কি বধার্থ-ই বাদলের 'আপমার' থেকে বিজ্ঞির ? তা বৃদি না হয় তবে তো ঐ অবজ্ঞা বাদলকেও অপার।

লোকটা যদি বাদলের গালে লাখি বারত তা হলে কি বাদল এই ভেবে তাকে ক্ষমা

করত যে লোকটা আবাকে লাখি মারেনি, সেরেছে আবার গারে যে বংশের লক্ষণ নাগা হয়ে গেছে সেই বংশকে ৷ আবার শরীরটা কি আবার আপনার থেকে বিচ্ছিন্ন ৷ বংশটা কি এডই জবস্তু যে বাতে ভার লক্ষণ দৃষ্ট হয় ভা-ই পদাঘাতযোগ্য ?

চকিন্তে বাদলের জ্ঞান হলো, সনে আমি ইংরেজ হতে পারি কিছু দেহে আমি ভারতীর এবং দেহও সভ্য। দেশকে অধীকার করতে পারি, কিছু দেহকে পারিনে। আর দেহকে যদি অধীকার না করি ভবে দেশকে করা সভোবিরুদ্ধ। দেশ ভো কেবল দেশের মাটি জ্বল নয়, দেশ হজ্ঞে রেস। আমার চেহারা, আমার গারের য়ং, আমার মন্তিছ—এ সব সেই রেস্-এর সামিল। ভার খেকে এদের ছিল্ল করে আনলে এদের পরিচরের পরিবর্তন হয় না। সেই রেস্কে বে লোক য়্লা করে লে বে এদেরকেও ল্লা করবে এই ভো বাভাবিক।

কিন্তু বাভাবিক বলে কি তা নহনীর । কদাচ নর। কালো বলে আমি কুলী নই, পিউটা তো রীতিমতো কদাকার। ভার কুজুরও তার চেরে প্রদর্শন। কালো বলে স্থাদা কুলী নহ। রবীশ্রনাণ কুলী নন, জগদীশ বহু কুলী নন। (অবশু 'কালো' এ স্থলে পিউর ব্যবহৃত শব।) তারভীয়দের মধ্যে কুলী নিশ্চর অনেক আছে, কিন্তু ইউরোপীয়দের মধ্যে পিউও তো একসাত্র কদাকার ব্যক্তি নহ। এমনও নর যে তারভীয়রা দাধারণত কুলী ও ইউরোপীয়না সাধারণত কুলী ও ইউরোপীয়না সাধারণত কুলী। তবে কেন পিউ কালো বাস্থ্যদের এমন হুণা করে ?

এর কারণ আর বাই ছোক কালো সামুষদের কালিয়া বন্ধ। হতে পারে তাদের চরিত্রেরত দীনহীনতা। কিংবা তাদের ঐতিহাসিক ছর্জাগ্য। আমি তাদের চরিত্রের অংশ নিইনি, আমি ভাদের ইতিহাসের থেকে নিজেকে বিযুক্ত করেছি—আমার ভারতীয় শ্বতিব অবশেষ নেই—আমি তবে কেন ঘূণাভাজন হব ? আর সভাই কি ভাদের চরিত্র ও ইতিহাস ঘূণাভাজন ? সুধীপাকে নেখে তো তা মনে হর না ? জানতে ইচ্ছা করে স্ববীদা এরপ কেত্রে কী রূপ ব্যবহার করত। স্ববীদা বোধ হব ভাবত, অবমাননার বোগ্যানই বলে শক্ত করে জানলে অপমান যে গান্ধের জোরে করবে ভাকে বাধা দিতে হবে না। তার গান্ধের জোরটুকু সুবিয়ে গেলে সে আপমি পারে শঙ্কে। আমার কর্তব্য অটল থাকা, বাকা বেয়ে যেন না গড়াগড়ি বাই। ভারতবর্ষের ভরদা ভার আম্বার অটলম্ব। ভারতবর্ষের নীতি, Resist not evil.

Þ

রন্ধ মিন্টার হস্তার ও নিয়ন্ত্রণকর্মী মিশ এফিংছ্যামের সঙ্গে অপমানিত বাদল গেল অপমানকর্তা মিন্টার পিউর বাভি। লোকটার পোলাক দেখে তাকে একটা চল্লচাডার মতো মনে হলে কী হব, বাজিবানা ভার বন্ধপুরী। বিগদ্ধীক কি কুমার ডা বোঝবার উপায় নেই, কিন্তু নিমন্তান। আড়াই গণ্ডা কুকুর ঘেউ ফেন্ত করে ভার চিন্তু বিনোদন করে। যোড়াও আছে গোটা ছই। বাজিব নাম রেখেছে, "HOME FOREVER", অর্থাৎ আর বিদেশে বাজিনে, এইখানে মরব।

শিউ বাড়িভেই ছিল, বাদলের মুখ দর্শন করে ভার পিন্ত প্রকৃপিত হলো, বাদলেরও চিন্ত রশসিক্ত ৷ বাদল বাগানে পারচারি করতে খাকল, অক্সেরা এরিয়ে গেলেন।

হণ্ডার বলগেন, "দেখুন মিন্টার পিউ, অভিধি হয়ে বে বাড়িতে গেছেন সে বাড়ির কর্ত্রীর মান রাখতে হয় প্রাঞ্জে।"

পিউ দাঁত খিঁচিয়ে ধলন, "মান ভো আমারই গেল, উপ্টো আমার দোষ !" "লে কী, মিন্টার পিউ !" মিল এফিংছ্যাম মিহি স্থার চেঁচিয়ে উঠানেন ,

"হাঁ, ম্যাভাৰ, মান আমারই গেছে। একটা নোটভ কুলীকে যে পাটিভে ভেকেছেন আমাকেও ভেকেছেন নেই পাটিভে। আপনি কী জানেন না বে আমি ছিন্ম দল হাজার কুলীর হর্ডাকর্ডা বিধাভা। অমন কভ ব্যাবো, কভো বেবুন, আমার নোকবি করেছে। Oh, its incredible, ekdam incredible, bilkul incredible hai।" (ইংরেজীর নকে হিন্দুছানীর মিশাল।)

ভিনি ভিনবার ভ ত করে বর্ণনা করণেন কেমন করে আঙুলের দুরবীণ দিয়ে কালো মাস্থ দেখে প্রথমটা ভিনি নিজের ছুই চক্ত্কে বিখাদ করেননি ! পরে প্রচফু লাকে লাগিয়ে ঠিক বিখাদ করলেন।

ভিনি আর্তমনে বললেন, "আপনার। তাকে আমার বাড়িতে এবেছেন, তাকে বসতে দিলে আমার ভ্রইং কম নোংবা হবে।"

"নে কী নিসার পিউ। তিনি যে পণ্ডনে আইনের ছাত্র। He must be treated as such." নিস একিংনাস সবিশ্বয়ে বললেন।

"How do they treat their own untouchables?" মিন্টার পিউ থেঁকি কুরুরের মতো থেঁক করে উঠপ।

সে কথা মিস্ এফিংধ্যাম কী করে জানবেন। তিনি মিসার হভারেব দিকে জাকালেন। হভার বললেন, "মিস্ এফিংহ্যাম ভো আগনার মতো ভারতফের্ডা নন। তিনি বা করেছেন অজ্ঞানে করেছেন। তাঁকে একাতে ভেকে নিম্নে তাঁর ছুল শুধরে দিলেই ঠিক হভো। একগুলো মান্ত্রের সামনে আগনি তাঁকে অগদ্ধ করঙ্গেন, আমি প্রকাশে আগনার কাছে apology ভলন করন্ম, আপনি হি হি করে হাদশেন—এর একটা মীমাংশা চাই, মিসার পিউ।"

পিউ নরম হবে বলল, "ঐ apology কথাটার একটু ইভিহান ছিল। তাতেই

আষার ভারি রাগ হয়েছিশ। রাগ হলে আমি হানি। It pays you in the long run."

"In the long run কী লাভ হবে ডা আপনি বলে বলে খডান। আপাডত সিদ এফিংহ্যামের কাছে মাফ চান দেখি।"

পিউ মুখ কাঁচু মাচু করে বলল, "Forgive, but do not forget."

নিজের পাওনাগণ্ডা আদার করে সিদ একিংহাাদ বটু করে একথার হাড়িখানার উপর চোধ বুলিয়ে নিলেন। কে জানে হয়তো ভিনিই এই যকপুরীর অধিশারী হবেন। আডএব মালিকটিকে যাক্ষ করাই পলিদী। বাদলের হবে ভার পাওনা দাবী করলেন না। উঠলেন ও এক গাল হেলে হাভ থাড়িয়ে দিলেন। "আপনি আরেকদিন আত্মন, মিন্টার পিউ। আপনি গরহাজির খাকার নাচটা দেদিন জুৎ হল না। আপনার প্রির কুকুরটিকেও আনতে ভুলবেন না।" এই বলে ভিনি নেটাকে একটু আদ্র করলেন। ভার পিঠ চাপড়ে দিলেন।

रामण जिल्लामा कतम, "की रूला ?"

মিদ এফিংক্যান বললেন, "মিন্টার শিউ জানতে চাইলেন, আপনার। আমাদের জ্ব্যুন্ত প্রতি কী রূপ ব্যবহার করেন। আমি জানত্য না বলে ঞানাতে পার্যুম না ।"

"কিন্তু," বাদল বলল, "আমি তো অস্পৃতদের দকে ভদ্ধপোকের মতো ব্যবহার করেছি, অপরে যদি অন্তরুপ ব্যবহার করে সেক্সে আমি তো দায়ী হতে পারিনে।"

মিদ এফিংহ্যাম নির্দিপ্তভাবে বললেন, "কী জানি, জামি অভ বুঝিনে। ওবে আপনাকে আমি সভর্ক করে দিছি আপনি ওঁর কাছে ভদ্রলোকের মডো ব্যবহার প্রভ্যানা করবেন না।"

"ভবে," বাদল কাদ কাদ বরে জিলাদা করল, "আমি নালিশ করব ?"

"করতে পারেন," দিদ এফিংহ্যাম উদাদীনভাবে বলদেন, "কিন্তু দাক্ষ্য দিভে আমার বিশেষ আগ্রহ নেই। আমার বভে ও ঘটনা আপনার ভূলে বাওয়াই ভালো।"

মিন্টার হড়ার এতকণ চুণ করে ছিলেন। বাদলের কাবে একটা হাত রেবে বললেন, *That's wisdom. মামলা মোকদমা বড়োই ব্যয়গাণেক। জিৎ বে হবেই তার কি কোনো নি-চয়তা আছে ?*

বাদল এদের পক্ষ পরিবর্তনে নিভাগ্ত মর্মাহত হয়েছিল। ওতামি বরদান্ত করতে পারল না। বলল, "বিবাদী যদি মাক্ষী ভালিয়ে নের তবে পরাজয় অবধারিত।"

"কী বললেন।" "কী বললেন।" জাঁরা ছন্দনে একসলে গর্জে উঠলেন। "আমি পুনরুক্তি করতে বাধ্য নই। গুড় বাই।" বাদল প্রস্থান করল। বৃত্তান্ত শুনে নারউভ সন্তব্য করলেন, "নৌখিক ক্ষমাপ্রার্থনার আগনি ফুডার্থ হয়ে বেডেন না তবে কেম বন খারাণ করছেন, বিস্টার সেন ?"

বাদল বলল, "যৌথিক বলছেন কেন ? যানগিকও জো হজে পারস্ত ?"

"বৃদ্ধ বৰ্ষণে ৰাজ্যৰের মন এত ধন ধন বিব্**ভিত হর না বে কাল্যকেই** স্থলা আম্লক্ষে সম্ভ্রমে পরিগত হবে ।"

"ভবে কি আমি ঐ ঘুণা নীরবে পরিপাক করব 💅

'হিক্ষা করলে আগনি পাণ্টা হুণা করতে পারেন, কিন্ত হুণার অক্তিম যখন অবীকার করতে পারবেন মা ওখন সহু না করে কী করবেন 🍍

"(कन, मश्रविदान 🕍

"গগুবিধান করে ছ্ণাকে নির্ল করা বাহ না। করাদীদের উপর জার্মানদের ছুণা কি লেশবাত্র ন্যুন হছেছে ? না অভিযাত্তার অধিক হয়েছে ?"

"পরেরটাই।"

"ভবে 🕍

"তবে কাপুরুষের মতো স**ক্ত** করে বাব ?"

"আমি কি ভাই করতে বসছি ? বলনুষ না ইচ্ছা কবলে পান্টা গুণা করতে পারেন ? ফরানীরা বা করচে।"

বাদল বিচার করল। বলল, "নাঃ। কুরুর সাহায়কে কামড়ার বলে সাহায়ও কুরুরকে কামড়াবে, বাব সাহায়কে থায় বলে সাহায়ও বাবকে থাবে, এ কথনো ঠিক নয়। শিউকে সেনিল চড় মেরে অস্তায় করেছি। বোধ হয় সেই রাগে অসন অপসান করল। ওটাকে চড় না মেরে নিজের কানে হাজ দিশেই চুকে বেজ।"

মার**উ**ত থুশি হয়ে বললেন, ''স্ব চেয়ে বোজা গুক্তিটা প্র চেয়ে দেরিতে মধে আনে।"

বাদল আবার চিন্তা করল। এবার বলল, "বিবাদ চুকে বেড বটে, কিছ ছণা ভো বেঁচে থাকঞ্চ। গুলাকে হড়্যা করবার উপায় কী ?"

"আর যাই হোক ঘূণাকারীকে হত্যা নয়।"

"ৰা, তা তো নৱই।"

"আমার মনে হর ঘূণার কারণ অন্সবদ্ধান করে তার মধ্যে যদি কোনো সভ্য থাকে তবে সেই অনুসারে নিজের চিকিৎসা করা। পঞ্চান্তরে পাগলের চিকিৎসা করা।।"

''ভা হলে বিবেচনা করতে হয় পিউর দ্বপাটা <mark>আমার রোগ দেখে, না ওর নিজের</mark> রোগ থেকে ^১* মারউড মাধাটাকে কাৎ করে বললেন, 'হবহ ভাই।'

বাদল বলল, "র্যক্তিগভভাবে আবার উলর ভোভার দ্বা নেই, দ্বা পাষার রেস্-এর উপর। আবার রেস্-এর বদি কোনো দোব থাকে ভার ক্তে কি আমি দায়ী ? ওর দোব বিদ্রিত করবার দায় কি ভাষত আমার ?"

মারউড বললেন, "বাপের রোগ ছেলেকে বর্তে তা কি দেখা যায় না ? দায়িছের সম্ম না হলে কেন বর্তায় ? বংশগত রোগের উচ্ছেদ না করলে বে বংশ উচ্ছয় হবে, মিন্টার সেন।"

''তার মানে ভারতবর্ষের বতসিন গুণার্হতা বাকবে আসাকেও ওডসিন গুণাসহিষ্ণ্ হতে হবে—বেবানেই বাকি না কেন ?"

"(बचारवरे चाठून मा रक्न।"

"दक वरका हरे ना क्वन ।"

¹বড বড়ো হব না কেন।"

''ইংলও যদি দ্বূৰ্ণাৰ্হ না হয় জবে শিউর মতেঃ তুচ্ছ ব্যক্তি মহাক্ষা গান্ধীয় মতে। উচ্চ ব্যক্তির চেয়ে অধিক দক্ষানের অধিকারী হবে !"

"হবে, ইংলগু ধনি ঘুণার্হ না হয়।" মারউড জেরার চোটে জর্জর হয়েছিলেন। স্দীশ হাস্ত করে বললেন, "নহাস্থা গান্ধী কে ? নিফার গাণ্ডী বলে জো একজন ছিলেন, পডেচি।"

"ন্তিনিই। আন্ত মৰ্যবুগীৰ সাপ্তৰ—আইভিয়ার দিক থেকে পাঁচ ন' বছর পশ্চাংপদ। কিন্ধ একেবারে বাঁচি।"

"তবে। সে তো বড়ো ছালত গুণ নর। দেশের পাপ অনন একজন মাছবের বিশুদ্ধতার ঘারা বছ পরিবাণে কালিত হতে পারে, নন্দেহ নেই। আবার একজন বা একদল মাছবের পাপে দেশের মহান্তর্গতি। ইংলডের ডাই ঘটেছে। Daily M—ইড্যাদি কাগজ দেশের শরীরে বিব অন্তঃপ্রবিষ্ট করে দিছে। আরু আমরা এক পেনী করে দাম দিছি, কাল বে দাম দেব তার বোনারপার হিলাব হবে না, বুকের রক্তেও নয়। আছার বিশুদ্ধির অপচয়। প্রভাৱ কলালে বে শর্বনাশ ঘটছে মহাত্ত্ব ভারে কাচে লাগে না। আবি পার্টির ও Big Business-এর নিজা করেছি, কিছ প্রেশ-এর নিজা করবার উপযুক্ত ভাষা গুঁতে পাইবে।"

বাদল লিবারল বাহ্নত, প্রেলের খাবীনভার গোঁড়া বিশাসী। ভেবজেনী ভার উপাক্ত দেবজা, গাটি ভার উপাদক সম্প্রদার, প্রেন ভার সাম্প্রদারিক প্রচারক। Big Business নিজের খার্থপরভার ভারা পৃথিবীর বন্দল শাবন করছে। আঞ্চ বে আমরা শস্তার নব মিনিন গাছি—খই কালম থেকে নোটর গাড়ি পর্বছ—এর মতে কাকে ব্যবাদ দেব ?

भवापरात्र १-১

Big Businessকে। ভূপৰ্কীৰ এক স্থকৰ অৰচ এক স্থশত হলো কাৰ কৰ্তমে । Big Business-এর। মরে অরে বিশ্বলির বান্ডি কে জালাল ? Big Business. ভার কীর্ভির স্থমারি বস্তু না। ডেম্ডেসী ব্যতি দেবজা তবু Big Business-এর কাল বহুতে সম্পাদন করতে অসমর্থ। বার কর্ম ভারে নাজে- দেবভার কর্ম দেবভার, বিষয়ীর কর্ম বিষয়ীর। যারা ডেবজেনীও হানে, লোভালিসমও হানে ভারা বোরে না যে কল কার্থানা দোকান হাট চালাবে Big Business-এর চেরে বৃহত্তর এক ব্যরোফেদী। পার্লায়েটের মেখাররা তো কহলার খনির নিজ্য কান্ধ নিজ্য জদারক করে বেডাবেন না, ব্যান্তেও গিছে দিনের শেৰে তহবিলের হিসাব নেবেৰ না। আর ভোটাররাও নিঞ্চ বিঞ্চ গঙীর বাইরে পা বাড়ালে পরস্পরের সন্ধে ঠোকাঠুকি বাবিরে বনবে । অভএব ঐ বিরাট ব্যুরোঞেশী নিজের চালে চলবে, চুরি করলেও বরা পড়বে না। আজ আমরা বে ক্লান্ত ব্যরোক্রেনীর শাহতার ও পটুজার বিখ্যিত ও মৃথ কছি, অনবরত তার পিছনে প্রেন লেগে ররেছে বলেই সে এমন ৷ কিন্তু লোভালিনবের আমলে প্রেমণ্ড ভো আমলাদের হারাই চালিভ হবে, প্রেদের জামলা ভাইরা কী ডাকবরের আমলা ভারাদের কোব বাঁটেবে ? পার্লামেটের মেশাররা কেম্ন করে ভিতরের খবর পাবেন যদি বা চর পোবেন ? আর সেই চরই থে সভ্য কথা বলবে ভার প্রমাণ কী 🕆 লোডালিসম্-এর পরিণাম ব্যরোক্তেসী, ব্যরোক্তেশীর পরিপার চব প্রয়োগ। রালিছাতে তাই হয়েছে। কিন্তু তাই চরম নর। অবশেবে ব্যারো-ক্রেদীর বড়বন্তে কোনো একজন উচ্চ পদস্থ আৰুলা স্টালিনকে দেবেন তাগিবে, নিজেই কাঁর স্থানে চত্ত্রপতি হত্তে বনবেন, নৈজদের ভাঙা বাড়িয়ে দেবেন ও সোভিয়েটয়া বদি বিদ্রোর্টী হয় তবে বিদ্রোহীদের উপরে লৈক্ষ কেলিবে দেবেন। নেপোলিয়নও ডো গোড়াতে ছিলেন একখন আবলা।

বাদলের ইচ্ছা করল বলতে, "মিডার মারউড, আপনি কেংড়া মাছ্য, খার কিছু ডো করতে পারেন না, করেন বলে নিশা, ধ্রেন বলে নোখ।" কিছু ভদ্রগোক্ষের মনে ক্ষম হবে।

বল্ল, "আপনি ভালো করে ভেবে দেখবেন Big Business-এর বিষয় কী। ছা মনি হয় সোভালিসম ভবে ভার চরম পরিপাস ব্যব্যোক্রেনী কর্তৃক রাষ্ট্র দথল।"

"তা কেন ?" বারউড শান্চর্যে বললেন, "Big Business-এর বিকল্প সোচালিনস
নয়, ছোট ছোট ব্যবসা। আমি পরকে খাটাইনে, খাটুনির স্বটা আমার নিজের। আপনি
ও আমি র্জনে মিলে ব্যবসা করলে খাটুনিটা বর্ণরা করে নেব। জন কর্শেকেও ব্যবসা
মন্দ চলে না, ব্যুতো জন শতকেও না। তথে sleeping partner কেউ ববৈ না। আমি
পরের টাকা নিয়ে কারবার করতে ও পরের কাছে জ্বাববিছি করতে নারাজ। আর
পরকে খাটাতে বে আমার প্রবৃত্তি হর না ও কথা একটু আলেই বলেছি। জাড়াটে লোক

বেখানে বেশি ভাড়া পাবে দেখানে খাবে, ভার স্বার্থের সঙ্গে আহার স্বার্থের বোগাবোগ দম্পূর্ণ আক্ষিক। আমি চাই স্বার্থে স্বার্থে অর্গ্যানিক সহবোগ, বেমন আমার হাতের সঙ্গে," মারউড কক্ষা হেনে বললেন, "পারের।"

"বুঝেছি," বাদল সবজান্তার মড়ো মাথা নাড়ল । "বুঝেছি, আপনি আরেকজন গান্ধী। মৃতিয়ান মধ্যমুগ।"

মারউড সবিনয়ে বললেন, "ৰভ বড়ো বাহ্যব নই যে বিশেশের কাগন্ধে নাম উঠবে, ভবে আমার বার্থটি আমি ভালো করে বুলি বলে সকলের আর্থের সামঞ্জত কিসে হবে সে সম্বন্ধে সাধ্যাস্থলারে চিন্তা করে থাকি। মুশকিল এই যে হুটো হাড় ও হুটো পারে সকলে সম্বন্ধ নর। আমার পা ভুটো নিবে আমি এই নিথেছি যে বিধাড়া আমানের যে সম্পত্তি দিরে সংসারে পাঠিরেছেন ভাই আমানের যথেষ্ট, ভাঙেই আমানের মঙ্গল, ভারই ভোগে আমানের আন্দা। পা ঘুটো থাকলে কি ভালের ক্রতে আমি ভুলেও ভগবানকে বছবান দিতুম । না ক্রিনকালে ভালের পরিচালনার রোমাঞ্চ বোধ করভুম । বানের পা আছে ভারা চায় যোটর, সেই নোটরের কলি জোটাবার ক্রন্তে ভাড়া খাটে বা টাকা খাটার। এমনি করে চারিদিকে নিয়ানক্ষ ভূপীকৃত হয়ে উঠবে। একদিন ভূপে অমি সংযোগ হয়, কাক্ষর যায় প্রাণ, কাক্ষর বায় পা, কিন্তু মোটর ভো থাকেই, উপরন্ত নব নব মড়েল পরিগ্রহ করে।"

বাদল বলল, "বুদ্ধের **অস্ত কারণ আ**ছে।"

"আমি কি," মারউড মিটি হেলে বললেন, "তা অধীকার করছি ? ওবে রোটর প্রম্থ ভোগোপকরণ যে সমর সংকও অমন এবং ভাদের ভোক্ষারা নখন এইটে আমার প্রক্তি-পাত ৷ মোটর থাকলে ভার কারখানা থাকে, কারখানার অক্তে প্রমিক দরকার হর, প্রমিক যা পার ভাতে ভার পোষায় না, ভা ছাড়া সে-ও চার কারখানার সভ্যাংশ, ভারও ফাভিলাব কর্তৃপক্ষের গানিক হডে—ভার বপ্ল যদি রচিত হর সোভালিনম্কে যিরে ভবে কে ভার ক্ষয় দায়ী ?"

বাদল লিবারল দলের চাঁইর বজে বলল, "প্রমিকদের অন্তে আমাদের স্থনির্দিষ্ট পলিনী আছে, আমরাই ভাদের প্রকৃত বন্ধু, তাদের বেকার বন্ধা সমাধানের অস্তে আমরা কত বড়ো বড়ো কীম করেছি তা গড়েন নি ?"

মারউড টিলে টিলে হাস্তে থাকলেন এই বিদেশী গুৰকের স্পর্ণার, এই বিভবান যুবক্ষের বৃষ্টভাষ।

বাদল বলভে থাকল, "দেখুন আমাদের নীতি হচ্ছে enlightened self-interest, প্রকাদীপ্ত থার্থ। প্রমিষ্ট যে ধনিকের ধরিভার, উৎপন্ন সামগ্রীর উপভোক্তা। তার কর-শক্তি বর্ধন না করলে ধনিকের গুলামে মাল করে থাকবে, টাকা আটুকা পড়বে, করিখানা

8.0

বন্ধ করে দিজে কবে।^প

"ওটা," মারউড বললেন, "একটা আগাত গত্য । শ্রমিকের মজ্রি বদি বাঞ্চে আর সেই সন্দে বাড়ে প্রমাত দামগ্রীর মূল্য তবে প্রমিক যে ডিমিরে সেই ডিমিরে। পকান্তরে শ্রমিকের মজ্রি বলি বাড়ে আর শ্রমজাত নামগ্রীর মূল্য থাকে নমান তবে প্রমিক হয়ে উঠতে পারে সঞ্চী, তার সঞ্জের টাকা মূল্যনের বাজার মন্দা করে দিতে পারে, বড়ো বড়ো মূল্যন্তরালাদের স্থানের হার ও পরিমাণ ছুই ক্ষিয়ে দিতে পারে।"

বাদল চিন্তান্থিত হলো।

55

ঐট্রু ছোট শহরে বেশিদিন গা ঢাকা দিবে থাকা বার না । অচেনা ফালো বাছুবটিকে একে একে নকলেই চিনল । ভারণর ভার প্রভি জার ভূলেও ক্রন্দেপ করল না। বাদুল নিকপত্রহ হলো। কিছু ভার নিভূত বনন একবার ভেঙে গিবে আর খোড়া লাগুল না।

ওদিকে সারউভও ভাকে আর নতুন কথা লোনাতে পারছিলেন না। তাঁর পুঁজি অর

কৌ বিভার কী বলার। তুরে কিরে ঐ একই বিশ্ব উঠছিল—অপচর বে
করে দেও পশতার, বে করে না দেও পশতার। পা ছটি দিয়েছেন বলে মারউভের বেদ,
অভবড় দানবজ্ঞে তুল্যমূল্যের কিছু না দিলেও তাঁর খেদ থেকে বেভ। মহামুছের দিনে
মুবকদের কেবল একটিমাত ব্যান ছিল—দেশের ক্ষান্তে সভাতার অভে প্রিয়ার শ্রানা ও
কানীর মুখরকার অভে কী দাম করবে দে। অপচন্ধ করভেই নে চেয়েছিল, প্রেমিক
স্বেমন উপহার বাবদ অপচন্ধ করভেই চার। হিসাব বারা করেছিল ভারা ক্রণণ, ভারা
ফুপার পাতা। ভারা লাভ পা আন্ত রেশে ক্যানোরবের ভাগী হবে দিন দিন পোক্ত হচ্ছে,
মুন্নো ইন্দিরিয়ালিক ও কুণো পেটিরট ভারাই।

হারউড বলেন, "বারা বুদ্ধে লড়ে প্রাণ নিবে কিরডে পেরেছে ভারা জানে বে ভানের আলপালের হাজুবের গজে ভারাও মরভ অনায়ানে। ভাগের বাঁচনটা বরপের অন্ত্রহ, ভানের পরবর্তী জীবনের দিনগুলো days of grace. পৃথিবীর উপর ভানের চাপ হালকা, ভানের কারড় আলগা। লক্ষ করবেন বে ভারা অভ বেশের শক্র নয়। অভ দেশের মানুহকেও ভারা ছুণা করে না।"

বাদশ বলে, "ভারা আর ক' জন। ছোট শাশের বেমন বিব বেশি ওছবনি মেরে-গুলোরই বিষেষ বেশি। এদেরকে কোনা দিয়ে উড়িয়ে, ওঁড়িয়ে, গুঁড়িয়ে দেবার অঞ্জে আরেকটা সহাযুদ্ধর আবশুক্তা আছে।"

बाइक्ट रहरत बरमन, "कुमरनन ७ क्या बळमिरनद कारफ् ह"

মডলিন এলে ভার দলে কেবন ভর্ক করভে পার। বাবে এই জন্ধনা করনা নিয়ে বাদল এ শহরে টি'কে ছিল। নইলে স্থীদার কাছ থেকে আন্তলোপন করবার পক্ষে এই কি ইংলপ্রে একমাত্র গুছা ? টাইবলে বিজ্ঞাপন দেওবার গাফিলতি ছিল না। দাদা আন্তল বে বাদল কর্তব্য বিষয়ে ইংরোজের সভো দৃঢ়। ভবে সপ্তাহে একবার সংবাদ প্রস্থানের অভিবিক্তা কর্তব্য যে ভার আছে ভা লে বীকার করে না।

ষ্টেলিন এল একদিন অধিক রাজে। বৃষিত্রে পাছেছিল, টের পেল না। প্রদিন মডলিন উঠল বেরিছে। ত্রেকফান্টের সময় বাদলকে কেউ আনাল না হে মডলিন এসেছে। ভারপর বাদল বখন ডুরিং ফ্রন্থের বৃক্লেল্ফ্ বেকে একখানা পুরান্তন নই পেছে নিরে নিবিষ্ট চিছে পড়ে চলেছে তখন ও খরে চুকল কচলিন।

ভার বহন বিশ একুশ হবে, বাদলের চেত্রে করেক হাস কম কি বেশি। কিছু ভার মুখ দেখলে মনে হয় সে প্রোটাঃ বুখ তা বলে হাংসল বা নীর্প নয়। তুপটিভ, ত্রিভ। মুখের রেখান্তলি স্পাইান্ধিত। কেশ ভার কালের উপর চাকার হজে করে বিবানো, বাকে বলে car-phone. পরেছিল সে একখানি marcon রঙের ফ্রক, কেটার মূল বেশ নিচু।

বাদলকে গাঁড়াতে দেখে বড়লিন বলল, "না, না, আণনি বছন ৷ আমার **অচুয়ান হর** আপনি মিন্টার দেন ৷"

বাদল সহাতে বলল, "নিভূলিরণে দে-ই। আমার অন্থান হয় আশমি মিদ এেদ।"
মডলিন হাদির পালা দিয়ে বলল, "নিভূলিরণে নে-ই।" তারপর জিজ্ঞানা করল,
"আপনি লওনে আইন পড়েন ওনেডি।"

"ইন । করেকথার জিলার খেয়েছি বটে । সেটাকে ওখানে পড়ার **লক্ষ বলে গণ্য করা** হয়।"

"উদরের দক্ষে যন্তিকের খনিষ্ঠ সমন্ধ আমার কানা আছে, কিন্তু ও ছটো যন্ত্র বে এক ডঃ বোষ করি আইনজ্ঞগণ ভর্কথোগে প্রমাণ করতে পারেন।"

এমনি করে আলাগ ক্সমে উঠল।

महिन वनन, "अहा की नका राष्ट्र है"

वामन वनन, "अकथाना त्मरकरन रहे, ১৯১৪ मारनब चारनंव।"

"e: আপনার জন্ম বুঝি ভার পরের কোনো সালে 🕍

বাদল অপ্রস্তুত হয়ে লজিত হলো। ভারণর প্রস্তুত হরে বঙ্গল, "আপনি ছো শিক্ষরিত্রী, আমাকে কি স্থূলের ছেলের মডো দেখার ?"

মডলিন এর উন্তর চেণে গেল। বলল, "কী ঘটা ? Great Illusion ?"

বাদল বইবানা মূড়ে রাখল। অভ্যন্তা হ**ন্ধিল অন্তে**র ক্ষে ব্যক্যালাপের কাঁকে চুরি করে করে পঞ্চাটা। বলল, ^এইা, যিম গ্রেম।^ম

অঞ্চাত্তবাল

"Great Illusion থেকে খটা দেখছি Great Obsession এ পৰিণত হৰেছে।" "কেন বনুৰ দেখি।"

"দাপনিই বনুন না লগতে এক চিয়নীয় বিবর পাকতে বৃদ্ধ দামাদের খনের কড-পানি লারগা ভূড়েছে। গ্রীকরা কি ও নিরে দিলে ছ্রিনিট ভাগত । রোমানরা ভাবত বটে, কিছু শে কি দামাদের মতো ভীতির সহিত ।"

বাদল বেৰ একেবারেই তর পার না এ রকম তাব দেখিরে বলল, "বিংশ শতাজীর ছিতীয় পাদের জরুণ তীতি কাকে বঙ্গে জানে না, কিন্তু ঋণচহ কার নাম ভা জানে, ভাকে চেনে। War and Waste have more than a W in common."

মুডলিম খিল খিল করে হাসল। বলল, "আপনি দেখচি একজন গ্রেবক।"

যানশ বলল, "গ্ৰীকদের বুগের যুদ্ধ এবন অপচত্তপূর্ণ ছিল বা বলে গ্রীক ভারুকদের মনে আমল পাহনি। রোমানরা ভো অর্থবর্ণন, ওদের ভাবনার বাগাই ছিল বা। কিছু আমরা," বাদল সগর্বে বলল, "আমরা নবাই কিছু কিছু চিন্তা করে থাকি এবং অপচয়কে বে পরিমাণে অগতে লক্ষ করি নেই অন্তুপাতে চিন্তার অংশ দিই।"

মভলিন বাদলকে পরীক্ষা করছিল। ছাত্রীদের পরীক্ষা করতে করতে দে বভাবত পরীক্ষাপ্রবণ হরে উঠেছিল। সহল ভাবে বলল, "অণচর দহকে ৰছই ভাবা বার ভছই কেপা বার। আমি ভো জলে পুড়ে ছাই হরে গেছি, বিন্টার দেন। বাদের আমি পড়াই —এমন প্রকার কুটফুটে বেবেগুলি—কী রকর বাড়িতে ভারা বাকে, কী ভারা বেতে পার, কেনন ভাদের পারিবারিক পরিষত্তল। স্থুলটাও এনন অলকুণে জারগার, প্রভাগটি গাড়ি ঠিক ঐকান দিরে বাবেই, গাড়ির আবিহাকে আমার পড়ানো চাপা পড়বেই, যদিও গাড়ির চাকার নিচে আমার বেবেরয়—ভগবানের কুপায়—চাপা পড়েনি।"

বাদল বিন্মিত হরে বলল, "উপরে গরবাত দিরে দেশেছেন ?" বঙলিন গ্লেহের বরে বলল, "দেখে আসছি।" বাদলের মুখ দিয়ে বেরিয়ে গেল, "Strange !"

শ্বভলিন বলল, "Strange কিছুমান নর। দরিন্তকে দারিন্তোর খেদারং দিতে হবে। দেই দাস দিয়ে যে শিক্ষা সেই শিক্ষাই কার্যকরী, আহরা যে শেখান্ডি তা ওরা মনে রাখবে না।"

"আপৰি হা শেখাছেৰ দেটা জা হলে অপচয় ট''

শ্বা, মিস্টার দেব। আমি অভটা বিলেক্ছে নই। আবার বেরেদের দেখলে আপনি প্রগাচ বিশ্বরবোধ করবেন। এভ শ্বভাগিনী ওরা, তবু ওণের মধ্যে এখন ঘাঁটি নোনা আছে—এখন প্রভিতা। ওণ্ডের ছেড়ে আমি কোখাও বেতে চাইনে—কোনো ধনী- কল্পাদের কুলে। আহরা তো কলবিশ্ব নই, আসরা বছুসগুলী।^{*}

বাদলের যাধার খুর্ছিল অপচারেরই কথা ৷ বলল, "ভা হলে মোটের উপর অপচয় বয় ?"

"এই দেখুন," মঙলিন ফিকু করে হাসল : "আপনি বোবেন বলে মনে হয় না বে এক দিক থেকে কেটা আগচর অঞ্চলিক থেকে সেটা কার্যকর : তা নইলে কি আসাদের কোনো আলা ভরণা থাকত, আমরা রৈব্যপ্রাপ্ত হয়ে হাল ছেড়ে দিছুম না, তাগতে ভাগতে ভূবে খেছুম না ? আমাদের বারাণ ছেলেরাই তো নারাজ্য কর করল, বাজিল ছেলেরাই তো উপনিবেশ গড়ক :"

5**২** বাদল বলল, "ঠিক ।"

মন্তলিন ও বাদল পরস্পরের সলে কথা কইতে কইতে দিনকে রাভ করে দিল, এমনি ভাদের মশগুল অবছা। আবার টেবলেও ভারা মন্তলিনী রনিকভার আড়ালে মন্ত বিনিমর করল, কেউ টের পেল না ভাদের কথায় গুঢ় অর্থ কী। সাধারণ শবগুলোই হলো ভাদের code word। কাভেই কাকুর বনে সন্তেহ জ্বাল না।

বাদল প্রস্না করল, 'Free Will সভ্য, না Determinism !"

मधनिम फेंसद भिन, "हहे-हें।"

বাদল চ্যালেঞ্জের খ্রে বলল, "ভা কেমন করে বস্তব ?"

মডলিন বেন এ বিষয়ে চিন্তা করতে করতে বৃড়ী হয়ে গেছে এইরূপ ভাব ব্যক্ত করে বলল, ''বাঁধা বাস্তার চলবার স্থানীনভা বেনন সভ্য এ-ও ভেমনি। আৰু ধ্বন আমহা বেডাতে যাব ভখন কেউ আয়াদের পথ রোধ করবে না। কিন্তু পথ আয়াদের অক্তে আগে থাকডে নিমিষ্ট। পরের বাড়ীর ভিতর ছিয়ে পথ করে বিতে পারব না।''

"বেশ, বিশ্ব-ব্যালায়ে ঐ সজ্যের প্রয়োগ দর্শান।"

''ও তো খুব সোজা। পূর্ব চন্দ্র পৃথিবী ইড্যাদি নিজ নিজ নিদিই ককে নির্ভয়ে বিচরণ করছে; পক্ষকোটা গ্রহভারার কোনো শংবর্ষের বার্তা শোনা যার না; অবচ ভরা বে কেউ কাকর অধীন তাও ভো নয়।''

"এই মৃহুৰ্ডে আখবা খাবীৰ বা নিয়ন্ত্ৰিভ ?"

"নিয়নের শীমানার মধ্যে বাধীন। টেবল ম্যানার্স না মেনে টেবলে ছিভি নেই।"

"অবস্থার ছারা আয়াদের কার্য নির্বাহিত কি না 🖓

'হাঁ৷ কিন্তু কর্তা আমরা। অর্থাৎ কাজ করি আমরাই, তথু আইন অমূদারে করি। আইন অবশ্য আপনার পঠনীয় আইনের থেকে অনেক ব্যাপক। বিজ্ঞানের আইনের বেকেও। ব্যক্তিকেরও একটা আইন আছে।"

"মানেন আগনি ব্যক্তিৰ ?"

"মানিদে ?"

"আক্ষালের দিনে ক' জন বানে বগুন! সবাই জো ভাবে বিশাল বিবের কার্বে পৃথিবীই পাজা পার না, বিশ্ব বদি সাগর হর ওটা একটা বিস্কু, ওটার ভিভরে কোখারই বা আবি, কোখারই বা আবার সহস্থ।"

"আমরা কি কেবল মান্ত্র বে আমারের দেহ কডটা ম্পেস অবিকার করে ও যোট ম্পেসের অন্তপাতে ভা কড কুল্রাভিকুল ভারই যারা আমারের মহয়ের ইয়ন্তা হবে ?"

"অবিকল **আ**য়ার কথা।" বাংল উল্লাস সংখত করতে পারল না।

"কী জোহরা ওজ ওজ করছ," ক্থালেন সিলেন থেলা। ভিনি বারউডের সাল কী একটা সাহাজিক কেন্দ্রা নিরে ব্যাপ্ত ছিলেন। সারউডের পা খোঁড়া হলে কি বহু, কান জীর জালী ঘোড়া। ভিনি কড পোকের কাছে কড বহর পোনেন। ভিনিই দিদির ব্যরের কাগজ।

"সে তারি মুজার কথা," মৃত্তলিন রহুতের হাসি হাস্প**।**

"ভবু শুনভে শাই একবার 🔭

"দিন, মিকার লেন, কান করে দিন।"

বাদল রহজের ভান করে তেঙে বলল, "কথা হছে আমরা কি কেবল মাজ্য, না আমাদের আরেকটা পরিচয় আছে বা শেপদের আমতে আলে বা ''

"এবং টাইম্বেরও।" বভলিন বোগ করে দিল।

"चिव, की আংবাল ভাবোল বকছে এ ছটো।"

"রেখ্ল, ওরা বা বলাবলি করছে বে আজকালকার স্বার বেরা কেছা। এক আর্মারভারী ইয়লী, আইনফীইন তাঁর নাম, তিনি এই কেছার কবি।"

বাদল ও যভলিন চোৰ টেপাটিপি করল।

মিলেন এেল বললেন, "কা'ডে কা'তে ?"

মারউড বললেন, "বৃড়ীর নাম টাইন, হোঁড়ার নাম স্পেন। অবশ্য হলনাম 🤻

"শ্বঁ্যা, এমন অনমধয়নীতে। ছি ছি ছি।" বিসেদ্ প্রেস রাগ করে টেবল থেকে উঠে গেলেন। বাইরে থেকে তাঁর চাপা হাসি শোনা গেল।

বাদদ ও মন্তলিন মারউভকে অভিনন্ধন জানাল। বারউভ ভাগেরকেঁও ছাড়লেন না। বললেন, "দেখিন বাপু, ভোরা সমবয়নী হলেও চলাচলি করিমনে।"

তখন বাদল ও সভলিন গুজনে ছটো দরজা দিয়ে ছুটে বেরিয়ে গেল, কিছ মিলিত হল একই ছানে বেইন গেট-এ। মাৰ্শবরার প্রশস্ত রাজ্পথে মঙলিন বাদলকৈ জিজান্য করল, "আপেনি লেখেন না কেন ?"

বাদল উন্তর দিল, "লেখা হচ্ছে হাঁটা চাল। কলমের প্রহার জার ভিটামিন বরিয়ে দের। যারা পড়ে জারা জানে না কী জিনিস কী হয়েছে।"

"ওটুৰু লোকদান প্ৰভ্যেক লেখককে দিভে হয়। আমি লিখি।"

"দক্তি৷ 💅

"আপনি Daily Herald পড়েন ?"

"বা, আৰি পড়ি Manchester Guardian."

"আপদি "

"লিবারল। আপনি ?"

"নোভাশিক ।"

"যুদ্ধং দেহি।"

"আপদার দাখে আৰার যুদ্ধ কী ? যুদ্ধ টোরীদের দাখে। দেধবেৰ আরেক বছর বেভে না বেভে।"

"এভটা নিশ্চিত 🕍

"অনিশ্চরের কারণ কী ? আদছে বারের নির্বাচনে আমি ভোট দিতে পারব। আমার মজো কত মেহে দিতে পারবে। এই নতুন ভোটওলো কী নাবেক পার্টিরাই পাবে ? Give Labour a chance."

ৰাদ্দ বৃদ্দ, "আপনারা পার্নারেণ্টও মানবেন, নোডালিজয়ও আনবেন, এ ছুটোর অসম্ভি কি আপনারা ভ্রমুস্থ করেন নি †"

মড়লিন সবিক্ষয়ে বলল, "কিনের অগল্ডি 🕫

"পাৰ্দাৰেণ্ট মানলে একাৰিক পাৰ্টি যানতে হয় । ছদিন পরে যদি টোরীরা ভোটে থেতে তবে ছদিনের গোখালিজয় কোন বর্গ গড়ে রেখে যাবে ?"

"ওদের জিং হবেই না। লোকে আমাদের কাজের নমূলা দেখে আমাদেরকেই আবার পাঠাবে।"

"আপনাদেরও ভো বাম বাছ আছে। কমিউনিস্টরা যদি দলে ভারি হয়, ভবে 🏲

"हरद ना :"

"ঠিক জামেন ?"

"ও তো সোজা কথা। কমিউনিন্টরা পার্গামেণ্ট তুলে দিতে চার। ওদেরকে পার্শা-মেন্টে কে নাথ করে পাঠাবে ? ভোটারগুলো কি এডই আহাত্মক বে, পার্গামেণ্ট উঠে গোলে ওদেরও ভোট দেবার উপক্রম থাকবে না, অভএব থাকবে না কোনো গুরুষ,

পটো তথা স

এটুকু ওচ্ছের সাধার চুকরে বা 🗠

বাদল বলল, "ঠিক। You are always right".

মডলিন আত্মপ্রাদের হানি হানল। তাব চলন প্রৌচার মতন নয়, ধরনও নয় প্রোচার মতন। সে ভান হাতে তার ফার্টের প্রান্ত ধবে ভান পা বাড়িয়ে দিল। নিমেধেকের ক্ষতে তান হাঁটু নামিরে বাঁ হাঁটু সুইরে একটি Curtsey করল।

বাদল ভেবে ধলল, "সম্পত্তি এখন জিনিস যার জন্তে সামুষ নেকভে বাথের মতো কামড়াকারছি করতে লক্ষ্য বোধ করে না, যা নিরে যামলা মোকভ্যার সংখ্যা নেই, আমরা আইনজীবীরাও বর্তে আছি। আপরি কি বিশ্বাস করেন ধে লোকে আপন আপন সম্পত্তি রাষ্ট্রের হাজে সর্গণ করতে বিজ্পুমান্ত বাজী হবে ঃ বড়লোকদের কথা ছেডে দিন, মধাবিত্ত লোকেরা কি নাচাব দেখলে কোনো বিটিল মুসোলিনির নেডুছে ফাসিন্ট হয়ে গারের জারে পার্লাদেন্ট দখল করবে না ?"

"বটে ? গান্ধের ক্ষোব একমান্ত ওদেরই আছে ?" মডলিন রেগে বলল।

"ভবু বলা ভো বার না।"

"আপনি বিশাস কবেন ?"

"না, আমি বিহাস করিনে বে ইংগণ্ডে কোনোদিন ফাসিজন প্রবর্তিত হবে। আমাদের এটা ভেমক্রেনীর দেশ। সেইজঙ্কে আমার এও বিহাস হর না বে সোহ্যালিক্সর এদেশে স্থবিধা করক্তে গারবে।"

মঙলিৰ কেপে গেল । বলল, "ফলেৰ পরিচীয়তে । শাম্বের ইলেকশ্মটা আগে ভিডি ভারপর দেখৰ আপনায় বিহাস হয় কি না ।"

"বেশ, জাগনিও দেখবেন জাগনার। ব্যক্তির সম্পত্তিকে রার্টের করতে গিরে কী পরিষাশে সঞ্চল হন। ফলেন পরিচীয়কের নেই জো নবছ।"

"ব্যক্তির সম্পত্তিকে," রঙলিন বলল, "রাষ্ট্রের করতে আবাদের স্বরঃ নেই। আমরা আশাভত দকল ব্যক্তির সম্পত্তি ও সমান আর প্রতিষ্ঠা করতে প্রবৃত্ত হব।"

"সম্পদ্ধির উপর," বাদস বলল, "বে বৃত্তুর্ভে আপনি ব্যক্তির হয় বীকার কংলেন সেই মৃত্তুর্ভে আপনি এ-ও স্বীকার করলেন বে ঐ স্বস্ক কার্যন্ত সমান হকে পারে না।"

प्रक्रमिन हुन करत बाकम । छात्रनत बनम, "छाई कि 🕫

"দেশুন ভেবে। ব্যক্তির স্বন্ধ বদি একবার সানেন ভবে ব্যক্তিতে ব্যক্তিতে হৈ নৈসর্থিক ভেদ আছে ভার ফলে একজনের সম্পত্তি আরেকজনের সম্পত্তির সাধা ছাড়িছে উঠবে। আরেরও ইডর বিশেষ হতে বাধ্য, আরু বদি আরেট কবুল করেন।"

মন্তলিন একটা চোখ উপ্পে মূচকি হেলে বলল, "মন্তিয় কি **আর উ**নিশ বিশ **শাক্ষে** না ় তবে একটা উর্ধ্বতর্ম ও একটা নিয়তৰ গরিষাণ বার্ম করে লেওয়া হবে, কারুর সম্পত্তি ওর ওপরেও উঠবে না, নিচেও নারবে না। উর্থকের ও নিরভনের ববো বেশি ব্যবধান না থাকলেই হলো।"

"হা-হাআআ," বাদল হেনে উঠল। "এডকণে বেড়াল বুলি খেকে বেরিয়েছেন। বে বন্দোবন্ত চিরকাল চলে আসছে ভাকেই বাহাল রাখবেন, কেবল থ্ব বড় ও ধ্ব ছোটর মাঝণানের ব্যবধানটাকে সংকীর্ণ করে আনবেন। এরই নাম নোভালিক্ষম ; না মড়লিনিজম ?"

মডলিন হাতের কাছে কোনো উত্তর বুঁজে পেল না। বিষয় অপদত্ম হয়ে অভিযান ভরে বলল, "আমরা ইংরেজরা ওকেই সোখালিজর বলে বিখাস করতে পছক্ষ করি। বাইরের লোকের পোডালিজবের সত্তে আমাদের রক্তের অমিল।"

বানল ভার পিঠ চাপড়ে বিশ্বে বলল, "এই একটা কথার রভো কথা। আমরা ইংরেজ, আমানের বিশেষত্ব আমরা বাজাবাড়ি তালোবানিনে। নাম নিরে নারামারি করে কী হবে, মিদ গ্রেল ? টোরী ও লিবারপরা আপনার ঐ লাবী—ব্যবধান স্থানের দাবী—আন্তরিক সমর্থন করে। তবে বীরে বীরে, অলক্ষ্যে—ব্যব্যন হ্র'

মভলিন মিটি হেলে বলল, "বুঝেড়ি। কিন্তু ঐ বীরে বীরে'টি মানব না। চাপ না পড়লে বাপ কিছু কি ছাড়ভে চান গুভৰে ৰাজাৰাজির সিকেও পা ৰাজাৰ না।"

আরে! অনেক কথাবার্তার পর ওরা ধবন বেড়িছে ফিরল যিসেস্ গ্রেস বাদলকে ডেকে বললেন, "ভন্ন।"

বাদল তাঁর কাছে গিয়ে দেশল তাঁর মূপ অন্ধকার।

"ব্যাস্ক থেকে আপনার চেক গুরিয়ে সিরেছে 🕫

"व्यवस्थव !"

"এই দেখুন।"

"কই, দেখি ? খঁটা। ভাই ভো।"

ব্যাশ্বে তা হলে বাদলের হিসাবে টাকা বাকি নেই। কী করে পাকবে—ওছাইট বীপে ছ'বাসের পাওনা আগাম দিবেও বেলভিলের অভিরিক্ত বিল মিটারে দিভে হরেছে। বাদল রাধার হাত দিয়ে বসল।

স্থীদাকে একৰানা ভার করলে হয়। কিন্তু স্থীদা যদি এখনো বাদলের সন্ধানে শশুনের বাইরে বাকে ?

বিসেদ প্রেদের কাছে কী ভিদপ্রেদ ! বভলিনই বা মনে করবে কী । ধার ব্যাক্ষে টাকা নেই তার বুবে এও বজো বড়ো কথা ! সারউভও লেবকালে বা তা ঠাওয়াবেন ।

বাদল বরা দেবে স্থির করল ৷ গিরে নালৰে স্থবীদাকে, পাধি তো উড়ে বেডেই চায়, উড়েও যার, কিন্তু আকাশে খোরাক না পেলে ভূতলে নেমে আলে ৷ Free Will বে Determinism-এর টান একাতে পারে না। কে কেন বলে, বাও তুরি বড়ো খুনি এগিয়ে বাও, ভোষাকে আবার ভতবানি পিছু হটিয়ে ভোষার খুনির উপর আমায় খুনিকে বলবং করব।

বাদল তেন্তে পড়ে বলল, "মিনেদ্ গ্রেদ, আমাকে বদি বিশাস করেন তেই লগুনে গিরে অর্থ সংগ্রহ করতে দিব। নত্বা ভারতবর্ষে cable করব, ভার বরচা অন্ত্রাহ করে দিন।"

মিনেস এয়ন বললেন, "লগুনেই কান আগনি। cable-এর চেয়ে শতায় ও cable-এরও আগে নেশানে পৌছতে পারবেন। টকিটের দাম দেব কি ?"

"না, বজবাদ।" বাদল পকেটে হাত দিবে বলল, "যা আছে তাতেই হয়ে যাবে।" জিনিসপত শুক্তিৰে বাদল খখন বিদাহ নেবার মূবে তখন বভলিন বলল, "চিটি

কেন্দ্ৰা দ্বানতে পেলে জানাবেন।^ল

মারউড বললেন, "অপচন্ন জন্টার একটা হেলনেও হলো না। আশা করি ওটার গতীর অভুশীলন করবেন।"

লিখতে ভুলবেন না। আপনার ছাঁটা চালেও বংগই ভিটামিন থাকে। আর নতুন কোনো

মিলেল প্ৰেল কললেন, "আপনাৱ ওভারকোটটা বাঁধা রইল। পরে পাঠিয়ে দেখ।"

শংখ বাদলের একই ধ্যান-ক্রী উইল কি বস্তুত আছে, না ওটার খাকা আয়াদের তালো লাগে বলে ওটা আছে আয়াদের আকাক্রার গ

ট্রেন প্যান্তিংটনে থামলে থাদল কন্তির নিখাস কেবল । চির প্রিয় লগুন । এথানে স্বাই তার চেনা । সপুন ছেড়ে আর কোথাও সে চুটবে না ।

८६७८म शिरह ऋदीमात्र क्यारन **छेउँम** ।

ত্ৰী বলল, "কে 🕆 বাদ্লা 🕍

वातरलंद एद नहेन ना तिना कृतिकांद्र स्थान, "स्थीमा, औ छेरेन, ना फिरोदिनिक्य्?"

(2205-00)

কবিতা

অধ্য বাশ্বর 📋 রাখী 📋 একটি বসভ 🚺 কালের শাসন 🗅 লিপি 🗅 নীড় 🗆 লার্মাণ

भटनहे->

এ জীবন দরে থারি কী করিব, প্রস্তু ?
ইক্ষা করে দিরে বাই ফালের ভাঙারে
এর ছারা বেঁচে থাক ইভিছালে। তর্
ভৃতি কোথা ? চিরপ্রাণ ভবিক্তৎ ভারে
ছান দেবে এক কোণে বাহার ব্যবারে
সে ভো ওপু প্রাণহীন বর্ণমান্য ছাওয়া
বর্ণহীন শুক খেত পাতা। খারি ভারে
বলিব না বেঁচে থাকা, অমরত্ব পাওয়া।
প্রতিক্ষণে ভরে রাও বদি উজুনিও
আনন্দ বেদনা মেশা প্রেরের অমৃতে
প্রতিক্ষণে ভরে হাও বদি লীলারিড
অভীন্তির সৌন্দর্যের ক্লণে গত্তে গৃত্তে
ব্রিরা বাক দেহ, মৃত্তুর্ভেই
উবে বাক শ্বিত। তরু মৃত্যু বোর বেই।

()#43-44)

नदमञ्ज-२

আমি চলে গেলেও ভো থাকিবে সংসার পানীরা থাহিবে গান আফিফার সভো ফুল ফোটা ফুল বরা নিজ্য লীলা বভ সবি রবে অনাহত প্রকৃতি মাতার। গুলু আমি বাব চলে। আহারি বতন

यथन श्रीकृत

কত আদিৰে ভক্ষণ । ভক্ষণীর মৃথে
চাহি বড় বহে বাবে ভাহাদেরো বুকে।
ভাহাদের পদকানি করেছি শ্রবণ
ভাহাদের প্রেমবগ্ন পেরেছি অন্তরে।
হে ভক্ষণ, হে ভক্ষণী, ভোমরা ঘণন
এ পথের এইখানে ফেলিবে চরণ
পূর্বগামী পথিকেরে ক্ররো ক্লভরে।
এই বরা কুলে ভার রেণে গেছে ক্ষৃতি
পথের বাভাদে ভার হিশে আছে গীতি।

(>>+<+++)

এলেন কেই

বন্ধ লোৱ অনহবয়নী আলা চিল একদিন শিখে লব পদপ্রাত্তে বলি' लमरवृत्र हित्रस्त्री नौष्टि প্রীতি হতে কন্ত উর্ধের যারে তুমি বল পরা প্রীতি রীভি ভার বিধি ভার কিবা, বনেতে হেরিব ভব সৌমালিত বদনের বিভা নারী অলে দেবীর বছিয়া হৃদ্য ভাবনা আনে মুখপছে কিবা মুবুরিয়া, নিয়ড কলাগত্ৰত হতে সর্বদেহে কী লাবণ্য অলকে উৎসরে কোনু পথে। পূরিল যা আমার গে আশ---সৰ আশা পুরিয়াছে কার। ব্যর্থ দীর্থ নিখাস। তুমি গেলে দূর হতে দূরে মরণের বাঁশিখানি ভরি" দিয়া বৌৰনের ভূৱে : ८१ क्रिका चित्रवारेशना. ভক্ষীর ওক্তপের প্রেমে ভব বিভ্য আবাধোনা। প্ৰবয়সংহিতা যাবে থাকি প্ৰতি যুগদের করে বেঁধে গেছ বিলনের রাখী। ভালে! বারা বাসে একমনে

বিলিবে বিলিবে ভারা কোদোদিন কোণাও কেবনে -দিয়েছ এ সাম্বনা সংবাদ প্রতি ফাঙ্গের নিরে গুলগুচি তব আশীর্বাদ। বাণী তব কী রচ্প্রতরা প্রিয়ে করে প্রিয়ভর প্রিয়ারে সে করে প্রিয়ভরা। প্রেমিকেরা থুঁজে পার দিশা বরণের সালা হাতে অপেন্সিতে পারে সারা নিশা। হুলভেরে বিকারিতে কানে কঠিনের ভপশ্চার বাছিন্তারে ব্যব্ন করি' খানে। প্রভাবের কুছতা পানরি' চিরপ্রেমত্রভটিরে প্রতি কাকে প্রভাব আচরি'। হাট প্ৰাণে অৰও প্ৰণয় একটি জাগ্ৰত স্বপ্ন কাৰ্যন সৰ্বসন্ধান্ত। একথানি সম্পূৰ্ণ জীবন প্রেম ভার কেন্দ্র আর পরিবি বে অবন্ত ভূবন। শেব ভার পূর্ণ পরিণতি পবিত্র ফলর শিও আরাবিত কাতিকত সম্বতি। চির্মল প্রণয়ের কোলে প্রিয় হড়ে প্রিয়ভর প্রিয়া হড়ে প্রিয়ভরা হোলে ৷ শুচিশিতে, জোমারি এ মারী সারাপথ চলি মোরা প্রেমে প্রেমে প্রাণে প্রাণে মানি'

(5248)

কুকু

স্থলর, তৃষি খুঁজিয়া ফিরিছ কারে ?
নাই দে থোঁজার আদি আর অবসান।
ফরের দৃতীরে পাঠাও কাহার থারে !
নাই দে জনের কোথা কোনো সন্ধান।
তৃষি ভূপু স্থর, তৃষি পথে চলা স্থর,
তৃষি চলি' বাও বাঁশিছে বাঁশিতে বেজে।
দূর হতে আদি' নিকট, পালাও দূর

अक कुंग स्टब्स चांत्र कुंछा छना था रह । ছোহার খোঁছার সহায়েত থেখে রবি ওগো হন্দর, এডো জানো ছলাকলা ৷ বছ ৰূপ বড বৰ্ণ বিভাগ বঙ্গি প্ৰছে চকে অবিয়াম তথ চলা। প্ৰাতে বুলে ফেলি' বাহিনীর বৰ্ণিকা চিনিখার করে কার মুখ তুলে বরো। উহার অলকে আঁকি' সিন্দুর লিখা त्यस्य हुम विशा नशस्य पद्मनं करता । শারা দিব ভোটো কেখার কোপার **মি**ডে আলোর উজলি' মুখ ধরণী নারা দিনশেৰে ভৰু বাক্ৰীয় পিছে পিছে মুদাল ব্যৱহা ডিমিরে হও যে হারা। শক বহুন ফুটে ওঠে দিকে দিকে নিশিভোর চলে ওবু বোঁজা, ওবু বোঁজা ছাহাপথ বেলে চরণচিফ লিখে অসীদের বাবে চুটে বাহিরাও বোজা। হৌবদ, তৰ পৰণাশে স্বাধ্যে হালি কুছৰে কুন্থৰে দাখাবাজি কালাকাৰি কেলিকদৰ বরার যুকুলয়াশি কুৰে কুৰে কুলবাণ হাৰাহানি। রতে রঙে তুমি রাঙাইলে দিশি দিশি রঙের বেশার গুজিরা চলিলে কী বে কালো হয়ে গেল নৰ ক'টি রঙ, সিলি' তুৰি যে কালিয়া খন্দে মাৰিলে নিজে।

ওগো বৌধন, ওগো চিত্র খৌধন, নিজি নিজি তুরি আগাও নথীন প্রাণ জনারে জোগাও সবুজের রসারন কচি ও কাঁচার শক্তির অভিযান। এতো করি' তবু বরু বাকো সবোসভো

লিয়াৰ লাগিয়া আলো বৃদ্ধি কিছু চাই ষরণ সাজিরা ভাঙো সবি অবিরভ কচি ও কাঁচা ও জাজীর জেদ নাই ! ওগো নিঠ্য খুব্দর, ওগো কালো, কোথা শেলে ঐ লাগ বেলালোর বাঁলি। দিকে দিকে কী যে ভারের আগুন আলো যাত্ৰা লোৱে ভাৱা কাঁপ দিয়ে পড়ে কানি'। এক বিক হতে আর দিকে পতে সাডা নুড্যের ভালে চরণে শিহরে কুৰ উদ্ধাৰ খেলে বুৱে মনে ব্ৰবি ভাৱা বিপুল ব্যথার লোলে নিছুর মুক। কুংকী : এক বে কুংক লাগাও প্ৰাণে বিধের প্রতি কণার খণন ক্রমে আমরা রুধাই খুঁজে বরি ওর হানে তুৰি ভগু হালো, হয়তো জাৰো না নিজে। বিষের তুমি শোভারণ, তুমি কান্ত কোটা অ্যমার নির্বাদে তুরি গড়া মনোহর তুরি হরে ওঠ অবিভাগ্ন তোমার মাধরী ভোমারি ক্রমণ করা। এত ছন্দর তবু তুবি চাও কারে ? খুঁজিয়া বেড়াও কী বিগুল পূৰ্ণত। १ কত কী গড়িলে নিজ হাজে বারে বারে মন ভরিল না, করি' দিলে চুর্ব ভা'।

আনি আনি, তৃষি কী বন বুঁজিছা দিয় কার জরে তব অবিরাম অভিসার পাইলে না, তাই বিরহী গেজেছ চির বত বার গেলে ফিরে এলে তত বার। নিবিলের রূপ কেঁদে মরে বার জরে সে বে নিবিলের বক্ষে পুকানো প্রীতি ভারে তৃষি বত চাহিলে বাহিরে বরে

थानव चाकड

পাইলে না, তুহি নাহি ছানো ভার রীভি ৷ দে খাছে ভোষার অন্তর আলো করি' ৰে আছে ভোৰার বাঁশরির হুৱে বাঁধা তুৰি খুৱে ৰতো দারাটি গোকুল ভরি' ভোষারি বন্ধে লভাইরা আচে রাধা। পৰ বোঁকা রীতি ভূচিবে ভোষার কৰে 🔊 চলিতে চলিঙে কৰে দাঁড়াইৰে খেৰে ? হুন্দা, তুমি প্রেমিক হেমিন হবে হ্বব্যা সেদিন সার্থক হবে প্রোয়। জানি জানি কড় জানিখে না ফেন দিন তুৰি নিষ্ঠর, প্রেরপাশ দাও টুটি' তুৰি ভো পালালে বৰুৱাহ উলাদীন বিন্নহিণী এবাৰা ভুতলে প্ৰভিল লুটি'। সেই তুমি কড় প্ৰেমে কি পঞ্চিবে ধরা গ স্থটির বিরহ, বিলাস ভোষার বে হে ৷ ष्ट्रिति ७५ खूत, ७५ नम बूँच्य बता, তুমি চলি' বাও বাঁশিতে বাঁশিতে বেৰে।

(5566)

রাধা

থগো কুল্নী, থগো কুল্মী রাধা—
শীক্তম জানিরা ভোনার ও ছটি চরণে পড়িন্দু বাবা।
কত জনে কত দেবজা বিলয় বেষৰ বাহার কচি
কেহ গড়ে লয় কেহ বুঁজে পার পরিজ্ঞানে পৃত্তি'।
কত না আরাদে থগা জো করিল রহক পরিষাণ
আপনা বইতে বোরে নিলি' গেল কুল্মী জনবান।
কুল্মী তনবান গো আবার কুল্মী বোর নারী
নাগর বইতে উঠিয় আনিলে হাতে লবে কুবা বাবি।
দেবজার গদ প্রজালি' কেহ লে জলে বিটার ভূবা
আবার ভিয়ালা বভ করিল নারীকঠের ক্বা।
নারীকঠের ক্বা গো আবার বারীকুলে বাল
এতো ক্ব বোর বহিবে কি ববি বেলি' লাও কেলপাল র

ব্যেরি' দাও যদি কেশ দিয়া যোৱে চাকি' দাও যদি দেও শংক্তা হারাব ও-হরে। চমুকি' হরতি করিবা শেহ। স্টির সার বরণী গো আর বরণীর নার নারী নারীর মাধুরী দশ ইন্ডিরে আহরিতে বদি পারি। ধরণীর সার বুমনী প্রো আর বুমনীর সেরা সে জনতে জনতে জাতার লাগিতা জনত লাগিল তে। পরশি ভাষার প্রভিটি অব প্রভিটি অব দিয়া ও বে বিশ্বের আদি বন্ধি গো এসেচে ঠী রূপ বিষ্ণা। রপের বহ্নি কেমন করিয়া এমন ভন্নী হলো এমন শীতল এমন কোমল এত লাবণ্টা হলো! সার। গৃষ্টি সে গৌরীর মজো ভগ করেছিল একা তাই ভার ভতুরেখার রেখার কাবণ্য দিল দেখা। তারার ভারার বুগবুগান্ত অনম পুড়ে ময়ে শীঙলিয়া ধরা তবে না এমন ফুলে ফলে ওঠে গুরে। ধূলির আগুন ফুল হয়ে ফোটে ফুলের আগুন ফল ভারার আগুন ভরুণীর আঁখিভারা হবে বলমল। সৃষ্টি সে আদি' শেষ হয়ে গেছে ডোমার ছ'গাছি কেশে অন্ত কাল বিকশি' উঠেছে ভোষাৰ অধ্যে হেনে। কোথা হতে ডান আনিৰে কেন গো ডান জো আদির আদি আপন আগুনে ফাগুন করেছ সৃষ্টির যায়। কাঁদি'। श्रामा वाराविकी, श्रामा वाराविकी हाता.

ওণো সাহাবিনী, ওগো হাষাবিনী রাবা, গোরোচনা গোরা অকে ডোসার গুটের হাষা কাদা।

ওগো স্থলরী, ওগো স্থলরী রাধা—
বলো, কবে নোর হবে সমাপন বাঁশরির হব শাবা।
বাঁশরির স্থরে কাঁদা গো আমার কারে পাইবার আশা
কারে পাইবার কাহারে দিবার কার হইবার আশা।
স্বর্ণ করে নাও গো আমার স্থক্ঠ করে নাও
কানতে আমার প্রেমের পরশম্পি পরশিহা যাও।
সহস্থ স্বরের গানটি গাহিব, গাহিব সহস্থ স্বরে
বনের পানীর কঠ আমার কঠে দাও তো পুরে।

व्यंत्र शक्त

645

সহজ হবার সাবন সে যদি কটিন স্থার চেরে
করণা কোরো না, জ্বিলা দিরো না, জরু কী হবে পেশ্রে।
সরস্থ বাটিতে গরবে ফুটিবে গুচি সৌরত পরে
যেখানে পড়িব বাস বিজরিব জিনিব সহজ্ব করে।
জিনিব সহজ্ব জরে গো, বন্ধু, জিনিব জোযারে শেবে
ধুলার চাইতে রিক্ত হইয়া বাহিরিব বর বেশে।
গুগো একাকিনী, গুগো একাকিনী রাবা,
কেই নাহি জানে তুলি জার জাবি কোন জাবাধনে বাবা।
(১৯২৭)

কৈৰিয়ৎ

না-ই হদি বন্ধ নাই হলো আহা ভারতের খাধীনভা হলার ছাড়ি' ভর্জনী নাড়ি' নাই মুছালের ব্যথা ! নাই মুছালের ভিজে আঁথিপাড়া হারভাশ করা রচি' বীরগাখা ইনারে বিনারে কবে খাছাভা কারে জিনেছিল কোথা বুধা মোরে ভাকো আমি পারি নাকো হেন খোর রনিকভা ! আমি কীপঞ্জীবা কবি আয়ু কই, স্থি, সহারধীদের সহাবশ বাব শভি !

তীক বলে তৃষি কিয়াবে নয়ন মৃঢ় বলে দিবে গালি
বাঁকা হানি হেনে তালে তালে তালে বাজাইবে করতালি।
নেও নই, তবু পারি না কিছুতে
নাব্য বা নর জাহারি পিছুতে
ইটিয়া মুটিয়া মরীচিকা ছুঁতে খাগড়ুঞ্ দিতে চালি'
বুথা দাও লাক আছে আরো কাল তারি লাগি প্রাণ আদি ।
আমি কীণলীবী কবি
মুগ মুগ বরে বে পাবক জলে কেন হব তার হবি দু

বে শ্লশবৃক্তি নম্বনে অলিছে যে ব্যবৃক্তি বুকে বে মাহাবৃক্তি কল্পনা যোৱ ৱাঙাইছে কৌতুকে সেই অনলের করেকটি কণা
গরে বিরচিব নথ আল্পনা
বসে বগে ভাই চলে জল্পনা বিরহবিরণ মূবে
বহে যায় বেগা নীবাবে একেলা নিক্ষলভার ছবে।
আমি দিনেকের কবি
নস্ত অন্থনে আল্পনা আঁকি' নিভে বাবে মোর রবি।

আপনারে লয়ে ফিরি অহরহ নামান্তে না পারি ব্যথা।

ক্রা লয়ে কাঁদে গরতিশী নারী কুঁড়ি লয়ে কাঁদে লতা।

স্থান বেদনা জাগে অনিবরৈ

কত কী বে বাের ররেচে দিবার

ফাওন থাকিতে ভাই তাে আমার ফুটবার ব্যাকুলতা
বলিবার যত কবে ভা বলিব মনে থেকে বায় কথা।

আনি অক্ট কবি

ফুটলেই মাের ব্যথা ব্যবে, দবি, না ফুটবাে বাবে নবি।

আমারে পাবে না কগতের কাজে আমি চির পদাকক।
বচন বিনাপ্তে নাহি ভালে বারা আমিই ভালের পথা।
প্রণান্ত্রীরা নোরে ভাকি' লারে বার
বাসরবরের চোরা বরোকার
আমি লিখে লই আপন ভাষার ওলের প্রলাপ বকা
আমি দিই ছেপে বড চাপা হালি বভেক বিছে চমকা।
আমি বানীচোরা কবি
বাচাল জনার বড কথাতার উভারিরা লই লবি।

ভারণ ছেড়েছে ভারণীর যায়। দীক্ষা লয়েছে একা ক্ষনমের মজো করেছে বরণ জালিয়া বপন দেখা। প্রবণে বেজেছে যা'র হাহাকার উভলা হরেছে খাপে ভারবার ভার ভারিবে না বৈর্ব ভারার আপে চাই রপশেখা কথাটি বলে না নিজেরে ছলে না ললাটে নিটা লেখা। আহি বিমূষ কৰি
মহণে কী শোক ভার ভার হোক, আঁকি' লব ভার ছবি।

কেম শৃথ্যল কাটি' কোন জন কোথার নিরুদ্রেশ
কেম নাহি জানে বাজে ভার প্রাণে সকলের সব রেশ।
পৃত্তির আদি অন্ত বুকিডে
করা সরপের ওগবি খুঁজিডে
মারের সন্দে নিজ্য কুবিডে আরু ভার বিংশেষ
নাধনা না নাথি' নাৰত বরিল কেহ না জানিল লেশ।
জাবি বিনয় কবি
সেই স্কানার ভর্মণ কবি' পর্য পূণ্য লভি।

যরে যরে পাই গোরীর দেখা তপোনির্যল রূপ
লে বর অল রুজে বিলোকি' অনদ বানে চূপ।
কলাণী বার গৃহ কাজ করি'
পূর্ণা চলিছে অন্ন বিভরি'
সম্মুখে ভার হাত পাতে ভরি' আগনি ভুবন ভূপ
কোলে লোলে শিশু ভন্ন পবিহবি' এ যে অভি অপরূপ।
ভানি কুত্বলী কবি

রহত এর নাহি পেরে টের বগনা রয় নীরবি'।

ভাই বলি বোর কোণা অবদর বোগ দেব কোনো কাঞে
দৃশ্য নেহারি' ঠাই ঠাই ফিরি নিলি সকলের বাবে।
দেখি আর লিখি বখন বা আনে
কখন কে কীদে কখন কে হানে
খেরালীর সভো ঘূরি আশে পাশে ভাববিলানীর সাজে
রপভেরী শুনে সরে না চরণ মনে হনে সরি লাজে।
আমি দর্শক কবি
নাটবেদী পরে বেতে ভার বাসি, দূর হতে অনুভবি।
আমার এ কাজ কে করিবে আজ আমি যদি বাই রণে

কৰে জানিকে কে বাহা গেল খেকে গুৰু জাবাত্তি এ বনে ?

কোটি কোটি পথ একটি থীবন
ভাও ছটি দিনে হবে সমাপন
আপনারি পথে চলি সে কারণ নিজেরি জন্মসরণে
কড় চলে নাই কছ চলিবে না এ পথে অপর জনে।
আনি বে ভোষারি কবি
ভোষারি আপোকে আলোকিত আনি, তব ভারে এ পদনী।
(১৯২৭)

পুনৰ্জন্ম

এই জনযের পরে যদি আরেক জনর নাহি

বিষয়াজের কাছে নেব আনক ডিকা চাহি'।

বন্ধল নেব দেশটা আগে,

পশ্চিমেরি প্রারভাগে,

রংটা বাতে করনা থাকে, প্রাণটা জেলের বা'র।

আমচিন্তা চনৎকারা

মূখ করে না অন্ধকারা,

অন্ধে যেব চুট্ডে না হয় বড়বারুর হার।

সংক্ষেপেডে বলতে গেলে—

পুরানো এই খোলন ফেলে'

বন্ধলে নেব নে';

কিন্তু ধেন বন্ধলে নারে

এই যে আছে নোর বাধারে

পুরানো এই নে।

আরেক করা গাই খদি তো এইটি আযার চাই,
যে ঘরে জন্মাব দেখা থক ছগা নাই।
প্রেমিক মুগল আযার ভরে
ভগ করিবে নিষ্ঠাভরে
একটি করে প্রাথি' লবে অযুক্ত-স্ভান।
ভূই প্রথহীর একটি নীছে
চলভে ব'বে আয়ায় দিয়ে'

তেবনি কঠোর আনদ্যতপ উত্তক্ত কল্যাণ ।
পুরানো এই শিতাবাকাই
নির্বৃৎ করে পাই বা না পাই
আর জনবের বারে
পাই রে বেন পাইরে আবার
পোরেওপে তৈরি আবার
পুরানো এই ভারে।

পাওয়া

কে জানজো পাওয়া এবন ছবের ।

জবের তবে এবর এবর কাঁপন ভানি বুকের
পাওয়া ভেষন শক্ত নর শক্ত বেয়ন রাখা,

জবের পরে হারবো না জার, ফরবো দে জর পাকা,

কখন হারি কখন হারাই নিডা নজাগ থাকা,

জব্ত নাই এ হুখের

এর চাইডে সেই না-পাওয়া সে ডিলো টের ভ্রথের ।

ভবদ আমি ছিলেম শিকারী,
আলক থেকে বলে পড়া কুলের ভিধারী।
আলভকের ভিলকলেবা ভালে নিডেম এঁকে
সুইরে মাধা বাঁকিয়ে আঁবি নারেক নিভেম বেখে,
বে পথে ভার আনা যাওয়া চিম্ন বেভেম রেখে
অলখ শিকারী
মানান ছলে জানিয়ে দিন্তেম কিনের ভিধারী।

পেরেছি ভার বাবে চেরেছি
শক্ষাজার ধন ধে মানিক ভারে পেরেছি।
চকু বতে মৃক্ত চেগে নিলের ভারে কিনে,
জনে জনে হার মানিরে নিলের ভারে জিনে,
অবর পেলেম সেই অবরা বাবে ধেরেটি বীর্থ জনন দিনে।

হারবে পাওৱা, হারবে আনার জর ।
বে পারে বা রাগতে ধরে কেনই বা নে লর ।
কতই বা হার চোগে চোগে রাগবো আগলি
নরন হতে কথন শরে বরন পুতলি ।
বক্ষে বাবি ছই বাছতে নিপোর্বি দলি
শক্ষা তবু রয় ।
বক্ষ চিয়ে ভয়তে নারি, নইলে হতো জর ।

বৈবে বদি ভাষাত দিৱে ফেলি,
বৈবে যদি বৃঢ়ের মতো নমুব হতে ঠেলি,
কডই বা তার যাব ভাঙাখো পা' ছ্যামি ববে !
কথন বে ভার মন কোখা বার মরি গো নেই ভরে !
ভার কারে বা চায় কথনো কোন্ মিরাশা ভরে
ভাষায় অংহেলি' !
বাঁচবো না ভো নায় বদি লে ফেলি' !

লে বদি হার এননি নাধন সাধ্ত,
পাবার ভরে এননি কেঁণে পাবার পরে কাঁহত !
সে বদি হার আমান নিত লক্ষ সম্বর জিতে,
পালাই পাছে সেই ভয়ে সে আপন আচলটিভে
ভাতে মোরে বীৰ্ড !
আমার ভরে আমার মভো লে বদি গো কাঁদ্ভ !

তবে আমার তাবনা ছিল কিবা !

ছয়ের তরে ছয়ের শিখাস মিটজো নিশি দিবা ।
পূলক ক্ষা আস্ত উঠে অবর মহনে,

ফেনায় ফেনায় শত্ত কেটে অশেব চুমনে,

তাল মিল্ড ভাইনে বামে হলর স্পাননে;

ছাপিয়ে ক্ষের দীয়া
৪ই পায়েতেই বাম ভাকডো মিলন প্রশিষা ।

(FFEC)

नित्रदी

स्थात वैशि विद्या नरात वैशि शांत केंदि,
नाह या विशिशांत किन कि विद्या किन शांत है।
किन शांत शांत किन विद्या किन यात्र,
मकिन भांत कर्ता भांते खांत भांत क्रियों किन यात्र,
मा किन भांत कर्ता कर्ता किन शांत क्रियों।
ना भांत कर्ता कर्ता कर्ता कर्ता कर्ता क्रियों।
ना भांत कर्ता कर्ता कर्ता कर्ता कर्ता क्रियं स्व,
कर्ता क्रियं विश्व क्रियं कर्ता क्रियं क्र

ন্যার ব্যাব হতে ব্যার অ্যাবজন ব্যের,

শ্বার ব্যাব বিজে আমার ক্ষরের বরে।

না জানি কবেকার বন্ধ জনকার

আমার আঁখি হতে ব্যার অ. ব্যার,

নিশাম্ জনে জনে বৃবি ব্যাহরে ওঠে থেখ।

বৃবি বা দৃত হরে ? বরে,

শক্তি বাধা বত শক্তি শক্ত ভরে,

সামায় বুকে তব আমার বন দে আবেগ।
ভোষারো বুকে দখি চালা দে বড় ফিরে খলে',

জাঁচল বাছ তিজি' উচ্চল বেগনার বনে,

ষদ দে নিঃসরে গোপন অভিনারে,
ভত্নতি একাকিনী পড়িছা একবারে,
আশার নিরাপার রজনীদিন বার বহে'।
ভোসারো কদি ভাগে হুধ দালনা ভাগে,
দরশ পরশন সাগি' বিশন মাগে,
অচল পরবাণ ভবু যে ব্যবহান রহে।

ভারে শুবাই সথি ভাবির। বল্ একধার মিলনে মিটিবেকি মিলন সাব দোঁহাকার ? আঁথিতে আঁথি রাখি' ম্থেভে মুখ দির। বুকেভে বুক গাখি' হিরাভে গুই হিরা সেটে কি আপা জোর, মেলে কি বাসনার পেব !

হলো বা এক জন্, হলো বা এক সম,
প্রতিটি অংশর যুচিশ কন্দন,
পুছি সক্ষনে তবু মুছিল কডটুবু প্রেশ গ

হত ই কাছে টানো, বভই কাছে আনো দেহ,
হত ই কাঁদ কৰে বাঁৰিয়া কেলো দনটাকেও,
হোকুনা একাকার কদর গোঁহাকার,
বিলম হ'বে না গো, বিলন না হ'বার
তৃষি বে তৃষি দখি আহি বে আহি চিরদিন
এ বে গো ব্যবহান বোজন বোজনের,
এজন সাথে কলু বেলে কি ওজনের ?
কাহারো বাবে কেহ গারে কি হতে কলু দীন ?

রও গো রও তুরি বরেছ সেই বজো
কেন সমূপে আসি করারে দিবে বাবা কর ।
দ্রেকে আছ তাই সদা হুদরে পাই
কামাতে আছ বলে বেন প্রভেগ নাই
মনেরে চোগ ঠারি আমি আমার নারী তেবে ।
আসিলে কাছে পাছে নে সারা নারি বহু,
পাছে সচকি হৈরি এখন আমি নর
কো গো দেখা দিয়া আমারে আগাইয়া দেবে চ

বিশ্বাক্তা সিরজিল কেন এ ক্র ব্যবধান এক জো ছিমু গোঁহে করিল কেন খানু খানু। ধরশী চাঁথ লয়ে ছিল তো এক করে, আহা কি খন গৃঢ় নিবিড পরিণরে, ভাসিয়া এক হিয়া গড়িল প্রের প্রিয়া কেন। কেন কুরিল শন্ম বরারে খিরি' খিরি', গেল বে কড বুগ ভবু, ছুরিয়া কিরি, বিলিব লেই যতে ভর্মা নাই আয়া হেল।

क्षप्र पाणन

142

এক তো ছিল্ল গোঁহে নাম-না-জানা কোন্ প্ৰাণী,
বিহাতা নানে কেন এ কেদরেখা দিল টানি' ?
কেন গড়িল নানী কেন গড়িল নর
প্রথম নেতু বাঁনি' দিল গোঁহার পর ?
দুক্ল কি আঞ্লি' মধুর কোলাকুলি বাচে।
তবু যে জাশা নাই বিরহ দুচিবার,
দুএই দুতীপনা করুক প্রোভোষার,
গোঁহার কামাকানি ভনিতে কের, জানে, জাতে!

আঁখিতে আঁখি রাখি কি জানি কেল মনে হয়
কৈ থাকি আড়ালেতে হেনিছে বেল সমূদত্ব।

মূখেতে মূখ বিয়া তমু তরনা নাই

চোরাত্তে নিল চুবা কে বেল, তাবি তাই,
বুকেতে বুক গাখি' দৃদ্ধ মানি ছাতি তবু।

কে বেল নিল হবি' কি বেল স্থবটুত্ব,
কেমনে দিল তরি' অবোরা ছখটুত্ব,
বরা সে পড়িল না দৃরে দে নড়িল না কতু।

বতই কাছাকাছি তত্তই দূরে আছি, থাকি।

বতই পাই জোঁরে তবু বে জোর বছ বাকী।

পরশ কুবা হার কিলের থবা চার

তপু চুবিরা সুবে লে কি ডুপজি পার,
আমার কুবা পরে আবি পেলার ববে একা

তুবি এনো বা পালে কি হবে সমু হালে

কি হবে গুণিনের ও সহবালে
পারি কি পাসরিতে বে কালা ভাগে আচে লেখা।

আমার আঁখি দিয়া আঁখি বাম কেনে
বিরহী নারী নর কেন বে মরে মিছা থেলে।
গাবো না বাদ পুরো, কি কবে ওটুকুতে,
কি কুব আছে পেরে কোলে মাবাটি খুডে,

(यम ज चकांत्रण निवक मतनन वांठा ! ज्ञाद्य छवारे करन वस् त्या वस् करन वृष्टिता चांचि क्रांकि रक्तांत इसीतरद, यत्रत्य श्रुद्धा विनिं श्रांद्ध स्व जरे वांठा ।

(3384)

অন্-একনির্ছ

এই বে আমার চপল চম্বু জোড়া **भट्टा** রাশ বা বাবা পক্ষিরাক ঘোড়া। বেন কোন কপনীয় ওছ্না আড়ে আড়ে কোধাও ষেট এম্বি ছ'টি পঞ্চিরাণী ঠারে সম্নি শুকু ওড়া। अरमञ क्या प्रांत्या, बार्या : প্রগো চোৰে পরাও ঠুলি :---আদার থর করনা ভূলি' ভোহার ८डोरच ८डोरच चीटको । ব্যাহার এই বে আমার চাডক ছটি কাৰ श्रा ভূবে ভূবে স্বঠাই অস খা'ন। এ রা গাঁওভালদের কোকিলরঙা বৌ হোধা ৰেই ওনওনিয়ে কঠে করার মৌ অমৃদি মেতে বা'ৰ। ক বা क्था पिछ, बिछ: - १९७७ কাৰে ও যে তুলো— পাৰাৰ: কাজকৰ্ম ক্যুলে, र ७क "প্ৰিৰ", "প্ৰিৰ", "প্ৰিৰ"। श्रांक এই যে আয়ার চকোরগানা মুখ **स्ट्र**शी পরশ হবা খালেব লিয়ে হব ৷ 4 किस्मस्य ७४१वर भावता কোন পাশ বিৰে বহ'ঞ্চাই বেটোৰ কৰা त्वहें जर्मि जार्भ चूथ् । रेशंब

अध्य पश्चिम ७००

প্রগো কথা রাখো, রাখো;
আনার অন্নি থাকো ছুঁরে,
ভোনার হাতের কালটি গুরে'
শুরু ছুঁরে খুঁরে থাকো।

ওগো এই বে আখার খন কাড়ানে খন
ইনি জুবন ফুড়ে জন্তখনা এ'ন।
নাহর বাঁধ্জে জুমি স্পর্ণে গানে রূপে
তথু কোলে বেকেও কথন চুপে চুপে
করেন কার জভিসরণ।
ওগো কথা বরো, বরো,

নিজের মনটি দিও পুরো---বরের জার সবারে ;

সকল আমা দিয়েই ভরো।

ওলো এই বে আমার ঠিক-না-জানা আমি এই মানা হরিণ রন্ধ না কোবাও বামি⁸।

নাহয় বয়লে এতে জাগরণের বেলা

ভবু বপ্নে কে এর ধাষার লীলা ধেলা ?

কোষার ' কাটার দারাবাদী।

ওগো কথা শোন, শোন';

দিও দকল পুস্ত করে:—

কিছু ফিরে পাবার তরে

মনে আল বেংগা না কোনো।

(5884)

বিপরীত

বরা পেরে হব নাই গো বরা দিরেই হব।

একি গো কৌতুক।

শাবার গঙ্গে একটি কেহ

শাবাবে ভার হবর গেই;

ধরবে তুলে সকল থেহ আরভি উৎফুক ; ধরা থিরেই ফুল ।

কাছে পেয়ে হুখ নাই গো পালিয়ে ফিরে হুখ ;

এ কি গো কোতুক।
খাবার পিছে একটি খনা
ছুটজে রবে অন্-আনবন।
রাভি বেনে হেলতে এপে
নরিরে নেবো বুক,
গালিয়ে দুরে হুব।

ভোষার ভেবে হুখ নেই গো ভাবিরে ভোরে হুখ ;

একি গো কোতুক।

রাজি কুড়ে দেখবে বপন

দিনের কাজে ধন্বে না নন,
হদহ ভরে সারাটি'বন

ধেয়াবে মোর মূব,

কাদিরে ভোৱে হব।

আমার করে হৃথ নেই গো ভোষার হরে হৃথ ;

একি গো কোতৃক।
লোল্গ প্রজি অদ দিয়ে
এই মাবুরী গুববে, প্রিরে
গুবে জরু শেষ হবে নঃ
মোর যদিরাটুক্
জোমার দিয়ে ক্রথ।

(>><1)

একবিষ্ঠ

কোলে ভোষাই—

আর হবো না কারো ; ভূল ভাবনা ছাড়ো ।

প্রধ্য বাহ্ন

कूरन कूरन हुम्क शिख गिख कांध्नहुँकु रमरना वा वहेरत ;

> একটি **সূপে ভিয়া**ন বিটাইয়ে বৌ ভো থাকে ভারে।।

নেই সুলেরই দ্বট্ সধু পিরে

দূৰে থাৰে। বা ভূল ভাৰৰা ছাডো।

একণা কোষার---

এकाविरका वरे

च्य त्रार्था ना नरे ।

মানান্ জনার সব মেটাবার আপনটুতু দেবো না শেব করে,

একটিখনের স্বটা দিতে ভরে

शांश ७५ वरे १

रमरे जरमस्य एक कवांत्र शस्त्र

আর কাহারো নই ;

क्षद्ध (ब्राट्या ना नरे।

পুরো ভোষার---

খনেক কারো নয়;

কোরো না বংশর :

ওয়া কারেও নবটা দিভে নারে

ক্তক খোৱে অনেক অন্ত কারে

शीरहत बारक अना हरना ना उद

बर्दाय सम्बन्ध

পাঁচলো হিয়ার একটি একট

পাঁচের নামিল নয়;

রেখো না সংখয়।

ওবু ডোনার—

নইক **খন্ন** কার শাসাও সনোভার । ৰণি বা কেউ কেবল খোৱেই চাৰ বোলো আনাই নাবি আমান পার সঙ্গে ভাগার কাঁদৰ ভবু হার দান ল'ব না ভার। কিছুই ভূমি নাই দিকে আমান ভবু আমি ভোমান দুচাও মনোভার।

(5984)

अन्य पांचप

মাপুর

তুৰি কি পারিলে হাবিভে ধরি' ८२ नरुवरी মুটি বাছ বিৱে ভীরে আঁকড়ি' व (बांब भरी ! হার রে অবোর ভটদেশিনী হুনীল ভয়াল ভালীকেপিনী তুৰি কি গাৱিলে ৱাৰিভে ধৰি' এ সোর ভরী বেশী পাশে এরে বৃখা পাকড়ি' (र नरव्दी। থাখির সিন্ডি বাবিদ বা রে বরহাড়ারে। এ কাঠ হুমৰ কাদিল না বে ছাড়িতে কারে। কুল ছেড়ে আৰু চলে যে তেনে নাহি জানে কোণা বাহিবে এদে ৰ্শভারি' পাথার কোন যে পারে লভিত্তে কারে থাৰিজনে তানা নাজে কি ভারে चत्र क्राफोरत । খাক কেনে চলি কালের স্রোভে

মহাজগতে ।

বাটে বাটে বীবা বটনা হতে
অকৃল পৰে :
আজ আমি চলি ছলে ছলে রে
বহা আকালের কৃলে কৃলে রে
প্রতি দিবদের শাসন হতে
অকাল পৰে
দেশ ছেড়ে চলি বিরাট রবে
বহাজগতে !

ষ্ঠ দূর বৰ নশ্ধন যায়
শীৰা কোণার !
এরি কোনে তাছ জাগে ব্যায়
ভারা হারায় ।
চেউ ফুটে ওঠে চেউ ঝ'রে গো
ফেনার কেনার খরে থরে গো
বলও নিভি তুলি বুলায়
দিকু নী'ধার
স্বীরণ নিভি বালি বাজায়
"রাধা কোধার !"

পুন কোন বনে পড়িব বীধা

ন্তনা রাবা !

পুন কোন বলে বীশরি নাধা

আবার কীলা !

পথের কোধাও শেব কি আছে ।

পবিকর কোনো দেশ কি আছে ।

দরের বীধনে নাই কি বীধা

নাই কি কীলা !

সমাপিবে চির বীশরি নাধা

স্চিরা রাধা !

(जारांच १४२१)

विनद्भन श्रीव

ভোষাদের ভরে বিলনের গান গাই

ওগো জগতের ভরুণভরুশী বভ।
ভোষাদের হংক হুখ বিলাবারে চাই

ওগো জগতের ভরুণভরুশী বভ।
শ্রিরবারলীবা আহি ভল্ন গুলুলভা
কানে কানে বৃদ্ধ বোহাগক্তমব্যভা
ভোষারে বেহারি' কী বে আনন্দ পাই

ওগো বববধ কেমনে বোরাব কভ।
ভোষাদের হংক হুখ বিলাবারে চাই

ওগো জগতের ভরুণভরুশী বভ।

চির সন্ধার কোটে ভোষাদের বৃক্তে

থগো স্বগতের ভঙ্গণতরুণী বভ ।

শরৎ শেকালী করে হানিকরা মৃথে

থগো স্বগতের ভঙ্গণতরুণী বভ ।

থাগিতে আঁথিতে চপলা পড়েছে বরা

চরণধূলার সরণে মিলার জর।

রজনীতে রাস নবনব কোড়কে

দিবলে বিবল নিলাক নর্ম শত ।

সলয়গদ্ধি ক্রা ভোষাদের মৃথে

থগো ক্যাডের ভঙ্গণতরুণী বভ ।

ভোষাদের কেব লখী লভিলে রণে

থগো স্বপ্যতের অরুণ্ডরুশী খড়।
ভোষাদের কেব ভরণী ভরিলে বনে

থগো স্বপ্যতের অরুণ্ডরুশী বড়।
ভোষাদের কেব বাণীরে মানাবে বশ

খেত চন্দনে নানাটে শাকিলে বল
ভোষাদের কেব বরে ভাকি' জনে থনে

ভাগনা বিলায়ে দিলে বনীচির মজে

কোনো ভবাগত একাকী চলিলে বনে ওগো ভগতের ওক্রওক্রণী বভ ।

ভোৰনা বস্ত ভোননা সকল, ভাই

থগো অগতের ভরণভরুকী বৃত ।

নবার গর্বে সকলের অব গাই

থগো অগতের ভরণভরুকী বৃত ।

দীবনের চুকে নির্দ্তি চালার পাশা
পণে হারিলান রাজকলার আশা
হে বন্ধু বোর কেছ নাই কিছু নাই

হে বন্ধু আবি পরাভব লাজে বভ ।
ভোনাকের ক্রেণভরুকী বভ ।

(बार्वाच ३३२९)

পথের সাধী

পথের সাথী, পথেই মোদের দেখা
পথের বাঁকে যোদের ছাড়াছাড়ি।
বিদার দেহ, চলি এখার একা
অক্ল পথে একেলা বিই পাড়ি।
পথের সাথী, কষো জাবার, কষো
চোখের কোণে কল জবেনি বর
অলন বাহ অধীর রাহ ন্য
ব্যাকুল নহে রাখতে জোবার কাড়ি'।
পথের সাথী, আমি কী নির্যন
পথের বাঁকে হেলার চলি ছাড়ি'।

শবের নাথী, চ্কিরে বেছি কাঁদা

ফুরিয়ে আমার গেছে নকল চাওয়া

চদয় আমার পড়বে কিলে বাঁধা ?

কদয় যে বোর হাল্কা উদান বাওয়া।

পথের সাধী এই হাওরা সে কবে গড়ল সুটে বাঁশির ভীক্ত রবে কুঞ্জবনে হৌবন উৎসবে

ভাকল বারে বাকল ভারে পাওর। । পরম চাওরা চাইতে গেলেম ববে চক্ষে আমার মিলিরে গেল চাওরা।

গধের বাধী, কুছ্ম না ফুটিভে
আমার লাথে মুকুল গোল করে
আর ভাবিনে কথন অলক্ষিতে
আবার মুকুল ধরে কি না ধরে।
পথের বাধী, চলভে কি মোর বাহ
পদে গদে নাই কি অবলাদ ?
বাহির কুড়ে পাভা খরের কাদ
ভবু আমার পা পড়ে বা ধরে।
শার লেগেচে ব্যর্থ চলার বাদ

পথের সাধী, বিদার দেহ জবে

করে ভোষার ভুলতে বনি পারি
ভোষার শ্বভি বপ্র বখন হবে

বপ্রে হয়তো বরবে আধিবারি।
পথের সাধী, ভুলব ভোষার বলে

হলর বন কেমন বেন দোলে

হার রে বে কন বাবেই বাবে চলে

বুকের বোঝা কেনই করে ভারী।
পাবের সাধী, মর্মে ডবু জলে

ভোষার লিখা—ভোষারো শিখা—নারি।

সেই স্থাৰ মোর বৃক রারছে ভারে।

(क्रांहींक २०२१)

বিদুৰ্ভ

এ ধরণী কড স্কারী। কড স্কারী। মাছৰ শেও কী স্কার। সে কি স্কার। রণহ্বা পিই প্রাণ করি' হ'নহান করি'

শানক্ষরনে উপলার বর করের।

দেশে দেশে নেই ভাবল কোনল থানগুলি
শভাবের কোলে ফুগেদের কচি হানগুলি
পানী উদ্ধে বার ভরুদের বাহণাল ধূলি'

ছারাহ শিহরে ভটিনীর ভটপ্রান্তর।

শেই বে বরশী সুক্ষরী সেই সুক্ষরী
পর দেশে এক সুক্ষর। এক সুক্ষর।

মাহৰ সেও কী হন্দর ! সে কী হন্দর !
তালোবাসা ভার ভালো, লাধা, কও ভালো।
মনভার রঙে হাঙা বে ভাবার ন্দুত্তর
বাবিম ভাবার বত হোক শাদা কালো।
দেশে দেশে নারী ডেমনি লোলাহ চিড
শিক্ষা নেলার ন্দকারণে পার নৃষ্ঠ্য
জীবন ছাপারে মাধুরী করিছে নিজ্য
প্রেমের দেয়ালি মর্ত্য করেছে আলো।
মাহব সে বে কী কুন্দর ! সে কী হন্দর !
ভালোবাসা ভার ভালো, আহা, কও ভালো!

এ জীবন কী যে নন্ধিক ! কী যে নন্ধিক।
বিচে আছি বলে বস্তু রে আনি বৃদ্ধ !
মাসুৰ আমারে ভালোবেদে দের কী অমৃত্ত
বন্ধবী আমারে ভালোবেদে দের কী অমৃত্ত
বন্ধবী আমারে ভালোবেদে দের আম ।
দেশে দেশে মোর ডেমনি মধুর বন্ধন
আরেকের ভরে একেরে ছাড়িভে ক্রন্থন
যেখা যাই সেখা পাই প্রীভি অভিনন্ধন
মরণেও কিছু এ ছাড়া হবে'না অক্স ।
এ জীবন কত নন্ধিত ! কড নন্ধিত !
অবেছি বলে বস্তু রে আমি বস্তু ।

(हरलख ३३३९)

BRIDGIE WES

এই তরা বৌৰনের ভাগি ভোষার পাধে রাধার খাগে হঠাং বদি মরণ এনে একটি মৃটি ভিক্ষা মাগে একটি মৃটি আয়ু খামার পাত্রে ভাষার দিব ঢাগি' ভোষার ভবে রইবে ভোলা এই ভবা বৌধনের ভাগি।

এই ভরা যৌবনের ডালি সরশে এর কর কডটুক ?

এক জনখের ভেইশটি কুল নাই থাকে ভো নাইবা থাকুক।

দিনে দিনে যা পেয়েছি একটি দিনে হবে থালি ?

কোন ক্যান্তরের ফুলে ভরা এ বৌধনের ডালি।

দিনে দিনে যা পেষেছি, বা ছিল মোর পাবার আশা বা পেছে মোর যিটল না সাধ—শভেক বারের ভালোবাদা— হঠাং যদি আজকে মরি দেখবে দবি রেখে গেছি কালের কোলে পেছি রেখে যা পেষেছি হা যেগেছি।

দিনে দিনে যা পেয়েছি— কোক না নিয়েখেকের পাওৱা—

যা ছিল মোর পাবার আলা—ধোক না বুগান্তরের চাওৱা—

মরার সাথে মরার তো নর যা সয়েছি যা ক্ষেছি

আয়ুর সাথে যাবার তো নর যা চেরেছি যা ক্ষেছি।

এই তরা যৌবনের তালি তোমার পাহে রাখার আপে হঠাং খদি মরণ একে একটি মৃঠি ভিক্না মাণে একটি মৃঠি আয়ু আমার পাত্রে ভারার দিক ঢালি' ভোমার ভরে এইবে ভোলা এই ভরা ধৌবনের ভালি।

(हरलक ३३६४)

च्या चरा

বার বার আমি পথ ভূলে ভূলে পব গুঁজে মরি কড। শুক্তচারীর মতো। আৰা আঁবানের গোলকর্ব বিষয়
ভারা বুঁকে মোর রক্ষনী পোহার
প্রতি ভারা যে গো নরন খুলার
ক্রবন্তারা পাব করে ?
অন্ত ভারার কী আমার বলো হবে !

শতু-ব্ৰতীর থোঁপাতরা মূলে

ফুল ব্ঁন্দে মরি কড।

মৃগ্ধ অলির যতো।

কোন ফুল ছেড়ে কোন ফুলে বসি
ভেবে তেবে গেল নারাটি দিবনই
প্রতি ফুল বে গো অতুলা রূপনী

নিজ ফুল পাব কবে।

অন্ত ফুলেডে কী আমার বলো হবে।

রপসাররের উপকৃলে কৃলে
কৃতি কুড়াইব কড় !
বিমনা ক্ষাপার বড়ো ।
কড় না পরশ পদে পদে পাই
নর ময় বলে ঠেলে চলে খাই
পরম পরশ কবে পাব ভাই
সাঁচা মণি পাব কবে ?
ভক্ত হাশিকে কী আমার বলো হবে !

মুল বৰার কাঁটা ত্লে তুলে
আঙুল বাঙাব কড।
আজ্বাতীর মডো।
আমার বরণী স্থামা অপ্সরা
নাচে শিরে ধরি' শোভার পদরা
কোণা রে মৃত্যু কোণা ভার জরা
ও দেখা দেখিব কবে।
অক্ক দেখার কী আমার বলো হবে।

ৰার বার আবি পথ ভূলে ভূলে
পথ থুঁছে বরি কভ :
ব্যহারীর বভো ।
হল্ম এই স্থানের হাবে
সভ্যের বাঁলি কভ হ্যে বাজে
কোন্ হ্য ব্যে বাব বুবি বা বে
নিজ হ্য পাব করে ?
জন্ম হ্যেরতে কী আয়ার বলো হবে :

(हरलक ३०२०)

পাদাপাদি

হে লোভনে যোর লোভ বাই

বাহি যদি পাই কোভ নাই।

তুবি স্থানী তুবি স্থা

নগ্ধনে আমার রূপক্ষা।

চোৰে চাই আমি বুকে চাই

ক্ষাৰ চাই আমি বুকে চাই।

তবু রাখি নাকেঃ বিছে আশা

বচনে চাকি বা মনোভাষা।

কারো ভরে কোনো লোভ নাই

হারাই যদি ভো কোভ নাই।

ভূমি পথে আর আমি পথে
চকিতের যতো থামি' পথে
চোৰে ভরে সই বাহা পারি।
কি যে রহজ ভূমি নারী।
কণা পরিয়াশ কোনো বতে
বুঁটে বুঁটে সই দূর হতে।
সাথে সাথে চলা হাতে ধরা
নাহি যদি হহ নাই বরা।

বাঁকে বাঁকে জয়া বাঁকা পৰে কেন কাৱে বাঁৱে রাখা পথে গ

হে শোভৰে কাৰি সাধিব না
নাই বদি পাই কাঁদিব না।
তৃষি চঞ্চনা ভূষি পাৰী
সাব বার বুকে বেঁধে রাখী।
বাঁধিবার করে কী বেদনা।
সকল অর্থ্য নিবেদনা।
ভবু রাখিব না বিছে আশা

পাৰীয়ে বাঁধিতে নারে বাসা : ার ভরে সাধিব নঃ

वैक्षितांत खरत नावित नः वैक्षा माहि शरका कैंगित ना ।

উড়িতে উড়িতে পাশাপাশি
নিমেশের তালোবাসাবাসি।
বুকে ভরে সই বাহা পারি।
কী অয়ভসমী তুমি নারী।

ক্ষণিক চাহনি ভিল হানি
বুকে বাজাইল ক্ষম বাঁশি।
এর বেশী পাওয়া অভি পাওয়া
নাহি বলি পাই নাই বাঁওয়া।
আঞ্চালে আকালে পালাপাশি
এই বেল ভালোবাসাবানি:

(श्रेरमध ३०६৮)

বিসম্বিতা

কড সাংলাহ এলে যদি হার কেন এলে কেন এলে ৷
ভাষার দে বন থেচে বংগন ভাষার এ মন ফেলে ৷

আমি কিগো আর সেইবানে আছি
বৌৰন বাবে তেনে চলিরাছি
বে বাটে ভোষায় ভেকেছিছ হায় সে বাট বহিল পিছে
আজি এড দুরে আসি' বয় রে কত আসা হল মিছে !

কেন জানিলে না রক্ষনীয় চেনা রক্ষনী পোহালে বাসি
ক্ষপিক জীবন প্রেম ক্তর্থন বিফলে বাক্সাবে বাঁশি !
উত্তলা চয়ণ বির নাহি রহে
ক্ষতিসায়িকার হুচির বিরহে

আওসাঃরকার হাচর বিবাহে
আপনি বখন ফিরে চলে খন কুঞ্জ বীথিকা হচ্ছে
নিরাশার বাধা অপনের কথা জলার দিনের লোকে।

দারাদিন তর কোখা অবদর অতীতের কথা তাবি ?

নুতন রাতের দাবে আনে ফের নুতন রাতের দাবী।

ভাঙা বাঁলি তুলি' লরে আর বার

করি প্রাণণণ, হয়ভো আবার

তেমনি নিরাশা আঁখিনিদনাশা চূর কবে দেয় হালি
ক্লিক জীবন প্রেম্ব কভবন বিফলে বাঞাবে বাঁলি।

আঘাত আবরি' বে জন বরিল আঘাত পাবরি' বে জন বরিল ভাকো ভাকো ভাকো লাড়া পাবে নাকো আমি ভো লে জন নই আমার মাবে কে কবে গেল থেকে ঠিকানা ভাহার কই ?

শাবি অকারণে জাগাও সমণে কবেকার কড স্থৃতি
স্থৃতি এলে ফিরে কেরে কি সবি রে হারাবো দিবের প্রীতি ?
নয়ন জুলানো শে বে বিস্থয়
একই রূপ হেরা ত্রিভ্বনসম
মুগনাভিবুকে মুগদস স্থাধ সে বে প্রেম বার ফেরা
এক দিন বাদ হলো তব সাব ভাত্তি অভিনয় কেরা।

কত দাও খোঁচা—"ওগো, গেছে বোৱা ভোষার প্রেমের রীডি যত বা চপল জভোষিক ধল ভোষার মূবের শ্রীভি। আৰীবন নাহি বন্ধ যে অপেথি'
আপনা পাসরা সাঁচ। প্রেম সে কি ?
সে কি স্থাতীর ? সে কি অনধীর ? সে কি প্রেম ? মে কি সোনা ?
প্রেমা গেছে বোরা ভোষার সে খোঁলা নিছক শিকারীপনা।"

বেশ তাই হোক মৃছে ফেল শোক, আমারি বতেক ক্রটি অক্সমে ক্ষম করো নিরূপমা গণাতকে গাও ছুটি। চিরটি জীবন একঠাই বেখে করো তবে প্রা নিক্ষল প্রেমে আশিনা পরখি' মিটাইয়ো সখি পর বিচারের সাধ আজি শুধু ক্ষমা করো নিরূপমা ধিমুখের অপরাধ।

(पहरमख ३३२৮)

मरमञ्जू मासूय

मानव मोलूब मानहे पारक মিখ্যে ভারে বাইরে বুঁজি' শেষ করে দি' আবৃত্ত পুঁজি। চোৰের পাভার বন্ধে ঢাকি' ছাত্ৰে যাৱে গোপৰ ৱাখি ৰ্বাদিনে পাড়াম্ন কাঁকে মিখ্যে ভারে বাইরে বৃঁজি' **ान करत मि' जांद्द श्रीकि ।** মনের বাছৰ মনেই থাকে वश पिथि हकू वृक्षि'। আমার আগন গৃষ্টি লে জন ৰনের বাক্স আমার একা বাইরে কি ভার মেলে দেখা। আহার হনের অস্তরদে ভছ বে ভার গড়ছি বৰে ৰানের কোলে শিশুর সভন

মনের মাত্রৰ জামার একা বাইরে কি ভার মেলে দেখা। আমার আপন সৃষ্টি সে জন অক্ষে বে ভার আমি লেখা। আমার আমি বাইরে পুঁজি वास्त्रिक संग्र (एवए ना ता দূরে দূরেই রাপমু ভারে। বিচিত্ৰ ভার চোৰের চাওয়া কেশের গছ শাড়ীর হাওয়া বিচিত্ত ভার পরশ বুদ্ধি बाहिब्राक होड प्राचल वा ध्व দূরে দূরেই রাপস্থ ভারে। আহার আদি বাইরে বৃঁজি' নাই চিনিলাম বিচিঞারে। বাহিরকে ভাই দৰো বেচে नांहे हरना वा शत्यत शखा হার রে মবোহর দে কড। এবার কামি রইত্র আবে আশুন যাতুৰ কথন আহে यन (व এও मन्नह् (वर्ष्ट् মন কি আমার মধের মডো। शंद ध बतास्त्र त रुख। वाहित्रक छाडे मध्या (बरह द्रहेद वा 🗯 पांत्रहरू ।

(53RF)

আতে ও বাতে

নিজ্য প্রাক্তে নয়নপাতে লাগে নতুন আলো

নিজ্য আমি নতুন বালি ভালো

ধণো আমার আমকে প্রাক্তের নতুন দেখা মুল

কৌ কানের পাতেক স্থাপের শতেককর স্থাল

ভোষার ভালোধানি আবি সভ্য ভালোধান। একটি দিনের একটু কাঁদা-হানা।

গুলো আমার নতুন দিনের নতুন বনোরবা কেবনে বলি পুনিই প্রির্ভনা। এই কাননের লক্ষকোটির সকল ক'টি ফুল আমার ছটি মুখ চোবে প্রভ্যেকে ক্ষতৃল সবার ভালোবাসি আমি সভ্য ভালোবাল। ভাল করে নিই স্বার কালা-হাসা।

প্রিরে, জোনার বৃধ্ব হতে ছিন্ন করে পাওৱা।

ক্রনজনো নরতো জানার চাওৱা।

জানার চাওৱা নমন নেপে ত্বঁ বেমন চার
রাজিরে দিরে পাকিরে দিরে রিক্ত কিরে বার
ভেমনি ভাগোবাসি আমি দভ্য ভালোবাস।
কার্থারো ভরে নাই নিবাপা আশা।

নিত্য রাজে নরনপাতে মিলিরে আসে আলো চিরক্সনে তথল বাসি তালো। বে আলে নোর কল্লা ছেবে থপ্নদেশিনী সেই কি দিনে এসেছিল ছক্সবৈশিনী ভারই পারে সঁপি আমার সভ্য তালোবামা নিত্য নব সব ছ্রাশা আশা।

(5989)

डटकाय ७ डेंक्

আকাশের টাদ আকাশে বাকে
সে তো নাহি জানে কে তারে ভাকে।
কাহার কঠে কিনের কুমা
কে কোখা আদিছে বিরহবিশা
সে তো নাহি ভার ঠিকানা রাখে
আকাশের টাদ আকাশে বাবে।

ধ্যাৰ চংকাৰ থাকি' ধ্যাৰ কাৰে চাৰ খাৰ কাৰি ব্যাহ :

> একদূর দে কি উড়িতে পারে আপনি আদিবে কে ভার দারে।

বে আলে দে নয় বারে বে চার ধরার চকোর থাকে বরায়।

আকাশের চাঁক কে কি কাঁকে বা। কারো কাছে বেই ভারো কি কো।

> এজ্যুর হজে বার না দেখা ভারো আবিশাতে কালিমা লেখা :

একা ক্ষে বলে বল বাঁথে বা আকাশের চাঁধ লে কি কাঁদে বা :

ধরার চকোর বোকে না অভ আপনার কোণে আপনা হভ ।

> কাঁদে আৰু দেই কাঁদার কাঁকে কোল ভাকে নে কেবল ভাকে।

নাহি বায় শোনা দূর বে কত বরার চকোর বোনে না খড।

(SPEE)

বিশ্বরণ

কার চুখন কাহারে দিয়াছি

সরণ ডো আর নাবি
আবি চুখনবাহী ।
একের অবরপুটে ধরিয়াছি
অপরের বদিরাই ।
আবি চুখনবাহী ।
গুবি বদি, প্রিরে, তথ পেরে বাকো
একটু অঞ্চ ঢালো
ভারে অভটুকু বাবো ভালো।

যার স্থধ নিলে ভারে ছুলো নাকো একটি দলিভা আলো। ভারে একটুকু বালো ভালো।

কাহার ধ্বন্ধ কাহারে বিনেছি

নে আনার মনে নাই ।

আমি অন্তর্বাহী।

ভার ভালোবাসা ভোনারে বেনেছি

প্রাণ আমুলিছে ভাই।

তৃষি বদি, প্রিরে, মন নিরে থাকো

একট্ব বিমনা হও

ভার ব্যথা বুকে বও।

ভার পরিচয় কও

ভার ব্যথা বুকে বও।

(3844)

এখন জার ডখন

স্থানের পান গাই আর হবের কথা ভাবি হাল্কা পাধার নামবে বখন বিষয় বোঝার দাবী ঘণন কলার টানে টানবে গুলার পানে খেবের ভারে খনবে আকাশ বেলাশেবের ভাবে কথন পাথী করবে কী ? কঠে লামে গানের স্থা গু:খকেও বরবে কি স্থানেরের গানে ?

চণদ খ্ৰেৰ গান গাই আৰু গভীৱ কৰা তাৰি

মুক্ত পাৰায় বিৰুদ্ধে বৰন বাঁধা নীজেৰ দাবী

যথন বাহুৱ টানে

টানৰে বুকেৰ পানে

বঙে করে বাধ্যবৈ, আকাশ এনটোডাডার চীৰে

থকা পাখী কর কী ?

কর্মে গানের খ্যা বৃদ্ধ ক্ষম গুরুবে কি

মৃত্তি শেবের গানে ?

নহন্দ হাসির গান গাই আর কঠিন কথা তাবি
চোখের পাডার ক্ষরতে বখন চোখের ক্ষপের দাবী
বখন ডাঁটার টাবে
লবে বিচ্ছেদ পানে'
কুলে' কুলে' কাদৰে আঞাল বেপালেবের ভাবে
ভখন পাখা করবে কী
কঠে সরে গানের তথা আলার জীবন ধরবে কি
প্রোমণেবের গানে।

जरून श्रीतित शांन शाहे जात जना करा करि वर्षात नामात्र नागत्व दयन झालिकात्मद नागी वर्षम निभिन होत्न होनत्व जातात्र नात्न जलानत्म हूनत्व जाकान त्यनात्मत्वत्त कात्न जन्म नामी कत्रत्य की १ कर्ष्ण भागत्त द्या त्योवन त्माक भंकृत्व कि वर्ष्ण त्यात्मद्र भागतः १

কণিক আলোর গান গাই আর ধরার কথা ভাবি
তথ্য পাথার বাজবে বছন বিশ্ব গানের দাবী
বছন নিবিচ্চ টানে
টানবে ধরার পাবে
আবার ব্য়ে আগনে আকাশ বেলালেবের ভানে
ভখন পাখী করবে কী ?
কঠে পারে গানের হুবা মুখ্য সরণ বরবে কি
সর্বলেবের গানে ?

(वेर्म्स १३२४)

राम मा

চির সৌন্দর্যের খাবে আঁৰি নোর বারই পাবে চার সেই হাঁকে. "বিদার : বিদার !" এই গিরি এই বন এই ভন্ন এই ভুগদশ दर्भीत क चपूर्व दन একটি পলকে যোৱ বেই ছলো নৱানের নিবি অসমি কাঁপায়ে দিল হলি। भिति वरण, यम वरण, छक्न वरण, छन् वरण, "श्राब ! थै। विकास । विकास । এই বে প্রথম দেখা দোঁকাকার এই দেখা লেব।* এট মডো নিষেব নিষেব। আদিকাল হতে ওখু রূপে রূপে আঁথি অভিসারী প্ৰাণ ভবু ৰূপের ভিবারী। হিল্নের চারি চোৰে অলে বেন বিল্নের চিডা বত চাই ভত চাই বুখা। চির আনক্ষের হাবে চলিয়াচি ব্রনী দিবদ তব্ৰ মোর শন্তর বিবশ। তালো যাহাদের বাসি একে একে তারা ব্রহ্ম দরে একা চলি লোক লোকান্তরে। একটি পদকে বারে প্রাণ চেনে বন বলে, "এই" বুকে লয়ে দেখি বুকে নেই। মাভা বলে প্ৰাড়া বলে সৰা বলে স্থী বলে, "হাই! व्यथि कि महेरद विशंश। अहे हे के कि सामाना अर्थन कि इत्व अत लाव !" **बहे भएक। निरमय निरमय ।** জন্মকণ হতে শুৰু জনে জনে কণে কণে পাঁওৱা ফেলে কেলে ভূলে ভূলে বাওয়া। দিলনের বাহুপাশে কোখা বেন আছে কোনো কাঁকি ৰত পাই ওও পাওৱা ধাকী।

(हिरश्राम ३३२४)

চলা ও থানা

আমি বৰন চলি বৰন চলি
ভাইনে বানে বিশ্ব চলে সাথে
বাভান সে দেৱ পথের দিশা বলি'
ভাকাশ এসে হাভটি বিলার হাতে।
হাতছানি দেৱ চক্র ভগন ভারা
এই জনারি সন্ধ কাঙাল ভারা
ভাদের চলা আমার চলা বিনে
শৃক্তগথে কবন বেড থানি'।
বিশ্বকাৎ চালাই রাজে দিনে
স্বার সাথে চলি বৰন আমি।

থখন আমি থানি বখন থানি

পূখী আমার জড়িবে ধরে পার

সেই সোহাগীর আলিকনে আমি

নরপম্পে রই বে বাঁবা হার।

আসন করে সর্জ আঁচলখানি

আব আঁচরে সকে বলার রানী
ভাহার,বলা আমার বলা বিনে

সর্জকে বে করজ কখন ধলা।
বোবনেরে বাঁচাই সরশ দিনে

বখন আমি থানাই আমার চলা।

(**老tme** >><=)

टारे।

ভোনের বলতে দিন আনে বাছ
পুবের ভগন পশ্চিমে ভার
গৃহকান্ধ নারি' কবরী এলার
ভারকিত কুরলা
বন কলরোল ভালে ভালে বাবে
ভীবন বরণ পারাবার বাবে

শ্রেব বারিয়ার অভিনার নাজে
বৌবন উজ্পা ।
বৌজ নাহি রাখি আমি ধে স্বার
আমার জগতে আমি একা, আর
আপনার মনে একেলা আমার
ধেলাজর সেঁথে চলা ।

জানি না কথম দিন আংগ কি না
আলো হুৱে কাঁপে আঁবারের বীণা
আহার লোচনে জাগরণ জিনা
হারা অঞ্জন হাখা।
নিদ বাই গুরু বুপনে বুপনে
খেলাবর রচা চলেচে গোপনে
কভ বে করা কাটিল এবনে
আঁথি পল্লব চাকা।
শ্রবণে পলে না হাবি জেন্দ্রন
কোও ত্রিলোক নিম্পান্তর
চেয়ে আছে যম মনোমহন
হুবা কবে হুবে চাঁকা।

প্রকাশের মতো কারা গরজার
বাজীকরনম অনি চমকার
নাটবেদী পরে জাসে আর বার
হর্মশী অভিনেডা ।
শিশু জুলাইয়া লুট করভালি
গুরা ভাবে গুরা রবে চিরকালই
শ্রশান মশাল দিকে দিকে জালি
গুরা ভাবে গুরা কেল।
যুগে যুগে কর হানি বার ঘাবে
শুনা আমার টুটাইডে নারে
চকিতে বিলার বিশ্বতি পারে
সকরে শ্বানর রেডা ।

কৰে হবে দিন পাৰ ভাৱ দেখা
বাৰ পাপি আমি ৰাভ আদি একা
অন্তরাকাণে অকশান্ত রেখা
উজসি' উঠিবে কৰে !
গাঁখা খেলাঘর কলকি' কলসি'
কবে নে অলিবে অচলা উবলী
আমার মানসী আমার রুপনী
আমারে ছাপারে আমারে টুটারে
আমার অমিরা পড়িবে লুটারে
আমার অমিরা পড়িবে লুটারে
ব্যাপ্তর আদি' ভিরাসা মিটারে
প্রাণ্ড নৰ ভবি লবে।

(हेरलक ३०२४--२०)

न्ह

ষধন জাবি সৃষ্টি করি আপন রবি আপন তার।
আপন প্রাণের আঙন হতে বৃষ্টি করি উল্কাধারা
বখন আহার বক্ষতটে
পূলক-ভূমিকম্প বটে
দীর্ঘধানের বড় তেকে বার আধির অধির নাগর নার।
তখন ওগো প্রহা ভোষার দ্বংশ স্থবের নাই কিনারা।

ভখন ভোষার সন্ধ লভি, বিশ হিষার হে একাকী
ভোষার চরণণাভের সাথে চরণণাভে হল রাখি।
ভোষার হাতে হাডটি ভরে
ভখন চলি কালের পরে
শিক্তর মডো খেলার হুখে খাবুঙে থাকি চলভে থাকি।
স্টি আমার ছারার মডো শিছ্তে বর ধুলাই চাকি ।

(हरलक उध्यम)

440

খীকৃতি

এ বিশ বেষনি হোক এরে আরি করিছ বীকার লইস্ আগন হাতে এর রাজনিংহাসন ভার। আর বোর খেদ লেশ নাই বা লারেছি বুবো লব ভাই।

এ হদি দ্বংশের হয় সে আসার গোপনীয় ছব আনানা কাঁটার মড়ো বুকে থাকৃ চির আগরুক। ভারে তুলি' ভূলিবার নর ভারি সাথে আঙক হদর।

হনো খতো নাহি হলে কার দনে করিব কলহ ? আমার আপন লিপি কেন হবে আমার অসহ ? বন্ধহারা হন্দপাতাদ্বিতা। আমারি এ অধাব্য কবিতঃ।

উজুনিত বাধ্য সম তারা ক্র্য বার চারি ভিডে নেই সব পদাতকে কেমনে বাঁধিব মহাগীতে নেই মহ নিগৃত ভাবনা ভাষারে রাধ্ক একমন।

কী কাম য়ন্তিকা সৰি' উল্লাসি' উন্নাদি' অরণানী প্রস্থানি' কুসুমি' বার যে বারতা কেমনে বাশানি ? ভূর্বার কামনাথানি মোব নীঙ্গবে বরাক আঁখি লোর !

এ বিখের বিখকর্ম। তাঁরে মোর কোটি নমকার তাঁর গড়া সিংহাসন খবীর্যে করিছু অধিকার তাঁর বাক্য তাঁর মনকাম নিঞ্চ বক্ষে আমি বরিকাম।

(हेश्लच ३३२४)

প্রশিশান্ত

আমার গেগেছে ভালো গরিপূর্ণ এ বির সংসার বেন কোন সন্মীর ভারোর সর্বহনাধার।

ৰাহা চাই তাহা আছে, বাহা নাহি চাই আছে ডাও অকুলান নাই জো কোথাও নাই অৰথাও।

ৰত দুঃৰ বত ত্বৰ চেয়েছি পেয়েছি অবিরত
ভাবনা বাঙনা বত পত
সবি মনোমতো।

স্ক্রে কুংসিতে বিশা ছবিশানি নির্গুত হচনা এর বাড়া আমি গারিব না

এ বে শতুপনা :

শৰ্ম বৃধি নাহি বৃধি নৰিখনে করি নেওপাত

শ্রদ্ধা ভরে খোড় করি হাত
করি প্রণিশার ।

(हेरलक ३७३৮)

একদিন

একদিন এ হাবের হবে সমাপন
নিলালেবে নিবে বাবে নিশার স্থাম।
কেমনে বিদায় লব ? কী কবিব কামে ?
কডবার চুমনিব শিররে নিমারে ?
কডকণ চেয়ে রবো পদক না কেনি' ?
কান কুল ওঁকে নিয়ে এ হাতে ও হাতে
চকিতে চলিয়া যাব লছু গদপাতে ?
বিদারের দিন, প্রিয়ে, ক্ষমা কোরো বোরে
কিছু যদি নাও দিই করে ও ক্ষরে !
কোনা, প্রিয়ে, যা দিইনি নেও বে ভোমারি
কান্তরে রহিল বাহা, ক্ষরভেমারই !
মনে যদি নাও বাধি করু কেনো বনে
ক্ষারো কাছে বাধিরাছি বুকের ক্ষক্রে।

(Steet bata)

मादन भारक

দাৰে যাবে ৰদি আৰি আৰ কাৰে। পানে আৰ মনে চেত্ৰে এই ভিয়াসী নৱানে। জেনো, প্ৰিয়ে, নে আমাত্ৰ নৱ ভালোবানা প্ৰেমের ভিয়ানা নয়, রপের ভিয়ানা। কাৰ কুন্দরী ধরা কাম জ্যোৎসাবড়ী নারী দে স্বন্দরভারা ক্ষা-প্রোডক্ষী।

अवह व**मह** ॥ ॥

আবারে লোভার ওরা এবন শোভার প্রেমের পালক হতে বন উড়ে বার। তবু, প্রিরে, দে আমার নর চপলভা প্রেমের অক্তভা নর, তৃষ্ণার অক্তভা। কালর রয়েছে বাঁবা অচল নোঙ্গরে চাহনি ভামিরা ফিরে লহরে শহরে। ভারার ভারার খুঁকি রহক্তের আলো

(हरनाव ३३२०)

শেলা

অনিতেও আন্ধ, প্রিরে, বরা বনে হয়
কাল বে আনল দিয়া পীড়িলে জন্ম।

বুক পেতে সাঁওনিস্থ বক্ষ পারাবার

ছলিছ ভরক দোলে লক্ষ শত বার।

বরি বনি লে কী দোল পভনে উথানে
কী আশান্ত কলরোল ভার মধ্যবানে।

হিয়া দিয়ে অনেবিস্থ রমনীর হিয়া
কী হেরিছা ! কাঁ লভিছা ! অনিবঁচনীয়া।

নকল আনন্দ বেন সেইখান হত্তে

উৎসরি মঞ্জনিতেছে নিখিল জগতে।

সেই সিদ্ধুতল হতে বিখের অমৃত
পুরুষ মধিয়া ভোলে পুলক-বিভিত।

কামনার কামবেজু রমনীর বিয়া

ভূমি মোরে পিয়াইলে ভাহারি অবিয়া।

(हरलक ५३२३)

শৃতি

কাল ৰাহা সত্য ছিল আৰু ভাহা খৃতি ভবু সে অসভ্য নম্ন দোঁহার বে প্রীতি। তুমি বন্য ভূমি মোরে ভালোবাসাইলে মা চাইনি ভাও দিলে বা চাই তা দিশে আমি বন্ত আৰি ভোৱে তালোবাদিলাম
পাবার অবিক বন ফিরারে দিলাম।
তেননি বাংক্তেকণ আমিবৈ কি আর ?
কোটি বুগ বদি বার সে কি আসিবার ?
আজ বাহা শুভি, প্রিরে, কাল ভা বিশ্বতি
তবু সে অসভ্য নম্ন দোঁহার বে প্রীতি।
শত্যেরে লেগেছে ভালো শুভিকেও লাগে
বিশ্বরণ সেও ভালো পূর্ণ অমুরারে।
পূর্ণ কামনারে নাই হারাবার ভীতি
সেবিত অমৃত সে বে দোঁহার সে প্রীতি।

(हरताक ३३९३)

हिंद

ওরে কবি ভোর ছবির শগরা
ভরিয়া লইবি জার
উৎসব্যরী নাজিবাছে ধরা
বসন্ত নাটিকার।
ভাজ পেরে থাবি বাহা চার বব
এতো মিঠা লাগে ভাজর কিরণ
শাধীদের সনে বনে সমীরণ
এতো শিব দিরে বার।

একথানি বেশ কোনোখানে নাই
নেখেরা নিরাছে ছুটা
ভরী চলাচল থানিরাছে, ভাই
দির আছে নিযুট ।
ভারাখের এই ভান খীপটির
স্থলে ছলছলে ভারি নীল নার
ভারাখের বাবে লাবে বিব বিব
ভারি দেশ মুটি মুটি ।

ভকর পান্তু অধরে কিরেছে

সর্ক পোনালি ভাষা।

চূম দিতে ভার আনন দিরেছে

গাণীরা বিদেশীনারা।

এরা সেই গাণী যারা ভোর দেশে

হেসে কাঁমি যার বকুলের কেশে

আকাশসিদ্ধু সভরি' পেবে

সাজ ভিরাবেছে ভাষা।

ভূঁই ভূঁৱে ছূঁৱে কুটিবাছে ফুল
রূপনীর পদপাতে।

মব নিশু সর নাভিছে আঙুল
ভ্-রঙীন আভিহাতে।

এরা নয় ভোর অশোক করনী
ভবু চির চেনা এরা ভোর সবি
ভবা নিরাছে বল্পী বাদনী
প্রদেশী ভূমিকাতে।

গুরে কবি আন্ধ নিবি একে একে
সকলের পরিচর।
নাড ভাই চাঁপা ভোরে ভেকে ভেকে
মৌন বুনি বা হয়।
এ বে আমাণের নেই আগনিবী
ক্রোধননা নোনার মেধিনী
প্রভিডি ভিন্স চিনি চিনি
প্রভিটি ভল্মর।

এই আলোকের ফেনিল শিয়ালা রাখিস্কে হাতে করে। এখনি ছুটিবে দ্বাটুকু আলা ইটিবে শিয়ালা গুৱে। প্রাণন্ডরে এরে করে দে রে পান এ বে ত্রিলোকের ভরণিত প্রাণ শাকাশরবিত এ অযুত দান পিয়াসী সেমেছে ভোরে।

ছবির পশরা করিয়া উন্ধাড়
প্রিয় রববীর পার

মল হজে জোর নেমে গেছে ভার

ওরে কবি ছুটে আর।
জোর ভরে হেখা মেলিয়াছে ছবি
আন কগ্ডের আরো এক কবি
ভালোবেসে এরে শিরে ভূলে লবি
এইটুকু নে যে চার।

(हैरमक ३४२४)

च्यान्यम्।

ওরা ডেকে বলে, "কে আছো রে নাড়া দাও" ওরা হ্কাসা, ওরা যে অভ্যানত। আমি আন্মনা ডোমাডে আছিছ রঙ নিজে আছি কি না নাহি জানিভাস ডাও। প্রিয়ে, ওরা গেল ফিরে অভিশাপ দিল কি রে।

কৰক তপৰ রক্ত বেখ বলাক।
গুৱা উড়ে গেল গুৱা চিন্ন চক্তন।
নিথিড় বীলাত মুখ্য গগনতল্ লেগু নাম ছেড়ে জাৰিয়াৰে হলো ঢাকা।
গ্ৰিয়ে, গুৱা হলো কুন্ন
কোণা চলে গেল তুৰ্ণ।

ক্ষণতের নোডা ফিরারে নিলেম সুলে ভোষার শোভাতে আতম্ম নগন গাকি'। ত্ৰি ছেবেছিলে ভ্ৰৰণ পরণ জাৰি।
ক্ষতের শোভা গাঁড়াল ভোষার কূলে।
গ্রিয়ে, রহিল না গামি
ধ্রা দূর প্রদামী।

ত্ৰি আৰু গেছ ত্ৰিও গেছ কি দুন !
আৰু কি আদিৰে কক্ষে আমান ফিনি' ?
ত্বা ধনিৰে কি হুদৰে হুদৰ খিনি' ?
অভিশাপভৱে আদি গো অভি বিবৃর ।
প্রিবে, তুকি নাই কাছে
প্রাণে কোন হুদ আছে !

ভণন ওঠেনি বারিধারা বরে না-ও পশারী চলেছে প্লান্ত কথাট হাকি'। তল-পিশ্বরে অন্ধ ররেছে পাখী। কে আঞ্চ ভাকিৰে, "সাড়া দাও, গাডা দাও।" প্রিয়ে, আমি আছি শাণি' একটি অভিথি শাণি।

(हरलक ३०२०)

লভালন

আসার বেগৰা কোটে কোটি বর
পত শত শব
ওগু হটি ওগু হটি।
বত কুল ফুটিয়াছে বনবর
আত্বনসর
আমি নিজে চাই পুটে।
এক এক ক'রে থিতে চাই পুরে
শ্রিয়ার চিকুরে
বেগা রবে ভারা ফুটি'।

আমারে কাঁগার চির বসম্ভ কুসুমবন্ত

क्रशंक्षवान ।

ভার **আছে** এভো নোর নাই কিছু যাথা হল নীচু

বুকে বাজে অপনান।

প্ৰতি প্ৰভাতে শে একটি নৱানে

চাহি' মোর পানে

উদ্বভ হানি হানে।

বৈডালিকেয়া অতে অমনি

ভার আগদনী

গাহিয়া ফিরে আকাশে।

তার কঠের পারিক্ষাভ হার

খুলে পঞ্চে, আর

ङ्ग कृत्वे वात्र वात्र ।

গুগো যোর প্রিয়া আবি অভানন নাই সভানন

कनक मृक्षे नारे।

माना नारे स्थात-७८५ कान गूर्य

তৰ সমূৰে

এে मिर्किएक वारे।

ছটি বেদনার ছটি আঁখি করে

व्यशेत व्यश्त

थवा ना का विषना-रे।

আসার বনের খাল ফেলে বনি অন্তল অববি সব সম্পদ টাকি আসার বনের বেড়া দিয়ে বদি

वनीय व्यक्ति

এক্ট ব্সস্থ

শব শোভা বিরে রাখি
ভাই শরে বদি ভোনার ও হাভে
ভানার এ হাভে
হ'বানি পরাই রাখী
ভবে হর মোর খেদের অন্ত
চির বসন্ত
নধা বলে শর ভাডি'।

(ইংল্**ও** ১৯২৯)

অকুতী

আবার দিন বার কাজে অকাজে
আবার নিশি বার বপন বাবে।
কেন বে আনা নোর কেন বে পাকা
আবারি বনে বনে রহিল চাকা।
আপন পরিচয় দিলাব না বে
জীবন বহে গেল কাঁকিতে কাঁকা।

বীর সে করে বাহ গরাণ পণ
সরণে সরে না রে ভারে শরণ।
কবি বে ছবি লেখে গানের হাঁদে
শতেক হুগ ভার ক্রোকী কাঁদে।
আমার আছ বদি আনে বরণ
কিছু কি বাধা রবে কালের বাঁবে গ

এ শোভাবতী বরা কাঁদার যোগে
কিছুই রাখি নাই নরনে ভরে।
নৃতন লাগে দবি বভই হেরি
ক্রপের পারাবার কৃপেরে বেরি।
জনবদিন মন চলে আজো বে
কিছুই চিমি নাই এ জুবদেরি।

আকাশ ছুঁছে বাবে আলোর নোন! খবানো যোগা খোগ বাধ বা গোনা। পাখীয়া গান হানে কানের কাছে বরবে পশি গান চরণে বাচে। পাগল করে দিল খ্ৰ-বেছন। প্রাণে কি আর বর চেডনা আছে।

জীবৰ যাবে তবু যাবে না বলা

কী মধুবভা দিল অপবে-চলা।

নয়ন মুদে চলি দিকে বিদিকে

পথশি যাহ কাৱা নাম না লিখে।

অপথে চলা বোর নয় বিফলা

নহলে ভালোবাদে ভোলা পথিকে।

"বান্ত করে দিলে জীবন সম"
কহিছে কথা এই মৃকের সম।
কে বাণী বুক ছাড়ি' মৃথের পালে
বথনি পাড়ি দের হারায় মালে।
কে মোর পড়শীরা ক্ষমো গো ক্ষমো শ্রীতির প্রতিদান নাহিক গালে।

বার রে দিব বার, বার রে নিশা আমার থেকে বার দানের ত্বা। গকল দিতে চাই একটি করে "বস্ত এমেছিছ ধনীর তবে।" ধনের একে একে পেরেছি দিশা দ্বাধাত খালি করে বিলাবো করে।

(हरनंत ३३१३)

পূর্ণিমা

শাৰার গ্রিয়া শাছে লাবার বরে আবার হব শাছে তাঁলো। আকাশ হতে থালি কুন্ত্ৰ ববে নাটার কুলদানী ফাটছা গড়ে বরার ববে না বে আলো।

আবার পূর্ণিবা আবার পালে কদরে কোনো খেদ নাই। আবার আবাখান বুনিছে তা নে কদাচ মুখ তুলে মুচুকি হাসে আকালে পূর্ণিয়া তাই।

(数円田 5343)

নৌস

কথার কথা আবি কহিব না গো আর আচল চাহনিতে কহিব। আঙুলগুলি লয়ে খেলিব বার বার ক্ষরে করখানি বহিব। সহলা মুখে ডুলে লোরাদ লয়ে ভার ক্ষণেক চোখ মুদি' রহিব।

আমার ভালোবাসা নিলে কি নিলে-না তা নাই বা গুধালের জীবনে। নিয়েছ মেহতরে কোলের পরে হাখ। একটি অমরণ লগনে। হয়েছ একারারে বধু সুমারী যাতা ভাষার তীক্ত দিবাখপনে।

কত যে অভিযান মরিল মন মাঝে

কত যে আশা আর নিরাশা।
ভোষারে মৃথ ফুটে জানাতে মরি লাজে

জানালে মিটাইতে পিরালা।
আমার ভত্মর বাশীর বীণা বাজে
পরশে খোঝো নি কি দে ভাষা।

বতই নাৰ বাৰ গুনাই অনিবার

কন্ত বে ভালোবাসা বহুছি
কৰিতে পিয়া এক কৰিয়া আদি আর

কৰিছে যন্ত, ভুল কংগছি।
আপনি মণি' লবে ক্ষম্ম পারাবার

মৌন গুটে আন্ত বহুছে।

(हरलक ३०२०)

968719

শীবনে আমার কড আনে বায়
পুনি বাক অসপদ।
পুনি অগতল-রম্ব।
কুমি অগতল-রম্ব।
কুমি করি অপম্ব ।
পুনি ক্রম্বতল-রম্ব।
পুনি ক্রম্বতল-রম্ব।

ভূলে থাকি বলে কেলে থাকি না গো

ভূমি থাক মোর সর্মে

নমে অথবা কর্মে।

আগনে সুধি রে রাখিছাছ খিরে

ভোমার প্রেমের বর্মে

নমে অথবা কর্মে।

সমাপন

আমাদের প্রেমে জুরালো কথার পালা
মন-আনাজানি কিছু না রহিল বাকি :
বাসনার দীপে নিবিল নিবিড় জালা
বাসগ্র শহনে নীরবে নমিল জাবি :
এবার কেবল আবিডে আবিডে লাগা
ছটিতে মিলিয়া একটি খপনে আগা :

बक्षि गुज्ब

এবার প্রেষেরে সহজ করিয়া জানা
জ্বনল হইতে জালোক ছানিয়া ভোলা।
এবার প্রেষেরে বনের জাড়ালে বানা
চির চেডনার চির বেদনারে ভোলা।
জানে ক্লান্তির যৌন গভীর শান্তি
এতখনে হলো উদ্ধানভার ক্লান্তি।

চুমনতাপ হিম হয়ে আদে বীরে
চুমন চাপ জাগিবে বাহিনী ভোর।
ক'টি নিমেবের চকিত সুধস্বতিরে
জাননীর মতো আবরিবে মুমবোর
জামাদের প্রেমে প্রদো মরণের বেলা
ভারপরে, প্রিয়ে, বিস্মরণের ধেলা।

মিলিত প্রেমের করে পোহাক রাতি
মন চুঁরে চুঁরে রও গো মনের কাছে।
অচির মরণে চির মিলনের সাধী
এখনো ভোমারে চিত আমার যাতে।
প্রভাতে হেরিব ভোমারি অচেনা মুধ
আমার পাশের উপাধানে ভাগরক।

আজিকার মতো কুরালো হিরার গর্প আনি তালোবালো, জানালের ভালোবালি মূদ্র হবে এলো জবীর আবেগ জন মূদিত নেত্রে তাতিল হপ্ত হাসি। আমাদের প্রেমে আদিল মধ্র জল আতি তাই ভার মধ্বেই সমাপন।

(इंश्लंख ३३२३)

3

যানবের দেশে গুলু চিনিতে গুনিছে

যায় বেলা—পরিচয় দিখে ও লইছে।

এ বেন স্ট্যালয়; এর বরে বরে

যাই, দেশি, দেখা দিই; কড়ু বুক্ত করে

কড়ু মিন্দ চোবে। কাছে বদি' কিছুকাল

গুবাই কুশল প্রায়। নম্বের আল

থীরে বোনা হয়। জ্বন উঠিয়া বলি

"তবে আদি"। আনজিবের টেনে টেনে চলি

ছি'ড়িতে ছি'ডিতে। এই মডো যায় বেলা

যানবের দেশে গুলু "চেনাগুনা" বেলা।

কোনো কাজে লাগি নাই। দিই নাই কিছু

আমি চলি' গেলে বাহা রবে বোর পিছু।

গাধে এনেছিত্ব কড, বেলা নাই দিতে

রহিল আমার দান আমার কুলিতে॥

(कार्यामी ১৯२৯)

2#

ৰীদ, তব খিরমৃতি উব্দেগকাতর ।
সভ্যের গোবনগুলি আনে নাই বর ;
রখনী গভীরা হলো । কচিৎ নিরাশ
হেরিতে লেগেছ বেন উবার আন্তাস ।
অসমাধ্য অন্তেমণ নিতে হত্তব ভূলে
কাল প্রভাবেই । আসম স্থান্তারে ভূলে

कोरत् प्रिय

বেতে হবে আজিকার হতো। দৃষ্টি শিখা অলে ভাই খরতর। ধূম মনী লিখা নম্বন প্রদীপতল ফীত হবে উঠে; দক্ষের প্রহর আগে বদ্ধ ওঠ পুটে। হে ঋষি, সভ্যেরা তব অদ্রেই আছে ভিমির বিভিন্ন, হস্তা। সাড়া দেবে কাছে রজনী পোহালে কাল।—সেও তুমি জানো, তবু তহ শুল্রাখ চিন্তা অরে রান॥

क्रमार्टे (सार्वामी ३७२७)

54

वशिमित्री, आवि कथा निश्, आवि नारा लोकार्यन नात । त्नानात जूनिका कर आवि जूनि' नारा । तित तोकार्यन कन् यहिर रुनात राक तक्ष्मी निरम । क्षरमान मानित ना, जृशि धानित ना, पृक्तित रामना क्ष्ममात्र आनित ना, यमि ना धानित पृक्ति चात्म स्कुत्मर । क्षातम न्यूथ जुनारत ना अ त्यमना यम, क्षातम क्ष्म जुनारत ना अर्थाम अ द्यान । क्षीरमान नार्थ मित्र कीरानत मान च्याप त्याक्म जीत जिल्लामात्र च्या चत्र, वित्यन चाक्म जीत जिल्लामात्र च्या । जातनात्र जात्म प्रांचा । क्षात्म मुक्त वार्या । स्मू मात्र त्या करा ।

भग्नात्मन (हेडीनी >=२> }

8

নিবিশ শিল্পীর সৃষ্টি শশী কর্ম ভারা ভারাও রবে না চিত্র। রূপ বহিং হারা ভাষাও হারাবে কোপা আকাশ কুর্ব।
আমানের স্বান্ধী নে নম অকর ক্রম
লক্ষ বুগ পরসাধু বার। কিন্ধ নোরা আনি
শিল্পীরে বে পার দেশ সৌক্ষরের রাশী
কৈতৃঠবাসিনী লক্ষ্মী অবর সে দার;
সেই দের বাবে বারে শিল্পীরে বিদার।
দে বারে কাঁদার ভার সেই বোছে চোপ;
ভারি মুগ হতে শোলে লৌক্ষরের প্রোক,
স্থলে বার ভবিতে ভবিতে। বীতি যত
নাশে কীতিরাপা, "বীতি কই বু" হাঁকে ওভ।
মোরা কাঁদি যোরা দিই—গাড় নাই পাক;
সার্থক স্থনেছি বোরা অক্ষরীর ভাক।

(इंग्रेजिर ३०२७)

ø

দিনগুলি যার তার হোক
নাজগুলি তোমার আমার
যত কথা মনে মনে থাকে
মুখ্যেমুখি বলিয়া বাবার
তারপারে নিজ নিজ খবে
চলিয়া বাবার।

ভারপরে বপনে বিলন

(বে বিশন আজো গটে, রাণি)

বঙ কথা বলা নাহি বাঃ

কেমনে নে হয় জানাজানি।
ভাষাহীন আশা ও ভিয়াবা

ইছিতে বাথানি।

আৰু ৱাতে তৃসি কোণা প্ৰিয়ে অকৃল গাখারে আমি একা

কালের শাসন

ৰভ দূৰ চোধ বেলে চাই
চোধ ছটি বায় না ভো দেখা।
এক বড় আকাশেতে নাই
ও জাঁচল ৱেবা।

সমূশের পানে চলি বড ভোষা হতে দ্বে দ্বে দরি একবার খাট বদি হু 'ড় কেরে বা গো জীবনের ভরী। বিরহের কাঁক শুরু বাড়ে দিন দিন ধরি'।

বিছে কথা 'আবার মিশন'
কে কবে যিগেছে পুনরার।
কোনোদিন কিরে যদি পাও
কার নামে কারে পাবে, হার।
ভার শনে নবভন প্রেম
নুতন বিদার।

কে থানে গো সে কেবন প্রেষ
কোন দেশ কী বেশা বামিনী
হয় ভো বঙ্গুল বীথিকায়
ফুটিয়াছে করবী কামিনী
আন্যনা আয়ারি মতন
আয়ার ভামিনী।

মনে বেন পড়েছে দোঁহার

গত জনমের কত স্থতি

দিনসর হাত ধরে চলা

রাত করে কথা বলা নিভি
বহু কাজ বহু অবসর

বহুতর প্রীতি :

নীবনের সেই সভাবৃধ

হটি মনে ঘলারে আসিবে

অক্সাং দেশ কাল তুলে

ঘলতর ভালো কি বাসিবে ?
বিশ্রম টুটিয়া গেলে পরে

অক্রতে ভাসিবে।

কে জানে গো সে কেবন প্রেম
কোথা রাত কবে পরিচর

যত দূর বন বেলে ভাবি
আঞ্চ নর, আঞ্চ নে ভো নয়:
আজ রাতে ভূমি নাই সাথে
কাটে না সময়:

(,वाहाब ३३२३)

9

এবার চলেছি নিজ দেশে
ভারতের ছাহাডকওলে
ব্যানী যেখা মীলিও লোচন
প্রকৃতিবে যানা দেহ হেনে
খামী বেন কামিনীরে বলে
"ওলো তুমি খাম কিছুখন।"

হে আমার নব আবিকার
হে মহান হে চির খাদীন
হে প্রেমিক সহা কারুণিক
খোলো খোলো ভব সিংহ্যার
তুমি নহ কারো হতে দীন
তুমি নহ ভিতারী ধনিক।

ভোষার উদার ভরুতন ভোষার ক্ষত্বপুগতঃ সভী

পতি সে মৃক্তির জপে রক্ত
বনিতা ভাবিছে কত ছল
সে তথ সানিবী প্রেমণ্ডী
হে ভারত কোখা তথ কত ?

মধে তৃষি পরিবাছ চীর

মন তবু কটীবানে নাই

তথ্যৰ রৱেছ শরবৎ

কুশাননে বসিবাছ ছির

কত না শভাকী ববে ভাই

তব বাবে অভিবি প্রগং ।

অভিবি বহার ছমবেশে
থানে বাম শত শত বার
বৃঠাতরে বত নোনা লর
ভত সভ্য পর অবশেবে।
অফুরাণ ভোষার ভাঙার
বত বন বার বত রর।

ন্দাৰরা তাবিরা হই নারা
নে বোদের তাবনা বিলাদ
ত্বি বেব অন্তর অবর
ভোষারে ক্রবিতে বারে কারা
ভোষারে টলাভে নারে আদ
অধ্যানে তুবি অঞ্চাত্তর।

হে ভারত ভোষার ব্যানের
ভোষার জনবে করে। ভাগী
মোরে দাও বীক্ষমন্ত তব।
স্বৰ্থহীন বনের মানের
হবো না হবো না অন্তরাগী
স্বৰ্গের বোগ্য পুত্র হবো॥

(बारांच >>२»)

কোবে ক্ষোভে ছল্ডিডার বিষারিত প্রাণ তবু প্রাণ তরে বাজে ক্ষরতের পান। ছটি কর জোড় করি' আকাশে প্রণমি। বন্ধ এ ক্ষগৎ, বন্ধ হয়েছি কনমি'। কত বে ক্রডা এর, কত কৃটিলডা তবু এ আমার দেশ, আমার দেবতা। হুগরে ক্ষরিতে থাকু বক্তি অনির্বাণ কেই সন্ধ্যাদীশ করে গাই ক্বগান।

আমি আছি—এই বন দৰ্বভেষ্ঠ স্থৰ
আমারে দকল লোকে দশ্পৃৰ্ব রাধ্ক।
বে শত দৌভাগ্য পেছ কিছু ভূলিব না
সেই খণ নিশিদিন হাছুক বেগনা।
ধাবমান কাল প্রোত বে বাটেই নিক্
আত্মবিশ্বতির কূপে রবো না ক্লিক।
দকল ভূত্তা মারে আপন উচ্চতা
প্রবণ করিয়া খোর লক্ষা পাক ব্যা॥

(बारांच ১৯६৯)

1

ভোষারে খনিব আজ অনৱ অনোয তবিস্তুৎ
আমার নভার তবিস্তুৎ
লক বর্ব পরে জানি পুরিবে প্রভাক মনোরথ
পুরেনি বভেক মনোরথ।
বার বার রভভক করে নোরে নিরভ বিবুর
সিদ্ধি সে হাভের কাছে ভবু মুটি হতে চির দুর
দীর্ঘতন অক্ষরতা আনা-নাশা ব্যাবেশ-ভাঙা
ভর্তের রক্তিয়া লার চন্দ্ধ নোর করিবাছে রাঙা
কেই চক্কে বাই হেরি ভাই বেন প্রক্রম বিদ্রুপ
নাই ভার ব্রবীতে কাই আর রমনীতে ক্রপ।

ভোষারে সরিব ভাই অবস্থ-সম্ভব ভবিস্থৎ আমার আস্তার ভবিস্থৎ ভোষাতে রয়েছে যোর ভণস্থার প্রাণিত জগৎ

ভব কাছে গৃচ্ছিত জগং।

একদা শভিব জানি এই ভূজে ইন্দ্রের শক্তি
এই চিত্তে উদ্ধাদিনে নিদ্ধার্থের নির্বাণ-মূক্তি
ক্ষমার নমিবে আর ককণার ক্ষরিবে লোচন
শির উন্নমিবে উর্জে, আন্মন্তরে স্থপ্রন্ন মন।
নরন মুদিলে পাবো অন্তরের ঐশর্থের দিশা
আগন অনুভ পিরে মিটাইব আপনার ভ্যা।

হে আমার পরমার অলক্ষ্য অবের ভবিস্তৎ আমার বিধাতা ভবিস্তৎ অমর তুমি ও আহি একঞ্জ চলেছি এক পধ

তৃষি বোরে দেখাইছ পথ।

হে সারবি, সোরে তৃষি অহুকণ বিবাদৃটি দেই।
অকুকণ বলো কানে—দীন বারা বীৰ বহে কেই
অপন্নানে নীল বারা সবে প্রোপে মানী ভারা ভবু।
কাপুকর

শেশু জানি আগনার ভাগাবর প্রভু।
বিধ্যা এ আসার হৈবা, একা এ আসার চিন্তাজর
অভাব কাথারো নাই, সুর্বালোকে স্বাই ভাগর।

শাই হও, শাই হও, অশাই আক্ষম তবিশ্বং বিশেষ স্বৰূপ তবিশ্বং শ্ব সত্য সঙ্গা নৱ স্বৰ শ্বশ্ন কো অ-সং

সৰ শগ্ন বন্ধ কো জনসং।
ছমবেশী নিখা। খবে দৰ্শে করে দৃষ্টি অধিকার
ভাবে আনি করিব না সভাবাবে নিভা নমকার।
ভোনা পরে রাখি' জাঁথি' বীরে বীরে ক্ষো আগুরান
বিখান করিবে বােরে সংশরীর চেরে বস্থান।
দিনে বিনে বিজ্ঞারিবে গ্যাননেত্রে দিয়ালর সীমা
একদা চকার পাবে বর্তসোক গ্লাবিনী পুশিরা।

ভোষারে শবিৰ নিত্য কুবের-ভাগুারী ভবিশ্বৎ

শাষার ভাগুারী ভবিশ্বৎ

সংকল্পের তৃতীয়াক্ষি রবে শম ললাটে জাগ্রৎ

শারনের অপ্নেও জাগ্রত

বিশ্বের সকল ভীর্ষে অবিশ্রাম চলিয়াছে হোম
ভাই এ মাগর নীল ভারি বুমে নীল এই ব্যোম।
দেহস্থর্গে একা থাকি ভাই বলে করিব সন্দেহ ?
অন্তর্কল মাধনার ক্ষরে যাক্ষ প্রাণ মন দেই।
আজ বাহা বিলিল না কাল ভাহা মিলিবে বলেই
বা চেয়েছি সব পাবো বা দেবার সধ বদি দেই।

(सहिच ३३१३)

8

গোটা ছই পাবা ওটি ছই ছাপ ছয়টি বাছর পঞ্ এদের সাধার ভাঙা বরিয়াভে क्षि मित्रीर छक् । কোৰা হতে এক কাক ভূটিয়াছে উটিয়াডে কার পিঠে কাছে দেৱ হানা মূৰ্ণীৰ ছাৰা मृत्रीत स्'ठाबित्रे । সকালে যথন কল এগেছিল সকলে আছিল ভির अरेवाब बनि चापि मुख्यास এরা বাডিডেচে নীর ৷ ফাটা নারিকেল নাঞ্চাচাডা করে একটি ভাগলচানা चनराष्ट्र शावा नगाच बुनारेवा कारकता कानाव बाना ।

कारनप्र मीजन 415

যঠিভয়া খানে মুখ লাগাছেছে গানাগানি সকলেই ফডিছের খোঁছে শালিকগুলার মরিবার স্বর নেই। একদিন বার ধ্যান করিয়াটি वहे सह वर्षका बहानिमानब मूर्य कथा नाहे कुक विनद वर्ग। चानन चानन कर्द वनन গারে গারে লাগালাগি বিদা পরিচত্তে সকলে হরেছে সকলের অন্থরাণী। ছব্দের মাবে ছব্দ বিরাজে মিলন নিবিঞ্চর মৃত্যুর মাঝে অন্ত নাই জো वृद्धि निवस्त्र । কাল সকালেও মাঠভৱা বাস পাঠাবে বিষয়ণ ফডিঙের দলে শালিকের রণ কালিও অসমাণন : চির দিবসের এর হইডে একধানি পাড়া এই এতে লিখিয়াছে—"নকলেই আছে গকলের হুধ সেই।"

(बहब्रभणूब ১৯२३-४०)

5.

কাছে বারা আছে ভাবাদের কাছে পাই নি সাড়া এই ব্যথা সোর এ ধীবন ভোৱ স্বার বাড়া। দিই পরিচয়—ধনা বাহি লয়
কেছ উদাসীল কেছ বা নিবয়
কাহারো শকা কারো সংশ্ব
হালে কাহারা
আর পারি না বে। অভিনানে পাজে

আখার দাঝারে রয়েছে বে, তারে দেশাই বভ কেহ বলে বিষ্ণু ও ছো: নহে ঠিকৃ ब्रानव बर्फा। কেং ভাবে এক কেং ভাবে আর কিছু নাহি ভাবে হুহাসংসার কড অপমান কড অবিচার হেলা বে কভা আর পারি না বে ! অভিযানে লাভে মুর্যাহড় । বিশ্বের ছল খুঁজি অবিরশ ৰ্বার সহ মানি' পরাতব প্রাণভরা ক্ষেভ क्विंदर । আমি সকলেরে চাই এত করে' ওরা কেন ভবে নাহি চার সোরে হুদয় আমার শত অনাদরে गांधनांवर । আর পারি মা বে। অভিসানে লাকে शास्त्र विवह ।

22

ৰা হয় আমার বসস্ত ৰাই মৰে চিন্তা-চিভা অল্ছে গু-গু বৰে ভাই বলে কি হন্দিশ প্ৰনে দিব বা ঘার খুলি' ঘারে শে হোর হানিছে অঞ্লি।

ক্লান্ত-কারা রাজার দ্তের মতে।
নিখেনে নে আবেক মৃত্বাহত
বার্তা যে ভার বলার আছে কত
আমার কানে প্রাণে
বল্ধে নাকি নিযুত পাণীর গানে।

আমার ববে নাই যে বে খাজান।
এ কি উহার আছিল না-জান।
বাভায়নের প্রান্তে দিল হান।
আমের সঞ্চরী।
বাভুরাজের প্রথম কিয়রী।

দূর আকাশে নীল হয়েছে আলো বসত ভার তুলিকা বুলালো ভারি মাঝে কোণা যে হারাশো বিন্দু সম চিল। নীল রঙেভে লে কি হলো নীল।

নিযুত পাঝীর গানের কালোয়াতী ভালে ভালে ভূমূল মাভায়াতি আমার হিয়া ভালের হতে গাণী মেলে গানের ভানা হায় রে ভারে কে দিয়েছে মানা।

আক্তে আবার আনন্দ কই বনে ?
চিন্তা ছারা আননে কাননে
ভাব্ছি বলে গক্ষিশ প্রনে
ভার খুলিব কি না
হার আবার দিব কি দক্ষিণা !

আমি হবে আকাশের কবি।
উদয় গোখুলি হতে অন্ত গোখুলি তক্
আকাশে রহিব চেয়ে অনলম অপলক
রঙ্ গুলি একে একে নয়নে লইব এঁকে
মনে মনে বিরচিব ছবি।
অন্ত গোখুলি হতে উদর গোখুলি ভক্
তেমনি রহিব চেয়ে অনলম অপলক
ভারাগুলি একে একে চিনিয়া লইব পেশে
মনেতে রাখিয়া দিব সবি।

আমি হবো আকাশের পাখী।

দ্র হতে পৃথিবীরে হেরিব একটি বার

রবিলোক শনীলোক উড়িয়া হইব পার

দ্রভর গগনের নব নব ভ্রনের

অভিথি হইব থাকি' থাকি'।

কত মুগে কত দ্রে আকাশের শেব পাবো

অভিনার অবসানে আপনার দেশ পাবো

স্বেপুর রুপদীর সোহাগে রচিব নীড়
পৃথিবীরে বাবো ভুলিয়া কি।

আমি হবো আকাশের ভারা।
তোমাদের লাখ যুগ আমার একটি বেলা
ভোমাদের শত কাজ আমার কেবলি খেলা
ভোমেদের মরণ জরা জীবনের মিছে মরা
লীলা স্থ্যে আমি কালহারা।
যোজন যোজন জুড়ে জাঁবারে জাঁথার সব
ভারি মাঝে সাথীজন মিলে করি উৎসব
অপার আকাশভলে আমাদের সভা চলে
ভারি আলো বিস্তবন সারা।

আশানা বাকারে চাহি' রহিছ গবিক'।
বার বাবে এও আছে। হে আবার আবি,
ফলর করেছে বিশ্ব ভারা-গুল্ল থানী
দ্বের দখিনা বংগ দবকি দবকি'।
তিকবধু সে ব্রিবা পেল ভার খানী।
বিলন পঞ্জায় ভার বানী গেছে থানি'।
ফলর ভুবন—ভবু ভোষার সম কি ।
মৃক্রে বাহারে হেরি সেও ভো ফলর
ফলর বেনেছে ভারে ফলরী রমনী
কাহারে আহুল করে ভার কঠবর
উন্ধান করেছে কারে ভার গদধ্বনি।
ফলর বাহির—ভবু ভা হডে ফলর
আবার অন্তরগোক; সৌন্দর্বের খনি ॥

(বছরসপুর ১৯৩+)

28

উহাদের নাই কোনো কাজ

শারা বেশা খালি ডাকাডাকি

শারা হতে শারাতে কাঁগার

শাতাদের খামোঝা কাঁগার

নিজ মনে উহারা নিলাজ

কী বে এও বকে থাকি' থাকি'
কেমনে বুবিব আমি হার

ভাবি নই পাবী।

শেষালের সাথে উড়ে যার শেষালীরা দেশ হজে দেলে সব দেশ উহাদের জানা কোনো দেশে কোনো নাই মানা বেখা যায় দেখা প্ৰৱায়

এমনি আকুল হয় হেলে

সমল হাইটি শুগু জানা

দেশে ও বিদেশে।

শারা পথ ভেকে ভেকে চলে

যারে ভাকে দে কেমন প্রিরা

হ্বর চিনে সাড়া দেয় হ্বরে

রূপ ভার খেরেনি কড়ু রে

হুরের মিশনমালা গলে

হু'জনার অশরীরী বিয়া।

শারা পথ সাড়ায় উচ্চলে

আহ্বানে ভরিয়া।

উহাদের স্থন্দর জুবন
আহাদের জুবনেরি পাশে
প্রতিবেশী—রোভ দেখা হয়
ভবু নাহি ভালো পরিচর
উহাদের সহজ জীবন
আমাদের সহজে না আসে
সোরা করি বাঁবিয়া আপন
ওরা ভালোবাসে ।

(वहवमभूत >>>>)

34

অন্তম্বনে থাকি আর বসন্তের দিন কথন জাগিয়া ওঠে বৈতালিক গালে কথন সদলে যায় নীলাকাশ সানে সিংহাসনে আদি' হয় কথন আসীন মধ্যাক্ষের মদির বীজনে ভন্তাধীন ছায়া-তন্ত্ৰাতণ ওলে কণ স্থিয় যানে। ক্ষণন উঠিয়া চলে সন্ধার সন্ধানে
পশ্চিমে চলিয়া পড়ে প্রিয় বাহুলীন।
অক্সনে থাকি তবু মনের আড়ালে
কাকলী স্থমিছে আলি বিহুগ স্বার
বেধা যত ফুল কোটে বিহানে বৈকালে
সকলেব বাদ ক্ষমে নাদার আমার।
এবারের মড়ো বিখে বসন্ত জুরালে
বোর চিড়ে রবে ভার আনন্য সন্তার।

(ब्ह्बरभूत ३३७०)

20

ঝরা পাড়াদের বড । ছুরস্ত প্রন ধুলারে করেছে ভাড়া। পথতক্রগণ গাবে গাবে টলে পড়ে, বড়ার মৃকুল। আকাশ পরেছে আরু ধুনর ছুকুল। খরভর খরভর বাযু বীণা বাজে चन चन यन यन । त्य नकील प्राप्त ডুবে গেছে পিক কুছ, বাহুদের রব, ছার্গ শিওটির খন, গাড়ীর পরব। এই যেন নিখিলের আসর প্রকার-আগমনী। আঞ্চিকার নিষ্ঠুর সময় कान श्रंत कहान रेनम्भ, मक्रव्य । বস্ত ৰভ বৰস্পতি কাঁপে খরথর তারি দাগে। আকাশ কিংলুকবর্ণ হবে। ছৰ্দিন পড়িবে ভাঙি' অচিরাং ভবে। ওরে কবি, শ্বরা কর্। ভোর কুহভান দ্রক্তকঠে সারা হোক। বৃহত্তর গান ভোষারে করিবে সৌন। সেদিনের ভরে বাছতে বছক বীৰ্ব, বৈৰ্ব অন্তৱে ।

(খহরমপুর ১৯৩+)

ভোষার প্রবশ প্রের আন্দো মোরে নির্থুৎ করেনি সেই মোর খেদ। ভাতকের ভতু ধোর অহুদিন প্রেমের জিবেনী তবু কেন ক্লেদ ? এখনো ব্যৱহে ভব--ছদবের গৃঢ়ভখ নদী---আদিষ কলঙ। কত মিখ্যা ভাবনা বে তব প্রাণ্য কেড়েছে, প্রেয়ুসী, ৰুড়েছে গালয়। আচার সংবত নর বিচার উদার নর আরেছ জিহ্বাগ্রে চাতুরী। এড বার অপূর্ণভা ভার প্রাণে কোটাভে কি পারে৷ প্রেমন্ত মাধরী। উচ্চড়ৰ ব্ৰভ ধার তুক্ত্তৰ ইবার ধর্মণে हुने इस वाब ভারে জান করারেছ বুধা তুরি অব্ভ বর্ষণে चलक राजाह । লে নম হুৰ্তাগা বাবে কড় লক্ষ্ট না দিলেন বর। সেই ভাগাহীৰ পক্ষীর বরণমান্য পেরে বেবা হলো না ঈশ্বর রয়ে গেলো দীন ১

(वस्त्रमभूत ३৯७०)

76

সকলের শ্রেষ্ঠ প্রেম দেও যানে কালের শাসন
ভাই মোরা কেহ কারে করিব না অপ্রিয় ভাষণ
প্রেম ববে চলে অক্টাচলে।
কহিব এই ভো ভালো, দিনমান ভালোবাদিরাছি
ভোরে দ্বাগা হুটি পাখী অবিরাহ কল ভাবিরাছি
শেষ বার ভাকি প্রিয় বলে।

কহিব, প্রগাড় প্রেম ভার দাক্ষী প্রগাড় বিশ্বতি পরিপূর্ব জাগরণ ঘনঘোর নিজায় প্রভীতি জীবনের প্রমাণ মরণে।

কৃষিব এই তো বোরা সেইরুণ বেইরুণ আছি
আদি যুগ হতে বেন এইপ্রণ ভালোবাদিরাছি
দিশিয়াছি অনন্ত মিলনে।
ভূলিব, প্রত্যেক প্রেম অণর প্রেমের বিশ্বরণ
নিযুত্তের কুলে মোরা থালা করে রাখি নিমশ্রণ
একই কথা কৃষ্টি অনে জনে।

(বহরমপুর ১৯০+)

का अन्त

বোদের দাধন মৃক্তি বাঁধন

স্বান কোদের কাঁদদ হাসি

কথন কুলার গগন তুলার

কথন গগন তুলার নানী।

মহান জীবন মহান মরণ

সোদের প্রেমের তুল্যাতরণ

ভাসনা ভু'জন রমিক স্থজন

সকল রমই ভালোবাসি।

এতই বৃহৎ বন্ধ গো কবৎ
গড়বে আড়াল গোঁহার মাবে
ফগ্র অগ্র সমান মধ্র
বিষের বাশি নিজ্য বাবে।
চোগের গেখা ভাগো লেখা
নেই বলে কি রইব একা ?
আমরা ছাজন রসিক ক্ষমন
লিখব বলের লিশিকা বে।

(3804)

শুক্ত থাসর

ত্ৰি আছ দ্বে ওবু ৰম প্ৰে মনোমভো রচি শব্যা অভি সমতন করি প্রদাবন অভিনয়তর সক্ষা। ভূমি যদি আদ না বলে হেরিবে ভোষার পরিভোষণার শ্ববংকা নেই ভা বলে।

হই ফুব্দর রই স্থলর

করি স্থলর সৃষ্টি
ভব ভস্কেচি ভফু নোর শুচি
অন্তরন্ধিত দৃষ্টি।
সহসা, সঞ্জনি, আসিলে
হেরিবে বে ক্ষম তেখনি স্থানন

হাতে ভূমি ভালোবাসিলে।

(>844)

সকলের

আমাদের ক্ষম প্রণয়
সেতো শুদু আনাদের নয়
নিথিলের সকলের গুরে
গারে মোরা আনিয়াছি থরে।
নিথিলের সকলের ধন
আমাদের বিরহ মিলন।
আমাদের পরম বিসায়
সে গুরু আমাদের নয়।

আবাদের বত শত গাব উহাতে সবার আ**শি**বাদ : আমাদের সকল বপন

সকলের হিয়াতে গোপন।
নিবিলের সরম বাসনা

মিটাইব আসরা ছ'জনা।
আমাদের বৌবনের সাব

উহাতে স্বার আশীবাদ।

ভাই বোর একাকী দিবস
নর, প্রিক্তে, বিধাদে বিবশ।
জানি জানি নিখিলের প্রাণে
ব্যধা মোর কী বেদনা থানে।
ময়ভার স্থানোক জ্লোক
শিরে মোর বৃলার পুলক।
হেতুহীন সহজ রভস
ভবিয়াছে একাকী দিবস।

(38.50)

*সৌন্দ*ৰ্যস্থাৰ

দিবদের শভ নিতা কাজ
তাবনার মারা
কোনো মতে করে নিতে হয়
একটু পমন্ব
ত্রিদিবের রূপ সরোবরে
সিনানের তরে
বাতে তুমি আরো মোরে আরো
প্রণায়তে পারো।

তিন সন্ধ্যা করিয়াছি সার শোচনাভিসার। বালাঞ্চশ উদর মাধুনী করিতেছি চুরি। পগনের শীলপছ বহু
পান করি, বহু ।
গোগুলির হেমাঞ্চন জাঁকি
রঞ্জি যোর জাঁকি ।
রক্ষনীর রূপ পারাবার
এমনি অপার
নিরাশার গাঁডাই নিশ্চল
বিসনা বিজ্ঞল ।
ফাজিতে চরণ পড়ে ছবে
শেক্ষ পাতি ভূঁরে ।
কুল বার নয়নে বা পাই
বপনে বেয়াই ।

(5505)

ক্ষামাদের প্রেম

আবাদের প্রের পদ্মপাতার তরক মৃক্তাফল
টলমল টলমল।
তাই তারে লয়ে চির শক্ষিক
মূণালছল রহে কম্পিত
কাপারে বরসাতল।
চির শক্ষিক, তবু সে বস্ত পরম পরম পুলক ক্ষ

শাবাদের প্রেম ব্রিরবাধণাশে ভোরের বণনস্থ পলায়ন উৎক্ষ । ভাই ভারে লয়ে চির শক্ষিভ নরনপত্তে রহে কম্পিড কণ্ট ভ্রোটুক্ । চির শক্ষিভ, ভবু দে পাগদ

আঁথির হয়ারে দিয়াছে আগল অভিত্যৰ উন্থয়।

আমাদের প্রেম সৃক্ত থাবীন নন্দন্বন মুগ
ধোরা ভাবে বেঁবেছি গো ।
ভাই ভাবে লবে চির শক্ষিভ
কূটারাখন পরিকম্পিভ
দেখা দে বাঁচিবে কি গো!
চির শক্ষিভ, ভবু কী আশার
পরারে দিয়াছি মেই বিপাশার
দোনার বছনী গো!

(28-05.)

তুমি আমি আছি

হে আমার প্রেম, নিবদের শত কাজে
বাহিরিতে হয় মহাক্ষকতার মাঝে
বেধা কোটি লশী ভাক্
কোটি অধু পরমাধু
"আছি" এই ক্ষে বেটে থেটে হয় দারা।

তাদের পুবন আধার কইত কার।
 ত্রি বদি না থাকিতে
 দ্রে কোনখানটিতে।

"তুরি আমি আছি" এ বধু রাগিনী বাব্দে
আমার ভুবনে বিকানে বিকালে সাঁবে।

ৰে আমার প্রেম, তুমি যদি মোর রং বলে: তবে মোর কী মিলন, কি বিরহ : তরা যদি থাকে বুক বেদনাম আছে স্থ প্রেম-পাওয়া মন বিলমিত বেদনাম । প্রেমের শিক্সি দূরে গেলে বাঁবে পা'য়।

দৃষ্টির পরপারে

বিদাধ দিয়াছি যারে

আরো কাছাকাছি আসিছে সে অহরহ।

মিশন কি হতো ইহা হতে হথাবহ।

(5005)

মুম্ খ

পরিপূর্ণ জীবনের স্বাধ বাবে কভু করে নি উন্মাদ
দে বনি বা হাসে
তর্ক জাল বিস্তানিতে পটু সে যদি সংশ্যে কহে কটু
সম্ বাজ ভাবে
মনে যোৱা মানিব না ক্ষম্ব জানিব মাদেরি হবে জয়
সত্যের সকালে।

নৈবক্রমে যে পড়েছে কাছে সে ছাড়া মারো ভো লোক আছে বস্থবা বিশাল।

অজানিত সম্বর্ম। কভ দেশে দেশে আমাদেরি মডো জীবন মাডাল :

উহারাই মোদের সমাজ বান খেন উহাদেরই মাঝ শ কভি চিরকাল।

দৈবে আজ জীবিত ধেজন সে ছাড়া রবেছে অগণন

আগন্তক প্ৰাণ

যুগে যুগে ওরাই জগৎ ওদের অদীয় ভবিদ্বং

শুপ্রান্ত বিধান।

বিত্ৰ যদি কোণাও না থাকে তাৰীকাল বনে নাছি বাখে তাৰিব না তবু

মনো সাঝে হয়েছে প্রভার সভা বৃদ্ধি নিভা মুক্তি হয় ভার নাই কভ।

কাছে থাকি' যে নম্ন গরদী ভারে নোরা ভূচ্ছ করি যদি ক্ষমিধেন প্রভূ।

(525)

হরেশ

প্রেমের শাকারে মরণের ভবে বির্হিচতে আছোলন ষেন মোগা নাহি তুলি মরণ আসিলে বরণ করিতে শান্ত করিব মন স্মরণ করিব আনন্দ দিন্তলি। দক্ষ্য হইলে হরণ করিত প্রেমের প্রথম প্রাতে আমার ত্রংগাহস অপৰা মোদের পূর্ণ প্রাপের চরম দানের রাভে ভোষার আমার সচ্কিত সে রগুল। যোগের প্রেমের সহায় হয়েছে কোন গগনের ভারা কোন প্রান্তর পরে শয়ৰ পাতিয়া দিয়াছে প্ৰান্তে কোৰ ব্যৱণার বারা ছারা হল হল সকল অগ্নকারে। মরণ তথন হয়েছে বন্ধ আছে ভোলেনি হাত ८५८वट६ करून ८५१८व নিযাদ হইলে সেই নির্জনে হানিত অক্তথাৎ প্রিয়াপরশন অচেতন ক্রৌঞ্চে । মরণের পরে রাখি' নির্ভর ভয়েরে করিব জন্ম ভাবনারে দিব ছুটি উহার যেদিন হইবে সমন্ত্র আমাদেরও যেন হর হুংার খুলিব পালক হতে উঠি। শ্রাবণ নিশীগ বঞ্চ গরজে বিভূরি জরুটি' করে বরষা কর্মা হানে আরাম-শহন আশার খণন রাখিতে নারিবে ধরে ৰাহির হইৰ উন্নত অভিযানে। **८९वा निरम्न वाटन स्मात क्रांगर अटकमा प्राप्त होटह** ফিরিব না পদ্দাৎ চিত্র পরিচিতা বরশী রহিবে বিযাদের সমারোহে হায় কে কাহার হেরিবে অঞ্চপাত ৷ ৰত্ত আমন্দে অমর হয়েছি চরিভার্থতা বত

খত শত কৌতুক

বরণের সাথে বেখা বাব সেখা নিরে বাব অক্ত জীবনের দেওয়া পরিশহ যৌতুক।

(5295)

वास्त्राम

ভোষারে ফিরামে দিবে আনি' আমার মূখে না বলা অমুচ্চার অমুক্ষণা

নীরব নিগৃঢ়ভষ বাণী বারে তুমি ভনেছিলে বলে এক দিন এমেছিলে ছলে।

সেই বালী শক্তি। পারাবার
উত্তরিকে তব ধাম
অহরহ অবিরাম
শক্ষী হবে সংগ্রেও ভোমাব।
দিবে টান চরণে চরণে
অংথিক্তম বারাকে অরণে।

ভাবনা আগার কী বা, বলো ?

• আমি জানি প্রিয়া লাগি
ফল নাই নিশি জাগি
লাধাগাধনিতে নাই ফলও।
হিয়াখনে স্পন্নের মজো
আহ্বানেবে রেখেছি জাএড

বে আংবান নিশা অবসানে

উদয় উদ্ধিপাৰে

পৃথিনীৰ পূৰ্বদাৰে

শবিভাৱে ফিরাইয়া জানে

হিডাইয়ে গে দৃঢ় আহ্বান

আয়ারে করিবে ফলদান।

(>>>>)

वित्रष्

বিরহ মৃত্যুর মডো—এই গুণু ভেদ্
মরণ মৃত্যুর্জনীবী, বিরহ আমর।
মিশনের দনে ভার অনম্ভ সমর
কবিরা রচিছে বসি' উভরের বেদ ।

বিরহ মৃত্যুর সভো—তেদ শুবু এই
মরণের চিজানল সংগ্র নির্বাণ,
নিরাশার বাস লেগে চির কম্প্রান
বিরহের দীপশিখা গুরু যে কে সেই ঃ

বিরহ মৃত্যুর সঙো। বিরহেরে চিনি ।

চিনি বলে সনে হয় দে সময় হলে

স্থানীর্ঘ সাধনা মোর বাবে না বিফল।

ময়ণ সহন হবে। ওবু বে সজিনী,

একটি পুরানো কথা ফুরাবে না বলে
ভারে বার বলিবার কবে পাব ছল।

(59.05)

দিশিত দেৱ

মোদের মিণিত নেজে বিজ্ঞারিক ভ্বনের দীমা উপেক্ষিত বেবা ছিল দে লভিল অপূর্ব মধিমা। তোমার চিহ্নিত ভারা আমার আকাশে ছিল ভরু ভোমারেই না চিনিকে ভারে মাহি চিনিভাম কভু। দে আছে আকাশ ভাই নিশি নিশি পরিপ্রেক্টির ভার উদয়ান্ত লীলা আকাশেরে করেছে আমীর। আবাঢ়ের নব মেঘ হার্ব দিনে আক্রমিরা দেশ দিগন্তে শিবির রচি' করে যবে দেনা সমাবেশ ভূমি দূরপুরাগভা ভোমারে টানিয়া লয়ে ছাতে কিছুই না বলি, শুরু চেয়ে রই ভব জাবিশাতে।

আবিকার পুলকের শিথিবৃত্য ক্ষান্ত হলে তথ উভরের গাণি ছন্দি' দৃষ্টিপল্নে বন্দি নীল নত। অতি পরিচয় ফলে নোর বাহা ছিল অবজ্ঞাত পুরাতন দৃশুধানি পুনংপুনং চিত্ত প্রত্যাখ্যাত সন্ধানী ইন্তির তব কোথা হতে আনিল বাহিরে প্রশ্নের উত্তর দিতে খোর আর বিশ্রাম নাহিরে। তব কোতৃহলম্পর্শে উল্লীবিত বম কোতৃহল সম্যোজাত জিল্লাদার লওভত করে জলবল। বোদের খিলিত নেত্রে চির শিশু মেলিল নয়ন লিকে দিতে প্রবাহিল নিবিলের নিংসীয় অবন।

(5845)

कृष्टित विव

5

আজিকে ছুটির দিন। ভাই কণে কণে কও চলে কড নাথে ভাকি' অকারণে বাহতে সঁপিয়া বাহু, ক্ষোপরি শির, ময়নে নয়নগুগ ছাপিতেও ছিব ছির বিস্থান্ডের মড়ো নির্বাক কৌতুকে। ভধু কি কৌতুকে। না, না, ভীত্ৰভব্ন স্থৰে। একটি চুখন দিলে হাক্ত অসংবৃত্ত শিশুসম বকে মাও কলকল্লোলিভ "উন্ধৃ ওজু, ওজ্"--অভি অর্থহীন ভাব বেন লে কারার বানী কারাতে বিকাশ। যদি রখতরে বৃধ লই ফিরাইয়া অখনি চাণড ভার রাগিছা কাদির।। কিছতেই শান্তি নেই। কী করিছে হবে, रामा । काषा निरंह शाल, हाला । यारे घटन । ২য়ত থাগের পরে রুগত শালিক হাঁটে আর হাবা নাডে : ডাই অনিষিধ হেরিভে হবে। কিমা পীত প্রজাপডি একটি দিবলে বার জন্ম মৃত্যু রাজি বৃন্ধচ্যুত চম্পাসম কড় নিমে ৰাম আভসবাজিয় খণ্ডো কড় উর্বের ভার প্রাণের লহর তুলি' পক্ষের ভরীতে কড় শরশক্ষ্যে চলে, হইবে হেরিডে।

বোর গেহে আছ তুমি নেই হুখে, প্রিয়া,

তব উপত্মিভিট্নু থাকি বিভাগন্ন

আগন অন্তিখনন। বিভাগন্ন কাজে

বে অভিনিবেশ নম হেলাসন বাজে

তব চিন্তদেশে ওগো অভিমাননথী

তুমি না থাকিলে কাছে সেও থাকে কই।

মাড পূপানটি গম তব অফডাড

তব নৈশ আজিখন সন। ভাই মন

দীর্ঘদিনব্যাপী প্রম লাগে ব্যাসম।

তব কঠ মালা খনা হুবলন্ন ধল

মোর কর্ণশীর্ষে লগা। বোর মর্মতল

ভার অভিবেক্ষিক্ত। সেই স্বন্ধবাদ

ভিক্ত করিবারে নারে কর্মক্ষনাদ।

আমি বদি ভুলে থাকি তুমি মনে করে

মনে করাইনা লও তুমুল আদরে।

М

এই তুমি আছ যোর কাছে। এ বরল
এ বহন অমুত্তর করিছে বঞ্চল
আমার মহনোপ্রান্ত অহেতুক ত্রাগে
যেমন গগনোপান্ত নবমেঘাতানে।
মিল বে বড় তীক্র উষার শিশির
নিঃখাম লাগিলে কাগে শির শির শির।
দীর্ঘদিন অন্তমনা শভ কর্মরত
ভোনার নামিষ্য হবে সমিত সভভ
বর্ধনি বিরাম মানি, তাবি ক্পকাল
জীবন অমনাতন কগং বিশাল
দিনে দিনে মিলনের বনাইছে শেষ
তব গণ চেয়ে আহে দূরে কোম দেশ।

মোর প্রেমে কেন জবে এজো অপচর ?
এজো অক্তরনগড়া ? কেন দিনবর
অক্ত কাজে সন্ত বাকি ? কেন জব সনে
নিরম্ভর নাহি থাকি সংলগ্ন আসনে
নিশীথেও স্থান্থিয়ান ? ভাবি ক্ষণকাল
অমনি বাজিয়া উঠে কর্মকরভাল।
প্রামের উপ্তর নেই। আমি অসহায়।
প্রেম্ম অসহায় বাকে। দিন চলি' হার।

((644)

1

যুত্য ৰোদের সম্ব রাখে জন্মকালের সঙ্গী যভই লোৱা এডাই ভাকে সাধ্য কী যে লভিব। ডার অভিযান জ্যোৎনারাডে হঠাৎ আৰে বন্ধা বাধার যোগের অসাকাডে यथन छेरांत्र यन रहा। উপেক্ষিত দক্তি ছেলে জীবন খেলাকেত্তে পিচন হতে ছ'হাত গেলে আপ্টে হরে নেতে। **মুকোচুরির খেলার দে যে** আন্তকালের সভী যভই মোরা বেছাই ভ্যেন্তে শাব্য কী যে পচিব।

(>>>>)

শোক মৃখখানি শুকারেছে ভার নিদারশ শোকে ভাই ভার নাই মরলোকে। অব্যর করণ হাসিধার সম্পির সম नीवाद द्विभिद्य दिशा यह । গৃংকাজে লোড়া ছুই হাজ - গ্ৰাধিছে আনিছে मा जानिएक रुपक शनिएक । কিছু বেৰ ঘটে নি ডকাৎ পৃথিবীতে হায় নে আমারে বুবাইভে চার। হন ভার দূরে দূরে দূরে ভাজতে উজিতে উজিতে নাড়া দেৱ কাঁকনে চুড়িভে। শ্বন্ধি ভার দুকাইয়া বুরে থেশাবর বুঁ স্বি' আঁচল খসিছে ভাই বুৰি। থাৰি হতে নানে না প্ৰণাভ কীৰ বান্সৱেশ্ব নিক্সপ্ৰায় আঁথিণাতে লেখা। কিছু যেন ঘটেনি ভফাং পৃথিবীতে হায়

নে আমারে বুকাইভে চার।

আদি ভারে পারিব বলিভে থেন বারী কই ং কৰলো বা হতবাক বই, কথনো বা ভূলাইয়া দিভে পাড়ি অক্ত কথা

यपि इक्ष त्यारकत व्यक्तवा ।

বির্ভবের করি প্রাণাত রাজনীতি তুলি गरवामगत्किकाचामा चुनि ।

किहू रान घर्ड नि क्कांर এই नृश्यिरिङ আৰি ভাৱে চাই বুৱাইতে।

নহা ভৰ্ক করে বুৰে লয় চকিছে লে ছল, চতুর্ভ শ উৎসাহের ভরে। ছ'হাডে গরায় বিশৃত্বল কেশর ভৰ্কালে প্ৰভিৰম্ব এর।

পাছে কানো লাগিবে আখাত কেং নাহি বলে

(व कथ) विनिद्ध क्रिक्टन ।

কিছু বেন ঘটেনি ভকাৎ পৃথিবীতে হাছ

হুঁ হু দোঁহে বুঝাইতে চার :

(1961)

वामन

বন্দদা করি অগ্নরাকে প্রেম করে ভয় লভিতে বাকে।

> সংজ্ঞযুক্তা চঞ্চা যে বন্ধিংক অঞ্চলা যে বাহ্যজ্ঞনে বন্ধ মানে

> > আপন কুপাছ বিশ্ব যে থাকে।

ধন্দনা করি রক্তিবীরে অযুত ছলনা ভলিনীরে।

> রম্য পগন রম্য কিন্তি উল্লাস থারে জোপার নিন্তি রূপভোগে যার অপরিমিতি নৃত্য থাকার চরণে কিরে।

বন্দি নায়িকা উত্তৰাৱে তত্ত্ত্বান্ধ চিনাহ খারে।

> স্পর্ণ বাহার মিন্ধ কোমণ অন্ধ বাহার বৌত অমণ নিঃগানে বার ধীর পরিমণ

আনন্দ বার অভিসারে।

ধন্দনা মোর গজিনীরে যার সন্তোগ গুরুর নীভে।

> কান্ধ অফুরান, হাত হু'থানি মূখে নাই অভিযোগের বানী নিস্তা পালার আক্সা বানি'

> > আক্ত বার হার বানি' রে।

বন্দি ভাহারে হে বোর ছাহা নন্দনে নোর দিহাছে কায়া।

বদ্ধনিরতা বিরতিহীনা না করে নৃষ্ঠ্য, না ধরে বীণা দেই অগ্সরা এ দেবী কিনা নিষ্ঠ্য আমার লাগার মারা।

(3504)

1913

পুণ্য ধরাতে ববে আদিল শ্রাবণ বাগড সম্ভাবিল। বাস বাম বাম বাম বারোভে প্রাথীদের হরবিত সাড়াতে भूग केंगन फुल शनिन। দিকে দিকে নবভাত ধাল পুথী সে প্ৰথ বছান্ত পুণ্য হেরিয়া ভালোবাদিল। পুণ্য শাহ্বিত থাকে দোলাভে শরৎ ভাহারে আনে ভোলাতে। দাদা মেদ পাল জোলে নীলিয়ায় পুণ্যৰ নমনেতে পড়ে ছাম্ব কে বাহ ত্ৰে ওই সৰ তেলাতে ! ৰাদা ফুল বাদা কৰ বাদা কাৰ শেশনা ছড়ায়ে আছে চারি পাশ পুণার ঘুম-ঘুম খেলাতে। শীতের বাডাদ লাগে অঞ পুণ্য চলিল ভবু রক্ষে কণনো বাবার কাঁবে চডিয়া কখনো খাষের গলা বরিয়া থানে থানে ছ'জনের দলে।

দৰ্বে কুলের ক্ষেত্ত চারি বার সোনা দিয়ে ছাওছা বেন পব ভার পুণ্য সকৌভুকে লভেয়।

এর পরে আসিল বসন্ত পুণ্ডে করিল বলবন্ত। আফু আর করতলনির্ভর পুণ্ড ছুটিতে চার ধর ধর করতার পুলক অনর। বাহিরে ধরনী হলো স্কর্মন সবে বলে, "পুণ্যকে বর ধর পালাইবে বাহিরে ছুরন্ত।"

নিদাবের নিগৃত নিকুক্তে
বিহুগেরা কলগীতি গুবো !
পূণ্য অবাক হরে হোপা চার
কোধা হতে আপনার ভাষা পার
আপনার শরস্ত্রণ ভূবে ।
আবার প্রাবশ ববে আসিল
পূণ্য ভাগত সম্ভাবিশ
নবজাত অলবরপুক্তে ।

(5546)

क्काविम

আৰি কৰিভাৰ প্ৰথম চৰণ
কামানে লিখে
বিল দিভে বিশ্বে স্বনিশোল বিধি
কভ নানীকে।
ভাবিলাৰ মোন কপালে ক্লেছে
নৰ প্ৰথমী
মৃক্তক বলে চালাবেন বোৱে
কৰিব কৰি।

অবশেবে বারে হেরিলের ব্যানে উদ্ভাসিতা তুরি কবিভার হিতীয় চরণ তুরি গো নিতা। আমার অন্তলিবস ছিল বে মিত্রহীন ভাহারে স-মিল করিল ভোষার অন্তমিন।

(55:00)

নিলনশ্বতি

প্রিয়ার দাখে প্রিয়ের পরিচর প্রথম স্থলগন
গগনে কোন বর্ণদীলা, কোন লাবণাবোকন ?
অবনী কি নবীন হলো প্রের ঘোটক হলো বলে
ধানিল কি অক্রন্ত দ্বীত অন্তরীক্ষতলে !
প্রাণলোকের বাড়ল পরিসীমা সম্ভবগোরহে
নক্ষম কি পড়ল ধনে ঐ ক্যা নিতে ভবে ?

প্রিরার সাথে প্রিয়ের পরিচয় প্রথম স্থলগন
বিশ্ব ভবন আছে কিন্তা নাই, নাই তৃতীয় অন।
আছে গোঁহার কোড়হলী আবি বিমৃদ্ধ বিশ্বর
আছে গোঁহার কণ্ণা চপল হিরা তক্ত আদিম ভব ।
প্রথম নারী প্রথম পুরুষের রক্তপুতি আছে
রক্ত যেম রক্তে চেনে, ভাই মিলন লাবি নাচে।

প্রিয়ার সাথে প্রিরের পরিচয় প্রথম স্থলগন
আছো ভাষার ছয়নি ইভি ওলো, হবে না কখন।
আজো বোরা ডেসনি চরক সানি, ভেমনি কুতৃহলী
তেমনি ভেকে প্রেমের গেবভারে "বক্ত তুমি বলি"।
তেমনি ভারে চিত্তভারে নমি, বলি, "এ বর দেহ
এখনো বে চেনার আছে বাকি রহক এ সন্দেহ।"

(5500)

বিরহস্বতি

প্রথম মিলন পরে প্রথম বিরহ বে त्म ना दपि श्व चि नीर्प ভবে ভাব মন্ত্রাপ সহবীয় সহজে ভার ভরে নাই জাখিনীর গো। বক্ষের বিখাহে চিন্ত যে ভরায় নে চার আগনা হতে নিয়ালা চয়কের রভদের শিহরণ ক্ষমর নিবিতে নিতৃত চাহ লে জালা। प्रदेश देशकां मध्य स्थानक ওঃ ভার কী বে অনুরণনি। ত্তৰ এ প্ৰাণ যদি ফিৱে পাৰ স্পন্দ त्मानिक शहिरन **करन शह**ी। স্থাতি সে ড্রিডিয়া গেছে মিলমের থকে কণ্ঠযালিকা সম দলা ভার ডোর ছটি জোড কবি' পড়িরাছি ধন্দে অতীতে ও সাম্প্রতে লাগে আর ভবু যদি দিন পাই ভাৰি বনে বিজনে की दिन की रहना छात्र काश्नि মিলাইয়া ধরি মোর ছই ভাগ ছীবনে প্ৰোভ পাৰ কন্ধ প্ৰধাহিনী। দোঁহার জীবনে বাহা সধুর বিশন গো একের জীবনে ভাহা ছেদনা মূরণ অধিক স্থাৰে অমন্ত তো অদ क्रिक्नांच्र शांत क्रियमना । প্রথম মিলন পরে প্রথম বিরহ বে त्त ना रति रह चकि मीर्च ছিন্ন বীপার ভার ক্তে যার সহজে इन निगांध हरे जीव (शा ।

(3860)

नीक

भागासत युक त्यात भवनी कि शताह नवीन गानत्वत रहरन रहरन भवना कि के हरना भीन ? वीत रम कि निःशशंत निर्वाणांत गार्शना विवय भगकांत्री विष्यक शृंह भारक हत्र ना विवय ? विश्वत भश्यतात जांगा नव भागक विश्वत भवन्यत भश्यतात जांगा नव भागक विश्वता भवन्यत भश्यतात हिस्सीन ना भागक विश्वता भवन्यत भश्यतात हिस्सीन ना भागक विश्वता रहल्हीन भागारकत रहल्हीन वाचारकत थांगा करत मि कि वत्रमात भनितंश भक्क वक्कमाना ?

আহা প্রেম । কে ভোমারে দিল ভার ধর্গ রচিবার ।
ত্বি শুধু রচো নীড় মিলিভ স্থান ছ'খনার ।
সে যদি নির্দান্ত হয়, নাহি হয় আলম্বভ ভূল
ভার বড় কিছু নাই, বর্গ ভার নর সম্পূল ।
ভানি শুকাবে না ক্ষড় একবড় নিঃস্কচারীর
হবে না বেদনা শ্বন্ত প্রেমবস্ক অবলা নারীর ।
প্রাচীনা এ পৃথিবীর নাই হলো কেনের কলাণ
গুলো প্রেম, পারাবভ, তুমি শুধু বকিও প্রনাণ ।

(seet)

জাৰ্নাল

হৃশবের স্বাভি নাই, বাহাদের আছে ভাহারা নমিভলির হৃশবের কাছে। ভাহাদের মৃদ্ধ নেজে পড়ে না পলক অন্তরে উদ্বেশি' উঠে অব্যক্ত পুলক। দাক্ষিণের ভারে চিত্ত পরিজ্ঞাণ বাচে

ক্রন্সবের কাছে।

১১ই কাসুঘাৰী ১৯৩০ চৌরা ব্যৱশাহী (স্বর্গ সমজির)

নে চিল পাবাণ

শিল্পী ভাবে করে গেল কী স্ব্যাদান।

মূর্য ভাবে দেবী এবে অর্থ বার দিয়া

স্বিচিত্র সমস্কাম ধড়ে নিবেদিয়া।
প্রস্তুত্ববিশারদ ভাবে মাপে জোপে
লক্ষ্ণ নিশায়ে বাবে ভাছবর বোপে।

১২ই ৰাকুলারী মহাকৈল (প্রাচীন দুর্ভি)

পাৰ্ছে প্ৰিয়া, ভাহার পাৰে

काकारे नात्का क्रिज

কোন পভীকের বৃদ্ধকথা

মূল কোলেছে খিরে **৷**

সভ্য কি ৰা ভাও জানিনে

শভাষৰ লাগে।

রাত্তি হল গড়ীর, ওর্

চিত্ত আৰার জালে।

১৩ই আতুহাত্তী বিধানতপুর ইন্ডেম পঠে

क्षेष्ट्री विनि शनस्व शस्त्र

বৃত্যু তার কী করিতে পারে।

দেশে দেখে তাঁর আমন্ত্রণ

ভাষা নাবে বোধ করিবারে।

কে জানে আমার স্ঞ্জনের

কোন দূরে কত বুগ পরে

কে শতিবে পূৰ্বভৰ স্বাদ

আবিভারবোদিত আদরে।

मोन यम मेळा रहाँक छन्

প্ৰাণ বোর বছক উহাতে

এক দিন কোথাও কেমনে

কেহ তুলে লবে বোড় হাতে।

১০ই জাতুগারি সাবৈদ টলগাঁর পাঠ

হারারেছি কত ক্রোদ্য গালকে করেছি কালজয়

অবহেশান্তরে।

কত পূষ্প হারে কর হানি^{*}

দিনান্তে করিয়া গেড়ে জানি

मुक व्यवभारत ।

কডদিন অমূল্য সে আয়ু রুধা গেছে, কীয়মাণ কায়ু

বিভৰ্ক বিলাসে।

१५७० | पनास्य

হারায়েছে খান এই শোনা দাম বার হাতে হাম গোনা

(अम (कम आंटम)

३६३ सार्यात्र नवर्गः

আদ্রিণী বধু গ্রেহের ছ্লাল

ছোট একবানি গেহ

ছ'চারিটি প্রিয় আসীয় জন

रहेज्यन (कर

পুরানো ভ্**ত্য একটি কি হুটি—**স্বৰ্গ ইহারে কয়
ক্লাভের মডো শুনিডে, কিন্ত ভূর্গন্ত অভিশয়

২৭লে জাতুরারি

শীভের হ্রাভে আগুন জেলে চতুল্যার্থ ঘিরে

वश्रुक्त गर्क गरत

পল্ল করি ধীরে।

গল্প নহে, সন্ধ ভাদের

জাগিছে হাথে ত্ৰ

খুমের ভরে যত্বাই

উৎকর্থ উন্মুখ।

২৮শে জামুয়ারি

ছপ্ ছপ্ পড়ে গাঁড় নৌকা চলে পাতিহাঁস সম্ভৱে নদীর অনে কালাবোঁচা উড়ে বাদ্ধ, অদ্বে বদে ছই পালে শৃভতা, রৌজ খনে।

২৯ৰে জাজুৱারি

ছ'দিনের শেষে বন্ধুয়া গেছে
বে বার আদরে ফিরে
উহাদের সাথে স্থাওঞ্জন
বিশ্বত কই শীরে।
আনে কর্মের চক্ষ গুণর
কটু কর্মণ দিন
ছ'দিনের শুভি অর্গ্রের মভো
শম্বর হবে দীন।

তংশ জানুৱারি

মন উড়ে গেছে দূরে বিবাজিচ্ছে অরণ্যনীল ভূষারশুল্ল পূরে

দেবভা বেখাৰ একা

দুৰ্গ্যপৰ পক্ষনকারী

याजीटन स्मन स्म्याः

:লা **ফেব্ৰ**হারী

তুচ্ছ দিনেও কান্ত রহে না

জীবনের সঞ্চয়

একদিন সোরে পূর্ব করিবে

আজিকার অপচয় 🗄

৪ঠা ফেব্ৰুগারি

শিশা ইইকে পরিচয় লিখে

नामरीन कवि वक्ष

মর্তের দান মর্তে সঁপিয়া

कोन् पृत्त रुला १७।

বৃধা মোরা আছি পুরাণেতিহাস

वाका बहनावक ।

৭ট কেন্দ্রারি

পূৰিমা নিশি জ্যোৎগ্ৰাথবল ধরা দূরে চোধ গেল অপরিলাও ভাকে অকারণে হাঁকে জাগরুক লাবমের দুকলে ধুমায়ে বংগ্র হেরিছে কা'কে।

≥ট ক্ষেদ্রধারি

अरे निनिध्ति पूर्ण यांव अवनिन पूर्णित हेशत प्रकृतान् राष्ट्रणा और नव प्रम त्करहे तद ना मन्न मन्न बहिर्द ना हेशायत कांत्रा कथा। अन्तर पृष्ठ दिने प्रमृष्ठ रूप पृष्ठि रूप्त रूप्त स्वति निर्वाणिक

খত:পরের প্রবদ বিসংগতে অধুনা সে ক্বে চ্যুত বিশ্বত হত।

২৩শে কেন্দ্রহারি

সারাদিনভার পথে পথে ব্যর্থজ্ঞা ভিক্ত মনের বিরগ ক্রম্ম কথা আনন্দ আশা ভিলে ভিলে লাফ্টিভ এই কি মোদের বহদিবাবাহিত পথার চরে বাস ! নির্জন খীপ, ভেক মক মক করে আকাশ জলিছে ভারার সলিভা বরে অপের সদ জাগায় কী অভ্যন্তব মৃদ্ধ ভালে বাজে করোল কলরব বায়ু বধে উচ্ছান !

২৪০শ কেব্ৰুৱাবি বাজপাঠী চয়

ফাল্ডননিশি চল্লের চোবে জন্তা তকতা তেদি' ঝিন্ধীর হুর ভীত্র ভারা ও জোনাকি দেহালি বর্গে মর্তে চিত্তে আহার অমান ভণোবছি।

১লা মার্চ মুকুর

মর্মের অবকাশ নাই রে

দাগ রয়েছি সদা কর্মে

চিন্তায় ভূলে থাকি ভাই রে

লগ রয়েছে বাহা মর্মে।

বাহা বোর জীবনের বিজ্ঞ

জীবনের অল্পে বা মিডা

ভাতাস ভাহার বেন পাই রে

বিশ্বভি বিরচিত হর্মে।

২ৱা মার্চ

ছোট ছোট কাম্ব বড় ডালো করে করি বড় কাম্ব বড় পিছবে রয়েচে প্রতি'। ভবু বলে বোর আছে এই সাখুবা করপীর এরে করি নাই বঞ্চনা। বঞ্চ আর ছোট কে রেখেছে ভাগ করে কোনো দিন কেছ উণ্টা বুরিবে ওরে।

৮ই হার্চ

বিগভের শোচনার সথ
চেরে দেখি না বে বরা চন্দ্রিকালয়।
আকালেডে উৎসব
মর্ভে গীজরব
মূলুল সমীরে করে মদিরা
চিন্তবধু কেন ববিরা।

৯ই মার্চ

জীবন কী বিবোহন রে
জ্যোৎসাবিকীরিত রাজে
সমীর শীকর যার বরবি'
তরশী প্লুলিছে জলগালে।
ভূবনে তাহার কিবা ভাবনা
প্রণয়প্রতিমা বার ক্ষমে
কঠে বাহার শ্বমদিরা
ভাহারে কাপানে কী আডকে।

১২ই বার্চ পঞ্জিবর

মহা পথিকের দাধনা বহান
বিপুল তাঁহার বেদনা
স্লান্তির ভাত্তে কেঁদ বা তে এন কেঁদ বা ।
কারো 'পরে ভোর বিরক্তি নাই
কিছুতে নাইকো ক্ষোভ
পৃষ্কিরীর পথে লোটে নাইকো লোভ।
খ্যাশ রাখিস্ সমূব ছাড়ায়ে
ভাপনার দূর সভা
ইংরা ভোনার কেন্দ্র নাকক।

ইহাদের 'পরে বৃথা অবজ্ঞা বোৰ অভিযান বিছে ইহাদের সাথে কড়ারে রোস্ নে পিছে।

১৭ট মার্চ নক্ষ্মী

কঠিন কৰ্মৰজ্ঞে শরীর বে অবসর বৌধন দিনরাজি পার না ভোগের অর । স্থানর যায় অত্তে হেরিবার অবকাশ নাই অপ্তর্গুলে ক্লন্ত নিয়াল স্ব বাসনাই।

১৮ই মার্চ

আকাশে আবাঢ় বেহু চরাইতে চলে
ধবলী ভাগলী পাটলীরা দলে দলে
কণ্দ ছলায়ে ধীর মহর গভি
বেতে বেতে ডাকে হাঘা হাঘা বলে।
আবাচের গোঠে কড বে বাছুর গাই
এক এক করে গুনিডেছি বলে ভাই।
দিগতা হতে দিগত দীমাব্যি
গ্রনের স্রোতে আদি ও অব নাই।

১২ই জুৰ চট্টগ্ৰাম

মোর কক্ষের থাতারন দিয়া
চৌকোণ ঐ খণ্ড গগনে
দূরভর মেব ভার
নীলমর্যর শিলার গাতে
শৃত্যবৈশ ভর্মক শভ
শৃত্য বলীর ভার।

५०३ **ब्रून**

বন্ধুর মাঠ কোষণ হয়েছে হরিৎ ভূর্বাগলে কঠিন আসন বৃড়িয়া দিল কে বর্কড ব্যব্দে।

১৩ই জুন

কাশো কথল বৃত্তি বিবে শোর বেখলা নিশিতে অবনী বিস্তীয় খন তক্ত আজিকে নিশ্চল বেন প্রন-ই।

३०१ सून

শুক বছর বেশের সঞ্চে পায় চঞ্চল সেখের
নত প্রাক্তিশ বার্রখে আন প্রতিশনিক্তা বেগের।
নর্বণে ওঠে বর্ণর রব ভাহারি সন্দে বেশা
রব ভূরদ বাবন রভনে সবদে ছাড়ে বে ছেবা।
ধূরেভে চাকার চকরকি ঠোকে ফুল্ফি ছোটার ছড়ার
ব্যোস সার্গের দীন্তি সে আদি' দিক বলে দের ধরার।

३७३ सूम

এক মনে করে কর্ত্তর হরে মেগুলোক নিক্তির কার্ভরে কাপে ছড়দাভ দাপে বহুশাখ ভরুবর।

२**ঃশে জু**ন

বৰ্ষণবিৰুত মেঘ ত্তম গতি যুত্ৰ মন্দ বাবে ৰাপপূৰ্ণ তুণ পৰে ইন্দ্ৰ বেধ আছেন পুৰাৱে।

२०(ण स्म

নেওন বীধির ওপার হতে উদ্ধ রবির আবো বিরল পাতার কাঁকে কাঁকে এ পারে হড়ালো। এ পারেতে ঘন থাকের নবুল লালু পাতা ভার উপরে দীঘল ছাহার সভারক গাঁখা। ছারার কোলে নোনার আলো ভারল ভ্রিকা হারাসভার ভোরণে কোন প্রবেশমন্ত লিখা।

ক্ৰণে জুন চট্টগ্ৰাম

প্রভাভে উঠি হেরিছু নীল বেঘ গগন ফুড়ে রয়েছে গড়ে নাইকো ভার বেগ। ক্যাট সেই নীলের কোনোখানে নাইকো ফিকা নাইকো কাঁক হেরিছু খবরানে। ক্ষরে সে নীল হলো ক্ষেনিল কালো।
বেঁ বিবিধ শত রেঁ বিবিধ মতো শংহতি হারালো।
কাঁকে কাঁকে উঠল কেগে চর
কোঁ হোতা নারজী রং পাত্লা মেত্মের পর।
কলেক আমি ছিলেম অস্তমনা
হেরিক্স মোর নীল মেত্মের সলিল কালো কণা।
কতক বা তার ছডিয়ে গেছে দূরে
বিলিয়ে গেছে কতক বে তার অসীম সমৃত্যুর।
কোঁখাও তবু নাইকো ভিল বেগ
তব্ধ হয়েছে নত নাই সে নীল মেব।।

3 - हे चक्रिवादत हाका

বিরণ কিরণ হরিখবণ তৃণে
কোথা হতে আসি' হানিরা লইল চিনে।
পরদেশী শিশু ঘরের শিশুর সাথে
খোলা আভিনায় খেলার ধূলার যাতে।
ধরণী আপন লেহ স্থকোমল কোলে
ছ'হাত বাড়ালো দোঁহারে জভাবে বলে।
আকাশের দেরা অমনি হিংদা ভরে
পর্দিরারে দাঁডালো আড়াল করে।

১२३ चक्टोबर

রুণালি যেব দীপালি জালে স্থাল জমনার ফুলঝুরিতে নোনালি আলো ভামলে বলনার। বর্গে রুণা মর্তে লোনা এ কী রে হেঁরালি শরৎ বলে, এই তো জামার দিবলে দেয়ালি।

১७ই অক্টোবর

व किन प्रदर्ग ना, तदर ना हेशंत श्विक त्रद्ग श्राम, त्रद्म श्रीकि । वहें तकांहे, वहें भिशीनिका परन व्या किनकीची किनम्पद्म क्रद्म करम । त्रद्म ना त्नांद्मत देशक कांदना कींकि त्रद्म श्रीन, त्रद्म गीकि । কোনো হুর্বোগ আসে না বিভীয় বার আনে না অধিক ভার। ইহার স্থ্যোগ দইল না বান্ধব রইল উদাস, হারাইল বৈভব। আর ভো আমরা বাব না উহার বার রবে এই শ্বভি দার।

১৯ংশ অকটোৰৰ

শ্বদিনে হয়ে ধরের বাহির বন্ধু লভিন্থ কারে অপরিচিত লে পরিচর দিল সঙ্গল অন্ধকারে। আকস্মিকের ভরসা রাখিলে শ্বদিনে নাহি ভর জীবন থাকিলে জীবনের পথে বন্ধুর দেখা হয়।

২৬শে অকটোবর

কৌমুদী কুমুদ বরণা
অশীক্তল তুষার বরণ।
নেমে আন্দে মেঘাবলী লভিন'
বহে যায়, নাই তবু কলোল
বহে যায়, ভির যেন প্রল বিরহিত তর্মকন্ধী।

২৭লে অক্টোবের

নিশীধ দ্বাহে শিশির ছিল তৃণের মাবে লীন
"শিশির।" সবে কহিত হেলে "শিশির অভি দীন।"
শ্রেভাত হলো, শিশির দিল আত্মগরিচর
কণার শৈরে দশির মতো দুর্বা ভারে বর।
কর্ম ভারে পাঠায় ভেট কিরণ কণা কণা।
"আগেই মোরা চিনেছি ভারে," ঘোষিশ দব জনা।

अन् न(अध्य

ছিল্ল কেশর কীর্ণ হল্পে ছেনেছে নীল খুলি উদয় রবি উর্থেষ চলে ছুইনে চলে ছুলি । চকিতে ভারা পশ্বরাত্তা চকিতে বকছুলী ।

২রা নভেম্বর

তৃষ্টিন চন্ত্ৰিক। শ্ৰীংনীন শৰ্ণী
ব্ৰহ্মপৰ্টন ছন্দ অনুন হতে আনে শিশিরে নদি ব্যাকুল হেনাফুল গছ।

এঠা নভেম্বর

ধবল মেধমালা উরসে বলে
নিবিড় নীলমণি কিরীটে ভার
কণালে ভাস্টীকা ডিম্ভিড জলে
চরণে ধরণীর প্রণত কার।

৯ট সভেত্ত

শিশিরহোত ভরুপল্লব পূষ্পা শিশিরহাত শান্ত সমীর, কোমল রোজ বিরল্পনি প্রাত।

১০ই নভেম্বর

যে আনন্দ দিবানিশি দিশি দিশি চলেছে ৰহিবা আদিহীন অন্তহীন ন্তবাহীন বহিবা বহিবা দৌর কবে চাল্র নভে উন্যান্ত সন্ধিতে সন্ধিতে প্রাণধারণের ছলে প্রাণী যারে বিকশে সঙ্গীতে দে খেন আমার কাব্যে বরা দের আপন গৌরবে মানসপ্রস্থন ময় ভরি' দের নিদর্গ মৌরভে।

২৯শে নভেম্বর

নিশীথ গগন ফুঁয়ে পড়ে বেন পুন্পাবনত শাখা ভারাঙলি বেন রজনীগন্ধা রজভবর্গে আঁকা। পৃথী গুমান্ন ধ্বনিহীন, গুধু খাসপতনের সাড়া বিজ্ঞীর রবে মৃহুর্তকাল নম্ব নে বিরুতিহারা।

১৫ই ডিসেম্বর

ময়লা কাগড় গরে থাকা গয়লাবাড়ীর নেরে ওর কোলে ওর ছোট ছেলে সামনে আছে চেছে। সম্মুখে ওর ভারের কোলে আমার থোকন ছির কুকুর এসে গা চেটে দের কুকুরছানাটির। প্রাচীন আনার স্থান্ত গেছে ওপের দলে ভিছে নবাই নিলে গোহার রোদ চতুস্পার্য থিরে। হাতে হাতে মূরছে হঁকো ক্টছে এনে নাণী কেউ বা ওবা ঠাকুরদাদা কেউ বা ওবা নাভি।

>৬ই ডিসেখর

প্রাচী দিগন্ত রঞ্জিত করি' উদরের ইঞ্জিত চঞ্চল শঙ বিহুগা কর্চে বিদিন্তা গদীত। অন্তরীকে পরিলম্বিত ধবল কুহেলী ভোর যুত্তিকা 'পরে সধন সঞ্চেন ধূত্র কুরাণা খোর।

১৭ট ডিংগদর

পূৰ্ণা ডিখির চাঁদ বীরে বীরে কোটে ভার কান্তি সন্ধ্যা বনাতে বাকে ভক্তব্ল লখিত ছায়ান্তে বিহুগেরা গেছে ফিনি' ক্রভ কলরবে হরে ক্লান্তি উহারা নীয়ব হলে ঝিল্লী বিনার হুর বাহাতে।

৩১শে ডিনেবর ১৯৬৩

রহক আমার কাব্যে বালাক্যযুগজ্ঞা শভবর্ণ যেত বিহলের গীতিমূজি বনম্পতি পরসায় যুজিকার রস শিশিরের বজ্জলতা শিশুর শুচিতা পশুদের নিরুবেগ সংশেষে শর্মীর প্রশান্ত জ্বরতলে নামীর প্রশা

২বা কাতুরারি ১৯৩৪

সংক্ষ সরল হোক বাধী বোর স্থালোকসন কেহ না স্বাস্থ্য তার কড আলা আদিতে অন্তরে। অনুত ছারার মডো সাথে থাক কলাবিভা মম সকলের চিত্ত আমি আকর্ষিথ যে কাছ্ মন্তরে। সরস সর্ক হোক বাধী সোর দ্বাদলসম কেহ না আক্ষ তার কী আবের অনুত্রে লিখরে অনুত্র বীক্ষের মডো কোবে থাক অময়ক মম তবিশ্বের চিত্তে আমি প্রকৃতিব বে মুক্ক তরে।

২৮শে জাতুয়ারি ১৯৩৪

পরিশিষ্ট

সভ্যাসভ্য / প্রথম খণ্ড / যার বেখা দেশ অন্নদাশকর রাষ্ট্

প্রকাশক-শ্রীগোগালদাস মন্ত্রদার ডি. এম. লাইত্রেরী ৪২, কর্মগুরালিশ স্ট্রীট, কলিকাডা-৬

প্রচ্ছদপট শ্রীয়তী লীলা রায়েব আঁকা।

মূল্য পাঁচ টাকা

গ্রাহের রচনাকাল ১৯৩০-৩২। উপস্থানের কথারত্তে লেখক বলছেন, 'এই থণ্ডের রচনাকাল ১৯৩০-৬২। বিতীয় ও তৃতীয় সংকরণে এর কডক অংশ পরিত্যক্ত বা পরিবভিত হয়েছিল। চতুর্থ সংক্ষরণে প্রথম সংকরণের পাঠ অঞ্চরণ করা হরেছে অল্লহন্দ্র সংশোধন করা গেছে। তৃষিকাটি প্রত্যাহত হয়েছিল। প্রকাশকের অন্ত্রোধে প্নম্ভিত হল। "সভ্যাসভ্য" এপিক নর। বৃহৎ উপস্থান।'

উৎদৰ্গ---- প্ৰীভবানী ভটাচাৰ্য

হুছবরেযু

প্রথম সংস্করণ ১৩৩৯ দ্বিতীয় সংস্করণ ১৩৪৭ তৃতীয় সংস্করণ ১৩৪৩ চতুর্থ সংস্করণ ১৩৪২

রচনাবলীতে বইয়ের চতুর্থ সংশ্বরণ ছাপা হয়েছে। সেই সংস্করণে অন্তর্ভুক্ত লেখকের ভূমিকা ছাপা হয়েছে মূল গ্রাছের সঙ্গে।

পরিশিষ্ট

সভ্যাসভ্য / বিভীয় **খণ্ড / অক্টা**ডবাস অৱদাশকর রাহ

প্রকাশক-শ্রীগোপালদাস মন্ত্রদার ডি. এম. লাইত্রেরী ৪২, কর্মগুরালিক ট্রাট, কলিকাডা-৬

প্রজনপট শ্রীমজী দীলা রায়ের জাকা।

ছৰ টাকা

প্রশের রচনাকাল ১৯৩২-৩৩। উপস্থাসের কথারন্তে লেখক বলছেন, 'এই খণ্ডের রচনাকাল ১৯৩২-৩৩। ছিতীয় সংস্করণে এর কত্তক অংশ পরিভাক্ত বা পরিবভিত হরেছিল। তৃতীয় সংস্করণে প্রথম সংস্করণের গাঠ অনুসরণ করা হরেছে। অর শ্বর সংশোধন করা গেছে।'

উৎসৰ্গ — শ্ৰীশরৎচন্ত মুৰোপাধ্যায়কে

প্রথম থাকর অহলাশকর রার

গ্রহাকারে প্রকাশের কর প্রন্তত কিছ শেব পর্যন্ত অপ্রকাশিক পাতুলিপি (অংশবিশেষ ন্তনা রাবা গ্রন্থে অন্তর্ভু জি)। রচনাবলীতে যুলত অগ্রন্থিত রচনা হিলেবে ছাপা হল। রচনাকাল ১৯২১-২২ থেকে ১৯২৭।

প্রস্তাবিত উৎসর্গপত্র-শ্রীকৃপানাথ মিল্ল মিত্রবরেয়

প্রচিগত্ত—সনেট > / সনেট ২ / এলেন কেই / ক্লফ / রাধা / কৈফিয়ৎ / পুনর্জন্ম / পাওয়া / বিরহী / অন্-একনিষ্ঠ / বিশয়ীভ / একনিষ্ঠ

ষ্ণ পাণ্ডুলিপিতে পাওয়া কবিতার কৃতীয় তবকের শেষ গংক্তির হলে এই চ্টি পংক্তি ছিল:

অধর পেলাম সেই অধরার বারে থেয়েছি হাব গাঁথিয়া কঠে পরি মাণিক পেয়েছি।

রাখী

শ্রীক্ষদাশকর রার

প্রকাশক-প্রীক্ষীরচন্ত্র সরকার এম্ সি সরকার এখ**্ সন্দ** ১৫, ক্**লেড ডোরার, কলিকাত**।

প্ৰছেৰে কোন চিত্ৰ নেই, শুধু শামান্তন। মূল্য অন্থন্ধিবিত

अरम्बर ब्रह्मांकान >>२१-२> । ब्रह्माचन देखेदान ।

मिन्द करब---

আমরা দ্ব'জনা দুই কাননের পানী একটি রজনী একটি দাবার শানী তোমার আমার মিল নাই বিল নাই তাই হাঁহিলার রাবী:

পরি শিষ্ট

প্রথম প্রকাশ ১০২৯ বিভীয় সংখ্যা ১৯৩০

স্টেপত্র—মাধুব / বিলনের গান / পধের সাধী / বিম্ধা / অনাগভার ভরে / অন্নেষণ / পাশাপাশি / বিলম্বিভা / মনের মান্ত্র / প্রাভে ও রাজে / চকোর ও চাঁপ / বিশারণ / এখন আর ভখন / বিদার / চলা ও ধামা / প্রায় / প্রায় / প্রায় ভি / প্রাণিশভ

বিভীয় সংশ্বরণে এই কবিভাগুলি রবীন্ত্রনাথের সংকেত অন্নপারে ছলে খলে পরিমান্ত্রিত।

একটি বসন্ত

প্রিমারদাশকর রাব

প্রকাশক—জী হুবীরচন্দ্র সরকার

এম, সি, সরকার এন্ত সন্স

১৫, কলেজ স্বোদ্ধার কলিকান্ডা

প্রছদে ফুলপাভার ক্ষাকার ছবি ও নামাকন, প্রক্রদর্শিরীর নাম নেই।

अद्युव ब्रह्माकान ३७२०।

উৎদর্গ---জর্দ্-কে

প্ৰথম প্ৰকাশ ১৩৩১—বৈশাৰ

স্চিপত্ত—একদিন / মাঝে মাঝে / দোলা / স্বাভি / ছবি / আন্মনা / অভাজন / আক্তী / পূৰ্ণিমা / মৌন / অসপত্ব / সমাপন

কালের শাসন

প্রথমদাশকর রাছ

প্রকাশক---- 🔄 সুবীরচন্তা সরকার

এম, সি, সরকার এখা সন্স সিঃ

১৫. কলেজ কোৱাৰ

কদিকাড়া

প্রচ্ছদে কোন চিত্র নেই, গুরু নামারুন।

12-40

প্রয়ের অন্তর্গত কবিভাবদীর রচনাস্থল ইউরোপ, জাহাজ ও ভারতবর্ষ। রচনাকাল ১৯২৯-৩০ ।

উংদর্গ-জন্মদ

প্ৰথম প্ৰকাশ ১৩৪০

স্থচিপত্র—মানবের দেশে শুরু / শুষি, তব ছির দৃষ্টি / মহাশিল্পী, আমি কথা দিল্প /
নিখিল শিল্পীর স্থাটি / দিনগুলি যার তার হোক / এবার চলেছি নিজ দেশে /
কোষে ক্ষোণ্ডে ছন্চিন্তার / ভোমারে অবিব আব্দ / গোটা দুই গাধা /
কাছে যার। আছে / না হর আমার বসন্ত নাই / আমি হবো আকাশের কবি / আগনা মাঝারে চাহি' / উহাদের নাই কোনো কাজ / অক্তমনে থাকি / ঝরা পাতাদের ঝড় / ভোমার প্রবল প্রেম্ন / সকলের জ্রেষ্ঠ প্রেম

লিপি

অৱদাশকর রাহ

এম্বাকারে অকাশের হস্ত প্রস্তুত পাঙ্লিপি কিন্তু শেব পর্যন্ত বভন্ন প্রম্ ক্ষপে অপ্রকাশিত। আংশবিশেষ নৃত্যা রাষা প্রায়ে অন্তর্জুক্ত, সেই অংশই রচনাবলীতে ছাপা হল।
বচনাকাল ১৯০০-০১।

প্রস্তাবিভ উৎদর্গণত্র—দীলাকে

স্টিপত্ত-আমরা / শৃষ্ঠ বাসর / সকলের / সৌন্দ্র্যনান / আমাদের প্রেম / তুমি আমি আছি / ছুমু'ব / মরণ / আম্বান / বিরহ / মিলিড নেত্র

मैक

অস্থাপকর রাহ

এছাকারে প্রকাশের অক্ক প্রস্তুত গাঙুলিগি কিন্তু শেষ গর্বন্ত সভন্ত গ্রন্থ অপ্রকাশিত।
অংশবিশেষ নুভনা রাবা এছে অস্তুত্ত কে, সেই অংশই বচনাবলীতে ছাগা হল।
বচনাকাল ১৯৩১ থেকে ১৯৩৬-৩৪।

পরিশিষ্ট

প্রস্তাবিত উৎসর্গপত্ত—শীশাকে
স্ফেলির—ছুটির দিন / যুত্য / শোক / বন্ধনা / পুণ্য / জন্মদিন / বিশ্বনাম্বিত / বিশ্বহস্থাতি / নীড়

জার্নাল অয়দাশকর রাহ

গ্রন্থাকারে প্রকাশের ব্যক্ত প্রান্ত পাণ্ডুলিপি কিছু শেব পর্যন্ত বভন্ন গ্রন্থ ব্যপ্তকাশিত। অংশবিশের নৃতনা বাধা গ্রন্থে অভর্তুক্ত, বচনাবলীতে সেই অংশের নঙ্গে অগ্রন্থিত অংশন, অর্থাৎ সমগ্র পাণ্ডুলিপিই ছালা হল।

इंडमाकान १ १ को स्वाहेत्र १२०० (चटक २৮८म को स्वादि १३७४।

প্রস্তাবিত উৎদর্গণত্র—শ্রীবৈত্র্গনাপ পটনাহক

ক্ৰিকরকমলেখু

ন্তনা রাধা এছে অওপুঁক্ত জার্নাল পর্যাবের কবিতাগুলির যতন্ত্র নামকরণ করা হরেছিল—বধা: তথ্য সলজিদ / প্রাচীন মৃতি / গোনা হারানো / বর্গ / অপচর / পদার চর / নদীবক্ষে / আবাঢ় / নব দ্বা / বর্ষামেঘ / বর্ষণ বিরভি / ইপ্রজাল / আপোছারা / শরৎমেঘ / কৌমূদী / শিশির / হেমন্ত মেঘ / হেনা / নিশীঘে / রোদ পোহানো / কুমালা / শীতের সন্ধ্যা। —কিন্ত রচনাবলীতে লেখকের নির্দেশে বভন্ত নাম ব্যক্তিল করা হল।